

Library of the University of Toronto







# EYKAEIΔΟΥ ΤΑ ΣΩΖΟΜΕΝΑ. EUCLIDIS QUÆ SUPERSUNT. LES OEUVRES D'EUCLIDE.

Cet Ouvrage se trouve aussi à Paris, aux indications suivantes :

CHEZ

CHEZ

L'AUTEUR, place Cambrai, nº 6;

TREUTTEL et WURTZ, libraires à Paris, rue de Lille, nº 17;

FIRMIN DIDOT, rue Jacob, nº 24;

Madame veuve COURCIER, quai des Augustins, nº 57.

# LES ŒUVRES D'EUCLIDE,

EN GREC, EN LATIN ET EN FRANÇAIS,

D'APRÈS un manuscrit très-ancien qui était resté inconnu jusqu'à nos jours.

PAR F. PEYRARD,

TRADUCTEUR DES OEUVRES D'ARCHIMÈDE.

OUVRAGE APPROUVÉ PAR L'INSTITUT DE FRANCE.

DÉDIÉ AU ROI.

TOME PREMIER.



BIBL. COLL. COLOCENSIS S.I.

#### A PARIS,

CHEZ M. PATRIS, imprimeur-libraire, rue de la Colombe, en la Cité, nº 4.

1814.

Ex munificentia

Rmi D. Emerici Radnich

E. C. Albaregalens.

Canonici.

Digitized by the Internet Archive in 2009 with funding from University of Toronto

# AU ROI.

### SIRE,

It y a long-temps que mon Euclide en trois langues aurait du paraître. Je me plaignais des circonstances qui en retardaient la publication. Combien, au contraire, je me serais félicité de ce retard, s'il m'avait été donné de prévoir que le monde entier, bouleversé jusque dans ses fondements, devait bientôt rentrer dans l'ordre accoutumé; que les tempêtes allaient se dissiper, la sérénité renaître dans le ciel, et le bonheur sur la terre! si surtout j'avais pu penser que VOTRE MAJESTÉ, reparaissant parmi nous comme un astre bienfaisant, daignerait permettre que mon ouvrage parût sous ses auspices augustes!

SIRE, cette faveur inattendue, qui met le comble au plus cher de mes vœux, sera gravée dans mon cœur jusqu'à

mon dernier soupir.

Je suis avec respect,

SIRE,

#### DE VOTRE MAJESTÉ,

Le très-lumble, très-obéissant et très-fidèle sujet, F. PEYRARD.

#### PRÆFATIO.

 $E_{\mbox{\sc uclides}}$  vixit temporibus Ptolemæi-Lagi, circiter annum 272 ante æram vulgarem; Archimedes suis in libris sæpe de illo meminit. Euclides a Ptolemæo interrogatus an non esset methodus discendæ Geometriæ methodo suå facilior: Non est regia, inquit Euclides, ad Geometriam via. Hæc tantum de Euclide novimus: quà sit patrià oriundus ignoratur.

Ante Euclidem permulti floruerunt geometræ. Primus omnium Græcorum, Euclides eorum opera collegit, collecta digessit, et quæ fuerant incondite demonstrata, ca demonstrationibus inconcussis exornavit.

Plurima opera Euclides conscripserat; ex quibus tredecim libri Elementorum et Data tantum supersunt.

Librorum omnium qui de scientiarum elementis agunt liber perfectissimus semper habita sunt Euclidis Elementa, quæ in omnes omnino linguas fuerunt conversa.

De Elementis Euclidis sic Cardanus: Quorum inconcussa dogmatum firmitas, perfectioque adeo absoluta est, ut nullum opus huic aliud comparare audeas; quibus fit ut adeo veritatis lux in eo refulgeat, ut soli hi in arduis quæstionibus videantur posse a vero falsum discernere, qui Euclidem habeant familiarem.

Ait Pemberton se non semel Newtonem audivisse meerentem quod sese Cartesii aliorumque algebristarum operibus totum dedisset, antequam studuisset Euclidis Elementis, et illa fuisset meditatus.

D. Lagrange quem extinctum luget et diu lugebit Europa, mihi dictitabat Geometriam esse linguam mortuam; et qui in Euclidis Elementis

## PRÉFACE.

Euclide vivait du temps de Ptolémée-Lagus, vers l'an 272 avant l'ère vulgaire; Archimède l'a cité dans plusieurs de ses livres. Ptolémée ayant demandé à Euclide s'il n'y avait pas de manière plus facile que la sienne pour apprendre la Géométrie, Euclide répondit qu'il n'y avait point de chemin royal pour arriver à cette science. C'est tout ce que nous savons d'Euclide: on ignore même quelle fut sa patrie.

Beaucoup de géomètres avaient paru avant Euclide. Le premier des Grees, Euclide rassembla leurs ouvrages, les mit dans un ordre convenable, et donna des démonstrations inattaquables de ce qui n'avait pas été

démontré d'une manière rigoureuse.

Euclide avait composé un grand nombre d'ouvrages. Les treize livres des Éléments et les Données sont les seuls qui soient parvenus jusqu'à nous.

Les Éléments d'Euclide ont toujours été regardés comme le plus parfait de tous les livres élémentaires ; ils ont été traduits et commentés dans toutes les langues.

Cardan, en parlant des Éléments d'Euclide, s'exprime ainsi : Quorum inconcussa dogmatum firmitus, perfectioque adeo absoluta est, ut nullum opus jure huic aliud comparare audeas; quibus fit ut adeo veritatis lux in eo refulgeat, ut soli hi in arduis quæstionibus videantur posse a vero falsum discernere, qui Euclidem habeant familiarem.

Pemberton nous apprend qu'il avait entendu plusieurs fois Newton se plaindre de s'être livré tout entier aux ouvrages de Descartes et des autres algébristes, avant d'avoir étudié et médité les Éléments d'Euclide.

M. Lagrange, dont l'Europe déplore et déplorera long-temps la perte, me répétait souvent que la Géométrie était une langue morte; que celui qui Geometriæ non studebat, eun perinde facere ac si quis græcam latinamve linguam in recentioribus operibus græce et latine scriptis discere velit.

Theoremata subsequentia, quæ in quolibet Geometriæ tractatu adesse solent, in Elementis Euclidis desiderantur:

Circulorum circumferentiæ inter se sunt ut eorum diametri.

Quilibet circulus æqualis est triangulo rectangulo cujus unum ex lateribus engulum rectum continentibus æquale est semi-diametro, alterum autem æguale circumferentiæ.

Cujuslibet cylindri recti superficies convexa æqualis est rectangulo cujus altitudo æqualis est cylindri lateri, cujus autem basis æqualis est circumferentiæ basis cylindri, vel circulo cujus semi-diameter media proportionalis est inter latus cylindri et diametrum basis cylindri.

Cujuslibet coni recti, exceptà basi, superficies convexa æqualis est triangulo rectangulo cujus unum laterum augulum rectum continentium æquale est coni lateri, alterum vero æquale circumferentiæ basis coni, vel circulo cujus semi-diameter media proportionalis est inter coni latus et semi-diametrum circuli qui coni est basis.

Superficies convexe cylindrorum rectorum et similium, et etiam conorum rectorum et similium, sunt inter se ut diametri basium eorumdem cylindrorum et conorum.

Cujuslibet sphæræ superficies æqualis est quatuor maximis ejusdem sphæræ circulis, vel superficiei convexæ cylindri circumscripti.

Sphærarum superficies inter se sunt ut quadrata earum diametrorum.

Quælibet sphæra æqualis est duabus tertiis partibus cylindri circumscripti.

Nonnulli credidere hæc theoremata ex Euclidis Elementis evanuisse temporum inclementia; sed falso. Hæc enim theoremata quæ demonstrari non possunt nisi ope quatuor primorum postulatorum in initio primi libri de Sphærd et Cylindro positorum, demonstrari non potuerunt ab Euclide, qui hæc Archimedis postulata non admiserat.

n'étudiait pas la Géométrie dans Euclide, faisait la même chose que celui qui voudrait apprendre le grec et le latin, en lisant les ouvrages modernes écrits dans ces deux langues.

Les théorèmes suivants, qui se trouvent ordinairement dans tout traité élémentaire de Géométrie, ne se trouvent pas dans les Éléments d'Euclide :

Les circonférences de cercles sont entre elles comme leurs diamètres.

Tout cercle est égal à un triangle rectangle dont un des côtés de l'angle droit est égal au rayon, et dont l'autre côté de l'angle droit est égal à la circonférence.

La surface convexe de tout cylindre droit est égale à un rectangle dont la hauteur est égale au côté du cylindre, et dont la base est égale à la circonférence de la base du cylindre, ou bien à un cerele dont le rayon est moyen proportionnel entre le côté du cylindre et le diamètre de sa base.

La surface de tout cône droit, la base exceptée, est égale à un triangle rectangle dont un des côtés de l'angle droit est égal au côté du cône, et dont l'autre côté de l'angle droit est égal à la circonférence de la base du cône, ou bien à un cercle dont le rayon est moyen proportionnel entre le côté du cône et le rayon du cercle qui est la base du cône.

Les surfaces convexes des cylindres droits et semblables, des cônes droits et semblables, sont entre elles comme les diamètres des bases de ces cylindres et de ces cônes.

La surface de toute sphère est égale aux quatre grands cercles de cette sphère, ou à la surface convexe du cylindre circonscrit.

Les surfaces des sphères sont entre elles comme les quarrés de leurs diamètres.

Toute sphère est égale aux deux tiers du cylindre circonscrit.

Des personnes ont pensé que ces théorèmes avaient disparu des Éléments d'Euclide par l'injure des temps; c'est une erreur. Ces théorèmes, qui ne peuvent se démontrer qu'à l'aide des quatre premières demandes placées au commencement du premier livre de la Sphère et du Cylindre, n'ont pu l'être par Euclide, qui n'avait point admis ces demandes d'Archiniède.

Forsan dici potest solam dissimilitudinem quæ intercedit Euclidis inter et Archimedis methodum, consistere in rejectione vel in admissione postulatorum de quibus hic incidit sermo.

In præfatione meæ versionis librorum 1, 2, 3, 4, 6, 11, 12 Elementorum Euclidis, quæ anno 1804 edita fuit, suscepi munus edendi versiones operum completorum Euclidis, Archimedisque et Apollonii. Mea versio operum Archimedis vulgata est anno 1808; quo quidem tempore, vertendis Euclidis operibus ultimam manum admoveram. Sed antequam prelo subjecteur, consulere volui codices manuscriptos bibliothecæ regice de plurimis locis qui mibi videbantur mutilati vel corrupti in editione Oxonia, quà usus fueram in convertendo Euclide. Hi codices, tres et viginti numero, mihi commissi fuerunt, et statim animadverti editionem Oxoniæ nullius horum manuscriptorum esse exemplar; hos omnes manuscriptos explere lacunas, et restituere locos corruptos in editione Basiliensi et in editione Oxoniæ quæ nihil alind est quam cjus exemplar. Quin etiam animadverti hos omnes manuscriptos, manuscripto 190 tantum excepto, inter se esse ferme consentaneos; manuscriptum autem 190 explere lacunas, restituere locos corruptos qui opealiorum manuscriptorum nec explebantur, nec restituebantur.

Manuscriptus 190 ad bibliothecam vaticanam pertinebat: is Româ Lutetiam a comite de Peluse fuit missus.

In manuscripto graco 2348, sub finem saculi decimi sexti exarato, quique continet Euclidis Data cum quinque antiquissimis vaticanis manuscriptis gracis collata a Josepho Aurià, celebri geometrà, ne unam quidem reperias e pretiosissimis lectionibus manuscripti 190 variantibus; quod probare videtur hune manuscriptum tune temporis in bibliothecà vaticanà fuisse desideratum.

Manuscriptus 190 manuscriptorum excunte nono seculo exaratorum omnia præ se fert iudicia; alii vero manuscripti pertinent ad sæcula multo recentiora.

Hoe manuscripto mihi commisso, statim in animum incidit edere græce, latine et gallice Elementa et Data, sola procul dubio quæ supersint Euclidis On pourrait peut-être dire que la seule différence entre la méthode d'Euclide et celle d'Archimède, consiste dans le rejet ou l'admission des

quatre demandes dont je viens de parler.

Dans la préface de ma traduction des livres 1, 2, 3, 4, 6, 11, 12 des Éléments d'Euclide, qui parut en 1804, je pris l'engagement de publicr les traductions des œuvres complètes d'Euclide, d'Archimède et d'Apollonius. Ma traduction des œuvres d'Archimède parut en 1808. A cette époque j'avais mis la dernière main à la traduction des œuvres d'Euclide. Mais avant de la livrer à l'impression, je voulus consulter les manuscrits de la bibliothèque du Roi sur les passages qui me paraissaient tronqués ou altérés dans l'édition d'Oxford, d'après laquelle j'avais fait ma traduction. Ces manuscrits, qui sont au nombre de 23, me furent confiés, et ie ne tardai pas à m'apercevoir que l'édition d'Oxford n'est la copie d'aucun de ces manuscrits; que tous ces manuscrits remplissent des lacunes, et rétablissent des passages altérés qui se trouvent dans l'édition de Bale, et dans celle d'Oxford qui n'en est que la copie. Je remarquai aussi que tous ces manuscrits, le nº 100 seul excepté, sont à peu de chose près conformes les uns aux autres; que le nº 100 remplit des lacunes, et rétablit des passages altérés, qui ne peuvent pas l'être à l'aide des autres manuscrits.

Le manuscrit 190 appartenait à la bibliothèque du Vatican : il fut envoyé de Rome à Paris par le comte de Peluse.

Dans le manuscrit grec n° 2348, qui est de la fin du seizième siècle, et qui contient les Données d'Euclide collationnées par Joseph Auria, géomètre célèbre, avec les cinq plus anciens manuscrits grecs de la bibliothèque du Vatican, on ne trouve aucune des précienses variantes du manuscrit 190; ce qui semble prouver que ce manuscrit n'était pas alors à la bibliothèque du Vatican.

Le manuscrit 190 porte tous les caractères des manuscrits de la fin du neuvième siècle, tandis que les autres appartiènent à des siècles beaucoup plus rapprochés de nous.

Étant dépositaire de ce précieux manuscrit, je me déterminai, sans balancer, à donner une édition grecque, latine et française des Éléments et opera. Quapropter, contuli manuscriptum 190 cum editione Oxoniæ, exaravique lectiones variantes in margine operis impressi.

His perfectis, ad variantes lectiones margini appositas sedulus attendi, et aliis manuscriptis accersitis, hanc ant illam lectionem variantem in editionem parisiensem admisi, vel ab cà rejeci. Manuscriptum 190 potiorem habui, quotiescumque nulla mihi fuit ratio cur hanc ant illam lectionem præferrem.

Textum gracum sic constitutum in latinum converti, et quacunque ex variantibus quas admiseram lectionibus, mutari fuit opportunum, hace in versione gallicà mutata sunt.

Mea latina versio ad verbum textui graco congruit, nisi quid peculiare me cocgerit ut secus facerem. Nonnulli in meà versione occurrent forte hellenismi, aut saltem quaedam locutiones a quibus lingua latina abhorrere videtur. Illas quidem vitare potuissem; sed mea versio cum textu graco minus fuisset consentanea.

De meà convertendi ratione, viros in græcà latinàque linguà versatissimos consului. D. Delambre, secretarius perpetuus classis scientiarum physicarum et mathematicarum Instituti Franciæ, necnon Universitatis quæstor, meam versionem dignatus est perpendere, et utilia mihi dare consilia. Hanc eà de re ad me scripsit epistolam:

#### Parisiis, 20 februarii 1812.

Cum voluptate legimus sex prima foliatui Euclidis trilinguis. Tui commissarii desiderium enuntiaverant videndi editum Euclidis textum gracum expurgatum omnibus mendis quas castigavisti manuscriptorum ope, et locupletatum omnibus incrementis que tibi suppeditaverunt manuscripti: mox eorum omniumque doctorum explebis desiderium.

Multum probo quod constitutum habuisti reddere versionem latinam tam consentaneam quam utraque lingua ferre potest. Graccia erant dine via: indicandorum casuum obliquorum, terminatio scilicet et articulus; quando una earum duarum rationum eos deficiebat, quod sæpe in geometria contingit, articulus satis crat ad omnem tollendam dubitationem.

des Données d'Euclide, qui sont certainement les seuls ouvrages qui nous restent de ce géomètre à jamais célèbre. Pour cela, je comparai le manuscrit 190 avec l'édition d'Oxford, et j'écrivis les variantes en marge de l'ouvrage imprimé.

Ce travail terminé, j'examinai attentivement les variantes marginales, et à l'aide des autres mannscrits, j'adoptai ou je rejetai, pour l'édition de Paris, telle ou telle variante. Le manuscrit 190 a toujours eu la préférence, toutes les fois que je n'avais pas de motif pour préférer une leçon à une autre.

Le texte grec étant ainsi arrêté, je le tradusisis en latin, et je fis à la traduction française les changements exigés par les variantes que j'avais adoptées.

Ma traduction latine correspond mot pour mot au texte gree, à moins que quelque règle particulière ne m'ait forcé de faire autrement. On trouvera quelquefois des hellénismes dans ma traduction, ou du moins certaines expressions qui semblent s'écarter un peu du génie de la langue latine. J'aurais pu les éviter; mais ma traduction aurait été moins fidèle.

J'avais soumis mon système de traduction à des personnes versées dans la langue grecque et dans la langue latine. M. Delambre, secrétaire perpécuel de la classe des sciences physiques et mathématiques de l'Institut de France, et trésorier de l'Université, eut la complaisance de l'examiner avec soin, et de m'aider de ses sages conseils. Voici la lettre qu'il me fit l'honneur de m'écrire à ce sujet:

Paris, 20 février 1812.

Monsteun, j'ai lu avec plaisir les six premières feuilles de votre Euclide eu trois langues. Vos commissaires avaient exprimé le vou de voir paraître une édition grecque du texte d'Euclide, purgée de toutes les fautes que les manuscrits vous ont fait rectifier, et enrichie de toutes les additions qu'ils vous ont fournies : vous allez remplir leur vœu et celui de tous les savants.

J'approuve beaucoup le parti que vous avez pris de rendre la version latine aussi littérale que le permet le génie des deux langues. Les Grees avaient deux moyens pour indiquerles cas obliques, la terminaison et l'article; quand l'une de ces deux ressources leur manquait, comme il arrive souvent en géométrie, l'article suffisait pour ôter toute incettitude. Tibi autem in lingua latinà hæc via non erat; tua versio nimis consentanea, sepe obscura fuisset. Ecrum qui te præcesserunt exemplo, usus es pronomine ipse, ipsius, ipsi. Non ignoras mihi eà de re aliquid fuisse hastiationis; locutionibus illis ipsi Ar, ipsi AEr, anteposuissem has locutiones lineæ Ar, angulo AEr, unod longiusculum est.

Sed quoniam omnes geometrarum græcorum interpretes jamdudum iisdem interpolationibus usi sunt, capessivisti recte viam brevissimam amovendorum impedimentorum quæ

singulis momentis occurrunt, etc.

Ad significandum duos angulos eumdem verticem et latus commune habentes super eadem rectà collocatos esse, giæce dicitur: eà equiparation commandini, Torelli, etc. esemplo, has tres græcas voces converti in has duas voces latinas: deinceps anguli. Sunt qui me dehortati sunt ab utendo voce hac deinceps, quia, inquiebant, deinceps in lingua latina rerum ordinem numquam signiticavit. Non illis moren gessi. Nam, cum in Thesauro linguæ latinæ Roberti Stephani, edito Lipsiæ anno 1730, legissem: duo deinceps reges. Trr. Liv. Funera deinde deinceps duo duxit. Trr Liv. His perfectis collocatisque alias deinceps rates jungebat. Cas. Morem apud majores hunc epularum fuisse ut deinceps qui occubarent, canerent. Cac., etc. pro certo habui Titum-Livium, Cæsarem et Ciccronem, etc. vocem deinceps eodem sensu accepisse, quo ego acceperam.

Quod ad versionem gallicam attinet, ea cum textu græco tam consentanea est quam per eam linguam licet.

Sub finem cujusque tomi collocavi recensionem accuratissimam omnium variantium meæ editionis cum manuscripto 190, et cum editione Oxoniæ; ita ut harum lectionum variantium ope, possit, si quis velit, habere manuscripti 190 exemplar huic plane congruum.

Ad calcem tomi ultimi, qui hoc anno 1814 currente edetur, adjicientur animadversiones in variantes lectiones insignissimas, et in quosdam locos Euclidis.

Summà diligentià usus sum ut mea editio quam maxime emendata esset; specimina a me prælecta, lecta fuerunt deinde a D. Jannet, necnon a D. Patris, mei operis editore, rursusque a me relecta. In nullo specimine

Vous n'aviez pas cette ressource en latin; votre version trop littérale eût été souvent obseure. A l'exemple de ceux qui vous ont précédé, vous vous êtes permis l'emploi du pronom ipse, ipsius, ipsi. Vous savez que j'avais à ceté gard quelque scrupule; au lieu de ipsi Ar ipsi ABE, j'aurais mieux aimé linee AT, angulo ABT, ce qui est un peu plus long.

Mais tous les traducteurs des géomètres gi ecs vous ont déjà donné l'exemple de pareilles intercalations, et vous avez bien fait de choisir le moyen le plus court pour vous tirer d'un

embarras qui renaît à chaque instant, etc.

Pour exprimer que deux angles, qui ont le même sommet et un côté commun, sont placés sur une même droite, le grec dit : ai iquign pouvair. A l'exemple de Commandin, de Torelli, etc. j'ai traduit ces trois mots grecs par deinceps anguli. Plusieurs personnes m'avaient invité à ne pas me servir du mot deinceps, parce que, disaient-elles, le mot deinceps n'a jamais en latin exprimé l'ordre des choses. Je ne me rendis pas à leur avis. Car, ayant lu dans le Trésor de la langue latine de Robert Étienne, édition de Leipsick, 1739 : duo deinceps reges. Trr. Liv. Funera deinde deinceps duo duxit. Trr. Liv. His perfectis collocatisque alias deinceps rates jungebat. Cas. Morem apud majores hunc epularum fuisse ut d'inceps qui occubarent canerent. Cic., etc., il me parut démontré que Tite-Live, César, Cicéron, etc. donnaient au mot deinceps la même signification que moi.

Quant à la traduction française, elle est aussi littérale que le permet le

génie de cette langue.

J'ai placé à la fin de chaque volume la liste exacte de toutes les variantes de mon édition avec le manuscrit 190 et l'édition d'Oxford. Par le moyen de ces variantes, on pontrait, si on le désirait, avoir une copie du manuscrit 190 qui lui serait parfaitement conforme.

Le dernice volume, qui paraîtra dans le courant de 1814, sera terminé par des observations sur les variantes les plus remarquables, et sur quelques

passages d'Euclide.

J'ai fait tous mes efforts pour que mon édition fût de la plus grande correction; les épreuves, après avoir été lues par moi, ont été lues par M. Jannet, par M. Patris, éditeur de mon ouvrage, et relues encore par

prius subscripsi, prelo subjiciatur, quam illud mendis omnibus fuisset expurgatum. Ope erratorum ad finem ultimi tomi collocatorum, corrigi poterunt mendæ, si quas detexero in legendo perattente opere impresso.

D. Nicolopoulo, smyrnœus, vir eximià doctrinà commendabilis et difigentissimus emendator, sponte suà legit plurima specimina. D. Patris, qui linguam grecam, latinam et gallicam diu excoluit, summà curà et diligentia usus est ut mea editio prelis gallicis honori esset; in speciminibus legendis, versionem latinam et gallicam cum textu græco perattente comparabat, et margini notationes apponebat.

Ex lectionibus variantibus tomi primi , quædam præsertim sunt notandæ.

In omnibus editionibus græcis et latinis postulata 4, 5, 6 inter communes notiones collocata sunt.

Demonstratio propositionis septimæ libri primi duos habet casus, et tamen unus solum casus demonstratur in omnibus manuscriptis, nullo excepto, et in editionibus Basiliæ et Oxoniæ. Secundus casus cest cùm punctum Δ incidit in triangulum AβΓ, vel punctum Γ in triangulum AβΔ. Ut secundus casus demonstraretur, antea demonstrandnm fuerat, lateribus æqualibus trianguli isocelis produetis, angulos sub basi inter se æquales esse; quod quidem Euclides demonstravit in propositione quintà, et hoc tantum propositionis septimæ causà, quandoquidem, propositione septimà exceptà, hæe demonstratio nullum usum habet in reliquis Euclidis Elementis; ex hoc manifeste sequitur, inquiunt omnes Euclidis commentatores, teum græcum propositionis septimæ esse mutilatum. Omnes commentatores in errore versabantur. Figura incompleta erat in omnibus manuscriptis et in omnibus editionibus. Secundam descripsi figuram; produxi rectas BΓ, βΔ, et demonstratio completa fuit, in textu græco nullà voce mutatà.

Demonstratio propositionis 24 tertii libri tres casus habet. Posito enim 4 super I, et puncto B super A, oportet demonstrare segmentum AEB non

moi. Je n'ai jamais donné de bon à tirer que je ne me fusse assuré auparavant que toutes les corrections avaient été faites. Par le moyen d'un errata, que je placerai à la fin du dernier volume, on pourra corriger les fautes qu'une lecture très-attentive que je ferai de l'ouvrage imprimé m'aura fait découvrir.

M. Nicolopoulo, de Smyrne, homme recommandable par ses rares talents et très-habile correcteur, a bien voulu lire un grand nombre de mes épreuves. M. Patris, qui a cultivé long-temps les langues grecque, latine et française, s'est donné des peines infinies pour que mon édition fit honneur aux presses françaises; en lisant les épreuves, il avait soin de comparer soigneusement la version latine et la version française au texte grec, et de me faire des observations marginales.

Parmi les variantes de ce premier volume, il en est quelques-unes qui méritent surtout d'être remarquées.

Dans toutes les éditions grecques et latines, les demandes 4, 5, 6, sont placées au nombre des notions communes.

La démonstration de la proposition 7 du livre Ier a deux cas, et cependant un seul cas est démontré dans tous les manuscrits sans exception, et dans les éditions de Bâle et d'Oxford. Le second cas est celui où le point 1 tombe dans le triangle ABT, ou bien le point I dans le triangle ABT. La démonstration du second cas esige qu'il soit démontré auparavant que les côtés égaux d'un triangle isocèle étant prolongés, les angles au-dessous de la base sont égaux entre eux; et c'est ce qu'a fait Euclide dans la proposition 5, et ce qu'il n'a fait que pour la proposition 7, puisque, hors de la , ette démonstration n'est plus nécessaire dans le reste des Éléments d'Euclide; d'où il suit évidemment, disent tous les commentateurs, que le texte gree de la démonstration de la proposition 7 est tronqué. Tous les commentateurs avaient tort. La figure était incomplète dans tous les manuscrits et dans toutes les éditions. J'ai tracé une seconde figure; j'ai prolongé les droites BF, BA, et la démonstration s'est trouvée complète, sans que j'eusse changé un seul mot au texte gree.

La démonstration de la proposition 24 du livre trois a trois cas. En effet, le point A étant sur le point  $\Gamma$ , et le point B sur le point  $\Delta$ , il faut démontrer

posse incidere vel intra segmentum AZA, vel extra, vel partim intra et partim extra; hi tres casus in manuscripto 190 et in editione parisiensi demonstrantur.

Sed in omnibus aliis manuscriptis, et in omnibus aliis editionibus greecis, tantum demonstratur segmentum AEB non incidere posse partim intra segmentum F2A, et partim extra. Commandinus dat aliorum casuum demonstrationem. At Robert Sünson ex propositione 24 eximit partem quam propositioni 23 adjungit.

In propositione 26 libri sexti locus quidam minime intelligi poterat; lectio varians tertia omnem ex eà obscuritatem dispulit.

Gregorius, de corollario propositionis 19 libri quinti sermonem habens, sic loquitur: Corruptissimus est hic locus; nec ope veterum exemplarium restitui potest: versionem ideo mutavimus, ut sensus constaret. Clavius in locum hujus corollarii alterum subdidit. Robert Simson dicit:

- « Hoc corollarium manifeste ostendere librum quintum a geometriae
- » ignaris corruptum fuisse, et hoc corollarium nullo modo pendere ex
- » propositione 19. » In hoc errat Robert Simson, et illum sæpissime errare in meis animadversionibus ostendam.

Gregorii versio intellectu est perdifficilis.

Suppressitertiam vocem corollarii ἐδάχδα. Loco proportionis : ως τὸ ΑΒ πρός τὸ ΓΑ οὐτως τὸ ΕΒ κρός τὸ ΖΑ, scrip-i hane proportionem : ως τὸ ΑΒ πρός τὸ ΓΑ οὐτως τὸ ΑΕ πρός τὸ ΓΖ, loco tandem proportionis : ως τὸ ΑΒ πρός τὸ ΛΕ οὐτως τὸ ΓΔ πρός τὸ Τζ, scrip-si hane proportionem : ως τὸ ΑΒ πρός τὸ ΕΒ οὐτως τὸ Δ΄ πρός τὸ ΣΔ. Οړ τὸ Ιαπια Levium correctionum corollarium exast inconcussum.

 que le segment AEB ne peut tomber ni en dedans du segment AZA, ni en dehors, ni partie en dedans et partie en dehors. Ces trois cas sont démontrés dans le manuscrit 190 et dans l'édition de Paris.

Mais dans tous les autres manuscrits et dans toutes les autres éditions greeques, on démontre seulement que le segment AEB ne peut pas tomber partie en dedans du segment PZA et partie en debors. Commandin donne la démonstration des deux autres cas. Robert Simson retranche une partie de la proposition 24, qu'il ajoute à la proposition 23.

Dans la proposition 26 du livre six, il y avait un passage tout à fait inintelligible; la variante 3 en a fait disparaître l'obscurité.

Grégori, en parlant du corollaire de la proposition 19 du livre cinq, s'exprime ainsi: Corruptissimus est hic locus; nec ope veterum exemplarium restitui potest: versionem ideo mutavimus, ut sensus constarret. Clavius a remplacé ce corollaire par un autre de sa façon. Robert Simson nous dit que ce corollaire prouve manifestement que le cinquième livre a été corrompu par des ignares en géométrie, et que ce corollaire ne dépend en aucune manière de la proposition 19. Robert Simson a tort ici comme dans une foule d'autres occasions, ainsi que je le ferai voir dans mes remarques.

La version de Grégori est inintelligible.

J'ai fait disparaître le troisième mot du corollaire ἐδείχου. A la place de ώς το ΑΒ πρός το ΓΔ ούτως τὸ ΕΒ πρός το ΖΔ, j'ai mis ώς το ΑΒ πρός το ΓΔ ούτως τὸ ΑΕ πρός το ΓΖ; et à la place de ως τὸ ΑΒ πρός το ΑΕ ούτως τὸ ΓΔ πρός το ΓΖ, j'ai écrit ως τὸ ΑΒ προς τὸ ΕΒ ούτως τὸ ΔΓ πρός το ΖΔ, par le moyen de ces légères corrections, le corollaire se trouve rétabli dans tonte sa pureté.

Dans mon édition, la phrase ἐδάχθη δὲ ὡς τὸ ΑΒ πρός τὸ ΕΒ οῦτως τὸ ΔΓ πρός τὸ ΔΣ, mais on a démontré que AB est à ΕΒ comme ΔΓ est à ZΔ (19.5), tient évidemment lieu de ἐδάχθη δὲ ὡς τὸ ΑΒ πρός τὸ ΓΔ όῦτως τὸ ΕΠ πρός τὸ ΖΔ, τνάλλαξ ἄρα ὡς τὸ ΑΒ πρός τὸ ΓΔ τρός τὸ ΕΙ δάνος τὸ ΕΝ καίνος τὸ ΕΝ καίνος τὸ ΕΝ καίνος τὸ ΕΝ εκὶ ὰ ΔΔ, mais on a démontré que AB est à ΓΔ comme ΕΒ est à ΖΔ (19.5); donc par permutation AB est à ΕΒ comme ΓΔ est à ΖΔ (16.5).

Euclides hoc corollarium mutare potuisset in theorems, hoc modo:

Si magnitudines compositæ (\*) sint proportionales, proportionales erunt per conversionem.



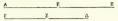
Sint magnitudines compositæ AB, AE,  $\Gamma\Delta$ ,  $\Gamma Z$ , et sit ut AB ad AE ita  $\Gamma\Delta$  ad  $\Gamma Z$ ; dico per conversionem ut AB ad EB ita esse  $\Gamma\Delta$  ad  $Z\Delta$ .

Quoniam enim ut AB ad AE ita  $\Gamma\Delta$  est ad  $\Gamma Z$ , alterne igitur ut AB ad  $\Gamma\Delta$  ita est AE ad  $\Gamma Z$  (16.5); ostensum autem est ut AB ad  $\Gamma\Delta$  ita esse EB ad  $Z\Delta$  (19.5); alterne igitur ut AB ad EB ita est  $\Gamma\Delta$  ad  $Z\Delta$ , hoc est ut AB ad AB— VE ita est  $\Gamma\Delta$  ad  $\Gamma\Delta$ — $\Gamma Z$  (16.5; quod est per conversionem. Quod erat demonstrandum.

hoc Theonis addimentum, quod in subsequentibus nullum habet usum, Euclidis festinationi moram affert. In libris præsertim 10, 14, 15, necnon in Datis bene multas surperfluitates reperias quarum nullam in textu manuscripto 190. Ob id præcipue Euclidem mirati sunt quod ille ad propositum directe tendit, numquam de vià declinans suà demonstrandi causà quæ ad progrediendum neqnaquam sunt necessaris. Sed hoc soli manuscripto 190 convenire potest; itaque non absurde conjecerim emendatum Euclidis

<sup>(\*)</sup> Quatuor magnitudines dicuntur compositæ, quando secunda est quædam fractio primæ, et quanta quædam fractio tertiæ.

Euclide arrait pu donner à ce corollaire la forme d'un théorème, en disant: Si des grandeurs composées (\*) sont proportionnelles, elles sont proportionnelles par conversion.



Soient les grandeurs composées AB, AE,  $\Gamma\Delta$ ,  $\Gamma Z$ , et que AB soit à AE comme  $\Gamma\Delta$  est à  $\Gamma Z$ ; je dis que par conversion AB est à EB comme  $\Gamma\Delta$  est à  $Z\Delta$ .

Car, puisque AB est à AE comme  $\Gamma\Delta$  est à  $\Gamma Z$ , par permutation AB est à  $\Gamma\Delta$  comme AE est à  $\Gamma Z$  (16.5); mais on a démontré que AB est à F $\Delta$  comme EB est à Z $\Delta$  (19.5); done, par permutation, AB est à EB comme  $\Gamma\Delta$  est à Z $\Delta$ , c'est-àdire que AB est à AB — AE, comme  $\Gamma\Delta$  est à  $\Gamma\Delta - \Gamma Z$  (16.5); ce qui est par conversion. Ce qu'il fallait démontrer.

Dans le texte du manuscrit 190 , il n'est nullement question de secteurs circulaires dans la dernière proposition du livre 6. Une main étrangère a interligné et écrit en marge de ce manuscrit ce qui se trouve de relatif aux secteurs circulaires dans le texte de tous les autres manuscrits , et dans les éditions de Bâle et d'Oxford. Cette addition au texte , que je n'aurais pas dù conserver , est de Théon. Voici ce qu'il dit lui-mème dans ses commentaires sur l'Almageste, pag. 50 , l. 7, édition de Bâle , 1538 : « 6π δὶ οἱ ἐπ τον καλλον τομείς ποξε ἀλλόνος είνοιν οἰεί του καλλον τομείς ποξε ἀλλόνος είνοιν δίδιου. » J ai démourté dans mon édition des Élémens , et à la fin du sixième livre , que dans les cercles égaux les secteurs sont entre eux comme les angles placés dans ces cercles.

Cette addition de Théon, qui n'est d'aucun usage dans la suite, ne sert qu'à retarder la marche d'Euclide. On trouve dans les livres 10, 14, 15 surtout, ainsi que dans les Données, une foule de parcilles superfluités dont aucune n'est admise dans le texte du manuscrit 190. On a toujours admiré Euclide en ce qu'il marchait directement vers son but, sans jamais s'écarter de sou chemin, pour démontrer ce qui ne lui était pas nécessaire pour aller en avant. Mais cela n'est vrai que pour le seul manuscrit 190; c'est pour-

<sup>(\*)</sup> Quatre grandeurs sont dites composées , lorsque la seconde est une fraction de la première , et que la quatrième est une fraction de la troisième.

textum in hoc manuscripto contineri, aliosque manuscriptos nihil aliud esse quam editionis vulgatæ a Theone exemplaria. Non diffueor tamen editione in meà quasdam adesse superfluitates, quarum indicem ad ealeem animadversionum subjiciam, hoc est, indicem instituam omnium quæ licet sublata subsequentibus nullo modo obesse possunt.

Corollarium propositionis 15 primi libri suppressi, quamvis câdem manu in margine manuscripti 190 exaratum sit, quia hoc corollarium non præ se fert signum quod in hoc manuscripto monet in margine exarata ad textum pertinere, ac insuper hoc corollarium tantum adest in textu unius ex manuscriptis, quia tandem hoc corollarium in subsequentibus nullum habet usum.

Definitio 5 sexti libri càdem manu in imà paginà exarata est cum signo quod monet eam ad textum pertinere; sed manifestum est erravisse transcriptorem. Eam suppressi, quia nullum in Euclidis Elementis usum habet. Robert Simson sex paginas in-4° scripsit probandi causà illam a Geometrize ignaro in textum fuisse admissam.

Non plura dicam de lectionibus meæ edutionis variantibus; lectori se certiorem facere licebit permulta evanuisse menda typographica, necnon et plurimos locos obscuros vel corruptos, vel detruncatos, præsertim in libris 10, 14, 15, et in Datis; Euclidisque textum permultis superfluitatibus me curante fuisse expurgatum.

Dixi Euclidis in omnes linguas conversa fuisse opera et commentariis illustrata; editiones et versiones notabilissimæ Euclidis hæ sunt:

Campanus primum in latinum ex arabico convertit Euclidem. Hace versio Venetiis anno 1482 edita, comprehendit quindecim libros Elementorum.

Zambertus, venetus, ex graco convertit in latinum quindecim libros Elementorum et Data Enclidis. Hæc versio edita fuit Parisiis anno 1516, deinde Basiliæ anno 1537 et anno 1546. Euclidis Data adsunt tantum in duabus posterioribus editionibus. quoi il me sera permis de penser que ce manuscrit contient le texte pur d'Euclide, et que les autres ne sont que des copies de l'édition de Théon. J'avoue cependant qu'il existe quelques superfluités dans le manuscrit 190, et par conséquent dans mon édition; j'en donnerai la liste à la suite de mes remarques, c'est-à-dire, que je donnerai la liste de tout ce qui peut se supprimer sans nuire à ce qui suit.'

J'ai supprimé le corollaire de la proposition 25 du premier livre, quoiqu'il soit écrit de la même main dans la marge du manuscrit 190, parce que ce corollaire n'est pas précédé du signe qui, dans ce manuscrit, sert toujours à indiquer que ce qui est écrit en marge doit faire partie du texte; parce que ce corollaire ne se trouve que dans le texte d'un seul manuscrit; et enfin, parce qu'il n'est d'aucun usage dans la suite.

La définition 5 du sixième livre est écrite de la même main au bas de la page, et avec le signe qui indique qu'elle doit faire partie du texte; mais il est hors de doute que c'est une faute du copiste. Je l'ai supprimée, parce qu'elle n'est d'aucun usage dans les Éléments d'Euclide. Robert Simson a écrit six pages in-4° pour prouver qu'elle a été introduite dans le texte par un ignare en Géométrie.

Jen'en dirai pas davantage sur les variantes de mon édition; le lecteur pourra s'assurer lui-même qu'elle a fait disparaître un très-grand nombre de fautes typographiques, beaucoup de passages obscurs ou alterés, ou tronqués, surtout dans les livres 10, 14, 15, et dans les Données, et que j'ai purgé le texte d'Euclide d'un très-grand nombre de superfluités.

J'ai dit que les œuvres d'Euclide ont été traduites et commentées dans toutes les langues ; voici quelles sont les éditions et les traductions les plus remarquables.

La première traduction latine que nous ayons d'Euclide est celle de Campanus, qui parut à Venise en 1482. Cette traduction, qui a été faite d'après l'arabe, contient les quinze livres des Éléments.

Zamberti, vénitien, traduisit en latin, d'après le grec, les quinze livres des Éléments et les Données d'Euclide. Cette traduction, qui parut à Paris en 1516, reparut à Bâle en 1537, et ensuite en 1546. Les Données d'Euclide ne se trouvent que dans ces deux dernières éditions.

Textus gravas quindecim librorum Elementorum Euclidis cum commentario Theonis et Proeli, primum editus fuit Basiliæ anno 1533, apud Herwagem, celeberrimum typographum. Simon Gryuœus textus gravei fuit editor. Quindecim libri Elementorum editi fuerunt ex duobus manuscriptis qui Simoni Grynæo suppeditati fuerunt, alter Venetiis a Laaro Bayfio, alter Parisiis a Joanne Ruellio. Commentarium Proeli editum fuit ex manuscripto inemendato qui Oxonià Simoni Grynæo missus fuit a Joanne Claymando.

Candalla edidit, anno 1566, versionem latinam quindecim librorum Elementorum.

Commandinus, unus optimorum geometrarum suæ ætatis, et apprime versatus in linguå græcå et latinå, convertit in latinum quindecim libros Elementorum ex textu græco editionis basiliensis. Hæc versio, omnium Euclidis versionum, textui græco erat maxime consentanea; illa edita fuit Pisauri anno 1572, et deinde anno 1610.

Versio latina quindecim librorum Elementorum quam Clavius edidit Romæ, anno 1574, est quam minime consentanea; Clavius sibi concessit facultatem commutandi in permultis locis textum Euclidis; sed nonnullo in pretio est commentarium quod suæ versioni adjunxit, quamvis nimio plus sit diffusum.

Textus greens Datorum Euclidis, cum versione latinà Hardievi, editus primum fuit anno 1625.

Henrion edidit, anno 1615, versionem gallicam quindecim librorum Elementorum et Datorum Enclidis. Hac versio a textu Euclidis differt singulis momentis.

Le Mardelé ed dit, non multo post, alteram versionem gallicam quindecim librorum Llementorum. Have versio in permultis locis differt a textu Euclidis.

Gregorius edidit Oxoniæ, anno 1703, græce et latine, quindecim libros Elementorum et Data Euclidis. Gregorius usus fuit, in quindecim libris Elementorum, versione latinà Commandini, et in Datis, versione latinà Hardiwi; quas duas versiones Gregorius ipse recognoverat. Le texte grec des quinze livres des Éléments d'Euclide avec le commentaire de Théon et de Proclus, parut pour la première fois à Bâle en 1533, chez Herwage, célèbre imprimeur. Simon Grynœus en fut l'éditeur. Les quinze livres des Éléments furent imprimés d'après deux manuscrits grecs envoyés à Simon Grynœus; l'un de Venise, par Lazare Bayfius, et l'autre de Paris, par Jean Ruellius. Le commentaire de Proclus fut imprimé, d'après un manuscrit très-dél'ectueux envoyé d'Oxford à Simon Grynœus, par Jean Claymandus.

Candalle publia, en 1566, une traduction latine des quinze livres des Éléments.

Commandin, un des plus grands géomètres de son temps, et homme très-versé dans les langues latine et française, traduisit en latin les quinze livres des Éléments d'après le texte grec de l'édition de Bâle. C'était, de toutes les traductions, la plus conforme au texte grec d'Euclide; elle parut à Pesaro en 1572, et ensuite en 1619.

La traduction latine des quinze livres des Éléments que Clavius publia à Rome, en 1574, n'est rien moins que fidèle; Clavius s'est permis de faire de nombreux changements au texte d'Euclide; mais on estime le commentaire qui accompagne sa traduction, malgré sa très-grande prolixité.

Le texte grec des Données d'Euclide, accompagné d'une traduction latine de Hardi, parut pour la première fois en 1625.

Henrion publia, en 1615, une traduction française des quinze livres des Éléments et des Données d'Euclide. Cette traduction diffère à chaque instant du texte d'Euclide.

Le Mardelé publia, quelque temps après, une nouvelle traduction des quinze livres des Éléments. Cette traduction diffère dans une foule d'endroits du texte d'Euclide.

Grégori publia à Oxford, en 1703, en grec et en latin, les quinze livres des Éléments et les Données d'Euclide. Grégori fit nsage, pour les quinze livres des Éléments, de la traduction latine de Commandin, et pour les Données, de celle de Hardi. Ces deux traductions avaient été revues par Grégori lui-même.

In hac editione, præter quindecim libros Elementorum, et Data, adsunt plura opera quæ procul dubio Euclidis non sunt; quod quidem Gregorius ipse non diflitetur in sua præfatione.

Robert Simson edidit, anno 1756, versionem latinam librorum 1, 2, 3, 4, 5, 6, 11, 12 Elementorum.

Robert Simson, in pluribus locis, commutavit textum Euclidis.

Dixi in bibliotheca imperiali adesse manuscriptos græcos tres et viginti. Lorum manuscriptorum secundum vetustatis ordinem hic est index:

N° 190. Is manuscriptus præ se fert omnia indicia manuscriptorum sub finem noni sæculi exaratorum. Data proxime sequuntur librum 13. Liber 14 et liber 15 post Data collocati sunt; quod in nullo contigit alio manuscripto. In meå editione eumdem ordinem sum secutus, ipsomet D. Lagrange suadente.

Nº 1038. Is manuscriptus, in quo deest initium Elementorum usque ad propositionem octavam secundi libri, ineunte undecimo saculo exaratus videtur. Is manuscriptus, in quo deprehenduntur reliqua Elementa et Data, Roma Parisios fuit missus à comite de Peluse.

N° 2466. Is manuscriptus, in quo deprehenduntur tredecim libri Elementorum, duodecimo sæculo exaratus videtur.

No 23/4 Is manuscriptus, in quo tantum deprehenduntur tredecim priores libri Elementorum, sacculo duodecimo exaratus videtur.

No 2345. Is manuscriptus, in quo tantum deprehenduntur tredecim priores libri Elementorum, sœculo decimo tertio exaratus videtur.

Omnes ii manuscripti sunt membranacei ; subsequentes sunt cartacei.

N° 23-3. Is manuscriptus, in quo deprehenditur Euclidis Geometria cum scholiis, saculo decimo quarto exaratus videtur.

N° 2342. Is manuscriptus, in quo deest initium usque ad propositionem 23 prima libri, et in quo deprehenduntur quindecim libri Elementorum, et Data, seculo decimo quarto exaratus videtur.

Nº 2-62. Is codex, in quo tantum deprehenduntur octo priores libri Elementorum, sub tinem seculi decimi quinti exaratus videtur.

N° 2346. Is codex, in quo tantum deprehenduntur tredecim priores libri Elementorum, sæculo decimo quinto exaratus videtur. Dans cette édition, outre les quinze livres des Éléments, et les Données, on trouve plusieurs autres traités qui bien évidemment ne sont pas d'Euclide; Grégori lui-mème en convient dans sa préface.

Robert Simson publia, en 1756, la traduction latine des livres 1,2, 3, 4,5,6,11,12 des Éléments d'Euclide. C'est la traduction de Commandin, revue par Robert Simson.

Robert Simson a fait de nombreux changements au texte d'Euclide,

J'ai dit que la bibliothèque impériale renferme vingt-trois manuscrits grees. En voici la liste par ordre d'ancienneté:

N° 170. Ce manuscrit porte tous les caractères des manuscrits de la fin du neuvième siècle. Les Données sont placées immédiatement après le treizième livre des Éléments. Le 14° et le 15° livre viènent ensuite; ce qui n'existe dans aucun autre manuscrit de la bibliothèque impériale. J'ai suivi le même ordre dans mon édition, d'après le conseil de M. Lagrange.

N° 1038. Ce manuscrit, qui ne commence qu'à la proposition 8 du second livre, paraît être du commencement du onzième siècle. Il contient le reste des Elèments, et les Données; il appartenait à la bibliothèque du Vatican; et il fut envoyé de Rome à Paris, avec le manuscrit 190, par le comte de Peluse.

N° 2'466. Ce manuscrit, qui contient les treize premiers livres des Éléments, paraît être du douzième siècle.

N° 2344. Ce manuscrit, qui contient sculement les treize premiers livres des Éléments, paraît être du douzième siècle.

Nº 2345. Ce manuscrit, qui contient seulement les treize premiers livres des Éléments, paraît être du treizième siècle.

Tous ces manuscrits sont en parchemin; les suivants sont en papier.

 $N^{\circ}$  2373. Ce manuscrit, qui contient la Géométrie d'Euclide avec des scholies, paraît être du quatorzième siècle.

N° 2342. Ce manuscrit, qui ne commence qu'à la proposition 23 du premier livre, et qui contient le reste des Éléments, et les Données, paraît être du quatorzième siècle.

Nº 2762. Ce manuscrit, qui ne contient que les huit premiers livrse des Éléments, paraît être de la fin du quinzième siècle.

Nº 2346. Ce manuscrit, qui contient les treize premiers livres des Éléments, paraît être du quinzième siècle.

Nº 2481. Is codex, in quo tantum deprehenduntur decem pri re; lil ri

N° 2531. Is codex, in quo tantum deprehenduntur tredecim priores libri Elementorum, seculo decimo quinto exaratus videtur.

N° 2343. Is codex, in quo deprehenduntur quindecim libri Elementorum, seculo decimo sexto exaratus videtur.

N° 2547. Is codex, in quo tantum deprehenduntur tredecim priores

ibri Elementorum, et Data, incunte seculo decimo sexto exaratus videtur. Nº 2438. Is codex, in quo Data deprehenduntur, seculo decimo quarto

exaratus videtur. N° 2352. Is codex , in quo Data deprehenduntur , a J. Rossi fuit exaratus

Nº 2352. Is codex, in quo Data deprehenduntur, a J. Rossellut exaratus anno 1488.

 $\rm N^{\circ}$  2363. Is codex , in quo Data deprehenduntur , sæculo decimo quinto exaratus videtur.

 $\rm N^{\circ}~234_{\odot}.$  Is codex, in quo Data deprehenduntur, sæculo decimo sexto exaratus videtur.

 $N^{\circ}$  2350. Is codex, in quo Data deprehenduntur, seculo decimo sexto exaratus videtur.

Nº 1981. Is codex, in quo Data deprehenduntur, seculo decimo sexto

N° 2467. Is codex, in quo Data deprehenduntur, seculo decimo sexto exaratus videtur.

N° 2/172. Is codex, in quo Data deprehenduntur, sæculo decimo sexto exaratus videtur; sub finem nonnulla desiderantur.

Nº 3366. Is codex, in quo Data deprehenduntur, saculo decimo sexto exaratus videtur.

N° 2348. Is codex comprehendit Euclidis Data, collata cum quinque antiquissimis manuscriptis bibliothecæ vaticanæ, a Josepho Aurià, neapolitano, celebri geometrà sæculi decimi sexti decedentis.

Anno 1814 currente editurus sum versionem gallicam Diophanti operum. Lectiones variantes manuscriptorum hibliothecæ imperialis cum editione 1670, meam verstonem subsequentur. Imprimis usus sum manuscripto 2380 greco et latino, cujus initio legere est; Diophanti Alexandrini arithmeticorum libri sex, ejusdem de numeris poly gonis libellus Josepho Aurid interprete; cum autiquissimis variennis edicibus tribus graccis manuscriptis diligentissime collati operal et studio Josephi Aurice.

Mea versio conjectum Apollonii edetur anno 1815 currente.

N° 2481. Ce manuscrit, qui contient les dix premiers livres des Éléments, paraît être du quinzième siècle.

N° 2531. Ce manuscrit, qui contient les treize premiers livres des Éléments, paraît être du quinzième siècle.

N° 2343. Ce manuscrit, qui contient les quinze livres des Éléments, paraît être du seizième siècle.

N° 2547. Ce manuscrit, qui contient les treize premiers livres des Éléments, et les Données, paraît être du commencement du seizième siècle.

N° 2448. Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être du quatorzième siècle.

Nº 2352. Ce manuscrit, qui contient les Données, fut écrit par J. Rossi en 1488.

N° 2363. Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être du quinzième siècle.

Nº 2349. Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être de scizième siècle.

 $N\circ 235o.$  Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être du scizième siècle.

Nº 1981. Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être du seizième siècle.

Nº 2467. Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être du seizième siècle.

N° 2472. Ce manascrit, qui contient les Données d'Euclide, paraît être du quatorzième siècle; il manque quelque chose à la fin.

Nº 3366. Ce manuscrit, qui contient les Données, paraît être du seizième siècle.

Nº 2348. Ce manuscrit contient les données d'Euclide comparées avec les cinq plus anciens manuscrits de la bibliothèque du Vatican, par Joseph Auria de Naples, célèbre géomètre de la fin du seizième siècle.

Je publierai dans le courant de l'année 1814 une traduction française des œuvres de Diophante. Les variantes ées manuscriis de la bibliotheque du roi, avec l'édition de 1670, serent placées la suite de ma traduction. J'ai fait principalement usage du manuscrii 2380 gree et latin. On lit en tête de ce manuscrii: Diophanti Alexandrini artilmeteroum libri sex, ejusdem de numeris polygonis libellus, Josepho Auria interprete; cum antiquisimis voticams codicibus tribus græcis manuscriptis diligentissime collati opera et studio Josephi Auriae.

Ma traduction des coui-mes d'Apollonius paraîtra dans le courant de l'année 1825.



#### INSTITUT DE FRANCE.

Rapport de MM. Delambre et Prony, sur une édition grecque, latine et française des quinze livres des Éléments et du livre des Données d'Euclide, par M. Peyrard.

La classe avait déjà, sur le rapport de MM. Lagrange, Legendre et Delambre, donné son approbation à une traduction complete des Octuvres qui nous restent d'Euclide; M. Peyrard, auteur de ce travail, avait comparé tous les manuscrits grece qui sont à la bibliothèque impériale, au nombre de vingt-trois. Il était résulté de cette comparaison qu'aucun de ces manuscrits n'est entièrement conforme à l'édition d'Oxford; que cette édition, qui passe pour la meilleure, et qui est sans contredit la plus belle, n'est pourtant, quant au texte grec, qu'une copie de l'édition de Bâle, dont elle a reproduit jusqu'aux fautes les plus palpables; que la plupart de ces manuscrits officet des variantes qui remplissent quelques lacunes, ou éclaircisseut quelques passages de ces deux éditions principales; qu'en général cependant tous ces manuscrits different peu les uns des autres, et different beaucoup d'un manuscrit portant le n° 190, qui provient de la bibliothèque du Vatien, q'où il fut envoyé en France par M. Monge.

Ce manuscrit porte tous les caractères qui peuvent en attester l'ancienneté, tous les autres paraissent plus modernes; M. Peyrard le croit de la fin du neuvième siècle. Mais cette date n'est pas son principal mérite ; le texte y paraît plus par , plus clair , moins prolixe , et par-là même plus intelligible. C'est à ce manuscrit que M. Peyrard s'est principalement attaché, il en avait porté toutes les variantes aux marges d'un exemplaire de l'édition d'Oxford ; cet exemplaire et le manuscrit qui avait servi à le corriger, furent remis aux commissaires nommés par la classe; ils vérifierent les notes marginales de M. Peyrard; ils y remarquerent des additions nécessaires, d'autres simplement utiles, des suppressions qui n'étaient pas moins avantageuses, d'autres changements sur lesquels les avis pouvaient être parlagés, quelques-uns même qui ne semblaieut pas devoir être adoptés, et leur conclusion fut que la classe pouvait donner son approbation au travail de M. Peyrard ; que s'il n'était pas permis d'espérer une édition du texte grec purgé de toutes les fautes que les manuscrits pouvaient corriger, et enrichi de toutes les additions qu'ils pouvaient fournir, édition qui ne pouvait manquer d'être dispendiense et qui demanderait beaucoup de temps, il était au moins à souhaiter que M. Peyrard ajoutât à sa traduction la liste des variantes qu'il aurait adoptées ou simplement recueillies , asiu que les géomètres pussent corriger les éditions anciennes eu attendant l'édition plus correcte qui pourrait faire oublier toutes les précédentes.

Ces conclusions adoptées par la classe inspirérent un nouveau conrage à M. Peyrard; il entreprit l'édition grecque, latine et française, dont nous avens à rendre compte; elle aura deux volumes in-4°; le premier est achevé. Sur la demande de l'auteur, S. E. le Ministre de l'intérieur, par sa lettre du 20 novembre 1815, invite la classe à examiner si l'ouvrage est aussi exact que l'auteur a desiré le faire, si les leçons choises sont en effet celles qui méritaient

d'être adoptées de priférence, enfin si le livre remplit bien toutes les conditions qui pouvaient être exigées.

La classe d'histoire et de littérature aucienne a été en même temps invitée à considérer la raduction sous le rapport du style et de l'exécution; S. E. prie les deux classes de vouloir bien, soit en particulier, soit en se réunissant, examiner le volume sous ces divers rapports.

Deux commissions ont été nommées; les deux rapporteurs choisis par elles ont eu plusieurs conférences; ils se sont trouvés du même avis, et chacun d'eux s'attachera plus particulièrement aux objets qui sont de sa compétence, en observant la ligne de démarcatiou tracée par S. E. le Ministre de l'intérieur.

L'ouvrage est précédé d'une préface, où l'éditeur rend compte des recherches qu'il a faites, des cours qu'il s'est procurés, du système qu'il a suivi; cette préface est en deux laugues, nous n'en examinerons ici que les idées.

Ce qu'on sait sur la personne d'Euclide se réduit à bien peu de chose, mais son ouvrage jouit de la plus grande réputation. On convient assez généralement qu'Euclide u'a fait que rassembler et mettre en ordre les théorèmes trouvés par les géomètres qui étaient venus avant lui ; peut-être a-t-il augmenté le nombre de ces théorèmes , il se peut qu'il en ait perfectionné les démonstrations : cependant quelques auteurs attribuent ces démonstrations à Théon . l'un des plus anciens et plus célèbres commentateurs des Éléments. Proclus , qui nous a laissé quatre livres de commentaires sur le premier livre d'Euclide, dans une longue liste de tous les grecs qui se sont distingués dans les mathématiques, en cite quatre qui avaient composé des éléments avant Euclide. Le premier est Hippocrate de Chios, célèbre encore aujourd'hui par ses Lunules; le second est Léon , dont l'ouvrage était plus plein , plus utile que celui de son prédécesseur ; le troisième est Theudius de Magnésie, que Proclus loue pour l'ordre qu'il a mis dans la rédaction ; après Léon vient Hermotime de Colophon , qui , perfectionnant les découvertes d'Eudoxe et de Thætète , mit aussi beaucoup du sien dans les éléments ; peu de temps après vint Euclide , qui , suivant le témojonage de Proclus , rassembla les éléments , mit en ordre beaucoup de choses trouvées par Eudoxe, perfectionna ce qui avait été commencé par Thatète, et démontra plus rigoureusement ce qui n'avait encore été que trop mollement démontre avant lui. Euclide vivait sous le premier des Ptolèmées, car Archimède le cite dans son premier livre; il avait fait beaucoup d'autres ouvrages remarquables par leur admirable exactitude et pleins de théories savantes. Proclus cite particulièrement son optique, sa catoptrique, ses éléments de musique, et enfin, son livre des diarèses, Jungioran; mais ce qu'il admire surtout c'est le livre des éléments, tant pour l'ordre que pour le choix des théorèmes et des problèmes , qui méritent véritablement le nom d'élémentaires : il est à remarquer que Proclus ne dit rien des données , et qu'il n'a pas nommé Théon.

Ce passage que nous traduisons foldement, et dont Grégori dans sa préface avait seulement extrait quelques lignes, semble décisif; aussi l'idée de ceux qui voulaient dépouiller presque entièrement Euclide en faveu de Théon, a-t-elle été vivenent combatue par Butéon et Savilius; Robert Sinson en se rangeant à leur avis, le modifie d'une manière qui le rend encore plus favorable à Euclide. Par une espèce de superstition, excusable dans un traducteur, il a l'air de poser comme un axiòme qu'il est impossible qu'Euclide se soit jamais trompé, ou qu'il ait eu la moindre distraction. Ainsi quand il est obligé de reconnaître qu'une définition n'est pas assez

juste, qu'une démonstration est incomplète ou peu rigoureuse, il en rejète assez durement la faute sur Théon ou quelque autre commentateur, qu'il accuse nettement d'ineptie ou au moins d'ignorance en mathématiques. Le nouveau traducteur, sans s'éloigner beaucoup de cette manière de voir de Simson, est au moins plus modéré dans les termes; et pour rejetter plusieurs choses qui véritablement paraissent peu dignes d'Euclide, il a, ce qui manquait à Simson , l'autorité d'un bon manuscrit, dans lequel les passages dignes de censure se trouvent omis ou corrigés.

Cette prévention en faveur de son anteur, et la supériorité du manuscrit du Vatiran sur tous les autres, ont fait penser à M. Peyrard, que ce manuscrit pourrait bien être le véritable teur d'Euclide, tandis que tous les autres, et en particulier eeux qui ont servi à l'édition de Bâte ou d'Oxford, seraient les éditions données par Théon, ou par les commentateurs venus après lui.....

En avouant que nous n'avons aucun argument bien péremptoire pour rejeter la conjecture de M. Peyrard, nous dirons pourtant qu'elle ne nous paraît pas suffisamment établie......

Nous n'attribucrons donc pas à Théon toutes les différences qui se trouvent entre les manuscrits plus modernes et le manuscrit du Vatieni; nous ne dirons pas que ce manuscrit soit le texte véritable d'Euclide, car alors il faudrait attribuer à Euclide les mauvaises leçons que M. Peyrard a justement rejetées de son édition pour suivre ou les autres manuscrits ou les éditions de Bale et d'Osford. Nous ne dirons pas miene que Théon soit décidément l'auteur de la définition condannée par Simson; il est veai que Théon la développe et l'explique dans son commentaire sur l'Almageste; mais il la rapporte sans pour cela s'en déclarer l'auteur, au lieu que dans un autre endroit il donne formellement comme de lai le théorème concernant les secteurs, qu'il dit avoir démontré dans son explication d'Euclide, car c'est ainsi que pour éviter l'équivoque nous tradoisons le met kééser, qu'on traduit communément par le mot déditor.

Nous n'accuserous point Théon d'avoir supprimé des démonstrations rigoureuses, pour en substiture d'autres qui ne prouvent rien ou qui sont inintelligibles. Nous admettrons aisément que Théon a pu commettre quelques fautes per inattention, mais nou qu'il ait été asses ignorant pour ne sentir ni le mérite d'une bonne démonstration, ni les défauts de celles qu'il mettait à la place. Au reste, ce repreche que nous avons l'air d'adresser à M. Peyrard, va bien plus justement à Simson, dont la préface toute entière roule sur cette idée ; et d'ailleurs nous sommes loin de donner trop d'importance à l'opinion d'un commentateur sur la source des crreurs avouées qu'il s'agit de rectifier. Que ces erreurs vienent d'Euclide lui-même ou de l'un de ses commentateurs, en ce qui souvent est plus probable, qu'elles vienent des copistes, rien n'est plus indifférent; pourvu que le nouvel éditeur les corrige bien, il aura rempli sa tâche; et s'îl peut prouver que ses corrections sont appuyées du témoignage d'un ancien manuscrit, on n'a rien de plus à lui denander.

Ce qui distingue les Éléments d'Euclide, ce sont moins les théorèmes eux-mêmes, ou l'ordre dans lequel il les a fait dériver les uns des autres, que la manière dont il les a démontrés.....

Le mérite principal est dans la marche rigoureuse qu'il a suivie dans toutes ses démonstrations; on pourrait dire cependant que cette méthode même a trouvé plus de prôneurs que d'imitateurs.......

Mais saus nons déclarce exclusivement les admirateurs d'une manière passée de mode, nous dirons que cette manière a des avantages précieux, en même temps qu'elle a des inconvénients graves ; qu'elle forme un langage aujourd'hui peu comm et qui mérite de l'être d'avantage ; qu'en la voyant appliquée par Euclide à des théorèmes assez simples, on pourra devenir en état de suivre plus facilement les démonstrations plus longues et plus obscures d'Apollonius et d'Archimède; que cette étude sera du moins uu exercice utile pour s'habituer à la rigueur des démonstrations dont on n'est que trop disposé à se relâcher. On ne scrait écouté de personne aujourd'lui si l'on proposait de commencer l'étude des mathématiques dans Euclide; mais on dira une chose vraie en assurant que tout géomètre fera très-bien de lire une fois en sa vie Euclide en entier, pour avoir une idée nette de ce geure de démonstrations; et se mettre en état de l'employer dans l'occasion.

Ces réflexions prouvent l'utilité de l'entreprise formée par M. Peyrard. Aujourd'hui que l'étude du grec commence à refleurir dans l'Enviersité royale, il est à croire que peu de géomiètres de'sormais se refuseront la satisfaction de lire Euclide, Archimède, Apollouius, Diophante dans leur langue. Il ne faut pas avoir fait une longue étude du grec pour enteudre ces auteurs, qui ne sout pas plus dificilles que les fables d'Ésope, et bien moins, certainement, que les dialognes de Lucien, ou les vies de Plutarque, qu'on met entre les mains des enfants. Euclide surtout est d'une grande simplicité, ses phrases sont courtes, elles offrent peu d'inversions, on n'y voit pas une réflexion, pas un raisonnement grammaticalement compliqué; les mêmes expressions reparaissent à chaque instant; le vocabulaire n'est que trop borné, et les termes techniques que l'on y rencoutre ne paraissent janais sans avoir eté préabalbement d'éfinis.

L'intelligence du texte grec sera rendue plus facile encore par le système que M. Peyrard a suivi dans sa traduction latine. Partout il lui a donné la même fidelité qu'aux traductions interlinéaires des ouvrages qui servent à la première instruction. Les termes correspondants se suivent dans le même ordre dans les deux langues. Il n'est pas jusqu'aux articles qui manquent au latin, que le traducteur n'ait tenté de reproduire, par l'emploi continuel du pronom ipse , ipsius , etc., pour marquer les cas obliques des lignes, des angles, des figures, désignés en grec par des lettres indéclinables. Ces mots subsidiaires dont la répétition continuelle a quelque chose de fatigaut, auraient pu être évités, sans doute, en les remplacant parfois par les mots rectæ, anguli, arcus, ou tels autres qui n'auraient guères été plus longs ; mais M. Peyrard est suffisamment excusé par l'exemple des traducteurs qui l'ont précédé, et même par celui des géomètres modernes qui ont écrit en latin. D'ailleurs , la traduction latine est moins destinée à être lue de suite , qu'à faciliter l'intelligence du texte grec ; et ceux qui y trouveraient trop de difficulté pourront se borner à la traduction française qui est au bas de chaque page; outre le secours qu'il trouvait dans nos articles indéfinis, l'auteur n'a pas fait scrupule d'y introduire ces mots ligne, angle, etc., que nous regretions tout-à-l'heure de ne pas trouver dans le latin. Cette licence est la scule qu'il ait prise ; à cela près , le français est presque aussi littéral que le latin ; on serait tenté quelquefois d'en faire un reproche au traducteur; mais la phrase d'Euclide est si simple, qu'il n'y a guères deux manières de la traduire , à moins de prendre des libertés qui , sans avantages bien réels , changeraient tout-à-fait le style de la démonstration.

Il nous reste à parler des variantes qui assurent à la nouvelle édition du texte une supériorité marquée sur les éditions précédentes, lesquelles d'ailleurs commencent à devenir un peu rares.

La première de ces variautes est celle qui place parmi les demandes trois propositions, que los cúltions précédentes avaient rangées parmi les notions communes. Tous les auteurs qui ont depuis reproduit ces propositions se sont crus obligés de les démontrer; Euclide qui s'en est dispensé, n'a pu cependant les regarder comme des vérités évidentes, mais seulement comme des principes qu'on pouvait lui accorder et qui lui étaient indispensables pour établir sa doctrine. Il faut convenir pourtant que ces trois demandes sont d'un genre tout différent des trois précédentes. En eflet, il faudrait être d'un esprit bien difficile pour mier à Euclide la possibilité de mener une droite d'un point douné à un point douné, de prolonger une droite donnée, ou de décrire un cercle d'un centre et d'un rayon dounés. Mais on pourrait lui demander la preuver-que tous les angles droits sont égaux, que deux lignes droites ne peuvent renfermer un espace, et surtout que deux droites se couperont nécessairement si on les prolonge suffisamment du côté où elles forment sur une autre droite deux angles dont la somme est moindre que celle de deux angles droits.

L'édition de Paris est conforme à tous les manuscrits de la Bibliothèque royale, si ce n'est que le n° 25/5 place parmi les uotions communes la troisième des propositions dont nous venons de parler, et que les n° 25/6 et 2/81 la placent tout à la fois, et parmi les demandes et parmi les notions communes. L'édition de Paris est encere conforme à l'édition arabe, à la traduction latine de Campau, faite d'après l'arabe, et à la traduction latine de Zamberti, faite d'après le texte grec, avant l'édition de Bâle p Proclus, qui a démontré d'une mauière très-simple que tous les angles droits sout égaux, place parmi les demandes, les deux premières propositions, et la troisième parmi les notions communes; Boéce, qui a supprimé la troisième, place aussi les deux autres parmi les demandes. Post porte donc à croire que Simon Gryuœus, qui est l'auteur de l'édition de Bâle, jugeant ces trois propositions déplacées, chaugea les accusatifs en nominatifs, les infinitifs en indicatifs, pour reposer ces propositions à une place qu'il jugeait plus convenable. Quoi qu'il en soit, nous croyons M. Peyrard plus qu'autorisé à la legon qu'il a adoptée de préférence.

La proposition 7 du premier livre a plusieurs cas ; un seul cependant est énoncé et démontré daus tous les manuscrits. Clavius a senti la nécessité de nonveaux développements, il y consacre cinq figures et donne cinq démonstrations, qu'il pouvait réduire à trois ; Simson donne double démonstration et double figure, et la seconde est prise dans Clavius. M. Peyrard qui ne voyait dans les manuscrits qu'une seule figure et qu'une seule démonstration , pouvait dire tont simplement qu'Euclide avait en un moment de distraction; il pouvait compléter la démonstration dans une note. Il a voulu sauver Euclide de tout reproche; en empruntant comme Simson , une figure à Clavius, et prolongeant deux lignes dans la figure d'Euclide, il a fait que la démonstration d'Euclide s'applique à la fois aux deux figures et aux deux cas qui renferment tous les autres. Ainsi la démonstration s'est trouvée complète sans y changer un seul mot, dit M. Peyrard, et cela est vrai ; mais dans la préparation il a été obligé d'ajouter une ligne qu'il a enfermée entre deux crochets, parce qu'elle ne ne se trouve dans aucun manuscrit ; il serait assez difficile d'imaginer comment les copistes auraient non-seulement omis une figure toute entière , mais encore les deux prolongements de la première figure, et cufin la ligue du texte qui explique ces prolongements; ce n'est donc pas ici une variante que M. Peyrard porte dans le texte, c'est une véritable correction faite à un passage incomplet, mais du moins il l'a faite dans les moindres termes, et c'est par dévouement à son auteur qu'il se borne au mérite d'avoir retrouvé la véritable lecon.

La proposition 24 du livre III, a trois cas; les éditions grecques n'en démontrent qu'un seul, Commandin dans sa traduction démontre les deux autres: Clavius développe la proposition, il y mploie cinq figures ; Simson retranche une partie de la proposition qu'il reporte à la précédente; l'aide de son manuscrit M. Peyrard remplit la lacune.

Dans la proposition 26, la variante (3) éclareit la démonstration, elle est donc utile; M. Peyrard a bien fait de l'introduire dans le teste. Tous les traducteurs en avaient senti la nécessité, le manuscrit a légitimé leurs conjectures.

Le corollaire de la proposition 19 du livre V a paru si corrompu, que Gregori s'est cru obligé de le changer pour y donner un seus raisonnable. Clavius lui en avait donné l'exemple. Robert Simson, avec son aménité ordinaire, dit que tout ce livre V a été corrompu par des iguares cu géométrie.....

Le manuscrit est absolument semblable à l'édition d'Oxford, c'est par des changements assez légers que M. Peyrard a rendu ce corollaire intelligible; mais ces changements nécessaires ne sont autorisés par aucun manuscrit; il lui donne ensuite la forme d'un théorème, et le démontre directement d'une nanière assez courte dans sa préface.

Dans la dernière proposition du livre VI, ce qui regarde les secteurs circulaires paraît une addition de Théon, qui en réclame formellement la démonstration à la page 50 de son commentaire sur Ptolemée. Cet article ne se trouve pas dans le nanuserit du Vatien, et M. Peyrard se reproche de ne l'avoir pas retranché de son édition, par la raison qu'il n'est d'aucun usage dans tout ce qui suit; mais puisque ce théorème est vrai, nous croyons le serupule exagéré. Pour qu'un théorème soit admis dans un livre d'éléments, il n'est pas bien nécessaire qu'il serve à démontrer un théorème subséquent..... Cet article des secteurs a cependant trouvé grâce aux yeux de Sunson, qui en ignorait probablement le véritable auteur, ou qui n'a pas vu dans le passage de Théon une preuve bien sire qu'Euclide n'est pas dome lui-même ce théorème per des derne lui-même ce théorème de la comme ce théorème.

Le traducteur continue de donner les raisons pour lesquelles il a rejeté du texte plusieurs variantes qu'il discute. Ces raisons sont assez plausibles, mais quand on ne les admettrait pas, comme les leçons rejetées se retrouvent à la fin du volume, personne n'aurait à se plaindre; on sait qu'en parcille matière les éditeurs les plus estimables sont rarement du même avis.

Après avoir examiné la préface, nous aurions à passer en revue les variantes que l'auteur, soit en les admettant, soit en les rejetant, n'a pas jugées assez importantes pour leur consacrer un article particulier; mais cet examen serait beaucoup trop long, nous nous bourerons à celles qui pourront nous fournir quelque remarque; nous laisserons toutes celles qui nous ont para ou indifférentes ou bien placées, soit qu'elles se trouvent dans le texte ou qu'elles soient à la fiu du volume.

Dans la définition 15 du livre I<sup>ee</sup>, l'éditeur, d'après plusieurs manuscrits, a reçu dans le texte les mots πρές τὰν του κόλλου περιφερέρου, qui nous paraissent un double emploi, une glose fort inutile des mots πρές τρ qui se trouveut deux ligues plus haut.

L'éditeur a marqué par des titres les différentes parties dont se compose la première proposition. Ces dénominations qui nous ont été conservées par Proclus, et qui sont exposition, détermination, construction, démonstrution et conclusion, paraissent une pédanterie de commentateur, et le nouvel éditeur a bien fait de ne les employer qu'une seule fois pour exemple.

Il a réjeté parmi les variantes le corollaire de la proposition XV, qui dit que la somme des angles autour d'un même point est toujours égale à quatre angles droits. Sa raison est qu'il manque dans la plupart des manuecrits, et que dans les autres il est écrit d'une main étrangère. Il nous semble qu'on aurait pu le conserver, à l'exemple de Simson. S'il n'est pas d'Euclide, s'il est implicitement renfermé dans ce qui précède, il a le mérite d'être court, et de contein une ramarque qui aurait pu échapper à quelques lecteurs. Il aurait pu, sans iuconvénient, conserver quatre mots qu'il a retranchés de la proposition XX; à la vérité, ils n'étaient pas bien nécessaires, mais ils paraissent dans la manière d'Euclide. Dans la proposition XXII, au contraire, il a rétabli dans le manuscrit deux lignes qui ne gâtent rien, mais dont on pouvait se passer.

Dans la proposition XXVI, l'addition faite (15) était nécessaire, quoique dans le manuscrit elle fut écrite en marge et d'une autre main; elle se trouvait déjà dans l'édition d'Oxford.

Dans la proposition XXVII, la leçon du manuscrit est plus concise et suffisante; celle d'Oxford est plus développée et plus dans la manière d'Euclide. On peut en dire autant de la proposition XXVIII. La lecon nouvelle de la proposition XXIX a le mérite de la brièveté.

A la proposition XXXI, l'éditeur s'est écarté de son mauuscrit pour se conformer à l'édition d'Oxford; il a cru parfaitement inutiles les mots qu'il supprimait : il y a dans tous ces choix un pen d'arbitraire, et nul inconvénient. Ainsi à la proposition XXXIV, le mot χωρίεν ajouté à παιρολογδάγραμμος n'était nullement nécessaire; mais en le rétablissant, on a rendu l'énoncé plus conforme à celui de la proposition. A la proposition XXXVII, le retranchement autorisé par le manuscrit n'a aucun inconvénient : on fait toujours bien quand on retranche des mots inutiles; la démonstration y gagne toujours, car celles des Grees sont toujours ur peu longues.

Dans le livre II, proposition VIII, on serait tenté de regarder comme inutiles les quatre lignes introduites d'après le manuscrit; mais dans la proposition IX, on a très-bien fait d'introduire ces mots et elles sont égales, qu'on était obligé de sous-entendre. La variante (12) de la même proposition est préférable à la leçon d'Oxford, qui pourtant revient à peu près au même; car si les carrés sont éganx, les racines ou les côtés le sont nécessairement.

Le manuscrit avait, dans la proposition X, une faute évidente, qui n'était ni dans l'édition d'Oxford, ni dans celle de Bâle.

Dans le livre III, définition 2, l'éditeur a bien fait d'ajouter, d'après le manuscrit, les mots ini μεβίτερε μερὰ; mais il a oublié de les traduire en français.

Dans la proposition VIII, l'éditeur a bien fait de suivre l'édition d'Oxford plutôt que le manuscrit; la longue variaute n'offre rien de bien intéressant.

Dans la proposition XIII on a ajouté, d'après le manuscrit, deux mots qui étaient si nécessaires, que Gregori les avait traduits; quoiqu'ils ne fussent pas dans le texte.

Dans la proposition XXIV, le manuscrit et l'édition nouvelle présentent un sens moins incomplet : il y manque pourtant encore quelque chose, mais le sens ne peut être douteux.

La variante (6) de la proposition XXXVII , est certainement une amélioration.

Livre IV, au corrollaire de la proposition V, la correction tirée du manuscrit est bonne ; la legon d'Oxford était défectueuse ; cependant le sens était visible.

Livre V, proposition IV, l'éditeur a retabli d'après le manuscrit deux mots qui manquaient, et que Sinison avait jugés indispensables. Il y a ensuite, dans le manuscrit, trois lignes que l'éditeur a bien fait de ne point admettre dans son texte.

Proposition V. la variante (1) était nécessaire.

Proposition VII, l'éditeur n'a point inséré dans le texte un corollaire qui contient une proposition vraie, utile, et qui manque à cc livre, mais qui ne peut se condure de la proposition précédente : il ne se trouve dans aucum manuscrit, si ce n'est celui du Vatican. Sinson a donné à part cette proposition, qu'il a marquée de la letter B. Dans la manière moderne de traiter les proportions, ce théorème est évident; il suffira d'en trouver l'énoncé parmi les variautes; mais il pouvait figurer dans le texte, avec one note.

À la proposition VIII, les sept lignes ajoutées d'après le manuscrit améliorent la démonstration sans la rendre encore bien claire. Sinson avait raison de la trouver incomplète; mais il avait probablement tort d'en rejèter la faute sur Théon. Au reste, la proposition en elle-même est si simple, qu'on serait tenté d'en faire un axiòne; et de là vient peut-ètre la difficulté de la démontrer à la manière des auciens. Il y avait dans l'édition d'Oxford une faute de grammaire, un indicatif pour un infinitif ; cette faute a cté corrigée d'après le mausserit.

A la proposition XXI, variante (5), la leçon d'Oxford était tronquée; on y ajoutait une explication qui parait avoir été une note marginale, qui depuis aurait passé dans le texte. La lecon rend la glose inuitie; ainsi le passage devient à la fois et plus court et plus clair.

A la proposition XXIII, on trouve une longue variante fournic par quatre manuscrits. Elle est préférable à la leçon d'Oxford. Simson a refondu la démonstration, et dans ses notes il critique vivement les interprètes qui l'ont précédé. Sa démonstration n'est pas non plus d'une grande clarté. Le théorème est un de ceux qu'on n'explique nulle part, et qu'on applique sans le connaître. Il suffit de l'écrire algébriquement pour en sentir la justesse. Cette espèce de traduction est en général le moyen le plus sûr pour juger les démonstrations des divers éditeurs; mais alors, si on les rend plus claires, on aperçoit en même temps qu'elles sont longues et peu maturelles.

Au livre VI, l'éditeur a supprimé la 5e définition, parce qu'elle n'est pas dans son manuscrit. Elle pourrait être de Théon; c'est celle que Simson a si vivement critiquée. La meilleure raison, c'est qu'elle est à peu près inutile, et qu'elle u'est point assez correcte. C'est la définition de la raison composée.

Dans la proposition II, l'éditeur a supprimé deux fois le mot παράλολος qui n'est pas dans le manuscrit, et qui est de trop dans les imprimés. Αγια παρά signific chez les Grees ce que nous exprimons par mener parallélement. On voit donc que le mot parallèle devient inutile. Deux lignes sont parallèles quend elles sont à côté l'une de l'autre sans jamais se couper; c'est ce que signific παρά chez les géomètres grees.

Dans la proposition III, l'éditeur a rétabli quelques articles qui manquaient, et adopté quelques variantes qui , sans être bien importantes par le sens, rendeut la phrase plus correcte.

A la proposition X, il y avait dans l'édition d'Oxford une répétition inutile, occasionnée par Finsertion d'une phrase également superflue. L'éditeur, d'après quatre manuscrits, a donné une leçon plus courte et plus exacte.

A la fin de la deuxième démonstration de la proposition XIV, on a supprimé, d'après le manuscrit, quatre lignes qui formaient une glose peu nécessaire.

La proposition XXI avait un double emploi plus sensible, que le manuscrit a fait supprimer.

A la proposition XXII, le manuscrit a fourni deux développements utiles, qu'on pouvait cependant sous-entendre.

A la proposition XXVI, les éditeurs de Bâle et d'Oxford offraient un texte altéré, une figure mal faite. Clavius avait changé la démonstration et substitué deux figures à la figure unique du texte. Le manuscrit a fourni un texte correct et une figure exacte. Simson, en conservant la figure, avait changé le texte pour l'y faire cadrer. Sa correction était bonne, mais rien ne l'appuyait. Il est à croire que la nouvelle édition offre la véritable rédaction d'Euclide.

A la proposition XXVII, viv était une faute d'impression dans l'édition d'Oxford.

Livre VII. C'est le premier de ceux qui sont omis dans les éditions communes d'Euclide; il traite des nombres. La définition de l'unité ne signifie pas grand chose en grec, et ce défaut est bien plus sensible en latin et en français, où les mots un et unité ont une ressemblance que n'ont pas les mots monade et un; μουία et θ.

L'éditeur a rétabli, d'après le manuscrit, la définition du nombre impairement pair qui manquait évidemment, quoiqu'on pût la supposer comprise dans celle du nombre pairement impair qui précède.

A la proposition X, on trouve une addition utile.

A la proposition XIX, destisse pour rerástres, était dans l'édition d'Oxford une faute prise dans celle de Bale, et d'autant plus étonnante dans celle-là, qu'elle était corrigée dans la traduction.

A la proposition XXIII, la première variante a le mérite de plus de brièveté, la seconde celui de plus de justesse.

Nous sentons plus que personne combien ces détails sout arides et minutieux. Nous avons dù les rapporter pour donner à la Classe la preuve du scrupela evec lequel nous avons fait l'examen dont elle nous avait chargés. Notre conclusion sera que, nonobstant quelques fautes d'impression dont nous ajouterons ici la liste (1), qui étaient presque inévitables dans une entreprise de ce genre, et qui d'ailleurs sont bien mois nombreuses que celles de la belle edition d'Archimède, imprimée à Oxford, l'ouvrage est exact, non pas sans doute autant que l'auteur aurait désiré le faire, mais autant qu'il était possible de l'espérer; que les leçons choisies sont en général celles qui méritalent la préférence. Si quelquelois à cet égard nous nous sommes trouvés différer de sentiment avec l'éditeur, nous n'oscrions assurer que nous ayons tonjours raison; et ceux qui se trouveraient de notre avis auraient toiquiens la ressource de consulter la table des variantes; ainsi l'inconvénient, s'il en existe, est extrèmement léger. Nous dirous que l'ouvrage remplit bien toutes les conditions qui pouvaient être exigées, et que l'édition est évidemment supérieure à toutes celles que nous connaissons.

Fait à Paris, le 21 février 1814.

Signé PRONY et DELAMBRE, rapporteur.

Certifié conforme à l'original.

Le Secrétaire perpétuel, Signé DELAMBRE.

## INSTITUT DE FRANCE.

## CLASSE D'HISTOIRE ET DE L'ITTÉRATURE ANCIENNE.

Paris, le 26 Février 181.j.

Le Sécrétaire perpétuel de la Classe, à Son Excellence le Ministre de l'intérieur.

## Monsieur le conte,

Les Éléments d'Enclide ne renfermant que des définitions et des propositions de géométrie, sont essentiellement du ressort de la Classe des Sciences physiques et mathématiques, et sont entièrement étrangers, pour le fonds, au geure des travaux de celle d'histoire et de littérature ancienne. Cette Classe expendant, pour répondre, naturt qu'il est en lle, au témoignage de confiance que Votre Excellence a jugé à propos de lui douner en la consultant sur le merite du travail de M. Peyrard, s'ést empressée de l'examiner sons le petit nombre de rapports qui la concernent et sur lesquels elle peut avoir une opinion motivée. Le compte que M. Delambre rendit il y a quelques amnées à la première Classe de la traduction françase d'active, et celui qu'il vient de lui rendre de l'édition du texte et des traduction françase d'active, et celui qu'il vient de lui rendre de l'édition du texte et des traductions latine et française dont il est accompagné, amis que de l'ensemble du travail de M. Peyrard, présentent les détabls les plus intéressants qui supposent un examen très-approfundi de ce travail sons le rapport littéraire et sons celui de la sécience, et font comaitre suffisamment ce qu'on doit en penser.

La classe d'histoire a donc cru devoir se borner à sommettre à Votre Excellence quelques observations générales sur la partie littéraire de l'ouvrage, et sur la manière dont il est exécuté.

Le teste d'Énclide lui a paru plus correct dans la nouvelle édition que dans les éditions antérieures; cependant elle pense que celle qui fut publicé à Balle en 1551, par Simon Grynours, malgré quelques fantes d'impression, moins nombreuses qu'on ne le croit communément, et faciles à corrèger, sera toujons précieuse aux anateurs de la laugue greeger, sera loujours précieus aux anateurs de la laugue greeger, sera loujours précieus aux anateurs de la laugue greeger.

La partie typographique est en général soignée dans l'édition de M. Peyrard : il s'y est néan-

moins glissé quelques fautes d'impression , surtout vers la fin du volume.

En comparant le texte gree de cette édition avec celui des éditions précédentes, on y remarque quelques différences. Les plus essentielles ont été relevées et apprécées dans le rapport fait à la première Classe, qui constate eucore que l'éditeur a rempli heureusement plusieurs lacunes avec le securis des manuscrits.

Les deux traductions jointes au texte sont trés-litérales ; peut-être même la traduction française Fest-elle trop. Cette manière de traduire mot à mot peut être bonne pour une version latine, dans laquelle on cherche plutôt l'exactitude et la fidelité que l'élégance, et dont quelques personnes peuvent avoir besoin pour entendre le texte ; mais il semble que la traduction française aurait du être faite avec un pen plus de liberté (1).

J'ai l'honneur de faire repasser à Votre Excellence l'ouvrage de M. Peyrard qu'elle m'avait envoyé, et de lui renouveler l'honmage de mes sentiments les plus respectueux.

Signé DACIER.

Certifié conforme à l'original,

Signé BARBIER DF NEUVILLE, chef de la 5me divion du Ministère de l'intérieur.

# INSTITUT DE FRANCE.

Paris , 14 août 1809

Rapport de M.M. Lagrange, Legendre et Delanbre, sur une traduction complète des quinze livres des Éléments, et des Données d'Euclide, par M. Petrand.

La Classe a déjà donné son approbation à une traduction d'Euclide, par M. Peyrard. A l'exemple de presque tous les éditeurs qui l'out précédé, il avait omis les livres qui traitent des Quantités numériques, les trois derniers livres, et le livre des Données; mais lavait annoncé dés-lors une traduction complète. Le désir de lui donner toute la perfection possible lui a fait consulter tous les manuscrits de la bibliothèque rôyale.

Dépositaire de ces précieux manuscrits, M. Peyrard les a comparés soigneusement avec l'édition grecque d'Oxford; il a noté en marge de l'imprimé toutes les variantes, les a traduites en latin; et c'est sur ce texte rectilié qu'il a composé sa version, qui est aussi littérale que l'a permis le génie des deux langues.

Il a fait principalement usage du nº 190, qu'il nous a remis pour que nous pussions examiner son travail, et vérifier toutes les variantes dont il a enrichi les marges de son exemplaire de l'édition d'Oxford. Nous avons fait cette vérification, et nous avons reconnu partout la plus grande conformité avec le manuscrit.

Ces variantes, comme on peut s'y attendre, ne sont pas toutes de la même importance, et ne méritent pas toujours la préférence sur les leçons imprimées. Parmi ces variantes, il en est qui consistent en quelques mots omis dans les imprimées, dont les traducteurs avaient senti la nécessité, et que Grégori a fait entrer dans son texte, en les enfermant entre deux crochets; quelquefois c'est un présent au lieu d'un futur; verse au lieu de verie, ou réciproquement; le mot vers au lieu de verie, égal, pour le même; des expressions plus ou moins conformes au style ordinaire des géomètres, ou d'Euclide en particulier. Toutes ces variantes n'auraient de valeur qu'aux yeux des plailologues et des érudits; mais il en est de vraiment dignes de l'attention des géomètres, en ce qu'elles changent en mieux le sens, ou qu'elles donnent un sens raisonnable à ce qui n'en présentait auenn. Ce sont des superfluités élagnées, des lignes entières omises dans les imprimés, et qui sont ou absolument nécessaires à la démonstration, on y portent au moins des développements utiles. D'autres fois on y rencourre des leçons plus concises, et qui présentent un sens tout aussi clair; des transpositions qui rendent parfaitement intelligible ce qui présentent us sens tout aussi clair; des transpositions qui rendent parfaitement intelligible ce qui présentent un sens tout aussi clair; des transpositions qui rendent parfaitement intelligible ce qui présentent un

éditions grecques, est une simple note placée au bas du manuscrit, d'où elle avait été mal à propos portée dans le texte : Robert Simson a écrit six pages contre cette mauvaise et inutile définition, et elle n'est pas d'Euclide.

Le mème traducteur relève une hévue remarquable de tous les textes grees imprimés; un changement de lettre dans la figure avait causé tout l'embarras. En rétablissant la lettre véritable  $\varphi$  au lieu de  $\nu$ , on ne donne plus à Euclide le ridicule de paraître ignorer une vérité de la géométrie la plus élémentaire. Voyce Prop.~17, fiv. XII.

La proposition 86 des Données avait fort inquiété Grégori qui, dans sa préface, en propose deux rédactions ideutiques, et à laquelle il vonlait en ajouter une troisième, qui compléterait le système de la régolution des équations bi-quadratiques à la manière des anciens. Cette dernière conjecture n'est pas confirmée par le manuscrit, qui n'offre que l'une des deux premières rédactions. Grégori croyait le théorème singulierement altéré; son erreur venait de ce qu'il ne connaissait pas un lemme qui se trouve dans le manuscrit à la fin des Données, et qui doit précéder la proposition 86.

M. Peyrard donne ce lemme qui, au reste, est une proposition bien simple et bien connuc. Il s'agit de trouver la surface d'un parallelogramme obtus-angle; mais cette proposition renferme une construction nécessuire à la démonstration des propositions 86 et 87, qui disent que si deux lignes formant un angle donné comprénent un espace douné, et que le carré de l'une, augmenté ou diminué d'un espace donné, soit au carré de la seconde, en raison donnée, ces deux lignes seront connues.

D'après toutes ces considérations, nous pensons que la classe peut donner son approbation au travail de M. Peyrard, pour l'encourager encore à terminer l'entreprise qu'il poursuit avec une persévérance digne d'éloges, et qui nous fera mieux connaitre tous les mathématiciens grees. Nous exprimerions le vœu de voir paraître une édition greeque du texte d'Euclide, purgée de toutes les fautes que les manuscrits ont fait rectifier, et enrichie de toutes les additions qu'ils ont fournies; mais cette édition serait dispendieuse et demanderait beaucoup de temps: nous nous hornerons donc à souhaiter que M. Peyrard ajoute à sa traduction la liste de toutes les variantes qu'il a recueillies, et qui lui paraîtrout mériter quelque attention. Ainsi les géomètres pourront corriger les éditions anciennes, en attendant celle qui pourrait faire oublier toutes les précédentes.

Signé à la minute, LAGRANGE, LEGENDRE, DELAMBRE, rapporteur.

# EUCLIDIS

# ELEMENTORUM LIBER PRIMUS.

OPOL.

# DEFINITIONES.

- α'. ΣΗΜΕΙΟΝ έστεν, οδ μέρος οὐθέν.
- β΄. Γραμμή δὲ, μῆκος ἀπλατές.
- γ΄. Γραμμῆς δε πέρατα, σημεῖα. δ΄. Εὐθεῖα γραμμή ἐστιν, ἥτις ἐξ ἴσου τοῖς ἐφ᾽ ἑαυτῆς σημείοις κεῖται.
- έ. Επιφάνεια δέ έστιν, δ μίλκος καὶ πλάτος μόνον έγει.
  - 5. Επιφανείας δε πέρατα, γραμμαί.
- ζ. Επίπεδος ἐπιφάνειά ἐστιν, ἥτις ἰξ ἴσου ταῖς ἐφ ἑαυτῆς εὐθείαις κεῖται.

- s. Punctum est, cujus pars nulla.
- 2. Linea autem, longitudo non lata.
- Lineæ vero extrema, sunt puncta.
   Recta linea est, quæ ex æquo inter sua puncta ponitur.
- 5. Superficies autem est, quod lengitudinem et latitudinem solum habet.
  - 6. Superficiei vero extrema, sunt lineæ.
- Plana superficies est, quæ ex æquo inter suas rectas ponitur.

# LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

## DÉFINITIONS.

- 1. Le point est ce dont la partie est nulle.
- 2. Une ligne est une longueur sans largeur.
- 5. Les extrémités d'une ligne sont des points.
- 4. La ligne droite est celle qui est également placée entre ses points.
- 5. Une surface est ce qui a sculement longueur et largeur.
- 6. Les extrémités d'une surface sont des lignes.
- 7. La surface plane est celle qui est également placée entre ses droites.

## LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

- ή. Επίπεδος δε γωνία εστεν ή εν επιπέδφ δύο γραμμῶν άπτεμετων αλλήλων, και μιλ επ' εύθείας κειμένων, πρὸς αλλήλας τῶν γραμμῶν κλίσις.
- 6. Οταν δε αι περιέχουσαι την είρημένην ' ρωιία: γραμμαί εὐθείαι ώση, εὐθύγραμμος καλείται ή γωιία.
- Οταν δὶ εἰθεῖα ἐπ' εὐθεῖαν σταθεῖσα τὰς ἐφεξῆς γωνίας ἴσας ἀλλικλαις ποιῦ, ὀρθὰ ἐκαπέγα τῶν ἴσαν γωνιῶν ἐστι <sup>\*\*</sup> καὶ ἡ ἐφεστηκοῖα ἐὐθεία κάθετος καλεῖται ἰὸ ἡν ἐφέστηκει
  - ιά. Αμέλεία γωνία έστιν, η μείζων ορθής.
  - ις. Οξεία δε, ή ελάσσων ορθής.
  - 13'. Ορος έστιν, ο τινός έστι πέρας.
- ιδ'. Σχηνιά έστι, το ύπό τινος ή τινων όρων περιεχόμενου.
- 1ί. Κύκλος έστὶ σχῆμα ἐπίπεθον, υπὸ μιᾶς γραμμῆς περιχζέμετον, ἢ καλέτται περιθέρεια: πρὸς ἡν, ἀρ᾽ ἐνὸς σημείου τῶν ἐντὸς τοῦ σχηματος κιμένων, πᾶσαι αὶ προσπίπτουσαι εὐθεῖαι πρὸς τὸν τοῦ ἐὐλου περιβένειαν ᾽ ἴσαι ἀλλίλαις εἰσί.

- Planus autem angulus est in plano duarum linearum sese tangentium, et non in directum positarum, alterius ad alteram inclinatio.
- Quando autem continentes dictum angulum lineæ rectæ sunt, rectiliucus appellatur augulus.
- 10. Quando autem recta in rectam insistens deinceps angulos æquales inter se facit, rectus uterque æqualium angulorum est; et insistens recta perpendicularis vocatur in quam insistit.
  - 11. Obtusus angulus est, qui major recto.
  - 12. Acutus autem, qui recto minor.
  - Terminus est, quod alicujus est extremum.
     Figura est, quod ab aliquo vel aliquibus
- 14. Figura est, quod ab aliquo vel aliquibus terminis continetur.
- 15. Circulus est figura plana ab ună lineă contenta, quae vocatur circumferentia; ad quam ab uno puneto corum intra figuram positorumomnes cadentes rectse ad circuli circumfercutiam arquales inter se sunt.
- 8. Un augle plan est l'inclinaison mutuelle de deux lignes qui se touchent dans un plan , et qui ne sont point placées dans la même direction.
- $_{\rm O}.$  Lorsque les lignes , qui comprennent le dit angle , sont des droites , l'angle se nomme rectiligne.
- 10. Lorsqu'une droite tombant sur une droite fait deux angles de suite égaux entre eux, chacun des angles égaux est droit; et la droite placée au-dessus est dite perpendiculaire à celle sur laquelle elle est placée.
  - 11. L'angle obtus est celui qui est plus grand qu'un droit.
  - 12. L'angle aigu est celui qui est plus petit qu'un droit.
  - 15. On appelle limite ce qui est l'extrémité de quelque chose.
  - 14. Une figure est ce qui est compris par une seule ou par plusieurs limites.
- 15. Un cercle est une figure plane, comprise par une seule ligne qu'on nomme circonférence, toutes les droites, menées à la circonférence d'un des points placés dans cette figure, étant égales entre elles.

- 15. Κ'ντρον δε τοῦ κύκλου, το σημείον καλείται.
- ιζ΄. Διάμετρος δε τοῦ κύπλου έστιν εὐθεία
  τις διὰ τοῦ κέντρου θημένη, καὶ περατουμένη
  εξό έκάτερα τὰ μέρη ύπο τῆς τοῦ κύκλου περιΦερείας; ῆτις καὶ δέχα τέμνει τὸν κύκλον.
- ιή. Ημικύκλιον δε έστι τὸ περιεχόμενον σχήμα, ὑπό τε τῆς δεαμέτρου, καὶ τῆς ἀπολαμθατομέτης ὑπ αὐτῆς τοῦ κύκλου περιφερείας.
- 10'. Τμήμα κύκλου έστὶ, τὸ περιεχόμενου σχήμα ' ὑπό τε εὐθείας καὶ κύκλου περιφερείας, ἡ μείζοτος ἡ ἐλάσσουος, ἡμικυκλίου '.
- κ΄. Σχήματα εὐθύγραμμά ἐστι ε, τὰ ὑπὸ εὐθειῶν περιεχόμενα.
  - κά. Τρίπλευρα μέν, τὰ ὑπὸ τριῶν.
  - κ6. Τετράπλευρα δέ, τὰ ύπο τεσσάρων.
- κή. Πολύπλευρα δε, τὰ ύπο πλειόνων η Τεσσάρων εύθειῶν περιεχόμετα.
- κδ'. Τῶν όξ τριπλεύρων σχημάτων, ἰσόπλευρεν μέν τρίχωνόν ἐστι, τὸ τὰς ° τρεῖς ἴσας ἔχον πλευράς.

- Centrum autem circuli, hoc punetum vocatur.
- Diameter vero circuli est recta quedam per centrum ducta, et terminata ex utrăque parte a circuli circumferentiă; qua et bifariam secat circulum.
- 18. Semicirculus vero est contenta figura ab et diametro, et circumferentià circuli apprehensà ab diametro.
- 19. Segmentum circuli est, contenta figura ab et rectà, et circuli circumferentià, vel majore vel minore semicirculo existente.
- Figuræ rectilineæ sunt, quæ ab rectis continentur.
  - 21. Trilateræ quidem, quæ ab tribus.
  - 22. Quadrilateræ autem, quæ ab quatuor.
- Multilateræ vero , quæ ab pluribus quam quatuor rectis continentur.
- Trilaterarum autem figurarum, æquilaterum quidem triangulum est quod tria æqualia habet latera.
- 16. Ce point se nomme le centre du cercle.
- 17. Le diamètre du cercle est une droite menée par le centre, et terminée de part et d'autre par la circonférence du cercle : le diamètre partage le cercle en deux parties égales.
- 18. Un demi-cercle est la figure comprise par le diamètre, et la portion de la circonférence, soutendue par le diamètre.
- 19. Un segment de cercle est la figure comprise par une droite et par la circonférence du cercle ; le demi-cercle étant plus grand ou plus petit que le segment.
  - 20. Les figures rectilignes sont celles qui sont terminées par des droites.
  - 21. Les figures trilatères sont terminées par trois droites.
  - 22. Les quadrilatères, par quatre.
  - 25. Les multilatères, par plus de quatre.
- 24. Parmi les figures trilatères, le triangle équilatéral est celle qui a ses trois côtés égaux.

## 4 LE PREMIER LIVRE DES ELÉMENTS D'EUCLIDE.

κέ. Ισοσκιλλες δε , τὸ τὰς δύο μότας ίσας έχον πλευράς.

κς'. Σκαληνον δε, το τὰς τρεῖς ἀνίσους 10 έχον πλευρώς.

κζ. Ετι τε 11, των τριπλεύρων σχημάτων, ερθεζώνειν μέν τρίγωτον έστι, το έχον έρθην ζωνίαν.

κή. Αμέλυγώνιον δε, τὸ έχον ἀμελείαν

κθ. Οξυρώτιον δε, τὸ τὰς 12 τρεῖς ἐξείας ἔχον

λ'. Των δε τετραπλεύρων σχημάτω», τετράβωνον μέν έστιν, δ Ισόπλευρόν τε έστι καὶ Εθοπώνιον.

λά. Ετερόμηπες δε, ο όρθορώντον μεν, οὐκ Ισόπλευρον δε.

λ6. Γόμβος δε, ο Ισέπλευρον μεν, ουπ έρθο-

λη'. Ρεμβοειδές δέ, τὸ τὰς ἀπεναι τίση πλευράς τε καὶ γωνίας ίσας ἀλλύλαις ἔχον, ὁ οὕτε ἰσόπλευρόν ἐστιν, οὕτε ἐρθογώνισε.

λδ'. Τὰ δὲ παρὰ ταῦτα τετράπλευρα τρατίζια καλείσῶυ.

 Isosceles vero, quod duo solum æqualia habet latera.

 Scalenum autem, quod tria inæqualia habet latera.

 Insuper, trilaterarum figurarum rectaugulum quidem triangulum est, quod habet rectum angulum.

 Obtusangulum autem, quod habet obtusum angulum.

29. Acutangulum vero, quod tres acutos habet angulos.

30. Quadrilaterarum autem figurarum, quadratum quidem est, quod et æquilaterum est et rectangulum.

51. Oblongum autem, quod rectangulum quidem, non vero æquilaterum.

 Rhombus vero , quod æquilaterum quidem , non vero rectangulum.

55. Rhomboides autem, quod et opposita latera et angulos æqualia inter se habet, quod neque æquilaterum est, nec rectangulum.

 Præter hæç autem quadrilatera trapezia vocentur.

25. Le triangle isocèle, celle qui a seulement deux côtés égaux.

26. Le triangle scalène, celle qui a ses trois côtés inégaux.

27. De plus, parmi les figures trilatères, le triangle rectangle est celle qui a un angle droit.

28. Le triangle obtusangle, celle qui a un angle obtus.

29. Le triangle acutangle, celle qui a ses trois angles aigus.

50. Parmi les figures quadrilatères, le quarré est celle qui est équilatérale et rectangulaire.

51. Le rectangle, celle qui est rectangulaire, et non équilatérale.

52. Le rhombe, celle qui est équilatérale, et non rectangulaire.

55. Le rhomboïde, celle qui a ses côtés et ses angles opposés égaux entre eux, et qui n'est ni équilatérale ni rectangulaire.

54. Les autres quadrilatères, ceux-là exceptés, se nomment trapèzes-

λέ. Παράλληλοί εἰσιν εὐθεῖαι, αἴ τινες ἐν τῷ αὐτῷ επιπίθω οὕσαι, καὶ ἐκθαλλόμεναι εἰς <sup>13</sup> ἄπειρον ἐῷ ἐκάτερα τὰ μέρη, ἐπὶ μιθέτερα συμπίπτουσιν ἀλλήλαις.

 Parallelæ sunt rectæ, quæ in eodem plano existentes, et productæ in infinitum ad ntramque partem, in neutram sibi coincidunt.

#### AITHMATA.

- ά. Ητήσθω, ἀπὸ παντὸς σημείου ἐπὶ πᾶν σημείου εὐθείαν γραμμὴν ἀγαγεῖν.
- Καὶ πεπερασμένην εὐθεῖαν ἐπ' εὐθείας κατὰ
   τὸ συνεγὲς ' ἐκδάλλειν.
- γ΄. Καὶ παυτὶ κέντρω καὶ διαστήματε κύκλον γράφεσθαε.
- δ'. Καὶ πάσας τὰς ἐρθάς γωνίας ἴσας ἀλλήλαις εῖναι.
- καὶ ἱὰν τὶς δύο κιθείας κιθείας της \* Էμπήπουσια τὰς ἐντὸς καὶ ἐτὰ τὰ αὐτὰ μέρη γμοίας δύο ἐρβῶν ἐλάσσουας ποιῆς ἐκθαλλεμένας τὰς δύο κίθείας ἐτὰ ἀπειρον συμπίπτων ἀλλύλαις, ἐφὰ μέρη εἰελν αὶ τῶν δύο ἔρβῶν ἐλάπσους ρονίαι λ.
  - 5'. Καὶ δύο εὐθείας χωρίον μιὰ \* περιέχειν.

#### POSTULATA.

- Postuletur, ab omni puncto ad omne punctum rectam lineam ducere.
- Et finitam rectam in directum secundum continuum producere.
- Et omni centro et intervallo circulum describere.
- Et omnes angulos rectos æquales inter se esse.
- 5. Et si in duas rectas recta quædam incidens, interiores et ad easdern partes angulos duobus rectis minores faciat, productas illas duas rectas in infinitum sibi coincidere ad quas partes sunt duobus rectis minores anguli.
- 6. Et duas rectas spatium non continere.
- 55. Les parallèles sont des droites, qui, étant situées dans un même plan, et étant prolongées à l'infini de part et d'autre, ne se rencontrent ni d'un côté ni de l'autre.

## DEMANDES.

- 1. Conduire une droite d'un point quelconque à un point quelconque.
- 2. Prolonger indéfiniment, selon sa direction, une droite finie.
- 3. D'un point quelconque, et avec un intervalle quelconque, décrire une circonférence de cercle.
  - 4. Tous les angles droits sont égaux entre eux.
- 5. Si une droite, tombant sur deux droites, fait les angles intérieurs du même côté plus petits que deux droits, ces droites, prolongées à l'infini, se rencontreront du côté où les angles sont plus petits que deux droits.
  - 6. Deux droites ne renferment point un espace.

#### KOINAI ENNOIAI.

# ό. Τὰ τῷ ἀὐτῷ ἴσα, καὶ ἀλλήλοις ἐστὶν ἴσν.

- Καὶ ἐὰν ἴτοις ἴτα προστεθῆ, τὰ ὅλα ἐστὶν ἴτα.
- Καὶ ἐἀν ἀπὸ ἴσων ἴσα ἀφαιρεθῆ, τὰ καταλειπόμενά ἐστιν ἴσα.
- δ΄. Και 'εὐν ἀνίσοις ϊσα προστεθή, τὰ ὅλα ΄στὶν ἀνισα.
- έ. Καὶ ἐἀτ ἀπὸ ἀτίσων ἴσα ἀφαιρεθή , τὰ λυπά ἐστιν ἀνισα,
- ς΄. Καὶ τὰ τοῦ αὐτοῦ διπλάσια, ἴσα ἀλλήλοις ἐστί,
- ζ. Και τα τοῦ αὐτοῦ ἡμίση, ἴσα ἀλλήλοις
- ή. Καὶ τὰ ἐσορμόζουτα ἐπ' ἄλληλα, ἴσα άλλήλοιο ἐστί.
  - 6. Καὶ το έλον τοῦ μέρους μείζον έστι '.

## NOTIONES COMMUNES.

- 1. Quæ cidem æqualia, etinter se suntæqualia.
- Et si æqualibus æqualia addantur, tota sunt æqualia.
- 5. Et si ab æqualibus æqualia auferantur, reliqua sunt æqualia.
- Et si inæqualibus æqualia addantur, tota sunt inæqualia.
- Et si ab inæqualibus æqualia auferantur, reliqua sunt inæqualia.
- Et quæ ejusdem duplicia, æqualia inter se sunt.
- Et quæ ejnsdem dimidia, æqualia inter se sunt.
- Et quæ congruunt inter se, æqualia inter se suut.
  - 9. Et totum parte majus est-

#### NOTIONS COMMUNES.

- 1. Les grandeurs égales à une même grandeur, sont égales entre elles.
- 2. Si à des grandeurs égales, on ajoute des grandeurs égales, les touts seront égaux.
- 5. Si de grandeurs égales, on retranche des grandeurs égales, les restes seront
- 4. Si à des grandeurs inégales, on ajoute des grandeurs égales, les touts seront inégales.
- 5. Si de grandeurs inégales, on retranche des grandeurs égales, les restes seront inégaux.
  G. Les grandeurs, qui sont doubles d'une même grandeur, sont égales entre
- clles.

  7. Les graudeurs, qui sont les moitiés d'une même grandeur, sont égales entre
- 7. Les grandeurs, qui sont les mottes à une meme grandeur, sont égales entre elles.
  - .8 Les grandeurs, qui s'adaptent entre elles, sont égales entre elles.
  - 9. Le tout est plus grand que la partie.

#### TROTASIS é.

Επὶ τῆς δοθείσης εὐθείας πεπερασμένης τρίγωνον ἰσόπλευρον συστήσωσθαι.

ΕΚΘΕΣΙΣ <sup>1</sup>. Εστω ή δοθείσα εὐθεία <sup>2</sup> πεπερασμένη ή ΑΒ.

ΠΡΟΣΔΙΟΡΙΣΜΟΣ 3. Δεῖ δὰ ἐπὶ τῆς ΑΒ εὐθείας πεπερασμένης 4 τρίρωνον ἰσύπλευρον συστήσασθαι.

ΚΑΤΑΚΕΥΗ' Κάτερο κὰν τῷ Α, διαστόματι δι τῷ ΑΒ, κύσλος γιγράβοι ὁ ΒΙΔ: καὶ πάλιν, κάτερο κὰν τῷ Β, διαστόματι δι τῷ ΒΑ, κάσλος γιράφθοι ὁ ΑΓΕ: καὶ ἀπό τοῦ Γ συμιάνο, καθ ὁ τύμενομτι ἀλλύλους οἱ χύαλοι, ἐτὶ τὰ Α, Β σημία ἐττιξύγβουσαι κύθικι αὶ ΓΑ, ΓΒ.

#### PROPOSITIO L

Super datam rectam terminatam, triangulum æquilaterum constituere.

Expositio. Sit data recta terminata AB.

DETERMINATIO. Oportet igitur super AB rectam terminatam triangulum acquilaterum constituere.

CONSTRUCTIO. Centro quidem A, intervallo autem AB, circulus describatur BFA; et rursus, centro quidem B, intervallo autem BA, circulus describatur AFE; et ab F puncto, in quo sees secant circuli, ad A, B puncta adjungantur recte FA, FB.



ΑΠΟΔΕΙΕΙΣ<sup>6</sup>. Καὶ ἐτεὶ τὸ Α σημείδυ κίντρον ἐστὶ τοῦ ΕΓΔ κύκλου, ἐκκ ἐστὶν κ΄ ΑΓ τῷ ΑΒ· πάλεν, ἐπεὶ τὸ Β σημείδυ κέντρον ἐστὶ τοῦ ΑΓΕ κύκλου, ἔπε ἐστὶν κ΄ ΕΓ τῷ ΒΑ. Εθείγδη δὲ καὶ κ΄ DEMONSTRATIO. Et quoniam A ponctum centrum est BΓΔ circuli, æqualis est AΓ ipsi AB; rursus, quoniam B punctum centrum est AΓΕ circuli, æqualis est BΓ ipsi BA. Osteusa

## PROPOSITION PREMIÈRE.

Sen une droite donnée et finie, construire un triangle équilatéral.

Exposition. Soit AB une droite donnée et finie.

Détermination. Il faut construire sur la droite finie AB un triangle équilatéral.

CONSTRUCTION. Du centre A et de l'intervalle AB, décrivons la circonférence BEA (dem. 5); et de plus, du centre B et de l'intervalle BA, décrivons la circonférence AFE; et du point F, où les circonférences se coupent mutuellement, conduisons aux points A, B les droites FA, FB (dem. 1).

DÉMONSTRATION. Car, puisque le point A est le centre du cercle BFA, la droite AF est égale à la droite AB (déf. 15); de plus, puisque le point B est le

## LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΓΑ τῷ ΑΒ ἴση ἐκατέρα ἄρα τῶν ΓΑ, ΓΒ τῷ ΑΒ ἐστὶν ἴση. Τὰ δὲ τῷ αὐτῷ ἴσα, καὶ ἀλλύλοις ἐστὶν Ἰσα καὶ ἡ ΓΑ ἄρα τῆ ΓΒ ἴση ἐστίν αί τριὶς ἄρα αί ΓΑ, ΑΒ, ΒΓ ἴσαι ἀλλύλαις εἰσίν.

est autem et  $\Gamma A$  ipsi AB æqualis; utraque igitur ipsarum  $\Gamma A$ ,  $\Gamma B$  ipsi AB æqualis est. Quæ autem eidem æqualia, et inter se sunt æqualia; et  $\Gamma A$  igitur ipsi  $\Gamma B$  est æqualis; tres igitur  $\Gamma A$ , AB,  $B\Gamma$  æquales inter se sunt.



ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ 8. Ισόπλευρου άρα έσθι τὸ ΑΒΓ τρίγωνου, καὶ συνίσθαθαι 9 'πὶ τῆς δεθείσης εἰθειας τεπερασμένης τῆς ΑΒ. Οπερ έδει ποιῆσαι.

Conclusio. Æquilaterum igitar est ABF triangulum, et constitutum est super datam rectam terminatam AB. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β΄.

Πρός τῷ δοθέττι σημείω, τῆ δοθείση εὐθεία Ισην εὐθείαν θέσδαι.

Εστω το μέν δεθίν συμείον το Α, ή δε δεθείση εὐθεία ή ΒΓ - δεί δὰ στρὸς τῷ Α συμείω, τῷ δεθείση εὐθεία τῷ ΒΓ ' Γσυν εὐθείαν θίσθαι.

Επεζεύχθω γάς άπο τοῦ Α σημείου ἐπὶ τὸ Β σημείου εὐθεῖα ἡ ΑΒ, καὶ συνεστάτω ἐπ' αὐτῆς

## PROPOSITIO II.

Ad datum punctum, datæ rectæ æqualem rectam ponere.

Sit quidem datum punctum A, data autem recta BT; oportet igitur ad A punctum, datæ rectæ BT æqualem rectam ponere.

Adjungatur enim ab A puncto ad B punctum recta AB, et constituatur super cam triangulum

centre du cercle AIE, la droite ET est égale à la droite BA; mais on a démontré que la droite TA était égale a la droite AB; donc chacune des droites TA, TB est égale à la droite AB; or, les grandeurs qui sont égales à une même grandeur, sont égales entre elles (not. 1); donc la droite TA est égale à la droite TB; donc les trois droites TA, AB, BT sont égales entre elles.

Conclusion. Donc le triangle ABI (def. 24) est équilatéral, et il est construit sur la droite donnée et finie AB. Ce qu'il fallait faire,

## PROPOSITION II.

A un point donné, placer une droite égale à une droite donnée.

Soit A le point donné, et Br la droite donnée; il faut au point A placer une droite égale à la droite donnée Br.

Menens du point A au point B la droite AB (dem. 1); sur cette droite construisons

τρήματοι Ισάπλουροι τὸ ΔΑΒ, καὶ ἰκδιδλώσθωσαι ἐπ' ιδθείας ταῖς ΔΑ, ΔΕ εὐδεῖαι αἰ ΑΕ, ΒΣ, καὶ κίτηρο μέτη τῷ Β, ἐματηματι ἐπ' τῷ κίκλος ρεγάφθω ἐπ' ΓΗΘ΄ καὶ πάλιν, κέντρο τῷ Δ, καὶ ἀματτέματι πῷ ΔΗ, κύκλος γεγμάφθω ὁ ΗΚΑ. æquilaterum  $\Delta AB$ , et pro`ucautur in directum ipsis  $\Delta A$ ,  $\Delta B$  rectæ AE, BZ, et centro quidem B, intervallo vero  $B\Gamma$ , circulus describatur  $\Gamma H\Theta$ ; et rursus centro  $\Delta$ , et iutervallo  $\Delta H$  circulus describatur HKA.



Επιὶ ούν τὸ Β σημείον κίττρον ἐστὶ τοῦ ΓΗΘ κύκλου, ἔσι ἰστὶν ἡ ΒΓ τῆ ΒΗ. Πόλιν\*, ἐσι τὸ Δ σημείον κίτρος ἐστὶ τὸ ΠΑΛ κύκλος, ἐσι ἐστὶν ἡ ΔΑ τῆ ΔΗ, ὁν ἡ ΔΑ τῆ ΔΕ ἔσι ἰστὶν λοιπή ἀρα ἡ ΑΛ λειπή τῆ ΒΗ ἐστὶν ἔσι. Εθείχος οἱ καὶ ἡ ΒΓ τῆ ΒΗ ἔσι ἐστὶν ἔσι. Εθείχος οἱ καὶ ἡ ΒΓ τῆ ΒΗ ἔσι ἐστὶν ἔσι. Εθείχος οἱ καὶ ἡ ΒΓ τῆ ΘΗ ἔσιν ἔσι. Τὰ δὶ τῆ ἀστῆ ἔσα, καὶ ἀλλήλοις ἐστὶν ἔσα καὶ ἡ ΑΛ ἀρα τῆ ΒΓ ἐστὶν ἔσι.

Πρὸς ἄρα τῷ δεθέντι συμείω τῷ Α, τῷ δεθείση εὐθεία τῷ ΒΓ ἐσυ εὐθεῖα κεῖται ή ΑΛ. Οστε ἔθει συιβραι. Quonian igitur B punctum centrum est FHO circuli, æqualis est BF i pis BH. Rursus, quoniam Δ punctum ceutrum est HKA circuli, æqualis est Δ i pisi ΔH, quarum ΔA ipsi ΔB æqualis est; reliqua igitur AA reliquæ BH est æqualis. Ostensa est autem est BF ipsi BH æqualis; utraque igitur ipsarum AA, BF ipsi BH est æqualis. Quæ autem eidem æqualia, et inter se sunt æqualia ; et AA igitur nipsi BF est æqualis.

Ad datum igitur punctum A, datæ rectæ BF æqualis recta ponitur AA. Quod oportebat facere.

le triangle équilatéral AAB ( prop. 1); menons les droites AE, BZ dans la direction de AA, AB; du centre B et de l'intervalle BF, décrivons le cercle fh0 (dem. 3); et de plus, du centre 2 et de l'intervalle AH, décrivons le cercle HKA.

Puisque le point B est le centre du cercle FHO, BF est égal à BH (déf. 15); de plus, puisque le point A est le centre du cercle HKA, la droite AA est égale à la droite AH; mais AA est égal à AB; donc le reste AA est égal au reste BH (not. 5). Mais on a démontré que BF est égal à BH; donc chacune des droites AA, BF est égale à BH. Mais les grandeurs qui sont égales à une même grandeur, sont égales entre elles (not. 1.); donc AA est égal à BF.

Donc, au point donné A, on a placé une droite AA égale à la droite donnée Er. Ce qu'il fallait faire.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ 2'.

Δύο δοθεισών εὐθειών ἀνίσων, ἀπὸ τῆς μείζονος τη ελάσσουι ίσην εύθετην απελείν.

Εστωσαν αι δεθείσαι δύο εὐθείαι άνισοι αι ΑΒ. Ι, ὧν μείζων έστω ή ΑΒ. δεί δη ἀπὸ τῆς μείζονος της ΑΒ τη ελάσσους τη Γίσην ευθείαν αφελείν.

Κείσθω γάρ' πρὸς τῷ Α σημείω τῆ Γ εὐθεία ίση ή ΑΔ. καὶ κέντρω μέν τῶ Α, διασλέματι δὲ τῷ ΑΔ, κύκλος τετράφθω ὁ ΔΕΖ.

#### PROPOSITIO III.

Duobus datis rectis inaqualibus, a majore minori aqualem rectam auferre.

Sint datæ duæ rectæ inæquales AB, F, quarum major sit AB; oportet igitur a majore AB minori Γæqualem rectam auferre.

Ponatur enim ad A punctum ipsi r rectæ æqualis A∆; et centro quidem A, intervallo vero AΔ circulus describatur ΔΕΖ.



Καὶ έπεὶ το Α συμείου κέντρου έστὶ τοῦ ΔΕΖ κύκλε, ϊση έστλι ή ΑΕ τῆ ΑΔ\* ἀλλὰ καὶ ή Γ τῆ ΑΔ έστὶν ίση. Εκατέρα άρα τῶν ΑΕ, Γ τῆ ΑΔ igtir ign. Wete nai n AE to I sotir ign.

Δύο άρα δοθεισών εὐθειών ἀνίσων τῶν ΑΒ, Γ, από της μειζενός της ΑΒ τη ελάσσονι τη Γίση αφήρηται ή ΑΕ, Οπερ έδει ποιήσαι,

Et quoniani A punctum centrum est AEZ circuli, æqualis est AE ipsi A∆; sed et Γ ipsi A A cst æqualis ; utraque igitur ipsarum AE, F insi A Δ est æqualis; quare et A E ipsi Γ est æqualis.

Duabus igitur datis rectis inæqualibus AB, F, a majore AB minori F æqualis ablata est AE. Quod oportebat facere.

## PROPOSITION III.

Deux droites inégales étant données, retrancher de la plus grande une droite égale à la plus petite.

Soient AB, r les deux droites inégales données, que AB soit la plus grande; il faut de la plus grande AB retrancher une droite égale à la plus petite T.

Au point A plaçons une droite As égale à r (prop. 2), et du centre A et de l'intervalle AA, décrivons le cercle AEZ (dem. 5).

Puisque le point A est le centre du cercle AEZ, AE est égal à AA; mais r est égal à AA; donc chacune des droites AE, r, est égale à la droite AA; donc la droite AE est égale à la droite r.

Donc les deux droites inégales AB, r, étant données, on a retranché de la plus grande AB une droite AL égale à la plus petite r. Ce qu'il fallait faire.

### PROTABLE &.

## Εάν δύο τρίγωνα τὰς δύο πλευράς ταῖς ' δυσί πλευραίς ίσας έγη, έκατέραν έκατέρα, καὶ τὰν γωτίαν τη γωνία ίσην έγη, την ύπο των ίσων εύθειῶν περιεχομένην καὶ την βάσιν τη βάσει ίσην έξει , καὶ το τρίρωνον τῷ τριρώνω ίσον έσται, καὶ αἱ λοιπαὶ γωνίαι ταῖς λοιπαῖς γωνίαις

ίσαι έσουται, έκατέςα έκατέρα, ὑφ' άς αἰ ἴσαι

πλευραὶ ύποτείνουσαν.

PROPOSITIO IV.

Si duo triangula duo latera duobus lateribus æqualia habeant, utrumque utrique, et angulum angulo æqualem habeant, ab æqualibus rectis contentum; et basim basi æqualem habebunt, et triangulum triangulo æquale erit, et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt, uterque utrique, quos æqualia latera subtendunt.



Εστω δύο τρίρωνα τὰ ΑΒΓ, ΔΕΖ, τὰς δύο πλευράς τάς AB, AT, ταίς δυτί πλευραίς ταίς ΔΕ, ΔΖ Ισας έχοντα, έκατέραν έκατέρα, τὸν μέν ΑΒ τῆ ΔΕ, τὰν δὲ ΑΓ τῆ ΔΖ, καὶ γωνίαν την όπο ΒΑΓ γωνία τη ύπο ΕΔΖ ίσην λέγω ότι καί βάσις ή ΒΓ βάσει τη ΕΖ ίση έστην, και το ΑΒΓ τρίχωνον τῶ ΔΕΖ τριχώνο ίσου έσται, και αί λοιπαίρωτίαι ταῖς λοιπαίς ρωτίαις ίσαι έσυτται,

Sist duo triangula ABF, AEZ, duo latera AB , AF duobus lateribus AE , AZ æqualia habentia, utrumque utrique, AB quidem ipsi ΔE, AΓ vero ipsi ΔZ, et angulum BAΓ angulo EΔZ aqualem; dico et basim BΓ basi EZ æqualem esse, et ABΓ triangulum ΔEZ triangulo æquale fore, et reliquos angulos reliquis angulis æquales fore utrumque utrique, quos æqualia

## PROPOSITION IV.

Si deux triangles ont deux côtés égaux à deux côtés, chacun à chacun, et si les angles compris par les côtés égaux sont égaux, ces triangles auront leurs bases égales, ils seront égaux, et les angles restans, soutendus par les côtés égaux, seront égaux chacun à chacun.

Soient les deux triangles ABF, AEZ; que ces deux triangles aient les deux côtés AB, AF égaux aux deux côtés AE, AZ, chacun à chacun, le côté AB égal au côté ΔE, et le côté AΓ au côté ΔZ, et qu'ils aient aussi l'angle BAΓ égal à l'angle EAZ; je dis que la base Br est égale à la base EZ, que le triangle ABr sera égal au triangle LEZ, et que les angles restans, soutendus par les côtés égaux,

## 12 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

έκατέρα έκατέρα, ὑφ' ἀς αἰ ἴσαι πλευραὶ ὑσετείνουσικ, ἡ μέν ὑπὸ ΑΒΓ τῷ ὑπὸ ΔΕΖ, ἡ δὲ ὑπὸ ΑΓΒ τῷ ὑπὸ ΔΖΕ. latera subtendunt , ABF quidem ipsi  $\Delta$ EZ , AFB vero ipsi  $\Delta$ ZE.



Congruente enim ABT triangulo AEZ triangulo, et posito quidem A puncto super De punctum, AB vero rectà super AE; congruet et B punctum ipsi E, quia est æqualis AB ipsi AE; congruente attem AE ipsi AE, congruet et AT recta ipsi AZ, quia æqualis est BAT angulus ipsi EAZ; quare et T punctum Z puncto congruet et AT quia æqualis rursus est AT pisi AZ. Sed quidem et B ipsi E congruetat si enim quidem B ipsi E congruente, T vero ipsi Z, BT basis ipsi EZ non congruent, duæ rectæ spatium continebunt, quod est impossibile. Congruet igitur BT basis ipsi EZ requalis et ertig quare et totum ABT triangulum toti AEZ

seront égaux chacun à chacun; l'angle Abr égal à l'angle  $\Delta$ EZ, et l'angle Abr égal à l'angle  $\Delta$ ZE.

Car le triangle ABT étant appliqué sur le triangle AEZ, le point A étant posé sur le point A, et la droite AB sur la droite AE, le point B s'appliquera sur le point E, parce que AB est égal à AE; mais AB étant appliqué sur AE, la droite AT s'appliquera sur AZ, parce que l'angle BAT est égal à A'; mais le point E s'appliquera sur le point Z, parce que AT est égal à AZ; mais le point B s'appliquera sur le point E, donc la base BT s'appliquera sur la base EZ; car si le point B s'appliquant sur le point E, et le point T sur le point Z, la base BT us s'appliquant pas sur la base EZ, deux droites comprendraient un espace, ce qui est impossible (dem. 6); donc la base BT s'appliquera sur la base EZ, et lui sera

thi the EZ, mai l'en adrif lotal l'écre mai élec tà ABI tripique et iti élec tà LZ tripique e l'equipost, wai l'ese dref l'ettal, mai ai l'outrai jourial iti tàc hostaic jouriac itappiéraes, mai l'est adrafic foretat, is pair dref ABI tif dità AEZ, is d'i dref ABI tif dità AZE.

Εὰν ἄρα δύο τρίγωνα τὰς δύο πλευράς ταῖς δυοὶ πλευραῖς ἴους ἔγη, ἐκατέραι ἐκατέρα, καὶ τὰν γωνίαν τῷ γωνία ἴου ἔγη, τὰν ὑτὸ τὸν ἴουν εὐθιῶν τεριγορείτην καὶ τὰν βάσιν τῷ βάσιν ἴουν ἔξει, καὶ τὸ τρίγωνον τῷ τριγώνῳ ἴουν ἔσται, καὶ αὶ λουπαὶ γωνίαι ταῖς λοιπαῖς ρωνίαις ἴοαι ἴσυνται, ἐκατέρα ἐκατέρα, ὑο' ἀς αὶ ἴοαι πλευραὶ ὑποτιένουν. ὅπερ ἔψι δίζει.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ έ.

Τῶν ἰσοκελῶν τριγώνων αἰ πρός τὰ βάσει γωνίαι ἴσαι ἀλλήλαις εἰσί· καὶ, προσεκθληθειτῶν τῶν ἴσων εὐθειῶν, αὶ ὑπὸ την βάσεν γωνίαι ἴσαι ἀλλήλαις ἔσονται. triangulo congruet, et æquale ei erit, et reliqui anguli reliquis angulis congruent, et æquales eis erunt, ABΓ quidem ipsi ΔΕΖ, AΓΒ vero ipsi ΔΖΕ.

Si igitur duo triangula duo latera duobus lateribus æqualia habeant, utrunnque utrique, et angulum angulo æqualem habeant ab æqualibus lateribus contentum; et basim basi æqualem habebunt, et triangulum triangulo æquale erit, et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt, uterque utrique, quos æqualis latera subtendunt. Quod oportebat ostendere.

#### PROPOSITIO V

Isoscelium triangulorum ad basim anguli æquales inter se sunt; et productis æqualibus rectis, sub busim anguli æquales inter se erunt.

égale; done le triangle entier ΑΕΓ s'appliquera sur le triangle entier ΔΕΖ, et lui sera égal; et les angles restans s'appliqueront sur les angles restans, et leur seront égaux, l'angle ΑΕΓ à l'angle ΔΕΖ, et l'angle ΑΓΕ à l'angle ΔΕΕ.

Done, si deux triangles ont deux côtés égaux à deux côtés, chacun à chacun, et si les angles compris par les côtés égaux sont égaux, ces triangles auront leurs bases égales, ils seront égaux, et les angles restaus, soutendus par les côtés égaux, seront égaux chacun à chacun. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION V.

Dans les triangles isoscèles, les angles sur la base sont égaux entre eux, et les côtés égaux étant prolongés, les angles sous la base seront aussi égaux entre eux.

Εστω τρίχωνον Ισοσκιλές τὸ ΑΒΓ, ίσην έχον τὰν ΑΒ σλευρὰν τὰ ΑΓ σλευρὰ, καὶ προσκεξε-Ελισθωσαν ἐπ΄ εὐθείας ταῖς ΑΒ, ΑΓ εὐθείαι αἰ ΕΔ, ΓΕ΄ λέγω ότι ἡ μὰν ὑτό ΑΒΓ γωνία τῷ ὑπὸ ΑΓΒ ἰση ἐστὶν, ἡ δὲ ὑπὸ ΓΒΔ τῶ ὑπὸ ΕΓΕ.

Εἰλύφθω γ ἀρ ἐτὶ τῆς ΒΔ τυχὸν σημεῖον τὸ Ζ, καὶ ἀφηρήσθω ἀτὸ τῆς μείζονος τῆς ΑΕ τῆ ἐλάσσυνι τῆ ΑΖ ἴση ἡ ΑΗ, καὶ ἐτιζεύχθωσαν αὶ ΖΓ, ΗΒ εἰδιὸνος Sit triangulum isosceles ABF, æquale habens AB latus AF lateri, et producantur in directum ipsis AB, AF rectæ BA, FE; dico quidem ABF angulum ipsi AFB æqualem esse, FBA vero insi BFE.

Sumatur enim in BA quodlibet punctum Z, et auferatur à majore AE minori AZ æqualis ipsa AH, et jungantur ZF, HB rectæ.



Eriì cỗr lớn lợi v hàn AZ Tỷ AH, h đề AB Tỷ AT, đỏo đủ ai IA, AT đượ rai; HA, AB lõus siện, skaripa skaripa, xai you'na xariù rapi/geour thi ban ZAH. Baus; ápa h ZT Baus tỷ HB lớn lợth, xai tỏ AZT Thiyaror tỷ AHB tạp páng lớu lớras, xai ai Asurai, gurias rai; Asurai; Şavias lớus lớus lớcoras; (saripa bauripa, bộ ác ai lớus mònugai bacQueniam igitur est quidem AZ ipsi AH, AB vero ipsi AF, due igitur ZA. AF duabus HA, AB equales sunt, utraque utrique, et angulum communem continent ZAH; basis igitur ZF basi HB æqualus est, et AZF triangulem AHB triangulo æquale erit, et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt, uterque utrique, quos æqualis latera subtendunt, AFZ quidem quos æqualis latera subtendunt, AFZ quidem

Soit le triangle isoscèle ABT, ayant le côté AB égal au côté AF; menons les droites BA, FE, dans la direction de AB, AF (dem. 2); je dis que l'angle ABF est égal à l'angle AFB, et que l'angle FBA est aussi égal à l'angle BFE.

Car prenons dans BA un point quelconque Z, et de la droite AE, plus grande que AZ, retranchous une droite AH égale à la plus petite AZ, et joignous les droites ZF, HB.

Puisque Az est égal à AH, et AB à AF, les deux droites zA, AF sont égales aux deux droites BA, AB, chacune à chacune; mais elles comprement un angle commun zAH; donc (4) la base zF est égale à la base BB, le triangle AZF sera égal au triangle ABP, et les angles restans, sontendus par les côtés égaux, seront

τείνουσιν, ή μέν ύπο ΑΓΖ τη ύπο ΑΒΗ, ή δέ ύπὸ ΑΖΓ τῆ ὑπὸ ΑΗΒ. Καὶ ἐπεὶ ὅλη ἡ ΑΖ ὅλη THE AH ESTIVION, WE HAB THE AF ESTIVION, λοιπή άρα ή ΒΖ λοιπή τη ΓΗ έστιν ίση, Εδείχθη Si nai n ZI TH HB ion Súo Sh ai BZ , ZI Suri Taic TH. HB isas sisir, exarepa exarepa, nai ρωνία ή ύπο ΒΖΓ ρωνία τη ύπο ΤΗΒ ίση, καὶ βάτις αὐτῶν κοινή ή ΒΓ καὶ τὸ ΒΖΓ άρα τρίρωνος τῶ ΤΗΒ τριρώνω ίσου έσται, καὶ αἰ λοιπαὶ γωνίαι ταῖς λοιπαῖς γωνίαις ἴσαι ἔσονται, έκατέρα έκατέρα, ὑφὶ ἀς αὶ ἴσαι πλευραὶ ὑποτείνουσιν. ίση άρα έστιν ή μεν ύπο ΖΒΓ τη ύπο ΗΓΒ, ή δὲ ὑπὸ ΒΓΖ τῷ ὑπὸ ΓΒΗ, Επεὶ οὧν ὅλη ή ύπὸ ΑΒΗ γωνία όλη τῆ ύπὸ ΑΓΖ γωνία ἐδείγθη ίσα, ὧν ή ὑπὸ ΓΒΗ τὰ ὑπὸ ΒΓΖ ἴσα , λοιπά άρα ή ύπο ΑΒΓ λοιπή τη ύπο ΑΓΒ έστὶν ίση, καί είσι πρός τη βάσει τε ΑΒΓ τριχώνου εδείχθη δε καὶ κ ύπο ΖΒΓ τῆ ύπο ΗΓΒ ίση, και είσιν ύπο την βάσιν των άρα Ισοσκελών, και τὰ έξης.

ipsi ABH, AZI vero ipsi AHB. Et quoniam tota AZ toti AH est æqualis , quarum AB ipsi AF est æqualis, reliqua igitur BZ reliquæ FH est æqualis. Ostensa est autem et ZI insi HB æqualis; duæ igitur BZ, ZF duabus FH, HB æquales sunt, utraque utrique, et angulus BZF angulo THB æqualis , et basis corum communis BF; et BZF igitur triangulum FHB triangulo æquale erit, et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt, uterque utrique, quos æqualia latera subtendunt ; æqualis igitur est quidem ZBF ipsi HFB, BFZ vero ipsi FBH. Quoniam igitur totus ABH angulus toti AFZ angulo ostensus est æqualis, quorum FBH ipsi BFZ æqualis ; reliquus igitur ABF reliquo AFB est æqualis , et est ad basini ABF trianguli; ostensus est autem et ZBF ipsi HFB æqualis, et sunt sub basim; isoscelium igitur triangulorum, etc.

égaux chacun à chacun; l'angle AFZ à l'angle ABH, et l'angle AZF à l'angle AHE. Et puisque la droite entière AZ est égale à la droite entière AH, et que AB est égal à AF, la restante EX sera égale à la restante FH (not. 5). Mais on a démontré que ZF est égal à HB; donc les deux droites EZ, ZF sont égales aux droites FH, HB, chacune à chacune; mais l'angle EZF est égal à l'angle FHB, et la droite FF est leur base commune; donc le triangle EZF est égal a triangle FHB, et les angles restans, soutendus par les côtés égaux, seront égaux chacun à chacun; donc l'angle ZBF est égal à l'angle FBH. Mais on a démontré que l'angle entier ABH est égal à l'angle entier AFZ, et l'angle FBH est égal à l'angle EZF; donc l'angle FES est égal à l'angle FST, donc l'angle FEST est égal à l'angle FST, donc l'angle FST, mais on a démontré aussi que l'angle ZBF est égal à l'angle HBB, et ces angles sont sous la base; donc, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ς΄.

Εὰν τριγώνου αἱ δύο γωνίαι ἴσαι ἀλλήλαις ὅσι, καὶ αἱ ὑπὸ τὰς ἴσας γωνίας ὑποτείνεσαι πλευραὶ ἴσαι ἀλλήλαις ἔσοιται.

Εστω τρίχωνον τὸ ΑΒΓ, ἴσην έχον τὰν ὑπὸ ΑΒΓ γωνίαν τῆ ὑπὸ ΑΓΒ γωνία λίγω ὅτι καὶ Φλευρὰ ἡ ΑΒ πλευρά τῆ ΑΓ' ἐστι ἴση.

Εὶ γὰρ ἄνισός ἐστιν ἡ ΑΒ τῆ ΑΓ, μία ¹ ἀντῶν μείζων ἐστίν. Εστω μείζων ἡ ΑΒ· καὶ ἀχηρήσθω ἀπὸ τὴς μείζοις τῆς ΑΒ τῆ ἐλάσσονι τῆ ΑΓ ἴση ἡ ΔΒ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΔΓ.

#### PROPOSITIO VI.

Si trianguli duo anguli æquales inter se sunt, et æquales angulos subtendentia latera æqualia inter se erunt.

Sit triangulum ABF æqualem habens ABF angulum AFB angulo; dico et latus AB lateri AF esse æquale.

Si cnim inæquale est AB ipsi AΓ, unum corum majus est. Sit majus AB, et auferatur a majore AB minori AΓ æqualis ΔB, et jungatur ΔΓ.



Επεὶ οὖν ἴσα ἐστὶν ἡ ΔΕ τῷ ΑΓ, κοινὴ δἱ ἡ ΕΓ, δύο δὴ αἰ ΔΕ, ΕΓ ἐθοὰ ταῖς ΑΓ, ΤΕ ἴσαι εἰσὶν, εκατέρα ἐκατέρα, καὶ γωτία ἡ ὑπὸ ΔΕΓ γωτία τῆ ὑπο ΑΓΕ ἰστὶν ἴσαι βάσις ἄρα ἡ ΔΓ βάσιι τῷ ΑΒ ἴσο ἰστὸν, και τὸ ΔΕΓ τρόμονος τῷ ΑΓΕ Ι Quoniam igitur æqualis est  $\Delta B$  ipsi  $\Lambda \Gamma$ , communis autem  $B\Gamma$ , dux igitur  $\Delta B$ ,  $B\Gamma$  duabus  $\Lambda \Gamma$ , TB æquales sunt, utraque utrique, et angulus  $\Delta B\Gamma$  angulo  $\Lambda \Gamma B$  est æqualis; basis igitur  $\Delta \Gamma$  basi  $\Lambda B$  æqualis est, et  $\Lambda B\Gamma$  trian-

## PROPOSITION VI

Si deux angles d'un triangle sont égaux entre eux, les côtés opposés à ces angles égaux, seront aussi égaux entre eux.

Soit le triangle ABF, ayant l'angle ABF égal à l'angle AFB; je dis que le côté AB est égal au côté AF.

Car si le côté AB n'est pas égal au côté AF, l'un d'eux sera plus grand que l'aure. Soit AB le plus grand; retranchons du plus grand côté AB la droite AB égale au plus petit AF (3), et joignons AF.

Puisque ΔΕ est égal à AΓ, et que ET est commun, les deux côtés ΔΕ, ET sont égaux aux deux côtés AΓ, ΤΕ, chacun à chacun; mais l'angle ΔΕΓ est égal à l'angle ΛΤΕ; donc la base ΔΓ est égale à la base ΔΕ, et le triangle ΔΕΓ sera égal

## LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τριγώνω ίσου έσται, το έλασσου τῷ μείζουι , δακερ άτοπου οὐκ άρα άνισός ἐστιν ή ΑΒ τῷ ΑΓ· ίση άρα. Εὰν άρα τριγώνου, καὶ τὰ ἐξῆς. gulum AFB triangulo æquale erit, minus majori, quod est absurdum; non igitur inæqualis est AB ipsi AF; ergo æqualis. Si igitur trianguli, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ζ.

Επὶ τῆς αὐτῆς τὐθείας, δυοὶ ταῖς αὐταῖς τὐθείας, δυοὶ ταῖς αὐταῖς τὐθείας ἄλλαι δὐο τὐθείας ἴστι ἐκατίρα τοῦ συσταθέσονται, πρὸς ἄλλο καὶ ἄλλο σημείο "τὶ τὰ αὐτὰ μέρη, τὰ αὐτὰ πέρατα ἔχουσαι ταῖς ἐξ ἀρχῆς τὐθείας.

#### PROPOSITIO VII.

Super câdem rectà, duabus cisdem rectis aliæ duæ rectæ æquales utraque utrique non constituentur, ad aliud et aliud punctum ad easdem partes, cosdem terminos habentes quos prinæ rectæ.



Εὶ γὰρ δυνατὰν, ἐκὰὶ τῆς αὐτῆς εὐδιὰς τῆς ΑΒ, δυσὶ ταῖς αὐταῖς εὐδιὰς ταῖς ΑΓ, ΓΕ ἄλλαι δύο εὐδιὰς αἰ 'ΑΔ, ΔΕ ἔσαι ἐνατɨρα ἐνατɨρα συνεστάτωσαν, «πρὸς ἄλλφ καὶ ἀλλφ σημαίφ τῷ τε Γ καὶ Δ, ἐκὰ τὰ ἀντὰ μέρν τὰ Γ, Δ, τὰ ἀντὰ μέρν τὰ Γ, Δ, τὰ ἀντὰ πέραν πός χουσια τὰ Α, Βὲ ὧστε

Si coim possibile, super càdem rectà AB duabus cisdem rectis A $\Gamma$ , PB, aliæ dux rectæ A $\Delta$ ,  $\Delta B$  æquales utraque utrique constituantur ad aliud et aliud punctum ret  $\Delta$ , ad casdem partes,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , et cosdem terminos habentes A. B; ifa ut aqualis sit quidem PA ipsi  $\Delta \Lambda$ , cundem termaqualis sit quidem PA ipsi  $\Delta \Lambda$ , cundem term

au triangle ATB, le plus petit au plus grand, ce qui est absurde; donc les droites AB, BI ne sout pas inégales; donc AB est égal à BI. Donc, etc.

### PROPOSITION VIL

Sur une même droite, et à deux points différens placés du même côté, on ne peut pas construire deux droites égales à deux autres droites, chacune à chacune, et ayant les mêmes extrémités que ces deux autres.

Car, si cela est possible, sur une même droite A B, et à deux points différens r et A, placés du même côté, construisons les deux droites AA, AB égales à deux autres droites AI, IB, chacune à chacune, et ayant les mêmes extrémités A, B; de

3

18

ϊσην είναι τὴν μέν ΓΑ τῷ ΔΑ, τὸ αὐτὸ πέρας ἔχουσαν αὐτῷ τὸ Α, τὴν δὲ ΓΕ τῷ ΔΕ, τὸ αὐτὸ πέρας ἴχουσαν αὐτῷ τὸ Β΄ καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΓΔ. minum habens quem illa, punctum A,  $\Gamma B$  vero ipsi  $\Delta B$ , cumdem terminum habens quem illa, punctum B; et jungatur  $\Gamma \Delta$ .



Επὶ δον ἴσο ἱστὸν ἡ ΑΓ τῷ ΑΔ, ἴσο ἱστὸ καὶ χονῖα ὑστὸ ΑΙΤ τῷ ὑστὸ ΑΙΤ μείζου ἀρα ἡ ὑστὸ ΑΔΓ τῆς ὑτὸ ΔΙΒ. Φολλῷ ἄρα ἡ ὑστὸ ΑΙΕ μείζου ἱστὶ τῆς ὑστὸ ΔΙΒ. Πάλον ἰστὸ ΓΙΒ χονῖς τῷ στὸ ΔΙΒ. Εδίχθο δι αὐτῆς καὶ πολλῷ μείζου, ὅπιρ ἱστὰ αδύτατοι. Οὐκ ἄρα ἐπὶ, καὶ τὰ ἑἔῖς. Quoniam igitur æqualis est AT ipsi AA, æqualis est et augulus AT ipsi AAT; major igitur AAT ipso ATB; multo igitur TAB major est ipso ATB. Rursus quoniam æqualis est TB ipsi AB, æqualis est et augulus  $\Gamma\Delta B$  angulo ATB. O-tensus est autem ipso et multo major, quod est impossibile. Non igitur super, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ή.

Εὰν δύο τρήχωνα τὰς δύο πλευράς ταῖς δυοὶ πλευραίς ἰσας ἔχυ, ἐκατίραν ἐκατέρα, ἔχυ δέ καὶ τὰν βάσεν τῆ βάσει ἴσην καὶ τὰν ζωνίας τῆ χονία ἴσην ἔξι, τὰν ὑπὸ τῶν ἴσων εὐθειῶν σεριχορά. πη.

## PROPOSITIO VIII.

Si duo triangula duo latera duobus lateribus acqualia habeant, utrumque utrique, habeaut autem et basim basi acqualem; et angulum angulo acqualem habebunt, ab acqualibus rectis contentum.

manière que la droite  $\Gamma \Lambda$  soit égale à la droite  $\Delta \Lambda$ , et ait la mème extrémité  $\Lambda$  que celle-ci, et que la droite  $\Gamma \Lambda$  soit égale à la droite  $\Delta \Lambda$ , et ait la mème extrémité  $\Lambda$  que celle-ci; et joignons  $\Gamma \Lambda$ .

Puisque Af est égal à AA, l'angle Afa est égal à l'angle AAf (5); done l'angle Aff est plus grand que l'engle Aff ; done l'angle fab est beaucoup plus grand que l'angle aff. De plus, puisque ff est égal à AB, l'angle fab est égal à l'angle aff; mais on a démontré qu'il est beaucoup plus grand, ce qui est impossible. Done, etc.

## PROPOSITION VIII.

Si deux triangles ont deux côtés égaux à deux côtés, chacun à chacun, et s'ils ont la base égale à la base, les angles compris par les côtés égaux seront égaux.

ro

Εστα δύο τρής ματα τὰ ΛΒΓ, ΔΕΖ, τὰς δύο πλαυρὰς τὰς 'ΑΒ, ΑΓ ταῖς δυτί πλαυραῖς ταῖς  $\Delta E_{\rm p}$  ΔΖ Γσας Γργατα, Γκατής μα Γκατής τὰ τὰ Τὰ ΑΓ τῆ ΔΖ 'Γχίτο δὶ καὶ βάσει τὰν ΒΓ βάσει τῆ ΕΖ Γενι' λίγο Δτι καὶ 2ονιαῖ δύτο θα ΕΔ ζατίν iται.

Sint duo triangula Aff, AEZ, duo latera AB, Af duobus lateribus AE, AZ aqualia labeutia utrumque utrique, AB quidem ipsi AE, Af vero ipsi AZ; habeat antenn et basin Aff Basi EZ æqualem; dico et angulum BAF angulo EAZ esse æqualem



 Congruente cuim ABI triangulo jus ABZ triangulo, et posito quidem B puncto super E punctum, BI vero recetá super EZ, congruet et l' punctum ipsi Z, quia aqualis est BI ipsi EZ, congruente igitur BI ipsi EZ, congruente igitur BI ipsi EZ, congruente igitur BI ipsi EZ, congruente EA, AZ, Si cuim basis quidem BI basi EZ congruat, BA, AI vero latera ipsis EA, AZ non congruent, sed situm mutent ut EH, BZ, constituentur super cédem recêt duabus rectis aliæ duæ rectæ æquales, utraque utrique, ad aliud et aliud punctum, ad casdem partes, cosdem terminos labortes. Non constituentum

Soient les deux triangles ABF, ΔEZ, ayant les deux côtés AB, AF égaux aux deux côtés AE, AZ, chacun à chacun, le côté AB égal au côté AE, et le côté AF égal au côté AE, et le côté AF égal au côté AE; qu'ils aient de plus la base EF égale à la base EZ; je dis que l'augle BAF est égal à l'angle EAZ.

Car le triangle ABF étant appliqué sur le triangle AEZ, le point E étant placé sur le point E, et la droite BE sur la droite EZ, le point T s'appliqueau sur la toite EZ, les droites BA, FA S'appliqueau sur la droite EZ, les droites BA, FA S'appliqueaut sur la droite EZ, les droites BA, FA S'appliqueaut sur les droites EA, DZ, car si la base ET s'appliquant sur la lase EZ, les côtés BA, AT ne s'appliquaient pas sur les côtés AE, AZ, et prenaient une autre position, comme EH, HZ, on pourrait construire sur une même droite, et à deux points différens placés du même côté, deux droites

## 20 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE

άλλω και άλλω συμείω, ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη, τὰ αὐτὰ τέρατα ἔχουσαι. Οὐ συνίστανται δὲ ἀἰκ ἄρα, ἀραμμοζεμένης τῆς ΕΓ βάσως ἐτὶ τῆν ΕΣ βάσως ἐτὶ τὴν ΕΣ βάσως ἐτὶ ἀραμμόζευσεν αἰ ἀι Ἡ ΒΑ, ΑΠ πλυραὶ ἐτὶ τὰς ΕΔ, ΔΖ. Εφαρμόσουσεν ἄρα ὅστα καὶ Ͻωνία τὴν ὑπὸ ΕΔΖ ἐφαρμόσοι, καὶ τὸ ἀπὸ αὐτὸ ἔτι χονίαν τὴν ὑπὸ ΕΔΖ ἐφαρμόσοι, καὶ τὸ ἀναξαι ἐτὶ καὶ ἔτο αὐτῆ ἔσται. Εὰν ἄρα δύο, καὶ τὰ ἑξῆς,

quidem. Non igitur, congruente BF basi Ez basi, non congruent et BA, AF latera îpais EA, AZ. Congruent igitur; quare et angulus BAF angulo EAZ congruet, et æqualis ei erit. Si igitur duo, etc.

#### DEPOTASIS B'.

Τὰν δοθείσαι γωνίαν εὐθύγραμμον δίχα τεμεῖν, Εστω ἡ δοθείσα γωνία εὐθύγραμμος, ἡ ὑπὸ ΒΑΙ· δεί δὰ αὐτὰν δίγα τεμεῖν.

## PROPOSITIO IX.

Datum angulum rectilineum bifariam secore. Sit datus angulus rectilineus BAF; oportet igitur ipsum bifariam secare.



Ειλήφθω γάρι επί της ΑΒ τυχόν σημείου τό Δ, καὶ ἀφηρήσθω ἀπό της ΑΓ τῆ ΑΔ ἴση ή ΑΕ, καὶ Τεζεύχθω ή ΔΕ, καὶ συνεστάτω ἐπὶ της ΔΕ τείρωκον Ισσπάριουν το ΔΕΖ, καὶ ἐπεζεύχθω Sumatur cuim in AB quodlibet punctum \( \Delta \), et auferatur ab AF ipsi A\( \Delta \) equalis AE, et jungatur \( \Delta E \), et constituatur super \( \Delta E \) triangulo æquilatero \( \Delta EZ \), et jungatur \( AZ \);

égales à deux autres droites, chacune à chacune, et ayant les mêmes extrémités que ces deux autres; mais elles ne peuvent pas être construites (7); donc la base EF s'appliquant sur la base EZ, les côtés BA, AF ne peuvent pas ne point s'appliquer sur les côtés EA, AZ; donc ils s'appliqueront les uns sur les autres; donc l'angle EAT s'applique sur l'angle EAZ; donc il lui est égal. Donc, etc.

#### PROPOSITION IX.

Partager un angle rectilique donné en deux parties égales.

Soit BAT un angle rectilique donné; il faut le partager en deux parties égales. Prenons dans la droite AB un point quelconque \( \Delta\), retranctions de la droite AT une droite AE égale à la droite AA, joignons \( \Delta\)E, sur la droite \( \Delta\)E, construisons

ή ΑΖ. λέρω ότι ή ύπο ΒΑΓ ρωνία δίγα τέτμηται ύπὸ τῆς ΑΖ εὐθείας.

Επεί ταο ίση έστὶν ή ΑΔ τη ΑΕ, κοινή δέ n AZ, δύο δη αί ΔΑ, ΑΖ δυσὶ ταῖς ΕΑ, ΑΖ ἴσαι είσὶν, έκατέρα έκατέρα, καὶ βάσις ή ΔΖ βάσις τη ΕΖ ίση έστί: γωνία άρα ή ὑπὸ ΔΑΖ γωνία τὰ ὑπὸ ΕΑΖ ἔτη ἐστίν 1.

Η άρα δοθείσα γωνία εύθύγραμμος, ή ύπὸ ΒΑΓ, δίγα τέτμηται υπό τῆς ΑΖ εὐθείας. Οπερ ides moinmes.

#### TIPOTASIS L

Την δοθείσαν ευθείαν πεπερασμένην δίχα τεμείν. Εστω ή δοθείσα εὐθεία πεπερασμένη ' ή ΑΒ' δεί δη την ΑΒ εύθεία: πεπερασμένην δίχα τεμείν. dico BAT augulum bifariam secari ab AZ rectà.

Quoniam enim equalis est Ad ipsi AE, communis autem AZ, duze AA, AZ duabus EA, AZ aquales sunt, utraque utrique, et hasis ΔZ basi EZ æqualis est; angulus igitur ΔAZ augulo EAZ æqualis est.

Datus igitur augulus rectilineus BAF bifariam secatur ab AZ recta. Quod obortebat facere.

#### PROPOSITIO V

Datam rectam terminatam bifariam secare. Sit data recta terminata AB: oportet igitur AB rectam terminatam bifariam secare.



Συνεστάτω ετ' αὐτῆς τρίχονον ἰσόπλευρον

Constituatur super ipså triangulum æquilaτὸ ΑΒΓ, καὶ τετμήσθω ή ὑπὸ ΑΓΒ γωτία δίγα terum ΑΒΓ, et secetur ΑΓΒ angulus bifariam

le triangle équilatéral AEZ (1), et joignous AZ; je dis que l'angle BAT est partagé en deux parties égales par la droite AZ.

Puisque AA est égal à AE, et que la droite AZ est commune, les deux droites AA, AZ seront égales aux deux droites EA, AZ, chacune à chacune; mais la base ΔZ est égale à la base EZ; donc l'angle ΔAZ est égal à l'angle EAZ (8).

Donc l'angle rectiligne donné BAF est partagé en deux parties égales par la droite Az : ce qu'il fallait faire.

## PROPOSITION X.

Partager une droite donnée et finie en deux parties égales.

Soit donnée une droite finie AB; il faut partager la droite finie AB en deux parties égales.

Construisons sur cette droite un triangle équilatéral ABT (1), et partageons

# LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τη ΓΔ εύθεία. λέρω έτι η ΑΒ εύθεία δίνα ab F∆ rectà; dico AB rectam bifariam secari τέτμηται κατά το Δ σημείος. in A puncto.



ETO 200 विम देवरोंग में AF नमें FB, 2000 की ή ΓΔ, δύο δη αί ΑΓ, ΓΔ δυσί ταίς ΒΓ, ΓΔ ίσαι είσι: , έκατέρα έκατέρα , και χωνία ή ύπὸ ΑΓΔ ρωτία τη ύτο ΒΤΔ ίση έστί 2. βάσις άρα ή ΑΔ Com the BA ion forth .

Η άςα διθείσα εύθεία πεπερασμέ: η ή ΑΒ δίχα TETRITAL ZETZ TO A. OTEP ESEL TOLKSAL.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιά.

Τὰ δυθείση εὐθεία, ἀπὸ τοῦ πεὸς αὐτὰ δοθέιτος onuciou, mois ipoas garias ciberar grammin do do sir.

Εστω ή μέν δεθείσα εὐθεία ή ΑΒ, τὸ δε δεθεν σημείου επ' αὐτής τὸ Γ. δεί δή ἀπό τοῦ Γ σημείου τῆ ΑΒ εὐθεία πρὸς ὀρθάς γωτίας εὐθείαν γραμμών a) a) eir.

Pangle ArB en deux parties égales par la droite ra(9); je dis que la droite AB est

partagée en deux parties égales au point A. Cai puisque la droite ar est ég de à la droite FB, et que la droite FA est commune,

les deux droites AF, FA sont égales aux deux droites BF, FA, chacune à chacune ; mais l'angle AFA est égal à l'angle BFA; donc la base AA et égale à la base BA (4). Donc la droite donnée et finie AB est partagée en deux parties égales au point A;

ce qu'il fallait faire.

## PROPOSITION XI.

A une droite donnée, et à un point donné dans cette droite, mener une ligne droite à angles droits.

Soit AB une droite donnée, et r le point donné dans cette droite; il faut du point r mener à la droite AB une ligne droite à angles droits.

Quoniam enim aqualis est AF ipsi FB, communis autem FA, duæ AF, FA duabus BF. ΓΔ æquales sunt, utraque utrique, et anculus AΓΔ angulo BΓΔ aqualis est; basis igitur AΔ basi B∆ æqualis est.

Ergo data recta terminata AB bifariam secatur in puncto A. Quod oportebat facere.

#### PROPOSITIO XI

Datæ rectæ, a puncto in cå dato, ad rectos angulos rectam lineam ducere.

Sit quidem data recta AB, datum vero punctum in eà F; oportet igitur a F puncto ipsi AB rectæ ad rectos angulos rectam lineam ducere.

Ελλάφθοι ότι τὰς ΑΓ τυχὰς σκικίος τὰ Δ, καὶ καίσθο τῷ Ι.Δ ίσι ὁ ΓΕ, καὶ συνευτάται ότι τῆς ΔΕ τηίρωσει Ισίπλυσρος τὰ ΖΑΕ, καὶ ἐπεκζιώχθοι ὁ ΣΓ- λόγω ὅτι τῆ δεθιέση εὐθιές τὰ ΑΒ, ἀπό τοῦ πρὸς αὐτῆ ἐσθιέση εὐθιές τῶς Τη πρὸς ἐφθείς τραίκαι ὁθθῶς τραίκαι ὁθῶς τραίκαι ὁνεται ὁ ΖΙ-

Sumatur in AT quodlibet punctum  $\Delta$ , et ponatur ipsi T $\Delta$  equalis TE, et constituatur super  $\Delta$ E triangulo æqualistor  $\Delta$ E t, et quodi expulsitor  $\Delta$ E t, et jungatur ZT; dico datæ rectæ AB a dato in cà puncto  $\Gamma$ , ad rectos augulos rectam lineam ductam esse ZT.



Τῆ ἄρα δεθείση εὐθεία τῆ ΑΒ, ἀπὸ τοῦ πρὸς αὐτῆ δεθέττος σημείου τοῦ Γ, πρὸς ὀρθάς γωνίας εὐθεία γραμμὰ ἦκται ' ἡ ΖΓ. Οπερ έδει ποιῆσαι. Quoian cnim equalis est Pálpai FE, communis vero FZ, due sanc ΔΓ, ΓZ duabus EF, FZæquales sant utraque utrique, et basis ΔZ basi ZE æqualis est; augulus igitur ΔFZ augulo EFZ æqualis est, et sunt deinceps. Quando entem recta in rectam insistens deinceps augulos æquales inter se facit, rectus uterque æqualinm angulorum est; rectus igitur est uterque ipsorum AFZ, ZFE.

Ergo datæ rectæ AB a dato in cå puncto r, ad rectos angulos recta linea dueta est rz. Quod oportebat facere.

Prenons dans la ligne droite At un point quelconque A, faisons te égal à 14 (3), construisons sur AE le triangle équilatéral ZAE, et joignons ZT; je dis que la droite zest menée à angles droits à la droite AB du point t donné dans cette droite.

Car puisque la droite IA est égale à la droite IE, et que la droite IZ est commune, les deux droites AT, IZ sont égales aux deux droites ET, IZ, thacune à chacune; mais la base AZ est égale à la base ZE; donc l'angle EZ est égale à la base ZE; donc l'angle EZ est égala l'angle EZ (3); mais ces deux angles sont de suite, et larsqu'une droite placée sur une droite Lit les angles de suite égaux entre eux, chacun des angles égaux est droit (déf. 10); donc chacun des angles AZ, ZIE est droit.

Donc la ligne droite ZF a été menée à angles droits à la droite donnée AB du point F donné dans cette droite.

#### FIROTARIE 48'.

Επι την δεθείσαν εὐθείαν ἄπειρον, ἀπό τοῦ δεθέντος σημείου, ὁ μιν ἐστιν ἐτ' αὐτῆς, κάθετον εὐθείαν η ταμμών ἀγας είν.

Εστη ή μὲτ διθείσα εὐθεία ἄπειρος ή ΑΕ, τὸ δε δοθες σημείον, ὁ μιὰ ἐστιν ἐπ' ἀυστὰς, τὸ Γ΄ δεῖ δεὶ ἐτὶ τὴν δοθείαν εὐθείαν ἀπειρος τὴν ΑΕ, ἀπὸ τοῦ δεθείτος σημείου τοῦ Γ, ὁ μιὰ ἐστιν ἐπ' ἀὐστὰς, ἀθθετον εὐθείαν γραμμιὰν ἀπορεία.

#### PROPOSITIO VII

Super datam rectam infinitam, a dato puncto, quod non est in eà, perpendicularem rectam lineam ducere.

Sit quidem data recta infinita AB, datum vero punctum F, quod non est in eà; oportet igitur super datam rectam infinitam AB, a dato puncto F, quod non est in eà, perpendicularem rectam lineam ducere.



Ελλάσθας Αρ ἐπιτλίτιρα μέρα τῆς ΑΒ εὐθικας τοχρός σημείου τὸ Δ, καὶ κίττρο μέν τῷ Γ, διαττήματι δὲ τῷ ΓΔ, κώλλος γεγορόφο ὁ ΕΣΗ, καὶ τοτμιάθο ἡ ΕΗ εὐθικα δίχα κατά τὸ Θ, κοὶ ἐπιζύόχθοσα: αἰ ΓΗ, ΓΘ, ΓΕ εὐθικα: 'λόγω ὅτι ἐπὶ τὴν ἐθείνται ἐυθικα ἀπιμον τὴν ΑΒ, ἀπὸ τοῦ ἐνθίντος σημείου τοῦ Γ, ὁ μιὰ ἐστιν ἐπὰ ἀυτῆς, κάθητος ἐνται ἡ ΓΘ. Sumatur enim ad alteram partem AB rectæ quodiblet punctum  $\Delta_1$  et centro quidem  $\Gamma_2$  intervallo autem  $\Gamma\Delta_1$  circulus describatur EZH, et secetur EH recta bifariàm in  $\Theta_1$  et jungantur  $\Gamma H_1$ ,  $\Gamma \Theta_1$ ,  $\Gamma E$  rectæ; dice super datam rectam infinitam AB, a dato puncto  $\Gamma_1$ , quod non est in eà, perpendicularem ductam esse  $\Gamma \Theta_1$ 

## PROPOSITION XII.

A une droite indéfinie et donnée, et d'un point donné qui n'est pas dans cette droite, mener une ligne droite perpendiculaire.

Soit AE une droite indéfinie et donnée, et r un point donné qui n'est pas dans cette droite; il faut à cette droite indéfinie et donnée AE, mener du point donné r qui n'est pas dans cette droite, une ligne droite perpendiculaire.

Prenons de l'autre côté de la droite AB un point quelconque \( \), et du centre r et d'un intervalle ra, décrivons le cercle EZH (dem. 5), partageons la droite EH en deux parties égales au point \( \Theta(10), \) et joignons FH, FO, FE; je dis qu'à la droite indéfinie et donnée \( \text{\*"}, \) et du point donné r qui n'est pas dans cette droite, on a meué une perpendiculaire FO.

End γαρ len torth in HO τη ΘΕ, κοινό δί in ΘΓ, δίο δή αἰ ΘΗ, ΘΓ δυοὶ ταῖς ΕΘ, ΘΓ lous εἰσὶν, εκατήρα εκατήρα, καὶ βάσες in ΓΗ βάσια τη ΓΕ torin len γωνία άρα in υπό ΓΟΗ γωνία, τη υπό ΕΘΓ torin len, καὶ εἰσιν ἐφεξίριο. Οταν δί εὐδια ἐπὶ ἀδιδιαν σταθίτοι ταὶς εἰφεξίριο, ονοίας ἐνας ἀλλάλαις ποιή , ἐρδη ἱκατήρα, τῶν ἔσων γωνιῶν ἐστην ταὶ ἡ ἐφεντικοῦα εὐδιῦα κάθυτος καλύται ἐπὶ ἡ ἐφέντεκεν.

Επι την δοθείσαν άρα εὐθείαν άπειρον την ΑΒ, ἀπό τοῦ δεθέντος σημείου τοῦ Γ, ὁ μή ἐστιν ἐπ΄ αὐτης, κάθετος ἵκται ἡ ΓΘ. Οπερ ἔδει ποιῆσαι.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ 12.

Εἀν' εὐθεῖα ἐπ' εὐθεῖαν σταθεῖσα γωνίας ποιῆ\* Ϋτοι δύο ὀρθάς , ἢ δυσὶν ὀρθαῖς ἴσας ποιῆσει.

Εύθεῖα γάρ τις ή ΑΒ ἐπ' εὐθεῖαν τὴν ΓΔ σταθεῖσα γωνίας ποιείτω, τὰς ὑπὸ ΓΒΑ, ΑΒΔ· λέρω ὅτι αἱ ὑπὸ ΓΒΑ, ΑΒΔ γωνίαι, ἤτοι² δύο ἐρθαί εἰσιν, ἡ δυσὶν ἐρθαῖς ἴσαι. Quoniam enim æqualis est HØ ipsi ØE, communis autem ØF, dua utique ØH, ØF duabus EØ, ØF «quales sunt, utraque utrique, et basis FH basi FE est æqualis; angulus igitur FØH angulo EØF est æqualis, et sunt deinceps. Quando autem recta in rectam insistens, deinceps angulos æquales inter se facit, rectus uterque æqualium angulorum est; et insistens recta perpendicularis appellatur in quam insistit.

Super datam igitur rectam infinitam AB a dato puncto  $\Gamma$  quod non est in câ, perpendicularis ducta est  $\Gamma\Theta$ . Quod oportebat facere.

#### PROPOSITIO XIII.

Si recta in rectam insistens angulos faciat, vel duos rectos, vel duobus rectis æquales faciet.

Recta enim quædam AB in rectam ΓΔ insistens angulos faciat ΓΒΑ, AΒΔ; dico ΓΒΑ, AΒΔ angulos, vel duos rectos esse, vel duobus rectis æquales.

Car puisque la droite HO est égale à la droite OE, et que la droite OF est commune, les deux droites OF, OH sont égales aux deux droites EO, OF, chacune à chacune; mais la base FH et égale à la base FH (déf. 15); donc l'angle FOH est égal à l'angle EOF (8); mais ces deux angles sont de suite, et lorsqu'une droite placée sur une droite fait les angles de suite égaux entre eux, chacun des angles égaux est droit, et la droite placée au dessus est dite perpendiculaire à celle sur laquelle elle est placée.

On a donc mené re perpendiculaire à la droite indéfinie AB, du point donné r placé hors de cette droite. Ce qu'il fallait faire.

## PROPOSITION XIII.

Si une droite placée sur une droite fait des angles, elle fera ou deux angles droits, ou deux angles égaux à deux droits.

Qu'une droite AB placée sur une droite IA fasse les angles IBA, ABA; je dis que les augles IBA, ABA sont ou deux droits, ou égaux à deux droits.

Εὶ μέν οὖν ἴση ἐστὶν ἡ ὑπὸ ΓΒΑ τῆ ὑπὸ ΑΒΔ, δύο όρθαι είσιν. Εί δε οῦ, καθω ἀπὸ τοῦ Β σημείου τῆ ΓΔ ευθεία τρὸς όρθας ή ΒΕ αί ακα ύπο ΓΒΕ, ΕΒΔ δύο ορθαί είσε. Και έπει ή ύπο ΓΕΕ δυτί ταις υπό ΓΒΑ, ΑΒΕ ίση έστι, κοινή προσκείσθω ή ύπὸ ΕΒΔ · αἱ ἄρα ὑπὸ ΓΒΕ , ΕΒΔ τρισὶ ταῖς ύπο ΓΒΑ . ΑΒΕ , ΕΒΔ ίσαι εἰσί . Πάλιν , ἐπεὶ i detà ABA duri Tale uno ABE, EBA ion corti,

Si igitur quidem aqualis est FBA ipsi ABA, duo recti sunt. Si vero non, ducatur a B puncto ΓΔ rectæ ad rectos ipsa BE; ergo ΓΒΕ, ΕΒΔ duo recti sunt. Et quoniam FBE duobus FBA, ABE æqualis est, communis addatur ΕΒΔ; ergo ΓΒΕ, EBΔ tribus ΓBA, ABE, EBΔ æquales sunt. Rursus , quoniam ABA duobus ABE , EBA aqualis est, communis addatur ABF; ergo



κοινή προσκείσθω ή ύπο ΑΒΓ αί άρα ι ύπο ΔΒΑ, ΑΒΓ τρισί ταῖς ὑπὸ ΔΒΕ, ΕΒΑ, ΑΒΓ ἴσαι εἰσίν. Εδιίνθησαν δέ καὶ αὶ ύπὸ ΓΒΕ, ΕΒΔ τρισὶ ταϊς αυταίς ίσαι τα δε τῷ αυτῷ ίσα, καὶ άλλήλοις έστὶν ἴσα\* καὶ αἱ ὑπὸ ΓΒΕ, ΕΒΔ ἄρα ταῖς ύπο ΔΒΑ, ΑΒΓ ίσαι είσιν άλλα αι ύπο ΓΒΕ, ΕΒΔ δύο έρθαί είσε, καὶ αί έπὸ ΔΒΑ, ΑΒΓ άρα δυσίν ορθαίς ίσαι είσίν. Εαν' άρα, και τὰ έξης.

ΔBA, ABF tribus ΔBE, EBA, ABF æquales sunt. Ostensi sunt autem et FBE, EB∆ tribus eisdem æquales; quæ autem eidem æqualia, et inter se sunt æqualia; ergo et FBE, EBA ipsis ΔBA, ABF æquales sunt; sed FBE, EBΔ duo recti sunt; ergo et ABA, ABF duobus rectis acquales sunt. Si igitur, etc.

Car si l'angle TBA est égal à l'angle ABA, ces deux angles sont droits (déf. 10). Si non, du point B conduisons BE à angles droits à FA (11); les deux angles FBE, EBA scront droits; et puisque l'angle IBE est égal aux deux angles IBA, ABE, si l'on ajoute l'angle commun EBA, les angles IBE, EBA seront égaux aux trois angles TBA, ABE, EBA. De plus, puisque l'angle ABA est égal aux deux angles ABE, EBA, si l'on ajoute l'angle commun ABF, les angles ABA, ABF seront égaux aux trois angles ABE, EBA, ABF. Mais on a démontré que les angles FBE, EBA leur sont égaux ; et les grandeurs égales à une même grandeur sont égales entre elles; donc les angles IBE, EBA sont égaux aux angles ABA, ABF; mais les angles IBE, EBA sont deux angles droits; douc les angles ABA, ABI sont égaux à deux droits. Donc, etc.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιδ'.

Εὰν πρός τινι εὐθεία, καὶ τῷ πρὸς αὐτῷ σημείω, δύο εὐθείαι, μιὰ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη μείμεναι, τὰς ἐφεξῆς γωνίας δυσὰν ὁρθαῖς ἴσας ποιῶσιν, ἐπ' εὐθείας ἔσονται ἀλλάλαις αἰ εὐθεῖαι.

Πρός γάρ του εύθεία τῆ ΑΒ, καὶ τῷ πρός αὐτῆ σημείω τῷ Β, Νο εὐθοῖαι εἰ Βτ, ΒΔ, μὰ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρα κιέμανοι, τὰς ἐφεξῆς γωνίας τὰς ὑπὸ ΑΒΓ, ΑΒΔ Δυτὶ ἐρθαῖς ἔνας ποιείτωναν λόγω ὅτι ἐτ' εὐθείας ἐστὶ τῆ ΓΒ ii ΒΔ.

Εἰ γὰρ μή ἐστι τῆ ΒΓ ἐπ' εὐθείας ἡ ΒΔ , ἔστω τῆ ΓΒ ἐπ' εὐθείας ἡ ΒΕ.

#### PROPOSITIO XIV.

Si ad aliquam rectam, et ad punctum in ea, duæ rectæ, non ad easdem partes positæ, deinceps angulos duobus rectis æquales faciant, in directum erunt sibi ipsis rectæ.

Ad aliquam enim rectam AB, ct ad punctum in eå B, duæ rectæ BΓ, BΔ, non ad easdem partes positæ, deinceps augulos ABΓ, ABΔ duobus rectis æquales faciant; dico in directum esse ipsi ΓΒ ipsam BΔ.

Si enim non est ipsi BΓ in directum BΔ, sit ipsi ΓB in directum BE.



Επεὶ οὖν εὐθεῖα ἡ ΑΒ ἐπ' εὐθεῖαν τὴν ΓΒΕ ἐφέστηκεν, αἰ ἄρα ὑπὸ ΑΒΓ, ΑΒΕ γωνίαι δυσὶν ὀρθαῖς ἴσαι εἰσίν\* εἰσὶ δὲ καὶ αὶ ὑπὸ ΑΒΓ, ΑΒΔ Quoniam igitur recta AB super rectam FBE insistit, ABF, ABE anguli duobus rectis æquales sunt; sunt autem et ABF, ABA duobus

# PROPOSITION XIV.

Si à une droite, et à un point de cette droite, deux droites, non placées du même côté font les angles de suite égaux à deux droits, ces deux droites seront dans la même direction.

Qu'à une droite AB, et à un point B de cette droite, les deux droites BF, BA, non placées du même côté, fassent les augles de suite ABF, ABA égaux à deux droits; je dis que BA est dans la direction de FB.

Car si BA n'est point dans la direction de Br, que BE soit dans la direction de FB (dem. 2).

Puisque la droite AB est placée sur la droite IBE, les angles ABI, ABE sont égaux à deux droits (13); mais les angles ABI, ABA sont égaux à deux droits;

#### DEPOTATIS &

Εὰν δύο εὐθεῖαι τέμεωσιν ἀλλήλας, τὰς κατα κορυφὴν γωνίας ἴσας ἀλλήλαις τοιήσουσι. rectis æquales; ergo ΓΕΑ, ABE ipsis ΓΕΑ, ABΔ æquales sunt. Communis auferatur ΓΕΑ; reliquus igitur ABE reliquo ABΔ est æqualis, minor majori, quod est impossibile. Non igitur in directum est BE ipsi BΓ. Similiter autem estendemus neque esse aliam quandam præter ΕΔ; in directum igitur est ΓΒ ipsi BΔ. Si igitur, etc.

## PROPOSITIO XV.

Si due recte sese secent, ad verticem angulos acquales inter se facient.



Δύο γαρ εὐθεῖαι αί ΑΒ, ΓΔ τεμυίτωσαν ἀλλήλας κατὰ τὸ Ε σημεῖον λέγω ὅτι ἴση ἐστὴν ἡ μὲν ὑπὸ ΑΕΓ γωνία τῷ ὑπὸ ΔΕΒ, ἡ δὲ ὑπὸ ΓΕΒ τῆ ὑπὸ ΑΕΔ. Duæ enim rectæ AB, ΓΔ sese secent in B puncto; dico æqualem esse quidem AEΓ angulum ipsi ΔΕΒ, ΓΕΒ vero ipsi AEΔ.

donc les angles IBA, ABE sont égaux aux angles IBA, ABA. Retranchons l'angle commun IBA, l'angle restant ABE sera égal à l'angle restant ABA, le plus petit au plus grand; ce qui est impossible. BE n'est donc pas dans la direction de Er. Nous démontrerons semblablement qu'il n'y en a point d'autre excepté BA; donc IB est dans la direction de BA. Donc, etc.

# PROPOSITION XV.

Si deux droites se coupent mutuellement, elles font les angles au sommet égaux entre eux.

Que les droites AB, FA se coupent mutuellement au point E; je dis que l'augle AET est égal à l'angle AEB, et l'angle FEB égal à l'angle AEA.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κ.

Παντός τριγώνου μιᾶς τῶν πλευρῶν προσεκθληθείσης ', ἡ ἐκτὸς γωνία ἐκατέρας τῶν ἐντὸς καὶ ἀπεναντίον γωνιῶν ² μείζων ἐστίν.

Εστω τρίγωνον τὸ ΑΒΓ, καὶ προσεκθεθλήσθω αὐτοῦ μία πλευρὰ ή ΒΓ ἐπὶ τὸ Δο λέρω ὅτο

Quonism enim recta AE in rectam ΓΔ insistit angulos faciens ΓΕΑ, ΑΕΔ; ipsi ΓΕΑ, ΑΕΔ anguli duobus rectis equales sunt. Rursus, quonism recta ΔΕ in rectam ΑΒ insistit, angulos faciens ΑΕΔ, ΔΕΒ; ipsi ΑΕΔ, ΔΕΒ anguli duobus rectis equales sunt. Ostensi sunt autem et ΓΕΑ, ΑΕΔ duobus rectis equales; ergo ΓΕΑ, ΑΕΔ ipsis ΑΕΔ, ΔΕΒ equales sunt. Communis auferatur ΑΕΔ, reliquus igitur ΓΕΑ reliquo ΒΕΔ equalis est. Similiter autem ostendemus et ΓΕΒ, ΔΕΑ esse æquales. Si igitur duo, etc.

## PROPOSITIO XVI.

Omnis trianguli uno laterum producto, exterior angulus utroque interiorum et oppositorum angulorum major est.

Sit triangulum ABT, et producatur ipsius unum latus BT ad A; dico exteriorem angulum

Car puisque la droite AE est placée sur la droite IA, faisant les angles IEA, AEA, les angles IEA, AEA sont égaux à deux droits. De plus, puisque la droite AE est placée sur la droite AB, faisant les angles AEA, AEB, les angles IEA, AEA sont égaux à deux droits. Mais on a démontré que les angles IEA, AEA sont égaux à deux droits; donc les angles IEA, AEA sont égaux aux angles AEA, AEB. Retranchons l'angle commun AEA; l'angle restant IEA sera égal à l'angle restant BEA. On démontrera semblablement que les angles IEB, AFA sont égaux. Donc, etc.

# PROPOSITION XVI.

Ayant prolongé un côté d'un triangle quelconque, l'angle extérieur est plus grand que chacun des angles iutérieurs et opposés.

Soit le triangle ABF, prolongeons le côte BF vers 4; je dis que l'angle

ή έκτὸς ρωνία, ή ύπὸ ΑΓΔ, μείζων ἐστὶν έκατέρας τῶν ἐντὸς καὶ ἀπεναντίον, τῶν ὑπὸ ΓΒΑ, ΒΑΓ ρονιῶν.

Τετμήσθω ή ΑΓ δίχα κατά το Ε, καὶ ἐπιζευχθείσα ή ΒΕ ἐκδεθλήσθω ἐπ' εὐθείας ὶ ἐπὶ τὸ Ζ, καὶ κείσθω τῆ ΒΕ ἴση ή ΕΖ, καὶ ἐπεζεύχθω : ΖΓ, καὶ διήν θω ή ΑΓ ἐπὶ τὸ Η. A  $\Gamma\Delta$  majorem esse utroque interiorum et oppositorum FBA, BAF angulorum.

Secetur AF bifariam in E, et juncta BE producatur in directum ad Z, et ponatur ipsi BE æqualis EZ, et jungatur ZF, et producatur AF ad H.



Eπὶ ἀν isn isn'n halv AE τῆ ΕΓ, ἡ δὶ BE
τῆ ΕΖ, δὸ cổ hi ἀ ΤΑ, EB δυσὶ τὰς ΓΕ, ΕΖ
ἐσει sieh', ἐκατίρα ἰκατίρα, καὶ ρωιὰ ἡ ὑπὸ
ΑΕΒ γωιὰ τὰ ὑπὸ ΖΕΓ ἴσι ἰστὶ, κατὰ κορυφὶν
γάς βάτις ἀρα ἡ ΑΒ βάται τῆ ΖΓ ἴσι ἰστὶ,
καὶ τὸ ΑΒΕ τρίγωνο τῆ ΖΕΓ τριγώνο ἰστὶ ἴσον,
καὶ αὶ λαικαὶ γωνίαι ταῖς λωπαῖς γωνίαις ἴσαι
εἰοὐν, ἐκατίρα ἰκατίρα, ὑφ ἀς αὶ ἴσαι πλιυραὶ
ὑποτείκουσην ἴσι ὰρα ἰστὰν ἡ ὑπὸ ΕΒΑ τῆ ὑπὸ
ΕΓΖ. Μίζων δὶ ἐκτικ ὑπὸ ΕΓΑ τῆς ἐπὸ ἐΓΤ.

Quoniam igitur æqualis est quidem AB ipsi EF, EE vero ipsi EZ, dure AB, EB duobus FB, EZ equales sunt, utraque utrique, et angulus AEB angulo ZEF æqualis est, ad verticem cnim est; basis igitur AB basi ZF æqualis est, et ABE triangulum ZEF triangulo æquale est, et reliqui anguli reliquis angulis æquales sant, uterque utrique, quos æqualis latera subtendunt; æqualis igitur est BAE ipsi EFZ. Major autem est EFA ipso EFZ; major est

extérieur ALA est plus grand que chacun des angles intérieurs et opposés

Partageons la droite AT en deux parties égales en E (10); et ayant joint la droite BE, prolongeons-la vers z, faisons Ez égal à BE (3), joignons la droite ZT, et prolongeons AT vers H.

Puisque AE est égal à ET, et BE égal à EZ, les deux droites AE, EB sont égales aux deux droites EE, EZ, chacune à chacune; mais l'angle AEB est égal à l'angle ZEF (15), puisqu'ils sont au sommet; donc la base AB est égale à la base ZF (4); le triangle AEE est égal au triangle ZEF, et les angles restans, soutendus par les côtés égaux, sont égaux chacun à chacun; donc l'angle BAE est égal à l'angle ETZ (not. 9); mais l'augle ETA est plus grand que l'augle ETZ; donc l'angle ATA est plus grand

μείζων ἄρα ἡ ὑπὸ ΑΓΔ τῆς ὑπὸ ΒΑΕ, Ομοίως δὶ, τῆς ΒΓ τετμημένης δίχα, δειχθήσεται καὶ ἡ ὑπὸ ΕΓΗ, τουτέστιν ἡ ὑπὸ ΑΓΔ, μείζων καὶ τῆς ὑπὸ ΑΒΓ. Παντὸς ἄρα, καὶ τὰ ἐξῆς.

# TPOTASIS 12'.

Παντός τριγώνου αἱ δύο γωνίαι δύο ὀρθῶν ἐλάσσονές εἰσι, πάντη μεταλαμβανόμεναι.

Εστω τρίχωνον τὸ ΑΒΓ Σέχω ὅτι τοῦ ΑΒΓ τριχώνου αἰ δύο χωνίαι δύο ὸρθῶν ἐλάσσονές εἰσι, πάντη μεταλαμβανόμεναι. igitur AT $\Delta$  ipso BAE. Similiter autem, BF sectà bifariam, ostendetur et BFH, hoc est AF $\Delta$ , major et ipso ABF. Omnis igitur, etc.

## PROPOSITIO XVII.

Omnis trianguli duo anguli duobus rectis minores sunt, omnifariam sumpti.

Sit triangulus ABF; dico ABF trianguli duos angulos duobus rectis minores esse, omnifariam sumptos.



Εκθεθλήσθω γάρ ή ΒΓ έπὶ τὸ Δ.

Καὶ ἐπεὶ τριγώνου τοῦ ΑΒΓ ἐπτος ἐστι γωνία ἡ ὑπὸ ΑΓΔ, μείζων ἐστὶ τῆς ἐντὸς καὶ ἀπεναντίον, τῆς ὑπὸ ΑΒΓ. Κοινὰ προσκίσθω ἡ ὑπὸ ΑΓΒ· αἰ ἀκα ὑπὸ ΑΓΔ, ΑΓΒ τῶν ὑπὸ ΑΒΓ, ΒΓΑ μείζονές Producatur enim BΓ ad Δ.

Et quoniam trianguli ABF exterior est angulus AF $\Delta$ , major est interiore et opposito ABF. Communis addatur AFB; ergo AF $\Delta$ , AFB ipsis ABF, BFA majores sunt. Sed AF $\Delta$ , AFB duobus

que l'angle BAE. Si on partage le côté BF en deux parties égales, on démontrera semblablement que l'angle BFH, c'est-à-dire AFA, est plus grand que l'angle ABF. Donc, etc.

# PROPOSITION XVII.

Deux angles d'un triangle quelconque, de quelque manière qu'ils soient pris, sont moindres que deux droits.

Soit le triangle ABF; je dis que deux angles du triangle ABF, de quelque manière qu'ils soient pris, sont moindres que deux droits.

Prolongeons Br vers 2 (dem. 2).

Puisque l'angle ALA du triangle ABF est extérieur, il est plus grand que l'angle intérieur et opposé ABF (16). Ajoutons l'angle commun AFE, les angles ALA, AFB seront

είσιτ. Αλλ' αι ὑπό ΑΓΔ, ΑΓΕ δύο δρθαϊς ἴσαι εἰσίτ αι ἄρα ὑπό ΑΒΓ, ΒΓΑ δύο δρθαϊς ἐλάσσουξς εἰστο. Ομοίως δὶ ' διἔζομεν, ὅτικαὶ αι ὑπό ΒΑΓ, ΑΓΕ δύο δρθαϊ ἐλάσσουξς εἰστ, καὶ ἔτι αι ὑπό ΓΑΒ, ΑΒΓ. Παιτός ἄρα, καὶ τὰ ἔξῖας.

#### PROTABLE m.

Παντός τριγώνου ή μείζων πλευρά την μείζονα γωνίαν ύποτείνει.

Εστω γάρ ' τρίγωνον το ΑΒΓ, μείζονα έχον την ΑΓ πλευράν της ΑΒ\* λέγω ότι και γωνία ή ύπο ΑΒΓ μείζων έστι της ύτο ΒΓΑ.

rectis æquales sunt; ergo ABF, EFA duobus rectis minores sunt. Similiter antem ostendemus et BAF, AFB duobus rectis minores esse, et adhuc ipsos FAB, ABF. Omnis igitur, etc.

### PROPOSITION XVIII

Omnis trianguli majus latus majorem angulum subtendit.

Sit enim triangulum ABF, majus habens AF latus ipso AB; dico et angulum ABF majorem esse ipso BFA.



Ετεί γάρ μείζων ἐστὶν ἀ ΑΓ τῆς ΑΒ, κείσθω τῆ ΑΒ Ιση ὧ ΑΔ, καὶ ἐπεζεύχθω ὧ ΕΔ.

Καὶ ἐπεὶ τριγώνου τοῦ ΒΓΔ ἐπτός ἐστι γ ωνία Ἡ ὑπὸ ΑΔΒ, μείζων ἐστὶ τῆς ἐντὸς καὶ ἀπεναντίον, τῆς ὑπὸ ΔΤΒ. Ἱτη δὲ ἡ ὑπὸ ΑΔΒ τῆ Quoniam enim major est AT ipså AB, ponatur ipsi AB æqualis AA, et jungatur BA.

Et quoniam trianguli ΒΓΔ exterior est angulus AΔB, major est interiore et opposito AΓB. Æqualis autem AΔB ipsi ABA, quia et latus AB

plus grands que les angles Abt, Bea. Mais les angles Afa, Afb sont égaux à deux droits (15); donc les angles Abt, Bea sont moindres que deux droits. Nous démontrerons semblablement que les angles BAF, Afb, et les angles tab, Abf sont moindres que deux droits. Donc, etc.

# PROPOSITION XVIII.

Dans tout triangle, un plus grand côté est opposé à un plus grand angle. Soit le triangle ABT, ayant le côté at plus grand que le côté AB; je dis que l'angle ABT est plus grand que l'angle BTA.

Puisque Ar est plus grand que AB, faisons AA égal à AB (3), et joignons BA.

Puisque AAB est un angle extérieur du triangle EAT, cet angle est plus grand que l'angle intérieur et opposé ATE (16); mais l'angle AAB est égal à l'angle ABA (5), parce

ύπὸ ΑΒΔ, ἐπεὶ καὶ πλευρά ή ΑΒ τῆ ΑΔ ἐστὶν ἔση μείζων ἄρα καὶ ἡ ὑπὸ ΑΒΔ τῆς ὑπὸ ΑΓΒπολλῷ ἄςα ἡ ὑπὸ ΑΒΓ μείζων ἐστὶ τῆς ὑπὸ ΑΓΒΠαντὸς ἄρα τριγώνου, καὶ τὰ ἑξῆς.

ipsi AΔ est æquale; major igitur et ABΔ ipso AΓΒ; multo igitur ABΓ major est ipso AΓΒ. Omnis igitur trianguli, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιθ'.

Παντός τριγώνου ύπο την μείζονα γωνίαν ή μείζων πλευρά ύποτείνει.

Εστω τρίρωνον τὸ ΑΒΓ, μείζονα έχον τὰν ὑπὸ ΑΒΓ ρωνίαν τῆς ὑπὸ ΒΓΑ· λέρω ὅτι καὶ πλευρὰ ἡ ΑΓ πλευρᾶς τῆς ΑΒ μείζων ἐστίν.

### PROPOSITIO XIX.

Omnis trianguli majorem angulum majus latus subtendit.

Sit triangulum ABF, majorem habens ABF angulum ipso BFA; dico et latus AF latere AB majus esse.



 Si cuim non; vel aqualis est AF ipsi AB, vel minor; aqualis quidem non est AF ipsi AB, aqualis cuim esset et augulus ABF ipsi AFB. Non est autem; non igitur aqualis est AF ipsi AB. Feque tamen minor est AF ipsi AB; minor enim esset et augulus ABF ipso AFB; non est

que le côté AB est égal au côté AA; donc l'angle ABA est plus grand que l'angle AFB; donc l'angle ABF est beaucoup plus grand que l'angle AFB. Donc, etc.

# PROPOSITION XIX.

Dans tout triangle, un plus grand côté soutend un plus grand angle.

Soit le triangle ABF, ayant l'angle ABF plus grand que l'angle BFA; je dis que le côté AF est plus grand que le côté AB.

Car si cela n'est point, ar est égal à AB, on plus petit. Mais AF n'est pas égal à AB, car alors l'angle AET scrait égal à l'angle AEB (5); mais il ne l'est pas; donc AF n'est pas égal à AB. Le côté AF n'est pas plus petit que le côté AB, car alors l'angle ABF scrait plus petit que l'angle AFB (18); mais il ne l'est pas; douc le

5

Οὐκ ἔστι δέ οὐκ ἄτα ἐλάσσων ἐστὰν ἡ ΑΓ τῆς ΑΒ. Εδείχθη δὲ ὅτι οὐδὲ ἴσπ ἐστί· μείζων ἄρα ἐστὶν ἡ ΑΓ τὴς ΑΒ. Παντὸς ἄτα, καὶ τὰ ἑξῆς. autem; non igitur minor est Ar ipså AB. Ostensum est autem neque a qualem esse; major igitur est Ar ipså AB. Omnis igitur, etc.

#### DEOLASIS V.

Παντός τριγώνου αί δύο πλευραί τῆς λοιπῆς μείζοτές είσι, πάντη μεταλαμβανόμεναι.

Εστω γάρ τρίγωνον τό ΑΒΓ· λέγω ότι τοῦ ΑΒΓ τριγώνου αἰ δύο πλευραὶ τῶς λειτῶς μείζοτές εἰσι, πάντη μεταλαμβαιέμεται, αἰ μὰν ΕΑ, ΑΠ τῶς ΕΓ, αἰ δὶ ΑΒ, ΕΓ τῶς ΑΓ, αἰ δὶ ΕΓ, ΓΑ τῶς ΑΒ.

## PROPOSITIO XX.

Omnis trianguli duo latera reliquo majora sunt, omnifariam sumta.

Sit enim tringulum ABF; dico ABF trianguli duo latera reliquo majora esse, omnifariam sumpta; ipsa quidem BA, AF ipso BF, ipsa vero AB, BF ipso AF, et ipsa BF, FA ipso AB.



Διήχθω γάρ ή ΒΑ ἐπὶ τὸ Δ σημεῖον, καὶ κείσθω τῆ ΓΑ ἴση ή ΑΔ, καὶ ἐπεζεύγθω ή ΔΓ.

Επεὶ οῦν ἰση ἐστὶν ἡ ΔΑ τῷ ΑΓ, ῖση ἐστὶ καὶ Σωνία ἡ ὑπὸ ΑΔΓ τῷ ὑπὸ ΑΓΔ ¹ μείζων ἄρα ἡ Producatur enim BA ad  $\Delta$  punctum, et ponatur ipsi  $\Gamma$ A æqualis  $A\Delta$ , et jungatur  $\Delta\Gamma$ .

Quoniam igitur aqualis est  $\Delta A$  ipsi  $A\Gamma$ , aqualis est et augulus  $A\Delta\Gamma$  ipsi  $A\Gamma\Delta$ , major

côté AT n'est pas plus petit que le côté AB. Mais on a démontré qu'il ne lui est pas égal ; donc AT est plus grand que AB. Donc , etc.

# PROPOSITION XX.

Deux côtés d'un triangle quelconque, de quelque manière qu'ils soient pris, sont plus grands que le côté restant.

Soit le triangle ABF; je dis que deux côtés du triangle ABF, de quelque manière qu'ils soient pris, sont plus grands que le côté restant; les côtés BA, AF plus grands que BF; les côtés AB, BF plus grands que AF, et les côtés BF, FA plus grands que AE.

Prolongeons BA vers A, faisons AA égal à TA, et joignons AT.

Puisque AA est égal à AF, l'angle AAF est égal à l'angle AFA (5); donc l'angle BFA

torò BΓΔ τῶς ὑπὸ ΛΔΓ· καὶ ἐπεὶ τρίγωνον ἐστι τὰ ΔΙΒ, μιίζονα ἔχου τὴν ὑπὸ ΒΙΔ γωνίαν τῶς ὑπὸ ΒΔΓ, ὑπὸ ὁῦ τὰν μιίζονα γωνίαν ἡ μιίζον πλειρὰ ὑπατείνες, ἡ ΔΒ ἄρα τῆς ΒΓ ἐστὶ μιίζον. Ιση ὁἱ ἡ ΔΑ τῷ ΑΓ <sup>1</sup>\* μιίζονς ἀρα αἰ ΒΑ, ΑΓ τῆς ΒΓ. Ομοίως ὁῦ διίξομεν ὅτι καὶ αἰ μὰν ΑΒ, Β ΒΓ τῆς ΓΑ μιίζονές εἰσιν αὶ δὶ ΒΓ, ΓΑ τῆς ΑΒ. Παντὸς ἀρα, καὶ τὰ ἔξῆς.

est ΔΓB, majorem habens ΒΓΔ angulumipso ΒΔΓ, majorem autem angulum majus latus subtendit J ΔB igitur ipså BΓ est major; σ-qualis autem ΔΑ ipsi AΓ; majores igitur BΑ, ΑΓ ipså ΒΓ. Similiter autem ostendemus et ipsas quidem ΑΒ, ΒΓ ipså ΓΑ majores esse; ipsas vero ΒΓ, ΓΑ ipså AB. Omnis igitur, etc.

utique est BF∆ ipso A∆F; et quoniam triangulum

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κά.

# Εὰν τριγώνου ἐπὶ μιᾶς τῶν πλευρῶν ἀπὸ τῶν περάτων δύο εὐθεὰι ἐντὸς συσταθῶσιν, αι συσταθεῖσαι τῶν λοιπῶν τοῦ τριγώνου δύο πλευρῶν ἐλάσσυνες μὲν ἔσονται, μείζονα δὲ γωνίαν περιέζουσι.

Τριμόνου γιάρ τοῦ ΑΒΓ ἐπὶ μαῖς τῶν πλιυρῶν τῆς ΒΓ, ἀπὸ τῶν περάτουν τῶν Β, Γ, ὁὐο εὐδιὰα ἐτὸς ἀνειτάτασαν αἰ ΒΔ, ΔΓ λόγο ιδτι αἰ ΒΔ, ΔΓ πλιοραὶ 'τῶν λειπῶν τοῦ τριμόνου δύο πλιυρῶν τῶν ΒΑ, ΑΙ ἐλάσσονε μέν εἰσε, εκείζονα δύο πλιυροίαν πριέχουν, την ὑτὸ ΒΑΓ πῆς ἀπὸ ΒΑΓ.

#### PROPOSITIO XXL

Si trianguli super uno laterum a terminis duz rectæ intus constituantur, constructæ reliquis trianguli duobus lateribus minores quidem erunt, majorem yero angulum continebunt.

Trianguli enim ABF super uno laterum BF, a terminis B,  $\Gamma$ , due rectæ intus constituantur BA,  $\Delta\Gamma$  j dico BA,  $\Delta\Gamma$  latera reliquis trianguli duobus lateribus BA, AF minora quidem esse, majorem vero angulum continere, i jusun BA i jos BA jos BA i jos BA

est plus grand que l'angle AAT (not. 9); donc, puisque dans le triangle ATB, l'angle BTA est plus grand que l'angle BAT, et qu'un plus grand côté soutend un plus grand angle (19), le côté AB est plus grand que le côté BT; mais AA est égal à AT; donc les côtés BA, AT sont plus grands que BT. Nous démontrerons semblablement que les côtés AB, BT sont plus grands que TA, et les côtés BT, TA plus grands que AB. Donc, etc.

# PROPOSITION XXI.

Si des extrémités d'un des côtés d'un triangle, en construit intérieurement deux droites, ces deux droites seront plus petites que les deux côtés restans du triangle, mais elles comprendront un plus grand angle.

Des extrémités B, r du côté Br du triangle ABF, construisons intérieurement les deux droites Ba, AF; je dis que les droites Ba, AF sont plus petites que les deux côtés restants BA, AF, et qu'elles comprennent un angle BAF plus grand que l'angle BAF.

Διήγθω η άρ ή ΒΔ ἐπὶ τὸ Ε.

Καὶ ἐπιὶ παιτὰς τριμένου αἰ δύο πλοιραὶ τῶς λοιπῆς μείζοις ἐινὶ, τοῦ ΑΒΕ ἄρα τριμόνου αἰ δύο πλυραὶ \* αἰ ΑΒ, ΑΕ τῆς ΒΕ μείζοις εἰσι: κοινὰ προσκιέσὰο ѝ ΒΓ· αὶ ἄρα ΒΑ, ΑΓ τῶν ΒΕ, ΕΓ μείζοις εἰπι Πάλπ, ἐπιὶ τοῦ ΓΕ. Τριμόνου αὶ δύο πλυραὶ αὶ ΓΕ, ΕΔ τῆς ΓΔ μείζοις εἰσι, κεινὰ προσκιέσδο ѝ ΔΕ· αὶ ΓΕ, ΕΒ ἄρα τῶν ΓΑ, ΔΒ μείζοις εἰσι. Αλλὰ τῶν ΒΕ, ΕΓ μείζοις ἐδιίχθησαν αὶ ΒΑ, ΑΓ πελλῷ ἄρα αὶ ΒΑ, ΑΓ τῶν ΒΑ, ΔΓ μείζοις εἰπι. Producatur enim BA ad E.

Et quotiam omnis trianguli duo latera reliquo majora sunt, ABE trianguli duo latera AB, AE ipso BE majora sunt. Communis addatur ET; ergo BA, AT ipsis BE, ET majores sunt. Rursus, quoniam IEA trianguli duo latera IE, EA jiso IA majora sunt; communis addatur AB; ergo IE, EB ipsis IA, AB majores sunt. Sed ipsis BE, ET majores ostense sunt BA, AIT; multo igitur EA, AIT jisis BA, AT majores sunt.



Rursus, quoniam omnis trianguli exterior angulus interiore et opposito major est, FLB trianguli exterior angulus BAT major est ipso FLB. Propter cadem utique et ABE trianguli exterior angulus FLB major est ipso BAT. Sed ipso TLB major ostensus est BAT; multo igitur BAT major est ipso BAT. Si igitur, etc.

Prolongeons BA vers E.

Puisque deux côtés d'un triangle quelconque sont plus grands que le côté restant (20), les deux côtés AB, AE du triangle ABE sont plus grands que le côté EE; donc si nous ajoutons la droite commune BT, les droites BA, AT seront plus grandes que EE, ET. De plus, puisque les deux côtés FE, EA du triangle FEA sont plus grands que FA, si nous ajoutons la droite commune AB, les droites FE, EB seront plus grandes que TA, AB; mais on a démontré que les droites BA, AT sont plus grandes que EE, ET; donc les droites BA, AT sont beaucoup plus grandes que BA, AT, sont beaucoup plus grandes que BB, ET; donc les droites BA, AT sont beaucoup plus grandes que BB, AT, Sont beaucoup plus grandes que BB, ET; donc les droites BA, AT sont beaucoup plus grandes que BB, AT, Sont beaucoup plus grandes que BB, A

De plus , puisqu'un angle extérieur d'un triangle quelconque est plus grand qu'un des angles intérieurs et opposés (16), l'angle BAT, qui est un angle extérieur du triangle 2ET, est plus grand que l'angle 1EA. Par la mème raison l'angle TEE, qui est un angle extérieur du triangle AEE, est plus grand que l'angle BAT; mais il a été démontré que l'angle BAT est plus grand que l'angle TEB; donc l'angle EAT est beaucoup plus grand que l'angle EAT. Donc, etc.

### TROTASIS 26.

#### PROPOSITIO XXII.

Εκ τριών εύθειών, αι είτνι Γσαι τρικό ταις δεθείσας εύθειας , τρίγωνον συττίσασθαι δεί δε τές δύο τής λευτίας μείζουσας είναι, σαίνη μεταλαμβαιομείτας, δεά τός καὶ ταιτές τριγώνου, τὸς δύο πλυυρός τῆς λουτίας μείζονας είναι, σαίτη μεταλημβαιομείνας τ

Εττωσαι αί διθιῖσαι τρέις εἰθιῖαι αί Α, Β, Γ, ὧν αί δύο τῆς λοιτῆς μείζοις ἐστωσαι, παίτη μιταλαμζαιόμιαι, αί μὰν Λ, Β τῆς Γ, αί δὲ Α, Γ τῆς Β, καὶ ἔτι αί Β, Γ τῆς Α. διῖ δὶ ἐι τῶν ἰσων ταῖς Α, Β, Γ τρέρωτον συττάνασθαι. Ex tribus rectis, quæ sunt æquales tribus datis rectis, trianzulum constituere; oportet autem duas reliquà majores esse, omnifariam sumptas, quia et omnis trianguli duo latera reliquo majora sunt, omnifariam sumpta.

Sint datæ tres rectæ A, B,  $\Gamma$ , quarum duæ reliquà majores sint, omnifariam sumptæ, ipsæ quidem A, B ipså  $\Gamma$ , ipsæ vero A,  $\Gamma$  ipså B, et denique ipsæ B,  $\Gamma$  ipså A; oportet igitur ex rectisæqualibus ipsis A, B,  $\Gamma$  triangulum constituere.



Εικείσθω τις εὐθεῖα ή ΔΕ, πεπερασμίνη μὲν κατὰ τὸ Δ, ἄπειρος δὲ κατὰ τὸ Ε\* καὶ κείσθω τῆ μὲν Α ἴση ή ΔΖ, τῆ δὲ Β ἴση ή ΖΗ, τῆ δε Γ ἴση Exponatur aliqua recta  $\Delta E$ , terminata quidem ad  $\Delta$ , infinita vero ad E; et ponatur ipsi quidem  $\Delta$  æqualis  $\Delta Z$ , ipsi vero B æqualis ZH, et ipsi  $\Gamma$ 

# PROPOSITION XXII.

Avec trois droites qui sont égales à trois droites données, construire un triangle: il faut que deux de ces trois droites, de quelque manière qu'elles soient prises, soient plus grande que la troisième; parce que deux côtés d'un triangle, de quelque manière qu'ils soient pris, sout plus grands que le troisième.

Soient données les trois droites A, B, F, dont deux, de quelque manière qu'elles soient prises, soient plus grandes que la troisième; les droites A, B plus grandes que B; les droites B, F plus grandes que B; les droites B, F plus grandes que B, et enfin les droites B, F plus grandes que B, il faut, avec trois droites égales aux droites A, B, F, construire un triangle.

Soit la droite AE, terminée en A, et indéfinie en E; faisons la droite AZ égale à la droite A (prop. 5), la droite ZH égale à la droite B, et la droite HO égale à

ά ΗΘ΄ καὶ κίντρο μὶν τῷ Ζ, διαστόματι δι τῷ Ζ, κικλος γιριόθο ὁ ΔΚΑ΄ καὶ πόλην, κίντρο μὶν τῷ Η, διαστόματι δὶ τῷ ΗΘ, κύκλος γιράφθο ὁ ΚΑΘ, καὶ ἐπεξιάχθοσαν αὶ Κ΄, ΚΙΙ-λίγω ὅτι ἐκ τρίῶν κθιλιῶν, τῶν ἴκον τεῖς Α, Β, Γ, τοίς κονο κυίνεσαται ἐκ ΚΙΙ-.

æqualis H $\Theta$ ; et centro quidem Z, intervallo vero Z $\Delta$ , circulus describatur  $\Delta$ K $\Lambda$ ; et rursus, centro quidem H, intervallo vero H $\Theta$ , circulus describatur K $\Lambda$  $\Theta$ , et jungantur KZ, KH; dico ex tribus reetis, æqualibus ipsis A, B,  $\Gamma$ , triangulum constitutum esse KZH.



East do far de amplian kinspo i eard neo aka kulkoo, ien i eart in Z.2 ng Zh. daad ni Z.2 ng A. cart i ean kul ik K.2 apa ng A. barti ean. Indan, i mi na hempalan kinspo i eari neo Ako kulkoo, i mi letin ii HO ng HK. daad ii HO ng I berin i ean kul ii KK apa ng Verin ien. Een di kul ii KH ng D ien al ng Verin ien. Een di kul ii KH ng D ien al ng Verin ien. Een di KZ, ZH, HK, ng pat naic A, B, I fau sisin.

Εν τριών άτα κόθειών τώς ΚΖ, ΖΗ, ΗΚ, αξείσιν ίσαι τρις: ταις δοθείσαις εθθείαις ταξς Α, Β, Γ, τριχωνος συγίσταται το ΚΖΗ. Ο τερ έδει ποιδισαι. Quoniam igitur Z punctum centrum et AKA circuli, acqualis est Za ipsi ZK; sed Za ipsi A est acqualis; et KZ igitur ipsi A est acqualis. Rursux, quoniam H punctum centrum est AKO circuli, acqualis est HO ipsi HK; sed HO ipsi F est acqualis; et RH igitur ipsi F est acqualis. Est autem et ZH ipsi B acqualis; tres igitur rectae KZ, ZH, HK tribus A, B, F acquales sunt.

Ex tribus igitur rectis KZ, ZH, HK, quæ sunt æquales datis rectis A, B, F, triangulum constitum est KZH. Quod oportebat facere.

la droite r; du centre z et de l'intervalle za décrivons le cercle  $\Delta KA$  (dem. 5); et de plus du centre H et de l'intervalle  $H\Theta$  décrivons le cercle  $\Delta K\Theta$ , et joignous KZ, KH; je dis que le triangle KZH est construit avec trois droites égales aux droites A, B,  $\Gamma$ .

Car puisque le point z est le centre du cercle AKA, za est égal à ZK (déf. 15); mais za est égal à A; donc KZ égal à A. De plus, puisque le point H est le centre du cercle AKO, HO est égal à HK; mais HO est égal à F; donc Ke est égal à F. Mais ZH est égal à B; denc les trois droites KZ, ZH, HK sont égales aux trois droites A, B, T.

Done le triangle KZH a été construit avec trois droites KZ, ZH, HK, qui sont égales aux trois droites données A, E, r. Ce qu'il fallait faire.

TPOTANIE 82'.

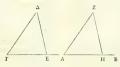
### PROPOSITIO XXIII.

Πρὸς τῆ δεθείση εὐθεία, καὶ τῷ πρὸς αὐτῆ σημείω, τῆ δεθείση γωτία εὐθυγράμμω ἴσην γωνίαν εὐθύγραμμον συστήσασθαι.

Εστω ή μλι δεθιτω αθθία ή ΑΒ, το δί τρές αυτή επιμείου το Α, ή δί δυθιτω χωνία εθθύ - γραμμος ή δυθί ΔΟ ΑΕ΄ δί δί δί πρές τη δυθιίως εθθία τη ΑΒ, καὶ τοῦ πρός αὐτηῦ σημείου τῷ Α, τὸ δυθίας τῷ ΑΒ, καὶ τοῦ πρός ἀὐτηῦ σημείου τῷ Α, τὸ δυθίας η ωνία εθθυρ ράμμου τῦ όπο ΔΙΕ Στην χωνίαν εθθυρ ράμμου συστίσασδαι.

Ad datam rectam, et ad punctum in câ, dato angulo rectilineo æqualem angulum rectilineum constituere.

Sit quidem data recta AB, in eà vero punctum A, et datus angulus rectilincus ΔΓΕ; oportet igitur ad datam rectaun AB, et ad punctum in eà A, dato negulo rectilineo ΔΓΕ æqualem angulum rectilincum constituere.



Sumantur in utrăque i psarum  $\Gamma\Delta$ ,  $\Gamma E$  quelibet puncta  $\Delta$ , E, cți inquatur  $\Delta E$ ; et ct ribus rectis, que sunt equales tribus  $\Gamma\Delta$ ,  $\Delta E$ ,  $\Gamma E$ , triangulum constituatur AZH, ita ut equalis sit  $\Gamma\Delta$  quiden ipsi  $\Delta Z$ , ipsa vero  $\Gamma E$  ipsi  $\Delta H$ , et denique  $\Delta E$  ipsi ZH.

# PROPOSITION XXIII.

A une droite donnée, et à un point de cette droite, construire un angle rectiligne égal à un angle rectiligne donné.

Soient dounés la droite AB, et un point A dans cette droite; que ATE soit l'angle rectiligne douné; il faut à la droite donnée AB et au point A de cette droite, construire un angle rectiligne égal à l'angle rectiligne donné ATE.

Soient pris, dans l'une et l'autre des droites ra, re, deux points quelconques a, e, joignons ae, et avec trois droites égales aux droites ra, ae, re, construisons le triangle AZH (22), de manière que ra soit égal à AZ, re égal à AH, et ae égal à ZH.

Επεὶ εὖν ' δύο αἰ ΔΓ, ΓΕ δυρὶ ταῖς ΖΑ, ΑΗ ἴοαι εἰρὶν, εκατερα εκατερα, καὶ βάσις ἡ ΔΕ Θάσει τῆ ΖΗ ἴσιι ' μοτια ἀρα ἡ ὑτο ΔΓΕ γωνία τῆ ὑτο ΖΑΗ ἐστιν ἴσν.

Πρός άρα τη δεθείση εύθεία τη ΑΒ, καὶ τῷ πρὸς αὐτή σημείω τῷ Α, τη δεθείση γωτία εὐθυγράμωω τῆ ὑπὸ ΔΤΕ Ιση γωτία εὐθυ ραμμες συνίσταται ἡ ὑπὸ ΖΑΗ. Οπερ ἔδει ποιῶσαι.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κδ'.

Εὰν δύο τρίρωνα τὰς δύο πλευράς ταῖς δυοὶ πλευραῖς ἱνακ ἔχη, ἱνακτίρα: ἐκακτίρα, τὰν δὲ ρωτίαι τῆς ρωτίας μειζενα ἔχη τὰν ὑπὸ τῶν ἴνων εὐδειῶν περιχχείεν» καὶ τὰν ઉάσεν τῆς βάσεως μαίζενα ἔξει.

Εστι δύο τρίχοια τὰ ΑΠΓ, ΑΕΖ, τὰς δύο πλυρὰς τὰς ΑΒ, ΑΓ ταῖς δύοὶ πλυραῖς ταῖς ΔΕ, ΔΖ Ισιες Έχειτα, ἐκατῆραι ἐκατῆρα, τὰν κὶν ΑΒ τῆ ΔΕ, τὰν δἱ ΑΓ τῆ ΔΖ, γαιῖα δἱ ἡ ὑτὰ ΒΑΓ γαιῖας τῆς ὑτὰ ΕΑΖ 'μαίζαν ἑσταν 'λίγω ὅτι καὶ βάσις ὰ ὑτῦ Ελατις «ΤΕ Σ μαίζαν ἑσταν 'λίγω ὅτι καὶ βάσις ὰ ὑτ Π' ἀτιας τῶς ΕΣ μαίζαν ἐσταν 'λίγω ὅτι καὶ βάσις ὰ ὑτ Π' ἀτιας τῶς ΕΣ μαίζαν ἐσταν 'λίγω ὁτι καὶ βάσις ὰ ὑτ Π' ἀτιας τῶς ΕΣ μαίζαν ἐσταν 'λίγω ὁτι καὶ βάσις ὰ ὑτ Π' ἀτιας τὰ ΕΣ μαίζαν ἐσταν 'λίγω ὁτι καὶ βάσις ἐσταν ἐ Quoniam igitur duæ ΔΓ, ΓΕ duabus ZA, AH æquales sunt, utraque utrique, et basis ΔΕ basi ZH æqualis, augulus utique ΔΓΕ augulo ZAH est æqualis.

Ad datam igitur rectam AB, et ad punctum in ea A, dato angulo rectilineo ΔΓΕ, æqualis angulus rectilineus constitutus est ZAH. Quod oportebat facere.

#### PROPOSITIO XXIV.

Si duo triangula duo latera duobus lateribus æqualia habeant, utrumque utrique, angulum autem angulo majorem habeant, qui ab æqualibus lateribus continctur; et basim basi majorem habebunt.

Sint duo triangula ABΓ, ΔΕΖ, duo latera AB, AΓ duobus lateribus ΔΕ, ΔΖ avqualia habentia, utrumque utrique, AB quidem ijsi ΔΕ, AΓ vero ipsi ΔΖ, et angulus BAΓ angulo ΕΔΖ major sit; dico et hasim EΓ basi EZ majorem esse.

Puisque les deux droites AF, TE sont égales aux deux droites ZA, AH, chacune à chacune, et que la base AE est égale à la base ZH, l'angle ATE sera égal à l'angle ZAH (8).

Done à la droite AB, et au point A de cette droite, en a construit l'angle rectiligne ZAH égal à l'angle rectiligne ATE. Ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION XXIV.

Si deux triangles ont deux côtés égaux, chacun à chacun, et la base de l'un plus grande que la base de l'autre, ils auront les angles compris entre les côtés égaux plus grands l'un que l'autre.

Soient les deux triangles ΑΕΓ, ΔΕΖ, ayant les deux côtés ΑΕ, ΑΓ έχαια aux deux côtés ΔΕ, ΔΖ, chacun à chacun, le côté ΑΕ égal au côté ΔΕ, ct le côté ΑΓ égal au côté ΔΕ, ct le côté ΑΓ égal au côté ΔΣ; que l'angle ΕΛΙ soit plus grand que l'angle ΕΔΣ; je dis que la base ΕΓ est plus grande que la base LZ.

Επιλ γάρ μείζων ἐσθιν ' ή ύπό ΒΑΓ γωνία τῆς ὑπό ΕΔΣ γωνίας, συνετάτω πρὸς τῆ ΔΕ εὐθιέα, καλ τῷ ἀτρὸς ἀυτῆ ' συμείω τῷ Δ, τῆ ὑπό ἐσ νωνία ἴσι ἡ ὑπό ΕΔΗ καλ κεθω ότστέρα τῷν ΑΓ, ΔΖ ἴσι ἡ ΔΗ, καλ ἐπιζιύχθωσαν αἰ ΕΗ, ΖΗ. Quoniam enim major est BAF angulus E $\Delta Z$  angulo, constituatur ad  $\Delta E$ rectam, et ad punctum in cà  $\Delta$ , ipsi BAF angulo a qualis  $E\Delta H$ ; et ponatur alterutri ipsarum AF,  $\Delta Z$  æqualis  $\Delta H$ , et jungantur EH, ZH.



Eni co ien ien' i plo AB tý AE, á dí AI

tý AH, dúc dú ai BA, AI duci taite EA, AH

traction, teariga iteritae, rea', onta út ta BAI

poria tý út EAH ien ien' i Bai si tai dit BAI

poria tý út EAH ien ien' i Bai si ien ien' i

date, tá EH, ien ien' i Bai, date, i en' i En ien' i

AHY. paikou ápa út to AH, tín' út ti EHY.

tai da paikou ápa út to AH, tín' út EHY.

tai imi trijanoù ien' i EEH, paikou ápa ta' i

tai EH paikou to' i en' to EEH, tin' d' te EHY.

paikou to' i en' to' EEH tin' d' to' i

tai imi trijanoù i en' to EEH, tin' d' ti' i

tai en' i EHY paikou to' i to' to' i

tai en' i EHY paikou to' i en' i EEH, tin' d' ti' i

tai en' i EH ti' i EE, Le d' i i EHY i' en' d' i' i'

ta en i EH ti' EE, Le d' aa d' bo en' a' i' i'' i''

ta en i EH ti' EE, Le d' aa d' bo en' a' i' i'' i''

Quotiam igitur æqualis est AB quidem ipsi ΔΕ, ΑΓ ipsa vero ipsi ΔΗ, duæ utique BA, ΑΓ duabus ΕΔ, ΔΑ æquales sunt, utræque utrique, et angulus BAΓ angulo EΔΗ æqualis est; basis igitur BΓ basi EH est æqualis. Rarrsus, quoniam aqualis est ΔΕ prio id H, æqualis est et ΔΖΗ angulus ipsi ΔΗΖ; major igitur ΔΖΗ ipso EHZ; multo igitur major est EZH ipso EHZ. Et queniam triangulum est EZH, majorem habens EZH augulum ipso EHZ; majorem autem angulum majus latus subtendit; majos igitur et latus EH ipso EZ. Æquale autem EH ipsi BΓ; majus igitur et ET ipso EZ. Si igitur duo, etc.

Car puisque l'angle EAF est plus grand que l'angle EAZ, construisons sur la droite AE, et au point A de cette droite, un angle EAH égal à l'angle BAF (25); faisons la droite AH égale à l'unc ou à l'autre des droites AF, AZ (3), et joignous EH, ZH.

Puisque AB est égal à AE, et AF à AH, les deux droites BA, AF sont égales aux deux droites EA, AH, chacune à chacune; mais l'angle BAF est égal à l'angle EAH; done la base BF est égal à la base EH (4). De plus, puisque AZ est égal à AH, l'angle AHZ (5); done l'angle AH est plus grand que l'angle EHZ; done l'angle EZH est égal à l'angle AHZ (5); done l'angle EHZ; et puisque EZH est un triangle, ayant l'angle EZH plus grand que l'angle EHZ; et qu'uu plus grand còté soutend un plus grand angle (10), le còté EHZ et qu'uu plus grand que le còté EZ; puais EH est plus grand que le còté EZ. Done, etc.

6

#### POTABLE 26'.

#### PROPOSITIO XXV.

Εὰν δύο τρέρωνα τὰς δύο πλουράς ταῖς ' δυοὶ πλουραϊς ἴσος ἔχης 'υατέραν ἐνατέρα, τὰν δί ' Θάσεν τὰς βάσιως μείζοια ἄχη '\* καὶ τὰν η ωνέαν τῆς γωνίας μείζοια ἔχι, τὰν ὑπὸ τῶν ἴσων ειδυιῶν περιεχειώνεν.

Si duo triangula duo latera duobus lateribus sequalia labeaut, utrumque utrique, basim autem basi majorem habeaut; et angulum angulo majorem labebunt, qui ab sequalibus rectis continetur.

Sint duo triangula ABF,  $\Delta$ EZ, duo latera AB. AF duobas lateribas  $\Delta$ E,  $\Delta$ E arqualia habentia , utrumque utrique, AB quidem ipsi  $\Delta$ E, AF vero ipsi  $\Delta$ E, basis autem BF lossi EZ major sit; dico et angulum EAF angulo E $\Delta$ Z majorem esse.



Εί η όρ μλη, άτοι έστι έστις άστης, ή ζλάσσως. έση μετούς ούκ έστις ή ύπό ΒΑΓ <sup>4</sup> τη ύπό ΕΔΣ, έση η όρ ας ης <sup>1</sup> και ή θάσες ή ΒΓ βάσει τη ΕΣ. ούκ έστι δι<sup>2</sup> ούκ άρα έση έστι η ακιία <sup>2</sup> ή ύπό Si enim non, vel æqualis est ei, vel minor; æqualis autem non est BAF ipsi EAZ, æqualis enim esset et basis BF basi EZ; non est autem; non igitur æqualis est angulus BAF ipsi EAZ.

# PROPOSITION XXV.

Si deux triangles ent deux côtés égaux, chacun à chacun, et la base de l'un plus grande que la base de l'autre, ils auront les angles compris entre les côtés égaux plus grands l'un que l'autre.

Soient deux triangles ABF, AEZ, ayant les deux côtés AB, AF égaux aux deux côtés AE, AZ, chacun à chacun, le côté AB égal au côté AE, et le côté AF égal au côté AE; que la base EF soit plus grande que la base EZ; je dis que l'angle BAF est plus grand que l'angle EAZ.

Carmi cel. n'est point, il lui est égal, ou il est plus petit; mais l'angle BAT n'est pas égal à l'angle EAZ, car alors la base ET seroit égale à la base EZ (4); mais elle ne l'est point; done l'angle BAT n'est pas égal à l'angle EAZ. Mais l'angle BAT

BAT  $\tilde{\gamma}$  ũ từ b EMZ. Quốt ) khi t là doson trình hủ từ b BAT Thi trừ b EMZ  $\tilde{\gamma}$ , thươ som  $\gamma$  àp  $\tilde{a}$ ,  $\tilde{h}$ ,  $\tilde{h}$  who was the BAT  $\gamma$  at  $\tilde{h}$  via  $\tilde{h}$ 

Neque tamen minor est BAT ipso EAZ, minor enim esset et basis BT basi EZ; non est autem; non igitur minor est BAT angulus ipso EAZ. Ostensum est autem neque æqualem esse; major igitur est BAT ipso EAZ. Si igitur duo, etc.

#### POTATIE ze'.

Εὐτ δύο τρής ωνα τὰς δύο γωιίας ταῖς 'δυοὶ γωτίαις ἐνας ἴχης ἐκατήρια ἐκατήρις, καὶ μέων πλιυρὰν μιὰ πλευρὰ ἴκπε, ὅτοι \* τὰν πρὸς ταῖς ἔκαις γωτίαις, ἡ τὰν ὑτστινίουσαι ὑτὸ μέα τῶν ἴκωι γωτιῶν καὶ τὰς λοιπὰς «λευρὰς ταῖς λοιπαίς «λευραίς ἔκας ἱξι, ἐκατήρα ἐκατήρα, καὶ τὰν λοιπὰν γωνίων τὰ λοιπά γωτίρα.

Εστω! δύο τρήμου τὰ ΑΕΓ, ΑΕΖ, τὰς δύο γατίας τὰς ὑπὸ ΑΕΓ, ΕΓΑ δυτὶ ταῖς ὑπὸ ΔΕΑ, ΕΓΑ Ισιας τὰς ὑπὸ ΔΕΑ, ΕΓΑ Ισιας τὰς τὰτος τὰ ἐπατίρεν ἐκατίρες, τὰν μὰν ὑπὸ ΑΕΓ τῆ ὑπὸ ΑΕΓ τὰ ὅΤὰ ΕΓΑ τῆ ὑπὸ ΕΓΑ τὰ ὑπὸ τὰ ἐπατιροῦ ἐπαις τὰτος τὰν πρὸς ταῖς ισιας πλυσρὸ ἰποις ὑποιος δίνους τὰν πρὸς ταῖς ισιας τὰν πὸ ἐπατίς ισιας τὰν ἐπο ἐπατιροῦς ἐποις τὰν πρὸς ταῖς ισιας τὰν ἐπο ἐπατιροῦς ἐποις ἐπατιροῦς ἐποις ἐπατιροῦς ἐπ

### PROPOSITIO XXVI.

Si duo triangula duos angulos duobus angulis equales habeaut, utrumque utrium, et unum alutus mil lateri aquale, vel quod est ad aguales augulos, vel quod subtendit unum aqualium angulorum; et reliqua latera reliquis lateribus aqualia habebunt, utrumque utrique, et reliquum angulum reliquo angulo.

Sint duo triangula ABF, AEZ, duos augulos ABF, BFA duobus AEZ, EZA æquales habentia, utrumque utrique, ABF quidem ipsi AEZ, BFA vero ipsi EZA, habeant autem et unum latus uni lateri æquale; primum, quod est ad æquales augulos, ipsum BF ipsi EZ; dico et reliqua latera

n'est pas plus petit que l'augle EAZ, car alors la base BF serait plus petite que la base EZ (24)), mais-elle ne l'est point; donc l'angle BAF n'est pas plus petit que l'angle EAZ. Mais on a démontré qu'il ne lui est pas égal; donc l'angle BAF est plus grand que l'augle EAZ. Donc, etc.

# PROPOSITION XXVI.

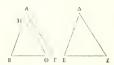
Si deux triangles ont deux angles égaux, chacun à chacun, et un côté égal à un côté, ou celui qui est adjacent aux angles égaux, ou celui qui est opposé à un des angles égaux, ils auront les autres côtés égaux, chacun à chacun, et l'angle restant égal à l'angle restant.

Soient les deux triangles AFF, AEZ, ayant les deux augles AFF, FFA égaux aux deux augles AFZ, EZA, chacun à chacun, l'angle AFF égal à l'angle AZZ, et l'angle FZA; que ces deux triangles aient aussi un côté égal à un côté, et d'abord celui qui est adjacent aux angles égaux, le côté pr égal au

youlais the BT τη EZ- λίγω ότι καὶ τάς λοιπάς πλιυράς ταίς λοιπαίς πλιυραίς ότας έξει, έκατέραι έκατέρα, τhe μέν ΑΒ τη ΔΕ, τόν δι ΑΓ τη ΔΖ, καὶ τόν λοιπόν γωνίαν τη λοιπή γωνία, τόν ότο ΒΑΤ τη δυτό ΕΔΖ.

Εὶ γὰρ ἄνιτός ἐστιν ἡ ΑΒ τῷ ΔΕ, μία αὐτῶν μείζων ἐστίν \*. Εστω μείζων ἡ ΑΒ, καὶ κείσθω τῷ ΔΕ ἴση ἡ ΒΗ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΗΓ. reliquis lateribus aqualia habitura esse, utrumque utrique, AB quidem ipsi  $\Delta E$ , A $\Gamma$  vero ipsi  $\Delta Z$ , et reliquum angulum reliquo angulo, BA $\Gamma$  ipsi  $E\Delta Z$ .

Si enim inæqualis est AB ipsi \( \Delta \), una carum major est. Sit major AB, et pouatur ipsi \( \Delta \) æqualis \( BH \), et jungatur \( HF \).



Quonism igitur æqualis est EH quidem ipsi Ac Denoism igitur æqualis est EH quidem ipsi Denoism SE, EZ æquales sunt, utraque utrique, et angulus HBT augulo AEZ æqualis est; basis igitur HT basi AZ æqualis est, et HBT triangulum AEZ triangulo æquale est, et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt, quos æqualia latera subtendunt; æqualis igitur HTB angulus ipsi AZE. Sed AZE ipsi BTA penulis est, etter etter

côté Ez; je dis qu'ils auront les autres côtés égaux aux autres côtés, chacun à chacun, le côté AB égal au côté ΔE, le côté AT égal au côté ΔZ, et l'angle restaut égal à l'angle restaut, l'angle BAT égal à l'angle EAZ.

Car si le côté AB n'est pas égal au côté AE, l'un d'eux est plus grand que l'autre. Soit AB le plus grand; faisons EH égal à AE (5), et joignous Hr.

Puisque BH est égal à AE, et EF égal à EZ, les deux côtés EH, EF sont égaux aux deux côtés AE, EZ, chacun à chacun; mais l'angle HEF est égal à l'angle AEZ; donc la base HF est égale à la base AZ (4); le triangle HEF est égal au triangle AEZ, et les angles restants, sontendus par les côtés égaux, seront égaux aux angles restants; donc l'angle HFE est égal à l'angle AZE; mais l'angle AZE est supposé

ion lotin, û tháosur tî milçer, îstep döbruter. Obe dipa direcçistir û AB tî Di ist apa. Eftri di kul û B tî jê E l'în, do bî ni AB, B le tri traîc DE, EZ îsus sisîr, înatipa înatîpa, kul yarîa û trâ ABT yarîp tî û tê ATZ îstri îstrî carç dipa û AT gásir tî ZÎ îstri îstrî, kul hartî yarîa û bû tê BAT tî hartî yarîp tî tê EZ îstrî îstrî û bû tê BAT tî hartî yarîp tî tê EZ îstrî îstrî.

Addi shi mádan, ierrosau al únd rác lang garlac thougaí útstaircotai lang, sic h Ab tri  $\Delta \Gamma$  high atáda, sta naí a harraí thlugaí talc hairaíg thlugais lísai stoitai, sí piú AT thá  $\Delta Z$ , si si  $\Gamma$  the  $\Sigma Z$ , naí sta sharraí garla shi ch-  $\Gamma$  ABA thá hartaí garla shi  $\Delta Z$  shi si trí  $\Gamma$ 

Εί γθρ άνετς έστεν ή ΒΓ τῆ ΕΖ, μία αυτών μείζων έστεν. Εστω μείζων, εί δυιατόν, ή ΒΓ τῆς ΕΖ 10, καὶ κείσθω τῆ ΕΖ ίτη ή ΒΘ, καὶ ἐπεζεύγθω ή ΔΘ.

Καλ ἐπεὶ τοπ έστὶν ἡ μέν ΒΘ τῆ ΕΖ, ἡ δὲ ΑΒ τῆ ΔΕ, δύο δὴ αἰ ΑΒ, ΒΘ δυσὶ ταῖς ΔΕ, ΕΖ ἴσαι εἰσὶν, έκατέρα έκατέρα, καὶ γωιίας ἴσας περιέχοισε βάσις ἄρα ἡ ΑΘ ζάσει τῆ ΔΖ ἴση minor majori, quod impossibile. Non igitur inzquali set AB ipsi AE; equalis igiturest. Extantem et EF ipsi EZ equalis, due utique AB, pr duabus AE, EZ æquales suut, utraque utrique, et angulus ABC angulo AEZ est æqualis; basis igitur AC basi AZ æqualis est, et reliquus augulus BAC reliquo augulo EAZ æqualis est.

Sed et rursus, siut i psa æquales angulos latera subtendentia æqualia, ut AB ipsi  $\Delta E$ ; dico rursus et reliqua latera reliquis lateribus æqualia futura esse,  $A\Gamma$  quidem ipsi  $\Delta Z$ ,  $B\Gamma$  vero ipsi EZ, et adhue reliquam angulum  $BA\Gamma$  reliquo angulo  $E\Delta Z$  æquidem esse.

Si enim inæqualis est Br ipsi EZ, una carum major est. Sit major, si possibile est, Er ipsä EZ, et ponatur ipsi EZ æqualis E⊖, et jungatur △⊖.

Et quoniam æqualis est BΘ quidem ipsi EZ,
AB vero ipsi ΔΕ, duæ utique AB, BΘ duabus
ΔΕ, EZ æquales suut, utraque utrique, et angulos æquales continent; basis igitur AΘ basi ΔΖ

égal à l'angle eta; donc l'angle eth est égal à l'angle eta, le plus petit au plus grand, ce qui est impossible; donc les côtés AB, ΔE ne sont pas inégaux; donc ils sont égaux. Mais et est égal à Ez; donc les deux côtés AB, et sont égaux aux deux côtés ΔE, Ez, chacun à chacun; mais l'angle ABT est égal à l'angle ΔEZ; donc la base AT est égal à l'angle ΔEZ; donc la base AT est égal à l'angle ΔEZ; de la base AT est égal à l'angle ΔEZ; de la base AT est égal à l'angle ΔEZ; de l'angle LEZ.

Mais de plus, que les côtés opposés aux angles égaux soient égaux, le côté As égal au côté AE; je dis que les côtés restants seront égaux aux côtés restants, le côté AT égal au côté AZ, et le côté BT égal au côté EZ, et que l'angle restant BAT est égal à l'angle restant EAZ.

Car si le côté et n'est pas égal au côté ez, l'un d'eux est plus grand que l'autre; que et soit plus grand que ez, s'il est possible; faisons eo égal à ez (5), et joignons 40.

Puisque BO est égal à EZ, et AB égal à ΔE, les deux côtés AB, BO sont égaux aux deux côtés ΔE, EZ, chacun à chacun; mais ces côtés comprennent des angles égaux; donc la base AO est ég le à la base ΔΣ (4); le triangle ABO est égal au

æqualis est, et triangulum ABO triangulo AEZ æquale est, et reliqui anguli reliquis angulis aquales est, et reliqui anguli reliquis angulis aquales entun, quos æqualis latera sabtendunt; æqualis igitur est BBA angulus ipai EZA. Sed EZA ipsi BFA est æqualis; et IBOA igitur ipsi BFA est æqualis; et IBOA igitur ipsi BFA est æqualis estimeriori et opposito BFA, quod est impossibile. Non igitur imæqualis est





αδύνατου. Ολε άρα άνεοξε έστεν ή ΒΓ τή ΕΣ, ἐεπάρα. Εστι δι καὶ ή ΑΒ τή ΔΕ ξεπο δύο δή αί ΑΒ, ΒΓ δυσὶ ταῖε ΔΕ, ΕΣ ἔσαι εἰοῖε, ἐκατής ἐκατής μ, καὶ ζωιὶας ἐσας πιρέχουσε βάσει ἄρα ἡ ΑΓ ξάσει τή ΔΣ ἴσι ἐστὶ, καὶ τὸ ΑΒΓ τρέχουσ τὸ ΔΕΣ τρηφορίζους, καὶ λειτιὰ " γανία ἡ ὑπὸ Β. Γ τὴ λειτή γανία τὸ ὑπὶ ΕΔΣ ἴσι". Εὰν άρα δύς, καὶ τὰ ἱξῆς.

EΓ ipsi EZ; σqualis įgitur. E4 autem et AE ipsi AE σγμαlis; duc įgitur AB, EΓ dualus ΔΕ, EZ ασμαlis; duc įgitur AB, EΓ duagulos ασμαles continent; basis įgitur AΓ basi ΔΖ ασμαlis est, et triaugulom AEΓ triaugulo ΔΕΖ ασμαlis. et Feliquos angulus EAΓ reliquo angulo EΔΖ ασμαlis. Si įgitur duo, etc.

triangle AEZ, et les angles restants, opposés aux côtés égaux, seront égaux aux angles restants, chacun à chacun; donc l'angle Bea est égal à l'angle EZA; mais l'angle EZA; mais extérieur et a du triangle AET est égal à l'angle EZA; donc l'angle extérieur sea du triangle AET est égal à l'angle intérieur et opposé BEA; ce qui est impossible (16); donc les côtés F, EZ ne sont pas inégaux; donc ils sont égaux. Mais le côté AB est égal au côté AE; donc les deux côtés AB, BT sont égaux aux deux côtés AE, EZ, chacun à chacun; mais ces côtés comprenuent des angles égaux; donc la base AT est égal au triangle AEZ, et l'angle restant EXZ. Donc, etc.

## TIPOTAZIZ XZ.

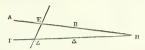
#### PROPOSITIO XXVII.

Εάν εἰς δύο εὐθείας εὐθεῖα ἐμπίπτουσα τὰς ἐναλλάξ γωιίας ἴσας ἀλλήλαις ποιῆ, παράλληλοι ἐσονται ἀλλήλαις αὶ εὐθείαι.

Είς γὰρ δύο εὐθείας τὰς ΑΒ, ΓΔ εὐθεῖα ἐμπίνττουσα ἡ ΕΖ, τὰς ἐιαλλάζ γωνίας τὰς ὑπὸ
ΑΕΖ, ΕΖ.Δ ἴσας ἀλλήλαις ποιείτω· λέγω ὅτι
παράλληλός ἐστιν ἡ ΑΒ τῷ ΓΔ '.

Si in duas rectas recta incidens alternos angulos æquales inter se faciat, parallelæ erunt inter se rectæ.

In duas enim rectas AB,  $\Gamma\Delta$  recta incidens EZ, alternos angulos AEZ, EZ $\Delta$  equales inter se faciat; dico paratlelam esse AB ipsi  $\Gamma\Delta$ .



Εὶ γὰρ μὰ, ἐκβαλλόμεται αἰ ΑΒ, ΓΔ συμπεσούνται, ἤτοι ἐπὶ τὰ ΒΔ μέρα, ἃ ἐπὶ τὰ ΑΓ. Εχθεβλάσθωσαν, καὶ συμπεπτέτωσαν ἐπὶ τὰ ΒΔ μέρα κατὰ τὸ Η.

Τριγώνου δὰ τοῦ ΕΗΖ ἡ ἐπτὸς γωνία ἡ ὑπὸ ΑΕΖ Ιση ἐστὶ τῆ ἐντὸς καὶ ἀπιταιτίον τῆ ὑπὸ ΕΖΗ °, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατοι οὐκ ἀρα αἰ ΑΕ, ΓΔ ἐκβαλλόμεται συμπισούνται ἐπὶ τὰ ΒΔ Si enim non, producte AB, ΓΔ, convenient vel ad BΔ partes, vel ad AΓ; producantur, et conveniant ad BΔ partes in H.

Trianguli igitur EHZ exterior angulus AEZ acqualis est interiori et opposito EZH, quod est impossibile; non igitur AB, ΓΔ producta convenient ad BΔ partes. Similiter autem osten-

# PROPOSITION XXVII.

Si une droite tombant sur deux droites fait les angles alternes égaux entr'eux, ces deux droites seront parallèles.

Que la droite Ez tombant sur les deux droites ΔΕ, ΓΔ fasse les angles alternes ΔΕΖ, ΕΖΔ égaux entr'eux; je dis que la droite ΔΕ est parallèle à La droite ΓΔ.

Car si elle ne lui est pas parallèle, les droites AB, 12 étant prolongées se rencontreront, on du côté BA, ou du côté AT. Qu'elles soient prolongées, et qu'elles se rencontrent du côté BA, au point H.

L'angle extérieur AEZ du triangle EHZ est égal à l'angle intérieur et opposé EZH, ce qui est impossible (16); donc les droites AB, ra prolongées du côté Ba ne se rencontreront point. On démontrera de la même manière qu'elles ne se renμέρη. Ομοίως δη διεχθησεται, ότι οὐδε έτὶ τὰ ΑΙ · αί δε έπὶ μηδέτερα τὰ μέρη συμπίπτουσαι, πασάλληλοί είσι\* παράλληλος άρα έστιν ή ΑΒ TH TA. Ear aca els dúo, nai ta élific.

detur neque ad AF; quæ autem in neutras partes conveniunt, parallelæ sunt; parallela igitur est AB ipsi ΓΔ. Si igitur in duas, etc.

#### DECTASIS PR

Exe sic dua suffice suffice suffice surrimmente min extos que iar til ertes nai aterartion nai eti परे बर्टेंच्ये महिला दिलाए कराते, में परेट है। पर अबर है जा τὰ αὐτὰ μέρη δυτίν δεθαίς ίσας τοιῦ \* ποράλληλοι έσουται άλλήλαις αὶ εὐθείαι.

Eic pap dus súbsiac rac AB. IA súbsia suπίπτουσα ή ΕΖ τὰ: ἐκτὸς χωνιαν τὸν ὑπὸ ΕΗΒ τη έντίς καὶ άπεναιτέςς το μονές τῆ όπο ΗΘΔ

#### PROPOSITIO XXVIII

Si in duas rectas recta incidens exteriorem augulum interiori et opposito et ad easdem partes aqualem faciat, vel interiores et ad easdempartes duobus rectis æquales faciat ; parallelæ erunt inter se rectre.

In duas enim rectas AB. F∆ recta incidens EZ exteriorem angulum EHB interiori et opposito, angulo HOA æqualem faciat, vel inte-



रिक्रण कराशंक्र, में क्येंट्र के क्येंट्र सकी क्यें की की की की with The UTO BHO, HOA Soir defait isa; λέρω ότι παράλληλός έστις ή ΑΒ τη ΓΔ.

riores et ad casdem partes ipso BHO, HOA duobus rectis æquales; dico parallelam esse AB insi FA.

contreront pas non plus du côté AF; mais les droites qui ne se rencontrent d'aucun côté sont paralleles (déf. 35); donc la droite Ab est parallèle a la droite FA. Donc, etc.

# PROPOSITION XXVIII.

Si une droite tombant sur deux droites fait l'angle extérieur égal à l'angle intérieur, opposé, et placé du même côté, ou bien si elle fait les angles jutérieurs et placés du même côté égaux à deux droits, ces deux droites seront parallèles.

Que la droite EZ tombant sur les droites AB, FA fasse l'angle extérieur EHB égal à l'augle intérieur HOA, opposé, et placé du même côté, ou bien les angles EHO, HOA intérieurs, et placés du même coté, égaux à deux droits; je dis que la droite AB est parallèle à la droite FA.

Ersi jap isn serin n úró EHE rñ úró HOL, anna núró EHB rñ úró AHO serin isn, nai n úró AHO ára rñ úró HOL serin isn nai sion srannas.

Πάλιτ, ἱπιὶ εἰ ὑπὸ ΒΗΘ, ΗΘΔ δυσὶν ὁρθωῖς Γετι εἰδιτι, ἐἰσὶ ἐκ ἐκ οἰ ὑπὸ ἀΗΘ, ΒΗΘ δυσὶν ἐρθεῖς ἰστι αἰ ἀρα ὑπὸ ἀΠΘ, ΒΗΘ ἀπῶς ὑπὸ ΒΗΘ, ΗΘΔ Γετι ἐἰσὶ. Κετιὰ ἀφιράσδω ἡ ὑπὸ ΒΗΘ, λετιὰ ἀρα ἡ ὑπὸ ἀΗΘ λετιὰ τὰ ὑπὸ ΗΘΔ ἐττὶν Γετι ἐκτια ἐιστιὰ ἐπαλλάζα τα καλλολος εἰρα ἐττὶν ἡ ΑΒ τῆ Γλ. Ἐκ ἀρα ἐις δύο, καὶ τὰ ἰξῆς. Quoniam enim æqualis est EHB ipsi  $H\Theta\Delta$ , sed EHB ipsi  $AH\Theta$  est æqualis , et  $AH\Theta$  igitur ipsi  $H\Theta\Delta$  est æqualis ; et sunt alterni ; parallela igitur est AB ipsi  $\Gamma\Delta$ .

Rursus, quoniam anguli BHO, HOA duobus rectis requales sunt, sunt autem anguli AHO, BHO duobus rectis requales sunt. Communis auferatur BHO, HOA requales sunt. Communis auferatur EHO; reliquus igitur AHO reliquo HOA e-t arqualis; et sunt alterni; parallela igitur cst AB insi rA. Si igitur in duas, etc.

### HPOTANIE 29'.

Η τίς τὰς περαλλάλους τύθείας τὖθεία ἰμτίπτοισα τὰς τι ἱταλλάζ η οπίας ἐσες ἀλλίλους ποιίζ, καὶ τὰν ἐπτὸς τῆ ἐντὸς καὶ ἀπιταιτίον, καὶ ἰτὰ τὰ ἀντὰ μέρα ἰτον ', καὶ τὰς ἐντὸς καὶ ἐπὶ τὰ ἀὐτὰ μέγα δυσιν ἐβθαῖς ἰτας.

Εἰς γὰρ παραλλήλους ἐυθείας τὰς ΑΒ , ΓΔ εὐθεῖα ἐμπιπτέτω ή ΕΖ. λέχω ἔτι τάς τι

### PROPOSITIO XXIX.

In parallelas rectas recta incidens, et alternos angulos æquales inter se facit, et exteriorem interiori et opposito et ad easdem partes æqualem, et interiores et ad easdem partes duobus rectis æquales.

In parallelas enim rectas AB, ΓΔ recta incidat EZ; dico camalternos angulos AHΘ, HΘΔ æquales

Car puisque l'angle end est égal à l'angle hoa, et que l'angle end est égal à l'angle and (15), l'angle and est égal à l'angle hoa; mais ces angles sont alternes; donc la droite an est parallèle à la droite et (27).

De plus, puisque les angles BHO, HOA sont éganx à deux droits, et que les angles AHO, BHO SONT aussi égaux à deux droits (15), les angles AHO, BHO SCYUNT ÉgAUX aux angles BHO, HOA. Retranchous l'angle commun BHO; l'angle restant AHO sera égal à l'angle restant HOA; mais ces deux angles sent alternes; donc la droite AB est parallèle à la droite la (27). Donc, etc.

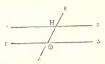
# PROPOSITION XXIX.

Une droite qui tombe sur deux droites parallèles, fait les angles alternes égaux entr'eux, l'angle extérieur, égal à l'angle intérieur opposé et placé du même côté, et les angles intérieurs placés du même côté, égaux à deux droits.

Que la droite Ez tombe sur les droites parallèles AB, 12; je dis que cette droite fait les angles alternes AHO, HOA égaux entr'eux, l'angle extérieur EHB, égal à

50

έταλλαξ οφείας τὰς ὑπὸ ΑΗΘ , ΗΘΔ ἱσας πειεί - και την έκτος γωτιαν την ύπο ΕΗΒ τη है: Tog सबाे बेजराबारांटर सबाे हेरां रखे बंधरें आहेता? τὰ ὑπὸ ΗΘΔ ἴσην, καὶ τὰς ἐιτὸς καὶ ἐτι τὰ αυτά μέρη τὰς ὑπὸ ΒΗΘ, ΗΘΔ δυσίν ἐρθαίς ίσας. facere, et exteriorem angulum EHB interiori et opposito et ad easdem partes H⊖∆ æqualem, et interiores ad easdem partes BH⊕, H⊕∆ duobus rectis æquales.



Εί μάρ άνισίς έστιν ή ύπὸ ΑΗΘ τῆ ὑπὸ ΗΘΔ, μία αὐτῶν μειζων έστιν. Εστω μείζων ὁ ὑπὸ ΑΗΘ τῶς ἀπό ΗΘΔ4, Κοινὰ προσπείσθω ѝ ὑπό ΒΗΘ αί άρα ύπο ΑΗΘ, ΒΗΘ τῶν ὑπο ΒΗΘ, HΘΔ μείζονές είσιτ. Αλλά' αι ύτο ΑΗΘ, ΕΗΘ δυτίν δρθαίς ίσαι είτιτ αι' άρα ύπο ΒΗΘ, HΘΔ δύο ερθών ελάσσονες είση. Αί δε απ' έλασσότων ή δύο όρθων εκθαλλόμεναι είς άπειρον συμπιπτουσιε αί άρα ΑΒ, ΓΔ ἐκθαλλόμεναι εἰς מדווכטי סטונדודכטידמוי כט סטונדודדנטדו לב, לום τὸ παραλλήλους ἀυτὰς ὑποκεῖσθαι• οὐκ ἄρα ά ισές έστις ή ύπο ΑΗΘ τη ύπο ΗΘΔ. ίση άρα.

Si enim inæqualis est AHO ipsi HOA, unus corum major est; sit major AHΘ ipso HΘΔ. Communis addatur BHO; ergo AHO, BHO ipsis BHO, H⊕A majores sunt. Sed AH⊕, BH⊕ duobus rectis aquales sunt; et igitur BHO, H⊙∆ duobus rectis minores sunt. Rectæ autem a minoribus quam duobus rectis productæ in infinitum concurrent. Ipsæ igitur AB, T∆ productæ in infinitum concurrent; non autem concurrunt, quia parallelæ ponuntur; non igitur inæqualis est AHO ipsi H⊕A; æqualis igitur.

l'angle H⊕2 intérieur opposé et placé du même côté, et les angles BH⊕, H⊕2 intérieurs et placés du même côté, égaux à deux droits.

Car si l'angle AHO n'est pas égal à l'angle HOA, l'un d'eux est plus grand. Que l'angle AHO soit plus grand que HOA. Ajoutons l'angle commun BHO, les angles AHO, EHO scront plus grands que les angles вно, ноз; mais les angles АНО, БНО sont égaux à deux droits (15); donc les angles BHO, HOA sont moindres que deux droits. Mais si deux droites sont prolongées à l'infini du côté où les angles intérieurs sont plus petits que deux droits, ces droites se rencontrent (dem. 5); donc les droites AB, 12 prolongées à l'infini se rencontreront. Mais elles ne se rencontreront pas, puisqu'elles sont paralleles; donc les angles AHO,

Αλλὰ ἡ ὑπὸ ΑΗΘ τῆ ὑπὸ ΕΗΒ ἐστὶν ἴση· καὶ ἡ ὑπὸ ΕΗΒ ἄσα τῆ ὑπὸ ΗΘΔ ἐστὶν ἰση.

Κοτνή προσειίσθω ή ύπό ΒΗΘ· αί ἄρα ύπό ΕΗΒ, ΒΗΘ ταῖς ύπό ΒΗΘ, ΗΘΔ ἴσαι εἰσίτ. Αλλά αί ύπὸ ΕΗΒ, ΒΗΘ δυσίτ ὀρδαῖς ἴσαι εἰσίτ καὶ αί ὑπὸ ΕΗΘ, ΗΘΔ ἄρα δυσίτ ἐρβαῖς ἴσαι εἰσίτ. εἰσίτ. Η ἀρα εἰς τὰς παραλλήλους, καὶ τὰ έξῆς. Sed AH⊖ ipsi EHB est æqualis; et EHB igitur ipsi H⊖∆ est æqualis.

51

Communis addatur ΒΗΘ; crgo ΕΗΒ, ΒΗΘ ipsis ΒΗΘ, ΗΘΔ αquales sunt. Sed ΕΗΒ, βΗΘ duobus rectis αquales sunt; et ΕΗΘ, ΗΘΔ igitur duobus rectis αquales sunt. Ergo in parallelas, etc.

#### PROTABLE A.

Αί τῆ αὐτῆ εὐθεία παράλληλοι καὶ άλλήλαις εἰσὶ παράλληλοι.

Εστω έκατέρα τών ΑΒ, ΓΔ τῷ ΕΖ παράλλιλος: λέρω ὅτι καὶ ἡ ΑΒ τῷ ΓΔ ἐστὶ παράλλιλος.

Εμπιπτίτω γαρ είς αὐτάς εὐθεῖα ή ΗΚ.

#### PROPOSITIO XXX.

Quæ cidem rectæ parallelæ sunt, et inter se sunt parallelæ.

Sit utraque ipsarum AB, ΓΔ ipsi EZ parallela; dico et AB ipsi ΓΔ esse parallelam.

Incidat cuim in ipsas recta HK.



Καὶ ἐπεὶ εἰς παραλλήλους εὐθείας τὰς ΑΕ, ΕΖ εὐθεῖα ἐμπέπτωχεν ή ΗΚ, ἴση ἄρα ἡ ὑπὸ ΑΗΘ τῆ ὑπὸ ΗΘΖ, Πάλιν, ἐπεὶ εἰς τὰς ' παρEt quoniam in parallelas rectas AB, EZ recta incidit HK, æqualis est AHΘ ipsi HΘZ. Rursus quoniam in parallelas rectas EZ, ΓΔ recta in-

нөд ne sont point inégaux; donc ils sont égaux. Mais l'angle ан⊖ est égal à l'angle енв (15); donc l'angle енв est égal à l'angle н⊖д.

Ajoutons l'angle commun BHO, les angles EHB, BHO seront égaux aux angles BHO, HOA; mais les angles EHB, BHO sont égaux à deux droits (15); donc les angles EHO, HOA sont égaux à deux droits. Donc, etc.

# PROPOSITION XXX.

Les droites parallèles à une même droite sont parallèles entr'elles.

Que chacune des droites AB, FA soit parallèle à EZ; je dis que AB est parallèle à FA. Que la droite HK tombe sur les droites AB, FA.

αλλήλους εύθείας τὰς ΕΖ, ΓΔ εύθεῖα έμπέντωμεν ή ΗΚ, έση έστιε ή ύπο ΗΘΖ τη ύπο ΗΚΔ. Εδείνθη δε και ή ύπο ΑΗΚ τη ύπο ΗΘΖ ίση, Καὶ ή ὑπὸ ΑΗΚ ἄρα τῆ ὑπὸ ΗΚΔ ἐστὶν ἰση καὶ είστι έναλλάξ. Παράλληλος άρα έστην ή ΑΒ τη ΓΔ. Αί άρο τη άυτη εύθεία, και τα έξης.

cidit HK, æqualis est HOZ ipsi HKA. Ostensus est autem et AHK ipsi HOZ æqualis ; AHK igitur ipsi HK∆ est æqualis; et sunt alterni. Parallela igitur est AB ipsi FA. Quæ igitur eidem rectæ, etc.

#### HPOTABLE AN.

# PROPOSITIO XXXI.

Διά τοῦ δοθέιτος σημείου ' , τῆ δοθείση εὐθεία mapakantor sidelar pramoir agantir. τη ΒΓ εύθεία παράλληλον εύθείαν ηραυμήν

ຂ່າ ແລະເເົ້າ.

Εστω το μέν δοθέν σημείου το Λ, ή δέ δοθείσα εύθεία ή ΕΓ. δεί δη, διά τεῦ Α συμείου, recta BF; oportet igitur, per A punctum, ipsi

Per datum punctum, datæ reetæ parallelam rectain lineam ducere. Sit quidem datum punctum A, data vero Br rectæ parallelam rectam liueam ducere.

Είλήφθω έπὶ τῆς ΒΓ τυχὸν σημείου τὸ Δ, καὶ ἐπεζεύχθω ή ΑΔ\* καὶ συνεστάτω πρὸς τῆ ΔΑ

Sumatur in Br quodlibet punctum A, et jungatur AA; et constituatur ad AA rectam, et ad

Puisque la droite HK tombe sur les droites parallèles AB, EZ, l'angle AHO est égal à l'angle HOZ (27). De plus, puisque la droite HK tombe sur les droites parallèles Ez, Ta, l'angle H⊖z est égal à l'angle HKa (28). Mais on a démontré que l'angle АНК est égal à l'angle ног; donc l'angle АНК est égal à l'angle нка; mais ces angles sont alternes; done AB est parallèle à FA (20). Done, etc.

# PROPOSITION XXXI.

Par un point donné, conduire une ligne droite parallèle à une droite donnée. Soit A le point donné, et Br la droite donnée; il faut par le point A conduire une ligne droite parallèle à la droite Br.

Prenons sur la droite Br un point quelconque A, et joignons AA; construisons

εὐθεία, καὶ τῷ πρὸς αὐτῷ σημείφ τῷ Α, τῷ ὑτὸ ΑΔΓ γωτία ἴση ἡ ὑτὸ ΔΑΕ· καὶ ἐκθεθλήσθω ἐπὰ εὐθείας τῆς ΕΑ εὐθεῖα ἡ ΑΖ.

Καὶ ἐπεὶ εἰς δύο εὐθείας τὰς ΒΓ, ΕΖ εὐθεία ἐμπίπτευσα<sup>2</sup> ἡ ΑΔ τὰς ἐναλλὰζ γωνίας τὰς ὑπὸ ΕΑΔ, ΑΔΓ ἴσας ἀλλήλαις πεποίημε, παράλληλος ἄρα ἐστὶν ἡ ΕΖ τῷ ΒΓ.

Διὰ τοῦ δοθέντος ἄρα σημείου τοῦ Α , τῷ δοθείση εὐθεία τῷ ΒΓ παράλληλος εὐθεῖα γραμμὰ ἦαται ἡ ΕΑΖ- ὅσερ ἔδει ποιῆσαι.

#### TROTABLE AC.

Παντός τριγώνου μιᾶς τῶν πλιυρῶν προσεκ-Εληθείσης, ἡ ἐκτὸς γωνία δυοὶ ταῖς ἐντὸς καὶ ἀπεταντίον ἴοπ ἐστί· καὶ αἰ ἐκτὸς τοῦ τριγώνου τοῦς γωνίαι δυοὶν ἐρβαῖς ἴσαι εἰσί». punctum in eà A , angulo A $\Delta\Gamma$  æqualis angulus  $\Delta AE$  , et producatur in directum ipsi EA recta AZ.

Et quouism in duas rectas BΓ, EZ recta incidens AΔ alternos augulos EAΔ, AΔΓ æquales inter se facit, parallela est EZ ipsi EΓ.

Per datum igitur punctum A, datæ rectæ BF parallela recta linea dueta est EAZ. Quod oportebat facere.

### PROPOSITIO XXXII.

Omnis trianguli uno latere producto, exterior angulus duobus interioribus et oppositis aqualis est; et interiores trianguli tres anguli duobus rectis aquales sunt.



Εστω τρίρωνον τὸ ΑΒΓ, καὶ προσεκθεθλώσθω ἀυτοῦ μία πλευρὰ ὁ ΒΓ ἐπὶ τὸ Δ. λέρω ὅτι

Sit triangulus ABΓ, et producatur ipsius unam latus BΓ in Δ; dico exteriorem angulum

sur la droite AA, et au point A de cette droite, l'angle AAE égal à l'angle AAT (25), et prolongeons la droite AZ dans la direction de EA.

Puisque la droite AA, tombant sur les deux droites BT, EZ, fait les angles alternes EAA, AAT égaux entr'eux, la droite EZ est parallèle à droite ET (27).

Donc la ligne droite EAZ a été menée, par le point donné A, parallèle à la droite donnée BF; ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION XXXII.

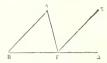
Ayant prolongé un côté d'un triangle quelconque, l'angle extérieur est égal aux deux angles intérieurs et opposés; et les trois angles intérieurs du triangle sont égaux à deux droits.

Soit le triangle ABF; et prolongeons le côté BF en A; je dis que l'angle exté-

ή έμτος γωνία ή ύτο ΑΓΔ Στη έστι ταῖς θυτί ταῖς εντός και ἀπεναντίον ταῖς ύπο ΓΑΒ, ΑΒΓκαὶ αί έντος τοῦ τριχώνου τρεῖς γωνίαι, αί ύτο ΑΒΓ, ΒΓΛ, ΓΑΒ δυσίν όρθαῖς ἔσαι εἰσίν.

Ηχθως άρ, διὰ τοῦ Γ σημείου, τῆ ΑΒ εὐθεία πατάλληλος ή ΓΕ. AFA aqualem cssc duobus interioribus et oppositis FAB, AEF, et interiores trianguli tres angulos ABF, BFA, FAB duabus rectis aquales esse.

Ducatur enim , per F punctum, ipsi AB rectæ para lela FE.



Κοινή προσπείσθω ή ύτο ΑΓΒ\* αἰ ἄρα ύτο ΑΓΔ , ΑΓΒ τρισὶ ταῖς ύτο ΑΒΓ, ΒΓΑ , ΓΑΒ ἰσαι Et queniam parallela est AB ipsi TE, et in ipsas incidit AΓ, alterni anguli EAΓ, AΓE aquales inter se sunt. Rursus, quoniam parallela est AB ipsi EE, et in ipsas incidit recta EA, exterior angulus ΕΓΔ aqualis est interiori et opposito ABE. Ostenus autem est et AΓE ipsi EAΓ aqualis; totus igitur AΓΔ exterior angulus aqualis est duobus interioribus et oppositis BAΓ, ABF.

Communis addatur AFB; ergo AFA, AFB tribus ABF, BFA, FAB æquales sunt. Sed AFA,

rieur ALA est égel aux angles intérieurs et opposés FAB, ABF; et que les trois angles intérieurs ABF, BFA, FAB sont égaux à deux droits.

Menoas, par le point r, la droite re parallèle à AB (51).

Puisque AE est parallèle à TE, et que AF tombe sur ces droites, les angles alternes BAF, AFE sont égaux entr'eux (29). De plus, puisque la droite AE est parallèle à la droite TE, et que la droite Ea tombe sur ces droites, l'angle extérieur EFA est égal à l'angle intérieur et opposé ABF. Mais on a démontré que l'angle AFE est égal à l'angle BAF; donc l'angle extérieur AFA est égal aux deux angles intérieurs et opposés EAF, ABF.

Ajoutons l'angle commun AFB; les angles AFA, AFB seront égaux aux trois

είσιν, Αλλ' αί ὑπό ΑΓΔ, ΑΓΒ δυσίν όςθαῖς ϊσαι είσι' καὶ αί ὑπό ΑΓΕ, ΓΕΑ, ΓΑΕ ἄρα δωνίν όρθαῖς ἴσαι είσι. Παντός ἄρα τριγώνου, καὶ τὰ ἐξῆς. ATB duobus rectis æquales sunt; et ATB, TBA, TAB igitur duobus rectis æquales sunt. Omnis igitur trianguli, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λο΄.

Αίτὰς ἴσας το καὶ παραλλήλους ἐπὶ τὰ κὐτὰ μέρη ἐπιζευγρύουσαι εὐθεῖαι, καὶ αὐταὶ ἰσαι το καὶ παράλληλοί εἰσιτ.

Εστωσαν ίσαι τε καὶ παράλληλοι αἰ ΑΒ,ΓΔ, καὶ ἐπιζευρτύτωσαν αὐτὰς ἐπὶ τὰ αὐτὰ μίξη εὐθεῖαι αἰ ΑΓ, ΒΔ· λέρω ὅτι καὶ αἰ ΑΓ, ΒΔ ἴσιι τε ' καὶ παράλληλοι εἰση.

## PROPOSITIO XXXIII.

Que et æquales et parallelas ad casdem partes conjungunt rectæ, et ipsæ æquales et parallelæ sunt.

Sint et æquales et parallelæ AB,  $\Gamma\Delta$ , et conjungant ipsas ad easdem partes rectæ  $A\Gamma$ ,  $B\Delta$ ; dico et  $A\Gamma$ ,  $B\Delta$  et æquales et parallelas esse.



Επεζεύχθω γάρ ι ή ΒΓ.

Καὶ ἐπὰ παράλληλός ἐστιν ή ΑΒ τῷ ΓΔ, καὶ εἰς αὐτὰς ἐμπίπτωκεν ή ΒΓ, αὶ ἐναλλάζ ρωνίαι αὶ ὑπὸ ΑΒΓ, ΒΓΔ ἐσαὶ ἀλλήλαις εἰσί. Καὶ ἐπὸ

Jungatur enim" Er.

Et quoniam parallela est AB ipsi ΓΔ, et in ipsas incidit ΒΓ, alterni auguli ABΓ, ΕΓΔ æquales inter se sunt. Et quoniam æqualis est AB

angles ABF, BFA, FAB. Mais les angles AFA, AFB sont égaux à deux droits (15); donc les angles AFB, FBA, FAB sont égaux à deux droits. Donc, etc.

# PROPOSITION XXXIII.

Les droites qui joignent, des mêmes côtés, des droites égales et parallèles, sont elles-mêmes égales et parallèles.

Soient AB, ra deux droites égales et parallèles; que les droites AT, Ba les joignent des mêmes côtés; je dis que les droites AT, Ba sont égales et parallèles.

Joignons Br.

Puisque AB est parallèle à 12, et que ET tombe sur ces droites, les angles alternes ABT, EFA sont égaux entr'eux (20). De plus, puisque AB est égale à 12, et que

im terin in AB tỷ Ta, kunh đi ii BT, đỏo đi ai AB, BT, đoại take Ta, BT kua ciar kai gania ii trà ABT gania tỷ trà BTA ken teri kai Bắng ắpa ii AT Báng tại BB, terin kun, kul tà ABT trị gane tỷ BTA try ping Tro beti, kai ai Azuraly gania take Azurale gan iau kaa izera; kuriya i kanfia, thể đã i iran triyengà tro kuriya i kanfia, thể đã i iran triyengà tro

ipsi ΓΔ, communis autem BΓ; duavigitur AB, BF duabus ΓΔ, BF avquales sunt, et angulus ABF angulo BΓΔ equalis. Basis igitur AF basi BΔ est avqualis, et ABF triangulum BΓΔ triangulo acquale est; et reliqui anguli reliquis angulis avquales ernut uterque utrique, quos avqualis latera subtendunt; avqualis est igitur ATF an-



τιανουπι. Γεπ όρα ὁ ἀτὰ ΑΙΒ χωνία τῷ ὑτὸ Αιθ κοὶ ἐπὶ ἐις δὺο «δθείας κας ΑΓ, ΕΔ εἰδεία ἡμεῶντουσα ὁ ΒΓ τὰς ἐικθλάζ χοντας τὰς ὑτὰ ΑΙΒ», ΤΒΔ ἔνας ἀλλώλας τυτείακων παράλοιος ἀρα ἱστὶν ἡ ΑΓ τῷ ΒΔ. Εδέιζθα δ΄ ἀυτῆ καὶ ευπ Αὶ ἀρα τας ἐνας, καὶ τὰ ἐβῶς.

#### TROTATIE AS.

Τῶν τεαραλληλος ράμμων χωρίων αι άπεναντίον πλευροι τε και γωιίαι ίται άλληλαις είσι, και ή διάμετρος αὐτὰ δίχα τέμνει. gulus ipsi FBA. Et quoniam in duas rectas AF, BA recta incidens BF, alternos angulos AFB, FBA æquales inter se facit, parallela est AF ipsi BA. Ostensa est autem ipsi et æqualis; quæ igitur æquales, etc.

#### PROPOSITIO XXXIV.

Parallelogrammorum spatiorum et opposita latera et anguli aqualia inter se sunt, et diameter ca bifariam secat.

la dibite ET est commune, les deux droites AB, BT sout égales aux deux droites TA, BT; mais l'angle ABT est égal à l'angle BTA; donc la base AT est égale à la base AT est égale aux est égal au triangle BTA, et les angles restans, opposés à des cotés égaux, seront égaux, chacun à chacun (1); donc l'angle ATB est égal à l'angle TEA. Mais la droite BT tombant sur les deux droites AT, BA fait les angles alternes ATB, TBA égaux entr'eux; donc la droite AT est parallèle à la droite BA (27). Mais on a démontré qu'elle lui est égale; donc, etc.

# PROPOSITION XXXIV.

Les côtés et les angles opposés des parallèlogrammes sont éganx entreux, et la diagonale les partage en deux parties égales.

Εστω παραλλικός ραμμον χωρίου το ΑΓΔΒ, διάμπρος δι αύτοῦ ή ΒΓ λέγω έτι τοῦ ΑΓΔΒ παραλλικός ράμμου οἱ ἀπεταιτίον πλυμαί τι καὶ γωτίαι ἴσαι ἀλλάλαις εἰοὶ, καὶ ή ΒΓ διάωτρος αὐτὸ δίγα τύμει. Sit parallelogranmum spatium AFAB, diameter autem ipsius BF; dico AFAB parallelogranmi opposita et latera et angulos æqualia inter se esse, et BF diametrum illud bifariam secare.

57



Επιλη έρ παράλληλός ίστιν ή ΑΒ τῆ ΓΔ, καὶ εἰς αὐτὰς ἰμπίστακαν ειθεία ή ΕΓ, αι ἐπαλλός ρονία αἰ ὑτό ΔΕΤ, ΒΓΙ Δεαι ἀλλόλας εἰξτ. Πάλιν, ἐπιλ παράλληλός ἐστιν ή ΑΓ τῆ ΒΔ, καὶ εἰς αὐτὰς ἐμπίστακαν ἡ ΒΓ, αὶ ἐπαλλόζ βονίατ αἰ ὑτό ΑΤΒ, ΙΒΔ ἔναι ἀλλόλας εἰστις δου ὁτο ἀτὰς ἐμπίστακαν ἡ ΒΓ, αὶ ἐπαλλόζ βονίατ αἰ ὑτό ΑΤΒ, ΙΒΔ ἔναι ἀλλόλας εἰστις δο ὁ ὁν τρίμανα ἐστι τὰ ΑΒΓ, ΒΓΔ τὰς ὑτὸ ΒΓΔ, ΣΕΔ ἔναι ἐπαλλός καὶ μεἰστις ἐπαλλός ἐπαλλός

Quoniam enim parallela est AB jusi IA, et in jusas incidit recta BF, alterui anguli ABF, ETA, aquales inter se sunt. Rursus, quoniam parallela est AF ipsi BA, et in ipsas incidit BF, alterui anguli ATB, IEA aquales inter se sunt. Duo igitur triangula sunt ABF, BFA, duos angulos ABF, BFA duobus angulis BFA, FBA acquales habentia, utrumque utrique, et unum latter acquale, quod est ad equales angulos, commune utrique BF; et reliqua igitur reliquis lateribus acqualis habebunt, utrumque utrique, et reliquum angulum reliquo angulo; acquale igitur est AB quidem latus insi IA,

Soit le parallélogramme ATAB, et que BT soit sa diagonale; je dis que les côtés et les angles opposés du parallélogramme ATAB sont égaux entr'eux, et que la diagonale BT le partage en deux parties égales.

Car puisque AB est parallèle à Ta, et que la droite BT tombe sur ces droites, les angles alternes ABT, BTA sont égaux entr'eux (20). De plus, puisque AF est purallèle à Ba, et que ET tombe sur ces droites, les angles alternes ATB, TBA sont égaux entr'eux; donc les deux triangles ABT, BTA ont les deux angles ABT, BTA égaux aux deux angles BFA, TBA, chacun à chacun, et un côté égal à un côté, savoir, le côté commun ET, qui est adjacent aux angles égaux ; ils auront donc les autres côtés égux aux autres côtés, chacun à chacun (20), et l'angle restant égal à l'angle restant; donc le côté AB est égal au côté Ta, le côté AT égal au côté BA, et l'angle

58

tom ắρα ở μίν AB το νυρά τῆ ΓΔ, ¾ δੀ AΓ τῆ ΕΔ, καὶ ἐτι lou ἐτοὶ<sup>3</sup> ¾ ὑτοὰ BAΓ μοτιά τῆ ὑτοὰ BAΓ. Και ἐταὶ ἐτοι ἐτοὶ τὰ ψό τὸ ABΓ μοτιά τῆ ὑτο BΓΔ, ¾ δὶ τὰ ΓΙΔ τῆ ὑτο AIB· ἄλα ὁρα ἡ ὑτοὰ ABΔ ἔλη τῆ ὑτοὰ AIΔ τὰν lou ἐτ ἐλεχδα βέ καὶ ἡ ὑτοὰ BLΓ τῆ ὑτοὰ ΓΔΒ ἴσο·

Τῶν ἄρα παραλληλος ράμμων χωρίων αὶ ἀτεναιτίου πλευραί τε καὶ γωνίαι ίσαι ἀλλήλαις εἰσίν. Af vero įpsi BA, et adhue æqualis est BAF angulus ipsi BAF. El quoniam æqualis est quidem ABF angulus ipsi BFA, et FBA ipsi AFB; totus igitur ABA loti AFA est æqualis; ostensus est autem et BAF ipsi FAB æqualis;

Ergo parallelogrammorum spatiorum opposita et latera et auguli æqualia inter se sunt.



Aija  $\delta_i^{ij}$  tri rai û διάμετρος μίτλ δίχα τίμεις Ετιί γλρ ίσι έττι  $\hat{n}$  ΑΒ τη  $\hat{L}_{\Lambda}$  χεπι  $\hat{n}$  is  $\Gamma_{\Lambda}$  δύο δι  $\hat{a}$  i AB,  $\Gamma \hat{l}$  δυοί ταίς  $\Delta \Gamma_{\Lambda}$  ΠΕ ίσαι είτι, ένατίρα ένατίρα, καὶ γονία  $\hat{n}$  το ΑΕΓ φενία τὴ ὑτὸ  $\Gamma \hat{L}$  ίσι έττι καὶ βάεις άρα  $\hat{n}$ ΑΓ βάεις τῆ  $\Gamma \hat{L}$  ion έττι  $\Gamma$  ταὶ τὸ ΑΕΓ  $\hat{a}$ ρα τρίγονος τῷ  $\Gamma \hat{L}$  την γράτη δυοι έττι.

Η άρα ΕΓ διάμετρος δίχα τέμετε το ΑΓΔΒ παραλληλόγραμμοι. Οπερ έδει δείξαι. Dico et diametrum ipsa bifariam secare. Quoniam enim equalis est AB ipsi TA, comnunis autem BF, due igitur AB, BF duabus AF, FB requales sunt, utraque utrique, et angulus ABF angulo BFA requalis est; et basis igitur AF Ipsi BA requalis est; et igitur triangulum ABF triangulo BAF requale est;

Ergo BΓ diameter bifariam secat ΑΓΔΒ parallelogrammum. Quod oportebat estendere.

EAT égal à l'angle EAT. Puisque l'angle AET est égal à l'angle ETA , et l'angle FEA égal à l'angle ATB, l'angle total AEA est égal à l'angle total ATA. Mais on a démontré que l'angle EAT est égal à l'angle TAB;

Donc les côtés et les angles opposés des parallélogrammes sont égaux entr'eux.

Je dis de plus que la diagonale partage les parallélogrammes en deux parties égales. Car puisque AB est égal à ra, et que la droite Er est commune, les deux droites AB, Er sont égales aux droites Ar, rE, chacune à chacune; mais l'angle AET est égal à l'angle BET; donc la base AT est égale à la base BD (1), et le triangle AET égal au triangle EST.

Donc la diagonale BF partage le parallélogramme AFAB en deux parties égales; ce qu'il fallait démontrer.

TIPOTABLE &.

### PROPOSITIO XXXV.

Τὰ παραλληλός ραμμα, τὰ ἐτὶ τῆς αὐτῆς βάσεως ὅντα καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλήλοις, ἐτα ἀλλήλοις ἐστίκ.

Εστω παραλληλόγραμμα τὰ ΑΕΓΔ, ΕΒΓΖ ἐτὶ τῆς ἀὐτῆς βάστως ὅιτα' τῆς ΒΓ καὶ ἐν ταῖς ἀὐταῖς παραλλήλοις ταῖς ΑΖ, ΒΓ• λίγω ὅτι ἴσυ ἐστὶ τὸ ΑΒΓΔ τῶ ΕΒΓΖ'. Parallelogramma, super câdem basi constituta et in cisdem parallelis, æqualia inter se sunt.

Sint parallelogramma ABFA, EBFZ super câdem basi BF constituta et in cisdem parallelis AZ, BF; dico æquale esse ABFA ipsi EBFZ.



Επιὶ η θρ παραλλιηλός ραμμέν ἱστι τὸ ΛΕΓΔ, ἱσι ἱστιὰ ἡ ΛΑ τῆ ΕΓ3. Δια τὰ ἀιτὰ δὰ καὶ ἡ ΕΖ τῆ ΕΓ ἱστὶν ἱστι τὰ ἀττι καὶ ἡ ΛΑ τῆ ΕΖ ἱστιὰ ἱσια δια κατιὰ ἰκ ΑΕ Θλι ἀρα ἡ ΛΕ Θλη τῆ ΔΖ ἱστὶν ἱσια. Εστι δὶ καὶ ἡ ΛΕ τῆ ΔΓ ἴστι ἐιδιο δὶ αὶ ΕΛ, ΛΒ δυσὶ ταῖς ΖΔ, ΔΓ ἴστι ἐιδιν, ἱστα τῆτε ἱκατίτα, καὶ μονῖα ἡ ὑπὸ ΖΔΓ μονία τῆ τητε ἱκατίτα, καὶ μονῖα ἡ ὑπὸ ΖΔΓ μονία τῆ Quoniam enim parallelogrammum est ABFA, æqualis est Adipsi BF. Propter cadem, et EZ jirşi EF est æqualis. Quare et Ad jusi EZ est æqualis, ct communis AE; tota igitur AE toti AZ est æqualis. Est autem et AE ipsi AF æqualis, duæ igitur EA, AB duabus ZA, AF æquales sunt utræque utrique, et angulus ZAF angulo EAB

# PROPOSITION XXXV.

Les parallélogrammes, contruits sur la même base et entre les mêmes parallèles, sont égaux entr'eux.

Que les parallélogrammes ABFA, EBFZ soient construits sur la même base BF, et entre les mêmes paralléles AZ, BF; je dis que le parallélogramme ABFA est égal au parallélogramme EBFZ.

Car puisque ABLA est un parallélogramme,  $A\Delta$  est égal à ET ( $5_4$ ); par la même raison, EZ est égale à BT; donc  $A\Delta$  est égal à EZ; mais la droite  $\Delta$ E est commune; donc la droite totale  $\Delta$ E est égale à la droite totale  $\Delta$ E ( $\Delta$ L); mais  $\Delta$ B est égal à  $\Delta$ T ( $5_4$ ); donc les deux droites  $\Delta$ A,  $\Delta$ B sont égales aux deux droites  $\Delta$ A,  $\Delta$ L, chacune à chacune; mais l'angle extérieur  $\Delta$ AT est égal à l'angle intérieur

έπὸ ΕΑΒ ἐστίν ἴεπ', ὁ ἰπτὸς τῆ ἐντόςς βάσις ἄρα ὁ ΕΒ βάσιι τῆ ΣΤ ἔσι ἐστὶ, καὶ τὸ Ε.Β τῆς μος τῆς ἀΧΤ τριρώνος τῆς τος ἔσται ζ. Κειβ ἄφιρὶσδια τὸ ΔΗΕ· λειτὸν ἄρα τὰ ΑΕΗΔ πρατίζίου λοιτῶ τῷ ΕΗΤΖ πρατίζιος ἐστὶν ἰστο δ. Κοινὸν προταιτόθια τὸ ΗΕΤ πρίμονος τὸς από τὸ ΑΕΓΔ παραλλικός μαμμεν ἔλφ τῷ ΕΒΙΖ παραλλικλιρμίνμιο ἴστο ἰστὶ. Τὰ ἄρα παραλλικότριμμια, καὶ τὰ ἑξῶς. est equalis, exterior interiori; basis igitur EB basi ZI raqualis est, el EAB triangulum jasi ATE; triangulo aquale erit. Commune anferatur AHE; reliquum igitur ABHA trapezium reliquo EHIZ trapezio est zaquale. Commune addatur HBI triangulum; totum igitur ABIA parallelogramnum toti EBIZ parallelogramma zquale est. Ergo parallelogramma, etc.

## TPOTASIS Ac.

#### PROPOSITION XXXVI.

Τὰ ταραλληλός ραμμα, τὰ ἐπὶ τῶν' ἴσων βάσων ὅ:τα καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλήλοις, ἴσα ἀλλήλοις ἐστίν.

Εστω παραλληλός ραμμα τὰ ΑΒΓΔ, ΕΖΗΘ ἐπὶ ἴσαν βάσιων ὅττα τ τῶν ΒΓ, ΖΗ καὶ ἐν ταῖς ἀὐταῖς ταρ: λλήλοις ταῖς ΑΘ, ΒΗ λές ωὅτι ἴσον ἐστὶ τὸ ΑΒΓΔ παραλληλός ραμμον τῷ ΕΖΗΘ.

Επεζεύχθωσαν γάρ αί ΒΕ, ΓΘ.

Parallelogramma, super aqualibus basibus constituta et in eisdem parallelis, aqualia inter se sunt.

Sint parallelogramma ABΓΔ, EZHΘ super acqualibus Lasibus constituta EΓ, ZH, et in cisdem parallelis AΘ, BH; dico acquale esse ABΓΔ parallelogrammum ipsi EZHΘ.

Jungantur cuim EE, F⊖.

EAB (29); donc la base le est égale à la base ZF (4); donc le triangle EAB 6cra égal au triangle ATZ. Retranchous la partie commune ME; le tropèze restant ABHA sera égal au triangèze restant EHFZ (not. 5); ajoutons le triangle commun HBF, le parallélogramme total ABFA sera égal au parallélogramme total EBFZ. Donc, etc.

# PROPOSITION XXXVI.

Les parallélogrammes, construits sur des bases égales et entre les mêmes parallèles, sont égaux entr'eux.

Que les parallélogrammes ABEA, EZHO soient construits sur des bases égales ET, ZH, et entre les mêmes paralléles AG, EH; je dis que le parallélogramme ABEA est égal au parallélogramme EZHO.

Joignons BE, FO.

Kai l'anì l'an levin ti BI vi l'An Abàl i ti ZH vi E0 ievin vin xai i BI da vi E0 ievin Gen. Eisa il xai mapahahan zai ivaling viocom airak ai BE, I'O, ai di vak ivak vi xai vapahhahan i rai airah xipin ivaling vinouran ivan va xai vapahahahai sior xai ai EB, I'O dia von ilan xai mapahahan. Ilapahahan papahan ilan Et quonism æqualis est BF jpsi ZII, et ZH ipsi EØ est æqualis; et BF igitur ipsi EØ est æqualis. Sunt antem et parallelæ, et jungunt ipsas ipsæ BE, FØ, quæ antem æquales et parallelæ ad easdem partes conjungunt, æquales et parallelæ sunt; et EB, FØ jgitur et æquales sunt et parallelæ. Parallelægrammum



ίστὶ τὸ ΕΒΓΘ, καὶ ἴστιν ἴσον τῷ ΑΒΓΔ· βάσιν τὶ γὰρ αὐτῷ τὴν αὐτὰν ἔγρι τὰν ΕΓ, καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς ταιραλλάλεις ἰστὰν αὐτῷ, ταῖς ΒΓ, ΑΘ. Διὰ τὰ ἀὐτὰ ὁλ καὶ τὸ ΕΣΗΘ τῷ αὐτῷ τῷ ΕΒΓΘ ἐστὰ ἴσον ἔντι καὶ τὸ ΑΒΓΔ σαιραλλαλός ραμμει τῷ ΕΣΗΘ ἰστὰν ἔσον. Τὰ ἄρα σαιραλλαλό-Σομμια, καὶ τὰ ἔξῆς. igitur est EEFO, et est requale ipsi AEFA; besim cuim canadem labet BF quam ipsum, et in ciodem parallelis est BF, AO. Propter cadem, et EZHO cidem EEFO est æquale; quare et ABFA parallelogrammum ipsi EZHO est æquale. Ergo parallelogramma, etc.

Puisque et est égal à zh, et zh égal à e0, la droite et est égale à e0; mais les droites ef, ro joiguent ces droites qui sont parallèles, et les droites qui joignent des mèmes còtés deux droites égales et parallèles, sont égales et parallèles (35); donc les droites EB, F0 sont égales et parallèles; donc etro est un parallèlegramme, et ce parallèlegramme est égal au parallèlegramme ABFA (35); car il a la même base et que lui, et il est construit entre les mèmes parallèles. Par la même raison le parallèlegramme exhe est égal au parallèlegramme ebro; donc le parallèlogramme ABFA est égal au parallèlogramme elle, donc, etc.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ Αζ.

PROPOSITIO XXXVII.

Τά τρίγωνα, τὰ ἐπὶ τῆς αὐτῆς βάσιως ὅντα καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλήλοις, ἴςα ἀλλήλοις ἐστίν.

Εστω τρίχωνα τὰ ΑΒΓ, ΔΕΓ ἐτὶ τὴς αὐτῶς βάσιως ὅττα ' τῆς ΒΓκαὶ ἐν ταῖς αὐταῖς σοραλλώλοις ταῖς ΑΔ, ΒΓ\* λίχω ὅτι ἴσον ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τρίχωνον τῶ ΔΒΓ τριγάιω. Triangula super câdem basi constituta et in isdem parallelis, æqualia inter se sunt.

Sint triangula ABF, \DBF super c\u00e4dem basi constituta BF et in eisdem parallelis A\u00e1, BF; dico acquale esse ABF triangulum \u00e4BF triangulo.



Εχθεβλήσθω ή ΑΔ εφ' ελάτερα τὰ μέρη επὶ τὰ Ε, Ζ<sup>2</sup>, καὶ διὰ μὶν τοῦ Β τῆ ΓΛ παράλληλος ήχθω ή ΕΕ, διὰ δὲ τοῦ Γ τῆ ΒΔ παράλληλος ήχθω ή ΓΖ.

Παραλληλός ραμμον άρα ἐστὶν ἐκάτερον τῶν ΕΕΓΑ, ΔΕΓΖ·και εἰσιτ ἐσα ³-ἐσι τε χὰρ τῆς αὐτῆς βάσεὡς εἰσι ἡ τῆς ΒΓ καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλίλοις ταῖς ΕΓ, ΕΖ·καὶ ἐντι τοῦ μὲν ΕΕΓΑ παρ

Producatur A∆ ex utrăque parte în E, Z, et per B quidem îpsi ГA parallela ducatur BE, per Г vero îpsi B∆ parallela ducatur ГZ.

Parallelogrammum igitur est utrumque ipsorum ΕΒΓΑ, ΔΒΓΖ; et æqualia sunt, nam super cådem basi sunt BΓ et in eisdem parallelis BΓ, EZ; et est ipsius ΕΒΓΑ quidem parallelogrammai

# PROPOSITION XXXVII.

Les triangles, construits sur la même base et entre les mêmes parallèles, sont égaux.

Que les triangles ABF,  $\Delta$ BF soient sur la même base EF et entre les mêmes parallèles A $\Delta$ , EF; je dis que le triangle ABF est égal au triangle  $\Delta$ BF.

Prolongeons de part et d'autre la droite AA aux points E, Z, et par le point B conduisons EE parallèle à TA (51), et par le point F conduisons IZ parallèle à BA.

Les figures EBTA, ABTZ sont des parallélogrammes, et ces parallélogrammes sont égaux (55); car ils sont sur la même base BT, et entre les mêmes paralléles; mais le triangle ABT est la moitié du parallélogramme EBTA; car

αλλαλογράμμου ήμιου το ΛΕΓ τρήγωτον, ή γάρ ΑΒ δάμμτρος αυτό δίγα τίμισι τοῦ δί ΔΕΙΖ παραλλαλογράμμου όμιου το ΔΕΓ τρίγωτον , όι γάρ ΔΕ δάμμτρος αυτό δίγα τίμισι το δί τοῦν Υσων όμιση είνα ἀλλάλοις ἐντὸν Ἰσον ἄρα ἐντὸ τὸ ΛΕΙ τρίγωνος τῷ ΔΕΙ τριγώνος. Τὰ άρα τρί-

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λή.

Τὰ τρίη ωνα, τὰ ἐπὶ τῶν ἴσων βέσεων ὄντα καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλήλοις, ἴσα ἀλλήλοις ἐστὶν'.

Εστω τρίη ωνα τὰ ΔΕΓ, ΔΕΖ ἐπὶ ἴσων βάσεων ὅντα τῶν ΒΓ, ΕΖ καὶ ἐν ταῖς αὐτκῖς παραλλύλοις ταῖς ΒΖ, ΑΔ· λέρω ὅτι ἴσον ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τρίη ωνον τῷ ΔΕΖ τριη ώνφ. dimidium ABF triaugulum, nam AB diameter ipsum bifariam secal; set vero ipsins ABFZ pararllelogrammi dimidium ABF triaugulum, nam AF diameter ipsum bifariam secal; aqualium autem dimidia aqualia inter se sunt; aquale igitur est ABF triangulum ipsi ABF triangulo. Ergo triangula, etc.

### PROPOSITIO XXXVIII

Triangula, super aqualibus basibus constituta et in eisdem parallelis, aqualia inter se sunt.

Sint triangula ABF, AEZ super aqualibus basibus constituta BF, EZ et in cisdem parallelis BZ, AA; dico aquale esse ABF triangulum ipsi AEZ triangulo.



Εκθεθλήσθω γὰρ ή ΑΔ ἐφ' ἐκάτερα τὰ μέρη ἐπὶ τὰ Η, Θ, καὶ διὰ μὲν τοῦ Β τῆ ΓΑ Producatur enim AA ex utrăque parte in H, O, et per B quidem ipsi IA parallela

la diagonale AB le partage en deux parties égales; le triangle ABT est la moitié du partallélogramme ABTZ, car la diagonale AF la partage en deux parties égales (54); mais les moitiés des quantités égales sont égales entr'elles; donc le triangle ABT est égal au triangle ABT. Donc, etc.

# PROPOSITION XXXVIII.

Des triangles, construits sur des bases égales et entre les mêmes parallèles, sont égaux entr'eux.

Que les triangles ABT,  $\Delta$ EZ soient construits sur des bases égales BT, EZ et entre les mêmes parallèles BZ,  $\Delta$ A; je dis que le triangle  $\Delta$ BT est égal au triangle  $\Delta$ EZ.

Prolongeons de part et d'autre la droite AA aux points H, 0; par le

# 64 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

παράλληλος ήχθω ή ΒΗ, διὰ δὲ τοῦ Ζ τῆ ΔΕ παράλληλος ήχθω ή ΖΘ.

ducatur BH, per Z vero ipsi ∆E parallela ducatur Z⊙.



Παταλλικός ρομμεν έρα ἐστιν ἐκάτιρον τῶν ΗΕΓΑ ΔΕΖΘ΄ καὶ ἐσεν τὸ ΗΕΓΑ τῷ ΔΕΖΘ΄ τὰν ἐκῦ τὰν Ε΄ Ε΄ Ε΄ Χ. καὶ ἐν τὰς αὐταὶς αὐταὶς τὰν ΕΓ, ΕΖ, καὶ ἐν τὰς αὐταὶς τὰν ΕΙ, ΕΖ, καὶ ἐν τὰς αὐταὶς τὰν ΕΙ, ΕΙ Α΄ Καὶ ἐν τὰ ΑΕΓ τρὶροντη, ἡ τὰρ ΑΒ διάμετρα ἀντὸ τὸ ΑΕΓ τρὶροντη, ἡ τὰρ ΑΒ διάμετρα ἀντὸ τὸ ἀριὰ τὰ τὰ δὶ ΔΕΖΘ αι μαλλικός ράμενο ἡμεν τὰ δὶ ΔΕΖΘ αι μαλλικός ἐντίν ἔντ τὰ δὰ τῶν ἔνον ἡμένα ἔκα ἀλλικός ἐντίν ἔντ τὰ δὰ τῶν ἔνον ἡμένα ἔκα ἀλλικός ἐντίν ἔντ ἐντ ὰρα ἐντὶ τὸ ΑΕΓ τρὶρονς τῷ ΔΕζ πρημένο, Τὰ ἐρα τρημονα, καὶ τὰ ἐξῆς.

Parallelogrammum igitur est utrumque ipsorum HEFA , ΔΕΣΘ; et aquale HBFA ipsi ΔΕΣΘ, in aqualibus enim et basibus sunt BF, EZ, et in eisdem parallelis EZ, HΘ; et est autem ipsius HBEA parallelogrammi dimidium ABF triangulum , AB enim diameter ipsum bifariam secat; est vero ipsius ΔΕΣΘ parallelogrammi dimidium ZEΔ triangulum, nam AZ diameter ipsum bifariam secat. Æqualium autem dimidia æqualia inter se sunt; æquale igitur est ABF triangulumipā ΔΕΣtriangulo. Ergotriangula, etc.

point E conduisons la droite EM parallèle à la droite EA (52), et par le point z conduisons la droite Z $\Theta$  parallèle à la droite  $\Delta E$ .

Les figures HEFA, AEZO sont des parallélogrammes; mais le parallélogramme HEFA est égal au parallélogramme AEZO (50), car ils sont construits sur des bases égales EF, EZ et entre les mêmes paralléles EZ, HO; mais le triangle AEF est la moitié du parallélogramme HEFA, car la diagonale AE le partage en deux parties égales (54); le triangle ZEA est la moitié du parallélogramme AEZO, car la diagonale AZ le partage en deux parties égales, et les moitiés des quantités égales sont égales cut'elles; donc le triangle AEF est égal au triangle AEZ. Donc, etc.

### TIPOTATIS A6'.

### PROPOSITIO XXXIX.

Τὰ ἴσα τρίγωνα, τὰ ἐπὶ τῆς αὐτῆς βάσεως ὅντα κ εὶ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη, καὶ' ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλήλοις ἐστίν.

Εστω ίσα τρίρωτα<sup>2</sup> τὰ ΑΒΓ, ΔΒΓ, ὶπὶ τῆς αὐτῆς βάσιως ὅ τα τῆς ΒΓ, καὶ ὶπὶ τὰ αὐτὰ μέριι<sup>3</sup> λίρω ἐτί καὶ ἐτ τᾶς αὐταῖς ταραλλικλοις ἐτί . Εσιζίθης δω βρά Α. Δ. λίρω ἔτι σαράλλικὸς ἐτιν ἡ ΑΔ τῆ ΒΓ.

Æqualia triangula, super cadem basi constituta et ad casdem partes, et in cisdem parallelis suut.

Sint æqualia triangula ABF,  $\Delta$ BF, super câdem basi BF et ad casdem partes; dico et in cisdem parallelis esse. Jungatur enim  $A\Delta$ ; dico paralleları esse  $A\Delta$  ipsi BF.



Εἰ γὰρ μὴ, ἥχθω διὰ τοῦ Α σημείου τῆ ΕΓ εὐθεῖα παράλληλος ἡ ΑΕ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΕΓ.

Ισον άρα<sup>†</sup> έστι το ΑΒΓ τρίχωτον τῷ ΕΒΓ τριχώνων έπί τε χὰρ τῆς αὐτῆς βάστώς έστιν αὐτῷ τῆς ΒΓ καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλήλοις ταῖς ΒΓ, ΑΕ<sup>Γ</sup>, Αλλά τὸ ΑΒΓ τρίχουνος τῷ ΔΕΓ ἐστιν Si enim non, ducatur per A punctum ipsi BF rectæ parallela AE, et jungatur EF.

Æquale igitur est ABF triangulum ipsi EBF triangulo; saper eådem enim basi est BF super quå ipsum EBF, et in eisdem parallelis BF, AE; sed ABF triangulum ipsi ABF est æquale; ergo

# PROPOSITION XXXIX.

Les triangles égaux, construits sur la même base et placés du même côté, sont compris entre les mêmes parallèles.

Que les deux triangles égaux ABF, ABF soient construits sur la même base EF, et placés du même côté; je dis que ces deux triangles sont compris entre les mêmes parallèles. Joignons AA; je dis que AA est parallèle à BF.

Car si cela n'est pas, par le point A conduisons AE parallèle à Er (51), et joignons Er.

Le triangle ABT est égal au triangle EBT (57), puisque ces deux triangles sont construits sur la base BT, et placés entre les mêmes parallèles BT, AE. Mais le triangle ABT est égal au triangle ABT; donc le triangle ABT est égal au

# 66 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ίνου ταλ τό ΔΒΓ άρα τρίχωνου τῷ ΕΒΓ ίνοι ἐντὶς, τὸ μιίζει τῷ ἰλάσουν, ὁτηρ ἐντὶν ἀδύνατον τὸν ἀρα ταράλλυλος ἐντιν ὁ ἀν τῷ ΒΓ. Ομειος ὁλ διιζεριν, ἔτι εὐδι άλλυ τις τλὺν τῆς ΛΔ' ὁι ΔΔ ἀρα τῷ ΒΓ ἔντὶ ταράλλυλος. Τὰ ἀρα ἴνα, καὶ τὰ ἔδια. et  $\Delta B\Gamma$  triangulum ipsi  $EB\Gamma$   $\alpha$ quale est, majus miurri, quod est impossible. Non igitur parallela est AE ipsi  $B\Gamma$ . Similiter autem ostendemus enque aliam quampiam esse proter AB;  $\Delta$  igitur ipsi  $B\Gamma$  est parallela. Ergo  $\alpha$ qualia, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μ'.

# PROPOSITIO XL.

Τὰ ἴσα τρίη ωνα, τὰ ἐπὶ τῶν Ἰσων βάσιων ἔντα καὶ ἐτὶ τὰ αὐτὰ μέρη, καὶ ἐν ταίς αὐταῖς παραλλ ήλεις ἐστίν.

Εστω Για τρίζωνα<sup>3</sup> τὰ ΑΒΓ, ΔΓΕ, ἐτὶ ἴσων βάσων Ειτα τῶν ΒΓ, ΤΕ καὶ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέροὶ· Σίχω ἔτι κκὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλώλοις ἐστίε. Ετιζίψχδω χὰρ ¼ ΑΔ· λίχω ἐτι ταράλλωλές ἐστιν ἡ ΑΔ τῆ ΒΕ.

Εἰ γὰρ μὰ, ἄχθω διὰ τοῦ Α τῷ ΒΕ παράλληλος ѝ ΑΖ, καὶ ἐπεζεύχθω ѝ ΕΖ. Æqualia triangula, super æqualibus basibus constituta et ad easdem partes, et in eisdem parallelis sunt.

Sint æqualia triangula ΑΒΓ, ΔΓΕ, super æqualibus basibus constituta ΒΓ, ΓΕ et ad easdem partes; dico et in eisdem parallelis esse; jungatur enim ΑΔ; dico parallelam esse ΑΔ ipsi ΒΕ.

Si enim non, ducatur per A ipsi BE parallela.
AZ, et jungatur EZ.

triangle EBF, le plus grand au plus petit, ce qui est impossible; donc AE n'est point parallèle à BF. Nous démontrerons semblablement qu'aucune autre droite, excepté A2, n'est parallèle à BF; donc A2 est parallèle à BF. Donc, etc.

# PROPOSITION XL.

Les triangles égaux, construits sur des bases égales et du même côté, sont entre les mêmes parallèles.

Que les triangles égaux ABT, ATE soient construits sur les bases égales BT, TE et placés du même côté; je dis qu'ils sont entre les mêmes parallèles. Juignons A2; je dis que A2 est parallèle à BE.

Car si cela n'est pas, par le point A, conduisons AZ parallèle à EE, et joignons EZ.

Ison åpa<sup>5</sup> ison tö ABT tpijavson tög ZTE tpigányo itai ta gáp ison ßászián ilsi tön BT, TE nai in tais aútais tapaddádas tais BE, AZ. Add ti ABT tpijavson ison itai tög ZTE tpigánya<sup>60</sup> nai ti ZTE tpijavson ösa ison itai tög gánya<sup>60</sup> nai ti ZTE tpijavson öpa ison itai tön tög Æquale igitur est ABT triangulum ipsi ZTE triangulo; in æqualibus euim basibus sunt BT, TE et in eisdem parallelis BE, AZ. Sed ABT triangulum æquale est ipsi ATE triangulo; et ATE triangulum igitur æquale est ipsi ZTE trian



ΣΤΕ τριχώνο, τὶ μαίζεν τῷ ἐλάσσονι, Επερ ἐστίν<sup>3</sup> ἀδύνατεν· σὰν ἀρα παραλληλός ἐστηθ ἡ ΑΖ τῆ ΒΕ. Ομείως δὰ διέζεμι» ἔτι ἐδδὶ ἄλλη τις πλὰν τῆς ΑΔ· ἡ ΑΔ ἄρα τῆ ΒΕ ἐστὶ παράλληλος<sup>10</sup>. Τὰ ἄρα ἔτα, καὶ τὰ ἑξῆς, gulo, majus minori, quod est impossibile; nou igitur parallela est AZ jusi BE. Similiter autem ostendemus neque aliam quampiam esse præter AA; AA igitur ipsi BE est parallela. Ergo æqualia, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μά.

Εὰν πας Σλληλός ραμμον τριζώνω βάσιν τε έχη την αὐτην, και εν ταῖς αὐταῖς παραλληλοις ή το διπλάσιον εστι' το παραλληλός ραμμον τιῦ τριζώνου.

### PROPOSITIO XLI.

Si parallelogrammum quam triangulum basim habeat eamdem, et in cisdem parallelis sit, duplum est parallelogrammum trianguli.

Le triangle AFT est égal au triangle ZFE (58); puisque ces deux triangles sont construits sur des bases égales FT, FE, et qu'ils sont entre les mêmes parallèles EF, AZL. Mais le triangle AFF est égal au triangle AFF est égal au triangle ZFE, le plus grand au plus petit, ce qui est impossible; donc AZ n'est point parallèle à EE. Nous démontrerons semblablement qu'aucune aure droite, excepté AZ, n'est parallèle à BE; donc AZ est parallèle à BE. Donc, etc.

# PROPOSITION XLI.

Si un parallélogramme a la même base qu'un triangle, et s'il est dans les mêmes parallèles, le parallélogramme est double du triangle.

Παραλλικός ρεμμον γ άρ τό ΑΒΓΔ τριγόνο τῷ ΕΒΓ βάσεν τι "εχέτω τόν αὐτόν τόν ΕΓ, καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς ταραλείλοις (στω) ταῖς ΕΓ, ΑΕ- λίγω ὅτι ἐντλάσιἐν ἰστι τό ΑΒΓΔ ταραλλικός γραμμον τοῦ ΕΒΓ τριγόνου.

Επεζεύχθω γάρ ή ΑΓ.

Parallelogrammum enim ΔΕΓΔ quem triangulum EBΓ basim habeat eamdem EΓ, et in cisdem parallelis EΓ, ΔΕ sit; dico duplum esse ΔΒΓΔ parallelogrammum EBΓ trianguli.

Jungatur cuim Ar.



Ισον δή έστι πό ΑΕΓ τρίγονου τῷ ΕΕΓ τριγόσος ται το γόρ πία αυτία βάσιας ίστιν αὐτῷ τὰς ΕΓ και ἐν ταίς αὐταῖς παραλλίλοις ταῖς ΕΓ. ΑΕ. Αλλά τὸ ΛΕΓΔ παραλλί πλός ραμμον διελάετέν ἐστι τοῦ ΛΕΓ τριγένου ὁ γάρ ΛΓ διάμπτρος αὐτό δίχα τίμπιν ἐντιν τὸ ΑΕΓΔ παραλλιλίχραμμον καὶ τοῦ ΕΕΓ τριγώνου ἐστὶ διτλάσιστ. Εὰν ἀρα παραλλιλίο γραμμον, καὶ τὸ ἔξῶς. Æquole igiter est ABF triangulumi psi EBF triangulo; nam super eddem basi est BF super qua ipaum EBF, et in eisdem parallelis BF, AE. Sed ABFA parallelogrammum duplum est ipsius ABF trianguli, nam AF diameter ipsum bifariam secat; quare ABFA parallelogrammum et ipsius EBF trianguli est duplum. Si igitur parallelogrammum, etc.

Que le parallélogramme ABEA ait la même base ET que le triangle EEF, et qu'il soit entre les mêmes parallèles EF, AE; je dis que le parallèl: gramme ABEA est double du triangle EBF.

Juignons Ar.

Le triangle ABF est égal au triangle EEF (57), puisqu'il est sur la même bose EF que lui et eutre les mêmes parallèles EF, AE. Mais le parallèlegramme à EES est double du triangle ABF, car la diagonale AF partage ce parallèlegramme en deux parties égales (54); donc le parallèlegramme ABFA est double du triangle EBF. Donc, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μ.β'.

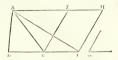
### PROPOSITIO XLII.

Τῷ δοθέντι τριγώτῷ ἴσον παραλληλόγραμμον συστήσατθαι ἐν τῷ δοθείτη γωτία εὐθυγράμμοι.

Εστο το μεν δεθεν τρίχανον το ΑΒΓ, ή δε δοθείσα χωνία εύθυ ραμμος ή Δ. δείδη τῷ «ΒΓ τριχώνω ἔσον παραλληλόγραμμον συστήσασθαι δι έση τῷ Δ χωνία εὐθυγράμμι».

Dato triangulo æquale parallelogrammum constituere in dato angulo rectilineo.

Sit quidem datum triangulum ABC, datus vero augulus rectilineus Δ; oportet igitur ipsi ABC triangulo æquale parallelegrammum constituere in æquali ipsi Δ angulo rectilineo.



Τετμικόω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΒΓ δίχα κατλ το  $\hat{\mathbf{E}}$ , καὶ ἐσεσξινήςω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΑΕ, καὶ συτετότο πρὸς τῆ Ει εδοίως καὶ τῷ πρὸς αὐτῆ στμικο τῷ Ε τῆ Δ γωνίς ἰστὰ ΓΙ.ς, καὶ ἐλὰ μὶν τοῦ Α τῆ ΕΓ ασφάλλλολος ὑχθω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΑΗ, διὰ δὶ τοῦ Ττρ ΕΖ αφράλλλος ὑχθω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΑΝ το ῦχθω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΑΝ το το Ατή ΕΓ ατράλλλος ὑχθω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΑΝ το ὑχθω  $\hat{\mathbf{u}}$  ΑΝ το

Καὶ ἐπεὶ ἴση ἐστὶν ή ΒΕ τῆ ΕΓ, ἴσον ἐστὶ καὶ τὸ ΑΒΕ τρίχωνον τῷ ΑΕΓ τριχώνος ἐπὶ τε γὰρ Secetar EF L'Édr'am in E, et jungstur AE, et constituatar ad EF rectam et ad puactum in cà E ipsi \( \Delta\) angulo sequalis FEZ, et per A quiden ipsi EF parallela ducatur AH, per F vero ipsi EZ parallela ducatur FH; parallela grammum i, jun est ZEFH.

Lt quoniam æqualis est BE ipsi EF, æquale est et ABE triangulum ipsi AEF triangulo; nam super

### PROPOSITION XLII.

Construire, dans un angle rectiligue donné, un parallélogramme égal à un triangle donné.

Soit ABF le triangle donné, et à l'angle rectiligne donné; il faut construire un parallélogramme égal au triangle ABF dans l'angle rectiligne à.

Coupons la droite Er en deux parties égales en E(10), joignons  $\lambda$ E, sur la droite Er, et an point E de cette droite construisons un angle TEZ égal à l'angle  $\Delta$  (25), par le point A conduisons AH parallèle à Er (51), et par le point r conduisons FH parallèle à Ez; la figure ZEFH sera un parallèlogramme.

Puisque BE est égal à EF, le triangle ABE est égal au triangle AEF (58), car

έτου βάπλο είσι του ΒΕ, ΕΓ καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς ταραλλώλεις ταῖς ΕΓ, ΑΝ- διπλάσιου ἄρα ἐκτὶ το ΣΒΓ τρίρωνοι ἐτοῦ ΑΕΓ τριρώπου. Εττὶ δὶ καὶ τὰ ΣΕΓΗ παραλλωλός ραμμαι διπλάσιου τοῦ ΑΕΓ τριρώπου βάπου το 39ε αὐτῷ τὸν αὐτῶν æqualibus basibus EE, EF sunt, et in cisdem parallelis EF, AH; duplum igitur est AEF triangulum ipiius AEF trianguli. Est autem et ZEFH parallelegrammum duplum ipiius AEF trianguli; basim enim quam AEF camdem habet,



ξης εκό το ταξε αυταξε έστα αυτάξ τοκραλλόντες Τουν άρα έστε το ΖΕΓΗ παραλλαλόγραμμου τώ ΑΕΓ τριγώνω, και έχει τον ύπο ΓΕΖ γωνιαν έστο τώ δοθείου τώ Δ.

Τῷ ἀρα δοδίττι τριχών τῷ ΑΒΓ ἴνον σαραλληλόχρημμον συνέστυται  $^1$  τὸ ΖΕΓΗ , ἐν χωνια τῷ ὑπὸ ΓΕΖ , ἄτις $^0$  ἐστι. ἴνη τῃ  $\Delta$ . Ότερ ἐδει et in eisdem est parallelis in quibus ipsum AEF; æquale igitur est ZEFH parallelogrammum ipsi AEF triangulo, et habet FEZ augulum æqualem dato Δ.

Dato igitur triangulo ABF æquale paraliclogrammum constitutum est ZEFH in avgulo FEZ qui est æqualis ipsi 4. Quod oportebat facere.

ils sont sur des bases égales BE, ET, et entre les mêmes parallèles ET, AH; donc le triangle AET. Mais le parallèlegramme ZETH est double du triangle AET. Mais le parallèlegramme ZETH est double du triangle AET (AT), car il a la même base que lui, et il est dans les même. La rideles parallèles gramme AETH est égal au triangle ET (not. 6), et il a l'angle tez égal à l'angle donné a.

Donc le parallélogramme zEFH a été construit égal au triangle AEF dans un augle qui est FEZ égal à l'augle donné 4; ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μέν.

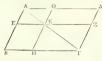
Παντός παραλληλογράμμου τῶν περὶ τὴν διόμετρον παραλληλογράμμων τὰ παραπληκώματα ἴσα ἀλλήλοις ἐστίν.

Εστιο σαραλλικός ραμμεν το ΔΕΓΑ, διάμετορο δί αύτου έκτ για μό δι τον ΑΓ σταραλλικός του τό ΕΕς 2Ες τό δι λεγέμετα σταραλλικού του τό ΕΕς ΣΕς τό δι λεγέμετα σταραπληρόματα το ΕΕς ΧΕΑ λέγω έτι εσν έττὶ τό ΕΕς σαραπλήρωμα το ΕΕς ΚΑ σαραπλαρόματης συμμετικός συμμετι

### PROPOSITIO XLIII.

Omnis parallelogrammi corum circa diametrum parallelogrammorum complementa æqualia inter se sunt.

Sit parallelogrammum ABF $\Delta$ , diameter autem ipsius AF, et circa AF parallelogramma quidem sint E $\Theta$ , 2H, ipsa vero dicta complementa BK, K $\Delta$ ; dico aquale esse BK complementum ipsi K $\Delta$  complemento.



 Quonian enim parallelegrammum est ABFA, diameter autem ipsius AF, sequale est ABF triangulou Rursus quoniam parallelegrammum est EKOA, diameter autem ipsius est AK, aquale est AEK triangulum ipsi AGK triangulo. Propter eadem et XET triangulum ipsi KIIT

# PROPOSITION XLIII.

Dans tout parallélogramme, les complémens des parallélogrammes, autour de la diagonale, sont égaux entr'eux.

Soit le parallélogramme AETA, que AT soit sa diagonale, qu'autour de AT soient les parallélogrammes EO, ZH, et les parallélogrammes LK, KA qu'on appelle compléments; je dis que le complément EK est égal au complément KA.

Car puisque ABF3 est un parallélogramme, et que AF est sa diagonale, le triangle ABF est égal au triangle AF3 (34). De plus, puisque EK0A est un parallélogramme, et que AK est sa diagonale, le triangle AEK est égal au triangle AOK; le triangle KZF est égal au triangle KHF, par la même raison; donc puisque le

# -2 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

THE TOP SHE SET STEEL ETT COP TO ALL

ALL TO DO SET OF ACK TRY SHEET STEEL, THE SET SHEET SHEET STEEL SHEET STEEL SHEET STEEL SHEET SHEET

est aqual. Qualitation AEA quidem trianpulum lip in serial, culo est aquale; KET vero ipsi KHT, tri man EEK cum ipso LHT est capade ipsi AEK in agric cum EET triangulu; est autem et telum AET triangulum toti AAT equale. Religium igitur EEK complementum religio HA complemento est equale. Omnis igitur parallelogrammia, etc.

### TPOTATIE US.

Her i the Schlier eliciar, to Schits toror a lea tapolic informer topical in, in the Silver on to elice ince.

Εστω ή μίν διθείσα είθεια ή ΑΒ, τό δί δεθιτ τρίμουν τό Γ, ή δί δεθιίσα ματία είθει ρεμμος ή Δ΄ δεί δη παρά την δεθιίσας εύθειαν την ΓΒ, τό δεθιτα τριγά (πτή Γ ίσιν ποραλοπλό ραμμον παραθοπλη, έν ίση τη Δ΄ γανία.

Συτεστάτω τῷ Γ τριρώ ῳ ἴσου παραλλικό-) ραμμευ τὸ ΒΕΖΗ, ἐν ρω/ἐς τῷ ὑτὸ ΕΕΗ, ἡ ἐστιν ἰση τῷ Δ΄ καὶ κιίσου ὥστε ἐπ' εὐδιίας

### TROPOSITIO XLIV.

Ad datam rectam, dato triangulo æquale parallelogrammum applicare in dato angulo 1 triango.

Sit quidem data recta AB, datum vero triangulum Γ, et datus augulus rectifiucus Δ; operete igitar ad datam rectam AB, dato triangelo Γ sequale parallelogrammum applicare in æquali ipsi Δ augulo.

Constituatur ipsi  $\Gamma$  triangulo æquale parallelogrammum BEZH, in angulo EBH qui est æqualis, ipsi  $\Delta$ ; et ponatur in directum EE ipsi BA, et

triangle AEK est égal au triangle FOK, et le triangle KZT égal au triangle KZT, le triangle AEK, avec le triangle KHT, est égal au triangle AEK avec le triangle KET; mais le triangle entier ATT est égal au triangle entier ATT; donc le con plément restant EK est égal au complément restant EK est égal au complément restant EK est égal au complément restant EA (not. 5). Donc, etc.

# PROPOSITION XLIV.

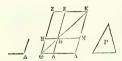
A une droite donnée, et dans un angle rectiligne donné, appliquer un parallélogramme égal à un triangle donné.

Que  $\Delta B$  soit la droite donnée, r le triangle donné, et  $\Delta$  l'angle rectiligne donné; il faut sur la droite  $\Delta I$  et dans un angle é J à  $\Delta$ , appliquer un parallélogramme égal au triangle donné r.

Dans un angle ebb. Égal à l'angle  $\Delta$ , construisens un parallélogramme eezu égal au triangle r ( $4^\circ$ ), plaçons la droite ee dans la direction de la droite ea, prol n-

είναι την ΒΕ τη ΒΑ', καὶ διάχθω ή ΖΗ έτι τὸ Θ, καὶ διά τοῦ Α στοτέρα τῶν ΒΗ, ΕΖ παράλλαλος ἄχθω ή ΑΘ, καὶ ἐπιξύχθω ή ΘΒ. Καὶ ἐπίς τοῦ ΑΘ. Καὶ ἐπίς τοῦ ΑΘ. Καὶ ἐπίς τοῦ ἐπιξοῦ ἡ ΘΒ. Καὶ ἐπίς τοῦ ἐπιξοῦ ἡ ΘΕ. Καὶ ἐπίς τοῦ ἐπιξοῦ ἡ ΘΕ ἐπιξοῦ ἐπιξοῦ

producatur ZH ad Ø, et per A alterutri ipsarum BH, EZ parallela ducatur AØ, et jungatur ØB. Et quoniam in parallelas AØ, EZ recta incidit ØZ, ipsi AØZ, ØZE anguli duobus rectis sunt æquales; ergo BØH, HZE duobus rectis minores sunt; rectæ autem a minoribus quam duobus rectis in infinitum productæ concurrunt; ØB, ZE igitur productæ concurrent. Producantur et concurrant in K, et per K punctum alterutri ipsarum EA, ZØ parallela ducatur KA, et producantur ØA, HB ad A, M puncta.



Παραλληλός ταμμεν άρα έστι το ΘΛΚΖ, διάμιτρος δε αυτοῦ ή ΘΚ, περὶ δε τὴν ΘΚ $^5$  παραλληλός ταμμα μέν τὰ ΑΗ, ΜΕ, τὰ δε λεγόμενα παραπληρώματα τὰ $^6$ ΛΒ, ΒΖ $^\circ$  ίσον άρα έστι Parallelogrammum igitur est OAKZ, diametrum autem ipsius OK, et circa OK parallelogramma quidem AH, ME, ipsa vero dieta complementa AB, BZ; æquale igitur est AB ipsi BZ,

geons la droite ZH vers 0, par le point a conduisons AO parallèle à l'une ou à l'autre des droites BH, EZ (51), et joignons OB. Puisque la droite OZ tombe sur les parallèles AO, EZ, les angles AOZ, OZE sont égaux à deux droits (29); donc les angles BOH, HZE sont moindres que deux droits. Mais les droites prolongées à l'imfini, du côté où les angles intérieurs sont moindres que deux angles droits, se rencontrent (dém. 5); donc les droites OE, ZE étant prolongées, se rencontreront; qu'elles soient prolongées (dém. 2), et qu'elles se rencontrent en K; par le point K, conduisons KA parallèle à l'une ou à l'autre des droites EA, ZO (31), et prolongeons les droites OA, HB vers les points A, M.

La figure OAKZ est un parallélogramme, OK est sa diagonale, et autour de OK sont les parallélogrammes AH, ME, et les parallélogrammes AB, EZ, qu'on nomme compléments; donc AB est égal à BZ (43). Mais BZ est égal au triangle

# 54 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τὸ ΛΒ τῷ Γ. Αλλά? τὸ BZ τῷ Γ τριχώτῷ δετίς Γεος και τὸ ΛΒ ἄρα τῷ Γ ἐστίς Γεος καὶ Αλλά και τὸ ΛΒ ἄρα τῷ Γ ἐστίς Γεος καὶ Δελλά μι ὑπὸ ΗΒΕ τῷ Δ ἐστίς Γεος καὶ ἡ ὑπὸ ΑΒΜ, Δλα ἡ ὑπὸ Τὸς Σ ὰρτίς ἐστίς Γεος καὶ ἡ ὑπὸ ΑΒΜ ἀραδ τῷ Δ ὰρτίς ἐστίς Γεος.

Παρά τὴν δοθεῖσαν ἄρα εὐθεῖαν τὴν ΑΒ, τῷ δοθέντι τριγώνω τῷ Γ ἴτον παραλληλόγραμμον παραθέζληται τὸ ΛΒ, ἐν γωτία τῷ ὑπὸ ΑΕΜ, ἥ ἐστιν ἴση τῷ ὁ. Ο Οτερ ἔδει ποιῆσαι.

Sed BZ ipsi  $\Gamma$  triangulo est æquale; et AB igitur ipsi  $\Gamma$  est æquale. Et quoniam æqualis est HBE angulus ipsi ABM, sed HBE ipsi  $\Delta$  est æquale; et ABM igitur ipsi  $\Delta$  angulo est æqualis.

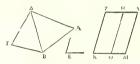
Ad datam igitur rectam AB, dato triangulo Γ acquale parallelogrammum applicatum est AB, in angulo ABM qui est æqulis ipsi Δ. Quod oportebat facere.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μέ.

Τῷ δοθέντι εὐθυγράμμη, ἴσον παραλλικόγραμμον συστήσασθαι, ἐν τῷ δοθείση γωτία εὐθυγράμμω.

### PROPOSITIO XLV.

Dato rectilineo, æquale parallelogrammum constituere, in dato angulo rectilineo.



Εστω τὸ μὰτ? δεθιν εὐθύη ραμμον τὸ ΑΕΓΔ, ἡ δι δοθεῖσα γωτία εὐθή ραμμος ἡ Ε· θεῖ δὴ δὴ τῷ ΑΕΓΔ εὐθυγράμμω ἴστν παραλληλόγραμμον συστήσεσθαι, ἐν τῷ δοθείση γωνίς τῷ Ε. Sit quidem datum rectilineum ABFA, datus vero angulus rectilineus E; oportet igitur ipsi ABFA rectilineo æquale parallelogrammum constituere, in dato angulo E.

r; donc ab est égal à r. Et puisque l'angle hee est égal à l'angle abm (15), et que l'angle hee est égal à l'angle a., l'angle abm est égal à l'angle a.

Donc à la droite donnée AB, et dans l'angle ABM égal à 2, on applique le parallélogramme AB égal au triangle donné r; ce qu'il fallait faire.

### PROPOSITION XLV.

Construire, dans un angle rectiligne donné, un parallélogra<mark>mme égal à une</mark> figure rectiligne donnée.

Soit ABTA la figure rectiligne donnée, et e l'angle rectiligne donné; il faut, dans Pangle donné E, construire un parallélogramme égal à la figure rectiligne ABTA. Επιζεύχθω γὰρ ὁ ΔΒ, καὶ συνεστάτω τῷ Α τηρώκο ἴτον παραλληλόραμμος τὸ ΖΘ, ἐν τὴ ὑπὸ ΘΑΣ γωίες, ὁ ἴτο ἐστὶ τῆ Ε· καὶ παραβεθνίσθω παρά τὰν ΘΗ εὐθιῖαν τῷ ΔΙΓ τριρώκο ἴτον παραλληλόραμμος τὸ ΗΝ, ἐν τῆ ὑπὸ ΗΘΜ γωίες, ὁ ἐστι του τῆ Ε.

Καὶ ἐπεὶ ἡ Ε ρωτία έκατέρα τῶν ὑπὸ ΘΚΖ, ΗΘΜ έστὶν ἴση• καὶ ἡ ὑπὸ ΘΚΖ ἄρα5 τῆ ὑπὸ HΘM ἐστὰν ἴσμ<sup>G</sup>. Κοινὰ προσκείσθω ѝ ὑπὸ ΚΘΗ• αί άρα ύπὸ ΖΚΘ, ΚΘΗ ταῖς ὑπὸ ΚΘΗ, ΗΘΜ έσαι είσιν, Αλλ' αι ύπὸ ΖΚΘ, ΚΘΗ δυσιν ορθαίς ίσαι είσίν και αι ύπο ΚΘΗ, ΗΘΜ άρα δυσίν ορθαίς ίσαι είσίν. Πρός δή τινι εύθεία τη HO. καὶ τῶ πρὸς αὐτῆ σημείω τῶ Θ, δίο εὐθεῖαι αί ΘΚ, ΘΜ, μη έπι τὰ αὐτὰ μέρη κείμεναι, τάς εφεξής γωνίας δυσίν ορθαίς ίσας ποιούσιν. έπ ευθείας άςα έστην ή ΚΘ τη ΘΜ. Καὶ έπεὶ είς παραλλήλους τὰς ΚΜ. ΖΗ εὐθεῖας ἐνέπεσεν έ ΘΗ, αι έναλλάξ γωνίαι αι ύπὶ ΜΘΗ, ΘΗΖ ίσαι άλλήλαις είσί. Κοινή προσκείσθω ή ύπὸ ΘΗΛ\* αὶ ἄρα ὑπὸ ΜΘΗ, ΘΗΛ ταῖς ὑπὸ ΘΗΖ, ΘΗΛ ίσαι εἰσίτ, Αλλ' αἱ ὑπὸ ΜΘΗ, ΘΗΛ δυσίν

Jangatur chim  $\Delta h$ , et constituatur ipsi  $\Delta h$  triangulo aquale parallelogrammum  $Z\Theta$ , in  $\Theta KZ$  angulo , qui aqualis est ipsi  $E_{\rm F}$  et applicetur ad  $\Theta H$  rectam ipsi  $\Delta k E$  triangulo aquale parallelogrammum HM, in  $H\Theta M$  angulo, qui est aqualis ipsi  $E_{\rm F}$ .

Et quoniam E angulus utrique ipsorum OKZ, H⊖M est æqualis; et ⊕KZ igitur ipsi H⊕M est æqualis. Communis addatur KOH; ergo ZKO, KOH, ipsis KOH, HOM æquales sunt. Sed ZKO, KOH duobus rectis æquales sunt; et K⊕H, H⊕M igitur duobus rectis æquales sunt. Ad aliquam igitur rectam HO, et ad punctum in eà O, dux recta OK, OM, non ad easdem partes positæ, deinceps angulos duobus rectis æquales faciunt; in directum igitur est KO ipsi OM. Et quoniam in parallelas KM, ZH recta incidit OH, alterni anguli MOH, OHZ acquales inter se sunt. Communis addatur OHA; ergo MOH, OHA ipsis OHZ, OHA æquales sunt. Sed MOH, OHA duobus rectis aquales sunt; et OHZ, OHA igitur duobus rectis aquales sunt; in directum igitur est ZH ipsi HA. Et quoniam KZ

Joignons ΔB, et construisons dans l'angle ε ε z égal à l'angle ε, le parallélogramme ze égal au triangle ΑΕΔ (42), et à la droite He appliquons na l'angle Hem égal à l'angle ε, le parallélogramme HM égal au triangle ΔΕΓ.

Puisque l'angle E est égal à chacun des angles ΘΚZ, HΘM, l'angle ΘΚZ est égal à l'angle HΘM; ajoutons-leur l'angle commun κΘΗ; les angles ΖΚΘ, κΘΗ seront égaux aux angles ΚΘΗ, HΘM. Mais les angles ΖΚΘ, κΘΗ sont égaux à deux droits (2η); donc les angles ΚΘΗ, HΘM sont égaux à deux droits. Donc les deux droites ΘΚ, ΘΜ, non placées du même côté, font avec la droite HΘ, et au print θ de cette droite, deux angles de suite égaux à deux droits; donc la droite κΘ et dans la direction de la droite eΘ μ(τ.). Et puisque la droite ΘΗ tombe sur les parallèles κΜ, ZΗ, les angles alternes ΜΘΗ, ΘΗΖ sont égaux cutt'eux (2η). Ajoutons-leur l'angle commun ΘΗΣ; les angles MΘΗ, ΘΗΑ seront égaux aux angles ΘΗΖ, ΘΗΛ. Mais les angles ΜΘΗ, ΘΗΛ sont égaux à deux droits (-9); donc les angles ΘΗΖ, ΘΗΛ sont aussi égaux à deux droits (-9); donc les angles ΘΗΖ, ΘΗΛ sont aussi égaux à deux

# -6 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Τῷ ἄρα δεθίντι εὐθυγράμμω τῷ ΑΒΓΔ ἴσον παγαλληλόγραμμων συνίσταται τὸ ΚΖΛΜ, ἐν γωνία τῆ ὑπὸ ΖΚΜ, κ ἐστιν ἴση τῆ $^{10}$  δεθείση τῆ Ε. Οπερ ἔδει ποιῶσαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ μς.

Από τῆς δοθείσης εὐθείας τετράρωνον άναγράψαι.

Εστω ή δοθείσα εὐθεία ή ΑΒ· δεί δη ἀπό τῆς ΑΒ εὐθείας τετράγωνον ἀναγρά ‡αι. ipsi ΘΗ æqualis et parallela est, sed ΘΗ ipsi ΜΑ; et KZ igitur ipsi ΜΑ αφιαlis et parallela est; et jungunt ipsas recta KM, ZA, et KM, ZA æqualis et parallelæ saunt; parallelogrammum igitur est KZAM. Et quenism aquale est quidem ΑΕΔ triangulum ipsi ZΘ parallelogrammo; ΔΕΓ vero ipsi ΗΜ; totum igitur AΕΓΔ rectilineum toti KZAM parallelogrammo est æquale.

Ergo dato rectilineo ABFA æquale parallelogrammum constitutum est KZAM in angulo ZKM, qui est æqualis dato E. Quod oportebat facere.

### PROPOSITIO XLVI.

Ex datà rectà quadratum describere.

Sit data recta AB; oportet igitur ex AB rectà

droits; done la droite zh est dans la direction de la droite ha; mais kz est égal et parallèle à kh, et eh égal et parallèle à kh, done la droite kz est égal et parallèle à kh (not. 1 et 50); mais ces deux droites sont jointes par les droites km, za, et les droites km, za sont égales et parallèles (55); done kzam est un parallèlogramme. Mais le triangle aba est égal au parallèlogramme ze, et le triangle abr est égal au parallèlogramme lim; done la figure rectiligne entière abra est égale au parallèlogramme entier kzam.

Donc le patallélogramme KZAM a été construit égal à la figure rectiligne donnée ABFA, dans l'angle ZKM égal à l'angle donné E; ce qu'il fallait faire.

### PROPOSITION XLVI.

Décrire un quarré avec une droite donnée. Soit AB la droite donnée; il faut décrire un quarré avec la droite AB. Ηχθω τῆ ΑΒ εὐθεία, ἀπὸ τοῦ πρὸς αὐτῆ σημείου τοῦ Α, πρὸς ἐρθὰς ἡ ΑΓ καὶ κείσθω τῆ ΑΒ ἴση ἡ ΑΔ καὶ διὰ μὲν τοῦ Δ σημείου τῆ ΑΒ παράλληλος ἥχθω ἡ ΔΕ ἐλὰ δὶ τοῦ Β σημείου τῆ ΑΔ παράλληλος ἥχθω ἡ ΒΕ. Ducaturipsi  $\land B$  rectæ, a puncto in eâ  $\land$ , ad rectos ipsa  $\land \Gamma$ ; et ponatur ipsi  $\land B$  æqualis  $\land \Delta$ ; et per  $\land \Delta$  quidem punctum ipsi  $\land B$  parallela ducatur  $\land E$ ; per  $\lor B$  vero punctumipsi  $\land \Delta$  parallela ducatur  $\lor E$ .



Πιαραλληλόρ ραμμον άρα ίστὶ τὰ ΑΔΕΒ΄ ἴση άρα ἐστὶτ ἡ μὲν ΑΒ τῷ ΔΕ, ἡ δἱ ΑΔ τῷ ΒΕ. Αλλὰ ἡ ΑΒ τῷ ΑΒ ἐστὶν ἴσιν ἀ τίσσταρος ἄρα αἰ ΒΑ, ΑΔ, ΔΕ, ΕΒ ἴσιι ἀλλύλαις εἰσιν ἰσιν ἐσταγορος ἀρα ἀ ΒΑ, ΑΔ, ΔΕ, ΕΒ ἴσιι ἀλλύλαις εἰσιν μοι Λιτρο ἐξιτακὶ ἐξορος κοι Ενιλὰ ρὸς μορα αλλύλους τὰς ΑΒ, ΔΕ εὐθεῖα ἐνίτιστ ἡ ΑΔ· αἰ ἀρα ὑσὰ ΒΑΔ, ΑΔΕ γανίαι ἐσοιν ἐρθαῖς ἐσιι ἐκίτι. Ορθο ἔξι ὑστὸ ΑΔΑ ἀ ἐρθο ἄρα καὶ ἐκίτι. Ορθο ἔξι ὑστὸ ΑΔΑ ἀ ἀρθο ἀρα καὶ ἐν ὑσὸ ΑΔΕ. Τῶν δὲ παραλληλορ ράμμων χωρίων αὶ ἀπονεντίον πλυριαί τα καὶ γωνίαι ἴσια ἀλλύλαις εἰσιν ἐρθο ἄρα καὶ ἐκατίρα τῶν ἀπολύλαις εἰσιν ἐρθο ἄρα καὶ ἐκατίρα τῶν ἀποκατίρο τῶν ὑσὸ ΑΒΕ, ΒΕΔ γωνιῶν ἐρθογώνος

Parallelogrammum igitur est AAEB; æqualis igitur est quidem AB ipsi AE, AA vero ipsi BE. Scd AB ipsi AD est æqualis; quatuor igitur EA, AA, AE, EB æquales inter se sunt; æquilaterum igitur est AAEB parallelogrammum. Dico etiam et rectangulum. Quoniam enim in parallelos AB, AE recta incidit AA; ergo BAA, AAE auguli duobus rectis æquales sunt. Rectus autem est BAA; rettus igitur et AAE. Parallelogrammorum autem spatiorum opposita latera et anguli æqualia inter se sunt; rectus igitur et uterque oppositorum ABE, BEA angulorum'; rectangulum igitur cum ABE, BEA angulorum'; rectangulum igitur est AAEB. Ostensum autem est et æquilaterum;

Du point A, donné dans cette droite, conduisons AF perpendiculaire à AB (11); faisons AL egal à AB (5); par le point L conduisons LE parallèle à AB (51); et par le point B conduisons BE parallèle à AL.

La figure AAEB est un pallalélogramme; donc AB est égal à AE, et AA égal à BE. Mais AB est égal à AA; donc les quatre droites BA, AA, AE, EB sont égales entrélles; donc le parallélogramme AAEB est équilatéral. Je dis aussi qu'il est rectangle. Car puisque la droite AA tombe sur les parallèles AB, AE, les angles BAA, AAE sont égaux à deux droits (29); mais l'angle BAA est droit aussi. Mais les cotés et angles opposés des parallèlogrammes sont égaux entreux (54); donc chacun des angles opposés ABE, BEA est droit; donc le parallélogramme AAEB est rectangle; mais nous avons démontré qu'il est

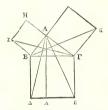
# 78 LE PREMIER LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

άρα ζοτὶ τὸ ΑΔΕΒ. Εδείχθη δὲ καὶ ἰσόπλευροντετράρωνον άρα ἐστὶ, καὶ ἔστιν ἀπὸ τῆς ΑΒ εὐθείας ἀναρερρημμένον. Οπερ ἔδει ποιῆσαι. quadratum igitur est, et est ex AB rectâ descriptum. Quod oportebat facere.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μζ'.

### PROPOSITIO XLVII.

Εν τοῖς ἐφθορωνίοις τριρώνοις, το ἀπό τῶς τὰν ἐξθὰν ρωνίων ὑποτειιούσης πλιυρῶς τετράρωνον, ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπό τῶν τὰν ἐξθὰν ρωνίων περιεχουσῶν πλευρῶν τετξαρώνοις. In rectangulis triangulis, quadratum ex latere rectum augulum subtendente æquale est quadratis ex lateribus rectum augulum continentibus.



Εστω τρίχωνον έρθος ώνισε τὸ ΑΕΓ, ἐρθὰν ἔχον τὰν ὑπὸ ΒΑΓ χωνίων! "λέχω ἔτι τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ Τετράχωνον ἴσον ἐστὸ τοῖς ἀπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ τιτροχωίνεις. Sit triangulum rectangulum ABF, rectum habens BAF angulum; dico quadratum ex BF æqualc esse quadratis ex ipsis BA, AF.

équilatéral; donc le parallélogramme AAEB est un quarré, et il est décrit avec la droite AB; ce qu'il fallait faire.

### PROPOSITION XLVII.

Dans les triangles rectangles, le quarré du côté opposé à l'angle droit est égal aux quarrés des côtés qui comprennent l'angle droit.

Soit ABT un triangle rectangle, que BAT soit l'angle droit; je dis que le quarré du côté ET est égal aux quarrés des côtés 84, AT.

Αναγεγράφθω γάρ ἀπὸ μὰν τῆς ΒΓ τετράγωνον τὸ ΒΔΕΓ· ἀπὸ δὲ τῶν ΒΑ, ΑΓ τὰ ΗΒ, ΘΓ· καὶ διὰ τοῦ Α ὁποτέρα τῶν ΒΔ, ΓΕ παράλληλος ἤχθω ἡ ΑΛ· καὶ ἐπέζεὐχθωσαν αὶ ΑΔ, ΖΓ.

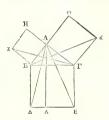
Καὶ ἐπεὶ ὀρθή ἐστιν ἐκατέρα τῶν ὑπὸ ΒΑΓ, ΒΑΗ γωνιών πρός δή τινι εύθεία τη ΒΑ, καί τῶ πρὸς αὐτῶ σπαείω τῶ Α. δύο εὐθεῖαι αἰ ΑΓ, ΑΗ, μη έτε τὰ αὐτὰ μέρη κείμεναι, τὰς epecas purias Duris opdais icas motovers in εύθείας άρα έστλη ή ΓΑ τη ΑΗ. Διά τα αυτά δη και η ΕΑ τη ΑΘ έστιν επ' είθείας. Και έπει ίση έστης ή ύπο ΔΕΓ ηωρία τη ύπο ΖΕΑ, δοθή γάρ έκατέρα, κοινή προσκείσδω ή ύπο ΑΒΙ · όλη άρα ή ύπο ΔΒΑ όλη τη ύπο ΖΕΓ έστὶν ίση. Καὶ επεὶ ίση εστίν ή μεν ΔΒ τῆ ΒΓ, ή δὲ ΖΒ τῆ ΒΑ· δύο δὰ3 αι ΔΒ, ΔΑ δυτί ταις ΓΒ, ΕΖ ίται είσιν, έκατέρα έκατέρα, και γωτία ή ύπο ΔΒΑ γωνία τη ύπο ΖΒΓ ίση ι βάσις άρα ή ΑΔ βάσει τη ZIS ίση, καὶ τὸ ΑΒΔ τρίρωνου τῶ ΖΒΓ τριχώνω έστιν έσον. Και έστι<sup>6</sup> τοῦ μέν ΑΒΔ τριγώνου διπλάσιον το ΒΛ παραλληλόγραμμον, βάσιν τε γάρ την αὐτην έχουσε την ΕΔ καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς εἰσι παραλλήλοις ταῖς Describatur cuim ex BT quidem quadratum BAET; ex ipsis vero BA, AT ipsa HB, OT; et per A alterutri ipsarum BA, FE parallela ducatur AA; et jungantur AA, 2T.

Et quoniam rectus est uterque ipsorum BAT. BAH angulorum , ad aliquam igitur rectam BA, et ad punctum in eå A, duæ rectæ AF, AH, non ad easdem partes positæ, deiuceps angulos duobus rectis æquales faciunt ; in rectum igitur est FA insi AH. Propter cadem et BA ipsi A O est in rectum. Et quoniam æqualis est ΔΒΓ angulus ipsi ZEA, rectus enim uterque, communis addatur AEF; totus igitur ABA toti ZBF est æqualis. Et quoniam æqualis est quidem ΔB ipsi Br, ipsa vero ZB ipsi BA; due utique AB, AA duabus FB, BZ equales sunt, utraque utrique, et augulus ABA augulo ZBF requalis; basis igitur A basi ZF requalis, et AB∆ triangulum ipsi ZBF triangulo est æquale. Et est quidem ipsius ABA trianguli duplum BA parallelogrammum, basim enim camdem habent BA et in eisdem sunt parallelis BA, AA; insius vero ZBF trianguli duplum BH quadratum, et enim rursus basim camdem habeut et in eisdem

Décrivons avec Br le quarré BALT, et avec BA, Ar les quarrés HB, Ar; et par le point A conduisons AA parallèle à l'une ou à l'autre des droites BA, IE; et joignons AA, Zr.

Puisque chacun des angles BAT, BAH est droit, les deux droites AT, AH, non placées du même côté, font avec la droite BA au point A de cette droite, deux angles de suite égaux à deux droits; donc la droite rA est dans la direction de AH; la droite BA est dans la direction AΘ, PAT la même raison. Et puisque l'angle ABT est égal à l'angle ZBA, étant droits l'un et l'autre, si nous leur ajoutons l'angle commun ABT, l'angle entier ABA sera égal à l'angle entier ZBT à BA, les deux droites ΔB, ΔA sont égales aux deux droites TB, BE, chacune à chacune; mais l'angle ABA est égal à l'angle ZBT; donc la base AΔ est égale à la base ZT, et le triangle ABA égal au triangle ZBT (4). Mais le parallélogramme BA est double du triangle ABA (41), car ils ont la même base BΔ et ils sont eutre

ΒΔ, Αν τοῦ δί ΖΒΓ τριμάτου διπλάσιοι τὸ ΕΗ τιτράμουτο, βάσει τι μὸς πάλλι τὰν αὐτὰν ἔχουα τὰν ΣΒ καὶ ὑτ ταὶς αὐταῖς ἐξει παραλλύκοι τὰὶς ΣΒ, ΗΓ τὰ ὅ Τῶν ἵτον ὅνπλάσια ἴσα ἀλλάκοι ἐστὰν ἵτον ἄρα ἐστὶ καὶ τὸ ΒΛ σαρ «Δλλάλο μέρημο τῷ ΗΒ τετραμένο, Ομείος «Δλλάλο παραμένο τῷ ΗΒ τετραμένο, Ομείος sunt parallelis ZB, HI; æqualium autem dupla æqualia inter se sunt; æquale igitur est et EA parallelogrammum ipsi HB quadrato. Suniliter autem junetis AE, BK ostendelur et IIA parallelogrammum æquale ipsi BI quadrato. Totum igitur BAEI quadratum duobus HB, GI quadratis æ-



δί, ἐπιζιογευμίτων τῶν ΑΕ, ΒΚ, διχθώτεται καὶ τὸ ΓΑ παφαλληλόρ ραμμεν ἐσον τῷ ΘΓ τττραρώψες 'ἐκο ἀρα τὸ ΒΑΕΓ τιτράρμοτο διοὰ τοῦς ΗΒ, ΘΓ τετραγώτες ἐσον ἐστί. Καὶ ἔστι τὸ μὲν ΒΑΕΓ τιτράγρανος ἀπὸ τῆς ΕΠ ἀπαρφαἐνίς, τὰ δὶ ΗΒ, ΘΙ ἀπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓτ τὰ ἀπὸ τῶς ΕΓ πλιυρῶς τετράγωνοι ἔστι ἐστὶ τοῦς ἀπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ πλυμοῦν τιτραγώνεις. Εν ἄρα τοῦς ἐροςομοίτες, καὶ τὰ ἐξιας, καὶ τὸ ἐξιας.

quale est, et est quidem BAET quadratum ex BF descriptum, ipsa vero HB, ©F ex BA, AF; ergo quadratum ex BF latere æquale est quadratis ex BA, AF lateribus; ergo in rectangulis, etc.

les mêmes parallèles BA, AA; le quarré BH est double du triangle ZBF, car ils ont la même base BZ et ils sont entre les mêmes parallèles ZB, HF; et les grandeurs qui sont doubles de grandeurs égales, sont égales outr'elles; donc le parallèlograme BA est égal au quarré HB. Ayant joint AE, BK, nous démontrerons semblablement que le parallèlogramme FA est égal au quarré ef; donc le quarré entier BAEF est égal aux deux quarrés HB, ef. Mais le quarré est décrit avec BF, et les quarrés HB, ef sont décrits avec BA, AT; donc le quarré du coté BF est égal aux quarrés des côtés BA, AF. Donc dans les triangles, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μή.

Εὰν τριγώνου τὸ ἀπὸ μιᾶς τῶν πλευρῶν τετράγωνου ἴσον ἢ τοῖς ἀπὸ τῶν λοιπῶν τοῦ τριγώνου ὅύο πλευρῶν τετραγώνοις' ἡ περιεχομένη γωνία ὑπὸ τῶν λοιπῶν τοῦ τριγώνου ὄύο πλευρῶν ὁρθή ἐστε.

Τριγώνου γὰρ τοῦ ΑΒΓ τὸ ἀπὸ μιᾶς τῆς ΒΓ πλευρᾶς τετράγωνου ἴσου ἔστω τοῖς ἀπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ πλευρῶν τετραγώνοις λέγω ὅτι ὀρθή ἐστιν ἡ ὑπὸ ΒΑΓ γωνία.

### PROPOSITIO XLVIII.

Si trianguli ex uno laterum quadratum æquale est quadratis ex reliquis trianguli duobus lateribus; contentus angulus a reliquis trianguli duobus lateribus rectus est.

Trianguli enim ABF ex uno BF latere quadratum æquale sit quadratis ex BA, AF lateribus ; dico rectum esse BAF angulum.



Ηχθω γὰρ ἀπὸ τοῦ Α σημείου τῆ ΑΓ εὐθεία! πρὸς ὀρθὰς ἡ ΑΔ, καὶ κείσθω τῆ ΒΑ ἴση ἡ ΑΔ, καὶ ἐπεζεύγθω ἡ ΔΓ.

Καὶ ἐπεὶ τοπ ἐστὶν ἡ ΔΑ τῆ ΑΒ, τσον ἐστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΔΑ τετραγωνον τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετραγνώνο. Κοινὸν προσκείσθω τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τετραγνώνο. Κοινὸν προσκείσθω τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τετραγνώνο.

Ducatur enim ab A puncto ipsi Ar rectæ ad rectos AA, et ponatur ipsi BA æqualis AA, et jungatur Ar.

Et quoniam æqualis est ΔA ipsi AB, æquale est et ex ΔA quadratum ipsi ex AB quadrato. Commune addatur ex AF quadratum; ipsa igitur ex

### PROPOSITION XLVIII.

Si le quarré d'un des côtés d'un triangle est égal aux quarrés des deux côtés restants de ce triangle, l'angle compris par les deux côtés restants est droit.

Que le quarré du côté Er du triangle ABF soit égal aux quarrés des côtés EA, AT; je dis que l'angle ABF est droit.

Du point A, conduisous la droite AΔ perpendiculaire à AT (11), faisons AΔ égal à EA, et joignons ΔΓ.

Car puisque DA est égal à AB, le quarré de DA est égal au quarré de /B. Ajoutous le quarré commun de AF; les quarrés des droites DA, AF seront égaux γουσος τὰ ἔρα ἀπὸ τῶυ ΔΛ, ΑΓ τετράγωνα του ἐποὶ τοῦς ἀπὸ τῶυ ΒΛ, ΑΓ τετράγωσες. Αλλά τοῦς μὲν ἀπὸ τῶν ΑΛ, ΑΓ ἔσον ἐπὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΔΛ, ἐΠ ἔσον ἐπὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΔΛ, ἐΠ ἔσον ἐπὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΔΓ, ὁρθὰ γάρ ἰστω ὁ ὑπὸ ΔΑΓ γωσιά: τῶς ἐδ ἀπὸ τῶν ΒΛ, ΑΓ ἔσον ἐπὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ, ὑπόκειται γάρ' τὸ ἔρα ἀπὸ τῆς ΔΓ τετράγωσον ἔσον ἐξὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΒΓ τετραγώσος ιδοτε

 $\Delta A$ ,  $A \Gamma$  quadrata zequalia sunt ipsis ex BA,  $A \Gamma$  quadratis. Sed ipsis quidem ex  $\Delta A$ ,  $A \Gamma$  acquale est ipsum ex  $\Delta \Gamma$ , rectus enim est  $\Delta A \Gamma$  angulus ipsis vero ex BA,  $A \Gamma$  zequale est ipsum ex  $B \Gamma$ , ponitur enim; ipsum igitur ex  $\Delta \Gamma$  quadratum acquale est ipsi ex  $B \Gamma$  quadrato; quare t1 latus  $\Delta \Gamma$  ipsi  $B \Gamma$  est zequale; et quonism zequalis est



xai πλευρά ή  $\Delta\Gamma$  τῆ  $B\Gamma$  ἐς là lớn xai ἐπεί ἔσο ἐς là  $\Lambda$ λ τῆ BB, καυρὶ δὲ ἡ  $A\Gamma$ , ἐὐο οὸ αἰ  $\Delta$ λ,  $A\Gamma$  δυοί τοῦς  $B\Lambda$ ,  $A\Gamma$  ἔνοι ἐσὶ, xah βόσις ἡ  $\Delta\Gamma$  βόσι τοῦς  $B\Lambda$ ,  $A\Gamma$  ἴσοι ἐσὶ, xah βόσις ἡ  $\Delta\Gamma$  βόσις τῆ  $B\Gamma$  ἴσοι γυσία ἄρα ἡ ὑπὸ  $\Delta\Lambda\Gamma$  γυσία τῆ ὑπὸ  $B\Lambda\Gamma$  ¾ ὑπὸ  $B\Lambda\Gamma$  Eλο ἄρα χαὶ ἡ ὑπὸ  $B\Lambda\Gamma$  . Ελὸ ἄρα χριγύνου, xai τὰ ἐδῦῖ.

aux quarrés des droites BA, Ar. Mais le quarré de ar est égal aux quarrés des droites aA, Ar (47), car l'angle aar est droit, et le quarré de Br est supposé égal aux quarrés des droites BA, Ar; donc le quarré de ar est égal au quarré de Br; donc le côté ar est égal au côté Br; mais Aa est égal à AB, et Ar est commun; donc les deux droites AA, Ar sont égales aux deux droites BA, Ar; mais la base ar est égale à la base ar; donc l'angle AAr est égal à l'angle BAr (8'. Mais l'angle AAr est droit; donc l'angle BAr est droit au.si. Donc, etc.

# EUCLIDIS ELEMENTORUM

# LIBER SECUNDUS.

### OPOL.

### DEFINITIONES.

ά. Πῶν παραλληλόγραμμου ὀρθογώνιου περιέχεσθαι λέγεται ὑπὸ ὁὖο τῶν τὰν ὀρθὰν γωνίαν περιεγουσών εὐθειών.

β΄. Παντός δε παραλλκλογράμμου χωρίου τῶν περί τὰν διάμετρον αὐτοῦ παραλλκλογράμμων ἐν <sup>\*</sup> ὁποιονοῦν σύν τοῖς ὄνοὶ παραπλκρώμασι γνώμων καλιάθου. Omne parallelogrammum rectangulum contineri dicitur sub duabus rectum angulum continentibus rectis.

 Omnis autem parallelogrammi spatii corum circa diametrum ipsius parallelogrammorum unumquodque cum duobus complementis guomon vocetur.

# LE DEUXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

# DÉFINITIONS.

1. Tout parallélogramme rectangle est dit contenu sous deux droites qui comprévent un angle droit.

2. Que dans tout parallélogramme, l'un quelconque des parallélogrammes décrits autour de la diagonale avec les deux compléments soit appelé gnomon-

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ά.

Εάν ώτι δύο εύθεται, τινικής δε ή έτιρα σύτων είς όσα διποτούν τιμέμαται το περιεχόμενου όρθογώνιου ύπο των δύο εύθειων έστι τούς τε ύπο ' τες ατιμέτου και έκαστου των τιμιμάτων περιεχομένοις δρθογωνίσες.

Estimen du chéast ai  $\Lambda$ ,  $\Gamma\Gamma$ , nai techného à  $\Gamma\Gamma$  de Truce ant na  $\Delta$ ,  $\Gamma$  sai techného à  $\Gamma$  de Truce and  $\Gamma$  de  $\Gamma$  saint  $\Gamma$  de  $\Gamma$  de  $\Gamma$  saint  $\Gamma$  de  $\Gamma$  de  $\Gamma$  saint  $\Gamma$  de  $\Gamma$  de

# PROPOSITIO I.

Si sint due reete, secta fuerit autem altera ipsarum in æqualia quotcumque segmenta; contentum rectangulum sub duabus rectis æquale est et ipsis sub non sectâ et unoquoque segmentorum contentis rectangulis.

Sint duæ rectæ A, BF, et secta sit BF utcunque in A, E punctis; dico ipsum sub A, BF contentum rectangulum æquale esse et ipsi sub A, BA contento rectangulo, et ipsi sub A, AB, et etiam ipsi sub A, EF.



Ηχθω γόρ από τοῦ B τῆ  $B\Gamma$  πράς ὁρθας ἡ BZ, καὶ κεθόω τῆ  $\Lambda$  ίστι ἡ BH, καὶ  $\theta$ ικ μιὶ  $^4$  τοῦ H τῆ  $B\Gamma$  παράλλαλος ἡχθω ἡ  $H\Theta$ ,  $\theta$ ια  $\theta$ ὶ τῶν  $\Lambda$ , E,  $\Gamma$  τῆ BH παράλλαλοι ἡχθωσαν αἰ  $\Delta$ K,  $E\Lambda$ ,  $\Gamma\Theta$ .

Ducatur enim a B ipsi BT ad rectos BZ, et ponatur ipsi A æqualis BH, et per H quidem ipsi BT parallela ducatur HO; per A, E, F vero ipsi BH parallelæ ducantur AK, EA, FO.

### PROPOSITION PREMIÈRE.

Si l'on a deux droites, et si l'une d'elles est coupée en tant de parties qu'on voudra, le rectangle contenu sous ces deux droites est égal aux rectangles contenus sous la droite qui n'a point été coupée, et sous chacun des segments de l'autre.

Soient deux droites A, BF, et que BF soit coupé à volonté aux points \( \Delta\), E; je dis que le rectangle contenu sous A, BF est égal au rectangle contenu sous A, B\( \Delta\), au rectangle sous A, \( \Delta\), et au rectangle sous A, \( \Delta\).

Par le point B, conduisons la droite Ez perpendiculaire à BΓ (11. 1); faisons BH égal à A, et par le point H conduisons He parallèle à BΓ (51. 1); et par les points Δ, Ε, Γ, conduisons les droites ΔΚ, ΕΛ, ΓΘ, parallèles à la droite BH.

Ισου δή ἱστι τὸ ΒΘ τοῖς ΒΚ, ΔΑ, ΕΘ. Καὶ ἔστι τὸ μὲυ ΒΘ τὸ ὑπὸ τῶν Α, ΒΓ, περιέχεταν μὲν βΦ τὸ ὑπὸ τῶν Α, ΒΓ, περιέχεταν μὲν γὰρ ὑπὸ τῶν ΗΒ, ΒΑ, ἱπο δὲ ἡ ΒΗ τῷ Α΄ τὸ δὲ ΕΚ τὸ <sup>6</sup> ὑπὸ τῶν Α, ΕΔ, περιέχεται μὲν γὰρ ὑπὸ τῶν ΗΒ, ΒΑ, ἱπο δὲ ὑΠὰ τῷ Α΄ τὸ δὲ ΔΑ τὸ ὁ ὑπὸ τῶν Α, ΔΕ, ἴση γὰρ ἡ ΔΚ, τοῦ τἔ ὅπν τὰ ὑπὸ Τὰν τὰ τῶν Α, ΒΓ τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν Α, ΒΓ τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν Α, ΒΓ τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν Α, ΔΕ, τα ἐξε τῷ ὑπὸ Α, ΕΓ. Εδῶ ἀρα ἐστι τὰ ὑπὸ Α, ΔΕ, καὶ ἔτι τῷ ὑπὸ Α, ΕΓ. Εδῶ ἀρα ἐστι γαὶ τὰ ἐξῆς.

Æquale utique est  $\mathbb{BO}$  ipsis BK,  $\Delta\Lambda$ , EG; et est quidem BG ipsum sub  $\Lambda$ ,  $B\Gamma$ , continetur enim sub BB,  $B\Gamma$ , Rqualis autem BH ipsi  $\Lambda$ ; BK vero ipsum sub  $\Lambda$ ,  $B\Delta$ , continetur enim sub HB,  $B\Delta$ , Rqualis autem BH ipsi  $\Lambda$ ;  $\Delta\Lambda$  vero ipsum sub  $\Lambda$ ,  $\Delta E$ , Rqualis enim EG, EG,

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β'.

Εὰν εὐθαῖα γραμμή τμπθή ὡς ἔτυχε, τὰ '
ὑπό τῆς όλης καὶ ἐκατέρου τῶν τμημάτου περιεχόμενα ὀρθογώνια ἴσα ' ἐστὶ τῷ ἀπό της ' όλης
τετραγώνω.

Εύθεῖα γὰρ ἡ AB τετμήσθω ὡς ἔτυχε κατὰ τὸ Γ σιμεῖου λέγω ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν AB, ΒΓ περιεκχόμενον ὁρθογώνιον, μετὰ τοῦ ὑπὸ τῶν ⁴ΒΑ, ΑΓ περιεχομένου ὁρθογωνίου, ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς AB τέτραγώνη».

### PROPOSITIO II

Si recta linea secetur utcunque, ipsa sub totà et utroque segmentorum contenta rectangula æqualia sunt ipsi ex totà quadrato.

Recta enim AB secetur utcunque in r puncto; dico ipsum sub AB, Er contentum rectangulum, cum ipso sub BA, Ar contento rectangulo, aquale esse ipsi ex AB quadrato.

Le rectangle Be est égal aux rectangles BK, ΔΛ, Ee, Mais Be est le rectangle sons Λ, BT, puisqu'il est contenu sous HB, BT, et que BH est égal à Λ; BK est le rectangle sous Λ, BA, puisqu'il est contenu sous HB, BA, et que BH est égal à Λ; ΔΛ est le rectangle sous Λ, ΔΕ, puisque ΔΚ, c'est-à-dire BH, est égal à Λ; et semblablement, EΘ est le rectangle sous Λ, EΓ; donc le rectangle contenu sons Λ, BΓ est égal au rectangle sous Λ, BΔ, au rectangle sous Λ, ΔΕ, et encore au rectangle sous Λ, EΓ. Donc, etc.

# PROPOSITION 11.

Si une ligne droite est coupée à volonté, les rectangles contenus sous la droite entière et sous l'un et l'autre segment, sont égaux au quarré de la droite entière.

Que la droite AB soit coupée à volonté en un point F; je dis que le rectangle contenu sous AB, EF, avec le rectangle contenu sous AB, AF, est égal au quairé de AB.

Αυσγεγράφθω γάρ ἀπὸ τᾶς AB τετράγωνου τὸ  $A\Delta EB$ , απὶ τῆχ9ω διὰ τοῦ  $\Gamma$  ὁποτέρα τῶν  $A\Delta$ , BE παράλληλος ἡ  $\Gamma Z$ .

Describatur enim ex AB quadratum A $\triangle$ EB, et ducatur per  $\Gamma$  alterutri ipsarum A $\triangle$ , EE parallela  $\Gamma$ Z.



Ισου δέξ στι δ τό ΑΕ τοῦς ΑΖ, ΓΕ΄ καὶ Εστι τὸ μὲν ΑΕ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΒ τεραγραφού τὸ δὲ ΑΖ τὸ ἀπὸ τῶν ΑΒ τ, ραξισμόνου τό δὲ ΑΖ τὸ ἀπὸ τῶν ΑΒ , ΑΓ περεγράμενου ὁρθογράνου ταρεγρεταιμέν γαὶ τὰν ΑΑ ΑΤ, τος δὲ ΑΔ τῆ ΑΒ τὸ δὲ ΓΕ τὸ ὑπὸ ΑΒ, ΑΓ, ετα γαὶρ ἡ ΕΕ τῷ ΛΙ τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΑΓ μετά τοῦ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΑΓ μετά τοῦ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΑΓ κου ἐσὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετραγρώφω. Εὰν δρα ἀθοῦς καὶ τὰ ἔξῆς.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ γ'.

Ελυ εθθέα γραμμή τικόδη δις έτυχε', τό υπό της όλης καί ένδι του τμημάτων περιεχόμειων όρθογώνων ίσω ότι το το το όπο τρημάτων περιεχομένω όρθογωνών καί το άπό του προειρημένου τικήμεντος ετεραχώνο. Æquale utique est AE ipsis AZ, ΓΕ; et est quidem AE ipsom ex AB quadratum, AZ vero ipsum sub BA, AΓ contentum rectangulum, continetur etenim sub ΔΛ, ΑΓ, equalis autem AΔ ipsi AB; ΓΕ vero ipsom sub AB, ΕΓ, æqualis enim BE ipsi AB; βγ sum igitor sub BA, AΓ, cum ipso sub AB, BΓ, æquale est ipsi ex AB quadrato. Si igitur recta, etc.

### PROPOSITIO III.

Si recta linea secetur utcunque, ipsum eub totà et uno segmentorum contentum rectangulum æquale est et ipsi sub segmentis contento rectangulo, et ipsi ex prædicto segmento qua drato.

Avec AB décrivons le quarré AAEB (46.1), et par le point r conduisons rz parallèle à l'une on à l'autre des droites AA, BE (51.1).

Le quarré AE est égal aux rectangles AZ, IE; mais AE est le quarré de AB, AZ est le rectangle contenu sous AB, AI, puisqu'il est contenu sous AA, AI, et que AA est égal à AB; et IE est le rectangle contenu sous AB, BI; puisque BE est égal à AB; donc le rectangle sous BA, AI, avec le rectangle sous AB, EI, est égal au quarré de AB. Donc, etc.

### PROPOSITION III.

Si une ligne droite est coupée à volonté, le rectangle contenu sous la droite entière et l'un des segments, est égal au rectangle contenu sous les segments et au quarré du segment premièrement dit.

Εύθεία γάρ ή ΑΒ τετμέσθω ώς ἔτυχε κατά τὸ Γ \*\* λέγω ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ περεγόμενον ὁρθογώνιου ἔσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ περεκχωμένω ὁρθογωνίω, μετά τοῦ ἀπὸ τῆς ³ ΒΓ τετραγώνου.

Αναγεγράθω γάρ ἀπὸ τῆς ΓΒ τετράγωνον τὸ  $\Gamma\Delta$ EB, καὶ διάχθω <sup>6</sup> ἡ  $E\Delta$  ἐπὶ τὸ Z, καὶ διά τοῦ A ὁποτέρα τῶν  $\Gamma\Delta$ , BE παράλληλος ἄχθω ἡ AZ.

Recta enim AB secetur utcunque in \( \Gamma\); dico ipsum sub AB, B\( \Gamma\) contentum rectangulum æquale esse ipsi sub A\( \Gamma\), \( \Gamma\) contento rectangulo, cum ipso ex B\( \Gamma\) quadrato.

Describatur enim ex ΓΒ quadratum ΓΔΕΒ, et producatur ΕΔ in Z, et per A alteretri ipsarum ΓΔ, ΒΕ parallela ducatur AZ.



Ισου δύ έστι τὸ ΑΕ τοῦς ΑΔ, ΓΕ΄ καὶ ἱστι τὸ μέν ΑΕ τὸ ἐπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ πιριεχόμενων ὁρθογιδιουν, κατέρχετε μὲν γὰρ τὸτ τὰ ΑΒ, ΒΕ, ἐπὸ τὸ ἐ ΒΕ τὰ ΒΓ΄ τὸ δὲ ΑΔ τὸ ὅπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ, ὅπο γὰρ ἡ ΔΓ τὰ ΓΕ΄ Τὸ ἀ ἄ Δ τὸ ἀπὸ τὸ; ΓΒ τιτρόγουνον τὸ ἀρα ἀπὸ τὸς ανατέριονον ἀρθογιδιουν ἱπον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ περιεχομένου ὁρθογιδιου ἐπον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ περιεχομένος ὁρθογιδιος » κατὰ τοῦ ἀπὸ τῆ; ΓΕ τετραγούνου. Ελα ἀρα «ὐθιας» καὶ τὰ ἐξῆς.

Æquale utique est AE įrsis AA, TE; et est quidem AE ipsum sub AB, BT contentum rectangulum, continetur etenim sub AB, BE; æqualis autem BE ipsi BT; AA vero ipsum sub AF, TB, æqualis enim AT ipsi TB; AB autem ex TB est quadratum; ipsum igitur sub AB, BT contentum rectangulum æquale est ipsi sub AT, TB contento rectangulo, cum ipsi sub AT, TB quadrato. Si igitur recta, etc.

Que la droite AB soit coupée à volonté au point F; je dis que le rectangle contenu sous AB, BF est égal au rectangle contenu sous AF, FB, avec le quarré de BF.

Avec TB décrivons le quarré TAEB (46. 1), prolongeons EA en Z, et par le point A conduisons AZ parallèle à l'une on à l'autre des droites TA, BE (51. 1).

Le rectangle AE est égal aux rectangles AA, IE; mais AE est le rectangle contenu sous AB, BF, puisqu'il est contenu sous AB, BE, et qua BE est égal aB; AA est le rectaugle sous AF, IB, puisque AF est égal à IB; et AB est le quarré de IB; douc le rectangle contenu sous AB, IB est égal au rectangle contenu sous AF, IB, avec le quarré de IB. Donc, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ δ'.

### PROPOSITIO IV.

Εὰν εὐθεῖα γραμμή τμηθή ὡς ἔτυχε, τὸ ἀπὸ τῆς ὅλας τετράγωνον ὕσον ἐστὶ τοῖς τε ἀπὸ τῶν τμημάτων τέτραγώνοις, καὶ τῷ οῖς ὑπὸ τῶν τμημάτων περιεχομένο ὀρθόγωνο.

Εὐθεία γάρ γραμμή ή ΑΒ τετμήσθω δις έτυχε κατά το Γ΄ λέγω ότι τό από τῆς ΑΒ τετράγρωσω έσω ἐστὶ τοῖς τε ἀπό τῶν ΑΓ, ΓΒ τετραγρώσεις καὶ τῷ δἰς ὑπό τῶν ΑΓ, ΓΒ περιεγομένω ὀρθογωνω. Si recta linea secetur utcunque, ipsum ex totà quadratum æquale est et ipsis ex segmentis quadratis, et ipsi bis sub segmentis contento rectangulo.

Recta enim linea AB secetur utcunque in I; dico ipsum ex AB quadratum æquale esse et ipsis ex AI, IB quadratis, et ipsi bis sub AI, IB contento rectangulo



Αυγγερράφθω γάρ ἀπό τῆς ΑΒ τιτράγωνου τὸ  $\Delta \Delta EB$ , απί ἐπιζεύχθω ή  $B\Delta$ , απί ἀιά μέν τοῦ  $\Gamma$  ἀποτέρα τῶν  $A\Delta$ , EB παραλληλος ἄχθω ἡ  $\Gamma HZ$ , ὁιὰ δὲ τοῦ  $\Pi$  ὁποτέρα τῶν AB,  $\Delta E$  παραλληλος ἄχθω ἡ  $\Theta K$ .

Describatur enim ex AB quadratum AΔEB, et jungatur BA, et per Γ quidem alterutri ipsarum AΔ, EB parallela ducatur ΓΗΖ, per H vero alterutri ipsarum AB, ΔE parallela ducatur ΘK,

### PROPOSITION 1V.

Si la droite est coupée à volonté, le quarré de la droite entière est égal aux quarrés des segments, et à deux fois le rectangle contenu sous les deux segments.

Que la droite AB soit coupée à volonté au point T; je dis que le quarré de AB est égal aux quarrés des segments AT, TB, et à deux fois le rectangle contenu sous AT, TB.

Avec ab décrivons le quarré albe (46. 1); joignons bl; par le point Γ conduisons ΓΗΖ parallèle à l'une ou à l'autre des droites al be E (51. 1), et par le point Η conduisons ΘΚ parallèle à l'une ou à l'autre des droites AB, ΔΕ.

Καὶ ἐπεὶ παράλληλός ἐςτιν ή ΓΖ τῆ ΑΔ, καὶ είς αύτας έμπεπτωκεν ή ΒΔ, ή έκτος γωνία ή ύπο THE ion cort τη έντος και απεναντίον τη ύπὸ ΑΔΒ, Αλλ' ή ὑπὸ ΑΔΒ τῆ ὑπὸ ΑΒΔ ἐςτὶν ίση, έπει και πλευρά ή ΒΑ τη ΑΔ έστιν ίση. καὶ ἡ ὑπό ΤΗΒ ἄρα γωνία τῆ ὑπό ΗΒΓ ἐστὶν ίση ωστε καὶ πλευρά ή ΒΓ πλευρά τῆ ΓΗ έστὶν ίση2. Αλλά ή μέν ΓΒ τη ΗΚ έστιν ίση, ή δὲ ΓΗ τῆ ΒΚ καὶ ἡ ΗΚ ἄρα τῆ ΚΒ έτὶν ἴση ισόπλευρον άρα έστι το ΓΗΚΒ. Λέρω δη έτι και όςθορώνιου. Επεί ράρ παράλληλός έστιη ή ΓΗ τη ΒΚ, και είς αυτάς ενέπεσεν ή ΓΒ3. αι άρα ύπο KBC, BCH swrias δυσίν έρθαις είσιν ίται 1. Ορθή δὲ ή ὑπό ΚΒΓ· όρθη ἄρα καὶ ή ὑπό ΒΓΗ. Ωστε καὶ αὶ ἀπεναιτίον, αὶ ὑπὸ ΓΗΚ, ΗΚΒ έρθαι είσιν ερθορώνιον άρα έστι το ΤΗΚΒ. Εδείχθη δίκαι ισόπλευρον τετρόρωνον άραίστι, και έστιν άπο της ΓΒ. Δια τα αυτά δη το ΘΖ τετράρωνόν έστι, καὶ έστιν ἀπὸ τῆς ΘΗ, τοῦτ' έστιν ἀπόδ τῆς ΑΓ· τὰ ἄςα ΘΖ, ΓΚ τετράγωια ἀπό τῶν ΑΓ, ΓΒ εἰσί. Καὶ ἐπεὶ ἴσον ἐστὶ τὸ ΑΗ τῷ -ΗΕ, και έστι τὸ ΑΗ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΙΒ, έση

Et quoniam parallela est FZ ipsi AA, et in ipsas incidit BΔ, exterior angulus ΓΗΒ æqualis est interiori et opposito AAB. Sed AAB ipsi ABA est æqualis, quoniam et latus BA ipsi AA est æquale ; et THB igitur angulus ipsi HBF est æqualis ; quare et latus Br lateri TH est æquale. Sed FB guidem ipsi HK est ægualis, FH vero ipsi BK; et HK igitur ipsi KB est æqualis; æquilaterum igitur est FHKB. Dico etiam et rectangulum. Quoniam enim parallella est FH ipsi BK, et in ipsas incidit TB; ipsi igitur KBF, BFH anguli duobus rectis sunt æquales. Rectus autem est KBF; rectus igitur et BFH. Quare et oppositi THK, HKB recti sunt; rectangulum igitur est THKB. Ostensum autem est et æquilaterum; quadratum igitur est, et est ex FB. Propter eadem utique et OZ quadratum est, et est ex OH, hoc est ex AF; ipsa igitur OZ, FK quadrata ex AF, ΓB sunt. Et quoniam æquale est AH ipsi HE, et est AH ipsum sub AF, FB, acqualis enim

Puisque rz est parallèle à Al, et que Bl tombe sur ces deux droites, l'augle extérieur ffB est égal à l'angle intérieur et opposé AlB (29. 1). Mais l'augle AlB est égal à l'angle AlB (5. 1), puisque le côté fa est égal au côté fal (6.1); mais fa est égal à l'angle HB ; donc le côté fa est égal au côté fal (6.1); mais fa est égal à HR (34. 1), et 1H égal à BR; donc HR est égal à KB; donc le quadrilatère ffHB est équilatéral. Je dis qu'il est rectangle. Car puisque ff est parallèle à BR, et que fB tombe sur ces deux droites, les augles KBF, BFH sont égaux à deux droits (29. 1). Mais l'angle KBF est droit (déf. 50. 1); donc l'angle BFH est droit. Donc les angles opposés ffHR, HBB sont droits aussi (54. 1); donc le quadrilatère ffHB est rectangle. Mais on a démontré qu'il est équilatéral; donc ce quadrilatère est un quarré, et ce quarré est décrit avec fB. Par la même raison ez est aussi un quarré, et ce quarré est décrit avec et d. c'et a dire avec AF; donc ez, fR sont des quarrés décrits avec AF, fB. Et puisque le rectangle AH est égal au roctangle HE (45. 1), et que le tectangle AH est com-

γάρ ὁ HT τῆ ΓΒ' καὶ τὸ HE ἀρα ἰσον ἰστὶ τῶ τοῦν ἀτοῦν ἀΤς ΓΒ' τὰ ἀρα ΑΗ, HE ἰσα ἰτη τῆ δις ἐτὰ τὰ καὶ τὰ ΘΖ, ΓΚ τιτράγωνα ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ: Τὰ ἀρα τίσουρα τὰ ΘΖ, ΓΚ, ΑΗ, HE ἰσα ἰστι τῶς τι ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τιτρηγώνες καὶ τῷ ἀξς ἐτὸ τῶν ΑΓ, ΓΕ τιτρηγώνες καὶ τῷ ἀξς ἐτὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ τιτρηγώνες καὶ τῷ ἀξς ἐτὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ

Hi ipsi TB; et NE igitur cequale ipsi sub AT, TB; ipsa igitur AH, HE cequalia sunt ipsi bis Bb AT, FB. Sunt autem et OZ, FK quadrata ex AT, FB; ergo quatuor OZ, FK, AH, NE cequalia sunt et ipsis ex AT, FB quadratis et ipsi bis sub AT, TB contento rectangulo. Sed



περιεχοιμένο έρθος μεθέο. Αλλά πὰ πάσσεραι ΘΕ, ΤΚ, ΑΗ, ΗΕ όλον έστὶ τό ΛΔΕΒ, δ έστι το διάπο πός ΑΒ πετράμειος πό όρα ἀπό τῶς ΑΒ πετράρωτοι έστι ἐπτὶ ποίς τα ἀπὰ πῶν ΑΓ, ΓΒ πετραρώτες καὶ πῷ δὲς ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ περιεχοιμένο ἐρθος μεθίο. Εὰν ἀρα τεθύει, καὶ τὰ ἔξεις . quatuor ©Z, FK, AH, HE tolum sunt AGEB, quod est ex AB quadratum; ergo ex AB quadratum aquale est et ipsis ex AF, FB quadratis et ipsi bis sub AF, FB contento rectangulo. Si igitur recta, etc.

pris sous les droites Af, FB, car Hf est égal à FB, le rectangle HE est égal au rectangle sous Af, FB; donc les rectangles AH, HE sont égaux à deux fois le rectangle sous Af, FB. Mais les quarrés 9Z, FK sont décrits avec les droites Af, FB; donc les quatre figures 9Z, FK, AH, HE sont égales aux quarrés des droites Af, FB et à deux fois le rectangle compris sous Af, FB. Mais les quatre figures 9Z, FK, AH, HE sont la figure entière AAEB, qui est le quarré de AB; donc le quarré de AB est égal aux quarrés des droites Af, FB, et à deux fois le rectangle compris sous Af, FB. Donc, etc.

ΚΑΙ ΑΛΛΩΖ'.

### ET ALITER.

Λέρω ὅτι τὸ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετράρωνον ἴσον ἐστὶ τοῦς τε ἀπό τῶν ΑΓ, ΓΒ τετραρώνοις καὶ τῷ δἰς ὑπὸ τῶν ΑΓ, ΓΒ περιεχομένω ὑρθορωνίω.

Επί οθρ της αυτής καταρραφής, έπεὶ ίση έστιν ή ΒΑ τῆ ΑΔ, ἴση έστι καὶ ζωνία ή ύπὸ ΑΒΔ τη ύπο ΑΔΒ. και έπει παντός τριρώνου αι τρείς γωνίαι δυσὶν ὀρθαῖς ἴσαι εἰσίν, τοῦ ΑΒΔ ἄρα τριρώνου αίτρεῖς γωνίαι, αί ύπὸ ΑΒΔ, ΑΔΒ, ΒΑΔ, Surir cedais ious civir. Ochi de n und BAA, λοιπαί άρα αι ύπο ΑΒΔ, ΑΔΒ μια έρθη ίσαι είσι και είσιν ίσαι έκατερα άρα τῶν ὑπὸ ΑΒΔ, ΑΔΒ ημίσεια έστιν έρθης. Ορθή δε ή ύπο ΒΓΗ, ίση γάρ έστι τη έντος και απεταντίον τη πρές τώ3 Α. λοιπή άρα ή υπό ΓΗΒ ημίσειά έστιν όρθης. ίση άρα ή ύπὸ ΓΗΒ γωνία τῆ ύπὸ ΓΒΗ. ώστε καὶ πλευρά ή ΒΓ τῆ ΓΗ έστιν ἴση, Αλλ' ή μέν ΤΒ τη ΗΚ εστίν ίση, η δε ΓΗ τη ΒΚ' Ισόπλευρον άρα έστε τὸ ΓΚ. Εχει δε καὶ ἐρθὰν τὰν ὑπὸ ΓΒΚ γωτίαν" τετράγωτον άρα έστι τὸ ΓΚ, καὶ έστιν Dico ex AB quadratum requale esse et ipsis ex AF, FB quadratis et ipsi bis sub AF, FB contento rectangulo.

Quoniam enim, in eâdem figurâ, æqualis est BA ipsi AA, æqualis est et angulus ABA ipsi A AB; et quoniam omnis trianguli tres anguli duobus rectis æquales sunt, ergo ABA trianguli tres anguli ABA, AAB, BAA duobus rectis aequales sunt. Rectus autem BAA; reliqui igitur ABA, AAB uni recto æquales sunt; et sunt aquales; uterque igitur ipsorum ABA, AAB dimidius est recti. Rectus est autem BPH, aqualis enim est interiori et opposito qui ad A ; reliquus igitur THB dimidius est recti; æqualis igitur est THB angulus ipsi TBH; et latus BT ipsi TH est æquale. Sed TB quidem ipsi HK est æqualis, TH vero ipsi BK; æquilaterum igitur est FK. Habet autem et rectum FBK angulum; quadratum igitur est FK , et est ex FB. Propter

### ET AUTREMENT.

Je dis que le quarré de AB est égal aux quarrés des droites AF, FB et à deux fois le rectangle compris sous AF, FB.

Car puisque, dans la même figure, BA est égal à AA, l'angle ABA est égal à l'angle ABA (5. 1); et puisque les trois angles de tout triangle sont égaux à deux droits (52. 1), les trois angles ABA, AAB, BAA du triangle ABA sont égaux à deux droits. Mais l'angle BAA est droit; donc les deux angles restants ABA, AAB sont égaux à un droit; et ils sout égaux; donc chacun des angles ABA, AAB est la moitié d'un droit. Mais l'angle BTH est droit, car il est égal à l'angle intérieur et opposé en a; donc l'angle restant THB est la moitié d'un droit; donc l'angle THB est égal à BHH; donc le còté BT est égal au còté TH (54. 1). Mais IB est égal à H'angle BK (54. 1); donc TK est équilatéral. Mais il a l'angle droit TBB; donc TK

देन है नहि हि. ठाउं न वे वर्षन है में स्थो न है हिट ना-नृत्वे क्रम है त्या है नहीं हिन्दा निर्देश नहीं देन है तह तह तह नवे क्रम हिन्द है नाम हो तह है नहीं है नहीं है नहीं है निर्देश है eadem utique et OZ quadratum est, et est æquale ipsi ex AF; ergo FK, OZ quadrata sunt r, et sunt æqualia ipsis ex AF, FB. Et quoniam æquale est AH ipsi HE, et est AH ipsum sub AF, FB, æqualis est enim FH ipsi FB; et EH igitur equale est ipsi sub AF, FB ergo AH EH igitur equale est ipsi sub AF, FB, ex expansia sunt ipsi bis sub AF, FB. Sunt autem et



ἴσα τοῖς ἀπό τῶν ΑΓ, ΤΒ' τὰ ἄρα ΓΚ, ΘΖ, ΑΗ ,
ΗΕ ῖσα ἐστὶ τοῖς τὰ ἀπό τῶν ΑΓ, ΓΒ καὶ τῷ ἔῦ 
ὑπό τῶν ΑΓ, ΓΒ. Αλλὰ τὰ ΓΚ, ΘΖ καὶ τὰ ΑΗ ,
ΗΕ ἔλου ἐστὶ τὸ ΑΕ, ὁ ἱστι ἀπό τῆς ΑΒ ταράρωνον τὰ ἀρα ἀπό τῆς ΑΒ τιτράρωνον ῖσὰ ἀρα ἀπό τῆς ΑΓ τα τοῖς τὰ ἀπό τῶν ΑΓ, ΤΒ τιτραρώνος καὶ τῷ ἔῖς 
ὑπό τῶν ΑΓ, ΓΒ πιριχομένω ἐρθορωνίω. Οπιρ ἔδλυ διἔξαι.

ipsa Γκ, ΘZ σqualia ipsis ex AΓ, ΓΕ, ergo ΓΚ, ΘZ, AH, HE æqualia sunt et ipsis ex AΓ, ΓΕ et ipsis bis sub AΓ, ΓΕ. Sed ΓΚ, ΘΖ ct AH, HE totum sunt AE, quod est ex AB quadratum; ergo ex AB quadratum æquale est et ipsis ex AΓ, ΓΕ quadratis et ipsis sub AΓ, ΓΕ contento rectaugulo. Quod oportebat ostendere.

est un quarré, et il est le quarré de IB. Par la même raison, ©z est un quarré, et il est égal à celui de AT; douc IK, ØZ sont des quarrés, et ils sont égaux à cœux des droites AT, IB. Et puisque AH est égal à IB (51. I), et que AH est sous AT, IB, car TH est égal à IB; le rectangle EH est égal au rectangle sous AT, IB; donc les rectangles AH, HE sont égaux à deux fois le rectangle compris sous AT, IB. Mais les quarrés IK, ØZ sont égaux aux quarrés des droites AT, IB; donc les figures IK, ØZ, AH, HE sont égales aux quarrés des droites AT, IB, et à deux fois le rectangle compris sous AT, IB. Mais les figures IK, ØZ, et AH, HE sont la figure entière AE, qui est le quarré de AB, donc le quarré de AB est égal aux quarrés des droites AT, IB, et à deux fois le rectangle compris sous AT, IB, et à deux fois le rectangle compris sous AT, IB, et à deux fois le rectangle compris sous AT, IB, et à deux fois le rectangle compris sous AT, IB, et à deux fois le rectangle compris sous AT, IB. Ce qu'il fallait démontrer.

### MODISMA.

### COROLLARIUM.

Εκ δή τούτων Φανερόν έστιιθ, ότι έν τοίς τετεανώνοις νωρίοις τὰ περί την διάμετρον παραλληλόγραμμα τετράγωνά έστιν.

Ex his utique evidens est, in quadratis spatiis, circa diametrum parallelogramma quadrata esse.

#### HEOTASIS 6.

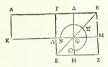
### PROPOSITIO V.

Εάν εύθεῖα γραμμή τμηθή είς ίσα καὶ άνισα, τὸ ὑπὸ τῶν ἀνίσων τῆς ὅλης τμημάτων τεριεχό μενον όρθωρώνιον μετά τοῦ ἀπὸ τῆς μεταξὺ τῶν τομών τετραγώνου ίσον έστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ἡμισείας τετραγώνω.

Εύθεῖα γάρ τις ή ΑΒ τετμήσθω εἰς μὲν ἴσα κατά τὸ Γ. είς δὲ άνισα κατά τὸ Δ. λέρω ὅτι τὸ

Si recta linea secetur in aqualia et inaqualia, ipsum sub inequalibus totius segmentis contentum rectangulum cum ipso ex ipså inter sectiones quadrato æquale est ipsi ex dimidià quadrato.

Recta enim aliqua AB secta sit in æqualia quidem ad I, in inæqualia vero ad A; dico



ύπο τῶν ΑΔ, ΔΕ περιεχόμενον όρθος ώνιον μετά του άπο της ΓΔ τετραγώνου ίσον έστι τῷ ἀπό τῆς ΓΒ τετραγώνω.

ipsum sub AA, AB contentum rectangulum cum ipso ex Г∆ quadrato æquale esse ipsi ex FB quadrato.

# COROLLAIRE.

De la il est évident que, dans les quarrés, les parallélogrammes autour de la diagonale sont des quarrés.

# PROPOSITION V.

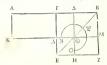
Si une ligne droite est coupée en parties égales et en parties inégales, le rectangle sous les deux segments inégaux de la droite entière avec le quarré de la droite placée entre les sections, est égal au quarré de la moitié de la droite entière.

Car qu'une droite AB soit coupée en deux parties égales au point r, et en deux parties inégales au point A, je dis que le rectangle compris sous AA, AB, avec le quarré de LA, est égal au quarré de LB.

Αιαγιράφθα γάρ ἀπό τῆς Πε πτράγωνεν τὸ ΠΣΕΒ, καὶ ἐπέζυρθα ὁ ΒΕν καὶ διὰ μίν τοῦ Δ ἐπτείρα πὰν ΓΕ, ΒΖ παραλληλος ἴηρθο ὁ ΔΕν, διὰ δὶ τοῦ Θ ἐπτείρα πῶν ΑΒ, ΕΖ παράλληλος ἰηρθο κόλ, καὶ πὰν καὶ καὶ τοῦ Θ ἐπτείρα τῶν ΑΕ, ΕΖ παράλληλος ἰηρθο ΚΜ, καὶ πλάλν καὶ τοῦ Α ἐπτείρα τῶν ΓΑ, ΕΜ παράλληλος ἰηρθο ἡ ΑΚ.

Καὶ ἐπεὶ ἰσεν ἐστὶ τὸ ΓΘ παραπλήρωμα τῷ ΘΖ παραπληρώματι, κοινὸν πρεπειεθω τὸ ΔΜ· ἔλεν ἄρα τὸ ΓΜ ὅλω τῷ ΔΖ ἴσεν ἐστίν. Αλλὰ Describatur enim ex FB quadratum FEZB, et jungatur BE; et per  $\Delta$  quidem alteratri ipsarum FE, BZ parallela ducatur  $\Delta$ H, per  $\otimes$  vero alteratri ipsarum AB, EZ parallela ducatur FM, et tursus per A alteratri ipsarum FA, BM parallela ducatur AK.

Et quoniani æquale est ΓΘ complementum ipsi ΘZ complemento, commune addatur ΔΜ; totum igitur ΓΜ toti ΔΖ æquale est. Sed ΓΜ



 ipsi AA æquale est, quia et AF ipsi FB est æqualis; et AA igiur ipsi AZ æquale est. Commune addatur FO; fotum igitur AO ipsi NSO gmomoni æquale est. Sed. AO quidem ipsum sub AA, AB est, æqualis enim AO ipsi AD; et NSO igitur gonomon æqualis est ipsi sub AA, AB. Commune addatur AH, quod est æquale ipsi ex FA; ergo NSO gmomon et AH æqualis sunt ipsi sub AA, AE contento rectangule et ipsi ex FA quadrato.

Avec la droite IB décrivons le quarré IEZE (46. 1), et joignons BE; par le point à conduisons AH parallèle à l'une ou à l'autre des droites IE, EZ (51. 1): par le point O conduisons KM parrallèle à l'une ou à l'autre des droites AB, EZ; et par le point A conduisons AK parallèle à l'une ou à l'autre des droites IA, BM.

Puisque le complément ro est égal au complément oz (45. 1), ajoutons le quarré commun am, le rectangle entier rm sera égal au rectangle entier az. Blais rm est égal à an (56. 5), puisque la droite af est égal à la droite re; donc le rectangle an est égal au rectangle az; ajoutons le rectangle commun ro, le rectangle entier no sera égal au gnomon NEO; mais no est le rectangle sous na, ab, puisque ao est égal à a et donc le gnomon NEO est égal au rectangle sous na, ab. Ajoutons le quarré commun nh, qui est égal au quarré de ra (corol. 4. 2), le gnomon NEO et le quarré an seront égaux au rectangle sous na, ab, et au quarré

ώπό πίς ΓΔ τετραγώνου, Αλλά ὁ ΝΕΟ ρώμου καὶ τό ΑΗ όλοι ότι 1 το ΓΕΖΒ τετράγωσος, δίστι ἀπό πές ΓΒ τό όρα όπο τών ΑΔ, ΔΒ περιχέραυσο όρδυγώσειο μετά ποῦ ἀπό πῶς ΓΓΔ τετραγώσου ἔσοι ότι 1 τῆ ἀπό τῶς ΓΕ τετραγώσο, Εἀν ἄρα εὐδεῖα, καὶ πὰ έξῶς.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ς΄.

ελε εδδεία γραμμά τμπθή δίχα, προστεδή δί της αυτή εδδια έπ εδδείας το όπο της έλας σύν τή προσειμέτη καὶ της προσειμέτης εφισείας χέμετοι έρθερώτου μετά τιῦ ἀπὸ τῆς συγκειμέτης τετραπίου Γου έστὶ τῆ ἀπὸ τῆς συγκειμέτης ἔκ τι τῆς ημισείας καὶ τῆς προσειμέτης ὡς ἀπὸ μιᾶς ἀποραφέτει επεραγότοι.

Εύθεῖα γάρ τις ή ΑΒ τετμήσθω δίχα κατά το Γ σημείου, πρισκείσθω δέ τις αὐτή εὐθεῖα Sed NEO gnomon et ΛΗ totum sunt ΓΕΖΒ quadratum, quod est ex ΓΒ; ipsum igitur sub ΛΔ, ΔΒ contentum rectangulum cum ipso ex ΓΔ quadrato æquale est ipsi ex ΓΒ quadrato. Si igitur recta, etc.

### PROPOSITIO VI.

Si recta linea secetur bifariam, adjiciatur autem aliqua ipsi recta in directum; ipsum sub totà cum adjectà, et sub adjectà contentum rectangulum cum ipso ex dimidià quadrato acquale est ipsi ex composità ex dimidià et adjectà tanquam ex unà descripto quadrato.

Recta euim aliqua AB secetur bifariam ad F punctum, adjiciatur autem aliqua ipsi recta in



'π' εὐθείας ή ΒΔ. λέρω ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΒ
περιεχόμετον ὀρθορώνιον μετά τοῦ ἀπὸ τῆς ΓΒ
τετραχώνου ἴουν ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΔ τετραχώνω.

directum BA; dice ipsum sub AA, AB contentum rectangulum cum ipso ex FB quadrate æquale esse ipsi ex FA quadrate.

de IA. Mais le guomon NEO et AH sont le quarré entier IEZB, qui est décritavec IE; donc le rectaugle compris sous AA, AB, avec le quarré de IA, est égal au quarié de IB. Donc,

# PROPOSITION VI.

Si une ligne droite est conpée en deux parties égales, et si on lui ajoute directement une droite, le rectangle compris sous la droite entière avec la droite ajoutée, et et sous la droite ajoutée, avec le quarré de la moitié de la droite entière, est égal au quarré décrit avec la droite composée de la moitié de la droite entière et de la droite ajoutée, comme avec une seule droite.

Qu'une ligne droite AB soit conpée en deux parties égales au point r; qu'on lui ajoute directement une autre droite BA; je dis que le rectangle compris sous AA, AB, avec le quarré de FH, est égal au quarré de FA.

Αιαγεγράφθω γώρ ἀπὸ τῆς ΓΔ πετράγωνεν τὰ Γ Ε σημαίου ἀποτήρα τῶν ΓΕ, αλ διὰ μὸν τοῦ Β σημαίου ἀποτήρα τῶν ΓΕ, αλ σαμάλληλος ἡχθω ἡ ΒΗ· διὰ δἱ τοῦ Θ σημαίου ἀποτήρα τῶν Αλ, Ελ παμάλληλος ὕχθω ἡ Κλι καὶ ὅτι διὰ τοῦ Α ὁποτήρα τῶν ΓΛ, ΔΜ παμάλληλος ὕχθω ἡ ΛΚ. Describatur εnim ex ΓΔ quadratum ΓΕΣΔ, et jungatur ΔΕ, et per B quidem punctum alteratir ipsarum ΓΕ, ΔΣ parallela ducatur BH; per Θ vero punctum alteratir ipsarum ΑΔ, ΕΣ parallela ducatur KH; et adhuc per Λ alterutri ipsarum ΓΛ, ΔΜ parallela ducatur ΑΚ.



 Quoniam igitur æqualis est Al' ipsi l'B, æquale est et Al ipsi l'D. Sed l'O ipsi @Z æquale est; et Al igitur ipsi @Z et æquale. Commune est æquale. Sed Al est ipsum sub Al, AB, æqualis enim est Al ipsi al B; et igitur NEO gnomoni enta æquale. Sed Al est ipsum sub Al, AB, æqualis enim est Al ipsi AB; et igitur NEO gnomonæqualis est ipsi sub Al, AB contento rectangulo. Commune addatur AH, quod est æqualeipsi ex l'B quadrato; ipsum igitur sub Al, AB contentum rectangulum cum ex l'B quadratoæquale est ipsi NEO gnomoni et ipsi AH. Sed NEO gnomoni et ipsi AH. Sed NEO gnomoni et ipsi AH.

Avec la droite la décrivons le quarré leza (46: 1); joignons AE; par le point de conduisons BH parallèle à l'une ou à l'autre des droites le, az (51: 1); par le point  $\Theta$ , conduisons km parallèle à l'une ou à l'autre des droites AA, EZ, et custin par le point a conduisons ak parallèle à l'une ou à l'autre des droites la,  $\Delta M$ ,  $\Delta M$ .

Puisque at est égal à TB, le rectangle an est égal au rectangle fo (56. 1). Mais le rectangle fo est égal au rectangle oz (45. 1); donc le rectangle an est egal au rectangle oz; ajoutous le rectangle commun IM, le rectangle entier am sera égal au gnomon NZO. Mais am est le rectangle sous AA, AB, car am est égal à AB (4, 2); donc le gnomon NZO est égal au rectangle compris sous AA, AB. Ajoutous le quarré at et égal au quarré de IB; le rectangle compris sous AA, AB avec le quarré de IB sera égal au guomon NZO et au quarré abl.

ΕΟ γεώμεσε καὶ τὰ ΛΗ. Λλλὶ ὁ ΝΕΟ γεώμων καὶ τὸ ΛΗ Κλαι ἱστὶ τὸ ΓΕΣΔ τετράγωσε, ε ὁ ἐστιε ἀσὸ τῶς ΓΔ' τὸ ἀρα ἀσὸ τῶν Αλ Δ περιοχόμεσε ὁρθομάτου μιτὰ τοῦ ἀπὸ τῶν ΓΙ τετραγώτου ἴσον ἔστὶ τὰ ἀπὸ τῆς ΓΔ τετραγώτο. Εὐε ἀρα ἀθῶτα, καὶ τὰ ἐδτο mon et AH totum sunt FEZA quadratum, quod est ex FA; ergo sub AA, AB contentum rectangulum cum ex FB quadrato æquale est ipsi ex FA quadrato. Si igitur recta, etc-

### TPOTASIS &

Εἀν εὐθιῖα γραμμή τριθή ὡς ἐτυχε, τὸ ἀπὸ τῆς ὅλης καὶ τὸ ἀφ' ἐιὸς τῶν τριρμάτων, τὰ συναμφότερα εντράγωνα, ἴοα ἐστὶ τῷ τε διε ὑπὸ τῆς ὅλης καὶ τοῦ ἐιρημένου τριηματος περιεχομένω ἐρθογωνίω καὶ τῷ ἀπὸ τοῦ λοιποῦ τριήματος εντραγώνο.

Εὐθεῖα γάρ τις ή ΑΒ τετμήσθω ώς έτυχε κατά τὸ Γ σημεῖον λέγω ἵτι τὰ ἀπὸ τῶν ΑΒ,

### PROPOSITIO VII.

Si recta linea secetur utcunque, ipsa ex totà et ex uno segmentorum, simul sumpta quadrata æqualia sunt et ipsi bis sub totà et dicio segmento contento rectangulo, et ipsi ex reliquo segmento quadrato.

Recta enim aliqua AB secta sit utcunque in r puncto; dico ex AB, Br quadrata æqualia



ΒΓ τετράγωια ἴοα ἐστὶ τῷ τε δις ὑπὸ τῷς ΑΒ, ΒΓ περιεχομίνω ὀρθογωτίω καὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΑ τετραγώνω.

esse et ipsi bis sub AB, BF contento rectangulo et ipsi ex FA quadrato.

Mais le gnomon NOO, et le quarré AH sont le quarré entier TEZA, qui est le quarré de IA; donc le rectangle compris sous AA, AB avec le quarré de IB est égal au quarré de IA. Donc, etc.

### PROPOSITION VII.

Si une ligne droite est coupée d'une manière quelconque, le quarré de la droite entière et le quarré de l'un des segments, pris ensemble, sont égaux à deux fois le rectangle compris sous la droite entière et ledit segment, et au quarré du segment restant.

Qu'une droite AB soit coupée d'une manière quelconque au point r; je dis que les quarrés des droites AB, Er sont égaux à deux fois le rectangle compris sous AB, Er, et au quarré de FA.

Αναρερράφθω γάρ ἀπὸ τῆς ΑΒ τετράγωνον τὸ ΛΔΕΒ° καὶ καταρεγράφθω τὸ σχῆμα.

 Describatur enim ex AB quadratum AAEB; et construatur figura.

Quoniam igitur æquale est AH ipsi HE, commune addatur TZ; totum igitur AZ toi. FE æquale est; ergo AZ, FE dupla sunt ipsius AZ. Scd AZ, TE ipso KAM sunt gnomon et TZ quadratum; KAM igitur gnomon et TZ dupla sunt ipsius AZ. Est autem ipsius AZ duplum ct ipsum bis sob AB, ET, æqualis enim BZ



ipsi BT; ergo KAM gnomon et TZ quadratum exqualia sunt ipsi bis sub AB, BT. Commune adatur ØN, quod est ex AT quadratum; ergo KAM gnomon et TZ, ØN quadrata exqualia sunt et ipsi bis sub AB, BT contento rectangulo et ipsi ox AT quadrato. Sed KAM goomon et TZ, ØN quadrata totum sunt A\(^{\text{EB}}\) et ETZ, que sunt ex AB, BT quadrata; ergo ex AB, BT quadrata exqualia sunt ipsi bis sub AB, BT condata exqualia sunt ipsi bis sub AB, BT condata exqualia sunt ipsi bis sub AB, BT con-

Avec AB décrivons le quarré ALEB (46. 1); et construisons la figure.

Puisque le rectangle an est égal au Tectangle HE (45. 1), ajoutons le quarré commun 72; le rectangle entier AZ sera égal au rectangle entier TE; donc les rectangles AZ, TE sont doubles du rectangle AZ. Mais les rectangles AZ, TE sont le gnomon KAM et le quarré TZ; donc le gnomon KAM et le quarré TZ; sont doubles du rectangle AZ. Mais deux fois le rectangle sous AB, ET est double du rectangle AZ, cat EZ est égal à ET (cor. 4. 2); douc le gnomon KAM et le quarré TZ sont égaux à deux fois le rectangle sous AB, ET. Ajoutons le quarré commun 6N, qui est le quarré de AT; le gnomon KAM et les quarré TZ, 6N seront égaux à deux fois le rectangle sous AB, ET, et au quarré de AT. Mais le gnomon KAM et les quarrés TZ, 6N sont les quarrés entiers AZTE, TZ, qui sont les quarrés entiers AZTE, TZ, qui sont les

τῶν ΑΒ, ΒΓ τετράρωνα ίσα έττὶ, τῷ τος ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ περιεχομένω ἀρθορωνίου μετά τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΓ τετραγώνου, Εὰν ἄρα εὐθία, καὶ τὰ ἑξῆς.

tento rectangulo cum ex AF quadrato. Si igitur

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κ.

Εἀν εὐδεῖα γραμμά τμεδβ ώς έτυχε, τὸ τετράκες ὑπὸ τῆς ὅλης καὶ ἐνὲς τῶν τριμμάτων σκρικχόμενο δρόφωδενο μετὰ τοῦ ἀπὸ τοῦ Ἰλοποῦ τμώματος τετραχώνου ἴεον ἐτεὶ τῷ τε ἀπὸ τῆς ὅλης καὶ τοῦ ἐξρικένου τμάματος ὡς ἀπὸ μεῖς ἀπαραφόμει τετραγώνος.

Εύθεια γαρ τις ή ΑΒ τετμήσθω ώς έτυχε κατά τό Γ σημείοι. λίγω ότι το τετράκις ύπο των ΑΒ,

# PROPOSITIO VIII.

Si recta linea secetur utcunque, quater sub totà et uno segmentorum contestum rectangulum cum ipso ex reliquo segmento quadrato sequale est ipsi ex totà et dicto segmento tanquam ex unà descripto quadrato.

Recta enim aliqua AB secta sit utcunque in r puncto; dico et quater sub AB, Br conten-



ΒΓ περιεχέμενοι ὀρθορώνιον, μετά τοῦ ἀπὸ τῶς ΑΓ τετραρώνου, ἴσοι ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῶς ΑΒ, ΕΓ ὡς ἀπὸ μιᾶς ὰιαρραφέντι τετραρώνω. tum rectangulum cum ipso cx AF quadrato æquale esse ipsi ex ipså AB, BF tanquam ex unâ descripto quadrato.

quarrés des droites AB, BI; donc les quarrés des droites AB, BI sont égaux à deux fois le rectangle compris sous AB, BI, et au quarré de AI. Donc, etc.

# PROPOSITION VIII.

Si une droite est coupée d'une manière quelconque, quatre fois le rectangle compris sous la droite entière et l'un des segments, avec le quarré du segment restant, est égal au quarré décrit avec la droite entière et ledit segment, comme avec une seule droite.

Qu'une droite AB soit coupée d'une manière quelconque au point r: je dis que quatre fois le rectangle compris sous les droites AB, Br, avec le quarré de Ar, cet égal au quarré décrit avec les droites AB, Br, comme avec une seule droite.

31.

Εκθεβλήνθω γὰρ ἐπ' εὐθείας τῷ ΑΒ εὐθεία ἡ ΒΔ, καὶ κείσθω ἴση τῷ ΓΒ ἢ ΒΔ², καὶ ἀναςεγράφθω ἀπὸ τῆς ΑΔ τετράγωνον τὸ ΑΕΖΔ, καὶ καταιειράφθω διπλοῦν τὸ σχῆμα.

Eπεί εὖν ἴσυ ἱστὶν ἡ ΒΓ τῷ ΒΔ, ἀλλὰ ἡ μὶν ΙΒ τῷ ΗΚ ἱστὶν ἴσυ, ὑ δὶ ΒΔ τῷ ΚΝ, καὶ ἡ ΗΚ ἀραὰ τῷ ΚΝ ἱστὶν ἴσυ. Διὰ τὰ ἀὐτὰ δὰ καὶ ἡ ΠΡ τῷ ΡΟ ἰστὶν ἴσυ. Καὶ ἰτοὶ ἴσυ ἰστὶν ἡ μὲν ἱ ΙΕ τῷ ΒΔ, ἡ δὶ ἩΚ τῷ ΚΝ\* ἴσον ἀρα ἰστὶ καὶς τὸ μαὶς τὸ καὶς 6 ΚΚ Producatur enim in directum ipsi AB recta ΒΔ, et ponatur æqualis ipsi ΓΒ ipsa ΒΔ, et describatur ex AΔ quadratum AEZΔ, et construatur dupla figura.

Quoniam igitur æqualis est Br ipsi Ba, sed rB quidem ipsi HK est æqualis, et Ba ipsi KN; et HK igitur ipsi KN est æqualis. Propter eadem utique et IP ipsi PO est æqualis. Et quoniam æqualis est rB quidem ipsi Ba, et HK ipsi KN;



τῷ ΕΝ, τὸ δί ΗΡ τῷ ΚΟ. Αλλὰ τὸ ΓΚ τῷ ΡΝ ἐστὶ ἴσετὸ, ταμαπὸ ημόματα ρὰ τὰ ΓΟ σαραλὸ πλορράμμου καὶ τὰ ΕΝ ἄρατὰ ΗΡῖσοι ἐστιὸ:
τὰ τίσσαρα όρα τὰ ΓΚ, ΚΔ, ΗΡ, ΡΝ ἔνα ἀλλάλοις ῖστί\* τὰ τίσσαρα ἄρα τιτραπλάσιά ἐστι τὰ ΓΚ. Πάλνι ἐστὶ ἔνα ἴστὶ ἡ Π Β τῷ Ελ, ἀλλὰ ἄ μὰ ἘΝ, Τὰ β ΕΝ, τὰ τὸ ἴστι τῆ ΓΗ ἰτὶνὸ ἔνα, ἡ δί 1Β τῷ ΗΚ, τὰ ὑ ἔστι τῦ Π ἰστὶ ἔνα ἴστὶ τὸ ΠΗ ἰστὸν ἔσι, ἡ δί 1Β τῷ ΗΚ, τὰ ὑ ἔστι τὸ ΠΗ ἰστὸν ἔσι, ἡ δί 1Β τῷ ΗΚ, τὰ ὑ ἔστι τὸ ΠΗ ἰστὸν ἔσι, ἡ δί 1Β τῷ ΗΚ, τὰ ὑ ἔστι τὸ ΠΗ ἰστὸν ἔσι.

æquale igitur est FK quidem ipsi BN, et HF ipsi KO. Sed FK ipsi FN est æquale, complementa ceim sunt ipsius FO parallelogrammi; et BN igitur ipsi HF æquale est; quature igitur FK, K $\Delta$ , HF, FN æqualia inter se sunt; quature igitur quadrupla sunt ipsius FK. Rursus, queniamæqualis est FB ipsi B $\Delta$ , sed B $\Delta$  quidem ivis EK, hoc est, ipsi FK; serven ipsi HK, hoc est,

Conduisons la droite BA dans la direction de AB; faisons BA égal à BF; décrivons avec AA le quarré AEZA (46. 2), et construisons une double figure.

Puisque BT est égal à BA, que TB est égal à HK (54. 1), et BA égal à KN, la droite HK est égale à la droite KN. La droite HP est égale à la droite PO, par la même raison. Et puisque TB est égal à BA, et HK égal à KN, le rectangle TK est égal au rectangle EN égal au rectangle KO (56. 1). Mais le rectangle TK est égal au rectangle BN (45. 1), car ils sont les compléments du parallélogramme TO; donc le rectangle EN est égal au rectangle HP; donc les quatre rectangles TK, KA, HP, PN sont égaux entr'eux; donc ces quatre rectangle sont le quadruple du rectangle IK. De plus, puisque TB est égal à BA, et BA égal à BK, c'est-à-dire à HT, la

Iculo vai a TH dog TH HII ign igtivit. Kal itti וֹפּח בּפּדוֹץ הַ עִנִיף דְּאָן דִה אָ אָהְה בּבּ חַבְּי אָה אָר דְאָ בְּיִי בְּיִה בְּיִבְי בְּיִבְי בְּיִבְי καὶ τὸ μὰν¹2 ΑΗ τῷ ΜΠ, τὸ δὶ ΠΛ τῷ PZ. Αλλά τὸ ΜΙΙ τῶ ΠΛ ἐστὶν ἴσον παραπληρώματα ράρ τοῦ ΜΛ παραλληλογράμμου καὶ τὸ ΑΗ άρα τῷ ΡΖίτον έστίν τὰ τεσσαρα άρα τὰ ΑΗ, ΜΠ, ΠΛ, ΡΖ ίσα άλληλοις έστι: \* τα τέσσορα άρα τοῦ ΑΗ τετραπλάσιά έστιν 13, Εδιίνθη δε και τα τέσσαρα τά ΓΚ. ΚΔ. ΗΡ. ΡΝ τιθ ΓΚ τετραπλάτια\* τὰ ἄρα έπτω ά περένει τὸν ΣΤΥ γιώμανα τετραπλάσιά έστι του ΑΚ 14. Καλέπελτο ΑΚτούπο τών ΑΒ, ΒΔ έττιν, ίτης αρ15 ή ΚΒ τή ΒΔ\* τὸ άρα τετράκις ύπὸ τῶν ΑΒ, ΒΔ τετραπλάσιον έστι τοῦ ΑΚ. Εδείχθη δ. του ΑΚ τετραπλάσιος καὶ ο ΣΤΥ γνώμων το άρα τετράκες ύπό τῶν ΑΒ, ΒΔ ἴσον ἐστὶ τῶ ΣΤΥ οιώμοτι. Κοινόν προσκείσθω το ΕΘ. δίστιν ίσος τῷ ἀπό τὰς ΑΓ τετραγώνως τὸ ἄρα τετράκις ύτο των ΑΒ, ΒΔ περιεχήμετον δρθορώντον μετά τοῦ ἀπό 16 τῆς ΑΓ τετραγώνου ίσον ἐστὶ τῷ ΣΤΥ ρτώμετε καὶ τῶ ΞΘ. Αλλά ὁ ΣΤΥ ρτώμων καὶ τό ΞΘ έλον έστὶ τὸ ΑΕΖΔ τετράρωνου, δ έστιν άπο της ΑΔ' το άρα τετράκις ύπο τών ΑΒ, insi HII est aqualis: et I'H igitur insi HII aqualis est. Et quoniam æqualis est FH quidem ipsi HII, et fip ipsi PO; æquale est et AH quidem ipsi MΠ, et ΠΛ ipsi PZ. Sed MΠ ipsi ΠΛ est æquale, complementa enim sunt ipsius MA parallelogrammi; et AH igitur ipsi PZ æquale est; quatuor igitur AH, MH, HA, PZ æqualia inter se sunt: quatuor igitur ipsius AH quadrupla sunt. Ostensa sunt autem et quatuor FK, KΔ, HP, PN ipsius FK quadrupla; ergo octo quæ continet ETT gnomon quadrupla sunt ipsius AK. Et quoniam AK ipsum sub AB, BA est, æqualis enim est KB ipsi BA; ergo ipsum quater sub AB , BA quadruplum est ipsius AK, Ostensus est autem ipsius AK quadruplus et ETT gnomon. Ipsum igitur quater sub AB , BA æquale est ipsi STY gnomoni. Commune addatur EO, quod æquale est ipsi ex AF quadrato; ipsum igitur quater sub AB, B∆ contentum rectangulum cum ex AF quadrato æquale est ipsi ΣΤΥ gnomoni et ipsi ΞΘ. Sed ΣΤΥ gnomon et EO totum sunt AEZA quadratum, quod est ex

droite III est égale à la droite III. Et puisque III est égal à III, et que III est égal à PO, le rectangle AII est égal au rectangle MI, et le rectangle III égal au rectangle III (25. 1). Lai ils sont les compléments du parallélogramme MI; donc le rectangle III (45. 1), car ils sont les compléments du parallélogramme MI; donc le rectangle AII est égal au rectangle III; donc les quatre rectangles AII, MII, III, PZ sont égaux entr'eux; donc ces quatre rectangles sont quadruples du rectangle AII, MII is on a démontré que les quatre quarrés III, KA, HP, PN sont quadruples du quarré III; donc les huit figures qui composent le gnomon III sont quadruples du rectangle AII. MII is le rectangle AII est sous AII, BI car KII est égal à BI (cor. 4. 2); donc quatre fois le rectangle sous AII, BI est égal à BI (cor. 4. 2); donc quatre fois le rectangle sous AII, BI est égal au quarré de AII est égal au quarré de AII (cor. 4. 2); quiter fois le rectangle coupris sous AII, BI avec le quarré de AII est égal au gnomon III et le quarré de AII sera égal au gnomon III et au quarré III AII sera égal au gnomon III et au quarré III et le quarré EII est sous AII, qui est décrit avec AII; donc quatre fois

ΕΔμιτά τοῦ ἀπό τῆς '7 ΑΓ ἐσεν ἐστὶ τῷ ἀπό τῆς '8 ΑΔ στραχώς». Ισε ἀ εἰ ΕΔ τῆ ΕΠ' 9 τὰ ἄρα στιτά αις ἐπό τῶν ΑΒ, ΕΠ περιχχίμενο ἐβρομὸ ειεν μιτὰ τοῦ ἀπό τῆς 'Α Πτιτραχώνου ἐπο ἐστὶ τῆ ἀπό τῆς ΑΔ, τοῦ τὰ ἔτὸ, τῷ ἀπό τῆς ΑΒ καὶ ΕΓ ὡς ἀπό μιας ἀπαρραφένει τετραχώνου. Εὰν ἀπα τοῦλειας τὰ τὰ ἔπο.

AΔ; ipsum igitur quater sub AB, BΔ cum ipso ex AΓ aquale est ipsi ex AΔ quadrato. Æquale autem est BΔ ipsi BΓ; ergo quater sub AB, BΓ contentum rectengulum cum ipso ex AΓ quadrato aquale est ipsi ex AΔ quadrato, hoc est, ex ipsi AB et BΓ tanquam ex unà descripto quadrato. Si igitur recta, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ θ.

# PROPOSITIO IX.

Εὰν εἰθεῖα γραμμή τμηθή εἰς ἴσα καὶ ἀιτσα, τὰ ἀπὸ τῶν ἀιίσωι τῆς ἐλης τμημάτων τετράγωια διπλάσιά ἐστι τοῦ τε ἀπὸ τῆς ἡμισείας καὶ τοῦ ἀπὸ τῆς μεταξύ τῶν τομῶν τιτατώνου.

Εύθεῖα γάρ τις ή ΑΒ τετμήσθω είς μεν ίσα κατὰ το Γ, είς δὶ ἄνισα κατὰ το Δε λέγω ἔτι τὰ ἀπό τὰν ΑΔ, ΔΒ τετραγωνα διπλάσιά ἐστι τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ, ΓΔ τετραγώνων.

Ηχθω γάρ ἀπὸ τοῦ Γ τῆ ΑΒ πρὸς ὀρθὰς ἡ ΓΕ, παὶ κείσθω ἴση έκατέρα τῶν ΑΓ, ΓΒ, καὶ ἐπSi recta linea secetur in æqualia et inæqualia, ex inæqualibus totius segmentis quadrata dupla sunt et ipsius ex dimidia et ipsius ex ipså inter sectiones quadrati.

Recta enim aliqui AB secta sit in æqualia quidem ad  $\Gamma$ , in inæqualia vero ad  $\Delta$ ; dico ex  $A\Delta$ ,  $\Delta$ B quadrata dupla esse ex  $A\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$  qua-

Ducatur enim a F ipsi AB ad rectos FE, et ponatur æqualis utrique ipsarum AF, FB, et juu-

le rectangle sous AB, E2 avec le quarré de Br est égal au quarré de AA. Mais E2 est égal à BF; donc quatre fois le rectangle compris sous AB, BF avec le quarré de A5 ct égal au quarré de A5, c'est-à-dire au quarré décrit avec AB et BF comme avec une seule droite. Donc; etc.

# PROPOSITION IX.

Si une ligne droite est coupée en parties égales et en parties inégales, les quarrés des segments inégaux de la droite entière sont doubles du quarré de la moitié de cette droite et du quarré de la droite placée entre les sections.

Que la droite AB soit coupée en parties égales en r, et en parties inégales en a, je dis que les quarrés des droites AA, AB sont doubles des quarrés des droites AT, TA.

Du point I conduisons IE perpendiculaire à AB (11. 1); faisons la droite EI égale à l'une et à l'autre des droites AI, IB, et joignons AE, EB; par le point

εζεύχθωσαν αί ΑΕ, ΕΒ, καὶ διὰ μὲν τοῦ Δ τῆ ΕΓ παράλληλος ἥχθω ἡ ΔΖ, διὰ δὲ τοῦ Ζ τῆ ΑΒ παράλληλος ἥχθω ἡ ΖΗ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΑΖ.

Καὶ ἐπεὶ ἴση ἐπεὶ ἡ ΑΓ τῷ ΓΕ, ἴση ἐπὶ καὶ ἡ ὑπὸ ΑΕΓ, Καὶ ἐπιὶ ἐρθι ἐπια ἡ πρὸς τῷ Γ, λοιπαὶ ἄρα αὶ ὑπὸ ΑΕΓ, ΑΕΓ μιᾶ ἐρθιῦ ἔσιι εἰσίν, καὶ εἰσίν ἔσαι<sup>2+</sup> ἡμίσιμα ἄρα ἐρθιῦς ἐστιν ἵκατθρα πὸν ὑπὸ ΕΑ, ΓΑΕ. Διὰ πὰ ἀυταὶ

gautur AE, EB, et per \( \Delta\) quidem ipsi \( \text{EF} \) parallela ducatur \( \Delta \text{Z} \), per \( \text{Z} \) vero ipsi \( \text{AB} \) parallela ducatur \( \text{ZH} \), et jungatur \( \text{AZ} \).

Et quoniam æqualis est ΑΓ ipsi ΓΕ, æqualis est et ΕΑΓ angulus ipsi ΑΕΓ. Et quoniam rectus est ad Γ, reliqui igitur ΕΑΓ, ΑΕΓ uni recto æquales sunt, et sunt æquales; dimidius igitur recti est uterque ipsorom ΓΕΑ, ΓΑΕ. Propter cadem utique et



δὰ καὶ ἱκατίρα τῶν ὑπὸ ΓΕΒ, ΕΒΓ ἡμίσια ἰστιν ἐρδῆς Ότι ἀρα ἡ ὑπὸ ΑΕΒ ἐρδῆ ἐστιν, Καὶ ἐκτὶν ὁ το τὸ ἀπο τὰ ἐκτὸς καὶ ἀπιτατικοὶ ἐκτὶν ἐκτὸς καὶ ἀπιτατικο τὰ ὑπὸ ΕΕΒ λειπιὰ ἀρα ἡ ὑπὸ ΕΕΗ ἡμίσια ἐστιν ἐρδῆς ἐκτὸς ἀπὶ ἀπιτατικο τὰ ὑπὸ ΕΕΒ λειπιὰ ἀρα ἡ ὑπὸ ΕΕΗ πρίσια ἐστιν ἐκτὸς ἐκτὸς ἀπὰ ἡ ὑπὸ ΕΛΗ. ἀστα καὶ πλευρά ἡ ΕΗ πλευρὰ τῆὶ ΗΖ ἐστιν ἔκτο. Πάλνι ἐκτὶ ὑπ πρὲς τῷ Β χωνία ἡμίσια ἐκτὸς ἀδῆς, ἐκθῶ ὁδ ἡ ὑπὸ ΖΔΒ. ὁ ὑπὸ ἐκτὸς ἐκ

nterque ipsorum FEB, EBF dimidius est recti; totus igilur AEB rectus est. Et quoniam HEZ dimidios est recti; rectus autem EHZ, æqualis enim est interiori et opposito EFB; reliquus igitur EZH dimidius est recti; æqualis igitur est HEZ anglubs: ipsi EZH; quare et latos EH lateri HZ est æquale. Rursus quoniam ad B angulus dimidius est recti; rectus autem Z&B, æqualis enim est trusus interiori et opposito

 $\Delta$  conduisons  $\Delta Z$  parallèle à EF (51.1), et par le point Z conduisons ZH parallèle à AB, et joignons AZ.

Puisque Af est égal à FE, l'angle EAT est égal à l'angle AET (5. 1). Et puisque l'angle en l'est droit, les angles restants EAF, AEF sont égaux à un droit (52. 1); mais ils sont égaux; donc chacun des angles fea, fAF est la moitié d'un droit; donc l'angle entier AEE est droit. Et puisque l'angle HEZ est la moitié d'un droit, et que l'angle EHZ est droit, car il est égal à l'angle intérieur et opposé EFE (29. 1), l'angle EHZ est la moitié d'un droit droit; donc le côté EH est égal au côté HZ (6. 1) De plus, puisque l'angle en B est la moitié d'un droit, et que l'angle ZEM est droit, car il est égal à l'angle intérieur

EFF; reliquus igitur AZB dimidius est recti; aqualis igitur ad B angolus ipsi AZB; quare et latus ZA lateri AB est æquale. Et quoniam æqualis est AT ipsi FF, æquale est et ipsum es AT ipsi ex FE: ergo ex AT, rE quadrata dupla sunti psius ex AT. Ipsis autem ex AT, FE æquale est ex AE quadratum, rectus enim est ATE angulus; ipsum igitur ex AE duplum est ipsius ex AT. Rursus quoniam æqualis est EH



 ipsi HZ, requale est et ipsum ex HE ipsi ex HZ; ergo ex EH, HZ quadrati a lupla sunt ipsius ex HZ quadrati. Ipsis autem ex EH, BZ quadrati requale estipsum ex EZ quadratum; tergo ex EZ quadratum duplum est ipsius ex HZ quadrati. Sed equale est ipsum ex HZ ipsi ex FA; ipsum igitur ex EZ duplum est ipsius ex FA. Est autem ipsium ex EZ duplum est ipsius ex FA. Est autem ipsium ex EA duplum ipsius ex AT; ergo ex AE, EZ quadrata dupla sunt ex AT, FA quadratorum; ipsis ex EA, EZ equale est ex AZ quadratum.

et opposé ETB (29.1), l'angle restant 22B est la moitié d'un droit; donc l'angle en B est égal à l'argle 27B; donc le côté Z2 est égal au côté 2B (6.1). Et puisque 87 est égal à TE, le quarré de AT est égal au quarré de TE; donc les quarrés des droites AT, TE sont doubles du quarré de AT. Mais le quarré de AE est égal aux quarrés des droites AT, TE (47, 11), car l'angle ATE est droit; donc le quarré de AE est double du quarré de AT. De plus, puisque EH est égal à HZ, le quarré de ME est égal au quarré de HZ; donc les quarrés des droites EH, HZ sont doubles du quarré de HZ. Mais le quarré de EZ est égal aux quarrés des droites EH, HZ (47, 11); donc le quarré de EZ est double du quarré de HZ. Mais HZ est égal at TA (54, 1); donc le quarré de EZ est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est double du quarré de TA. Mais le quarré de EZ est double du quarré de TA.

rectus enim est AEZ angulus; ergo AZ quadratum duplum est ipsoram es AF,  $\Gamma\Delta$ . Ipsi vero ex AZ equalia sunt ipsa ex A $\Delta$ ,  $\Delta Z$ , exteus enim est ad  $\Delta$  angulus; ipsa igitur ex  $\Lambda\Delta$ ,  $\Delta Z$  dupla sunt ex AF,  $\Gamma\Delta$  quadratorom. Æqualis autem  $\Delta Z$  jipiá  $\Delta B$ ; ergo ex  $\Lambda\Delta$ ,  $\Delta B$  quadrato dupla sunt ex AF,  $\Gamma\Delta$  quadratorum. Si igitur recta  $_{2}$  etc.

# HPOTABLE (.

Εὰν εὐθιῖα γραμμιὰ τμπθή δίχα, πρροτεθή δι τις αυτή εὐθιῖα τὰ εὐθιῖας τὰ ἀπὰ τῆς όλας σὰν τῆ προσεεμείενη καὶ τὰ ἀπό τῆς προσεεμείενης, τὰ συναμφότερα τετράγουα, διαπλάσιά ἐστι τοῦ τε ἀπὰ τῆς ὑμιστίας καὶ τοῦ ἀπὸ τῆς συγκειμίνης ἵκ τε τῆς ὑμιστίας καὶ τῆς προσειμμένης ὡς ἀπὸ μιᾶς ἀκαρραφύντος τετραγώνου.

#### PROPOSITIO X.

Si recta linea secetur bifariam, adjiciatur autem aliqua ipsi recta iu directum; įpsa ex totà cum adjecid et ex adjecid, simul sumpta quadrata, dupla sunt et ipsius ex dimidid et ipsius ex composità ex dimidid et adjectà tanquam ex und descripti quadrati.

double du quarré de Ar; donc les quarrés des droites Ae, ez sont doubles des quarrés des droites Af, La Mais le quarré de AZ est égal aux quarrés des droites Af, ez (47. 1), car l'augle AEZ est droit; donc le quarrés Az est double des quarrés des droites Af, La. Mais les quarrés des droites AA, AZ sont égaux au quarré de AZ (47. 1), car l'angle en  $\Delta$  est droit; donc les quarrés des droites AA, AZ sont doubles des quarrés des droites AI, La Mais AZ est égal à  $\Delta$ B donc les quarrés des droites AI, La Mais AZ est égal à  $\Delta$ B,  $\Delta$ B sont doubles des quarrés des droites AI,  $\Delta$ B cont doubles des quarrés des droites A

# PROPOSITION X.

Si une ligue droite est coupée en deux parties égales, et si on lui ajoute directement une droite, le quarré de la droite entière avec la droite ajoutée, et le quarré de la droite ajoutée, étant pris ensemble, sont doubles du quarré de la moitié de la droite entière, et du quarré décrit avec la droite composée de la moitié de la droite entière et de la droite ajoutée, comme avec une seule droite.

Εύθιλα μέρ τις ή ΑΒ τετμάνδω δίχα κατά τὸ Γ, πρισκιεθώ δὶ τις αὐτή εὐθιλα ἐπ' εὐθιλας ή ΕΔ\* λίχω ότι τὰ ἀπό τῶν ΑΔ, ΔΒ τιτράχωνα δικλάνια ἰστι τῶν ἀπό τῶν ΑΓ, ΓΔ τετραχώνων.

Ηχθω γὰρ ἀπό τοῦ Γ σημείου τῆ ΑΒ πρὶς έρθὰς ἡ ΓΕ, καὶ κείσθω ἔτη ἐκατέρα τῶν ΑΓ, ΓΒ, καὶ ἐτεζεύρθωταν αἰ ΕΑ, ΕΒ\* καὶ δίὰ μέν τοῦ Ε τῆ ΑΔ πακάλληλος ἡρθω ἡ ΕΧ\* διὰ δί τοῦ Δ τῆ Recta enim aliqua AB secta sit bifariam in  $\Gamma$ , adjiciatur autem aliqua ei recta in directum  $B\Delta$ ; dico ex  $A\Delta$ ,  $\Delta B$  quadrata dupla esse ex  $A\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$  quadratorum.

Ducatur enim a  $\Gamma$  puncto ipsi AB ad rectos  $\Gamma E$ , et ponatur æqualis utrique ipsorum  $A\Gamma$ ,  $\Gamma B$ , et jungantur EA, EB; et per E quidem ipsi  $A\Delta$  parallela ducatur EZ; per  $\Delta$  vero ipsi  $\Gamma E$ 



ΤΕ πόλης συρόλληλος έγδου ή ΖΔ. Καὶ ἐπὶ εἰς ταραλλήλος εἰδιάς τὰς ΕΓ, ΖΔ. εἰδιάς τὰς εἰτι το ἐπιτι τον ή ΕΖ, καὶ ὑπὸ ΓΕΖ, ΕΣ.Δ όρα δυσὰ ὁρδαῖς ἔσαι ἐσοῖ εἰ ἀρα ὑπὸ ΖΕΒ, ΕΖΔ δύο ἐρδαῖς ἰδασοῦς εἰς εἰσοτ αὶ δὶ ἀπὸ ἱλασοῦς εῦ δύο ἐρδαῖς ἐκαλλόμεια συμπίτατουτ αὶ ἀρα ΕΒ, ΖΔ. Καλλόμεια ἐπὶ τὰ ΒΔ μέρι συμπισοῦνται. Εκ-Θελλόφδασαν, καὶ συμπιστίατοντα κατὰ τὸ Η, καὶ ἐπιδικός δοῦ ὁ ΑΗ.

rursus parallela ducatur Z.J. Et quoniam in parallelas rectas Er, Z.A recta aliqua incidit EZ, anguli FEZ, EZA igitur duobus rectis æquales sunt, ergo ZEB, EZA duobus rectis minores sunt. Rectæ autem a minoribus quam duobus rectiproductæ conveniunt, ergo EB, Z.A productæ ad partes BA convenient. Producantur, et conveniant in B, et jungatur AB.

Qu'une droite AB soit coupée en deux parties égales en  $\Gamma$ , et qu'on lui ajonte directement une droite  $B\Delta$ ; je dis que les quarrés des droites  $A\Delta$ ,  $\Delta B$  sont doubles des quarrés des droites  $A\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$ .

Du point r conduisons re perpendiculaire à AB (11.1); faisons cette droite égale à l'une ou à l'autre des droites AI, rB; joignons EA, EB; par le point E conduisons E2 parallèle à AL; et par le point A conduisons ZA parallèle à FE (51.1). Puisque la droite EZ tombe sur les parallèles EF, ZA, les angles TEZ, EZA sont égaux à deux droits (29.1); donc les angles ZEP, EZA sont plus petits que deux droits. Mais deux droites prolongées se rencontrent du côté où les angles sont plus petits que deux droits (dém. 5); donc les droites EB, ZA prolongées se rencontreront du côté BA. Prolongeons ces droites; qu'elles se rencontrent au point H; et joignons AH.

Kal evel fon forth & Al TH TE, I'm fort kal τω: ία ή ύπο ΑΕΓ τη ύπο ΕΑΓ, καὶ όρθη ή πρός τὸ Γ. πμίσεια άρα όρθῆς έστιν3 έκατέρα τῶν ὑπὸ FAΓ. ΑΕΓ. Δεά τα αυτά δη και εκατέρα των έπο ΓΕΒ, ΕΒΓ παίσεια έστιν ορθής το όρθη άρα early is wood AFR. Kal twee suigers coons corre ι ύπο ΕΒΓ, πρώσεια άρα όρθης καὶ ή ύπο ΔΒΗ. Εστι δέ και ή ύπο ΒΔΗ έρθή, ίση γαρ έστι τη ύπο ΔΓΕ, εταλλάξ ράρ· λοιπή άρα ή ύπο ΔΗΒ<sup>5</sup> τῆ ὑπὸ ΔΒΗ ἐστὶν ἔση, ώστε καὶ πλευρά ή ΒΔ πλευρά τη ΔΗ έστεν έση. Πάλεν, έπει ή ύπο ΕΗΖ πρώσεια έστιν όρθης, όρθη δ' ή πρός τῶ Ζ, ίση μάρ έστι τη άπειαντίον τη πρός τώ Γ' λοιπή άρα ή ύπο ΖΕΗ ημίσεια έστιν έρθης. ίση άρα ή ύπο ΕΗΖ γωνία τη ύπο ΖΕΗ ώστε καὶ πλευρά ή ΗΖ πλευρά τη ΖΕ έστλυ ίση. Καλ έπελ ίση έστλυ ή ΕΓ τη ΓΑ, ίσον έστι και το άπο της ΕΓ τετράγωτον τῷ ἀπὸ τῆς ΓΑ τετραγώνω τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν ΕΓ, ΤΑ τετράγωνα διπλάσιά έστι τοῦ ἀπό τῆς ΓΑ τετραχώνου. Τοῖς δε ἀπὸ τῶν ΕΓ, ΓΑ ἴσον έστὶ τὸ ἀπο τῆς ΑΕ\* τὸ ἄρα ἀπὸ τῆς ΕΑ τετράγωνος διπλάσιος έστι του άπο της ΑΓ τετραγώtou. Hader, imel ion estir n ZH th ZE, icor loti

Et quoniam aqualis est AF insi FE, aqualis est et angulus AEC insi EAC; atque rectus est ad F; dimidius igitur recti est uterque ipsorum EAF, AEF. Propter eadem utique et uterque ipsorum PEB, EBF dimidius est recti; rectus igitur est AEB. Et quoniam dimidius recti est EBF. dimidius igitur recti est et ABH. Est autem et BAH rectus; æqualis enim est ipsi AFE alterno. Reliquus igitur AHB ipsi ABH est æqualis; quare et latus BA lateri AH est æquale. Rursus, quoniam EHZ dimidius est recti, rectus autem est qui ad Z, æqualis enim est opposito qui ad F; reliquus igitur ZEH dimidius est recti; æqualis igitur EHZ angulus ipsi ZEH; quarc et latus HZ lateri ZE est æquale. Et quoniam æqualis est EF ipsi FA, mouale est et ex EF quadratum ipsi ex FA quadrato. Ergo ex Er, FA quadrata dupla sunt ex FA quadrati. Ipsis autem ex EF, FA æquale est ipsum ex AE; ergo ex EA quadratum duplum est ipsius ex AF quadrati. Rursus, quoniam æqualis est ZH ipsi ZE, requale est et ipsuni ex HZ ipsi ex ZE. Ipsa igitur ex HZ, ZE dupla sunt ipsius ex EZ. Ipsis autem ex HZ, ZE æquale est ipsum ex EH. Ipsum

Puisque at est égal à te, l'angle aet est égal à l'angle eat (5. 1); mais l'angle en t est droit; donc chacun des angles eat, aet est la moitié d'un droit (5. 1). Par la même raison, chacun des angles teb, ebt est la moitié d'un droit, conc l'angle aeb est droit. Et puisque l'angle ebt est la moitié d'un angle droit, l'angle abe est la moitié d'un droit, donc l'angle aeb est la moitié d'un droit (15. 1). Mais l'angle bah est droit (29. 1), car il est égal à l'angle alterne aff; donc l'angle restant abb est égal à l'angle abb; donc le côté ba est égal au côté ab (6. 1). De plus, puisque l'augle ebt est est la moitié d'un droit, et que l'angle en z est droit, car il est égal à l'angle opposé en t (54. 1), l'angle restant zem est la moitié d'un droit; donc l'angle ebt est égal à l'angle zem; donc le côté biz est égal au côté ze (6. 1). Et puisque et est égal à ta, le quarré de et est égal au quarré de ta, le quarré de au quarré de la mais le quarré de ae est égal aux quarrés de droites et et, ra (47. 1); donc le quarré de ea est double du quarré de at. De

vai vò drò vữc HZ vệ đrờ vũ; XE<sup>80</sup> và ểpa drò vũo HZ XE Đượnhai dori với với vũ, EZ. Tổợ Số đrờ vũo HZ, XE làou lại và drò vũc EH<sup>90</sup> vò địa drò vũc EH Đirhánhi lới vi tu đờo vũc EZ. Lưu đị EX VI (lới và địa drò vũc EH viphywor Đượnhiciú lới với drò vũc LA. EĐứyôu đị xai vò drò vũ EX. EX VI vinhu có trườn vũ đrờ vũ AT và dựa địa thượnh và Cũn Trườnhai cũ thườnhai đượn với địa thượnhai EX Đượnhai và drò vũc đượ vũc với và VI igitur ex Ell duplum est ipsius ex EZ. Æqualis autem EZ ipsi ΓΔ; ergo ex EH quadratum daplum est ipsius ex ΓΔ. Demonstratum est autem et ipsum ex EA duplum ipsius ex AΓ; ergo ex AE, EH quadrata dupla sunt ex AF, ΓΔ quadratorum. Ipsis autem ex AE, EH quadratis æquale est ex AH quadratum; ipsum igitur ex AH duplum est ipsorum ex AF, ΓΑ. Ipsi autem ex AH æqualis sunt ipsa ex AA, ΔH; ipsa



από τῶν ΑΓ, Γλ πισρομάιων. Τῶς δι ἀπὸ τῶν ΑΕ, ΓΗ πισρομάνει του ἐστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΗ πισρομάνειν τὸ ἀρα ἀπὸ τῆς ΑΗ βιπλάσειν ἐστὶ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΤ ἔς ΑΙ βιπλάσειν ἐστὶ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΛ, ΔΕ τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν ΑΛ  $_{\rm A}$  ΔΗ τὰ ἄρα ἀπὸ τῶν ΑΛ  $_{\rm A}$  ΔΗ τὰ τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ  $_{\rm A}$   $_{\rm A}$  Τὰν ἐπὸ τῶν ΑΓ  $_{\rm A}$   $_{\rm A}$  Τὰν τῶν ἀπὸ τῶν ΑΓ  $_{\rm A}$   $_{$ 

igitur ex A△, ΔH dupla sunt ipsorum cx AΓ, ΓΔ. Æqualis autem est ΔH ipsi ΔB; ergo ex A△, ΔB quadrata dupla sunt ex AΓ, ΓΔ quadratorum. Si igitur recta, etc.

plus, puisque zh est égal à ze, le quarré de hz est égal au quarré de ze; donc les quarrés des droites hz , ze sont doubles du quarré de ex. Mais le quarré de est égal aux quarrés des droites hz , ze (47.1); donc le quarré de en est double du quarré de la . Mais on a démontré que le quarré de en est double du quarré de la . Mais on a démontré que le quarré de a est double du quarré de ar; donc les quarrés des droites ae , en sont doubles des quarrés des droites  $\mu$ ,  $\mu$ . Mais le quarré de ah est égal aux quarrés des droites ae, en (47.1); donc quarré an est double des quarrés des droites af ;  $\mu$ . Mais les quarrés des droites af ;  $\mu$ . Mais les quarrés des droites af ;  $\mu$ . Mais les quarrés des droites af ;  $\mu$ . Mais les quarrés des droites af ;  $\mu$ . Mais les quarrés des droites af ;  $\mu$ . Sont doubles des quarrés des droites af ,  $\mu$ . Sont doubles des quarrés des droites af ,  $\mu$ . Sont doubles des quarrés des droites af ,  $\mu$ . Donc , etc.

#### DEOTATIS 16

# PROPOSITIO XI.

Την δεθείσαν εύθείαν τεμεῖν, ἄστε τὸ ὑπὸ τῆς ὅλης καὶ τοῦ ἐτέρου τῶν τμημάτων περιεχόμενον ὀιθορώπου ἴσον είναι τῷ ἀπὸ τοῦ λοιποῦ τμώματος τετραρώνω.

Εστω ή διθείσα εὐθεία ή ΑΒ- δεί δή την ΑΒ
Τεμείν, ώστε τὸ ὑπὸ τῆς ὅλης καὶ τοῦ ἐτέρου
τῶν τμημάτων περιεχόμενον ὀρθοχώνιον ἴσον
είναι τῶ ἀπὸ τοῦ λοιτοῦ τακιατος τετονγώνω

Datam rectam secare, ita ut sub totà et altero segmentorum contentum rectangulum æquale sit ipsi ex reliquo segmento quadrato.

Sit data recta AB; oportet igitur ipsam AB secare, ita ut sub totà et altero segmentorum contentum rectangulum æquale sit ipsi ex relique segmento quadrato.



Αναμηράφθω η Δρ ἀπό τῆς ΑΒ τετράηωνον τὸ ΑΒΔΓ, καὶ τετμισόω ἡ ΑΓ δίχα κατα τὸ Ε σημείου, καὶ ὑτιζεύχθω ἡ ΒΕ, καὶ δίηχθω ἡ ΓΑ ἀπὶ τὸ Ζ, καὶ κείσθω τῆ ΒΕ ἴσπ ἡ ΕΖ, καὶ ἀταημηάσθω ἀπὸ τῆς ΑΖ τετράηωνον τὸ ΖΟ, καὶ Describatur enim ex AB quadratum ABΔΓ, et secetur AΓ bifariam in E puncto, et jungatur BE, et producatur ΓA in Z, et ponatur ipsi BE equalis EZ, et describatur ex AZ quadratum ZΘ, et producatur HΘ ad K; dico AB sectam ZΘ, et producatur HΘ ad K; dico AB sectam

#### PROPOSITION XI.

Couper une droite donnée, de manière que le rectangle compris sous la droite entière et l'un des segments, soit égal au quarré du segment restant.

Soit AB la droite donnée; il faut couper AB de manière que le rectangle compris sous la droite entière et l'un des segments, soit égal au quarré du segment restant.

Avec la droite AB décrivons le quarré ABAF (46.1); coupons AF en deux parties égales au point E (10.1); joignons BE, prolongeons FA vers Z; faisons EZ égal à BE (5.1); décrivons avec AZ le quarré ZO; et prolongeons HO vers K; je dis que la

διάχθω ά ΗΘ έπὶ τὸ Κ' λέγω ὅτι ά ΑΒ τέτμαται κατὰ τὸ Θ, ὅστε τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΘ τεριεχόμενον ἐρθιζώνιον ἴσον ποιεῦν' τῷ ἀπὸ τῆς ΑΘ ττιτανώνω.

Επεί γάρ εύθεῖα ή ΑΓ τίτμυται δίχα κατὰ τὸ Ε, πρόσκειται δὶ αὐτῆ ή ΑΖ\* τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΓΖ, ΖΑ περιεχόμειον ἐρθιγώνιον μετὰ τοῦ ἀπὸ τὸς ΑΕ τετισμώνιου ἐρον ἐστὶ τῶ ἀπὸ τῆς ΕΖ esse in  $\Theta$ , ita ut sub AB, B $\Theta$  contentum rectangulum æquale faciat ipsi ex A $\Theta$  quadrato.

Quoniam enim recta AT secatur bifariam in E, adjicitur autem ei ipsa AZ; ergo sub FZ, ZA contentum rectangulum cum ex AE quadrato æquale est ipsi ex EZ quadrato. Æqua



lis autem EZ ipsi EB; ergo sub FZ, ZA contentum rectangulum com ex AE quadrato æquale est ipsi ex EB quadrato. Sed ipsi ex EB
æqualia sunt ipsa ex BA, AE, rectus enim est ad A
angulus; ipsumigitur sub FZ, ZA cum ipso ex AE
æquale est ipsis ex EA, AE. Communa auteratur ipsum ex AE; reliquum igitur sub FZ, ZA
contentum rectangulum æquale est ipsi ex AB
quadrato. Et est ipsum quidem sub FZ, ZA ipsi
ZM; insum ZK, æqualis enim est AZ ipsi ZM; insum

droite AB est coupée en 0, de manière que le rectangle compris sous AB, BO est égal au quarré de AO.

Puisque la droite AT est coupée en deux parties égales en E, que AZ lui est ajoutée; le rectangle compris sous les droites IZ, ZA avec le quarré de AE est égal au quarré de EZ (6. 2). Mais EZ est égal à EB; donc le rectangle compris sous IZ, ZA avec le quarré de AE, est égal au quarré de EB. Mais les quarrés des droites BA, AE sont égaux au quarré de EB (47- 1), car l'angle en A est droit; donc le rectangle sous IZ, ZA avec le quarré de AE est égal aux quarrés des droites BA, AE. Sera égal au quarré de AB. Mais le rectangle restant compris sous IZ, ZA set le rectangle τό ΖΚ, Ι΄ ενη χαρ μ΄ ΑΖ τη ΖΕΙ το δί από της ΑΒ το ΛΑ το άρε ΖΚ Ι΄ ενο ι ενή τη ΑΑ. Κετεν αφερμόσω τό ΑΚ. Αεπον άρα τό ΖΟ τη ΘΑ Δ΄ ενο είνει και ίντι το μεν 2Φ τό από της ΑΘ τό διο Δ΄ ενο τό διο Δ΄ ενο τό διο Δ΄ ενο τό τη ΑΒ, ΒΘ το δια το το δια τη Εδρίτου είνει το δια της ΑΒ, ΕΘ Το Απορρομός είνει ενό της δια της Εδρίτου είνει τη δια δια της Εδρίτου είνει το δια της Εδρίτου Εδρ

Η ἄρα διθείσα είθεια ή ΑΒ τίτμηται κατὰ τὸ Θ, ωστε τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΘ περιεχόμενον ἐρθορώνιον ἴσον ποιεῦν τῷ ἀπὸ τᾶς ΘΑ τετραρώνφ. Οπερ ἴδεν ποιῶσαι.

#### TIPOTATIT 18'.

Εν τοῖς ἀμόλουμονίες τριγώνοις τὸ ἀπό τῆς τὰν ἀμόλιζαν γωνίαν ὑποτεινούσης πλιιμᾶς τιτράχωνον μείζεν ὁττὶ τῶν ἀπό τῶν τῶν ἀμόλιζαν γωνίαν περιεχουσαν πλιυμᾶν τετραγώνων, τῷ περιχομίνω δὶς ὑπό τε μιᾶς τῶν περὶ τὰν ἀμθλίζαν γωνίαν ἰξό ἄν ὑκοληθύσων ἡ καθέτες πίπτι, καὶ τῆς ἀπολαμβατομίνης ὑκτὸς ὑπὸ τῆς καθέτου πρὸς τῆ ἀμόλιζα γωνίς. vero ex AB ipsum  $A\Delta$ ; ipsum igitur ZK æquale est ipsi  $A\Delta$ . Commune auferstur AK; reliquum igitur  $Z\Theta$  ipsi  $\Theta$ A equale est. Et est quidem  $Z\Theta$ ipsum ex  $A\Theta$ ; ipsum vero  $\Theta\Delta$  ipsum sub AB,  $B\Theta$ ; ipsum igitur sub AB,  $B\Theta$  contentum rectangulum æquale est ipsi ex  $\Theta\Lambda$  quadrato.

Ergo data recta AB secta est in  $\Theta$ , ita ut ipsum sub AB, B $\Theta$  contentum rectangulum æquale faciat ipsi ex  $\Theta$ A quadrato. Quod oportebat facere-

#### PROPOSITIO XIL

In obtusangulis triangulis quadratum ex latere obtusum angulum subtendente majus eat quam quadrata ex lateribus obtusum angulum continentibus, contento bis sub uno ipsorum circa obtusum angulum in quod productum perpendicularis cadit, et assumptá extra a perpendicularis ad obtusum angulum.

ZK, parce que AZ est égal à ZH, et le quarré de AB est le quarré AA; donc le rectangle ZK est égal au quarré AA. Retranchons le rectangle commun AK; le quarré restant Ze sera égal au rectangle OA. Mais ZO est le quarré de AO, et OA est le rectangle sous AB, BO; donc le rectangle compris sous AB, BO est égal au quarré de OA.

Donc la droite AB est coupée en  $\Theta$ , de manière que le rectangle compris sous AB, B $\Theta$  est égal au quarré de  $\Theta$ A; ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION XII.

Dans les triangles obtusangles, le quarré du côté qui soutend l'angle obtus est plus grand que les quarrés des côtés qui comprènent l'angle obtus, de deux fois le rectangle compris sous celui des côtés de l'angle obtus sur le prolongement duquel tombe la perpendiculaire, et sous la droite prise extérieurement de la perpendiculaire à l'angle obtus.

Εστω ἀμίλος ώτον τρίς ωτο τό ΑΠ ἀμίλιων ίχον την ύπό ΒΑΙ γωτίων, και ήχθω άπό τοῦ Β σμιῖου (τό την ΓΑ ἐκληθιώνεν κόθιτος ή ΒΔ\* λόχω ότι τὸ ἀπό τῶς ΒΓ τιτράγωτον μείζεν ἱστι τῶν ἀπό τῶν ΒΑ, ΑΓ τιτραβιώνων, τῷ δἰς ὑπό τῶν ΓΑ, ΑΛ στιριχριένου φθορωτίο.

Επεὶ γὰρ εἰθεῖα ἡ ΓΔ τέτμηται ως ἐτυχε κατὰ
τὸ Α σημεῖον τὸ ἄρα ἀπὸ τῆς ΓΔ ἴσον ἐστὶ τοῖς
ἀπὸ τῶν ΓΑ, ΑΔ τετραγώνοις καὶ τῷ δὶς ὑπὸ

Sit obtusangulum triangulum ABF obtusum habens BAF angulum, et ducatur a B puncto ad TA productan perpendicularis BA; dico ex BF quadratum majus esse quam ex BA, AF quadrata, jpso bis sub FA, AA contento rectançulo.

Quoniam enim recta  $\Gamma\Delta$  secatur utcuuque in A puncto; ipsum igitur ex  $\Gamma\Delta$  aquale est ipsis ex  $\Gamma\Delta$ ,  $A\Delta$  quadratis, et ipsi bis sub  $\Gamma\Delta$ ,  $A\Delta$  contento



 rectangulo. Commune addatur ipsum ex ΔB, ipsa igitur ex ΓA, ΔB æqualia sunt ipsia ex ΓA, ΔA, ΔB quadratis et ipši bis sub ΓA, ΛΔ contento rectangulo. Sel ipsis quidem ex ΓΔ, ΔB æquale est ipsum ex ΓB, rectus enim est ad Δ angulus; pinjsi vero ex ΛΔ, ΔB æquale est ipsum ex RB, ergo ex ΓB quadratum æquale est ipsis ex ΓΑ, ΛΒ and quadratis et ipsis ex ΓΔ, ΔB and contento reretangulo; quare ex ΓB quadratum quamipsa ex ΓΑ, ΛΒ guad gulo; quare ex ΓΒ quadratum quamipsa ex ΓΑ, ΛΒ

Suit le triangle obtusangle ABT, ayant l'angle BAT obtus; du point B conduisons BA perpendiculaire sur l'A prolongé; je dis que le quarré de BT est plus grand que les quarrés des côtés BA, AT, de deux fois le rectangle compris sous l'A, AA.

Car puisque la droite TA est coupée d'une manière quelconque au point A, le quarré de TA est égal aux quarrés des droites TA, AA, et à deux fois le rectangle compris sous TA, AA (2, 2). Ajoutons le quarré commun de AB; les quarrés de TA, AB seront égaux aux quarrés des droites TA, AA, AB, et à deux fois le rectangle compris sous TA, AA. Mais le quarré de FB est égal aux quarrés des droites TA, AB (47.), car l'angle en A est droit, et le quarré de AB est égal aux quarrés des droites AA, AB;

δις ύπό τῶν ΓΑ, ΑΔ περιεχομένω ἐρθος ωνίως ἄστε τὸ ἀπὸ τῆς ΓΒ τετράρωνον τῶν ἀπὸ τῶν ΓΑ, ΑΒ τετραγώνων μεῖζόν ἐστι, τῷ δις ὑπὸ τῶν ΓΑ, ΑΔ περιεχομένω ἐρθος ωνέω. Εν ἄρα τοῖς ἀμιζλυς ωνέσες, καὶ τὰ ἐδῶς.

#### RPOTABLE IN'.

Εν τοῖς εξυγωνίεις τριγώνεις τὸ ἀπὸ τῆς τἶν εξείαν γωιίαν ὁποτικούσης πλιορᾶς τιτράγωι ον ελαττόν ἱστιταῖο ἀπὸ τὰν τῆν εξείαν γωιίων περιτο εγουᾶίν πλιορῶν τιτραγώνιον, τῷ περιεχεριένο δῖς ὑπὸ το μιᾶς τῶν περὶ τὴν ἐξείαν γωιίαν ἰψ΄ ὑν ἡ κάθετος πίπτες, καὶ τῆς ἀπολομεδατορείνης ἐντὸς ὑπὸ τῆν ἐκαθίτου ποὲς τὰ ἐξεία ρυλεμοτορείνης

Εστω όξυμώνιον τρίμωνον το ΑΒΓ όξεῖαν έχον τὰν πρός τῶ Β κωιίαν, καί ἤνθω ἀπὸ τοῦ' Α σηquadrata majus est, ipso bis sub ΓA, AΔ couteuto rectangulo. In obtusangulis igitur, etc.

#### PROPOSITIO XIII.

In acutangulis triangulis ex latere acutum angulum subtendente quadratum minus est quam quadrate a lateribus acutum angulum continentibus contento bis sub mo ipserum circa acutum angulum in quod perpendicularis cadit, et assumptă intus a perpendiculari ad acutum angulum.

Sit acutangulum triangulum ABF acutum habens ad B angulum, et ducatur ab A puncto



μείου έτὶ τὰν ΒΓ καθετος ή ΑΔ· λέρω ὅτι τὸ ἀπὸ τῆς² ΑΓ τετράρωτον ἔλαττόν ἐστι τῶν ἀπὸ τῶν ΓΒ, ΒΑ τετραρώνων, τῷ δὶς ὑπὸ τῶν ΓΒ, ΒΔ περιεχομένω ὀρθορωνίω. ad Br perpendicularis AA; dien ex Br quadratum minus esse quam ex rB, BA quadrata, ipso bis sub rB, BA contento rectaugulo.

donc le quarré de IB est égal aux quarrés des droites IA, AB, et à deux fois le rectangle compris sous IA, AA; donc le quarré de IB est plus grand que les quarrés des droites IA, AB de deux fois le rectangle sous IA, AA. Donc, etc.

#### PROPOSITION XIII.

Dans les triangles acutangles, le quarré du côté qui soutend un angle aigu est plus petit que les quarrés des côtés qui comprennent cet angle aigu, de deux fois le rectangle compris sous le côté de l'angle aigu sur lequel tombe la perpendiculaire, et sous la droite prise intéricurement de la perpendiculaire à cet angle aigu.

Soit le triangle acutangle ABF ayant l'angle aigu en B; du point A conduisons sur la droite BF la perpendiculaire AL; je dis que le quarré de AF est plus petit que les quarrés des droites FB, AB, de deux fois le rectangle compris sous FB, EL.

# 114 LE DEUXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE

Quoniam enim recta FB secta es utcunque in  $i_1$  ergo ex FB, BA quadrata æqualia suut et  $i_2$  is sub FB, BA contento rectangulo et ipsi ex  $\angle\Gamma$  quadrato. Commune addatur ex  $\Delta\Lambda$  quadratum; ergo ex FB, BA,  $\Delta\Lambda$  quadrata æqualia sunt et ipsi bis sub FB, BA contento rectangulo et ipsis ex  $\Delta\Lambda$ ,  $\Delta\Gamma$  quadratis. Sed



ipsis quidem ex  $B\Delta$ ,  $\Delta A$  æqualo est ex AB, rectus enim est ad  $\Delta$  angulus; ipsis vero ex  $A\Delta$ ,  $\Delta \Gamma$  æquale est ipsum ex  $A\Gamma$ ; ipsa igitur ex  $\Gamma B$ , EA æqualia sunt et ipsi ex  $A\Gamma$ , et ipsi bis sub  $\Gamma B$ ,  $E\Delta$ ; quare solum ex  $A\Gamma$  minus est quam ex  $\Gamma B$ , EA quadrata, ipso bis sub  $\Gamma B$ , EA contento rectangulo. Ergo in acutangulis, etc.

Car, puisque la droite TB est coupée d'une manière quelconque au point 1, les quarrés des droites TB, B1 sont égaux à deux fois le rectangle compris sous TB, B2 et au quarré de D1 (7.2). Ajoutons le quarré commun de D1, les quarrés des droites TB, B2, A5 seront égaux à deux fois le rectangle compris sous TB, B2, et aux quarrés des droites A6, A7. Mais le quarré de AB est égal aux quarrés des droites B2, DA (47.1), car l'angle en D2 est droit, et le quarré de AF est égal aux quarrés des droites B3, DA (47.1), car l'angle en D3 est droites TB, BA sont égaux au quarré de AF et à deux fois le rectangle compris sous TB, B2; donc le seul quarré de AF est plus petit que les quarrés des droites TB, BA de deux fois le rectangle compris sous TB, B3. Donc, etc.

### TROTATIE W.

Τῷ διθέττι εὐθυγράμμω ἴσον τετράγωνον συστήσασθαι.

Εστω το δεθέν εὐθύρραμμον το Α° δεῖ δὰ τῷ Α εὐθυρραμμω ἴσον τετράρωνον συστήσασθαι.

Συνεστάτω γάρ' τῷ Α εὐθυρράμμω ἴσον παρε αλληλόγραμμον ὀρθογώνιον τὸ ΒΔ\* εἰ μὰν οὖν ἴση ἐστὶν ἡΒΕ τῷ ΕΔ, γεγονὸς ἄν εἴη τὸ ἐπιταχθέν. Συνίσταται γὰρ τῷ Α εὐθυραμμω ἴσον τετράγωνον

#### PROPOSITIO XIV.

Dato rectilineo æquale quadratum constituere.

Sit datum rectilincum A; oportet igitur ipsi
A rectilineo æquale quadratum constituere.

Constituatur enim ipsi A rectilineo æquale parallelogrammum rectangulum BA. Si igitur æqualis est BE ipsi EA, factum erit propositum; constitutum est enim ipsi A rectilineo



τὶ ΒΔ\* εἰ δὶ οὺ, μία τῶν ΒΕ, ΕΑ μιζων ἰστίν. Εστω μιζων ἢ ΒΕ, καὶ ἐκθιδικθω ἐπὶ τὸ Ζ, καὶ μισθω τὴ Εὰ Ιστι ὧΕ, καὶ τιτριάτω ἡ ΒΕ δίχα κατὰ τὸ Η, καὶ κίντρω μἰν² τῷ Η, δὶαστίματι δὶ ἐνὶ τῶν ΗΒ, ΗΕ ἔμακύκλου γορράφδω τὸ ΒΟΖ, καὶ ἐκδιδικόσδω ἡ ΔΕ ἐπὶ τὸ Θ, καὶ ἐπιζώγδω ἡ ΗΘ.

Επεὶ οὖν εὐθεῖα ἡ ΒΖ τέτμηται εἰς μὲν ἴσα πατά τὸ Η., εἰς δὲ ἄνισα κατὰ τὸ Ε' τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΒΕ, æquale quadratum BA; si autem non, una ipsarum BB, EA major est. Sit major BE, et producatur ad Z, et ponatur ipsi EA æqualis EZ, et secetur BZ bifariam in H, et centro quidem H, intervallor vero una ipsarum HB, HZ senticirculus describatur BOZ, et producatur AE in O, et jungatur HO.

Quoniam igitur BZ secta est in æqualia quidem in H, in inæqualia vero in E; ergo sub

# PROPOSITION XIV.

Construire un quarré égal à une figure rectiligne donnée.

Soit à la figure rectiligue donnée; il faut construire un quarré égal à cette figure rectilique.

Construisons un parallélogramme rectangle BA égal à la figure rectilique donnée A (45.1). Si BE était égal à BA, on aurait fait ce qui était proposé, car le quarré BA aurait été construit égal à la figure rectilique A. Si cela n'est point, l'un des côtés BE, EA est plus grand que l'autre. Que BE soit le plus grand , prolongeous-le vers Z, et faisons EZ égal à EA (5.1); coupons EZ en deux parties égales au point H; du centre H et d'un intervalle égal à l'une des droites HB, HZ, décrivous la demi-circonférence BoZ (dem. 5); prolongeons AE vers e, et joignous He.

Puisque BZ est partagé en deux parties égales au point H, et en deux parties

EZ πιριχέμενο δρθος ώνεο μετά τοῦ ἀπό τῆς ΗΕ τιτραχώνου έσοι έπτι τη ἀπό τῆς ΗΣ τιτραχώνο, Ιση δί ἡ ΗΖ τῆ ΗΘ' τὸ ἄρα ὑπὸ τῶς ΕΕ, ΕΣ μετά τοῦ ἀπό τῆς ΗΕ ἴσο ἱστὶ τῷ ἀπό τῆς ΗΘ. Τῷ δι ἀπό τῆς ΗΘ ἴσα ἱστὶ τὰ ἀπό τῶν ΘΕ, ΕΗ τιτράχοια τὸ ἀρα ὑπό τῶν ΒΕ, ΕΣ μετά τοῦ ἀπό τῆς ἢ ΗΕ ἴσο ἱστὶ τοῦς ἀπό τῶν ΘΕ, ΕΗ. Κοινὸν ἀφορρώθω τὸ ἀπό τῆς ΗΕ ειτράχουσο λοιBE, EZ contentum rectangulum cum ex HE quadrato æquale est ipsi ex HZ quadrato. Æqualis autem HZ ipsi HO; ipsum igitur sub BE, EZ cum ipso ex HE æquale est ipsi ex HO. Ipsi autem ex HO æqualia sunt ex OE, EH quadrata; ipsum igitur sub BE, EZ cum ipso ex HE æquale est ipsis ex OE, EH. Commune auferata; the sub Ex Commune auferatur ex HE quadratum; reliquum igitur sub



σὶν ἄρα τὸ ὑπὸ τῶν ΒΕ, ΕΖ περιχέμειον ὁρθοχώνιον ἰσοι ἰσὶ τῷ ἀπὸ τῶν ΕΘ τετραχώνο, Αλλὰ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΕ, ΕΖ τὸ ὑπὸ τῶν ΒΕ, ΕΔ ἱστὶν ὁ, ἴσο γὰρ ΖΕ τῷ ΕΔ- τὸ ἄρε ΕΔ παραλληλόγραμμεν ἴσον ἰστὶ τῷ ἀπὸ τῶν ΘΕ τιτραχώνο, Ισον δὶ τὸ ΒΔ τῷ Α τὐθυγράμμων καὶ τὸ Α ἄρα τύθυγραμμεν ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῶν ΕΘ ἀπαρ μαρεμένος τιτροχώνο,

Τῷ ἄρα δεθέετι εὐθυγράμμω τῷ Α ἴσον τετράγοιων συνίσταται, τὸ ἀπὸ τῆς ΕΘ ἀναγραφισόμενον. Οπερ ἔδει πειῆσαι. BE, EZ contentum rectangulum æquale est ipsi ex E0 quadrato. Sed ipsum sub EE, EZ ipsum sub EE, EA est, æqualis enim est EZ ipsi EA; ergo EA parallelogrammum æquale est ipsi ex ©E quadrato. Æquale autem est BA ipsi A rectilineo; et A igitur rectilineum æquale est ipsi ex E0 descripto quadrato.

Ergo dato rectilineo A æquale quadratum constituitur ex E⊖ descriptum. Quod oportebat facere.

inégales au point E; le rectangle compris sous BE, Ez avec le quarré de HE, est égal au quarré de HZ, 5, 2). Mais HZ est égal à HO; donc le rectangle compris sous BE, EZ avec le quarré de HE est égal au quarré de HE. Mais les quarrés des droites OE, EH sont égaux au quarré de HO, (47, 1); donc le rectangle compris sous BE, EZ avec le quarré de HE, est égal aux quarrès de droites OE, EH. Retranchons le quarré commun de HE; le rectangle restant compris sous BE, EZ seta égal au quarré de EO. Mais le rectangle compris sous BE, EZ est le rectangle compris sous BE, EZ, puisque la droite EZ est égale à la droite EZ; donc le parallélogramme EA est égal au quarré de OE. Mais EA est égal à la figure rectuligne A; donc la figure rectuligne A est égale au quarré de EO.

Donc le quarré décrit avec LO a été construit égal à la figure rectiligne donnée A ; ce qu'il fallait faire.

FIN DE DECKIÈME LIVEE.

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER TERTIUS.

OPOL.

# DEFINITIONES.

- โรงเ หย่ะสิงเ ยำราง, ฉึง ฉำ ถ้าสำหราจถา เรลม ยำราง ที่ ฉึง ฉำ ผิน หนึ่ง หนึ่งราจถงา เรลม ยำราง.
- β΄. Εύθεῖα κύκλου ἐφάπτεσθαι λέγεται, ὅτις ἀπτομένἦ τοῦ κύκλου καὶ ἐκθαλλομίνη οὐ τέμνει τὸν κύκλον ἐπὶ μηδίτερα μερά².
- γ΄. Κύκλοι ἐφάπτεσθαι ἀλλήλων λέγονται, εξ τινες ἄπτόμενοι ἀλλήλων οὐ τέμνουσιν ἀλλήλους.
- δ'. Εν κύκλω ἴσον ἀπέχειν ἀπό<sup>3</sup> τοῦ κέντρου εὐθεῖαι λέγοιται, ὅταν αὶ ἀπὸ τοῦ κὲντρου ἐπ' αὐτὰς κάθετοι ἀγίμεναι ἴσαι ὧπι.

- 1. Æquales circuli sunt, quorum diametri æquales sunt; vel quorum quæ ex centris æquales sunt.
- Recta circulum tangere dicitur, quæ tangens circulum et producta secat circulum in neutrå narte.
- 5. Circuli tangere sese dicuntur, qui sese tangentes non sese secant.
- 4. In circulo æqualiter distare a centro rectæ dicuntur, quando ex centro ad ipsas perpendiculares ductæ æquales sunt.

# LIVRE TROISIÈME DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

# DÉFINITIONS.

- 1. Les cercles égaux sont ceux dont les diamètres sont égaux, ou ceux dont les droites menées des centres aux circonférences sont égales.
- 2. Une droite, qui touchant un cercle, et qui étant prolongée ne le coupe point, est dite tangente à ce cercle.
- 3. Les cercles qui se touchent, mais qui ne se coupent point, sont dits tangents entr'eux.
- 4. Dans un cercle, on dit que les droites sont également éloignées du centre, lorsque les perpendiculaires menées du centre sur ces droites sont égales.

- έ. Μείζου δε ἀπέχειν λέγεται, ἐφ˙ ἢν ἡ μείζων κάθυτος πίπτει.
- ς'. Τμήμα κύκλου έστὶ τὸ περιεχόμενον σχῆμα ὑπὸ το εὐθείας καὶ κύκλου περιφερείας.
- ζ'. Τμηματος δε γωνία έστιν ή περιεχομένη ύπο τε εύθείας και κύκλου περιφερείας.
- ή. Εν τμήματι δί γωνία έστις, δταν έπὶ τῆς περιφαρίας του τμήματος ληφθή τι σημείον καὶ ἀπὶ αυτοῦ ἐπὶ το τιμήματος της εθείας ἐπις ἱ ἐστὶ βάσις τοῦ τμήματος ἐπεξευχθώσεν εὐθείας, ἡ περιγομένη κονία ὑπὶ τοῦ ἐπιξευχθεσος εὐθείος.
- θ'. Οταν δε αι περιέχουσαι την γωνίαν ευθείαι ἀπολαμβάνωσι τινα περιφέρειαν, επ' εκείνης λίγετιι βεδικέναι ή γωνια.
- Τομεύς δέ κύκλου ίστιν, όταν πρός τῷ κέιτρο τοῦ κύκλου συσταθῆ γωνία<sup>5</sup>, τὸ περιεχόμενον σχῆμα ὑπὸ τε τῶν τὴν γωνίαν περιεχοσῶν εὐθιῶν καὶ τῆς ἀπολαμβανομένης ὑπ' ἀὐτῶν περιφιείας.
- ιά. Ομοια τμήματα κύκλου έστὶ τὰ δεχόμετα χωνίας ίσας ε εν οίς αι χωνίαι ίσαι άλλήλαις είσι.

- Magis autem distare dicitur ea in quar major perpendicularis incidit.
- Segmentum circuli est contenta figura et ab recta et circuli circumferentià.
- Segmenti autem angulus est, qui continetur ab rectă et circuli circumferențiă.
- 8. In segmento autem angulus est, quando in circumferentià segmenti sumitur aliquod punctum, et ab ipso ad terminos rectæ quæ est basis segmenti conjunguntur rectæ, contentus angulus ab junctis rectis.
- Quando autem continentes angulum rectæ assumunt aliquam c'rcumferentiam, illi diccur insistere angulus.
- 10. Sector circuli est, quando ad centrum circuli positus est angulus, contenta figura et ab angulum continentibus rectis et assumptă ab ipsis circumferentiă.
- Similia segmenta circuli sunt, quæ capiunt æquales augulos; vel in quibus auguli æquales inter se sunt.
- 5. La droite sur laquelle tombe la plus grande perpendiculaire est dite la plus éloignée du centre.
- Un segment de cercle est la figure comprise par une droite et par une circonférence de cercle.
- 7. L'angle du segment est celui qui est compris par une droite et par une circonférence de cercle.
- 8. L'angle dans le segment est l'angle compris par les droites menées d'un point pris dans la circonférence du segment aux extrémités de la droite qui est la base du segment.
- 9. Mais lorsque les droites qui comprennent l'angle embrassent une portion de la circonférence, cet angle est dit appuyé à la circonférence.
- 10. Un secteur de cercle est une figure comprise entre deux rayons qui font un angle au centre et la portion de la circonférence qu'embrassent ces deux rayons.
- 11. Les segments des cercles sont semblables, lorsqu'ils reçoivent des angle égaux ou lorsque les angles qu'ils contiennent sont égaux entr'eux.

#### TROTASIS d.

Τοῦ δοθέντος κύκλου τὸ κέιτρον εὐρεῖν.

Εστω ὁ δοθείς κύκλος ὁ ΑΒΓ • δεῖ δὰ τοῦ ΑΒΓ κύκλου τὸ κὶ τρον εὐρεῖν.

Ηχθω' τις είς αὐτὸν ὡς ἴτυχεν ἐὐθιῆα ὁ ΑΒ, καὶ τεικίσθω ἀίχα κατὰ τὸ Δ σημεῖον, καὶ ἀπό τοῦ Δτῷ ΑΒ πρὶς ἐρθὰς ὅχθω ὁ ΓΔ, καὶ διῆχθω ἐπὶ τὸ Ε, καὶ τετμάσθω ὁ ΓΕ δίχα κατὰ τὸ  $Z^*$ λίχω ότι τὸ Z κίντρον ἐστὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου<sup>\*</sup>.

#### PROPOSITIO I.

Dati circuli centrum invenire.

Sit datus circulus ABF; oportet igitur ABF circuli centrum invenire.

Ducatur aliqua in ipso utcunque recta AB, et secetur bifariam in A puncto, et a A ipi AB ad rectos ducatur  $\Gamma A$ , et producatur in E, et secetur  $\Gamma E$  bifariam in Z; dico Z centrum esse  $AB\Gamma$  circuli.



Mì  $\gamma^2 p_\gamma$  dà  $\lambda^2$  i î Îurarêv teru rê H, xaì  $i \pi r_i (i v_c^2 b_c a w \text{ ai } H_A$ ,  $H_A$ ,  $H_B$ . Kai  $i \pi r_i i$  i seriv  $i A \Delta r_i B_B$ , xai  $i \delta r_i \Delta r_i H$ ,  $\delta v_i \delta r_i \delta r_i$  de  $\Delta A$ ,  $\Delta H$   $\delta v_i \delta r_i \delta r_i$  for  $A \Delta r_i \Delta r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \epsilon r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \epsilon r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \epsilon r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \delta r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \delta r_i \delta r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \delta r_i \delta r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \delta r_i \delta r_i \delta r_i \delta r_i$  for  $i \pi r_i \delta r$ 

Non enim, sed si possibile sit H, et jungantur MA, HA, HB. Et quoniam aqualis est AA ipsi AB, communis autem AH, duæ utique AA, AH duabus HA, AB æquales sunt, utroque utrique, et basis HA basi HB est æqualis, ex centro enim H; angulus igitur AAH

# PROPOSITION PREMIÈRE.

Trouver le centre d'un cercle donné.

Soit ABF le cercle donné : il faut trouver le centre du cercle ABF.

Conduisons dans le cercle une droite quelconque AB, partageons-la en deux parties égales au point Δ (10.1); du ροϊπ Δ conduisons ΓΔ perpendiculaire à AB (11.1), prolongeons ΓΔ en E, et partageons ΓΕ en deux parties égales en Z; je dis que le point Z est le centre du cercle ABF.

Que z ne le soit pas, et que h le soit, si cela est possible. Joignons ha, ha, he. Et puisque ad est égal à δε et que δh est commun, les deux droites Ad, δh sont égales aux deux droites ha, δε, chacune à chacune; mais la base ha est égale à la base he; car ce sont deux rayons (déf. 15. 1); donc l'angle Adh est égal à l'angle haß (8. 1). Mais lorsqu'une droite tombant sur

τή ὑπό ΗΔΒ ἴση ἰστίνο. Όταν δι εὐθεῖα ἰπ'
εὐθεῖαν σταθεῖαν τὰς ἰσιξῆς ρωνίας ἴσας ἀλλιόλαις ποιῆ, ὁρθὶ ἐκατίρα τῶν ἴσων? ρωνιῶν ἐστίνὀρθὶ ἀρα ἐστὶν ἡ ὑπό ΗΔΒ, Εστὶ δι καὶ ἡ ὑπό
ΖΔΒ ὀρθιτ ἴσι ἀρα ἡ ὑπό ΖΔΒ τῆ ὑπό ΗΔΒ, ἡ
ἐλάττων τῆ μιζίζον?, ὅτιρ ἰστὶν ἀὐνατον. Οἰκ ἀρα τὸ Η κίντρο ἱστὶ τοῦ ΑΒΓ κύπλου. Ομοίως
ἐδ διίζομεν, ὅτιρ ἰσὸ ἀλλό τι πλών τοῦ ζ. augulo HAE æqualis est. Quando autem recta in rectam insistens deinceps angulos æquales inter se facit, rectus uterque æqualium angulorum est; rectus igitur est HAE. Est autem et ZAB rectus; æqualis igitur est ZAB ipsi HAE, minor majori, quod est impossibile. Non igitur H centrum est AET circuli. Similiter autem ostendemus, neque aliud quoddam præter Z.



Τὸ Ζ ἄρα σημεῖον κέντρον έστὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου<sup>0</sup>. Οπερ έδει ποιθται'°. Ergo Z punctum est centrum ABF circuli. Quod oportebat facere.

#### ΠΟΡΙΣΜΑ.

#### COROLLARIUM.

Εκ δη τούτου φανερόν, ὅτι ἐἀν ἐν κύκλω εὐθεῖα τις '' εὐθεῖών τινα δίχα καὶ πρὸς ὀρθάς τέμνη, ἐπὶ τῆς τεμνούσης ἐστὶ τὸ κέιτρον τοῦ κύκλου'3. Ex hoc utique evidens est, si in circulo recta quædam rectam quamdam bifariam et ad rectos secet, in secante esse centrum circuli.

une droite fait avec elle les angles de suite égaux, chacun des angles égaux est droit (déf. 10. 1); donc l'angle HAB est droit. Mais l'angle ZAB est droit; donc l'angle ZAB est égal à l'angle HAB; le plus petit au plus grand, ce qui est impossible. Donc le point H n'est point le ceutre du cercle ABF. On démontrera semblablement que tout autre point, excepté z, ne l'est pas-

Donc le point z est le centre du cercle ABT. Ce qu'il fallait faire.

# COROLLAIRE.

De là il est évident que si dans un cercle une droite en coupe une autre en deux parties égales, et à angles droits, le centre du cercle est dans la sécante.

#### RPOTASIS B'.

Εάν κύκλου επὶ τῆς περίφερείας ληφθή δύο τυχόντα σημεία, ή επὶ τὰ αὐτὰ σημεία ἐπίζευ-Σουμένη εὐθεία ἐντὸς πεσείται τοῦ κύκλου.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ, καὶ ἐπὶ τῆς περιφερείσς αὐτοῦ εἰλήφθω δύο τυχένταὶ σημεῖα τὰ Α, Β' λίγω ἔτι ἡ ἀπὸ τοῦ Α ἐπὶ τὸ Β ἐπιζευγυμένη εὐθεῖα ἐπὸς περίποι τοῦ ψύκλου.

#### PROPOSITIO II

Si in circuli circumferentià sumantur duo quælibet puncta, hæc puncta conjungens recta intra cadet circulum.

Sit circulus ABF, et in circumferentià ipsius sumantur duo quælibet puncta A, B; dico ab ipso A ad B conjunctam rectam intra cadere circulum.



Ντή γάρ, άλλ' εί δυνατόν, πιστέτω έκτὸς ὡς ἡ ΑΕΒ, καὶ εἰλήφθω τὸ κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου, καὶ έπτω τὸ  $\Delta$ , καὶ ἐπιζεύχθωσαν αἰ  $\Delta$ Α,  $\Delta$ Β, καὶ δλήγθω ἡ  $\Delta$ ΧΕ<sup>3</sup>.

Καὶ ἐπεὶ ἴση ἐστὶν ἡ ΔΑ τῷ ΔΒ, ἴση ἄρα μαὶ γωνία ἡ ὑπὸ ΔΑΕ τῷ ὑπὸ ΔΒΕ καὶ ἐπεὶ τριγώνου τοῦ ΔΑΕ μία πλευρά προσεκδέζληται ἡ ΑΕΒ, Non eaim, sed si possibile, cadat extra ut AEB, et sumatur centrum ABF circuli, et sit  $\Delta$ , et jungantur  $\Delta A$ ,  $\Delta B$ , et ducatur  $\Delta ZE$ .

Et quoniam æqualis est ΔA ipsi ΔB, æqualis igitur et angulus ΔAE ipsi ΔBE; et quoniam trianguli ΔAE unum lates ΔEB producitur,

#### PROPOSITION II.

Si dans une circonférence de cercle, on prend deux points quelconques, la droite qui joindra ces deux points tombera dans le cercle.

Soit le cercle ABF; qu'on prène deux points quelconques A, B, dans sa circonférence; je dis que la droite menée du point A au point B, tombera dans le cercle.

Car que cela ne soit point, et qu'elle tombe en dehors, si c'est possible, comme AEZ; prenons le centre du cercle AET ( $\iota$ . 5), qu'il soit  $\Delta$ , joignons  $\Delta A$ ,  $\Delta B$ , ct menons  $\Delta ZE$ .

Puisque AA est égal à AB, l'angle AAE est égal à l'angle ABE (5. 1); et puisque l'on a prolongé un côté AEB du triangle AAE, l'angle AEB est plus grand

μείζων άρα ἡ ὑπὸ ΔΕΒ γωνία τῆς ὑπὸ ΔΑΕ. Ιση δὶ ἡ ὑπὸ ΔΑΕ τῆ ὑπὸ ΔΒΕ μείζων ἄρα ἡ ὑπὸ ΔΕΒ τῆς ὑπὸ ΔΒΕ. Υπὸ δὶ τῆν μείζονα γωτίων ἡ μείζων πλευρὰ ὑποτείνω μείζω ἄρα ἡ ΔΒ τῆς ΔΕ. Ιση δὲ ἡ ΔΒ τῆ ΔΥ. μείζων ἄρα ἡ ΔΒ major igitur est  $\Delta$ EB angulus ipso  $\Delta$ AE.  $\mathcal{R}$ -qualits autem  $\Delta$ AE ipsi  $\Delta$ BE; major igitur est  $\Delta$ EB ipso  $\Delta$ BE.  $\Delta$ Bijorom autem angulum majus latus subtendit; major igitur est  $\Delta$ B ipså  $\Delta$ E.  $\mathcal{R}$ -qualis autem  $\Delta$ B ipsi  $\Delta$ Z; major igitur est  $\Delta$ Z

τίς ΔΕ, ή ιδάττευ τθε μυίζοιες, δτιρ Ιστίρ άδυιατο. Οὐκ άρει ὁ από τοῦ Λίπὶ τὸ Β΄ πιζυγιομόπι εὐθια ἐκτὸς πετίται τοῦ κότο Ομείως δὰ διίζομες, ὅτι εὐδὶ ἐπὰ αἰτῆς τῶς περοεριίας ἱιτὸς ἀρα πεσίται. Εἀν ἀρα πύκλου, καὶ τὰ ἐξῶς. ipså ΔE, minor majore, quod est impossibile. Non igitur ab A ad B conjuncta recta extra cadet circulum. Similiter utique ostendemus, neque in ipsam circumferentiam; intus igitur cadet. Si igitur circuli, etc.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ 2',

#### PROPOSITIO III.

Εὰν ἐν κύκλω εὐθεῖά τις διὰ τοῦ κέντρου εὐθεῖάν τικα μιὰ διὰ τοῦ κέντρου δίχα τέμνη, καὶ

Si in circulo recta aliqua per centrum rectam aliquam non per centrum bifariam secet,

que l'angle AAE (16, 1). Mais l'angle AAE est égal à l'angle ABE; donc l'angle ABE est plus grand que l'angle ABE. Mais un plus grand côté soutend un plus grand angle (18, 1); donc AB est plus grand que AE. Mais AE est égal à Az i donc AZ est plus grand que AE, le plus petit que le plus grand, ce qui est impossible. Donc la droite menée du point A au point B ne tombe pas hors du cercle. Nous démontrerons semblablement qu'elle ne tombe pas dans la circonférence; donc elle tombe en dedans du cercle. Donc, etc.

# PROPOSITION III.

Si dans un cercle une droite menée par le centre compe en deux parties égales une droite non menée par le centre, elle la coupera à angles πρός έρθας αὐτὰν τέμνει καὶ ἐὰν πρὸς ὀρθας αὐτὰν τέμνη, καὶ δίχα αὐτὰν τέμνει.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ, καὶ ἐν αὐτῷ ἐὐθεία τις διὰ τοῦ κέντρου ἡ ΓΔ εὐθείαν τινα μὴ διὰ τοῦ κίντρου τὴν ΑΒ δίχα τεμνέτωκατὰ τὸ Ζ σημεῖον\* λίρω ὅτι καὶ πρὸς ὀεθας αὐτὴν τέμνει.

Εἰλήφθω γὰρ το κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου, καὶ ἔστω τὸ Ε, καὶ ἐπεζεύγθωσαν αί ΕΑ, ΕΒ. et ad rectos ipsam secat; et si cam ad rectos secet, et bifariam ipsam secat.

Sit circulus ABC, et in ipso recta aliqua FA
per centrum, rectam aliquam AB non per centrum bifariam secet in Z puncto; dico quod
et ad rectos ipsani secat.

Sumatur enim centrum ABC circuli, et sit E, et jungantur EA, EB.



Καὶ ὑτιὶ ἴττιὶ ἐττὶ τὰ ΛΖ τῷ ΖΒ, κειτὰ δι ἀ ΖΕ, δύο δὰ ἀνοιὰ ισει εἰτὰ, καὶ βασες ὰ Ελ ἄτει τῷ Εὰ ἔτι, γωνία ἄραὰ ὑ ἀτὰ ΛΖΕ γων ἐνὰ τῷ ὑτὰ ΕΖΕ ἴοι ἀττὶ. Οταν δὶ εὐθεῖα ἐτὰ ἐνθεῖαν σταθείταν τὰς ἐγεξῶς γωνίας ἔτας ἀλλίκλαις ποιῷ, ἐρθε ἐκατέρα τῶν ἴσου γωνιῶν ἐτιὰ· ἐρθε ἀραὶ ἐττὰ ἐκατέρα τῶν ἀτο ΑΖΕ, ΒΖΕ. Η ΓΔ ἄρα διὰ τοῦ κέντριο τῶν αὐ τὰν ΑΒ μιὰ διὰ τοῦ κέντρεο οὐταν δίχα τίμνουσα, καὶ πρὸς ἐροὰς αὐτὸν ἐκανει. Et quoniam æqualis est AZ ipsi ZB, communis autem ZE, duæ utique duabus æquales sunt, et basis EA basi EB æqualis; angulus igitur
AZE angulo BZB æqualis est. Quando autem
recta super rectam insistems deinceps angulos æquales inter se facit, rectus uterque æqualism
angulorum est; rectus igitur est uterque ipsorum
AZE, EZE. Ergo T\(^D\) per centrum ducta ipsam AB
non per centrum ductam bifariam secans, et ad
rectos insam secat.

droits; et si elle la coupe à angles droits, elle la coupera en deux parties égales.

Soit le cercle ABF; que dans ce cercle, la droite 14 menée par le centre coupe en deux parties égales au point z la droite AB non menée par le centre; je dis qu'elle la coupe à angles droits.

Prenons le centre du cercle ABF (1.5); qu'il soit E, et joignons EA, EB.

Puisque az est égal à ZE, et que la droite ze est commune, deux droites sont égales à deux droites; mais la base EA est égale à la base EB; done l'ai gle AZE est égal à l'ange EZE (8.1). Mais lorsqu'une droite tombant sur une autre droite fait les angles de suite égaux entr'eux, chacun des angles égaux est droit; donc chacun des angles AZE, BZE est droit. Donc la droite FA, menée par le centre, et qui coupe en deux parties égales la droite AB non menée par le centre, coupe aussi cette droite à angles droits.

Αλλά δη καὶ 7 ή ΓΔ την ΑΒ πρός έρθας τημνέτω. λέρω ότι και δίχα αυτήν τέμιει, τουτ iore. Ete ion iorie n AZ Th BZ.

Των ράρ αὐτών κατασκευασθέντων, έπεὶ ίση έστὶν μό ΕΑ τη ΕΒ, έση έστὶ καὶ γωνία ή ύπο ΕΑΖ τη έτι ΕΒΖ. Επτι δι και ορθή ή ύπο

Sed et FA ipsam AB ad rectos secet: dico et bifarium ipsam secare, hoc est, æqualem esse AZ ipsi ZB.

Eisdem enim constructis, quoniam aqualis est EA ipsi EB, æqualis est et angulus EAZ ipsi EEZ. Est autem et rectus AZE recto BZE æqua-



4ZE ορθή το υπό ΒΖΕ ίση δύο άραθ τρίη ωνα ίστι Tà EAZ, EZB Tàs δύο ρωιίας δυσί ρωτίαις ίσας έχοιτα, καὶ μίαν πλευράν μιᾶ πλευςᾶ έσην, κοινών αὐτῶν τὰν ΕΖ, ὑποτείνουσαν ὑπὸ μίαν των ίσων γωτιώι\* καὶ τὰς λοιπάς άςα πλευράς ταίς λοιπαίς πλευραίς ίσας έξει ίση άρα ή ΑΖ τη ΖΒ. Εάν άρα ἐν ηύκλω, καὶ τὰ ἐξῆς.

lis; duo igitur triangula sunt EAZ, EZB duos angulos duobus angulis æquales habentia, et unum latus uni lateri æquale, commune ipsis EZ, subtendens unum æqualium angulorum; et reliqua igitur latera reliquis lateribus æqualia habebunt; æqualis igitur est AZ ipsi ZB. St igitur in circulo, etc.

Mais que la droite IA coupe la droite AB à angles droits; je dis qu'elle la coupe cu deux parties égales, c'est-à-dire que Az est égal à ZE.

Faisons la même construction; puisque EA est égal à EB, l'angle EAZ est égal à l'angle EBZ (5. 1). Mais l'angle droit AZE est égal à l'angle droit EZE; donc EAZ, EZB sont deux triangles qui ont deux angles égaux à deux angles, et un côté égal à un côté, c'est-à-dire leur côté commun Ez, qui soutend un des angles égaux ; donc ces deux triangles auront les côtés restants égaux aux côtés restants (26. 1); donc AZ est égal à ZB. Donc, etc.

# TROTARIE &.

Edv έν κύκλφ δύο εύθεῖαι τέμιτωσιν άλλήλας, μιὰ διά τοῦ κέντρου οὖσαι\* οὐ τέμιτουσιν άλλήλας δίνα.

Εστωκύκλος ὁ ΑΒΓΔ, καὶ ἐν αὐτῷ δύο εὐθεῖαι αὶ ΑΓ, ΒΔ τεμνίτωσαν ἀλλήλας κατὰ τὸ Ε σκμεῖον', μιὰ δια τοῦ κέντρου οὖσαι• λέγω ἔτι οὖ τέμειυσεν ἀλλήλας δέγο».

#### PROPOSITIO IV.

Si in circulo duæ rectæ sese secent, non per centrum ductæ, non sese secabunt bifariam.

Sit circulus ABFA, et in ipso duæ rectæ AF, BA sese secent in E puncto, non per centrum ductæ; dico non eas sese secare bifariam.



Εί γὰρ δυνατον, τεμείτωσαν ἀλλήλας δίχα, ὥστε ἴσην είναι τὺν μὲν ΑΕ τῆ ΕΓ, τὰν δὶ ΒΕ τῆ ΕΔ· καὶ εἰλήφθω τὸ κίντρον τοῦ ΑΒΓΔ κύκλου, καὶ ἴστω τὸ Ζ. καὶ ἐπιζεύγθω ἡ ΖΕ.

Επεὶ οὖν εὐθεῖα τις διὰ τοῦ κέντρου ή ΣΕ εὐθεῖαν τιτα μιὰ διὰ τοῦ κέντρου<sup>3</sup> τὰν ΑΓ δίχα Τόμιτει, καὶ πρὸς ὸρθὰς αὐτὰν τέμινεῖ ὁρθὰ ἄρα Si enim possibile, sese secent bifariam, ita ut æqualis sit AE quidem ipsi ΕΓ, et BE ipsi ΕΔ; et sumatur centrum ABΓΔ circuli, et sit Z, et jungatur ZE.

Quoniam igitur recta aliqua ZE per centrum rectam aliquam AF non per centrum bifariam secat, et ad rectos ipsam secat;

# PROPOSITION IV.

Si dans un cercle deux droites non menées par le centre se coupent, elles ne se coupent point en deux parties égales.

Soit le cercle ABIA, et que dans ce cercle les deux droites AI, BA, non menées par le centre, se coupent au point E; je dis qu'elles ne se coupent point en deux parties égales.

Car si cela est possible, qu'elles se coupent en deux parties égales, de manière que AE soit égal à ET, et BE égal à EA; prenons le centre du cercle ABFA (1. 3), qu'il soit le point z, et joignons zE.

Puisque la droite ZE, menée par le centre, coupe en deux parties égales la droite AF non menée par le centre, elle la coupera à angles droits (5.3);

έστην ή όπο ΖΕΑ. Πάλιν, έπεὶ εύθελά τις ή ΖΕ εύθεῖαν τικα την ΒΔ μη διά τοῦ κέντρου δίνα Teperer, nai mois ipoar aithe Times ochi aca? rectus igitur est ZEA, Rursus, quoniam recta aliqua ZE rectam aliquam BA non per centrum , bifariam secat, et ad rectos ipsam secat; rectus



ώ υπό ZEB. Εδείχθη δε καὶ ώ υπό ZEA όρθη · ίση άρα. ώ ύπο ZEA το ύπο ZEB, 66 ελάττων το μείζονι, έπερ εστιν αδύνατος. Ούε άρα αίΑΓ, ΒΔ τέμιουσην άλλήλας δίνα. Εὰν άρα ἐν κύκλω, καὶ τὰ ἐξῆς. igitur est ZEB. Ostensus est autem et ZEA rectus; æqualis igitur ZEA ipsi ZEB, minor majori, quod est impossibile. Non igitur AF, BA sese secant bifariam. Si igitur in circulo, etc.

#### DEPOTATIS 6.

PROPOSITIO V.

Εάν δύο κύκλοι τέμνωσιν άλλήλους, οὐκ έσται αύτῶν τὸ αὐτὸ κίντρο.

Δύο ράρ κύκλοι οί ΑΒΓ, ΓΔΗ τεμνέτωσαν άλλήλιυς κατά τά Β, Γ σημεία\* λές ω ότι ουκ έσται αὐτῶν τὰ αὐτὸ κέντρον.

Εί γὰρ δυνατόν, έστω τὸ Ε, καὶ ἐπεζεύχθω ή ΕΓ, καὶ δίηχθω ή ΕΖΗ ώς έτυχε.

Si duo circuli sese secent, non erit ipsorum idem centrum.

Duo cuim circuli ABF, FAH sese secent in B. r punctis; dico non esse ipsorum idem cen-

Si enim possibile, sit E, et jungatur Er, et ducatur EZH ntcunque.

donc l'angle ZEA est droit. De plus, puisque la droite zE coupe en deux parties égales la droite BA non mence par le centre, elle la coupera à angles droits; donc l'angle ZEB est droit. Mais on a démontré que l'angle ZEA est droit; donc l'angle ZEA est égal à l'angle ZEB, le plus petit au plus grand, ce qui est impossible. Donc les droites AF, BA ne se coupeut point en deux parties égales. Donc, etc.

# PROPOSITION V.

Si deux cercles se coupent, leur centre ne sera pas le même.

Que les deux cercles ABF, FAH se coupent aux deux points B, F; je dis que leur centre ne sera pas le même.

Car si cela est possible, que leur centre soit le point E; joignons Er, et menons EZH d'une manière quelconque.

Καὶ ἐταὶ τὸ Ε σημεῖον κέντρον ἐστὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου, ἴοπ ἔστὶν ἡ ΕΓ τῷ ΕΖ. Πάλιν, ἐπιὶ τὸ Ε σημεῖον κέντρον ἐστὶ τοῦ ΓΔΗ κύκλου, ἴοκ ἐστὶν ἡ ΓΕ τῷ ΕΗ. Εδιίχθη δὰ ἡ ΕΓ καὶ τῷ Et quoniam E punctum centrum est ABΓ circuli, æqualis est EΓ ipsi FZ. Rursus, quoniam E punctum centrum est ΓΔΗ circuli, æqualis est ΓΕ ipsi EH. Ostensa est autem et EΓ



ΕΖ ἴση' καὶ ἡ ΖΕ ἄρα τῆ ΕΗ ἐστὶν ἴση, ἡ ελάσοων τῆ μείζονι, ὅπιρ ἐστὶν αδύνατον. Οὐκ ἄρα τὸ Ε σημεῖον κέντρον ἐστὶ τῶν ΑΒΓ, ΓΔΗ κύκλων. Εὰν ἄρα δύο, καὶ τὰ ἑξῆς.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ ε΄.

Εάν δύο εύκλοι ἐφάπτοιται ἀλλήλων ἐντὸς', εὐκ ἔσται αὐτῶν τὸ αὐτὸ κέντρον,

Δύο γάρ εύκλοι οἱ ΑΒΓ, ΓΔΕ ἐφαπτίσθωσαν ἀλλήλων κατά τὸ Γ σημεῖον λέγω ὅτι οὐκ ἔσται ἀὐτῶν τὸ αὐτὸ κέιτρον. lis, minor majori, quod est impossibile. Non igitur Ε punctum centrum est ΑΒΓ, ΓΔΗ circulorum. Si igitur duo, etc.

#### PROPOSITIO VI.

ipsi EZ æqualis; et ZE igitur ipsi EH est æqua-

Si duo circuli sese intra tangant, non erit ipsorum idem centrum.

Duo enim circuli ABF,  $\Gamma\Delta E$  sese tangant in  $\Gamma$  puncto; dico non esse ipsorum idem centrum.

Puisque le point E est le centre du cercle ABF, la droite EF est égale à EZ (déf. 15. 1). De plus, puisque le point E est le centre du cercle FAH, la droite FE est égale à EH. Mais on a démontré que EF est égal à EZ; donc ZE est égal à EH, la plus petite à la plus grande, ce qui est impossible. Donc le point E n'est pas le centre des cercles ABF, TAH. Donc, etc.

# PROPOSITION VI.

Si deux cercles se touchent intérieurement, leur centre n'est pas le même.

Que les deux cercles ABF, FAE se touchent au point F; je dis que leur centre n'est pas le même.

Εί γὰρ δυνατόν, ἔστω τὸ Ζ, καὶ ἐπεζεύχθω ή ΖΓ, καὶ διήχθω ὡς ἔτυχεν ή ΖΕΒ.

Επεὶ οὖν τὸ Ζ σκμεῖον κέντρον ἐστὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου, ἔση ἐστὶν ἡ ΖΓ τῷ ΒΖ, Πάλιν, ἐπεὶ τὸ Ζ σημεῖον κέντρον ἐστὶ τοῦ ΓΔΕ κύκλου, ἴση ἐστὶν Si enim possibile, sit Z, et jungatur ZF, et ducatur utcunque ZEB.

Quoniam igitur Z punctum centrum est AEΓ circuli, æqualis est ZΓ ipsi EZ Rursus, quoniam Z punctum centrum est ΓΔE circuli, æ-



ΖΓτῷ ΖΕ. Εδιίχθη δὶ καὶ ἡ ΖΓτῷ ΖΒ ἴσης καὶ ἡ ΖΕ έρα τῷ ΖΒ ἐστὶς ἱσης, ἡ ἐλάττως τῷ μειζοις, ὁστρ ἱστὶς ὁ ἀδιιατος. Οὐκ ἄρα τὸ Ζ σημείου κίστρος ἰστὶ τῶς ΑΒΓ, ΓΔΕ κύκλως. Εὰν ἀρα δύο, καὶ τὰ ἰξὴς. qualis est ZI ipsi ZE. Ostensa cst autem et ZI ipsi ZE æqualis; et ZE igitur ipsi ZE est æqualis, en inor majori, quod est impossibile. Non igitur Z punctum centrum est ABI, I \( \tilde{\tilde{L}} \) F\( \tilde{L} \) Ecirculorum. Si igitur duo, etc.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ ζ.

PROPOSITIO VII.

Εάν κύκλου ἐπὶ τῆς διαμέτρου λυφθή τι σημεῖον ὁ μή ἐστι κέττρον τοῦ κύκλου, ἀπὸ δὲ τοῦ σημεῖου πρὸς τὸν κύκλον προσπιπτωσιν εὐθεῖαί

Si in circuli diametro sumatur aliquod punctum quod non sit centrum circuli, ab ipso autem puucto in circulum cadant rectæ quæ-

Car si cela est possible, que leur centre soit le point z; joignons zr, et menons zes d'une manière quelconque.

Puisque le point z est le centre du cercle ABF, la droite zr est égale à Ez. De plus, puisque le point z est le centre du cercle FAF, la droite zr est égale à ZE. Mais on a démontré que zr est égal à ZB; donc zE est égal à ZB, la plus petite à la plus grande, ce qui est impossible; donc le point z n'est point le centre des cercles ABF, TAF. Donc, etc.

# PROPOSITION VII.

Si dans le diamètre d'un cercle on prend un point qui se soit pas le centre de ce cercle, et si de ce point on conduit des droites à la circon-

τικει μερίστα μιλι έσται ές δε το κίντρον, διαμέτει δι ή λειπίν του δι όλλου, αλί ή ίζηριου τός όλι του κίντρου τός ανάσιορος μερί έστι δίο δί μένου διαι άπό του αύτου σημείου προπισεύνται πρός του κύκλου, έφ ξεκάτερα τός διανίστες.

Εστω χύκλος ὁ ΑΒΓΔ, διάμετρος δὶ αὐτοῦ ἐστω ἡ ΑΔ, καὶ ἐπὶ τῆς ΑΔ εἰλήθω τι σημείτρον τὸ Ζ, ὁ μή ἐστι κέττρον τοὶ κούλου, κείτρον δὶ τοῦ κύκλου ἔστω τὸ Ε, καὶ ἀπό τοῦ Ζ πρὸς τὸν ΑΕΓΔ κύκλον προσπιστίτωσαν εὐδιᾶι τιις dam, maxima quidem erit in quà centrum, minima vero reliqua; sliarum autem, semper propinquior ei quæ per centrum remotiore major est; duæque solum æquales ab eodem puncto cadent in circulum, ex utràque parte minima;

Sit circulus ABFA, diameter autem ipsius sit AA, et in ipså AA sumatur aliquod punctum Z, quod non sit centrum circuli, centrum autem circuli sit E, et a Z in ABFA circulum cadaut rectæ quædam ZB, ZF, ZH; dico ma-



αί ΖΕ, ΖΓ, ΖΗ· λίγω ὅτι μεγίστη μέν ἰστιν ἡ ΖΑ, ἐλαχίστη δὲ ἡ ΖΔ· τῶν δὲ άλλων, ἡ μὶν ΖΕ τῆς ΖΓ μείζων, ἡ δὲ ΖΓ τῆς ΖΗ.

Επεζεύχθωσαν μόρ αί ΒΕ, ΓΕ, ΗΕ.

Καὶ ἐπεὶ παντὸς τριγώνου αἰ δύο πλευραὶ τῆς λοιπῆς μείζονές εἰσιν, αἰ ΕΒ, ΕΖ ἄρα³ τῆς ΒΖ μείximam quidem esse ZA, minimam vero ZΔ; aliarum autem, ZB quidem majorem ipså ZF, et ZF ipså ZH.

Jungantur enim BE, PE, HE.

Et quoniam omnis trianguli duo latera reliquo majora sunt, ipsæ EB, EZ igitur ipsâ BZ

férence; la plus grande sera celle dans laquelle est le centre, et la plus petite la droite restante; quant aux autres droites, la droite qui est plus près de celle qui passe par le centre est toujours plus grande que celle qui en est plus éloignée; et du même point on ne peut mener à la circonférence que deux droites égales de l'un et l'autre côté de la plus petite.

Soit le cercle ABTA, que AA soit son diamètre, prenons dans AA un point quelconque z qui ne soit pas le centre de ce cercle, que le centre du cercle soit le point E, du point z menons à la circonférence ABTA les droites ZB, ZT, ZH; je dis que ZA est la plus grande, et ZA la plus petite; et que parmi les autres, la droite ZB est plus grande que ZT, et la droite ZT plus grande que ZH.

Joignons BE, FE, HE.

Puisque deux côtés d'un triangle sont plus grands que le côté restant

ζετίς είστ. Ιση δε ή ΔΕ τή ΒΕ, αΙ άρα ΒΕ, ΕΖ ίστι είστ τή ΔΣ μαίζων άρα ή ΑΖ τής ΕΖ, Πάλτε, ἐπεὶ ἐπι ἐποὶ ἡ ΒΕ τή ΓΕ, κοινό δι ΊΖΕ, δύο δι αὶ ΒΕ, ΕΖ δυοὶ ταῖς ΓΕ, ΕΖ ἐσαι εἰσι. Αλλα καὶ Συνία ἡ ὑπὸ ΒΕΖ γωνίας τῆς ὑπὸ ΓΕΖ μαίζων διατις άρα ἡ ΒΖ βάσιως τῆς ΓΖ μαίζων ἐστί. Διὰ τὰ αὐταὶ δὸ καὶ ὁ ΤΖ τῆς μαίζων ἐστίς. majores sunt. Æqualis autem AE ipsi EE; ergo EE, EZ æquales sunt ipsi AZ; major igitur est AZ ipsis EZ. Rursus, quoniam æqualis est BE ipsi rE, communis autem ZE, duæ utique EE, EZ duabus rE. EZ æquales sunt. Sed et angulus BEZ angulo rEZ major; basis igitur BZ basi rZ major est. Propter eadem utique et rZ ipsi HZ major est.



Hahr, îstră ai III, ZE rüc EH pulleric siere, son Si û EH ric Ea qui diga HZ, ZE rüc Ea qui los Si et los et ai deppielos û EZ: hastră dga û HZ hastră c ZA puilgar istri. Moțiern puir dga û ZA, itazjiern Si û Za puilgar ist û puir ZB rüc ZZ, ni Za rüc Za ruc za

Λέγω ετι καὶ ἀπό τοῦ Ζ σημείου δύο μένον Γεαι<sup>6</sup> προσπεσούνται πρὸς τον ΑΒΓΔ κύκλον, Rursus, quoniam HZ, ZE ijsā EH majores sont, æqualis autem EH ipsi EA; ergo HZ ZE ijsā EA majores sunt. Communis auferatur EZ; reliqua igitur HZ reliquā ZA major est. Maxima quidem igitur ZA, minima vero ZA; major autem ZB quidem ijsā ZT, et ZT jēsā ZH.

Dico et a Z puncto duas solum æquales cadere in ABFA circulum, ex utràque parte ip-

(21. 1), les droites EE, EZ sont plus grandes que la droite EZ. Mais la droite AE est égale à la droite BE; donc les droites EE, EZ sont égales à la droite AZ; donc la droite AZ cast plus grande que la droite EZ. De plus, puisque BE est égal à IE, et que la droite ZE est commune, les deux droites BE, EZ sont égales aux deux droites FE, EZ. Mais l'angle BEZ est plus grand que l'angle FEZ; donc la base EZ est plus grande que la base TZ (24. 1). Par la même raison la droite IZ est plus grande que la droite IZ.

De plus, puisque les droites HZ, ZE sont plus grandes que la droite EH, et que EH est égal à EA, les droites HZ, ZE sont plus grandes que EA. Retranchous la droite commune EZ; la droite restante HZ sera plus grande que la droite restante ZA. Donc la droite ZA est la plus grande, et la droite ZA la plus petite; donc la droite ZE est plus grande que la droite ZF, et la droite ZF plus grande que la droite ZH.

Je dis que du point z, on ne peut mener à la circonférence ABIA que deux

Η καὶ όδτας, Επιζιύρδο ὁ ΕΚ, Καὶ ὑπιὰ ἔσκ ἐστὰν ὁ ΗΕ τῆ ΕΚ, κεινὸ ὁ ὁ ἔτ, καὶ βάσες ὁ ἐτὰ ἀρὰ τὰ ἔτ ἔτας τομε ἀρα ὁ ὑπὸ ΗΕΖ ἱ ἀρὰ τὰ ὑπὸ ΚΕΖ ἔτα ἐστὰ. Αλλὶ ὁ ὑπὸ ΗΕΖ ἱι τῆ ὑπὸ ΣΕΘ ἐστὰ ἔσκι καὶ ὁ ὑπὸ ἐνΕΖ ἔς ἐτὸ ἐΚΕΣ ἐτὰ ἔτα, ὁ ἐλάττων τῆ μαίζοτ, ἔπρ ἐστὰ ἐΚΕΣ ἐτὰ ἔτα, ὁ ἐλάττων τῆ μαίζοτ, ἔπρ ἐτὰν τις πρεστισιῖται πρὸς τὰν κάλου ἔσκι τὰ ἔτὲς αιτς πρεστισιῖται πρὸς τὰν κάλου ἔσκι τὰ ἐ ἔτὲς αιτς πρεστισιῖται πρὸς τὰν κάλου ἔσκι τὰ ἐ ἔτες αιτς πρεστισιῖται πρὸς τὰν κάλου ἔσκι τὰ ἐ ἔτες αιτς πρεστισιῖται πρὸς τὰν κάλου ἔσκι τὰ ἐ ἔτες αιτός πος ἐκονος ἐκ sius ZA minimæ. Constituatur enim ad EZ rectam, et ad punctum in eå E, ipsi HEZ angolo æqualis 2E9, et jungatur ZP. Quoniam igitur æqualis est HE ipsi E0, communis autem EZ, duæ utique HE, EZ duabus 9E, EZ equales sunt; et angolus HEZ augulo 9EZ æqualis; hasis igitur ZH basi ZP æqualis; hasis igitur ZH basi ZP æqualis est. Dico autem ipsi ZH aliam æqualem non cadere in circulum a Z poneto. Si enim posvibile, cadat ZR. Et quoniam ZK ipsi ZH est æqualis, sed quidem et ZP ipsi ZH; et ZK igitur ipsi GZ est æqualis, propinquior ei quæ per centrum remotiori æqualis, qued impossibile.

Vel et hoc modo. Jungstur EK. Et quoniam equalis est HE ipsi EK, communis autem EZ. et basis ZH basi ZK equalis; angelus igitur HEZ angulo KEZ æqualis est. Sed HEZ ipsi ZEO est æqualis; pitor ipsi KEZ est æqualis, minor majori, quod est timpossible. Non igitur a Z puncto alia aliqua cadet in circulum æqualis ipsi HZ; una igitur sola. Si igitur circuli, etc.

droites égales, de l'un et l'autre côté de la plus petite ZA. Car sur la droite EZ et au point E de cette droite, faisons l'angle ZEO égal à l'angle HEZ (25. 1), et oignons ZO. Puisque la droite HE est égale à la droite EO, et que la droite EZ est commune, les deux droites HE, EZ sont égales aux deux droites OE, EZ; mais l'angle HEZ est égal à l'angle OEZ; donc la base ZH est égale à la base ZO (4, 1). Je dis que du point Z on ne peut mener à la circonférence une autre droite égale à ZH. Car si cela est possible, menous ZK. Puisque ZK est égal à ZH, et ZO égal à ZH, al droite ZK est égale à la droite OZ, une droite plus près de celle qui passe par le ceutre, égale à une droite qui en est plus éloignée, ce qui est impossible.

Ou de cette autre manière. Joignons EK. Et puisque HE est égal à EK, que la droite EZ est commune, et que la base ZH est égale à la base ZK, l'angle HEZ est égal à l'angle EEZ (8. 1). Mais l'angle HEZ est égal à l'angle ZEE; donc l'angle ZEO est égal à l'angle EEZ, le plus petit au plus grand, ce qui est impossible. Donc du point Z, on ne peut pas mener à la circonférence une autre droite qui soit égale à HZ; donc on n'en peut mener qu'une scule. Donc, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ή.

Εὰν κύκλου λυφθή τις συμαίον Ιντίες, ἀπό δι τοῦ συμείου πρός τον κύκλον διαβούον ειθνίαι τικες, ὁν μία μέν διά τοῦ κύκτρου, αἰ δι λοιπαὶ ὁς ἴτυςς τῶν μὰν πρός τῶν κοίλην απερφέρειαν προσπατουσῶν εὐθειῶν μεγίστη μέν ἐτὶν ἡ διά τοῦ κίτρου τῶν δι ἀλλων, ἀι ἡ ἔγριον τῶν διὰ τοῦ κίτρου τῶν δι ἀλλων, ἀι ἡ ἔγριον τῶν διὰ τοῦ κίτρου τῶν δι ἀπώτερον μείζων ἔσται τῶν εὐθειῶν ἐλαχίστη μέν ἐστιν ἡμεταξύ τοῦ τι σημείου καὶ τῆς διαμίτρου τῶν δι ἄλλων, ἀι ἡ ἔνριον τῶν διὰ λλων, ἀι ἡ ἐν ἐνριον τῶν διὰ ἀλλων, ἀι ἡ ἐνλιον τῶν ἐνριοτικ ἐναμίστιον τῶν διὰ ἀλλων, ἀι ἡ ἐνλιον τῶν ἐνριοτικ ἐναμίστιον τῶν ἐνριοτικοῦν ἐνειοτικοῦν ἐ

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ, καὶ τοῦ ΑΒΓ εἰλήφθω τι σημεῖον ἐκτὸς τὸ Δ, καὶ ἀπ΄ αὐτοῦ διήχθωσαν εὐθεῖαὶ τινες αἱ ΔΑ, ΔΕ, ΔΖ, ΔΓ, ἔστω δὲ ἡ ΔΑ διὰ τοῦ κέντρου λέχω ὅτι τῶν μὲν πρὸς τὴν

#### PROPOSITIO VIII.

Si extra circulum sumatur aliquod punetum, ab ipso autem puneto ad circulum ducantur rectae quadam, quarum una per ceutrom, reliquae autem utcunque; ipsarum quodem ad concavam circumferentiam cadentium rectarum matima quidem est quæ per centrum; aliarum autem, semper prepinquior ci quæ per centrum remotiore major crit; ipsarum vero in convexam circumferentiam cadentium rectarum minima circumferentiam cadentium rectarum minima trum; aliarum autem, semper propinquior minimae remotiore est ninor. Duæ autem solum æquales a puneto cadent in circulum, ex utráque parte minimæ.

Sit circulus ABΓ, et extra ipsum ABΓ sumatur aliquod punctum Δ, ct ab eo ducantur rectæ quædam ΔA, ΔΕ, ΔΖ, ΔΓ, sit autem ΔA per centrum; dico earum quidem in AEΖΓ conca-

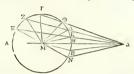
# PROPOSITION VIII.

Si hors d'un cercle on prend un point quelconque, si de ce point on mène à ce cercle des droites, si une d'elles est menée par le centre, et les autres comme on voudra; parmi les droites menées à la circonférence concave, la plus grande est celle qui passe par le centre, et parmi les autres celle qui est plus près de celle qui passe par le centre est toujours plus grande que celle qui s'en éloigne davantage; mais parmi les droites menées à la circonférence couvexe, la plus petite est celle qui est entre le point pris hors du cercle et le diamètre, et parmi les autres celle qui est plus près de la plus petite est toujours plus petite que celle qui s'en éloigne davantage; et du point pris hors du cercle, on ne pent mener à la circonférence de l'un et l'autre côté de la plus petite, que deux droites égales.

Soit le cercle ABF, et hors du cercle ABF, prenons un point quelconque  $\Delta$ ; de ce point meuous à ce cercle les droites  $\Delta A$ ,  $\Delta E$ ,  $\Delta Z$ ,  $\Delta \Gamma$ , et que  $\Delta A$  passe

ΑΕΙ πείλην στιροίριαν προσπιστουσών εύδιιών μη ήστη μέν ίστιν ή διά τοῦ πίστρο ή ΔΛ - ἀδί κό του ή ΔΛ - ἀδί κό τόρος τος δι κό τρος τός διά τοῦ κότερο τῆς ἀστίτρος μιίζων ἴσται , ἡ μὶν  $\Delta$ Ε τῆς  $\Delta$ Σ , ἡ δὶ  $\Delta$ Σ τῆς  $\Delta$ Γ τῶν δὶ πρὸς τῆν ΘΑΚΗ κυρτήν στιροίριαν προσπιστουσῶν εύδιιῶν ἐλαχίστη μὲν ἡ  $\Delta$ Η , ἡ μιταξὸ τοῦ σημείου  $\Delta$  καὶ τῆς διαμίτρου  $\Delta$ Η ἀὶ δὶ ἡ ἱρριν τῆς  $\Delta$ Η ἐλαχίστης ἐλάττων ἐστὶ τῆς ἀστίτρον, ἡ μὶν  $\Delta$ Κ τῆς  $\Delta$ Λ , ἡ δὶ  $\Delta$ Λ τῆς άστιστον, ἡ μὶν  $\Delta$ Κ τῆς  $\Delta$ Λ , ἡ δὶ  $\Delta$ Λ τῆς  $\Delta$ Λ τῆς  $\Delta$ Λ της  $\Delta$ Λ της

vam circumferentiam cadentium rectarum maximam quidem esse ΔA qua per centrum; semper autem propinquior ei qua per centrum; remotiore major crit, ΔΕ quidem ipså ΔΖ, et ΔΣ ipså ΔΓ; ipsarum autem in ΘΛΚΗ convexam circumferentiam cadentium rectarum, minima quidem ΔΗ, quæ inter et punctum Δ et diametrum ΔΗ; semper autem propinquior ipsi ΔΗ minimæ minor est remotiore, ΔΚ quidem ipså ΔΛ, et ΔΛ ipså ΔΘ.



Εἰλάφθω γὰρ το κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου, καὶ ἔστω τὸ Μ° καὶ ἐπεζευχθωσαν αί ΜΕ, ΜΖ, ΜΓ, ΜΚ. ΜΛ. ΜΘ.

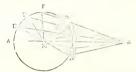
Καὶ ἐπὶ ἴση ἐστὶν ἡ ΑΜ τῷ ΕΜ, κοινὰ προσκείσθω ἡ ΜΔ· ἡ ἄρα ΑΔ ἰση ἐστὶ ταῖς ΕΜ, ΜΔ. Αί δὲ<sup>2</sup> ΕΜ, ΜΔ τῆς ΕΔ μιῖζονίς εἰσι· καὶ ἡ ΑΔ Sumatur enim centrum ABT circuli, et sit M; et jungantur ME, MZ, MT, MK, MA, MO.

Et quoniam æqualis est AM ipsi EM, communis addatur MΔ; ergo AΔ æqualis est ipsis EM, MΔ. Sed EM, MΔ ipså EΔ majores sunt;

par le centre; je dis que de toutes les droites menées à la circonférence concave AEZT. la plus grande est la droite  $\Delta A$ , menée par le centre, et que la droite qui est plus près de celle qui passe par le centre sera toujours plus grande que celle qui s'en éloigne davantage, la droite  $\Delta E$  plus grande que  $\Delta Z$ , et la droite  $\Delta E$  plus grande que  $\Delta T$ , mais, parmi les droites menées à la circonférence convexe  $\Theta AKH$ , la droite  $\Delta H$  placée entre le point  $\Delta$  et le diamètre  $\Delta H$  est la plus petite, et la droite placée plus près de la plus petite  $\Delta H$  est toujours plus petite que celle qui s'en éloigne davantage; la droite  $\Delta K$  plus petite que  $\Delta A$ , et la droite  $\Delta A$  plus petite que la droite  $\Delta G$ .

Prenons le centre du cercle ABF (1.5), qu'il soit le point M; et joignons ME, MZ, MF, MK, MA, MO.

Puisque la droite AM est égale à la droite EM, ajoutons la droite commune MA; la droite AA sera égale aux droites EM, MA. Mais les droites EM,



Κοὶ ἐπεὶ αἰ ΜΚ, ΚΔ τῶς ΜΔ μιζενές εἰστε, ἐπε ἐι ΜΗ τῷ ΜΚ, Αετπὶ ἄρα ἡ ΚΔ λειπῆς τῆς ΗΔ μιζων ἐττὶν ὅστε καὶ ἡ ΔΗ τῶς ΔΚ ἐλάτοων ἐστὶν, ἐλαχέστι ἀρα ἐστὶ, καὶ ἐπιὰ τριχώνου τοῦ ΜΛΔ ἐπὶ μιᾶς τῶν πλυρῶν τῶς ΜΔ, δὸυ αθόκαι ἐπτὸς συνεταθοραν, αὶ ΜΚ, ΚΔ ἄραὶ τῶν ΜΛ, ΛΔ ἐλάττονίς εἰστι ἔπε δἱῦ ἡ ΜΚ τὰ Μλ λειπὸ ἀκα ἡ ΔΚ λειπῆς τῆς ΔΛ ἐλάττων ἀπα ἡ ΔΚ λειπῆς τῆς ΔΛ ἐλάττων ; Et quoniam MK, K $\Delta$  ipså M $\Delta$  majores sunf, equalis autem MH ipsi MK, reliqua igitur K $\Delta$  reliqua H $\Delta$  major est; quare et  $\Delta$ H ipså  $\Delta$ K minor est; minima igitur est. Et quoniam trianguli M $\Delta$  $\Delta$  super uno laterum M $\Delta$ , du $\alpha$  reet $\alpha$  intus constituentur; MK, K $\Delta$  igitur ipsis M $\Delta$ , A $\Delta$  minor est sunt; aqualis antem MK ipsi M $\Delta$ ; reliqua igitur  $\Delta$ K reliqua  $\Delta$ K minor est. Similater

MA sont plus grandes que la droite EA (20. 1); donc la droite AA est plus grande que la droite EA. De plus, puisque la droite EM est égale à la droite ZM, ajoutons la droite commune MA, les droites EM, MA seront égales aux droites ZM, MA; mais l'angle EMA est plus grande que la base ZA (24, 1). Nous démontrerons semblablement que la droite ZA est plus grande que la droite IA; donc la droite AB est plus grande que da droite IA; donc la droite AB est la plus grande, la droite AB plus grande que 27, et la droite AB plus grande que AF.

De plus , puisque les droites ΜΚ, ΚΔ sont plus grandes que la droite ΜΔ (20.1), et que la droite MH est égale à la droite MK, la droite restante KΔ est plus grande que la droite restante HΔ; donc la droite ΔΗ est plus petite que la droite ΔΚ; donc elle est la plus petite. Et puisque sur un des côtés MΔ du triangle MΛΔ on a construit intérieurement deux droites, les droites MK, KΔ sont plus petites que les droites MA, ΔΔ (21.1); m.is MK est égal à MΛ; donc la droite

ετίν. Ομείως δὰ δείξομεν, ὅτι καὶ ἡ ΔΛ τῆς ΔΘ ἐλάττων ἐστίν ἐλαχίστη μὲν ἄρα ἡ ΔΗ, ἐλάττων δὶ ἡ μὲν ΔΚ τῆς ΔΛ, ἡ δὲ ΔΛ τῆς ΔΘ.

Λέγω ότι και δύο μόνον ίσαι 6 άπο τοῦ Δ σημείου προσπεσούνται? πρός τον κύκλον, ίο εκάτερα τῆς ΔΗ έλαγίστης. Συνεστάτω πρός τῆ ΜΔ εὐθεία, καὶ τῶ πρὸς αὐτῆ σημείω τῷ Μ, τῆ ὑπὸ ΚΜΔ ρωνία έση ρωνία ή ύπο ΔΜΒ, καὶ έπεζεύνθω ή ΔΒ. Καὶ έπεὶ ίση έστὶν ή ΜΚ τή ΜΒ, κοιτή δέ ή ΜΔ, δύο δή αί ΚΜ, ΜΔ δυσί ταίς BM, MA ioas eloiv, exaripa exaripa, xai porta ει ύπο ΚΜΔ ο ωνία τε ύπο ΒΜΔ εσης. βάσις άρα ή ΔΚ βάσει τη ΔΒ Ισηέστι, Λέρω δηθότι τη ΔΚ εύθεῖα άλλη έση οὐ προσπεσείται πρὸς τὸν ΑΒΓ κύκλον ἀπό τοῦ Δ σημείου. Εἰ γὰρ δυνατόν, προσπιπτέτω, καὶ έστω ή ΔΝ. Επελοδε ή ΔΚ τη ΔΝ εστίε ίση, άλλ ή ΔΚ τῆ ΔΒ ἐστὶν ἴση καὶ ή ΔΒ ἄρα τῆ ΔΝ έστὶν ίση 10, ή έρριον τῆς ΔΗ ελαχίστης τῷ ἀπώτερον έστὶς ίση, όπερ οδύνατον έδείχθη.

Η καὶ ἄλλως. Επεζεύχθω ή ΜΝ. Επεὶ'' ἴση ἐστὶν ή ΚΜ τῆ ΜΝ. κοιτή δὲ ή ΜΔ. καὶ βάσις ή autem ostendemus et  $\Delta\Lambda$  ipså  $\Delta\Theta$  minorem esse; minima quidem igitur est  $\Delta H$ , minor vero  $\Delta K$ ipså  $\Delta\Lambda$ , et  $\Delta\Lambda$  ipså  $\Delta\Theta$ .

Dico et duas solum æquales a A puncto cadere in circulum, ex utrâque parte ipsius AH minimæ. Constituatur ad MA rectam, et ad punctum in eå M, ipsi KMA angulo æqualis angulus AMB, et jungatur AB, Et quoniam gonalis est MK ipsi MB, communis autem MA, duæ utique KM, MA duabus BM, MA æquales sunt, utraque utrique, et angulus KMA angulo BMA æqualis; basis igitur AK basi AB æqualis est. Dico autem ipsi AK rectæ aliam æqualem non cadere in ABF circulum a A puncto. Si enim possibile, cadat, et sit AN. Quoniam igitur ΔK ipsi ΔN est æqualis, sed ΔK ipsi ΔB est æqualis; et AB igitur ipsi AN est æqualis; propinguior minimæ ipsius AH remotiori est ægualis, quod impossibile ostensum est.

Vel et aliter. Jungatur MN. Quoniam æqualis est KM ipsi MN, communis autem MΔ, et basis

restante ΔΚ est plus petite que la droite restante ΔΛ. Nous démontrerous semblablement que la droite ΔΛ est plus petite que la droite ΔΘ; donc la droite ΔΗ est la plus petite, et la droite ΔΚ est plus petite que la droite ΔΛ, et la droite ΔΛ plus petite que la droite ΔΘ.

Je dis aussi que du point \( \Delta \), on ne peut mener au cercle que deux droites égales, de l'un et l'autre côté de la plus petite \( \Delta \). Construisons sur la droite \( \Delta \), et au point \( \Delta \) de cette droite, un augle \( \Delta \) bé égal à l'augle \( \Lambda \) (25. 1), et joignous \( \Delta \). Puisque la droite \( \M \) est commune, les deux droites \( \m \) MA sont égales aux deux droites \( \Delta \), \( \Delta \), et commune, les deux droites \( \m \), MA sont égales aux deux droites \( \Delta \), \( \Delta \), ci dacune à chacune; mais l'augle \( \m \), MA est égal à l'augle \( \Delta \), donc la base \( \Delta \) (4 : 1). Je dis qu'on ne saurait mener du point \( \Delta \) au cercle \( \Delta \) une autre droite égale \( \Delta \) AK. Qu'elle soit menée, \( \sigma \) il est possible, et qu'elle soit \( \Delta \). Puisque \( \Delta \) et égal \( \Delta \) AB, la droite \( \Delta \) est égale \( \Delta \) AN; donc une droite plus \( \Delta \) et la plus petite \( \Delta \) est égale \( \Delta \) une droite qui s'en eloigne davantage, ce qui a été démoutré impossible.

Ou autrement, Joignons MN. Puisque la droite RM est égale à MN, que la

+36

 $\Delta K$  basi  $\Delta N$  æqualis; angulus igitur  $KM\Delta$  angulo  $NM\Delta$  æqualis est. Sed  $KM\Delta$  ipsi  $BM\Delta$  est æqualis il; et  $BM\Delta$  igitur ipis  $NM\Delta$  est æqualis, minor majori, quod est impossibile. Non igitur plures quam duæ æquales in  $\Delta F\Gamma$  circulum a  $\Delta$  puncto ex utrâque parte ipsius  $\Delta H$  minimæ cadent. Si igitur extra circulum, etc.

#### TROTABLE 8'-

Εὰν κύκλου ληφθή τι σημείον ἐντὸσ, ἀπὸ δὲ τοῦ σημείου πρός τὸν κύκλον προσπίπτωσι πλείους ἢ δύο ἴσαι εὐθείαι', τὸ ληφθέν σημείον κέντρον ἐστὶ τοῦ κύκλου.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ, ἐντὸς δὲ ἀὐτοῦ σημεῖον τὸ Δ, καὶ ἀπὸ τοῦ Δ πρὸς τὸν ΑΒΓ κύκλον προσπιπτέ-

## PROPOSITIO IX.

Si intra circulum sumatur aliquod punctum, ab eo antem puncto in circulum cadant plures quam duæ æquales rectæ, sumptum punctum centrum est circuli.

Sit circulus ABC, intra autem ipsum punctum  $\Delta$ , et a  $\Delta$  in ABC circulum cadant plures



τωσαν πλείους  $\hat{n}$  δύο  $\hat{i}$ σαι εὐθε $\hat{i}$ αι $\hat{a}$ ,  $\hat{a}$  i  $\Delta A$ ,  $\Delta B$ ,  $\Delta \Gamma^*$   $\lambda$  έχω  $\hat{o}$ τι τὸ  $\Delta$  σημε $\hat{i}$ ον κέντρον έστ $\hat{i}$  τοῦ  $\hat{A}$ ΒΓ κύκλου.

quam duæ æquales rectæ, ipsæ ΔA, ΔB, ΔI dico Δ punctum centrum esse ABF circuli.

droite Ma est commune et que la base ak est égale à la base an, l'angle kma est égal à l'angle nma (8. 1). Mais l'angle kma est égal à l'angle bma; donc l'angle bma est égal à l'angle nma, le plus petit au plus grand, ce qui est impossible Donc il est impossible de mener du point a au cercle abr, de l'un et l'autre côté de la plus petite ah, plus de deux droites égales. Donc, etc.

# PROPOSITION IX.

Si dans un cercle, l'on prend un point quelconque, et si plus de deux droites menées de ce point à la circonférence sont égales entr'elles, le point qu'on aura pris sera le centre du cercle.

Soit le cercle ABF, et le point intérieur  $\Delta$ , et que plus de deux droites  $\Delta A$ ,  $\Delta B$ ,  $\Delta F$ , menées du point  $\Delta$  à la circonférence, soient égales entre elles , je dis que le point  $\Delta$  est le centre du cercle ABF.

Επίζευχθωσαν γάρ αί ΑΒ, ΒΓ καὶ τετμήσθωσαν δίχα κατά τὰ Ε, Ζοημεία, καὶ ἐπίζευχθείσαι αἰ ΕΔ. Ζ.Δ διήνθωσαν ἐπὶ τὰ Κ. Η. Α. Θο σημεία,

Jungantur enim AB, BF, et secentur bifariam in E, Z punctis, et junctæ  $\mathbb{E}\Delta$ , Z $\Delta$  producantur ad K, H, A,  $\Theta$  puncta.

Quoniam igitur æqualis est AE ipsi EB, communs autem EA; due utique AE, EA dualous EF, EA equales sunt; et basis AA ipsi AB æqualis; angulus igitur AEA angulo BEA æqualis; angulus igitur uterque AEA, BEA angulorum; HK igitur ipsam AB secal bifariam et ad rectos. Et quoniam, si in circulo aliqua recta rectam aliquam bifariam et ad rectos sect, in secante est centrum circuli; in HK igitur est centrum ipsius ABF circuli. Propter eadem utique et in OA est centrum ipsius ABF circuli. Et nullum aliud commune balent HK, OA rectæ quam A punctum; A igitur punctum centrum est ABF circuli. Si igitur circuli, etc.

Joignons les droites AB, BF, coupons-les en deux parties égales aux points E, Z (10.1), et ayant joint les droites EA, ZA, prolongeons-les vers les points K, H, A, O,

Puisque AE est égal à EB, et que la droite Ea est commune, les deux droites AE, EΔ sont égales aux deux droites BE, EΔ; mais la base ΔA est égale à la base ΔB; donc l'angle AEA est égal à l'angle BEA (8. 1); donc chacun des angles AEA, BEA est droit; donc la droite HK coupe la droite AB deux parties égales et à angles droits. Mais lorsque, dans un cercle, une droite coupe une autre droite en deux parties égales et à angles droits, le centre du cercle est dans la sécante (cor. 1. 5); donc le centre du cercle ABT est dans HK. Par la même raison, le centre du cercle ABT est dans ΘΛ. Mais les droites HK, ΘΛ n'ont d'autre point commun que le point Δ; donc le point Δ est le centre du cercle ABT. Donc, etc.

#### ΑΛΛΩΖ.

## Κύκλου γὰρ τοῦ ΑΒΓ εἰλήφθω τι σημεῖον ἐντὰς τὰ Δ, ἀπὸ δὰ τοῦ Δ πρὸς τὰν ΑΒΓ κύκλου προσπιπτέτωσαν πλείους ἢ δύο ἴσαι εὐθεῖαι, αἰ ΔΑ, ΔΒ, ΔΓ λίγω ὅτι τὸ ληφθίν σημεῖον τὸ Δ κίντρον ἐφτὰ τοῦ ΑΒΓ κύκλου.

# ALITER.

Intra enim circulum ABΓ sumatur aliquod punctum A, a Δ autem in ABΓ circulum cadant plures quam duæ æquales rectæ, insæ ΔΑ, ΔΒ, ΔΓ; dico sumptum punctum Δ centrum esse ipsius ABΓ circuli.



Μή πάρ, ἀλλ' εἰ θυναπὸν, ἴστα τὰ Ε, καὶ ἴσι-Ευχθείτα ἡ ΔΕ διάχθα ἐπὶ τὰ Σ, το πρεία το ἰπ ΖΗ άρω διάμετρές ἐστι τοῦ ΛΒΕ κύκλου. Επιὶ εῶν κόκλου τοῦ ΛΒΕ ἐπὶ τῆς ΖΗ διαμίτρου ἐν κύκλου τοῦ ΛΒΕ ἐπὶ τῆς ΖΗ διαμίτρου τοῦ κύκλου, μορίττη μὲν ἔσται ἡ ΔΗ, μιίζων δὲ ἰμὰν ΔΓ τῆς ΔΕ, ἡ δὶ ΔΒ τῆς ΔΛ. Αλλὰ καὶ ἴση, ὅπρι ἱστὶν ἀδύματαν ἀνα ἄρα τὸ Ε κίτρου ἐπὶ τῶ ΔΒΕ κύκλου. Ομοίως δὴ διίξομε, ὅπ Non enim, sed si possibile, sit E, et juncta  $\Delta E$  producatur in Z, H puncta; ergo 2H diameter est fipsius AFC riccult. Quoniam igiture circuli ABF in 2H diametro sumptum est aliquod punctum  $\Delta$ , quod non est centrum circuli, maxima quidem erit  $\Delta H$ , major vero  $\Delta \Gamma$  ipsi $\Delta B$ , et  $\Delta B$  ipsi $\Delta \Delta C$ , Scd et æqualis, quod est impossibile; non igitur E centrum est ipsius  $\Delta F$  circuli. Similite autem ostendemus, neque aliud

## AUTREMENT.

Dans le cercle ABT soit pris un point quelconque  $\Delta$ , et que plus de deux droites égales tombent du point  $\Delta$  dans le cercle ABT, les droites  $\Delta A$ ,  $\Delta B$ ,  $\Delta T$ ; je dis que le point  $\Delta$  est le centre du cercle ABT.

Qu'il ne le soit point, mais s'il est possible, que ce soit le point E; ayant joint AE, prolongeons cette droite vers les points Z, H; la droite ZH sera le diamètre du cercle ABT. Puisque l'on a pris dans le diamètre ZH du cercle ABT un point A, qui n'est pas le centre de ce cercle, la droite AB plus grande, la droite AT plus grande que la droite AB que gue la droite AA (7. 5). Mais elle lui est égale, ce qui est impossible, douc le

ουδε άλλό τι πλην τοῦ Δ. τὸ Δ έρα σημεῖον κέντρον έστι τοῦ. ΔΒΓ κύκλου. ... præter \( \Delta \); ergo \( \Delta \) punctum centrum est ipsius \( \ABF \) circuli.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ i.

## PROPOSITIO X.

Κύκλος κύκλον οὐ τέμνει κατὰ πλείστα σημεῖα ἢ δύο<sup>τ</sup>.

μεῖα ἢ δύο".
Εἰ γὰρ δυνατὸν, κύκλος ὁ ΑΒΓ κύκλον τὸν ΔΕΖ
Τεμνέτω κατὰ πλείονα σημεῖα ἢ δύο, τὰ Β, Η,

Circulus circulum non secat in pluribus punctis quam duobus.

Si enim possibile, circulus ABT circulum AEZ secet in pluribus punctis quam duobus, in



Σ, Θ, καὶ ἐπιζευχθεῖσαι αἰ ΒΘ, ΒΗ δίχα τεμνίσθωσαν κατὰ τὰ Κ, Λ σημεῖα\* καὶ ἀπὸ τῶν Κ, Λ ταῖς ΒΘ, ΒΗ πρὸς ὀρθὰς ἀχθεῖσαι αἰ ΚΓ, ΛΜ διάχθωσαν ἐπὶ τὰ Α, Ε σημεῖα\*

ipsis B, H, Z, ⊖, et junctæ B⊖, BH bifariant secentur in K, A punctis; et ab ipsis K, A ipsis B⊖, BH ad rectos ductæ KΓ, AM producantur in A, E puncta.

point E n'est pas le centre du cercle ABF. Nous démontrerons semblablement qu'aucun autre point, excepté \( \Delta \), ne peut l'être; donc le point \( \Delta \) est le centre du cercle ABF.

# PROPOSITION X.

Un cercle ne coupe pas un cercle en plus de deux points.

Car si cela est possible, que le cercle ABT coupe le cercle AEZ en plus de deux points, aux points B, H, Z, O; joignons les droites BO, BH; coupons-les en deux parties égales aux points K, A, et par les points K, A, ayant conduit les droites KT, AM perpendiculaires à BO, BH, prolongeons-les vers les points A, E.

# 140 LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Επί ουν ἐν κύκλος τῷ ΑΕΓ εὐθεῖὰ τις ἡ ΑΓ εὐθεῖὰ τινα τὴς ΒΟ δίχα καὶ πρός εβθες τίμεκυλ, ἐπὶ τῆς ΑΓ ἄρα ἰστὶ τὸ κέντρον τοῦ ΑΕΓ κόωλος. Πάλες, ὁπὶ ἐν κύκλος τῷ αὐτῷ τῷ ΑΕΓ εὐθεῖὰ τις ἡ ΝΕ εὐθεῖὰ τις ἡ ΝΕ ἀρα τὸ κέντρον πρὸς ἐρθας τίμεις, ἐπὶ τῆς ΝΕ ἄρα τὸ κέντρον ἐστὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου, Εὐθεῖὰ ἡ καὶ ἐπὶ τὸ ἐν τρος ἐπὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου. Εὐθεῖὸς ἡ καὶ ἐπὶ τὸ ἐπὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου.

Quoniam igitur in circulo ABT recta aliqua AT rectam aliquam Be bifariam et ad rectos sceat, in AT igitur est centrum ipsius ABT circuli. Rursus, quoniam in circulo codem ABT recta aliqua NZ rectam aliquam BH bifariam et ad rectos secat, in NZ igitur centrum est ipsius ABT circuli. Ostensum autem ipsum esse et in AT, et



ΑΓ, καὶ κατ εἰδ'ν συμβάλλουση αἰ ΑΓ, ΝΞ εὐδιιαι ἀλλαλιαις ἱ κατὰ τὸ Ο τὸ Ο όρα σκμιῖο κίτηρο ἐστὶ τοῦ ΑΕΓ κύκλου. Ομείως ἱλὶ δἰξεριας, ἔτι καὶ τοῦ ΔΕΓ κύκλου κίτηρο ἐστὶ τὸ Ο διο όρα κύκλου τιμιόταω ἀλλάλους, τῶν ΑΒΓ, ΔΕΖ, τὸ αὐτό ἐστι κίτηρο το Ο, ἵκης ἐστὴν ἀδύσατος. Οὐκ ἀρα κύκλος, καὶ τὰ ἰξῆς.

in nullo puncto conveniunt AF, NE rectæ inter se præterquam in O; ergo O punctum centrum est ipsius ABF circuli. Similiter autem ostendemus, et ipsius AEZ circuli centrum esse O; duorum igitur circulorum sese secantium ABF, AEZ, idem erit centrum O, quod est impossibile. Non igitur circulus, etc.

Puisque dans le cercle ABT, la droite AT coupe la droite BO en deux parties égales et à angles droits, le centre du cercle ABT est dans la droite AT (cor. 1. 3). De plus, puisque dans le même cercle ABT la droite NZ coupe la droite BH en deux parties égales et à angles droits, le centre du cercle ABT est dans la droite NZ. Mais on a démontré qu'îl est dans la droite AT, et les deux droites AT, NZ ne se rencontrent qu'au point 0; donc le point 0 est le centre du cercle ABT. Nous démontrerons semblablement que le point 0 est le centre du cercle ABZ; donc le même point 0 est le centre des deux cercles ABT, ABZ, qui se coupent mutuellement, ce qui est impossible (5. 3). Donc, etc.

4 4 4 0 5.

#### ALITER.

Κύκλος γὰρ πάλιν ὁ ΑΒΓ κύκλον τὸν ΔΕΖ τεμνέτω κατὰ πλείονα σημεῖα ἣ δύο, τὰ Β, Η, Ζ, καὶ εἰλήφθω τὸ κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου, τὸ Κ, καὶ ἐπεζεύγθωταν αί ΚΒ, ΚΗ, ΚΖ.

Επεὶ οὖν κύκλου τοῦ ΔΕΖ εἴληπταί τι σημεῖον ἐντὸς, τὸ Κ, καὶ ἀπὸ τοῦ Κ πρὸς τὸν Circulus enim rursus ABF circulum AEZ secet in pluribus punctis quam duobus, in ipsis B, H, Z, et sumatur centrum ipsius ABF circuli, ipsum K, et jungantur KB, KH, KZ.

Quoniam igitur intra circulum AEZ sumptum est aliquod punctum K, et a K in AEZ circu~



lum incident plures quam duæ rectæ æquales, i josæ KB, KZ, KH; ergo K punctum centrum est pisus ABZ circuli. Est autemet ipjusu ABZ circuli. Est autemet ipjusu ABZ circuli. Est autemet ipjusu ABZ circuli centrum ipsum K; duorum igitur circulorum sese secantium idem centrum est K, quod impossible. Non circul circulus, etc.

## AUTREMENT.

Car que le cercle ABT coupe encore le cercle AEZ en plus de deux points; aux points B, H, Z; prenons le centre K du cercle ABT, et joignons KB, KH, KZ.

Puisque dans le cercle  $\Delta EZ$ , on a pris un point K, et que plus de deux droites égales KE, KZ, KH tombent du point K dans le cercle  $\Delta EZ$ , le point K est le centre du cercle  $\Delta EZ$  (9. 3). Mais le point K est le centre du cercle  $\Delta EZ$  (9. 3). Mais le point K est le centre du cercle  $\Delta EZ$  (9. 3). donc le même point K est le centre de deux cercles que se compant, en qui est impossible (5. 3).

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιά.

#### PROPOSITIO XI.

Εὰν δύο κύκλοι ἐφάπτωνται ἀλλήλων ἐντὸς, καὶ λαφθή αὐτῶν τὰ κέντρα, ἦ ἐπὶ τὰ κέντρα αὐτῶν ἐπιζευρνυμέτη εὐθεῖα καὶ ἐκθαλλομέτη ἐπὶ τὴν συναφὴτ πετεῖται τῶν κύκλων.

Δύο γὰρ κύκλοι εἰ ΑΕΓ, ΑΔΕ ἐφαπτίσθωσαν² ἀλλάλων ἐττὸς κατὰ τὸ Α σημεῖον, καὶ εἰλήσθω τοῦ μὰν ΑΕΓ πύκλου³ κέντρον τὸ Ζ, τοῦ δὲ ΑΔΕ τὸ Η λίγω ὅτι ἡ ἀπὸ τοῦ Η ἐπὶ τὸ Ζ ἔπιζευγιυμένη εὐθεῖα ἐκθαλλομένη ἐπὶ τὸ Α΄ πεσεῦται. Si duo circuli sese contingant intus, et sumantur eorum centra, centra eorum conjungens recta producta in contactum cadet circulorum.

Duo enim circuli ABT, AAE sesc contingaut intus in A puncto, et sumatur quidem ipsius ABT circuli centrum Z, ipsius autem AAE ipsum H; dico ab H ad Z conjungentem rectam productam in A cadere.



Μὰ γὰρ, ἀλλ' εἶ δυνατὸν, πιπτέτω ὡςιά ΖΗΘ καὶ ἐπεζεύχθωσαν αί ΑΖ, ΑΗ.

Επεὶ οὖν αἰ ΛΗ , ΗΖ τῆς ΖΑ τουτ' ἔστι τῆς ΖΘ<sup>5</sup>, μείζοτές εἰσι, κοιτὰ ἀφηράσθω ὰ ΖΗ<sup>\*</sup> λοιπὰ ἄρα ἡ ΑΗ λοιπῆς τῆς ΗΘ μείζων ἐστῖν. Ιση δὲ ἡ ΑΗ τῆ ΔΗ<sup>\*</sup> καὶ ἡ ΗΔ ἄρα τῆς ΗΘ μείζων ἐστῖν, Non cnim, sed si possibile, cadat ut ZHO, et jungantur AZ, AH.

Quoniam igitur AH, HZ ipså ZA, hoc est ipså ZΘ majores sunt, communis auferatur ZH; reliqua igitur AH reliquà HΘ major est. Æqualis autem AH ipsi ΔH; et HΔ igitur ipså HΘ

# PROPOSITION XI.

Si deux cercles se touchent intérieurement, et si on prend leurs centres, la droite qui joint leurs centres étant prolongée tombera au contact de ces cercles.

Que les deux cercles ABF, AAE se touchent intérieurement au point A; prenons le centre z du cercle ABF, et le centre H du cercle AAE; je dis que la droite menée du point H au point z, étant prolongée, tombera en A.

Que cela ne soit point, mais s'il est possible, qu'elle tombe comme ZHO; et joignons AZ, AH.

Puisque les droites AH, HZ sont plus grandes que ZA (20.1), c'est-à-dire que ZØ, retranchons la droite commune ZH; la droite restante AH sera plus grande que la droite restante HØ. Mais AH est égal à AH; donc HA est plus grand que ØH,

ή έλάττων τῆς μείζεισε, ὅπιρ ἐστὴνο ἀδύνατον. Οὐκ ἄρα ἡ ἀπὸ τοῦ Ζ ἐπὶ τὸ Η ἐπιζευρισμένη εὐθεία ἐκτὸς τῆς κατὰ τὸ Λ συναφῶς πεσίναι! κατὰ τὸ κ ἄρα ἐπὶ τῆς συναφῶς πίσιται!. Εἀν ἄρα δύο κύκλοι, καὶ τὰ ἔξῆς. major est, minor majore, quod est impossibile. Non igitur a Z ad H conjuncta recta extra contactum ad A cadet. Ergo in contactum ad A cadet. Si igitur duo circuli, etc.

### ΑΛΛΩΣ.

Αλλά δη πιπτέτω ὡς ή ΗΖΓ, καὶ ἐκξιζλήσ $\thetaω^8$  ἐπὰ ἐιθείας ή ΗΖΓ ἐπὶ τὸ  $\Theta$  σημεῖον, καὶ ἐπεζεύχθωσαν αὶ ΑΗ, ΑΖ.

Επιὶ εὖν αἰ ΑΗ, ΗΖ μείζους εἰοὶ τῆς ΑΖ, ἀλλὰ ὰ ΣΑ ἰστι ἐτη τῷ ΖΙ, τεὐτὶ ἔστι τῆ ΖΟ, κεντὰ ἀρηφέσθω ἱ ΣΗ λειτὰ ἄρα ἱ ΑΗ Αυταϊ τῆς ΗΘ μείζων ἰστιν, τεὐτὶ ἴστιν ἡ ΗΔ τῆς ΗΘ, ἡ ἐλάττων τῆς μείζωνες, ἔστις ἰστιν ἀδύνατος. Ομείως, κἄν ἰκτὸς ἢ τοῦ μεκρῶ τὸ κίτρεν τοῦ υμίζους κύλους, διίζεμαν τὸ ἀὐτὰ ἀτσπουθ.

## ALITER.

Sed etiam cadat ut HZT, et producatur in directum ipsa HTZ ad O punctum, et jungautur AH, AZ.

Quoniam igitur AH, HZ majores sunt ipså AZ, sed ZA æqualis est ipsi ZF, hoe est ipsi Ze, communis auferatur ZH; reliqua igitur AH reliquă HØ major est, hoe est HA ipså HØ, minor majore, quod est impossibile. Similiter, et si extra parvum sit centrum majoris circuli, osteudemus hoe idem absurdum.

le plus petit que le plus grand, ce qui est impossible. Donc la droite menée du point z au point H ne tombera pas hors du contact en A; donc elle tombera dans le contact en A. Donc, etc.

# AUTREMENT.

Mais qu'elle tombe comme нzг, prolongeons нzг directement vers le point e, et joignons лн, лz.

Puisque les droites AH, HZ sont plus grandes que AZ, et que ZA est égal à ZF, c'est-à-dire à Z\(\theta\), retranchons la droite commune ZH; la droite restante AH sera plus grande que la droite restante H\(\theta\), c'est-à-dire, H\(\tria\) plus grand que H\(\theta\), le plus petit que le plus grand, ce qui est impossible. Si le centre du grand cercle était hors du petit cercle, nous démontrerions semblablement qu'il s'en suivrait une absurdité.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ (β'.

Εὰν δύο κύκλοι ἐφάπτωνται! ἀλλήλων ἐκτὸς, ἡ ἐπὶ τὰ κίντρα αὐτῶν ἐπίζευγμίνη εὐθεῖα² διὰ τῶς ἐπαφῆς ἐλεύσεται.

Δύο γὰρ κυκλοι εἰ ΑΒΓ, ΑΔΕ ἰφαπτίσθωσαν ἀλλιλλων ἐκτὸς κατὰ τὸ Α σημείου, καὶ εἰλιὰρθω τεῦ μὰν ΑΒΓ κύκλου<sup>3</sup> κέττροτ, τὸ Ζ, τοῦ δὲ ΑΔΕ τὸ Ἡτ λίγω ὅτι ἡ ἀπὸ τεῦ Ζ ἐπὶ τὸ Ἡ ἐπιζίνητυμείι πεὐθεία δια τὰς κατὰ τὸ ἡ ἐπαρῆς ἐλεύσεται.

### PROPOSITIO XII.

Si duo circuli sese contingant extra, centra ipsorum conjungens recta per contactum transihit.

Duo enim circuli ABT, AAE sese contingant extra in A puncto, et sumatur quidem Ipsius ABT circuli centrum Z, ipsius vero AAE ipsum H; dico a Z ad H conjungentem rectara per contactum ad A trausire



Μή γαρ, αλλ' εἰ δυνατόν, ἐρχέσθω ώς αἰ ΖΓ, ΔΗ, καὶ ἐπιζεὐχθωταν αἰ ΖΑ, ΑΗ.

Επεὶ οὖν τὸ Ζ σημεῖον κέντρον ἐστὶ τοῦ ΑΒΓ κύκλου, ἴση ἐστὶν ἡ ΖΑ τῆ ΖΓ. Πάλνν, ἐπεὶ τὸ Η σημεῖον κέιτρον ἐστὶ τοῦ ΛΔΕ κύκλου, ἴση ἐστιν ἡ ΑΗ τῆ ΗΔ. Εδείχθη δὶ καὶ ἡ ΖΑ τῆ ΖΓ Non cnim, sed si possibile, eat ut ZI, AH, et jungantur ZA, AH.

Quoniam igitur Z punctum centrum est ipsius ABΓ circuli, æqualis est ZA ipsi ZΓ. Rursus, quoniam H punctum centrum est ipsius AΔE circuli, æqualis est AH ipsi HΔ. Ostensa est

# PROPOSITION XII.

Si deux cercles se touchent extérieurement, la droite qui joint leurs centres passera par le contact.

Que les deux cercles ABF, ALE se touchent extérieurement au point A; prenons le centre Z du cercle ABF, et le centre H du cercle AAE; je dis que la droite menée du point Z au point H passera par le contact en A.

Car que cela ne soit point, mais, s'il est possible, qu'elle tombe comme zr, AH, et joignons za, AH.

Puisque le point z est le centre du cercle ABF, la droite ZA est égale à zr. De plus, puisque le point H est le centre du cercle AAE, la droite AH est égale à HA. Mais on a démontré que ZA est égal à la droite zr; donc les droites ZA

est autem ZA ipsi ZI æqualis; ipsæ igitur ZA, AH ipsis ZI, AH æquales sunt; quare tota ZH ipsis ZA, AH major est. Sed et minor, quod impossibile. Non igitur a Z ad H dueta recta per contactum ad A non transibit; per ipsum igitur. Si igitur duo circuli, etc.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ 12'.

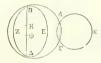
Κύκλος κύκλου εὐκ ἐφάπτεται πατά πλείστα σημεία ή καθ ἐν, ἐάν τε ἐντὸς ἐφάπτηται ἐάν τε ἐκτὸς!.

Εί γὰρ δυνατέν, κύκλος ὁ ΑΒΔΓ κύκλου τοῦ ΕΒΖΔ ἀφαπτέσθω<sup>2</sup> πρότερον ἐντὸς κατὰ πλείοια σκυεῖα ἢ ἐν, τὰ Β, Δ.

#### PROPOSITIO XIII.

Circulus circulum non contingit in pluribus punctis quam in uno, sive intus contingat, sive extra.

Si enim possibile, circulus ABAC circulum EBZA contingat primum intus in pluribus punctis quam in uuo, in B, A.



Καὶ εἰλήφθω τοῦ μὶν ΑΒΔΓ κύκλου κέιτρον, Τὸ Η• τοῦ δὲ ΕΒΖΔ, τὸ Θ.

Et sumatur ipsius quidem AEΔF circuli centrum H; ipsius autem EBZΔ, ipsum Θ.

AH sont égales aux droites 7F, AH; donc la droite entière ZH est plus grande que les droites ZA, AH. Mais au contraire, elle est plus petite (20.1), ce qui est impossible. Donc la droite menée du point Z au point H ne peut pas ne pas passer par le contact en A; donc elle y passe. Donc, etc.

# PROPOSITION XIII.

Un cercle ne touche point un cercle en plus d'un point, soit qu'il le touche intérieurement, ou extérieurement.

Car si cela est possible, que le cercle ABAT touche d'abord intérieurement le cercle EBZA en plus d'un point, aux points B, A.

Prenons le centre H du cercle AEAF, et le centre ⊕ du cercle EBZA.

Η άρα ἀπό τοῦ Η ίπὶ τὸ Θ ἰπιζιος τοι με το διαθ ὶτοι τὰ Β. Δ πεσίτει. Πεπτίτει δε εἰ ΒΕΘΔ. Καὶ ἰπιὶ τὸ Η συμμίου κέτρου ἐπὶ τοι Δ ΛΔΑΓ κόπλου, ἔπι ἱστὶν ὁ ΒΗ τῷ ΗΔ΄ μείζον ἄρα ἱι ΒΗ τὸς ΘΔ. παλλῦ ἀρα μείζον τὸ ΝΟ τῆς ΘΔ. Πάλτι, ἱπιὶ τὸ Θ σημείον εἰτρεν ἐπὶ τοῦ ΕΕΔ κόπλου, ἔπι ἱστὶν τὸ ΕΟ τῷ ΘΔ. Ελίπζοπ δι ἀντῶς καὶ πολλῦ μείζον, ἔπερι ἀδύνατον οἰκ ἄρα κόπλος κύπλου ὑράπτικαι ἐιτὸς κατὰ πλίετα σπιλεία ἡ ἐν.

Ipsa igitur ab H ducta recta ad Θ in puncta B, Δ cadet. Cadat ut EHΘΔ. Et quoniam H punctum centrum est ipsius ABΔ ricrudi, arqualis est EH ipsi HΔ; majur igitur BH ipsā ΘΔ; ergo multo major BΘ ipså ΘΔ. Bursus, quoniam Θ punctum centrum est ipsius EEZΔ circuli, arqualis est BΘ ipsi ΘΔ. Ostensa est autem ipså et multo major, qued impossibile; non igitur circulus circulum contingit intus in pluribus punctis quam in uno.



Λέτω δή ετι ούδε εκτίς. Εἰ τὰρ δυνατὸτ, κύκλος ὁ ΑΓΚ κύκλου τοῦ<sup>5</sup> ΑΒΔΓ ἰφαπτίοθω ἐκτὸς κατὰ τλείστα σημεία ἡ έν, τὰ Α, Γ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΑΓ.

Επεὶ εὖν εὐελων τῶν ΑΒΔΓ, ΑΓΚ εἴλκαται ἐπὶ τῶς περιφερείας ἐκατίρου δύο τυχόντα επμεῖα τὰ Λ, Γ, ἡ ἄςαθ ἐπὶ τὰ αὐτὰλ σκμεῖα ἐπιζευγευμεί κ Dico etiam neque extra. Si emm possibile, circulus AΓK circulum AΒΔΓ contingat extra in pluribus punctis quam in uno, in A, Γ, et jungatur AΓ.

Quonism igitur circulorum ABAF, AFK sumpta sunt in circumferentiis utriusque duo quælibet puncta A, F, hæc utique puncta conjungeus recta

La droite menée du point H au point  $\Theta$  passera par les points B,  $\Delta$  (11.5), Qu'elle tombe comme BHMA. Puisque le point H est le centre du cercle ABAT, la droite L 4 est égale à HA; donc BH est plus grand que  $\Theta \Delta$ ; donc BH est betaucoup plus grand que  $\Theta \Delta$ . De plus, puisque le point  $\Theta$  est le centre du cercle EEZA, la droite BO est égale à GA. Mais on a démontré qu'elle est beaucoup plus grande, ce qui est impossible; donc un ce cle ne touche pas intérieurement un cercle en plus d'un point.

Je dis aussi qu'il ne le touche pas extérieurement en plus d'un point. Car, s'il est possible, que le cercle AFK touche extérieurement le cercle ABAT en plus d'un point, aux points A, F; joignons AF.

Puisque dans la circonférence des cercles AEAT, AFK, on a pris deux points quelconques A, I, la droite qui joindra ces deux points tombera dans

εύθια έντες έκατέρου πεσείτας. Αλλά τοῦ μέν ΑΒΩΓ έντες έπισε, τοῦ δε ΑΓΚ έκτες, ὅπιρ ἀτοπον· οἰκ ἄρα πύκλος κύκλου ἐφάπτετας ἐκτές κατὰ πλείονα σημεία ἄἕν. Εθείχθη δε, ὅτι οἰδε ἐντός. Κύκλος ἄρα, καὶ τὰ ἐξες. intra utrumque cadet. Sed quidem intra ipsum ABAT cadit, extra vero ipsum AFK, quod absurdum. Non igitur circulus circulum contingit extra in pluribus punctis quam in uno. Ostensum est autem neque intus. Circulus igitur, etc,

#### ELBOTASIS 18'.

## PROPOSITIO XIV.

Εν κύκλω αι ίται εὐθεῖαι ἴσον ἀπίχουσιν ἀπὸ τοῦ κίντρου, καὶ αι ἴσον ἀπίχουσαι ἀπὸ τοῦ κίντρου ίσαι ἀλλήλαις ἀσίν. In circulo æquales rectæ æqualiter distaut a ecntro, et quæ æqualiter distaut a centro æquales inter se sunt.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΔΓ, καὶ ἐν αὐτῷ ἴσαι εὐθιῖαι ἔστωσαν αἰ ΑΒ, ΓΔ· λέγω ὅτι αἰ ΑΒ, ΓΔ' ἐσον ἀπέγουσιν ἀπό τοῦ κέιτρον» Sit circulus AB $\Delta\Gamma$ , et in en æquales rectæ sint AB,  $\Gamma\Delta$ ; dico ipsas AB,  $\Gamma\Delta$  æqualiter distare a ceutro.



Ελλήφθω γὰρ τὸ κέντροι τοῦ ΑΒΔΓ κύκλου, καὶ ἔστω τὸ Ε, καὶ ἀτὸ τοῦ Ε ἐπὶ τὰς ΑΒ, ΓΔ κάθετοι ἥχθωσαν αἰ ΕΖ, ΕΗ, καὶ ἐπεζεύχθωσαι αἰ ΑΕ, ΓΕ. Sumatur enim centrum ipsius ABAF circuli, et sit E, et ab E ad AB, FA perpendiculares ducantur EZ, EH, et jungantur AE, FE.

l'un et l'autre cercle (2.5). Mais elle tombe dans le cercle ABAT, et hors du cercle ATK (déf. 5.3), ce qui est absurde; donc un cercle ne touche pas extérieurement un cercle en plus d'un point. Mais on a démontré qu'il ne le touche pas intérieurement en plus d'un point. Donc, etc.

# PROPOSITION XIV.

Dans un cercle les droites égales sont également éloignées du centre, et les droites également éloignées du centre sont égales entr'elles.

Soit le cercle ABAT, et que dans ce cercle les droites AB, TA soient égales ; je dis que les droites AB, TA sont également éloignées du centre.

Prenons le centre du cercle ABAF, qu'il soit le point E, du point E menons les droites EZ, EH perpendiculaires aux droites AB, FA, et joignons AE, FE.

# 148 LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

 Quoniam itaque recta aliqua EZ per centrum rectam aliquam AB non per centrum ad rectos secat, et bifariam ipama secat. Æqualis igitur AZ ipri EZ; dopla igitur AB ipaius AZ. Propter cadem utique et  $\Gamma\Delta$  ipaius  $\Gamma$ H est dopla, et est æqualis AB ipai  $\Gamma\Delta$ ; æqualis igitur et AZ ipai  $\Gamma$ H. Et quoniam æqualis et AB ipai  $\Gamma$ E, equale et ipaum ex AE ipai ex EF. Sed ipai quidem



iea rà dath rûn A7, ZE, thủ pập ở aph c rộ 2 point rộ bị dành ràs EF isa rà dath rà EH, HI, thủ phụ hợp ở mộp trợng rữ lợa đời rữi AZ, ZE load ươi rối c dath rữi FH, HE, ốm rì đượ thủ AZ ison ươi rời rộ đượ thủ FH, HE, bộ rì đượ thủ AZ ison ươi rời rộ đượ thủ TH, rộ thười TH, TH, TH, TH, TH, TH, TH, ZE TH, EH, EF bị tưưng loạn đượng vào rơi vătrou (Đố Đượn xả loạn) ex AE æqualia ipsa ex AZ, ZE, rectus enim ad Z angulus; ipsi vero ex EF æqualia ipsa ex EIJ, HF, rectus enim ad H angulus; ipsa igitur ex AZ, ZE æqualia sunt ipsis ex FH, HE, quorum ipsum ex AZ æquale est ipsi ex FH, expansis enim est AZ ipsi FH; reliquom igitur ipsum ex ZE, reliquo ex EH æquale est, æqualis igitur ZE ipsi EH. In circulo autem æqualiter distare a centro recta dicuntur, quando a centro recta dicuntur recta dicun

Puisque la droite Ez menée par le centre, coupe à angles droits la droite Ab, non menée par le centre, elle la coupe en deux parties égales (5.5.). Done a cet égal à Dr.; done Ab est double de Az. Par la même raison la est double de l'H; mais Ab est égal à la, done Az est égal à TH. Et puisque Ab est égal à Er, le quarré de Al est égal a quarré de Er. Mais les quarrés des droites Az, ZE sont égaux au quarré de Er, car l'angle en L est droit; et les quarrés des droites EH, HT sont égaux au quarré de Er, car l'angle en H est droit; done les quarrés des droites Az, ZE sont égaux aux quarrés des droites IH, HE; mais le quarré de Az est égal au quarré de l'H, car Az est égal à IH; done le quarré restant de ZE est égal au quarré restant de EE; done ZE est égal à EH. Mais dans un cercle les droites sont dites également élogrées du centre, lotsque les per-

τρου έπ' αυτάς κάθετοι άγόμεται ίσαι ώση: αί άςα ΑΒ, ΓΔ ίσον άπέγουση άπο τοῦ κέιτρου.

Αλλά δη αί ΑΒ, ΓΔ εύθειαι ἴσον ἀπιχέτωταν ἀπό τοῦ κέντρου, τοῦτ ἔστιν, ἴση ἵστω ἡ ΕΖ τῆ ΕΗ: λίρω ἔτι ἴση ἐστὶ καὶ ἡ ΑΒ τῆ ΓΔ.

tro ad ipsas perpendiculares ductæ æquales sunt; ergo AB, ΓΔ æqualiter distant a centro.

Sed demum æqualiter AB, ΓΔ rectæ distent a centro, hoc est, æqualis sit EZ ipsi EH; dico æqualem esse et AB ipsi ΓΔ.

Etenim iisdem constructis, similiter utique ostendemas duplam esse quidem AB ipsius AZ et Tê jesius CH; et quonim supualis est AB ipsi FE, æquale est ipsum cx AE ipsi ex FE; sed ipsi quidem ex AE æqualia sunt ipsa ex EZ ZA, ipsi vero cx FE ipsa ex EH, HF; ipsa cx EZ, ZA acqualis sunt ipsis ex EH, HF, quoram ipsum ex EZ ipsi ex EH est æquale, æqualis enim EZ ipsi EH; reliquem igitur cx ZA reliquo ex FH est æquale; æqualis igitur AZ reliquo ex FH est æquale; æqualis igitur AZ ipsi FH, et est ipsius quidem AZ dupla AB, ipsius vero FH dupla FA. Æqualis igitur AB ipsi FA. In circulo icitur, etc.

pendiculaires menées du centre sur ces droites sont égales (déf. 4.5); donc les droites AB, 12 sont également éloignées du centre.

Mais que les droites AB, 72 soient également éloignées du centre, c'est-à-dire, que ZE soit égal à EH; je dis que AB est égal à 72.

En effet, les mêmes constructions étant faites, nous démontrerons semblablement que AB est du ble de AZ, et la double de l'H. Et puisque AE est égal à l'E, le quarré de AE est égal au quarré de IE. Mais les quarrés des droites EZ, ZA sont égaux au quarré de AE (47. 1), et les quarrés des droites EH, HI égaux au quarré des des droites EZ, ZA sont égaux aux quarrés des droites EH, HI; mais le quarrés des droites EZ, ZA sont égaux aux quarrés des droites EH, HI; mais le quarré de AZ est égal au quarré de EH, car EZ est égal à EH; donc le quarré restant de AZ est égal à IH; mais AB est double de la droite AZ, et LA double de LI; donc AB est égal à LA. Donc, etc.

#### TIPOTATIE A.

## PROPOSITIO XV.

Εν κύκλω μερίστη μέν ἐστιν¹ ή διάμετρες• τῶν δὲ ἄλλων, ἀεὶ ἡ ἔρριον τοῦ κέντρου τῆς ἀτώτερον μείζων ἐστί.

Εστω κύκλες ὁ ΑΒΓΔ, διάμετρος δὶ αὐτοῦ ἔστω ἡ ΑΔ, κίντρον δὶ τὸ Ε, καὶ ἔρριον μίν τοῦ Ε κίντρου ἔστω ἡ ΕΓ2, ἀπώτιρον δὶ ἡ ΖΗ\* λέρω ἐτι μερίστη μίν ἐστὶν ἡ ΑΔ, μείζων δί ἡ ΒΓ τῆς ΖΗ. In circulo maxima quidem est diameter; aliarum vero, semper propinquior centro remotiore major est.

Sit circulus ABIA, diameter autem ipsius sit AA, centrum vero E, et propinquior quidem ipsi E centro sit BI, remotior vero ZH; dico maximam esse AA, majorem vero BI ipså ZH.



Ηχθωσαν γ όρ άπό τοῦ Ε\ κίι τριο ἰνὶ τὰς DΓ, ΖΗ καθύτει αἰ ΕΘ, ΕΚ, Καὶ ἰπιὶ ἴγριο μὲν τοῦ κίτριο ἰστιν ὁ BΓ, ἀπόσταγο δὶ ἢ ΣΗ, μαίζων ἄρα ἡ ΕΚ τῆς ΕΘ, Κιότθω τῆ ΕΘ ἴστι ἡ ΕΛ, καὶ λιὰ ποῦ Λ τῆς ΚΚ τρὶς ἐρθακ ἀχθοίται ὁ Μ.Μ. ὑχρὸ κὶ τὰ Ν΄, καὶ ἰπιζιόχθωσαι αἰ ΕΜ, ΕΝ, ΕΣ, ΕΗ. Ducantur enim ab E ceutro ad BF, ZH perpendiculares EØ, EK. El quoniam propinquior quidem centro est EF, remotior vero ZH, major igitur EK ipså EØ. Ponatur ipsi EØ æqualis EÅ, et per Å ipsi EK ad rectos ducta AM producatur ad N, et jungantur EM, EK, E. J. H.

## PROPOSITION XV.

Dans un cercle le diamètre est la plus grande de toutes les droites, et parmi les autres, celle qui est plus près du centre est plus grande que celle qui en est plus éloignée.

Soit le cercle ABTA; que AA en soit le diamètre, et E le centre, et que Br soit plus près du centre que ZH; je dis que la droite AA est la plus grande, et que BF est plus grand que ZH.

Menons du centre E les droites EO, EK perpendiculaires aux droites EF, ZH. Et puisque EF est plus près du centre que ZH, la droite EK est plus grande que EO (dét. 5. 5). Faisons la droite EA égale à EO, par le point A menons la droite AM perpendiculaire à EK, prolongeous-la vers K, et joignous EM, EM, EZ, EH.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ ις΄.

Η τῷ διαμίτρος τοῦ κύκλου πρὸς ἰρθας ἀπ' ἄκρας ἀη ομίτη ἐκτὸς πεσείται τεῦ κύκλου\* καὶ εἰς τὰ μεταξῦ τόπος τῆς τε εὐθιάς καὶ τῆς τημοςείνας ἐτέρα εὐθεῖα οὐ παρεμπεσείται!\* καὶ ἡ μέν τοῦ ὑμικυνλίου γωτία ἀπάπης γονίας ἰξίας² ἐὐθυράμμιο μείζος ἰστὸι\* ἡ ὁ λοιτὸ ἱλάττως.

### PROPOSITIO XVI

Recta diametro circuli ad rectos ab extremitate ducta extra cadet circulum; et in locum inter et rectam et circumferentiam altera recta non cadet; et quidem semicirculi augulus quovis angalo acuto rectilineo major est; reliquus vero minor.

Puisque E0 est égal à EA, la droite Er est égale à MN (14. 5). De plus, poisque AE est égal à EM, et E5 égal à EN, la droite E2 est égale aux droites ME, EN, Mais les droites ME, EN sont plus grandes que MN; donc A2 est plus grand que Er. Et puisque les deux droites ME, EN sont égales aux deux droites ZE, LH, et que l'angle MEN est plus grand que l'angle ZEH, la base MN est plus grande que la base ZH (24. 1). Mais on a démontré que MN est égal à BT; donc ET est plus grand que ZH. Donc le diamètre A2 est la plus grande de toutes les droites, et ET est plus grand que ZH. Donc, etc.

# PROPOSITION XVI.

Une perpendiculaire au diamètre d'un cercle et menée de l'une de ses extrémités, tombe hors de ce cercle; dans l'espace compris entre cette perpendiculaire et la circonférence, on ne peut pas mener une autre droite, et l'angle du demicercle est plus grand, et l'angle restaut est plus petit qu'aucun angle rectiligne aigu.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ περί κέντρον τὸ Δ καὶ διάμετρεν τὰν ΑΒ' λέρω ἔτι ἡ ἀπό τοῦ Α τῷ ΑΒ πρὸς ὀρθώς ἀπὸ ἀκρας ἀγομέτη ἐκτὸς πεσείται τοῦ κύκλου.

152

Μή γάρ, ἀλλ' εἰ δυτατόν, πιττίτω ἐντός, ὡς ἡ ΑΓ, καὶ ἐπεζεύνθω ή ΔΓ. Sit circulus ABC circa centrum A et dinmetrum AB; dieu ipsam ab A ad AB ad rectos ab extremitate ductam extra cadere circulum.

Non enim, sed si possibile, cadat intus, ut



1. Tri fon tơ thủ hã A Tỷ AT, xat) gui là h Gơ?

3. T youi a Tỷ Grà thủ Ton tơ từ Tr. Oph đã th

3. T youi a Tỷ Grà kọ x xat th Gơà ATA: Aph họa

đã Trữ ATA, thhi họa x xat th Gơà ATA: Aph

đượn thai c tou siến, com tonh đầu trọ

Quá th đờ Tru A equality thủ Thu Trọ

Quá th drà Tru A equality thủ Thu Trọ

Lugary, con cold trì Thủ trọp que point

được at at tru, bộ thể A.

Λεγω δύ<sup>5</sup> ότι εἰς τὸν μεταξύ τόπον, τῆς τε ΛΕ εὐθείας καὶ της ΓΘΑ περιφ:ρείας, ἐτέρα εὐθιὰς εὐ παρεμπισειται. Quoniam æqualis est ΔA ppi ΔΓ, et angalas ΔΑΓ angulo ΑΓΔ equalis est. Rectus auteu ΔΑΓ, rectus igitur et ΑΓΔ; trianguli utique ΑΓΔ duo anguli ΔΑΓ, ΑΓΔ duohas rectis æquales aunt, quod est impossibile. Non igitur ab A paneto, ipiù BA ad rectos dueta intra cadet circulum. Similater utique ostendemos, neque in circumferentiam; estra igitur cadet, ut AE.

Dico ctiam in locum inter AE rectam et FOA circumferentiam alteram rectam non cadere.

Soit le cercle ABF ayant pour centre le point  $\Delta$ , et pour diamètre la droite AB; je dis que la perpendiculaire menée du point A à la droite AB, tombe hors du cercle.

Car que cela ne soit point, mais s'il est possible, qu'elle tombe en-dedans comme Ar, et joignons Ar.

Puisque an est égal à at, l'angle ant est égal à l'angle ata (5. 1); mais l'angle ata est droit; donc l'angle ata est droit aussi; donc les angles att, ata du triangle ata sont éganx à deux angles droits, ce qui est impossible (17. 1); donc la perpendiculaire menée du point à au diamètre AB, ne tombe point dans le cercle. Nous démontrerons semblablement qu'elle ne tombe point dans la circonférence; donc elle tombe en-dehors comme AB.

Je dis encore qu'aucune droite ne peut tomber dans l'espace qui est entre la droite AE et la circonference TOA.

Εἰγὰρ δυνατόν, παρεπιπτίτω ώς ή ΖΑ, καὶ ήχθω ἀπὸ τοῦ Δ σημείου ἐπὶ τὴν ΖΑ κάθετος ὧ ΑΗ.

Καὶ ἐπιὶ ἐρθιὶ ἐστιι ἡ ὑπὸ ΑΗΔ, ἐλάττον δὶ ἐρθῖτ ἐι ὑπὸ ΔΑΗ, μιζων ἀμε ἡ ΑΛ τῆς ΔΗ. μιζων ἀμε ἀμε ἀμε ἀμε ἡ ΑΛ τῆς ΔΗ. ἡ ἐλάττων τῆς μιζωνες, ὅπις ἐστὶν ἀδύνατον. Οὐν άμα ἀις τὸν μιταξῦ τάπον, τὴς τι ἀθύνατον. ακὰ ἡῦς πιεροιείμα, ἐτῆκα ἀὐθια παρεμπανοῖται.

Λίγω έτι καὶ ἡ μέν τοῦ ἡμικυκλίου γωτία, ἡ περιγομίτη ὑπό τα τῆς ΒΑ εὐθιας καὶ τῆς ΓΘΑ περιφερίας, ἀπάσης γονίας ἐξιάς ἐὐθυγρήμιου μείζων ἐστίν ἡ δὶ λοιτὴ, ἡ περιγομίτη ὑπό τε τῆς ΓΘΑ περιφερίας καὶ τῆς ΑΕ εὐθιας, ἀπάσης γωτίας ἐξείας εὐθυγράμμου λάττων ἐστίλας.

Εί γαρ ίστι τις γωνία εὐθύγραμμες, μείζων μεν τῆς περιγρεκίτης ὑπό το τῆς ΕΑ εὐθιάς και τῆς ΓΟΑ περιφρείας, ὑλάττου δἱ τῆς περιγγρείυπο ὑπό το τῆς ΓΟΑ περιφρείας καὶ τῆς ΑΕ εὐθίας, εἰς τὸν μεταξύ τόπον τῆς τε ΓΟΑ περιφεριία; καὶ τῆς ΑΕ εὐθιάς εὐθιάζ πορεματιστίται; πετις παιένει μείζους μέν τῆς περιγρεκίτης ὑπό το πετις παιένει μείζους μέν τῆς περιγρεκίτης ὑπό το Si enim possibile, cadat ut ZA, et ducatur a puncto Δ ad ZA perpendicularis ΔH.

Et quoniam rectus est AHA, minor autem recto ipse  $\Delta$ AH; mijor igitur  $\Lambda$  ipså  $\Delta$ H. Æqualis autem  $\Lambda$ 6 ipis  $\Delta$ 9; mijor igitur  $\Delta$ 9 ipså  $\Delta$ H, minor majore, quod est impossibile. Non igitur in locum inter rectam et circumferentiam altera recta sadel.

Dico et quidem semicirculi angulum, comprehensum et a BA rectà et I®A circumicrentià, quovis angulo acuto rectilineo majorem esse; reliquum vero comprehensum et a I®A circumicrentià et AE rectà, quovis angulo acuto rectiliaco minorem esse.

Si enim est aliquis angulus rectilineus, major quidem comprehenso et a BA rectà et l'eA circumferentià, minor vero comprehenso et a TOA circumferentià et AE rectà, in locum inter et l'eA circumferentià et AE rectam recta cadet, quu faciet angulum a rectis comprehensum, majorem quidem comprehenso et a BA rectà

Car si cela est possible, qu'elle tombe comme ZA, et du point \( \triangle \) menons \( \triangle H \)
perpendiculaire \( \triangle A \) ZA.

Puisque l'angle AHΔ est droit, et que l'angle ΔAH est plus petit qu'un droit, la droite AΔ est plus grande que ΔH. Mais AΔ est égal à ΔΘ; donc ΔΘ est plus grand que ΔH, le plus petit que le plus grand, ce qui est impossible. Donc une droite ne peut pas tomber dans l'espace qui est entre la droite AE et la circonférence.

Je dis enfin, que l'angle du demi-cercle compris par la droite BA et la circonférence FOA est plus grand que tout angle rectiligne aign, et que l'angle restant compris par la circonférence FOA et la droite AE est plus petit que tout angle rectiligne aigu.

Car s'il y a un angle rectiligne plus grand que l'angle compris par la droite BA et par la circonférence 190A, et un angle plus petit que l'angle compris par la circonférence 190A et la droite AE, dans l'espace compris eutre la circonférence 190A et la droite AE, il y aura une droite qui fera un angle plus grand

τῆς ΒΑ εὐθείας καὶ τῆς ΓΘΑ περιφερείας ὑπὸ εὐ-Below Techeromerny, Exattora Se the Repleyoneτης ύπό τε τῆς ΙΘΑ περιφερείας και τῆς ΑΕ εὐ-Gias. Où mapemminter die con apa the mepieyeμένης ηωτίας ύπό τε τῆς ΒΑ εὐθείας καὶ τῆς ΓΘΑ περιφερείας έσται μείζων έξεια ύπο εύθειῶν περιεγομέτη, ούδε μεν ελάττων της περιεγομέτης ύπό τε τῆς ΓΘΑ περιφερείας καὶ τῆς ΑΕ εὐθείας, Omep ider deigait.

et F⊙A circumferentiå, minorem vero comprehenso et FOA circumferentià et AE rectà. Non cadit autem: non igitur comprehenso angulo et a BA rectà et FOA circumferentià erit maior acutus a rectis comprehensus, neque quidem minor comprehenso et a FOA circumfereutià et AE rectà. Quod oportebat ostendere.



HOPISMA.

#### COROLLARIEM

Εκ δη τεύτου10 φανερέν, έτι ή τη διαμέτρω του κίκλου πρός έρθας απ' άκρας απομέτη ισάπτεται τοῦ κύκλου καὶ ἔτι εύθεῖα κύκλου καθ' έν μόνον έφάπτεται συμείου. Επεί δίπερ καὶ ή κατά δύο αὐτῷ συμβαλλουσα ἐιτὸς αὐτοῦ πίπτουσα έδείς θη11.

Ex hoc utique manifestum est rectam diametro circuli ad rectos ab extremitate ductam contingere circulum : et rectam circulum in unico contingere puncto. Quoniam et recta in duobus ipsi occurens intra ipsum cadere ostensa est.

que l'angle compris par la droite BA et la circonférence roa, et un angle plus petit que l'angle compris par la circonférence FOA et la droite AE. Mais il n'y en a point; donc il n'y a point d'angle aigu, compris par les droites, plus grand que l'angle compris par la droite BA et la circonférence TOA, ni d'angle plus petit que l'angle compris par la circonference rea et la droite AE. Ce qu'il fallait démontrer.

#### COROLLAIRE.

De la il est évident que la droite perpendiculaire au diamètre, et menée d'une de ses extrémités, touche la circonférence, et que cette droite ne la touche qu'en un seul point. Puisqu'il a été démontré que la droite qui rencontre un cercle en deux points entre dans ce cercle (2. 5).

# EPOTANIN 12'.

#### PROPOSITIO XVII

Από τοῦ δεθέντος σημείου τοῦ δεθέντος εύελου ἐφαπτομένην εὐθεῖαν γραμμήν ἀγαγεῖν.

Εστω τὸ μὴν διθὶν σημείον τὸ Α, ὁ δὶ διθεὶς κύκλος ὁ ΒΓΔ· δεῖ δὰ ἀπὸ τοῦ Α σημείου τοῦ ΒΓΔ κύκλου ἐξαπτομίτην εὐθείαι ηραμμὴν ἀγαλεῖν. A dato puncto rectam lineam ducere, quæ circulum datum contingat.

Sit datum quidem punctum A, datus vero circulus BΓΔ; oportet igitur ab A puncto rectam lineam duccre, quæ BΓΔ circulum contingat.



Εἰλύφθω γὰρ τὸ ' κίττρον τεῦ κύκλευ τὲ Ε, καὶ ἐπ.ζύνζεω ὁ ΑΕ, καὶ κίττρο μὲν τῷ Ε διαστύματι δὶ τῷ Εα κύκλες γιγρόφο ὁ ΑΖΗ, καὶ ἀπό τοῦ Δ τῷ ΕΑ κόκλες γιγρόφο ὁ ΑΖΗ, καὶ ἀπό τοῦ Δ τῷ ΕΑ πρες ἐρθωσ ὑκρω ὁ ΔΣ, καὶ ἐπιζινζθωσαν αὶ ΕΖ, ΑΒ· λίγω ἔτι ἀπό τοῦ Α συμκίου τοῦ ΕΓΔ κύκλευ ἰφαπτερμίκη ὅκται ὅκοκλου ἱφαπτερμίκη ὅκται ὅκοκλου ἱφαπτερμίκη ὅκται ὁκοκλου ἱφαπτερμίκη ὅκται ὁκοκλου ἱφαπτερμίκη ὅκται ὁκοκλου ὁκοκλου ἱφαπτερμίκη ὅκται ὁκοκλου ὁ

Επεὶ ράρ τὸ Ε κέντρον ἐστὶ τῶν ΒΓΔ, ΑΖΗ κύκλων, ἴσπ ἄρα ἐστὶν ἡ μὲν ΕΑ τῷ ΕΖ, ἡ δὲ Samatur enim centrum circuli E ; et jungatur AE, et centro quidem E, intervallo vero EA circulus describatur AZH, et a \( \Delta \) ips EA ad rectos ducatur \( \Delta Z \), et jungantur EZ, \( \Delta E \), et diongantur EZ, \( \Delta E \), et d

Quoniam enim E centrum est BFA, AZH circulorum, æqualis igitur est quidem EA ipsi EZ,

# PROPOSITION XVII.

D'un point donné, mener une ligne droite qui touche un cercle donné.

Soit à le point donné, et EFA le cercle donné; il faut mener du point à une ligne droite qui touche le cercle EFA

Prenons le centre E de ce cercle, joignons AE, du centre E et de l'intervalle EA, décrivons le cercle AZH (dém. 5); par le point A menons AZ perpendiculaire à EA, et joignons EZ, AB; je dis que la droite AB, menée du point A, touche le cercle ETA.

Car puisque le point E est le centre des cercles BIA, AZH, la dioite EA est

ΕΔ τη ΕΒ· δύο δη αί ΑΕ, ΕΒ δυση ταίς ΖΕ, ΕΔ έται εία), και γωτίαν κειτήν περίχουστ, τήν<sup>2</sup> πρὶς τη Ε· βάσει ε΄ρκ ή ΔΖ βάσει τη ΑΒ Ε΄τα ἐστίν και το ΕΔΖ τρήμονο τη ΕΒΑ τρρήφουρ Γουν ἐστίν, και αί λειταί γωτίαι ταίο λειπαίο γωτίαις, ἐστα άρα ἡ τοῦ ΕΔΖ τη ὑπό ΕΒΑ<sup>2</sup>. Ορδί ἐξ΄ ἡ ὑπό ΕΔΖ. Ε΄δο ὁ ἀσα ναι ἡ ὑπό ΕΒΑ. Καὶ ἐξ΄ ἡ ὑπό ΕΔΖ. Ε΄δο ὁ ἀσα ναι ἡ ὑπό ΕΒΑ. Καὶ et EA ipsi EB; duæ utique AE, EB duabus ZE, EA æquales sunt, et angulan communem comprehendunt ad E; basis igitur 62 basi AB æqualis est; et EAZ triangulum EBA triangulo æquale est, et reliqui anguli reliquis angulis; acqualis igitur EAZ ipsi EBA. Rectus autem EAZ, rectus igitur et EBA; et est EB ex cen-



εστὶι ή ΕΒ ἐκ τοῦ κέιτρου ή δὲ τῆ διαμέτρο τοῦ κύκλου πρὸς ὀρθώς ἀπ' ἄκρας ἀγομέικ ἐφάπτεται τοῦ κύκλου. ή ΑΒ ἄρα ἐφάπτεται τοῦ ΒΓΑὶ κύκλου.

Από τοῦ ἄρα δεθέντες σημείου τοῦ Α τοῦ δεθίντες χύκλου τοῦ ΕΓΔ ἐφαττομένη εὐθεῖα γραμμή ἐκται ή ΑΒ. Οπερ ἔθει ποιήσαι. tro; diametro autem circuli ad rectos ab extremitate ducta contingit circulum; AB igitur contingit BFA circulum.

A dato igitur puncto A datum circulum ΕΓΔ contingens recta linea dueta est AB. Quod oportebat facere.

égale à EZ, et EA égal à EB; donc les deux droites AE, EB sont égales aux deux droites ZE, EA; mais ces droites comprénent un angle commune ne E; donc la base AZ est égale à la base AB, le triangle EAZ égal au triangle EBA, et les angles restants égaux aux angles restants (4-1); donc l'angle EAZ est égal à l'angle EBA. Mais l'angle EAZ est droit; donc l'angle EBA est droit anssi. Mais la droite EB est menée par le centre, et la perpendiculaire au diamètre du cerle, et menée de l'une des extrémités du diamètre touche le cercle (16.5); donc la droite AB touche le cercle BFA.

Donc la ligne droite BA, menée par le point donné A, touche le cercle BFA. Ce qu'il fallait faire.

#### DECTASIS No.

### PROPOSITIO XVIII.

Εὰν κύκλου ἐφάπτηταί τις εὐθεῖα, ἀπό δὲ τοῦ κέττρου ἐπὶ τὴν ἀφὰν ἐπιζευχθῆ τις εὐθεῖα, ἡ ἐπιζευχθεῖσα κάθετος ἔσται ἐπὶ τὴν ἐφαπτοκένην'.

Κύκλου γὰρ τοῦ ΑΒΓ ἐφαπτέσθων τις εὐθεῖα ἡ ΔΕ κατὰ τὸ Γ σημεῖον, καὶ εἰλλήφθω τὸ κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου τὸ Ζ, καὶ ἀπὸ τοῦ Ζ ἐπὶ τὸ Γ ἐπεζύχθω ἡ ΖΓ λίγω ἔτι ἡ ΖΓ κάθετος ἱστὶν ἐπὶ τὸ ΔΕ. Si circulum contingat aliqua recta, a centro autem ad contactum ducatur aliqua recta, conjungens perpendicularis crit ad contingentem.

Circulum enim ABT contingat aliqua recta ΔE in Γ puncto, et sumatur centrum ABT circuli z, et a z ad Γ conjungatur zΓ; dico zΓ perpendicularem esse ad ΔE.



Εὶ γὰρ μὰ, ὰχθω ἀπό τοῦ Ζ ἐπὶ τὰν ΔΕ κάθετος ἡ ΖΗ.

Επιὶ οὖν ή ύπό ΖΗΓ γωνία ἐρθή ἐστὶν, ἐξεῖα ἄρὰ ἐστὶν ή ὑπὸ ΖΗΥ ὑπὸ δὰ την μείζετα γω νίαν ή μείζων πλευρά ὑποτιίνει, μείζων ἄρα ἡ ΖΙ τῆς ΖΗ. Ιση δὲ ἡ ΖΙ τῆ ΖΒ- μείζων ἄρα καὶ ζ ΒΑ τῆς ΖΗ, ἡ ἐλαττων τῆς μείζους, ὑπορ Si enim non, ducatur a Z ad AE perpendicularis ZH.

Quoniam igitur ZHF angulus est rectus, acutus igitur est ZTH; majorem antem augulum majus latus subtendit, major igitur ZF ipsā ZH. Æqualis autem ZF ipsi ZB; major igitur et ZB ipsā ZH, minor majore, quod est impossibile.

## PROPOSITION XVIII.

Si une droite touche un cercle, et si du centre on mène une droite au point de contact, cette droite sera perpendiculaire à la tangente.

Que la droite DE touche le cercle ABF au point F; prenons le centre z du cercle ABF, et du point z au point F menons ZF; je dis que la droite ZF est perpendiculaire à DE.

Car si elle ne l'est pas, du point z menons zH perpendiculaire à AE (12.1).

Puisque l'augle zhr est droit, l'angle zlh est aigu (17. 1); mais un plus grand coté soutend un plus grand augle (19. 1); donc zl est plus grand que zh. Mais zl est égal à zb; donc la droite zb est plus grande que la droite zh,

158

έστὶν άδύτατος. Οὐκ άκα ѝ 7Η κάθετός έστὶν έπὶ τὰν ΔΕ. Ομείως δὰ δείξομεν, ὅτι οὐδ' ἀλλη τις πλίν τῆς ΖΕ' ἡ ΖΕ ἄρα κάθετός ἐστὶν ἐπὶ τὴν ΔΕ. Εὰν ἄρα κύκλου, καὶ τὰ ἐξῆς.

Non igitur ZH perpendicularis est ad AE, Similiter utique ostendemus neque aliam quampiam præter ipsam ZF; ergo ZF perpendicularis est ad AE. Si igitur circulum, etc.

#### HPOTANIN 19'.

### PROPOSITIO XIX.

Εάν κύκλου εφάπτηταί τις εύθεῖα, ἀπὸ δε της άφης τη έφαπτομέτη πρός έρθας! εύθεία οραμμή ανθής, έπε της ανθείσης έσται το κέντρος τοῦ κύκλου.

Κύκλου η θε τοῦ ΑΒΓ άπτέσθω τις εὐθεῖα κ ΔΕ κατά το Γ σημείου, και άπο του Γ τη ΔΕ

στρός όρθας ε ήγθω ή ΓΑ ελέρω έτι έτι της ΑΓ

έστὶ τὸ κέιτεον τοῦ κύκλου.

Si circulum contingat aliqua recta, a contactu autem contingenti ad rectos recta linea ducatur, in ductà erit centrum circuli,

Circulum enim ABF contingat aliqua recta AE in I puncto, et a I ipsi AE ad rectos ducatur IA; dico in AF esse centrum circuli.



έπεζεύς θω ή ΓΖ.

Min γ de, dλλ' el δυιατέν, έστω το Z, και Non cnim, sed si possibile, sit Z, et jungalur FZ.

la plus petite que la plus grande, ce qui est impossible; donc ZH n'est pas une perpendiculaire à AE. Nous démontrerons semblablement qu'il n'y en a point d'autre, excepté zr; donc zr est perpendiculaire à AE. Donc, etc.

# PROPOSITION X1X.

Si une droite touche un cercle, et si du point de contact on mène une ligne droite perpendiculaire à la tangente, le centre du cercle sera dans la droite qui aura été menéc.

Car qu'une droite AE touche le cercle ABF au point F, et du point F menons FA perpendiculaire à AE; je dis que le centre du cercle est dans AF.

Car que cela ne soit point, mais s'il est possible, que le centre soit z, et joignons IZ.

Επὶ εδυ<sup>3</sup> κύκλου τοῦ ΑΕΓ ἐφάπτιταὶ τις εἰδιὰ κὶ ΑΕ, ἀπὸ ἐδ τοῦ κίτεροι ἐπὶ τὰν ἀρὰν ἀπίζιωπται ὰ ΣΓ, ὰ ΣΓ ἄρα κάθιτός ἱστι ἐπὶ τὰν ΑΕΓ ἐφὰ ἀξια ἀπὸ τὰ ὑπὸ ΤΕ. Εστι ἐπὰ καὶ ὑπὸ ΑΤΕ ἡ ἐλάπταν τῷ μιίζιτι, ὅπὸ ἐΤΕ πὰ ἀδιατο, Οὐα ἀρα τὸ ἐ κίτερον ἐπὶ τοῦ ΑΕΓ κύκλου. Οὐα ἀρα τὸ Ζ κίτερον ἐπὶ τοῦ ΑΕΓ κύκλου. Οὐαἰως ὁὰ ὁἰξομεν, ὅτι οὐδ' ἀλλό τι πλὶν ἐτὶ τῆς ΑΓ. Εἀν ἀρα πυκλου, καὶ τὰ ἐδὲια.

Quoniam igitur circulum ABT contingit aliqua recta &E, a centro autem ad contactum ducta est ZT, ZT ergo perpendicularis est ad &E; rectus igitur est ZTE. Est autem et AFE rectus; æqualis igitur est ZTE pisi ATE, minor majori, quod est inpossibile. Non igitur Z centrum est ABT circuli. Similiter utique ostendemus, neque aliud aliquod esse præterquam in ipså AT. Si igitur circulum, etc.

#### TROTARIE &.

Εν κύκλω, ή πρός τῷ κέιτρω γωτία διπλασίων έστὶ τῆς πρός τῆ περιφερεία, ἔτα: τὴν αὐτὴν περιφίσειας βάσιν εγωτιν αὶ γωτίαι.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ, καὶ πρὶς μὶν τῷ κίντρω αὐτοῦ ρωία ἔστω ἡ ὑπὸ ΒΕΓ, πρὶς δὶ τῷ πηριφιρία, ἡ ὑπὸ ΒΑΓ, ἐζίτωνα τὸ τὴν αὐτὰν πριφέριμα βάσιν τὴν ΒΓ' λίρω ὅτι διπλασίων ἐστὸ ἡ ὑπὸ ΒΕΓ κατὰ ἐπλασίων ἐστὸ ἡ ὑπὸ ΒΕΓ.

#### PROPOSITIO XX.

In circulo, ad centrum angulus duplus est ipsius ad circumferentiam, quando canadem circumferentiam pro basi habent anguli.

Sit circulus ABF, et ad centrum quidem ejus angulus sit BEF, ad circumferentiam vero ipsi BAF, habeant autem camdern circumferentiam pro basi BF; dico duplum esse BEF angulum ipsius BAF.

Puisque la droite AE touche le cercle AEF, et que ZF a été mené du centre au point de contact, la droite ZF est perpendiculaire à AE (18.5); donc l'angle ZFE est droit. Mais l'angle AFE est droit aussi; donc l'angle ZFE est égal à l'angle AFE, le plus petit au plus grand, ce qui est impossible. Donc le point z n'est pas le centre du cercle ABF. Nons démontrerons semblablement qu'aucun autre point ne peut l'être, à moins qu'il ne soit dans AF. Donc, etc.

# PROPOSITION XX.

Dans un cercle, l'angle au centre est double de l'angle à la circonférence, quand ces angles out pour base le même arc.

Soit le cercle ABF, que l'angle EEF soit au centre de ce cercle, que l'angle BAF soit à la circonférence, et que ces angles aient pour base le même arc BF; je dis que l'angle BEF est double de l'angle BAF.

Επιζευχθείσα γαρ ή ΑΕ διήχθω ἐπὶ τὸ Ζ.

Juneta enim AE producatur ad Z.

Quoniam igitur æqualis est EA ipsi EB, æqualis et angulus EAB ipsi EBA; anguli igitur EAB, EBA ipsius EAB dupli sunt. Æqualis autem EBZ ipsis EAB, EBA; et BEZ igitur ipsius EAB est duplus. Propter eadem utique et ZEF ipsius EAF est duplus; totus igitur BEF totius EAF est duplus.



Κυκλάου δι πάλη, καὶ ἐστο ἐτήρα ρωία' ἱ τοὰ ΕΔΓ, καὶ ἐπτίξυχθιῦσα ἡ ΔΕ ἰκθιΟλίνου ἐπὶ τὸ Η. Ομοιος δι διέξεμεν, ἔτι ἐππλ ἱστὶν ἡ ὑπὸ ΗΕΓ γωιὰ τῆς ὑπὸ ΗΔΓ, ῶν ἡ ὑπὸ ΗΕΒ διπλῆ ἐστι τῆς ὑπὸ ΗΔΕ λοιπὴ ἄχα ἡ ὑπὸ ΒΕΓ διπλῆ ἐστὶ τῆς ὑπὸ ΒΔΓ. Ει κύκλφ ἄρα, καὶ τὰ ἔζες. Iuclinetur autem rursus, et sit alter angulus EAT, et juncta AE producatur ad H. Similiter utique ostendemus duplum esse HEF angulum ipsius HAT, quorum HEB duplus est ipsius HAB; reliquus igitur BEF duplus est ipsius BAT. In circulo igitur, etc.

Joignons la droite AE, et prolongeons-la vers z.

Puisque ea est égal à eb, l'angle eab est égal à l'angle eba (5.1); donc les angles eab, eba sout doubles de l'angle eab. Mais l'angle ebe est égal aux angles eab, ebb (52.1); donc l'angle ebe et double de l'angle eab. L'angle zer est double de l'angle eaf par la même raison; donc l'angle entier eaf et double de l'angle entier eaf.

Que l'angle Est change de position, et qu'il soit un autre angle Est; ayant joint la droite se, prolongeons-la vers H. Nous démontrerous semblablement que l'angle HET est double de l'angle HET, in si l'angle HEE est double de l'angle HEE, double de l'angle HEE, d'angle restant Est ost double de l'angle restant Est. Donc, etc.

# LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 161

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ εά.

#### PROPOSITIO XXI

Εν κύπλφ αι έν τῷ αὐτῷ τμήματι γωνίαι ἴσαι ἀλλήλαις εἰσίν.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓΔ, καὶ ἐν τῷ αὐτῷ τ τμήματι τῷ ΒΑΕΔ γωνίαι ἔστωσαν αὶ ὑπό ΒΑΔ, ΒΕΔ• λέγω ὅτι αὶ ὑπό ΒΑΔ, ΒΕΔ γωνίαι ἴσαι ἀλλήλαις εἰσίν-

Είλήφθω γάρ τοῦ ΑΒΓΔ κύκλου τὸ κέντρον, καὶ ἔστω τὸ Ζ, καὶ ἐπεζεύχθωσαν αἰ ΒΖ, ΖΔ. In circulo in codem segmento anguli æquales inter se sunt.

Sit circulus ABFA, et in codem segmento BAEA anguli sint BAA, BEA; dico BAA, BEA angulos æquales inter se esse.

Sumatur enim ABF $\Delta$  circuli centrum, et sit Z, et jungantur EZ, Z $\Delta$ .



Rai l'ori in μείν όπο ΕΣΔ γωνία πρός τῷ κίτρμο ἐττις, in δι ὑπο ΒΔΔ πρός τῷ περιοροιές καὶ ὑχουσα τὸν αὐτιν στιροφοριαν βάσον, τὸν ΕΣΔ τὰ ἀρα ὑπὸ ΕΣΔ γωνία διπλασίων ἐττὶ τῶς ὑπο ΕΔΛ Δαὶ τὰ αὐτιν δηὶ ὁ ὑπο ΕΣΔ καὶ τῶς ὑπο ΕΔΛ (αὰ ΕΔΛ ΕΔΛ τὰ ἀντὶ διπλασίων: ἔτα Φρα ἡ ὑπο <math>ΕΔΛ τῷ ὑπο ΕΕΛ Επ κύπλασίων: ἔτα Φρα ἡ ὑπο <math>ΕΔΛ τῷ ὑπο ΕΕΛ. Επ κύπλα άρα, καὶ τὰ ὑξῶς.

Et quoniam quidem BZΔ angulus ad centrum est, ipse vero BAΔ ad circumferentiam, et habent eamdem circumferentiam BΓΔ pro Lasi; crg o BZΔ angulus duplus est ipsius BAΔ. Propter cadem utique EZΔ et ipsius BEΔ est duplus; æqualis igitur BAΔ ipsi BEΔ. In circulo izitur, etc.

# PROPOSITION XXI.

Dans un cercle, les angles placés dans le même segment sont égaux entr'eux. Soit le cercle ABFA, et que les angles BAA, BEA soient dans le même segment BAEA; je dis que les angles BAA, BEA sont égaux entr'eux.

Car prenons le centre du cercle ABFA (1.5), qu'il soit z, et joignons Ez, za. Puisque l'angle Eza est au centre, que l'angle Eza est à la circonférence, et que ces deux angles ont pour base le même arc EFA, l'angle Eza est double de l'angle BAA (20.5). L'angle BAA est double de l'angle EAA (20.5). A la même raison; donc l'angle BAA est égal à l'angle BEA (not.7). Donc, etc.

# 162 LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ \*8'.

Τῶν ἐν τοῖς κύκλοις τετραπλεύρων αἱ ἀπεταντίον γωτίαι δυσὶν ὀρθαῖς ἴσαι εἰσίν.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓΔ, καὶ ἐν αὐτῷ τετράπλευρον ἔστω τὸ ΑΒΓΔ· λέρω ἐτι αἰ ἀπεναντίον 
αὐτοῦ γωνίαι δυοὴν ὀρθαῖς ἐσαι εἰσιν.

Επεζεύχθωσαν αί ΑΓ. ΒΔ.

## PROPOSITIO XXII.

In circulis quadrilaterorum oppositi anguli duobus rectis aquales sunt.

Sit circulus ABFA, et in ipso quadrilaterum sit ABFA; dico oppositos ipsius angulos duobus rectis æquales esse.

Jungantur AF, BA.



Επὶ δεν παιτές τριμάνου αι τριξο μενίαι δυσίν δράσξε του είσει, τοῦ ΑΒΓ δρα τριμάνου? αι τριξο μενίαι αι ὑπὸ ΓΑΒ, ΑΒΓ, ΕΓΑ δυσίν ἐρθαζε ἔσα κείνει, τοπ δε τό μελε τῆ ἐπὸ ΕΛΓ, ἐν μὸ τῷ αὐτῷ τμόμαπί είσι τῷ ΒΑὐΓ, τὸ δι ὑπὸ ΑΓΕ τῷ ὑπὸ ΑΑΒ, ἐν μὸ τῷ αὐτῷ τμόμαπί ἐπο ἐΛΑΓΕ ἐλοι ἄρα τὸ ὑπὸ ΑΛΓ ταῖς ὑπὸ ΕΛΓ, ΑΓΕ ἔσο ὑπὸ τὸ Κοινὶ προσειέσω τὸ ὑπὸ ΑΛΓ τα ἔσε ὑπὸ ΑΓΓ. Quoniam igitur omnis trianguli tres anguli duolus rectis aquales sunt, ipsins ABT trianguli tres anguli l'AB, ABT, BLA duolus rectis aquales sunt. Æqualis autem quidem L'AB ipsi BAT, etenim in codem sunt segmento BAAT, et ATB ipsi AAB, etenim in codem sunt segmento AATB, Totus igitur AAT ipsis EAT, ATB aqualis est. Communis addatur ABT; ereo ABT, BAT, ATB

## PROPOSITION XXII.

Les angles opposés des quadrilatères inscrits dans des cercles sont égaux à deux droits.

Soit le cercle ABFA, et que le quadrilatère ABFA lui soit inscrit; je dis que les angles opposés de ce quadrilatère sont égaux à deux droits.

Joignons Ar, BA.

Puisque les trois angles de tout triangle sont égaux à deux droits (52. 1), les trois angles fab, abt, bet du triangle Abt sont égaux à deux droits. Mais l'angle fab est égal à l'angle BAT (21. 5), car ils sont dans le même segment BAAT; et l'angle ATB est égal à l'angle AAB, car ils sont dans le même segment AAIB; donc l'angle entier AAT est égal aux angles BAT, AFE. Ajoutous l'angle

BAT, ATB ταῖς ὑπὸ λΕΤ, ΑΔΤ ἴσαι εἰσίν. ΑΔλ' αὶ ὑπὸ ΑΒΤ, ΒΑΤ, ΑΤΒ διοὰν ἐρδαῖς ἴσαι εἰσίν καὶ αὶ ὑπὸ ΑΒΤ, ΑΔΤ ἄραλ δυνὰν ἐρδαῖς ἴσαι εἰσίν. Ομείως δὰ δείζεμαν, ὅτι καὶ αὶ ὑπὸ ΒΑΔ, ΔΤΒ χοινίαι δυὰν ἐρδαῖς ἰσαι εἰσί. Τῶν ἄρα ἐν τῶς κυὰκοις καὶ τὰ ἐξῆτο. ipsis ΑΒΓ, ΑΔΓ æquales sunt. Sed ΑΒΓ, ΒΑΓ, ΑΓΒ duobus rectis æquales sunt; et ΑΒΓ, ΑΔΓ igitur duobus rectis æquales sunt. Similiter utique ostendenus, et ΒΑΔ, ΔΓΒ angulos duobus rectis esse. In circulis igitur, etc.

#### TPOTASIS en'.

Επί τῆς αὐτῆς εὐθείας δύο τμήματα κύκλων ξιμοία καὶ ἄτισα οὐ συσταθήσεται<sup>1</sup> ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη.

Εὶ γὰρ δυνατός, ἐπὶ τῆς αὐτῆς εἰθείας τῆς ΑΒ δύο τμήματα κύκλων ὅμοια καὶ ἄνισα συκεστάτω ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη τὰ ΑΓΒ, ΑΔΒ, καὶ διάχθω ἡ ΑΓΔ, καὶ ἐπεξεύχθωσαν αὶ ΓΒ, ΔΒ.

#### PROPOSITIO XXIII

Super eadem recta duo segmenta circulorum similia et inæqualia non constituentur ex eadem parte.

Si enim possibile, ad camdem rectam AB duo segmenta circulorum similia et inæqualia constituantur ex eådem parte AΓB, AΔB, et ducatur AΓΔ, et jungantur ΓΒ, ΔΒ.



Επεὶ οὖν ἔμοιόν ἐστι τὸ ΑΓΒ τμήμα τῷ ΑΔΒ τμήματι, ἔμοια δὲ τμήματα κύκλων ἐστὶ τὰ δεQuoniam igitur simile est AIB segmentum ipsi AAB segmento, similia autem segmenta

commun ABF; les angles ABF, BAF, AFB seront égaux aux angles ABF, AAF. Mais les angles ABF, BAF, AFB sont égaux à deux droits; donc les angles ABF, AAF sont égaux à deux angles droits. Nous démontrerons semblablement que les angles BAA, AFB sont aussi égaux à deux droits. Donc, etc.

# PROPOSITION XXIII.

Sur une même droite, on ne peut pas décrire du même côté deux segments de cercles semblables et inégaux.

Car si cela est possible, décrivons du même côté, sur la même droite AB les deux segments de cercles AFB, ABB semblables et inégaux; menons AFA, et joignons FB, AB.

Puisque le segment ATB est semblable au segment AAB, et que les segments

# 164 LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

χόμεια ρωνίας ϊσας του άτα έστιν ή ύπο ATB ρωτία τη ύπο ALB, ή έπτος τη έιτος, δαερ έστιν άδύνατον. Οὐχ άρα έπι τῆς αὐτῆς εὐθείας, καὶ τὰ έξῆς. circulorum sunt quæ capiunt angulos æquales; æqualis igitur est ACB angulus ipsi AAB, exterior interiori, quod est impossibile. Non igitur super càdem rectà, etc.

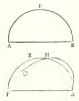
### TROTASIS &S'.

# PROPOSITIO XXIV.

Τὰ ἐτὶ ἴσων εὐθειῶν ὅμοια τμήματα κύκλων ἴσα ἀλλήλοις ἐστίκ.

ισα αλλαλοις εστιν. Εστωσαν γάρ έσει ίσων εύθειῶν τῆς ΑΒ, ΓΔ ἔωρια τμήματα κύκλων τὰ ΑΕΒ, ΓΖΔ\* λέγω Super æqualibus rectis similis segmenta circulorum æqualia inter se sunt.

Sint enim super æqualibus rectis AB, ΓΔ similia segmenta circulorum ipsa AEB, ΓΖΔ;



ετι ίσον έστὶ τὸ ΛΕΒ τμήμα τῷ ΓΖΔ τμήματι. dico æquale esse AEB segmentum ipsi  $\Gamma Z\Delta$  segmento.

de cercles semblables sont ceux qui recoivent des angles égaux (déf. 11.5), l'angle AFB est égal à l'angle AAB, l'angle intérieur à l'angle extérieur; ce qui est impossible (16.1). Donc, etc.

# PROPOSITION XXIV.

Sur des droites égales, les segments de cercles semblables sont égaux entr'eux.

Que sur les droites égales AB, 12 soient décrits les segments de cercles semblables AEB, 122; je dis que le segment AEB est égal au segment 122.

# LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 165

Εφορμοζομένου γάρ τοῦ ΑΕΒ τμήματος ἐπὶ το ΤΖΔ, και τιθεμέ: ου του μέν Α σημείου έπε To The Se AB eideias eri The TA, epapueσει κε ι το Β σημείου επί το Δ σημείου, δια το ίσην είναι την ΑΒ τη ΓΔ. της δε ΑΒ έπι την ΓΔ έξαρμισάσης", έφαρμόσει καὶ τὸ ΑΕΒ τμήμα έπὶ To IZA. El pap il AB ecolia emi The IA iga;μόσει, τὸ δὲ ΑΕΒ τμημα ἐπὶ τὸ ΓΖΔ μη έφαρμόσει, ήτοι έντὸς αὐτοῦ πεσείται, ή έπτὸς, ή παραλλάξει ώς τὸ ΓΘΗΔ, καὶ κύκλος κύκλον τέμιτει κατά πλείονα σημεία ή δύο, τὰ Γ, Η, Δ3, έπερ έστην άδύνατο. Ούν άρα έραρμοζομέτης της ΑΒ εύθείας έπι την ΓΔ ούκ έρσομόσει καὶ τὸ ΛΕΒ τμημα ἐπὶ τὸ ΓΖΔ · ἐφαρμόσει ἔξα, καὶ ίσον αὐτῶ έσται. Τὰ ἄρα ἐτὶ τῶν ίσων εὐbester, nai ra igns.

Congruente enim AEB segmento ipsi ΓZA, et posito quidem A puncto super Γ, rectà vero AB super ΓΑ, côngenet et B punctum ipsi Δ paneto, propterea quod æqualis est AB ipsi Γλ; ipsà autem AB ipsi Γλ congruente, congruet et AEB segmentum ipsi ΓZA. Si enim AB recta ipsi ΓΔ congruat, segmentum autem AEB ipsi ΓΔλ non congruat, vel intra ipsum cadet, vel extra, yel situm nutabit ut ΓΘΗΔ, et circulus circulum secabit in pluribus punctis quam duobus, in punctis Γ, H, Λ, quod est impossibile. Non igitur congruente AE rectà ipsi ΓΔ non congruet et AEB segmentum ipsi ΓZA. Congruet igitur, et æquale ipsi erit. Ergo super equalibus, etc.

## TPOTATIE zé.

## PROPOSITIO XXV.

Κύκλου τμήματος δοθέντος, προσαναγράψει τον κύκλον οδπέρ έστι τμήμα. Circuli segmento dato, describere circulum cujus est segmentum.

Car le segment AEB étant appliqué sur le segment IZA, le point A étant posé sur le point F, et la droite AB sur la droite IA, le point B tombera sur le point A, parce que la droite AB est égale à la droite IA; mais la droite AB coïncidant avec la droite IA, le segment AEB coïncidart avec la droite IA, le segment AEB coïncidart avec la droite IA, le segment AEB uc coïncidart pas avec le segment IZA, ou il tomberait en dedans, ou en dehors, ou bien prenant une position comme IEHA, un cercle couperait un cercle en plus de deux points, aux points I, H, A, ce qui est impossible (10.5). Donc la droite AB coïncidart avec la droite IZA, le segment ABA ne peut pas ne pas coïncider avec le segment IZA; donc il coïncidare avec lai, et lui est par conséquent égal. Donc, etc.

# PROPOSITION XXV.

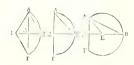
Un segment de cercle étant donné, décrire le cercle dont il est le segment.

# 166 LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS PEUCLIDE.

Εστω τὸ δεθέν τμῆμα κύκλου, τὸ ΑΕΓ· δεῖ δη προσανας ράψαι τὸν κύκλον οὕπέρ ἐστι τὸ ΑΕΓ τμῆμα.

Τετμύσθω μόρ ή ΑΓ δίχα κατά τό Δ, καὶ ήχθω ἀπό τοῦ Δ σημείου τῷ ΑΓ πρὸς ὀρθάς ἡ ΔΕ, ιαὶ ἐπτζύζθω ἡ ΑΡ' ἡ ἐπό ÆΕΔ μονία ἀμα' τῆς ὑπὸ ΒΑΔ ὅτοι μείζων ἐστὶν, ἡ ἰσυ, ἡ ἐλόττονο. Sit datum circuli segmentum ABC; oportet igitur describere circulum, cujus est ABC segmentum.

Secetur enim AΓ bifariam in Δ, et ducatur a Δ puncto ipsi AΓ ad rectos ΔB, et jungatur AB, Ergo ABΔ angulus ipso EAΔ vel major est, vel sequalis, vel minor.



Sit primum major, et constituatur ad EA rectau, et ad punctum in eà A, ipià AE Aonquio avqualis ipse BAE, et producatur AE ad E, et jungatur ET. Et quoniam igitur avqualis est ABE angulus ipsi BAE, avqualis utique est et BE recta rectæ EA. Et quoniam avqualis est AA ipsi AF, communis autem AE, due utique AA. AE duabus FA, AE avquales sunt, utraque utrique, et angulus AAE angulo FAE est avqualis; rectus enim uterque; basis icitur AE basi EE est avqualim

Soit ADT le segment de cercle donné ; il faut décrire le cercle dont ABT est le segment.

Coupons la droite AT en deux parties égales au point  $\Delta$  (10.1), du point  $\Delta$  menons  $\Delta$ B perpendiculaire à AT, et joignons AB (11.1); l'angle AB $\Delta$  sera ou plus grand que l'angle BA $\Delta$ , ou il lui sera égal, ou il sera plus petit.

Qu'il soit d'abord plus grand; sur la droite donnée EA, et au point A de cette droite faisons l'augle BAE égal à l'augle ABA (25.1); prolongeous AB vers E, et joignons EF. Puisque l'augle ABE est égal à l'augle BAE, la droite BE est égale à la droite EA (6.1). Et puisque AA est égal à AT, et que La droite AE est commune, les deux droites AA, AE sont égales aux deux droites TA, AE, chacune à chacune; mais l'augle AAE est égal à l'augle rAE, car ils sont droits l'un et l'autre

Ομείως καὶ ἐἀν τὰ ὁΒΔ τωνία ἴση ἢι' τῆ ὑτὸ ΒΒΔ, τῆς κὰ Δο ἴστος ενεμένης ἰκατήρα τῶν ΒΔ, ΔΒ, ΔΒ, ΔΕ ἔστα ἀλλάλαις ἔστατα, καὶ ἔσται τὸ Δ κίστρος τοῦ προσασασκτληρωμένου πύκλου, καὶ ὅπλαθη ἵσται τὸ ΔΕ Κιμειδέλου.

Eàu ổi ố ười ABA khá trướn  $\tilde{g}$  τῆς ἀπό BAA, καὶ πυστικόμιθα πρός τῆ BA tiθίτε, καὶ τῷ προς αὐτῆς σκικία τῆς  $\tilde{g}$  ΑΒΑ το το καὶ τῷ σκικία τῆς  $\tilde{g}$  ΑΓ $^{12}$ , τῆς ἀπό ABA  $^{2}$  από τὸ τὸ Τός τοῦ ΑΒΓ τμάματος πισίνται τὸ κίντρο ἐπὶ τῆς ΑΒ $\tilde{g}$  καὶ ἐπτα δίνλαθ $\tilde{g}$  τὸ ΑΕΓ ταίμα τὸ κίντρο ἐπὶ τῆς ΑΒ $\tilde{g}$  τὸ ἐΠ $\tilde{g}$  καὶ ἐπται δίνλαθ $\tilde{g}$  τὸ ΑΕΓ ταίμα τωίξος ιδιανουλίου.

lis. Sed AE ipsi EB ostensa est æqualis; et BE igitur ipsi TE est æqualis; tres igitur AE, EB, ET æquales inter se sunt; ergo centro E, intervallo autem unå ipsarum AE, EB, ET circulus descriptus transibit et per reliqua puneta, et erit descriptus circulus. Circuli igitur seguento dato, descriptus est circulus. Et manifestum est ABT segmentum minus esse semicirculo, propterea quod E centrum extra ipsum cadit.

Similiter et si angulus ABΔ æqualis sit ipsi BAΔ, ipså AΔ æquali factà alterutri ipsaruna BΔ, ΔΓ, tres igitur ΔΛ, ΔΒ, ΔΓ æquales interse crunt, et crit antem Δ centrum completi circuli, et crit utique ABΓ semicirculus.

Si autem ABA minor sit ipso BAA, et si constituanus ad BA rectam, et ad punctum in eà A, ipsi ABA angulum aqualem, intra ABF segmentum cadet centrum in AB, ut E, et crit utique ABF segmentum majus semicirculo.

donc la base AE est égale à la base TE (4. 1). Mais AE a été démontré égal à EB; donc BE est égal à TE; donc les trois droites AE, EB, ET sont égales entre elles; donc le cercle décrit du centre E et d'un intervalle égal à une des droites AE, EB, ET, passera par les autres points, et le cercle sera décrit. Donc un segment de cercle ayant été donné, on a décrit le cercle dont il est le segment (9. 5). Il est évident que le segment ABT est plus petit qu'un demicercle; car le centre E tombe hors du segment.

Semblablement, si l'angle ABA est égal à l'angle BAA, la droite AA étant égale à chacune des droites BA, AT, les trois droites ΔΑ, ΔΒ, AT seront égales entre elles; donc le point Δ sera le centre du cercle entier (p. 5), et le segment ABT sera évidemment un demi-cercle.

Mais si l'augle ABA est plus petit que l'augle BAA, et si sur la droite BA, et au point A de cette droite, nous faisons l'augle BBE égal à l'augle ABA, le centre tombera en dedans du segment ABF dans la droite AB, comme en E, et le segment sera évidenment plus grand qu'un demi-cercle.

# 168 LE TROISIEME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Κύκλου άρα τμήματος δοθέττος, προσαταγέγραπται ο κύκλος, οὖπέρ ἐστι τὸ τμῆμα! Ι. Οπερ ἐδυ ποιῶσαι. Circuli igitur segmento dato, descriptus est circulus cujus est segmentum. Quod opertebat facere.

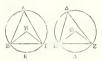
## MPOTASIS IS.

## PROPOSITIO XXXI

Εν τοῖς ἔσοις κύκλοις, αἱ ἴσαι γανίσε ἐπὶ ἴσαν περιφερειῶν βιδύκασιν, ἐἀντε πρὸς τοῖς κέντροις ἐάντε πρὸς ταῖς περιφερείαις ὧσι βιδικυίκι.

Εστωσαν γάρ' ἴσοι κύκλοι εί ΑΒΓ, ΔΙΖ καὶ ἐν αὐτοῖε, τρὸς μέν τοῖς κίντροις ἴσαι γωνίαι<sup>3</sup> In æqualibus circulis, æquales anguli æqualibus circumferentiis insistent, sive ad centra, sive ad circumferentias sint insistentes.

Sint enim equales circuli ABF, AEZ, et in ipsis quidem ad centra equales anguli



ετωσαν, αὶ ὑτό ΒΗΓ, ΈΘΖ, τοὸς δὲ τοῦς περιφερίωις αὶ ὑτό ΒΑΓ, ΕΔΖ' λίρω ὅτι ἰτα ἐττὶν ὁ ΒΚΓ περιφέρεια τη ΕΑΖ περιφερεία. Ετιζώνθωσαν γὰρ αὶ ΒΓ, ΕΖ. sint BHΓ, EΘZ, et ad circumferentias ipsi BAΓ, EΔZ; dico æqualem esse BKΓ circumferentiam ipsi EAZ circumferentiæ. Jungantur enim BΓ, EZ.

Donc un segment de cercle ayant été donné, on a décrit le cercle dont il est le segment : ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION XXVI.

Dans des cercles égaux, les angles égaux s'appuient sur des arcs égaux, soit qu'ils soient placés aux centres, ou bien aux circonférences.

Soient les cercles éguix ABF, AEZ, que les augles égaux BHF, EOZ soient aux centres, et que les augles égaux BAF, EAZ soient aux circonférences; je dis que l'arc BKF est égal à l'arc EAZ.

Joignous Br , EZ.

# LE TTOISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE. 169

Et quoniam equales sunt ABF, AEZ circuli, requales sunt jave ac centris; due igitur BH, III duabns EO, EZ equales sunt; et angulus ad II angulo ad O equalis est; basis igitur BF basi EZ est aqualis. Et quoniam aqualis est ad A angulus ipsi ad A, simile igitur est BAF segmentum ipsi EAZ segmento, et sunt super equales rectas BF, EZ; ipsa autem super equales rectas simila segmenta circulorum equalia inter se sunt; equale igitur BAF segmentum ipsi EAZ segmento. Est autem et totus ABF circulus toti AEZ circulo equalis; reliquom igitur BAF segmentum reliquo EAZ aquale; eggo BF, circulo equalis; crepo BF, circulorentia equalis est EAZ circulerentia. Si igitur in equalistos, etc.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ εζ'.

Εν τείς Ιστις κίκλοις αί ἐπὶ Ισων περιφερειών βεθικυΐαι η ωνίαι Ισαι άλλύλαις είσης ἐάν τε πρές τείς κέντροις, ἐάν τε πρές ταϊς περιφερείαις ὧσι βεθικυΐαι.

## PROPOSITIO XXVII.

In equalibus circulis ipsi equalibus circumferentiis insistentes anguli equales inter se sunt, sive ad centra, sive ad circumferentias sint insistentes.

Puisque les cercles ABT, AEZ sont égaux, leurs rayons sont égaux; donc les deux droites BH, ET sont égales aux deux droites EΘ, €Z; mais l'angle en H est égal à l'angle en Θ; donc la base BT est égale à la base EZ (4, 1). Mais l'angle en A est égal à l'angle en A; donc le segment BAT est semblable au segment EΔZ (déf. 11. 5); mais ils sont placés sur les droites égales BT, EZ, et les segments de cercles semblables, qui sont placés sur des droites égales, sont égaux entreux (24, 5); donc le segment BAT est égal au segment EΔZ. Mais le cercle entier ABT est égal au cercle entier ΔEZ; donc le segment restant EKT est égal au segment restant EKT est égal au segment restant EKT est égal au segment restant EKT est égal à l'arc EKT. Donc, etc.

# PROPOSITION XXVII.

Dans les cercles (gaux, les angles qui comprenent des arcs égaux sont égaux entr'eux, soit qu'ils soient aux centres, ou aux circonférences.

# 170 LE TROISIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

E yap îsete mû dote teît ABF, AEZ, îsî' řeve sappopulur sûr BI, EZ, sapt pur seît H, O mitspite yariat filmitusear ai ûtê BHF, EOZ, sapt di tait sappopulur ai ûtê BAF, EOZ taju êt h par ûtê EHF yaria" sî ûsê EOZ îsîrî îsa, û di ûsê BAF tî ûsê EAZ istîr îsa". In aqualibus enim circulis ABT, AEZ, aqualibus circumferentis BT, EZ, ad H, Q quidem centra anguli insistant EHF, EeZ, ad circumferentias vero ipsi BAT, EAZ; dico BHT quidem angulum ipsi EOZ esse aqualem, ipsun vero BAT ipsi EAZ.





Εί γαρ αισες έστο η όπο ΕΗΓ τη όπο ΕΘΖ, μια αυτών μιζων έπται ι. Επτα μιζων ή υπό ΕΗΓ, και αυτοπαίται στρός τη ΕΗ ευθείη, και τη στρός αυτή επμαίω τη Η, τη ύπο ΕΘΖ γουία Επι ή ύπο ΕΗΚ ται δί εσαι γανίαι επί επαν ταμοφιρών βεθίκασεν, έπαν πρός τοξε κύτηςως δαντ έπο όρα με Κτι τριχείρεια τη ΕΖ στροφερεία. Αλλ' ή ΕΖ τη ΕΓ ἐστίν ἐπι, και ή ΕΚ άρα τή ΕΓ ἐστίν Επι, ή ελάπτων τη μείζει, δτερ ἐστίν αθύνατος. Οδα άρα διεσός ἐστικ ή έπο ΕΗΓ γανία τη δυπέ ΕΘΖ ἐπι άρα, Καὶ ἐστιτ τὸς ἐπο ΕΗΓ γανία τη δυπέ ΕΘΖ ἐπι άρα, Καὶ ἐστιτ ἐστο ΕΗΓ γανία τη δυπέ ΕΘΖ ἐπι άρα, Καὶ ἐστιτ ἐστο ΕΗΓ γανία τη δυπέ ΕΘΖ ἐπι άρα, Καὶ ἐστιτ τὸς ἐπο ΕΗΓ γανία τη δυπέ ΕΘΖ ἐπι άρα, Καὶ ἐστιτ ἡς

Si cuim inequalis sit EHT ipsi EOZ, unus ipsorum major crit. Sit major EHT, el constitutur ad BH rectam, et ad punctum in ed H, ipsi EOZ angulo aqualis ipse EHK; æquales autem anguli æqualbus circumferentiis insistunt, quando ad centra sunt; æqualis igitur EK circumferentia ipsi EZ circumferentiæ. Sed EZ ipsi BT æqualis est, et BK igitur ipsi BT est æquals, minor majori, quod est impossibile. Non igitur inæqualis est BHT angulus ipsi EOZ; æqualis igitur. Et est ipsius quidem BHT

Que dans les cercles égaux ABT, AEZ, les angles EHT, EEZ placés aux centres H, O, et le angles EAT, EAZ placés aux arcs EAT, EAZ comprénent les arcs égaux ET, EZ; je dis que l'angle EHT est égal à l'angle EOZ, et l'angle EAT égal à l'angle EAT.

Carsi les angles emt, est sont inégaux, l'un d'eux sera le plus grand. Que l'angle emt soit le plus grand; sur la droite em, et au point m de cette droite, faisons l'angle em égal à l'angle est (25.1). Puisque les angles égaux comprénent des arcs égaux, lorsqu'ils sont aux centres (26.5), l'arc ex est égal à l'arc ez. Mais l'arc ex est égal à l'arc ex ext égal à l'arc ex ex ex égal à l'arc ex ex égal à l'arc ex ex ex ex égal à l'arc ex ex ex ex ex ex ex ex ex ex

μλν  $\dot{u}$ σὸ ΕΗΓ ἡμίσεια ἡ πρὸς τῷ Λ, τῶς δὴ ὑπὸ ΕΘΖ ἡμίσεια ἡ πρὸς τῷ Δ. Γση ἀρα καὶ ἡ πρὸς τῷ Λ μονία τῆς πρὸς τῷ Δ. Εν ἄρα τοῦς ἱτοις, καὶ τὰ ἑξῆς.

dimidius ipse ad A, ipsius vero  $E\Theta Z$  dimidius ipse ad  $\Delta$ ; æqualis igitur et ad A angulus ipsi ad  $\Delta$ . In æqualibus igitur, etc.

#### TPOTASIS &

# PROPOSITIO XXVIII.

Εν τοῖς ἴσοις κύκλοις αἱ ἴσαι εὐθιῖαι ἴσας περιφιρείας ἀδαιροῦσι, τὴν μὲν μείζοια τῆ μείζοι, τὴν δὲ ἐλάττονα τῆ ἐλάττονι.

Εστωσαν ίσοι κύκλοι οἱ ΑΒΓ, ΔΕΖ, καὶ ἐν αὐτοῖς¹ ἴσαι εὐθεῖαι ἔστωσαν αἱ ΑΒ, ΔΕ, τὰς μὲν ΑΓΕ, ΔΖΕ περιφερείας μείζονας ἀφαιροῦIn æqualibus circulis æquales rectæ æquales circumferentias auferuut, majorem quidem majori, minorem vero minori.

Sint æquales circuli ABI, AEZ, et in ipsis æquales rectæ sint AB, AE, ipsas quidem AIB, AZE circumferentias majores auferentes, ipsas





σαι, τὰς δὶ ΑΗΕ, ΔΘΕ ἐλάττετας λίγω ὅτι ἡ μίν ΑΤΕ μείζων στριχέρεια ἐτα ἐστὶ τῷ ΔΖΕ μείζειε σεριχερεία, ἡ δὲ ΑΗΕ ἐλάττων σεριχέρεια τῷ ΔΘΕ ἐλάττετε". vero AHB, ΔΘΕ minores; dico ipsam quidem
AFB majorem circumferentiam æqualem esse
ipsi ΔΖΕ majori circumferentiæ, ipsam vero
AHB minorem ip i ΔΘΕ minori.

égaux. Mais l'angle en A est la moitié de l'angle EHF, et l'angle en A la moitié de l'angle EOZ (20. 5); donc l'angle en A est égal à l'angle en A. Donc, etc.

#### PROPOSITION XXVIII.

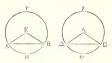
Dans des cercles égaux, les droites égales sontendent des arcs égaux, le plus grand étant égal au plus grand, et le plus petit égal au plus petit.

Soient les cercles égaux ABF, AFZ, et que dans ces cercles, les droites égales AP, AE soutendent les plus grands arcs AFB, AZE, et les plus petits arcs AIB, AEE; je dis que le plus grand arc AFB est, égal au plus grand arc AZE, et que le plus petit arc AFB est égal au plus grand arc AZE,

Ελλάςθω γὰρ τὰ κέιτια τῶν κύκλων, τὰ Κ, Λ, καὶ ἐπεζεύχλωσαν αἰ ΒΚ, ΚΒ, ΔΛ, ΛΕ.

Καὶ ἐπεὶ ἴσοι κύκλοι εἰσις, ἴσαι εἰσὶ καὶ αξ ἐα τῶν κέντρων δύο δὰ αΙ ΑΚ, ΚΒ δυσὶ ταῖς ΔΛ, ΛΕ ἴσαι εἰσὶ, καὶ βάσις ὁ ΑΒ βάσιι τῷ ΔΕ ἴσης ζωνία ἄρα ἡ ὑτὸ ΑΚΒ ζωνία τῷ ὑτὸ Sumantur euim centra circulorum, K, A, et jungantur BK, KB, AA, AE.

Et quoniam æquales circuli sunt, æquales sunt et ipsæ ex centris; duæ igitur AK, KB duabus ΔΛ, ΛΕ æquales sunt, et basis AB basi ΔΕ æqualis; augulus igitur AKB ipsi ΔΛΕ æqua-



ΔΑΕ ίσυ ίστις. Αί δί ίται ς νείαι έτί Ισων σερεφεριών βιδύκαστε, όταν περέ τούς κύντρος δουτε ίσι άρα û ΑΗΒ σεριβέρια τῆ ΔΟΕ στριβερεια. Εστι δί καὶ όλος ό ΑΕΓ κύκλος όλο τῆ ΔΕΣ κύκλο ἰσες καὶ λεισιὰ όρα û ΑΓΒ σερισίρια λεισῖῦ τῆ ΔΣΕ σεριβοριά, ἰσι ὑττίν. Εν δεα τοίς ἱσεις, καὶ τὰ ἱξέος lis est. Æquales autem auguli æqualibus circumferentiis insistunt, quaudo ad centra sunt; equalis igitur AHB circumferentia ipis AGE circumferentiæ. Est autem et totus ABF circulus toti AEZ circulo æqualis; reliqua igitur et AFB circomferentia reliqua AEZ circumferentiæ æqualis est. In æqualibus igitur, etc.

Prenons les centres κ, Δ de ces cercles (1.5), et joignons AK, KB, ΔΔ, ΛΕ. Puisque ces cercles sont égaux, leurs rayons sont égaux; donc les deux droites ΛΚ, KB sont égales aux deux droites ΔΔ, ΔΕ; mais la base ΔΒ est égale à la base ΔΕ; donc l'ample ΑΚΕ est égal à l'ample ΔΛΕ (8.1). Mais des angles égaux comprénent des arcs égaux, quand ils sont aux centres (26.5); donc l'arc ΛΑΕ est égal à l'arc ΔΕΣ. Mais la circonférence entière ΔΕΣ est égale à la circonférence entière ΔΕΣ; donc l'arc restant ΔΣΕ. Donc, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ εθ.

Εν τοῖς ἔσοις κύκλοις ύτὸ! τὰς ἔσας περιφεpeiaς ἴσαι εὐθεῖαι ὑποτείνουσια.

Εστωσαν ίσοι αύκλοι οἱ ΑΒΓ, ΔΕΖ, παὶ ἐν αὐτοῖς ἴσαι περιφέρειαι ἀπειλύθωσαν αἰ ΒΗΓ, ΕΘΖ, καὶ ἐπεξεύηθωσαν αἰ ΒΓ, ΕΖ εἰθιῖαι λέγω ὅτι ἴου ἐστὶν ἡ ΒΓ εἰθιῖαι τῆ ΕΖ.

Ελλάφθω γάρ τὰ κέντρα τῶν κύκλων, καὶ ἔστω<sup>3</sup> τὰ Κ, Λ, καὶ ἐπτεζεύχθωσαν αί ΕΚ, ΚΓ, ΕΛ, ΛΖ.

#### PROPOSITIO XXIX.

In æqualibus circulis æquales circumferentias æquales rectæ subtendunt.

Sint æquales circuli ABT, AEZ, et in ipsis æquales circumferentiæ sumantur BHT, EØZ, et jungantur BT, EZ rectæ; dico æqualem esse BT rectam ipsi EZ.

Sumantur enim centra circulorum, et sint K,  $\Lambda$ , et jungantur BK, K $\Gamma$ , E $\Lambda$ ,  $\Lambda$ Z.





Kal lent l'en levir à EHΓ σεριφέρεια τῆ ΕΘΣ στριφέρεια τῆν ΕΘΣ στριφέρεια, jen levi καὶ χωνία ἡ ὑτὸ ΕΚΓ. «Καὶ ΕΛΕ κών ΕΛΕ καὶ εναι κέντε με ΑΚΓ. «Και κίναι κένι κείναι κέντραν» δύο δὴ αἰ ΒΚ, ΚΓ δυοὶ ταῖς ΕΛ, ΛΣ ζαι κέν), κεὶ γουνας εναι στριφέρευοι» βάσει φα ἡ ΒΓ βάσει τῆ ΕΚΕ το Ιστίν. Εν άρα τοῦ ένοις, καὶ τὰ ξίῆς.

Et quoniam equalis est BHT circumferentia ipis EEZ circumferentie, equalis est et angunes EET isis E.Z. Et quoniam equales sunt ABT, AEZ circuli, equales sunt et ipase ex centris y due igitur EK, KT dualus EA, AZ equales sunt, et angulos equales continent; basis igitur 2T basi EZ equalis est. In equalibus igitur, etc.

# PROPOSITION XXIX.

Dans des cercles égaux, les arcs égaux sont soutendus par des droites égales. Soient les cercles égaux BET, AEZ; dans ces cercles preuons les arcs égaux BHT, EGZ, et joignons les droites BT, EZ; je dis que la droite BT est égale à la droite EZ.

Prenons les ceutres de ces cercles , qu'ils soient x , A , et joignons ek, Kr , eA , Az . Puisque l'arc ebt égal à l'arc eez , l'angle ert égal à l'angle eaz (27. 5). Mais les cercles ABT , AEZ sont égaux ; donc leurs rayons seront égaux ; donc les deux droites ex , AZ ; mais ces droites ex droites ex , AZ ; mais ces droites comprénent des angles égaux ; donc la base et égale à la base ez (4. 1). Donc , etc.

#### HPOTABLE &.

Τὰν δεθείσαν περιβέρειαν δίχα τεμείν.

Εστω ή δεθείσα περιφέρεια ή ΑΔΒ. δεί δή τήν ΑΔΒ περιφέρειαν δίχα τεμείν<sup>3</sup>.

Επίζειχθω ή AB, καὶ πετμέσθω δίχα κατὰ τὸ Γ, καὶ ἀπὸ τοῦ Γ συμείου τῆ AB εὐθεία πρὸς ὀρθάς ἤχθο ή ΓΔ, καὶ ἐπεζεύχθωσαν αἰ ΑΔ, ΔΒ.

#### POPOSITIO XXX

Datam circonferentiam bifariam secare.

Sit data circumferentia AAB; oportet igitur AAB circumferentiam bifariam secare.

Jungatur AB, et secetur bifariam in  $\Gamma$ , et a  $\Gamma$  puncto ipsi AB rectæ ad rectos ducatur  $\Gamma$ B, et jungantur A $\Delta$ ,  $\Delta$ B.



Roll (vi) (vii torth à AT vii TB, seinh di a d' LA bis di ai AT, TA doci rai; BT, TA sous siri. Kai quaira ii tri ATA queic vii bre BTA liva, bhu qap "carigar fider à cal d' à AA fideu vii AB ion torin. Ai di ions sibilas ione vigena de particus, viin di l'adrona vii Dairrent nai lovu ionerica viin di Arrent de de l'adrona de l'ad Et quoniam æqualis est AF ipsi FB, communis autem FA; duw igitur AF,  $\Gamma\Delta$  dualus BF,  $\Gamma\Delta$  equales sunt. Et angulus AF $\Delta$  augulo BF $\Delta$  æqualis, rectus enim uterque; basis igitur A $\Delta$  basi AB æqualis est. Equales autem rectæ æquales circumferentias aufernuft, majorem quidem majori, minorem vero minori et et atraque ipsarum A $\Delta$ , AB circumferentiarum minor semicirculo; æqualis igitur A $\Delta$  circumferentia igitur A $\Delta$  circumferentia igitur A $\Delta$  circumferentia

# PROPOSITION XXX.

Couper un arc donné en deux parties égales.

Soit ALE l'arc donné ; il faut couper l'arc ALE en deux parties égales.

Joignons la droite AB, et coupons-la en deux parties égales en r (10.1); du point r menons ra perpendiculaire à la droite AB (11.1), et joignons AA.AE.

Puisque ar est égal à fr, et que la droite fa est commune, les deux droites fr. la sont égales aux deux droites fr, fl. Mais l'angle alla set égal à l'angle fra; car ils sont droits fun et l'autre; donc la base als est égale à la base als (4, 1). Mais des droites égales soutendent des arcs égalux, le plus grand étant égal au plus grand, et le plus petit égal au plus petit (28.5), et l'un et l'autre des arcs al, als est plus petit que la demi-circonférence; donc l'arc al (st égal à l'arc als.

Η ἄρα δοθείσα περιφέρεια δίχα τέτμηται κατά το Δ σημείου . Οπερ έδει ποιήσαι. Ergo data circumferentia bifariam secta est in  $\Delta$  puncto. Quod oportebat facere,

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λά.

# PROPOSITIO XXXI.

Εν εύσλω, η μίν δι τῷ ἡμιαυκλω ρωτία δρόη δεται ὁ δί δι τῷ μιζίου τμύματι λόματων όρθος ử δί δι τῷ ἐλάττου τμύματι ἐλιζων ἐρδις καὶ ἐτι ἡ μίν τοῦ μιζίους τμύματος ρωτία μείζων ἐττὸ ἐρδις τὰ δι τοῦ ἐλάττους τμύματος ρωτία ἐλάττων ἐρδις.

Εστω κύπλος ο ΑΒΓΔ, διάμετρος δε αὐτοῦ έστω ή ΒΓ, κέντρον δε τὸ Ε, καὶ ἐπεζεύγθωσαν In circulo, ipse quidem in semicirculo angulus rectus est; ipse vero in majore segmento minor recto; ipse autem in minore segmento major recto. Et insuper ipse quidem majoris segmenti augulus major est recto; ipse vero minovis segmenti augulus minor recto.

Sit circulus ABFA, diameter autem ipsius sit BF, centrum vero E, et jungantur BA, AF,



αί ΒΑ, ΑΓ, ΑΔ, ΔΓ. Λέρω ὅτι ἡ μὲν ἐν τῷ ΒΑΓ ἡμικυκλίφ ρωνία ἡ ὑπὸ ΒΑΓ<sup>3</sup> ὀρθή ἐστιν· ἡ δὲ AA, AF; dico ipsum quidem in BAF semicirculo angulum BAF rectum esse; ipsum autem in

Donc l'arc donné a été coupé en deux parties égales au point 2. Ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION XXXI.

Dans un cercle, l'angle placé dans le demi-cercle est droit; l'angle placé dans un segment plus grand est plus petit qu'un droit; l'angle placé dans un segment plus petit est plus grand qu'un droit; l'angle du plus grand segment est plus grand qu'un droit, et l'angle du plus petit segment est plus petit qu'un droit.

Soit le cercle AEFA, dont le diamètre est Er et le centre le point E; joignons BA, AF, AA, AF; je dis que l'angle BAF placé dans le demi-cercle BAF est droit;

έτ τῷ ΛΕΓ μείζοτι τοῦ ἡμικυκλίου τμήματι τωτία, ἡ ὑπὸ ΑΕΓ, ἐλάττων ἐρθῆς: ἡ δὶ ἐτ τῷ ΛΔΓ ἐλάττοιι τοῦ ἡμικυκλίου τμήματι τωτία ἡ ὑπὸ ΑΔΓ4 μείζων ἐστὸ ἐρθῆς.

Επίζιύχδω ή ΑΕ, καὶ διάχδω ή ΕΑ ἐπὶ τὸ Ζ. Καὶ ἐπὶ ἔσα ἐπὶν ή ΕΕ τῷ ΕΑ, ἴσα ἰστὶ καὶ χωνία ἡ ὑπὸ ΑΒΕ τῷ ὑπὸ ΕΑΕ. Πάλιν, ἐπὶ ἴσα ἐστὶν ἡ ΓΕ τῷ ΕΑ, ἴσα ἐπὶ καὶ ὅπὸ ὑπὸ ΑΓΕ τῷ ὑπὸ ABI majore semicirculo segmento augulum ABI minorem recto; insun vero in AAI minorem semicirculo segmento augulum AAI majorem esse recto.

Jungatur AE, et producatur BA ad Z.

Et queniam aqualis est EE ipsi EA, aqualis est et angulus ABE, ipsi BAE. Rursus, quoniam aqualis est FE ipsi EA, aqualis est et AFE ipsi



ΤΑΕ΄ δια όρα ή έπὰ ΕΑΤ δυοί ταξε δπό ΑΕΓ, ΑΕΓ ότα ἱστίτ. Εστι δί καὶ ἡ ὑπὸ ΖΑΓ ἰστός πὸ ΑΕΓ τριρόνου δυσί ταξε ὑπὸ ΛΕΓ, ΑΙΒ ρανίως ἐστι ὑπο ἀξα καὶ ἡ ὑπὸ ΕΑΓ ρανία τῆ ὑπὸ ΖΑΓ, ἐρὰ ἀρα ἰκατίρα: ἡ ἄρα ἰς τὸ ΒΑΓ ἡμικοκλίφ ρανία ἡ ὑπὸ ΒΑΤ ἐρθὸ ἐστι.

Καὶ ἐπει τεῦ ΑΒΓ τριγώνου δύο γωτίαι αἰ ύτὸ ΑΒΓ, ΒΑΓ δύο ἐξδῶν ἐλάττοτές εἰσιτ, ἐρθή PAE; totus igitur BAT duodus AET, AFE equalis est. Est autem et i pse ZAT, estra ABT triangulum, duodus ABT, AFE angulis a-qualis; equalis igitur et BAT angulus i psi ZAT; recus igitur uterque; i pse igitur in BAT semicirculo angulus BAT rectus est.

Et quoniam ABF trianguli duo anguli ABF, BAF duobus rectis minores sunt, rectus autem

que l'angle ABT placé dans le segment ABT plus grand que le demi-cerele ABT est plus petit qu'un droit, et que l'angle AAT placé dans le segment AAT plus petit que le demi-cerele, est plus grand qu'un droit.

Joignons AE, et prolongeons BA vers Z.

Puisque le est égal à la , l'angle ale est égal à l'angle bae (5. 1). De plus , puisque le est égal à la , l'angle ale est égal à l'angle la l'angle la l'angle entier la cet égal aux deux angles abt , ale (52 · 1); donc l'angle bat est égal à l'angle zat ; donc claum de ces angles abt , ale (52 · 1); donc l'angle bat est égal à l'angle zat; donc claum de ces angles est droit (déf. 10 · 1); donc l'angle bat , placé dans le demi-cercle baf, est droit.

Puisque les deux angles ABF, BAF du triangle ABF sont plus petits que deux

δε ή ύπο ΒΑΓ<sup>6</sup> ελάττων άρα έρθης εστιν ή ύπο ΑΒΓ ρωνία, και έστεν εν τῷ ΑΒΓ μείζονι τοῦ ήμπουκλίου τυήματι.

Kai itui in nizzo τετράπλευρέν iττι το ΛΒΓΔ, του δι δι τοίς κίπλεις τετραπλεύρει αι άπουσττίνο γωνίαι δυοίν έρξιξι έσει είει: αι όρι αι ΑΒΓ, ΑΔΤ δυοίν έρξιξι έσει είτι. Καὶ έστεν κ υπό ΑΒΓ Ιλάττον έρδιξι έσει είτι. Καὶ έστεν κ το διακομέρει το τι, καὶ έστεν κι τῷ ΑΔΓ Ιλάττοι τοῦ διακομένε ταμέιαπτί.

Αίρωδ δτι καὶ ὁ μὰν τοῦ χαίζους τμόματος γαίκ, ὁ περιχριάνο ὑτό τι- τὰς ΑΒΕ περιφερίας καὶ τὰς ΑΙ ἐὐείας, μειζων ἐστὴ ἐρδιῆς ὁ δὶ τοῦ ἐλάττονος τμόματος γαίλα, ὁ περικχριάνο ὑπό τοι ὑπόττον ἐστὰ ἐρδιῆς. Καὶ ὁτιι σὐτόθος φαιρέν. Επεὶ γάρ τὸ ἐπθε Ελ, ΑΓ ἐὐδιῶν στριχριάνο ἐφθο γανίει! ἐστὰ τὸ διὰ ὑπό τῶς ΑΒΕ στιρουρίας κεὶ τῶς ΑΓ ἐὐνια στριχχριάνο μειζων ἐστὰν ἐρδιῆς. Γκάλη, ἐπλ ὁ ὑπό τῶν ΑΓ, ΑΖ ἐὐθιῶν ἐρδιῆς τοι ὑπό τὰ τὰ ἐξ Τὰ ἐὐδιὰς καὶ τῶς ΑΓΔ στριφορίας στινχχριάνοι ἐλάττων ἐστὰν ἐρδιῆς. Εν ἀὐλος φὸς, καὶ τὰ ἐξῆς. BAT; minor igitur recto est ABF angulus, et in ABF segmento semicirculo majore.

Et quoniam in circulo quadrilatum est ΑΕΓΔ, in circulis autem quadrilatorum oppositi duobus rectis æquales sunt; ipsi igitur ΑΕΓ, ΑΔΓ duobus rectis æquales sunt. Et est ΑΕΓ minor recto; reliquus igitur ΑΔΓ angulus major recto est, et est in ΑΔΓ segmento semicirculo minors.

Dice euter et majoris quidem segmenti anguium comprehensum et ab ABF circum-ferentià et AF rectà, mejorem esse recto; minoris vero segmenti augulum comprehensum et ab AΔ\* circum-ferentià et AF rectà, minorim essim ijse a FA, AF rectis comprehensum rectus augulus est, orgo ab AFF circum-ferentià et AF recta comprehensus major est recto. Mursus, quoniam ipse ab AF, AZ rectis comprehensus rectus est, orgo a FA rectà, et AFA circum-ferentià et AF rectà comprehensus major est recto. In circum-ferentià comprehensus minor est recto. In circum-ferentià comprehensus minor est recto. In circum-ferentia comprehensus minor est recto.

droits (17. 1), et que l'angle par est droit, l'angle per est plus petit qu'un droit, et cet angle est dans le segment per plus grand que le demi-cerele.

Puisque le quadrilatère ABTA est dans un cercle, et que les angles opposés des quadrilatères inscrits dans des cercles sont égaux à deux droits (22.5), les angles ABT, AAT sont égaux à deux droits. Mais l'angle ABT est plus petit qu'un droit; donc l'angle restant AAT est plus grand qu'un droit, et cet angle est dans le segment AAT plus petit que le demi-cercle.

Je dis aussi que l'angle du plus grand segment, compris par l'arc ABF et la droite AF, est plus grand qu'un droit, et que l'angle du plus petit segment, compris par l'arc ABF et la droite AF, est plus petit qu'un droit, ce qui est évident; car puisque l'angle compris par les droites BA, AF est droit, l'angle compris par l'arc ABF et la droite AF est plus grand qu'un droit. De plus, puisque l'angle compris par les droites AF, AZ est droit, l'angle compris par la droite TA et l'arc AFA est plus petit qu'un droit. Donc, etc.

ΑΛΛΟΣ.

ALITER.

Η<sup>13</sup> ἀπόδυξες τοῦ ὁρδὺν εἶναι τὴν ὑπὸ ΒΑΓ Επὶ διπλῆ ἐστιν ὑπὸ ΑΕΓ πὴ ὑπὸ ΒΑΕ, ἔπη χὰρ δυπὶ ταῖς ἐπτὸς καὶ ἀπικατίεν ἐστὶ ὁι καὶ ὑπὸ ΑΕΒ διπλῆ τῆς ὑπὸ ΕΑΓ αὶ ἄρα ὑπὸ ΑΕΒ, ΑΕΓ διπλασίστές εἰσι πῆς ὑπὸ ΒΑΓ. Αλλὰ αὶ ὑπὸ ΑΕΒ, ΑΕΓ δυπὶ ὁρδαῖς ἔναι εἰσὴν ὑ ἄρα ὑπὸ ΒΑΓ ὑρῶὶ ἐστιν. Οπρ ἐδι ἐῖζει.

Demonstratur rectum esse EAF. Quoniam duplus est AEF ipisis BAE, equalis enim duo bus interioribus et oppositis; est antem et AEB duplus ipsius EAF; ipsi igitur AEB, AEF dupli sunt ipsius EAF. Sed ipsi AEB, AEF duchus rectis æquales sunt; ergo EAF rectus est. Quod oportebat ostendere.



ПОРІЗМА.

COROLLARIUM.

Εκ δη τούτου φατερίν, ότι εάν η μία γωτία τριγώνου ταίς δυσίν ίτη η, όρθη έστιν η γωνία: Ex hoc utique manifestum, si unus angulus trianguli duobus aqualis sit, rectum esse angu-

#### AUTREMENT.

On démontre autrement que l'angle BAT est droit. En effet, puisque l'angle AET est double de l'angle BAE, car il est égal aux deux angles intérieurs et opposés (52.1), et que l'angle AEB est double de l'angle EAT, les angles AEB, AET, sont doubles de l'angle BAT. Mais les angles AEB, AET, sont égaux à deux droits (15.1); donc l'angle BAT est droit. Ce qu'il failait démontrer.

#### COROLLAIRE.

De là il est évident que si un des angles d'un triangle est égal aux deux autres, cet angle est droit, parce que son angle extérieur est égal à ces

อีเล่ รอ่ หล) รหา ระหร่าหรุ ระหรอร รสโร สบาสโร โฮทห อีเกลเ. Otav อีรี อุ๋อฺะรู้ที่รุ โฮลเ อ๊ฮเห , อุ๋อฺปิลเ์ อ๋ฮเห โ๋. lum, propterea quod et ejus angulus exterior iisdem est æqualis. Quando autem ipsi deinceps sunt æquales, recti sunt.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λβ'.

#### PROPOSITIO XXXII.

Εὰν κύκλου ἐφάπτιταί τις εὐθεῖα, ἀπό δὲ τῆς ἀφῆς εἰς¹ πὸν κύκλον διαχθῆ τις εὐθεῖα πίμιουσα τὸν κύκλον, ᾶς ποιεῖ γωνίας πρὸς τῆ ἐφαπτομένη ἱσαι ἔτουται ταῖς ἐν τοῖς ἐναλλάξ τεῦ κύκλου τμύμχαι γωνίαις.

Κύκλου γάρ τοῦ ΑΒΓΔ ἐφαπτέσθω τις εὐθεῖα ἡ ΕΖ κατά τὸ Β σημεῖον, καὶ ἀπὸ τοῦ Β σημεῖου Si circulum contingat aliqua recta, a contactu autem in circulum ducatur aliqua recta ducta secans circulum, quos facit angulos ad contingentem ipsi ocquales eruut angulis in alternis circuli segmentis.

Circulum enim ABCA contingat aliqua recta EZ in B puncto, et a B puncto ducatur aliqua



διήχθω τις εύθεῖα είς τον ΑΒΓΔ κύκλον τέμνουσα αὐτον ή ΒΔ\* λέρω ότι άς ποιεί γωνίας ή ΒΔ μετά τῆς ΕΖ έφαπτομένης ἴσαι έσονται ταῖς ἐν τοῖς ἐναλλάζ τμήμασι τοῦ κύκλου γωrecta BΔ in ABΓΔ circulum secans ipsum; dico quos facit angulos BΔ cum EZ contingente eos æquales esse angulis in alternis segmentis circuli, hoc est ZBΔ quidem angulum æ-

mêmes angles, et que quand deux angles de suite sont égaux, ils sont droits (déf. 10. 1).

### PROPOSITION XXXII.

Si une droite touche un cercle, et si du point de contact on mène une droite qui coupe ce cercle, les angles que cette droite fait avec la tangente seront éganx aux angles placés dans les segments alternes du cercle.

Qu'une droite Ez touche le cercle ABFA au point Β, et du point Β menons une droite ΕΔ qui coupe le cercle ABFA; je dis que les angles que fait ΕΔ avec la tangente Ez sont égaux aux angles placés dans les segments alternes du cercle;

# TOUGHEME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE.

ά μεν όπο ΖΒΑ γωνία ἴπα ζοτι τα .: ω ΒΑΑ τμάματι συνιστικένη γωιια, ά δι όπο ΔΒΕ γωνία ἴκα ζοτὶ τῷ ἐν τῷ ΔΓΒ τμάματι συνισταικένη γωνία?.

Ηχθω γὰρ ἀπό τοῦ Β τῷ ΕΖ τρὸς ὀρθώς ἡ ΒΛ, καὶ εἰλήφθω ἐπὶ τῆς ΕΔ περιφορείας τυχὸν σημεῖον τὸ Γ, καὶ ἐπεζεύχθωσαν αί ΑΔ, ΔΓ, ΤΒ. qualem esse angulo in BLA segmento constituto,  $\Delta BE$  vero angulum æqualem esse in ALB segmento constituto.

Ducatur enim a B îpsi FZ ad rectes BA, et sumatur in B $\Delta$  circumîerentis quadlibet punctum  $\Gamma$ , et jungantur A $\Delta$ ,  $\Delta\Gamma$ ,  $\Gamma$ B.



 Et quoniam circulum ΛΒΓΔ contingit aliqua recta EZ in E, a contactu autem ducta est tangenti ad rectas EA, in BA igitur centrum est ΛΒΓΔ circuli, FA igitur diameter est ΛΒΓΔ circuli, ergo ΛΔΞ angulus in semicirculo constitutus rectus est; reliqui igitur ΒΔΔ ΛΒΔ uni recto requales sunt. Est autem et ΑΕΖ rectus; ergo ΛΞΖ α-pualis est ijisis ΒΔΔ, ΛΕΔ, Commenis auferatur ΛΕΔ; reliquus igitur ΔΕΣ angelus α-pualis est angulo ΒΛΔ in alterno alterno diameter.

c'est-à-dire, que l'angle ZBA est égal à l'angle placé dans le segment BAA, et que l'angle ABE est égal à l'angle placé dans le segment AFE.

D'un point B menons la droite BA perpendiculaire à EZ (11. 1), et dans l'arc BA, prenons un point quelconque Γ, et joignons AA, ΔΓ, ΓΒ.

Puisque la droite ez touche le cercle ABFA au point B, et que la droite EA, menée du point de coutact B, est perpendiculaire à la tangente Ez, le centre du cercle ABFA est dans la droite BA (19.5). Donc BA est le diamètre du cercle ABFA; donc l'angle AAB, placé dans le demi-cercle, est droit (51.5). Donc les angles restants BAA, ABA sont égaux à un droit. Mais l'angle AEZ est droit; donc l'angle ABZ est égal aux angles BAA, ABA (not. 10). Retranchous l'angle commun ABE; l'angle restant BEZ esta égal à l'angle BAA

τη ἐν τῷ ἐναλλάζ τριματι τοῦ κύπλου γωνία, τῆ ὑπό ΒΑΔ. Καὶ ἐπτὶ ἐν κύπλο τιτράπλιυρόν ἐντι τὸ ΑΒΓΔ, κὶ ἀπιναιτίνο κύποῦ γωνία ἐντι τὸ ΑΒΓΔ, κὶ ἀπιναιτίνο κύποῦ γωνία ἐντι ὑρὰκὶ ἐται ἐνἰνι ἐνἰνι ἐνὰ ΔΕΖ, ΔΕΕ ταῖς ὑπὸ ΒΑΔ, ΒΓΔ ἔται ἐνὶτ, ὅν ὁ ὑπὸ ΒΑΔ, Τῆ ὑπὸ ΔΕΖ ἐλέιχθη ἱπο. Καπὰ ἀρα ὑπὸ ΔΕΕ τῆ ὑπὸ ΦΕΖ ἐλέιχθη ἱπο. Καπὰ ἀρα ὑπὸ ΔΕΕ τῆ ὑπ ὑπὸ ΔΕΕ τῆ ὑπὸ ΔΕΙ γη ὑπο ΔΕΙ γη ὑπο ΔΕΙ γη ὑπο ΔΕΙ γρωνία, ἐντιν ἴκνι. Εὐν ἀρα κυκλου, καὶ τὰ ἑῆκα.

segmento circuli. Et quoniam in circulo quadrilaterum est ABFA, oppositi cjus anguli duobus rectis æquales sunt. Sunt autem etipsi ABZ, ABE duobus rectis æquales; ipsi igitur ABZ, ABE ipsis BAA, BFA æquales sunt, quorum BAA ipsi ABZ ostensus est æqualis; reliquus igitur ABE augulo ATB in alterno circuli segmento ATB æqualis est. Si igitur circulum, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λν'.

# Επὶ τῆς δοθείσης εὐθείας ηράφαι τμῆμα αὐαλου, διχόμενον γωνίαν ίσην τῷ δοθείση γωνία εὐθυγράμμω.

Εστω ή διθισω εδθισω ή ΑΒ, ή Α΄ δείενω γωνία εθθεί μαμμες ή πρός της Γ΄ Α΄ διά λατί της δεθείως εδθιίως της ΑΒ γράφαι τηνίγια πόπλου, δεχόμενος ωπίαν ίστο τη πρός της Γ΄. Η δί πρός της Γ γωνία πτο δεξιά ίστος, ή δεβιδ, ή άμθιζες.

#### PROPOSITIO XXXIII.

Super data rectà describere segmentum circuli, capiens angulum aqualem dato angulo rectilineo.

Sit data recta A3, datus autem angulus recficiaeus a 1 F; oportet igitur super dată rectă AD describere segmentum circuli, capiens angulum aqualem ipsi ad F. Ipse autem ad F angulus vel est acutus, vel rectus, vel obtusus.

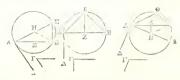
placé dans le segment alterne du cercle. Et puisque le quadrilatère ABTA est inscrit dans le cercle, ses angles opposés sont égaux à deux droits (22.5). Mais les augles ABT, ABE sont égaux à deux droits; donc les angles ABT, ABE sont égaux aux angles ABA, FTA (15.1); mais on a démontré que l'angle BAA est égal à l'angle ABT; donc l'angle restant ABT est égal à l'angle ABT placé dans le segment alterne du cercle AIB; donc, etc.

#### PROPOSITION XXXIII.

Sur une droite donnée, décrire un segment de cercle, qui recoire un angle égal à un angle rectiligne donné.

Soit AB la droite donnée et l'l'angle rectiligne donné; il faut sur la droite donnée AB décrire un segment de cercle qui recoive un angle égal à l'angle donné r. L'angle r est aigu, ou droit, ou obtus.

Εστω σχέτηροι έξιθα, ώς 3 ἐτὰ πρώτης καταγεκρίς, καὶ ευνιστατωτορές τῆ ΑΒ ιδθιώς καὶ τὸ Α σημιώς τῆ στὸς τῷ Γ΄ ςωτία ἐσω ὑτὰ ΕΑΔ. ἐξιθα ἀρα ἐστὶ καὶ ὁ ὑτε ΕΑΔ. Καὶ ὑτὸς ῶτ τὰ ἀτὸ τεῦ Α σπαιένο πρὸς ἐρθας ὁ ΑΕ, καὶ τιταιένο ὁ ΑΒ δίχα κατὰ τὰ Ζ, καὶ ὑτὸδο ἀτὸ τὰ Ζ σημιένο τῆ ΑΒ πρὸς ἐρθας ὁ Ζιὶ, καὶ ὑτὸτὸ Ζ σημιένο τῆ ΑΒ πρὸς ἐρθας ὁ Ζιὶ, καὶ ὑτὸζιόνθω ὁ ΗΒ. Και ἐτὰὶ ἐσα ἱτοι ἐσα ἐστὰ τὰ Σ. Sit primum acutus, ut in primă figură, et constituatur ad AB rectam et ad punctum in A, ipsi ad F angulo acqualis ipse BAA; acutus igitur est et BAA. Ducatur ipsi AA ab A puncto ad rectos ipsa AE, et secctur AB bifariam in Z, et ducatur a Z puncto ipsi AB ad rectos ipsa ZH, et jungatur HB. Et quoniam acquais est AZ ipsi ZB, communis autem ZH, due utique



κιπό δί ή ΖΗ, δίς δύ σί 72, ΖΗ δεί ταξε ΖΒ, ΖΗ ξεαι είτε, καὶ γωτία ὁ ὑτὸ ΑΖΗ για τεἰνης ὑτὸ ΒΕΝ Ιόπο ἐδιτο ἐρα ΔΗ Βέρια τοὶ ΗΒ ἰτα ἱττι». Ο ἄρα κίττρο μὶτ τῷ Η, διαστώματι δι τῷ ΗΑ, κυλολε γρατόμινες ῆξιι καὶ δια τῶ Ε. Γερράψω, καὶ ὑτου ὁ ΑΒε, πὸς ἐτιζίωχθω ὁ ΒΕ. Ετιὶ εὖν ἀτ' ἀκρας τῆς ΑΕ διαμέτρου, ἀτὰ τοῦ Λ, τὰ ΑΕ σρές ἐρθες ἐτῦν ὁ ΑΔ, ὁ ΑΔ ἀκ ἐκότντια τῶ ἐμέρου. Ετὶ ὁ ὁ ΑΔ, ὁ ΑΔ ἀκ ἐκότντια τῶ ἐμέρου. AZ. 2H duabus 2B., 2H æquales aunt. et angulas AZH ipsi angulo EZH æqualis; basis igitur AH hasi H3 æqualis est. Expo centro quidem H. intervallo vero HA, circulus descriptus transibit et per B. Describatur, et sit AEB, et ingualtur EA. Quonaim igitur ab extremitate A ipsius AE diametri ipsi AE ad rectos est  $\Delta\Delta$ , ipsa ubique  $\Delta\Delta$  contingit circulum. Quoniam igitur circulum AEE Longit aliqua recta  $\Delta\Delta$ , et a

Premièrement qu'il soit aigu, comme dans la première figure; sur la droite AE et au poirt à construisons un angle BLA égal à l'angle r (25.1); l'angle BAS cra aigu. Du point à menons AE perpendiculaire à AA (11.1); coupons AB en deux parties égales en z (10.1), et du point z menons ZH pendiculaire à AB, et joignons HE. Puisque AZ est égal à ZB, et que la droite ZH est commune, les deux droites AZ, ZH sont égales aux deux droites ZB, ZH; mais l'angle AZEI est égal à l'angle EZH; donc la base AH est égale à la base HB (4.1). Donc le cercle décrit du ceutre H, et de l'intervalle HA passera par le point & Qu'il soit décrit, et qu'il soit AZE, et joignons EB. Puisque la droite AA mentés de l'extrémité à du diamètre AE est perpendiculaire a AE, la droite AA touchera le cercle (16.5). Puisque la droite AA teuche le cercle (16.5). Puisque la droite AA teuche le cercle ercle AE,

εὖν κύκλου τοῦ ΑΒΕ ἐφάπτεταί τις εὐθιῖα ἡ ΑΔῖ, καὶ ἀπὸ τῆς κατὰ τὸ Λ ἀφῆς εἰς<sup>8</sup> τὸ ΑΒΕ κύκλος διῆνταί της εὐδιῖα ἡ ΑΒ' ἡ ἀρα ὑτὸ ΑΒΙ μονία εἰκη ἱστὶ τῆ ἐν τῆς ἐναλλὸξ κύ λου<sup>0</sup> τράγματι μονία τῆς ὑπὸ ΑΕΒ. Αλλ' ἡ ὑτὸ ΔΑΒ τῆ πρὶς τῆς Γ ἱστὶν ἔκη' καὶ ἡ πρὸς τῆς Γ ἀρα μονία ἔκη ἱστὶ τῆς ὑτὸ ΛΕΒ. Επὶ τῆς ἐὐδιόπος ἀρα εὐθιῖας τῆς ΑΒ τμῆμα κύκλου μὸιμαπται

τὸ ΑΕΒ , δεχόμενον γωνίαν της ύπὸ ΑΕΒ ίσην τῆ δοθείση τῆ πρὸς τῶ Γ.

 contactu ad A in ABE circulum ducta est aliqua AB, angulos utique  $\Delta B$  aqualis est angulo AEE in alterno circuli segmento. Sed  $\Delta AB$  insi af  $\Gamma$  est aqualis; et ad  $\Gamma$  igitur angulos aqualis est ipsi AEB. Super dată igitur rectă AB segmentum circuli descriptum est AEB, capicus angulum AEE aqualem dato ad  $\Gamma$ .

Sed et reclus sit ipse ad F; et oporteat rusus super AB describere segmentum circuli, capiens angulum rqualem ipsi ad F recto angulo. Constituatur enim rusus ipsi ad F recto angulos aqualis BAA, ut se habet in sceundă figură, et secetur AB bifariam in Z, et centro quidem Z, intervallo vero alterutră ipsarum AZ, ZB, circulus describatur AEB; comingit igitur AA recta ABE circulum, propterea quod rectus est ad A angulus. Et aqualis est quidem BAA angulus ipsi in AEB segmento, rectus cnim et ipse est in semicirculo consistens. Sed BAA ipsi ad T aqualis est; et ipse

et que du point de contacten A on a méné une droite AB dans le cercle ABE, l'angle AAB est égal à l'angle AEB placé dans le segment alterne du cercle 62.5. 5). Mais l'angle AAB est égal à l'angle r; donc l'angle r est égal à l'angle AEE. Danc sur la droite donnée AB, on a décrit un segment de cercle AEB qui reçoit un angle AEB égal à l'ange donné r.

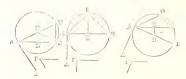
Mais que l'angle r soit droit, et qu'il faille encore décrire sur la droite AB un segment de cercle qui recoite un angle égal à l'angle droit r. Construisons un angle BAA égal à l'angle droit r (25.1), comme duis la seconde figure; coupons AB en deux parties égales en z (10.1); du centre z, et d'un intervalle égal à l'une ou à l'autre des droites za, zb, décrivons le cercle AEB. La droite AA sera tangente au cercle AEB (16.3), parce que l'angle est droit en A. Muis l'angle BAA est égal à l'angle qui est placé dans le segment AEB, car cet angle est droit, puisqu'il est placé dans un demi-cercle (31.3). Mais l'angle PAA est égal à l'angle r, donc l'angle placé dans le segment est égal à l'angle r,

τῷ ΑΕΒ τμήματι ἄρα ἴσπ ἐστὶ τῆ πρὸς τῷ Γι΄:
γιγραπται ἄρα τάλιν ἐπὶ τῆς ΑΒ τμήμα κύκλου τὸ ΑΕΒ, διχόμενον γωνίαν ἴσυν τῆ πρὸς
τῷ Γ.

Αλλά δι ή πρές τῷ Γ ἀμβλιῖα ἔστω, καὶ συνεστάτω αὐτῷ ἐκπ πρές τῷ ΑΒ εὐθεῖα καὶ τῷ Α συμεἰω ἡ ὑπὸ ΒΑΔ, ὡς ἔχει ἐπιὶ τῶς τρίπως καπαρραβός, καὶ τῷ ΑΔ ποὶς διόλο ἡκοθω ἡ

in AEB segmento igitur requalis est ipsi ad  $\Gamma$ . Descriptum est igitur rersus super AB segmentum circuli AEB, capiens augulum æqualem ipsi ad  $\Gamma$ .

Sed ctiam ad  $\Gamma$  obtusus sit, et constituatur ipsi æqualis ad AB rectam et ad A punctum ipse  $EA\Delta$ , ut se habet in tertià figurà, et ipsi  $A\Delta$  ad rectos ducatur AE, et secetur rur-



 sus AB bifariam in Z, et ipsi AB ad rectos dacator ZM, et jungatur HB. Et quoniam rursus aqualis e-t AZ ipsi ZB, et communis ZM, duautique AZ, ZM duabus BZ, ZM aquales sunt, et augulus AZII angulo BZII aqualis y basis igitur AH basi BH aqualis est. Ergo centro quidem H, intervallo vero BA, circulus descriptus transibit et per B. Transeat ut AEB. Et Quouiata ipsi AB diametro ab extremitate ad rec-

donc en a décrit sur la droite au un segment de cercle AEB qui reçoit un angle égal à l'angle droit  $\tau_*$ 

Mais cusu que l'angle r soit obtus. Sur la droite AB et au point A construisens un argle das égal à l'angle r (25.1), et menons AE perpendiculaire à AZ (11.1); coupons la droite AB en deux parties égales en Z (10.1); menous ZH perpendiculaire à I (11.1), et joignons BB. Puisque-AZ est égal à ZB, et que la droite ZH est commune, les deux droites AZ, ZH sont égales aux deux droites EZ, ZH; mais l'angle AZH est égal à l'angle BZH; donc la base AH est égale à la base BH (4.1). Donc le cercle déerit du point H et de l'intervalle HA passera par le point E. Qu'il v passe comme AEB, puisqu'on a mené de l'extrémité du

ίπτὶ τῷ ΑΕ διαμέτρω ἀπ' ἀκρας πρὲς ἰρθὰς διεται<sup>10</sup> ἱ ΑΑ, ἡ Αλ ἀρα ἐφάπτιται τοῦ ΑΕΕ κυλλου. Καὶ ἀπὸ τῆς καπὰ τὸ Α ἐπαξῆς διῶτ κται ἡ ΑΕ ἡ ἀρὰς ἐκ τὰ ἐκ τὰ

tos ducta est AA, ipea AA igitur contingit AEB circulum. Et a contactu ad A ducta est AB; crgo BAA angulus arqualis est angulo constituto in alterno circuli segmento AOB. Sed BAA angulus ipsi ad F acqualis est. Et ipse in AOB igitur segmento angulus acqualis est ipsi ad F. Ergo super datom rectam AB d'secriptum est segmentum circuli AOB, capiens angulum x-qualem ipsi ad F. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ Αδ'.

Από τοῦ δοθέντος κύκλου τμῆμα ἀφιλεῖν, δεχόμενον γωνίαν ἴσην τῷ δοθείση γωνία εὐθυγράμμω.

Εστω ὁ δεθεὶς κύκλος ὁ ΑΒΓ, ἡ δὲ δεθεῖσα γωνία εὐθύγραμμας ἡ πρὸς τῷ Δε δεῖ δὴ ἀπό τοῦ ΑΒΓ κύκλου τμιῆμα ἀφελεῖν, δεχόμειον γωνίαν ἴσην τῷ δεθείση γωνία εὐθυγράμμω τῷ πρὸς τῷ Δε.

#### PROPOSITIO XXXIV.

A dato circulo segmentum auferre, capiens angulum æqualem dato angulo rectilineo.

Sit datus circulus ABT, datus vero angulus rectilincus ad  $\Delta$ ; oportetigitur ab ABT circulo segmentum auferre, capiens angulum aqualem dato angulo rectilineo ad  $\Delta$ .

diamètre AE, la droite AI perpendiculaire à ce diamètre, la droite AI touchera le cercle AEB (16.5). Et puisque la droite AB a été menée du point de contact A, l'angle BAI est égal à l'angle placé dans le segment alterne ABB du cercle. Mais l'angle BAI est égal à l'angle r; donc l'angle placé dans le segment ABB est égal à l'angle r. Donc on a décrit sur la droite donnée AB un segment de cercle ABB, qui reçoit un angle égal à l'angle r. Ce qu'il fallait faire.

#### PROPOSITION XXXIV.

D'un cercle donné, retrancher un segment, qui reçoive un angle égal à un angle rectiligne donné.

Soit ABT le cercle donné, et à l'angle rectiligne donné; il faut du cercle ABT retrancher un segment, qui reçoive un angle égal à l'angle rectiligne donné à.

 $H_X$ θω τοῦ ΛΒΓ κύπλου  $^2$  έφαπτομεταία ΕΖ κατλ τὸ D συμείοτ , καὶ συνεστάτω πρὸς τῷ EZ εὐθεία καὶ τῷ σγὸς αὐτῷ συμείῳ τῷ B τῷ πρὸς τῷ  $\Delta$  χωνία ἴση  $\dot{\nu}$  τὸ  $\dot{\nu}$  ΣΕΓ.

Επεὶ οὖτ κύκλου τοῦ ΑΒΓ ἐφάπτεταί τις εὐθεῖα Η΄ ΕΖ, καὶ ἀπὸ τῆς κατὰ τὸ Β ἐπαφῆς διὰκται ἡ ΒΙ • ἡ ὑπὸ ΖΒΓ ἄρα ἴση ἰστὶ τῆ ἐγ τῷ Ducatur ipsum ABF circulum contingens EZ ad B punctum, et constituatur ad EZ rectam et ad punctum in eà B ipsi ad  $\Delta$  angulo æqualis ZBF.

Quouiam igitur circulum ABF contingit aliqua recta EZ, et a contactu ad E ducta est BF; ipse ZBF igitur æqualis est angulo constituto



ΒΑΓ ἐταλλάζ τμήματι συνισταμέτη ρωτία, Αλλ'  $\hat{n}$  ὑπὸ ΣΒΓ τῆ πρὸς τῷ  $\hat{\Delta}$  ἐστὶν ἴσν· καὶ  $\hat{n}$  ἐν τῷ ΒΑΓ ὄρα τμήματι ἴσν ἰστὶ τῆ πρὸς τῷ  $\hat{\Delta}$  ρωτία.

Από τοῦ δοθέντος ἄρα κύκλου τοῦ ΑΒΓ τμήμα ἀφήρηται τὸ ΒΑΓ, δεχόμενον γωνίαν ἴσην τῷ δοθεῖση γωνία εύθυγράμμω τῷ πρὸς τῷ Δ. Ουτρ ἔδει ποιῦσαι. in BAT alterno segmento. Sed ZBT ipsi ad  $\Delta$  equalis est; et ipse in BAT igitur segmento æqualis est ipsi ad  $\Delta$  angulo.

A dato igitur circulo ABF segmentum ablatum est BAF, capiens angulum æqualem ipsi dato angulo rectilineo ad  $\Delta$ . Quod oportebat facere.

Menons une droite Ez qui touche le cercle ABF au point E (17. 5), et sur la droite Ez, et au point B de cette droite, faisons l'angle zEF égal à l'angle Δ (25. 1).

Puisque la droite Ez touche le cercle AET, et que la droite ET a été menée du point de coutact B, l'angle ZET est égal à l'angle placé dans le segment alterne EAT du cercle (52. 5). Mais l'angle zET est égal à l'angle \( \Delta\), donc l'angle placé dans le segment EAT est égal à l'angle \( \Delta\).

Donc du cercle donné ABF on a retranché un segment BAF, qui reçoit un angle égal à l'angle rectiligne donné A. Ce qu'il fallait faire.

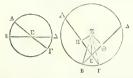
#### HPOTABLE &.

#### PROPOSITIO XXXV.

Εὰν ἐν χύκλφ δύο εὐθεῖαι τέμνωστν ἀλλήλας, τὸ ὑπὸ τῶν τῆς μιᾶς τμημάτων περιεχόμενον ἐρθοχώνιον ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν τῆς ἐτέρας τμημάτων περιεχομέτφ ὀρθοχωτίφ.

Εν γὰρ τῷ κύκλω τῷ ΑΒΓΔ δύο εὐθεῖαι αἰ ΑΓ, ΒΔ τεμείτωσαν ἀλλιλας κατὰ τὸ Ε σπμεῖον λίγωὅτι τὸ ἀτὸ τῶν ΑΕ, ΕΓ στρικχόμινον ἐθρομόνιον ἴεον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῶν ΔΕ, ΕΒ περεκχομείτω ἀρθος αντίν. Si in circulo duæ rectæ sese secent, ipsum sub unius segmentis contentum rectangulum æquale est ipsi sub alterius segmentis contento rectangulo.

In circulo enim ABF $\Delta$  duæ rectæ AF, B $\Delta$  sesc secent in E puncto; dico ipsum sub AE, EF contentum rectangulum æquale esse ipsi sub  $\Delta$ E, EB contento rectangulo.



Εὶ μίν οὖν αί ΑΓ, ΒΔ διὰ τοῦ κίντρου εἰσὶν, ἄστο τὸ Ε κίντρον εἶιαι τοῦ ΑΒΓΔ κύκλου φαιερὸν ὅτι, ἱτοκο οὐτῶν τῶν ΑΕ, ΕΓ, ΔΕ, ΕΒ, καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΓ περιχοζείντον ὸρθος ώπιον ἴουν ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΒ περιεγοχείνω ἐρθος οντία. Si igitur ipsæ quidem AF, BAper centrum sunt, ita ut E centrum sit ipsius ABFA circuli; manifestum est æqualibus existentibus AE, EF, EE, Et, et ipsum sub AE, EF contentum rectangulum æquale esse ipsi sub AE, EE contento rectangulo.

#### PROPOSITION XXXV.

Si dans un cercle, deux droites se coupent mutuellement, le rectangle compris sous les segments de l'une est égal au rectangle compris sous les segments de l'autre.

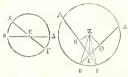
Que dans le cercle ABFA les deux droites AF, EA se coupent mutuellement au point E; je dis que le rectangle compris sous AE, EF est égal au rectangle compris sous AE, EE.

Si les droites AF, BA passent par le centre, de manière que le point E soit le centre du cercle ABFA, il est évident que les droites AF, EF, AF, EF étant égales, le rectangle compris sous AE, EF est égal au rectangle compris sous AE, EE.

Νια έστωται δι αί ΑΓ, ΔΒ διά τοῦ κέντρου, και εἰλάρθω το κέντρον τοῦ ΑΒΓΙ κύκλου<sup>3</sup>, καὶ έστω το Ζ, καὶ ἀπό τοῦ Ζ ἐπὶ τὰς ΑΓ, ΔΒ εὐβείας μίδιτει άχθωσαν αὶ ΖΗ, ΖΘ, καὶ ἐπεξεύχθωσαν αὶ ΖΕ, ΖΓ, ΖΕ.

Καὶ ἐπεὶ εὐθεῖά τις διὰ τοῦ κέντρου ἡ ZH εὐθεῖάν τινα μὴ διὰ τεῦ κέντρου τὰν ΑΓ πρός ἐρθὰς τέμινει, καὶ δίγα αὐτὴν τέμινει!» ἴσκ Non sint autem  $A\Gamma$ ,  $\Delta B$  per centrum, et sumatur centrum ipsius  $AB\Gamma\Delta$  circuli, et sit Z, et a Z ad  $A\Gamma$ ,  $\Delta B$  rectas perpendiculares ducantur ZH,  $Z\Theta$ , et jungantur ZB,  $Z\Gamma$ , ZE.

Et quouiam recta aliqua ZH per centrum rectam aliquam AF non per centrum ad rectos secat, et bifariam ipsam secat; æqualis igitur



 AH ipsi HP. Quoniam igitur AF secta est in acqualia quidem in H, in insequalia vero in E, ipsum utique sub AE, EF contentum rectangulum cum ipso ex HE quadrato acquale est ipsi ex HF. Commune addatur ipsum ex HZ; ipsum igitur sub AE. EF cum ipsis ex ZH, HE acquale est ipsis ex FH. HZ. Sed ipsis quidem ex EH. HZ est acquale ipsum ex ZE, ipsis vero ex TH, HZ acquale est ipsi ex ZF ; ipsum igitur

Mais que les droites Ar,  $\Delta B$  ne passent pas par le centre; prenons le centre du cercle ABTA (1.5), qu'il soit le point z; du point z menons les droites 2H,  $Z\Theta$  perpendiculaires à AF,  $\Delta B$  (12.1), et joignons ZB, zF, ZE.

Puisque la droite ZH menée par le centre coupe à angles droits la droite AT non menée par le centre, elle la coupe en deux parties égales (5. 5); donc AH est égal à HF. Puisque AT est coupé en deux parties égales en H, et en deux parties inégales en E, le rectangle comptis sons AE, ET, avec le quarré de HE, est égal au quarré de HT (5. 2). Ajontons le quarré commun de HZ; le rectangle sons AE, ET, avec les quarrés des droites ZH, HE sera égal aux quarrés des droites FH, HZ. Mais le quarré de ZE est égal aux quarrés des droites FH, HZ (47. 1), et le quarré de ZT égal aux quarrés des droites FH,

τῆς ΖΓ τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ THE ZE isor esti to and the ZE. Isu de n ZE th ΖΒ το άρα ύπο των ΑΕ, ΕΓμετά του άπο τῆς ΕΖ ίσον έστε τῶ ἀπὸ τῆς ΖΒ. Διὰ τὰ αὐτὰ δη καὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΔΕ, ΕΒ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΕ ἰσον έστι τω άπο της ΖΒ, Εδείρθη δε έτις και το ύπὸ τῶν ΑΕ, ΕΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΕ ἴσον ἐστὶ τῶ ἀπὸ τῆς ΖΒο τὸ ἄςα ὑπο τῶν ΑΕ, ΕΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΕ ίσος ἐστὶ τῶ ὑπὸ τῶς ΔΕ, ΕΒ μετά τοῦ ἀπό τῆς ΖΕ. Κοινόν ἀφηρήσθω τὸ ἀπό τῆς ΖΕ. λοιπόν ἄρα τὸ ὑπὸ τῶν ΑΕ, ΕΓ περιεχόμενον δεθορώνιον ίσον έστι το ύπο τον ΔΕ, ΕΒ περιγομένω έρθος ωτίω. Εάν άρα έν κύκλω, και τα έξης. sub AE, Er com ipso ex ZE, aquale est ipsi ZC. Equalis autem ZC iosi ZB , insum igitur sub AE, EF cum ipso ex EZ æquale est ipsi ex ZB. Propter eadem utique et ipsum sub ΔE, EB cum ipso ex ZE æquale est ipsi ex ZB. Ostensum est autem et ipsum sub AE Ef cum ipso ex ZE zequale esse ipsi ex ZB; ipsum igitur sub AE, EF cum ipso ex ZE æquale est ipsi sub ∆E, EB cum ipso ex ZE. Commune auferatur ipsum ex ZE; reliquum igitur sub AE, Er contentum rectangulum æquale est ipsi sub AE, EB contento rectangulo. Si igitur in circulo, etc.

#### HPOTATIE Ac.

# Εάν κύκλου λησθή τι σημείον έκτος, και

απ' αύτοῦ πρός του κύκλου προσπίπτωσι δύο εύθεῖαι, και ή μεν αύτῶν τέμιη τὸν κύκλον, A Si inaminal foral to one oak the tellerσης και της έκτος άπολαμβανομένης μεταξύ

### PROPOSITIO XXXVI.

Si extra circulum sumatur aliquod punctum, et ab eo in circulum cadant duæ rectæ, et una quidem earum secet circulum, altera vero contingat; erit ipsum sub totà sceante et insà exterius sumptă inter et punctum et convexam

HZ; donc le rectangle sous AE, EF, avec le quairé de ZE, est égal au quarré de zr. Mais zr est égal à zB ; donc le rectangle sous AE , Er , avec le quarré de Ez, est égal au quarré de ZB. Par la même raison, le rectangle sous DE, EB, avec le quarré de ZE, est égal au quarré de ZB. Mais on a démontré que le rectangle sous AE, EF, avec le quarré de ZE, est égal au quarré de ZB; donc le rectangle sous AE, EF, avec le quarré de ZE est égal au rectangle sous AE, EB, avec le quarré de ZE. Retranchous le quarré commun de ZE; le rectangle restant compris sous AE, EI sera égal au rectangle compris sous AE, EE. Donc, etc.

# PROPOSITION XXXVI.

Si l'on prend un point quelconque hors du cercle, et si de ce point on mène deux droites dont l'une coupe le cercle, et dont l'autre lui soit tangente, le rectangle compris sous la sécante entière et la droite prise exté-

τεύτε σημείου και της κυγτής περιφερείας περιχέμετον όρθος άπιον τός άπό της έφαιπτομένης τεταικώνο.

Κύκλου η άρ τοῦ ΑΒΓ εἰλάβθω τι σημεῖοτ ἐπὸς τὰ Δ, καὶ ἀπὸ τοῦ Δ τρὸς τἰτ ΑΒΓ κύπλου προσπιπτίτωσα δύο εὐθιὶαι αἰ ΔΓΑ, ΔΒ' καὶ ἡ μίτ ΔΓΑ τιμεῖνω τὸν ΑΒΓ κύκλον, ἡ δὸ ΔΙ ἑραπτίσθων λίγω ἔτι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΓ περιχόρμενοι ἐρθοχώι το Γίνει ἐπὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ τιραχώνοι ἐρθοχώι τὰ ἐπὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ τιραχώνοι, ἡ εἰ. Η ἀπα ΔΓΛ΄ ἤτι θὰ τῶς ἐπὶττοι ἐπὶτ, ἡ εἰ. circumferentiam contentum rectangulum æquale ipsi ex contingente quadrato.

Extra circulum ABF sumatur aliqued punctum  $\Delta$ . et a  $\Delta$  ad ABF circulum cadant due recte  $\Delta$ FA,  $\Delta$ B, et ipsa quiden  $\Delta$ FA seccet  $\Delta$ FF circulum , ipsa vero  $\Delta$ B contingat; dice ipsum sub  $\Delta$ A.  $\Delta$ F contentum rectangulum æquale esse ipsi ex  $\Delta$ B quadrato. Ipsa igitur  $\Delta$ FA vel per centum est, vel non.



Εστα στρίτερει διὰ τοῦ κέιτρου, καὶ ίστα τὸ Ζι κέτρον τοὺ ΑΒΓ κάκλου, καὶ ἐστα τὰ τὰ Τὰ ἐφιλοῦς ΑΝ τὰ ἐφιλοῦς ΑΝ τὰ ἐφιλοῦς καὶ τὰ ἐφιλοῦς καὶ τὰ ἐφιλοῦς καὶ τὰ τὸ Ζλ τὰ ἐφιλοῦς τὰ ἐφιλ

Sit primum per centrum, et sit Z centrum ipsius ABT circuli, et jungatur ZB; rectus igitur est ZBA. Et quoniam recta AF bifariam secta est in Z, adjicitur vero ipsi ipsa TA; ipsum igitur sub AA, Af cum ipso ev ZF equale est ipsi ex ZA. Equalis autem ZF ipsi ZB; ipsum igitur sub AA, Af cum ipso ex ZB equale est ipsi ex ZA. Equalis autem ZF ipsi ZB; ipsum igitur sub AA, Af cum ipso ex ZB equale est ipsi

rieurement entre ce point et la circonférence convexe est égal au quarré de la tangente.

Hors du cercle ABF, prenons un point quelconque \(\Delta\), et de ce point menens les deux droites \(\Delta\)FA, \(\Delta\)B; que la droite \(\Delta\)FA coupe le cercle \(\Delta\)B, et que la droite \(\Delta\)B hui soit tangente; je dis que le rectangle compris sous \(\Delta\)A, \(\Delta\) et est égal au quarré de \(\Delta\)B, soit que la droite \(\Delta\)FA passe par le centre, ou non.

Qu'elle passe premièrement par le centre du cercle, et que z soit le centre du cercle ABF, joignons ZB; l'angle ZBA sera droit (18.5). Et puisque la droite AF est coupée en deux parties égales au point z, et que la droite rA lui est ajoutée, le rectangle sous AA, AF, avec le quarié de ZF, est égal au quarré de ZA (6.2). Mais la droite ZF est égale à la droite ZB; donc le rectangle

τοῦ ἀπὸ τῆς ΖΒ ἴσον ἐστὶ τῆ ἀπὸ τῆς ΖΔ. Τῷ δι ἀπὸ τῆς ΖΔ. Τος ἐστὶ τὰ ἱ ἀπὸ τῶν ΖΒ, Βλ, βρθή ͻὰρ ἡ ὑπὸ ΖΒΔ<sup>1</sup> τὸ ἄρα ἀτὸ τῶν ΑΣ, Βλ, ματὰ τοῦ ἀπὸ τῶν τῶν ΑΣ, Βλ, ματὰ τοῦ ἀπὸ τῶν τῆς ΖΒ ἴσον ἐστὶ τῶς ἀπὸ τῶν ΖΒ, Βλ. Κοινὸ ἀφιὰ τῶν ἀπὸ τὰν τὰς ΖΒ λοιποὸν ἄρα τὸ ἀπὸ τῶν Αλ, ΔΓ ἴσον ἐστὶ τῆ ἀπὸ τῆς ΔΒ ὑσρατοικίνης.

 ex  $Z\Delta$ , Ipsi vero ex  $Z\Delta$  æqualia, sunt ipsa ex ZB,  $\Delta$ , rectus coim ipse  $ZB\Delta$ ; pismi igitur sub  $A\Delta$ ,  $\Delta$ r cum ipso ex ZB æquale est ipsis ex ZB,  $B\Delta$ . Commune auforatur ipsum ex ZB; reliquum igitur sub  $A\Delta$ ,  $\Delta$ r æquale est ipsi ex  $\Delta B$  contingente.

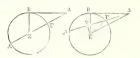
Sed et  $\Delta \Gamma A$  non sit per centrum ipsius  $\Delta \Gamma \Gamma$  circuli, et sumatur centrum  $\Gamma$ , et  $\kappa$  E ad  $\Delta \Gamma$  perpendicularis ducatur  $E \Gamma$ , et jungantur  $E \Gamma$ ,  $E \Gamma$ ,  $E \Gamma$ ; rectus igitur est  $E \Gamma \Delta$ . Et quoniam recta aliqua  $E \Gamma$  per centrum rectan aliquam  $\Delta \Gamma$  non per centrum ad rectos secat, et bifariam ipsam secabit;  $\Delta \Gamma$  gitur ipsi  $\Gamma \Gamma$  est acqualis. Et quoniam recta  $\Delta \Gamma$  secatur bifariam in  $\Gamma$  puncto, adjicitur vero ipsi ipsa  $\Gamma \Lambda \Gamma$ ; ipsium gitur sub  $\Delta \Lambda$ ,  $\Delta \Gamma$  cum ipso  $\Gamma \Gamma$  equale est ipsi es  $\Gamma \Delta$ . Commune addatur ex  $\Gamma \Gamma$ ,  $\Gamma \Gamma$  are gitur sub  $\Lambda \Delta$ ,  $\Delta \Gamma$  cum ipsis ex  $\Gamma \Gamma$ ,  $\Gamma \Gamma$  acquale est ipsi ex  $\Gamma \Lambda$ ,  $\Gamma \Gamma$  cum ipsis ex  $\Gamma \Gamma$ ,  $\Gamma \Gamma$  acquale est ipsi ex  $\Gamma \Gamma$ ,  $\Gamma \Gamma$  acquales  $\Gamma \Gamma$  angulus  $\Gamma$  pine extipsion ex  $\Gamma \Gamma$ , rectus enime  $\Gamma \Gamma$  angulus  $\Gamma$  pine extipsion ex  $\Gamma \Gamma$ , rectus enime  $\Gamma \Gamma$  angulus  $\Gamma$ 

sous AA, AF, avec le quarré de ZB, est égal au quarré de ZA. Mais les quarrés des droites ZB, BA sont égaux au quarré de ZA (47. 1), car l'angle ZBA est droit; donc le rectangle sous AA, AF, avec le quarré de ZB, est égal aux quarrés des droites ZB, BA. Retranchons le quarré commun de ZB, le rectangle restant sous AA, AF sera égal au quarré de la tangente AB.

Mais que la droite ΔΓΑ ne passe pas par le centre du cercle ΑΕΓ; prenons le centre E, et du point E menons Ez perpendiculaire à ΑΓ (12. 1), et joignons EE, ET, EΔ; l'angle EZA sera droit. Et puisque la droite EZ menée par le centre coupe à angles droits la droite ΔΓ non menée par le centre, la droite EZ coupe la droite AΓ en deux parties égales (5. 5); donc la droite ΔZ est égale à la droite ZΓ. Et puisque la droite AΓ est coupée en deux parties égales au point Z, et que la droite ΓΔ lui est ajoutée, le rectangle sous les droites ΛΔ, ΔΓ, avec le quarré de ZΓ, est égal au quarré de ΔΔ (6. 2). Ajoutons le quarré commun de ZE; le rectangle sous ΔΔ, ΔΓ, avec les quarrés des droites ΓΖ, ZE, sera égal aux quarrés des droites ΔΖ, ZE. Mais le quarré de EΓ est égal aux quarrés de ΓΖ, ZE (⟨⟨¬¬) −⟩, car l'angle EZΓ

ίνεν τὸ ἀπό τῆς ΕΓ, ἐρδὰ γὰρ ἡ ὑπὸ ΕΖΓ γανία·
τοῖς δὲ ἀπό τῶν ΔΖ, ΖΕ ἴνον ἐντὶ τὸ ἀπό τῆς
ΕΔ<sup>6</sup>· τὸ ἀρα ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΓ μετὰ τοῦ ἀπό τῆς
Γ΄ ἐνον ἐντὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΔ. Ισο δὶ ἡ ΕΓ ῆς ΕΒ·
τὸ ἀρα ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΓ μετὰ τοῦ ἀπὸ τῆς ΕΒ.

sis autem ex ΔZ, ZEæquale est ipsum ex EΔ. Ipsum igitur sub AΔ, ΔΓ cum ipso ex EΓæquale est ipsi ex EΔ. Æqualis autem EΓ ipsi EΒ; ipsum igitur AΔ, ΔΓ cum ipso ex EΒ æquale est ipsi ex EΔ. Ipsi autem ex ΕΔ æqua-



Γες: ἐτὰ τῷ ἀτὰ τῆς ΕΔ. Τῷ δι ἀπὰ τῆς ΕΔ. Γεα ἐτὰ τὰ ἀπὰ τῶν ΙΕ, ΒΔ. ἐρθὰ γὲρ ὰ ὑτὸ ΕΒ. ροι ἰα τῷ ἄρα ὑτὸ τῶν ΑΔ. ΔΕ ματὰ τεῦ ἀπὸ τῆς ΕΒ ἴσοι ἐτὰ τῶν ΑΔ. ΔΕ ματὰ τεῦ ἀπὸ ἀρρχίοδοι τὸ ἀπὸ τῆς ΕΕ' λοιπὸν ἔρα τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ. ΔΕ ἵενε ἱστὰ τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ. Εἀν ἄρα κύπλου, και τὰ ὑξῆς. lia sunt ipsa ex EB, B $\Delta$ , rectus enim EB $\Delta$ angulus j ipsum igitur sub A $\Delta$ ,  $\Delta\Gamma$  cum ipso ex EB sequale ex lipsis ex EB, B $\Delta$ . Commune ai-feratur ipsum ex EB; reliquum igitur sub A $\Delta$ ,  $\Delta\Gamma$  equale est ipsi ex AB. Si igitur extra circulum, etc.

#### TROTATIE AT

#### PROPOSITIO XXXVII.

Ελν κύκλου ληφδή τι σημείον έκτος, ἀπό δε τοῦ σημείου πρός τὸν κύκλον προσπίττωσε δύο εὐθείαι, καὶ ἡ μέν αὐτῶν τέμνη τὸν κύκλον, ἡ δὲ Si extra circulum sumatur aliquod punctum, ex puncto autem in circulum cadant dua recta, et una quidem carum secet circulum altera, vero

est droit, et le quarré de Ea est égal aux quarrés des droites 22, 2E; donc le rectangle sous AA, AT, avec le quarré de ET, est égal au quarré de Ea. Mais Er est égal à EE; donc le rectangle sous AA, AT, avec le quarré de EE. Mais les quarrés des droites EE, Ba sont égaux au quarré de EA (47-1), car l'angle EBA est droit; donc le rectangle sous AA, AT, avec le quarré EE, est égal aux quarrés des droites EB, Ba. Retranchons le quarré commun de EB, le rectangle restant sous AA, AT sera égal aux quarré de AB. Donc, etc.

# PROPOSITION XXXVII.

Si l'on prend un point quelconque hors d'un cerele, et si de ce point on mène deux droites dont l'une coupe ce cerele, et dont l'angle tombe sur

σροσιίστη, ή δί τὸ ὑπὸ τὰς ὁλας τὰς 'τομεσόσας καὶ τὰς ἐκτὸς ἀπολαμβασμείας μεταζὸ τοῦ τε σημείου καὶ τὰς κυρτύς περφερείας ἴου τῷ ἀπὸ τὰς προσιματούσας 'ὰ προσιίπτουσα ἐφάξεται τῶ κύκλου.

Κύτλου γάρ τοῦ ΛΕΓ εἰλύρθω τι σημεῖον ἐκτὸς τὸ Δ, κκὶ ἀπὸ τοῦ Δ πρὸς τὸν ΑΒΓ κύκλον προσπιπτέτωσαν δύο εὐθεῖαι αἰ ΔΓΛ, ΔΕ, καὶ ἡ μὶν in eum cadat, sit autem ipsum sub totà secantz et ipsà exterius sumptà inter et punctum et convexam circumferentiam æquale ipsi ex incidente; incidens continget circulum.

Extra circulum ABF sumatur aliquod punctum Δ, et ex Δ in ABF circulum incidant dua rectæ ΔFA, ΔB, et ipya quidem ΔFA secet



ΔΓΑ τεμπέτω τὸν κύκλου, ἡ δὶ ΔΒ τροππιστέτω, ἔστω δὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΓ<sup>2</sup> ἴσον τῷ ἀπὸ τῆς ΔΒ· λέχω ὅτι ἡ ΔΒ ἐφάπτεται τοῦ ΑΒΓ κύκλου.

Ηχθω γὰρ τοῦ ΑΒΓ ἐφαπτομένη ἡ ΔΕ, καὶ εἰλήφθω τὸ κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου, καὶ ἔστω τὸ Ζ³, καὶ ἐπεζεύχθωσαν αί ΖΕ, ΖΒ, ΖΔ· ἡ ἄρα ὑπὸ ΖΕΔ ὀρθή ἐστι.

Καὶ ἐπεὶ ή ΔΕ ἐφάπτεται τοῦ ΑΕΓ κύκλου, τέμνει δὲ ή ΔΓΑ· τὸ ἄρα ὑπὸ τῶν ΑΔ, ΔΓ ἴσον circulum, i jsa vero  $\Delta B$  in eum incidat, sit autem ipsum sub  $A\Delta$ ,  $\Delta \Gamma$  æquale ipsi ex  $\Delta B$ ; dico ipsam  $\Delta B$  contingere  $AB\Gamma$  circulum.

Ducatur enim ipsum ABF contingens ipsa  $\Delta E$ , et sumatur centrum circuli ABF, et sit Z, et jungantur ZE, ZB,  $Z\Delta$ ; ipse igitur  $ZE\Delta$  rectus est.

Et quoniam ΔE contingit ABΓ circulum, secat antem ipsa ΔΓΑ; ipsum igitur sub ΑΔ, ΔΓ

ce cercle, et si le rectangle sous la sécante antière et la droite prise extérieurement entre ce point et la circonférence convexe est égal au quarré de la droite qui tombe sur ce cercle, la droite qui tombe sur le cercle sera tangente à ce cercle.

Hors du cercle ABF prenons un point quelconque 2, et menons de ce point les deux droites 27A, 2B, que la droite 27A conpe le cercle, et que la droite 2B tonine sur le cercle; que le rectaugle sous A2, 2F soit égal au quarré de 2B; je dis que la droite 2B est taugente au cercle ABF.

Menons la droite de tangente au cercle ABF (17. 5), prenons le centre du cercle ABF (1. 5), qu'il soit z ; joignons ze, zb, zd; l'augle zed sera droit (18. 5).

Phisque AE touche le cercle AEF, et que AFA le coupe, le rectangle sous AA,

ieri  $\tau_0^2$  drò  $\tau_0^2$  C.E. He  $\delta_1$  zeli  $\tau_0^2$  drò  $\tau_0^2$   $\Delta_1$ ,  $\Delta_1^2$  i iev  $\tau_0^2$  dro  $\tau_0^2$  C.E.  $\tau_0^2$  dro  $\tau_0^2$   $\Delta_2^2$  exp ieri $\tau_0^2$   $\tau_0^2$  dro  $\tau_0^2$   $\tau_0^2$   $\Delta_2^2$   $\tau_0^2$   $\Delta_2^2$  $\tau_0^2$  C.E. Leri  $\delta_1^2$  zeli  $\delta_2^2$   $\Delta_2^$  æquale est jisi ex  $\Delta E$ . Erat autem et ijsum sub  $\Delta \Delta$ ,  $\Delta \Gamma$  æquale ipsi ex  $\Delta B$ ; jisum igitur ex  $\Delta E$  æquale est jisi ex  $\Delta B$ ; avqualis igitur  $\Delta E$  ijsi  $\Delta B$ . Est autem et Z E ipsi Z B æqualis, due igitur  $\Delta E$ , E Z dualus  $\Delta B$ , D Z æqualis, sute, et basis ijsurur communis  $Z \Delta S$ ; angualus igitur et basis ijsurur communis  $Z \Delta S$ ; angualus igitur



τή ὑτὰ ΔΕΖ ἐστὶν ἴσπ. Ορθά δι ἡ ὑτὰ ΔΕΖ ἐρθά άρα και ἡ ὑτὰ ΔΕΖ. Καὶ ἔστιν ἡ ΒΕ ἐκεθαλραμίτι βάμητρες, ἡ δί τη διαμάτρε τοῦ τύπλου 
πρός ὁρθὰς ἀτὶ ἄσρας ἀγομένει ἐφάττεται καὶ 
τοῦ κύλλουν ἡ ΔΕ ἀρα ἰφάττεται κοῦ τοῦ κοικος 
κλου, Ομοίως δί διμβύσεται και τοῦ κίτρον ἐτὶ 
τῆς Λ΄ τογχάνη. Εὰν ἄρα κύκλου, καὶ τὰ ἐξῆς.

ΔEZ augulo  $\Delta$ BZ est oqualis. Rectus auten  $\Delta$ EZ; rectus igitur et  $\Delta$ BZ. Et est BZ producta  $\Delta$ diameter, ipsa vero diameter circuli ab extremitate ducta contingit et circulum; ipsa  $\Delta$ B igitur contingit  $\Delta$ BF circulum. Similiter autem ostendemus, et si centrum in  $\Delta$ F sit, Si igitur extra circulum; etc.

at est égal au quarré de ΔΕ (56.5). Mais le rectangle sous ΔΔ, ΔΓ est égal au quarré de ΔΕ; donc le quarré de ΔΕ est égal au quarré de ΔΕ; donc ΔΕ est égal à ΔΕ. Mais ZΕ est égal à ZΕ; donc les deux droites ΔΕ, ΕΖ sont égales aux deux droites ΔΕ, ΕΖ sont égales aux deux droites ΔΕ, ΕΖ sont égales aux deux droites ΔΕ. ΔΕ; επαίs la baseZΔ est commune; donc l'angle ΔΕΖ est égal à l'angle ΔΕΖ (8.1). Mais l'angle ΔΕΖ est droit; donc l'angle ΔΕΖ est droit aussi. Mais la droite EZ prolongée est un diamètre, et une droite perpendiculaire au diamètre et une de ces extrémités est tangente au cercle (16.5). Donc la droite ΔΕ est tangente au cercle AET. La démonstration serait la même si le centre était dans ΔΤ. Donc, etc.

FIN DU TROISIÈME LIVRE.

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER QUARTUS.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

OPOI.

#### DEFINITIONES.

- d. Σχήμα εὐθύρραμμος εἰς σχήμα εὐθύρραμμος ἐγρράφεθαι λέγεται, ὅταν ἐκάστη τῶν τεῦ ἐγρραφεμένου σχήματος γωιῶν ἐκάστης πλευρᾶς τεῦ εἰς ὁ ἐγρράφεται ἄπτηται.
- β΄. Σχήμα δι όμείως περί σχήμα περιράφεσθαι λίρεται, όταν έκάστη πλευρά τοῦ περ ριγραφιμένου έκάστης γωνίας τοῦ περί δ περιγράφεται άπτηται,
- Figura rectilinea in figura rectilinea inscribi dicitur, quando unusquisque inscriptæ figuræ angulorum ununquodque latus ipsius in qua inscribitur contingit.
- Figura autem similiter circa figuram circumscribi dicitur, quando unumquodque latus circumscriptæ unumquemque angulum ipsius circa quana circumscribitur contingit.

# LIVRE QUATRIEME DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

# DÉFINITIONS.

- 1. Une figure rectiligne est dite inscrite dans une figure rectiligne, lorsque chacun des angles de la figure inscrite touche chaque côté de celle dans laquelle elle est inscrite.
- 2. Semblablement une figure est dite circonscrite à une figure, lorsque chaque côté de la figure circonscrite touche chaque angle de la figure à laquelle est circonscrite.

- γ΄. Σχάμα δεί εὐδύς ραμμον είς κύκλον έχοραφεσθαι λεγιται, όταν έκαστη γωτία τοῦ έχοραφομίνου ἄπτηται τῆς τοῦ κύκλου περιφερειας.
- δ'. Σχήμα δὶ εὐθόρ ραμμον περὶ κύκλον περιγράφειθαι λέρ εται, όταν ἐκάστη πλευρά τοῦ περιγραφομένου ἐφάπτηται τῆς τιῦ κύκλου περιβερίας'.
- έ Κύκλος δέ εἰς σχήμα όμείως λέρεται έγρράφεσδαι, όται ή τεῦ κύκλου περιφέρεια έκάστης πλευράς τοῦ εἰς ὁ ἐγρρόζεται ἄπτητκι.
- 5. Κύκλος δὲ περὶ σχὴμα περιγράφεσθαι λέγεται, ὅταν ἡ πεῦ κύκλου περιφέρεια ἐκάστης γωνιας ποῦ περὶ ὁ περιγράφεται ἀππηται.
- ζ. Εὐθεία εἰς κύκλον ἐναρμόζεσθαι λέρεται, ἔταν τὰ πέρατα αὐτῆς ἐπι τῆς περιφερειας ἡ τοῦ κύκλου.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ά.

Είς τον διθέιτα κύκλον τη διθείση εὐθεία, μη μείζονι ούση της τοῦ κύκλου διαμέτρου, ϊσην εὐθεῖαν εναρμόσαι.

- 5. Figura vero rectilinea in circulo inscribi dicitur, quando unusquisque angulus circunscripte contingit circuli circunferentiam.
- Figura autem rectilinea circa circulum circumscribi dicitur, quando unumquodque latus circumscriptæ contingit circuli circumferentiam.
- Circulus vero in figură similiter dicitur inscribi , quando circuli circumferentia unumquodque latus ipsius in quă inscribitur contingit.
- 6 Circulus autem circa figuram circumseribi dicitur, quando circuli circumferentia unumquemque augulum ipsius circa quam circumscribitur contingit.
- Recta in circulo aptari dicitur, quando termini ejus in circumferentià sunt circuli.

#### PROPOSITIO I.

In dato circulo datæ rectæ, non majori existenti circuli diametro, æqualem rectam aptare.

- 5. Une figure rectiligne est dite inscrite dans un cercle, lorsque chaque angle de la figure inscrite touche la circonférence de ce cercle.
- 4. Une figure rectiligne est dite circonscrite à un cercle, lorsque chaque côté de la figure circonscrite touche la circonférence de ce cercle.
- Semblablement un cercle est dit inscrit dans une figure rectiligne, lorsque la circonférence du cercle touche chaque côté de la figure dans laquelle il est inscrit.
- 6. Un cercle est dit circonscrit à une figure, lorsque la circonférence du cercle touche chaque angle de la figure à laquelle il est circonscrit.
- 7. Une droite est dite adaptée dans un cercle, lorsque ses extrémités sont dans la circouférence de ce cercle.

#### PROPOSITION PREMIÈRE.

Dans un cercle donné, adapter une droite égale à une droite donnée, qui n'est pas plus grande que le diamètre.

Εστω ο δοθείς μύκλος ο ΑΒΓ, ή δε δοθείσα εὐθεῖα μη μειζων τῆς τοῦ κύκλου διαμέτρου ή Δ. δεῖ δὴ εἰς τὸν ΑΒΓ κύκλον τῆ Δ εὐθεία ἴσην εὐθεῖαν ἐνσεμόσαι.

Ηχθω τοῦ ΑΒΓ κύκλου διάμετρος ἡ ΒΓ. Εἰ μὰν cử ἔτη ἐττὶν ἡ ΒΓ τῆ  $\Delta$ , γεγοιὸς ἀν εἰπ τὸ ἐπιταχθίν, ἐνήμεσται γὰρ εἰς τὸν ΑΒΓ κύκον τῆ  $\Delta$  εὐθεία ἴεν ἡ ΕΓ. Εἰ δὲὶ με ἴζων ἐστὶν ἡ ΕΓ τῆς  $\Delta$ , κείσθω τῆ  $\Delta$  ῖτη ἡ ΓΕ, καὶ κὶν ἡ ΕΓ τῆς  $\Delta$ , κείσθω τῆ  $\Delta$  ῖτη ἡ ΓΕ, καὶ κὶν

Sit datus circulus ABF, data autem recta  $\Delta$  non major circuli diametro; oportet igitur in ABF circulo ipsi  $\Delta$  rectæ æqualem rectamaptare.

Ducatur ABT circuli diameter BΓ. Si quidem içitur æqualis est BΓ ipsi Δ, factum crit propositum. Aptata est euim in ABT circulo ipsi Δ rectæ æqualis BΓ. Si vero major est BΓ ipsi Δ, ponatur ipsi Δ æqualis ΓΕ, et centro



τρω μέτ<sup>3</sup> τῷ Γ, διαστήματι δὲ τῷ ΓΕ κύελος γεγράφδω ὁ ΑΕΖ , καὶ ἐπεζεύχθω ή ΓΑ.

Επεί εὖν το Γ σημεῖεν κέντρον έστὶ τοῦ ΛΕΖ κύκλου, ἴου ἐστὶν ἡ ΓΑ τῷ ΓΕ. Αλλὰ τῷ Δ ἡ ΓΕ ἱ ἐστὶν ἴου: καὶ ἡ Δ ἄρα τῆ ΓΑ ἐστὶν ἴου.

Εἰς ἄρα τὸν διθέντα κύκλον τὸν ΑΒΓ, τῆ δεθείση εἰθεία τῆ  $\Delta^5$ , ἴοπ ἐνήρμοσται ή ΓΑ. Οπερ εδει ποιϊσαι.

quidem F, intervallo vero FE, circulus describatur AEZ, et juagatur FA.

Quoniam igitur  $\Gamma$  punctum centrum est ipsius AEZ circuli , æqualis est  $\Gamma A$  ipsi  $\Gamma E$ . Sed ipsi  $\Delta$  ipsi  $\Gamma E$  est æqualis; et  $\Delta$  igitur ipsi  $\Gamma A$  est æqualis.

In date igitur circulo ABT, data rectar  $\triangle$ , arqualis aptata est FA. Quod oportebat facere.

Soit ABT le cercle donné, et \( \Delta \) la droite donnée, qui n'est pas plus grande que le diamètre de ce cercle; il faut dans le cercle ABT adapter une droite égale à la droite \( \Delta \).

Meuons le diamètre Br du cercle ABr. Si la droite Br est égale à la droite Δ, on aura fait ce qui était proposé. Car on aura adapté dans le cercle ABr, une droite Br égale à la droite Δ. Mais si la droite Br est plus grande que la droite Δ, faisons TE égal à Δ (5. 1), du centre r et de l'intervalle rE décrivons le cercle AEZ, et joignous TA.

Puisque le point r est le centre du cercle AEZ, la droite rA est égale à la droite rE; mais à est égal à rE; donc à est égal à rA.

Donc dans le cercle donné ABT on a adapté une droite TA égale à la droite donnée A. Ce qu'il fallait faire.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β'.

#### PROPOSITIO II.

Είς τον δοθέντα κύκλον τῷ δεθέντε τρεζώνω ἐσοχώνεσε τρέζωνου ἐχχράφαι.

Εστω δ δεθεὶς κύκλος ὁ ΑΒΓ, τὸ δε δεθὶς τρίρωνος τὸ ΔΕΖ δεῖ δὰ εἰς τὰν ΑΒΓ κύκλος τῷ ΔΕΖ τριρώνω Ισορώνειος τρίρωνος έρρράψαι.

In dato circulo dato triangulo aquiangulum triangulum inscribere.

Sit datus circulus ABF, datum vero triangulum AEZ; oportet igitur in AEF circulo ipsi AEZ triangulo equiau6ulum triangulum inscri-Lere.



Ducatur ABF circulum contingens ipsa HØ in A, et constituatur ad AØ rectam et ad punctum in eà A ipsi AEZ augulo æqualis ipse ØAF; rursus, ad HA rectam et ad punctum in eå A ipsi ZAE æqualis HAB, et jungatur BF.

#### PROPOSITION II.

Dans un cercle donné, inscrire un triangle qui soit équiangle avec un triangle donné.

Soit ABT le cercle donné, et AEZ le triangle donné; il faut dans le cercle ABT inscrire un triangle qui soit équiangle avec le triangle donné AEZ.

Menons la droite H0, de manière qu'elle touche le cercle ABT en un point A, et sur la droite A0, et au point A de cette droite faisons l'angle 0AT (gal à l'angle ALT (35, 1). De plus sur la droite HA, et au point A de cette droite faisons l'angle HAB égal à l'angle ZAE, et joignous BT.

Επί οδυ κύκλευ τοῦ ΔΕΓ ξαάπτιταί τις εὐδια μ΄ ΘΑ, καὶ ἀπό τῶς κατά το Α΄ παρῶς εἰσ τὸν κύκλον διὰκται εἰδοῖα ὁ ΑΓΙ ὑ μ΄ ἀμα ὑπὸ ΘΑΓ ἐπι ἐπτὶ τῷ ἐν τῷ ἐναλλαξ τοῦ κύκλου τρώματι χωτία, τῷ ὑπὸ ΑΕΓ, ΑΝΛ ἡ ὑπὸ ΘΑΓ τὰ ὑπὸ ΔΕΖ ἐπτὶ ἔπι καὶ ἡ ὑπὸ ΑΕΓ ἄρα χωτία τῷ ὑπὸ ΔΕΖ ἐπτὶ ἔπι, Ακὰ τὰ ἀυτὰ ἀῦ καὶ ἡ ὑπὸ ΔΕΓ τῷ ὑπὸ ΣΔΕ ἐπτὶ ἔκι, καὶ λοιπὰ ἄρα ἡ ὑπὸ ΒΑΓ λοιπῷ τῷ ὑπὸ ΕΖΔ ἐπτὶ ἔπι ἔκοζώνειο ἄμα ἐπτὶ τὸ ΑΕΓ πρὶμονο τῷ ΔΕΖ κό χώνος ἄμα ἐπτὶ τὸ ΑΕΓ πρὶμονο τῷ ΔΕΖ τὸ χώνος ἀμα ἐπτὶ τὸ ΑΕΓ πρὶμονο τῷ ΔΕΖ κό

Είς τὸν δεθέττα ἄρα κύκλον τῷ δοθέττι τριρώτω ἰσορώνιον τρίρωνον ἐρρέρραπται. Οπερ ἔδει ποιήσει. Quoniam igitur ABF circulum contingit aliqua recta ØA, a contactu autrm ad A in circulo ducta est recta AF, ipse utique ØAF æqua, lis est ipsi in alterno circuli segmento angulo ABF. Sed ipse ØAF ipri AEZ est æqualis; et ABF igitur angulus ipsi AEZ est æqualis. Propter eadern utuque et ipse AFB ipsi ZAE est æqualis, et reliquus igitur BAF reliquo EZA est æqualis. Æquiangulum igitur est ABF triangulum ipsi AEZ triangulo, et inscriptum est in ABF circulo.

In dato igitur circulo dato triangulo æquiangulum triangulum descriptum est. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ 2'.

#### PROPOSITIO III.

Περί του δυθέντα κύκλου το δυθέντο τριγώνω Ισορώνιου τρίρωνου περιγράψαι. Circa datum circulum dato triangulo æquiangulum triangulum circumscribere.

Puisque la droite est touche le cercle ABF, et que la droite AF a été menée dans le cercle du point de contact A, l'angle est est égal à l'angle ast placé dans le segment alterne du cercle (72. 5). Musi l'angle est est est à l'angle AEE; donc l'angle AEE est égal à l'angle AEE; donc l'angle AEE est égal à l'angle ZEE; donc l'angle restant BAF est égal à l'angle zEE; donc l'angle restant BAF est égal à l'angle cettant EAS (52. 1); donc le triangle ABF est équiangle avec le triangle AEE, et il est inscrit dans le cercle ABF (déf. 5. 4).

Donc dans le cercle donné, on a inscrit un triangle équiangle avec un triangle donné. Ce qu'il fallait faire.

### PROPOSITION III.

Aun cercle donné, circonscrire un triangle équiangle avec un triangle, donné.

Εστω ὁ δεθιὶς κύκλος ὁ ΑΒΓ, το δὲ δεθὲν τρίρωτον τὸ ΔΕΖ. δεῖ δὰ περὶ τὸν ΑΒΓ κύκλον τῷ ΔΕΖ τριρώνω ἰσορώτιον τρίρωνον περιραφαία.

Εκδιβλήσθω ή ΕΖ ἰφ' ἐκάτιρα τὰ μέρη κατά τὰ Η, Θ σημεία, καὶ εἰλήφθω τοῦ ΑΒΓ κύκλου κέ τρον τὸ Κ, καὶ διήγθω ώς ἐτυχεν εὐδιῖα ἡ ΚΒ, καὶ συνεστάτω πρός τὰ ΚΒ ἐὐδιεα και τὸ πρός Sit datus circulus ABF, datum autem triangulum AEZ; oportet igitur circa ABF circulum ipsi AEZ triangulo æquiaugulum triangulum circumscribere.

Producatur EZ ex utrăque parte ad H, O puncta, et sumatur ABF circuli centrum K, et ducatur utcunque recta KB, et constituatur ad KB rectam et ad punctum in eà K insi mi-





αὐτὰ συμειο τῷ Κ τᾶ μὰν ὑτὰ ΔΕΗ γωνία ἰσα ἀ ὑτὰ ΒΚΑ, τῷ δὲ ὑτὰ ΔΖΘ ἔτα ἀ ὑτὰ ΒΚΓ, καὶ διὰ τῶν Α, Β, Γ συμειών ἀχδωσαν ἐφαττάμεναι τοῦ ΑΒΓ κύκλου αἰ ΛΑΜ, ΜΒΝ, ΝΤΑ.

Καὶ ἐτιὶ ἐξάττοιται τοῦ ΑΒΓ αὐκλου αἰ ΑΜ, ΜΝ, ΝΑ κατά τὰ Α, Β, Γ συμεία, καὶ ἐτιζιοςτύμεται είσιε αἰ ΚΑ, ΚΒ, ΚΓ ἐρθαὶ ἄρα είσιε αἰ πρὸς τοῦς Α, Β, Γ συμείοις ρονιαι. Καὶ ἐτιὶ ποῦ ΑΜΙΚ τετραπλύρου αὶ τεσσερις χαιίαι d.m  $\Delta$ EH angulo  $\alpha$ qualis BKA, ipsi vero  $\Delta$ Z $\Theta$   $\alpha$ qualis BKF, et per A, B, F puncta ducantur tangentes ipsum ABF circulum ips $\alpha$  AAM, MEN, NFA.

Et quoniam contingunt ABP circulum ipsæ AM, MN, NA in A, B, P punctis, et junctæ sunt KA, KB, KF; recti utique sunt ipsi ad A, B, P puncta anguli. Et quoniam AMBK quadrilateri quatuor anguli quatuor rectis æquales sunt, quandoqui-

Soit ABF le cercle donné, et ABF le triangle donné; il faut au cercle ABF circonscrire un triangle équiangle avec le triangle ABF.

Prolongeons la droite EZ de part et d'autre vers les points H, Θ (dem. 2), prenons le ceutre κ du cercle ABΓ (1.5), menons d'une manière quelconque la droite κ3, faisons sur la droite κβ, et au point κ de cette droite, un angle BKA égal à l'angle ΔΤΗ, et l'augle BKA égal à l'angle ΔΣΘ (25.1), par les points A, E, Γ menous les droites Λ.ΜΙ, ΜΕΧ, ΝΤΑ tangentes au cercle ABΓ (17.5).

Puisque les droites AM, MN, NA touchent le cercle ABT aux points A, B, r, et que l'on a joint KA, KE, Kr, les angles aux points A, E, r seront droits (18.5). Et puisque les quatre angles du quadrilatere AMEK sont

Περί τὸν διθέντα ἄρα κύκλον τῷ διθέντι τριρώνφ Ισορώνιον τριρωνον περιρέρραπται. Οπερ Εδυ ποιθοαι. dem et in duo triangula dividitur AMBK, et suut recti MAK, kEM anguli; reliqui igitur AKB, AMB duobus rectis æquales sunt; suut autem et ΔΕΗ, ΔΕΖ duobus rectis æquales sunt; suut autem et ΔΕΗ, ΔΕΖ duobus rectis æquales; pisi jeitur AKB, AMB ipisi ΔΕΗ αξαναμίε; reliquus igitur AMB reliquo ΔΕΖ est æqualis. Similiter utique ostendetur et ipsum AMM ipisi ΔΖΕ essæqualem; et reliquus igitur MAN relique ΔΕΖ est æqualis. Æquiangulum igitur est AMN triangulum ipisi ΔΕΣ triangulo, et circumscribitur circum AEΓ circulum.

Circa datum igitur circulum dato triangulo æquiangulum triangulum circumscriptum est. Quod oportebat facere.

égaux à quatre angles droits (52. 1), car le quadrilatère AMEK peut se diviser en deux triangles; mais parmi les angles de ce quadrilatère, les angles MAK, KEM sont droits; donc les angles restants AKE, AME sont égaux à deux droits. Mais les angles AEH, AEZ sont égaux à deux droits (15. 1); donc les angles AKB, AME sont égaux aux angles AEH, AEZ; mais l'angle AYE est égal à l'angle AEH; donc l'angle restant AME est égal à l'angle restant AEZ. Nous démontrerons semblablement que l'angle ANM est égal à l'angle AZE; donc l'angle restant MAN est égal à l'angle PESTANT ESZ (52. 1). Donc le triangle AMN est équiangle avec le triangle AEZ, et il est circonscrit au cercle ABF (déf. 4, 4).

Donc un triangle équiangle avec un triangle donné a été circonscrit à un cercle donné. Ce qu'il fallait faire.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ $\delta'$ .

Εἰς τὸ δοθέν τρίχωνον κύκλον έγγράψαι. Εστω τὸ δοθέν τρίχωνον τὸ ΑΒΓ· δεῖ δῆ εἰς τὸ

ΑΒΓ τρίγωτον κύκλον έγγράψαι. Τετμήσθωσαν αὶ ὑπὸ ΑΒΓ, ΑΓΒ γωνίαι δίχα

Τετρικούωσαν αι υπο ΑΒΓ, ΑΓΒ γωνιαι δίχα ταίς ΒΔ, ΓΔ εὐθιίαις, καὶ συμβαλλέτωσαν ἀλλύλαις κατά τὸ Δ συμβίον, καὶ ὕχθωσαν ἀπό τοῦ Δ ἐπὶ τὰς ΑΒ, ΒΓ, ΓΑ εὐθείας κάθετοι αἰ ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ.

#### PROPOSITIO IV.

In date triangulo circulum inscribere.

Sit datum triangulum AFB; oportet igitur in ABF triangulo circulum inscribere.

Secentur ABF, AFB anguli bifariam ab ipsis  $B\Delta$ ,  $\Gamma\Delta$  rectis, et conveniant inter se in  $\Delta$  puncto, et ducantur a  $\Delta$  ad AB, BF,  $\Gamma\Lambda$  rectas perpendiculares  $\Delta$ E,  $\Delta$ Z,  $\Delta$ H.



Kai tri) ἴστι torto 1 υπό ΑΒΔ χανία τῆ υπό ΔΒΓ', tort di καὶ ἐρθι ἡ ὑπό ΒΒΔ ἐρθι τῆ ὑπό ΒΣΔ ἔτη, δύο θι της μοτέ τοτ τὰ ΕΒΔ χ ΕΒΔ, τα Κο γονίας ταῖς θυοί γονίαις ἔτας ἔχεντα, καὶ μίαν πλαυράν μιὰ πλαυρά ἴστι, τινὶ θυπετίνευσα στο μίαν τὸν ἴστον γονιδι, καινὶν αυτάν την ΒΔ. El quoniam æqualis est ABA angulus ipsi ABF, est autem et rectus BEA recto BEA æqualis aduo igitur triangula sunt EBA, ZBA, duos angulos duolus angulis æquales habeutia, et unum latus uni lateri æquale, sustendeus unum æqualum angulorum, communue iis insum BA. El

### PROPOSITION IV.

Inscrire un cercle dans un triangle donné.

Soit AET le triangle donné; il faut dans le triangle AET inscrire un cercle.

Partageons en deux parties égales les angles ABF, AFB par les droites ΕΔ, τΔ; que ces droites se rencontrent au point Δ, et du point Δ menons aux droites AB, BF, FA les perpendiculaires ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ (12, 1).

Puisque l'angle ABA est égal à l'angle ABF, et que l'angle droit BEA est égal à l'angle droit BZA, les deux triangles EBA, ZBA ont deux angles égaux à deux angles, et un côté égal à un côté, le côté commun BA qui soutend un des

καὶ τὰς λοιπὰς ἄρα πλευρὰς ταῖς λοιπαῖς πλευεαίς ίσας έξουσιν ίση άςα ή ΔΕ τη ΔΖ. Διὰ τά αὐτά δη καὶ ή ΔΗ τῆ ΔΖ ἐστὶν ἴση. Αἱ τρεῖς άρα εύθείαι αί ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ ίσαι άλληλαις είσιν !ό άρα κέντρω τῶ Δ, καὶ διαστήματι ένὶ τῶν ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ κύκλος γραφόμενος ήξει και διά τών λοιπών σημείων, καὶ ἐφάψεται τῶν ΑΒ, ΒΓ. ΓΑ εύθειών, διά το όρθας είναι τας προς τοίς Ε. Ζ. Η σημείοις γωνίας. Εί γαρ τεμεί αυτάς, έσται ή τη διαμέτρω του κύκλου πρός όρθας απ' άκρας αγομένη έντος πίπτουσα τοῦ κύκλου, όπερ άτοπον εδείχθη6. οὐκ άρα ό? κέντρω Δ, διαστέματε δε ένὶ τῶν ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ γρα-Φόμετος κύκλος τέμτει τὰς ΑΒ, ΒΓ, ΓΑ εὐθείας\* ¿φάψεται άρα αὐτῶν καὶ ἔσται κύκλος ἐρρερραμμένος είς δ το ΑΒΓ τρίρωτον. Ερρερράφθω ώς 7FH9.

Εἰς ἄρα τὸ δοθὲν τρίρωνον τὸ ΑΒΓ κύκλος ἐγρέγραπται ὁιο ΕΖΗ. Οπερ ἔδει ποιθικαι.

reliqua igitur latera reliquis lateribus acqualia habebunt : æqualis igitur AE ipsi AZ, Propter cademutique et AH ipsi AZ est acqualis, Tresigitur rectar AE, AZ, AH anguales inter se sunt; ergo centro A , et intervallo una insarum AE , AZ , AH circulus descriptus transibit et per reliqua puncta. et continget AB, BF, FA rectas, propterea quod recti sunt ad E, Z, H puncta anguli. Si enim secet ipsas, erit ipsa diametro circuli ad rectos ab extremitate ducta intra ipsum cadens circulum, quod absurdum ostensum est; non igitur centro A, intervallo autem unà ipsarum ΔE, ΔZ, ΔH descriptus circulus secat AB, Er, FA rectas; contingit igitur ipsas, et erit circulus descriptus in ABF triangulo. Inscribatur nt ZHE-

In dato igitur triangulo ABF circulus inscriptus est EZH. Quod oportebat facere.

angles égaux; ils ont donc les còtés restants égaux aux côtés restants (26. 1); donc Δε est égal à ΔΖ. Par la même raison ΔΗ est égal à ΔΖ. Donc les trois droites ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ sont égales entr'elles; donc le cercle décrit du point Δ et d'un intervalle égal à une des droites ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ passera par les autres points, et touchera les droites ΔΒ, ΕΓ, ΓΑ, les angles étant droits en Ε, Ζ, Η. Car si le cercle coupait ces droites, une perpendiculaire au diamètre d'un cercle et menée d'une de ses extrémités tomblerait dans ce cercle, ce qui a été démontré absurde (16. 5); donc le cercle décrit du point Δ et d'un intervalle égal à une des droites ΔΕ, ΔΖ, ΔΗ ne coupera point les droites ΔΒ, ΕΓ, ΓΑ; donc elle les touchera, et ce cercle sera inscrit dans le triangle ΔΕΓ (déf. 5. 4). Qu'il soit inscrit comme ZHE.

Donc dans le triangle donné ABF, on a inscrit le cercle EZH. Ce qu'il fallait faire.

#### DECTASIS :.

#### PROPOSITIO V.

Περί το δεθίν τρίρωνον κύκλον περιχρά ξαι.

Εστω τὸ δοθέν τρίρωνον τὸ ΑΒΓ. δεῖ δὰ περὶ τὸ δοθέν τρίρωνον τὸ ΑΒΓ κύκλον περιγράψαι.

Τετμήσθωσαν αί ΑΒ, ΑΓ εὐθεῖαι' δίχα κατὰ τὰ Δ, Ε συμαίως καὶ ἀπό τῶν Δ, Ε συμαίως καὶ ἀπό τῶν Δ, Ε συμαίως ταῖς ΑΒ, ΑΓ πρὸς ὸρθὰς ἄχθωταν αί ΔΖ, ΖΕ΄ συμπεσεῦι ται δὶ ἄτοι ἐντὸς τοῦ ΑΒΓ τριχώνευ, ἄ ἐπὸ τῆς ΒΓ εὐθείας, ἄ ἐκτὸς τῆς ΒΓ.

Circa datum triangulum circulum circumscribere.

Sit datum triangulum ABF; oportet igitur circa datum triangulum ABF circulum circumscribere.

Secentur AB, AF rectæ bifariam in  $\Delta$ , E punctis, etab ipsis  $\Delta$ , E punctis ipsis  $\Delta$ B, AF ad rectos ducantur  $\Delta$ Z, ZE. Convenient autem vel intra  $\Delta$ BF triangulum, vel in BF rectà, vel extra BF.



Συμπιπτέτωσαν εύν<sup>2</sup> έντος πρότερον κατά τό Ζ., καὶ ἐπτίζιόχθωσαν αὶ ZB, ZΓ, ZA. Καὶ ἐπεὶ ἴσπ ἐστὶν ἡ ΑΔ τῷ ΒΔ, κοινή δὲ καὶ πρός ὀρθάς ἡ ΔΖ. βάσις ἄρα ἡ ΑΖ βάσει τῷ ZB ἐστὶν ἴση<sup>3</sup>. Conveniant igitur intus primum in Z, et jungautur ZB, Zr, ZA. Et quoniam æqualis est AΔ ipsi BΔ, communis autem et ad rectos ipsa ΔZ; basis igitur AZ ipsi ZB est æqualis. Simi-

#### PROPOSITION V.

Circonscrire un cercle à un triangle donné.

Soit ABF le triangle douné; il faut au triangle donné ABF circonscrire un cercle. Coupons les droites AB, AF en deux parties égales aux points Δ, E (10.1), et des points Δ, E menons aux droites AB, AF les perpendiculaires ΔZ, ZE(11.1); ces perpendiculaires se rencontreront ou dans le triangle ABF, ou dans la droite EF, ou hors de la droite EF.

Premièrement que ces perpendiculaires se rencontrent dans le triangle, au point z ; joignons zB, zI, zA. Puisque Ad est égal à Bd, et que la perpendiculaire de est commune et à angles droits, la base Ad est égale à la base zB (1. 1). Nous

(γμοίως δὰ διίξεμαν ὅτι καὶ ὁ ΤΖ τῆ ΑΖ ἐστὶν ἱση, ὅστι καὶ ὁ ΖΒ τῆ ΣΤ ἐστὶν ἱσιν αὶ τριξαρα αὶ ΖΑ, ΖΒ, ΣΤ ἔσαι ἀλλόλας εἰσιλ. Ο ὅρα κὶτρρ τῆ Σ, διαστύματι δὶ ἱιὶ τῶν ΖΑ, ΖΒ, ΣΤ κάελος γραφέμενε ιῆξι καὶ ἀλλ τῶν λειπῶν πιμιίων, καὶ ἔσται πιργγοραμμένες ὁ κάλος τηὶ τὸ ΑΕΤ τρίγωνος. Περγραφέσῶν ὡς ὁ ΑΕΤ τρίγωνος. Περγραφέσῶν ὡς ὁ ΑΕΤ τρίγωνος.

Αλλά δή αι ΔΖ, ΕΖ συμπιστίτωσαν έπὶ τῆς ΒΓ ιθθίας κατά πό Ζ, ὡς ἔχει ἐπὶ τῆς ἐθυτέρας καταγραφῆς, καὶ ἐπιξεύχθω ή ΑΖ. Ομισίως δή δίζεμαν ότι πό Ζ σημιίον κέττρον ἐστὶ τοῦ σκρὶ πό ΔΒΓ πρήμωνο περιγραφομένου κύλλου.

Αλλά δή αί ΔΖ, ΕΖ συμπιστίτωσαν ἐυτὸς τοῦ ΑΒΓ τρηώνου, κατά τὸ Ζ πάλνι, ὁς ἔχου ἐι τὰς τίτης καταραφία, καὶ ἐπιζύς ἔχου αί ΑΖ, ΕΖ, ΤΖ. Καὶ ἐπιὶ πάλνι ἴοπ ἐστὶν ὁ ΑΔ τὰ ΔΒ, κοινὶ δὶ καὶ πρὸς ἐρθας ἡ ΔΣ: βάσες ἐκὶ ὅ ΑΣ βάσει τὰ ΤΕ ἐπτὶ ἴστο, Οροίος ὁ δὶ ἐξομιν ὅτι καὶ ἡ ΖΓ τῆ ΖΛ ἐστὶν ἴσπ, ῶστε καὶ ἡ ΖΒ τὴ ΣΤὶ ἐστὶνοῦ ἔσπο ἀ ἀρκον κίντρο τῆ ζ. βιαστήματι δὲ ἰπὶ τῶν ἔλλος ΣΒ. ΣΤ κύκλος ζ. βιαστήματι δὲ ἰπὶ τῶν ἔλλος ΣΒ. ΣΤ κύκλος

liter utique ostendemus et ipsam FZ ipsi AZ esse æqualem, quare et ZB ipsi ZF est æqualis; tres igitur ZA, ZB, ZF æquales inter se sunt. Ergo centro Z, intervallo autem und ipsarum ZA, ZB, ZF circulus descriptus transibit et per reliqua puncta, et crit circumscriptus circulus circulas circa ABF triangulum. Circumscribatur ut ABF.

Sed et AZ, EZ conveniant in BT rectà in Z, ut se habet in secundà figurà, et jungatur AZ. Similiter utique ostendemus Z punctum centrum esse ipsius circa ABT triangulum circumscripti circuli.

Sed et aZ ; EZ conveniant extra ABF triangulum, in Z rursus, ut se habet in tertiá figura, et jungantur AZ, EZ, FZ. Et quotiam rursus aqualis cst AΔ ipsi AB, communis autem et ad rectos ipsa ΔZ; basis igilur AZ ipsi ZB est aqualis. Similiter utique ostendemus et ZF ipsi ZA esse aqualem, quare et ZB ipsi ZF est aqualis; ergo rursus centro Z, intervallo autem unà ipsarum ZA, ZB, ZF circulus descriptus transibit et per

démontrerons semblablement que rz est égal à Az; donc zB est égal à ZT; donc les trois droites ZA, ZB, ZT sont égales entr'elles. Donc si du centre z, et d'un intervalle égal à une des droites ZA, ZB, ZT, on décrit un cercle, ce cercle passera par les autres points, et ce cercle sera circonscrit au triangle ABT (déf. 6, 4). Qu'il soit circonscrit comme ABT.

Mais que les droites AZ, EZ se rencontrent dans la droite BT, au point z, comme dans la seconde figure; joignons AZ. Nous démontrerons semblablement que le point Z est le centre du cercle circonscrit au triangle AET.

Mais enfin, que les droites AZ, EZ se rencontrent hors du triangle ABF, au point Z, comme dans la troisième figure, et joignons AZ, EZ, TZ. Puisque AZ est encore égal à AB, et que la perpendiculaire AZ est commune et à angles droits, la base AZ est égale à la lase ZB (4.1). Nous démontrerons semblablement que ZT est égal à ZA; donc ZB est égal à ZA; donc ZB est égal à ZA; donc encore si du centre Z, et d'un intervalle égal à une des droites ZA, ZB, ZF, on décrit un cerele, ce

ρραφόμενος ήξει και διά τῶν λοιτῶν σημείων, και έσται τεριγραφόμενος περὶ τὸ ΑΒΓ τρίγωνον. Και γερράφθω ώς ΑΒΓ<sup>8</sup>.

Περὶ τὸ δοθὲν ἄρα τρίρωνον κύκλος περιρέρραπται. Οπεο έδει ποιθέσαι. reliqua puncta, et crit circumscriptus circa ABF triangulum. Et describatur ut ABF.

Circa datum igitur triangulum circulus circumscriptus est. Quod oportebat facere.

#### HODISMA

Καὶ φανερόν ότι, ότε μὰν ἐιτὸς τοῦ τριζώνου πίττει τὸ κέιτρον τοῦ κύκλου, ἡ ὑπὸ ΒΑΓ ζω-

#### COROLLABIEM

Et manifestum est, quando quidem intra triangulum cadit centrum circuli, ipsum BAF angu-



τία, ἐν μιζότι τμάματι τεῦ ἀμικοκλέου τυρχάτουσα, ἐλαττον ἐστι εβθίς ὅτι ἐλ ἐστ τὰς Βι τόθιας τὰ ἐκτρον σίπτις, ὁ ὑσὸ ΕΝΤ ρονία ἐν ἀμιτυκλίω τυρχάτευσα ἐρδά ἐστιν· ἔτι ἔλ τὰ κίτρον τεῦ κύλλου ἐκτὸς τρηψέτου πιστικ', ὁ στὸ ΕΝΤ, ἐν λάτττις τρώτου τεῦ το ἀμικοκλεου lum, in segmento majore quam semicirculo existentem, minorem esse recto; quando autem in BT rectam centrum cadit, ipsum BAT angulum, in semicirculo existentem, rectum esse; quando vero centrum circuli extra triangulum cadit, ipsum BAT, in segmento minore quam semicir-

cercle passera par les points restants, et il sera circouscrit au triangle ABF. Qu'il soit circouscrit comme ABF.

Donc un cercl a été circonscrit dans un triangle donné. Ce qu'il fallait faire.

# COROLLAIRE.

Il est évident que si le centre du cercle tombe dans le triangle, l'angle BAT compris dans un segment plus grand qu'un demi-cercle, est plus petit qu'un angle droit; que si le centre du cercle tombe dans la droite BF, l'angle BAT compris dans un demi-cercle, est droit; que si enfin le centre du cercle tombe hors du triangle BAT, l'angle BAT compris dans un segment plus petit qu'un demi-

τυρχάτουσα, μείζων ίστην έρθης. Ωστι καὶ δταν ἐλάττων έρθης τυρχάτη ή διδομίτη η ωπία, ἡιτὸς τοῦ τρημώνου συματισοῦτται! ' αἰ ΔΣ, ΕΖ. ὅται δὶ ἐρθη, ἡτὶ τῆς ΕΓ. ὅται δὶ μείζων ἐρθης, ἡιτὸς τῆς ΒΓ'. culo, majorem esse recto. Quare et quando minor recto est datus angulus, intra triangulum convenient AZ, EZ; quando autem rectus, in BF; quando vero major recto, extra BF.

#### MPOTARIE S'.

Εὶς τὸν δεθέντα κύκλον τετράχωνου ἐγγράψαι. Εστω ὁ δεθεῖς κύκλος ὁ ΑΒΓΔ· δεῖ δὰ εἰς τὸν Ἰ ΑΒΓΔ κύκλον τετράχωνου ἐγγράψαι.

#### PROPOSITIO VI.

In dato circulo quadratum inscribere.

Sit datus circulus ABFA; oportet igitur in ABFA circulo quadratum inscribere.



Ηχθωσαν τοῦ ΑΒΓΔ κύκλου δύο<sup>2</sup> διάμετροι πρὸς όρθὰς ἀλλήλαις αἰ ΑΓ, ΒΔ\* καὶ ἐπεζεύχθωαὶ ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΑ.

Καὶ ἐπεὶ ἴσκ ἐστὶν ἡ ΒΕ τῷ ΕΔ, κέντρον γὰρ τὸ Ε, κοινὴ δὲ καὶ πρὸς ἐρθας ἡ ΕΑ· βάσις ἄρα ἡ ΑΒ βάσει τῷ ΑΔ ἴση ἐστί. Διὰ<sup>3</sup> τὰ αὐτὰ Ducantur ipsius  $AB\Gamma\Delta$  circuli duæ diametri  $A\Gamma$ ,  $B\Delta$  ad rectos inter se, et jungantur AB,  $B\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$ ,  $\Delta A$ .

Et quoniam æqualis est BE ipsi ΕΔ, centrum enim E, communis autem et ad rectos ipsa ΕΑ; basis igitur AB basi ΑΔ æqualis est. Propter

cercle, est plus grand qu'un angle droit. C'est pourquoi si l'angle donné est plus petit qu'un droit, les droites \( \tilde{z} \), Ez se rencontreront dans le triangle; s'il est droit, elles se rencontreront dans \( \tilde{F} \), et s'il est plus grand qu'un droit, elles se rencontreront hors de la droite \( \tilde{F} \).

#### PROPOSITION VI.

Inscrire un quarré dans un cercle donné.

Soit ABΓΔ le cercle donné; il faut inscrire un quarré dans le cercle ABΓΔ.

Menons les diamètres AΓ, ΕΔ du cercle ABΓΔ perpendiculaires l'un à l'autre (11. 1), et joignons AB, BΓ, ΓΔ, ΔΑ.

Puisque BE est égal à EA, car le point E est le centre, et que la droite EA est commune et à angles droits, la base AB est égale à la base AB (4. 1).

δά καὶ ἐκατέρα τῶν LΓ, ΓΔ ἐκατέρα τῶν ΕΑ, ΑΔ ἱκα ἱκτινι ἐκετόρερει ἀρα ἐκτιν τὸ ΑΕΓΔ τιτράπολερει. Λέγω δῶ ῦτ καὶ ἐξορς ἀκτιν τὸ 2κρ ἱκ ΓΔ ἐδοῖιὰ διείωτρές ἐκτιν τοῦ ΑΕΓΔ κόκλτιν, ἡμικούολεια ἀκα ἐκτὶν τὸ ΒΑΑ ἐρδι ἀρα ἱν ὑτὸ ΒΑΔ 2κικεί. Διὰ τὰ ἀντα ἀν καὶ ἐκτικο τῶν ὑτὸ ΑΕΓ, ΒΓΔ, ΓΑΑ ἐρδι ἰκτιν ἐρδις ἀτῶν ὑτὸ ΑΕΓ, ΒΓΔ, ΓΑΑ ἐρδι ἰκτιν ἐρδις ἀeadem utique et utraque ipsarum EF, FA utrique ipsarum EA, AA arqualis est ; arquilaterum eigitur est AEA quadrilaterum. Dico autem et rectangulum. Quoniam enim EA recta diameter est ipsius AEFA circuli, semicirculum igitur est EAA: rectus igitur EAA angulus. Propter caulem utique et unusquieque ipsorum AEF,



τιον άρα έστι το ΑΒΓΔ τετράπλευρεν. Εδείχου δε και Ισίπλευρου τεπράφωνου άγα έστε. Καί Ερράρματται είς του δοθέιτα ΑΒΓΔ κύκλου<sup>5</sup>.

Είς άρα δοθέττα<sup>6</sup> κόκλοι του ΑΒΓΔ τετράρωτου έρχερματιαι το ΑΒΓΔ. Οτερέδει ποιθεαι. EFA, FAA rectus est; rectangulum igitur est AEFA quadrilaterum. Ostensum est autem et æquilaterum; quadratum igitur est. Et inscriptum est in dato AEFA circulo.

Iu dato igitur circulo ABFA quadratum inscriptum est ABFA. Quod oportebat facere.

Par la même raison, chacune des droites ET, Ta est égale à chacune des droites EA, AA; donc le quadrilatère ABIA est équilatéral. Je dis aussi qu'il est rectaugle. Car puisque la droite BA est un diamètre du cercle ABIA, la figure BAA est un demi-cercle. Donc l'angle BAA est droit (51. 1). Par la même raison, chacun des angles ABI, EIA, IAA est droit aussi; donc le quadrilatere ABIA est realmagle. Mis on a démourré qu'il est équilatéral; donc ce quadrilatère est un quarré. Et ce quarré est inscrit dans le cercle ABIA.

Done on a inscrit le quarré aura dans le cercle donné abra. Ce qu'il fallait faire.

#### PROTASIS C.

Περὶ τὸν δοθέντα κύκλον τετράρωνον περιγράψαι.

Εστω δοθεὶς κύκλος ὁ Ι ΑΒΓΔ· δεῖ δη περὶ τὸν ΑΒΓΔ κύκλον τετράς ωνον περις ράψαι.

Ηχθωσαν τοῦ ΑΒΓΔ κύκλου δύο διάμετροι πρὸς ὀρθὰς ἀλλήλαις αἱ ΑΓ, ΒΔ, καὶ διὰ τῶν Α, Β, Γ,  $\Delta$  σημείων ἄχθωσαν ἐφαπτόμεναι τοῦ ΑΒΓΔ κύκλου αἱ ZH,  $H\Theta$ , GK, KZ.

#### PROPOSITIO VII.

Circa datum circulum quadratum circumscribere.

Sit datus circulus AβΓΔ; oportet igitur circa AβΓΔ circulum quadratum circumscribere.

Ducantur AβΓΔ circuli duæ diametri AΓ, βΔ ad rectos inter se, et per A, β, Γ, Δ puneta ducantur contingentes AβΓΔ circulum ipsæ ZH, HΘ, ΘΚ, KZ.



Επί εὖν ἰφόπτεται ή ΖΗ τοῦ ΑΕΓΑ κύλλου, ἀπό δι τοῦ Ε κίττροι ἐπὶ τῶν κατὰ τὸ λ ἐπαφῶν ἐπιζιώτει ὁ Ελ· αἰ ἀρα πρὸς τῷ Α γωιίας ἐρθαί ἰθει. Διὰ τὰ αὐτὰ δῷ καὶ ὑ απὸς τοῦς Β, Γ, Δ σημείος γουίαι ἐρθαί ἐἰπ. Καὶ ἐπὶ ἐρβά ἐττη ὁ ἐπὸ ἐΕΒ γονία, ἔστι δὲ ὁρθὶ καὶ Quoniam igitur contingit ZH ipsum ABFA circulum, ab E autem centro ad contactum A ducitur EA; ipsi igitur ad A anguli recti sunt. Propter cadem utique et ad B, r, A puncta anguli recti sunt. Et quouiam rectus est AEB angulus, est autem rectus et EBH; parallela

#### PROPOSITION VII.

Circonscrire un quarré à un cercle donné.

Soit ABFA le cercle donné ; il faut circonscrire un quarré au cercle ABFA.

Menons dans le cercle ABIA, les deux diamètres AF, EA perpendiculaires l'un à l'autre, et par les points A, E, F,  $\Delta$  menons les droites ZH, H $\Theta$ ,  $\Theta$ K, KZ tangentes au cercle ABIA (17. 5).

Puisque la droite zH est tangente au cercle ABFA, et que la droite EA a été menée du centre E au point de contact A, les angles sont droits en A (28. 5). Par la même rasion, les angles sont droits aux points E, F, A. Et puisque l'angle AEB est droit, et que l'angle FBH est droit aussi, la droite H0 est paral-

 igitur est H0 ipsi AT. Propter eadem utique et AT ipsi ZK est parallela; quare et H0 ipsi ZK est parallela. Similiter utique ostendemus et utraunque ipsarum H2, eK ipsi BEA esse parallelam. Parallelograma igitur sunt HK, HT, AK, ZB, BK; aqualis igitur est HZ quidem ipsi eK, ipsa vero H0 ipsi ZK. Et queniam æqualis est AT ipsi BA, sed et ipsa quidem AT utique ipsamum H0, ZK, ipsa vero EA utrique ipsarum H0, ZK, ipsa vero EA utrique ipsarum



τίρα τῶν ΗΖ, ΘΚ ἰστίν ἴσπ' καὶ ἐκατίρα ἄρα τῶν ΗΘ, ΣΚ ἐκατίρα τῶν ΗΖ, ЄΚ ἐκτίν τεπι<sup>6</sup>. Ισάπλουρο ἄρα ἐστὶ τὸ ΖΗΘΚ τιτράπλουρον. Αίγω οδιν ὅσι καὶ ἐβοροίνοι. Ετιὶ γαὰ παραλλικό. λόγμαμμόν ἐστὶ τὸ ΗΒΕΑ, καὶ ἐστίν ἐρθῦ πό ἀπὸ ΑΕΒ ἐβοῦ ἄρα καὶ ν ὑτὸ ΑΗΒ. Ομοίνος δῶ ὁῦζομιν ὅτι καὶ αὶ πρὸς τοῦς Θ, Κ, Ζ γωνίαι ἐβοῦ κὶ τωὶ ἐφθος κὸνιστάρα ἀστὶ τὸ ζΗΘΚ τιτράπλουρον!" HZ, ØK est æqualis ; et uterque igitur ipsarum HØ, ZK utrique ipsarum HZ, ØK est æqualis. Æquilaterum igitur est ZHØK quadrilaterum. Dico et rectangulum. Quoniam enim pærllelogrammum est HBEA, et est rectus ÆE; rectus igitur et AHB. Similiter utique ostendemus et ipses ad Ø. K., Z angulos rectos esse; rectangulum igitur est ZHØK quadrilaterum. Ostengulum igitur est ZHØK quadrilaterum.

lèle à la droite Af (28. 1). Par la même raison, la droite Af est parallèle à la droite XK. Donc H⊕ est parallèle à 7K. Nous démentrerons semblablement que l'une et l'autre des droites HZ, €K est parallèle à la droite BEA. Donc les tiquires HK, HT, AK, ZB, EK sont des parallèlogrammes; donc HZ est égal à €K (54. 1), et H⊕ égal à ZK; et puisque Af est égal à BA, que Af est égal à l'une et à l'autre des droites H⊕, ZK, et que BA est égal à l'une et à l'autre des droites H⊕, ZK, et que BA est égal à l'une et à l'autre des droites H⊕, ZK, et que BA est égal à l'une et à l'autre des droites H⊕, ZK, et que BA est égal à l'une et à l'autre des droites H⊕, ZK, et que BA est urbeites HZ, €K. Donc le quadrilatère ZH⊕K est équilatéral. Je dis aussi qu'il est rectangle, car puisque EBEA est un parallèlogramme, et que l'angle AEB est droit, l'angle AHB est droit aussi (54. 1). Nous démontrerons semblal·lement que les angles sont droits en ⊕, K, Z; donc le quadrilatère ZH⊕K est rectangle; mais on

Εδείχθη δε καὶ ἰσόπλευρος τετράγωνος άρα εστί. Καιπεριγέγραπται περί τον ΑΒΓΔ κύκλος.

Περί τον δοθέιτα άρα κύκλον τετράχωνον περιχέχραπται. Οπερ έδει ποιθύαι. tensum est autem et æquilaterum; quadratum igitur est. Et circumscriptum est circa  $AB\Gamma\Delta$  circulum.

Circa datum igitur circulum quadratum circumscriptum est. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ έ.

Είς τὸ δεθίτ τετρέρωτον κύκλον έρηρά ψαι. Εστω τὸ δεθέν τετρέρωτον τὸ ΑΒΓΔ. δεῖ δεὶ εἰς τὸ ΑΒΓΔ τετρέρωτον κύκλον έρηρέψαι.

#### PROPOSITIO VIII.

In dato quadrato circulum inscribere. Sit datum quadratum ABFA; oportet igitur in ABFA quadrato circulum inscribere.



Τιτμώσθω διατίρα τῶν ΑΒ, ΑΔ, δίχα κατὰ τὰ Σ, Ε τημαία, καὶ διὰ μὲν τοῦ Ε ἐπετίρα τῶν ΑΒ, ΓΔ παράλληλος ἀχθω θε Θ, διὰ δὶ τοῦ Σ ἐπετίρα τῶν ΑΔ, ΕΓ παράλληλος ἄχθω ὁ ΖΚ΄ παραλληλος ἄχθω ὁ ΖΚ΄ παραλληλος ἄχθω με ὰ ἐπιὸ ἐκαπτυ τῶν ΑΚ,

Secetur utraque ipsarum AB, A $\Delta$  bifariam in,E, Z punctis, et per E quidem alterutri ipsarum AB,  $\Gamma\Delta$  parallela ducatur E $\theta$ ; per Z vero alterutri ipsarum A $\Delta$ , B $\Gamma$  parallela ducatur ZK; parallelogramum igitur est unumquodque ipsoparallelogramum igitur est unumquodque ipso

a démontré qu'il est équilatéral ; donc ce quadrilatère est un quarré, et il est circonscrit au cercle ABIA.

On a donc circonscrit un quarré à un cercle donné. Ce qu'il fallait faire.

#### PROPOSITION VIII.

Inscrire un cercle dans un quarré donné.

Soit ABFA le quarré donné; il faut incrire un cercle dans le quarré ABFA.

Coupons en deux parties égales l'une et l'autre des droites AB., AA aux points Z, E (10. 1), et par le point E menons E0 parallèle à l'une ou à l'autre des droites AB, TA (51. 1), et par le point Z menons aussi la droite ZK parallèle à l'une ou à l'autre des droites AA, BT; donc chacune des figures AA,

RB, AO, ΘΔ, AH, HI, BH, HA, καὶ al ἀπτεναντίεν αὐτῶν πλευραί δυλενότι ῖσαι εἰεἰ'. Καὶ ἐπλὶ ἐπὶ εὐτὶ ἐπὶ ἐπὶ ἐπὶ τῆς μὰν ΑΔ ὑμίσεια ὁι ΑΕ τῆ ΑΣ ὡστι καὶ ἀπιταντίεν ἔται εἰεῖ'. Καὶ ἀπαταντίεν ἔται εἰεῖ', ἐπὸ ἔρα καὶ ὁι Χτὴ HE. Quòu ἀπὸ ἐπατῶν τῶν ΤΗ, HE ἐπὶ ἐπὶ κατίρα τῶν HΘ, HK ἱκατίρα τῶν TH, HE ἐπὶ ἔται ἐπὶν. ἀπὶ ἐπατῶν ἀπο ἀρα κὶν. Τὰ ΠΕ, HΘ, HE ἔται ἀλλιὰτως ἐἰπὶ", Ο ἄρα κἰτη. Τὰ ΠΕ, HΘ, HE ἔται ἀλλιὰτως ἐἰπὶ", Ο ἄρα κἰτη.

rum AK, KB, AO, AO, AH, HF, BH, MA, et opposita ipsorum latera utique æqualia sunt. Et quoniam æqualis est Aú ipsi AB, et est ipsius quidem Ad dimidia AE, ipsius vero AB dimidia AZ, æqualis igitur et AE ipsi AZ; quare et opposita æqualis sunt, æqualis igitur et 2H ipsi HE. Similiter utique ostendemus et utramque ipsarum HO, HK utrique ipsarum ZH, HE esseæqualem. Quaturor igitur HE, HZ, HO, HK æquales



τρφ μὶν τῷ Ἡ, διαστύματι διξιὶ τῶν ΗΕ, ΗΖ, ΗΘ, ΗΚ κύκλος γραφόμινος ὕξει καὶ διὰ τῶν λοισῶν συμείων καὶ ἔφά-ἱτσι τῶν ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, Α τόδιῶν, διὰ τὸ ἐρθας είναι πὸς πρὸς πός Ε, Ζ, Θ, Κ γωνίας εἰ γὰρ τιμαῖ ὁ κύκλου πρὸς ἐρθας ἀπ' ἄκρας ἀγομίνη ἐντὸς πιοτίται πρὸς ἐρθας ἀπ' ἄκρας ἀγομίνη ἐντὸς πιοτίται πρὸ ἀκράς, ἐπιρ ἀποπον ἱδιὴςθιὶ, Οὐκ ἀρα ὁ στὸ κυκλού, ἐπιρ ἀποπον ἱδιὴςθιὶ, Οὐκ ἀρα ὁ inter sesunt. Ipse igitur centro quidem H, iutervallo vero unà ipsarum HE, HZ, HØ, HK circulus descriptus transibit et per reliqua puncta ; et coutinget AB, BT, TA,  $\Delta A$  rectas ; propterea quod recti sunt ad E, Z,  $\Theta$ , K anguli; si enim secat circulus ipsas  $\Delta B$ , BT,  $\Gamma A$ ,  $\Delta A$ , ipsa diametro circuli ad rectos ab extremitate ducta iutra cadet circulum , quod absurdum osten-

KB, AΘ, ΘΔ, AH, HΓ, BH, HΔ est un parallélogramme, et leurs còtés opposés sont égaux (5.½, 1). Et puisque AΔ est égal à AB, que AE est la moitié de AΔ, et AZ la moitié de AB, la droite AE est égale à AZ; donc les còtés opposés sont égaux; donc ZH est égal à HE. Nous démontrerons semblablement que l'une et l'autre des droites HΘ, HK est égale à l'une et à l'autre des droites ZH, HE, Donc les quatre droites HE, HZ, HΘ, HK sont égales entr'elles. Donc le cercle décrit du centre H, et d'un intervalle égal à une des droites HE, HZ, HΘ, HK passera par les autres points, et sera tangent aux droites AB, EΓ, ΓΔ, ΔΑ, parce que les angles sont droits en E, Z, Θ, K; car si ce cercle coupait les droites AB, BΓ, ΓΔ, ΔΑ, la perpendiculaire au diamètre du cercle, et menée de l'une de ses extrémités tomberait dans le cercle; ce qui a été démontré absurde (16. 5). Donc le cercle décrit du centre H, et

κότρφ μὲν<sup>5</sup> τῷ Η, διαστήματι βἶ ἐνὶ τῶν ΗΕ, ΗΖ, ΗΘ, ΗΚ κύκλος γραφόμενος τέμνει τὰς ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΑ εὐθείας. Εφά∮εται ἄρα αὐτῶν καὶ ἔσται ἐγγεγραμμάνος εἰς τὸ ΑΒΓΔ τετράγωνον.

Εἰς ἄρα τὸ δοθὲν<sup>6</sup> τετράρωνον κύκλος ἐγρέποαπται. Οπερ ἔδει ποιῆσαι. sum est. Non igitur centro quidem H, intervallo vero ună ipsarum HE, HZ, H $\Theta$ , HK circulus descriptus secat AB, B $\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$ ,  $\Delta\Lambda$  rectas. Continget igitur ipsas et erit inscriptus in AB $\Gamma\Delta$ quadrato.

In dato igitur quadrato circulus inscriptus est.

Ouod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ θ'.

Περὶ τὸ δοθέν τετράρωνον κύκλον περιρράψαι.

Εστω τὸ Λοθέν τετράρωνον τὸ ΑΒΓΔ. δεῖ δὰ περὶ τὸ ΑΒΓΔ τετράρωνον κύκλον περιγράψαι.

#### PROPOSITIO IX.

Circa datum quadratum circulum circumscribere.

Sit datum quadratum ABΓΔ; oportet igitur circa ABΓΔ quadratum circulum circumscribere.



Επιζευχθεΐσαι γὰρ αἱ ΛΓ, ΒΔ τεμνέτωσαν Junctæ enim ΑΓ, ΒΔ, sese secent in Ε. ἀλλήλας κατὰ τὸ Ε.

d'un intervalle égal à des droites HE, HZ, HΘ, HK ne coupe point les droites AB, EΓ, ΓΔ, ΔΑ. Donc il sera tangent à ces droites, et il sera inscrit dans le quarré ΑΒΓΔ (déf. 5. 4).

Donc on a inscrit un cercle dans un quarré donné. Ce qu'il fallait faire.

#### PROPOSITION IX.

Circonscrire un cercle à un quarré donné.

Soit ABIA le quarré donné; il faut circonscrire un cercle au quarré ABIA. Joignons AF, BA, et que ces droites se coupent au point E.

El quoriam æqualis est ΔA ipsi AB, communis autem AF, dure utique ΔA, AF dualus EA, AF equales sunt, et basis aF basi EF requalis; angulus igitur æqualis est ΔAF ipsi BAF; ipse igitur ΔAB angulus bifariam sectus est ab AF. Similiter utique ostendemus et unumquemque ipsorum AFF, BFA, FAA bifariam sectum esse ab AF, ΔB rectis. El quoniam æqualis est ΔAB angulus ipsi ABF, et est ipsias quidem ΔAB di-



ήσιστια û ύπό ΕΑΒ, τῆς δὶ ὑπό ΑΒΓ ἡμίστια ἡ ὑπό ΕΒΑ: καὶ ἡ ὑπό ΕΑΒ ἄμα τῷ ὑπό ΕΕΑ ἐσὴι ἔση: ἀστε καὶ πλιορὰ ἡ ΕΑ πλιορὰ τῆ ΕΑ ἐσὴι ἔση: Ομοίως δὸ διάζομα ὅπι καὶ ἐναστρα τῶν ΕΑ, ΕΒ εὐθιιῶν ἐνατίρα πῶν ΕΓ, ΕΔ ἴση ἐσιἐν. Αὶ τέσσορα ἄμα αὶ ΕΝ, ΕΝ, ΕΓ, ΕΔ ἐνιὰ. Αὶ τέσσορα ἄμα αὶ ΕΝ, ΕΝ, ΕΓ, ΕΔ ἐνιὰ ἐλὰ ἐναι ἐὐσὶ. Ο ἄρα κύτρο τῷ Ε, καὶ ἐναπολαιτι ἱιὶ τῶν ΕΑ, ΕΒ, ΕΓ, ΕΔ κάλος ἐναπολαιτι ἱιὶ τῶν ΕΑ, ΕΒ, ΕΓ, ΕΔ κάλος midius ipse EAB, et ipsius ABF dimidius ipse EBA; et EAB igitur ipsi EEA est arqualis. Quare et latus EA lateri EB est arquale. Similiter utique ostendemus, et utramque EA, EB rectarum utrique ipsarum EF, EA acqualem esse; quatuor igitur EA, EB, EF, EA acqualem ipsi uturi ipsi uturi et al. EB, EF, EA acqualem esse; quatuor igitur eA, EB, EF, EA circulus descriptus transum EA, EB, EF, EA, ET, EA, ET, EA, ET, EB, EF, EB, EF, EA, ET, EB, EF, EB, EF, EA, ET, EB, EF, EB, EF

Puisque da est égal à AB, et que la doite ar est commune, les deux droites AA, AT soit égales aux deux droites BA, AT, mais la base at est égale à la base BT; done l'angle dat est égal à l'angle EAT (8. 1); done l'angle dat est coupé en deux parties égales par la droite AT. Nous démontrerons semblablement que chacun des angles ABT, BTA, TAA est coupé en deux parties égales par les droites AT, AB. Et puisque l'angle ABE est égal à l'angle ABT, que le BA la moitié de l'angle ABT, et l'angle EAB est égal à l'angle EAB, et l'angle EAB la moitié de l'angle ABT, l'angle EAB est égal à l'angle EAB; donc le côté EA est égal au côté EB (6. 1). Nous démontrerons semblablement que l'une et l'autre des droites ET, EB est égale à l'une et à l'autre des droites ET, EA, donc les quatre droites EA, EB, ET, EA sont égales entr'elles. Donc le cercle décrit du centre E, et d'un intervallé égal à une des droites EA, IB, IT, EA passera par les autres points,

ηραφόμενος ήζει και διά τῶν λοιπῶν σημείω», καὶ ἔσται περη αμμένος περὶ τὸ ΑΒΓΔ τετράγωιον. Περιγεγράφθω ός ὁ ΑΒΓΔ.

Περὶ τὸ δοθέν ἄτα τετράχωνον κύαλος περιχέχραπται. Οπερ έδει ποιίίσαι.

με ΑΒΓΔ.

#### HPOTANIE i.

Ισοσκελές τρίγωνου συστήσασθαι, έχου έκατέραυ τῶν τρὸς τῷ βάσει γωνιῶν διαπλασίοια τῆς λοιπῆς.

Εκκείσθω τις εὐθεῖα ή ΑΒ, καὶ τετμήσθω κατὰ τὸ Γ σημεῖον, ὥστε τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, ΒΓ περιεχό-

#### PROPOSITIO V

sibit et per réliqua puncta, et erit circumscrip-

tus circa ABF∆ quadratum. Circumscribatur

Circa datum igitur quadratum circulus cir-

cumscriptus est. Quod eportebat facere.

Isosceles triangulum constituere, habens utrunque ipsorum ad basim angulorum duplum reliqui.

Exponatur aliqua recta AB, et secetur in F puncto, ita ut ipsum sub AB, BF contentum



μενον δρθογώνιον ίσου είναι τῷ ἀπὸ τοῦ ΓΑ τετραγώνω καὶ κέντρω τῷ Α, καὶ διαστήματι τῷ ΑΒ' κύκλος γεγμάφθω ο ΒΔΕ, καὶ ενημμόσθω εἰς τὸν rectangulum æquale sit ipsi ex FA quadrato; et centro A, et intervallo AB circulus describatur BAE, et aptetur in BAE circulo ipsi AF

ct il sera circonscrit au quarré AEГД. Qu'il soit circonscrit comme

Donc on a circonscrit un cercle à un quarré donné. Ce qu'il fallait faire.

#### PROPOSITION X.

Construire un triangle isocèle, qui ait chacun des angles de la base double de l'angle restant.

Soit une droite AB; que cette droite soit coupée en un point r, de manière que le rectangle compris sous AB, Er soit égal au quarré de rA (11. 2); du ceutre A et de l'intervalle AB décrivons le cercle BAE (dém. 5); dans le cercle

ΕΔΕ κύκλον τη ΑΓ εὐθεία, μη μείζοτε ούση της τοῦ ΒΔΕ κύκλου διαμέτρου, ίση εὐθεία ἡ ΕΔκαὶ ἐπεζεύχθωσαν αι ΑΔ, ΓΔ, καὶ περιγεγράφθω περὶ τὸ ΑΓΔ τρίγωνον κύκλος ὁ ΑΓΔ.

Και έπει τό υπό τῶν ΑΒ, ΕΓ ἴσον έστι τῷ ἀπό τῆς ΑΓ, ἴπι δε ἡ ΑΓ τῆ ΕΔ\* τὸ ἄρα ὑτὸ τῶν ΑΒ, ΕΓ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπό τῆς ΕΔ. Καὶ ἰπὶ κύκλου τοῦ ΑΓΔ εἴληπται τι σημείον ἐκτὸς το

rectæ, non majori existenti ipså E $\Delta\Gamma$  circuli diametro, aqualis recta B $\Delta$ ; et jungantur A $\Delta$ ,  $\Gamma\Delta$ , et circumscribatur circa A $\Gamma\Delta$  triangulum circulus A $\Gamma\Delta$ .

Et quoniam ipsum sub AB, BΓ æquale est quadrato ex AΓ, æqualis autem AΓ ipsi EΔ; ipsum igitur sub AB, BΓæquale est ipsi ex BΔ. Et quoniam extra circulum AΓΔ sumptum est



Ε, καὶ ἀπό ττῦ Επρὸς τὸν ΑΓΔ κύπλον προσστετοιαστι δύο ειδθικει αὶ ΕΑ, ΕΔ, καὶ ἡ μέν αὐτῶν τίμενε, ἡ δι προσπίστει, καὶ ἱστὶ τὸ τῶν ταῦν ΑΒ, ΕΓ ἰσον τῷ ἀπὸ τῆς ΕΔ τἡ ΕΔ ἄρα ἰφάττεται τοῦ ΑΓΔ. Καὶ ἰπὶ ἰφάττεται μέν ὑ ΕΔ<sup>3</sup>, ἀπὸ δί τῆς κατὰ τὸ λ ὑπαφῶς δίμεται ἡ ΔΓ ἡ ἄρα ὑτὸ ΕΔΓ χονία ἴπη ἐστὶ τῷ ἐν τῷ ἐνολλός τοῦ κύκλου τευίαστη αναία τῆ ὑσὸ aliqued punctum B, et a B in AF $\Delta$  circulum cadunt dux recte BA, B $\Delta$ , et altera quidem ipsarum secat, altera vero iucidit; et est ipsum sub AB, BF aquale ipsi ex B $\Delta$ ; ipsa B $\Delta$  igitur contingit AF $\Delta$ . Et quoniam contingit quidem ipsa B $\Delta$ , a contactu vero ad  $\Delta$  ducta est  $\Delta$ F; ipse igitur B $\Delta$ F angulus æqualis est ipsi in alterno circuli segmento angulo  $\Delta$ F $\Delta$ . Quoniam igitur seculi segmento angulo  $\Delta$ F $\Delta$ . Quoniam igitur seculi segmento angulo  $\Delta$ F $\Delta$ .

ELE adaptons une droite EL égale à la droite AT, qui n'est pas plus grande que le diamètre du cercle ELE (1. 4); joignons AL, TL, et circonscrivons le cercle ATL au triangle ATL (5. 4).

Puisque le rectangle sous AB, BT est égal au quarré AF, et que AF est égal à BA, le rectangle sous AB, BT est égal au quarré de BA. Et puisque le paint B a été pris hors du cercle ATA, que les droites BA, BA vont du point B au cercle ATA, que l'une d'elles le coupe, et que l'autre ne le coupe point, et que le rectangle sous AB, BT est égal au quarré de BA, la droite BA est tangente au cercle ATA (57. 5). Donc, puisque la droite BA est tangente, et que la droite ATA été menée du point de contact A, l'angle BAT est égal à

ΔΑΓ. Επεὶ οὖν ἴση ἐστὶν ἡ ὑπὸ ΒΔΓ τῆ ὑπὸ ΔΑΓ, κοινή προσκείσθω ή ύπο ΓΔΑ. όλη άρα ή ύπο ΒΔΑ ίση έστι δυσί ταις ύπο ΓΔΑ, ΔΑΓ. Αλλά ταῖς ὑπὸ ΓΔΑ, ΔΑΓ ἴση ἐστὶν ἡ ἐκτὸς ἡ ύπὸ ΒΓΔ· ή ἄρα ύπὸ ΒΔΑ ἴσηὶ ἐστὶ τῆ ὑπὸ ΒΓΔ. Αλλ' ή ὑπὸ ΒΔΑ τῆ ὑπὸ ΓΒΔ ἐστὶν ἴση, έπεὶ καὶ πλευρά ή ΔΑ τῆ ΑΒ ἐστὶν ἴση δοτε καὶ η ύπο ΔΒΑ τη ύπο ΒΓΔ έστιν ίση, Αί τρείς άρα αί ύπὸ ΒΔΑ, ΔΒΑ, ΒΓΔ ἴσαι ἀλλύλαις εἰσί. Καὶ ἐπεὶ ἴση ἐστὶν ἡ ὑπὸ ΔΒΓ ρωνία τῆ ὑπὸ ΒΓΔ, ίση έστι και πλευρά ή ΕΔ πλευρά τη ΔΓ. Αλλ' ή ΒΔ τῆ ΓΑ ὑπόκειται ἴση καὶ ή ΑΓ ἄρα τῆ ΓΔ έστιν ίση ώστε και γωνία ή ύπο ΓΔΑ γωνία5 τῆ ὑπὸ ΔΑΓ ἐστὶν ἴση\* αἱ ἄρα ὑπὸ ΓΔΑ, ΔΑΓ τῆς ὑπὸ ΔΑΓ εἰσὶ διπλασίους6. Ιση δε καὶ ή ύπὸ ΒΓΔ ταῖς υπὸ ΓΔΑ, ΔΑΓ\* καὶ ἡ ὑπὸ ΒΓΔ άρα της ύπο ΔΑΓ έστι διπλή<sup>8</sup>. Ιση δε ή ύπο ΒΓΔ έκατέρα τῶν ὑπὸ ΒΔΑ, ΔΒΑ καὶ έκατέρα άρα τῶν ὑπὸ ΒΔΑ, ΔΒΑ τῶς ὑπὸ ΒΑΔ ἐστὶ διπλῶ.

Ισοσκελές άρα τρίγωνον συνίσταται τὸ ΑΔΒ, έχον έκατέραν τῶν πρὸς τῷ ΔΒ βάσει γωνιῶν διπλασίονα τῆς λοιπῆς. Οπερ έδει ποιῆσαι.

qualis est BAF ipsi AAF, communis addatur FAA. Totus igitur BAA æqualis est duobus FAA, AAF, Sed ipsis ΓΔA , ΔAΓ æqualis est exterior BΓΔ : inse igitur ΒΔΑ æqualis est ipsi ΒΓΔ. Sed ΒΔΑ ipsi FBA est æqualis, quoniam et latus AA ins AB est æquale ; quare et ABA ipsi BFA est æqua lis. Tres igitur BΔA , ΔBA , BΓΔ æquales inter se sunt. Et quoniam æqualis est ΔBF angulus ips. BΓΔ, æquale est et latus BΔ lateri ΔΓ. Sed BΔ ipsi ΓA ponitur æqualis ; et AΓ igitur ipsi ΓΔ est æqualis; quare et angulus ΓΔA augulo ΔΑΓ est æqualis; ipsi igitur FAA, AAF ipsius AAF sunt dupli. Æqualis autem et BFA ipsis FAA ! AAF ; et BFA igitur ipsius AAF est duplus. Æqualis autem et BFA utrique ipsorum BAA, ABA; et uterque igitur ipsorum BAA, ABA ipsius BAA est duplus.

Isosceles igitur triangulum constitutum est AAB habens utrumque ipsorum ad AB basim angulorum duplum reliqui. Quod oportebat facere.

l'angle ΔΑΓ placé dans le segment alterne du cercle (52. 5). Puisque l'angle BAΓ est égal à l'angle ΔΑΓ, ajoutons l'angle commun ΓΔΑ, l'angle entier BΔΑ sera égal aux deux angles ΓΔΑ, ΔΑΓ. Mais l'angle extérieur BΓΔ est égal aux angles ΓΔΑ, ΔΑΓ (52. 1); donc l'angle BΔΑ est égal à l'angle BΓΔ. Mais l'angle BΔΑ est égal à l'angle BΓΔ. Mais l'angle BΔΑ est égal à l'angle BΓΔ. Donc les trois angles BΔΑ, ΔΒΑ, ΒΓΔ sont égaux entr'eux. Et puisque l'angle ΔΕΓ est égal à l'angle ΒΓΔ, le côté ΒΔ est égal au côté ΔΓ est égal au côté ΓΔ; donc l'angle ΓΔΑ est égal au côté ΓΔ; donc le côté ΔΓ est égal au côté ΓΔ; donc l'angle ΓΔΑ est égal à l'angle BΓΔ AT (53. 1); donc le côté ΔΓ est égal aux angles ΓΔΑ, ΔΑΓ (53. 1); donc l'angle BΓΔ est égal à L'angle BΓΔ est égal aux angles ΓΔΑ AT (53. 1); donc l'angle BΓΔ est double de l'angle ΔΑΓ. Mais l'angle BΓΔ est égal à chacun des angles ΒΔΑ, ΔΒΑ; donc chacun des angles BΔΑ, ΔΒΑ est double de l'angle BΔΑ.

Donc on a construit un triangle isocèle AAB, ayant chacun des angles de la base BA double de l'angle restant. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιά.

#### PROPOSITIO VI

Εἰς τὸν δεθέντα κύκλον πεντάρωνον ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιον ἐρρρά-ζαι.

Εστω ό δοθεὶς κύκλος ὁ ΑΒΓΔΕ δεῖ δὴ εἰς τὸν ΑΒΓΔΕ κύκλον πεντάρωνον ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιον ἐγρράψαι. In dato circulo pentagonum aquilaterumque et aquiangulum inscribere.

Sit datus circulus ABFAE; oportet igitur in ABFAE circulo pentagonum æquilaterumque et æquiangulum inscribere.



Εκκίσθω τρήμωνο Ισσσκιλίς το ΖΗΘ, διπταcίστα έχου έκατίραν τῶ πρὸς τῶς Η, Θ τωτιῶν τῶς πρὸς τῷ Ζ, καὶ ἰχη-γράφδω εἰς τὸς ΑΒΓΙΕ κύκλου τῷ ΖΗΘ τργώνο ἴστρώνου τρίχωνου τὸ ΑΓΔ, ὥστε τῷ μὲν πρὸς τῷ Ζ γωνία, ἔσην εἴται τὰν ὑπὸ ΓΑΔ, ἐκατίραν ἐδ τῶν πρὸς τῶς Η, Θ ἔσην ἐκατίρα τῶν ὑπὸ ΑΓΔ, ΓΔΑκαὶ ἐκατίκα ἀξοι τῶν ὑπὸ ΑΓΔ, ΓΔΑ- τὰ καὶ ἐκατίκα ἀξοι τῶν ὑπὸ ΑΓΔ, ΓΔΑ- τὰ ὑπὸ Exponatur triangulum isosceles ZHO, duplum habens utrumque ipsorum ad H,  $\Theta$  angulorum ipsius ad Z, et inscribatur in  $AB\Gamma\Delta E$  circulo, ipsi ZHO triangulo æquaĥagulom triangulum A $\Gamma\Delta$ , ita ut ipsi quídem Z angulo æqualis sit ipse  $\Gamma A\Delta$ , uterque vero ipsorum ad H,  $\Theta$  æqualis utrique ipsorum  $\Delta \Gamma\Delta$ ,  $\Gamma \Delta \Lambda$ ; et uterque igitu ipsorum  $\Delta \Gamma\Delta$ ,  $\Gamma \Delta \Lambda$ ; et uterque igitu ipsorum  $\Delta \Gamma\Delta$ ,  $\Gamma \Delta \Lambda$ ; et uterque igitu ipsorum  $\Delta \Gamma\Delta$ ,  $\Gamma \Delta \Lambda$ ; et uterque igitu ipsorum  $\Delta \Gamma\Delta$ . F $\Delta \Lambda$  ipsius  $\Gamma \Delta \Phi$  est duplus. Sece-

#### PROPOSITION XI.

Dans un cercle donné, inscrire un pentagone équilatéral et équiangle.

Soit ABFAE le cercle donné; il faut inscrire dans le cercle ABFAE un pentagone équilatéral et équiangle.

Soit posé le triangle isocèle ZHO, ayant chacun des angles en H, O double de l'angle z (10. 4); inscrivons dans le cercle ABTAE le triangle ATA équiangle avec le triangle ZHO (2. 4), de manière que l'angle TAA soit égal à l'angle Z, et que chacun des angles H, O soit égal à chacun des angles ATA, TAA; chacun des angles ATA, TAA sera double de l'angle TAA. Coupons chacun des angles ATA

ΓΑΔ έττε διτήδι. Τετμικόνω διι έκατέρα τῶ: ὑτὸ ΑΓΔ, ΓΔΑ δίχα ὑτὸ έκατέρα;³ τῶν ΓΕ, ΔΒ εὐθειῶν, καὶ ἐτεζεύχθωταν αἰ ΑΒ, ΒΓ, ΔΕ, ΕΑΙ.

Επεὶ οὖν εκατέρα τῶν ὑπὸ ΑΓΔ, ΓΔΑ γωνεῶν διπλασίου έστι τως ύπο ΓΑΔ, και τετμιημέναι είσι δίνα ύπο των ΓΕ, ΔΒ εύθειων αι πέντε άρα perias ai inò DAT, AFE, EFA, FAB, BAA icas addudate eigir. Ai de isas portas emi isor TEDIGEDER BECHRAGIF. al Terte Coa Tepidepeias αί ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΑ ίσαι άλλήλαις είσίν. Υπό δε τάς ίσας περιφερείας ίσαι εύθείαι ύποτείνουσιν αι πέντε όρα εύθεῖαι αι ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΑ ίσαι άλλήλαις είσιν Ισόπλευρον άρα έστι το ΑΒΓΔΕ πειτάρωνου. Λέρω δη ότι και ίσορώεισε. Επεί ράς ή ΑΒ περισέρεια τη ΔΕ περισερεία έστιν ίση", κοινή προσπείσθω ή ΒΓΔ. όλη άρα ή ΑΕΓΔ περιφέρεια όλη τη ΕΔΓΒ περιφεριία έστιν ion6. Kai Bifiner ent gier rug ABTA mepipepaias paria i uni AEA, ini de tiis EATB mepipepeias οωνία ή ύπο BAE. καὶ ή ύπο BAE έρα γωνία? रमें धंत्रते AEA देहरोर डिमां. Atd रखे बधेरचे हैं। सबी έκάστη τῶν ὑπὸ ΑΒΓ, ΒΓΔ, ΓΔΕ μωνιῶν έκαtor autem uterque ipsorum AFA, FAA bifariam ab utràque ipsarum FE, AB rectarum, et juugantur AB, BF, AE, EA.

Quoniam igitur uterque ipsorum AFA, FAA augulorum duplus est ipsius FAA; et secti sunt bifariam à CE, AB rectis; quinque igitur anguli ΔΑΓ, ΑΓΕ, ΕΓΔ, ΓΔΒ, ΒΔΑ æquales inter se sunt. Æquales autem anguli æqualibus circumferentiis insistunt : quinque igitur circumferentiae AB, BΓ, ΓΔ, ΔΕ, EA æquales inter se sunt. Æquales antem circumferentias æquales rectæ subtendunt; quinque igitur rectæ AB, BΓ, ΓΔ, ΔΕ. ΕΑ æquales inter se sunt ; æquilaterum igitur est ABFAE pentagonum. Dico et æquiangulum. Quoniam enim AB circumferentia ipsi AE circumferentiae est aqualis, communis addatur BFA; tota igitar ABFA circumferentia toti EAFB circumferentiæ est æqualis. Et insistit ipsi quidem ΑΒΓΔ circumferentiæ angulus ΑΕΔ, ipsi vero ΕΔΓΒ circumferentiæ angulus BAE, et BAE igitur angulus insi AEA est æqualis. Propter cadem utique et unusquisque ipsorum ABF, BFA, FAE angulo-

TAA en deux parties égales par les droites ΓΕ, ΔΕ (9. 1), et joignous ΑΒ, ΕΓ, ΔΕ, ΕΑ.

Puisque chacun des angles Ata, tan est double de l'angle tan, et que ces angles sont coupés en deux parties égales par les droites fe, ab, les cinq angles aat, Afe, et al, 12b, ban sont égaux entr'eux. Mais les angles égaux sont appuyés sur des arcs égaux (26.5); donc les cinq arcs Ab, Bt, fla, Ae, et a sont égaux entr'eux. Mais les arcs égaux sont soutendus par des droites égales (29.5); donc les cinq droites Ab, Ff, fla, ae, et a sont égales entr'elles; donc le pentagone Abfer est égalla l'arc Ab, ajoutons l'arc commun ella; l'arc entier Abfla sera égal à l'arc entier Eadb, disjoutons l'arc commun ella; l'arc entier Abfla sera égal à l'arc entier eadb, d'air l'arc entier eadb, d'air l'arc entier Abfla sera égal à l'arc entier eadb, d'air l'arc entier eadb, d'air l'arc entier eadb, d'air l'air eadb est égal à l'arc abfla sera égal à l'arc entier eadb, d'air l'air eadb est égal à l'arc entier eadb et a gles et égal à c'angle Aba (27.5). Par la même raison, chacun des angles abf, et a.

τέρα των ύπο ΒΑΕ, ΑΕΔ έστιν ἴση· ἰσογώνιον ἄρα έστι το ΑΒΓΔΕ πεντάρωνον. Εδείχθη δε καὶ ἰσοπλευρον·

Είς άρα τὸν δεθέντα κύκλον πεντάρωνον ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιον ἐρρέρραπται. Οπερ ἔδει ποιθσαι.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ «β'»

Περὶ τὸν δεθέιτα κύκλον πεντάρωνον ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιον περιγρά ‡αι.

Εστω ὁ δοθεὶς κύκλος ὁ ΑΒΓΔΕ. δεὶ δὴ περὶ τὸν ΑΒΓΔΕ κύκλον πειτάρωτον Ισόπλευρόν τε καὶ ἰστρώνιον περιγράψαι. rum utrique ipsorum BAE, AEA est æqualis; æquiangulum igitur est AEFAE pentagonum. Ostensum est autem et æquilaterum;

In dato igitur, circulo pentagonum æquilaterumque et æquiangulum inscriptum est. Quod oportebat facere,

#### PROPOSITIO XII.

Circa datum circulum pentagonum æquilaterumque et æquiangulum circumscribere.

Sit datus circulus ABFAE; oportet igitur circa ABFAE circulum pentagonum æquilaterumque et æquiangulum circumscribere.



Νενούσθω τοῦ ἐγρεγραμμένου πενταρώνου τῶν γωνιῶν συμεῖα, τὰ Α, Β, Γ, Δ, Ε, ὥστε ἴσας εἶγαι τὰς ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΑ περιφερείας\* Intelligantur inscripti pentangoni angulorum puncta A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , E, ita ut æquales sint AB,  $B\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$ ,  $\Delta E$ , EA circumferentiæ; et per A,

AEA; donc le pentagone ABFAE est équiangle. Mais il a été démontré qu'il est équilatéral;

Donc dans un cercle donné, on a inscrit un pentagone équilatéral et équiangle. Ce qu'il fallait faire.

#### PROPOSITION XII.

Circonscrire à un cercle donné un pentagone équilatéral et équiangle.

Soit ABEAE le cercle donné; il faut au cercle ABEAE circonscrire un pentagone équilatéral et équiangle.

Concevons que A, B, F, A, E soient les sommets des angles du pentagone inscrit (11. 4), de manière que les arcs AE, BF, FA, AE, EA soient égaux;

καὶ διὰ τῶν Α, Β, Γ, Δ, Ε ἄχθωσαν τοῦ κύκλου ἐφαπτόμεναι αἱ ΗΘ, ΘΚ, ΚΛ, ΛΜ, ΜΗ• καὶ εἰλάφθω τοῦ ΑΒΓΔΕ κύκλου κέντρον τὸ Ζ, καὶ ἐπεζεύχθωσαν αἱ ΖΒ, ΖΚ, ΖΓ, ΖΛ, ΖΔ.

Καὶ ἐπεὶ ή μὲν ΚΛ εὐθεῖα ἐφάπτεται τοῦ ΑΒΓΔΕ κύκλου κατά τὸ Γ. άπὸ δε τοῦ Ζκέντρου έπε την κατά το Γ έπαφην επέζευκται ή ΖΓ. ή ΖΓ άρα κάθετός έστεν έπε την ΚΛ. όρθη άρα έστὶν' έκατέρα τῶν πρὸς τῶ Γρωνιῶν. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ αί πρὸς τοῖς Β. Δ σημείοις γωνίαι όρθαί είσι. Καὶ ἐπεὶ όρθή ἐστιν ή ὑπὸ ΖΓΚ 2ωνία, τὸ ἄρα ἀπὸ τῆς ΖΚ ἴσον ἐστὶ τοῖς ἀπὸ τῶν ΖΓ, ΓΚ, Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ τοῖς ἀπὸ τῶν ΖΒ. ΒΚ ίσον έστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΚ2. ὥστε τὰ ἀπὸ τῶν ΖΓ, ΓΚ τοῖς ἀπὸ τῶν ΖΒ, ΒΚ ἐστὶν ἴσα, ὧν τὸ ἀπὸ τῆς ΖΓ τῷ ἀπὸ τῆς ΖΒ ἐστὶν ἔσοςλοιπόν άρα το άπο της ΓΚ λοιπώ ι τω άπο της ΒΚ έττιν ίσου, ίση άρα ή ΓΚ τη ΒΚ5, Καί errei ion eoriv n ZB Th ZI , nai norri n ZK , Súo Si ai BZ, ZK Suri rais TZ, ZK iras ciri, zai Básis i BK Báses ti TK estir ion. gwia aga η μεν ύπο ΒλΚ γωνία τῦ ύπο KZI εστίν ίση, ή

B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , E ducantur circulum contingentes  $H\Theta$ ,  $\Theta K$ ,  $K\Lambda$ ,  $\Lambda M$ , MH; et sumutur  $AB\Gamma\Delta E$  circuli centrum Z, et jungantur ZB, ZK,  $Z\Gamma$ ,  $Z\Lambda$ ,  $Z\Delta$ .

Et quoniam recta quidem KA contingit ABΓΔE circulum in Γ, ab ipso vero Z centro in contactum ad I ducta est ZI; ergo ZI perpendicularis est ad KA; rectus igitur est uterque ipsorum ad F angulorum. Propter eadem utique et ipsi ad B, A puncta anguli recti sunt. Et quoniam rectus est ZFK angulus, ipsum igitur ex ZK æquale est ipsis ex ZF, FK. Propter eadem utique et ipsis ex ZB, BK aquale est ipsum ex ZK; quare ipsa ex ZF, FK ipsis ex ZB, BK æqualia sunt, quorum ipsum ex Zr ipsi ZB est æquale; reliquum igitur ex FK reliquo ex BK est æquale; æqualis igitur FK ipsi BK. Et quoniam æqualis est ZB ipsi ZF, et communis ZK , duæ utique BZ, ZK duabus TZ, ZK æquales sunt, et basis BK basi FK est æqualis; augulus igitur quidem BZK angulo KZF est aequalis, ipse vero BKZ ipsi ZKF est æqualis; duplus igi-

par les points A, E, T, A, E, menons au cercle les tangentes HO, OK, KA, AM, MH (17. 3); prenons le centre z du cercle ABTAE, et joignons ZB, ZK, ZI, ZA, ZA.

Puisque la droite κλ touche le cercle ABΓΔE au point Γ, et que la droite ZΓ est menée du centre Z au point de contact Γ, la droite ZΓ est perpendiculaire à κλ (18. 3); douc chacun des angles en Γ est droit. Chacun des angles aux points Β, Δ est droit, par la même raison. Et puisque l'angle ZΓκ est droit, le quarré de la droite ZΚ est égal aux quarrés des droites ZΓ, ΓΚ (47. 1). Le quarré de la droite ZK est égal aux quarrés des droites ZF, βκ, par la même raison; donc les quarrés des droites ZΓ, ΓΚ sont égaux aux quarrés des droites ZB, ΒΚ; mais le quarré de ZF est égal au quarré de ZB; donc le quarré restant de ΓΚ est égal au quarré de SK; donc FK est égal à ZΓ, et que la droite ZK est commune, les deux droites ZZ, ZK sont égales aux deux droites IZ, ZK; mais la base BK est égal à la base ΓΚ; donc Γλ angle EΣΚ

 $\ell_1$  ότο DKZ  $\epsilon_{ij}$  ότο XKI fervir in  $\ell_0$   $\ell_1$  Am  $\ell_2$  is  $\ell_2$  in  $\ell_1$  in  $\ell_2$  DKZ  $\ell_3$  Am  $\ell_3$  Am  $\ell_4$  Am  $\ell_3$  Am  $\ell_4$  Am

the ipse quidem EZF ipsins kZF, ipse vero BFF ipse quidem EZF sipsins TZA est duplus, ipse vero TAB ipsins TZA est duplus, ipse vero TAB dipsins TZA. Est quoniam æqualis est et angulus EZF ipse TZA. Est quoniam æqualis est et angulus EZF ipse TZA. Est ipse quidem EZF ipsins KZP duplus, ipse vero ZZF duplus ipsins ZZF; æqualis igitur et kZF ipsi AZF duplus, ipsins ZZF; æqualis igitur et kZF ipsi AZF duplus, ipsins ZZF, æqualis igitur et kZF duplus ipsins ZZF, æqualis EZF æqualis.



gmia vý bod ZTA ism. Abe bů tpí, m a tstí?

Tà ZKT, ZAT the bù gwias tais bù i gwiast
inas šgatta kantipat kantipat", ani pliu trhuphe pia Athopā isms, notim abrāv tū TP, nai
the hitrās āpa thupā sauth abrāv tū TP, nai
the hitrās āpa thupā sauth poriai tū hotupais
inas šīsi, nai tū hoturū gwiai tā hotupais
inas šīsi, nai tū pār KT ubrīs tū TĀ A, ú bš
bī ZKT garia tū brā ZAT. Kai itu i īn istrie

gulos duolous augulis zequales habentia utrumque utrique, et uuom latus uni lateri zequale, commune ipsis ipsum ZF, et reliqua igitur latera reliquis lateribus zequalis habebunt, et reliquom augulum reliquo angulo; zequalis igitur ipsa quidem KF recta ipsi FA, ipse vero ZKF augulus ipsi ZAF. Et quoniam zequalis est KF ipsi FA, dupla igitur KA ipsins KF. Propter eadem

est égal à l'angle KZT, et l'angle BKZ à l'angle ZKT (8.1); donc l'angle BZT est double de l'angle KZT, et l'angle BZT double de l'angle ZKT. Par la mèmo raison, l'angle ZTA est double de l'angle EZA, et l'angle ZKT. Par la mèmo raison, l'angle ZTA est double de l'angle EZA, et l'angle AZT double de l'angle EZA. Et puisque l'arc BT est égal à l'angle BZT est égal à l'angle BZT est égal à l'angle ZTA et l'angle ZTT double de l'angle ZTT; donc l'angle EZT est égal à l'angle ZTA; mais l'angle ZTK est égal à l'angle ZTA; donc les triangles ZTT, ZAT ont deux angles égans à deux angles, chacun à chacun, et un côté égal à un côté, le côté ZT, qui leur est commun; denc ces deux triangles ont les côtés restants égaux aux côtés restants, et l'angle restant égal à l'angle zKT est égal à l'angle ZMT. Mais KT est égal à l'a, donc la droite KT est égal à l'angle ZMT. Mais KT est égal à l'a, donc

ή ΚΓ τῆ ΓΛ, διπλῦ ἄρα ή ΚΛ τῆς ΚΓ. Διὰ τὰ αὐτά δὰ δειχθήσεται, καὶ ή ΘΚ τῆς ΒΚ διπλῆ. Καὶ έστὶν ή ΒΚ τῆ ΚΓ ἴση 11 καὶ ΘΚ ἄρα τῆ ΚΛ έστὶν ἴση. Ομοίως δὰ δειχθέσεται καὶ έκάστη τῶν OH, HM, MA Exartica TOV OK, KA ion. icoπλευρον άρα έστι το ΗΘΚΛΜ πεντάρωνος, Λέρω δή ότι καὶ ἰσορώνιου. Επεὶ ράρ ἴση ἐστὶν ἡ ὑπὸ ΖΚΓ αφτία τη ύπο ΖΛΓ, και έδεινθη της μέν ύπο ΖΚΓ διπλη ή ύπο ΘΚΛ, απο δὶ ύπο ΖΛΓ διπλη ή ύπο ΚΛΜ. καὶ ή ύπο ΘΚΛ ἄρα τῆ ύπο KAM estir ion, Oucles on Surfisetas zai έκάστη των ύπο ΚΘΗ, ΘΗΜ, ΗΜΑ έκατέςα τῶν ὑπὸ ΘΚΑ, ΚΑΜ ἰσης αὶ πέντε ἄςα γωνίας αι ύπὸ ΗΘΚ, ΘΚΛ, ΚΛΜ, ΛΜΗ, ΜΗΘ ίσαι άλλήλαις εἰσίν. Ισωγώνιον ἄρα ἐστὶ τὸ ΗΘΚΛΜ πειτάρω ον. Εδείχθη δε και Ισόπλευρου, καὶ περιχές ραπται περί τον ΑΒΓΔΕ κύκλον. Οπερ έδει mossicas.

utique èstendetur, et OK ipsius BK dupla. Et est BK insi KF ganalis ; et OK igitur insi KA est æqualis. Similiter utique estendetur et unaquæque ipsarum OH , HM , MA utrique ipsarum OK, KA æqualis; æquilaterum igitur est HOKAM pentagonum. Dico autem et æquiangulem. Quoniam enim aqualis est ZKF angulus ipsi ZAF, et ostensus est ipsius quidem ZKF duplus ipse OKA, ipsius vero ZAF duplus ipse KAM: et OKA igitur ipsi KAM est acqualis, Similiter utique ostendetur et unusquisque ipsorum KOH , OHM , HMA utrique ipsorum OKA , KAM zequalis; quinque igitur anguli HGK, GKA, KAM. AMH, MHΘ æquales inter se sunt. Æquiangulum igitur est HOKAM pentagonum. Ostensum est autem et æquilaterum, et circumscriptum est circa ABFAE circulum. Quod oportebat facere.

RA est double de RT. On démontrera de la même manière que ek est double de BK. Mais BK est égal à KT, douc ek est égal à KT. On démontrera semblablement que chacuue des droites em , HM, MA est égale à l'une et à l'autre des droites ex, KA; douc le pentagone HORMM est égale à l'une et à l'autre des droites ex, KA; douc le pentagone HORMM est égulatéral. Je dis aussi qu'il est équiangle; car puisque l'angle ZKT est égal à l'angle ZKT, et qu'on a démontré que l'angle ekA est double de l'angle ZKT, et l'angle KAM double de l'angle ZKT, l'angle ekA est égal à l'angle KAM. On démontrera semblablement que chacun des angles KOH, EHM, HMM est égal à l'une et à l'autre des angles EKA, KAM; donc les cinq angles HOR, EMA, KAM, AMH, MHO sont égaux entr'eux. Donc le pentagone HORMM est équiangle. Mais nous avons démontré qu'il est équilatéral, et il est circonscrit au cercle ABTAE. Ce qu'il fallait faire.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ η'.

#### PROPOSITIO XIII.

Είς τὸ δοθέν πεντάρωνον, ὅ ἐστὶν ἰσέπλευρέν το καὶ ἰσορώνιον , κύκλον ἐρρφάψαι.

Εντω το δυθέν πεντάρωνον, Ισόπλευρόν! τε καὶ Ισορώνιον, τὸ ΑΒΓΔΕ: δεῖ δὰ εἰς τὸ ΑΒΓΔΕ πεντάρωνον κύκλον έργρά ζαι. In dato pentagono, quod est æquilaterumque et æquiangulum, circulum inscribere.

Sit datum peutagonum æquilaterumque et æquiangulum ABFAE; oportet igitur in ABFAE poutagono circulum inscribere.



Terpulellu y je kurrija του έπε ΕΓΑ, ΓΑΕ
γρατίου όχα έπε' έπειτήρα του ΓΖ, ΔΖ τόθοιόντ και όπε' του Σ συμκίου, καθ έ συμθαί λοκουτ αλλόλαις αί ΤΖ, ΔΖ κόθοια, ἐπεξεύχθωταν αί ΖΒ, ΖΑ, ΣΕ κόθεία. Καὶ ἐπεὶ ἔπεὶ ἐπεὶ Ἡπ τὰ ΓΕΑ καιτό ἐπὶ ΓΖ, δὸ ὁ ὁ ἀπὶ ΕΓ, ΤΕ δυσί πεῖς ΔΓ, ΤΕ ἐπεὶ ἐπὶ , καὶ γρατία ἡ ἐπὰ ΒΓΖ γονία τὰ ὑπὰ ΔΓΖ ἔπι ἐπὶ 'βάσια ἀρα ἡ ΕΣ τὰ βάσια ΔΖ ἐπτὶ ἐπο, καὶ τὰ ΕΕΓ προρο τη δΩ Τ΄ προβού μεταί ἐποὶ. Sectur cnim uterque ipsorum BTΔ, ΓΔΕ angulorum bifariam ab utràque ipsarum FZ, ΔZ rectarum; et a Z puncto, in quo conveniunt inter se ΓZ, ΔZ rectæ, ducantur ZB, ZA, ZE rectæ. Et quoniam sequalis est BΓ ipsi ΓΔ, communis autem FZ, duæ utique BΓ, ΓZ dualuts ΔΓ, ΓZ æquales sunt, et angulus BΓZ angulo ΔΓZ αγαdis est j basis igitur BZ basi ΔZ est æqualis, et BZΓ trianguloum ipsi ΔZΓ triangulo est sequalis,

#### PROPOSITION XIII.

Dans un pentagone équilatéral et équiangle donné, inscrire un cercle.

Soit ALFLE le pentagone équilatéral et équiangle donné; il faut inscrire un cercle dans le pentagone ABTALE.

Coupons chacen des angles BIA, IAE en deux parties égales par les droites IZ, AZ (9, 1); et du point z où les deux droites IZ, AZ se rencentrent, menons les droites ZB, ZA, ZE. Et puisque BI est égal à IA, et que la droite IZ est commune, les deux droites EI, IZ sont égales aux deux droites AI, IZ; mais l'angle BIZ est égal à l'angle AIZ; donc la base BZ est égale à la base AZ (1, 1), et le triangle EZI est égal au triangle AIZ, et les angles restants

καὶ αί λοιπαὶ γωτίαι ταῖς λοιπαῖς γωτίαις ἴσαι έσονται<sup>5</sup>, ύφ' άς αί ίσαι πλευραί ύποτείνουσιν. έση άρα ή ύπο ΓΒΖ ρωνία τὰ ύπο ΓΔΖ, Καὶ έπεὶ διπλη έστιν ή υπό ΓΑΕ της ύπο ΓΑΖ6, ίση δέ ή μεν όπο ΓΔΕ τῶ όπο ΑΒΓ, ὁ δὲ ΓΔΖ τῶ όπο ΓΒΖ, καὶ ἡ ὑπὸ ΓΒΑ ἄτα τῆς ὑπὸ ΓΒΖ ἐστὶ διπλή του άρα ή ύπο ΑΒΖ γωτία τη ύπο ΖΕΓ. ή άρα ύπο ΑΒΓ γωτία δίνα τέτμηται ύπο τῆς ΒΖ εύθείας. Ομοίως δη δεινθήσεται ότι και έκατέρα τῶν ὑπὸ ΒΑΕ, ΑΕΔ δίχα τέτμηται ὑπὸ έκατέρας τῶν ΖΑ, ΖΕ εὐθειῶν. Ηχθωσαν δὰ ἀπὸ τοῦ Ζ σημείου ἐπὶ τὰς ΔΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΑ εύθείας κάθετοι αί ZH, ZΘ, ZK, ZΛ, ZM. Kai έπεὶ ίση έστὶν ή ύπὸ ΘΓΖ ζωνία τῆ ύπὸ ΚΓΖ, έστι δε και όρθη ή ύπο ΖΘΓ έρθης τη ύπο ΖΚΓ ίση, δύο δή τρίς ωνά έστι τὰ ΖΘΓ, ΖΚΓ τὰς δύο γωνίας ταίς" δυσί γωνίαις ίσας έγοντα, καὶ μίας πλευράς μια πλευρά ίσης, κοιτής αυτώς ΖΕ υποτείνουσαν υπό μίαν τῶν ἴσων ρωνιῶν\* καὶ τὰς λοιπὰς ἄρα πλουρὰς ταῖς λοιπαῖς πλουραῖς ίσας έξω ίου άρα ή Ζ⊕ κάθετος τῆ ΖΚ καθέτω. Ομοίως δη δειχθήσεται ότι και εκάστη τών ΖΑ, ZM , ZH izatipa tŵr ZO, ZK ion iotir ai mitte

et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt. quos æqualia latera subtendunt; æqualis igitur FBZ angulus ipsi FAZ. Et quoniam duplus est FAE ipsius FAZ, æqualis autem ipse quidem FAE ipsi ABF, ipse vero FAZ ipsi FEZ, et FBA igitur ipsius FBZ est duplus ; æqualis igitur ABZ angulus ipsi ZBF, Ergo ABF angulus bifariam secatur à BZ rectà. Similiter utique osteudetur et utrumque ipsorum EAE, AEA bifariam secari ab utrâque ipsarum ZA, ZE rectarum. Ducantur autem à Z puncto ad AB, BΓ, ΓΔ, ΔΕ, EA rectas perpendiculares ZH, ZO, ZK, ZA, ZM. Et quoniam æqualis est OFZ angulus ipsi KIZ, est autem et rectus ZOF recto ZKF zequalis, duo utique triangula sunt ZOF, ZKF duos angulos duobus angulis æquales habentia, et unum latus uni lateri æquale, commune ipsorum ZF, subtendens unum xqualium angulorum; et reliqua igitur latera reliquis lateribus æqualia habebunt; æqualis igitur ZO perpendicularis ipsi ZK perpendiculari. Similiter utique ostendetur et unamquamque ipsarum ZA, ZM, ZH, utrique ipsarum ZO,

égaux aux angles restants, ceux qui soutendent des côtés égaux (4, 1); donc l'angle fez est égal à l'angle fez. Et puisque l'angle fez est double de l'angle fez, que fes est égal à l'angle art, et que fez est égal à l'ez, l'angle fez est égal à l'angle art, et que fez est égal à l'angle zer; donc l'angle are est coupé en deux parties égales par la droite fez. Nons démontrerons semblablement que chacun des angles bae, ale est coupé en deux parties égales par les droites ar, et, et, et, et, et, et, et, et, et, ze, zk, za, zm. Puisque l'angle etz est égal à l'angle rez, et que l'angle droit zer est égal à l'angle rez, et que l'angle droit zer est égal à l'angle rez, et que l'angle droit zer est égal à l'angle rez, et que l'angle droit zer est égal à l'angle droit zer, et que l'angle droit zer, et que l'angle et que côté égal à un côté, le côté commun ze qui soutend un des angles égaux; ils autont donc les côtés restants égaux aux côtés restants (26, 1); donc la perpendiculaire ze est égale à l'une et à l'autre des droites za, zm, zm est égale à l'une et à l'autre

άρα εὐθείει εἰ ZH, ZΘ, ZK, ZΛ, ZΜ ἴσει ὰλλλλαιε εἰσίτ. Ο ἀρα κίττρο τῷ Ζ, διαστήματο δι ἐτ τὰν ΖΗ, ΖΘ, ZK, ZΛ, ZΜ κύτλος αταφέραντες ὕξει καὶ διὰ τῶν λειτῶν συμείων, καὶ ἐφάψται τῶν ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΑ εὐθείαν, 
λὰ τὰ ἐρβοὲ είναι τὰς πρὲς τῶς Η, Θ, Κ, Λ, Μ συμαίεις ρανίας. Εὶ ρὰς εἰν ἐφάψται αὐτῶν, 
ἀλλὰ τριεῖ ἀντὰς, συμδύσενται τὴν τῷ διαμότρο 
τὸῦ κύκλου πρὸς ἐρθοὲ ἀπὶ ἀρας ἀρακίτη τὸῦ τοῦ κλοδο.

ZK æqualem esse; quinque igitur rectæ ZH,  $2\Theta$ , ZK, ZA, ZM æquales inter se sunt. Ergo centro Z, intervallo vero und ipsarmar 2H, 2Q, ZK, ZA, ZM circulus descriptus transibit et per reliqua puncta, et continget 4B,  $B\Gamma$ ,  $\Gamma A$ , 2A, 2A,



πίπτεν τεῦ κύκλου, ὅπερ ἄτοπον ἐδιίχθυ. Οὐκ ἀρα ὁ κύτγρο τῷ Ζ, διαστύματι δὶ ἐιὶ τῶν ΖΗ, ΖΘ, ΖΚ, ΖΛ, ΖΜ ἐθειῶν γραφέμετος κύκλος τιμιῖ τὰς ΛΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΛ ἐθείας. Εφαἡεται ἀρα αὐτῶν. Γερράψω ὡς ὁ ΗΘΚΑΜ.

Εἰς ἄρα τὸ δοθὰν πεντάρωνον, ὅ ἐστιν ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιου, κύκλος ἐρρέρραπται. Οπιρ ἔδει ποιδιται, intra cadat circulum, quod absurdum ostensum est. Non igitur centro Z, intervallo vero umă ipsarum ZH, Z $\Theta$ , ZK, ZA, ZM rectarum descriptus circulus secabit ipsas AB, B $\Gamma$ ,  $\Gamma\Delta$ ,  $\Delta E$ , E rectas  $\xi$  continget igitur ipsas. Describatur ut HereAM.

In dato igitur pentageno, quod est æquilaterumque et æquiangulum, circulus inscriptus est. Quod oportebat facere.

des droites zø, zk; donc les cinq droites zh, zø, zk, za, za sont égales entr'elles. Donc le cercle décrit du centre z, et d'un intervalle égal à une des droites zh, zø, zk, za, zm, passera par les autres points, et touchera les droites ab, br, fa, le, ea, parce que les angles sont droits en h, ø, k, a, m. Car s'il ne les touchait pas, et s'il les coupait, la perpendiculaire menée d'une de ses extrémités au diamètre, tomberait dans le cercle; ce qui a été démontré absurde (16.5); donc le cercle décrit du centre z, et d'un intervalle égal à une des droites zh, zø, zk, za, zm, ne coupera point les droites ab, br, fa, ae, ex; donc il les touchera. Décrivous le cercle Hokama.

Donc on a inscrit un cercle dans un pentangone équilatéral et équiangle donné. Ce qu'il fallait faire.

#### PROTABLE W.

Περὶ τὸ δοθέν πεντάγωνου, δ έστιν ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσογώνιου, κύκλου περιγράψαι.

Εστω τὸ δοθὲν πεντάρωνον, ό¹ ἐστὶν Ισόπλευρόν τε καὶ Ισορώνιον, τὸ ΑΒΓΔΕ δεῖ δὰ περὶ τὸ ΑΒΓΔΕ πεντάρωνον κύκλον περιγράψαι.

#### PROPOSITIO XIV.

Circa datum pentagonum, quod est æquilaterumque et æquiangulum, circulum circumscribere.

Sit datum pentagonum, quod est æquilaterumque et æquiangulum ABFAE; oportet igitur circa ABFAE pentagonum circulum eircumscribere,



Τετμάνθω δὰ ἐκατέρα τῶν ὑπὸ ΕΓΔ, ΓΔΕ γωτιᾶν δίχα ὑπὸ ἐκατέρα τῶν ΓΖ, ΖΔ, καὶ ἀπὸ τοῦ Ζ συμείευ, καθ ὁ συμβάλλουση αἰ ἐψθυᾶις, ἐπὶ τὰ Β, Α, Ε συμεῖα ἐπιζύγχθωσαν ἐψθυᾶις αἰ ΖΒ, ΖΑ, ΖΕ. Ομείως δὰ τὸ πρὸς τούτου διεχθασται, ὅτι καὶ ἐκάστι τῶν ὑπὸ ΕΒΑ, ΒΕΑ, ΑΕΔ ρονιῶν δίχα τίτμηται ὑπὸ ἐκάστης τῶν ΖΒ, ΑΖ, ΕΖ. ἐψθμῶν, Καὶ ἐπὶ ἔσι ἐπὶν ἡ ὑπὸ ΕΓΔ γωνία Secctur quidem uterque ipsorum BTA, ΓΔE angulerum bifariam ab utrăque ipsarem FZ, ZΔ, et a Z puneto, in quo conveniunt rectae, ad B, A, E puneta ducantur rectae ZB, ZA, ZE. Similiter utique ut antea ostendetur et unumquemque ipsorum FEA, BAE, AEΔ angulorum bifariam secari ab unăquaque ipsarum ZB, AZ, EZ zectarum. Et quoniam æqualis est ZB, AZ, EZ rectarum. Et quoniam æqualis est

#### PROPOSITION XIV.

Circonscrire un cercle à un pentagone équilatéral et équiangle donne. Soit ABTAE le pentagone équilatéral et équiangle donné; il faut au pentagone ABTAE circonscrire un cercle.

Coupons en deux parties égales chacun des angles BTA, TAE par les droites T2, ZA (9, 1), et du point Z où ces droites se rencontrent, menons aux points B, A, E les droites ZB, ZA, ZE. Nous démontrerons, comme auparant, que chacun des angles FBA, BAE, AEA est coupé en deux parties égales par les droites ZB, AZ, EZ. Et puisque l'angle BTA est égal à l'angle TAE, et

ETA angulus ipsi  $\Gamma\Delta E$ , et est ipsius quidem ETA diuridius ipse  $Z\Gamma A$ , ipsius vero  $\Gamma\Delta E$ , di-nidius  $\Gamma\Delta Z$ , et  $Z\Gamma \Delta$  igitur ipsi  $Z\Delta \Gamma$  est equalic; quare et latus  $Z\Gamma$  lateri  $Z\Delta$  est equale. Similiter utique ostendetur et unanquamque ipsarum ZE, ZA, ZE utrique ipsarum  $Z\Gamma$ ,  $Z\Delta$  esse æqualem; quinque igitur rectæ ZA, ZE,  $Z\Gamma$ ,  $Z\Delta$ ,  $Z\Delta$ , Z



λαις είσιτ. Ο ἄρα κέιτρω τιῦ Ζ, καὶ διαστύματι<sup>2</sup> ἐιὶ τὰῦ ΖΑ, ΖΒ, ΖΓ, ΖΔ, ΖΕ κυλος γραφόμενος ὑξει καὶ διὰ τὰῦ λοιτιῶῦ σημείων, καὶ ἐσται τεριγραφόμειος ὶ. Περιγεγράφθω, καὶ ἔστω δ ΑΒΓΔΕ.

Περὶ ἄρα τὸ διθξυ<sup>5</sup> πεντάρωνον, ὅ ἐστιν ἰσύπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιον, κύκλος περιγέη ραπται. Οπερ ἔδει ποιθσαι. æquales inter se sunt. Ipse igitur centro Z et intervallo unå ipsarum ZA , ZB , Z $\Gamma$  , Z $\Delta$  , ZE circulus descriptus transibit et per reliqua puncta, et erit circumscriptus. Circumscribatur , et sit ABF $\Delta$ E.

Circa datum igitur pentagonum, quod est æquilaterumque et æquilangulum, circulus circumscriptus est. Quod oportebat facere.

que l'angle zea est la moité de l'angle bel, et l'angle eau la moité de l'angle ele, l'angle zea est égal à l'angle zee; donc le côté ze est égal au côté ze (G. 1). On démontrera semblablement que chacune des droites ze, zea, ze est égale à chacune des droites ze, ze, donc les cinq droites za, ze, ze, ze sont égales entr'elles. Donc le cercle décrit du point z et d'un intervalle égal à une des droites za, ze, ze, ze, ze, des passera par les autres points, et sera circonscrit. Qu'il soit circonscrit, et qu'il soit abele.

Donc un cercle a été circonscrit à un pentagone équilatéral es équiangle donné. Ce qu'il fallait faire.

#### HPOTASIS 6.

Είς τὸν διθέντα κύκλον ἐξάρωνον ἰσύπλευρόν τε καὶ ἰσορώνιον ἐρρράψαι.

Εστω ό δεθεὶς κύκλος ὁ ΑΒΓΔΕΣ. δεῖ δὶ εἰς τὸν ΑΒΓΔΕΖ κύκλον ἐξάρωνον ἰσόπλευρόν τε καὶ Ισοπώνιον ἐπροάΦαι.

#### PROPOSITIO XV.

In dato circulo hexagonum æquilaterumque et æquiangulum inscribere.

Sit datus circulus ABTAEZ; oportet igitur in ABTAEZ circulo hexagonum æquilaterumque et æquiangulum inscribere.



Ηχθω τοῦ ΑΒΓΔΕΖ κύκλου διάμετρες ἡ ΑΔ, καὶ ιλιμόθω τὸ κίντρε τοῦ κύκλου τὸ Η, καὶ κίντρω μιν τῷ Δ, διαστόματι δι τῷ ΔΗ κύκλου διτρω καὶ ἐττζέυχθύτσαι αἰ ΕΗ, ΓΗ διάχθωσαν ἐτὶ τὰ Β, Ζ σημαῖα, καὶ ἐτιζύχθωσαν αἰ ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΖ, ΖΑ' λίγω ὅτι τὸ ΑΒΓΔΕΖ ἰξάγωνον Ισύπλουρόν τε ἰστὶ καὶ ἐτιτὸ ΛΕΓΔΕΖ ἰξάγωνον Ισύπλουρόν τε ἰστὶ καὶ ἐτιτὸ ἀνοιος και διαστώνου καὶ ἐτιτὸ ἀνοιος και ἐτιτὸ καὶ ἐτιτὸ ἀνοιος και ἐτιτὸς ἀνοιος ἀνοιος ἐτιτὸς ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἐτιτὸς ἀνοιος ὰνοιος ἀνοιος ἀνοιος ἀνοιος ὰνοιος ἀνοιος ὰνοιος ὰνο

Επεί γάρ το Η σημείου κέντρον έστὶ τοῦ ΑΒΓΔΕΖ κύκλου, ίση έστὶν ή ΗΕ τῆ ΗΔ. Πάλιν, έπεὶ τὸ Ducatur ABFAEZ circuli diameter AA, et sumatur ceutrum circuli H, et centro quidem  $\Delta$ , intervallo vero  $\Delta H$  circulus describatur  $EH\Gamma\Theta$ , et junctez EH,  $\Gamma H$  producantur ad B, Z puncta, et jungantur AB,  $B\Gamma$ ,  $\Gamma A$ ,  $\Delta E$ , EZ, ZA, dico  $AB\Gamma AEZ$  hexagonum  $\alpha qui$ alaterumque esse et  $\alpha v_1$  usingulum.

Quoniam enim H punctum centrum est ABΓΔEZ circuli, æqualis est HE ipsi HΔ. Rur-

#### PROPOSITION XV.

Inscrire dans un cercle donné un hexagone équilatéral et équiangle.

Soit ABFAEZ le cercle donné; il faut dans ce cercle inscrire un hexagone équilatéral et équiangle.

Menons le diamètre AA du cercle ABFAEZ, prenons le centre H de ce cercle, du centre A, et de l'intervalle AH décrivons le cercle EHFG (dém. 5), joignons les droites EH, FH, prolongeons-les vers les points B, Z, et joignons AB, LF, TA, AE, EX, XA; je dis que l'hexagone ABFAEZ est équilatéral et équiangle.

Puisque le point H est le centre du cercle ABFAEZ, la droite HE est égale à

Δ σημαίον κίντρον έστὶ τοῦ ΕΗΓΟ κύκλου, Ιτπ ἐντίν ὁ ΔΕ τῷ ΔΗ. Αλλ ἡ ΗΕ τῷ Ηλ ἐλεἰχθη ἐση, καὶ ἡ ΗΕ ἄρα τῷ Ε. Σὰ σει ἐντίν ἐ ἐσἐπλοιρεν ἀρο ἐντὶ τὸ ΕΗΔ τρίχουον, καὶ αἰ τριῖς ἀρα αὐτοῦ χονίαι αἰ ὑπὸ ΕΗΔ, ΗΑΕ, ΔΕΗ ἔναι ἀλλιὰνες ἐκὶν, ἐττιθένητο τῶν ἐνεκτίδον τρορίωνο αἰκο ἐκὶν, ἐττιθένητο τῶν ἐνεκτίδον τρορίωνο ἀρο τῷ βάσει χονίαι ἴσαι ἀλλιλαις ἰνί. Καὶ ἐκνι κὶ τριῖς τοῦ τριρώνου γονίαι δυσὶν ὁρθαῖς ἐκι ἀ ἐρα ἐνὸ ΕΗΛ χοιία τρίτον ἐντὶ ἔδο ἐκθοῦ. ἀ ἐρα ἐνὸ ΕΗΛ χοιία τρίτον ἐντὶ ἔδο ἐκθοῦ.

sus, quoniam Δ punctum centrum est EHΓΘ circuli, avqualis est ΔΕ ipsi ΔΗ. Sed HΕ ipsi HΔ estense est acqualis, HΕ igitur ipsi ΕΔ αcqualis est; acquilaterum igitur est ΕΗΔ triangulum, et tres igitur ipsius anguli ΕΗΔ, ΗΣΕ, ΔΕΗ acquales inter se sunt, qui aisoseclium trangulorum ad basim anguli αcquales inter se sunt. Εί sunt tres trianguli anguli duobus rectis αcquales; jies igitur ΕΗΔ angulus trian pars



 est duorum rectorum. Similiter utique ostendetur et ABIF tertia pars duorum rectorum. Èt quoniam CH recta super EB insistens deinceps angulos EBIF, FHB duobus rectis æquales facit, et reliquus igitur FHB tertia pars est duorum rectorum; ipsi igitur EHA, AHF, FHB anguli aquales inter se sunt; quare et ad verticum ipsi EHA, AHE, FHB ; sex igitur anguli EHA, sis EHA, AHF, FHB; sex igitur anguli EHA.

HAL De plus, puisque le point à est le centre du cercle ehfé, la droite à est égale à ah. Mais on a démontré que he est égal à ha; donc he est égal à ea; donc le triangle eha est équilatéral; donc les trois angles eha, hae, affe sont égaux entr'eux, puisque dans les triangles isocèles, les angles à la base sont égaux entr'eux (5. 1). Mais les trois angles d'un triangle sont égaux à deux droits (52, 1); donc l'angle eha est le tiers de deux droits. Nous démontrerons semblablement que ahr est le tiers de deux droits. Mais la droite fh tombant sur la droite eb fait les angles de suite ehr, the égaux à deux droits (15. 1); donc l'angle restant fhe est le tiers de deux droits; donc les angles eha, ahr, fhe gaux eutr'eux; mais les angles eha, ahr, she, parce que ces angles sont opposés par le sommet (15. 1), donc les six angles eha, ahr, fhe, parce que ces angles sont

ΖΗΕ ίσαι άλληλαις είσίτ. Αί δε ίσαι χωτίαι έπλ iowy wecioecejwy Belinacis. ai it apa wecioecejas αί ΑΒ, ΒΓ, ΓΔ, ΔΕ, ΕΖ, ΖΑ ίσαι αλλήλαις ciois. Y To Se Tac ione Tecipenciae di lous elθείαι υποτείνουση αί έξ άρα εύθείαι ίσαι άλλήλαις είσιν ἰσόπλευρον ἄςα έστὶ το ΑΒΓΔΕΖ έξάρωνον. λέρω δή ότι καὶ Ισορώνιον. Επεί ράρ ίση έστιν ή ΖΑ περιφέρεια τη ΕΔ περιφερεία, κοινή προσκείσθω ή ΑΒΓΔ περιφέρεια. όλη άρα ή ΖΑΒΓΔ3 όλη τη ΕΔΓΒΑί έστην ίση, και βέζηκε έπι μέν της ΖΑΒΓΔ περιφερείας ή ύπο ΖΕΔ ρωνία, έπὶ δε της ΕΔΓΒΑ περιφερείας ή ύπο ΑΖΕ γωτία. ίση ἀρα ή ὑπὸ ΑΖΕ γωτία τὰ ὑπὸ ΖΕΔ. Ομοίως δήθ δεινθήσεται ότι καὶ αὶ λοιπαὶ γωνίαι τοῦ ΑΒΓΔΕΖ εξαρώνου κατά μίαν ίσαι είσὶν εκατέρα τῶν ὑπὸ ΑΖΕ, ΖΕΔ τωνιῶν ἐσστώνιον ἄρα ἐστί? το ΑΒΓΔΕΖ εξάρωνον, Εδείνθη δε καὶ ἰσόπλευρεν , καὶ ἐγρέγραπται εἰς τὸν ΑΒΓΔΕΖ κύκλον.

Εἰς ἄρα τῶν δεθέττα κύκλον έξύρωνον ἰσόπλευρόν τε καὶ ἰσερώνιον ἐγρέγραπται. Οπερ έδεὶ ποιίισαι.

ΔΗΓ, ΓΗΒ, BHA, AHZ, ZHE annales inter se sunt. Æquales autem anguli æqualibus circumferentiis insistunt; sex igitur circumferentiæ AB, BF, FA, AE, EZ, ZA æquales inter se sunt. Æquales autem circumferentias æquales rectæ subtendunt; sex igitur rectæ æquales inter se sunt; æquilaterum igitur est ABF△EZ hexagonum; dico etiam et æquiangulum. Ouoniam enim æqualis est ZA circumferentia insi EA circumferentia, communis addatur ABFA circumferentia; tota igitur ZABF∆ toti E∆FBA est æqualis, et insistit quidem ipsi ZABFA circumferentiæ ipse ZEΔ angulus, ipsi vero EΔΓΒΑ circumferentiæ ipse AZE angulus, Æqualis igitur AZE angulus ipsi ZEA. Similiter utique ostendetur et reliquos angulos ipsius ABFAEZ hexagoni secundum unum aquales esse alterutri insorum AZE. ZEΔ angulorum Æquiangulum igitur est ABΓΔEZ hexagonum. Ostensum est autem et æquilaterum, et inscriptum est in ABΓΔEZ circulo.

In dato igitur circulo hexagonum æquilaterumque et æquiangulum inscriptum est. Quod oportebat facere.

AHZ, ZHE sont égaux entr'eux. Mais des angles égaux s'appuient sur des arcs égaux (26.5); donc les six arcs AB, BF, TA, AE, EZ, ZA sont égaux entr'eux. Mais des arcs égaux sont sontendus pur des droites égales (29.5); donc ces six droites sont égales entr'elles; donc l'hexagone ABFAEZ est équilatéral. Je dis qu'il est équiangle. Car puisque l'arc zA est égal à l'arc extendada qu'il est équiangle. Car puisque l'arc zA est égal à l'arc enter eatea. Mais l'angle eze s'appuie sur l'arc canter ZABFA sera égal à l'arc entire fatea. Mais l'angle eze s'appuie sur l'arc canter de l'angle AZE s'appuie sur l'arc canter de l'angle AZE s'appuie sur l'arc extendada en l'angle AZE est égal à l'angle zea (27.5). On démontrera semblablement que les angles restants de l'hexagone ABFAEZ sont égaux un à un à l'un et à l'autre des angles AZE, zea; donc l'hexagone ABFAEZ est équiangle. Mais on a démontré qu'il est équilatéral, et il est inscrit dans le cercle ABFAEZ.

Donc on a inscrit un hexagone équilatéral et équiangle dans le cercle donné. Ce qu'il fallait faire.

#### HODISMA.

# COROLLABIEM

Εκ τούτου φανερόν έτι ή τοῦ έξας ώ: ου πλευρά ίση έστι τη έκ του κέντρου του κύκλου.

Καὶ ἐὰν διὰ τῶν Α. Β. Γ. Δ. Ε. Ζ σημείωτ8 έφαττομένας τοῦ κύκλου άράρομες, περιη ραφήσεται στερί του κύκλου έξαη ωι ου Ισόπλευρόν τι και Ισορώνιον, ακολούθως τοίς έτι τοῦ πενταγώνου εξεμμένοις. Και έτι διά τῶν ζμοίων τείς έπὶ τοῦ πειταγώνου εἰρημένοις, εἰς τὸ δεθέν έξαρω: ον κύπλον έρηρα ψεμέν το και περιορά ψο-MS 9.

Ex hoc manifestum hexagoni latus aquale esse ipsi ex circuli centro.

Et si per A , B , F , A , E , Z pencta contingentes circulum ducamus, circumscribetur circa circulum hexagonum æquilaterumque et acquiangulum, congruenter eis de pentagono dictis. Et ctiam congruenter eis de pentagono dictis, in dato hexagono circulum inscribemusque et circumscribemus.

#### HPOTANIE EC.

#### PROPOSITIO XVI

Είς του δοθέντα κύκλον πεντεκαιδεκάς ωνον Ισάπλευρόν το και Ισορώνιον έρηρά ζαι.

Form & Subside NURAGE & ABILA: Sai Sii sic Ton ΑΒΓΔ κύκλον πειτεκαιδεκάς ωνου Ισύπλευρόν τε zai ironémor inneátas.

In dato circulo quiudecagonum æquilaterumque et æquiangulum inscribere.

Sit datus circulus ABFA; oportet igitur in ABF∆ circulo quindecagonum æquilaterumque et æquiangulum iuscribere.

#### COROLLAIRE.

De la il est évident que le côté de l'hexagone est égal au rayon du cercle. Semblablement si par les points A, B, A, F, E, Z nous menons des tangentes au cercle, on circonscrira à ce cercle un hexagone équilatéral et équiangle, conformément à ce qui a été dit pour le pentagone. C'est aussi conformément à ce qui a été dit pour le pentagone, que nous inscrirons, et que nous circonscrirons un cercle à un hexagone donné.

#### PROPOSITION XVI.

Inscrire dans un cercle donné un quindécagone équilatéral et équiangle. Soit ABFA le cercle donné; il faut dans ce cercle inscrire un quindécagoue équilatéral et équiangle.

Ερηγράφθωι είς τον ΑΒΓΔ κύκλον τριρώνου μέν ἱσοπλιέρου τοῦ εἰς αὐτον ἐγραφομέτου πλευρά ὁ ΑΓ, πενταρώνου δε ἱσοπλείρου ὁ ΑΒοῖον ἀρα ἐστι ὁ ΑΒΓΔ κύκλος ἰσον τριμαστών δικατέντε, τοιούτων ὁ μίν ΑΒΓ περιφέρια τρίτον οῦνα τοῦ κύκλου ἐσται πίτης, ἱ δὲ ΑΒ πεμφέρια, πηματείν εὖτα τοῦ χύκλου, ἔσται τρίων λυτώ ἄρα ὁ ΒΓ τῶν ἱσων δυο, Τεγμίσθω Inscribatur in ABFA circulo trianguli quidem aquilateri in ipso inscripti latus AF, peulagoni vero æquilateri ipsom AB; qualium igitur est ABFA circulus æqualium segmentorum quindecim, talium ABF quidem circumferentia tertia pars existens circuli crit quinque; AB vero circumferentia, quinta existens circuli, erit trium; reliqua igitur BF æqualium duarum. Secetur



ၨ ΕΓ δίχα κατά τὸ Ε, ἱκατίρα ἀτα τῶν ΒΕ, ΕΓ περιφερεῶν πυτεκαιδίκατον ἔστα! τοῦ ΛΕΓΔ κύλλου. Εἰν ὅρα ἐστζούζαιτες τὰς ΕΕ, ΕΓ το θιὰα!, ἰσας αὐταίς κατὰ τὸ συνεχὶς εἰθιίας ἐταρμέσομεν εἰς τὸν ΛΕΓΔ κύλλον, ἱσται εἰς αὐτὸν ἰγγορραμμένον σει τικαιδίχωνον ἰσόπλευρὸν τὶ καὶ ἰσοχώνιον. Οτιο ἱδια πειδίσαι. El bifariam in E, utraque igitur ipsarum EE, El circumferentiarum quintadecima erit ABF, circuli. Si igitur jungentes ipsas EE, EF rectas, aquales ipsis in continuum rectas aptenus in ABFA circulo, erit in ipso iuscriptum quindecagonum aquilaterumque et æquiangulum. Quod oportebat facere.

Inscrivons dans le cercle ABEA le côté AT d'un triangle équilatéral inscrit, et le côté AB d'un pentagone équilatéral. Puisque la circonférence entière ABEA doit être partagée en quinze parties égales, l'arc ABF qui est la troisième partie de la circonférence, en contiendra cinq, et l'arc AB qui est le cinquième de la circonférence, en contiendra trois; donc l'arc restant BF en contiendra deux. Partageons l'arc restant BF en deux parties égales au point E (50. 5), chacun des arcs BE, EF sera la quinzième partie de la circonférence du cercle ABEA. Donc, si ayant joint les droites BE, EF, nous adaptons dans le cercle ABEA, à la suite les unes des autres, des droites égales à ces droites (1. 4), on aura inscrit dans ce cercle un quindécagone équilatéral et équiangle. Ce qu'il fallait faire.

Ομοίως δι τοις έπι τοῦ πιιταρώνου, ὶὰν διὰ τῶν κατὰ κύκλου διαμέσιον ἐφαπτεμείας τοῦ κύκλου ἀράρωμεν, σερι ραθύτεται περί τὸν κὐκλου πεντεκαθεκάρωνοι Ισύτλυμρεν τε καὶ ἐτορώνειο. Ετι δὶ διὰ τῶν ὁμοίων τοῦς ἐπὶ τοῦ πενταρώνου ἡεμμένοις, καὶ ἐτς τὸ δεθύς πεντεκαιδικάρωνον, ἔἰστιν Ισίπλυμόν τε καὶ ἰσορότου<sup>5</sup>, κύκλον ἐγραφόρωμεν τε καὶ περιραφόρωνου. Congruenter autem eis quæ de pentagono, si per circuli divisiones contingentes circulm quinducamus, circumscribetur circa circulm quinducamus, circumscribetur circa circulm quinducagonum acquilaterumque et acquiangulum. Et insuper congruenter eis de pentagono dietis, et in dato quindecagono circulum inscribemus et circumscribemus.

Conformément à ce qui a été dit pour le pentagone, si par les points de divisions d'un cercle, on mène des tangentes à ce cercle, on circonstrira à ce cercle un quindécagone équilatéral et équiangle. De plus, conformément à ce qui a été dit pour les démonstrations du pentagone, nous inscrirons et nons circonscrirons une circonférence de cercle à un quindécagone équilatéral et équiangle donné.

FIN DU OUATRIÈME LIVRE.

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER QUINTUS.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

OPOL

#### DEFINITIONES.

- ά. Μέρος έστι μέρεθος μιρέθους, τὸ ἔλασσον τοῦ μείζονος, ὅταν καταμετρῆ τὸ μείζον.
- β΄. Πολλαπλάσιον δε τὸ μείζον τοῦ ελάσσονος, εταν καταμετρίται ὑπὸ τοῦ ελάττονος.
- γ΄. Λόγος έστι δύο μεγεθῶν ὁμογενῶν ἡ κατὰ πηλικότητα πρὸς ἄλληλα ποιὰ σκέσις.
- Pars est magnitudo magnitudinis, minor majoris, quando mensurat majorem.
- Multiplex autem major minoris, quando mensuratur a minore.
- 5. Ratio est duorum magnitudinum homogenearum secundum quantitatem inter se quædam habitudo.

# LIVRE CINQUIEME DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

#### DÉFINITIONS.

- Une grandeur est partie d'une grandeur, la plus petite de la plus grande, quand la plus petite mesure la plus grande.
- 2. Une grandeur plus grande est multiple d'une grandeur plus petite, quand la plus grande est mesurée par la plus petite.
- 5. Une raison, est certaine manière d'être de deux grandeurs homogènes entr'elles, suivant la quantité.

- δ'. Αναλογία δε, ή τῶν λόγων ταυτότης2.
- έ. Λόγον έχειν πρὸς ἄλληλα μιγέθη λέγεται, ἄ δύναται πολλαπλασιαζόμενα ἀλλήλων ὑπερέχειν.
- ς΄. Εν τῷ ἀντῷ λός» μις ίθη λός ται ιδιαι, τρῶτοι πρὸς διύτεροι καὶ τρίτοι τρὶς νίνοςτος, ἐναι τὰ τοῦ πρώτοι καὶ τρίτοι ἐναι πολλαπλάσια, τῶν τοῦ διυτίρου καὶ τιτάρτου ἐνάμε ταλλαπλασίως καδ ἐντειονοῦν πολλαπλασιαμος, ἐιανής τ ἱκατής ου ἣ ᾶμα ὑτης ἔχη, ἣ ἄμα ἔχα ἢ, ἣ ἀμα ἐλλιση λοφδί τα κατάλλαλα.
- ζ. Τὰ δὲ τὸν αὐτὸν ἔχεντα λόρεν μερέθηὶ, ἀνάλορον καλείσθω.
- πί. Ο του δι τῶν ἐκίνει τελλετλεσίων, τὰ μὶν τοῦ πρώτου πολλατλάσιον ὑπρίχη τοῦ τοῦ διντίρου παλλατλασίου, τὸ δι τοῦ τρίτου παλλαπλάσιον μῶ ὑπιρίχη τοῦ τιῦ τιπάρτου πολλαπλασίου τὸ τι τὸ πρώτον πρὸς τὸ διώτερον μιζίζεια λόγον ἔχινε λογίται, ὥπερ τὸ τρίτον προς τὸ πίναρτον.
- θ'. Αναλιγία δὲ ἐν τρισὰν ὅροις ἐλαχίστης ἐστὰ

- 4. Proportio autem, rationum identitas.
- Rationem habere inter se magnitudines dicuntur, quæ possunt multiplicatæ sese superare.
- 6. In edden ratione magnitudines dicuntur esse, prima ad secundant et tertia ad quartam, quando primæ et tertia eque multiplices, secunda et quartæ æque multiplices, juxta quanvis multiplicationem, utraque utramque vel una superant, vel una æquales sunt, vel una deficient comparatæ inter se.
- Ipsæ autem canidem rationem habentes magnitudines proportionales vocentur.
- 8. Quando vero æque multiplicium, primæ quidem multiples superat secundæ multiplicem, tertiæ vero multiples non superat quartæ multiplicem, tune prima ad secundam majorem rationem habere dicitur, quam tertia ad quartam.
- Proportio autem in tribus terminis minima est.
- 4. Une proportion est une identité de raisons.
- 5. Des grandeurs sont dites avoir une raison entr'elles, lorsque ces grandeurs, étant multipliées, peuvent se surpasser mutuellement.
- 6. Des grandeurs sont dites être en même raison, la première à la seconde, et la troisième à la quatrième, lorsque des équimultiples quelconques de la première et de la troisième, et d'autres équimultiples quelconques de la seconde et de la quatrième sont tels, que les premiers équimultiples surpassent, chacun à chacun, les seconds équimultiples, ou leur sont égaux à la fois, ou plus petits à la fois.
  - 7. Les grandeurs qui ont la même raison sont dites proportionelles-
- 8. Lorsque, parmi ces équimultiples, un multiple de la première surpasse un multiple de la seconde, et qu'un multiple de la troisième ne surpasse pas un multiple de la quatrième, on dit alors que la première a avec la seconde une plus grande raison que la troisième avec la quatrième.
  - 9. Une proportion a au moins trois termes.

- Οταν δε τρία μερίθη ἀνάλορον ῷ, τὸ πρῶτον πρὸς τὸ τρίτον διπλασίστα λόγον ἔχειν λέτοςται, ὅπερ πρὸς τὸ δεύτερον.
- 14. Οταν δε τέσσαρα μερέθη ἀνάλορον ἢ, τὸ πρώτου πρὸς τὸ τέταρτον τριπλασίσια λόρον έχειν λέρεται, ὑπιρ πρὸς τὸ δεύτερος καὶ ἀὶι Ενε ὁμείως ὡς ἀν ἡ ἀιαλορία ὑπάργη.
- 13. Ομόλος α μες έθα λές εται<sup>8</sup>, τα μ'ν ής όνμετα τοις ής ουμένοις, τὰ δε επόμετα τοις έπομίνοις.
- 19'. Εταλλάζ λόρος ἐστὶ λῶ-ψες τοῦ ἐγουμίτου πρός πὸ ἐγουμειος, καὶ τοῦ ἐπομένου προς τὸ ἐπομειος.
- ιδ'. Ατάπαλιν λόγος εστί λθιψις τοῦ έπομετου ως θησυμένου πρός τὸ θησύμετον ως έπόμενος.
- εί. Σύθεσες λόρου έστὶ λίθες τοῦ κρουμέτου μετὰ τοῦ έπομένου ώς ένὸς πρός αὐτὸ τὸ ἐπόμενον.
- 15'. Διάιρεοις δεθ λόρου εστί ληψις της ύπερεχής, ή ύπερεχει το ήρούμει ον τοῦ έπομένου, πρὸς αὐτό τὸ έπόμενον.

- 10. Si autem tres magnitudines proportionales sint, prima ad tertiam duplam rationem habere dicitur, ejus quam ad secundam.
- 11. Si quatuor magnitudines proportionales sint, prima ad quartam triplam rationem habere dicitur ejus quam ad secundam; et semper deinceps similiter quamdiu proportio exstiterit.
- Homologæ magnitudines dicuntur, antecedentes quidem antecedentibus, consequentes vero consequentibus.
- Alterna ratio est sumptio autecedentis ad antecedentem, et consequentis ad consequentem.
- 14. Inversa ratio est sumptio consequentis at antecedentis, ad antecedentem ut ad consequentem.
- 15. Compositio rationis est sumptio antecedentis cum consequente tanquam unius ad ipsam consequentem.
- Divisio rationis est sumptio excess\u00e4s, quo superat antecedens consequentem, ad ipsam consequentem.
- 10. Lorsque trois grandeurs sont proportionnelles, la première est dite avoir avec la troisième une raison double de celle qu'elle a avec la seconde.
- 11. Lorsque quatre grandeurs sont proportionnelles, la première est dite avoir avec la quatrième une raison triple de celle qu'elle a avec la seconde, et ainsi de suite, tant que la proportion subsiste.
- 12. Les antécédents sont dits des grandeurs homologues aux antécédents; et les conséquents, des grandeurs homologues aux conséquents.
- 15. La raison est alterne, quand on compare l'antécédent à l'antécédent, et le conséquent au conséquent.
- 14. La raison est inverse, quand on compare le conséquent comme antécédent à l'antécédent comme conséquent.
   15. Il y a composition de raison, quand on compare au conséquent l'an-
- 15. Il y a composition de raison, quand on compare au conséquent l'antécédent avec le conséquent.
- 16. Il y a division de raison, quand on compare au conséquent l'excès de l'autécédent sur le conséquent.

- ιζ. Αταστροφή λόρου έστι λήψις τοῦ ήρουμένου πρός τὰν ὑπεροχήν, ἥ ὑπερέχει τὸ ἡρούμένον τοῦ ὑπομένου.
- 11. Δίσου λόρος έστὶς πλιώτων ἔττων μερεθών και άλλων αὐτοῖς ῖσων ο το πλόθος, σὐν δία Αμεβατεμίνων καὶ ἐν τὰ αὐτοὰ λέγος, ἔταν ὅ ῶς ἐν τοῖς πρότας μερ θενι τὰ τρώτων πρὸς τὰ ἔτοςατον, οῦτως ἐν τοῖς θυντίρας μερ ἐθενι τὰ τρῶτον πρὸς τὰ ἔτοχατον. Ἡ άλλως. Λίν ὑι τὰν ἄρρων καθό ὑτη ἔτρενον τὰν μέτον.
- 16. Τεταγμίτη διαλογία έστης, δτας ή ώς ής σύμενος πρός έπόμενος οῦτως ής συμενος πρὸς τὸ ἐπόμενος, η δεκαὶ ως ἐπόμειος πρὸς ἄλλό τε εὐτως ἐπόμενος πρὸς ἄλλό τε<sup>11</sup>.
- α'. Τεταραγμέτοι δι ἀταλογία ἐττὶν, ἔταν, τριδύ δίτου μογιθών και άλλων αὐτοὲ (τωντ') τό τληθέος, γρίτεται, ός μιλ ὑν τοῦς τρώτους μιγίθεσε ὑγούμενον τρὸς ἐτόμενον, οὐτως ἐν τοῦς ἀθυτήριος μογιθέου ὑνούμενον πρὸς ὑτόμενον ὑκ εἰλ ὑτ τῶς πούστου μετιθέους ὑτομενον πρὸς ἀλλό

- Conversio rationis est sumptio antecedentis ad excessum, quosuperat antecedens consequentem.
- 18. Ex equalitate ratio est, pluribus existentibus magnitudinibus et aliis ipisi equalibus nuncro, binis sumptis et in cidem ratione, quando est ut in primis magnitudinibus prima ad altiman, ita in secundis magnitudinibus prima ad ultiman. Vel aliter. Sumptio extremarum per substractionem mediarum.
- 19. Ordinata proportio est, quando est ut antecedens ad consequentem ita antecedens ad consequentem; est autem consequens ad aliam quampiam, ita consequens ad aliam quampiam.
- 20. Perturbata autem proportio est, quando tribus existentibus magnitudinibus et aliis ipsis acqualibus numero, fit, ut quidem in primis magnitudinibus antecedens ad consequentem, i ta in secundis magnitudinibus antecedens ad consequentem; ut vero in primis magnitudinibus
- 17. Il y a conversion de raison, quand on compare l'antécédent à l'excès de l'antécédent sur le conséquent.
- 17. Il y a raison par égalité, lorsqu'ayant plusieurs grandeurs, et d'autres grandeurs égales en nombre aux premières, et que ces grandeurs étant prises deux à deux, et en même raison, la première grandeur des premières est à la dernière, comme la première grandeur des secondes est à la dernière; ou bien, lorsque l'on compare les grandeurs extrêmes, les moyennes étant retranchées.
- 19. La proportion est ordonnée, lorsque l'antécédent est au conséquent comme l'antécédent est au conséquent, et que le conséquent est à un autre conséquent quelconque, comme le conséquent est à un autre conséquent quelconque.
- 20. La preportion est troublée, lorsqu'ayant trois grandeurs et d'autres grandeurs égales en nombre aux premières, il arrive que dans les premières grandeurs l'antécédent est au conséquent, comme dans les secondes grandeurs l'antécédent est au conséquent, et que dans les premières grandeurs l'antécédent est au conséquent, et que dans les premières grandeurs l'antécédent est au conséquent, et que dans les premières grandeurs l'antécédent est au conséquent, et que dans les premières grandeurs l'antécédent est au conséquent, et que dans les premières grandeurs l'antécédent est au conséquent par la consequence de la cons

τι, ούτως εν τοῖς δευτέροις μερέθεσην 3 ἄλλό τι πρός προύμετου. consequens ad aliam quampiam, ita in secundis magnitudinibus alia quapiam ad antecedentem.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ά.

Ελεβόποσαιϋν μεγέθα όποσωνοῦν μεγεθών ἴσων τὸ πλάθος, ἔκαστον ἐκάστου ἰσάκις πελλαπλάσιον ὁσαπλάσιόν ἐστιν ἐν τῶν μεγεθῶν ἐνὸς, τοσαυταπλάσια ἔσται καὶ τὰ ταντὰ τῶν πάντων.

Εστω οτοσαοῦν μερίδη τὰ IB,  $I\Delta$  όποςωνοῦν μερίδη τῶν IE, I ἴων το πλήθες, ἐναστο ἐνάστεν ἐνασις πελλαπλάσιες: λίρω ὅτι ἐναπλάσιες του ἐναμλάσιες λίρω ὅτι ἐναπλάσιες ΑδΕ τοῦ IE, τοσαυτεπλάσια ἔνται καὶ τὰ AB,  $I\Delta$  τῶν IE, IE.

#### PROPOSITIO L

Si sint quoteunque magnitudines quoteunque magnitudinum aqualium multitudine, singulæ singularum aque multiplices, quam multiplex est una magnitudinum unius, tam multiplices erunt et onnes omnium.

Sint quoteunque magnitudines AB,  $\Gamma\Delta$  quot canque magnitudinum E, Z equalium multitudine, singulæ singulærumæque multiplices; dico quam multiplex est AB ipsius E,  $\tau$ am multiplices esse et AB,  $\Gamma\Delta$  ipsarum E, Z.

Επεὶ γὰρ ἰσάκις ἐστὶ πελλασλάκιεν τὸ ΑΒ Quoniam enim æque est multiplex ΑΕ ipsius Ε τεῦ Ε, καὶ τὸ ΓΔ τεῦ Ζ΄ ἔσα ἄρα ἐστὶν ἐν τῷ ac ΓΔipsius Z; quot igitur sunt in ΑΒ magni-

deurs le conséquent est à une grandeur quelconque, comme dans les secondes grandeurs une grandeur quelconque est à un antécédent.

#### PROPOSITION PREMIÈRE.

Si l'on a tant de grandeurs que l'on voudra, égales en nombre à d'autres grandeurs, chacune des premières étant le même équimultiple de chacune des secondes, une des premières grandeurs sera le même multiple d'une des secondes que la somme des premières l'est de la somme des secondes.

Soient AE, FA (245), tant de grandeurs qu'on vondra égales en nombre à d'autres grandeurs E, Z, chacune étant le même multiple de chacune; je dis que AB est le même multiple de E, que la somme de AE et de FA l'est de la somme de E et de Z.

Puisque AB est multiple de E, que LA l'est de Z, il y aura dans AB autaut

AB  $\mu_{12}(\theta\eta^2)$  for  $\pi \hat{\psi}$  E, resultu nai iv  $\tau \hat{\psi}$  FA is a  $\pi \hat{\psi}$  Z. Ampirébo và più AB sit  $\tau \hat{a}$   $\pi \hat{\psi}$  E  $\mu_{12}$  -  $\chi \hat{b}$  in  $\mu_{13}$  X is  $\pi \hat{a}$  AH, HB,  $\tau \hat{a}$   $\hat{\phi}$  FL sit  $\tau \hat{a}$   $\pi \hat{\psi}$  Z is  $\pi \hat{a}$   $\pi \hat{\phi}$  FO,  $\Theta \Delta^*$  is  $\tau \hat{a}$  in  $\Theta$  AH, HB  $\tau \hat{\phi}$   $\pi \hat{h}$  if  $\Psi \hat{\phi}$  in  $\Psi \hat{\phi}$  FO,  $\Theta \Delta^*$ . Kai in  $\pi \hat{a}$  is  $\pi \hat{\phi}$  in  $\Psi \hat{\phi}$  in  $\Psi$ 

tudines æquales ipsi E, tot sunt et in  $\Gamma\Delta$  æquales ipsi  $\Xi$ . Dividatur  $\lambda B$  quiden in magnitudines  $\lambda H$ , BB æquales ipsi E, ipsa vero  $\Gamma\Delta$  in ipsas  $\Gamma\Theta$ ,  $\Theta\Delta$  æquales ipsi E, ipsa vero  $\Gamma\Delta$  in ipsas  $\Gamma\Theta$ ,  $\Theta\Delta$  æquales ipsi E; crit utique æqualis multitudin ipsarum  $\Gamma\Theta$ ,  $\Theta\Delta$ . Et quoniam æqualis est  $\lambda H$  quiden ipsi E, ipsa vero  $\Gamma\Theta$  ipsi Z; æqualis igitur et  $\lambda H$ ,  $\Gamma\Theta$ 

ises levi vi HB vol E, sai vi GA vol Z' l'ea ága sai và HB, GA vol E, Z' l'ea dea ivit e vol AB lea vol E, vorsaiva sai le voic AB, TA lea vol E, Z' leartháine da l'evi và AB rol E, vorsavatháina lovas sai va AB, TA vol E, Z. Es dea g' crossolv, sai va l'égi.

ipsis E, Z; propter cadem utique æqualis est  $\mathbf{H}\mathbf{E}$  i $\gamma$ 4 E, et  $\otimes$ A ipsi Z; æquales igitur et  $\mathbf{H}\mathbf{E}$ ,  $\otimes$ A ipsi Z; æquales ipsi E, Z; quot igitur sunt in AB æquales ipsi E, tot sunt et in AB, TA æquales ipsi E, Z; quan multiplex igiturest AB ipsius E, tam multiplices crunt et AB, TA ipsarum E, Z. Si igitur quotcunque etc.

de grandeurs égales à E, qu'il y a de grandeurs égales à z. Partageons AB en grandeurs égales à E, et que ces grandeurs soient AH, HB; partageons aussi ra en grandeurs égales à z, et que ces grandeurs soient Fe, ea. Le nombre des parties Fe, 6a. Sera égal au nombre des parties AH, HB. Mais AH est égal à E, et Fe égal à z; donc la somme de AH et de Fe sera égale à la somme de E et de z. Par la même raison, HB est égal à E, et el à z; donc la somme de HB et de ea est égale à la somme de E et de z. Il y a donc dans AB autant de grandeurs égales à E, qu'il y a dans la somme de AB et de Fa de grandeurs égales à la somme de E et de z. Donc AB est le même multiple de E que la somme de AB et Ta l'est de la somme de E et de z. Donc, etc.

#### **DPOTASIS 6.**

Εὰυ τρῶτει διυτίος ἢ δικαις ἢ πολλαπλάσιον καὶ τρίτον τετάρτου, ἢ δικαι πίμπτο διυτίρου καὶ τρίτον τετάρτου, ἢ δικαι πίμπτο διυτίρου δεάκει τολλαπλάσει καὶ ἐπενο τετάρτου συπιθύν πρῶτει καὶ πίμπτον διυτίρου Ισάκει ἐτσει πολλαπλάσειον καὶ τρίτον και ἐπτον τεπάστου.

Πρώτος γάρ το ΑΕ δευτέρου τοῦ Γ Ισάκις έστω πολλαπλάσιος καὶ τρίτος το ΔΕ τετάρτου τοῦ

#### PROPOSITIO II

Si prima secundæ æque sit multiplex ac tertia quartæ, sit autem et quinta secundæ æque multiplex ac sexta quartæ; et simul sumptæ prima et quinta secundæ æque erunt multiplices ac tertia et sexta quartæ.

Prima enim AB secunde F æque sit multiplex ac tertia AE quartæ Z, sit autem et quinta BH



Ζ, ἔστω δὶ καὶ σιμπτεν τὸ ΕΗ διυτίρευ τεῦ Γ Ισάκε πολλωπλοίσευ καὶ ἔκτον τὸ ΕΘ πτόρτεν τοῦ Ζ· λίγω ὅτι καὶ συιτιθέν πρῶτον καὶ σίμπτον τὸ ΑΗ διυτίρευ τεῦ Γ ἐσάκες ἔσται πολλωπλόστον καὶ πρίτον καὶ ἄκτον τὸ ΔΘ πετάρτου τεῦ Ζ. secundæ  $\Gamma$  æque multiplex ac sexta  $E\Theta$  quartæ Z; dico et simul sumptas primam et quintam AH secundæ  $\Gamma$  æque fore multiplices ac tertiam et sextam  $\Delta\Theta$  ipsius Z.

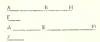
#### PROPOSITION II.

Si la première est le même multiple de la seconde que la troisième l'est de la quatrième, et si la cinquième est le même multiple de la seconde que la sixième l'est de la quatrième, la somme de la première et de la cinquième sera le même multiple de la seconde que la somme de la troisième et de la sixième l'est de la quatrième.

Que la première AB soit le même multiple de la seconde r que la troisième ΔΕ l'est de la quatrième z, et que la cinquième EH soit le même multiple de la seconde r que la sixième EΘ l'est de la quatrième z; je dis que la somme de la première et de la cinquième AH sera le même multiple de la seconde r que la somme de la troisième et de la sixième ΔΘ l'est de la quatrième z.

Emil yap lockiec ton't meddambator në aB  $\tau \omega \Gamma$  rain't de  $\tau \omega \Gamma$  for apa ton't in the AB  $\tau \omega \Gamma$   $\Gamma$  for apa to apa ton't in the AB  $\tau \omega \Gamma$   $\Gamma$   $\Gamma$  so call to act in the AB for  $\tau \omega$   $\Gamma$  definition  $\Gamma$  and  $\Gamma$  for a  $\Gamma$  definition  $\Gamma$  definiti

Quoniam enim æque est multiplee AE ipsius  $\Gamma$  ar  $\Delta E$  ipsius Z; quot igitur sunt in AE magnitudines æquales ipsi  $\Gamma$ , tot et in  $\Delta E$  equales ipsi Z. Propter eadem utique et quot sunt in EH æquales ipsi Z; quot igitur sunt in totà AH æquales ipsi Z; tot et in



totà  $\Delta \Theta$  equales ipsi Z ; quam multiplex igitur est AH ipsius F, tam multiplex crit et  $\Delta \Theta$  ipsius Z ; et simol sumptæ igitur prima et quinta AH secundæ F æque erunt multiplices ac tertia et sexta  $\Delta \Theta$  quartæ Z. Si igitur prima , etc.

Puisque AB est le même multiple de r que AE l'est de z, il y a dans AB autant de grandeurs égales à r qu'il y a dans AE de grandeurs égales à z. Par la même raison, il y a dans BH autant de grandeurs égales à r qu'il y a dans E0 de grandeurs égales à z. Il y a donc dans la grandeur entière AH autant de grandeurs égales à r qu'il y a dans la grandeur entière AO de grandeurs égales à z. Donc AH est le même multiple de r que AO l'est de z; donc la somme de la première et de la cinquième AH sera le même multiple de la seconde r que la somme de la troisième et de la sixième AO l'est de la quatrième z. Donc, etc.

HPOTASIS %.

#### PROPOSITIO III

Εὰν τρώτου διυτίροι Ισώιες ῷ πολλαπλάσιον καὶ τρίτον ειτάρτου, ληφοῦ δὶ Ισώκε πολλαπλάσιον πλάσια τοῦ πρότου καὶ τρίτου καὶ δίνου τῶν ληφθύτουν ἐκάτιρον ἐκατίρου Ισάκες ἔσται πολλαπλάσιος, τὸ μὲν τοῦ διυτέρου, τὸ δὶ τοῦ τέτάρτου.

Πρώτον γλρ τὸ Α διυτίρου τοῦ Β Γεάχις ἱστω πολλαπλάειον καὶ τρίτον τὸ Γ τιντάρτου τοῦ Δ, καὶ ἐἰλήφθου τῶν Α, Γ Γεάχις τολλαπλάσια τὰ ΕΖ, ΗΘ΄ λίγω ἱτι Ισάχις ἱστὶ πολλαπλάσια του ' τὸ ΕΖ τοῦ Β καὶ τὸ ΗΟ τοῦ Δ.

Si prima secundæ o'que sit multiplex ac tertia quartæ, sumantur autem æque multiplices primæ et tertiæ; et ex æquo sumptarum utraque utriusque æque ert multiplex, altera quidem secundæ, altera vero quartæ.

Prima enim A secundæ B æque sit multiplex ac tertia  $\Gamma$  quartæ  $\Delta$ , et sumantur ipsarum A,  $\Gamma$ æque multiplices EZ,  $H\Theta$ ; dico æque esse multiplicem EZ ipsius B ac  $H\Theta$  ipsius  $\Delta$ .



Επεὶ μὰρ Ισάκις ἐττὶ πολλαπλάσιον τὸ ΕΧ τοῦ Α καὶ τὸ ΗΘ τοῦ Γ $^{\circ}$  ὅσα ἄρα ἐστὶς ἐν τῷ ΕΧ ἰσα τῷ Α, τοσαῦτα $^{\circ}$  καὶ ἐν τῷ ΗΘ ἴσα τῷ Γ. Διηράσθω τὸ μὲι $^{\circ}$  ΕΖ εἰς τὰ τῷ Α μεγέθη

Quoniam enim æque est multiplex EZ ipsius A ac H\tilde{\tilde{n}} psius \( \tilde{\tilde{r}} \); quot igitur sunt in EZ æquales ipsi A, tot et in H\tilde{\tilde{n}} æquales ipsi \( \tilde{r} \). Dividatur EZ quidem in magnitudines ipsi A æqua-

## PROPOSITION III.

Si la première est le même multiple de la seconde que la troisième l'est de la quatrième, et si l'on prend des équinultiples de la première et de la troisième, le multiple de la première sera, par égalité, le même multiple de la seconde que le multiple de la troisième l'est de la quatrième.

Que la première A soit le même multiple de la seconde E que la troisième r l'est de la quatrième  $\Delta$ ; prenons les équimultiples EZ, H $\Theta$  de A et de r; je dis que EZ est le même multiple de B que H $\Theta$  l'est de  $\Delta$ .

Puisque EZ est le même multiple de A que HO l'est de l', il y a dans EZ autant de grandeurs égales à A qu'il y a dans HO de grandeurs égales à l'. Di-

ίσα τὰ ΕΚ, ΚΖ, τὸ δι ΗΘ εἰς τὰ τῷ Γ ἴσα τὰ ΗΛ, ΛΟ Ἱσται διι Ἱσον τὸ στλίθος τῶν ΕΚ, ΚΖ τῷ πλίθει τῶν ΗΛ, ΛΟ. Καὶ ἐταὶ ἰσταις ἐττὶ πελλαπλάσιον τὸ Α τοῦ Β καὶ τὸ Γ τοῦ Δ΄ ἰσον δι τὸ μὰν ΕΚ τῷ Λ, τὸ δὶ ΗΛ τῷ Γ ἰσικό ἡα ἐττὶ στελλαπλάσιον τὸ ΕΚ τοῦ Β καὶ τὸ ΗΛ τοῦ Δ. Διὰ τὰ ἀντὰ δὶ ἰσταις ἰστὶ σελλαπλάσιεν τὸ ΚΖ τοῦ Β καὶ τὸ ΛΟ τοῦ Δ. les EK., KZ., ipsa vero HO in magnitudines ipsi F æquales HA., AØş critutique æqualis multitudo ipsarum EK, KZ multitudini ipsarum HA., AØs. Et quoniam æque est multiplex A ipsius Bac F ipsius A; æqualis autem BK quidem ipsi A, ipsa vero HA ipsi F; æque igitur est multiplex EK ipsius Bac HA ipsius A. Propter cadem utique æque est multiplex KZ ipsius Bac AØ ipsius A. Quoniam





Επίι εὖν πρώτεν τὰ ΕΚ διυτίρου τεῦ Β Ισάκις ἐστί πελλαπλάσειν και τρίτον τὰ ΗΛ τιτάρτευ τεῦ Δ΄ ἐστί δι και πίμπτον τὸ ΚΖ διυτίρου τεῦ Β Ισάκις πελλαπλάσειν και ἐκτον τὸ ΛΟ τιτάρτου τεῦ Δ΄ καὶ συιτεθεν ἄρα πρώτεν καὶ πίμπτον τὸ ΕΣ διυτίρου τοῦ Β Ισάκις ἐστί πελλαπλάσειν καὶ τρίτον καὶ ἐκτον τὸ ΗΘ τιτάρτευ τοῦ Δ. Εὐν ἐρευ τρίδιτον, καὶ τὰ ἐζῆς. igitur prima EK secunda B aque est multiplex ac terria HA quartæ  $\Delta$ ; est autem et quinta EX secunda B aque multiplex ac sexta  $\Delta\theta$  quartæ  $\Delta$ ; et simul sumptæ igitur prima et quinta EZ secunda B æque sunt multiplices ac terria et sexta  $B\Theta$  quartæ  $\Delta$ . Si igitur prima, etc.

visons Ez en grandeurs égales à A, et que ces grandeurs soient EK, KZ; divisons HO en grandeurs égales à I, et que ces grandeurs soient HA, AO. Et poisque A est le même multiple de B que I l'est de A, que EK est égal à A, et HA égal à I, la grandeur EK est le même multiple de B que HA l'est de A. Par la même raison, KZ est le même multiple de B que A l'est de A. Et puisque la première EK est le même multiple de B que A l'est de A. Et puisque la première EK est le même multiple de la seconde B que la troisieme HA l'est de la quatrième A, et que la cinquième IZ est le même multiple de la seconde B que la sixième AO l'est de la quatrième A, la somme de la première et de la cinquième, qui est EZ, sera le même multiple de la seconde B, que la somme de la troisième et de la sixième, qui est EM, l'est de la quatrième A (2.5). Done, etc.

#### DPOTATIE &.

Εὰυ πρώτον πρὸς διύτιρον τὸν αὐτὸν ἔχη λόρον καὶ τρίτου τερὸς τέταρτου καὶ τὰ ἰσάμες πολλαπλάσια τοῦ τι περάτου καὶ τρίτευ πρὸς τὰ ἰσάμες πολλαπλάσια τοῦ διυτέρου καὶ τιτέρτου, καθ ἐστοισοῦν πολλαπλασιασμέν, τὸν αὐτὸν ἔξει λόρον λυφθέντα κατάλληλα.

Πρώτον γάρ το Απρός δεύτερον τὸ Β τον αὐτὸν ἐγέτω λόγον καὶ τρίτον τὸ Γ πρὸς τέτας τὸν

#### PROPOSITIO IV.

Si prima ad secundam candem habeat ratioration quan tertia ad quartam; et æque multiplices primæque et tertiæ ad æque multiplices secundæ et quartæ, juxta quamvis multiplicationem, eemdem habebunt rationem inter se comparatæ.

Prima enim A ad secundam Beamdem habeat rationem quam tertia F ad quartam A, et su-

K
E
<u>A</u>
<u>B</u>
H
M

Z\_\_\_\_\_\_ Γ\_\_\_\_ Δ\_\_\_ Θ\_\_\_\_\_N

τὸ  $\Delta$ , καὶ εἰλήςθω τῶν μὲν A,  $\Gamma$  Ισάκις πολλαπλάσια τὰ E, Z, τῶν  $\delta$ ε B,  $\Delta$  άλλα ἀ ἔτυχεν 
Ισάκις πολλαπλάσια τὰ H,  $\Theta$ \* λέχω ὅτι ἐστὶν ι
ώς τὸ E πρὲς τὸ H, οὕτως τὸ Z πρὸς τὸ  $\Theta$ .

Εἰλήφθω γὰρ τῶν μὲν Ε, Ζ ἰσάκις πολλαπλάσ.α τὰ Κ, Λ, τῶν δὲ Η, Θ ἄλλα ἃ ἔτυχεν² ἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Μ, Ν. manter ipsarum quidem A ,  $\Gamma$  arque multiplices E , Z , ipsarum vero B ,  $\Delta$  aliæ uteunque æque multiplices H ,  $\Theta$  ; dico esse ut E ad H , ita Z ad  $\Theta$ .

Sumantur enim ipsarum quidem E, Z æque multiplices K, A, ipsarum vero H,  $\Theta$  aliæ utcunque multiplices M, N.

### PROPOSITION IV.

Si la première a avec la seconde la même raisen que la troisième avec la quatrième, des équimultiples quelconques de la première et de la troisième comparés à des équimultiples quelconques de la seconde et de la quatrième, auront entre eux la même raison.

Car que la première A ait avec la seconde B la même raison que  $\Gamma$  avec  $\Delta$ , prenons des équimultiples quelconques E, Z de A et de  $\Gamma$ , et d'autres équimultiples quelconques H,  $\Theta$  de B et de  $\Delta$ ; je dis que E est à H comme Z est à  $\Theta$ .

Prenons des équimultiples quelconques  $\kappa$  ,  $\kappa$  de E et de z , et d'autres équimultiples quelconques M , N de H et de  $\Theta_*$ 

Καὶ ἐτὴὶ ἐσάμε ἐτὰ πολλαπλάσιου τό μέν Ε τοῦ Α, τὸ δε Ζ τοῦ Γ, καὶ ἀλιατται τῶν Ε, Ζ ἐσάμες πολλαπλάσια τὰ Κ, Λ΄ ἐσάμε ἄρα ἐτὰ τὰλαπλάσιου τὸ Κ τοῦ Α καὶ τὸ Λ τοῦ Γ. Διὰ τὰ ἀὐτὰ δὲ ἱσάμε ἐτὰ πολλαπλάσιου τὸ Μ τοῦ Β καὶ τὸ Ν τοῦ Δ. Καὶ ἐταί ἐττι ἀς τὸ Λ ατρὲς τὸ Β οὖτος τὸ Γ τρὸς τὸ Δ, καὶ ἀιλιατιαι τῶν κὰν Α, Γὶ ἐσέμες πολλαπλάσια τὰ Κ, Α, τῶν κὰν Α, Γὶ ἐσέμες πολλαπλάσια τὰ Κ, Α, τῶν Et quoniam eque est multiples E quidem i psius A. îpea vero Z îpsius F, et sumpras suntipasrum E, Z æque multiplices K, A; æque igitur est multiples K ipsius A ac A îpsius F. Propter eadem utique æque est multiplex M ipsius B ac N îpsius A. Et quoniam est ut A ad B ita F ad A, et sumptas sunt ipsarum quidem A, F æque multiplices K, A, îpsarum vero B, A aliae utemme multiplices K, A, îpsarum vero B, A aliae utemme

K
E
1.
В
H
\

7 7 1 4

δ; Β, Δ δί) α ά ξτυχεν Ισάαις πελλαπλάσια τὰ Μ, Ν· εἰ ἀρα ὑπιρίχει τε Κ τεὐ Μ, Ν· εἰ τὰς ὑπιρίχει τε Κ τεὐ Μ, εἰ τὰ το Λ τεῦ Ν· εαὶ εἰ ἰνον, ἐστι ταὶ εἰθί απτος, ἔναπτοι. Καὶ ἐστὶ τὰ μɨν Κ, Α τὰν Ε, Ζ ἐσάεις πελλαπλάσια³, τὰ δὶ Μ, Ν· τῶν Η, Θ άλλα ὰ ἔνοχεν ἐσάιις πελλαπλάσια\* ἐστιν ἀρα ότο τὸ Ε πρὸς τὸ Η, εὐτος τὸ Ζ πρὸς τὸ Θ. Εἀν ἀρα πρώτον, καὶ τὰ ἰξῆς.

que æque multiplices M, N; si igitur superat K ipsaru M, superat et A ipsan N; et si supualis. K equalis y et si minor, minor. Et sunt K, A quidem ipsarum E, Z æque multiplices, ipsæ vero M, N ipsarum H, Osliæ utcunque multiplices; est igitur ut E ad H, ita Z ad O. Si igitur prima. etc.

Puisque E est le même multiple de A que z l'est de r, et que l'on a pris des équimultiples K, A de E et de z, la grandeur K est le même multiple de A que A l'est de r (5. 5). Par la même raison, M est le même multiple de z que N l'est de  $\Delta$ . Et puisque A est à E comme r est à  $\Delta$ , que l'on a pris des équimultiples quelconques K, A de A et de r, et d'autres équimultiples quelconques M, N de B et de  $\Delta$ , si K surpasse M, A surpasse N; si K est égal à M, A est équimultiples quelconques de E et de Z, et M, N d'autres équimultiples quelconques de B et de  $\Theta$ ; donc E est à H comme z est à  $\Theta$  (déf. 6. 5). Donc , etc.

#### TLODIEMA.

#### COROLLABIUM

Επί εὖν ἰδιίχθη, ὅτιὶ, εἰ ἐπερίχει τὸ Κ τοῦ Μ, ὁπερίχιι καὶ τὸ Λ τοῦ Κ΄ καὶ κίσον, ¡σον καὶ εἰ ἱλωσσον, ἐλασσον ὁπλουξιι καὶ εἰ ὑπερίχει καὶ τὸ Μ τοῦ Κ, ὑπερίριχει καὶ το Ν τοῦ Λ καὶ εἰ ἰσον, ἴσον καὶ εἰ ἰδικασον, ἔλασσον καὶ διὰ τοὺτο ἐσται καὶ οἱς τὸ Η πρὸς τὸ Ε, οὐτος τὸ Θ πρὸς τὸ Ζ. Εκ δὶ τοῦτου φαιερὸν, ὅτι ἰὰν τὸ στραμμηθια ἀναλος εν ἥ, καὶ ἀιάπαλιν ἀιάλος ον ὅταια.

Quoniam igitur ostensum est, si superat Kipsam M, superare et A ip-sam N; et si æqualis, æqualem; et si minor, minorem; manifestum est et si M superat K, superare et N ip-sam A; et si æqualis, æqualem; et si minor, minorem; et propter hoe crit et ut H est ad E, ita 0 ad Z. Es hoe utique manifestum est, si quatuor magnitudines proportionales sunt, et inversione proportionales fore.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ έ.

#### PROPOSITIO V

Εὰν μέριθος μερίθους Ισάκις ή πελλαπλάσου, έπερ δφαιριθε άφαιριθε τος και τὸ λοιπὸν τοῦ λειποῦ Ισάκις έπται πολλαπλάσιον, έσαπλάσιον έστι τὸ όλον τοῦ ίλου.

Si magnitudo magnitudiois æque sit multiplex ac ablata ablatæ, et reliqua reliquæ æque erit multiplex ac multiplex est tota totius.

## COROLLAIRE.

Puisqu'il a été démontré que si K surpasse M, A surpasse N; que si K est égal à M, A est égal à N, et que si K est plus petit que M, A est plus petit que M, A est plus petit que N, N est plus petit que N, N est égal à A, et que si M est plus petit que K, N est plus petit que K, N est plus petit que K, P est plus petit que S et à E comme 0 est à Z. De là il est évident que si quatre grandeurs sont proportionnelles, elles seront encore proportionnelles par inversion.

## PROPOSITION V.

Si une grandeur est le même multiple d'une grandeur que la grandeur retranchée l'est de la grandeur retranchée, le reste sera le même multiple du reste que le tout l'est du tout.

Λίζιθες γάρ το ΛΕ μηγίθευς τεῦ ΓΔ Ισίκις έττο πολλαπλάσιον, ἔπερ ἀφαιμθεν το ΛΕ ἀφαιειθίντος τεῦ ΓΖ. Σίχω ἔπι καὶ λειπόν το Δ Σειπιῦ τεῦ ΖΔ Ισάκις (έπαι πολλαπλάσιον, έσαγλάσιος (επιν έλεν το ΛΕ έλευ τοῦ ΓΔ.

Ο επτλάσιον γάρ έστι τὸ ΑΕ τοῦ ΓΖ, τοσαυτατλάσιον γεγονέτω καὶ τὸ ΕΒ τοῦ ΓΗ.

Καὶ ἐτιὶ Ισάκις ἐστὶ πελλαπλάσιον τὸ ΑΕ τοῦ ΓΖ! καὶ τὸ ΕΒ τοῦ ΗΓ ' ἐσάκις ἀρα ἐστὶ πελλαπλάσιον τὸ ΑΕ τοῦ ΓΖ καὶ τὸ ΑΒ τοῦ ΓΖ κεῖται δὲ ἐσάκις πολλαπλάσιον τὸ ΑΕ τοῦ ΓΖ καὶ τὸ ΑΒ τοῦ ΓΔ' ἰσόκις ἀρα ἐστὶ τελλαπλάMagnitudo enim AB magnitudinis ΓΔ æque sit multiplex ac ablata AE ablatæ ΓΖ; dico et reliquam EB reliquæ ZΔ æque fore multiplicem ac multiplex est tota AB totius ΓΔ.

Quam multiplex enim est AE ipsius FZ, tam multiplex fiat et EB ipsius FH.

Et quoniam æque multiplex est AE ipsius  $\Gamma Z$  ac EB ipsius  $H\Gamma$ , æque igitar est multiplex AE ipsius  $\Gamma Z$  ac AB ipsius HZ; ponitur autem æque multiplex AE ipsius  $\Gamma Z$  ac AB ipsius  $\Delta E$  ipsius  $\Delta E$ 



στο τό ΑΒ έπατίριο τῶν ΗΖ, ΤΔ' ἐστο ἀρα τὸ ΗΖ, τῷ ΓΔ, κειτὸν ἀρμικόθο τὸ ΓΔ' λιπτόν ἄρα τὸ ΗΓ λοιπῷ τῷ ΔΣ ἐστ ἐστι. Καὶ ἐπὶ ἐσκαι ἐπὶ πολλαπλάσιον τὸ ΑΕ ποῦ ΓΔ καὶ τὰ ΕΕ ποῦ ΗΓ, ἐσον δὶ τῷ ΗΓ τὸ ΔΖ' ἐσκαις ἀρα ἐστὶ πολλαπλάσιον τὸ ΑΕ ποῦ ΓΖ καὶ τὸ ΕΕ ποῦ ΖΔ. Ισάκις δὶ ὑπόκιπται πολλαπλάσιον τὸ ΑΕ ποῦ ΓΖ καὶ τὸ ΑΒ ποῦ ΓΔ' ἐσκαις ἄρα ἐστὶ πολλαπ ipsarum IIZ,  $\Gamma \Delta_j$  æqualis igitur HZ ipsi  $\Gamma \Delta$ . Communis auferatur  $\Gamma Z$ ; quoisim æque est æqualis. Et quoisim æque est multiplex AE ipsins  $\Gamma Z$  ac E8 ipsins HT, æqualis autem ipsi HT ipra  $\Delta Z$ ; æque igitur est multiplex AE ipsins  $\Gamma Z$  ac E8 ipsins  $Z \Delta$ . Eque autem ponitur multiplex AE ipsins  $\Gamma Z$  ac E8 ipsins  $\Gamma Z$  acque igitur est multiplex E8 ipsins

Que la grandeur AB soit le même multiple de la grandeur FA que la grandeur retranchée AE l'est de la grandeur retranchée TZ; je dis que la grandeur restante EB sera le même multiple de la grandeur restante ZA que la grandeur entière AB l'est de la grandeur entière FA.

Que AE soit le même multiple de FZ que EB l'est de FH.

Prisque AE est le même multiple de IZ que EB l'est de HT, AE est le même multiple de IZ que AB l'est de HZ (1.5). Mais l'on a supposé que AE est le même multiple de IZ que AB l'est de IX; donc AB est le même multiple de EZ et de IX; donc AB est le même multiple de EZ et de IX; donc HZ est égal à IX. Retranchous la partie commune IX; le reste HI sera égal au reste AZ. Et puisque AE est le même multiple de IZ que EB l'est de III, et que ZA est égal à HT, AE est le même multiple de IZ que EB l'est de LA. Adais ou a supposé que AI est le même multiple de IZ

πλάσιον το ΕΒ τοῦ ΖΔ ες ὶ τὸ ΑΒ τοῦ ΓΔ· καὶ λειτὸν ἄρα τὸ ΕΒ λειτοῦ τοῦ ΖΔ ἰσάκις ἐσταὶ<sup>3</sup> πελλωπλάσιον, ἐσωπλάσιὸν ἐστιν ἔλον τὸ ΑΒ Έλου τοῦ ΓΔ. Εἀν ἄρα μίριθες, καὶ τὰ ἑξῆς. Z $\Delta$  ac AB ipsius  $\Gamma\Delta$ ; et reliqua igitur EB reliquæ Z $\Delta$  æque erit multiplex ac multiplex est tota AB totius  $\Gamma\Delta$ . Si igitur magnitudo, etc.

#### HPOTANIE C.

Εὰν δύο μεγίθη δύο μεγίθη Ισάκες ἢ πολλαπλάνεις και ἀσακρθειτα νιια τὸν αὐτῶν ἐσάκες ἡ πολλαπλάνεις καὶ τὰ λειτὰ τοῦ αὐτῶν ἐτοι ἴσα ἐττὶν, ἡ ἰσάκες αὐτῶν πολλαπλάσια. Δύο γὰρ μεγίθη τὰ ΑΒ, ΤΔ δύο μεγίθω τὸν Ε. ζ ἰσάκες ἐττον πολλαπλάνεις καὶ ἀφαιρεPROPOSITIO VI.

Si duæ magnitudines duarum magnitudinum æque siut multiplices, et ablatæ quædam carumdem æque siut multiplices; et reliquæ iisdem vel æquales sunt, vel æque carum multiplices.

Dux enim magnitudines AB, ΓΔ duarum magnitudinum E, Z æque sint multiplices, et



θέντα τὰ ΑΗ, ΤΟ τῶν αὐτῶν τῶν Ε, Ζ ἰσάνις Υ΄στω πολλαπλάσια: λέρω ὅτι καὶ λοιπὰ τὰ ΗΒ, ΘΔ τοίς Ε, Ζ ἤτοι ἴσα ἐστὶν, ἢ ἰσάνις αὐτῶν πολλαπλάσια. ablatæ AH,  $\Gamma \otimes$  carumdem E, Z æque sint multiplices; dico et reliquas HE,  $\otimes \Delta$  ipsis E, Z vel æquales esse, vel æque carum multi plices.

que AB l'est de l'2; donc EB est le même multiple de Z2 que AB l'est de l'2; donc la grandeur restante EB sera le mème multiple de la grandeur restante Z2 que la grandeur entière AB l'est de la grandeur entière l'2. Donc, etc.

### PROPOSITION VI.

Si deux grandeurs sont des équimultiples de deux grandeurs, et si certaines grandeurs retranchées sont des équimultiples des dernières, les grandeurs restantes seront égales à ces dernières, ou des équimultiples de ces dernières.

Que les deux grandeurs AB,  $\Gamma\Delta$  soient des équimultiples des deux grandeurs E, Z, et que les grandeurs retrauchées AH,  $\Gamma\Phi$  soient des équimultiples de E et de Z; je dis que les grandeurs restantes HB,  $\Theta\Delta$  sont égales aux grandeurs E, Z, ou des équimultiples de ces grandeurs.

Εστω γὰρ πρότερον τὸ ΗΒ τῷ Ε ἴσον λέγω ὅτι καὶ τὸ ΘΔ τῷ  $Z^1$  ἴσον ἐστί. Κείσθω γὰρ τῷ Ζ ἴσον τὸ ΓΚ.

 $Kai^2$  ἐτὰ ἰσάκες ἐστὶ πελλατλάσεεν τὸ AH τεῦ Ε καὶ τὸ ΓΘ τοῦ Z, ἱσος δὲ τὸ μἰτ HB τῷ Ε, τὸ δὲ ΚΓ τῷ Z\* ἱσάκες ἄρα ἐστὶ πελλατλάτον τὸ AB τεῦ Ε καὶ τὸ ΚΘ τοῦ Z. ἱσάκες δὲ ὑπόκειται τελλαπλάτεις τὸ AB τεῦ Ε, καὶ τὸ τὸ ΚΘ τοῦ Z. ἱσάκες δὲ ὑπόκειται πελλαπλάτεις τὸ AB τεῦ Ε, καὶ

Sit enim primum HB ipsi E arqualis; dico et ΘΔ ipsi Z arqualem esse. Ponatur enim ipsi Z arqualis FK.

Et quoniam æque est multiplex AH ipsius Ε ac Γθ ipsius Z, æqualis autem HB quidem ipsi Ε, ipsa vero KΓ ipsi Z; æque igilur est multiplex AB ipsius E ac KΘ ipsius Z. Æque autem ponitur multiplex AB ipsius E ac ΓΔ ip-



A H B Κ Γ Θ Δ Ε\_\_\_\_\_\_

τό ΓΔ τοῦ  $Z^*$  Ισάκις άρα ἐστὶ πολλαπλάσιον τό ΚΟ τοῦ Z, Σαι τὸ ΓΔ τοῦ Z. Εττὶ οὖν ἐκάτιρον τῆς ΚΟς, ΓΔ τοῦ Z Ισάκις ἐστὶ τολλαπλάσιον ἱστο ἀρα ἐστὶ τὸ ΚΟ τῷ ΓΔ. Κεινὲ ἀξυριὰθω τὸ ΓΟ\* λειτὶν ἄρα τὸ ΚΓ λοιτῶ τῷ ΘΔ ἔσον ἱστὶν. Αλλά τῷ Z τὸ ΚΓ $^3$  ἐστὶ ἰτον καὶ τὸ ΘΔ ἄρα τῷ Z ἴσον ἱστὶν. Ο Ωστι εὶ  $^3$  τὸ ΗΒ τῷ Ε ἔστὶ ἐστις καὶ τὸ ΘΔ ἔσον ἱστὶν ἐστὶν ἐστις καὶ τὸ ΘΔ ἔσον ἱστὶν ἐστὶν ἐστὶν

Ομείως δη δείξεμεν έτι κάν πελλατλάσιεν  $\tilde{\eta}$ τό HB τεῦ Ε, τοσκυτατλάσιεν έσται καὶ τὸ  $\Theta\Delta$ τοῦ Z. Εὰν ἄςα δύο μερίθη, καὶ τὰ έξης. sius Z; æque igitur est multiplex K@ ipsius Z ac ΓΔ ipsius Z. Et quoniam utraque ipsarum K@, ΓΔ ipsius Z æque est multiplex; æqualis igitur est K@ ipsi ΓΔ. Communis auferatur Γ@; reliqua igitur KΓ reliquæ @Δ æqualis est. Sed ipsi Z ipsa KΓ est æqualis et eða igitur ipsi Z æqualis est. Quare si HB ipsi E æqualis est, et @Δ æqualis erit ipsi Z.

Similiter utique ostendemus et si multiplex est HB ipsius E, multiplicem fore et magnitudinem ΘΔ ipsius Z. Si igitur duæ, etc.

Premièrement , que HB soit égal à E; je dis que  $\Theta\Delta$  est égal à Z. Faisons FK égal à Z.

Puisque AH est le même multiple de E que FØ l'est de z , que HB est égal à E, et KF égal à z , AB est le même multiple de E que KØ l'est de z (2, 5). Mais on a supposé que AB est le même multiple de E que FA l'est de z ; donc KØ est le même multiple de z que FA l'est de z. Et puisque les grandeurs KØ, FA sont clacume le même multiple de z , KØ est égal à FA. Retranchons la partie commune fØ ; la grandeur restante KF sera égale à la grandeur restante ØA. Mais KF est égal à Z, donc ߨ est égal à Z.

Nous démontrerous semblablement, que si HE est un multiple de E, la grandeur 64 sera le même multiple de 7. Donc, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ζ

## PROPOSITIO VII.

Τὰ ἴσα πρὸς τὸ αὐτὸ τὸν αὐτὸν ἔχει λόρον, καὶ τὸ αὐτὸ πρὸς τὰ ἴσα.

Εστω ἴσα μις ίθη τὰ Α, Ε, ἄλλο δέ τι! δ ἔτυχε μές εθες τὸ Γ' λέρω ὅτι ἐκάτερον τῶν Α, Β πρὸς τὸ Γ τὸν αὐτὸν ἔχει λόρον, καὶ τὸ Γπρὸς ἐκάτερον τῶν Α, Β.

Εἰλήςθω γὰρ τῶν μὲν² Α, Β ἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Δ, Ε, τοῦ δὲ Γ ἄλλο ὃ ἔτυχε πολλαπλάσιου τὸ Ζ. Equales ad camdem camdem habent rationem, et cadem ad acquales.

Sint æquales magnitudines A, B, alia autem quælibet magnitudo  $\Gamma$ ; dico utramque ipsarum A, B ad  $\Gamma$  habere camdem rationem, et  $\Gamma$  ad utramque ipsarum A, B.

Sumantur enim ipsarum A, B quidem æque multiplices  $\Delta$ , E, ipsius vero  $\Gamma$  alia utcunque multiplex Z.

1	7
3	E
	7.

End Elv Isanic letti πολλαπλάσιος το  $\Delta$  τοῦ A καὶ τὸ Ε τοῦ Β, μέσο δὲ τὸ Α τῷ Β΄ ἴενε ἀρ καὶ τὸ  $\Delta$  τῷ Ε. Αλλο δὲ ὁ ἴτυχε τὸ  $\Delta$  τοῦ Γ. τολλαπλάσιοι<sup>3</sup>· εἰ ἄρα ὑτιρίχει τὸ  $\Delta$  τοῦ Γ. ὑτιρίχει καὶ τὸ Ε τοῦ  $\mathbf{Z}$ · καὶ εἰ ἴενε, ἴενε· Quoniam igitur æque est multiplex ∆ ipsius A ac E ipsius B, æqualis autem A ipsi B 3æqualis igitur et ∆ ipsi E. Alia vero Z ipsius Γ uteunque multiplex; si igitur superat ∆ ipsam Z, superat et E ipsam Z; et si æqualis, æqua-

## PROPOSITION VII.

Des grandeurs égales ont la même raison avec une même grandeur, et une même grandeur a la même raison avec des grandeurs égales.

Soient les grandeurs égales A, B, et r une autre grandeur quelconque; je dis que chacune des grandeurs A, B a la même raison avec r, et que r a la même raison avec chacune des grandeurs A, B.

Prenons des équimultiples quelconques  $\Delta$ , E de A et de E, et un autre multiple quelconque z de F.

Puisque \( \text{est le même multiple de A que E l'est de B\), et que \( \text{A est égal à E\), \( \text{D} \) est égal \( \text{E} \), \( \text{L} \) est égal \( \text{B} \) Est égal \( \text{E} \) = \( \text{E} \) est égal \( \text{L} \) z, \( \text{E} \) est égal \( \text{L} \) z, \( \text{E} \) est \( \text{L} \) est \( \text{L}

καὶ εἰ ἔλαττον, ἔλαττον. Καὶ ἔστι τὰ μὰν Δ, Ε τῶν Α, Β ἰσέχις πολλαπλάσια, τὸ δὲ Ζ τοῦ Γ ἄλλο ὃ ἔτυχε πολλαπλάσιον ἔστινὶ· ἔστιν ἄρα ὡς τὸ Α προς τὸ Γ, οῦτως τὸ Β πρὸς τὸ Γ.

Λέρω δηθότι και το Γπρος εκάτερον τών Α, Β τον αυτον έχει λόρον. lis; et si minor, minor. Et sunt quidem  $\Delta$ , E ipsarum A, B æque multiplices, ipsa vero Z ipsius  $\Gamma$  alia utcunque multiplex est; est igitur ut A ad  $\Gamma$ , ita B ad  $\Gamma$ .

Dico autem et r ad utramque ipsarum A, B candem habere rationem.

Α	Δ
В	<u>E</u>
Γ	Z

Τδος μές αυτό καταστινασό (στος , έμε ότος δυθ δείξερας ότι έτου έστι τό  $\Delta$  τος  $\hat{\mathbf{t}}$  αλλο δεί τό  $\hat{\mathbf{t}}$  τό θε τος έχει το  $\hat{\mathbf{t}}$ , ότι έχει το  $\hat{\mathbf{t}}$ , ότι έχει το  $\hat{\mathbf{t}}$ , ότι έχει το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}}$  το  $\hat{\mathbf{t}$  το  $\hat{\mathbf{t}$ 

Iisdem enim constructis, similiter utique osteudemus æqualem esse  $\Delta$  ipsi E; alia vero quadam Z; si igitur superat Z ipsam  $\Delta$ , superat Z et ipsam E; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor. Et est Z quidem ipsius  $\Gamma$  multiplex; ipsæ autem  $\Delta$ , E ipsærum A, B aliæ utemque æque multiplices; est igitur ut  $\Gamma$  ad A, ita  $\Gamma$  ad B. Æquales igitur, etc.

que z , E est plus petit que z. Mais a , E sont des équimultiples quelconques de A et de B , et z est un autre multiple quelconque de r ; donc A est à r comme B est à r (déf. 6.5).

Je dis aussi que Ta la même raison avec chacune des grandeurs A, B.

La même construction étant faite, nous démontrerons semblablement que a est égal à E; mais z est un autre multiple quelconque; donc si z surpasse a, z surpasse E; si z est égal à a, z est est al a E, et si z est plus petit que r, z est plus petit que E. Mais z est un multiple de r, et a, E sont d'autres équimultiples quelconques de a et de E; donc r est à a comme r est à E (déf. 6. 5, Donc, etc.

#### DROTASIS &

Τῶν ἀνίσων μερεθῶν, τὸ μείζεν πρὸς τὸ αὐτὸ μείζετα λόρον ἔχει ἄπιρ τὸ ἔλαιτοι καὶ τὸ αὐτὸ πρὸς τὸ ἔλαιτοιν μείζοια λόρον ἔχει ἄπερ ποὸς τὸ εείζον.

Έστω ἄπισα μερίθη τὰ ΑΒ, Γ, καὶ ἴστω μεῖζον τὸ ΑΒ', ἄλλο δἱ ἑ ἄτυχε τὸ Δ· λίγω ἔτι τὸ ΑΒ πρὸς τὸ Δ μείζοια λόγον ἔχει ἤπερ τὸ Γ πρὸς τὸ  $\Delta$ , καὶ τὸ  $\Delta$  πρὸς τὸ Γ μείζονα λόγον ἔγει ἤπερ πρὸς τὸ ΑΒ.

#### PROPOSITIO VIII.

Inæqualium magnitudinum, major ad camdem majorem rationem habet quam minor; et cadem ad minorem majorem rationem habet quam ad majorem.

Sint inequales magnitudines  $\mathbf{AF}$ ,  $\Gamma$ , et sit major  $\mathbf{AB}$ , alia vero utcunque  $\Delta$ ; dico  $\mathbf{AB}$  ad  $\Delta$  majorem rationem habere quam  $\Gamma: d \Delta$ , et  $\Delta$  ad  $\Gamma$  majorem rationem habere quam ad  $\Delta$ .



Επί γ αρ μιζόν έστι το ΑΒ τοῦ Γ, κιίσθω τῷ Γ ἴσον το ΒΕ, το δὶ ἔλασον τῶν ΑΕ, ΕΒ πολλαπλασιαζόμενον ἔσται ποτὶ τοῦ Δ μιζόν. Εστω πρότερον το ΑΕ ἔλαπτον τοῦ ΕΒ, καὶ πιπολλαπλασιασθω τὸ ΑΕ, καὶ ἔττων αὐτοῦπολλαπλασιασθω τὸ ΑΕ, καὶ ἔττων αὐτοῦπολλαπλασιο

Quoniam cuim major est AB ipsă  $\Gamma$ , ponatur ipsi  $\Gamma$  æqualis BE, minor utique ipsarum AE, EB multiplicata, crit aliquando ipsă  $\Delta$  major. St primum AE minor ipsă EB, et multiplicetur AE, et sit ipsius multiplex ZH major

### PROPOSITION VIII.

Deux grandeurs étant inégales, la plus grande a avec une même grandeur une plus grande raison que la plus petite, et une même grandeur a avec la plus petite une plus grande raison qu'avec la plus grande.

Soient les grandeurs inégales AB,  $\Gamma$ ; que AB soit la plus grande , et que  $\Delta$  soit une autre grandeur quelconque; je dis que AB a avec  $\Delta$  une plus grande raison que  $\Gamma$  avec  $\Delta$ , et que  $\Delta$  a avec  $\Gamma$  une plus grande raison qu'avec AB.

Car puisque AB est plus grand que F, faisons BE égal à F; la plus petite des grandeurs AE, EB étant multipliée, deviendra enfin plus grande que 4 (déf. 5, 5). Que AE soit d'abord plus petit que EB; multiplions AE, que son multiple

τό 2Η μιζόν δν τοῦ Δ, καὶ δεανλάσιόν ἐντι τό 2Η του ΑΕ, τοσυνατιλάσιον μης είναι και τό μου ΗΘ τοῦ ΕΒ, τό δὶ Κ τοῦ Γ' και ιδιάρθα τοῦ Δ δινλάσιον μὸν τό  $\Delta$ , τρισλάσιον δὶ τό  $\Delta$ Ν, καὶ ἐξῆς ἐιὶ πλοίον ἱως εὖ τό λαμθαιόμικα ταλλανλάσιον μὸν γὲνιται τοῦ  $\Delta$ , τρώτως δὶ μιζῶς τοῦ Κ. Εδιάρθα, και ἐντια τὸ  $\Delta$ ς τρώτως σὸν μαν τοῦ  $\Delta$ ς τοῦ Κ. Εδιάρθα, και ἐντια τὸ  $\Delta$ ν τιτρανλάσιον μὸν γιὰ  $\Delta$ ς τοῦ Κ. Εδιάρθα, και ἐντια τὸ  $\Delta$ ν τιτρανλάσιον μοῦ τοῦ  $\Delta$ ς τρώτως δὶ μιζῶν τοῦ Κ.

ipsă  $\Delta$ , et quam multiplex est ZH ipsius AE, tam multiplex fiat et HØ quidem ipsius EB, ipsa vero K ipsius  $\Gamma$ ; et sumatur ipsius  $\Delta$ dupla quidem ipsa  $\Delta$ , tripla vero M, et deinceps ună major quoad sumpta multiplex quidem fiat ipsius  $\Delta$ , primum vero major ipsă K. Sumatur, et sit N quadrupla quidem ipsius  $\Delta$ , primum vero major ipsă K.



 Quoniam igitur K ipsă N primum est miner, ipsa K igitur ipsă M non est miner, Et quoniam acque est multiplex ZH ipsius AE ac H8 ipsius EB, æque igitur est multiplex ZH ipsius AE ac Ze ipsius AB. L'aque autem est multiplex ZH ipsius AE ac K ipsius F; aque igitur est multiplex Z© ipsius AB ac K ipsius F; ipsæ Z©, K igitur ipsarum AB, T æque sunt multiplexes. Barsus, aucusium æque est multiplex H8 ipsius

7H soit plus grand que  $\Delta$ , et que  $\mathbb{H}\Theta$  soit le même multiple de  $\mathbb{E}B$ , et K le même multiple de  $\Gamma$ , que  $\mathbb{Z}H$  l'est de AE. Prenons la grandeur  $\Lambda$  double de  $\Delta$ , la grandeur  $\Lambda$  triple de  $\Delta$ , et ainsi de suite, une fois de plus, jusqu'à ce que le multiple de  $\Delta$  deviène pour la première fois plus grand que K. Prenons ce multiple ; que N, quadruple de  $\Delta$ , soit plus grand que K, pour la première fois.

Puisque K est pour la première fois plus petit que N, la grandeur K n'est pas plus petite que M. Mais zh est le même multiple de AE que Ho l'est de EB; donc zh est le même multiple de AE que zo l'est de AE(1.5). Mais zh est le même multiple de AE que K l'est de I; donc zo est le même multiple de AB que K l'est de I; donc zo est le même multiple de AB que K l'est de I; donc zo, K sont des équimultiples de AB et de I. De plus, puis-

λαπλάσιον τὸ ΗΘ τοῦ ΕΒ καὶ τὸ Κ τοῦ Γ, ἴσον δὲ τὸ ΕΒ τῷ Γ' ἴσον ἄρα καὶ τὸ Κ τῷ ΗΘ. Τὸ δὲ Κ τοῦ Μ οὐκ ἔστεν ἔλαττον· οὐδ' ἄρα τὸ ΗΘ τοῦ Μ ἔλαττόν ἐστι. Μείζον δὲ τὸὶ ΖΗ τοῦ Δ. όλον άρα το ΖΘ συταμαστέρων των Δ, Μ μείζον έστιν. Αλλά συταμφότεια τὰ Δ, Μ τῶ Ν ἐστίν ίσα έπειδύπερ το Μ του Δ τριπλάσιον έστι, συναμφέτερα δε τά Δ, Μ τοῦ Δ ἐστὶ τετραπλάσια, έστὶ δι καὶ τὸ Ν τοῦ Δ τετραπλάσιον συναμβότερα όρα τὰ Μ, Δ τῷ Ν ϊσα ἐστίν. Αλλὰ τὸ ΖΘ τῶν Δ, Μ μείζον ἐντίκ τὸ ΖΘ ἄρα τοῦ Ν ύπερέγει, τὸ δὲ Κ τοῦ Ν οὐγ ὑπερέγει, Καὶ ἔστι τά μεν ΖΘ, Κ τῶν ΑΒ, Γ ἰσάκις πολλαπλάσια, το δε Ν του Δ άλλο ο έτυνε πολλαπλάσιος το ΑΒ έρα πρός το Δ μείζοια λόγον έχει ήπερ το Γ πρός τό Δ.

Λέρω δη ότι και το Δ πρός το Γ μείζετα λόγον έχει, ήπερ το Δ πρός το ΑΒ.

Τῶν μὰρ αὐτῶν κατασκιυατθέντων, ξιμείως δι Και το Σοβο Θυζο Φιτρέχει Καὶ ἔστι τὸ μὰν Ν τοῦ Κ Θυζος Φιτρέχει Καὶ ἔστι τὸ μὰν Ν τοῦ Κ Φικον Καὶ το μὰν Ν τοῦ Δ πολλαπλάσιον, τὰ δι ΖΟ, Κ τῶν ΑΒ, Γ Ελλα τὸ Δρα το Και το Δ μὰ το Δ μα τρὲς το Γριμών και τὸ Δ μα τρὲς το ΛΒ. Γ μιζονα λόγον το με και το λα τρὰ το το Β. EB ac K ipsius I, equalis autem EB ipsius IP; æqualis igitur et K ipsi HØ. Ipsa vero K ipså M non est minor; non igitur HØ ipså \( \Delta \) ista k minor est. Major autem ZH ipså \( \Delta \) ista igitur ZØ utrisque aimul \( \Delta \). M ipsi N sunt æquales, quandequidem \( \Delta \) ipsius \( \Delta \) et tripla, utræque autem aimul \( \Delta \). M ipsius \( \Delta \) sunt quadruple, est vero et N ipsius \( \Delta \) est tripla, utræque simul igitur \( \Delta \), M ipsius \( \Delta \) sunt quadruple, est vero et N ipsius \( \Delta \) quadrupla, utræque simul igitur \( \Delta \), A jusi \( \Delta \) equales sunt. Sol \( \Delta \) ipsis \( \Delta \), M major est; \( \Delta \) igitur ipsam \( \Delta \), M superat. Et sunt ipsæ quiden \( \Delta \), K ipsarum \( \Delta \), Fæque multiplices, ipsa vero \( \Delta \) ipsis \( \Delta \) dia uteunque multiplices, \( \Delta \) ipsis \( \Delta \) alia uteunque multiplecs, \( \Delta \) ipsis \( \Delta \) alia uteunque multiplec \( \Delta \), \( \Delta \) ipsis \( \Delta \) alia uteunque multiplec \( \Delta \), \( \Delta \) ipsis \( \Delta \) insis \( \Delta \) alia uteunque multiplec \( \Delta \), \( \Delta \) insis \( \Delta \) alia uteunque multiplec \( \Delta \), \( \Delta \) insis \( \D

Dico autem et  $\Delta$  ad  $\Gamma$  majorem rationem habere, quam  $\Delta$  ad AB.

lisdem enim constructis , similiter ostendemus, N quidem ipsam K superare, N vero ipsam  $Z\Theta$  non superare. Et est N quidem ipsius  $\Delta$  tipsar  $Z\Theta$ , K ipsarum  $\Delta B$ ,  $\Gamma$  aliae utemuque æque multiplices;  $\Delta$  igitur at  $\Gamma$  majorem rationem habet quam  $\Delta$  ad  $\Delta B$ .

que H $\Theta$  est le même multiple de EB que K l'est de r , et que EB est égal à r , H $\Theta$  est égal à K . Mais K n'est pas plus petit que M ; donc H $\Theta$  n'est pas plus petit que M . Mais ZH est plus grand que  $\Delta$  ; donc la grandeur entière Z $\Theta$  est plus grande que  $\Delta$  et M pris ensemble . Mais  $\Delta$  , M pris ensemble sont égaux à N, puisque M est triple de  $\Delta$  , que  $\Delta$  , M pris ensemble sont quadruples de  $\Delta$  , et que N est quadruple de  $\Delta$  , les grandeurs M ,  $\Delta$  prises ensemble sont égales à N. Mais z $\Theta$  est plus grand que  $\Delta$  , M; donc Z $\Theta$  surpasse N. Mais K ne surpasse pas N , et Z $\Theta$  , K sont des équimultiples de  $\Delta$ D et de r , et N est un autre multiple quelconque de  $\Delta$ 3; donc AB a une plus grande raison avec  $\Delta$ 9, que l'avec  $\Delta$  (déf. S. 5.

Je dis de plus que a une plus grande raison avec r que a avec AE.

Ayant fait la même construction, nous démontrerons semblablement que N surpasse K, et que N ne surpasse pas ze. Mais N est un multiple de  $\Delta$ , et  $2\Theta$ , K sont d'autres équimultiples quelconques de AE et de  $\Gamma$ ; donc  $\Delta$  a une plus grande raison avec  $\Gamma$  que  $\Delta$  avec AE (def. 8, 5).

1124 de të AE të ED MIČET ETMET të Dë i totë të EB tëshkaranëfimor itema tët të AMIČET INTESHkaranëfimor itema të DE TESHKARITET INTESHKARANEFIMOR TËSHKARITET HO TESHKARITET INTESHKARITET TË HO TË EB, TERMTA-TALESS TESHKARITET ME TË DE NE TË ZO, K. TË K. TË I. Quesar da dufimor it të Zo, K. TË AB, I. Ishari ëti tëshkaritet in të Zo, K. TË AB, I. Ishari ëti TESHKARITET DE TESHKARITET Sed et AE ipså EB majer sit; miner EB utique multiplicata, crit aliquando ipså  $\Delta$  major. Multiplicetur, etsit II0 multiplex quidem ipsius EB, major vero ipså  $\Delta$ ; et quam multiplex est  $H\Theta$  ipsius EB, tam multiplex fiat et ZH quidem ipsius AB, ipsa vero K ipsius K. Similiter utique ostendemus ipsas K0, K1 ipsarum K1, K2 multiplex esse multiplices. Et sumatur similiter K3 multiplex quidem ipsius K4, primum vero major ipså K8.



quare rursus ZH  $\eta$ -à M non minor crit, mojor autem H0 i  $\dot{p}$ ià  $\dot{q}$ : tota igitur Z0 i  $\dot{p}$ issa  $\dot{q}$ . M, loc est N superat, K vero i  $\dot{p}$ san N uon superat, quandoquidem et ZH  $\dot{q}$ uz major est  $\dot{p}$ icà H0, loc est  $\dot{p}$ isà K,  $\dot{p}$ isam N uon superat. Et similiter subsequentes superiora absolvemus demonstrationem. Ergo iuxqualium, etc.

Muis que ae soit plus grand que eß; la plus petite grandeur Ee étant multipliée deviendra enfin plus grande que α (déf. 5. 5). Qu'elle soit multipliée, et que με sit un multiple de εΒ plus grand que α, et que zμ suit le même multiple de αΕ, et κ de Γ, que με l'est de ΕΕ. Nous démoutrerons semblablement que zΘ, κ sont des équimaltiples de «Det de Γ. Prenons semblablement un multiple N de α qui sait plus grand pour la première fois que zμ; zμ ne sera pas plus petit que м. Mais με est plus grand que α; donc la grandeur entière zΘ surpasse α, μ pris ensemble, c'est-à-dire N. Mais κ ne surpasse pas N., parce que zμ étant plus grand que με, c'est-à-dire que κ, ne surpasse pis N. Et conformément a ce qui a été dit auparavant, nons achèverons la démonstration. Donc, etc.

#### TPOTASIS 6'.

#### PROPOSITIO IX.

Τά πρὸς τὸ αὐτὸ τὸν αὐτὸν ἔχοιτα λόχος, 
ἴσα ἀλλήλοις ἐστίς καὶ πρὸς ἃ τὸ αὐτὸ τὸν αὐτὸν ἔχοι λόχον, ἐκείνα ἴσα ἀλλήλοις ἐστίς.

Εχέτω γ αρ εκάτερον τῶν Α, Β πρὸς τὸ Γ τὸν ἀὐτὸν λόρον λέρω ὅτι ἰσον ἐστὶ τὸ Α τῷ Β,

Εί γὰρ μιὰ, οὐε ἄν ἐκάτερον τῶν Α, Β πρὸς τὸ Γ τὸν αὐτὸν εἶχε λόγοι\* ἔχει δέ\* ἰσον ἄρα ἐστὶ τὸ Α τῷ Β. Quæ ad camdem camdem habent rationem, æquales inter se sunt; et ad quas cadem eamdem habet rationem, illæ æquales inter se sunt.

Habeat enim utraque ipsarum A, B ad r eamdem rationem; dico æqualem esse A ipsi B.

Si enim non, non utraque ipsarum A, B ad  $\Gamma$  camdem haberet rationem, habet autem; æqualis igitur est A ipsi B.



Εχίτω δή πάλις τὶ Γ πρὶς ἐκάτιρες τῶς Α, Β τὸν αὐτὸν λόρος \* Λίγω ἔτι ἱσον ἐκτὶ τὸ Α τῷ Β. Εὶ γὰρ μοὶ, οὐκ ἀν τὸ Γ προς ἐκάτιρον τῶν Α, Β τὸν αὐτὸν είχει λόρος ἔχει δί\* ἴσος ἄρα ἐκτὶ τὸ Α τῶ Β. Τὰ ἀρα ποὸς τὸ αὐτὸ, καὶ τὰ Habeat autem rursus Γ ad utramque A, B camdem rationem; dico æqualem esse A ipsi B.

Si enim non, non r ad utramque ipsarum A, B camdem haberet rationem; habet autem; æqualis igitur est A ipsi B. Quæ igitur ad camdem, etc.

## PROPOSITION IX.

Les grandeurs qui ont une même raison avec une même grandeur sont égales entrèclles, et les grandeurs avec lesquelles une même grandeur a une même raison sont aussi égales entr'elles.

Que chacune des grandeurs 4. " au avec r la même raison; je dis que A est égal à p.

Car, si cela n'était point, chacune des grandeurs A, B n'aurait pas avec r la même raison (8, 5); mais elle l'a; donc A est égal à B.

Que r ait la même raisou avec chacune des grandeurs A, E; je dis que A est égal à E.

Car, si cela n'était point, la grandeur r n'aurait pas la même raison avec chacune des grandeurs A, B (8.5). Mais elle l'a; donc A est égal à B. Donc, etc.

#### DPOTABLE 4.

#### PROPOSITIO X.

Τῶν πρός τὸ αὐτό λόρον ἐχόντων, τὸ τὸν '
μείζεια λόρον ἔχον, ἐκείνο μείζον ἐστι. Πρός ὅ
δὲ τὸ αὐτὸ μείζεια λόρον ἔχει, ἐκείνο ἔλαττόν
ἐστιν.

Εχέτω γάρ τὸ Α πρὸς τὸ Γ μείζοια λόγοι, Κατερ τὸ Β πρὶς τὸ Γ. λέγω ετι μείζει έστι τὸ Α τοῦ Β. Ipsarum ad eamdem rationem habentium, quæ majorem rationem habet, illa major est; ad quam autem eadem majorem rationem habet, illa minor est.

Habeat enim A ad Γ majorem rationem, quam B ad Γ; dico majorem esse A ipså B.



Εί γάρ μελ, πτοι έναν έντι το Λ. το Β., π ελασσαν. Ισον μελι οδυ οδι είντι το Λ. το Β., επατερον γάρ άττε Α. Β. Βεράς το Γ. το λι αύτον εδρά. λόγου. Οδι πόχει δίι, αδικ όρα έναν έντι το Λ. το Β. Οδεί μων έλασσον έντι το Λ. το Β., το δ. Το Σαρά ότι τρίς το Ε΄ το Γι λιδασσον αδρά κλογον διτο Σαρά ότι τρίς το Ε΄ το Γι λιδασσον αδρά κλογον διτο Si cuim non , vel æqualis est A ipsi B , vel minor. Æqualis autem non est A ipsi B , utraque enim ipsarum A , B ad l' camdem haberet rationem. Non habet vero ; non igitur æqualis est A ipsi B. Neque tamen minor est A ipsi B , nam A ad l' minorem haberet rationem quam

### PROPOSITION X.

Des grandeurs ayant une raison avec une même grandeur, celle qui a une plus grande raison est a lus grande, et celle avec laquelle cette même grandeur a une plus grande raison est la pus [188].

Que A ait avec r une plus grande raison que B avec r; je dis que A est plus grand que B.

Car, si cela n'est pas, A est égal à B, ou plus petit. A n'est pas égal à B, car chacune des grandeurs A, B aurait la même raison avec r (7.5). Musi chacune de ces grandeurs n'a pas la même raison avec r; donc A n'est pas égal à B. A n'est pas cependant plus petit que B; car A aurait avec r une plus petite raison que B avec r (8.5). Mais A n'a pas avec r une plus petite raison que

Τὸ Β πρὸς τὸ Γ. Οὐε ἔχει δὲ, οὐε ἀρα ἔλασσόν ἐστι τὸ Ατοῦ Β. Εθείχθη δὲ ὅτι³ οὐδὲ ἴσον, μείζον ἄρα ἐστὶ τὸ Α τοῦ Β.

Εχέτω δὰ πάλιν τὸ Γ πρὸς τὸ Β μείζονα λόη ον ὅπερ τὸ Γ πρὸς τὸ Α- λέηω ὅτι ἔλασσόν ἐστι τὸ Β τοῦ Α.

Είγαρ μιλ, ότοι Ισον Ιστίν, η μιίζον. Ισον μέν οῦν οἰκ ἐστι τὸ Β τῷ Α, τὸ Γ γρά ω τρὸς ικάτρον τῶν Α, Β τὸν αὐτὸν τῷς κόρον. Οὐκ ἔγω δὸ, οὐκ ἀρα Ισον ἐστὶ τὸ Α τῷ Β. Οὐ δὰ μὸν μιῖζόν ἐστι τὸ Β τοῦ Α, τὸ Γ γρὰ ῶν πρὸς τὸ Β ἐλάσστι λόρον ἔγω ἔπρα πρὸς τὸ Α. Οὐκ ἔχω οὐκ ἄρα μιῖζόν ἐστι τὸ Β τοῦ Α. Εδιίχθη δὶ ὅτι οὐδὶ ἔσον, ἐλασσον ἀρα ἐστὶ τὸ Β τοῦ Α. Τῶν ἀρα πὸς τὸ ἀὐτὸ, κῶν τὰ ἔξως B ad Γ. Non habet autem, non igitur minor est A ipså B. Ostensa autem est neque æqualis, major igitur est A ipså B.

Habeat autem rursus Γ ad B majorem rationem quam Γ ad A; dico minorem esse B ipså A.

Si cuim non, vel æqualis est, vel major. Æqualis quidem non est ë pisi A, nam l'a dutramque i psarum A, E camdem haberet rationem. Non habet vero, non igitur æqualis est A ipsi B. Non autent tamen major est B ipså A, nom T ad B minorem rationen haberet quam ad A. Non habet vero, non igitur major est B ipså A. Ostensa auten est neque æqualis, nimor igitur et B ipså A. Ipsarum igitur ad eamdem, et et B ipså A. Ipsarum igitur ad eamdem, et et B ipså A. Ipsarum igitur ad eamdem, et et B ipså A. Ipsarum igitur ad eamdem, et et

в avec г; donc A n'est pas plus petit que E. Mais on a démontré qu'il ne lui est pas égal ; donc A est plus grand que E.

De plus , que  $\Gamma$  ait avec B une raison plus grande que  $\Gamma$  avec A; je dis que B est plus petit que A.

Car, si cela n'est pas, il lui est égal, ou il est plus grand. Mais la grandeur p n'est pas égale à A; car alors la grandeur r aurait la même raison avec chacune des grandeurs A, B (7, 5). Mais elle ne l'a pas; donc A n'est pas égal à B. La grandeur B n'est pas cependant plus grande que A; car alors r aurait avec B une raison plus petite qu'avec A (8, 5). Mais r n'a pas avec B une raison plus petite qu'avec A; donc B n'est pas plus grand que A. Mais on a démontré qu'il ne lui est pas égal; donc B est plus petit que A. Donc, etc.

#### EDOTASIS vi.

#### PROPOSTIO XI.

Οι τῷ αὐτῷ λόγοιοι αὐτοὶ, καὶ ἀλλήλοις εἰσὶν εἰ αὐτοί.

Εστωσαν γάρ ώς μέν τὸ Α πρός τὸ Β οὕτως τὸ Γ πρὸς τὸ Δ, ὡς δὶ τὸ Γ πρὸς τὸ Δ οὕτως τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ. λέρω ὅτι ἐστὶν ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β οὕτως τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ. πρὸς τὸ Ζ.

Εἰλήφθω γαρ τῶν  $\mu$  ν  $^{\dagger}$  Α, Γ, Ε ἰσάzις πολλαπλάσια τὰ Η, Θ, Κ, τῶν Β, Δ, Ζ ἄλλα  $\hat{a}$ ἴτυγεν ἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Λ, Μ, Ν. Eidem rationes cadem, et inter se sunt ex-

dem. Sint enim ut A quidem ad B ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ , ut  $\Gamma$  vero ad  $\Delta$ , it E ad Z; dico esse ut A ad B ita E ad Z.

Sumantur enim ipsarum A,  $\Gamma$ , E quidem æque multiplices H,  $\Theta$ , K, ipsarum vero B,  $\Delta$ , Z aliæ utcunque æque multiplices  $\Lambda$ , M, N.

H	Θ	K
Α	Γ	E
<u>B</u>	Δ	Z
<u>^</u>	<u>M</u>	N

Καὶ ἐπεί ἱστιν ὡς τὸ Λ πρὸς τὸ Β εὕτως τὸ Γ πρὸς τὸ Δ, καὶ ιἴληπται τῶν μένα Α, Γ ἱσάκις πολλαπλάσια τὰ Η, Θ, τῶν δὲ Β, Δ ἀλιλα ἄ τυχων ἱσάκις πολλαπλάσια τὰ Λ,  $M^3$  εἱ ἄρα ὑπιρέγοι τὸ Η τοῦ Λ, ὑπιρέγοι καὶ τὸ Θ τοῦ  $M^4$ 

Et quoniam est ut A ad B ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ , et sumptee sunt ipsarum quidem A,  $\Gamma$  æque multiplices H,  $\Theta$ , ipsarum recor B,  $\Delta$  aliæ uteunque multiplices A, M; si igitur H superat ipsam A, superat ct  $\Theta$  ipsam M; et si æqualis; et superat ct  $\Theta$  ipsam M; et si æqualis; et

### PROPOSITION XL

Les raisons qui sont les mêmes avec une même raison sont égales entr'elles. Que A soit à B comme r est à A, et que r soit à A comme E est à z; je

dis que A est à B comme E est à Z.

Prenons des équimultiples quelconques H,  $\Theta$ , K des grandeurs A,  $\Gamma$ , E, et d'autres équimultiples quelconques  $\Lambda$ , M, N des grandeurs E,  $\Delta$ , Z.

Puisque A est à B comme  $\Gamma$  est à  $\Delta$ , et qu'on a pris des équimultiples quelconques H,  $\Theta$  de A et de  $\Gamma$ ; et d'autres équimultiples quelconques  $\Lambda$ , M de B et de  $\Delta$ ; si H surpasse  $\Lambda$ ,  $\Theta$  surpasse M; si H est égal à  $\Lambda$ ,  $\Theta$  est égal à M;

καὶ εί ίσου, ίσου 4. καὶ εί έλαττου, έλαττου<sup>5</sup>. Πάλες, έπεί έστες ώς το Γ πρός το Δ ούτως το Ε πρός το Ζ, καὶ είληπται τῶν μεν<sup>6</sup> Γ, Ε ἰσάμις πολλαπλάσια τα Θ. Κ. τῶν δὶ Δ. Ζ άλλα ά έτυνεν Ισάκις πολλαπλάσια τὰ Μ. Ν' εἰ ἄξα ύπερέχει το Θ τοῦ Μ, ὑπερέχει καὶ τὸ Κ τοῦ Ν. naì ei irov, irov nai ei Exarror, Exarror. Αλλα εὶ ὑπερέχει το Θ τοῦ Μ, ὑπερέχει καὶ τὸ Η τοῦ Λ\* καὶ εἰ ἴσον, ἰσον\* καὶ εἰ ἔλαττος, έλαττον ώστε καὶ εἰ ύπερέγει το Η τοῦ Λο ύπερέγει καὶ τὸ Κ τοῦ Ν' καὶ εί ἴσου, ἰσου' καὶ εί έλαττον, έλαττον, Καὶ έστι τὰ μέν Η, Κ τῶν Α. Ε ἰσάκις πολλαπλάσια, τὰ δὲ Λ. Ν των Β. Ζ άλλα ά έτυγην ισάκις πολλαπλάσια. έστιν άρα ώς το Α πρός το Β ούτως το Ε πρός τό Ζ. Οἱ ἄρα τῷ αὐτῷ, καὶ τὰ ἱζῆς.

et si H est plus petit que A, O est plus petit que M (déf. G. 5). De plus, puisque I est à z comme E est à Z, et qu'on a pris des équimultiples quelconques O, K de I et de E, et d'autres équimultiples quelconques M, N de A et de Z; si O surpasse M, K surpasse N; si O est égal à M, K est égal à N, et si O est plus petit que M, K est plus petit que N. Mais si O surpasse M, H surpasse A; si O est égal à M, H est égal à A, et si O est plus petit que M, H est plus petit que M, K est égal à N, et si H est plus petit que M, K est égal à N, et si H est plus petit que M, Mais H, K sont des équimultiples quelconques de A et de E, et A, N d'autres équimultiples quelconques de B et de Z; douc A est à E comme E est à Z (déf. G. 5). Douc, etc.

#### EPOTASIS 18'.

#### PROPOSITIO XII.

Εἀν ἢ ἐποσαοῦν μεγέθυ ἀνάλος οι \* ἔπται ὡς ἔν τῶν ἡγουμένων πρὸς ἐν τῶν ἐπομένων, οὕτως ἀπαντα τὰ ἡγούμενα πρὸς ἀπαντα τὰ ἐπόμεια.

Εστωσατ έποσασὖτ μις ίθυ ἀτάλος ετ, τὰ Λ, Β, Γ,  $\Delta$ , Ε, Ζ, ὡς τὰ Λ στὸς τὰ Β εὐτως τὰ Γ πρὸς τὰ Δ καὶ τὰ Ε πρὸς τὰ  $X^*$  λέχω ἔτι ἐστὰν ὡς τὰ Λ πρὸς τὰ Β εὖτως τὰ Λ, Γ, Επρὸς τὰ Β,  $\Delta$ , X, X το Επρὸς τὰ Θ, X το Επρ

Si sint quotcunque magnitudines proportionales, crit ut una autecedentium ad unam consequentium, ita omnes antecedentes ad omnes consequentes.

Sint quoteunque magnitudines proportionales A, B, Γ, Δ, E, Z, ut A ad B ita Γ ad Δ, et E ad Z; dico esse ut A ad B ita A, Γ, K ad ipsas E, Δ, Z.

H	
Θ	
K	
Α	_
Г	
<u>F</u>	

Z Z

Εἰλήφθω γὰρ τῶν μὰν Α, Γ, Ε ἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Η, Θ, Κ, τὰν δὰ Β, Δ, Ζ ἄλλα α̂ ἔτυχεν ἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Λ, Μ, Ν.

Καὶ ἐπεί ἐστιν ὡς τὸ Α πρός τὸ Β οῦτως τὸ Γ τοὶς τὸ Δ καὶ τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ, καὶ εἰλιπται Sumantur enim ipsarum quidem A, F, E æque multiplices H, O, K, ipsarum vero B, A, Z aliæ utcunque æque multiplices A, M, N.

Et quoniam est A ad B ita Γ ad Δ et E ad Z, et sumptæ sunt insarum quidem A. Γ. E æque

#### PROPOSITION XII.

Si tant de grandeurs qu'on voudra sont proportionnelles, un des antécédents sera à un des conséquents comme la somme des antécédents est à la somme des conséquents.

Soient A, B, F, A, E, Z tant de grandeurs proportionnelles qu'on voudra; que A soit à B comme F est à A et comme E est à Z; je dis que A est à B comme la somme des antécédents A, F, E est à la somme des grandeurs B, A, Z.

Preaons des équinultiples quelconques H, O, K des grandeurs A, I, E, et d'autres équinultiples quelconques A, M, N des grandeurs B, A, Z.

Puisque A est à B comme r est à A, et comme E est à Z; que l'en a pris

των μέν Α. Γ. Ε Ισάκις πολλαπλάσια τὰ Η, Θ. Κ. των δε Β. Δ. Ζ άλλα ά έτυγεν Ισάκις πολλαπλάσια τὰ Λ. Μ. Νο εἶ ἄρα ὑπερέχει τὸ Η τοῦ Λ. ὑπερέγει καὶ τὸ Θ τοῦ Μ. καὶ τὸ Κ τοῦ Νο καὶ εί ίσον , ίσον καὶ εί έλασσον , έλασσον , Ωστε καὶ εἰ ύπερένει τὸ Η τοῦ Λ. ὑπερένει καὶ τὰ Η. Θ. Κ τῶν Λ. Μ. Ν' καὶ εὶ ἴσον , ίσα· καὶ εἰ ἔλασσον, ἔλασσονα². Καί ἐστι τὸ μέν Η καὶ τὰ Η, Θ, Κ τοῦ Α καὶ τῶν Α, Γ, Ε ἰσάκις πολλαπλάσια· ἐπειδήπερ ἀ $v^3$  ἢ ὁποσαοῦν μερέθη όποσωνοῦν μερεθών ἴσων τὸ πλήθος, έκαστον έκάστου Ισάκις πολλαπλάσια , όσαπλασιόν έστι έν τῶν μερεθῶν ένὸς , ποσαυταπλάσια έσται καὶ τὰ πάντα τῶν πάντων. Διὰ τὰ αὐτὰ δή καὶ το Λ καὶ τὰ Λ. Μ. Ν τοῦ Β καὶ τῶν Β. Δ, Ζ ισίκις έστὶ πολλαπλάσια. ἵστιν άρα ώς τό Α πρός τό Β, ούτως τὰ Α, Γ, Ε πρός τὰ Β, Δ , Z. Εάν άρα η όποσαούν , καὶ τὰ εξής.

multiplices H , Θ , K , ipsarum vero B , Δ , Z aliæ utcunque æque multiplices A, M, N; si igitur H superat ipsam A, superat et ⊕ ipsam M, et K ipsam N ; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor, Quare et si superat H ipsam A , superant et H , O , Kipsas A , M , N ; et si arqualis , anquales; et si minor, minores. Et est H quidem et H , O , K ipsius A et ipsarum A , F , E æme multiplices; quoniam si sint quotcunque magnitudines quoteunque magnitudinum æqualium multitudine, singulæ singularum æque multiplices, quam multiplex est una magnitudinum unius. tam multiplices crunt et omnes omnium, Propter eadem utique et A et A, M, N ipsius B et ipsarum B , A , Z æque sunt multiplices ; est igitur ut A ad B, ita A, F, E ad B, A, Z. Si igitur sint quotcunque, etc.

des équimultiples quelconques H, O, K des grandeurs A, F, E, et d'autres équimultiples quelconques A, M, N des grandeurs B, A, Z; si H surpasse A, O surpasse M, et K surpasse N; si H est égal à A, ⊕ est égal à M, et K égal à N; et si H est plus petit que A, O est plus petit que N, et K plus petit que N (def. 6. 5). Donc, si H surpasse Λ, la somme des grandeurs H, Θ, K surpasse la somme des grandeurs A, M, N; si H est égal à A, la somme des grandeurs H, O, K est égale à la somme des grandeurs A, M, N; et si H est plus petit que A, la somme des grandeurs H, O, K est plus petite que la somme des grandeurs A, M, N. Mais la grandeur H et la somme des grandeurs H. O. K sont des équimultiples de la grandeur A et des grandeurs A. T. E. parce que si tant de grandeurs qu'on voudra sont les mêmes multiples d'autres grandeurs égales en nombre, chacune de chacune, la somme des premières grandeurs est le même multiple de la somme des secondes, qu'une de ces grandeurs l'est d'une de ces grandeurs (1.5). Par la même raison, la grandeur A et la somme des grandeurs A. M. N sont des équimultiples de la grandeur B et de la somme des grandeurs B, A, Z; donc A est à B comme la somme des grandeurs A, T, E est à la somme des grandeurs B, A, Z (déf. 6. 5). Donc, etc.

#### TROTASIS of.

## PROPOSITIO XIII.

Εὰν σρώτον πρὸς διότιρον τὸν αὐπὸν ἔχη λόγον καὶ τρίτου πρὸς τύπορτον, τρίτον δι πρὸς τύπαρτον μιίζοια λόγον ἔχη ὑπορὶ πίματαν πρὸς ἐπτον καὶ πρῶτον πρὸς διώτερον μιίζοια λόγον ἔζει ὑπιρὰ πέναταν πρὸς ἐκταν.

Πρώτον μέν<sup>3</sup> η 2ρ το Α προς διύτερον το Ε τον αὐτόν εχέτω λόρον καὶ τρίτον το Γ προς τέταρτον το Δ, τρίτον δε το Γ προς τέτερτον το Δ

Si prima ad secundan camdem habeat rationom quam tertia ad quartam; tertia antem ad quartam majorem rationem habeat quam quinta ad sextam; et prima ad secundam majorem rationem habebit quam quinta ad sextam.

Prima quidem enim A ad secundam B camdem habeat rationem quam tertia  $\Gamma$  ad quartam  $\Delta$ , tertia vero  $\Gamma$  ad quartam  $\Delta$  majorem rationem

M	H	0
A	r	E
B	<u> </u>	7
N	K	Λ

μειζεια λόρεν έχέτω καιρί πέμπτον τὸ Ε πρίς Επτον τὸ Ζ' λέρω ότι και πρώτον τὸ Α πρός διώτιρει τὸ Β μείζεια λόρον ἔξει καιρ πέμπτεν τὸ Ε πρός ἕπτον τὸ Ζ<sup>†</sup>.

Επεὶ γὰρ τὸ Γ πρὸς τὸ Δ μείζονα λόγον ἔχει ὅπερ τὸ Ε πρὸς τὸ  $Z^6$ , ἔστι τικὰ τῶν μὲν Γ, Ε

habeat quam quinta E ad sextam Z; dico et primam A ad secundam E majorem rationem habituram esse quam quintam E ad sextam Z.

Quoniam enim r ad \( \Delta \) majorem rationem habet quam E ad Z, sunt quædam ipsarum

### PROPOSITION XIII.

Si la première a la même raison avec la seconde que la troisième avec la quatrième, et si la troisième a avec la quatrième une raison plus grande que la cinquième avec la sixième, la première aura avec la seconde une raison plus grande que la cinquième avec la sixième.

Que la première A ait avec la seconde E la même raison que la troisième r avec la quatrième A, et que la troisième r ait avec la quatrième A une raison plus grande que la cinquième E avec la sixième z; je dis que la première A aura avec la seconde E une raison plus grande que la cinquième E avec la sivième z.

Puisque I a avec 4 une raison plus grande que E avec z, parmi des équi-

ίσαμς πολλαπλάσια, τών δι Δ, Ζ άλλα ά τυχε ισάμες πολλαπλάσια: καὶ τό μεν τοῦ Γ πολλαπλάσιον τοῦ τοῦ Δ πολλαπλάσιον τοῦ στρέχω; τὸ δι τοῦ Ε πολλαπλάσιον τοῦ Σ πολλαπλάσιον τοῦ Σ πολλαπλασιου οὺχ ὑπιρέχω. Εἰλάρθω, καὶ ἐστα τοῦν μὲν Γ, Ε ἰσάμες πολλαπλάσια τὰ Η, Θ, τῶν δὶ Δ, Ζ άλλα ά ἔτυχνὶ ἐστα καὶ πολλαπλάσια τὰ Κ, Λ, ὡπτε τὸ μὲν Η τοῦ Κ ὑπιρέχων, τὸ δὶ Θ τοῦ Λ μιὶ ὑπιρέχων καὶ ἐσαπλάσιον μὲν ἐστι τὰ Η τοῦ Γ, τοσκυταπλάσιον ἐστι καὶ τὸ Μ τοῦ Λ, ὁ ὁσαπλάσιον τοῦ καὶ τὸ Μ τοῦ Λ ὁ ὁσαπλάσιον ἐστι καὶ τὸ Μ τοῦ Λ ὁσαπλάσιον ἐστι καὶ τὸ Μ τοῦ Λ, τοσαυταπλάσιον ἔστια καὶ τὸ Μ τοῦ Λ, τοσαυταπλάσιον ἔστια καὶ τὸ Μ

Καὶ ἐπτί ἐπτι ὡς πό Α πρὶς πό Νοῦνος πό Γ πρὸς πό Δ, καὶ ἐἰναπται τῶν μὶν Α, Γ ἰσάκις πελλαπλάσια πό Μ, Η, πόν δὶς Δάλλα ἄ ἔτυχεν ἰσάκις πελλαπλάσια πό Ν, Κ΄ εἰ ἄρα ὑπιρέχει τὸ Μ ποῦ Ν, ὑπιρίχει καὶ πό Η ποῦ Κ΄ καὶ εἰ ἄστ, ἴσοι· καὶ εὶ ἐλαστον, ὑλαστον. Υπιρέχει δὶ πό Η ποῦ Κ, ὑπιρίχει ἀρα καὶ πὸ Μ ποῦ Ν. πὸ δὶ Θ ποῦ Λ εὐχ ὑπιρίχει καὶ ἐπτι πό μὶν Μ, Θ πῶν Α, Ε ἰσάκις πελλαπλά ται, πό δὶ Ν, Λ πῶν Β, Ζ ἀλλα ἄ ἔτυχεν

τοῦ B.

quidem F, E æque multiplices, i pisarum vero A, Z aliæ utemaque æque multiplices ; et ipsius quidem f multiplex ipsius A multiplicem superat, i psius vero E multiplex i psius Z multiplicem superat, i psius vero E multiplex i psius Z multiplicem non superat. Sumantur, et sint i psarum vero A, Z aliæ uteunque æque multiplices K, A; ita ut H quidem i psam K superet, i psa vero Ø ipsam A non superet; et quam multiplex quidem est H i psius A; quam vero multiplex sit et M i psius A; quam vero multiplex sit et M ipsius B.

Et quoniam est ut A ad B ita T ad A, et sumptæ sunt ipsarun quidem A, r æque multiplices M, H, ipsarun vero B, A aliæ uteunque æque multiplices N, E; si igitur superat M ipsam N, superat et H ipsam K; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor Superat autem H ipsam K, superat igitur et M ipsam N. Ipsa vero Ø ipsam A non superat; et sunt M, Ø quidem ipsarum A, E æque multiplices, ipsæ vero N, A ipsarum B, Z aliæ utenuque æque multiplices; ergo A

multiples quelconques de l'et de E, et parmi d'autres équimultiples quelconques de  $\Delta$  et de z, un multiple de l' surpasse un multiple de  $\Delta$ , et un multiple de E ne surpasse pas un multiple de z (déf. 8. 5). Prenons ces équimultiples, et que H,  $\Theta$  soient des équimultiples de l' et de E, et que K,  $\Delta$  soient d'autres équimultiples quelconques de  $\Delta$  et de z, de manière que H surpasse K, et que  $\Theta$  ne surpasse pas  $\Delta$ ; et que M soit le même multiple de  $\Omega$  que H l'est de  $\Gamma$ , et que N soit le même multiple de  $\Omega$  que  $\Omega$  l'est de  $\Omega$ .

Puisque A est à B comme l'està a, et qu'on a pris des équimultiples quelconques M, H de A et de l', et d'autres équimultiples quelconques N, K de B et de a; si M surpasse N, H surpasse K; si M est égal à N, H est égal à K; et si M est plus petit que N, H est plus petit que K (déf. 6. 5). Mais H surpasse K; donc M surpasse N. Mais e ne surpasse pas A; et M, e sont des équimultiples quelconques de A et de E; et N, A sont d'autres équimultiples quelconques de B

3

Ισάκις πολλαπλάσια· τὸ ἄρα Α πρὸς τὸ Β μείζοια λόρον ἔχει ἄπερ τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ. Εὰν ἄρα πρῶτοι, καὶ τὰ ἔξᾶς.

ad B majorem rationem habet quam E ad Z. Si igitur prima, etc.

### HPOTASIS IS'.

## Ελν πρώτον πρός διύτερον τὸν αὐτὸν ἔχη λόχοι καὶ τρίτον τιὰς τέταιταν, τὸ δὲ πρώτον τοῦ τρίτου μείζον ἥ' καὶ τὸ διύτερον τοῦ τετάρτου μείζον ἔσταιν καὶ ἴσον, ἴσουν κὰν ἔλασσαν,

Πρώτου γάρ το Απρός δεύτερου το Β τον αὐτον έχετω λόγον καὶ τρίτου το Γπρός τέταρτον

έλασσον

#### PROPOSITIO VIV

Si prima ad eccundam camdem habeat rationem quam tertia ad quartom, prima vero tertià major sit, et secunda tertià major crit; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor.

Prima enim A ad secundam B eamdem habeat rationem quam tertia  $\Gamma$  ad quartam  $\Delta$ , major

٩	
В	
-	
Δ	

τὸ Δ, μείζον δὲ ἔστω τὸ Λ τοῦ Γ· λέγω ὅτι καὶ τὸ Β τοῦ Δ μείζον ἐστιν.

Επεὶ γὰρ μεῖζόν ἐστι τὸ Α τοῦ Γ΄, ἄλλο δὲ ὁ ἔτυγε μέρεθος² τὸ Β·τὸ Α ἄρα πρὸς τὸ Β μείζονα

autem sit A ipså I; dico et B ipså A majorem esse.

Quoniam enim major est A ipså I, alia autem utcunque magnitudo B; ergo A ad B majorem

et de z ; donc A a avec B une raison plus grande que E avec z (déf. 8. 5). Donc , etc.

### PROPOSITION XIV.

Si la première a avec la seconde la même raison que la troisième avec la quatrième, et si la première est plus grande que la troisième, la seconde sera plus grande que la quatrième; si la première est égale à la troisième, la seconde sera égale à la quatrième, et si la première est plus petite que la troisième, la seconde sera plus petite que la quatrième.

Que la première A ait avec la seconde B la même raison que la troisième  $\Gamma$  avec la quatrième  $\Delta$ , et que  $\Lambda$  soit plus grand que  $\Gamma$ ; je dis que B est plus grand que  $\Delta$ .

Puisque A est plus grand que F, et que B est une autre grandeur quelconque,

λόρο έχει δίση το Γ τηθε τό Ε. Ως δί τό Απρές τό Β, εύτως τό Γ τηθε τό Α παί τό Γ δίσο απός το Αρείζου λόρο έχει δίσης τό Γ πρίς τό Β. Πρές δίδη τό είναι λόρο έχει δίσης τό Γ πρίς τό Β. Πρές δίδη τό είναι λόμου λόρο έχει, Ικιίνο Έλαττοί διστο: Έλαττοί στο Αρείζου δίση τό Δ το Θ Ε΄ έστε μπίζου το Βο το Εδίσο Επίζου δίση τό Β το Εδίσο Επίζου δίση Επίζου δίση

Ομοίως δὰ δὰζομεν ὅτι κὰν ἴστι ὅ τὸ Α τῷ Γ, ἴσον ἔσται καὶ τὸ Β τῷ Δ΄ κὰν ἔλαστον ῷ τὸ Α τοῦ Γ, ἔλαστον ἔσται, καὶ τὸ Β τοῦ Δ. Εἀν ἄρα πρῶτεν, καὶ τὰ ἑξῆς.

rationem babet quam  $\Gamma$  ad B. Ut autem A ad B, it a  $\Gamma$  ad  $\Delta$ ; ct  $\Gamma$  igitur ad  $\Delta$  majorem rationem babet quam  $\Gamma$  ad B. Ad quam autem eadem majorem rationem babet , illa minor est; minor igitur  $\Delta$  ipså B; quare major est B ipså  $\Delta$ .

Similiter utique ostendemus et si æqualis sit A ipsi  $\Gamma$ , æquale,n fore et B ipsi  $\Delta$ ; et si minor sit A ipså  $\Gamma$ , minorem fore et B ipså  $\Delta$ . Si igitur prima, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ή.

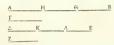
Τὰ μέρη τοῖς ὧεαύτως πολλαπλασίοις τὸν αὐτὸν ἔχει λόγον, ληφθέντα κατάλληλα.

Εστω γαρ Ισάκις πολλαπλάσιον το ΑΒ τοῦ

#### PROPOSITIO XV.

Partes inter se comparatæ eamdem habent rationem quam æque multiplices.

Sit enim æque multiplex AB ipsius r ac



Γ καὶ τό ΔΕ τοῦ Ζ\* λέρω ὅτι ἐστὶν ὡς τό Γ πρὸς τό Ζ οὕτως τό ΑΒ πρός τό ΔΕ.  $\Delta E$  ipsius Z; dico esse ut  $\Gamma$  ad Z ita AB ad  $\Delta E$ .

A a avec B une plus grande raison que r avec B (8. 5). Mais A est à B comme r est a  $\Delta_1$  donc r a avec  $\Delta$  une plus grande raison que r avec B (15. 5). Mais la grandeur avec laquelle une même grandeur a la plus grande raison est la plus petite (10. 5); donc  $\Delta$  est plus petit que B, et par conséquent B plus grand que  $\Delta$ .

Nous démontrerons semblablement que si A est égal à I, B sera égal à A, et que si A est plus petit que I, B sera plus petit que L. Donc, etc.

### PROPOSITION XV.

Les parties comparées entr'elles ont la même raison que leurs équimultiples. Que AB soit le même multiple de r que AE l'est de z; je dis que r est à z comme AB est à AE.

 Quoiam enim æque est multiplex AB i j s'us  $\Gamma$  ac  $\Delta$ E i jssius Z, quot igitur sunt in  $\Delta$ B magnitudines æquales ipsi  $\Gamma$ , l to sunt et in  $\Delta$ E acquales ipsi  $\Gamma$ . Dividitur  $\Delta$ B quidem in magnitudines ipsi  $\Gamma$  æquales  $\Delta$ H, H9,  $\theta$ 8,  $\Gamma$ 1, ipsa vero  $\Delta$ E in  $\Delta$ K,  $\Delta$ A,  $\Delta$ E ipsi Zequales  $\Gamma$ 1, ipsi vero  $\Delta$ E in  $\Delta$ K,  $\Delta$ A,  $\Delta$ E in  $\Delta$ E aquales  $\Gamma$ 2, in titudini i jsarum  $\Delta$ H,  $\Delta$ B,  $\theta$ 8 multitudin i jsarum  $\Delta$ K,  $\Delta$ A,  $\Delta$ E. Et quoiam  $\Delta$ E quales sunt  $\Delta$ H,  $\Delta$ B,  $\theta$ 8 multir  $\Gamma$ 9, s until autem



λοιτίττιν άρα ώς τὸ ΑΗ πρὸς τὸ ΔΚ εῦτως τὸ ΗΘ πρὸς τὸ ΔΚ εῦτως τὸ ΗΘ πρὸς τὸ ΔΕ εῦται ἄρα καὶ ὑς εῦ Μρὸς τὸ ΔΕ εῦται ἄρα καὶ ὡς εῦ τῶν ἐπομένων, οῦτως ἀπα-τα τὰ ὑης ὑμμια, πρὸς ἄπαντα τὰ ἐπόμενα ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΛΗ πρὸς τὸ ΔΚ εῦτως τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΔΕ του ὁ ἐπό μὸν ΑΗ τῷ Γ, τὸ ὁ ἐλ Κ τῷ Δὲ ὅτιν ἀρα ὡς τὸ Το πρὸς τὸ ΖΟ ὑπως τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΔΕ, Τα ἄρα μέρη, καὶ τὰ ἐξῶς.

et  $\Delta K$ ,  $K\Lambda$ ,  $\Lambda E$  requales inter se; est igitur ut AH ad  $\Delta K$  ita  $B\Theta$  ad  $K\Lambda$ , et  $\Theta B$  ad  $\Lambda E$ ; erit igitur et ut una antecedentium ad unam couse-quentium, ita omnes antecedentes ad omnes consequentes; est igitur ut AH ad  $\Delta K$  ita AB ad  $\Delta E$ . AGqualis autem AHquidem ipsi  $\Gamma$ , ipsa vero  $\Delta K$  ipsi Z; est igitur ut  $\Gamma$  ad Z ita  $\Lambda B$  ad  $\Delta E$ . Ergo partes, etc.

Puisque AB est le même multiple de r que AE l'est de z , il y a dans AB autant de grandeurs égales à r qu'il y a dans AE de grandeurs égales à z. Divisons AB en parties égales à z , et que ces parties soient AH, HO, OB; divisons aussi AE en parties égales à z , et que ces parties soient AK, KA, AE. Le nombre des parties AH, HO, OB sera égal au nombre des parties AK, KA, AE. Et puisque les parties AH, MO, OB sont égales entr'elles, et que les parties AK, KA, AE sont aussi égales entr'elles, AH est à AK comme HO est à KA, et comme GB est à AE (7, 5); donc un des antécédents sera à un des conséquents comme la somme des antécédents est à la somme des conséquents (12, 5); donc AH est à AK comme AB est à AE. Mais AH est égal à r, et AK égal à z; donc r est à z comme AB est à AE. Mais AH est égal à r, et AK égal à z; donc r est à z comme AB est à AE. Donc, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ις'.

Εὰν τέσσαρα μερέθη ἀνάλορον ἡ , καὶ ἐναλλάξ ἀνάλορον ἔσται.

Εστω τίσσαρα μερίθη ἀνάλορον, τὰ Α, Β, Γ, Δ, ώς τὸ Α πρὸς το Β οῦτως τὸ Γ πρὸς τὸ Δ. λέρω ἔτι καὶ ἐναλλάξ ἀνάλορον ἐστὶν¹, ώς τὸ Α πρὸς τὸ Γ οῦτως τὸ Β πρὸς τὸ Δ.

#### PROPOSITIO XVI.

Si quatuor magnitudines proportionales sint, et alterne proportionales erunt.

Sint quatuor magnitudines proportionales A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , ut A ad B ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ ; dico et alterne proportionales esse, ut A ad  $\Gamma$  ita B ad  $\Delta$ .

H
T
Δ
0_

H T A

Εἰλήφθωρὰρ τῶν μὲν Α, Βἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Ε, Ζ, τῶν δὲ Γ, Δ ἄλλα ἄ ἔτυχεν ἰσάκις πολλαπλάσια τὰ Η, Θ.

Καὶ ἐπεὶ ἰσάκις ἐστὶ πολλαπλάσιον τὸ Ε τοῦ Α καὶ τὸ Ζ τοῦ Β, τὰ δὶ μέρη τοῖς ἀσαύτας σολλαπλασίοις τὸν αὐτὸν ἔχει λόχον ληφθίντα απάλληλα<sup>3</sup> ἔστιι ἄρα ὡς τὸ Α πρὸς τὸ Β εῦτος τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ, Ως δὲ τὸ Α πρὸς τὸ Β Sumantur enim ipsarum quidem A, B æque multiplices E, Z, ipsarum vero  $\Gamma$ ,  $\Delta$  aliæ utcunque æque multiplices H,  $\Theta$ .

Et quoniam æque est multiplex E ipsius A ac Z ipsius B $_{\rm F}$  partes autem inter se comparate eamdern habent rationem, quam carum æque multiplices; est igitur ut A ad B ita E ad Z. Ut autem Aad B ita F ad  $_{\rm F}$ ; et ut igitur

## PROPOSITION XVL

 $\ensuremath{\mathsf{Si}}$  quatre grandeurs sont proportionnelles, elles seront proportionnelles par permutation.

Soient les quatre grandeurs proportionnelles A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , c'est-à-dire que A soit à B comme  $\Gamma$  est à  $\Delta$ ; je dis que ces grandeurs sont proportionnelles par permutation, c'est-à-dire que A est à  $\Gamma$  comme B est à  $\Delta$ .

Prenous des équimultiples quelconques E, z de A et de E, et d'autres équimultiples quelconques H,  $\Theta$  de r et de  $\Delta$ .

Puisque E est le même multiple de A que z l'est de B, et que les parties comparées entr'elles ont la même raison que leurs équimultiples (15. 5), la grandeur A est à B comme E est à Z. Mais A est à B comme E est à Z. donc

 r ad  $\Delta$  ita E ad Z. Rurzus, quantum H,  $\Theta$  ipsarum I,  $\Delta$  acque sum multiplices, est igitur ut  $\Gamma$  ad  $\Delta$  ita H ad  $\Theta$ . Ut antem  $\Gamma$  ad  $\Delta$  ita E ad  $\Xi$ ; ct. ut igitur E ad  $\Xi$  ita H ad  $\Theta$ . Si antem quetuor magnitudines proportionales sint, prima autem tertia anajor sit, et vero secunda quartà major erit; et ci exqualis, crqualis; et si minor, minor. Si igitur superat E ipsaru H,

E
<u>A</u>
B
Z

H T\_\_\_\_\_ <u>A</u>\_\_\_\_\_

μιίζει έσται: κộι ϊστι, ἴστι: κάτ ἐλασσες ἐλασσες ἐλασσες καὶ άρα ὁπιρέχει τὰ Ε τοῦ Η, ὁπιρέχει καὶ τὸ Ζ τοῦ Θ: καὶ ἐἰδ ἴστος καὶ ἐἰδ ἐλαστος καὶ ἐκὶ ἔλαστος καὶ ἐκὶ ἔκατος τὰ ἐκὶ Ε, Ζ τῶν Α, Δ ἐναι καὶ ἐκὶ ἐκὶ τὰ ἐκὶ Ε, Ζ τῶν Α, Δ ἐναι καὶ ἐκὶ ἐκὶ ἐκὶ ἐκὶ ἐκὶ ἐκὶ ἐκὶ ἐκὶ ἀρα ὡς τὸ Α τρὸς τὸ Γοῦνις τὸ Β πρὸς τὸ Δ. Εἀν ἄρα τίσσας, καὶ τὰ ἔξῆ:

superat et Z ipsom  $\Theta$ ; et si æqualis , æqualis ; et si minor , minor . Et sunt ipsæ quidem E, Z ipsærun A, B æque multiplices , ipsæ vero H,  $\Phi$  ipsærun  $\Gamma$ ,  $\Delta$  eliæ uteunque æque multiplices; est igitur ut A ad  $\Gamma$  ha B ad  $\Delta$ . Si igitur quatuor, etc.

r est à a comme E est à Z (:1.5). De plus, puisque H,  $\Theta$  sont des équimultiples de r et de  $\Delta$ ; r est à a comme H est à  $\Theta$ . Mais r est à a comme E est à z; donc E est à z comme H est à  $\Theta$  (11.5). Mais right est plus grande que la troisième, la seconde sera plus grande que la quatrième; si la première est égale à la troisième, la seconde est égale à la quatrième, et si la première est égale à la pretité que la troisième, la seconde est égale à la quatrième, et si la première est plus petite que la troisième, la seconde est plus petite que la quatrième (:4.5). Donc si E surpasse H, Z surpasse  $\Theta$ ; si E est égal à H, Z est égal à  $\Theta$ ; et si E est plus petit que  $\Theta$ . Mais E, Z sont des équimultiples quelconques de  $\Lambda$  et de E, et H,  $\Theta$  sont d'autres équimultiples quelconques de  $\Gamma$  et de  $\Delta$ ; donc  $\Lambda$  est à  $\Gamma$  comme B est à  $\Delta$  (def. G. 5). Donc, etc.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιζ.

Εὰν συγκείμενα μεγέθη ἀνάλος ον ης καὶ διαιρεθέντα ἀνάλος ον ἔσται.

Εστι δυγκείμετα μερίθη ἀνάλιτρον τὰ ΄Β, ΒΕ, ΓΔ: ΔΖ, ὡς τὰ ΑΒ σρὸς τὰ ΒΕ εὐτως τὰ ΓΔ πρὸς τὰ ΔΧ. Χίγω ὅτι καὶ διαιριβέντα ἀνάλογον ἴσται, ὡς τὰ ΑΕ σρὸς τὰ ΕΒ εὐτως τὰ ΓΖ πρὸς τὰ ΖΔ.

#### PROPOSITIO XVII.

Si composite magnitudines proportionales sint, et divisie proportionales erunt.

Eint composite magnitudines proportionales AB, BE, ΓΔ, ΔZ, ut AB ad BE ita ΓΔ ad ΔZ; dico et divisas proportionales fore, ut AE ad EB ita ΓZ ad ZΔ.



Εἰλώφθω γὰρ τῶν μὰν ΑΕ, ΕΒ, ΓΖ, ΖΔ ἰσάνις πολλαπλάσια τὰ ΗΘ, ΘΚ, ΛΜ, ΜΝ' τῶν δὰ ΕΒ, ΖΔ ἄλλα ἃ ἔτυχεν ἐσάνις πολλαπλάσια, τὰ ΚΞ, ΝΠ.

Καὶ ἐπεὶ Ἰσάκι; ἐπὶ πολλαπλάσιον τὸ ΗΘ τοῦ ΑΕ καὶ τὸ ΘΧ τοῦ ΕΒ· Ἰτάκις ἄρα ἐστὶ πολλαπλάσιον τὸ ΗΘ τοῦ ΑΕ καὶ τὸ ΗΚ τοῦ ΑΒ.

Sumantur enim ipsarum quidem AE, EE, FZ, ZA æque multiplices HO, OK, AM, MN; ipsarum vero EB, ZA aliæ atcunque æque multiplices KE, MI.

Et quoniam æque est multigles HO ipsius AE ac OK ipsius EB; æque igitur est multiples HO ipsius AE ac HK ipsius AB.

## PROPOSITION XVII.

Si des grandeurs étant composées sont proportionnelles, ces grandeurs étant divisées seront encore proportionnelles.

Que les grandeurs composées A3, BE, TA, AZ soient proportionnelles, c'està-dire que AB soit à BE comme TA est à AZ; je dis que ces grandeurs étant
divisées seront encore proportionnelles, c'est-à-dire que AE sera à EE comme
TZ est à ZA.

Prenons des équimultiples quelconques HO, OK, AM, MN des grandeurs AE, EB, FZ, ZA, et d'autres équimultiples quelconques KZ, NN de EB et de ZA.

Puisque Ho est le même multiple de AE que ok l'est de EB, Ho est le même multiple de AE que HK l'est de AE (1. 5). Mais Ho est le même multiple de

Ισάμις δί ἐστὶ ' πολλαπλάσιου τὸ ΝΟ τοῦ ΛΕ να.
τὸ ΛΜ τὸ ΓΧ' Ισάκις ἀρι ἀστὶ ' πολλαπλάσιου τὸ ΝΕ τοῦ ΑΒ καὶ τὰ ΛΜ τοῦ ΓΖ', Πόλιν, ἐπὶ ἐσάκις ἀρι ἀστὶ ἀσάκις ἀρι ἀστὶ ἀσάκις ἀρι ἀστὶ πολλαπλάσιου τὸ ΛΜ τοῦ ΓΖ καὶ τὸ Ν΄ τοῦ ΓΔ. Ισάκις δι ἄν πολλαπλάσιου τὸ ΛΜ τοῦ ΓΧ καὶ τὸ ΑΝ τοῦ ΓΧ καὶ τὸ ΗΚ τοῦ ΑΝ ἐσάκις ἀρι ἀστὶ πολλαπλάσιου τὸ ΛΜ τοῦ ΓΔ ταὶ καὶ τοῦ ΛΑ Νοῦ ΓΔ ' τὰ ΑΝ κοῦ ΓΔ: τὰ ΑΝ κοῦ ΓΔ: τὰ ΑΝ κοῦ ΓΔ: τὰ ΑΝ κοῦ ΓΔ: τὰ ἐπὶ κοὶ ἐσάκις ἐστὶ ἀσλλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐστὶ πολλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐστὶ ἐσλλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐστὶ ἐσλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐσὰκις ἐσλαπλάσιου. Πάλιν ¸ ἐπὶ ἐσὰκις ἐσὰκις

L'que auten est multiplex HO ipsius AE ac AM ipsius IZ; æque igitur est multiplex HK, ipsius AB e AM pisius IZ. Rur-us , quonista æque est multiplex AH ipsius IZ ac MN ipsius IZ ac MN ipsius ZA; æque igitur est multiplex AM ipsius IZ ac MN ipsius IX ac M

πελλαπλάσειε τὸ ΘΚ τοῦ ΕΒ καὶ τὸ ΜΝ τοῦ Ζλ, ἐστι δἱ καὶ τὸ ΚΚ τοῦ ΕΒ ἐσκικ πολλαπλάσειε καὶ τὸ ΝΝ τοῦ Ζλ ταὶ συντεθέν τὸ ΘΕ τοῦ ΕΒ ἐσκικς ἀσλλα τοῦ ἐσκικοῦ τὸ ΘΕ ἀσκικς ἱστὶ πελλαπλάσειε καὶ τὸ ΝΠ τοῦ Ζλ. Καὶ ἐπεί ἔστιν ὡς τὸ ΑΒ πρὶς τὸ ΕΕ εὖτος τὸ Γλ πρὶς τὸ Δλ. καὶ εἴλυπται τῶν μὶν ΑΒ, Γλ ἱσκικς πελλαπλάσια τὰ ΕΚ, ΑΝ, τῶν δἱ ΕΒ, Ζλ ἄλλα ἀ ἔτυχεν³ ἰσκικς πελλαπλάσι.

est multiplex ØK ipsius EF ac MN ipsius ZD; est auten et KZ ipsius EE æque multiplex ac NII ipsius ZD; et cemposita 62 ipsius EB æque est multiplex ac MII ipsius ZD. Et queniam est ut AB ad EE ita ГД ad AZ, et sumptæ sunt ipsarum quidem AB, ГД æque multiplices HK, AN, ipsarum vero EB, ZD aliæ utcunque æque multiplices ØF, MII;

AE que AM l'est de TZ; donc HK est le même multiple de AB que AM l'est de TZ. De plus, puisque AM est le même multiple de TZ que MN l'est de ZZ, AM est le même multiple de TZ que MN l'est de EZ, AM est le même multiple de TZ que K l'est de TZ. Mais AM est le même multiple de TZ que K l'est de ZZ, donc HK, AN sont des équimultiples de AB et de TZ. De plus, puisque ex est le même multiple de EB que MN l'est de ZZ, et que KE est le même multiple de EB que MN l'est de ZZ, at que KE est le même multiple de EB que MN l'est de ZZ, la graudeur composée ex est le même multiple de EB que MN l'est de ZZ, la graudeur expuisque AB est à EE comme TZ est à ZZ; que HK, AN sont des équimultiples quelconques de MB et de ZZ, si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex, AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconque de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ; si HK surpasse ex AN surfequimultiples quelconques de LB et de ZZ si si HK surpasse ex AN ex AN

σια τὰ ΘΕ, ΜΠ εἰ άρα ὑπερέχει τὸ ΗΚ τοῦ ΘΕ, ύπερέγει καὶ τὸ ΛΝ τοῦ ΜΠ καὶ εἰ ίτου. ίσου καὶ εἰ έλαττου, έλαττου. Υπερεχέτω δά τὸ ΗΚ τοῦ ΘΞ, καὶ κοινοῦ ἀφαιριθέντος τοῦ ΘΚ, ύπερέχει άρα καὶ τὸ ΗΘ τοῦ ΚΞ. Αλλ' εἰ ύπερέγει τὸ ΗΚ τοῦ ΘΕ, ὑπερίγει και τὸ ΑΝ τοῦ ΜΠ\* ὑπεςέγει ἄςα καὶ τὸ ΛΝ τοῦ ΜΠ, καὶ κοινοῦ ἀφαιρεθέντος τοῦ ΜΝ ὑπερέχει καὶ το ΛΜ τοῦ ΝΙΙ ώστε εἰ ὑπερέγει τὸ ΗΘ τοῦ ΚΞ , ὑπερέχει καὶ τὸ ΛΜ τοῦ ΝΠ. Ομοίως δὰ δείξομεν ότι και ίσον ή το ΗΘ τῶ ΚΕ , ίσον έσται καὶ τὸ ΑΜ τῶ ΝΠ' και έλαττος, έλαττος, Καὶ έστι τα ί μέν ΗΘ, ΑΜ τών ΑΕ, ΓΖ Ισάκις πολλαπλάσια, τα δί ΚΞ, ΝΠ τῶν ΕΒ, ΖΔ άλλα ά έτυχει Ισάκις πολλαπλάσια. έστιν άρα ώς το ΑΕ προς το ΕΒ ούτως το ΓΖ πρός το ΖΔ. Εάν άρα συγκείμετα, Rai Ta SENC.

si igitur superat HK ipsam OE, superat et AN insam MII; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor. Superet autem HK ipsam OE, et communi ablată OK, superat igitur et HO ipsam KE. Sed si superat HK ipsam ⊕E, superat et AN ipsam MII; superat igitur et AN ipsam MII; et communi MN ablatà, superat et AM ipsam NII; quare si superat H⊖ ipsam KE, superat et AM ipsam KII. Similiter utique ostendemus et si æqualis sit HO ipsi KE. æqualem fore et AM ipsi NII; et si minor, minorem. Et sunt HO, AM quidem irsarum AE, TZ æque multiplices, ipsæ vero KE, KH ipsarum EB, ZA aliæ utcunque æque multiplices; est igitur ut AE ad EE ita IZ ad ZA. Si igitur compositæ, etc.

passe MII; si HK est égal à OZ, AN est égal à MII, et si HK est plus petit que OZ, AN est plus petit que MII (déf. G. 5). Que HK surpasse OZ; ayant retranché la partie commune OK, HO Surpassera encore KZ. Mais si HK surpasse OZ, AN surpasse OZ, AN surpasse OZ, AN Surpassera MII. Donc AN surpasse MII; retranchons la partie commune MN; la grandeur AM surpassera NII. Donc, si HO Surpasse KZ, AM surpassera NII. Nous démontrerons semblablement que si HO est égal à AZ, AM sera égal à NII, et que si HO est plus petit que KZ, AM sera plus petit que NII. Mais HO, AM sont des équimultiples quelconques de AE et de IZ, et XZ et NII d'autres équimultiples quelconques de EB et de ZL; donc AE est à EB comme IZ est à ZL (déf. G. 5). Donc, etc.

#### DEPOTABLE A

Edv διηρημένα μερέθη ἀνάλορον ή, καὶ συιτεθίντα ἀνάλορον ἔσται.

Εστω διηρημέτα μερίθη ἀιάλορεν, τὰ ΑΕ, ΕΒ, ΙΖ, ΖΔ, ὡς τὰ ΑΕ πρὸς τὰ ΕΒ εὔτως τὰ ΓΣ πρὸς τὰ ΖΔ: λέρω ἔτι καὶ συντιθίτα ἀνάλορον ἔτται, ὡς τὰ ΑΒ πρὸς τὰ ΒΕ οὔτως τὰ ΓΔ πρὸς τὰ ΖΔ.

### PROPOSITIO XVIII.

Si divisæ magnitudines proportionales sint, et compositæ proportionales crunt,

Sint divise magnitudines proportionales AE, EB,  $\Gamma$ Z,  $Z\Delta$ , ut AE ad EB ita  $\Gamma$ Z ad  $Z\Delta$ ; dico et compositas proportionales fore, ut AB ad BE ita  $\Gamma\Delta$  ad  $Z\Delta$ .



Εὶ γὰρ μιὰ ἐστιν ἀς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΒΕ εὖτως τὸ ΓΔ πρὸς τὸ ΖΔ' ἔσται ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΒΕ εὖτως τὸ ΓΔ, ἄτοι πρὸς ἔλαοσών τι τεῦ ΔΖ, ἃ πρὸς μείζοι.

Εστω πρέτερον πρές έλασσον τὸ ΔΗ. Καὶ ἐτεί ἐστιν ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΕΕ οὕτως τὸ ΓΔ πρὸς τὸ ΔΗ, συγκείμενα μερέθη ἀνάλορον ἐστιν\* ὧστε καὶ διαιρεθέντα ἀνάλορον ἔσται\* ἔστιν ἄρα Si euim non est ut AB ad BE ita  $\Gamma\Delta$  ad  $Z\Delta$ ; crit ut AB ad BE ita  $\Gamma\Delta$ , vel ad minorem ipså  $\Delta Z$ , vel ad majorem.

Sit primum ad minorem ΔH. Et quoniam est ut AB ad BE ita ΓΔ ad ΔH, compositæ magnitudines preportionales sunt; quare et divisæ proportionales crunt; est igitur ut AE ad EB

## PROPOSITION XVIII.

Si des grandeurs étant divisées sont proportionnelles, ces grandeurs étant composées seront encore proportionnelles.

Que les grandeurs AE, EB, TZ, ZA, étant divisées, soient proportionnelles, c'est-à-dire que AE soit à EB comme TZ est à ZA; je dis que ces grandeurs étant composées seront encore proportionnelles, c'est-à-dire que AB sera à EE comme TA est à ZA.

Car, si AB n'est pas à BE comme La est à Za, AB sera à BE comme La est à une grandeur plus petite que az ou à une grandeur plus grande.

Que AB soit premièrement à EE comme 12 est à une grandeur plus petite que ZA, savoir à AH. Puisque AB est à EE comme 14 est à AH, ces grandeurs étant composées seront proportionnelles; donc ces grandeurs étant divisées seront

ώς το ΛΕ πρός το ΕΒ, εύτως το ΓΗ πρός το ΗΔ.
Υπόμιται δΙ καὶ ώς το ΛΕ πρός το ΕΒ εύτως το
ΓΖ πρός το ΖΔ. καὶ ώς άρα το ΓΗ πρός το ΗΔ
σύτος το ΓΖ πρός το ΣΔ.
Μιζίζο δι το πρόπου το δι
ΓΗ τοῦ τρίτου τοῦ ΓΖ. μιζίζο δι το πρόπου το
ΓΗ τοῦ τρίτου τοῦ ΓΖ. μιζίζον άρα καὶ το διώτιρον το ΗΔ τοῦ τιτάμτου τοῦ ΖΔ. Αλλά καὶ το
κάπαττον, δπός τοὶν ἀδύνατον εὐκ άρα ἐπὶτι ἀς
τὸ ΑΒ πρός τὸ ΕΒ εὐτας τὸ ΓΔ πρός ἶλασσον
τοῦ ΖΔ. Ομείως δὶ διίξομιν, ὅτι εὐδὰ πρὸς
μιζόν πρός αὐτὸ ἀρα. Εὰν ἄρα διγρημείνα, καὶ τὰ ἑδίς.

ita FH ad H $\Delta$ . Ponitur autem et ut AE ad EB ita FZ ad Z $\Delta$ ; et ut igitur FH ad H $\Delta$  ita FZ ad Z $\Delta$ . Major autem prima FH tertia FZ; major igitur et secunda H $\Delta$  quaria Z $\Delta$ . Sed, et minor, quod est impossibile; non igitur est ut AB ad BE ita F $\Delta$  ad minorem ipsa Z $\Delta$ . Similiter utique ostendemus neque ad majorem; ad ipsam igitur. Si igitur divise, etc.

#### TIPOTASIS di

### PROPOSITIO XIX

Εὰν ή ὡς ὅλον πρὸς ὅλον οὕτως ἀφαιρεθὲν πρὸς ἀφαιρεθὲν, καὶ τὸ λοιπὸν πρὸς τὸ λοιπὸν ἔσται ὡς ὅλον πρὸς ὅλοτ.

Εστως αρ ως όλον το ΑΒ προς όλον το ΓΔ ούτως

Si sit ut tota ad totam ita ablata ad ablatam, et reliqua ad reliquam erit ut tota ad totam.

Sit enim ut tota AB ad totam F∆ ita ablata

encore proportionnelles (17. 5). Donc AE est à EB comme IH est à HA. Mais on a supposé que AE est à EB comme IZ est à ZA; donc IH est à HA comme IZ est à ZA (11. 5). Mais la première IH est plus grande que la troisième IZ; donc la seconde HA est plus grande que la quatrième ZA (14. 5). Mais elle est plus petite, ce qui est impossible; donc AB n'est pas à BE comme IA est à une grandeur plus petite que ZA. Nous démontrerons semblablement que AB n'est pas à BE comme IA est à une grandeur plus grande que ZA; donc AB est à BE, comme IA est a ZA. Donc, etc.

### PROPOSITION XIX.

Si une grandeur entière est à une autre grandeur entière comme la grandeur retranchée de la première est à la grandeur retranchée de la seconde, , la grandeur restante sera à la grandeur restante comme la première grandeur entière est à la seconde grandeur entière.

Que la grandeur entière AB soit à la grandeur entière 12 comme la grandeur

άφαιριθέν τὸ ΑΕ πρὸς ἀφαιριθέν τὸ ΓΖ: λέρω ὅτι καὶ λοιπὸν τὸ ΕΒ πρὸς λοιπὸν τὸ ΖΔ ἕσται ὡς ῦλον τὸ ΑΒ πρὸς ὁλον τὸ ΓΔ.

Επί ράρ έστιν ώς τὸ ΑΒ πρός τὸ ΓΔ' είτως τὸ ΑΕ πρός τὸ ΓΖ' καὶ ἐναλλάς ώς τὸ ΒΑ πρός τὸ ΑΕ εύτως τὸ Δ΄ πρός τὸ ΓΖ. Καὶ ἐπὶ συρκέμινα μιρέθη ἀνάλορόν ἐστι, καὶ διαιρεθίντα AE ad ablatam ΓΖ; dico et reliquam EB ad reliquam ZΔ fore ut tota AB ad totam ΓΔ.

Quoniam enim est ut AB ad ΓΔ ita AE ad ΓΖ; et alterne ut BA ad AE ita ΔΓ ad ΓΖ. Et quoniam composita: magnitudines preportionales sunt, et divisæ proportionales



ἀνάλος οι έχται ' άις ἄρα' τὰ ΒΕ τρὸς τὰ ΕΑ εῦτος τὰ ΔΖ τρὲς τὰ ΣΓ, καὶ ἐναλλάξ', ἀς τὰ ΕΕ πρὲς τὰ ΔΖ εἴτως τὰ ΕΑ τρὲς τὰ ΣΓ. Ως δὶ τὰ ΔΕ τρὲς τὰ ΓΖ εὐτως ἐντέκινται δλεν τὰ ΑΒ πρὲς ὁλεν τὰ ΓΔ καὶ λειτὰν ἄρα τὰ ΕΒ πρὲς λειτὰ: ΔΖ ἔσται ὡς ὅλουτὰ ΑΒ πρὸς ὅλου τὰ ΓΔ. Εὰν ἀς ῶι καὶ τὰ ἔξῶι. erunt; ut igitur BE ad EA ita ΔZ ad ZF; et alterne, ut BE ad ΔZ ita EA ad ZF. Ut autem AE ad FZ ita posita est tota AB ad totam TA; et reliqua igitur EB ad reliquam ΔZ erit ut tota AB ad totam ΓΔ. Si igitur sit, etc.

retranchée AE est à la grandeur retranchée TZ; je dis que la grandeur restante EB sera à la grandeur restante ZA comme la grandeur entière AB est à la grandeur entière TA.

Car puisque la grandeur entière AB est à la grandeur entière 12 comme AE est à 17, par permutation, BA est à AE comme \(\Delta\) est à 17, (16, 5). Et puisque les grandeurs composées sont proportionnelles, les grandeurs divisées seront entere proportionnelles (17, 5); donc BE est à EA comme \(\Delta\) est à 2T; donc, par permutation, BE est à \(\Delta\) comme \(\Delta\) comme \(\Delta\) at a supposition, \(\Delta\) est à 12 comme la grandeur entière \(\Delta\) est à 13 grandeur entière \(\Delta\); donc la grandeur restante \(\Delta\) comme la grandeur entière \(\Delta\) comme la grandeur entière \(\Delta\) at a grandeur entière \(\Delta\) comme la grandeur entière \(\Delta\) at \(\Delta\) at a grandeur entière \(\Delta\) b. Donc, etc.

#### HOPISMA.

Καὶ ἐπὶ ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΙΔ εὕτως τὸ ΑΕ πρὸς τὸ ΙΖ: καὶ ἐπαλλάζ ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΑΕ οὐτως τὸ Γιλ πρὸς τὸ ΓΙΣ συγκέμεια ἀρα μαριθια ἀπάλορὸς ἀστικ. Ελίηζος δὶ ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΕΒ εῦτως τὸ ΔΓ πρὸς τὸ Ζλ, καὶ ἔστιν ἐπαττρέξωντί. Εκ δὶ τούτου φαικρὸν, ὅτι ἐπν συγκέμεια μερέθια ἀπάλορος ἢτα καὶ ἀπατρέξωιτι ἀπάλορος ἔσται. Οπιρέξοι διζει.

#### HPOTANIS E.

Eἀν  $\tilde{y}$  τρία μιγίθη, καὶ ἄλλα αὐτοῖς ἴσα τὸ πλίθος, σύιθοο λαμβατόμετα καὶ ' ἐν τῷ αὐτῷ λόγω, δίθου θὲ τὸ πρώτεν τοῦ τρίτου μείζον  $\tilde{y}$  · καὶ τὸ τέταρτον ποῦ ἴατου μιίζον ἴσται · καὶ ἱἀν<sup>2</sup> ἶτον, ἴσον · καὶ ἰἀν ἔλασσον, ἱλασσον - ἐλασσον

#### COROLLARIUM.

Et quoniam est ut AB ad ΓΔ ita AE ad ΓΖ; et alterne ut AB ad AE ita ΓΔ ad ΓΣ; compositæ igitur magnitudines proporticanels sunt. Ostensum autem est ut AB ad AE ita ΔΓ ad ΔΔ, et est per conversionem, Ex hoc utique manifestum est si compositæ magnitudines proporticanels sint, et per conversionem preportionales sint, et per conversionem preportionales forc. Quod crat demonstrandum.

#### PROPOSITIO XX.

Si sint tres magnitudines, et aliæ ipsis æquales multitudine, binæ sumptæ et in eådem ratione, ex æquo autem prima tertiå major sit; et quarta sextà major erit; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor.

### COROLLAIRE.

Puisque AB est à ΓΔ comme AE est à ΓΖ, par permutation (16.5), AE est à AE comme ΓΔ est à ΓΖ; donc ces grandeurs étant composées sont proportionnelles. Mais on a démontré que AB est à EB comme ΔΓ est à ΣΔ; ce qui est par conversion. De là il est évident que si des grandeurs composées sont proportionnelles, elles seront encore proportionnelles par conversion. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XX.

Si l'on a trois grandeurs et d'autres grandeurs égales en nombre aux prémières, ces grandeurs, étant prises deux à deux, et en même raison; si, pur égalité, la première est plus grande que la troisième, la quatrième sera plus grande que la sixième; si la première est égale à la troisième, la quatième sera égale à la sixième; et si la première est plus petite que la troisième, la quatrième sera plus petite que la sixième.

Εστω τρία μιγίθη τὰ Α, Β, Γ, καὶ ἀλλὰ αἰταῖς Γσα τὸ πῦθος τὰ  $\Delta$ , Ε, Ζ, συίθυο λαμβατόμιτα ἐν τῷ ἀιτῷ λόχης, ὡς μὲν τὸ Α τρὸς τὸ Ε ός δὲ τὸ Ε τρὸς τὸ Γ εὐτως τὸ  $\Delta$  τρὸς τὸ Ε, ὡς δὲ τὸ Ε τρὸς τὸ Γ εὐτως τὸ Ε πὸς τὸ Ζ, διὰσω ὁ μιίζεν ἄστω τὸ Α τοῦ Γ λόχω ἔτι καὶ τὸ  $\Delta$  τοῦ Ζ, μιίζεν ἄστω κὰν ἴσεν, ἴσον κὰν ἑλαστον, Γσον κὰν ἑλαστον, Γλασονς.

Sint tres magnitudines A, B,  $\Gamma$ , et aliæ ipsis æquales multiudine A, E, Z, hime sumptas in eddem ratione, ut quidem A ad B ita  $\Delta$  ad E, ut vero B ad  $\Gamma$  ita E ad Z, ex æquo autem major sit A ipså  $\Gamma$ ; dico et  $\Delta$  ipså Z majorem fore; et si æqualis, æqualem; et si minor, minorem.

Δ <u>Δ</u> <u>Ε</u> <u>Γ</u> 7

 Quoniam enim major est A ipah F., alia autem quædam B., et major vero ad eamdem majorem rationem habet quan minor; ipsa igitur A ad B majorem rationem habet quan F ad B. Sed ut A quidem ad B ita \( \Delta \) dE, ut vero F ad B per inversionem ita Z ad E; et \( \Delta \) igitur ad E majorem habet rationem quan Z ad E. Ipsarum autem ad candem rationem habentium, majorem grationem habens major est; major

Soient A, B, r trois grandeurs, et A, E, z d'autres grandeurs égales en nombre aux premières, ces grandeurs étant prises deux à deux, et en même raison, c'est-à-dire que A soit à B comme A est à E, et que B soit à r comme E est à z; que, par égalité, A soit plus grand que r; je dis que A sera aussi plus grand que z; que si A est égal à r, A sera égal à z, et que si A est plus petit que r, A sera plus petit que r, A sera plus petit que z.

Puisque la grandeur  $\Lambda$  est plus grande que la grandeur  $\Gamma$ , et que E est une autre grandeur quelconque , la plus grande grandeur aura avec celle-ci une plus grande raison que la plus petite (8.5); donc  $\Lambda$  a avec E une raison plus grande que  $\Gamma$  avec E. Mais  $\Lambda$  est à E comme  $\Delta$  est à E, et, par inversion ,  $\Gamma$  est à E comme Z est à E; donc  $\Delta$  a avec E une plus grande raison que Z avec E. Mais , parmi les grandeurs qui ont une raison avec une même grandeur . Celle-la est la plus grande qui a une plus grande raison (ro.5); donc  $\Delta$  est plus grand que Z. Nous démontrerous semblablement que si  $\Delta$  est égal à  $\Gamma$ ,

μείζον ἐστιν μείζον ἄρα τὸ Δ τοῦ Ζ. Ομοίως δὴ βείζομεν, ὅτι κὰν ἴσον ἢ τὸ Α τῷ Γ, ἴσον ἔσται καὶ τὸ Δ τῷ Ζ. κὰν ἔλαπτον, ἔλαπτον. Εὰν ἄρα ἢ, καὶ τὰ ἐξῆς. igitur est ∆ ipså Z. Similiter ostendemus, et si Aæqualis sit ipsi Г, æqualem fore et ∆ ipsi Z; et si minor, minorem. Si igitur sint, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κά.

# Εὰν ἥ τρία μεγόθη, καὶ ἄλλα αὐτοῖς ῖσα τὸ πλίθες σύνθυο λομΕανόμενα καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόρω, ἥ δὶ τιταραγμίνη αὐτῶν ἡ ἀναλορία, δίνου δὶ τὸ πρῶτον τοῦ Τρίτου μείζεν ἥ· καὶ τὸ Τίταρτον τοῦ ἔντου μείζον ἔνται κὰν ἴουν,

ἴστι· κάν ἔλασσον, ἔλασσον. Εστω τρία μεγέθη! τὰ Α, Β, Γ, καὶ ἄλλα αὐτοῖς ἴσα τὸ πλῆθος τὰ Δ, Ε, Ζ σύνδυο λαμ-

#### PROPOSITIO XXI.

Si sint tres magnitudines, et aliæ ipsis æquales multitudine, bina sumptæ et in eådem ratione, sit autem pertudata earum proportio, ex æquo autem prima tertià major sit, et quarta sextà major crit; et si æqualis, æqualis; et si minor, minor.

Sint tres magnitudines A, B,  $\Gamma$ , et aliæ ipsis æquales multitudine  $\Delta$ , E, Z, binæ sumptæ et



Carόμετα καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγω, ἔστω δέ τεταραγμέτη αὐτῶν ἡ ἀναλογία, ὡς μὲν τὸ Α πρὸς τὸ Βοὕτως τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ, ὡς δὲ τὸ Β πρὸς τὸ

in eadem ratione, sit autem perturbata earum proportio, ut A quidem ad B ita E ad Z, ut vero B ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad E, ex æquo autem

 $\Delta$  sera égal à z , et que si A est plus petit que  $\Gamma$  ,  $\Delta$  sera plus petit que z. Donc , etc.

# PROPOSITION XXI.

Si l'on a trois grandeurs, et d'antres grandeurs égales en nombre aux premières, ces grandeurs étant prises deux à deux, et en même raison, si leur proportion est troublée, et si par égalité la première est plus grande que la troisième, la quatrième sera plus grande que la sixième; et si la première est gale à la troisième, la quatrième sera égale à la sixième; et si la première est plus petite que la troisième, la quatrième sera plus petite que la sixième.

Soient les trois grandeurs A, B, r, et d'autres grandeurs A, E, z égales aux premières, ces grandeurs étant prises deux à deux, et en même raison; que leur raison soit troublée, c'est-à-dire que A soit à B comme E est à Z,

Τ εύτως τὸ Δ τρὸς τὸ Ε, διάσευ δε τὸ Α τοῦ Τ μάζον ἄστω· λίρω ὅτι καὶ τὸ Δ .ου Ζ μάζον ἔσται· κὰν ἴσον, κὰν ἴσον· κὰν ἔλαττος, ἐλαττος.

Ετεί 3 μρ μείζεν έστι το Α τεῦ Γ, άλλο δέ τι το Β το Α άρα πρὸς τὸ Β μείζοτα λές ον έχει πτερ το Γ πρὸς τὸ Β. Αλλ' ώς μέν το Α πρὸς τὸ Β εῦτως τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ, ώς δὲ τὸ Γ πρὸς A ipså I major sit; dico et \(^1\) ipså I majorena fore; et si æqualis, æqualem; et si minor, minorem.

Quoniam cuim major est A ipså  $\Gamma$ , alia vero quadam B; ergo A ad B majorem rationem habet quam  $\Gamma$  ad B. Sed ut A quidem ad B ita E ad Z, ut vero  $\Gamma$  ad B per inversionem ita

Δ
E
Z

τὸ Β ἀτάταλιν οὕτως τὸ Ε πρὶς τὸ Δ΄ καὶ τὸ Ε ἄρα τρὶς τὸ λ μαίζικα λόγο τὸ  $β_{10}$  κι και τὸ Ε πρὸς τὸ λ. Πρὶς ὁ δὶ τὰ αὐτὸ μαίζιαι λόγο τὸ  $β_{20}$ , ἐψωὶς ὁ λαι τὸ ἐμαϊζιν ἐντὶν Ἰναπον ἀρα ἰντὶτο τὸ τοῦ λ μαίζιν ἐντὶν ἄρα τὸ λ τοῦ λ. Ομοιως δὸ ἔμιζομι ἐτα κὰρι Ἰντὸ ψ τὸ λ τῷ  $Γ_{*}$  ἐντὶ ἀναπον καὶ τὸ λ τῷ λ κι ἐν ἐναπον καὶ τὸ λ τῷ λ κι ἐν ἐναπον λ ματον. Εἀν ἄρα ψ τρίας καὶ τὰ λ μα τὰ ἐμῦς λ ματον. Εὰν ἄρα ψ τρίας καὶ τὰ λ μα τὰ ἑμῦς λ

E ad Δ, et E igitur ad Z majorem rationem habet quam E ad Δ. Ad quam autem eadem majorem rationem habet, illa minor est g minor igitur est Z ipså Δ; major est igitur Δ ipså Z. Similiter utuque ostendenms et si æqualis sit A igsi Γ, æqualem for et 4 ipsi Z; et si minor, minorem. Si igitur tres, etc.

que B soit à r comme  $\Delta$  est à E, et que par égalité A soit plus grand que r; je dis que  $\Delta$  sera plus grand que z; que si A est égal à r,  $\Delta$  sera égal à z, et que si A est plus petit que r,  $\Delta$  sera plus petit que z.

Puisque A est plus grand que F, et que B est une autre grandeur, A aura avec B une plus grande raison que F avec B (8, 5). Mais A est à B comme E est à Z, et par inversion, F est à B comme E est à Z, et par inversion, F est à B comme E est à A; donc E a avec Z une plus grande raison que E avec A. Mais la grandeur avec laquelle une même grandeur a une raison plus grande est la plus petite (10, 5); donc Z est plus petit que Z; donc Z est plus grand que Z. Nous démontrerons semblablement que si A est égal à F, A sera égal à Z, et que si A est plus petit que F, A sera plus petit que Z. Donc, etc.

#### TIPOTATIE 26'.

#### PROPOSITIO XXII.

Εἀν ἢ όποσαοῦς μερίθη, καὶ ἀλλα αὐτεῖς ἴσα τὸ πλήθος σύνδυο λεμιθατόμενα κεὶ! ἐν τῷ κὐτῷ λόρῳ: καὶ διίσου ἐν τῷ αὐτῷ λόρῳ ἔσται.

Si sint quot unque magnitudines . et aliæ ipsis æquales multitudine , bina sumptæ et in eddem ratione ; et ex æque ut eddem ratione eruut-

Sint quoteunque magnitudines A, B,  $\Gamma$ , et alkripsis equales multitudine  $\Delta$ , E, Z, binz sumptation education ratione, ut A quidem ad B ita  $\Delta$  ad E, ut B vero ad  $\Gamma$  ita E ad Z; dico et ex equo in eadem ratione fore, ut A ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad Z.

1	H
3	K
	M
	Θ
	Λ
	N

Εἰλάςθω γὰρ τῶν μὲν Α, Δ ἰσάκις πελλαπλάσια τὰ Η, Θ, τῶν δὲ Β, Ε ἄλλα ἀ ἔτυχεν ἰσάκις πελλαπλάσια τὰ Κ, Λ, καὶ ἔτι τῶν Γ, Ζ ἄλλα ἀ ἔτυχεν ἰσάκις πελλαπλάσια τὰ Μ, Ν. Sumantur enim ipsarum quidem A, Δ æque multiplices H, Θ, ipsarum vero B, E aliæ utcuuque æque multiplices K, Λ, et insuper ipsarum Γ, Z aliæ utcuuque æque multiplices M, N,

#### PROPOSITION XXII.

Si l'on a tant de grandeurs que l'on voudra, et d'autres grandeurs égales en nombre aux premières, et si ces grandeurs, prises deux à deux, ont la même raison, elles auront la même raison par égalité.

Soient A, B, r tant de grandeurs que l'on voudra, et a, E, Z d'autres grandeurs égales en nombre aux premières; que ces grandeurs, prises deux à deux, aient la même raison, c'est-à-dire que A soit à B comme a est à E, et que B soit à r comme E est à Z; je dis que ces grandeurs auront la même raison par égalité, c'est-à-dire que A sera à r comme a est à Z.

Prenons des équimultiples quelconques H, O de A et de 1; prenons d'autres équimultiples quelconques K, A de E et de E, et enfin d'autres équimultiples quelconques M, N de F et de Z.

36

Kai insi insi insi in sa A naph sa de Cornes ad Δ πρός τό Ε, καὶ τίτι του είδι είν Α, Δ Ισάκες πολλοπολία. το Ι.Μ. Θ, τῶν εί Β.Ε.Ε.Ε.Σ. ε΄ ενωχνε Ισάκες καλλ παλαίται τὰ Κ, Δι΄ πουν εξειώς τὸ Η πρός τὰ Κ. Θύτως τὸ Θ. πρός τὸ Α. Διὰ τὰ αὐτὰ δὸ καὶ ώς τὸ Κ. πρός τὸ Μ. οὐτως τὰ Α.

Et quoniam est ut A ad B ita  $\Delta$  ad E, et sumptæ sunt ipsseum quidem A,  $\Delta$  æque multiplices b,  $\phi$ , ipsaroan vero B, E alim utunque æque multiplices K, A; est giurn ut A A ita C ad C and C are the sumple equal to C and C are C are C and C are C and C are C and C are C and C are C are C and C are C are C and C are C and C are C and C are C are C and C are C are C and C are C and C are C and C are C and C are C are C and C are C and C are C are C and C are C are C and C are C and C are C are C and C are C are C and C are C are C and C are C are C and C are C and C are C are C and C are C are C are C and C are C are C and C are C are C and C are C are C are C are C are C and C are C are C are C are C and C are C are C and C are C are C are C are C and C are C are C are C are C and C are C and C are C and C are C are C and C are C and C are C are C are C and C are C and C are C are C are C are C and C are C and C are C are C are C and C are C are C are C are C and C are C are C

Λ.	<u>}</u> †
B	K
ľ	()
7	(-)
E	Λ
Z	N

 nes unt H, K, M, c t aliæ ipsis æquales mulita line, A, N hime sumptae et in eådem ratiene e ex æquo i, itur si superat H ipsam M, esperat et el ipsam N, et si æqualis, æqualis et si minor, nahær. Et sunt H, Ø quidem ipsarum A, æque rudliplicer, ipsæ vero M, N ipsarum F, Z aliæ uteunque æque multiplices; est ighten t A, ad F ita A ad Z. Si igitur quotcun gas, etc.

Puisque : est à B comme : est à E, que l'in a pris des équimultiples quelconques H. O de A et de A, et d'autres équimultiples quelenaques :, A de B
et de E; E est à L. Lime O est à A (4, 5). Par la même raison, E est à
M comme A est à Denc, puisque l'on a trois grandeurs H, E, A, et d'autres
grandeurs O A, N égules en nordre aux premières, et que ces grandeurs,
prises det là deux, ont la même raison; si, par égalité, H surpasse M, O
surpasta N; el e est égal à M, O est égal à M, et si H est plus petit que M,
O est plus petit que P (n. 5). Mis H, O sour des équimultiples quelconques
Le A et de A, et M, N d'autres équimultiples quelconques de F et de 2; donc
A est à F comme A est à Z (déf. 6, 5). Donc, etc.

#### HPOTABIE ET.

# Εάν ή τρία μεγέθη, καὶ άλλα αὐτοῖς ίσα τὸ my Whoe, our due rauler derra to vi abri 2 tops. ที่ ซึ่ง ระรายออกแล้วย อย่าอี: ส์ ล่านกิจาโคร และ ซีเรียบ

ir τῷ ἀὐτῷ λός ૯ ἴστας. Εστω τρία μερέθη τὰ Α. Β. Γ. καὶ ἄλλοι αύτεδε έσα το πλάθος, σύιδος λαμβανόμενα έν το

#### PROPOSITIO XXIII.

Si sint tres magnitudines, et alia ipsis aquales multitudine , binn samuta in cadem ratione . sit autem perturl eta escura proportio ; et ex zeuo

Sint tres magnitudines A . B , F , et aliæipsis aquales multitudine, Ling compte in cadem

<u>A</u>	Fi
В	Θ
Γ	<u> </u>
7	K
E	M
Z	N

φυτώ λόρω τά Δ. Ε. Ζ. έστω δε τεταραγμένη αυτώς ή άναλογία, ώς μέν τὸ Α πρός τὸ Β ούτως τό Ε πρός το Ζ, ώς δε το Ε πρός το Γ ούτως το Δ πρός το Ε. λέρω ότι έστιν ώς το Α πρός το Γ ούτως τό Δ πρές τὸ Ζ.

Είληρθω τῶν μέν Α. Β. Δ ἐτάκις πελλαπλάσια τὰ Η, Θ, Χ, τῶν δὶ Τ, Ε, Ζ ἄλλα ἀ έτυχεν Ιτάκις πολλαπλάσια τά Λ, Μ, Ν.

ratione A, E, Z, sit autem perturbata carum proportio , ut A quidem ad B ita E ad Z , ut B vero ad Γ ita A ad E; dico esse ut A ad Γ ita Δ ad Z.

Sumantur ipsarum quidem A , B , A grque multiplices H, Θ, K, ipsarum vero F, E, Zaliæ utcunque æque multiplices A , M , N ,

# PROPOSITION XXIII.

Si l'on a tre's grandeurs, et d'autres grandeurs égales en nombre aux premières; si ces grandeurs, prises deux à deux, ont la même raison, et si leur proportion en troublée, ces grandeurs auront la même vaison par égalité.

Soient les trois grandeurs A, B, F, et d'autres grandeurs A, E, Z égales en nombre aux premières; que ces grandeurs, prises deux à deux, aient la miase rai on, et que lear proportion soit troublée, c'est-à-dire que A soit à E comme E est à Z, et que B soit à r comme A est à E; je dis que A est à Γ comine Δ est à Z.

Prenons des équimultiples quelconques H, O, K des grandeurs A, B, A, et d'autres équimultiples quelconques A, M, N des grandeurs F, E, Z.

Rai inii indure ioti πολλαπλάσια τὰ Η, Θ τῶν Α, Β, τὰ δἱ μέρι νοῦς ἀπούντις σελλαπλασίας τὰν αὐτὰν ἔχει λόρον ἔστι ἄρα ἀς τὰ Α πρὸς τὰ Β εῦτως τὰ Η πρὸς τὰ Θ. Διὰ τὰ ἀπὸς τὰ Ν. καὶ ἔστιν ἀς τὰ Α πρὸς τὰ Β :ῦτος τὰ Ε πρὸς τὰ Στ καὶ ἀς ἄρα τὰ Η πρὸς τὰ Ο οῦτως τὰ Μ πρὸς τὸ Ν. Καὶ ἰστί ἐστιν ὡς τὰ Β πρὸς τὰ Γι εῦτως τὰ Δ. πρὸς τὰ Ε, καὶ ἐντιν ὡς τὰ Β πρὸς τὰ Γι εῦτως τὰ Δ. πρὸς τὰ Ε, καὶ ἐνελλάζ Et quoniam æque sunt multiplices H,  $\otimes$  ipsarum A,  $\neg$ , parts vero candem labent rationem quam carum seque multiplices; est igitur ut A ad B ita H ad  $\Theta$ . Propter cadem utique ut E ad Z ita M ad N; et est ut A ad E ita E ad Z; et ut igitur H ad  $\Theta$  ita M ad M. Et quoniam est ut B ad C ita  $\Delta$  ad E, et alterne ut B ad C ita C ad C. Et quoniam C, K ipsarum C, K ipsarum C, K expectation consists of C in C in

A	H
В	Θ
1	<u> </u>
7	K
<u>E</u>	M
2	N

 dem habent rationem quam æque multiplices; est igitur ut B ad Δ ita Θ ad K; sed ut B ad Δ ita Γ ad E; et ut igitur Θ ad K ita Γ ad E. Rursus quoniam Λ, Μ ipsarum Γ, E æque snut multiplices; est igitur ut Γ ad E ita Λ ad M. Sed ut Γ ad E ita Θ ad K; et ut igitur Θ ad K ita Λ ad M, ct alterue ut Θ ad Λ ita K ad M. Ostensum autem est et ut H ad Θ ita M ad N; et quoniam tres magnitudines sunt

Puisque H,  $\Theta$  sont des équinultiples de  $\Lambda$  et de B, et que les parties ont la même taison que leurs équimultiples (15. 5);  $\Lambda$  est à E comme H est à e. Par la même raison, E est à Z comme M est à N; mais  $\Lambda$  est à E comme E est à Z; donc H est à  $\Theta$  comme M est à N; mais  $\Lambda$  est à E comme E est à Z; donc H est à  $\Theta$  comme M est à N (11. 5). Et puisque  $\Theta$  est à  $\Gamma$  comme  $\Lambda$  est à E, B est à  $\Lambda$  per permutation, comme  $\Gamma$  est è E. Et puisque  $\Theta$ , K sont des équimultiples de B et de  $\Lambda$ , et que les parties ont la même raison que leurs équimultiples, D est à  $\Lambda$  comme  $\Theta$  est à K. Diais B est à  $\Lambda$  comme  $\Gamma$  est à E; donc  $\Theta$  est à K comme  $\Gamma$  est à E. De plus, puisque  $\Lambda$ ,  $\Lambda$  sont des équimultiples de  $\Gamma$  et de  $\Gamma$ ,  $\Gamma$  est à E comme  $\Lambda$  est à  $\Lambda$ . Mais  $\Gamma$  est à E comme  $\Omega$  est à  $\Lambda$ ,  $\Lambda$  sont des équimultiples de  $\Gamma$  et de  $\Gamma$ ,  $\Gamma$  est à E comme  $\Lambda$  est à  $\Lambda$ . Mais  $\Gamma$  est à E comme  $\Omega$  est à  $\Lambda$ ,  $\Lambda$  est  $\Lambda$  per permutation,  $\Omega$  est à  $\Lambda$  comme  $\Lambda$  est à  $\Lambda$ . Permutation,  $\Omega$  est à  $\Lambda$  comme  $\Lambda$  est à  $\Lambda$  per permutation,  $\Omega$  est à  $\Lambda$  comme  $\Lambda$  est à  $\Lambda$ .

Αλλ ώς τό Γ πρός τό Ε εύτως τὸ Θ πρός τό Κ΄ καὶ ἀς ἄμα τὸ Θ πρός τὸ Κ΄ εὐτως τὸ Λ πρός τὸ Μ, καὶ ἐπαλλάξ ὡς τὸ Θ πρὸς τὸ Λ εύτως τὸ Κ κη πρὸς τὸ Μ. Εὐτιχου δι καὶ ὡς τὸ Πι πρὸς τὸ Θ εὐτως τὸ Μ πρὸς τὸ Π: ἐπιὶ εὖν τρὰτ μαριθα ἐπτὶ, τὰ Η, Θ, Λ, παὶ ἀλλα αὐτος ἔνα τὸ πλθος, τὰ Κ, Μ, Ν, σύτλυ λαμιδατόμετα ἐπ τῷ αὐτῷ λόρω, καὶ τοτ αὐτῶν τετοραχικίπι ὁ ἀπαλορία: δίτου ἀρα εἰ ἀτικέχει τὸ Η τοῦ Λ, ὑτικέχει καὶ τὸ Κ τοῦ Ν· καὶ εἰ ἔνω, ἔνω, τὸ εἰ ἐλαπτεν, ἐλαπτοι. Καὶ ἔστι τὰ μὲν Η, Κ τῶν Λ, Δ ἰσάμε πολλαπλάτια, τὰ δὶ Λ, Ν τῶν Γ, Σ΄ ἔστιν ἄρα ὡς τὸ Λ πρὸς τὸ Γ εὖτως τὰ λ πρὸς τὸ Δ, Επὸ ἀραδ ἔτρά, καὶ τὰ ἐξὶς. H,  $\emptyset$ ,  $\Lambda$ , et aliæ ipsis æquales multitudine, ipsæ K, M, N, biinæ sumptæ in cådem ratione, et est earum perturbata proportio ; ex æque igitur si superat H ipsam  $\Lambda$ , superat et K ipsam N; et si æqualis, æqualis  $\chi$  et si minor, minor. Et sum H, K quidem ipsarum  $\Lambda$ ,  $\Delta$  æque multiplices, ipsæ vero  $\Lambda$ , N ipsarum  $\Gamma$ , Z; est igitur ut  $\Lambda$  ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad Z. Si igitur sint tres, etc.

#### TROTASIS PA.

Εὰν πρώτεν πρός διότερον τὸν αὐτόν έχη λό-3ον καὶ τρίτον πρός τέταρτον, έχη δε καὶ πέμπτον πρός διότερον τὸν αὐτόν λόγον καὶ ἔκτον πρός τέταρτοι καὶ συντιδεν πρώτον καὶ πέμπτον πρὸς διότερον τὸν αὐτόν ἔξει λόγον καὶ τρίτου καὶ ἐκτον πρός τέταρτου.

#### PROPOSITIO XXIV.

Si prima ad secundam camdem halcat rationem quam tertia ad quartam; habeta autem et quinta ad secundam camdem rationem quam sexta ad quartam; et simul sumptæ prima et quinta ad secundam camdem rationem habebunt quam tertia et sexta ad quartam.

comme K està M. Mais on a démontré que H està O comme M està N; donc, puisque l'on a trois grandeurs H, O, A, et d'autres grandeurs K, M, N égales en nombre aux premières; que ces grandeurs, prises deux à deux, ont la même raison, et que leur proportion est troublée; si, par égalité, H surpasse A, K surpasse N; si H est égal à A, K est égal à N; et si H est plus petit que A, K est plus petit que N (21. 5). Mais H, K sont des équimultiples de A et de \( \triangle \), et A, N des équimultiples de l'et et de z; donc A est à r comme \( \triangle \) est

# PROPOSITION XXIV.

Si la première a avec la seconde la même raison que la troisième avec la quatrième, et si la cinquième a avec la seconde la même raison que la sixième avec la quatrième, la somme de la première et de la cinquième aura la même raison avec la seconde que la somme de la troisième et de la sixième avec la quatrième.

# 236 LE CINQUIÈME LIVAE DES ÉLÉMENTS DIVISIONE

 Prima quidem enim AB ad accundam F canadem Labent rationem quan terin AB ad quartum 2; habeat vero et criata BH ad secundam F canadem rationem qu. 1 sexia ED ad quartum Z; dice et sim "vempt romam et quintam ZH ad secundam 1 mai con Al mai vempt a habituras esse rationem quan terita et sexta AD ad quartam Z.



Emis o kermás 1. Hereson.

Empson Zi dámaka ága ág a grand letras viz Apár na En. Emis ciri a men el dámaka Abaraka a film a men el dámaka kerá film a film

Quouiam enim est ut 2M ad P ita E0 ed 2; per iar exiouem ighterut "ad 3H ita Z ad E0. Et quonain, est ut 2B ad C ita A8 ad Z, ut autem F ad 3H ita Z ad E0; ex mono igitur est ut AE ed 3H ita A2 ad E0, Et quoniam divisa magnitudines preportionales sunt, et compesite proportionales erunt; ut igitur AH ad 3H ita A5 ad CE. Est autem et ut 3H ad F ita A0 ad C5; ex m no igitur et ut A1 ad F ita A0 ad A. Si igitur prima, etc.

Que la première AB ait avec la seconde  $\tau$  la même raison que la troisième  $\Delta E$  a avec la quartième Z, et que la cinquième BH ait avec la seconde  $\tau$  la même raison que la sizième  $\Delta E$  avec la quatrième Z; je dis que la semme de la première et de la cinquième  $\Delta H$  aura avec la seconde  $\tau$  la même raison que la somme de la citroiagne et le la sizième  $\Delta D$  a avec la quatrième Z.

Puisque BH est har comme EO CA à Z, par inversion, a cet à EM comme z est à EO (cor. 4.5). Mais AE est à romme AE est à Z, et a cet à EN comme z est à EO (22.5); done, puisque de comme AE est à EO (22.5); done, puisque de comme AE est à EO (22.5); done at compand a lever à proportionnelles (rf. 5); done at est à EO comme AD est à OE. Mais BH est à a comme EO est à Z; done, par égalité, AH est à a comme AD est à Z (22.5). Done, etc.

#### TIPOTATIS of

#### PROPOSITIO XXV.

Εὰν τέσσαρα μες ίδη ἀνάλος οι ἢ, τὸ μές 1στον καὶ τὸ ἐλάγιστον δύο τῶν λοντῶν μείζονά ἐστιν.

Εστω τίσσετα μερίθη ἀιάλει στ, τὰ ΑΒ, ΓΔ, Ε, Σ, ὡς τὸ ΑΒ ιπρὸς τὰ ΓΔ οῦτως τὰ Ε πρὸς τὰ Ζ, ὅττω δὰ μέριστοι μένα ἀὐτῶν τὰ ΑΒ, ἐλάχυστοι δὶ τὰ Ζε λίγω ὅτι τὰ ΑΒ, Ζ τῶν ΓΔ, Ε μιίζοταὶ ἐττι. Si quatuor magnitudines proportionales sint, maxima et minima duabus reliquis majores sunt,

Sint quatuor magnitudines proportionales AB, FA, E, Z, ut AB ad FA ita E ad Z: sit autem maxima quidem ipsarum AB, minima vero Z; dico AB, Z ipsis FA, E majores esse.



Κείσθω γορ τῷ μὰν Ε ἴσον τὸ ΑΗ, τῷ δὰ Ζ ἴσον τὸ ΓΘ.

Επὶ οῦν δ ἐστιν ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΓΔ οῦτως τὸ Ε πρὸς τὸ Ζ, ἴσον ὁὶ τὸ μὰν Ε τῷ ΑΗ, τὸ ὁἰ Ζτῷ ΓΘὶ ἐστιν ἄρα ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΓΔ εῦτως τὸ ΑΗ πρὸς τὸ ΓΘ. Καὶ ἐπιί ἐστιν ὡς ὅλον τὸ ΑΒ πρὸς ἄλον τὸ ΓΔ οῦτως ἀφαιριθίν τὸ ΑΗ πρὸς Ponatur enim ipsi quidem E æqualis AH, ipsi vero Z æqualis FO.

Quoniam ligitur est ut AB ad FA ita E ad Z, equalis autem ipsa quidem E ipsi AH, ipsa vero Z ipsi F2; est ligitur ut AB ad FA ita AH ad F4. Et quoniam est ut tota AB ad totam FA ita ablata AH ad ablatam F6; et reliqua

# PROPOSITION XXV.

Si quatre grandeurs ent proportionnelles, la plus grande et la plus petite sont plus grandes que les deux autres.

Que les quatre grandeurs 4.8, 74, E, 2 soient proportionnelles, c'est-à-dire que AB soit à 74 comme E est à 7; que AB soit la plus grande, et z la plus petite; je dis que les grandeurs AB, z sont plus grandes que les grandeurs 74, E.

Faisous AH égal à E, et ro égal à Z.

Puisque AB est à TA comme E est à Z, et que AH est égal à E, et ro égal à Z, AB est à TA comme AH est à TO, et puisque la grandeur entière AB est à la grandeur entière TA comme la grandeur retranchée AH est à la grandeur

άφαιριθίν τὸ ΓΘ· καὶ λοιτίν όρα τὸ ΗΕ τρὸς λιιπόν τὸ ΘΔ ἱσται ἀς όλου τὸ ΑΒ΄ πρὶς ἱλου τὸ ΓΑ, Μιβίζο Νι τὸ ΑΒ΄ τὸ ΓΙ. μα Γῖς κὸς τὸ ΓΑ μο Και ἐπιὶ ἴσον ἐπιὶ τὸ μὰν ΑΗ τῶ Γ. τὸ ἄν ΓΟ τῷ  $^{12}$  τὰ  $^{12}$  Γρα ΑΙ,  $^{12}$  κὶ τὸ  $^{12}$  Γρα Γρα  $^{12}$  καὶ  $^{13}$  Γρα Γρα  $^{12}$  καὶ  $^{13}$  Γρα  $^{13}$  $^$  igitur HB ad reliquam ΘΔ erit ut tota AB ad totam ΓΔ. Major autem AB ipså ΓΔ; major igitur et HB ipså ΘΔ. Et quoniam æqualis est AI quidem ipsi Ε, ΓΘ vero ipsi Z; ipsæigitur AH, Z æquales sunt ipsis ΓΘ, E. Et quonias si inæqualibus æqualia addanter, tota



iuxqualia sunt; si igitur ipsis HB, OA inxqualibus existentibus. et majore ipsi HE, ipsi quidem HB addantur AH, Z, ipsi vero OA addantur  $\Gamma$ O, E, fient AB, Z majores ipsis  $\Gamma$ A, E. Si igitur quatuor, etc.

retranchée 10, la grandeur restante HE sera à la grandeur restante 02 commo la grandeur entière LB (19.5). Mais AB est plus grand que 12; donc HE est plus grand que 02. Mais AH est égal à E, et 10 à Z; donc les grandeurs AH, Z sont égales aux grandeurs 10, E. Mais si on ajoute des grandeurs égales à des grandeurs inégales, les grandeur entières sont inégales; donc, paisque les grandeurs HE, 02 sont inégales, et que HE est la plus grande, si lon ajoute à HE les grandeurs AH, Z, et à 02 les grandeurs 10, E, les grandeurs AB, Z seront plus grandes que les grandeurs L2, E. Donc, etc.

FIN DU CINQUIÈME LIVRE.

# EUCLIDIS. ELEMENTORUM LIBER SEXTUS.

\*\*\*\*\*\*\*

OPOL.

#### DEFINITIONES.

ά. Ομοία σχήματα εὐθύηραμμά ἐστιν', ὅσα τάς τε γωτίας ἴσας ἔχει κατὰ μίαν, καὶ τὰς περὶ τὰς ἴσας γωτίας πλευρὰς ἀνάλογον.

β΄. Αντιπεπουθότα δὶ σχήματά ἐστιν, ὅταν ἐπατέρω τῶν σχημάτων ἡρούμειοί τε καὶ ἐπόμειοι λόρωνι ὧσιν.

- Similes figuræ rectilineæ sunt, quæ et angulos æquales habent singulos singulis, et circa æquales angulos latera proportionalia.
- Reciprocæ autem figuræ sunt, quando in utr\u00e0que figurarum antecedentesque et consequeutes rationum sunt.

# LIVRE SIXIEME DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

# DÉFINITIONS.

- 1. Les figures rectilignes semblables sont celles qui ont les angles égaux chacun à chacun, et dont les côtés autour des angles égaux sont proportionnels.
- 2. Les figures sont réciproques, lorsque les antécédents et les conséquents des raisons se trouvent dans l'une et l'autre figure.

γ΄. Ακρον καὶ μέσον λόρον εὐθεῖα τετμβοθαι λίηεται, ὅταν ῗ ὡς ὧ' ὅλη πρὸς τὸ μεῖζον τμήμα εὐτως τὸ μεῖζον πρὸς τὸ ἔλασσον.

 Υψος ἐστὶ πάιτος σχήματος ἡ ἀπὸ τῆς κορυσῆς ἐπὶ τὴν βάσιν κάθετος ἀπομένη<sup>3</sup>.  Secundum extremsm et mediam rationem recta secta esse dicitur, quando est ut tota ad majus segmentum ita majus ad minus.

 Altitudo est omnis figuræ a vertice ad basim perpeudicularis dueta.

#### TROTATIS A.

Τὰ τρίρωνα καὶ τὰ παραλληλόγραμμα, τὰ ὑπὸ τὸ αὐτὸ ὕψος ἔντα, πρὸς ἄλληλά ἐστιν ὡς αὶ βάσεις.

Εστα τρίγατα μέν τὰ ΑΕΓ, ΑΓΔ, παραλλωλίγραμμα δέ τὰ ΕΓ, ΤΖ, ἀπὰ τὰ αὐτὰ ὑδις ἐτνα, τὰν ἀπὰ τοῦ ἀ ἐπὰ τὰ Ελ κάθντον ἀγομίτων! λίγω ἔτι ἐτὰν ἀς ὡ ΕΓ βάσις πρὰς τὰν ΓΔ βάπν ἀῦτως τὰ ΑΕΓ τρίγωνον πρὸς τὰ ΑΓΔ τρίγωνον, καὶ τὰ ΕΓ παραλλωλόγραμμον πρὸς τὰ ΓΙ παραλλωλόγραμμον.

Εκθεβλήσθω γάρ ή ΒΔ ἐφ' ἐκάτερα τὰ μέρη, ἐτὰ τὰ Θ, Λ σημεῖα, καὶ κείσθωσαν τῆ μὲν ΒΓ

#### PROPOSITIO I.

Triangula et parallelogramma, sub câdem altitudine existentia, inter se sant ut bases.

Sint triangula quidem ΑΕΓ, ΑΓΔ, parallelogramma vero ΕΓ, ΓΖ, sub cădem altitudine existentia, ipsă ab Λ ad ΕΔ perpendiculari ductă; dico esse ut ΕΓ basis ad ΓΔ basin ita ΑΕΓ triangulum ad ΑΓΔ triangulum, et ΕΓ parallelogrammum ad ΓΖ parallelogrammum.

Producatur enim BΔ ex utràque parte ad Θ, Λ puncta, et ponantur ipsi quidem BΓ basi

3. Une droite est dite coupée en extrême et moyenne raison, lorsque la droite entière est au plus grand segment comme le plus grand segment est au plus petit.

4. La hauteur d'une figure est la perpendiculaire menée du sommet sur la base.

# PROPOSITION PREMIÈRE.

Les triangles et les parallélogrammes qui ont la même hauteur sont entr'eux comme leurs bases.

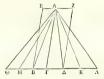
Soient les triaugles AET, ATA, et les parallélogrammes ET, TZ, ayant la même hauteur, savoir, la perpendiculaire menée du point A sur EA; je dis que la base ET est à la base TA comme le triangle AET est au triangle ATA, et comme le parallélogramme ET est au parallélogramme TZ.

Prolongeons la droite B∆ de part et d'autre vers les points ⊕, A; prenons tant

βάσει ίσαι έσαιδηποτοῦν² αί ΕΗ, ΗΘ, τῷ δὲ ΓΔ βάσει ἴσαι έσαιδηποτοῦν αί ΔΚ, ΚΔ, καὶ ἐπιζεύχθωσαν αί ΑΗ, ΑΘ, ΑΚ, ΑΛ.

Καὶ ἐπιὶ ἴσαι εἰσῖν αί ΓΒ, ΕΗ, ΗΘ ἀλλήλαις, ἴσα ἐστὶ καὶ τὰ ΛΟΗ, ΑΗΒ, ΑΒΓ τρίχωνα ἀλλήλοιε ὁπατλατίων ἄρα ἐπτὶν ή ΘΓ βάσις τῆς ΒΓ βάσιως, τοπαυταπλείειν ἐστὶ καὶ τὸ ΛΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΕΓ τριρώνου. Διὰ τὰ æquales quotcunque BH,  $H\Theta$ , ipsi vero  $\Gamma\Delta$  basi æquales quotcunque  $\Delta K$ ,  $K\Lambda$ , et jungantur  $\Lambda H$ ,  $\Lambda\Theta$ ,  $\Lambda K$ ,  $\Lambda\Lambda$ .

Et quoniam æquales sunt ipsæ FB, BH, HO inter se, æquales sunt et AOH, AHB, ABE triangula inter se; quam multiplex igitur est OF basis ipsius BF basis, tam multiplex est et AOF triangulum ipsius ABE trianguli. Propter eadem uti-



αὐτὰ δή ἐσαπλασίων ἐστὶν ἡ ΓΛ βάσις τῆς ΓΛ βάσις το ΑΛΓ τρίβάσιος, τοσαυταπλασίου ἐστὶ καὶ το ΑΛΓ τρίβάσιος τὸ ΑΓΔ τρργώνου καὶ ἐὶ ἔσι ἐστὶν πο ΓΓ βάσις τῆ ΓΛ βάσις ἰσοι ἐστὶ καὶ τὸ ΑΘΓ τρήρωνον τῷ ΑΛΓ τρργώνου καὶ ἐὶ ὑπερέχει ἡ ΘΓ βάσιο τῶς ΓΛ βάσιος ὑπερέχει καὶ τὸ ΑΘΓ τρήρωνον τοῦ ΑΛΓ τρηγώνου ταὶ ἐὶ ἔλασσωτ, ἔλασσοτ. Τεσάρων δη ὅττον μεγάδις, ἐδο μὲς βάσιων τῶν ΒΓ, 
ρων δη ὅττον μεγάδις, ἐδο μὲς βάσιων τῶν ΒΓ,

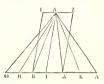
que quam multiplex est l'A basis ipsius l'A basis, tanı multiplex est et AAr triangulum ipsius Ara trianguli; et si æqualis est el l'Basis ipsi l'A basi, æquale est et AOr triangulum ipsi AAr triangulo; et si superat el basis ipsam l'A basim, superat et AOr triangulum ipsum AAr triangulum; et si minor, minus. Ouatnor icitur existentibus maemitudiubbs,

de droites qu'on voudra EH, HO, égales chacune à la base EF, et tant de droites qu'on voudra AK, KA, égales chacune à la base FA; joignons AH, AO, AK, AA.

Puisque les droites IB, BH, HO sont égales entr'elles, les triangles AOH, AHB, ABT sont égaux entr'eux (58. 1); donc le triangle AOF est le même multiple du triangle ADF que la base OF l'est de la base EF. Par la même raison, le triangle AAF est le même multiple du triangle ATS que la base IA l'est de la base IA. Donc si la base OF est égale à la base IA, le triangle AAF, si la base OF surpasse la base IA, le triangle AAF surpasse le triangle AAF (58. 1); et si la base OF est plus petite que la base IA, le triangle AOF surpasse la triangle AOF surpasse le triangle AOF surpasse la base IA, le triangle AOF surpasse IA, le triangle AOF sur

Τλ, δύο δ΄ τρίρων τον ΑΒΓ, ΑΓΛ, τίλησται Ισάκις πολλαστλάσα τῆς μίν ΒΓ βάσιος καὶ τοῦ ΑΒΓ τριρώτου, ἦτι ΘΓ βάσις καὶ τὸ ΑΘΓ τρίσρουν τῆς δ΄, Γλ βάσιος καὶ τὸ ΑΓΛ τριρώνου ἄλλα ἀ ὅτοχεν Ισάκις πολλαστλάσια, ῆτε Γλ βάσις καὶ τὸ ΑΛΓ τρίρωνον καὶ ὁἰδικται ὅτι τὶ ὑπερέχιι ἡ ΘΓ βάσις τῆς ΓΛ βάσιως, ὑπερέχιν καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνου καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνου καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνου καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνου καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνου καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνου καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνουν καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνουν καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνουν καὶ τὸ καὶ τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΛΓ τριρώνουν καὶ τὸ Και τοῦ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΝΓ τριρώνουν καὶ τὸ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΝΓ τριρώνουν καὶ τὸ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΝΓ τριρώνουν καὶ τὸ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΝΓ τριρώνουν καὶ τὸ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ ΑΝΓ τριρώνουν καὶ τὸ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ Και τοῦ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ Και τὸ ΑΘΓ τρίρωνον τοῦ Και τὸ ΑΘΓ τρίρων τοῦ

duabus quidem basibus BF,  $\Gamma\Delta$ , duobus vero triangulis ABF, AF $\Delta$ , sumpta sunt æque multiplicia basis quidem BF et ABF trianguli , ipsa  $\Theta$ F basis et A $\Theta$ F triangulum; basis vero  $\Gamma\Delta$  et trianguli A $\Gamma\Delta$  alia utcunque æque multiplicia , ipsaque  $\Gamma\Delta$  basis et A $\Lambda$ F triangulum. Et osteume et si superat  $\Theta$ F basis ipsann  $\Gamma\Delta$  basim, superat et  $\Gamma\Delta$ F triangulum; josum A $\Lambda$ F triangulum;



ίση, ίσον καὶ εὶ έλαττων, έλαττον<sup>3</sup>· έστις άρα ὡς ή ΒΓ βάσις πρὸς τὴν ΓΔ βάσιν οὕτως τὸ ΑΒΓ τρίγωνον πρὸς τὸ ΑΓΔ τρίγωνον.

Καὶ ἐπὶ τοῦ μὲν ΑΒΓ τριγώνου διπλάσιόν ἐστι τὸ ΕΓ παραλλυλόρραμμον, τοῦ δὲ ΑΓΔ τριγώνου διπλάσιόν ἐστι τὸ ΣΓ παραλλυλόρραμμον, τὰ δὲ μὲρη τοῖς ώσαύτως πολλαπλασίοις τὸν αὐτὸν ἔγει λόρον ἔστιν ἄρα ὡς τὸ ΑΒΓ et si æqualis , æquale ; et si minor , minus ; est igitur ut BC basis ad C∆ basim ita ABC triangulum ad AC∆ triangulum.

Et quoniam trianguli ABC quidem duplum est EF parallelogrammum, ipsius vero AFA triauguli duplum est ZC parallelogrammum, partes autem candem habent rationem quam earum æque multiplices; est igitur ut ABC triangulum ad

grandeurs, les deux bases et, ta; et les deux triangles Abt, Ata, on a pris des équimultiples quelconques de la base et, et du triangle Abt, savoir, la base et et le triangle Abt, savoir, la base et et le triangle Abt, savoir, la base ta et le triangle Abt; et l'on a demontré que si la base et surpasse la base ta, le triangle Abt et l'on a demontré que si la base et est égale à la base ta, le triangle Abt est égal au triangle Abt, et que si la base et est plus petite que la base ta, le triangle Abt plus petit que le triangle Abt, et que si la base et est plus petite que la base ta, le triangle Abt est est plus petit que la base ta, le triangle Abt est est alla base et est à la base et est au triangle Abt (déf. 6. 5).

Puisque le parallélogramme et est double du triangle ABF, que le parallélogramme zt est double aussi du triangle ATA (prop. 41. 1), et que les parties τρή μουν πρός τὸ ΑΙΔ τρή μουν εύτως τὸ ΕΓ παραλλικός ρεμμον πρός τὸ 2Τ περαλλικός ρεμμον. Επὶ δυῖ διὰρμό, ός τὸ μιὰ ΒΕ βάσες πρός τὸν ΓΔ εύτως τὸ ΑΒΓ τρή μουν πρός τὸ ΑΙΔ τρή μονου', ός δὶ τὸ ΑΒΓ τρή μουν πρός τὸ ΑΙΔ τρή γουν 16 εύτως τὸ ΕΓ παραλλικός ραμμον πρός τὸ ΖΙ παραλλικός ρεμμον καὶ ός ἀρα ἡ ΒΓ βάσες πρός τὸν ΓΔ βάσεν εύτως τὸν ΕΓ παραλλικός ραμμον μου πρός τὸ ΖΙ παραλλικός ραμμον? Τὰ ἄρα τή μου πρός τὸ ΖΙ παραλλικός γραμμον? Τὰ ἄρα τή μου πρός τὸ ΖΙ παραλλικός γραμμον? Τὰ ἄρα τή μου πρός τὸ ΖΙ παραλλικός γραμμον? Τὰ ἄρα AΓΔ triangulum ita EΓ parallelogrammum ad ZΓ parallelogrammum. Quoniam igitur ostensum est, ut basis quidem ΒΓ αd ΓΔ basin ita ABΓ triangulum ad AΓΔ triangulum; ut autem ABΓ triangulum ad AΓΔ triangulum ita EΓ parallelogrammum ad ZΓ parallelogrammum; et ut igitur BΓ basis ad ΓΔ basim ita EΓ parallelogrammum ad ZΓ parallelogrammum. Ergo triangula, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ Β΄.

#### PROPOSITIO II.

Εὐν τριχώνου παρά μίων τῶν πλευρῶν ἀχθῆ τις εθδιών, ἀνόλογον τιμεῖ τὰς τοῦ τριχώνο πλευράς τοι ἐνα ἀτοῦ τριχώνου πλευρά ἐνα λογον τμιθῶνιν, ἡ ἐπὶ τὰς τομάς ἐπιζευγμένη εθδιά παρά τὰν λοιπὰν ἔσται τοῦ τριχώνου πλευρών. Si trianguli juxta unum laterum ducatur quacdam recta, illa proportionaliter secabit trianguli latera; et si trianguli latera proportionaliter secta fuerint, ipsa sectiones conjungeus recta juxta reliquum crit trianguli latus.

ont entr'elles la même raison que leurs équimultiples (prop. 15 5)., le triangle ABF est au triangle ATA comme le parallélogramme ET est au parallélogramme ET. Puisqu'on a démontré que la base ET est à la base TA comme le triangle ABF est au triangle ATA, et puisque le triangle ABF est au triangle ATA comme le parallélogramme ET est au parallélogramme ZT, la base ET est à la base LA comme le parallélogramme ET est au parallélogramme ZT (11. 5). Donc, etc.

#### PROPOSITION 11.

Si l'on mène une droite parallèle à un des côtés d'un triangle, cette droite coupera proportionnellement les côtés de ce triangle; et si les côtés d'un triangle sont coupés proportionnellement, la droite qui joindra les sections sera parallèle au côté restant du triangle.

Τριζώνου γάρ τοῦ ΑΒΓ παράλληλος ριίζ τών πλευρών τῆ ΒΓ ἄχθω ἡ ΔΕ· λέγω ἔτι ἐστὶν ὡς ἡ ΒΔ πρὸς τὰν ΔΑ οὕτως ἡ ΓΕ πρὸς τὰν ΕΑ.

Επεζεύνθωταν γάο αί ΒΕ, ΓΔ.

Ισον δίβ ίστι το ΒΔΕ τρήγωνον τῷ ΓΔΕ τριγώνω, ἐτιὶ γὰρ τὰς αὐτῆς βάσιως ἰστι τὰς ΔΕ καὶ ἐν ταῖς αὐταῖς παραλλάλοις ταῖς ΔΕ, ΒΓ. Αλλο δἱ τι τὸ ΑλΕ τρίγωνον τὰ δι ἰτα πρὸς τὸ αὐτὸ τὸν αὐτὸν ἰχει λόγεν ἐντιν ἄρα Trianguli cuim ABT parallela uni laterum BT ducatur  $\Delta E$ ; dico esse ut  $E\Delta$  ad  $\Delta A$  ita  $\Gamma E$  ad EA.

Jungantur enim BE, TA.

Equale ntique est EAE triangulum ipsi rAE triangulo, in cadem enim basi sunt AE et intra casdem parallelas AE, Br. Aliud autem quoddam AAE triangulum; æqualia vero ad idem camdem habent rationem; est igitur ut



ώς το ΙΔΕ τρήγωνον πρός τὶ ΑΔΕ τρήγωνοι οῦτου το ΓΔΕ τρήγωνον πρός τὸ ΑΔΕ τρήγωνον. ΑΧΟ ὡς μέν τὸ ΒΔΕ τρήγωνον πρός τὸ ΑΔΕ τρήγωνον. Το και ἡ ΒΔ τρής τὰν ΔΑ ΄ ὑτὸ ραίρ τὸ ἀὐτὸ ὑξος ἐντας τὰν ἀπό το ὑΕ ἐνὰ τὰν ΑΒ κάθιτεν ἀραρέναν, πρὸς ἀλλανὰ ἐναν ὁτο ἐκ βάσεις. Δα τα ἀὐτὰ δῆς ὡς τὸ ΓΔΕ τρήγωνον πρὸς τὸ ΑΔΕ εὐτοις ἡ ΤΕ πρὸς τὰν ΕΑ \* καὶ ὡς ἀρὰ ὑ ΒΔ πρὸς τὰν ΔΛ οῦνος ὁ ΤΕ πρὸς τὰν ΕΑ \* BAE triangulum ad AAE triangulum, ita  $\Gamma$ AE triangulum ad AAE triangulum. Sed at BAE quidem triangulum ad AAE ita  $\Gamma$ A ad  $\Delta$ A; nam cum sub cădem altitudine sint, sub ipsă ab  $\Gamma$ AB perpendiculari ductă, inter se sunt ut bases. Propter cadem utique ut  $\Gamma$ AE triangulum ad AAE ita  $\Gamma$ E ad  $\Gamma$ A, et ut igitur  $\Gamma$ A ad  $\Gamma$ A ita  $\Gamma$ E ad  $\Gamma$ A.

Menons de parallèle à un des côtés et du triangle ABF; je dis que est à da comme te est à EA.

Joignons BE , FA.

Le triangle LAE sera égal au triangle lAE (37-1), parce qu'ils out la même base AE, et qu'ils sont compris entre les mêmes parallèles AE, BE. Mais AAE est un autre triangle; et des grandeurs égales ont la même raison avec une même grandeur (7.5); donc le triangle BAE est au triangle AAE comme le triangle lAE est au triangle AAE comme BA est à AA; car ces deux triangles, qui ent la même hauteur, savoir, la perpendiculaire menée du pointE sur la droite AB, sont entreux comme leurs bases (1.6). Par la même taison le triangle lAE est au triangle AAE comme l'est à IA; donc BA est à AA comme l'E est à EA (11.5).

Αλλά δή αί τοῦ ΑΕΓ τριγώνου πλουρα) αί ΑΒ, ΑΓ ἀνάλογον τηνμύοθωσαν κατά τὰ Δ, Ε σημεία, ὡς ἡ Εν πρὸς τὰν ΔΑ οὖτως ἡ ΓΕ πρὸς τὰν ΕΑ, καὶ ἀπιζούχθω ἡ ΔΕ· λίγω ὅτι παράλληλός ἰστιν ἡ ΔΕ τῆ ΕΓ.

Τῶν γος αὐτῶν κατακτιωνοθύττων, ἐντί ἐντιν ός τὸ ΒΔ πρὸς τὸν ΔΑ οῦνος ὁ Πε πρὸς τὸν ΕΑ, ἀλλὶ ὁς μὲν ὁ ΒΔ πρὸς τὸν ΔΑ οῦνος ὁ ΕΕ πρὸς μουνο τρὸς τὸ ΑΔΕ τρός μουνο τρὸς τὸ ΑΔΕ τρός μουνο τὸ ΕΕ τρός εκ ΕΑ οῦνος τὸ ΓΑΕ τρός μουνο το ΑΔΕ τρός μουνο Εκατέρου τὸν τὸν αὐτὸν ἔχει λόγον. Ιστο τὸρ αἰτὸ τὸ ΒΔΕ τρός μουνο το ΑΔΕ τρός μουνο το ΑΔΕ τρός μουνο το ΑΔΕ τρός μουνο το Τὸ ΕΑ ΤΑ Επρόνων τὸν τὸ ΑΔΕ τρός μουνο το Τὸ ΕΑ ΤΑ Επρόνων τὸν τὸν ἐντὸν ἔχει λόγον. Ιστο τὸρ αἰτὸν τὸν Ελατές βάσους τὸς ΑΚΕ Τὸν ἐντὸν τὸν ἐντὸν ἐ

Sed et ABF trianguli latera AB, AF proportionaliter secta sint in  $\Delta$ , E puncus, ut BA ad  $\Delta$ A ita FE ad EA, et jungatur  $\Delta$ E; dico parallelam esse  $\Delta$ E ipsi BF.

Iisdem enim constructis, quoniam est ut BΔ ad ΔΑ ita FE ad EA, sed ut BΔ quidem ad ΔΑ ita FΔΕ triangulum ad ΛΑΕ triangulum, ut ΓΕ vero ad EA ita ΓΔΕ triangulum ad ΑΔΕ triangulum; to ut igitur BΔΕ triangulum ad ΛΔΕ triangulum ita ΓΔΕ triangulum ad ΛΔΕ triangulum ita ΓΔΕ triangulum ad ΛΔΕ triangulum camdem habet rationem. Æquale igitur est ΒΔΕ triangulum ipis ΓΔΕ triangulo; et sunt super eådem basi ΔΕ. Æqualia autem triangula et super eådem basi ΔΕ. Æqualia autem triangula et super eådem basi ΔΕ. ΔΕσμαlia autem triangula et super eådem basi Constituta et intra easdem parallelas sunt. Parallela igitur est ΔΕ ipis IFS. i igitur trianguli, etc. eta ΔΕ ipis IFS. i igitur trianguli; etc. eta ΔΕ ipis IFS. i igitur trianguli; etc.

Mais que les côtés AB, AF du triangle ABF soient coupés proportionnellement aux points \( \Delta\), \( \mathbf{E}\), \( \mathbf{c}\) est-à-dire que \( \mathbf{E}\) \( \text{2}\) soit \( \mathbf{A}\) \( \text{comme TE est \( \mathbf{E}\) \) \( \mathbf{E}\), \( \mathbf{E}\) (joignons \( \Delta\) \( \mathbf{E}\); \( \mathbf{j}\) et dis que \( \Delta\) Es t parallèle \( \mathbf{E}\) \( \mathbf{E}\).

Faisons la même construction. Puisque BA est à AA comme IE est à EA, que BA est à AA comme le triangle BAE est au triangle AAE (1.6), et que IE est à EA comme le triangle IAE est au triangle AAE, le triangle EAE est au triangle AAE (1.5). Done chacun des triangles BAE, IAE a la même raison avec le triangle AAE. Done le triangle EAE est égal au triangle IAE (5.5); et ils sont sur la même base AE. Mais les triangles égaux et construits sur la même base sont entre les mêmes parallèles (59. 1). Done AE est parallèle à ET. Done, etc.

Εὐτ τριγώνου γωνία δίχα τμπθη, ὁ δὶ τίμισοσα τὸν γωνίαν εὐδια τίμι καὶ τὸν βάσεν, τὰ τὰς βάσως τμήματα τὸν αὐτὸν ἔξει λόγον ταὶς διαταίς τοῦ τριγώνου πλυφαίς καὶ ἐὐτ τὰ τῆς! βάσως τμήματα τὸν αὐτὸν ἔχη λόγον ταὶς λοιταῖς τοῦ τριγώνου πλυφαίς, ὁἱ ἀτὸ τῆς κορουῆς ἐτὶ τὸν τριών ἐτιζωγουμίνα εὐδιὰ δίχα τίμιω τὸν τοῦ τριγώνου γωνίαν εὐδιὰ δίχα τίμιω τὸν τοῦ τριγώνου γωνίαν.

Εστω τριχωνικ τὸ ΑΒΓ, καὶ τιτμάσθω ἡ ὑτὸ ΒΑΓ χωνία δίχα ὑτὸ τῶς ΑΔ «ὑθείας» λόχω ὑτι ἐστὶν ὡς ἡ ΒΔ πρὸς τὰν ΔΓ οῦτως ἡ ΒΑ πρὸς τὰν ΑΓ. Si trianguli angulus bifariam secetur, secans autem angulum recta secel et basim; basis segmenta eamdem babebunt rationem quam reliqua trianguli latera; et si basis segmenta camdem habeant rationem quam reliqua trianguli latera pisa a vertice ad sectionem ducta recta bifariam secat trianguli angulum.

Sit triangulum ABΓ, et secetur BAΓ angulus bifariam ab ipsà AΔ rectà; dico esse ut BΔ ad ΔΓ ita BA ad AΓ.



Ηχθω χάρ διά τοῦ Γ τῷ ΔΑ παραλλήλος ἡ ΓΕ, καὶ διαχθείσα ἡ ΒΑ συμπιπτέτω αὐτῆ κατά το Ε. Ducatur enim per  $\Gamma$  ipsi  $\Delta A$  perallela  $\Gamma F$ , et producta EA conveniat cum ipsă în E.

# PROPOSITION III.

Si un angle d'un triangle est partagé en deux parties égales, et si la droite qui partage cet angle coupe la base, les segments de la base auront la même raison que les côtés restants de ce triangle; et si les segments de la base ont la même raison que les autres côtés du triangle, la droite menée du sommet à la section, partagera l'angle de ce triangle en deux parties égales.

Soit le triangle ABF, que l'augle BAF soit partagé en deux parties égales par la droite AA; je dis que BA est à AF comme BA est à AF.

Par le point l' menons le parallèle à 24 (31.1), et que le prolongé rencontre le au point le.

Αλλά δὰ ἔστω ὡς <sup>6</sup> ἡ ΒΔ στρὸς τὰν ΔΓ εὖτως ἡ ΒΑ πρὸς τὰν ΑΓ, καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΑΔ\* λέρω ὅτι δίχα τέτμαται ἡ ὑπὸ ΒΑΓ ρωεία ὑπὸ τᾶς ΑΔ εὐθείας.

την ΔΓ ούτως ή ΕΑ πρός την ΑΓ.

Τῶν χὰς αὐτῶν κατασκευασθέντον, ἐπεὶ ἐστὶν ὡς ἡ ΒΔ πρὸς τὰν ΔΓ εὔτως ἡ ΒΑ πρὸς τὰν ΑΓ, ἄλλα καὶ ὡς ἡ ΒΔ πεὸς τὰν ΔΓ εὔτως ἐστὶν ἡ Et quoniam iu parallelas ΑΔ, ΕΓ recta iucidi t ΛΓ; ergo ΛΓΕ augulus æqualis et ipsi ΓΑΔ. Sed ΓΑΔ ipsi ΒΑΔ ponitur æqualis; et ΒΑΔ igitur ipsi ΛΓΕ est æqualis. Rursus quoniam in parallelas ΛΔ, ΕΓ recta iucidit ΒΑΕ, exterior augulus ΒΑΔ æqualis est interiori ΛΕΓ. Ostensus autem est et ΛΓΕ ipsi ΒΑΔ æqualis; et ΛΓΕ igitur augulus ipsi ΛΕΓ est æqualis; quare et latus ΛΕ lateri ΛΓ est æquale. Et quoniam rianguli ΒΓΕ justa unum laterum ΕΓ ducta est ipsa ΛΔ; proportionaliter igitur est ut ΒΔ ad ΔΓ in ΒΑ ad ΛΕ. Æqualis autem est ΛΕ μisi ΛΓ; ti tigitur ΕΔ ad ΔΓ ita ΕΛ ad ΛΓ.

207

Sed et sit ut BA ad AF ita EA ad AF; et jungatur AA; dico bifariam sectum esse BAF angulum ab AA rectà.

Iisdem enim constructis, quoniam est ut ΕΔ ad ΔΓ ita ΕΑ ad ΑΓ, sed et ut ΕΔ ad ΔΓ ita est ΕΑ ad ΑΕ; trianguli cuim ΒΓΕ justa unum

Puisque la droite at tombe sur les parallèles al, et, l'angle afe est égal à l'angle fal (29, 1). Mais l'angle fal est supposé égal à l'angle bal; douc l'angle bal et égal à l'angle ate. De plus, puisque la droite bal etombe sur les parallèles al, et, l'angle extérieur bal est égal à l'angle intérieur afe (29, 1. Mais on a démontré que l'angle afe est égal à l'angle bll; donc l'angle afe est égal à l'angle afe; donc le côté af sera égal au côté af (6, 1). Et puisqu'on a méné la droite al parallèle à un des côtés et du triangle be, la droite ble est à af comme ba est à af (2, 6). Mais af est égal à af; donc ble est à af comme ba est à af comme ba est à af (5, 5).

Mais que BA soit à AT comme BA est à AT ; joignons AA ; je dis que l'angle BAT est partagé en deux parties égales par la droite AA.

Faisons la même construction. Puisque BA est à AF comme BA est à AF, et que BA est à AF comme BA est à AE (2.6), car la droite AA est parallèle à un

ΕΛ πρές τὰ: ΑΕ' τριγώνου γὰρ τοῦ ΒΓΕ παρὰ μίαν τῶν τλιυρῶν τὰν ΕΓ ἔνεται<sup>8</sup> ἡ ΑΔ' καὶ ός ἀχα ἡ ΒΑ πρές τὰν ΑΓ εῦτας ἡ ΒΑ πρές τὰν ΑΕ' Γεν ἀρα ἡ ΑΓ τῷ ΑΕ, ἄντι καὶ γωτια ἡ ὑτὸ ΑΕΓ πονία τῆ ὑτὸ ΑΓΕ ἐπὶν Γεν. laterum EF ducta est ipsa  $A\Delta$ ; et ut igitur EA ad AF ita EA ad AF; equalis igitur AF ipsi AE; quare et augulus AEF augulo AFE est equalis, Sed AEF quidem exteriori EA $\Delta$  equalis, ipse vero et AFE alterno FA $\Delta$  est æqualis;



Αλλ΄ ή μὰι ὑπὰ ΑΕΓ τῆ ἐκτὰς τῆ ὑτὰ ΒΑΔ ἔτα, ἡ ἐτὰι ἡ ἀτὰ ΑΕΕ τῆ ἐκαλλάξ τῆ ὑτὰ ΓΑΔ ἐτὰι ἔταθ καὶ ἡ ὑτὰ ΒΑΔ ἀρα τῆ ὑτὰ ΓΑΔ ἐτὰι ἔτα. Η ἀρα ὑπὰ ΒΑΓ μοτία δίχα τὰ τὰ την ται ὑπὰ τῆς ΑΔ εὐθικς. Εὰτ ἄρα τρη ώτου, καὶ τὰ ἱξῆς. et BA $\Delta$  igitur ipsi FA $\Delta$  est æqualis. Ipse BAF igitur angulus bifariam sectus est ab A $\Delta$  rectà. Si igitur trianguli , etc.

#### DPOTABLE &.

#### PROPOSITIO IV.

Τῶν Ισος ωτίων τρις ώνων ἀιάλις όν είσιν αἰ πλευραὶ αὶ περὶ τὰς ἰσας γωνίας, καὶ ὁμόλος οι αὶ ὑπὸ τὰς ἴσας γωνίας ὑποτείιουσαι πλευραί'. Æquiangulorum triangulorum proportionalia sunt latera circa æquales angulos; et homologa æquales angulos subtendunt latera.

des côtés Ef du triangle Bfe, la droite Ba est à Af comme Ba est à AE; done AT est égal à l'angle AFE (5. 1). Mais l'angle AFE est égal à l'angle AFE (5. 1). Mais l'angle AFE est égal à l'angle extérieur BAA (29. 1), et l'angle AFE égal à l'angle alterne FAA; done l'angle BAA est égal à l'angle FAA; done l'angle BAF est partagé en deux parties égales par la droite AA. Done, etc.

#### PROPOSITION IV.

Dans les triangles équiangles, les côtés autour des angles égaux sont proportionnels; et les côtés qui soutendent les angles [égaux, sont homologues.

Επω<sup>α</sup> ἰστρώνια πρίρωνα πὰ ΑΒΓ, ΑΓΕ, ἔνην ἔχεντα τῶν μὰν τῶτ ΒΑΤ ρονίαν τῷ ἐντῶν ΤΑΕ, τὴν ἐλ τῶτ ΑΓΕ τῷ ἐντῶ ΔΕΓ, καὶ ἔντῶν ὑπὸ ΑΒΓ τῷ ὑπὸ ΔΓΕ<sup>3</sup>- λίρω ἔνι τῶν ΑΒΓ, ΔΓΕ πριρώνω ἀνάλορὸν εἰπν αὶ πλευραὶ αὶ πιρὶ τὰς ἔνας ρωνίας, καὶ ἔμάλορα αὶ ὑπὸ τὰς ἔνας ρωτίας ὑποτείτουσαι πλευραὶ. Sint aquiongulo triangula ABF, AFE, aquelem habentia BAF quidem angalum jusi FAE, jusum vero AFE ipsi AEF, et praterea ipsum ABF ipsi AFE; dico ABF, AFE triangulorum proportionalia esse latera circa aquales angulos; et homologa aquales angulos subtendere latera.



Κιίσθου γέρ ἐπ' εὐδιίας ὁ ΕΓ σῆ ΓΕ. Καὶ ἐπιὶ αἰ τοῦ ΑΒ., ΑΓΒ γονίαι δύο ἐρδοῦ ἐλάστος εντίς εἰστη, ἔτο δι ὁ ὑπὸ ΑΒ. σῆ ὑπὸ ΔΕΓ, αἰ ἄρα ὑπὸ ΑΒ. σῆ ὑπὸ ΔΕΓ, αὶ ἄρα ὑπὸ λΕΓ, ΔΕΓ ἐδο ἐρδοῦ ἐλάστονῖς εἰστη αἰ ΕΑ, ΕΔ ἄρα ἰκθαλλόμεται συμπιστύτται. Εκθιλιάσθουαν, καὶ συμπιστύταναι κατά πὸ Ζ.

Καὶ ἐπεὶ ἔστὶ νὰ ὑπὸ ΔΓΕ γωπία τῆ ὑπό<sup>Ω</sup> ΑΒΓ, απραλλήλος ἄραῖ ἐπτὶν Δ΄ ΕΖ τῆ ΓΔ. Πα΄λιν, ἐπεὶ ἔσι ἐστὶν ἡ ὑπὸ ΑΓΒ τῆ ὑπὸ ΔΝΑ παράλληλός ἐστιν ἡ ΑΓ τῆ ΖΕ'- παραλληλόγραμμον ἀρα ἐστὶ τὸ ΖΑΓΔ' ἔσι ἄρα ἡ μὰν ΖΑ Ponatur enim in directum ipsa BT ipsi PE. Et quonian ABT, ATB anguli duobus rectis minores sunt, aqualis autem ATB ipsi AET, ipsi igitur ABT, AET duobus rectis minores sunt; ipsa BA, E3 igitur productae convenient. Producatur, et conveniant in Z.

Et quoniam æqualis est ΔΓE augulus ipsi ABF, parallela igitur est BZ ipsi FA. Rursus, quoniam æqualis est AΓB ipsi ΔEF, parallela est AΓ ipsi ZE; parallelogrammum igitur est ZAFΔ; æqualis igitur ZA quidem ipsi ΔF, ipsa

Soient les triangles équiangles ABT, ABT, ayant l'angle BAT égal à l'angle AET, et l'angle ABT égal à l'angle AET, et l'angle ABT égal à l'angle AET; je dis que dans les triangles ABT, AFT, les côtés autour des angles égaux sont proportionnels, et que les côtés qui soutendent les angles égaux sont homologues.

Plaçons la droite BT dans la direction de TE. Et puisque les angles ABT, ATB sont plus petits que deux droits (17. 1), et que l'angle ATB est égal à l'angle AET, les angles ABT, AET sont plus petits que deux droits; donc les droites BA, EA, étant prolongées, se rencontreront (not. com. 11); qu'elles soient prolongées, et qu'elles se rencontrent en Z.

Et puisque l'angle Aff est égal à l'angle Aff, la droite Ez est parallèle à la droite f2 (28.1). De plus, puisque l'angle Aff est égal à l'angle Aff, la droite Af est parallèle à zE; donc la figure ZAF2 est un parallèle-

τή ΔΓ, ή δἱ ΔΓ τῆ ΖΔ. Κεὶ ἐπὶ τρηφίτοὐ τοῦ ΖΕΞ τη εὶ μέαι τῶν πλυορῶτο τὴν Ἐ ἄνται ἡ ΔΓ, ἔστη ἀρα ὡς ἡ ΒΑ πρὸς τὴν ΑΖ εὖτος ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΤΕ. Επι δὶ ἡ ΑΖ τῆ ΤΔ. ὁς ἄρα ἡ ΒΑ πρὸς τὴν ΤΔ εὖτος ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΓΕ, καὶ ἐναλλάξ ὡς ἡ ΔΕ πρὸς τὴν ΓΓ εὖτος ἡ ΔΓ τρὸς τὴν ΓΕ. Πάλη, ἐπὶ ταράλληλός ἐστι ἡ ΓΔ τῆ ΕΖ, ἐστιν ἀρα ὑς ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΓΕ εὖτος ἡ ΔΔ ΕΖ, ἔστιν ἀρα ὑς ἡ ΒΓ πρὸς τὴν ΓΕ εὖτος ἡ ΔΔ vero AF ipsi ZA Et quoniam triangoli ZBE justa munu laterum ZE ducta est AF, est igitur nt BA ad AZ ita BF ad FE. Æqualis autem AZ ipsi F4; ut igitur BA ad FÅ ita AF ad FE, et alterne ut AB ad BF ita AF ad FE. Rursus, quoniam parallela est F4 ipsi BZ, est igitur nt BF ad FE ita Z $\Delta$  ad  $\Delta$ E. Æqualis autem Z $\Delta$ 5 joi AF; ut igitur BF ad FE ita AF ad



πρές τών ΔΕ. Ισυ δὶ ὁ ΖΑ τῷ ΛΙ\* ὡς ἀρα ὁ ΠΙ πρὸς τῶν ΓΕ εθτως ὁ ΑΓ πρὸς τῶν ΕΑ, ἐναλλάξ ἀραθ ὡς ὁ Πι πρὸς τῶν ΓΑ εθτως ὁ ΓΕ πρὸς τῶν ΕΔ. Καὶ ἐναὶ<sup>™</sup> ἐθείχθω ὡς μὰν ὁ ΑΒ πρὸς τῶν το εὐτως ὁ ΔΓ πρὸς τῶν ΓΕ, ὡς δὶ ὁ ΠΙ πρὸς τῶν ΓΑ εθτως ὁ ΓΕ πρὸς τῶν ΕΑ' καὶ<sup>™</sup> ἐθείσω ἀρα ὡς κ ΒΑ προς τῶν ΑΓ εθτως ὁ ΓΑ πρὸς τῶν ΔΕ. Τῶν ἄρα ἰστρωνίων, καὶ τὰ ἐξῆς. EΔ, alterne igitur ut BΓ ad ΓΑ ita ΓΕ ad EΔ. Et quoniam estensum est, ut AB quidem ad BΓ ita ΔΓ ad ΓΕ; ut vero BΓ ad ΓΑ ita ΓΕ ad EΔ; et ex arquo igitur ut BA ad AΓ ita ΓΔ ad ΔΕ. Æquiangulorum igitur, etc.

gramme; donc za est égal à at, et at égal à za (54, 1). Et puisqu'un des còtés at du triangle zee, est parallèle au côté ze, ba est à az comme bt est à te (2.6). Mais az est égal à ta; donc ba est à ta comme bt est à te (7.5), et, par permutation (16.5), ab est à bt comme at est à te (16.5). De plus, puisque ta est parallèle à bz, et est à te comme az est à ae. Mais za est égal à at; donc bt est à te comme at est à te, et, par permutation, bt est à ta comme te est à te. Et puisqu'on a démontré que ab est à bt comme at est à te, et que bt est à ta comme fe est à ta, et, ba ca at at comme ca est à te, et que bt est à ta comme fe est à es, et, ba sera à at comme fa est à ae (22.5). Donc, etc.

#### TPOTANIS 4

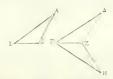
Εὰν δύο τείρωνα τὰς πλεεράς ἀιάλορεν ἔχε, ἐσερώνια ἐσται τὰ τείρωια και ἐσας ἐξει τας ρωνίας, ὑφὶ ὡς αἰ ἐμέλορει πλεεραὶ ὑπετειἐεισει.

Esta bis trizana tá ABT, AEZ tás tántepas áidáiges éxeita, ás páis tár 18 tápas tár BT cútas tár AE tais tár EZ, ás be tár BT tais tár TA cútas tár EZ táis tár ZA, azi éte ás f

#### PROPOSITIO V.

Si duo triangula latera proportionalia habeant, arquiangula cront triangula; et arquiales habebunt angulos, quos homeloga latera subteudunt.

Sint duo triangula ABF, AEZ latera proportionalia Labentia, ut AB quidem ad BF ita AE ad EZ, ut BF vero ad FA ita FZ ad ZA; et adbue ut BA ad AF ita EA ad AZ;



EA nick più AI cloue più EA nick più AI 1/2 où Lu lipphilit bors el AII response vià EI più-Jones, sai lines tichen vià pouriar, où de Joges notaspai dustriiteur, viì più duò AII viò duò AII, viù di duò BIA viì duò EIA, xai bus vio duò AII, viù di duò BIA viì duò EIA, xai bus vio duò BII ni duò de dico aquiangulum esse ABT triaugulum ipsi LEZ triaugulo, et aquales illa habitura esse augulos, quos hemologa latera subteuduut, ipsum quidem ABT ipsi AEZ, ipsum vero ETA ipsi EZZ; et insuper ipsum BAT ipsi EZZ.

# PROPOSITION V.

Si deux triangles ont leurs côtés proportionnels, ils seront équiangles, et ils auront les angles soutendus par les côtés homologues égaux entr'eux.

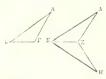
Soient deux triangles ABT, AEZ, ayant les côtés proportionnels, que AB soit à ET comme AE est à EZ, que BT soit à LA comme EZ est à ZA, et que BA soit à AT comme EA est à AZ; je dis que les triangles ABT, AEZ sont équiangles, et que les angles soutendus par les côtés homolognes seront égaux, l'angle ABT ég à l'angle AEZ, l'angle BLA égal à l'angle EZA, et enfin l'angle AAT eg di à l'angle EAZ.

Συνεστάτω γάρ πρός τῷ ΕΖ εὐθιές, καὶ τεῖς πρός αὐτῷ σημείοις τοῖς Ε, Ζ, τῷ μέν ὑπό ΑΕΓ γωνίμ ἴση ἡ ὑπό ΣΕΗ, τῷ δὰ ὑπό ΒΓΑ ἰπη ἡ ὑπό ΕΖΗ Λειπὰ ἄρα ἡ πρός τῷ Δ λειπῷ πρός τῷ Η ἐστὸι ἴσου

Ισιρώνιος άρα έστὶ τὸ ΑΠΓ τρίρωνος τῷ ΕΗΖ<sup>\*</sup>
τῶν ἄρα ΑΒΓ, ΕΗΖ τριρώνων ἀνάλορος εἰσις αἰ
πλευραὶ, ἀι περὶ τὰς ίσας γωνίας, καὶ ἐμόλορος αἰ

Constituatur enim ad EZ rectam, et ad puncta in că E. Z., îpsi quidem AET angulo acqualis ZEH, îpsi vero acqualis BTA îpse EZH; reliquus igitur ad  $\Delta$  reliquo ad H est acqualis.

Æquiangulum igitur est ABF triangulum ipsi EHZ; ipsorum igitur ABF, EHZ triangulorum proportionalia suut latera, circum æquales au-



ύτο τλε ένας γανίας πλουριό ύποτείν ουσαι ' ίστον άρα ώς ή ΑΒ πρές τήν ΒΙ εύτος ' ἡ ΗΕ πρές τήν ΕΖ. ΑΑΧ' δις ή ΑΒ πρές τήν ΒΙ εύτος ύποκεται ή ΔΕ πρές τήν ΕΖ' καί ι ώς άρα ή ΔΕ πρές τήν ΕΖ εύτος ή ΗΕ πρές τήν ΕΖ' εάπτρα άρα τήν ΔΕ τηθερίς τήν ΕΖ τη αυτόν όχει Αδρατ τόν ΔΕ, ΗΕ πρές τήν ΕΖ τη αυτόν όχει Αδρατ ίστι άρα ίστην ή ΔΕ τή ΗΕ. Δια τά αυτά δή καί ή ΔΣ τήν ΗΕ έστην ίστι. Επιί εύν ίστι έστη δε ΔΕ τή ΕΗ, κεπή δη ή ΕΖ, βύο δη ώ ΔΕ, ΔΕ τή ΕΗ, κεπή δη ή ΕΣ, βύο δη ώ ΔΕ, gulos , et homologa æ, puales angalos latere subtendunt; est igitur ut AE ad Bf ita ME ad EZ. Sed ut AB ad Bf ita ponitur  $\Delta$ E ad EZ; et ut igitur  $\Delta$ E ad EZ ita HE ad EZ; utraque igitur jusarum AE, ME ad EZ camdem habet rationem; æqualis igitur est  $\Delta$ E ipsi HE. Propter cadem utuque et  $\Delta$ Z ipsi HZ æ-qualis est. £ Et quomiam æqualis est.  $\Delta$ E ipsi EH, communis antem EZ; duæ utique  $\Delta$ E,  $\Delta$ E duabus HE, EZ

Construisons sur Ez et aux points E, z l'angle ZEH égal à l'angle ABF et l'angle EZH égal à l'angle BFA (25. 1); l'angle restaut \( \text{\text{c}} \) sera égal à l'angle restaut \( \text{\text{T}} \) (52. 1).

Les triangles ABF, EHZ seront équiangles; donc dans les triangles ABF, EHZ, les côtés autour des angles égaux sont proportionnels, et les côtés qui soutendent les angles égaux sont homologues (4. 6); donc AB est à BF comme HE est à EZ, Mis AB est supposé être à BF comme AE est à EZ; donc AE est à EZ comme HE est à EZ (11. 5); donc chacune des droites AE, HE a la même raison avec EZ; donc AE est égal à HE (9. 5). La droite AZ est égale à HZ, par la même raison. Donc, puisque AE est égal à EH, et que la droite EZ est

ΕΖ δυοὶ ταῖς ΗΕ, ΕΖ ἴσιι εἰσὶ, καὶ βάσις ὁ ΣΔ βάσις της ΣΗ ἐστὶν ἴσιν ἔρικια της τι ὑτὸ ΔΕΖ ροκία της ὑτὸ ΗΕΖ ἐστὶν ἴσιν. Και ὁ ὑτὸ ΔΕΖ ροκία της ὑτὸ ΗΕΖ ἐστιν ἴσιν. Και ὰ λειταὶν ροκίαι ταῖς λοιπαῖς ροκίαι ταῖς λοιπαῖς ροκίαις ἴσιι, ὑφ ἀς αἰ ἴσια πλευραὶ ὑποτιίντουν» ἴσιι ἄρα ἐστὶν καὶ ἀ ἐπὰ ὑπὸ ΔΣΕ ροκία της ὑπὸ ΗΕΕ, ἡ ἱὶ ὑπὰ ὑπὸ ΔΕΙ τοκία της ὑπὸ ΗΕΕ, ἡ ἱὶ ὑπὰ ὑπὸ ΣΕΔ της ὑπὸ ΕΝΕ. Καὶ ἐπὰ ἱι μὰν ὑπὸ ΖΕΔ της ὑπὸ ἐΝΕΙ. Καὶ ἐπὰ ἱι μὰν ὑπὸ ΖΕΔ της ὑπὸ ἐΝΕΙ. Καὶ ἐπὰ ἱι μὰν ὑπὸ ἐΝΕΙ της ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιο. ἀΝΕΙ της ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιο, καὶ ὑπὸ ὁ καὶ τὸ ὑπὸ ἀΝΕ της ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιν, καὶ ἔτι ὑπὸ ἐΝΕ τῆς ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιν, καὶ ἔτι ὑπὸ ἐΝΕ της ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιν, καὶ ἔτι ὑπὸ ἐΝΕ της ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιν, καὶ ἔτι ὑπὸ ἐΝΕ της ὑπὸ ΔΕΙ ἐστιν ἴσιν, καὶ ἔτι ὑπὸ ἐΝΕὶν τῆς ἀΝΕὶν τρινών, ἐνὰ ἀρα ὁὐο, καὶ τὰ ἰξῆς.

æquales sunt, et bəsis Z\(\Delta\) bəsi ZH est æqualis; angulus igitur AEZ angulo BEZ ets æqualis. Et AEZ triangulum ipist HEZ triongulo æquale, et reliqui anguli reliquis angulis æquales, quos æqualia latera subtradumt; æqualis igitur est et AZE quidem angulus ipis HZE, ipse vero EAZ ipsi EHZ. Et quoniam ipse quidem ZE\(\Delta\) ipsi EHZ. Et quoniam ipse quidem ZE\(\Delta\) ipsi EHZ est æqualis, et aHz igitur angulus ipsi AZZ est æqualis, et aHz igitur angulus ipsi AZZ est æqualis. Propter cadem utique ipse quidem AHz ipsi AAZ est æqualis, et msuperipse ad \(\Delta\) ipsi ad \(\Delta\) gequiangulum igitur est ABT triangulum ipsi AEZ triangulo. Si igitur duo, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ε΄.

Εὰν δύο τρή ωνα μίαν η ωνίαν μιᾶ γωνία, των την, περὶ δὶ τὰς τσας η ωνίας τὰς πλευράς ἀνάλορον ἱοτρώνια έσται τὰ τρίγωνα, καὶ τους ἔξει τὰς γωνίας, ὑφὶ ἀς αὶ δμάλογοι πλευραὶ ἀπτεθευωνικ.

#### PROPOSITIO VI.

Si duo triangula unum angulum uni angulo æqualem habeant, circa æquales autem angulos latera proportionalia; æquiangula erunt triangula, et æquales habebunt angulos, quos homologa latera subtendunt.

ccumune, les deux droites AE, EZ sont égales aux deux droites HE, EZ; mais Li base ZA est égale à l'angle HEZ (8. 1); donc le triangle AEZ est égal à l'angle HEZ (8. 1); donc le triangle AEZ est égal au triangle MEZ, et les autres angles que sontendent des côtés égaux sont égaux; donc l'angle AZE est égal à l'angle INZE, et l'angle EAZ égal à l'angle EHZ, Et puisque ZEA est égal à l'angle ZEH, et que l'angle HEZ est égal à l'angle AET, l'angle AET est égal à l'angle AEZ. Par la même raison, l'angle AEZ égal à l'angle AEZ, et l'angle en A égal à l'angle en A; donc les triangles AET, AEZ sont équiangles. Donc, etc.

# PROPOSITION VI.

Si deux triangles ont un angle égal à un angle, et si les côtés autour des angles égaux sont proportionnels, ces deux triangles seront équiangles, et les angles soutendus par des côtés homologues seront égaux.

Εττω δυστείρωνα τὰ ΑΒΓ, ΔΕΖ, μένε γωνίαν τὰν στὸ ΒΑΓ μια ρωνίας τὰ στο ΕΔΖ Ιπιν έχευτα, στρὶ δὶ τὰ ἐνας γωνίας τὰς σκλυφὰς ἀνάλλογος ός τὰν ΑΔ τηλος τὰν Τό ΔΕΓ τριγώνως, καὶ ἔντιν τὰ ΔΕΓ τριγώνως, καὶ ἔντιν τὰ ΔΕΓ τριγώνως, καὶ ἔντιν τὰ ΜΕΓ τριγώνως καὶ ἔντιν τὰ ΜΕΓ τριγώνως καὶ ἔντιν τὰ ΜΕΓ τριγώνως καὶ ἔντιν τὰ ΜΕΓ γωνιαν τῆ ὑστὰ ΔΕΖ, τὰν δὶ ὑστὰ ΑΠΕ τὰ ὑστὰ ΔΕΖ, τὰν δὶ ὑστὰ ΑΠΕ τὰ ὑστὰ ΔΕΖ, τὰν δὶ ὑστὰ ΜΕΓ τὰ ὑστὰ ΜΕΓ ΘΕΣΕΝ ΕΝΝΑΙΚΑΙ ΚΑΙ ΜΕΓΑΝΑΙΚΑΙ ΜΕΓΑΝΑΙΚΑ

Sint dao triangula ABT, AEZ, umun angulam BAT uni angula EAZ aqualem labentia, circa asyndaes sutem angulos latera proportionalia, ut BA ad AT ita EA ad AZ; dico asquiangulum esse AET triangulor arquidem triangulor aqualem habituma esse AET quidem angulum ipsi AEZ.



Συτετάτη γύρ τρός μὲν τὰ ΔΖ ἐδότια, καὶ τοῦς τρὸς αὐτῆς σημείοις τοῦς Δ, Ζ, ὁτετέρα μὲν τῶν ἀτὸ ΒΑΓ, ΕΔΖ ἴσηι ἡ ἀτο ΖΔΗ, τῆ δὲ ἀτὸ ΑΙΒ ἴκη ἡ ἀτὸ ΔΖΗ.

Αριστή άρα ή τερίς τῷ Β γροτία? Αριστή τῷ τρὸς τῷ Η ἐστὶν ἐστὸν ἐστοφενο ἄρα ἐστὶν τὸ ΑΒΤ τρὸς τοῦ Η ἐστὶν ἐστὸν ἀπαλος τῶ ἀρα ἐστὶν ὡς ἡ ΒΑ τρὸς τὴν ΛΙ ἀρτως ἡ ΗΔ τρὸς τὴν ΔΖ. Υπόνειται ἐδι καὶ ὡς ἡ ΒΑ προς τὴν ΑΓ ἐντων Ἡ ΕΔ παξε τὴν ΔΖ τω ἐδ ἐφτ ἀμ Ἡ ΕΔ τρὸς τὴν Ἡ ΕΔ παξε τὴν ΔΖ τω ἐδ ἐφτ ἀμ Ἡ ΕΔ τρὸς τὴν Ανα ἐστοφενος ἐστὸν ἐστὸ Constituatur enim ad  $\Delta Z$  quidem rectam, et ad puncta in ipså  $\Delta$ , Z, alterntri ipsorum quidem BAF, EAZ æqualis angulus ZAH, ipsi vero AFB æqualis ipse  $\Delta Z$ H.

Reliquos agitur ad B angulus reliquo ad  $\mathbf{H}$  acqualis est sequiangulum igitur est  $\mathbf{ABF}$  triangulum ipis  $\Delta \mathbf{HZ}$  triangulo; proportionaliter igitur est ut  $\mathbf{BA}$  ad  $\mathbf{AF}$  its  $\mathbf{HA}$  ad  $\Delta \mathbf{Z}$ . Ponitur antem et ut  $\mathbf{BA}$  ad  $\mathbf{AF}$  ita  $\mathbf{EA}$  ad  $\Delta \mathbf{Z}$ ; et ut igitur  $\mathbf{EA}$  ad  $\Delta \mathbf{Z}$  its  $\mathbf{HA}$  ad  $\Delta \mathbf{Z}$ ;

Soient les deux triangles ABF, ABZ, ayant l'augle BAF égal à l'angle EAZ, et les côtés autour des angles égaux proportionnels, de manière que BA soit à AT comme EA est à AZ; je dis que les triangles ABF, ABZ sont équiangles, et que l'angle ABF égal à l'angle AZF.

Sur la droite  $\Delta Z$ , et aux points  $\Delta$ , Z de cette droite, construisens l'angle  $\Delta ZAH$  égal à l'un ou à l'autre des angles BAF, E $\Delta Z$ , et l'angle  $\Delta ZH$  égal à l'angle AIB (25.~1).

L'angle restant en B sera égal à l'angle restant en H (52, 1); donc les triangles ABT, AHZ sont équiangles; donc BA est à AF comme HA est à AZ (4, 6). Mais on suppose que EA est à AF comme EA est à AZ; donc EA est à AZ comme HA

ΔΖ εύτως ή ΗΔ πρός την ΔΖο ίση άρα ή ΕΔ τη ΔΗ, καὶ κοιτή ή ΔΖ. δύο δή αί ΕΔ. ΔΖ δυσί ταῖς ΗΔ, ΔΖ ἴσαι εἰσὶ, καὶ ρωνία ή ὑπό ΕΔΖ χωνία τη ύπο ΗΔΖ ίση3. βάσις άρα ή ΕΖ βάσει τη ΖΗ έστιν ίση, και το ΔΕΖ τρίηωνον τῶ ΔΗΖ τειρώνω ίσον έστι, και αί λοιπαί τωτίαι ταίς λοιπαίς γωτίαις ίσαι έσοιται , ύο ας ai icas adeugai unoreirousur isu apa ecrir n μέν ὑπὸ ΔΖΗ τῶ ὑπὸ ΔΖΕ, ἡ δὲ ὑπό ΔΗΖ τῶ ύπο ΔΕΖ5. Αλλ' ή ύπο ΔΖΗ τῆ ύπο ΑΓΕ έστὶν ίση, καὶ ή ὑπὸ ΑΓΒ ἄρα τῆ ὑπὸ ΔΖΕ ἐστὶν ίση, Υπόκειται δε και ή ύπο ΒΑΓ τῆ ύπο ΕΔΖ ίση, καὶ λοιπή άρα ή πρός τῷ Β λοιπῆ τῆ πρός τῷ Ε ἴση ἐστίν\* ἰσορώνιον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τρίοωτον τῶ ΔΕΖ τριρώνω, Εαν άρα δύο τρίρωνα, Rai रचे iEng.

æqualis igitur EA ipsi AH, et communis AZ; due igitur EA, AZ duabus HA, AZ æquales sunt, et angulus EAZ angulo HAZ æqualis; basis igitur EZ basi ZH est æqualis; ct AEZ triangolum ipsi AHZ triangolu æquale est, et reliqui anguli reliquis angulis æquales erunt, quos æquala latera subtendunt; æqualis igitur est AZH quidem ipsi AZE, ipse vero AHZ ipsi AZE. Sed ipse AZH ipsi ATB est æqualis, et AZF igitur ipsi AZE et æqualis. Ponitur antenet EAT ipsi EAZ æqualis; et reliquus igitur ad B reliquo ad E æqualis; et reliquus igitur est ABF triangulum ipsi AEZ triangulo. Si igitur duo triangula, etc.

est à  $\Delta Z$  (11.5); donc EA est égal à  $\Delta H$  (9.5); mais  $\Delta Z$  est commun; donc les deux droites EA,  $\Delta Z$  sont égales aux deux droites HA,  $\Delta Z$ ; mais l'angle EAZ est égal à l'angle HAZ; donc la base EZ est égale à la base EH (4.1); donc le triangle  $\Delta EZ$  est égal au triangle  $\Delta HZ$ , et les autres angles seront égaux aux autres angles, savoir, ceux qui sont soutendus par des côtés égaux; donc l'angle  $\Delta ZH$  est égal à l'angle  $\Delta ZE$ , et l'angle  $\Delta HZ$  égal à l'angle  $\Delta EZ$ . Mais l'angle  $\Delta ZH$  est égal à l'angle  $\Delta ZE$ , donc l'angle  $\Delta ZE$  est égal à  $\Delta ZE$ . Mais l'angle  $\Delta ZE$  est supposé égal à l'angle  $\Delta ZE$  donc l'angle restant en E est égal à l'angle restant en E (52.1); donc les triangles  $\Delta ET$ ,  $\Delta EZ$  sont équiangles. Donc, etc.

#### T ZIZATOGN

#### PROPOSITIO VII

Εάν δύο τοίς ωνα μίαν ρωνίαν μία ρωνία ίσην έγη, πιεί δε τὰς' άλλας γωιίας τας πλευράς ανάλορου, των δε λοιπών εκατέραν άμα ώτοι έλάσσονα, η μη έλάσσο: α δεβης. Ισορώ: ια έσται τά τρίοωια, καὶ ἴσας έξει τὰς ρωιίας, περὶ ᾶς ανάλος όν είσεν αι πλευραί.

Εστω δύο τρίρωνα τὰ ΛΒΓ, ΔΕΖ, μίαν ρωτίαν μία χωνία ίσην έχοιτα, την ύπο ΒΑΓ τή

Si duo triangula unum angulum uni angulo aqualem habcant, circa alios autem augulos latera proportionalia, reliquorum vero utrumque simul vel minorem, vel non minorem recto; aquiangula erunt triangula, et æquales habebunt angulos, circa quos proportionalia sunt latera.

Sint due triangula ABC, AEZ, unum angulum uni augulo æqualem habentia, ipsum BAP



ύπὸ ΕΔΖ, περὶ δὲ άλλας ζωνίας τὰς ὑπὸ ΑΒΓ, ΔΕΖ , τὰς πλειρὰς ἀνάλογον² , ὡς την ΑΒ πρὸς τὰν ΒΓ οῦτως τὰν ΔΕ πρός τὰν ΕΖ, τῶν δὲ λοιπῶν τῶν πρὸς τοῖς Γ, Ζ πρότερον έκατέραν ἄμα έλασσονα όρθης λέρω ότι Ισορώνιόν έστι τὸ ΑΒΓ ipsi E∆Z, circa alios autem angulos ABF, ΔEZ, latera proportionalia, ut AB ad BF ita ΔE ad EZ, reliquorum vero ad Γ, Z primum utrumque simul minorem recto; dico æquiangulum esse ΑΒΓ triangulum ipsi ΔΕΖ

#### PROPOSITION VII.

Si deux triangles ont un angle égal à un angle, si les côtés autour des autres angles sont proportionnels, et si l'un et l'autre des angles restants sont en même temps ou plus petits ou non plus petits qu'un droit, les triangles seront équiangles, et les angles compris par les côtés proportionnels seront égaux.

Soient les deux triangles ABF, AEZ, ayant un angle égal à un angle, savoir, l'angle BAT égal à l'angle EAZ, et les côtés autour des autres angles ABT, AEZ proportionnels entr'eux, de manière que AB soit à BI comme AE est à EZ, et que chacun des autres angles en r, z soit d'abord plus petit qu'un angle droit; τρίχωνον τῷ ΔΕΖ τριχώνω, καὶ ἴσυ ἔσται ἡ ὑπὸ ΑΒΓ χωνία τῷ ὑπὸ ΔΕΖ, καὶ λοιπὰ δυλουότι ἡ πρὸς τῷ Ζ ἴου.

Εί η àρ ἀιιοός ἐστιν ἡ ὑπὸ ΑΒΓ η εντία τῆ ὑπὸ ΔΕΖ, μία αὐτῶν μιίζων ἐστίν. Εστω μιίζων ἡ ὑπὸ ΑΒΓ καὶ συνετάτω πρὸς τῆ ΑΒ εὐθίας, καὶ τῷ πρὸς αὐτῆ σημιίω τῶ Β, τῆ ὑπὸ ΔΕΖ ροιὰ ἔση ἡ ὑπὸ ΑΒΙΙ.

 triangulo, et æqualem fore ABF angulum ipsi ΔEZ, et reliquum videlicet ad Freliquo ad Z æqualem.

Si enim inæqualis est ABF argulus ipsi AEZ, unus ipsorum major est. Sit major ABF; et constituatur ad AB rectam et ad punctum iu cd B, ipsi AEZ argulo æqualis ipse ABH.

Et quoniam æqualis est A quidem augulus ipsi Δ, ipse vero ABH augulus ipsi ΔΕ, reliquus igitur AHB reliquo AEE est æqualis; æquiaugulum igitur est ABH triangulum ipsi
ΔΕΣ triangulo; est igitur ut AB ad BH ita ΔΕ
αd ΕΣ. Ut auterm ΔΕ ad ΣΕ ponitur ita ΔΒ ad ΕΓ, et ut igitur AB ad FF ita ΛΕ ad EH, ipsa ligitur AB ad utranque ipsarum BΓ. EH earndem labet ratiouem; æqualis igitur est BF ipsi
EH; quare et augulus ad Γ augulo BHΓ est æqualis. Minor autem recto ponitur ipse ad Γ; minor igitur est recto. Ett oftensus est æqualis AHB major est recto. Et ostensus est æqualis esse ipsi ad Z, et ipse ad Z igitur major est recto. Ponitur autem

je dis que les triangles ABT, AEZ sont équiangles, que l'angle ABT est égal à l'angle AEZ, et l'angle restant en F égal à l'angle restant en z.

Car si l'angle Abt n'est pas égal à l'angle Abt, l'un des deux sera plus grand. Que l'angle Abt soit le plus grand; et construisons sur la droite Ab et au point b de cette droite, l'angle Abt égal à l'angle Abt (25. 1).

Et puisque l'angle A est égal à l'angle A, et l'angle ABH égal à l'angle AEZ l'angle restant AHB est égal à l'angle restant AZE (52. 1); donc les triangles ABH, AEZ sont équiangles; donc AB est à BH comme AE est à EZ (4. 6). Mais AE est supposé être à EZ comme AB est à BH (11. 5); donc AB est à BT comme AB est à BT (11. 5); donc AB est à BT comme AB est à BH; donc la droite AB a la même raison avec chacune des droites ET, BH; donc ET est égal à BH; donc l'angle en T est égal à l'angle BHT (5. 1). Mais l'angle en T est supposé plus petit qu'un droit; donc l'angle BHT est plus petit qu'un droit; donc l'angle BHT est plus petit qu'un droit; donc l'angle BHT est plus petit qu'un droit; donc l'angle 2 est plus grand qu'un droit (15. 1). Mais on a démontré qu'il est égal à l'angle z; donc l'angle z est plus grand qu'un

μείζων έστης ορθής, Υπέκειται δε ελάσσων έρθής. όπερ άτοποι ουν άρα άνισές έστην ή υπό ΑΒΓ γωτία τὰ ὑπὸ ΔΕΖ, ἐση ἄρα, Εστι δὲ καὶ ἡ πρός τῶ Α ίση τῆ πρός τῶ Δ, και λοιπή άρα ή πρός τῷ Γ λείπή τῆ πρός τῷ Ζ ἴση ἐστίν ἐσερώνιον άρα έστι το ΑΒΓ τρίγωνον τῷ ΔΕΖ τριγώνω.

Αλλά δε πάλεν υποκείσθω έκατέρα τῶν πρὸς τοίς Γ. Ζ μη ελάσσων έςθης. λέρω πάλιν ότι καὶ είτως ἰσορώτιον έστι το ΑΒΙ τρίρωτον τῶ ΔΕΖ τριαώτω.

minor recto, quod absurdum; non igitur inæqualis est ABF angulus ipsi AEZ, æqualis igitur. Est autem et ipse ad A æqualis ei ad Δ, et reliquus igitur ad Γ reliquo ad Z æqualis est; æquiangulum igitur est ABF triangulum ipsi AEZ triaugulo.

Sed et rursus ponatur uterque ipsorum ad-Γ, Z non minor recto; dico rursus et sic æquiangulum esse ABF triangulum ipsi AEZ triangulo.



Τῶν μάρ αὐτῶν κατασκευασθέττων, εμοίως Seigomer ete ion ectiv à BI to BH. Gote Rai ρωνία ή πρός τῶ Γ τῆ ὑπό ΒΗΓ ἴση ἐστίν. Οὐκ έλάττων δε έρβης ή πρός τῷ Γ, οὐκ έλάττων ἄρα όρθης οὐδε ή ὑπό ΒΗΓ. Τριχώνου δή!! τοῦ ΒΗΓ αί δύο γωτίαι δύο όρθων ούκ είσιν ελάττονες, όπερ έστιν άδυνατον" ούκ άρα πάλιν άνισός έστιν η ύπο ΑΒΓ γωνία τη ύπο ΔΕΖ, ίση άρα. Εστι

lisdem enim constructis, similiter ostendemus æqualem esse BF ipsi BH; quare et angulus ad F ipsi BHF æqualis est. Non minor autem recto ad F; non minor igitur recto neque ipse BHF. Trianguli igitur BHF duo anguli duobus rectis non sunt minores, quod est impossibile; non igitur rursus inæqualis est ABP angulus ipsi AEZ; æqualis igitur.

droit. Mais on a supposé qu'il était plus petit qu'un droit, ce qui est absurde; donc les angles ABF, AEZ ne sont pas inégaux; donc ils sont égaux. Mais l'angle en A est égal à l'angle en A; donc l'angle restant en T est égal à l'angle restant en Z; donc les triangles ABF, AEZ sont équiangles.

Mais que chacun des angles r, z ne soit pas plus petit qu'un droit ; je dis encore que les triangles ABF, AEZ sont équiangles.

Ayant fait la même construction, nous démontrerons semblablement que er est égal à BH; donc l'angle en r est égal à l'angle BHF. Mais l'angle r n'est pas plus petit qu'un droit; donc l'angle BHF n'est pas plus petit qu'un droit. Done deux angles du triangle BHT ne sont pas plus petits que deux droits, ce qui est impossible (17. 1), donc les angles ABF, AEZ ne sont pas encore δε καὶ ή πρός τῷ Α τῆ πρός τῷ Δ ἰση, λοιπὴ ἄρα ή πρός τῷ Γ λοιπῆ τῆ πρός τῷ Ζ ἴση ἐστίν\* ἐσοχώνιον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τριγώνον τῷ ΔΕΖ τριγώνῳ. Εἀν ἄρα δύο τρίγωνα, καὶ τὰ ἑξῆς. Est autem et ipse ad A ipsi ad Δ æqualis, reliquus igitur ad Γ reliquo ad Z æqualis est; æquiaugulum igitur est ABΓ triangulum ipsi ΔΕΖ triangulo. Si igitur duo triangula, etc.

#### FIROTARIE A.

# Εὰν ἐν ὀρθογωνίω τριγώνω ἀπό τῆς ὀρθῆς γωνίας ἐπὶ τὴν βάσιν κάθετος ἀχθῆ, τὰ πρὸς τῆ καθέτω τρίγωνα ὅμοιὰ ἐστὶ τῷ τε ὅλω καὶ ἀλλή-

Εστω τρίγωνον ορθογώνιον το ΑΒΓ, ορθήν έχον την ύπο ΒΑΓ γωνίαν, καὶ ήχθω ἀπο τοῦ Α ἐπὶ

#### PROPOSITIO VIII.

Si in rectangulo triangulo ab recto angulo ad basim perpendicularis ducatur; ipsa ad perpendicularem triangula similia sunt et toti et inter se.

Sit triangulum rectangulum ABF, rectum habens BAF angulum, et ducatur ab A ad BF



τήν ΒΓ κάθετος ή ΑΔ· λέρω ὅτι ὅμοιόν ἐστιν ἐκάτορον τῶν ΑΒΔ , ΑΔΓ τριγώνων ὅλφ τῷ ΑΒΓ καὶ ὅτι ἀλλήλοις. perpendicularis A\(\Delta\); dico simile esse utrumque ipsorum A\(\Delta\), A\(\Delta\) triangulorum toti A\(\Delta\) et insuper inter sc.

inégaux; donc ils sont égaux. Mais l'angle en A est égal à l'angle en A; donc l'angle restant en r est égal à l'angle restant en z (52. 1); donc les triangles ABT, AEZ sont équiangles. Donc, etc.

#### PROPOSITION VIII.

Si dans un triangle rectangle on mène une perpendiculaire de l'angle droit sur la base, les triangles adjacents à la perpendiculaire sont semblables au triangle entier et semblables entr'eux.

Soit le triangle rectangle ABF, ayant l'angle droit BAF; du point A menons sur la base BF la perpendiculaire AA; je dis que les triangles ABA, AAF sont semblables au triangle entier ABF et semblables entr'eux.

Ent) yên lin berle û bab BAT yarlat vi ûnd AAB, bêhî yên sariya, kai sanî vîn dive ter-Johor retir. AE kai vid ABA ûn pêrçû bê karî êpa û bab ATE Asanî vî bab BAA berle îsen êseçênise den berlî vê ABT rejimen vî ABA replate. Estî den ê li D'orrificeau tûn êphi vil ABT replate û mêt tîn BA bartifee ew vîn êfûn vel ABA replate û cîrea dêta AB û arrificeau tîn mêt vî îse çîrea dêta Quoniam cuim requalis est BAF augulus îpsi AΔB, rectus cuim uterque, et communus duobus triangulis et ABF et ABA îpre ad B ± reliquus igitur ABF reliquo BAA e t t equalis; equiangulum igitur est ABF triangulum ipsi ABA triangulum igitur est ABF triangulum ipsi rectum ipsius ABF trianguli ad BA sob!rendentem angulum rectum ipsius ABA trianguli, ila cadem AB subtendens ipsum ad F augulum ipsius



ΑΒΓ τριβανου στρές τῶν ΒΔ υποτείνουσαι τῶν ἴσου τῷ πρῶς τῷ Γ<sup>2</sup>, τῶν ἀπὸ ΒΑΔ τοῦ ΑΒΔ τριβανου καὶ ἔτι ῷ ΑΓ πρὸς τῶν ΑΔ ὑποτείνουσαι τῶν πρῶς τῷν ΑΔ ὑποτείνουσαι τῶν πρῶς τῷν Βοριβανον τῷ ΑΒΔ τριβάνου ἐτὸ ἐσες ρανίσας πλευράς ἀπάλος οι ἔχει ὁ ἀριστο τὰς ἔτας ρανίσας πλευράς ἀπάλος οι ἔχει ὁ ἀριστο ἀπο ἔτιξι ὁ ἀριστο ΑΒΓ τριβανον το την πῶ ΑΒΔ τριβάνου, Ορισιος ὁῦ ὁῦξοριας ὁ το τη πῶ ΑΒΔ τριβάνου, Ορισιος ὁῦ ὁῦξοριας ὁ το της πῶ ΑΒΔ τριβάνου, Ορισιος ὁῦ ὁῦξοριας ὁ το το πῶν ΑΒΔ τριβάνου, Ορισιος ὁῦ ὁῦξοριας ὁ το το τῶν ἐνοδιας ὁ ἐν

ABT trianguli ad BA subtendentem angulum arqualem ipsi ad F, ipsum BAA ipsims ABA trianguli; et etiam AF ad AA subtendentem ipsum ad B angulum, communem duobus triangulis; ipsum ABF igitur triangulum ipsi AEA triangulo et arquiangulum est, et ipsa circa acquales angulos latera proportionalia habet; simile igitur est ABF triangulum ipsi AEA tria

Car puisque l'angle bat est égal à l'angle AAB, étant droits l'un et l'autre, et que l'angle en B est commun aux deux triangles ABF, ABA, l'angle restant AFB est égal à l'angle restant BAA (52. r); donc les deux triangles ABF, ABA sont équiangles. Donc le côté BF qui soutend l'angle droit du triangle ABF, est au côté BA qui soutend l'angle droit du triangle ABF, cest au côté BA qui soutend l'angle en l' du triangle ABF, est au côté BA qui soutend un angle égal à l'angle r, c'est-à-dire l'angle BAA du triangle ABA, et comme le côté AF est au côté AA qui soutend l'angle B, commun aux deux triangles; donc les triangles ABF, ABA sout équiangles, et ils ont les côtés autour des angles égaux proportionnels (4. 6); donc le triangle ABF est semblable au triangle ABE (def. 1. 6). Nous démoutrerons semblablement que le triangle AAF est

καὶ τῷ ΑΔΓ τριζώτω ὅμειον ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τρίζωνον ἡ· ἐκάτερον ἄρα τῶν ΑΒΔ, ΑΔΓ τριζώνων ὅμειόν ἐστιν ὅλω τῷ ΑΒΓ τριχώνω<sup>3</sup>.

Λέρω δώ, ὅτι καὶ ἀλλώλοις ἐστὶν ὅμοια τὰ ΑΒΔ, ΑΔΓ τρίρωια.

Επεί γόρ όρθη ή ύπο ΒΔΑ όρθη τη ύπο ΑΔΓ έστὶι ἴση, ἄλλα μὴν καὶ ἡ ὑπὸ ΒΑΔ τῆ πρὸς τῷ Τ εδείχθη ίση, καὶ λοιπή όρα ή πρός τῶ Β λοιπή τη ύπο ΔΑΓ έστιν ίση Ισορώπον άρα έστι το ΑΒΔ τρίρωνον τῶ ΑΔΓ τριρώνω, Εστιν ἄρα ώς ή ΒΔ τοῦ ΑΒΔ τριγώνου, ύποτείνουσα την ύπο ΒΑΔ, πρός την ΔΑ τοῦ ΑΔΓ τριγώνου, ύποτεινουσαν την πρές τῷ Γρωνίαν<sup>6</sup>, ίσην τη ὑπό ΒΑΔ, ούτως αυτή ή ΑΔ του ΑΒΔ τριχώνου, υποτείτουσα την πρός τω Β ρωνιαν, πρός την ΔΓ ύποτείνουσαν της ύπο ΔΑΓ του ΑΔΓ τριχώνου, ίσην τῆ πρὸς τῷ Βο καὶ ἔτι ἡ ΒΑ ὑποτείνουσα τὴν όρθην την ύπο ΑΔΒ, πρός την ΑΓ υποτείνουσαν την ορθην την ύπο ΑΔΤ το ομοιον έρα έστι το ΑΒΔ τριγωνον τῶ ΑΔΓ τρίγωνω, Εὰν ἄρα ἐν ὀρθογωνίω, zai Tà i Eñc.

gulo. Similiter utique ostendemus et ipsi AAF triangulo simile esse ABF triangulum; utromque igitur ipsorum ABA, AAF triangulorum simile est toti ABF triangulo.

Dico etiam et inter se esse similia ABA,
AAF triangula,

Quoniam enim rectus BAA recto AAF est avqualis, sed quidem et ipse BAA ipin ad F ostensus est aqualis, et reliquus igitur ad B reliquo AAF est equalis; aquiançulum igitur est ABA triangulum ipsi AAF trianguli, subtendens ipsum BAA, ad AA ipsius ABA trianguli, subtendentem ipsum ad F angulum, aqualem ipsi BAA, ita cadem AA ipsius ABA trianguli, subtendeus ipsum ad B angulum, ad AF subtendeum AAF angulum ipsius AAF trianguli, aqualem ipsi ad B, et etiam BA subtendeus rectum AAB, ad AF subtendentem rectum AAF, simile igitur est ABA triangulum ipsi AAF triangulo. Si igitur in reclangulo, etc.

semblable au triangle ABF; donc chacun des triangles ABA, AAF est semblable au triangle entier ABF.

Je dis aussi que les triangles ABA, AAF sont semblables entr'eux.

Car puisque l'angle droit BAA est égal à l'angle droit AAF, et qu'on a démontré que l'angle BAA est égal à l'angle en F, l'angle restant en B est égal à l'angle restant AAF (52. 1); donc les deux triangles ABA, AAF sont équiangles. Donc le côté BA du triangle ABA, qui soutend l'angle BAA, qui soutend l'angle BAA, qui soutend l'angle en B, est au côté AA du triangle AAF, qui soutend l'angle en B, est au côté AF, qui soutend l'angle AAF du triangle AAF, égal à l'angle en B; et comme le côté BA, qui soutend l'angle droit AAB, est au côté AF qui soutend l'angle droit AAB, est au côté AF qui soutend l'angle droit AAB, est blable au triangle AAF (déf. 1. 6). Douc, etc.

#### ΠΟΡΙΣΜΑ.

# Εκ δλ τώτου ζωνιρός, ότι λαὶ νό εβογραμίω τριράνο ἀπό της εβογίας του του Κασικ κάθιτος ἀρξή, ἡ ἄρβιίας πὸν τῆς βάσιας τριμάτου μέσι ἀπάλορόν ἐστιν<sup>6</sup> καὶ ὅτι τῆς Βάσιας καὶ ἐνες ἐππερουοῦν τῶν τριμάτου ἡ πρὸ τῆς τρικματι πλιορό μέσι ἀπόλορός ἐπτιν.

#### COROLLABIUM.

Ex hoc utique evidens est, si in rectangulo triangulo a recto angalo ad basim perpendirunaliris ducta fuciri, ductam inter basis segmenta mediam proportionalem esse; et etiam inter lasim et unum utriusilitet segmentorum, ipsum ad segmentum latus, medium proportionale esse.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ θ'.

#### The Soldiens edding to thetrayber mesos de 2 in.

Εστω ή δυθείσα εύθεια ή ΑΒ· δεί δή τῶς ΑΒ τι προτταγθέι μέρος ἀφελείι.

Επιτιτάχθω δή τὸ τρίτοι καὶ διήχθω τὶς εὐθιῖα ἀτὸ τοῦ Α ή ΑΓ, γωνίαν περέχουσα μέτα τῆς ΑΒ τυχοῦσαι καὶ εἰληφθω τυχὸν σημεῖον ἐπὶ τῆς ΑΓ τὸ Δ, καὶ κιέσθωσαν τῆ

# PROPOSITIO IX.

Ab dată rectă imperatam partem auferre.

Sit data recta AB; oportet igitur ab ipså AB imperatam partem auferre.

Imperetur et tertia; et ducatur quædam recta Af ab A, quemlibet angulum continens cum ipså AB; et sumatur quodlibet punctum  $\Delta$  in Af, et ponantur ipsi A $\Delta$  æquales  $\Delta$ E, Ef;

# COROLLAIRE.

De là, il est évident que, dans un triangle rectangle, la perpendiculaire menée de l'angle droit sur la base, est moyenne proportionnelle entre les segments de la base, et que chaque côté de l'angle droit est moyen proportionnel entre la base et le segment contigu.

#### PROPOSITION IX.

D'une droite donnée retrancher la partie demandée.

Soit AB la droite donnée; il faut de la droite AB retrancher la partie demandée.

Soit demandé le tiers; du point A menons une droite quelconque Ar qui fasse un angle quelconque avec la droite AB; prenons dans AF un point quel-

# LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 3:3

ΑΔ ἴσαι αί ΔΕ, ΕΓ· καὶ ἐπεζεύχθω ή ΕΓ, καὶ ct jungat διὰ τοῦ Δ παράλληλος αὐτῆ ἤχθω ή ΔΖ². catur ΔΖ.

et jungatur ΒΓ, et per Δ parallela huic ducatur ΔΖ.



Επί οὖν τριγώνου τοῦ ΑΒΓ παρὰ μίαν τῶν πλυμῶν τὰν ΒΓ Ναται ὁ ΖΔ- ἀνάλος ον ἀρα ἐστίν ἀκ ἡ ΓΔ πρὸς τὰν ΔΑ οὖνας ἡ ΒΖ πρὸς τὰν ΖΑ. Δυτλὰ ὅ ἡ ΓΔ τῆς ΔΑ- ὁντιὰ ἄρα καὶ ἡ ΒΣ τῆς ΖΑ- τριπλῶ ἄρα ἡ ΒΑ τῆς ΑΔ- ὁν

Τῆς ἄρα δοθείσης εὐθείας τῆς ΑΒ τὸ ἐπιταχθεν τρίτον μέρος ἀφήρηται τὸ ΑΖ. Οπερέθει ποιῆσαι. Et quoniam trianguli ABΓ juxta unum taterum BΓ ducta est ipsa ZA; proportionaliter igitur est ut ΓΔ ad ΔA ita BZ ad ZA. Dupla autem ΓΔ ipsius ΔA; dupla igitur et BZ ipsius ZA; tripla igitur BA ipsius AZ.

Ab ipså igitur datå rectà AB imperata tertia pars ablata est ipsa AZ. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ί.

# PROPOSITIO X.

Τὰν δεθείσαν εὐθείαν ἄτμκτεν τῆ δεθείση<sup>τ</sup> τετμημέτη όμείως τεμείτ. Datam rectam insectam datæ sectæ similiter secare.

conque  $\Delta$ , et faisons les droites  $\Delta E$ , Er égales à  $A\Delta$  (5. 1); joignons Er,  $e_t$  par le point  $\Delta$  menons  $\Delta Z$  parallèle à FB (51. 1).

Puisqu'on a mené Za parallèle à un des côtés ET du triangle ABF, la droite La est à an comme EZ est à Za (2.6). Mais La est double de aa; donc EZ est double de Za; donc EZ est double de Za; donc EZ est double de Za;

On a donc retranché de la droite donnée AB la troisième partie demandée AZ. Ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION X.

Partager une droite donnée, qui n'est point partagée de la même manière qu'une droite donnée est partagée.

40

Sit data quidem recta insecta AB, ipsa vero secta AT in  $\Delta$ , E punctis, et pensatur it au tangulum quenthet continent, et jungatur FB, et per  $\Delta$ , E ipsi BT parallelæ ducantur  $\Delta Z$ , EH, per  $\Delta$  autem ipsi AB parallelæ dacatur  $\Delta \otimes K$ .



Παραλληλόρραμμον άρα ἐστὶν ἐκαὐτιρον τῶν 20, ΘΒ' ἐστι ἀρα ἡ κὰν ΔΟ τῷ ΖΗ, ἡ δὲ ΘΑ Ἡ Η. Καὶ ἐπιὰ τριράνου τοῦ ΔΚΓ ταραὰ μέαν τῶν τονωρὸν πὰν ΚΓ εθλία ἄνται ἡ ΘΕ' ἀνὰ-λογον ἀρα ἐστὶν ἐΔ. εἴται ἡ ΘΕ' ἀνὰ-λογον ἀρα ἐστὶν ἀλ. Τον θὲ ἡ μὰι ΚΟ τῷ ΒΙΙ, ἡ δὲ ΘΔ τῷ ΗΔ' ἐστιν ἀρα ὡς ἡ ΓΕ πρὲς τὰν ΕΔ. εὐται ἡ ΒΙΙ τρὲς τὰν ΕΔ. ἐνται ἡ ΒΙΙ τρὲς τὰν ΕΔ. μέαν τῶν πλομῶν τὰν ΕΗ ἵκται ἡ ΖΔ. ἀνάλογον ἀρα ἐστὶν ὡς κὶ ΕΔ. πρὸς τὰν ΔΑ. ἐντος ἡ ΗΣ πὸλον ἡ ῶς ὁ ΕΔ. πρὸς τὰν ΔΑ. ἐντος ἡ ΗΣ πὸλον ἡ ἐκ ΕΔ. τρὸς τὰν ΔΑ. ἐντος ἡ ΗΣ πὸλον ἡ ἐκ ΕΔ. τρὸς τὰν ΔΑ. ἐντος ἡ ΗΣ πὸλον ἡ ἐκ ἐν ὑ δὲν καὶ ἐντὸν δὶν καὶ ἐντὸν δὶν καὶ ἐντὸν δὶν καὶ ἐντὸν δὶν ἐντὸν δὶν καὶ ἐντὸν δὶν καὶ ἐντὸν δὶν καὶ ἐντὸν δὶν ἐντὸν ἐντὸν

Parallelogrammum igitur est utrumque ipsorum Ze, ΘΕ; arqualis igitur ipsa quidem ΔΘ ipsi ZH, ipsa vero ΘΚ ipsi HB. Et quoniam trianguli ΔΚΓ juxta unum laterum KΓ recta ducta est ΘΕ; proportionaliter igitur est ut ΓΕ ad ΕΔ ita ΚΘ ad ΘΔ. Æqualis aatem ipsa quidem ΚΘ ipsi BH, ipsa vero ΘΔ ipsi HZ; est igitur ut ΓΕ ad ΕΔ ita BH ad HZ. Rursus, quoniam trianguli ΔΗΕ juxta unum laterum EH ducta est ZΔ; propertionaliter igitur est ut EΔ ad ΔΑ la HZ ad ZA. De-

Soit AB la droite donnée qui n'est point partagée, et AF une droite partagée aux points  $\Delta$ , E; que ces droites soient placées de manière qu'elles comprènent un angle quelconque; joignons EF, et par les points  $\Delta$ , E, nuenons les droites  $\Delta$ Z, EH parallèles à EF (31. 1), et par le point  $\Delta$  menons  $\Delta$ GK parallèle à AB.

Les figures 20, 6B seront des parallélogrammes; donc  $\Delta\Theta$  est égal à ZH, et ex égal à HB (54, 1). Et puisqu'on a mené la droite 6E parallèle à un des côtés KI du triangle AKI, la droite IE est à EA comme KO est à  $\Theta\Delta$  (2, 6). Mais KO est égal à BH, et  $\Theta\Delta$  est égal à HZ; donc IE est à EA comme BH est à HZ. De plus, puisqu'on a mené la droite ZA parallèle à un des côtés EH du triangle AHE, la droite EA est à  $\Delta\Delta$  comme

# LÉ SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 315

ώς ή ΓΕ πρός την ΕΔ ούτως ή ΒΗ πρός την ΗΖξστην άρα ώς μεν ή ΓΕ πρός την ΕΔ ούτως ή ΒΗ πρός την ΗΖ, ώς όξ ή ΕΔ πρός την ΔΛ ούτως ή ΗΖ ποός την ΖΑ.

Η άρα δοθείσα εὐθεία άτμητος ή ΑΒ τή δεθείση εὐθεία τετμημένη τῆ ΑΓ έμοίως τέτμηται. Όπου έδει ποιώσαι. monstratum autom est et ut FE ad E $\Delta$  ita EH ad HZ; est igitur ut FE quidem ad E $\Delta$  ita EH ad HZ, ut vero E $\Delta$  ad  $\Delta$ A ita HZ ad ZA.

Data igitur recta insecta AB datæ rectæ sectæ AF similiter secta est. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ 12.

Δύο δοβεισών εὐθειών, τρίτην ἀνάλογον προ-Φευρεϊν.

Εστωσαν αί δοθείσαι αί ΑΒ, ΑΓ, καὶ κείσθω-

#### PROPOSTIO XI.

Duabus datis rectis, tertiam proportionalem invenire.

Sint datæ AB, AF, et ponantur ita ut an-



σαν γωνίαν περιέχουσαι τυχοῦσαν· δεῖ δη τῶν ΑΒ, ΑΓ τρίτην ἀνάλογον προσευρεῖν².

gulum quemlibet contineant; oportet igitur ipsis AB, AF tertiam proportionalem invenire.

HZ est à ZA. Mais on a démontré que le est à EA comme EH est à HZ; donc le est à EA comme EH est à HZ; donc le est à LA comme HZ est à ZA.

Donc la droite donnée AE, qui n'est pas partagée, a été partagée de la mêmo manière que la droite donnée AF. Ce qu'il fallait faire.

## PROPOSITION XI.

Deux droites étant données, trouver une troisième proportionnelle.

Soient AF, AT les deux droites données; posons-les de manière qu'elles comprènent un augle quelconque; il faut trouver une troisième proportionnelle aux droites AB, AT.

# L SCHEME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE.

Εχθιζουσόστατ γ ορ αί ΑΒ, ΑΓ ἐπὶ τὰ Δ, Ε σημεία, καὶ κείσθω τῷ ΑΓ ἴτη ἡ ΒΔ, καὶ ἐτεξιόςθω ἡ ΒΓ, καὶ διὰ τοῦ Δ παράλληλος ἀττὸ ἤεθω ἡ ΔΕ. Producantur cuim AB, AF ad A, E puncta, et ponatur ipsi AF equalis BA, et jungatur BF, et per A parallela huic ducatur AE.



Επί δύν τριγώνου τοῦ ΑΔΕ, παρά μέαν τῶν πλουρῶν τὰν, ΔΕ ἄνται ἡ ΒΓ, ἀνάλος ὁν ἐστιν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὰν ΒΔ οῦτως ἡ ΑΓ πρὸς τὰν ΓΕ. Ιση δἱ ἡ ΒΔ τῷ ΑΓ, ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὰν ΑΓ οῦτας ἡ ΑΓ πρὸς τὰν Γκ.

Δύο άρα δοθεισών εὐθειών τῶν ΑΒ, ΑΓ, τρίτη ἀνάλογον αὐταῖς προσεύρεται ή ΓΕ. Οπερ ἔδει Quoniam igitur trianguli AAE, juxta unum laterum AE ducta est BF, proportionaliter est ut AB ad BA ita AF ad FE. Equalis autem EA ipsi AF, est igitur ut AB ad AF ita AF ad FE.

Duabus igitur datis rectis AB, AF, tertia proportionalis inventa est FE. Quod oportebat facere.

Prolongeons les droites AB, AF vers les points \(^{\Delta}\), E; faisons BA \(^{\Delta}\) égal \(^{\Delta}\)
AF; joignons BF, et par le point \(^{\Delta}\) menons \(^{\Delta}\) parallèle \(^{\Delta}\) EF (\(^{\Delta}\)1.1).

Puisque la droite Br est parallèle à un des côtés AE du triangle AAE, la droite AB est à BA comme AF est à FE (2. 6). Mais BA est égal à AF; donc AB est à AF comme AF est à FE.

Donc les deux droites AB, AF étant données, on a trouvé une troisième proportionnelle FE, Ce qu'il fallait faire.

#### TIPOTASIS IC.

#### PROPOSITIO XII.

Τριών δοθεισών εύθειών, τετόρτην ανάλογον προσευρείν.

Εστωσαν αί δοθείσαι τρείς εὐθείαι αί Α, Β, Γ. δεί δη τών Α, Β, Γ. τετάρτην ανάλος ον προσευρείν. Tribus datis rectis, quartam proportionalem invenire.

Sint data tres recta A, B, r; oportet igitur ipsis A, B, r quartam proportionalem invenire.



Εκκίσθωσαν δύο εὐθιῖαι, αί ΔΕ, ΔΖ, γανίαν περκίγουσαι τυχοῦσαι<sup>2</sup> την ὑτο ΕΑΖ' καὶ κείσθα τῆ μὰν Α ἴσι ἡ ΔΗ, τῆ δὶ Β ἴσι ἡ ΗΕ, καὶ ἐτι τῆ Γ ἴσι ἡ ΔΘ' καὶ ἐπιζευχθείσης τῆς ΗΘ, παράλληλος αὐτῆ ἡγθα διὰ τοῦ Ε ἡ ΕΖ.

Exponantur duæ rectæ ΔΕ, ΔΖ, angulum continentes quemifibet ΕΔΖ; et ponatur ipsi quidem A æqualis ΔΗ, ipsi vero B æqualis HΕ, et insuper ipsi Γ æqualis ΔΘ; et junctå HΘ, parallela illi ducatur per E ipsa ΕΖ.

Et quoniam trianguli ΔΕΖ juxta unum laterum EZ ducta est Ho, est igitur ut ΔΗ ad HE ita ΔΘ ad ΘΖ. Æqualis autem ΔΗ quidem ipei A, ipsa vero HE ipsi B, ipsa autem ΔΘ ipsi Γ; est igitur ut A ad E ita Γ ad ΘΖ.

### PROPOSITION XIL

Trois droites étant données, trouver une quatrième proportionnelle.

Soient A, B, T les trois droites données; il faut trouver une quatrième proportionnelle aux droites A, B, T.

Soient les deux droites ΔΕ, ΔΖ, comprenant un angle quelconque ΕΔΣ; faisons la droite ΔΗ égale à A, la droite ΗΕ égale à B, et la droite ΔΘ égale à Γ; et ayant joint ΗΘ, par le point E menons EZ parallèle à ΗΘ.

Puisque la droite  $H\Theta$  est parallèle à un des côtés EZ du triangle  $\Delta EZ$ , la droite  $\Delta H$  est à HE comme  $\Delta \Theta$  est à  $\Theta Z$  (2. 6). Mais  $\Delta H$  est égal à A, la droite HE égale à B, et la droite  $\Delta \Theta$  égale à B; donc A est à B comme B est à B.

# LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Τοιών άρα δοθεισών εὐθειών τών Α. Β. Γ. τετάττη ἀνάλοιον προσεύρεται ή ΘΖ. Οπες έδει Taineat.

Tribus igitur detis rectis A, B, F, quarta proportionalis inventa est OZ. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ 12'.

## PROPOSITIO XIII.

Δύο δοθεισών εὐθειών, μέσην ἀνάλος ον προσ-

Εστωσαν αί δοθώσαι δύο εὐθεῖαι, αί ΑΒ, ΒΓ.

Duabus datis rectis, mediam proportions. lem invenire.

Sint date due recte AB, BF; oportet igitur δεί δώ τών AB , ΕΓ μέσην ανάλες ον προσευρείν. ipsis AB, Dr mediam proportionalem invenire.



Κείσθωσαν επ' εύθείας, καὶ ηεηράφθω έπὶ τῆς ΑΓ ήμικύκλιον το ΑΔΓ, καὶ ήχθω ἀτο τοῦ Β σημείου τη ΑΓ εύθεία πρός όρθας ή ΒΔ, και έπεζεύχθωσαν αί ΑΔ, ΔΓ.

Καὶ ἐπεὶ ἐν ήμικυκλίω γωνία ἐστὶν ή ὑπὸ ΑΔΓ, όρθη έστες. Καὶ έτεὶ ἐς όρθος ω έφ τριρώνω τῶ ΑΔΓ ἀπό τῆς ὀρθῆς ρωνίας ἐπὶ τῆν

Ponantur in directum, et describatur sunce inså AF semicirculus AAF, et ducatur a B puncto ipsi Ar rectæ ad rectos BA, et jungantur  $A\Delta$ ,  $\Delta\Gamma$ .

Et quoniam in semicirculo angulus est AΔr, rectus est. Et quoniam in rectangulo triangulo AAF a recto augulo ad basim per-

Donc trois droites A, B, r étant données, on a trouvé une quatrième proportionnelle ez. Ce qu'il fallait faire.

## PROPOSITION XIII.

Deux droites étant données, trouver une moyenne proportionnelle.

Soient AB, Br les deux droites données; il faut trouver une moyeune proportionnelle entre AB, BF.

Placons ces droites dans la même direction, et sur la droite ar décrivons le demi-cercle AAF; du point B menons EA perpendiculaire à AF, et joignons AA, AT ( 11. 1).

Puisque l'angle AAT est dans un demi-cercle, cet angle est droit (51, 5). Et puisque dans le triangle rectangle AAF on a mené de l'angle droit la droite

## LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 310

βάσιν κάθετος ἦκται ἦΔΒ' ἡ ΔΒ ἄρα τῶν τῆς βάσιας τμημάτων τῶν ΑΒ, ΒΓ μέση ἀνάλοζόν ἐστιν.

Δύο άρα δοθεισῶν εὐθειῶν τῶν ΑΒ , ΒΓ , μέση ἀγάλοχον προσεύρεται ή ΒΔ. Οπερ εδει ποιῆσαι. pendicularis ducta est AB; ipsa AB igitur inter basis segmenta AB, BI media proportionalis est.

Duabus igitur datis rectis AB, BF, media proportionalis iuventa est BA. Quod oportebat facere

#### TROTASIS W.

Τῶν ἔσων τε καὶ ἔσος ωνίων! πας αλληλος ράμμων ἀιτιστωνόθουν αὶ πλευραί, αὶ περὶ τὰς ἔσας ωνίις ταὶ ῶν ἱσος ωνίων παραλληλος ρομων», ἀιτιστωνόθουν αὶ πλευραί αὶ περὶ τὰς ἔσας γωνίας, ἱσα ἐστίν ἐκεῖτα.

Εστω ίσα τε καὶ ἰσορύνια παραλληλόρραμ-

#### PROPOSITIO XIV.

Æqualiumque et æquiangulorum parallelogrammorum reciproca sunt latera, circa æquales angulos; et quorum æquiangulorum parallelogrammorum reciproca sunt latera circa æquales angulos, æqualia sunt illa.

Sint æqualiaque et æquiangula parallelo-



μα τὰ ΑΒ, ΒΓ, ἴσας ἔχοντα τὰς πρὸς τῷ Β Σωνίας, καὶ κείσθωσαν ἐπ' εὐθείας αἰ ΔΒ, ΒΕ,

gramma AB, BΓ, æquales habentia ipsos ad B angulos, et ponantur in directum ΔΒ, ΒΕ,

 $\Delta B$  perpendiculaire à la base, la droite  $\Delta B$  est moyenne proportionnelle entre les segments  $\Delta B$ , BT de la base (cor. 8. 6).

Donc les deux droites AB, BT étant données, on a trouvé une moyenne proportionnelle BA. Ce qu'il fallait faire.

## PROPOSITION XIV.

Deux parallélogrammes étant égaux et équiangles, les côtés autour des angles égaux sont réciproquement proportionnels; et les parallélogrammes équiangles dont les côtés aut un des angles égaux sont réciproquement proportionnels, sont égaux entr'eux.

Soient AB, Br deux parallélogrammes égaux et équiangles, ayant deux angles

έτ' εύθείας άρα είσι και αί ΖΒ, ΒΗ λίγω ότι τῶν ΑΒ, ΒΓ ἀντιτειτόι θασιι αί πλουραί, αί περὶ τὰ ἴσας γωριας, τουτίστιν ότι ἐστὶν ως ἡ ΔΒ πρὸς τὰν ΒΕ εύτως ἡ ΗΕ πρὸς τὰν ΕΖ.

Συμπεπληρώσθω ζάρ το ΖΕ παραλληλέζεραμμεν. in directum igitur sunt et ZB, BH; dico ipsorum AB, BT reciproca esse latera circa æquales angulos, hoc est esse ut ΔB ad BE ita HB ad BZ.

Compleatur enim ZE parallelegrammum.



Επί ἀν ἴεν ἐντὶ τὸ ἀΒ παρα λαλόρριμων τῷ ΕΓ παραλλιλογράμιως, άλλο ὁἱ τι τὸ ἐΒ- ἐντὶν ἄρα ὡς τὸ ΑΒ πρές τὸ ἔΕ εὐτως τὸ ΒΓ τρὸς τὸ ἔΕ εὐτως τὸ ΒΓ τρὸς τὸ ἔΕ εὐτως τὸ ΒΓ τρὸς τὸ ἔΕ εὐτως τὸ ΒΕ τρὸς τὸν ΕΕ, ὡς ὁἱ τὸ ΒΓ τρὸς τὸ ἔΕ εὐτως ἡ ἩΒ πρὸς τὸν ΕΕ, ὡς ὡς ἀρα ἡ ὡΒ πρὸς τὸν ΕΕ, καὶ ὡς ἀρα ἡ ὡΒ πρὸς τὸν ΕΕ, καὶ ὡς ἀρα ἡ ὡΒ πρὸ τὸν ΕΕ καὶ ὡς ἀρα ἡ ὡΒ πρὸ τὸν ΕΕ καὶ ὡς ἀρα ἡ ὡΒ πρὸς τὸν ΕΕ, τῶν ΔΕ, ΒΓ ἀραὶ παραλλιλογράμμων ἀιτιπιτύπασιν αὶ πλεροί, αὶ πρὶ τὸς ἔνας γανίας.

Αλλα όμ ἀντιπετουθέτωσαν αξ πλευραλ αξ πρεί τὰς ζως γωρίας, καὶ<sup>3</sup> ἔστω ώς ἡ ΔΒ πρὸς Et quoniam ærnade est AB parallelogrammum ipsi BF parallelogramme, aliud autem quoddam ZE; est igitur ut AB ad ZE ita BF ad ZE. Sed ut AB quidem ad ZE ita ΔB ad BE, ut vero BF ad ZE ita HB ad BZ; et ut igitur ΔB ad EE ita HB ad BZ. Ipsorum ΔB, BF igitur parallelogrammorum reciproca suut latera; circa æ-juales angulos.

Sed et reciproca sint latera circa æquales angulos, et sit at AB ad EE ita HB ad EZ; dico

égaux en E, placons EE dans la direction de AE, la droite EH sera dans la direction de ZE (14, 1); je dis que les côtés des parallélogrammes AE, ET autour des angles égaux sont réciproguement proportionnels, c'est-à-dire que AE est à EE comme HE est à EE.

Achevous le parallélogramme ZE.

Puisque le parallél gramme AB est à ZE comme EF est à ZE (7. 5). Mais AB est à ZE comme AB est à EE (1. 6); et EF est à ZE comme HB est à EZ; donc AB est à BE comme HB est à EZ (11. 5); donc les côtés des purallélogrammes AB, EF autour des angles égaux sont réciproquement proportionnels.

Mais que les côtés adjacents aux angles égaux soient réciproquement pro-

Επι η ήρ έστεν ώς ή ΔΒ πρές την ΒΕ ούτως ή ΗΒ πρές την ΕΣ, άλλ ώς μεν ή ΔΒ πρές την ΒΕ ούτως το ΑΒ παραλληλόρραμμος πρες το ΣΕ απαραλληλόρραμμος, ώς εδ ή ΗΒ πρός την ΒΖ ούτως το ΒΓ παραλληλόρραμμος της ΕΕ παραλληλόρραμμος εκ είναι ώς άρα το ΑΒ πρός το ΖΕ παραλληλόρραμμος το ΖΕ ένου πρα εστι το ΑΒ ΑΒ παραλληλόρραμμος τη ΕΓ παραλληλόργράμμος. Τοῦ ἀρα ἐπου, παὶ παὶ ἐξῆς.

## ELBOTASIS 6.

Τῶν ἴσων καὶ μίαν μιὰ ἴσυν λχέντων γωνίαν τριράνων ἀιτιπεπόδυατιν αἰ πλυραὶ, αἰ περὶ τὰς ἴσας γωτίας καὶ ὧν, μίαν μιὰ ἴσυν ἰχόιτων γωνίαν τριγώνων ζάττικεπόιθατιν αὶ πλυραὶ, αὶ περὶ τὰς ἴσας γωνίας, ἴσα ἰστὶν ἐκείνα. æquale esse AB parallelogrammum ipsi BF parallelogrammo.

Quoniam enim est ut AB ad BE ita HB ad BE, sed ut AB quidem ad BE ita AB parallelogrammum ad ZE parallelogrammum ad ZE parallelogrammum ad ZE parallelogrammum ad ZE parallelogrammum; et ut igitur AB ad ZE ita BF ad ZE; æquale igitur est AB parallelogrammum ipsi Br parallelogrammum ipsi Br parallelogrammun. Ergo æqualium, etc.

#### PROPOSITIO XV.

Equalium et unum uni equalem habentium augulum triangulorum reciproca sunt latera, a circa æquales angulos ; et quorum, numu uni æqualem habentium angulum triangulorum, reciproca sunt latera circa æquales angulos, æqualis sunt illa.

portionnels, c'est-à-dire que LB soit à BE comme HB est à BZ; je dis que le parallélogramme AB est égal au parallélogramme BF.

Puisque De est à BE comme HB est à BZ, que DB est à BE comme le parallélogramme AB est au parallélogramme ZE (1. 6), et que HB est à BZ comme le parallélogramme BT est au parallélogramme ZE, AB est à ZE comme BT est à ZE (11. 5); donc le parallélogramme AB est égal au parallélogramme BT (9. 5). Donc, etc.

## PROPOSITION XV.

Si deux triangles égaux ont un angle égal à un angle, les cètés autour des angles égaux sont réciproquement proportionnels; et si deux triangles ont un angle égal à un angle, et si les cètés autour de ces angles égaux sont réciproquement proportionnels, ces deux triangles sont égaux.

## 322 LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

Εστω ίσα τήτρω α τὰ ΑΒΓ, ΑΔΕ, μίαν μαξ ἐστω ἔχειτα του.ἰαι τὸν ὑσὸ ΒΑΓ τῷ ὑπὸ ΔΑΕ ἐτρω ἔτο τὸν ΑΒΓ, ΑΔΕ τημόνων ἀιτιστισόθασι αὶ σλιοραὶ, αὶ πιρὶ τὰς ἴσας τωιτας, τουτἐστω τὰι ἐστῶ κὰ ἔι Τα πρὸς τὸν ΑΔ οὕτως ὁ Ελ σεὸς τὸν ΑΒ.

Κείσθω γ αρ ώστε ἐτ' εὐθείας εἶναι τὰν ΓΑ τῷ ΑΔ· ἐτ' εὐθείας ἄρα ἐστὶ καὶ Ἡ ΕΑ τῷ ΑΒ. Καὶ ἐτεζεύχθω ἡ ΒΔ. Sint æqualia triangula ABF, AAE, unum uni æqualem habentia angulum BAF ipsi AAE; dico ABF, AAE triangulorum reciproca esse latera, circa æquales angulos, hoc est esse ut FA ad AA ita EA ad AB.

Ponantur enim ita ut in directum sit FA ipsi AA; in directum igitur est et EA ipsi AB. Et jungatur BA.



Επιλ εδυ Γουν Ιστί το ΑΒΕ τρίρουσε τοῦ ΑΔΕ τριρόνος, άλλο δι τό ΑΒΔ ' έντιν όρα ός το ΓΑΒ τριρόνου τρές τὸ ΒΑΔ τριρόνευ είτας τὸ ΑΔΕ τριρόνου τρές τὸ ΒΑΔ τριρόνευ είτας τὸ ΑΔΕ τριρόνου τρές τὸ ΒΑΔ είτας ὁ ΓΑ πρές τὸν ΑΔ, ός δι τὸ ΕΔΙ τρές τὸ ΒΑΔ είτας ὁ ΓΑ πρές τὸν ΑΔ, ΑΒ΄ καὶ δις ἄρα ὁ ΓΑ πρές τὸν ΑΔ είτας ὁ ΕΑ πρὸς τὸν ΑΒ΄ τὸν ΑΒΕ, ΑΔΕ όρα τριρόνου διατικού τουνίσθαντα ὁ πλυραί, αὶ στὸν τὸς Γος ενίτας πυπόδουτα ὁ πλυραί, αὶ στὸν τὸς Γος ΕΝΕ Et quoniam æquale est ΑΒΓ triangulum ipsi ΑΔΕ triangulum ad ΒΑΔ triangulum ita ΑΔΕ ΤΑΒ triangulum ad ΒΑΔ triangulum. Sed ut ΓΑΒ quidem ad ΒΑΔ triangulum. Sed ut ΓΑΒ quidem ad ΒΑΔ ita ΓΑ ad ΑΔ, ut ΕΑΔ vero ad ΒΑΔ ita ΕΑ ad ΛΒ; et ut igitur ΓΛ ad ΛΔ ita ΕΑ ad ΛΒ; ipsorum ΛΒΓ, ΛΔΕ igitur triangulorum reciproca sunt latera circa æquales angulos.

Soient les triangles égaux ABF, AAE, avant un angle égal à un angle, l'angle BFF égal à l'angle AAE, je dis que les côtés des triangles AFF, AAE, qui sont autour des angles égaux, sont réciproquement proportionnels, c'est-à-dire que FA est à AA comme EA est à AB.

Placons ces triangles de manière que la soit dans la direction de A1; la droite EA sera dans la direction de AB (1/1, 1). Joignons B2.

Puisque le triangle ABF est égal au triangle ALE, et que ABL est un autre triangle, le triangle FAB est au triangle BAL comme le triangle ALE est au triangle BAL (7.5). Mais le triangle FAB est au triangle BAL comme FA est à AL (1.6), et le triangle EAL est au triangle BAL comme EA est à AB; douc FA est à AL comme EA est à AB (11.5); donc les côtés des triangles ABF, ALE, qui sont autour des angles égaux, sont réciproquement proportionnels.

Αλλα δὰ ἀντιπεποιθέτωσαν αι πλευραὶ τῶν ΑΒΓ, ΑΔΕ τριζώτων, καὶ ἔστω ὡς ἡ ΓΑ πρὸς τὰν ΑΔ εὔτως ἡ ΕΑ πρὸς τὰν ΑΒ' λέρω ὅτι ἴσον ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τρίρωνον τῷ ΑΔΕ τριρώνω.

Sed utique reciproca sint latera ipsorum ABF, A\Delta E triangulorum, et sit ut FA ad A\Delta ita EA ad AB; dico sequale esse ABF triangulum ipsi A\Delta E triangulo.

Junctà enim rureus Bå, quoniam est ut l'A ad Aå ita EA ad AB, sed ut l'A quidem ad Aå ita ABT triangulum ad BAÅ triangulum, ut EA vero ad AB ita EAÅ triangulum ad BAÅ triangulum, ut igitur ABT triangulum ad BAÅ ita. EAÅ triangulum ad BAÅ; utrumque igitur ipserum ABT, AAE ad BAÅ camdem labet rationen; avquale igitur est ABT triangulum ipsi EAÅ triangulu. Æqualium igitur, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ις'.

## Εὰν τέσσαρες εὐθεῖαι ἀνάλοςον ὧει, τὸ ὑπὸ τῶν ἄκρον περιεχόμενον ὁρθος ώνιον ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν μέσων περιεχομένω ὀρθος ωνιώ· κὰν'

#### PROPOSITIO XVI.

Si quatuor rectæ proportionales sint, sub extremis contentum rectangulum æquale est ipsi sub mediis contento rectangulo; et si sub

Mais que les côtés des triangles ABF, AAE soient réciproquement proportionnels, c'est-à-dire que l'A soit à AA comme EA est à AB; je dis que le triangle ABF est égal au triangle AAE.

Joignons encore B2. Puisque TA est à A2 comme EA est à AB, que TA est à A2 comme le triangle ABT est au triangle EAA (1. 6), et que EA est à AB comme le triangle EAA est au triangle EAA. le triangle ABT est au triangle EAA comme le triungle EAA est au triangle BAA (11. 5); donc chacun des triangles ABT, AAE a la même raison avec le triangle EAA; donc le triangle ABT est égal au triangle EAA (9. 5). Donc, etc.

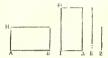
## PROPOSITION XVI.

Si quatre droites sont proportionnelles, le rectangle compris sous les deux extrêmes est égal au rectangle compris sous les moyennes; et si le

τὸ ύπὸ τῶν ἄκρων περιεχόμενον ἐρθορώνιον ἴσον ή τῷ ὑπὸ τῶν μέσων περιεχομένω ἐρθορωνίω, αἰ πέσσαρες εὐθείαι ἀνάλορον ἔσονται.

Εστωσαν αι τίσσαρες εύθεται ἀνάλορον αι ΑΒ, ΓΔ, Ε, Ζ'' ώς ἡ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΔ εύτως ἡ Ε πρὸς τὰν Ζ' λόχω ὅτι τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, Ζ περιεχόμενον ἐρβοχώνιον ἴσον ἐστὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΓΔ, Ε περιεχομένο ἐρβοχωνίω. extremis contentum rectangulum æquale est ipsi sub extremis contento rectangulo, quatuor rectæ proportionales crunt.

Sint quature rectæ proportionales AB,  $\Gamma\Delta$ , E, Z, at AB ad  $\Gamma\Delta$  ita E ad Z; dice sub AB, Z contentum rectangulum æquale esse ipsi sub  $\Gamma\Delta$ , E contento rectangulo.



Ηχθωσαν γὰρ $^3$  ἀπό τῆς Α, Γ σημείων ταῖς ΑΒ, Γ  $\Delta$  εὐθείαις πρὸς ὀρθὰς αί ΑΗ, Γ $\Theta$ , καὶ κείσθω τῆ μὲν Ζ ἴση ή ΑΗ, τῆ  $\delta$ ί Ε ἴση ή Γ $\Theta$ , καὶ συμπεπληρώσθωσαν τὰ ΒΗ,  $\Delta\Theta$  παραλληλόγραμμα.

Καὶ ἐπεί ἐστιν ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΔ εὕτως ἡ Ε πρὸς τὰν Ζ, ἔσα δὲ ἡ μὲν Ε τὰ ΓΘ, ἡ δὲ Ζ τῆ ΑΗ· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΔ εῦτως ἡ ΓΘ πρὸς τὰν ΑΗ· τῶν ΒΗ, ΔΘ ἄρα παραλλαλορφέμμων ἀ ἐντινετόνθασιν αὶ πλευραὶ, Ducantur enim ab ipsis A,  $\Gamma$  punctis ipsis AB,  $\Gamma\Delta$  rectis ad rectos ipsis AB,  $\Gamma\Delta$  re, et ponatur ipsi quidem Z æqualis AB, ipsi vero E æqualis  $\Gamma\Delta$  et compleantur  $\Delta$  parallelogramma.

Et quoniam est ut AB ad  $\Gamma\Delta$  ita E ad Z, equalis autem E quidem ipsi  $\Gamma\Theta$ , ipsa vero Z ipsi AH; est igitur ut AB ad  $\Gamma\Delta$  ita  $\Gamma\Theta$  ad AH; ipsorum BH,  $\Delta\Theta$  igitur parallelogrammorum reciproca sunt latera, circa equales an-

rectangle compris sous les extrêmes et égal au rectangle compris sous les moyennes, ces quatre droites sont proportionnelles.

Soient AB, FA, E, Z quatre droites proportionnelles, de manière que AB soit à FA comme E est à Z; je dis que le rectangle compris sous AB, Z est égal au rectangle compris sous FA, E.

Des points A,  $\Gamma$ , et sur les droites AB,  $\Gamma$ 2, menons les perpendiculaires AH,  $\Gamma$ 9 (11. 1); faisons AH égal à Z, et  $\Gamma$ 9 égal à E; et achevons les parallélogrammes BH, 20.

Puisque AB est à 14 comme E est à 2, et que E est égal à 10, et 2 égal à AH, AB est à 14 comme 10 est à AH (7.5); donc les côtés des parallélogrammes BH, 40, placés autour des angles égaux, sont réciproquement propor-

αίδ περὶ τὰς ἴσας γωνίας. Ου δὶ ἰσορωνίων παραλλικλοράμμων ἀντιπινπόυθασιν αί πλυροὶ, αὶ περὶ τὰς ἰσας ροιίας, ἴσα ἐπτὶ ἐκεῖων ἴσον ἀρα ἐστὶ τὰ ΕΗ παραλλικλόρραμμων τῷ ΔΟ παραλλικλορράμμω. Καὶ ἰστι τὰ ρὶν ΒΗ τὸ ἐντὶ τῶν ΑΗ, Ζ. ႞σι αρὰ ἡ ΑΗ τῆ Ζ. τὰ δὶ ΔΟ τὰ ἐντὰ τῶν Γι. Ε, ἴσι αρὰ ἡ ΑΗ τῆ Ζ. τὰ δὶ ΔΟ τὰ ἐντὰ τῶν Γλ. Ε, ἴσι αρὰ ἡ Γθ τῆ Εθι τὰ ἀρα ἐπὰ τῶν ΑΒ, Ζ. παραχόμευο ἐρθορώνισι ἔσο ἐστὶ τῷ ἐπὰ τῶν Γλ. Ε παρεχόμευο ἐρθορώνισι ἔσο ἐστὶ τῷ ἐπὰ τῶν Γλ. Ε παρεχόμευο ἐρθορώνισι ἔσο ἐστὶ τῷ ἐπὰ τῶν Γλ. Ε παρεχομένο ἐρθορώνισι.

Αλλά δή το ύτο ΑΕ, Ζ περιχόμενου όρθος ώτιου ίσου άστω τῷ ύτο τῶν? ΓΔ, Ε περιχεμένο όρθηωνίος λέγω ὅτι αὶ τέσσαρις εὐθιίαι ἀνάλογου έσευται, ὡς ή ΑΒ πρὸς τὴν ΓΔ οὕτως ἡ Ε πρὸς τὴν 7.

Τῶν γὰρ αὐτῶν κατασκιυασθίντων, ἐπιὶ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ, Ζ ἰσον ἐσνὶ τῷ ὑπὸ τῶν ΓΔ, Ε, καὶ ἐστὶ τὸ μὶν ὑπὸ τῶν ΑΒ, Ζ τὸ ΒΗ, ἔπν τὸς ἐστὶν Ἡ ΑΗ τῷ Ζ<sup>ħ</sup> τὸ δὶ ὑπὸ τῶν ΓΔ, Ε τὸ ΔΘο, ἴσον γὰρ ἡ ΓΘ τῷ Ε΄ τὸ ἄρα ΒΗ ἴσον ἐστὶ τῷ ΔΘΘ' καὶ ἔστιτιο Ἰσογώνια. Τῶν δὶ ἴσων καὶ ἰσοχωνίων παραλληλογράμμων ἀντιπισίνθαιν αἰ πλυμαὶ, αὶ πιρὶ τὰς ἴσας γωνίας ἔστιν ἄρα gulos. Quorum autem aquiangulorum parallelogrammorum reciproca sunt latera circa acquales angulos, aqualia sunt illa ; acquale igifur est  $\mathbb{BH}$  parallelogrammum ipis  $\Delta \Theta$  parallelogrammuo. El est  $\mathbb{BH}$  quidem sub AB, Z, acqualis entim AH ipis i ; ipsum vero  $\Delta \Theta$  ipsum sub  $\Delta \Lambda$ , Z, acqualis entim  $\Gamma \Theta$  ipis  $\mathbb{E}$ ; ipsum igitur sub AB, Z contentum rectangulum acquale est ipsi sub  $\Gamma \Lambda$ , E contentum rectangulum acquale est ipsi sub

Scd ntique ipsum sub AB, Z contentum rectangulum æquale sit ipsi sub ΓΔ, E contento rectangulo; dico quatuor rectas proportionales fore, ut AB ad ΓΔ ita E ad Z.

lisdem enim constructis, quoniam ipsum sub AB, Z æquale cet ipsi sub ΓΔ, E, ct est ipsum quidem sub AB, Z ipsum BH, æqualis enim AH ipsi Z; ipsum vero sub ΓΔ, E ipsum ΔΘ, æqualis enim ΓΘ ipsi E; ipsum igitur BH æquale est ipsi ΔΘ; et sunt æquiamgula. Æqualium autem et æquiangulorum parallelogrammorum reciproca sunt latera, circa

tionnels. Mais lorsque les côtés des parallélogrammes équiangles, placés autour des angles égaux, sont reciproquement proportionnels, ces parallélogrammes sont égaux (14, 6); donc le parallélogramme EH est égal au parallélogramme ΔΘ. Mais le parallélogramme EH est sous AB, Z, car AH est égal à Z; et le parallélogramme ΔΘ est sous FΔ, E, car FΘ est égal à E; donc le rectangle compris sous AB, Z est égal au rectangle compris sous FΔ, E.

Mais que le rectangle compris sous AE, Z soit égal au rectangle compris sous les droites ra, E; je dis que ces quatre droites sont proportionnelles, c'està-dire que AE est à La comme E est à Z.

Faisons la même construction. Puisque le rectangle sous AB, z est égal au rectangle sous TA, E, que le rectangle EH est sous AB, z, car AH est égal à z, et que le rectangle  $\Delta\Theta$  est sous TA, E, car T $\Theta$  est égal à E; donc BH est égal à  $\Delta\Theta$ ; et ils sont équiangles. Mais les côtés des parallélogrammes égaux et équiangles, placés autour des angles sont égaux, sont réciproquement propor-

## 326 LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE

άς ή ΑΒ πρὸς τὴν ΓΔ εὐτος ή ΓΘ πρὸς τὴν ΑΗ· ίση δὲ ή μὰν ΓΘ τῷ Ε, ή δὲ ΑΗ τῷ Ζ· ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΓΔ εὐτος ή Ε πρὸς τὰν Ζ. Εὰν ὅτα τέσσατες, καὶ τὰ ἑξῆς. æquales angulos; est igitur ut AB ad ΓΔ ita FΘ ad AH. Æqualis autem FΘ quidem ipsi E, ipsa vero AH ipsi Z; est igitur ut AB ad ΓΔ ita E ad Z. Si igitur quatuor, etc.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ...

## PROPOSITIO XVII.

Εὰν τρεῖς εὐθεῖαι ἀνάλος ον ὧει, τὲ ὑπὸ τῶν ἄαρων περιεχόμεισε ἐρθος ὑνιον ἴευν ἐστὶ τῶ ἀτὸ τὰς μέσκε τειτραχώς» ἐἀτὶ τὸ ὑπὸ τῶν ἄαρων περιιχόμεισε ἐρθος ὡνιοι ἴευς ἢ τῷ ἀπὸ τῶς μέσιες τιτραχώως, αὶ τρεῖς εὐθεῖαι ἀιάλος οι ἐνενται.

Εστωσων τρεῖς εὐθεῖαι ἀιάλορον αί Α, Β, Γ, ώς ὁ Α πρὸς τὰι Β εὐτως ὁ Β πρὸς τὰ: Γ· λέρω ἐτι τὸ ὑπὸ τῶν Α, Γ περιεχόμειον ἐρθορώνιον ἐσει ἐστὶ τῷ ἀπὸς τῆς Β τετραχώιφ.

Κείσθω τῆ Β ίση ή Δ.

Καί ἐπτί ἀπτι ἀς ὁ Α πρός τὰν Β ούτος ὁ Β πρός τὰν Γ, ἴσυ δὶ ὁ Β τῷ Δ΄ ἔστιν ἀρα ὡς ὁ Α πρός τὰν Β ούτος οἱ ὁ Δ πρός τὰν Γ. Εὰν δὸ τόσσαρες εὐθεῖαι ἀνάλος ον ὧστ, τὸ ὑπό τῶν ἄσρον Si tres rectæ proportionales sint, sub extrensis contentum rectangulum æquale est ipsi ex media quadrato; et si sub extremis contentum rectangulum æquale sit ipsi ex media quadrato, tres rectæ proportionales crunt.

Sint tres rectæ proportionales A, B, F, ut A ad B ita B ad F; dico sub A, F contentum rectangulum æquale esse ipsi ex B quadrato.

Penatur ipsi B æqualis A.

Et quoniam est ut A ad B ita Bad Γ, æqualis autem B ipsi Δ; est igitur ut A ad B ita Δ ad Γ. Si autem quatuor rectæ proportionales sint, sub extremis coutentum rectangulum æquale

tionnels (14.6); donc ab est à 72 comme 10 est à AH; mais 10 est égal à E, et ah à Z; donc ab est à 12 comme E est à Z. Donc, etc.

## PROPOSITION XVII.

Si trois droites sont proportionnelles, le rectangle compris sous les extrèmes est égal au quarré de la moyenne; et si le rectangle compris sous les extrèmes est égal au quarré de la moyenne, ces trois droites seront proportionnelles.

Soient A, B, r trois droites proportionnelles, de manière que A soit à B comme B est à r; je dis que le rectangle cempris sous A, r est égal au quarré de B.

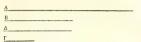
Faisons & égal à B.

Puisque A est à B comme B est à F, et que B égal à A, A est à B comme A est à F. Mais si que tre droites sont proportionnelles, le rectangle compris sous

περιεχέμενου έρθος όπειν Γουν ἱστὶ τῆς ὑπὰ τῶν μέπου περιχχεμένο ἐρθος οπείος τὰ ἄρα ἀπὰ τῶν μέπου ἐστὶ τῆς ὑπο τῶν Β, Δ. Αλλά τὰ ὑπὰ τῶν Β, Δ τὰ ἀπὰ τῆς Β ἱστὶν ἱ ἔστι γὰρ ἡ Β τῆ Δ τὰ ἄρα ὑπὰ τῶν Α, Γ περιχχέμενον ἐρθος ώενον ἴσον ἐστὶ τῆς ἀπὸ τῆς Β τετραμάνης.

Αλλὰ δὰ τὸ ὑπὸ τῶν Α, Γ ἴστο ἔστω τῷ ἀπὸ τῶς Β· λέρω ὅτι ἐστὰν ὡς ἡ Α πρὸς τὰν Β οὕτως ἡ Β πρὸς τὰν Γ. est ipsi sub mediis contento rectangulo; ipsum igitur sub A, F æquale est ipsi sub B, A. Sed ipsum sub B, A ipsum ex B est, zequalis enim B ipsi A; ipsum igitur sub A, F contentum rectangulum æquale est ipsi ex quadrato.

Sed et ipsum sub A, r æquale sit ipsi ex B; dico esse ut A ad B ita B ad r.



Τῶν ρὰρ αὐτῶν κατασκυασθίντων, ἱπιὶ τὸ ὑπὸ τῶν Α, Γ ἱσον ἱπὶ τῷ ἀπὸ τῆς Β, ἀλλο τὸ ἀπὸ τῆς Β τὸ ὑπὸ τῶς Α, ὑπιὸ Γ, ἱπο ρὰρ ἡ Β τῆ Δ τὰ δὰς τὰς Θ τὸ ἀπὸ τὰς Ν τὸ ἀπὸ τὰς Ν τὸ ἀπὸ τὰς Ν τὸ ὑπὸ τῶν Α, Γ ἱσον ἱποὶ τῷ ὑπὸ τῶν μέσων, αὶ τέσσαρε ἐθοίωὶ ἀπάλογό ἐτον ἔτον ἀπὸ τὰν μέσων, αὶ τέσσαρε ἐθοίωὶ ἀπάλογό ἐτον ἔτον ἀπὸ τὰν Κατρὲς τὴν Γ. Ιεν δἱ ἡ Β τῆ Δ ὡς ὅμα τὴ Α πρὸς τὴν Γ. Ιεν δὶ ἡ Β τῆ Δ ὡς ὅμα ἡ Α πρὸς τὴν Β οὐτον ἡ Β στὸνς κὶ Δ τὰν Γ. Εὰν ἀμα τριῖς, καὶ τὰ ἱξῶς.

lisdem enim constructis, quoniam ipsum sub A, Γ aquale est ipsi ex B, sed ipsum ex B ipsum sub B, Δ est, aqualis enim B ipsi Δ; ipsum igitur sub A, Γ aquale est ipsi sub A, δ ast actem ipsum sub extremis æquale est ipsi sub mediis, quattor recta proportionales sunt est igitur ut A ad B ita Δ ad Γ. Æqualis autem B ipsi Δ; ut igitur A ad B ita B ad Γ. Si igitur tres, etc.

les extrèmes est égal au rectangle compris sous les moyennes (16.6); donc le rectangle sous A, r est égal au rectangle sous B, \( \ldots \). Mais le rectangle sous B, \( \ldots \) etégal au quarré de B, car B est égal \( \ldots \); donc le rectangle compris sous A, r est égal au quarré de B.

Mais que le rectangle sous A, I soit égal au quarré de B; je dis que A est à B comme B est à I.

Faisons la même construction. Puisque le rectangle sous A, Γ est égal au quarté de B, et que le quarté de B est le rectangle sous B, Δ, car B est égal à Δ, le rectangle sous A, Γ est égal au rectangle sous les droites B, Δ. Mais il le rectangle compris sous les extrêmes est égal au rectangle compris sous les moyennes, les quatre droites sont proportionnelles (16. 6); donc Λ est à B comme Δ est à Γ. Mais B est égal à Δ; donc Λ est à B comme B est à Γ. Done, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ τέ.

## PROPOSITIO XVIII.

Ατό τῆς δεθείτης εθθείας τῷ δ.δίττι εθθυγράμμω ὅμοιὸν τε καὶ ὁμοίως κείμενον εθθόγραμμον ἀναγράξαι.

Εστω ή μεν διθείτα εύθεῖα ή ΑΒ, τὸ δε δεθεν εὐθερραμμον τὸ ΓΕ· δεῖ δὲ ἀπὸ τῆς ΑΒ εὐθείας τῷ ΓΕ εὐθυρράμμως ζμαϊόν τε καὶ ὁμαίως κείμειον εὐθερραμμας ἀναρρά ζαι.

Ex datà rectà ipsi dato rectilineo simileque et similiter positura rectilineum describere.

Sit data quidem recta AB, datum autem rectilineum FE; oportet igitur ex AB rectà ipsi FE rectilineo simileque et similiter positum rectilineum describere.



Ετιζώς θω û 12, καὶ συτεττάτω πρὶς τῷ ΑΒ εὐθιάς και τόξε πρὲς αὐτῷ σμιείοις τίζε Α, Β τῷ μὸν πρὲς τῷ Γ ζωνια ἔπ ὁ ὑπὸ ΗΑΒ', τῷ δἱ ὑπὸ ΓΑΣ ἐπι' ὁ ὑπὸ ΑΒΗ Ανιπὰ ἄμ ὁ ὑπὸ ΓΣΑ λαιτὰ <sup>3</sup> τῷ ὑπὸ ΑΗΕ ἐπιὰ ἔπα ἐπορώνεις ἄμα ἐπὶ τὸ ΖΓΔ τρίχωνει τῷ ΗΑΒ τηρούνεις ἄμα ἐπὶ τὸ ΖΓΔ τρίχωνει τῷ ΗΑΒ τρικούνει τὸ ἐχος ἐψε ἀπὶν ὑπὸ τὰ ΣΑ πρὲς τὰν ΗΕ εὐπος ἱν Jungatur  $\Delta Z$ , et constituatur ad AB rectam et ad puncta in eà A, B ipsi quidem ad  $\Gamma$ angulo æqualis ipsi sub HAB, ipsi vero sub  $\Gamma Z = \alpha$  equalis ipse sub ABH; reliquus entre sub  $\Gamma Z \Delta$  reliquo sub AHB est æqualis; æquiangulum igitur est  $Z \Gamma \Delta$  friangulum ipsi HAB triangulo; proportionaliter igitur est ut  $Z \Delta$  at this is

## PROPOSITION XVIII.

Sur une droite donnée, décrire une figure rectiligne semblable à une figure rectiligne, et semblablement placée.

Soit AB la droite donnée, et TE la figure rectiligne donnée; il faut sur la droite AE décrire une figure rectiligne semblable à la figure rectiligne TE, et semblablement placée.

Joignons 22, et sur la droite AB et aux points A, B de cette droite, faisons l'angle HAB 4gal à l'angle en r, et l'angle ABF (gal à l'angle faz (35, 1); l'angle restant IZA sera égal à l'angle restant AHB (52, 1); donc les triangles zel, HAB sont équiangles; donc ZA est à HB comme zr est à HA, et comme

ΖΕ πρός την ΗΑ και ή ΓΔ πρός την ΑΒ. Πάλιτ. συνιστάτω πολο τη ΒΗ εύθεία και τοίς πολο αὐτη σημείοις τοῦς Β, Η τη μεν ύπο ΔΖΕ 3ωγία ίση ή ύπὸ ΒΗΘ, τη δὲ ύπὸ ΖΔΕ ίση ή ύπὸ ΗΒΟ \* λοιπή άρα ή πρός τῷ Ε λοιπῆ τῆ πρός τῷ Θ έστὶν ίση είσερώνες άρα έστι το ΖΔΕ τρίη ωνον τῷ ΗΕΘ τριζώνω ἀνάλογον άρα ἐστὶν ὡς ἡ ΔΖ πρὸς τὰν HB οῦτως ή ZE πρὸς τὰν HΘ, καὶ ή ΕΔ πρός την ΘΒ, Εδείνθη δε καὶ ώς ή ΖΔ πρός την ΗΒ ούτως η τεί ΖΓ πρός την ΗΑ καὶ ή ΓΔ πρὸς τὰν ΑΒ° καὶ ὡς ἄρα ΖΓ πρὸς τὰν ΑΗ οῦτως ή τε ΓΔ πρός την ΑΒ και ή ΖΕ πρός την ΗΘ, καὶ έτι ή ΕΔ πρὸς την ΘΒ. Καὶ έπεὶ ίτη ζοτίν ή μεν ύπο ΓΖΔ τωνία τῆ ύπο ΑΗΒ, ή δε ύπὸ ΔΖΕ τῷ ὑπὸ ΒΗΘ. ὅλη ἄρα ἡ ὑπὸ ΓΖΕ ὅλη τῆ ὑπὸ ΑΗΘ ἐστὶν ἴση. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ ἡ ύπο ΓΔΕ τῷ ὑπὸ ΑΒΘ ἐστὶν ἔση, ἔστι δὲ καὶ ἡ μέν πρός τῶ Γ τῦ πρός τῶ Α ίση, ή δὲ πρός τῶ Ε τὰ πεὰς τῶ Θο ἰσορώνιον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΘ τῶ ΓΕ, καὶ τὰς περὶ τὰς ἴσας γωνίας αὐτῷ5 πλευράς ανάλος ον έχεις δμοιον άρα έστε το ΑΘ εύθυγραμμες τω ΓΕ εύθυγράμμω.

ZF ad HA et F∆ ad AB. Rursus, constituatur ad BH rectam et ad puncta in ca B, H ipsi quidem AZE angulo aqualis BHO, insi vero ZAE gaualis HB⊕; religious igitur ad E religio ad Θ est æqualis : æquianculum igitur est ZΔE triangulum ipsi HBO triangulo: proportionaliter igitur est ut AZ ad HB ita ZE ad H⊕, et EA ad ⊙E. Ostensum est autem et ut Z∆ ad HB ct ita ZF ad HA et F∆ ad AB; et ut igitur ZF ad AH ita et TA ad AB et ZE ad HO, et adhuc EA ad ⊕B. Et quoniam æqualis est ipse quidem ΓΖΔ angulus ipsi AHB, ipse vero ΔΖΕ insi BHO; totus igitur FZE toti AHO est aqualis. Propter cadem utique et FAE ipsi AB.) est æqualis, est autem et ipse quidem ad r ipsi ad A æqualis, ipse vero ad E ipsi ad ⊕; æquiangulum igitur est AO ipsi FE, et circa æquales angulos cum ipso latera proportionalia habet; simile igitur est A⊖ rectilineum ipsi LE rectilinco.

TΔ est à AB (4.6). De plus, construisons sur la droite eh, et aux points e, h de cette droite, l'angle ebre égal à l'angle ΔΣΕ, et l'angle hebe égal à l'angle ΔΣΕ, l'angle restant en e; donc les triangles 2ΔΕ, l'angle restant en e; donc les triangles 2ΔΕ, hebe sont équiangles; donc ΔΖ est à he comme ΣΔ est à 100, et comme ΣΔ est à 68 (4.6). Mais on a démontré que ZΔ est à he comme ΣΓ est à AB, comme ΣΕ est à HΘ, et comme EΔ est à ΘΒ (11.5). Mais l'angle 1ΖΔ est égal à l'angle ΔΗΒ, et l'angle ΔΣΕ égal à l'angle πΗΘ; douc l'angle entier ΣΕ est égal à l'angle entier ΑΗΕ. Par la même raison, l'angle ΓΔΕ est égal à l'angle ABΘ, l'angle entier ΑΗΕ. Par la même raison, l'angle ΓΔΕ est égal à l'angle ABΘ, l'angle entier ΑΗΕ. Par la même raison, l'angle ΓΔΕ est égal à l'angle che Θ; donc les figures ΑΘ, ΓΕ sont équiangles, et elles ont les côtés autour des angles égaux proportionnels entr'eux; donc les deux figures ΑΘ, ΓΕ sont semblables (déf. 1.6).

## 330 LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE.

Από της δεθτιστε ήρα εθθείας της ΑΒ τῷ δοθέτει εθθερρίμων ΙΕ έμειδη τε καὶ έμείας κείμενος εθθερριμμος ἀναρέρριπται τὸ ΑΘ. Οπερ έδει ποιήσαι. A datà igitur rectà AB deto rectilineo FE simileque et similiter positum rectilineum descriptum est AO. Quod oportebat facere.

#### HPOTABLE A.

## PROPOSITIO XIX.

Τὰ ὅμοια τρήμετα πρὸς ἄλληλα ἐδ διπλασίου. λόχω ἐστὶ τῶν ὑμολόχων πλευρῶν.

Εστω όμεια τρήγωνα τὰ ΑΒΓ, ΔΕΖ, ὶσην = 200 τα τὴν πρὸς τῷ = 200 τα τὴν πρὸς τῷ = 200

Similia triangula inter se in duplà ratione sunt homologorum laterum,

Sint similia triangula ABF, \( \Delta \text{EZ} \), \( \text{equalem} \)
habentia ipsum ad \( \text{B} \) angulum ipsi ad \( \text{E} \), \( \text{ut} \)



ώς δὲ τὰν ΑΒ πρὸς τὰν ΒΓ οὕτως τὰν ΔΕ πρὸς τὰν ΕΖ, ώντι δικόλορον εἶναι τὰν ΒΓ τῷ ΕΖ\* λέρω ὅτι τὸ ΑΒΓ τρέρωνον πρὸς τὸ ΔΕΖ τρέρωνον διπλασίεια λόρον ἔχει ὥπερ ἡ ΒΓ πρὸς τὰν ΕΖ. autem AB ad BF ita ΔE ad EZ, ita ut homologum sit BF ipsi EZ; dico ABF triangulum ad ΔEZ triangulum duplam rationem habere ejus quam BF ad EZ.

Donc, sur la droite donnée AB, on a décrit la figure restiligne AO semblable à la figure rectiligne donnée FE, et semblablement placée. Ce qu'il fallait faire.

### PROPOSITION XIX.

Les triangles semblables sont entr'eux en raison double des cétés homologues.

Soient les triangles semblables ABF, AEZ, ayant l'angle en B égal à l'angle en E, et que AB soit à ET comme AE est à EZ, de manière que le côté ET soit l'homologue du côté EZ; je dis que le triangle ABF a avec le triangle AEZ une raison double de celle que ET a avec EZ.

Ελλίφθω γ ὰρ τῶν ΒΓ, ΕΖ τρίτη ἀνάλος ον ἡ ΕΗ, ῶστε εἶναι ὡς τὰν ΒΓ πρὸς τὰν ΕΖ οὕτως τὰν ΕΖ πρὸς τὰν ΒΗ· καὶ ἐπεζεύχθω ἡ ΗΛ.

Επεί οῦν έστεν ώς ή ΑΒ πρός τήν ΒΓ οῦτως ή ΔΕ πρός την ΕΖ: έναλλάζ άρα έστιν ώς ή ΑΒ πρός την ΔΕ εύτως ή ΒΓ πρός την ΕΖ. Αλλ' we is BT wade the EZ curve series is EZ wade the ΒΗ\* καὶ ὡς ἄρα ή ΑΒ πρὸς την ΔΕ ούτως ή ΕΖ πρός την 1 ΒΗ\* των ΑΒΗ, ΔΕΖ άρα τρις ώνων 2 άντιπεπότθασιν αί πλευραί, αί περί τὰς ἴσας γωνίας. Ων δε, μίαν μιὰ ίσην εχόντων γωνίαν τριγώνων3, αντιπεπόνθασιν αί πλευραί, αί περί τὰς ἴσας ζωνίας, ίσα έστὶν έκεῖτα' ίσον άρα έστὶ τὸ ΑΒΗ τρίη ωνον τῶ ΔΕΖ τριη ώνω, Και ἐπεί ἐστιν ὡς ἡ ΒΓ πρός την ΕΖ ούτως ή ΕΖ πρός την ΒΗ έλν δε τρείς εύθείαι ανάλογον ώσιν, ή πρώτη πρός την τρίτην διπλασίονα λόχον έχειν λέχεται Εμπερ προς την δευτέραν ή ΒΓ άρα πρός την ΒΗ διπλασίονα λός οι έχει ήπερ ή ΒΓ πρές την ΕΖ. Ως δὲ ή ΒΓ πρός την ΒΗ εύτως το ΑΒΓ τριζωνον πρός το ΑΒΗ τρίχωνον και το ΑΒΓ άρα τρίχωνον πρός το

Sumatur enim ipsis EF, EZ tertia proportionalis EH, ita ut sit ut BF ad EZ ita EZ ad BH; et jungatur HA.

Et quoniam est ut AB ad BF ita AE ad EZ; alterne igitur est ut AB ad AE ita BF ad EZ. Sed ut EF ad EZ ita est EZ ad BH ; et ut igitur AB ad AE ita EZ ad BH; ipsorum igitur ABH, ΔEZ triangulorum reciproca sunt latera circa æquales angulos. Quorum autem unum uni æqualem habentium angulum triangulorum, reciproca sunt latera circa æquales augulos, æqualia sunt illa; æquale igitur est ABH triangulum ipsi ∆EZ triangulo. Et quoniam est ut BF ad EZ ita EZ ad BH; si autem fres rectar proportionales sint, prima ad tertiam duplam rationem habere dicitur ejus quam ad secundam; Br igitur ad BH duplam rationem habet ejus quam Br ad EZ. Ut autem Br ad BH ita AEF triangulum ad ABH triangulum; et AEF igitur triangulum ad ABH duplam rationem habet ejus quam Br ad Ez. Æquale autem ABH

Prenons une troisième proportionnelle EH aux droites EF, Ez, de manière que EF soit è EZ comme EZ est à EH; et joignons HA (11.6).

Puisque 12 est à Et comme AE est à EZ, par permutation, AB est à AE comme ET est à EZ (16. 6). Mais ET est à EZ comme EZ est à BH; donc AB est à AE comme EZ est à BH (11. 5); donc les côtés des triangles ABH, AEZ, autour des angle: égaux, sont réciproquement proportionnels. Mais deux triangles sont égaux autreux lorsqu'ils out un angle égal à un angle, et les côtés autour des angles égaux, réciproquement proportionnels (15. 6); donc le triangle ABH est égal au triangle AEZ. Et puisque ET est à EZ comme EZ est à BH, et que lorsque trois droites sont proportionnelles, la première est dite avoir avec la troisième une raison double de celle que la première a avec la seconde (10. 5), la droite ET a avec la droite EH une raison double de celle que BT a avec EZ. Mais ET est à BH comme le triangle ABH une raison double (déf. 1. 6); donc le triangle ABH une raison double

## 37. J. JAÉME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

ΑΒΗ διστασίεια λόρεν όχει όπερ ή ΒΓ σρές τόν ΕΣ, Ισει δί τὸ ΑΒΗ τρήμανο τοῦ ΔΕΣ τριγμάνοι<sup>6</sup>, καὶ τὸ ΑΕΓ <sup>6</sup>, α τρήμανο τορός τὸ ΔΕΣ τρίγμανο διτλασίεια λόρεν όχει όπερ ή ΕΓ σρές τὸν ΕΣ. Τὰ όρα όμεια, καὶ τὰ ἰξῶι. triangulum ipsi AEZ triangulo; et ABT igitur triangulum ad AEZ triangulum duplam retionem babet ejus quam EF ad EZ. Ergo similia, etc.



#### HODISMA.

#### COROLLARIUM.

Εκ δή τούτου Quispir, έτι ίλει τρείς εύθείας ἀκάλοςο άσεις "στι ώς ά πρώτα πρίς την τρέτην σύτως τὸ ἀπό της πρώτης τρέμουσο" πρίς τό ἀπό της δυτέρας έμειον καὶ έμειως ἐκαγραφόμενος ἐπείπες ἐδείχθει, ἀς ὁ ΤΒ πρός τὴν ΕΗ εύτως τὸ ΑΒΓ τρέμουσο πρός τὸ ΑΒΗ τρέμουσος, τουτίσιο τὸ ΔΕΓΟ. Ex hoc utique manifestum est, si tres rectæ proportionales sint, esse ut prima ad tertism ita ipsum ex prima triangulum ad ipsum ex ecunada simile et similiter descriptum; quia ostensum est, ut ΓΒ ad ΒΗ ita ABT triangulum ad ABH triangulum, hoc est ΔΕΖ.

de celle que Er a avec Ez. Mais le triangle ABH est égal au triangle ABT a avec le triangle ABZ une raison double de celle que ET a avec Ez (7. 5). Donc, etc.

## COROLLAIRE.

De là il est évident que si trois droites sont proportionnelles, la première est à la troisième comme le triangle décrit sur la première est au triangle semblable décrit semblablement sur la seconde; puisqu'il a été démontré que IB est à BH comme le triangle ABH, c'est-à-dire ALZ.

#### TIPOTATIE &.

Τὰξόμεια πολύγανα εἶς τε όμεια τρίγοια διαιρεῖται καὶ εἰς ἔτα τὰ πλίθος καὶ όμελογα τῶς δλοςς καὶ τὰ πολύγοινου πρὶς τὰ πολύγοινου διπλασίνια λόγου ἔχει ἤτιρ ἢ όμελογος πλευρά πεὶς τὴν διάλογου πλευρά

Εστω έμοια πολύχωνα τὰ ΑΒΓΔΕ, ΖΗΘΚΛ, ἐμόλοχος δὲ ἐστω ἡ ΑΒ τῆ ΖΗ λίχω ἔτι τὰ

#### PROPOSITIO XX.

Similia polygona in similia triangula dividuntur, et in æqualia multitudine et homologa totis; et polygonum ad polygonum duplam rationem babet ejus quam homologum latus ad homologum latus.

Sint similia polygona ABFAE, ZHOKA, homologum vero sit AB ipsi ZH; dico ABFAE,



ΑΒΓΔΕ, ΖΗΘΚΑ πολύρωνα είς τι δμοια τρίρωτα διαμρίται καὶ είς το πλάθες καὶ όμφολημ τοῖς δλοις, καὶ τὸ ΑΒΓΔΕ πολύρωνον πρὸς τὸ ΖΗΘΚΑ πολύρωνον διπλασίοια λόρον ἔχει μπτρ ὁ ΑΒ πρὸς τὸν ΖΗ.

Επεζεύγθωσαν αί ΒΕ, ΕΓ, ΗΛ, ΛΘ.

ZH®KA polygona et in similia triangula dividi et in æqualia multitudine et homologa totis, et ABFAE polygonum ad ZH®KA polygonum duplam rationem babere ejus quam AB ad ZH.

Jungantur BE, EF, HA, AO.

### PROPOSITION XX.

Les polygones semblables peuvent être divisés en triangles semblables, égaux en nambre, et homologues aux polygones; et le polygone a avec le polygone une raison double de celle qu'un côté homologue a avec un côté homologue.

Soient les polygones semblables AEFAE, ZHOKA, et que AB soit l'homolegue de ZH; je dis que les polygones ABFAE, ZHOKA peuvent être divisés en triangles semblables, égaux en nombre, et homologues aux polygones, et que le polygone ABFAE a avec le polygone ZHOKA une raison double de celle que AB a avec ZH.

Joignous BE, Er, HA, AO.

Καὶ ἐπεὶ ἔμειἐν ἐπτι τὰ ΑΒΓΔΕ πολύς ανου τῷ ΣΗΘΚΑ πολογους, ἐπεὶ ἐπεὶν ἀ ὑπε Ελε ἐντια τὰ ὑτὰ ΗΖΑ καὶ ἐπτιν ἀς Ἡ Ελ πρὲς ΑΕ ἐντια τὰ ΣΗ πρὲς ΖΑ. Επιὶ εὖν δύο τρέρους ἐντι τὰ ΑΒΕ, ΣΙΙΑ μίαν γοιτίαν μεί γουτία τὰν ἔχουτας, περὶ δὰ τὰς ἔπες τονιάς τὰς πλευρὰς ἀνάλος εν: ἐκτράτεν ἄρα ἐπτὶ τὸ ΑΒΕ τρέγοιον τῷ ΖΗΑ τρρόψος, ἀντις καὶ ἐμειῶν ἔνα ἀρα ἐπτι ἐντὰ ΑΒΕς σοιὰς πό ὑτὸ ΖΕΑΙΑ Επτι δὶ κεὶ ἐλλα ἐνὰ ΑΒΕς κοιὰς πό ὑτὸ ΖΕΑΙΑ Επτι δὶ κεὶ ἐλλα Et que nam simile est ABFAE polygonum ipsi ZHBKA polygono, aqualis est BAE angulus ipsi HZA; et est ut BA ad AE ita ZH ad ZA. Et quonism duo triangula sunt AEE, ZHA unum angulum uni angulo zequalem habentia, circa sequales autem angulos latera proportionalia; aquisangulum igitur est ABE triangulum ipsi ZHA triangulo, quare et simile; aqualis ijsi gitur est ABE angulus ipsi



Ν΄ ἀτό ΑΕΓ έλη τῆ ὑτό ΖΗΟ ἴση, διὰ τὰν ὁμειόννια τὰν τελογόνων λοιπό ἐρε Ν΄ ἀτό ἐΕΓ γονία λοιπή τῆ ὑτό ΑΗΟ ἐστὰ ἴση. Καὶ ἐστὶ διὰ τὰν ὁμειότητα τῶν ΑΕΕ, ΖΗΑ τριγάτων, ἰστὰν ὡς Ἡ ΕΕ τρὶς ΕΑ οὐτος Ἡ ΑΗ πρὶς ΗΖ, ἀλλλὰ μὴν καὶ ὅμὶ τὰν ἐρειότητα τῶν αλα λογόνων, ἱστὰν ὡς Ἡ ΕΕ τρὶς ΕΕ τοῦτος ὡ ΖΗ πρὸς ΗΘ. ἐμίσου ἔρα ἱττὰν ὡς ὡ ΈΕ τρὸς ΕΙ σύτος ὡ ΑΗ τοὲς ΝΟ, καὶ στιὰ τὰς ἔνας γωZHA. Est autem et totus ABF toti ZHO coqualis, propter similiudinem polygonorum; ri-fiquus igitur EBF augulus reliquo AHO est equalis. Et quoniam propter similitudinem ipsorum ABE, ZHA triangulorum, est ut EB ad BA its AH ad HZ, sed utique et propter similitudinem polygonorum, est ut AB ad BF, ita ZH ad HO; ex equo igitur est ut EB ad DF its AH ad HO; et circa exquales angulos EBF,

Puisque le polygone ABFAE est semblable au polygone ZHOKA, l'angle BAE est égal à l'angle HZA; et BA est à LE comme ZH est à ZA. Mais les deux triangles ABE, ZHA ont un angle égal à un angle, et les côtés autour des angles égaux proportionnels; donc les triangles ABE, ZHA sont équiangles (G. 6), et par conséquent semblables (4. 6); donc l'angle ABE est égal à l'angle ZHA. Mais l'angle entier ABF est égal à l'angle entier ZHA, Mais l'angle entier ABF est égal à l'angle restant AHA. Mais à cause de la similitude des triangles ABE, ZHA, EB est à BA comme AH est à HZ, et à cause de la similitude des polygones, AB est à BF comme ZH est à HO; donc, par égalité, EB est à BF comme AH est à HO; donc, par égalité, EB est à BF comme AH est à HO (22. 5);

## LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

νιας τὰς ὑπό ΕΒΓ, ΑΗΘ αἱ πλιυριὶ ἀπόλος ἐν εἰσιι³- ἰσος ἀνιου ἀρα ἰστὶ τὸ ΕΒΓ τρίς αυτο τὰ ΑΗΘ τρι ἀντός, ἀστε καὶ ὁμοιον ἔτι τὸ ΕΒΓ τρίς χώνον τῷ ΛΗΘ τριγώνολ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὶ καὶ τὸ ΕΓΔ τρίρωνον ὁμοιού ἐντι τῷ ΛΗΘ κτριγώνος τὰ ἀρα ἄμια πολύρωνα τὰ ΑΒΓΔΕ, ΧΗΘΚΑ ιἔς τὸ ὁμοια τρίλωνα τὰ ἀΕΓΔΕ, ΧΗΘΚΑ ιἔς τὸ ὁμοια τρίλωνα διάρυναι καὶ ἐις ἴσα τὸ ἀπλθος.

Αίρο ὅτι καὶ ξιρόλορα τοῖς ὅλοις, τυττίστιν, ἀττι ἀνάλορον είναι τα τρέρονα, καὶ προμεια ρὰν είναι τὰ ΑΒΕ, ΕΒΕ, ΕΓΑ, Τολ, κότιμενα ὁ ἐποτο τὰ ΖΗΛ, ΛΗΘ, ΛΘΚ, καὶ ὅτι τὸ ΑΒΓΔΕ πολύρωνο πρὸς τὰ ΖΗΘΚΑ πολύρωνο ὁπολοσίονα λύρων ἔχιι ὑπερ ὁμελορος πλουρά πρὸς τὰν Γιμόλορον πλυφὰν, ταυτίστιν ὁ ΑΒ πρὸς τὰν ἔχιδ.

Επεζεύγθωσαν γάρ αί ΑΓ, ΖΘ.

Kaì imì bì à mi tụ sự thựa trên co duy dron iểu têm i trì ABT yorta Tỷ trà ZHO, kaì têm têm tỷ th ABT yorta Tỷ trà ZHO, kaì têm tếu th AB chọ Er Given tỷ XHO The looy dinh tếm tha Thi Thuy trở BAT yorta Tỷ XHO The Thi HZO, th th tha LT Tỷ trà HOZ, Kaì trì th trà HZO, th th the BAT yorta Tỷ trà HZN, AHO latera proportionalia sout; zequi. ngelun igitur est EBT triangulum ipsi AHO triangulo, quare et simile adhue EBT triangulum ipsi AHO triangulu. Propter cadem utique et EFA triangulum simile est ipsi AGE triangulo; ergo similia polygona ABFAE, ZH-XKA et in similia triangula dividuntur et in zequala multitudiue.

Dico et homologa tetis, hoc est, nt proportionalia sint triangola, et antecedentia quiden sint ABE, EBT, EFA, consequentia vero corum ipsa ZHA, AHΘ, ΛΘΚ, et ABΓΔΕ polygonum ad ZHΘKA polygonum duplam rationeun habere ejus quam homologum latus ad homologum latus, hoc est, AB ad ZH.

Jangantur enim Al, ZO.

Et quenium prepter similitudineum polygonorum æqualis est ABF ougulus ipsi 2196, et et ut AB ad BF ita 2H ad H0; avquiaugulum est ABF triangulum ipsi 2H0 triangulo; æqualis igitur est quideum BAF augulus ipsi H20, ipse vero BFA ipsi H02. Et quoniam æqualis est BAM augulus ipsi H2N, ostensum autem est et ABM

donc les côtés autour des angles égaux ebt, and sont proportionnels; donc les triangles ebt, and sont équiangles (6 6); donc le triangle ebt est semblable au triangle Ah0. Le triangle est semblable au triangle AGK, par la même raison ( $\{\cdot, G\}$ ); donc les polygones semblables abetae, zheka sont divisés en triangles semblables et égaux en nombre.

Je dis de plus que ces triangles sont homologues aux polygones, c'est-àdire que ces triangles sont proportionnels, que les antécédents sont ABE, LEF, Età, et que leurs conséquents sont ZHA, AHB, ABK; et que de plus le polygone ABITAE a avec le polygone ZHEKA une raison double de celle qu'un côté a avec un côté, c'est-à-dire de celle que AB a avec ZH.

Joignons AF, ZO.

Puisqu'à cause de la similitude des polygones, l'angle ABF est égal à l'angle ZHO, et que AB est à BF comme ZH est à HO, les triangles ABF, ZHO Sout équiangles (6, 6); done l'angle BAF est égal à l'angle HZO, et l'angle BFA égal à l'angle HEZ. Et puisque l'angle BAM est égal à l'angle HZZ, et qu'il a été 13.60 The STATE MED THY OR'S ZHN Ton's καὶ λοιπὰ ἄρα ὰ ὑπὸ AMB λοιπὰ τῆ ὑπὸ ZNH Ton's tri ὑπὸ ZNH Ton's tri ὑπὸ ZNH

το EMT τρίωνο, Ορείους διδ διέξερεν ότι καὶ το EMT τρίωνο Ισυρώνιεν έττὶ τῷ ΗΝΟ τριρώνος ἀπάλορον ἄρα ἐστὰν, ὡς μὰν ὁ ΑΜ πρές ΜΕ εὐτας ὁ ΖΝ πρὸς ΝΗ, ὡς δἱ ὁ ΕΜ πρός ΜΤ εὐτας ὁ ΗΝ πρὸς ΝΟ ὁ ὅτι καὶ διέσου, ὡς ὁ ΑΜ πρὸς ΝΙ εὐτας ὁ ΖΝ πρὸς ΝΟς ΑΙΧ

ipsi ZIIN æqualis ; et reliquus igitur AMB reliquo ZMI æqualis est; æquiangulum igitur est. ABM triangulum ipsi ZIN triangulo. Sinallier utique ostendemus et EMF triangulum æquiangulum esse ipsi HNO triangulo; preportionaliter igitur est ut AM quidema ad M8 ita ZN ad NH, ut vero EM ad MF ita HN ad NO; quare et ex ayno ut AM ad MF ita ZN ad NO. Sed ut AM ad MF ita ABM triangulum ad



MET, et AME ad EMF, inter se enim sunt ut bases; et ut igiter unum autecedentium ad numm consequentium ita orania antecedentia ad onnia consequentia. Ut igitur AME triangulum ad EMF ita ABE ad FBE. Sed ut AMS ad EMF ita AM ad MF; et ut igitur AM ad MF ita ABE triangulum ad EEF triangulum. Propter cadem utique et ut ZN ad NO ita ETAB triangulum ad HAO triangulum. Et est

démontré que l'angle ABM est égal à l'angle zun. l'angle restant AMB est égal à l'angle restant ZNA (5a. 1); donc les deux triangles ABM, ZHN sont équiangles. Nous démontrerons semblablement que les deux triangles BAG, HNG sont équiangles; donc AM est à MB comme ZN est à NH, et DM est à MT comme IN est à NG (4, 6); donc, par égalité, AM est à MT comme RN est à MG (2a. 5). Mais AM est à MT comme le triangle ABM est au triangle MEF, et comme le triangle ABM est au trièngle EMF, car ils sont entireux comme leurs bases (1, 6), et un des antécédents est à un des conséquents comme tous les autécédents sont à tous les conséquents (1a. 5); donc le triangle AMB est au triangle EMF comme le triangle ABE est au triangle IBM est à MT comme Le triangle ABB est au triangle EFF (11. 5).

ΕΒΓ τοίηωνον. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ ὡς ἡ ZN πρός ΝΘ ούτως το ΖΗΛ τρίγωνον πρός το 10 ΗΛΘ τρίχωνος. Καὶ έστεν ώς ή ΑΜ πρὸς ΜΙ ούτως ή ΖΝ πρὸς ΝΘ\* καὶ ώς άρα τὸ ΑΕΕ τρίγωνον πρός το ΒΕΓ τρίχωνου ούτως το ΖΗΛ τρίχωνου πρός το ΗΘΛ τρίρωνος, και εγαλλάξ ώς το ΑΒΕ τρίγωνον πρὸς τὸ ΖΗΛ τρίγωτον εύτως τὸ ΒΕΓ τρίρωνον πρός το ΗΛΘ τρίρωνον 11. Ομείως δή δείξομεν, επιζευγθεισών τών ΒΔ, ΗΚ, ότι καὶ ώς τὸ ΒΕΓ τρίζωνον πρὸς τὸ ΗΛΘ τρίζωνον ούτως τό ΕΓΔ τρίηωνου 12 πρός τὸ ΛΘΚ τρίηωνου. Καὶ έπει έστις ώς τὸ ΑΒΕ τρίρωνος πρός τὸ ΖΗΛ τρίοωτος το ΕΒΓ προς το ΛΗΘ, καὶ έτι ΕΓΔ πρός τὸ ΛΘΚ \* καὶ ὡς ἄρα ἐν τῶν ἡე ουμένων πρὸς ἐν τῶν ἐπομέιων εύτως ἄπαντα τὰ ήγούμενα ποὸς άπαντα τὰ ἐπόμενα· ἔστιν ἄρα ώς τὸ ΑΒΕ τρίγωτον πρός τὸ ΖΗΛ πρίγωτον ούτως τὸ ΑΒΓΔΕ πολύρωνον πρός το ΖΗΘΚΑ πολύρωνον. Αλλά τό ΑΒΕ τρίρωνον πρός τό ΖΗΛ τρίρωνος 14 διπλασίονα λόγον έχει έπερ ή ΑΒ έμόλογος πλευρά πρός την ΖΗ εμέλες ον πλευρών τὰ γώρ έμοια τρίρωνα έν διπλατίου λόρω έστὶ τῶν έμολόρων πλευρών καὶ τὸ ΑΒΓΔΕ άρα πολύρωνον πρὸς

ut AM ad Mr ita ZN ad NO; et ut icitur ABE triangulum ad BEF triangulum ita ZHA triangulum ad HOA triangulum, et alterne ut ABE triangulum ad ZHA triangulum ita BEF triangulum ad HAO triangulum. Similiter utique estendemus, junctis BA, HK, et ut BET triangulum ad HA⊖ triangulum ita EFA triangulum ad AOK triangulum. Et quoniam est ut ABE triangulum ad ZHA ita EEF ad AHO, et insuper EFA ad AOK; et ut igitur unum antecedentium ad unum consequentium ita ciania antecedentia ad omnia consequentia : est igitur ut ABE triangulum ad ZHA triangulum ita ABI'AE polygonum ad ZHOKA polygonum. Sed ABE triangulum ad ZHA triangulum duplam rationem habet ejus quam AB homelogum latus ad ZH homologum latus : Similia enim triangula in duplà ratione sunt homologorum laterum; et ABFAE igitur polygonum ad ZHOKA polygonum duplam ra-

Par la même raison, zn est à no comme le triangle zha est au triangle hao. Mais am est à nt comme zn est à no; douc le triangle able est au triangle et comme le triangle zha est au triangle hol (11.5), et par permutation, le triangle able est au triangle zha comme le triangle est est au triangle hol (16.5). Nous démoutrerons semblablement, après avoir joint ba, hk, que le triangle est est au triangle hao comme le triangle est au triangle and est au triangle zha comme le triangle est au triangle comme et est à nek, un des antécédents est à un des conséquents comme tous les antécédents sont à tous les conséquents (12.5); donc le triangle able est au triangle zha comme le polygone able est au polygone zheka. Mais le triangle able a avec le triangle zha une raison double de celle que le côté homologue zh; car les triangles semblables sont en raison double des côtés homologues; donc le polygone able a avec le

43

## 338 LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE.

τό ΖΗΘΚΑ πολύγωνον διπλασίονα λόγον έχει ήπερ ή ΑΒ (μόλογ) ς πλευρά πρ.ς την ΖΗ έμόλογον πλευρόν, Τα έρα όμοια, και τι έξης. tionem habet ejus quam AB homologum latus ad ZH homologum latus. Ergo similia, etc.



ΠΟΡΙΣΜΑ ά.

#### COROLLARIUM, I.

Ωσαύτως δώ <sup>15</sup> καὶ ἐπὶ τῶν ἐμείων τιτραπλεύρων διεχ'ινατιας, ἐτι ἐν ἐπιλασίονι λόςω ἐπὶ τῶν ἐμειός ων πλειμῶν. Ελίχω δὶ καὶ ἐπὶ τῶν τρεχώνων ἀστε καὶ <sup>10</sup> καθέλου τὰ ἔμεια εὐδύγραμμα σχώματα πρὲς ἄλληλα ἐν δυπλασίον λόγο εἰοὶ τῶν ἐμελόχων πλευρῶν. Οπερ ἔδι δάζαι<sup>17</sup>. Similiter utique et in similibus quadrilateris ostendetur, ea in dupla ratione esse homologorum laterum. Ostensum autem est-et in triangulis; quare et universe similes rectilineæ figuræ inter se in dupla ratione sunt homologorum laterum. Quod oportebat ostendere.

polygone ZHOKA une raison double de celle que le côté homologue AB a avec le côté homologue ZH. Donc, etc.

#### COBOLLAIRE L

On démontrera de la même manière que les quadrilatères sont en raison double des côtés homologues; mais cela a été démontré pour les triangles semblables (cor. 19. 6); donc généralement les figures rectiliques semblables sont entr'elles en raison double des côtés homologues. Ce qu'il fallait démontrer.

#### HOPISMA B'.

#### COROLLABIEM II

Et si ipsis AE, ZII tertiam proportionalem Z sumamus, AB ad Z duplam rationem lachte çipa quam AB ad ZH. Hlabet autem et polygonum ad polygonum, et quadrilaterum ad quadrilaterum daplam rationem ejus quam homologum latus ad homologum latus, hoc est AB ad ZH; oxtensum est autem hoc et in triangulis; quare et universe manifestum est, si tres rectæ proportionales sint, ut prima ad tertiam ita futuram esse ipsam a primá figuram ad ipsam a secundà, similem et similiter descriptam.

#### ΑΛΛΩΣ.

#### ALITER.

Δείξομεν δη και ετέρως προχειρότερον εμόλος α τὰ τρίγωνα. Ostendemus utique et aliter expeditius homologa triangula.

## COROLLAIRE II.

Si nous prenons une troisième proportionnelle z aux droites AB, zh, la droite AB aura avec zune raison double de celle que AB a avec zu'(déf. 10. 5). Mais le polygone a avec le polygone, et le quadrilatère avec le quadrilatère une raison double de celle qui m côté homologue a avec un côté homologue, c'est-à-dire, de celle que AB a avec zh; et cela a été démontré pour les triangles; il est donc généralement évident que si trois droites sont proportionnelles, la première est à la troisième comme la figure décrite sur la première est à la figure semblable et décrite semblablement sur la seconde.

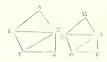
## AUTREMENT.

Nous démontrerons autrement et plus brièvement que les triangles sont homologues.

Επιίσ', ωστι γύρ σάλιν τὰ ΑΒΓΔΕ, ΖΗΘΚΑ τολύγωνα, καὶ ἐτιζεύχθωσαν αἰ ΒΕ, ΕΓ, ΗΑ, ΛΘ λίγω ἔτι ἐστὶ ώς τὰ ΑΒΕ τρίχωνοι στὰς τὸ ΖΗΛ εῦτως τὸ ΕΕΓ τρὶς τὸ ΛΗΘ καὶ τὸ ΓΔΕ τρίς σὸ ΘΚΑ.

Ετεί ο μρ εμοιέν έστι το ΑΒΕ τρίο ωνον τῶ ΖΗΛ τριοώνω, το ΑΒΕ εξα τρίο ωνον τρὸς τὸ ΖΗΛ διτλασίενα λός ον έχει μπερ μ ΒΕ πρὸς τὸν ΗΛ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ τὸ ΒΕΓ τρίο ωνεν πρὸς Exponentur enim rursus ΑΕΓΔΕ, ΖΗΘΚΑ polygona, et jungantur BE, ΕΓ, ΗΛ, ΛΘ; dico esse ut ABE triangulum ad ZΗΛ ita ΕΕΓ ad ΛΗΘ et ΓΔΕ ad ΘΚΑ.

Queniam enim simile est ABE triangulum ipsi ZHA triangulo, ABE igitur triangulum ad ZHA duplam rationem habet ejus quam BE ad HA. Propter cadem utique et EEF triangulum ad HAO



τό ΗΛΟ τρίγωιον διτλασίου λίγον έχει ύπερ û ΕΕ πρίς τὰν ΗΛ έττιν όρα ώς τὸ ΑΒΕ τργοιοντό τριχείτο λΕΑ τρη Αργοιοντό «Ο ΕΕΝ τρικο τὸ ΕΕΝ πρίς τὸ ΑΗΟ. Πάλιν, ἐπεὶ ἔμαιόν ἐπει τὸ ΕΕΝ τρίγωνον τῷ ΑΗΟ φριώνον τὸ ΕΕΝ πρές τὸ ΑΗΟ όλι τλασίοια λέγον ἔχει ὅπερ ὰ Τὰ ΕΘΕ απρές τὸ ΑΗΟ όλι τὸ Αργοιον διακό τὰ ΑΡΑ τὰ Αργοιον διακό τὰ ΕΕΛ τρίγωιον τρίς τὸ ΑΡΑ τὰ Αργοιον διακοπέσου λέγον ἔχει ὅπερ ὰ τὸ ΑΡΑ τρίγωνον διακοπέσου λέγον ἔχει ὅπερ ὰ Τὸ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου κό τὰ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου κό τὰ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου κά τὰ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου κά τὰ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου κά τὰ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου και τὸ ΕΕΝ τρίγωνον διακοπέσου και το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ το ΕΕΝ το ΕΕΝ το ΕΕΝ το ΕΕΝ το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ το ΕΕΝ το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου κα το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ τρίγων διακοπέσου και το ΕΕΝ

triangulum duplam rationem labete țius quam BE ad HA; est igitur ut AEE triangulum ad ZHA triangulum ita EET ad AHO. Rursus, quoniam simile est EET triangulum îpsi AHO triangalo; EET igitur ad AHO duplam rationem habet cțius quam FE recta ad OA. Propter cadeuu utique et EFA triangulum ad AOK triangulum duplam rationem habet ejus quam FE ad OA; est içitur ut EET triangulum ad AHO ita EFA ad

Soient les polygones ABFAE, ZHOMA, et joignons BE, EF, HA, AO; je dis que le triangle ABE est au triangle ZHA comme EBF est à AHO, et comme FAE est à OKA.

Puisque les triangles ADE, ZHA sont semblables, le triangle ABE a avec le triangle ZHA une raison double de celle que BE a avec HA (19.6). Par la même raison, le triangle EET a avec le triangle HAO une raison double de celle que EE a avec HA; donc le triangle ABE est au triangle ZHA comme le triangle EET est au triangle AHO, le triangle EET a avec le triangle AHO une raison double de celle que la droite le a avec OA (19.6). Par la même raison, le triangle EEA a avec le triangle AHO une raison, le triangle EEA a avec le triangle AHO une raison, le triangle EEA a avec le triangle AEK une raison double de celle que LE a avec CA; donc le

## LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

πρός τὸ ΛΗΘ εὔτως τὸ ΕΓΔ πρὸς τὸ ΛΘΚ. Εθείχθη δὲ καὶ ὡς τὸ ΕΕΓ πρὸς τὸ ΛΗΘ εὔτως τὸ ΑΒΕ πρὸς τὸ ΣΗΛ· καὶ ὡς ἄρα τὸ ΑΒΕ πρὸς τὸ ΖΗΛ εὔτως τὸ ΒΕΓ πρὸς τὸ ΗΛΘ καὶ τὸ ΕΓΔ ποὸς τὸ ΛΟΚΔ¹). Οτις ἱὸμ ἀὐτῶι. AOK. Ostensum est autem et ut EBF ad AHO ita ABE ad ZHA; et ut igitur ABE ad ZHA ita BEF ad HAO et EFA ad AOK. Quod oportebat estendere.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κά.

## PROPOSITIO XXL

Τὰ τῷ αὐτῷ εὐθυγράμμο ίμοια, καὶ ἀλλήλοις ἐστὶν ἴμοια.

Εστω η ὰρ ἐκάτερον τῶν Α, Β εὐθυηράμμων τῷ Γ ἔμειον 2έρω ὅτι καὶ τὸ Α τῷ Β ἐστὶν ὅμειον. Ipsa eidem rectilineo similia, et inter se sunt similia.

Sit enim utrumque ipsorum A, B rectilineorum ipsi Γ simile; dico ct A ipsi B esse simile.



Επί το μοιόν ίστι το Α τῷ Γ, Ισορώνιον τε έστην αυτῷ, καὶ τὰς περὶ τὰς Ισας ρωνίας πλευρας ἀνάλορον ἴρει. Πάλην, ἐπεὶ ὅμοιόν ἐστι Quoniam cnim est simile A ipsi F, et æquiangulum est ipsi, et circa æquales angules latera proportionalia habet. Rursus, quo-

triangle EBF est à AHO comme LEA est à AOK (11.5). Mais on a démontré que EBF est à AHO comme ABE est à ZHA; donc ABE est à ZHA comme EFF est à HAO, et comme EFA est à AOK. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXI.

Les figures rectilignes semblables à une même figure sont semblables entr'elles.

Que chacune des figures rectilignes A, E soit semblable à la figure r; je dis que la figure A est semblable à la figure B.

Car, puisque la figure A est semblable à 11 figure 7, ces deux figures sont équiangles, et elles ont les côtés autour des angles égaux proportionnels (déf. 1, 6).

# 342 LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

τό Β τῷ Γ, ἰσερώνιον τε ἐστὶν αὐτῷ, καὶ τὰς περὶ τὰς ἴσας ρωνίας τλευρὰς ἀνάλορον ἔχει\* ἐκάτερον ἄρα τῶν Α, Β τῷ Γ ἰσορώνιον τε ἐστὶ niam simile est B ipsi F, et æquiangulum est ipsi, et circa æquales angulos latera proportionalia babet; utrumque igitur ipsorum A.



καὶ τὰς τιρὶ τὰς ἔσας γωτίας πλευράς ἐιτάλος οι ἔχει'. Ομειον ὄρα ἐστὶ τὸ Α τῶ Ε. Οτερ ἔδει δείξαι. B ipsi r et æquiangulum est et circa æquales angulos latera proportionalia habet. Simile igitur est A ipsi B. Quod oportebat ostendere.

#### HPOTABLE ES.

## PROPOSITIO XXII.

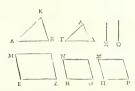
Εδιν νέσταρες εθθείωι δινόλος το διν, καὶ τὰ ἀπ' αὐτών εὐθύρραμμας, όμοια τι καὶ όμοιως ἀναξιρμαμμάνες, ἀπλος το Γόται\* κὰν τὰ ἀπ' ἀὐπῶν εὐθύρραμμα όμοιὰ τι καὶ όμοιως ἀναςιγραμμένες ἀνάλος το ἡ, καὶ αὐται αὶ εὐθειαι ἀπόλος το Κοτατικι Si quatuor rectæ proportionales sint, et ab ipsis rectilinea, similiaque et similiter descripta, proportionalia crunt; et si ab ipsis rectilinea similiaque et similiter descripta proportionalia sint, et ipsæ rectæ proportionales crunt.

De plus, puisque la figure B est semblable à la figure r, ces deux figures sent équiangles, et elles ont les cétés autour des angles égaux proportionnels; donc chacune des figures A, B est équiangle avec la figure r, et elles ont les côtés autour des angles égaux preportionnels. Donc la figure A est semblable à la figure E. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXII.

Si quatre droites sont proportionnelles, les figures rectilignes semblables et semblablement construites sur ces droites, scront proportionnelles; et si des figures rectiligaes semblables et semblablement construites sur ces droites sont proportionnelles, ces mêmes droites seront proportionnelles.

Εστωσαν τίσναρες εὐθεῖαι ἀνάλος εν αἰ / Β, ΓΔ, ΕΖ, ΗΘ, ἀς ὁ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΔ εῦτσε ἀ ΕΣ πρὸς τὰν ΗΘ, καὶ ἀταγερράφωσαν ἀπὸ μὰν τὰν ΑΒ, Γλ ὑμειά τι καὶ ἐμείας κείμενα εἰθὸγραμμα τὰ ΚΑΒ, ΛΓΔ, ἀπὸ δὲ τῶν ΕΖ, ΗΘ ἔμειά τι καὶ ὑμειας κιμενα εἰθὸ/γραμμα τὰ ΜΖ, ΝΘ λίγα ἔτι ἐστὰν ἀς τὸ ΚΑΒ πρὸς τὸ ΛΓΔ εύτως τὸ ΜΣ πρὸς τὸ ΝΘ. Sint quature rectæ proportionales AB,  $\Gamma\Delta$ , EZ,  $H\Theta$ , nt AB ad  $\Gamma\Delta$  ita EZ ad  $H\Theta$ , et describante ab jusis quidem AB,  $\Gamma\Delta$  similizque et similiter posita rectilinea KAB,  $\Lambda\Gamma\Delta$ , ab ipsis vero EZ,  $H\Theta$  similiaque et similiter posita rectilinea MZ,  $N\Theta$ ; dice esse ut KAB ad  $\Lambda\Gamma\Delta$  ita MZ ad  $N\Theta$ .



Ελάφδως μές τῶν μέν ΑΒ, ΤΑ τρίτυ ἀνάλος ον ἐκ Ξ, τῶν δι ΕΖ, ΗΘ τρίτυ ἀνάλος ον ὁ Ο. Καὶ ἐπεί ἐστεν ἀς μέν ὁι ΑΒ σρὲς τὰν ΤΑ οῦνας ὁι ΕΖ πρὲς τὰν ΗΘ, ἀς δὶ ΤΑ πρὲς τὰν Ε οῦνας ὁι ΑΒ πρὲς τὰν Ε οῦνας ὁι ΑΒ πρὲς τὰν Ε οῦνας ὁι ΕΖ τοῦν ἐκ τὰν ἀς τὰν Ε οῦνας ὁι ΕΖ πρὲς τὰν Ο. Αλλλ ὡς μει ὁι ΑΒ πρὲς τὸν Ε οῦνας ὁι ΕΖ πρὲς τὰν Ο. Αλλλ ὡς μει ὁι ΑΒ

Sumatur enim ipsis quidem AB, l'A tertia preportionalis Z, ipsis vero EZ, HO tertia proportionalis O. Et quoniam est ut AB quidera ad l'A ita EZ ad HO, ut l'A vero ad Z ita HO ad O; ex equo igitur est ut AB ad Z ita EZ ad O. Sed ut AB quidem ad Z ita KAB ad

Soient AB, TA, EZ, HO quatre droites proportionnelles, de manière que AB soit à TA comme EZ est à HO; soient décrites sur les droites AB, TA les figures rectilignes semblables et semblablement placées KAB, ATA, et sur les droites EZ, HO, les figures semblables et semblablement placées MZ, NO; je dis que KAB est à ATA comme MZ est à NO.

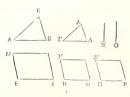
Prenons une troisième proportionnelle z aux droites AB, TA, et une troisième proportionnelle o aux droites EZ, HO (11. 6). Puisque AB est à TA comme EZ est à HO, et que TA est à Z comme HO est à O, par égalité, AB est à z comme EZ est à O (22. 5). Mais AB est à z comme EZ est à O (22. 5).

πρές τὴν Ε εὖτως τὸ ΑΑΒ πρές τὸ ΑΓΔ, ὡς δὲ ἔ ΕΖ πρές τὸν Ο εὖτως τὸ ΜΖ πρές τὸ ΝΘ· καὶ³ ὡς ἄρα τὸ ΚΑΒ πρές τὸ ΛΓΔ εὐτως τὸ ΜΖ πρὸς ἐὸ ΝΘ.

ώς άρα το ΚΑΒ πρὸς τὸ ΛΓΔ ούτως τὸ ΜΖ πρὸς τὸ ΝΘ. Αλλὰ δὰ ἔστω ώς τὸ ΚΑΒ ποὸς τὸ ΛΓΔ εύτως — Sed et s

Αλλά δη έστω ώς τὸ ΚΑΒ πρὸς τὸ ΛΤΔ εὕτως τὸ ΜΖ πρὸς τὸ ΝΘ΄ λέγο ὅτι ἐστι καὶὶ ὡς ϗ΄ ΑΒ πρὸς τὸν ΤΔ εὕτως ἡ ΕΖ πρὸς τὰν ΗΘ. AFA, ut EZ vero ad O ita MZ ad N $\Theta$ ; et ut igitur KAB ad AFA ita MZ ad N $\Theta$ .

Sed et sit ut KAB ad AΓΔ ita MZ ad NΘ; dico esse et ut AB ad ΓΔ ita EZ ad HΘ.



Εἰράρ μιδ έστιν ώς η ΑΒ πρές τῶν ΓΔ εὖτως ΕΖ πρές τῶν ΗΘ, ὅτωι ος ὁ ΑΒ πρές τῶν ΓΔ εὖτως ὡ ΕΖ πρές τῶν ΠΡ, καὶ ἀναργεράςθω ἀπὸ τῶς ΠΡ ἐστείρω τῶν ΜΖ, ΝΘ ὅμωιἐν τε καὶ ὁμαίως κιίμενον ἐὐθύρ εγιμον τὸ ΣΡ.

Επεί εὖν ἐστιν ὡς ἡ ΑΒ πρός τὖν ΓΔ εὐτως ἡ ΕΖ πρὸς τὖν ΠΡ, καὶ ἀναζέςραπται ἀπὸ μὲν τῶν ΑΒ, ΓΔ ἔμειὰ τι καὶ ἔμειως κείμεια τὰ ΚΑΒ, ΑΓΔ, ἀπὸ δὲ τῶν ΕΖ, ΠΡ ἔμειὰ τι καὶ ὑμείως Si enim non est ut AB ad ΓΔ ita EZ ad HO, sit ut AB ad ΓΔ ita EZ ad ΠP, et describatur a ΠP alterutri ipsorum MZ, NO simileque et similiter positum rectilineum ΣF.

Et quoniam est ut AB ad  $\Gamma\Delta$  ita EZ ad  $\Pi P$ , et descripta sunt ab ipsis quidem AB,  $\Gamma\Delta$ , similiaque et similiter posita KAB,  $\Lambda\Gamma\Delta$ , ab ipsis yero EZ,  $\Pi P$ , similiaque et similiter posita

à ΛΓΔ (cor. 2. prop. 20. 6), et EZ est à O comme MZ est à NΘ; donc KAB est à ΛΓΔ comme MZ est à NΘ (11. 5).

Mais que KAB soit à AFA comme MZ est à NO; je dis que AB est à FA comme EZ est à HO.

Car si AB n'est pas à TA comme EZ est à HO, que AB soit à TA comme EZ est à HP (12. 6), et sur HP décrivons la figure rectiligne HP de manière qu'elle soit semblable à chacune des figures MZ, NO, et semblablement placée (18. 6).

Puisque AB est à LA comme Ez est à IIP, que les figures KAB, ALA décrites sur AB, LA sont semblables et semblablement placées, et que les figures ειίμετα τὰ ΜΖ, ΣΡ· ὅττι ἀρα ὡς τὸ ΚΑΒ πρὸς τὸ ΛΠλ εὐτας τὸ ΝΜ πρὸς τὸ ΣΡ, ταθειετει δι καὶ ὡς τὸ ΚΑΒ πρὸς τὸ ΛΠλ εὐτας τὸ ΜΧ πρὸς τὸ ΝΘ καὶ ὡς τὸ ΚΑΘ καὶ ὡς ἐρα τὸ ΜΝ αμὸς τὸ ΝΘ οὐτος τὸ ΜΧ κρὸς τὸ ΝΘ τὸ ΝΕ ἀντὰ ἔγρι λόρον ἴου ἀρα ἐτὰ τὸ ΝΘ ως ΣΡ τὸν αὐτὸ ἔγρι λόρον ἴου ἀρα ἐτὰ τὸ ΝΘ ῷ ΣΡ. Εττι δὶ αὐτῆ ἔμαιον καὶ ὑριωνε κιίμενον ἴσι ἀρα μὸ Τὰ Τῆ ΠΡ. Καὶ ἐτὰ ἐττιν ὡς ὡ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΙλ οῦτως ὡ ΕΖ πρὸς τὰν ΠΡ, ἔτιν ὡς ὡ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΙλ οῦτως ὡ ΕΖ πρὸς τὰν ΠΡ, ἔτιν ὡς ὡ ΑΒ πρὸς τὰν ΓΙλ οῦτως ὡ ΕΖ πρὸς τὰν ΠΑ ἀτὰ ἐτιν ὡς ῶ Τὰ ὅτιν ὡς ὑ ΑΒ πρὸς τὰν ΠΑ ἀτῶς ὡ ΓΙΧ πρὸς τὰν ΠΑ τὰν ἔμα ὡς ὑ Τὰ ἔμας ὑ Τὰ ἐτιν ὡς ὑ Τὰ ἔμας ὑ ΓΙΧ πρὸς τὰν ΠΘ. Εὰν ἄρα τὰν πρις, καὶ τὰ ἔμας τὰν ἔμας καὶ τὰν ἔμας τὰν ΠΑ ἐτὰν ἐντὰν ἐντὰν

MS, SP; est igitur ut KAB ad AF $\Delta$  ita MZ ad SP. Pointur autern et ut KAB ad AF $\Delta$  ita MZ ad NO; et ut igitur MZ ad SP ita MZ ad NO; etgo MZ ad utrumque ipsorum NO, SP camdem habet rationem; avquale igitur est NO ipsi SP. Est autem ipsi simile et similiter positum; avqualis igitur HO ipsi IP. Et quoniam est ut AB ad F $\Delta$  ita EZ ad IP, avqualis autem IP ipsi HO; est igitur ut AB ad F $\Delta$  ita EZ ad HO. Si igitur quatuer, etc.

## AHMMA.

## LEMMA.

Οτι δέ, εὐν εὐθύη ραμμα ἴσα ἢ καὶ ὅμεια, αἰ ὅμέλογοι αὐτών πλευραὶ ἴσαι ἀλλήλαις εἰσὶ, δείδοιεν εὖτως.

Εστω ίσα καὶ ὅμοια ιὐθύρραμμα τὰ ΝΘ, ΣΡ, καὶ ἔστω ὡς ἡ ΘΗ πρὸς τὰν ΗΝ οὕτως ἡ ΡΠ πρὸς τὰν ΠΣ\* λέρω ὅτι ἴση ἐστὰι ἡ ΡΠ τῆ ΘΗ, Si autem rectilinea æqualia sint et similia, homologa ipsorum latera æqualia inter se esse, sic ostendenus.

Sint æqualia et similia rectilinea  $N\Theta$ ,  $\Sigma r$ , et sit ut  $\Theta$ H ad HN ita P $\Pi$  ad  $\Pi\Sigma$ ; dico æqualem esse P $\Pi$  ipsi  $\Theta$ H.

MZ, ZP décrites sur les droites EZ, IIP sont semblables et semblament placées, la figure LAB est à la figure ATA comme MZ est à ZP. Mais on a supposé que dest à ATA comme MZ est à NO; done MZ est à ZP comme MZ est à NO; done la figure MZ a la même raison avec chacune des figures NO, ZP (11.5); done la figure NO est égale à la figure ZP (9.5). Mais elle lui est semblable, et elle est semblablement placée; done HO est égal à IP (lem. suiv.). Et puisque AE est à TA comme EZ est à IIP, et que IIP est égal à HO, AB est à LA comme LZ est à HO (7.5). Done, etc.

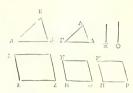
## LEMME.

Si des figures rectilignes sont égales et semblables, nous démontrerons de cette manière que leurs côtés homologues sont égaux entr'eux.

Que les figures rectilignes NO, EP soient égales et semblables, et que HO soit à HN comme PH est à HE; je dis que PH est égal à OH.

Εὶ γ ἀρ ἄειστί είστ, μία αὐτὰν μείζων ἐστίν. Εστω μείζων ἡ ΡΠ τῆς ΘΗ. Καὶ ἐτιί ἐστιν ὡς ἡ ΡΠ στὲς τῆν ΠΣ οὐτως ἡ ΘΗ στὲς τῆν ΗΝ, και ἐναλλάξ ὡς ἡ ΡΠ τρὲς τὴν ΘΗ οὕτως ἡ ΠΣ στρες τῆν ΗΝ. Μείζων ὁ, ἡ ΠΡ τῆς ΘΗ μείζων

Si enim inæquales sint, una ipsarum major est. Sit major PΠ ipså eH. Et quoniam est ut PΠ ad ΠΣ ifa eH ad HN, et alterne ut PΠ ad ΘΗ ita ΠΣ ad HN. Major autem ΠΡ ipså ΘΗ; major igitur et ΠΣ ipså



ਕੱρα ຂαὶ ὁ ΠΣ τῆς ΗΝ• ἄστε καὶ τὸ ΡΣ  $\mu$ είζον ἐστι τοῦ ΘΝ• ἀλλὰ καὶ ἴσστ, ὅτερ ἀδύνατον• εὐκ ἄρα ἄνισός ἐστιν ἡ ΠΡ τῆς ΗΘ, ἴση ἄρα. Οπερ ἐδει δείζαι. HN; quare et PZ majus est ipso ON; sed et æquale, quod est impossibile; non igitur inæqualis est IIP ipsi HO, æqualis igitur. Quod eportebat ostendere.

#### HPOTATIE ET.

PROPOSITIO XXIII.

Τὰ ἴσορί τα πυραλληλόρραμμα πρός άλληλα λόρον έποι πόν συραείμενον έκ τῶν πλουρῶν.

Æquiangula parallelogramma inter se rationem habeut compositam ex lateribus.

Car si ces droites sont inégales, une d'elles est plus grande. Que PII soit plus grand que él. Puisque PII est à II comme él est à II , par permitation, PII est à ell comme II est à HN (16.5). Mais IIP est plus grand que éli, donc IIZ est plus grand que HN; donc la figure PZ est plus grande que la figure en (20.6); mais elle lui est égale, ce qui est impossible; donc les droites IIP, He ne sont pas inégales; donc elles sont égales. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXIII.

Les parallélogrammes équiangles ont entr'eux une raison composée des côtés.

Εστω Ιστρώνια το αραλλολόρομμα τὰ ΑΤ, ΤΙ, ἴοπν ἔχοστα τὸν ὑτὰ ΕΠΑ ρονίαν τῷ ὑτὰ ΕΠΗ 'Αγω τι ὰ ΑΠ παραλλολόρομμων πρὸς τὸ ΓΖ παραλλολόρομμων λόρον ἔχοι τὸν συρκίμενον ἰκ πὸν πλευρῶν, τοῦ τι δυ ἔχοι ὁ ΕΠ πρὸς τὸν ΤΗ καὶ τοῦ ὁ ὁτων ἱ ΑΓ ποὸς τὸν ΕΤΑ. Sint æquiangula parallelogramma AF, FZ, sequalem habeutia BFA angulum ipsi EFH; dico AF parallelogrammum af FZ parallelogrammum raiionem habere compositam ex lateribus, ex cà quam habet BF ad FH et ex cà quam habet AF ad FE.



Riido o glo bort ist sibiles that the RT  $\tau \bar{\eta}$ Ht ist sibiles spa ist is at it  $\Delta \Gamma \tau \bar{\eta}$   $\Gamma \bar{\nu}$  resident of the respectively deposit of  $\Delta \Pi \tau \tau \bar{\eta}$   $\Gamma \bar{\nu}$  resident of the resident  $\Lambda \bar{\nu}$  and  $\Lambda \bar{\nu}$  representation of the resident  $\Lambda \bar{\nu}$ , and  $\Lambda \bar{\nu}$  represents the river of the resident  $\Lambda \bar{\nu}$  representation of the resident  $\Lambda \bar{\nu}$  representation of  $\Lambda \bar{\nu}$  representation of  $\Lambda \bar{\nu}$  representation of  $\Lambda \bar{\nu}$  representation of  $\Lambda \bar{\nu}$  representations of  $\Lambda \bar{\nu}$  representatio

ΟΙ άρα λόγοι τῶς τε Κ πρὸς τῶν Λ καὶ τῶς Λ πρὸς τῶν Μ οἱ αὐτοὶ εἰνῖ τοῖς λόγοις τῶν πλευρῶν, τῶς τε ΒΓ πρὸς τῶν ΓΗ καὶ τῶς ΔΓ πρὸς τῶν ΓΕ. Αλλ' ὁ τῶς Κ πρὸς τῶν Μ λόγος σύγιειθαι ἐκτε τοῦ τῆς Κ πρὸς τῶν Λ λόγοι καὶ τοῦ τῆς Λ πρὸς Penantur cuim ita ut in directum sit  $\Sigma r$ ipsi  $\Gamma H$ ; in directum igitur est et  $\Delta \Gamma$  ipsi  $\Gamma E$ ; et compleatur  $\Delta H$  parallelogrammum, et exponatur quaedam recta K, et fat ut  $B\Gamma$  quiden ad  $\Gamma H$  ita K ad  $\Lambda$ , ut  $\Delta \Gamma$  vero ad  $\Gamma E$ ita  $\Lambda$  ad M.

Rationes igitur et ipsius K ad A et ipsius A ad M cædem sunt qua rationes laterum, et ipsius BT ad TH et ipsius AT ad TE. Sed ipsius K ad M ratio componitur et ex ratione ipsius K ad A et ex ratione ipsius A ad M;

Soient les parallélogrammes équiangles AF, FZ, ayant l'angle EFA égal à l'angle EFH; je dis que le parallélogramme AF a avec le parallélogramme FZ une raison composée des côtés, c'est-à-dire de celle que EF a avec FH, et de celle que AF a avec FE.

Plaçons ces parallélogrammes de manière que la droite et soit dans la direction de la droite et; la droite  $\Delta r$  sera dans la direction de le (14, 1). Achevons le parallélogramme  $\Delta H$ ; prenons une droite quelconque K; faisons en sorte que et soit à le comme K est à  $\Lambda$ , et que  $\Delta r$  soit à le comme  $\Lambda$  est à M (12, 6).

Les raisons de K à A et de A à M seront les mêmes que les raisons des côtés, c'est-à-dire que celle de BT à TH et que celle de AT à TE. Mais la raison de K à M est composée de celle de K à A, et de celle de A à τλι  $M^{**}$ ,  $\delta$ στε καὶ  $\hat{u}$  Κ πρές τὰτ M λόχεν έχμι τὸν ευχιτίμειεν ἐι τῶν σόντες τὸ  $A\Gamma$  περαλλιλός τὰν L εντικές τὰ L εντικές  $\hat{u}$  Ε΄ τὰν L εντικές  $\hat{u}$  Ε΄ τὰν L εντικές  $\hat{u}$  Κ τρὸς τὰν  $A^*$  L εντικές  $\hat{u}$  Κ τρὸς τὰν  $A^*$  L εντικές  $\hat{u}$  Κ τρὸς τὰν  $A^*$  L ενί  $\hat{u}$  εντικές  $\hat{u}$  Κ τρὸς τὰν  $A^*$  L ενί  $\hat{u}$  εντικές  $\hat{u}$  Λ εύτιν  $\hat{u}$   $\hat{u}$  εντικές  $\hat{u}$  Λ  $\hat{u}$  το  $\hat{u}$  εντικές  $\hat{u}$  Λ  $\hat{u}$  εντικές τὰν  $\hat{u}$  Γ εντικές τὰν ΓΕ

quare et K ad M rationem habet compositam ex lateribus. Et quoniam est ut ET ad ΓΗ ita AT par-dlelogrammum ad ΓΘ; sed ut ET ad ΓΗ ita K ad A; et ut igitur K ad A ita AT ad ΓΘ. Rurens, quoniam est ut ΔΓ ad ΓΕ ita ΓΘ parallelogrammum ad ΓΣ; sed ut ΔΓ ad ΓΕ ita Λ ad M; et ut igitur A ad M ita ΓΘ parallelogrammum. ad ΓΣ parallelogrammum ad rΣ parallelogrammum.



 Quoniam igitur ostensum est nt K quidem ad A ita AF parallelogrammum ad FØ parallelogrammum, ut A vero ad M ita FØ parallelogrammum ad FØ parallelogrammum; ex equo igitur est ut K ad M ita AF parallelogrammum ad FØ parallelogrammum. At vero K ad M rationem habet compositum ex lateribus; et AF igitur ad FØ rationem ha-

M; donc la droite κ a avec la droite M une raison composée des côtés. Et puisque Br est à l'H comme le parallélogramme l' est au parallélogramme l' est à l' et comme le parallélogramme l' est au parallélogramme l' est à l' est à l' et et au parallélogramme l' est à l' est à l' est à l' comme le parallélogramme l' est au parallélogramme l' est à l' comme le parallèlogramme l' est au parallélogramme l' est à l' comme le parallèlogramme l' est au parallélogramme l' est au parallélogram

λόρον έχει την συγκείμενον εκ τῶν πλευρῶι» καὶ τὸ ΑΓ ἄρα προς τὸ ΓΖ λόρον έχει τὸν συγκείμενον εκ τῶν πλευρῶν. Τὰ ἄρα ἰσορώνια, καὶ τὰ ἐξῆς. het compositam ex lateribus. Ergo æquian-gula, etc.

### HPOTASIS 28'.

Παυτός παραλληλογράμμου τὰ περὶ τὴν διάμετρον παραλληλόγραμμα ὅμοιά ἐστι τῷ τε ὅλο καὶ ἀλλήλοις.

Εστω παραλλικός ραμμεν το ΑΒΓΔ, διάμετρες δε αύτου ή ΑΓ, περί δι τήν ΑΓ παραλλικός λός ραμμα έστω τὰ ΕΗ, ΘΚ λόγω ότι έκατερεν τών ΕΗ, ΘΚ παραλλικός ράμμων δικεέν ίστιν δλω τὸ ΑΒΓΔ καὶ άλλιλικός.

#### PROPOSITIO XXIV.

Omnis parallelogrammi circa diametrum parallelogramma similia sunt et toti et inter se.

Sit parallelogrammum ABFA, diameter autem cipus ipsa AF, circa AF autem parallelogramma sint EH, ©K; dico utrumque ipsorum EH, ©K parallelogrammorum simile esse toti ABFA et inter so.



Επεὶ γὰρ τριγώνου τοῦ ΑΒΓ παρὰ μίαν τῶν πλευτῶν τὴν ΒΓ ἦεται ἡ ΕΖ, ἀνάλογον ἐστιν ὡς Quoniam enim trianguli ABF juxta unum laterum BF ducta est EZ, proportionaliter est

droite M a avec la droite M une raison composée des côtés; donc le parallélogramme AF a avec le parallélogramme FZ une raison composée des côtés. Donc, etc.

## PROPOSITION XXIV.

Dans tout parallélogramme, les parallélogrammes autour de la diagonale sont somblables au parallélogramme entier et semblables entr'eux.

Soit le parallélogramme ABTA, que AT soit sa diagonale, qu'autour de la diagonale AT, soient les parallélogrammes EH, GK; je dis que les parallélogrammes EH, GK sont semblables au parallélogramme entier ABTA, et semblables entr'eux.

Puisqu'on a mené Ez parallèle à un des côtés ET du triangle ABT, la droite

i BE Trie Thy EA curve is IZ Tree Thy ZA. Πάλις, έτεὶ τριχώνου τοῦ ΑΓΔ παρὰ μέας τῶς πλευρών<sup>2</sup> τὰν ΓΔ ἦεται ἡ ZH, ἀνάλορον ἄρα<sup>3</sup> έστὶς ὡς ἡ ΓΖ πρὸς τὰν ΖΑ ούτως ἡ ΔΗ ποὸς τὰν ΗΑ. Αλλ' ώς ή ΤΖ ποὸς την ΖΑ εύτως έδεινθη nal à BE vese vàs EA nal de d'a à BE vese τὰς ΕΑ εύτως ἡ ΔΗ πρὸς τὰν ΗΑ, καὶ συ τ .-Chitis de à Bi Très The AE office à AA weis The AH, and ivalate as if BA Took

ut BE ad EA ita FZ ad ZA. Rursus, quoniam trianguli ATA juxta unum laterum TA ducta est ZH, proportionaliter igitur est ut FZ ad ZA ita AH ad HA. Sed ut TZ ad ZA ita ostensa est et BE ad EA; et ut igitur BE ad EA ita AH ad HA, et per compositionem, ut BA ad AE ita AA ad AH, et alterne ut BA ad AA ita EA ad AH; ipsorum igitur ABCA, EH parallelogrammorum proportionalia sunt latera



τὰν ΑΔ εύτως ὁ ΕΑ τρὸς τὰν ΑΗ\* τῶν ἄς κ ΑΒΓΔ, ΕΗΣ σαραλληλογράμμων άνάλος ν είσιν ai whereal ai week the notice parties the έπο ΒΑΔ. Καὶ έπεὶ παράλληλός έστιν ή ΗΖ τὰ ΔΓ, ίσα έστὶν ά μὰν ὑπὸ ΑΗΖ ς ειία τὰ ύτο ΑΔΓ, ή δε ύπο ΗΖΑ ΤΗ ύπο ΔΓΑδ, καὶ κοιιά τῶν δύο τρορώνων τῶν ΑΔΓ, ΑΗΖ ά ἐπὸ AAF 20 100 17020 . LOZ STI TO AAF TRIS W CV THAT TOO . AIR TO GOTE ON HOUTS AFB

circa communem angulum BAA. Et cuoniam parallela est HZ ipsi Ar, requalis est ipse quidem AHZ angulus igsi AAF, ipse vero HZA ipsi AFA, et communis duobus triangulis AAF. AHZ insc AAF angulus; aquiangulum igitur est AAF triangulum ipsi AHZ triangulo, Propter cadem utique et AFB triangulum æquiangulum est ipsi AZE triangilo; et tetum igibur ABIA parallelogrammum spsi EH parallelo-

BE est à EA comme IZ est à ZA (2.6). De plus, puisqu'on a mené ZH parallèle à un des cités ra du triangle Ara, la droite rz est à za comme an est à H . Mais on a démontré que IZ est à ZA comme BE est à EA; donc BE est à EA comme AH est à HA (11. 5); et par composition, BA est à AE comme AA est à AH (18. 5), et par permutation, BA est à AA comme EA est à AH (16. 5); donc les côtés des parallélogamames ABTA, EH autour de l'angle commun E1A sont proportionaels. Et puisque Hz est parallèle à Ar, l'angle AHz est égal à l'angle AAT (20, 1), et l'angle HZA égal à l'angle AFA; mais l'angle AAF est commun aux deux triangles AAF, AHZ; donc les triangles AAF, AHZ sont équi-

τοίρωνον Ισορώνιον έστι τῶ ΑΖΕ τριρώνω καὶ έλον έτα το ΑΒΓΔ παραλληλός ταμμον τῶ ΕΗ παταλληλογράμμο Ισιγώνο Ιστικο άτάλογον άρα έστην ώς ή ΑΔ πρός την ΔΓ οξτας ή ΑΗ πρός την ΗΖ. Ως δι ή ΔΓ πρίς την ΓΑ ούτως ή ΗΖ πρίς THE ZA, WE SE I AT THE THE TB COTTON IN AZ πρός την ΖΕ, καὶ έτι ώς ή 10 ΓΒ πρός την ΕΑ CUTWE IN ZE TO'C THE EAR REAL STREET ESSIVER AC MAY N AT THE THY TA COTTON HE THE THE Z ώς δε ή ΑΓ πρός την ΓΒ ούτως ή ΑΖ πρός την ΖΕ. διίσου άρα έστὶς ώς ή ΔΓ πρός της ΒΓ ούτως # HZ mpèc Ter ZE. Têr apa ABIA, EH masαλληλογράμμων ἀνάλογόν είσιν αί πλευραί αί περί THE PARE SWINES SUSJOY HER SOTT TO ABLA THEαλληλόγραμμον τῷ ΕΗ παραλληλογράμμω. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ το ΑΒΓΔ παραλληλός ραμμον και τῷ ΘΚ παραλληλογράμμω ὅμοιόι ἐστι: • ἐκάτερον άρα των ΕΗ, ΘΚ παραλληλογράμμων τῶ ΑΒΓΔ παραλληλος ράμμω12 δμοιόν έστι, Τά δί τῷ ἀὐτῷ ἐὐθυς ράμμος ὅμοια καὶ ἀλλήλοις ἐστὶν έμοια καὶ τὸ ΕΗ ἄρα παραλληλόγραμμος τῷ ΘΚ παραλληλογράμμω όμοιον έστι. Παντός έρα, rai tà i ng.

grammo æquiangulum est; proportionamer lurest ut AA ad AF ita AH ad HZ. Lt autem ΔΓ ad ΓA ita HZ ad ZA, ut AΓ vero ad FB ita AZ ad ZE, et insuper ut FB ad BA ita Z ad EA; et quoniam ostensum est ut ΔΓ quide; ad FA ita HZ ad ZA, ut AF vero ad FB ita AZ ad ZE; ex æquo igitur est ut AF ad BF ita HZ ad ZE. Ipsorum igitur ABFA, EH parallelogrammorum proportionalia sunt latera circa æquales augulos; simile igi'ur est ΑΒΓΔ parallelogrammum ipsi EH parallelogrammo. Propter cadem utique et ABI∆ parallelogrammum et ipsi ⊕K parallelogrammo simile est; utrumque igitur ipsorum EH, OK parallelogrammorum ipsi ABΓΔ perallelogrammo simile est. Ipsa autem eidem rectilineo similia, et inter se sunt similia; et EH igitur parallelogrammum ipsi OK parallelogrammo simile est. Omnis igitur, etc.

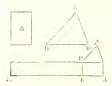
angles. Les triangles ATE, AZE sont équiangles, par la même raison; donc le parallél gramme entier AFFA, et le parallélogramme EH sont équiangles; donc AZ est à AT comme AH est à HZ (4. 6). Mais AT est à TA comme HZ est à ZE, de plus, TE est à FA comme HZ est à ZE, et l'en a démontré que AT est à TA comme HZ est à ZE, et l'en a démontré que AT est à TA comme HZ est à ZE, et que LT est à TB comme AZ est à PE; donc, par égalité, AT est à FT comme HZ est à ZE (22. 5; donc les côtés des parallélogrammes ABFA, EH, autour des anglas égaux, sont proportionnels; donc le parallélogramme PETA est semblable au parallélogramme EH (déf. 1. 6). Le parallélogramme ABFA est semblable au parallélogramme ABFA, et même raison; donc chacun des parallélogrammes EH, en est semblable au parallélogramme ABFA. Mais les figures qui sont semblables chacune à une matrie figure, sont semblables entrelles (21. 6); donc le parallélogramme EH est semblable au parallélogramme EH est semblable au parallélogramme EH.

# PROPOSITIO XXV.

Τῷ διθέ; τι είθυγράμμο δμοιος , καὶ ἄλλο τῷ διθέι τι ένος τὸ αὐτὸ συστέσανθαι.

Εστω τὸ μὰτ δεθάν εὐθογραμμον, ὁ δῖ ὅμοιον σιστώσεσθει, τὸ ΑΒΓ, ὁ δι διῖ Ἱσον, τὸ Δ. δ.] δώ τῷ μὰν ΑΒΓ ἔμοιον, τῷ δὶ Δ ἵσον τὸ αὐτὸ συστύσεσθει. Dato rectilineo simile, et alteri dato æquale idem constituere.

Sit datum quidem rectilineum cui oportet simile constituere, ipsum ABT, cui vero oportet æquale ipsum  $\Delta$ ; oportet igitur ipsi quidem ABT simile, ipsi vero  $\Delta$  æquale idem constituere.



Παραθιθλώσθω γάρτακα μέν τύν ΒΓ τῷ ΑΒΓ τρηνώνο Ισεν ταφαλλολόγραμμων τὰ ΒΕ, τακά δ, τύν ΓΕ τῷ Δίσον πακαλλολόγραμμων τὰ ΓΕΛ ἐν γωνία τῷ υπὰ ΖΓΕ, ὅ ἐστιν Γεν τῷ ὑπὰ ἐστιν Τὰ ἀὐδιακ ἀπα ἰστιν τὰ μὰ ΒΓ τῷ ΓΑ, ὡ δὲ ΛΕ Applicetur enim ad ipsam quidem Br ipsi ABT triangulo æquale parallelogrammum EE, ad ipsam vero FE ipsi A æquale parallelogrammum FM in angulo ZFE, qui est æqualis ipsi FBA; in directum igitur est BF quidem

### PROPOSITION XXV.

Construire une figure rectiligne semblable à une figure rectiligne donnée et égale à une autre figure rectiligne donnée.

et egac à une autre ngure rectuligne donnée, à l'quelle il faut construire une figure could blu, ct. à l' figure rectilique à laquelle il faut la faire égale; il faut construire une figure qui soit statablable à la figure au et égale à la figure a. Construisons sur et un parallélogramme de qui soit égal au triangle ABF (4+ et 45+1), et sur te et dans l'angle zet qui est égal à l'angle fra, construisons un parallélogramme fri qui soit égal à la figure à; la droite et sera dans la direction de fra, et au dans la direction de fra de fra dans la direction de fra de fra

353

τή ΕΜ. Καὶ εἰλήφθω τῶν ΒΓ, ΓΖ μέση ἀτάλος ον ή ΗΘ, καὶ ἀνας ερράφθω ἀπὸ τῆς ΗΘ τῷ ΑΒΓ ὅμοιόν τε³ καὶ όμοίως κείμενον τὸ ΚΗΘ.

Καὶ ἐπεί ἐστιν ὡς ἡ ΒΓ πρὸς τὰν ΗΘ οῦτως ἡ ΗΘ πρός την ΓΖ, έαν δε τρείς ευθείαι ανάλορον ώσιν, έστιν3 ώς ή πρώτη πρός την τρίτην εύτως το άπο της πρώτης είδος πρός το άπο της δευτέρας, τὸ όμοιον καὶ ὑμοίως ἀναγραφόμενον ἐστιν άρα ώς ή ΒΓ πρός την ΓΖ είτως το ΑΒΓ τρίχωνον πρός το ΚΗΘ τρίγωνον . Αλλά καὶ ώς ή ΒΓ πρός τήν ΓΖ εύτως τὸ ΒΕ παραλληλόγραμμον πρός τὸ ΕΖ παραλληλόγραμμον καὶ ώς άρα το ΑΒΓ τρίρωνον πρός τὸ ΚΗΘ τρίρωνον ούτως τό ΒΕ παραλληλός ραμμον πρός τό ΕΖ παραλληλός ραμμον. έναλλάξ άρα ώς το ΑΒΓ τρίρωνον πρός το ΕΕ παραλληλός ραμμον ούτως τὸ ΚΗΘ τρίς ωνον πρὸς τὸ ΕΖ παραλληλόγραμμον. Ισον δε τὸ ΑΒΓ τρίοωνον τῶ ΒΕ παραλληλογράμω· ἴσον ἄρα καὶ τὸ ΚΗΘ τρίρωτον τώ ΕΖ παραλληλογράμμω, Αλλά το ΕΖ παραλληλόγραμμον τῷ Δ έστὶν ίσοι καὶ

ipsi TZ, ipsa vero AE ipsi EM. Et sumatur inter ipsas BT, TZ media proportionalis HO, et describatur ex HO ipsi ABT simileque et similiter positum ipsum KHO.

Et quoniam est ut BF ad HO ita HO ad FZ. si autem tres rectæ proportionales sint, est ut prima ad tertiam ita ipsa ex primă figura adipsam ex secundà, similem et similiter descriptam : est igitur ut BF ad FZ ita ABF triangulum ad KHO triangulum. Sed et ut BF ad FZ ita BE parallelogrammum ad EZ parallelogrammum; et ut igitur ABF triangulum ad KHO triangulum ita BE parallelogrammum ad EZ parallelogrammum; alterne igitur ut ABF triangulum ad BE parallelogrammum ita KHO triangulum ad EZ parallelogrammum. Æquale autem ABF triangulum ipsi BE parallelogrammo : aquale igitur et KH⊙ triangulum ipsi EZ parallelogrammo. Sed EZ parallelogrammum ipsi \( \Delta \) est æquale; et KHΘ igitur ipsi Δ est æquale. Est autem KHO et ipsi ABF simile; ipsi igitur dato

une moyenne proportionnelle H3 entre les droites BF, FZ (15. 6), et sur H0 construisons une figure kH0 semblable à la figure ABF et semblablement placée (18. 6).

Puisque BI est à 140 comme 140 est à 172, et puisque, lorsque trois droites sout proportionnelles, la première est à la troisième conme la figure construite sur la première est à la figure semblable construite sur la seconde, et semblablement placée (cor. 2. prop. 20. 6), la droite BI est à la droite rz comme le triangle ABI est au triangle KH0. Mais BI est à 172 comme le paral-lélogramme BE est au parallélogramme EZ (1. 6); donc le triangle ABI est au triangle KH0 comme le parallélogramme EZ; donc, par permutation, le triangle ABI est au parallélogramme EZ (donc, par permutation, le triangle ABI est au parallélogramme EZ (donc, par permutation). La triangle ABI est au parallélogramme EZ (donc, par permutation). La triangle ABI est au parallélogramme EZ (donc, par permutation). La triangle ABI est au parallélogramme EZ (donc, par permutation) donc le triangle ABI est au parallélogramme EZ. Mais le parallélogramme EZ est égal à la figure 2.

τὸ ΚΗΘ ἄρα τῷ Δ ἐστὶς ἴσον, Εστι δὲ τὸ ΚΗΘ καὶ τῷ ΑΒΓ ἔμειον τῷ ἄρα δὐδίντι εὐθυς ράμμιτ τῷ ΑΒΓ ἔμειος, καὶ ἄλλω τῷ δυθέντι τῷ  $\Delta^3$  ἴσος τὸ ἀὐτὸ συμίσταται τὸ ΚΗΘ. Οπερ ἔδυ ποιῆσαι.

rectilineo AEF simile, et alteri dato A æquale idem constitutum est KH⊕. Quod oportebat facere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κε.

# Εὰν ἀπό παραλληλος ράμμου παραλληλός ραμμο τό φαιρεθή, διμοίον τε τις διάς καὶ διμοίως κιίμενον, κειτίνη Σωνίαν έχου αὐτών περὶ την αὐτην διάμετρον έστι τις δλω.

Από παραλληλογράμμου γάρι τοῦ ΑΕΓΔ παραλληλόγραμμον ἀφηρήσθω<sup>2</sup> τὸ ΑΕΖΗ, ὅμοιον

#### PROPOSITIO XXVI.

Si a parallelogrammu parallelogrammum auferatur, et simile toti et similiter positum, communem angulum habens cum ipso,'circa camdem diametrum est circa quam totum.

A parallelogrammo enim ΑΒΓΔ parallelogrammum auferatur ΑΕΖΗ, simile ipsi ΑΒΓΔ



τῷ ΑΒΓΔ καὶ όμοιως κείμενον, κοινὴν γωνίαν ἔχον αὐτῷ τὴν ὑπὸ ΔΑΒ· λέγω ὅτι περὶ τὴν αὐτὴν διάμετρον ἐστι τὸ ΑΒΓΔ τῷ ΑΕΖΗ, et similiter positum, communem angulum habens ΔAB cum ipso; dico circa camdem diametrum esse ABΓΔ circa quam ipsum AEZH.

Mais le triangle KHO est semblable au triangle ABT; on a donc construit la figure KHO semblable à la figure rectiligne donnée ABT, et égale à une autre figure donnée A- Ce qu'il fallait faire.

### PROPOSITION XXVI.

Si d'un parallélogramme on retranche un parallélogramme, semblable au parallélogramme entier, et semblablement placé, et ayant avec lui un angle commun, ces parallélogrammes seront autour de la même diagonale.

Que du parallélogramme ABF1 on retranche le parallélogramme AEZH, semblable au parallélogramme ABF1 et semblablement placé, et ayant avec lui l'augle commun AAB; je dis que le parallélogramme ABF1 est autour de la même diagonale que le parallélogramme AEZH.

Non evim, sed si possibile, sit ipsius diameter  $A \circ \Gamma$ , et ejecta HZ producatur ad  $\Theta$ , et ducatur per  $\Theta$  alterutri ipsarum  $A \Delta$ , B $\Gamma$  parallela  $\Theta K$ ,

Quoniam igitur circa eamdem diametrum est ipsum ABΓΔ circa quam igum KH, si-mile est ABΓΔ lipsi KH; est igitur nt ΔA ad AB ita HA ad AK. Est autem et propter similitudinem ipsorum ABΓΔ, EH, et ut AA ad AB ita HA ad AE; et ut igitur HA ad AK ita HA ad AE; ipsa HA igitur ad utramque ipsarum AK, AE eamdem habet ratiouem; æqualis igitur est AE ipsi AK, minor misjori, quod est impossibile; non igitur non est eirea camdem diametrum ipsum ABΓΔ circa quam ipsum ABΓΔ parallelogrammum quam AEZM parallelogrammum quam AEZM parallelogrammum. Si igitur a parallelogrammon, etc.

Que cela ne soit point, mais, si cela est possible, que a el soit sa diagonale; prolongeons HZ vers  $\Theta$ , et par le point  $\Theta$  menous  $\Theta$ K parallèle à l'une ou à l'autre des droites AA, ET.

Puisque les parallélogrammes ABIA, KH sont autour de la même diagonale, le parallélogramme ABIA est semblable au parallélogramme KH (24.6); donc AA est à AB comme HA est à AK (dél. 1.6). Mais à cause de la similitude des parallélogrammes ABIA, EH, la droite AA est à AB comme HA est à AE; donc HA est à AK comme HA est à AE (11.5); donc HA a la même raison avec chacune des droites AK, AE; donc AE est égal à AK (9.5), le plus petit au plus grand, ce qui est impossible; donc les parallélogrammes ABIA, KH ne peuvent point ne pas être autour de la même diagonale; donc les parallélogrammes ABIA, AEZH sont autour de la même diagonale. Donc, etc.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ εζ.

Πάντων τών παρά την αυτήν ευθείαν παρα-Καλλομίνων παραλληλογράμμων, και ελλεμτόντων εθέσει παραλληλογράμμως, όμωδες τι και έμωδως κεμάνεις τῷ ἀπὸ τῆς ἡμωτίας ἀπαγραφορέτω, μόγιστόν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς ἡμωτίας

παραθαλλόμετον παραλληλόγραμμον, ὅμοιον ὅν τῷ ἐλλείμματι.

Εστω είθεῖα ή AB, καὶ τετμήσθω δίχα κατὰ τὸ Γ, καὶ παραδεθλήσθω παρὰ τὴν αὐτήν ι AB εὐθεῖαν τὸ ΑΔ παραλληλόηραμμον ἐλλεῖπον εἰδει

# PROPOSITIO XXVII.

Onnium ad camdem rectam applicatorum parallelogrammorum et deficientium figuris parallelogrammis , similibusque et similiter positis ipsi ex dimidià descripto, maximum est ipsum ad dimidiam applicatum parallelogrammum, simile existens defectui.

Sit recta AB, et secetur bifariam in  $\Gamma$ , et applicetur ad camdem AB rectam ipsum A $\Delta$ parallelogrammum deficiens figurà parallelo-



παραλληλος ράμμω τῷ ΓΕ, όμοίω τε καὶ όμοίως κειμένω τῷ ἀπὸ τῆς ἡμισείας ἀναγραφίντι τῆς ΑΒ<sup>3</sup>, τουτίστι τῆς ΓΒ. λέγω ὅτι πάντων τῶν grammå FE, similique et similiter posità ei ex dimidià AB descriptæ, hoc est ex ipsà FB; dico omnium ad AB applicatorum parallelogram-

# PROPOSITION XXVII.

De tous les parallélogrammes qui sont appliqués à une même droite, et qui sont défaillants de parallélogrammes semblables au parallélogramme décrit sur la moitié de cette droite, et semblablement placés, le plus grand est celui qui est appliqué à la moitié de cette droite, et qui est semblable à son défaut.

Soit la droîte AB; que cettre droîte soit coupée en deux parties égales au point r, et qu'à la droîte AB soit appliqué le parallélogramme AB, défaillant du parallélogramme FB, semblable à celui qui est décrit sur la moitié de la droîte AB, c'est-à-dire sur IB, ct semblablement placé; je dis que de tous les parallélo-

παρά την ΑΒ παραθαλλομίνων παραλληλογόμμων, και ελλυπόντου είδεν παραλληλογόμμων, και ελλυπόντου είδεν παραλληλογόμμους το ΤΕ, μέγοτο έντι τό ΑΔ. Παραθεδιάτου γόρ παρά την ΑΒ είδειαν τό ΑΖ παραλληλόγραμμων, ελλύπον είδει παραλληλογράμμω τό ΚΘ, όμειω τι και έμοίως κυμένω τό ΤΕ λέζω έτι μετέξεν εττι τό ΑΛ. τό Αζ.

Επεὶ γὰρ ὅμοιόν ἐστι τὸ ΓΕ παραλληλόγραμμον τῷ ΚΘ παραλληλογράμμω, περὶ τὴν αὐτὰν εἰσι διάμετρον. Ηχθω αὐτῶν διάμετρος ἡ ΔΒ, καὶ καταγεγράφθω τὸ σχῆμα.

Επὶ οὖν ἴσον ἰστὶ τὸ ΓΖ τῷ ΖΕ, κοινὸν προσκιόσὸν τὸ ΚΘὶ· ὁλον ἀρα τὸ ΓΘ όλον τὸ ΚΕ ἐστὶν ἴσον. Αλλά τὸ ΓΘ τῷ ΓΗ ἐστὶν ἴσον, ἐπὸ ἐ καὶ ὁ ΑΓ τῷ ΤΒ ἔσον ἐστὶς › καὶ τὸ ΗΓ ἀρα τῷ ΕΚ ἐστὶν ἴσοι<sup>6</sup>. Κοινὸν προσκιόσὸω τὸ ΓΖ· ὁλον ἄρα τὸ ΑΖ τῷ ΛΜΝ γιώμουὶ ἱστιν ἴσον ἄστῷ' τὸ ΓΕ παραλληλόγραμμον, τουτίστι τὸ ΑΔ, τὸ ῶ ΑΣ παραλληλογραμμον, τουτίστι τὸ ΑΔ, morum, et deficientium figuris parallelogrammis similibusque et similiter positis ipsi  $\Gamma E_{\gamma}$  maximum esse  $\Lambda \Delta$ . Applicetur enim ad  $\Lambda B$  rectem ipsum  $\Lambda Z$  parallelogrammum, deficiens figur $\Lambda$  parallelogramm $\Lambda$   $K \Theta$ , similique et similiter posità ipsi  $\Gamma E_{\gamma}$  dico majus esse  $\Lambda \Delta$  ipso  $\Lambda Z$ .

Quoniam simile enim est  $\Gamma E$  parallelogrammum ipsi  $K\Theta$  parallelogrammo, circa camdem sunt diametrum. Ducatur corum diameter  $\Delta B$ , det escribatur figura.

Quonian igitur æquale est PZ ipsi ZE, commune addatur KØ; totum igitur PØ toli KE est æquale. Sed PØ ipsi FH est æquale, queniam et ipsa AF ipsi FE æqualis est; et HF igitur ipsi EK est æquale. Commune addatur FZ; totum igitur AZ ipsi AMN gnomoni est æquale; quare et FE parallelogrammun, hoc est AA, ipso AZ parallelogrammun majus est,

grammes qui sont appliqués à la droite AB, et qui sont défaillants de parallélogrammes semblables au parallélogramme TE, et semblablement placés, le plus grand est le parallélogramme AA. Car appliquons à la droite AB le parallélogramme AZ, défaillant du parallélogramme KO semblable au parallélogramme TE, et semblablement placé; je dis que le parallélogramme AA est plus grand que le parallélogramme AA.

Car puisque le parallélogramme FE est semblable au parallélogramme K0, ces deux parallélogrammes sont placés autour de la même diagonale (26.6). Menons leur diagonale 4B, et décrivons la figure.

Puisque le parallélogramme rz est égal au parallélogramme zE (45. 1), ajoutons le parallélogramme commun KØ; le parallélogramme entier rE scra égal au parallélogramme entier RE. Mais rØ est égal à rH (56. 1), parce que la droite AI est égale à la droite rE; donc HI est égal à EK. Ajoutons le parallélogramme commun rz, le parallélogramme entier zz scra égal au guomen AMN; donc le parallélogramme rE, c'est-à-dire le parallélogramme AS, est plus graud que le parallélogramme zz (56. 1).

Εστω γώρ σάλιν νι ΑΒ τμιθείναι δίχαι κατά τὰ Γ, και παραβλιθείν τὸ Αλ ἐλλείνον εἰδια τῷ ΓΜ, καὶ παραβλιθείν τὸ Αλ ἐλλείνον εἰδια τῷ ΑΕ ΤΑΝ, καὶ παραβλιθείν σάλιν σαρὰ τὰν ΑΒ τὸ ΑΕ παραλλικός ραμμον ἐλλείτον τῷ ΔΣ, ἐμεεἰω τι καὶ ἐμεεἰως κυμένο τῷ ἀπὸ τῆς τὰ μιστίας τῆς ΑΒ, τῷ ΓΜ λίχω ὅτι μιζεν ἐστι τὸ ἀπὸ τῆς ἑμισείας τσεαβλιθέν τὸ Αλ τοῦ ΑΕ.

Sit enim rursus AB secta bifariam in  $\Gamma$ , et applicatum ipsum AA, deficiens figură  $\Gamma M$ , et applicetur rursus ad AB ipsum AE parallelogrammum, deficieus ipso  $\Delta Z$ , similique et similiter posito ipsi  $\Gamma M$  ex dimidià AB; dico majus esse ipsum ad dimidiam applicatum AA ipso AE.



Ετεί γάρ διμείδε έστε το ΔΖ τῶ ΓΜ, περί τὰν αὐτὰν είσε διάμετρος έστω αὐτὰν διάμετρος ἡ ΕΒ, καὶ καταγερράφθω τὸ σχῆμα.

Kai thì I see letì tê AZ tử  $A\Theta$ , thì kai từ Hữ H $\Theta$ '  $\mu$ Iζa ắpa rễ AZ tử XE. I see δί τὸ AZ tử XE. I see δί τὸ AZ tử XI. Từ EA. Kurễs προκείσθω" τὰ KA' tế Az ἄpa rễ A A δίου τοῦ AE  $\mu$ Iζα ἐπτιτ. Hárton ắpa rẽ An δίου τοῦ AE  $\mu$ Iζα ἐπτιτ. Hárton ắpa, καὶ τὰ ἱξῆς,

Quoniam enim simile est AZ ipsi FM, circa camdem sunt diametrum; sit corum diameter EB, et describatur figura.

Et quoniam æquale est ΔZ ipsi ΛΘ, quomiam et ipsa ZH ipsi HΘ; majus igitur ΔZ ipso ΚΕ. Æquale autem ΔZ ipsi ΔΔ; majus igitur et ΔΛ ipso ΕΚ. Commune addatur κΔ; totum igitur ΑΛ toto ΔΕ majus est. Omnium igitur, etc.

Coupons de nouveau la droite AB en deux parties égales au point F, et appliquons à cette droite le parallélogramme AA, défaillant du parallélogramme IM, et de plus appliquons à la droite AB le parallélogramme AE defaillant du parallélogramme AZ, semblable au parallélogramme décrit sur la moitié de AB, et semblablement placé; je dis que le parallélogramme AA qui est appliqué à la moitié de cette droite est plus grand que le parallélogramme AE.

Car, puisque les parallélogrammes AZ, FM sont semblables, ces deux parallélogrammes sont autour de la même diagonale (26.6); soit EB leur diagonale, et décrivons la figure.

Puisque Az est égal à AO (56. 1), car zH est égal à HO, Az est plus grand que KE. Mais Az est égal à AA (45. 1); done AA est plus grand que EK. Ajoutons le parallélogramme commun hA; le parallélogramme entier AA sera plus grand que le parallélogramme entier AE. Done, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κώ.

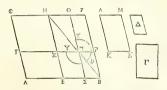
#### PROPOSITIO XXVIII.

Παρά την δεθιίσαι εὐθιῖαι τῶ δεθιίτι εὐθυραμμω ἱτου παραλλικός ραμμως παραδαλικό , 
ἐλλιῖπου εἰθιι παραλλικός ραμμως ταραδαλικό , 
δθείτι - Α΄ δὰ τὸ διθεμινου εὐθυς ραμμως , 
ῷ δὶ ῖσεν παραδαλικ, μοὶ μείζει εἰται τεῦ ἀπο 
τῆς κιμετίας παραδαλομίνευ , όμειων ὅττῶν τῶν 
ἐλλιμάτων τοῦ τι ἀπὸ τῆς κιμετίας καὶ τοῦ ῷ 
διὶ ὅμετο ἐλλιῖπικό.

Εστω ή μεν δοθείσα εύθεία ή ΑΒ, το δε δοθεν

Ad datam rectam dato rectilineo æquale parallelogrammum applicare, deficiens figurda parallelogramma simili ipsi dato; oportet utique datum rectilineum cui oportet æquale applicare, non majus esse ipso ad dimidiam applicato, similibus existentibus defectibus et ipso ad dimidiam et ipso cui oportet simile deficere.

Sit data quidem recta AB, datum vero F



εύθύγραμμον, & δεῖ ἴσον παρά τὴν ΑΒ παραδαλεῖν, τὸ Γ, μὴ μεῖζον ὸν τοῦ ἀπὸ τῆς ἡμισείας rectilineum, cui oportet æquale ad AB applicare, non majus existens eo ad dimidiam

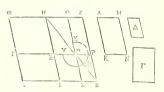
# PROPOSITION XXVIII.

A une droite donnée appliquer un parallélogramme qui soit égal à une figure rectiligne donnée, et qui soit défaillant d'un parallélogramme semblable à un parallélogramme donné : il faut que la figure rectiligne donnée ne soit pas plus grande que le parallélogramme appliqué à la moitié de la droite donnée; le défaut du parallélogramme appliqué à la moitié de cette droite et le défaut de celui qui doit être défaillant d'un parallélogramme semblable étant semblables entr'eux.

Soit AB la droite donnée, et r la figure rectiligne à laquelle doit être égal le parallélogramme qu'il faut appliquer à la droite AB; que la figure recti-

σαραθαλλεμένου, όμοίων όντων τῶν ἐλλειμμάτωι , & δε δεί εμοιον ελλείπειν το Δ. δεί δη παρά την δοθείσαν εύθείαν την ΑΒ τῶ δοθέντι εύθυοράμμω τῶ Γ ίσου παραλληλόοραμμου παραξαλείν, έλλείτον είδει παραλληλουράμμο, όμοίο έντι τÿ Δ.

applicato, similibus existentibus defectibus, ipsum autem & cui oportet simile deficere; oportet igitur ad datam rectam AB dato rectilineo F zquale parallelogrammum applicare, deficiens figură parallelogrammă, simili existente ipsi Δ.



Τετμάσθω ά ΑΒ διγα κατα τὸ Ε συμείου, καὶ άνας εγράφθω άπο τῶς ΕΒ τῶ Δ δμοιον και όμοίως εείμετον τό ΕΒΖΗ, καὶ συμπεπλαρώσθω τό ΑΗ παραλληλός ταμμον. το δή ΑΗ ήτοι ίσου έστι το Γ, η μείζον αύτου, διά τιν ορισμονί. Εί μεν ουν έσον έστι το ΑΗ τῶ Γ, 2:201ος ἀν είν το έπιταχθέι \* παραθέθληται ζάρ παρά τήν δ. 9ε, σαν εύθείαν την AB τω δ.θέντι εύθυγράμιω τῶ Γίσον πακαλληλός επιμον το ΑΗ, έλλείπου

Secetar AB bifariam in E puncto, et describatur ex insă EB insi A simile et similiter positum EBZH, et compleatur AH parallelogrammum; AH utique vel æquale est ipsi Γ, vel majus ipso, ob determinationem. Et si quidem æquale est AH ipsi F, factum crit propositum: applicatum crit cuim ad datam rectam AB dato rectilineo F æquale parallelogrammum AH, dificiens figurà parallelogrammà

ligne ne soit pas plus grande que le parallélogramme appliqué à la moitié de AB. les défauts étant semblables, et soit à le parallélogramme auquel le défaut doit être semblable; il faut à la droite donnée AB appliquer un parallélogramme qui soit égal à la figure rectiligne donnée r, et qui soit défaillant d'un parallélogramme semblable au parallélogramme A.

Coupons la droite AB en deux parties égales au point E (10. 1); sur EB décrivons le partie ramme EBZH semble au parallélogramme A, et sembleblement placé (18. 0), et termines le paradélogramme AH; le parallélogramme AH sera égal à la figure F, ou plas grand, d'après ce qui a été dit. Si le parallélogramme AH est égil à la sigure r, on aur fait ce qui était proposé; car on aura appliqué à la droite AB un parallélogramme AH semblable à la figure rectiligne

# LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE. 36:

είδει παραλληλογρόμμο τῷ ΕΖ έμείω έντε τῷ Δ. Εί δε ου, μείζον έστι το ΘΕ του Γ. Ισαν δε το ΘΕ τῶ ΗΒο μείζον ἄρα καὶ τὸ ΗΒ τοῦ Γ. Ω δή μείζον έστι το ΗΒ του Γ. ταυτη τη ύπεροχή ίσον, τω δε Δ όμοιον και όμοιως κείμενον τὸ αύτο συνετώτω το ΚΛΜΝ, Άλλα το Δ τω ΗΒ έστην ι ομοιον και το ΚΜ άρα τῶ ΗΒ έστιν ομοιον. Εστω ούν δομόλος ος ή μεν ΚΑ τη ΗΕ, ή δε ΑΜ Tỹ HZ. Kai imil isov istì to HB toic F, KM, μείζον άρα έστὶ το ΗΒ τοῦ ΚΜο μείζων άρα έστὶ Rai i Mir HE THE AK, & SE HZ THE AM, KEIGSW THE LIST 6 KA ISH HE THE SE AM ISH HO , EZE συμπεπληρώσθω το ΞΗΟΠ παραλληλός ραμμον ίσον άρα καὶ ὅμοιόν ἐστι τῷ ΚΜ τὸ ΗΠ7. Αλλά τὸ ΚΜ τῶ ΗΒ ὅμοιόν ἐστι<sup>8</sup> καὶ τὸ ΗΠ ἄρα τῷ ΗΒ ομειόν έστι» πεεί την αυτήν άρα διάμετρον έστι το ΗΠ το ΗΒ. Εστω αυτών διάμετρος θ ΗΠΒ, καὶ καταγερράφθω τὸ σχήμα.

Επεί οῦν ἰσον ἐστὶ τὸ ΒΗ τοῖς Γ, ΚΜ, ὧν τὸ

EZ simili existenti ipsi Δ. Si autem non , majus est OE ipso C. Æquale autem OE ipsi HB; majus igitur et HB ipso F. Quo utique majus est HB ipso F, ci excessui æquale, ipsi autem Δ simile et similiter positum idem constituatur KAMN. Sed A ipsi HB est simile; et KM igitur insi HB est simile. Sit igitur homologa quidem KA ipsi HE, ipsa vero AM ipsi HZ. Et quoniam æquale est HB ipsis F, KM, majus igitur est HB ipso KM; major igitur est et ipsa quidem HE ipså AK, ipsa vero HZ ipså AM. Ponatur ipsi quidem KA æqualis HE, ipsi vero AM æqualis HO, et compleatur EHOII parallelogrammum; æquale igitur et simile est ipsi KM insum HII. Sed KM insi HB simile est; et PII igitur ipsi HB simile est; circa camdem igitur diametrum est HII circa quam HB. Sit corum diameter HIIB, et describatur figura.

Et quoniam æquale est BH ipsis r, KM,

donnée r, et défaillant d'un parallélogramme Ez semblable au parallélogramme A. Mais si cela n'est point, ⊕E est plus grand que r. Mais ⊕E est égal à HB; donc HB est plus grand que r. Construisons le parallélogramme KAMN égal à l'excès du parallélograiame HB sur la figure r, et semblable au parallélogramme A, et semblablement placé (25. 6). Mais le parallélogramme A est semblable au parallélogramme HE; donc le parallélogramme KM est semblable au parallélogramme HB. Que la droite KA soit l'homologue de la droite HE, et la droite AM l'homologue de la droite HZ. Puisque le parallélogramme HB est égal aux deux figures r, KM, le parallélogramme HB est plus grand que le parallélogramme KM; donc HE est plus grand que AK, et HZ plus grand que AM (20. 6). Faisons HE égal à KA, et HO égal à AM (3. 1), et achevons le parallélogramme EHOII (51, 1); le parallélogramme HII sera égal et semblable au parallélogramme KM (24.6). Mais le parallélogramme KM est semblable au parallélegramme HB; donc le parallélogramme HE est semblable au parallélogramme HB (21. 6); donc les parallélogrammes HII, HB sont autour de la même diagonale (26, 6). Soit HUB leur diagonale, et décrivons la figure.

Puisque le perallélogramme en est égal aux deux figures r, km, et que

HII tῷ KM teriv ĭser» λοιπὸς ἄρα ὁ ΥΦΧ ριώμων λοιπῷ τῷ Γ ἴτος teri. Καὶ tɨπὶ ἴτον teri τὸ ΟΡ τῷ ΞΣ, κειτὸν πρεσειέσδα τὸ ΠΕ• ἄλον ἄρα τὸ ΟΒ ἄλφ τῷ ΞΒ ἴσον terir. Αλλά τὸ ΞΕ τῷ ΤΕ teriv ἴτον, teri καὶ συμομ ἵ ΛΕ πλουα τὰ τὸ

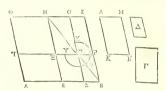
EB cerir ion\* nai to TE apa to OB corir icer.

Κοιτόν προσκείσθω το ΕΣ: όλον άρα το ΤΣ όλω τώ

ΥΦΧ ανώμοτι έστην ίσου. Αλλά ο ΥΦΧ ανώμων

τῷ Γ ἐδείχθη ἴσος καὶ ΑΠ άρα τῷ Γ ἐστὶ: ἴσον.

quorum HII ipsi KM est æquale; reliquus igitur 76X gnomou reliquo r est æqualis. Et quonism æquale est OP ipsi \$\mathbb{Z}\$, commune apponatur IIB; totum igitur OB toti \$\mathbb{Z}\$ æquale est. Sed \$\mathbb{Z}\$ ipsi TE est æquale, quonism et latres AE lateri LB est æquale; et TE igitur ipsi OB est æquale. Commune apponatur \$\mathbb{Z}\$; totum igitur T\$ toti \$70\$ gnomoni est æquale. Sed \$70\$X gnomon ipsi \$\mathbb{C}\$ ostenus est æqualis; et \$AI\$ igitur ipsi \$\mathbb{C}\$ estenus est æqualis;



Παρά την διθείταν άρα εύθείαν την ΝΕ τῷ διθείτει εύθος ράμμος τῷ Γ ἔσον τακραλληλός ραμμον παραδείδηνται το ΣΤ, διλείταν είδει τακραλληλογράμμος τῷ ΠΕ όμοξο ὅτει τῷ Δ, ἐτειδήπερο τὸ ΠΕ τὰ ΗΠ δικείν ὑτεις. Οπιο ὑδι τοιδισει. Ad datam igitur rectam AB dato rectilineo Γ æquale parallelogrammum applicatum est ΣΤ, dificiens figurà parallelogramma ΠΒ simili existenti ipsi Δ, quandoquidem ΠΒ ipsi ΗΠ simile est. Quod oportebat facere.

HII est égal à EM, le gnomon restant TAN est égal à la figure restante r. Et puisque op est égal à ZE (45.1), ajoutons le parallélogramme commun IIB; le parallélogramme entier obsera égal au parallélogramme entier ZE. Mais ZE est égal à TE (56.1), parce que le côté AE est égal au côté EB; donc TE est égal à OB. Ajoutons le parallélogramme commun ZE; le parallélogramme entier TE sera égal au gnomon entier TAN. Mais on a démontré que le gnomon TAN est égal à r; donc AII est égal à r.

On a donc appliqué à la droite AB un parallélogramme II, égal à la figure rectiligne donnée I, et défaillant d'un parallélogramme IIB semblable à |3, puisque IIB est semblable à HII. Ce qu'il fallait faire.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ 26'.

Παρά τή: δεθείσαν εύθειαν τῷ δεθέντι εὐθυγράμιω του παραλληλόγραμιου ταραδαλείν, ὑτεβάλλου εἰθει παραλληλογράμιω ὁμοίω τῷ δεθέντι.

Εστω ή μὶν ζεβιτών εἰθιῖκ ή ΑΒ, τὸ δι ἐνθιν κοι το κατα το Α παραδα ΑΝ, το Τη δι δι ἐνθιν κοι το Της το Αθ το Αθ

#### PROPOSITIO XXIX.

363

Ad datam rectam dato rectilinco æquale parallelogrammum applicare, excedens figurá parallelogrammà simili datæ.

Sit data quidem recta AB, datum vero rectilineum Γ, cui oportet æquale ad AB applicare, Δ autem cui eportet simile applicare; oportet igitur ad AB rectam ipsi Γ rectilineo æquale parallelogrammum applicare, excedens figurà parallelogramma simili ipsi Δ.





Τετμώνθω ή ΑΕ δίχα κατά το Ε, καὶ ἀιας ερράφθω ἀπό τῶς ΕΒ τῷ Δ ὅμοιοι καὶ ὁμείως κείμετον παραλληλόρομμεν το ΕΖ, καὶ συταμφοSceetur AB bifariam in E, et describatur ex EB ipsi \( \Delta \) simile et similiter positum parallelogrammum \( \mathbb{E} Z \), et utrisque simul quidem \( \mathbb{E} Z \),

# PROPOSITION XXIX.

Appliquer à une droite donnée, un parallélogramme qui soit égal à une figure rectiligne donnée, et qui soit excédent d'un parallélogramme semblable à un parallélogramme donné.

Soit AB la droite donnée, à laquelle il faut appliquer un parallélogramme qui soit égal à une regure rectiligne donnée r, et qui soit excédent d'un parallélogramme seml lable à un parallélogramme \(\Delta\); il faut à la droite \(\Delta\) appliquer un parallélogramme qui soit égal à la figure rectiligne r, et qui soit excédent d'un parallélogramme semblable au parallélogramme \(\Delta\).

Coupons AB en deux parties égales au point E (9, 1), sur la droite EB décrivons le parallélogramme BZ semblable au parallélogramme \( \Delta \) et semblable-

 r æquale, ipsivero Δ simile et similiter positum idem constituatur HΘ; simile igitur est HΘ ipsi EA. Homologa autem sit KΘ quidem ipsi ZA, ipsa vero KH ipsi ZE. Et quoniam majus est HΘ ipso ZB, major igitur est et ipsa quidem KΘ ipsa ZA, ipsa vero KH ipsi ZE. Producantur ipsæ ZA, ZE, et ipsi quidem KΘ æqualis sit ZAM, ipsi vero KH æqualis ZEN





ρίσθα τό ΜΝ΄ τό ΜΝ όρα τῷ ΗΘ ἱτο τἱ ἐττι καὶ ἔμοιοτ. Αλλά τὸ ΗΘ τῷ ΕΛ ἐστῖν ἔμιτιοτ καὶ τὸ ΜΝ όρα τῷ! ΕΛ ἐμιτιόν ἐστις περὶ τῶν κιὰ τὸ ΕΛ τῷ ΜΝ. Ηχ. ὑα ἀὐτῶτ ὡ ἐσἰμιτρος ἱ ΖΞ, καὶ καταριγράφδα τὸ σχάμα.

Ετεὶ οὖρ3 ἴσον ἐστὶ το ΗΘ τοῖς ΕΛ , Γ , ἀλλά

et compleatur MN; ipsum MN igitur ipsi HO aqualeque est et simile. Sed Ho piat EA est simile; et MN igitur ipsi EA simile est çirca camdem igitur diametrum est ipsum EA circa quam MN. Ducatur corum diameter ZE, et describatur figura.

Et quoniam æquale est HΘ ipsis EA, F,

ment placé (18.6), et construisons le parallélogramme H0 égal aux deux figures et, et semblable au parallélogramme 2, et semblablement placé (25.6); le parallélogramme H0 sera semblable au parallélogramme EA. Que Ex soit l'homologue de 2A, et en l'homologue de 2E. Puisque H0 est plus grand que 2B, la droite k0 est plus grande que 2A, et la droite k1 plus grande que 2E. Prolongeons 2A, 2E, que 2M soit égal à k0, et 2EN égal à k1 (5.1), et achevons le parallélogramme MN. Le parallélogramme MN sera égal et semblable au parallélogramme H0. Mais le parallélogramme H0 est semblable au parallélogramme EA; donc le parallélogramme MN est semblable au parallélogramme EA; donc le parallélogramme EA, 1N sont autour de la même diagonale (26.6). Menons leur diagonale 2±, et décrivons la figure.

Puisque le parallélogramme Ho est égal aux figures EA, T, et que

τὸ HΘ τῷ MN ἴου ἰστί\* καὶ τὸ MN ἄρα τοῖς ΕΛ ς Γὰνο ἰστί. Καιτὸ ἀρφιρόθω τὸ ΕΛ ᾿ λοιτὸς ἄρα ὁ ΨΧὸ γιόμων τῶ Γ ἰστίν ἴους ἡ. Καὶ ἰπτὶ ἔτα ἱστιὰ ἡ ΔΕ τῆ ΕΒ, ἴου ἰστὶ καὶ τὸ ΔΝ τὸ ΝΒ, τουτίστι τῷ ΛΟ. Κοινὸ προσιείσδω τὸ ΕΞ ὅλον ἀρα τὸ ΛΞ ἴουν ἰστὶ τῷ ἀΧΨ γιάμωνι. Αλὰ ὁ ἀΧΨ γιάμων τὸ Γ ἴους ἰστί καὶ το ΑΞ ἄρα τὸ Γ ἴουν ἰστίς.

Παιρά τὸν δεθιῖσαν ὅρα ιδθιῖσα τὸν ΑΠ τῷ δεθιῖσαν τὸν ΑΠ τῷ δεθιῖσαν το Θουράμμω τῷ Γ ἔνον παιραλληλόρραμμω τῶ ΠΟ ἔμειος δετι τὸς Δ, ἐπεὶ κὰ τῷ ΕΛ ἐπεὶν ἔμειον τὸ ΟΠ<sup>†</sup>, Οπερ ἐδεν τειῶν τὸ ΕΛ ἐπεὶν ἔμειον τὸ ΟΠ<sup>†</sup>, Οπερ ἐδεν τειῶναι.

sed IIO ipsi MN aquale est; et MN igitur ipsis EA, Γ aquale est. Commune auferatur EA; reliquate igitur #XP guomon ipsi Γ est æqualis. Et quoniam aqualis est AE ipsi EB, æquale est et AN ipsi NB, hoc est ipsi AO. Commune apponatur EB; totum igitur AZ acquale est ipsi ΦXP guomoni. Sed ΦXP gromon ipsi Γ æqualis est; et AZ igitur ipsi Γ æquale est.

Ad datam igitur rectam AB dato rectilineo r aquale parallelogrammum applicatum est AE, excedens figura parallelogrammā 110 simili existenti ipsi A, quoniam et ipsi EA est simile 011. Quod oportebat facere.

HO est égal à MN, le parallélogramme MN est égal aux figures EA, r. Retranchons le parallélogramme commun ES; le guernon restant \*\*XP sera égal à r. Et puisque AE est égal à EP, le parallélogramme AN est égal au parallélogramme NB (56. 1), c'est-à-dire au parallélogramme nO (45. 1). Ajoutons le parallélogramme commun EE; le parallélogramme entier AE sera égal au gnomon entier \*\*AXP. Mais le gnomon \*\*AXP. Mais le gnomon \*\*AXP. Alais le gnomon \*\*AXP. Alais

On a donc appliqué à la droite donnée AB un parallélogramme AE qui est égal à la figure rectiligne donnée r, et qui est excédent d'un parallélogramme DO semblable au parallélogramme DO, parce le parallélogramme EA est semblable au parallélogramme OT. Ce qu'il fallait faire.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λ'.

Tทิง โดยถึงสม อเปียโลม พระพรคสตนย์หมง สีมออง ผลโ เมร์ของ มักรอง พระเมิง

Εστω ή δυθείτα εὐθείτα στεπερασμέτη ή ΑΒ· διί δή τὰν ΑΒ εὐθείταν ἄκρον καὶ μέσον λόγον τιμεί.

Αναριηράφθω η άρι από τῶς ΑΒ τιτράηωτον τὸ ΕΓ, καὶ παραθιθλύσθω παρά τῶν ΑΓ τῷ ΕΓ Ισο παραλικόη ραμμον τὸ ΓΔ, ὑπερθάλλον εἴθει τὸ ΑΔ ὁωοίω τῶ ΒΓ.

#### PROPOSITIO XXX.

Datam rectam terminatam secundum extremam et mediam rationem secare,

Sit data recta terminata AB; oportet igitur
AB rectam secundum extremam et mediam

Describatur enim ex AB quadratum BΓ, et applicetur ad AΓ ipsi BΓ æquale parallelogrammum ΓΔ, excedens figurà AΔ simili ipsi BΓ.



Τιτράγωνον δί έστι τό DΓ\* τιτγάγωνον άρα έστι καὶ τό ΑΔ. Καὶ ἐπιὶ ἐτον ἐστὶ τό DΓ τῶ ΓΔ. κοιτὸν ἀφιράσδω τό ΓΕ\* λειτὸν άρα τό BΣ λοιτῷ τῷ ΑΔ ἐπιὰ ἔστ. Εστι δὶ αὐτῷ καὶ ἰστο όν τιεν\* τῶν ΒΣ, ΑΔ ἀρα ἀνταιτούθωνιν αἰστλυμαὶ Quadratum autem est BF; quadratum igitur est et A $\omega$ . Et quoniam æquale est BF ipsi  $\Gamma\Delta$ , commune auferatur FE; reliquom igitur BZ reliquo A $\Delta$  est æquale. Est autem ei et æquiangulum; ipsorum BZ, A $\Delta$  igitur reciproca

# PROPOSITION XXX.

Couper une droite finie et donnée en moyenne et extrême raison.

Soit donnée la droite finie AB; il faut couper la droite AB en moyenne et exprême raison-

Sur la droite AB construisons le quarré BT (46.1), et à la droite AT appliquons un parallélogramme PA, qui seit égal au quarré BT, et qui soit excédent d'un parallélogramme AA semblable à BT (29.6).

Puisque et est an quarré, la cet un quarré. Et puisque et est égal à ra, retranchons la partie commune re; le reste ez sera égal au reste la Mais ces deux figures sont équiangles; donc les côtés des parallélogrammes ra, la la commune ra, la commu

αί στην τὰς ἴσας χωνίας ' ἀστιν ἄρα ὡς ὁι Ὁ Ε΄ σρὸς τὸν ΕΛ εὐτος ὁι ΑΕ σρὸς τὸν ΕΕ, 1ση ὁι ἡ μλι ΣΕ Τῆ Τη, τουτίστι τη ΑΒ<sup>ο</sup>, ὁί ΕΔ τῆ ΑΕ ἔστιν ἄρα ὡς ὁι ΒΛ σρὸς τὸν ΑΕ εὖτως ὁι ΑΕ σρὸς τὸν ΕΒ, Νείζων ὁὶ ὁι ΑΕ τῆς ΑΕ· μείζων ἄρα ποὶ ὁι ΑΕ τῆς ΕΒ.

Η άρα ΑΒ εὐθεῖα ἄχρον καὶ μέσον λόγον τέτμηται κατὰ τὸ Ε, καὶ τὸ 3 μεῖζον αὐτῆς τμῆμά ἐστι τὸ ΑΕ, Οπερ ἐδιε ποιῆσαι. sunt latera circa æquales angulos; est igitur ut ZE ad EA ita AE ad EB. Æqualis autem ipsa quidem ZE ipsi AF, hoc est ipsi AB, ipsa vero EA ipsi AE; est igitur ut BA ad AE ita AE ad EB. Major autem AB ipså AE; major igitur et AE ipså EB.

Ipsa igitur AB recta secundum extremam et mediam rationem secta est in E, et majus ejus segmentum est AE. Quod oportebat facere.

#### ΑΛΛΩΣ.

Εστω ή δοθείσα εὐθεία ή ΑΒ· δεί δη την ΑΒ΄ άκρον καὶ μέσον λόχον τεμείν.

#### ALITER.

Sit data recta AB; oportet igitur AB secundum extremam et mediam rationem secare.



Τετμάσθω γὰρ ἡ ΑΒ κατὰ τὸ Γ , ὧετε τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ , ΒΓ ἴσον εἶται τὸ ἀπὸ τῆς ΑΓ τετραγώνο. Επεὶ οὖν τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ , ΒΓ ἴσον ἐστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΑν ἔστιν ἄρα ὡς ἡ ΑΒ πρὸς τὴν ΑΓ οὕτως ἡ Secctur enim AB in F, ita ut ipsum sub AB, BF æquale sit ipsi ex ipså AF quadrato.

Et quoniam ipsum sub AB, BF æquale est ipsi ex FA; est igitur ut AB ad AF ita AF ad FB;

autour des angles égaux, sont réciproquement proportionnels (14, 6); donc ZE est à E. comme AE est à E. Mais ZE est égal à AT (34, 1), c'est-à-dire à AB, ct E $\Delta$  est égal à AE; donc BA est à AE comme AE est à EB. Mais AB est plus grand que AE; donc AE est plus grand que ED.

Donc la droite AB a été coupée au point E en moyenne et extrême raison, et AE est son plus grand segment. Ce qu'il fallait faire.

# AUTREMENT.

Soit AB la droite donnée; il faut couper AB en moyenne et extrême raison. Coupons AB au point r, de manière que le rectangle sous AB, Br soit égal au quarré de AF (11. 2).

Puisque le rectangle sous AB, Er est égal au quarré de FA, AE est à AF

ΑΓ πρὸς τὰν ΓΒ. Η ἄρα ΑΒ ἄκρον καὶ μέσον λόγον τέτμηται κατὰ τὸ Γ. Οπερ ἐδει ποιθσαι. ipsa igitur AE secundum extremam et mediam rationem secta est in F. Quod oportebat facere.

# ΠΡΟΤΑΣΙΣ λά.

# PROPOSITIO XXXI

Εντοῖς ὁρθος ωνίσις τριγώνοις, τὸ ἀπὸ τῆς τῶν ἐρθῶν γωνίων ὑποτινούσης πλιυράς ἐἰδος ἰσος ἐστὰ τοῖς ἀπὸ τῶν τῶν ἐρθῶν γωνίων σιριιχουσῶν πλιυρῶν εἴθων, τοῖς ὁμισίοις τι' καὶ ἐζιοίως ἀναγραφοριένοις.

Εστω τρέχωνον έξθεχώνευν το ΑΒΓ, ορθήν έχεν την ύπο ΒΑΓ χωνίαν λίχω ότι το άπο της In rectangulis triangulis, figura ex latere rectangulum angulum subtendente æqualis est figuris ex lateribus rectum angulum subtendentibus, similibusque et similiter descriptis.

Cit triangulum rectangulum ABF, rectum habens BAF angulum; dico figuram ez BF



ΒΓ είδος ίσον ίστι τοίς ἐπό τῶν ΒΑ, ΑΓ είδεσ:, τοίς όμολος τε² καὶ όμιλως ἀναγραφομένοις.

Ηχθω κάθετος 5 ΑΔ.

æqualem esse figuris et BA, AP, similibusque et similiter descriptis.

Ducatur perpendicularis A4.

comme Ar est à l'E (17. 6); donc la droite AB a été coupée en moyenne et extrême raison au point r (déf. 5. 6). Ce qu'il fallait faire.

# PROPOSITION XXXI.

Dans les triangles rectangles, la figure construite sur le côté qui souteud l'angle droit, est égale aux figures semblables et semblablement décrites sur les côtés qui comprènent l'angle droit.

Soit le triangl, rectangle ABF, ayant l'angle droit BAF; je dis que la figure construite sur BF est égale aux figures semblables et semblablement décrites sur les côtés BA, AF,

Menons la perpendiculaire As.

36n

Επεί ουν εν όρθος ωνίω τρις ώνω τω ΑΒΓ, από της πρός το Α ορθής γωνίας έπὶ την ΕΓ βάσεν κάθετος ήκται ή ΑΔ\* τὰ ΑΒΔ , ΑΔΓ ἄρα<sup>3</sup> πρὸς τη καθέτω τρίηωτα ομοιά έστι τῶ τε όλω τῷ ΑΒΓ καὶ άλλήλοις. Καὶ έπεὶ ομοιόν έστι το ΑΕΓ τω ΑΒΔ, έστιν άρα ως ή ΓΒ προς την ΒΑ ούτως ή ΑΒ πρός την ΒΔ. Και έπει τρείς ευθείαι ανάλοιόν είσης, έστην ώς ή Επρώτη πρός την τρίτην ούτως τὸ ἀπὸ τῆς πρώτης είδος πρὸς τὸ ἀπὸ τῆς Sευτέρας, τὸ όμοιον καὶ όμοίως άνας ραφόμενον· ώς άρα ή ΓΒ πρός την ΒΔ ούτως το άπο της ΓΒ είδος πρός το ἀπό της ΒΑ, το όμοιον και όμοιας άναγραφόμενος. Διὰ τὰ αὐτὰ δή καὶ ὡς ή ΒΓ πρός την ΓΔ ούτως το άπο της ΒΓ είδος πρές το ἀπό τῆς ΓΑ· ώστε καὶ ώς ή ΒΓ πρὸς τὰς ΒΔ, ΔΓ οῦτως τὸ ἀπὸ τῆς ΒΓ εἶδος πρὸς τὰ ἀπὸ τῶν ΒΑ, ΑΓ, τὰ ὅμοια καὶ ὁμοίως ἀναγραφόμενα. Ισπ δε ή ΒΓ ταίς ΒΔ , ΔΓ. έτον άρα και το άπο της ΒΓ είδος τοις από τῶν ΒΑ, ΑΓ είδεσι, τοις ομοίοις τε καὶ όμοίως άναι ραφομένοις. Εν άρα τοῖς, καὶ ra égns.

Et quoniam in recto triangulo ABF, ab inso ad A recto angulo super BF basim perpendicularis ducta est AA; ipsa ABA, AAF igitur ad perpendicularem triangula similia sunt et toti ABF et inter se. Et quoniam simile est ABΓ ipsi ABΔ, est igitur ut ΓB ad BA ita AB ad BA. Et queniam tres rectæ proportionales sunt, est ut prima ad tertiam ita ipsa ex primă figură ad ipsam ex secundă, similem et similiter descriptam; ut igitur FB ad BA ita ex ipså IB figura ad ipsam ex BA, similem et similiter descriptam. Propter cadem utique et ut BΓ ad ΓΔ ita ex ipså BΓ figura, ad ipsam ex ΓA; quare et ut BΓ ad ipsas BΔ, ΔΓ ita ex ipså Br figura ad ipsas ex BA, Ar, similes et similiter descriptas. Æqualis autem ΒΓ ipsis ΒΔ, ΔΓ; æquale igitur et ex ipså BΓ figura ipsis ex BA, AF figuris, similibusque et similiter descriptis. Ergo in rectangulis, etc.

Puisque dans le triangle rectangle ABT, on a mené de l'angle droit A sur la base BT la perpendiculaire AA, les triangles ABA, AAT, autour de la perpendiculaire, sont semblables au triangle entier ABT, et semblables entre ux (8. 6). Et puisque le triangle ABT est semblable au triangle ABA, TE est à BA comme AB est à BA. Mais lorsque trois droites sont proportionnelles, la première est à la troisième comme la figure construite sur la première est à la figure semblable, et semblablement construite sur la seconde (2. cor. 20. 6); donc TE est à BA comme la figure construite sur TE est à la figure semblable, et semblablement construite sur BE est à la figure semblable, et semblablement et est à la figure construite sur EE, APA la même raison, BE est à TA comme la figure construite sur EE, aPA comme la figure BE est à LA figure construite sur EE, aPA comme la figure BE est aux figures semblables, et semblablement décrites sur EA, AF (24. 5). Mais la droite EF est égale aux froites BA, AF (24. 5) donc LE est égale aux figures semblables, et semblablement décrites sur EA, AF (2000).

#### ΑΛΛΩΣ.

Επὶ τὰ ὅμεια σχήματα ἐν διπλαείνι λόρφ ἐστὶ τὰν ὁμεια σχήματα ἐν διπλαείνι λόρφ ἐστὶ τὰν ὁμεια τὰ τὰς ΕΓ ἄρα εἰδις πρές τὰ ἀπὸ τῆς ΕΛ εἰρε εἰδις διπλαείνα τὸς εκ εἰδις διπλαείνα τὸ ἀπὸ τῆς ΕΛ εἰδις δικαὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΓ τιτράρωνεν πρὲς τὸ ἀπὸ τῆς ΕΛ τιτράρωνεν δρο τῆτ μὶ ΤΕ πρὲς τῆν ΒΑ καὶ ὡς ἄρα τὸ ἀπὸ τῆς ΓΕ τίδις πρὲς τὸ ἀπὸ τῆς ΕΛ τιτράρωνεν τὰς ΕΛ τιτράρωνεν τὸς ΕΛ τιτράρωνεν τὰς ΕΛ

#### ALITER.

Quoniam similes figure in duplà ratione sunt homologorum laterum, i pas ex Br'igitur figura ad ipsam ex BA figuram daplam rationem habet ejus quam TB ad BA. Habet autem et ex BT quadratum ad ipsum ex BA quadratum duplam rationem ejus quam TB ad BA; et ut igitur ex BF figura ad ipsam ex BA figuram ita ex TB quadratum ad ipsum ex BA quadratum.



πρές το ἀπό της ΒΑ τιτράγωνου. Διὰ τὰ ἀὐτὰ βλ καὶ ὡς τὸ ἀπό της ΒΓ (έθες πρές τὸ ἀπό της ΓΑ «Εθες εύνες τό της ΒΓ τιτράγωνου πρός τὸ ἀπό ΓΑ τετράγωνου" ἄστι καὶ ὡς τὸ ἀπό της ΒΓ (έθες πρές τὰ ἀπό της ΒΑ, ΑΓ (έθα εὐτος τὸ ἀπό της ΒΓ τιτράγωνου της τὰ ἀπό της ΒΑ, ΑΓ τιράγωνα, Propter eadem utique et ut ex BF figura ad ipsam ex FA figuram ita ex BF quadratum ad ipsam ex FA quadratum; quare et ut ex BF figura ad ipsas ex BA, AF figuras ita ex BF quadratum ad ipsa ex BA, AF quadratum ad ipsa ex BA, AF quadratum ex BF quadratum pais ex BA, AF quadr

### AUTREMENT.

Puisque les figures semblables sont entr'elles en raison double des côtés homologues (25. 6), la figure construite sur Br a avec la figure construite sur Br a une raison double de celle que rB a avec BA. Mais le quarré de Br a avec le quarré de EA une raison double de celle que rB a avec BA (1. cor. 20. 6); donc la figure construite sur rB est à celle qui est construite sur BA comme le quarré de BB est au quarré de BA (11. 5). Par la même raison, la figure construite sur BF est à La figure construite sur BF est aux figures construite sur BF est aux figures construite sur BF est aux figures construites sur BA, AF comme le quarré de BF est aux quarrés des droites BA,

Ισον δε το ἀπό τῆς ΒΓ τιτράρωπον τοῖς ἀπό τῶν ΒΑ, ΑΓ τετραρώνοις: ἴσον ἄρα καὶ τὸ ἀπό τῆς ΒΓ εἶδος τοῖς ἀπό τῶν ΒΑ, ΑΓ εἰδιον, τοῖς ὁ ομοίοις τε καὶ ὁμοίως ἀναγραφομένοις. Οπερέδιε διίζαι?». dratis; æqualis igitur et ex Br figura ipsis ex BA, Ar figuris, similibusque et similiter descriptis. Quod oportebat ostendere.

37 I

#### MPOTABLE AG'.

# PROPOSITIO XXXII.

Εἀν Νόο πρίχωνα συντιθή κατά μίαν γωνίαν, τὰς δύο πλιυράς ταϊς δυσί πλιυραϊς ἀνάλογον Κχοντα, ὥστι τὰς όμελός ους αὐτῶν πλιυράς καὶ παραλλίλους είναι αὶ λοιπαὶ τῶν πριχώνων πλιυραὶ ἐπὰ ἐὐθιίας ἔσυνται.

Εστω δύο τρίρωνα τὰ ΑΒΓ, ΔΓΕ, τὰς δύο

Si duo triangula componantur secundum unum angulum, duo latera duobus laterilus proportionalia labentia, ita ut homologa corum latera et parallela sint; reliqua triangulorum latera in directum erunt.

Sint duo triangula ABF, AFE, duo latera



πλευράς τὰς ΒΑ, ΑΓ ταῖς δυσὶ πλευραῖς ταῖς ΓΔ, ΔΕ ἀτάλογον ἔγοντα, ὡς μὲν τὰν ΑΒ πρὸς

BA, AΓ duobus lateribus ΓΔ, ΔΕ proportionalia habentia, ut AB quidem ad AΓ ita ΔΓ

AT (24. 5). Mais le quarré de ET est égal aux quarrés des droites EA, AF (47.1); donc la figure construite sur EF est égale aux figures semblables et semblablement décrites sur les droites EA, AF. Ce qu'il fallait démoutrer.

### PROPOSITION XXXII.

Si deux triangles, ayant deux côtés proportionnels à deux côtés, se touchent par un angle, de manière que leurs côtés homologues soient parallèles, les côtés restants des triangles seront dans la même direction.

Soient les deux triangles ABF, AFE, ayant les deux côtés BA, AF proportionnels aux deux côtés FA, AE, de manière que AB soit à AF comme AF

τὰν ΔΕ οῦτως τὰν ΔΕ πρὸς τὰν ΔΕ, παράλλαλον δὲ τὰν μέν ΔΕ τῷ ΔΕ, τὰν δὲ ΔΕ τῷ ΔΕ- Σέχω ἔτι ἐπ ἐθείας ἐστὰν ἡ ΒΕ τῷ ΓΕ.

 ad ΔE, parallela vero AB quidem ipsi ΔΓ, ipsa vero AΓ ipsi ΔE; dico in directum esse ipsam BΓ ipsi ΓE.

Quoniam enim parallela est AB ipsi  $\Delta\Gamma$ , et in ipsas incidit recta  $\Delta\Gamma$ , et alterni angul  $B\Delta\Gamma$ ,  $\Delta\Gamma\Delta$  equales inter se sunt. Propter cadem utique et  $\Gamma\Delta E$  ipsi  $\Delta\Gamma\Delta$  est equalis; quare et  $B\Delta\Gamma$  ipsi  $\Gamma\Delta E$  est equalis. Et quoniam duo



ίση. Καὶ ἰπιὶ δύο τρέρανα ἐστι τὰ? ΑΒΓ, ΔΓΕ μίαν γονίαν τὰν πρές τῷ Α μιὰ γονίας τῷ πρὸς τῷ Δίσην ἔχοντα, τιρὶ δὶ τὰς ἔσας γονίας τὰς τλιμράς ἀπάλορον, ὡς τὰν ΒΑ πρὸς τὰν ΑΓ οίτως τὰν ΓΔ πρὸς τὰν ΔΕ· Ισσράνιον ἄρα ἐστὶ τὸ ΑΒΓ τρέγωνον τῷ ΔΓΕ τριμόνος ἔσα ἀρα ἐ ὑτὸ ΑΠ τρίτα τῆ ὑτὸ ΔΓΕ. Εδιίχθη δὶ καὶ ἡ ὑτὸ ΑΠ τὴ ὑτὸ ΒΑΓ ἴσην ὁλη ἀρα ἡ ὑτὸ ΑΓΕ δυσὶ ΑΠ τὸ ὑτὸ ΒΑΓ ἴσην ὁλη ἀρα ἡ ὑτὸ ΑΓΕ δυσὶ » triangula sunt ABF, AFE unum angulum ad A uni angulo ad A equalem habenta, circa requales autem angulos latera proportionalia, ut BA ad AF ita FA ad AE; requiangulum igitur est ABF triangulum ipsi AFE triangulo; requalis igitur ABF angulus ipsi AFE. Ostensus autem est et AFA ipsi BAF requalis; totus igitur AFE duolus ABF, BAF requalis est. Communis

est à  $\Delta E$ ; et que  $\Delta B$  soit parallèle à  $\Delta \Gamma$ , et  $\Delta \Gamma$  parallèle à  $\Delta E$ ; je dis que  $D\Gamma$  est dans la direction de  $\Gamma E_*$ 

Puisque AB est parallèle à at, et que at tombe sur ces deux droites, les angles alternes Bat, ata sont égaux entr'eux (29, 12). Par la même raison, l'angle tae et égal à l'angle ata; donc l'angle Bat est égal à l'angle fae. Et puisque les deux triangles ABT, até ont un angle en a égal à un angle en a, et que les côtés qui comprènent ces angles égaux sont proportionnels, c'est-à-dire que Ba est à at comme la est à af, les triangles ABT, até sont équiangles (6.6); donc l'angle abT est égal à l'angle ate. Mais on a démontré que l'angle ata est égal à l'angle abT; donc l'angle entier ate est égal aux deux

ταῖς ὑπὸ ΑΒΓ, ΒΑΓ ἴσπ ἱστί. Κοιτὰ προσκιέσθω τὰ ἀρα ὑπὸ ΑΓΕ, ΑΓΕ ταῖς ὑπὸ ΒΑΓ, ΑΕΓ, ΑΓΕ ἀρα ὑπὸ ΑΓΕ, ΑΓΕ ταῖς ὑπὸ ΒΑΓ, ΑΕΓ, ΑΓΕ ἀναὶς ὑπὸ ΒΑΓ, ΑΕΓ, ΑΓΕ ἀρα ὑπὸ ΒΑΓ, ΑΕΓ, ΑΓΕ ἀρα δυσὰ ἐρθαῖς ὕται ἐισί<sup>1</sup>· καὶ αὶ ὑπὸ ΑΓΕ, ΑΓΕ ἀρα δυσὰ ἐρθαῖς ἐται ἐισί<sup>1</sup>· καὶ αὶ ὑπὸ ΑΓΕ, ΑΓΕ ἀρα δυσὰ ἐρθαῖς ἐται ἐισί<sup>1</sup>· καὶ τὰ τῆ τῆ τῆ τὸ ἐυδιῖαι αὶ ΒΓ, ΓΕ, μαὶ ἐτὶ τὰ ἀυτὰ μέρα κιμιιναι, ταῖς ἐραξῆς γωνίας τὰς ὑπὸ ΑΓΕ, ΑΓΕ δυσὰ ἐρθαῖς ἔτας ποιούσην ἐπὶ ἐθθαῖς ἀρα ἐτὸ τὰ τὰ ἐρθαῖς ἔτας ποιούσην ἐπὶ ἐδιὰς.

opponatur ATB; ipsi igitur ATE, ATB ipsis AT, ABT, ATB aquales sunt. Sed ipsi BAT, ABT, ATB advanteretis æquales sunt; et ipsi ATE, ATB igitur duobus rectis æquales sunt. Ad quamdam utique rectam AT, et ad punctum iet T, due recta BT, TE, uno ad casdem partes positæ, ipsos deinceps angulos ATE, ATB duobus rectis avquales faciunt; in directum igitur est BT psi FE. Si igitur duo, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λυ'.

Εν τοῖς ἴσοις κύπλοις αἱ γωνίαι τὸν αὐτὸν λόγον ἔχουσι ταῖς περιφερείαις ἐψ ὢν βεδήκασιν, ἐἀν τε πρὸς τοῖς κέντροις, ἐάν τε πρὸς ταῖς περιφερείαις ὧοι βεδηκούῖαι ἔτι δέ καὶ οἱ τομεῖς, ἄτε πρὸς τοῖς κέντροις συνιστάμετοι!

Εστωσαν ίσοι κύκλοι οἱ ΑΒΓ, ΔΕΖ, καὶ πρὸς

#### PROPOSITIO XXXIII

In equalibus circulis anguli camdem rationem habent quam circumferentiæ in quas insistuut, sive ad centra, sive ad circumferentias sint insistentes; adhuc ctiam et sectores quippe ad centra constituti.

Sint æquales circuli ABF, AEZ, et ad centra

angles ABF, BAF. Ajoutons l'angle commun AFB; les angles AFE, AFB seront égaux aux angles BAF, ABF, AFB, AFB, AFB sont égaux à deux angles droits (52.1); donc les angles AFE, AFB sont égaux à deux angles droits. Donc avec une droite quelconque AF, et au point r de cette droite, les deux droites FF, FF, placées de différents côtés, font les angles de suite AFE, AFB égaux à deux angles droits; donc la droite EF est dans la direction de FE (14.1). Donc, etc.

# PROPOSITION XXXIII.

Dans les cercles égaux, les angles ont la même raison que les arcs qu'ils comprènent, soit que les angles soient placés aux centres on bien aux circonférences; il en est de même des secteurs qui sont construits aux centres. Soient les cercles égaux ABF, AEZ; que les angles BHF, EEZ soient placés à

μὶν τεῖε κίττρειε ἀὐτῶν τοῖε Η, Θ γωνίαι ἔττοσαν αἰ ἀτὸ ΒΗΓ, ΕΘΖ, πρὶε δὶ ταἰε στεριφιρείαιε αἰ ἀτὸ ΒΑΓ, ΕΔΖ. λίγω ἀτι ἀττι ἀτοὶ ἀς ὑ ΒΕ στριγείρεια πρὸς τὸν ΕΖ στριφέρειαν είταιε ἀτκι ἀτὸ ΒΗΓ γωνία πρὸς τὸν ἀτὸ ΕΘΖ, καὶ ὁ ὑτὸ ΒΑΓ πρὸς τὸν ἀτὸ ΕΔΖ. καὶ ἔτι ὁ ΗΒΕ τικιὰς σεὸς τὸν ΘΕΣ τοκιάς. quidem ipsorum H, O anguli sint BIIT, EOZ, ad circumferentias vero ipsi EAT, EAZ; dico esse ut BT circumferentia ad EZ circumferentiam ita BHT angulum ad EOZ, et ipsum BAT ad EZZ; et adhuc HBT sectorem ad OEZ sectorem.





Κιίσθωσαν γὰρ τῆ μὰν ΒΓ σιριφιριία ἴσαι κατὰ τὸ ίξῆς ἐσαιδιποτοῦν³ αἰ ΓΚ, ΚΛ, τῆ δὶ ΕΖ σιριφιριία ἴσαι ὁσαιδιποτοῦνὶ αἰ ΖΜ, ΜΝ, καὶ ἐτιζιύχθωσαν αἰ ΗΚ, ΗΛ, ΘΜ, ΘΝ.

Επί οδι δομ είσιι είτ αι ΕΓ, ΓΚ, ΚΛ συμφίριεει ελλάλαις, δισει είτ καὶ ει όπο ΕΗΓ, ΓΗΚ, ΚΗΛ γωρίωι ελλάλως: δισαπλασίων όρα έστὶν ὁ ΕΛ συμφίρια τῆ ΕΓ, τσουππλασίων έστὶ καὶ ὁ όπο ΕΗΑ χωρία τῆ όπο ΕΗΓ. Δια τὰ

Penantur enim ipsi Er quidem circumferentiæ æquales deinceps quoteumque FK, KA, ipsi vero EZ circumferentiæ æquales quoteumque ZM, MN, et jungantur HK, HA, ØM, ØN. Et quoniem igitur æquales sunt EF, FK, KA circumferentia infer se, æquales sunt et BHF, FHK, KHA anguli inter se. Quam multiplex igitur est EA circumferentia ipsius EF, tammultiplex et EBHA angulus jesius EHF. Propter

leurs centres H,  $\Theta$ , et que les angles BAT, EAZ soient placés à leurs circonférences; je dis que l'arc ET est à l'arc EZ comme l'angle EHT est à l'angle EGZ, comme l'angle EAZ est à l'angle EAZ, et comme le secteur HET est au secteur GEZ.

Faisons tant d'arcs de suite TK, KA, qu'on voudra égaux chacun à l'arc EF, et tant d'arcs qu'on vondra ZM, MN, égaux chacun à l'arc EZ, et joignous HK, HA, 6M, 6N.

Puisque les arcs Br, FR, KA sont égaux entr'eux, les angles EHF, FHK, KHA sont aussi égaux entr'eux (27.5); donc l'angle EHA est le même multiple de EHF, que l'arc BA l'est de l'arc BF. Par la même raison, l'angle EHA est

αύτα δη και οσαπλασίων εστίν η ΕΝ περιζέομα τῆς ΕΖ, τοσαμπλασίων ἐστὶ καὶ ἡ ὑπὸ ΕΘΝ ρονία τῆς ὑπὸ ΕΘΖ. Εὶ ἄρα<sup>5</sup> ἴσκ ἐστὶν ἡ ΕΛ minicipala th EN minipipala, isn isti nai guεία ή ύπο ΒΗΛ τη ύπο ΕΘΝ\* καὶ εί μείζων έστιν ή ΒΑ περιφέρεια της ΕΝ περιφερείας, μείων έστὶ καὶ ή ύπο ΒΗΛ γωτία τῆς ύπο ΕΘΝ οωτίας6. και ει ελάσσων, ελάσσων τεσσάρων δὰ ἔντων μερεθών, δύο μὲν περεφερειών τῶν ΕΓ, ΕΖ, δύο δὶ ρωνιῶν τῶκ ὑπὸ ΒΗΓ, ΕΘΖ, είληπται της μέν ΒΓ περιφερείας καὶ της ύπο ΒΗΓ οφείας ίσακις πολλαπλασίως, ή τε ΒΛ περιφέρεια καὶ θ ύπο ΒΗΛ τωτία, τῶς δὶ ΕΖ περιΦερείας καὶ τῆς ὑπὸ ΕΘΖ χωνίας , ἤ τε ΕΝ περιφέρεια καὶ ή ὑπὸ ΕΘΝ ρανία. καὶ δί**δεικται** ότι εἰ ύτιρέγει ή ΒΛ πιρισέρεια τῆς ΕΝ πιριφορείας, ύπιρένει καὶ ή ύπο ΕΗΛ ρωνία της ύπο ΕΘΝ καὶ εί ίση, ίση καὶ εί ελάσσων. έλάστων" έστιν όρα ώς ΒΓ περιφέρεια πρός την ΕΖ ούτως ή ύπο ΕΗΓ γωνία πρές την ύπο ΕΘΖ. Αλλ' ώς ή ύπο ΒΗΓ τω:ία πρός την ύπο ΕΘΖ εύτως ή ύπὸ ΒΑΓ πρὸς τὰν ὑπὸ ΕΔΖ , διπλαcadem utique et quam multiplex est EN circumferentia ipsius EZ, tam multiplez est et EON angulus ipsius EOZ. Si igitur æqualis est BA circumferentia ipsi EN circumferentia. æqualis est et angulus BHA ipsi EON : et si major est BA circumferentia ipsà EN circumferentià, major est et BHA angulus ipso EON augulo; et si minor', miuor ; quatuor igitur existentibus magnitudinibus, duabus quidem circumferentiis Br, EZ, duobus vero angulis BHF, EOZ, sumpta sunt ipsius quidem Br circumferentiæ, et ipsins BHr anguli æque multiplicia, et BA circumferentia et BHA angulus, insius vero EZ circumferentiæ et insius EOZ anguli, et EN circumferentia et EON angulus ; et ostensum est si superat BA circumferentia ipsam EN circumferentiam, superare et EHA angulum ipsum EON; et si æqualis. æqualem; et si minor, minorem; est igitur ut BF circumferentia ad ipsam EZ ita BHF angulus ad ipsum EOZ. Sed ut BHF angulus ad ipsum EOZ ita ipse BAF ad ipsum EAZ; duplus

le même multiple de EOZ, que l'arc EN l'est de l'arc EZ. Donc si l'arc BA est égal à l'arc EN, l'angle BHA est égal à l'angle EON (27. 5); si l'arc BA est plus grand que l'angle EN, l'angle BHA est plus grand que l'angle EON; et si l'arc BA est plus petit que l'arc EN, l'angle BHA est plus petit que l'angle EON. Avant donc quatre grandeurs, deux arcs Br, EZ, et deux angles EHF, EHZ, on a pris des équimultiples de l'arc EF et de l'angle EHF, savoir, l'arc BA et l'angle BHA; on a pris aussi des équimultiples de l'arc EZ et de l'angle EOZ, savoir, l'arc EN et l'angle EON; et l'on a démontré que si l'arc BA surpasse l'arc EN, l'angle BHA surpasse l'angle EON; que si l'arc BA est égal à l'arc EN, l'angle BHA est égal à l'angle EON; que l'arc BA est plus petit que l'arc EN, l'angle BHA est plus petit que l'angle EON; donc l'arc Br est à l'arc EZ comme l'angle BHT est à l'angle EOZ (dél. 6. 5). Mais l'angle BHT est à l'angle EOZ comme l'angle BAF est à l'angle EAZ (15. 5), car ils sont

σίων γάρ έκατήσα έκατέρας καὶ ώς άρα ή ΕΓ τεριφέρεια πρός την ΕΖ περιφέρειαν εύτως ήτο ύπο ΒΗΓ γωτία πρός την ύποδ ΕΘΖ, καὶ ή ύτι ΕΑΓ πες την ύπο ΕΔΖ. caim uterque utriusque; et ut igitur El circumferentia ad EZ circumferentiam ita et EHP augulus ad ipsum EOZ, et ipse EAF ad ipsum EAZ.





Εν άρα τοξέ Ινεις κόκλοις αί χωνίαι τὸν αὐτὸν ἔχουτι λέχου ταίς σερφοριάτις ἐδ ὧν βι-Θάκασην ἐἀν τι τρὸς τεζε κέττροις, ἐὰν τι στρὸς ταίς σεργορείαις ἄνη βιθακυίαι. Οσιρ ἔδιι δεξξαι.

Λίζω ότι καὶ ὡς ἡ ΒΓ σεριφέρεια πρός τὸν ΕΖ σεριφέρειαν ούτως ὁ ΗΒΓ τομιώς πρὸς τὸν ΘΕΖ τομία.

Επεζεύχθωσαν γάρ αί ΒΓ, ΓΚ, και ληφθέντων έτι τών ΒΓ, ΓΚ περιφεριών τών Ξ, Ο συμείων, έπεζεύχθωσαν και αί ΒΞ, ΞΓ, ΓΟ, ΟΚ.

Kai imil doo ai BH, HF dosi rais TH, HK,

In acqualibus igitur circulis anguli camdem habent rationem quam circumferentia in quas insistant; sive ad centra, sive ad circumferentias sint insistentes. Quod oportebat ostendere.

Dice et ut BF circumferentia ad EZ circumferentiam ita HBF sectorem ad  $\Theta$ EZ sectorem.

Jungantur enim Br, rk, et sumptis in Br, rk circumferentiis punctis E, O, jungantur et BE, Er, ro, ok.

Et quoniam duo BH, HF duabus FH, HK

doubles les uns des autres (2 o. 5); donc l'arc et est à l'arc et comme l'angle ent est à l'angle eot, et comme l'angle eat est à l'angle eat.

Donc, dans des cercles égaux, les angles sont proportionnels aux arcs, soit que ces angles soient placés aux centres ou bien aux circonférences. Ce qu'il fallait démontrer.

Je dis de plus que l'arc et est à l'arc ez comme le secteur her est au secteur  $\Theta$ EZ.

Joignons EF, FK, et ayant pris sur les arcs BF, FK, les points E, O, joignons EE, EF, FO, OK.

Puisque les deux droites en, Hr sont égiles aux deux droites FH, HK,

ίσαι είτὶ, καὶ χωνίας ἴσας στριέχουση, καὶ βάσης ὁ Β΄ Ττῆ ΓΚ όττιὶ ἴσπι τος άρε ἐστὸ καὶ τὸ ΒΗ Ττρικού τος ἐντο καὶ τὸ ΒΗ Ττρικού τος ἐντο καὶ τὸ ΒΗ Ττρικού Καὶ ἐπὶ ἔτα ἐστὸν ὁ Β΄ Ττρικού ἐντο ἐντο κοιν το καὶ ἀ λοιπὰ ὁ τὰς τὸν ὅλον στέλου στι τροῦρια ἴσπι ἐστὶ τῆ λοιπῆ τῆ ἐις τὸν ὅλον στο κοικον στροῦρια ἴσπι ἐστὶ τῆ λοιπῆ τῆ ἐις τὸν ὅλον στον ὅλον στο κοικον στροῦρια ἴσπι ἐστὶ τῆ λοιπῆ τῆ ἐις τὸν ὅλον στον ὅλον στος ἐντον ὅλον στος ἐντον ὅλον ἐντον στροῦρια ἐντον ὅλον ἐντον ἐντον στροῦρια ἐντον ὁ ἐντον ἐντον

equales sunt, et angulos equales comprehendunt, et basis BT ipsi FK est exqualis; equale igitur est et BIIP triangulum ipsi HFK triangulo. Et quoniam æqualis est BF circumferentia ipsi FK circumferentiæ; et reliquatotius circuil circumferentia æqualis est reliquæ totius circuil circumferentiæ; quare et





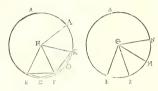
τη ὑπό ΓΟΚ ἐστὶν ἴσης ἔμειστ ἀρα ἐστὶ το ΒΕΙ Τμώρια τῷ ΓΟΚ τμάριατις και εἰστι ἐπὶ ἔσος εἰθειῶς τῶν ΒΓ, ΓΚ. Τὰ δὲ ἐπὶ ἐσοι εἰδιῶν ἔμεια τμώριατα κύνλων ἔπα ἀλλιβιος ἐστώς ἴσος ἀρα ἐστὶ τὸ ΒΕΙ τμώρια τῷ ΓΟΚ Τμώριατι. Εστὶ δὲ καὶ τὸ ΒΗΙ τρέρωσος τῷ ΗΤΚ περιόνω ἴσος καὶ ὅλος ἀρα ἡ ΗΕΙ τιώρ angulus BET angulo FOK est æqualis; sunile igitur est BET segmentum ipsi FOK segmento; et sunt super æquales rectas BT, FK. Sed super æquales rectas similia segmenta circulorum æqualia inter se sunt; æquale igitur est BET segmentum ipsi FOK segmento. Est autem et BHT triangulum ipsi HTK.triangulo æquale;

et qu'elles comprénent des angles égaux, la base et est égale à la base et gir donc le triangle BHT est égal au triangle HHK  $(\frac{1}{4}, 1)$ . Mais l'arc et est égal à l'arc tK; donc le reste de la circonférence du cercle entier est égal à l'argle fox (27, 5); donc le segment ext égal à l'angle fox (27, 5); donc le segment ext est semblable au segment fox (66, 11, 5), et ces deux segments sont sur les droites égales et, fix. Mais les segments de cercles semblables placés sur des droites égales, sont égaux entr'eux (24, 5); donc le segment ext égal au segment fox. Mais le triangle EHT est égal au triangle FHK; donc le secteur entier FHT est égal

# 3-8 LE SIXIÈME LIVRE DES ÉLÉMENTS DEUCLIDE.

ζλος τοῦ ΕΓΚ τομοῖ ἴσος ἐστί. Διὰ τὰ αὐτὰ δῦ καὶ ὁ ΗΚΑ τομιύς ἐκατέρο τοῦν ΗΚΓ, ΗΠΕ τοςς ἐστίν· εἰ τρῶς ἀμα τομεῖς εἰ ΗΠΕ, ΗΓΚ, ΗΚΑ ἴσει ἀλλιλοις εἰσί. Διὰ τὰ αὐτὰ δῦ καὶ ἴν ΘΕΣ, ΘΖΜ, ΘΜΝ τομιῖς ἴσει ἀλλιλοις εἰσί». ἐκατὰ κείναι ἀρα ἐστίν ἡ Βὰ της μπορέρια τὰς ΕΓ΄ περφερίας, τεσωνταλικίων

et tolus igitur HEF sector toli HTK sectori æqualis est. Propter vadem utique et HKA sector utrique ipsorum HKF, HFB æqualis est; tres igitur sectores HBF, HFK, HKA æquales inter se sunt. Propter cadem utique et 602, c2Xt, 6MN sectores æquales inter se sunt, quain multiplex igitur est BA circumferentia



ίστὶ καὶ ὁ ΗΒΑ τομιὸς τεῦ ΗΒΓ τομίως. Διὰ τὰ ἀντὰ δἱν καὶ ἐσσατασίων ἐστὶν ἡ ΕΝ περιβέρια τῆς ΕΖ περιφορείας, τοσαυταπλασίων ἐστὶν ἀ ὁ ΘΕΝ τομιὸς τοῦ ΘΕΖ τεμιὸς. Εἰ ἀρα ἴσο ἱστὶν ὑ ΒΑ περιφόρεια τῆ ΕΝ περιφορεία, ἔς αι ἀ ὁ ΗΒΑ τομιὸς τὸ ΘΕΝ τομιὸς τὰ ὑ ΘΕΝ τομιὸς τὰ ὑ ὑ ΕΝ περιφορεία.

ipsius El circumferentiæ, tam multiplex est et HBA sector ipsius HBT sectoris. Propter eadem ultique et quam multiplex est EN circumferentia ipsius EZ circumferentiæ, tam multiplex est et eEN sector ipsius eEZ sectoris; si igitur æqualis est EA circumferentia ipsi EN circumferentiæ, æqualis est et HBA sector ipsi

au secteur entier THK (ax. 2). Par la même raison, le secteur HKA est égal à l'un et l'autre des secteurs HKF, HKB; donc les trois secteurs HEF, HKK, HKA sont égaux entr'eux. Les secteurs EEZ, EZM, EMM sont égaux entr'eux, par la même raison; donc le secteur HEA est le même multiple du secteur HEF are la même raison, le secteur EEN est le même multiple du secteur EZZ que l'arc EX l'est de l'arc EZ. Donc si l'arc BA est égal à l'arc EX, le secteur HEA est égal au secteur GEN; si l'arc BA surpasse l'arc

OEN sectori : et si superat BA circumferentia insam EN circumferentiam, superat et HBA sector ipsum OEN sectorem; et si deficit. deficit. Quatuor igitur existentibus magnitudinibus, duobus quidem Br, EZ circumferentiis, duobus vero MBF, @EZ sectoribus. sumpta sunt æque multiplicia ipsius BF quidem circumferentiæ et ipsius HBF sectoris. ipsa et BA circumferentia et HBA sector , insius vero EZ circumferentiæ et insius OEZ sectoris æque multiplicia, ipsa et EN circumferentia et ipse OEN sector. Et ostensum est si superat BA circumferentia ipsam EN circumferentiam, superare et HBA sectorem ipsum OEN sectorem; et si æqualis, æqualem; et si dificit. dificere; est igitur ut BF circumferentia ad EZ ita HBF sector ad OEZ sectorem.

EN, le secteur HBA surpasse le secteur GEN, et si l'arc BA est plus petit que la secteur GEN. Le secteur HBA est plus petit que le secteur GEN. Ayant donc quatre grandeurs, les deux arcs BF, EZ, et les deux secteurs HBF, GEZ, on a pris des équimultiples de l'arc EZ et du secteur HBF, savoir, l'arc BA et le secteur HBA; on a pris aussi des équimultiples de l'arc EZ et du secteur GEZ, savoir, l'arc EN et le secteur GED. Et on a démontré que si l'arc EA surpasse l'arc EN, le secteur HBA surpasse le secteur GEN, que si l'arc EA est égal à l'arc EN, le secteur HBA est égal au secteur GEN, et que si l'arc EX est plus petit que l'arc EN, le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; donc l'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; dell'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; dell'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; dell'arc EC est à l'arc EZ comme le secteur GEN; dell'arc EC est plus petit que l'arc EN, et les deux dell'arc EX est plus petit que l'arc EN, et les deux d'arc EX externe GEN; dell'arc EN, et l'arc EX externe GEN; dell'arc EN, et les deux d'arc EX externe GEN; dell'arc EX externe GEN; dell'arc EN, et les deux e

#### ΠΟΡΙΣΜΑ.

#### COROLLARIUM.

Καὶ δήλος ότι καὶ ὡς ὁ τομεὺς πρός τὸν τομέα οδτως καὶ ἡ γωτία πρὸς τὴν γωτίας. Et manifestum est et ut sector ad sectorem ita et angulum ad angulum.

# COROLLAIRE.

Il est évident que le secteur est au secteur comme l'angle est à l'angle (11. 5).

FIN DU SIXIÈME LIVRE.

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SEPTIMUS

OPOL.

#### DEFINITIONES.

ά. Movás ἐστι, καθ ἦν ι ἔκαστον τῶν ἔντων
 ἔν λέγεται.

β'. Αριθμός δέ, τὸ ἐκ μονάδων συγκείμενον πλώθος.

γ'. Μέρος έστιν άριθμὸς άριθμοῦ, ὁ ἐλάσσων τοῦ μείζονος, ὅταν καταμετρῆ τὸν μείζονα.

- Unitas est secundum quam unumquodque existentium unum dicitur.
- Numerus autem, ex unitatibus composita multitudo.
- 5. Pars est numerus numeri, minor majoris, quando metitur majorem.

# LIVRE SEPTIEME

# DES ÉLÉMENTS D'EUCLIDE.

# DÉFINITIONS.

- 1. L'unité est ce selon quoi chacune des choses existantes est dite une.
- 2. Un nombre est un assemblage composé d'unités.
- 5. Un nombre est une partie d'un nombre, le plus petit du plus grand, lorsque le plus petit mesure le plus grand.

- δ', Μέση δε, όταν μη καταμετες.
- έ. Πολλαπλάσιος δε, ὁ μείζων τοῦ ἐλάττονος, ὅταν καταμετρῆται ὑπὸ τοῦ ἐλάττονος.
- 5'. Αρτιος δε άριθμος έστιν ο δίχα διαιρούμενος.
- ζ. Περιστός δε, ό μη διαιρούμενος δίχα· ή ό μονάδι διαφέρων άρτίου άριθμοῦ.
- ά. Αρτιάκις άρτιος ἀριθμὸς ἐστιν , ὁ ὑπὸ ἀρτίου ἀριθμοῦ μετρούμενος κατὰ ἄρτιον ἀριθ-
- θ'. Αρτιάκις δε περισσός ἀριθμός<sup>3</sup> έστιν, δ ύπὸ ἀρτίου ἀριθμοῦ μετρούμενος κατὰ περισσόν ἀριθμόν.
- Περισσάκις δε άρτιος έστιν, δ ύτὸ τερισσοῦ όριθμοῦ μετρούμενος κατὰ άρτιον ἀριθμός ι.
- ιά. Περισσάκις δε περισσές άριθμός έστιτ<sup>3</sup>, δ ύπο περισσεῦ άριθμοῦ μετρούμενος κατὰ περισσέν άριθμόν.
- ιβ΄. Πρώτως ἀριθμές έστιν, ὁ μοιάδι μένη μετρούμειος.

- 4. Partes autem, quando non metitur.
- Multiplex autem, major minoris, quando mensuratur a minore.
- 6. Par autem numerus est ipse bifariam di-
- Impar vero, ipse non divisus hifariam;
   vel ipse unitate differens a pari numero.
- Pariter par numerus est, îpse a pari numero mensuratus per parem numerum.
- Pariter autem impar numerus est, ipse a pari numero mensuratus per imparem numerum.
- 10. Impariter vero par est, ipse ab impari numero mensuratus per parem numerum.
- 11. Impariter vero impar numerus est, ipse ab impari numero meusuratus per imparem numerum.
- Primus numerus est, ipse ab unitate solà mensuratus.
- 4. Un nombre est parties d'un nombre, quand il ne le mesure pas.
- 5. Un nombre est multiple d'un nombre, le plus grand du plus petit, quand il est mesuré par le plus petit.
  - 6. Le nombre pair est celui qui peut se partager en deux parties egales.
- 7. Le nombre impair est celui qui ne peut pas se partager en deux parties égales, ou bien celui qui diffère d'une unité du nombre pair.
- Le nombre pairement pair est celui qui est mesuré par un nombre pair multiplié par un nombre pair.
- Le nombre pairement impair est celui qui est mesuré par un nombre pair multiplié par un nombre impair.
- 10. Le nombre impairement pair est celui qui est mésuré par un nombre impair, multiplié par un nombre pair.
- 11. Le nombre impairement impair est celui qui est mesuré par un nombre impair multiplié par un nombre impair.
  - 12. Le nombre premier est celui qui est mesuré par l'unité scule.

- 12'. Πρώτοι δε<sup>6</sup> πρός άλλήλους άριθμοί είτιν, οί μοτάδι μένη μετρούμενοι κοινώ μέτρω.
- ιδ'. Σύ:θετος άριθμός έστιν, ο άριθμώ τινι μετοσύμετος.
- ιέ. Σύιθετοι δε πρός άλληλους άριθμοί είσιν, οί άριθμῷ τινι μετρούμενοι κοινῷ μέτρῳ.
- ει αριθμός τινι μετρουμενοι εεινώ μετρο.

  15. Αριθμός άριθμόν πολλαπλασιάζειν λέγε
  ται, όταν όται? εἰσὶν ἐν αὐτῷ μονάδες τοσαυ-
- τάκις δουντιθή ὁ πολλαπλασιαζόμινος, καὶ γίτηταί τις. ιζ. Οται δί δύο ἀριθμεὶ πολλαπλασιάσαντις ἀλλήλους πειδίσί τιτα, ὁ γινόμινος ἐπίτιδες
- άλλήλους πειδοί τιτα, ο η ενόμενος έπιτεδες καλέτται πλευραί δε αύτοῦ, οἱ πολλαπλατιάσαντες άλλήλους ἀριθμοί.
- ιή. Οταν δὶ τριᾶς ἀριθμοὶ πολλαπλασιάσαντες ἀλλήλους ποιῶσί τινα, ὁ γενόμενος στεριὰς καλεῖται<sup>9</sup> πλευραὶ δὶ αὐτοῦ, οἱ πολλαπλασιάσαντες ἀλλήλους ἀριθμοί.

- Primi autem inter se numeri sunt, ipsi ab unitate solà mensurati communi mensura.
- 14. Compositus numerus est, ipse a numero aliquo mensuratus.
- Compositi vero inter se numeri sunt, ipsi a numero aliquo mensurati communi mensură.
- 16. Numerus numerum multiplicare dicitur, quando quot sunt in co unitates totics additur multiplicatus, et gignitur aliquis.
- Quando autem duo numeri sese multiplicantes fecerint aliquem, factus planus appellatur; latera vero ipsius, multiplicantes sese numeri.
- 18. Quando autem tres numeri sese multiplicantes fecerint aliquem, factus solidus appellatur; latera vero ipsius, multiplicantes sese numeri.
- 15. Les nombres premiers entr'eux sont ceux qui ont l'unité seule pour commune mesure.
  - 14. Le nombre composé est celui qui est mesuré par quelque nombre.
- 15. Les nombres composés entr'eux sont ceux qui ont quelque nombre pour commune mesure.
- 16. Un nombre est dit multiplier un nombre, lorsque le multiplié est ajouté autant de fois qu'il y a d'unités dans celui qui le multiplie, et qu'un nombre est produit.
- 17. Lorsque deux nombres se multipliant font un nombre, celui qui est preduit se nomme plan; et les nombres qui se multiplient, se nomment les cotés de ce produit.
- 18. Lorsque trois nombres se multipliant entr'enz font un nombre, celui qui est produit est appelé solide; et les nombres qui se multiplient, se nomment les côtés du produit.

- Τετράγωνος ἀριθμός ἐστιν ὁ Ισάκις ἴσος ,
   δ<sup>10</sup> ύτὸ δύο ἀριθμῶν περιεχόμενος.
- κ΄. Κύβος δε δ Ισάκις Ισας Ισάκις, η δ υπό τριών αριθμών Ισων'' περιεχόμετος.
- κά. Αριθμεί ἀιάλος όν είπιν, ὅταν ὁ της τος τοῦ δευτίρου καὶ ὁ τρίτος τοῦ τετάρτου ἰσάκις ῷ τολλαπλάπιος, ἢ τὸ αὐτὸ μέρις, ἢ τὰ αὐτὰ μέρι ἄσιν.
- κβ΄. Quaics ἐπίπεδα καὶ στερεοὶ ἀριθμοί είσης, οἱ ἀκάλος ον ἔχοντες τὰς πλευράς.
- κγ'. Τέλειος ἀριθμές ἐστιτ, ὁ τοῖς ἐαυτοῦ μέρεση ἰσος ών,

- 10. Quadratus numerus est ipse æqualiter æqualis, vel ipse sub duobus æqualibus numeris contentus
- 20. Cubus autem, ipse æqualiter æqualis æqualiter; vel ipse sub tribus numeris æqualibus contentes.
- 21. Numeri proportionales sunt, quando primus secundi et tertius quarti æque est multiplex, vel cadem pars, vel eædem partes sunt.
- Similes plani et solidi numeri sunt,
   ipsi proportionalia habentes latera.
- Perfectus numerus est, ipse suis ipsius partibus aqualis existens.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ ά.

#### PROPOSITIO L

Δύο ἀριθμών ἀνίσων ἐκτειμένων, ἀ:θυφαιρουμένου δε ἀεὶ τοῦ ἐλάσσονος ἀπὸ τοῦ μείζονος, Duobus numeris inæqualibus expositis, detracto autem semper minore de majore, si

- 19. Le nombre quarré est celui qui est également égal, ou celui qui est contenu sous deux nombres égaux.
- 20. Le nombre cube est celui qui est également égal également, ou bien celui qui est contenu sous trois nombres égaux.
- 21. Des nombres sont proportionnels, lorsque le premier est le même multiple du second que le troisième l'est du quatrième, ou lorsque le premier est la même partie ou les mêmes parties du second que le troisième l'est du quatrième.
- 22. Les nombres plans et solides semblibles sont ceux qui ont leurs côtés proportionnels.
  - 25. Le nombre parfait est celui qui est égal à ses parties.

# PROPOSITION PREMIÈRE.

Deux nombres inégaux étant proposés, le plus petit étant toujours retranché

έλνι ό λειπόμενος μπθέποτε καταμετρή τὸν πρὸς έαυτοῦ ἔως οὖ ληφθή μονάς οἱ ἐξ ἀρχής ἀριθμοὶ πρώτοι πρὸς ἀλλήλους ἔσονται.

Δύο γὰς ἀνίσων" ἀρθμών τῶν ΑΒ, Γ. ἀνθυφαρομίνου ἀι τοῦ ἰλάσσους ἀπὸ τοῦ μιζονος, ὁ λιτιάμισος μαθίτιστε καταμιτερίτει στὰ αξι ἀυτοῦ ἴως οῦ λιηφθή μοτάς λίγω ὅτι οἱ ΑΒ, Γλ πρώτει πρὸς ἀλλιάνος εἰτὶ, τουτότει, ὅτι τοὺς ΑΒ, Γλ ακολε μένη μετοῦλ. relictus nunquam metiatur ipsum præ se ipso quoad assumpta fuerit unitas; a principio numeri primi inter se eruut.

Duobus enim inequalibus numeris AB, ΓΔ detracto sempre minore de majore, relictus nunquam metiatur cum præ se ipso quoad assumpta fuerit unitas; dico ipsos AB, ΓΔ primos inter se case, hoc est, ipsos AB, ΓΔ unitas soli mensurari.



Εὶ γάρ μὰ είσὰν οἱ ΑΒ, Γλ πρῶτοι πρὸτ ἀλλιλικος, ματρώτα της αὐτοὺς ἀρθιζικ, Ματρώτα καὶ ὅτον ὁ Ε, καὶ ὁ μὰν Γλ τὰν ΑΒ ματρῶν λιμπίτω ἀματοῦ ἰλάσσονα τὰν ΖΑ, ὁ δί Χλ τὰν  $\Delta \Gamma$  ματρῶν λιμπίτω ἱαυτοῦ ἰλάσσονα τὰν ΗΓ, ὁ δί ΗΓ, τὰν ΖΑ ματρῶν λιμπίτω μενάδα τὰν  $\Delta \Gamma$ 

Επεὶ οὖν ὁ Ε τὸν ΓΔ μετρεῖ, ὁ δὲ ΕΔ τὸν ΖΒ μετρεῖ καὶ ὁ Ε ἄρα τὸν ΖΒ μετρεῖ. Μετρεῖ Si cuim non sunt AB, ΓΔ primi inter se, metictur aliquis ipsos numerus. Metiatur, et sit E, et ΓΔ quidem ipsum AB metiens relinquat se ipso minorem ZA, ipse vero ZA ipsum ΔΓ metiens relinquat se ipso minorem HΓ, ipse HΓ autem ipsum ZA metiens relinquat un'istem ΘA.

Quoniam et E ipsum ΓΔ metitur, ipse autem ΓΔ ipsum ZB metitur; et ipse igitur E ipsum ZB

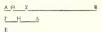
du plus grand, si le reste ne mesure celui qui est avent lui que lorsque l'on a pris l'unité, les nombres proposés seront premiers entr'eux.

Soient les deux nombres inégaux AB, ГД; que le plus petit étant toujours retrauché du plus grand, le nombre restant ne mesure celui qui est avant lui que lorsque l'on a pris l'unité; je dis que les nombres AB, ГД sont premiers entr'eux, c'est-à-dire que l'unité seule les mesure.

Car si les nombres AB, IA ne sont pas premiers entr'eux, quelque nombre les mesurera. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit E; que IA mesurant AB laisse ZA plus petit que lui-mème; que ZA mesurant AT laisse HT plus petit que lui-mème; et qu'enfin HT mesurant ZA laisse l'unité &A.

Puisque E mesure 14, et que 14 mesure 2B, le nombre E mesure 21. Mais

δὶ καὶ ὅλον τὸν ΑΒ' καὶ λοιπὸν ἄρα τὸν ΑΖ μιτρήσιμό. Ο δὶ ΑΖ τὸν ΔΗ μιτρίῖ· καὶ ὁ Ε ἄρα τὸν ΔΗ μιτρίῖει. Μιτρίῖ δὲ καὶ ὅλον τὸν ΓΔ' καὶ λοιπὸν ἄρα τὸν ΓΗ μιτρίσει ὅ. Ο δὶ ΓΗ τὸν ΖΟ μιταῖ' καὶ ὁ Ε ἄρα τὸν ΖΟ μιτρίσει ϗ΄. Μιmetitur. Metitur autem et totum AB; et reliquum igitur AB metietur. Ipse autem AZ ipsum  $\Delta H$  metitur; et E igitur ipsum  $\Delta H$  metietur. Metitur autem et totum  $\Gamma \Delta$ ; et reliquum igitur  $\Gamma H$  metietur. Ipse autem  $\Gamma H$  ipsum Z O metitur;



τρεί δε και όλου του ΖΑ΄ και λοιστίν άρα την ΑΘ μοσάδα μετρίσει, άριθμός όν, όπερ έστιν άδύνατου εὐκ άρα τους ΑΒ, ΤΔ άριθμούς μετρίσει τις άριθμάς οί ΑΒ, ΤΔ άρα πρώτοι πρός άλληλους είσειν. Οπερ έδει δείξαι. et E igitur ipsum ZØ metielur. Meilur autem et totum ZA; et reliquam igitur AØ unitatem melictur, numerus existeus, quod est impossibile; non igitur AB, rA numeros metietur aliquis numerus; ipsi AB, rA igitur primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ β'.

#### PROPOSITIO II.

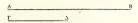
Δύο ἀριθμῶν δυθέντων μὰ πρώτων πρὸς ἀλλύλους, τὸ μέριστον αὐτῶν κοινὸν μέτρον εὐρεῖν. Duobus numeris datis non primis inter se, maximam eorum communem mensuram invenire.

il mesure AB tout entier; donc il mesurera le reste AZ. Mais AZ mesure AH; donc E mesurera AH. Mais il mesure IA tout entier; donc il mesurera Le reste III. Mais II mesure ZO; donc E mesurera ZO. Mais il mesure ZA tout entier; donc un nombre mesurera l'unité restante AO, ce qui est impossible (déf. 5. 7). Donc, aucun nombre ne mesurera les nombres AB, IA. Donc les nombres AB, IA sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

#### PROPOSITION II.

Deux nombres non premiers entr'eux étant donnés, trouver leur plus grande commune mesure.

Εστωσεν οἱ δεθέντες δύο ἀριθμοὶ μιὰ πρώτοι πρὸς ἀλλάλους, οἱ ΑΒ, ΓΔ, καὶ ἔστω ἐλάσσων ὁ ΓΔ¹ δεῖ δὰ τῶν ΑΒ, ΓΔ τὸ μέριστον κοινὸν μέτρον εὐρεῦν, Sint dati duo numeri non primi inter se AB,  $\Gamma\Delta$ , et sit minor  $\Gamma\Delta$ ; oportet igitur ipsorum AB,  $\Gamma\Delta$  maximam communem mensuram invenire.



Εὶ μὰν οὖν ὁ ΓΔ τὸν ΑΒ μετρεῖ, μετρεῖ δὲ καὶ ἐαυτὸν ὁ ΓΔ ἄρα τῶν ΑΒ, ΓΔ² κοπὸν μέτρόν ἐστι. Καὶ φανερὸν ὅτι καὶ μέριστον, οὐδεὶς ρὰρ μείζων τοῦ ΓΔ τὸν ΓΔ μετρώτει.

Εί δ'ς οὐ μετρεῖ ὁ ΓΔ τὰν ΑΒ, τῶν ΑΒ, ΓΔ ἀνθυφαιρουμένου ἀκὶ τοῦ ἐλάττονος ἀπό τοῦ μετέντει

Si ΓΔ quidem ipsum AB metitur, metitur vero et se ipsum; ipse ΓΔ igitur ipsorum AB, ΓΔ communis mensura est. Et manifestum est et maximam; nullus euim major ipso ΓΔ ipsum ΓΔ metietur.

Si autem non metitur ΓΔ ipsum AB, ipsorum AB, ΓΔ detracto semper minore de majore, relinquetur aliquis numerus, qui me-



τόν πρό έαυτοῦ. Μετάς μέν χάρ οὐ λυιβθύσεται. Εὶ δὲ μὰ, ἔσοιται οἱ ΑΒ, ΓΔ πρῶτοι πρός ἀλλάλους, ὅπερ οὐχ ὑπόκειται· λυιβθύσεται ἄρα τις tietnr eum præ se ipso. Unitas quidem non enim relinquetur. Si autem non, erunt AB, ΓΔ primi iuter se, quod non ponitur; relin-

Soient donnés les deux nombres AB, FL non premiers entr'eux, et que FL soit le plus petit; il faut trouver la plus grande commune mesure des nombres AB, FL.

Si la mesure AB, le nombre la sera une commune mesure des nombres ra, AB, parce que la se mesure lui-même; et il est évident qu'il en sera la plus grande, car aucun nombre plus grand que la ne peut mesurer la.

Mais si ra ne mesure pas AB, et si on retranche toujours le plus petit des nombres AB, ra du plus grand, il restera quelque nombre qui mesurera celui qui est avant lui. On n'aura pas l'unité pour reste; car si cela était, les nombres AB, ra seraient premiers entr'eux, ce qui n'est pas supposé;

αριθμές, ίς μιτράσιι τὸν πρό ἰαυτοῦ. Καὶ ὁ μις Τα τὸν ΑΝ μιτράν λιατίνα ὁσυτοῦ ἐνδασσια τὸν ΕΑ, ὁ ὁ ἐΕ ΕΑ πὸν ΔΕ μιτράν λιατίναι ὁσυτοῦ τὸν ΖΓ, ὁ ὁἱ ΓΖ τὸν ΕΑ μιτρίτιο. Επιὶ οῦν ὁ ΓΖ πὸν ΑΕ μιτρίτις ὁ δὶ ἐΕ τὸν ΑΣ μιτρίτικ τὸ ΓΣ ἀνα καὶ ἐδον ὁ ΓΖ ἀνα τοῦ ΑΣ μιτρίτικ τὸν Μετρί δὲ καὶ ἱσυτόν καὶ ἑδον ἄρα τὸν ΓΔ μιτρίτικ. Ο ὁἱ ΓΔ τὸν ΕΕ μιτρίς καὶ ἱ ἔΤζ ἀρα τὸν ΕΕ μιτρίς καὶ ἱ Ἰζ ἀρα τὸν ΕΕ μιτρίκ τὸν ΕΚ μι

quetur igitur aliquis numerus, qui metictur cam præ se ipso. Et ipse quidem l'A ipsum AB meticus relinquat se ipso minorera l'A, ipse veco l'EA ipsum Al' meticus relinquat se ipso minorem ZI, ipse autem l'Z ipsum AB meticiatur. Et quoniam l'Z ipsum AB meticur, ipse autem AB ipsum AZ metitur; et l'Z igitur ipsum AZ meticur. Metitur autem et se ipsum; et totum igitur l'A meticur. Ipse



μιτρύσι. Μετρά δ΄ καὶ τὸν ΓΔ΄ Ε. ἄρα του κ. Β., ΓΔ μετρά δ΄ ΓΖ ἄρα τῶν ΑΒ, ΓΔ κατρά δ΄ ΓΖ ἄρα τῶν ΑΒ, ΓΔ κατρ μέτρει ἐστί. Λίγω δὲ ἐστι καὶ μέτριστες. Εἰ ρὸρ μὰ ἔστιν ὁ ΓΖ τῶν ΑΒ, ΓΔ μέρμετον καιτὸν μέτριος μετρέσει τις τοὺς ΑΒ, ΓΔ εριθμείος ἀρθμεῖς μέτθει ἀν τοῦ ΓΖ. Μετρίτω, καὶ ἴστω ὁ Η. Καὶ ἐστὶ ὁ Η τὸν ΓΔ μιτρί, ὁ δὶ ΓΔ τὰν ΕΣ μιτρί ὁ καὶ ὁδον τὸν ἀστα τὸ ΕΒ απρέσει. Μετρί ὁί καὶ ὁδον τὸν

autem  $\Gamma\Delta$  ipsum EE metitur; et  $\Gamma Z$  igitur ipsum EE metitur. Metitur autem et ipsum EA et totum igitur EA metitur. Metitur autem et ipsum  $\Gamma\Delta$ ; ipse  $\Gamma Z$  igitur ipsos AB,  $\Gamma\Delta$  metitur;  $\Gamma Z$  igitur ipsorum AB,  $\Gamma A$  communis menares, the outique et maximam. Si enim non est  $\Gamma Z$  ipsorum AB,  $\Gamma A$  maxima Communis mensura, netitur aliquis AB,  $\Gamma A$  omerces numerus major existens ipso  $\Gamma Z$ . Memores numerus major existens ipso  $\Gamma Z$ . Me

il restera donc quelque nombre qui mesurera celui qui est avant lui. Que ra mesurant ab laisse de plus petit que lui-même; que de mesurant at laisse zir plus petit que lui-même; et enfin que iz mesure de. Puisque iz mesure ae, et que ae mesure az, le nombre iz mesure az. Mais il se resure lui-même; donc il mesurera de tout entier. Mais il mesure be; Mais il mesure de, donc il mesurera de tout entier. Mais il mesure ia; donc iz mesure ae, tout entier. Mais il mesure ra; donc iz mesure ae, tout entier. Mais il mesure ra; donc iz est une commune mesure des nombres ab, il. Je dis qu'il en est la plus grande. Car si iz n'est pas la plus grande commune mesure des nombres ab, il., quelque nombre plus grand que iz mesurera les nombres ab, il., et que il mesurera les nombres ab, il., et que il mesure es, le nombre et que ce soit h. Puisque h mesure il, et que il mesure es, le nombre h mesurera be. Mais il mesure be tout entier; donc il mesurera le reste

ΒΑ· καὶ λοιπόν όρα τὸν ΑΕ μιτρίει. Ο δὲ ΑΕ τὸν ΑΖ μιτρίε ναὶ ὁ Η ἄρα τὸν ΑΖ μιτρί. Μετρίε δὲ καὶ ἄλον τὸν ΔΓ· καὶ λοιπόν ἄρα τὸν ΤΙ μιτρίει, ὁ μιίζου τὸν ἐλάσεονα, ἄπιρ ἐστὶν ἀδύνατον οὐκ ἄρα τοὺς ΑΒ, ΓΔ ἀρθιμοὸ ἀριθμές τις μιτρίευ, μιίζου ἀν τοῦ ΤΖ· ὁ ΓΖ ἄρα τῶν ΑΒ, ΓΔ μέριστόν ἐστι κοπὸν μίτρον, Οτης ἱδιὰ διᾶς. tiatur, çt sit H. Et quoniam H jışıım  $\Gamma\Delta$  metitur, jışeçvero  $\Gamma\Delta$  ipsum EE metitur; et ipse H igitur ipsum BE metietur. Metitur autem et totum BA; et reliquum igitur ipsum AE metietur. Ipse autem AE ipsum  $\Delta Z$  metitur; et H igitur ipsum  $\Delta Z$  metitur. Metitur autem et totum  $\Delta \Gamma$ ; et reliquum igitur  $\Gamma Z$  metietur, major minorem, quod est impossibile; non igitur  $\Delta R$ ;  $\Gamma\Delta$  muores numerus aliquis metietur, major existens ipso  $\Gamma Z$ ; ipse  $\Gamma Z$  igitur ipsorum  $\Delta R$ ;  $\Gamma\Delta$  maxima est communis mensura. Quod oportebat ostendere.

#### DODIEMA.

Επ δή τούτου φανερόν, ὅτι ἐὰν ἀριθμὸς δύο ἀριθμούς μετρή, καὶ τὸ μές ιστον αὐτῶν κοινὸν μέτρον μετρήσει (...

### COROLLARIUM.

Ex hoc utique manifestum est, si numeros duos numeros metiatur, et maximam corum communem mensuram mensurum esse.

AE. Mais AE mesure ΔZ; donc H mesure ΔZ. Mais il mesure ΔΓ tout entier; douc il mesurera le reste IZ, le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc quelque nombre plus grand que IZ ne mesurera pas les nombres AB, ΓΔ; donc IZ est la plus grande commune mesure des nombres AB, ΓΔ. Ce qu'il fallait démontrer.

## COROLLAIRE.

Il suit évidemment de là, que si un nombre en mesure deux autres, il mesure aussi leur plus grande commune mesure.

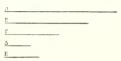
### TPOTABLE 2'.

# PROPOSITIO III.

Τριών ἀριθμών δεθειτων μι πρώτων πρὸς ἀλλύλους, τὸ μέριστον αὐτών ποινὸν μέτρον εὐρεῖν.

Επτωπαν οἱ δοθέιτες τρεῖς ἀριθμοὶ μὰ πρῶτοι πρὸς ἀλλάλους, οἱ Α, Β, Γ' δεῖ δὰ τῶν Α, Β, Γ τὸ μέριστεν κειτὸν μέτρον εὐειῖι. Tribus numeris datis non primis inter se, maximam eorum communem mensuram invenire.

Sint dati tres numeri non primi inter se A, B, C; oportet igitur ipsorum A, B, C maximam communem mensuram invenire.



ΕΙλάφθω γὰρ δύο τῶν Α, Β τὸ μίγιστον κειτὸν μέτρεν ὁ Δ΄ ὁ ὅλ Δ τὸν Γ ἄται μετρεῖ, τὸ 
τὸ μέτρεῖ. Μετρείτωι πρότερον, μετρεῖ ὅκ καὶ 
τοὺς Α, Β΄ ὁ Δ ἄρα τοὺς Α, Β, Γ μετρεῖ ὁ 
Δ ἄρα τῶν Α, Β, Γ κοινὸν μέτρον ἐττί. Λέγω 
δτι καὶ μέγιστον. Εἰ γὰρ καὶ ἐττιν ὁ Δ τῶν Α, 
Β, Γ μίγιστον κοινὸν μέτρον, μετρείναι τοὺς Α, 
Β, Γ ἀρεθικὸς ἀρθικὸς μείζων ἄν τοῦ Δ. Με-

Sumatur enim duorum A, B maxima communis mensura  $\Delta$ ; ipse utique  $\Delta$  ipsum  $\Gamma$  vel metitur, vel non meitur. Metiatur primum, metitur autem et ipsos A, B; ipse  $\Delta$  igitur ipsos A, B,  $\Gamma$  metitur; ipse  $\Delta$  igitur ipsorum A, B,  $\Gamma$  communis mensura est. Dico et maximam. Si enim non est  $\Delta$  ipsorum A, B,  $\Gamma$  maxima communis mensura, metietur A,  $\Gamma$  maxima communis mensura, metietur  $\Lambda$ 

## PROPOSITION III.

Trois nombres non premiers entr'eux étant donnés, trouver leur plus grande commune mesure.

Soient donnés les trois nombres A, B, r non premiers entr'eux; il faut trouver leur plus grande commune mesure.

Prenons la plus grande commune mesure  $\Delta$  des deux nombres A, B; le nombre  $\Delta$  mesure, ou ne mesure pas le nombre r. Premierement, qu'il le mesure; mais il mesure aussi les nombres A, B; donc il mesure les nombres A, B, r; donc  $\Delta$  est une commune mesure des nombres A, B, r. Je dis qu'il en est la plus grande. Car si  $\Delta$  n'est pas la plus grande commune mesure des nombres A, B, T, un nombre plus grand que  $\Delta$  mesurera les nombres A, B, r.

Μὴ μετρείτω δὲ ὁ  $\Delta$  τὸν  $\Gamma$  λέγω πρῶτον, ἔτι οἱ  $\Delta$ ,  $\Gamma$  οὰν εἰσὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους. Επεὶ γὰρ οἱ A, B,  $\Gamma$  οὰν εἰσὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους, μετρῶτοι τὸς αἰλλήλους, μετρῶτοι τὸς αἰλλήλους  $\mu$ .

B, Γ numeros numerus major existens ipso Δ. Metiatur, et sit E. Et quoniam E ipsos A, B, Γ metitur, et ipsos A, B igitur metietur, et ipsorum igitur A, B maximam communem meusuram metietur. Ipsorum autem A, B maxima communis mensura et Δ; ipse igitur E ipsum A metitur, major minorem, quod est impossibile; non igitur ipsos A, B, Γ numeros numerus aliquis metietur major ipso Δ; ipse Δ igitur ipsorum A, B, Γ maxima est communis mensura.

Non metiatur autem \( \Delta\) ipsum \( \Gamma\); dico primum numeros \( \Delta\), \( \Gamma\) non esse primos inter se. Quoniam enim \( A\), \( B\), \( \Gamma\) non sunt primi inter se, metietur aliquis eos numerus; qui autem



τρῶν, καὶ τοὖς Α, Β μετρήσει, καὶ τὸ τῶν Α, Β μέριστον κοινὸν μέτρον τὸ Δ μετρήσει. Μετρεῖ δὲ καὶ τὸν Γ\* τοὺς Δ, Γ ἄρα ἀριθμός τις μετρη-

ipsos A, B, Γ metitur, et ipsos A, B metietur, et ipsorum A, B maximam mensuram Δ metietur. Metitur autem et ipsum Γ; ipsos Δ, Γ igitur

Qu'un nombre plus grand les mesure, et que ce soit E. Puisque E mesure les nombres A, B,  $\Gamma$ , il mesurera les nombres A, B, et par conséquent leur plus grande commune mesure (cor. 2. 7). Mais  $\Delta$  est la plus grande commune mesure des nombres A, B; donc E mesure  $\Delta$ , le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc un nombre plus grand que  $\Delta$  ne mesurera pas les nombres A, B,  $\Gamma$ ; donc  $\Delta$  est la plus grande commune mesure des nombres A, B,  $\Gamma$ .

Que \( \triangle \) ne mesure pas \( \triangle \); je dis premièrement que les nombres \( \triangle \), \( \triangle \) ne sont pas premièrs entr'eux. Car puisque les nombres \( \triangle \), \( \triangle \), \( \triangle \) ne sont pas premièrs entr'eux, quelque nombre les mesurera, et celui qui mesure es nombres \( \triangle \), \( \triangle \), et mesurera aussi leur plus grande commune mesure \( \triangle \) (cor. \( 2.7 \)). Mais il mesure aussi \( \triangle \); donc quelque nombre mesurera

συ οί Δ, Γ όρα εὐκ εἰσὶ πρώτου πρὸς ἀλλώλευκ. Ελλάβλω εὖκ αὐτῶν τὸ μέριστου κοιπὸν μάτρου, ὁ Ε. Καὶ ἐπὶ ὁ Ε τέν Δ μετρεῖ, ὁ δὶ Δ ποὺς Α, Β μετρεῖ καὶ ὁ Ε ἀρα τοὺς Α, Β μετρεῖ. Μετρεῖ δὶ καὶ τὸν Γ ὁ Ε ἄρα τοὺς Α, Β, Γ μετρεῖ ὁ Ε ἀρα τῶν Α, Β, Γ κοιπόν ἐστι μίτρον. Λίγω δὶὶ ὅτι καὶ μίγιστον. Εἰ σὰρ μὸ ὅτιν ὁ Ε τῶν Α, Β, Γ τὸ μένιστον 

κεινὸν μίτρον, μιτριάνει τὸς τοὺς Α, Ε, Γ ἀριθμούς ἀριθμός ραίζων δω τοὺ Ε. Μιτρείτων καὶ ἐστω ὁ Ζ. Καὶ ἐστι ὁ Ζ. τοὺς Α, Β, Γ μιτρείς, καὶ τοὺς Α, Β μιτρείς, καὶ τὸ τῶν Α, Β ἀρως μέχροτον κεινὸν μίτρον μιτριώνει. Τὸ δ' τῶν Α, Β μέχροτον κεινὸν μίτρον μιτριώνει. Τὸ δ' Τῶν Α, Β μέχροτον κεινὸν μίτρον μίτρο ἐστιν ὁ Δ΄ ὁ Ζ ἄρα τὸν Δ μιτρεί. Μετρεί δὶ καὶ τὸν Γ' ὁ Ζ ἄρα τοὺς Δ, Γ μιτρείν καὶ τὸ τῶν  $\Delta$ , Γ ἄρα μέχροτον κεινὸν μίτρον μεγρείν. Τὸ δὶ τῶν Γ', Si enim non est E i josovan A, E, Γ maxima communis mensura, metictur aliquis ipsos A, B, Γ mmeros numeras major existens ipso E, metiatur, et sit Z. Et quoniam Z ipsos A, B, Γ metitur, et ipsos A, B metitur, et ipsos A, B netitur, et ipsorum A, B et igitur maximam communem mensuram metictur. Ipsorum autem A, B maxima communis mensura est Δ; ipse Z igitur ipsom Δ metitur. Metitur autem ct ipsum Γ jipse Z igitur ipsos Δ, Γ Metitur autem ct ipsum Γ jipse Z igitur ipsos Δ, Γ

les nombres  $\Delta$ ,  $\Gamma$ ; donc  $\Delta$ ,  $\Gamma$  ne sont pas premiers entr'eux. Prenons leur plus grande commune mesure E. Puisque E mesure  $\Delta$ , et que  $\Delta$  mesure les nombres A, B, le nombre E mesure A; change E mesure et en nombres A, B,  $\Gamma$ ; donc E est une commune mesure des nombres A, B,  $\Gamma$ ; donc E est une commune mesure des nombres A, B,  $\Gamma$ . Je dis qu'il en est la plus grande. Car si E n'est pas la plus grande commune mesure des nombres A, E,  $\Gamma$ . Qu'il les mesures, et que ce soit Z. Puisque Z mesure les nombres A, E,  $\Gamma$ , il mesure A et E, et il mesurera par conséquent leur plus grande commune mesure. Mais  $\Delta$  est la plus grande commune mesure des nombres A, E,  $\Gamma$ , d'il mesure  $\Gamma$ , donc  $\Gamma$  mesure  $\Gamma$  et  $\Gamma$ ; donc  $\Gamma$  mesure  $\Gamma$  et  $\Gamma$  les une la plus grande commune mesure  $\Gamma$ . Mais  $\Gamma$  est la plus grande  $\Gamma$ . Mais  $\Gamma$  est la plus grande commune mesure  $\Gamma$ 0 est la plus grande  $\Gamma$ 1 en  $\Gamma$ 2 mesure  $\Gamma$ 3.

Δ μέγιστον κοινόν μέτρον έστην ὁ Ε΄ ὁ Ζ ἄρα τὸν Ε μετρίῖ, ὁ μείζων τὸν ἐλάσσονα, ὅπερ ἐστιν ἀδύνατον οὐν ἀρα τοὐς Α, Β, Γ ἀριθμός τις μετρήσει μιζών ἀν τοῦ Ε΄ ὁ Ε ἄρα τῶν Α, Β, Γ μέγιστόν ἐστιν κεινόν μέτρον.

Τριών άρα άριθμών διθέντων μώ πρώτων πρός άλληλους, εθρηται το μέριστον κοινόν μέτρου. Οπερ έδει ποιήσαι.

### HOPIEMA.

Επ δή τεύτων φαιερόν, ὅτι ἐὰν ἀριθμὸς ἀριθμοὺς τρεῖς μέτρῆ, καὶ τὸ μέγιστον αὐτῶν κοινὸν μέτρον μετρήσει.

Τον αὐτον δε τρόπον καὶ πλειόνων ἀριθμῶν δοθέντων, τὸ μέριστον κοινὸν μέτρον εὐρήσομεν<sup>6</sup>. metitur; et ipsorum  $\Delta$ ,  $\Gamma$  igitur maximam communem mensuram metitur. Ipsorum autem  $\Gamma$ ,  $\Delta$  maxima communis mensura est E; ipse Z igitur ipsum E metitur, major minorem, quod est impossibile; non igitur ipsos A, B,  $\Gamma$  numerus aliquis meticur mojor existens ipso E; ipse E igitur ipsorum A, B,  $\Gamma$  maxima est communis mensura.

Tribus igitur numeris datis non primis inter se, inventa est maxima communis mensura. Quod oportebat facerc.

#### COROLLABIUM

Ex his utique manifestum est, si numerus numeros tres metiatur, et maximam corum communem mensuram mensurum esse.

Eodem medo et pluribus numeris datis, manimam communem mensuram inveniemus.

commune mesure des nombres r,  $\Delta$ ; donc z mesure E, le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc un nombre plus grand que E ne mesurera pas les nombres A, B, F; donc E est la plus grande commune mesure des nombres A, B, F.

Donc, trois nombres non premiers entr'eux étant donnés, on a trouvé leur plus grande commune mesure. Ce qu'il fallait faire.

### COROLLAIRE.

Il suit évidemment de la que si un nombre en mesure trois autres, il mesurera aussi leur plus grande commune mesure.

Plusieurs nombres étant donnés, on trouvera de la même manière leur plus grande commune mesure.

### EPOTASIS &.

Πᾶς ἀριθμές παυτός ἀριθμοῦ, ὁ ἐλάστων τοῦ μείζονος, ἵτει μέρος ἐστὶν ἡ μέρη.

Εστωσαν δύο ἀριθμοὶ, εἰ Α, ΒΓ, καὶ ἔστω ἐλάστων ὁ ΒΓ• λήρω ἔτι ὁ ΒΓ τοῦ Α ὅτοι μίρος ἐστὶν ἢ μέρη.

### PROPOSITIO IV.

Omnis numerus omnis numeri, minor majoris, vel pars est vel partes.

Sint duo numeri A, Br, et sit minor Er; dico Br ipsius A vel partem esse vel partes.



οί λ. ΕΓ'  $\gamma$  άρ ὕτει πρώτει πρές άλλιλους εἰνὴ,  $\hat{n}$  εὐ. Εστοσεαν πρώτερει εἰ λ. ΕΓ' πρώτο της ές άλλιλους, διαμρότιτες δὰ τοῦ ΕΓ εἰς τὰς ἱν σὐτῷ μοτάδας, ἔσται ἰπάστη μοτάς τῶν ἐν τῶ ΓΓ μέρες τὶ τοῦ Λ. ὧστι μέρη ἰστὶν ὁ ΕΓ τοῦ Λ.

Μή έστωσας δή οί Α, ΒΙ<sup>3</sup> πρώτοι πρός άλλήλους: ὁ δή ΒΓ τον Α ήτοι μετρεῖ, ή οὐ μετρεῖ. Εἰ μὰν οῦς ὁ ΒΓ τον Α μετρεῖ, μέρος έστις ὁ ΒΓ τοῦ Α. Ipsi A, Br enim velprimi inter se sunt, vel non 5 sint primum A, Br primi interese, et diviso Br in unitates quae in ipso, erit queque unitas earum que in Br pars aliqua ipsins A; quare partes est Br ipsius A.

Non sint autem A, Br primi inter se; ipse utique Br ipsum A vel metitur, vel non metitur. Si autem Br ipsum A metitur, pars est Br ipsius A.

## PROPOSITION IV.

Tout nombre est ou une partie ou plusieurs parties de tout autre nombre, le plus petit du plus grand.

Soient deux nombres A, Er, et que Er soit le plus petit; je dis que Er est ou une partie ou plusieurs parties de A.

Car les nombres A, Er sont premiers entr'eux, ou non; qu'ils soient d'abord premiers entr'eux; ayant divisé le nombre Er en ses unités, chacune des unités de Er sera quelque partie de A (déf. 1 et 2.7); donc Er sera plusieurs parties de A.

Que les nombres A, et ne soient pas premiers entr'eux; le nombre et mesure A ou ne le mesure pas. Si et mesure A, le nombre et est une partie de A.

Εὶ δὰ οὐ. Εἰλήφθω τῶν Α, ΒΓ μέριστον κοινὸν μάτρον ὁ Δ, καὶ διηρήσθω ὁ ΒΓ εἰς τοὺς τῷ Δ ἴσους, τοὺς ΕΕ, ΕΣ, ΖΓ. Καὶ ἀτεὶ ὁ Δ τὸν Α μετρεῖ, μέρος ἐστὶν ὁ Δ τοῦ Α. Ισος δὶ ἄκαστφ Si autem non. Sumatur ipsorum A, Er maxima communis mensura Δ, et dividatur Er in numeros ipsi Δ æquales BE, EZ, Zr. Et quoniam Δ ipsum A metitur, pags est Δ ipsius A.



τῶν ΕΕ, ΕΖ, ΖΓί· καὶ ἔκαστος ἄρα τῶν ΕΕ, ΕΖ, ΖΓ τοῦ Α μέρος ἐστίν· ὧστι μέρη ἐττίν ὁ ΒΓ τοῦ Α. Απας ἄρα ἀριθμὸς, καὶ τὰ ἑξῆς. Aqualis igitur unicuique ipsorum BE, EZ, ZI; et unusquisque igitur ipsorum BE, EZ, ZI ipsius A pars est; quare partes est BI ipsius A. Omuis igitur numerus, etc.

### HPOTANIE 6.

### PROPOSITIO V.

Εὰν ἀριθμὸς ἀριθικοῦ μέρος ῷ, καὶ ἔτερος ἐτέρου τὸ αὐτὸ μέρος καὶ συναμφότερος συναμφοτέρου τὸ αὐτὸ μέρος ἔσται, ἔπερ ὁ εἶς τοῦ έτός.

Αριθμός γάρ ὁ Α άριθμοῦ! τοῦ ΒΓ μέρος έστω,

Si numerus numeri pars est, et alter alterius cadem pars; et uterque simul utriusque simul cadem pars erit, quæ unus unius.

Numerus enim A numeri Br pars sit, et alter

S'il ne le mesure pas, prenons la plus grande commune mesure \( \Delta\) des nombres \( \mathbb{A}\), \( \mathbb{E}\) (2.7), et partageons \( \mathbb{E}\) F en parties \( \mathbb{E}\), \( \math

## PROPOSITION V.

Si un nombre est une partie d'un nombre, et si un autre nombre est la même partie d'un autre nombre, leur somme sera aussi la même partie de leur somme, qu'un seul l'est d'un seul.

Que le nombre A soit une partie du nombre Br, et qu'un autre nombre

καὶ ὅτιρος ὁ Δ ὁτίρου τοῦ ΕΖ τὸ αὐτὸ μέρος, ὅτιρο ὁ Α τοῦ ΒΓ· λέρω ὅτι καὶ συταμφότιρος ὁ Α, Δ συταμφοτίρου τοῦ ΒΓ, ΕΖ τὸ αὐτὸ μίρος ἐστὶν ὅτιρο ὁ Α τοῦ ΒΓ.

Επεί γαρ δ μέρος ἱστὶν ὁ Α τοῦ ΕΓ, τὸ αὐτὸ μέρος ἱστὶ καὶ ὁ Δ τοῦ ΕΖ. ὅσοι ἀχα εἰσιν ἐν τῷ ΕΓ ἀριθμοὶ εῖσι τῷ Α, τοσεῦτοὶ εἰσι καὶ ἐν τῷ ΕΖ ἀριθμοὶ εῖσι τῷ Δ. Διερόσθο ὁ μὲν ΕΓ εἰς τοὺς τῶ Α εῖσος τοὺς ΕΗ, ΗΓ ὁ δὲ ΕΖ Δ alterius EZ cadem pars, quæipse A ipsius BΓ; dico et utrunque simul A, Δ utriusque simul BΓ, EZ camdem partem esse quæipse A ipsius BF.

Quoniam enim quæ pars est A ipsius BF, cadem pars est et A ipsius EZ; quot igitur sunt in BF numeri æquales ipsi A, tot sunt et in EZ numeri æquales ipsi A. Dividatur BF quidem in numeros ipsi A æquales EH, HF; ipse



siς τοὺς τῷ Δ ἴσους τοὺς ΕΘ, Θ΄. ἴσται θὰ ἰσον τὸ τλάθος τῶν ΒΗ, ΗΓ τῷ πλάθοι τῶν ΕΑ,  $\zeta$ . Καὶ ἀπὰ ἴσος ἀπὰ ὑ Η τῷ Α, ὁ δὲ ΕΘ τῷ Δ· αὰ οἱ ΕΗ, ΕΘ ἄρα τοῖς Α, Δ ἴσοι. Δαὶ τὰ ἀντὰ δὰ καὶ ὁ ΗΓ τῷ Α ἴσος ἀπὶν, ὁ δὲ ΘΧ τῷ Δ· καὶ οἱ ΗΓ, ΘΖ ἄρα τοῖς Α, Δ ἵσοι τὸἰκὶ· ὁ τῷ ΒΤ ἀριθμοὶ ἴσον τῷ Α, τεσεὐτοί ἐιἐι καὶ ἐν τοῖς ΕΓ, ΕΖ ἴσοι τοῖς Α,  $\dot{\alpha}$  ὁ τοπλασίων ἀρα ἀντὶν ὁ ΕΓ τοῦ Α, τοσυνταί καὶν τὸῦς ΕΓ, ΕΖ ἴσοι τοῖς Α,  $\dot{\alpha}$  ὁ τοπλασίων ἀρα ἀντὶν ὁ ΕΓ τοῦ Λ, τοπνανταί τὸιν ἐντὶς ἐντικός ΘΕς ΕΕ

vero EZ in numeros ipsi  $\Delta$  æquales E $\Theta$ ,  $\Theta$ Z; crit utique equalis multitudo ipsorum BH, HF multitudini ipsorum BG ,  $\Theta$ Z. Et quoisam æqualis est BH quidem ipsi A, ipse vero B $\Theta$  ipsi  $\Delta$ ; et BH, B $\Theta$  igitur ipsis A, A æquales. Propter eadem utique et HT ipsi A æqualis est, ipse autem  $\Theta$ Z ipsi  $\Delta$ ; et HT.  $\Theta$ Z igitur ipsis A,  $\Delta$  equales sunt; quot igitur sunt in BT numeri æquales ipsi A, tot sunt et in ipsis BT, EZ æquales ipsis A,  $\Delta$  sunt et in ipsis BT, EZ æquales ipsis A,  $\Delta$  in quammultiplex igitur est BT ipsius A,  $\Delta$  tam multiplex igitur est BT ipsius A0.

A soit la même partie d'un autre nombre Ez, que A l'est de Er; je dis que la somme de A et de Δ est la même partie de la somme de BF et de EZ, que A l'est de EF.

Car puisque A est la même partie de Br, que \( \Delta \) l'est de Ez, il y aura dans Br autant de nombres égaux \( \Delta \), qu'il y a dans Ez de nombres égaux \( \Delta \). Partageons Br en nombres BH, Hr égaux \( \Delta \), A, et Ez en nombres E0, ez. égaux \( \Delta \) \( \Delta \), quantité des nombres BH, Hr sera égale \( \Delta \) quantité des nombres E0, ez. Mais BH est égal \( \Delta \), et E0 égal \( \Delta \) \( \Delta \), donc la somme de BH et de E0 est égale \( \Delta \) la somme de A et de \( \Delta \). Par la même raison, Hr est égal \( \Delta \), et e3 da \( \Delta \) \( \Delta \

συταμφιτέρου τοῦ Α, Δ. ὁ ἄρα μέρος ἐστὶν ὁ Α τοῦ ΒΓ, τὸ αὐτὸ μέρος ἐστὶ καὶ συναμφότερος ο Α. Δ συταμιζοτέρου του ΕΓ, ΕΖ. Οπερ έδει SeiEar.

tiplex est et uterque simul Br . EZ utriusque simul A , A ; quæ igitur pars est A ipsius BF , eadem pars est et uterque simul A , A utriusque simul BF , EZ. Quod oportchat ostendere.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ ς'.

Εάν άριθμός άριθμοῦ μέρη ή, καὶ έτερος έτέοςυ τὰ αύτὰ μέρη η καὶ συναμφότερος συναμ-Coτέρου τα αυτά μέρη έσται, άπερ ο είς τοῦ

Αριθμές γάρ ο ΑΒ άριθμοῦ τοῦ Γ μέρη έστω, καὶ έτερος ὁ ΔΕ έτέρου τοῦ Ζ τὰ αὐτὰ μέρη άπερ ο ΑΒ τοῦ Γ' λέγω ότι και συναμφότερος ό ΑΒ, ΔΕ συναμφετέρου τοῦ Γ, Ζ τὰ αὐτὰ μέρη \*στὶν, ἄπερ ὁ ΑΒ τοῦ Γ.

## PROPOSITIO VI.

Si numerus numeri partes est, et alter alterius eædem partes est; et uterque simul utriusque simul eædem partes erit quæ unus unius.

Numerus enim AB numeri I partes sit, et alter AE alterius Z cædem partes quæ AB insius Γ; dico et utrumque simul AB, ΔE utriusque simul F , Z casdem partes esse , quæ AB ipsius r.



Επεί γάρ α μέρη έστιν ο ΑΒ τοῦ Γ τὰ αὐτά

Quoniam enim quæ partes est AB ipsius I μέρη ἐστί² καὶ ὁ ΔΕ τοῦ Z. ὅσα ἀρα ἐστίν ἐν eædem partes est et ΔΕ ipsius Z; quot igitur

nombres égaux aux nombres A, A; donc BT est le même multiple de A, que la somme de Br et de Ez l'est de la somme de A et de A; donc A est la même partie de Br que la somme de A et de A, l'est de la somme de Br et de Ez. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION VI.

Si un nombre est plusieurs parties d'un nombre, et si un autre nombre est les mêmes parties d'un autre nombre, leur somme sera les mêmes parties de leur somme, qu'un seul l'est d'un seul.

Que le nombre AB soit plusieurs parties du nombre I, et qu'un autre nombre ΔE soit les mêmes parties d'un autre nombre Z, que AB l'est de Γ; je dis que la comme de AB et de AE est les mêmes parties de la somme de ret de z que AB l'est de r.

τῷ ΑΒ μέρα τοῦ Γ, τοταῦτά ἐστι καὶ ἐν τῷ ΔΕ μέρα τοῦ Ζ. Διηράσθω ὁ μὲν ΑΒ εἰς τὰ τοῦ Γ μέρα τὰ ΑΗ, ΗΒ, ὁ δὲ ΔΕ εἰς τὰ τοῦ Ζ μέρα τὰ ΔΘ. ΘΕ.

sunt in AB partes ipsius  $\Gamma$ , tot sunt et in  $\Delta E$  partes ipsius Z. Dividatur AB quidem in ipsius  $\Gamma$  partes AH, HB, ipse vero  $\Delta E$  in ipsius Z partes  $\Delta \Theta$ ,  $\Theta E$ .



Ecit utique esqualis multitudo ipsorum AH,  $\mathbb{H}B$  multitudiui ipsorum  $\Delta\Theta$ ,  $\Theta E$ . Et quoniam que pars est AH ipsius  $\Gamma$ , cadem pars est AH ipsius  $\Gamma$ , cadem pars est AH ipsius  $\Gamma$ , cadem pars est et uterque simul AH,  $\Delta\Theta$  utinisque simul  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Sigma$ . Propher cadem utique et qua pars est AH ipsius  $\Gamma$ , et ipse  $\Theta E$  ipsius Z; ipse igitur pars est AH ipsius  $\Gamma$  et ipse  $\Theta E$  ipsius Z; ipse igitur pars est AH ipsius  $\Gamma$  et ipse AH ipsius AH, AH ipsius AH

Puisque AB est les mêmes parties de r que AE l'est de z, il y a dans AB autant de parties de r, qu'il y a dans AE de parties de z. Partageons AE en parties de r, et que ces parties soient AH, HE; partageons aussi AE en parties de z, et que ces parties soient AO, ØE.

Le nombre des parties AH, HB sera égal au nombre des parties  $\Delta\Theta$ ,  $\Theta E$ . Et puisque AH est la même partie de  $\Gamma$ , que  $\Delta\Theta$  l'est de Z, AH est la même partie de  $\Gamma$ , que la somme de AH et de  $\Delta\Theta$  l'est de la somme de  $\Gamma$  et de Z (5. 7). Par la même raison, HB est la même partie de  $\Gamma$ , que  $\Theta E$  l'est de Z; donc HB est la même partie de  $\Gamma$ , que la somme de  $\Gamma$  et de Z; donc la somme de  $\Gamma$  et de Z; que  $\Gamma$  est de  $\Gamma$  est les mêmes parties de la somme de  $\Gamma$  et de Z, que  $\Gamma$  est de  $\Gamma$  est de  $\Gamma$  est les mêmes parties de la somme de  $\Gamma$  et  $\Gamma$  est de  $\Gamma$  est les mêmes parties de la somme de  $\Gamma$  est de  $\Gamma$  est de  $\Gamma$  est les mêmes parties de la somme de  $\Gamma$  est les  $\Gamma$ 

### TROTASIS "

## PROPOSITIO VII.

Εὰν ἀριθμὸς ἀριθμοῦ μέρος ἢ, ἔπερ ἀφαιρεθεὶς ἀφαιρεθέντος καὶ ὁ λοιπὸς τοῦ λοιποῦ τὸ αὐτὸ μέρος ἔσται, ὅπερ ὁ ὅλος τοῦ ὅλου.

Αριθμός "ράρ ὁ ΑΒ ἀριθμοῦ τοὺ ΓΔ μέρος ἔστω, ὅστιρ ἀφαιριθείς ὁ ΑΕ ἀφαιριθέντος τοῦ ΓΖ. λίγω ἔτι καὶ ὁ λοιπός ὁ ΕΒ λοιποῦ τοῦ ΖΔ τό πότο μέρος ἐστὶν, ὅστιρ ὁ ἔλος ὁ ΑΒ ἕλου τοῦ ΓΔ. Si numerus numeri pars est, quæ ablatus ablati; et reliquus reliqui cadem pars crit, quæ totus totius.

Numerus enim AB numeri  $\Gamma\Delta$  pars sit , quæ ablatus AE ablati  $\Gamma Z$ ; dico et reliquum EB reliqui  $Z\Delta$  eamdem partem esse , quæ totus AB totius  $\Gamma\Delta$ .



Ο ράφ μέρες ἐστὰν ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α, τὸ αὐτὸ μέρες όττω καὶ ὁ Επε τοῦ Γ.Η. Καὶ ἐπιὰ ὁ μέρες ἐστὰν ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. τὰ αὐτὸ μέρες ἐστὰ καὶ ὁ ΕΕ τοῦ Γ.Η. ὁ ἀρκ μέρες ἐστὰν ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Ζ., τὸ αὐτὸ μέρες ἐστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ δὶ μέρες ἐστὰν ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. τὸ αὐτὸ μέρες ὑστὰν ο ΑΕ τοῦ Γ.Α. τὸ αὐτὸ μέρες ὑστὰν ο ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ Ε.Α. ἐστὰν μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἄρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἀρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἀρα μέρες ἰστὰν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Α. ὁ ἀρα μέρες ἰστὰν καὶ ὑστὰν καὶ ὑστὰν καὶ ὑστὰν καὶ ὑστὰν καὶ ὑστὰν μέρες ὑστὰν μέ

Que cuim pars est AE ipsius IZ, cadem pars sit et EB ipsius IH. Et quoniam que pars est AE ipsius IZ, cadem pars est EB ipsius IZ, cadem pars est EB ipsius IH; que igitur pars est AE ipsius IZ, cadem pars est et AB ipsius IZ, que autem pars est AE ipsius IZ, cadem pars ponitur et AB ipsius IZ autem pars est AE ipsius IZ, cadem pars ponitur et AB ipsius IZ autem pars est et AB ipsius IZ autem pars est

## PROPOSITION VII.

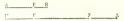
Si un nombre est la même partie d'un nombre, que le nombre retranché l'est du nombre retranché, le nombre restant sera la même partie du nombre restant, que le tout l'est du tout.

Que le nombre AB soit la même partie du nombre ra, que le nombre retranché AE l'est du nombre retranché TZ; je dis que le nombre restant EB est la même partie du nombre restant za, que le nombre entier AB l'est du nombre entier TA.

Que EB soit la même partie de IH, que AE l'est de IZ. Puisque AE est la même partie de IZ, que AE l'est de IH; le nombre AE est la même partie de IZ, que AB l'est de HZ (5. 7); mais on a supposé que AE est la même partie de IZ, que AB l'est de IA; donc AB est la même partie de IZ, que AB l'est de IA; donc AB est la même partie de IZ, que AB l'est de IA; donc AB est la même partie de IZ, que

δ ΑΒ τοῦ ΗΖ, τὸ ἀὐτὸ μέρος ἐντὶ καὶ ὁ ΑΒ τοῦ ΤΩ<sup>31</sup> ὁ Αῦ ἄρὰ ἐκατέρου τῶν ΗΖ, ΓΔ τὸ ἀὐτὸ μέρος ἐνρὶντὰ ἔνος ἀρα ἐντὶν ὁ ΗΖ τῷ ΓΔ. Κουνὸς ἀφυρένθαι ὁ ΓΖ. Λοιπὸς ἄρα ὁ ΗΓ λοιπῷ τῷ ΖΔ ἐντὶν ἔνος ¾, καὶ ἐντὶ ὁ μέρος ἐντὶν ὁ ΑΕ τοῦ ΤΖ, τὸ ἀὐτὸ μέρος ἐντὶν ὁ ΑΕ τοῦ δὶ ΚΗ τῷ Τὰ ἐντὶν ἐντὶν ἀνὰ ἐντὶν ἐντὶν ὁ ΑΕ τοῦ δὶ ΚΗ τῷ ΖΔ.

HZ, cadem pars est et AB ipsius FA: ipse AB igitur utriusque ipsorum HZ, FA eadem pars est; aqualis igitur est HZ ipsi TA. Communis auforatur FZ; reliquus igitur BF reliquo ZA est aqualis. Et quoniam que pars est AE ipsius FZ, eadem pars est et EB ipsius FR, aqualis autem HF ipsi ZA; quæ igitur pars est AE ipsius HF.



ΓZ, τὸ αὐτὸ μέρος ἐττὶ καὶ ὁ ΕΒ τοῦ ΣΔ. Αλλά ὁ μέρος ἐττὶ ὁ ΛΕ ττῶ <math>ΓX, τὸ αὐτὸ μέρος ἐττὶ καὶ ὁ ΛΕ ττῶ <math>ΓX, τὸ αὐτὸ ΛΕ τοῦ ΓX. δ ΕΕ τοῦ ΓX, τὸ αὐτὸ μέρος ἐττὶ καὶ ὁ ΛΒ τοῦ ΓX0 καὶ λοιπὸς άρος ὁ ΕΒ λοιποῦ τοῦ ΓX0 καὶ λοιπὸς άρος ὁ ΓX0 καὶ ΓX0 καὶ ΓX10 καὶ ΓX

ΓZ, eadem pars est et EB ipsius ZΔ. Sed que pars est AE ipsius ΓZ, eadem pars est et AB ipsius ΓΔ; quæ igitur pars est EB ipsius ZΔ, eadem pars est et AB ipsius ΓΔ; et reliquius igitur EB reliqui ZΔ eadem pars est quæ totus AB totius ΓΔ. Quod oportebat osteudere,

AB l'est de Ta; donc AB est la même partie de Hz et de Ta; donc Hz est égal à l'al. Retranchons la partie commune Iz; la partie restante HI sera égale à la partie restante Zl. Mais AE est la même partie de Iz, que EB l'est de HI, et HI est égal a 74; donc AB est la même partie de IZ, que EB l'est de Zl. Mais AE est la même partie de IZ, que AB l'est de Ta; donc EB est la même partie de Zl, que AB l'est de Ta; donc Le nombre restant EB est la même partie de nombre restant EB est la même partie de nombre restant Zl, que le nombre entier AB l'est du nombre entier Is. Ce qu'il fallait démontrer.

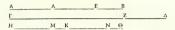
### POTABLE É.

PROPOSITIO VIII.

Εὰν ἀριθμὸς ἀριθμοῦ μέρη η, ἄπερ ἀφαιρεθεὶς ἀφαιρεθέντος καὶ ὁ λοιπὸς τοῦ λοιποῦ τὰ αὐτὰ μέρη ἔσται, ἄπερ ὁ ὅλος τοῦ ὅλου.

Αριθμός γὰρ ὁ ΑΒ ἀριθμοῦ τοῦ ΓΔ μέρη ἔστω, ἄπερ ἀφαιρεθεὶς ὁ ΑΕ ἀφαιρεθέντος τοῦ ΓΖ· λίγω ὅτι καὶ λοιπὸς ὁ ΕΒ λοιποῦ τοῦ ΖΔ τὰ αὐτὰ μέρη ἔστιν, ἄπερ ὅλος ὁ ΑΒ ὅλου τοῦ ΓΔ. Si numerus numeri partes est, quæ ablatus ablati; et reliquus reliqui cædem partes erit, quæ totus totius.

Numerus enim AB numeri  $\Gamma\Delta$  partes sit, quæ ablatus AE ablati  $\Gamma Z$ ; dico et reliquum EB reliqui  $Z\Delta$  easdem partes esse, quæ totus AB totius  $\Gamma\Delta$ .



Κείσθω γάρ τῷ ΑΒ ἴσος ὁ ΗΘ - ἀ ἄρα μέρη ἰστὶν ὁ ΗΘ τοῦ Γ.Δ. τὰ ἀὐτὰ μέρη εὐτὶ καὶ ὁ ΑΕ τοῦ Γ.Σ. Δερρίσθο ὁ μίν ΗΘ εἰς τὰ τοῦ Γ.Α μέρη τὰ ΗΚ, ΚΘ, ὁ δὲ ΑΕ εἰς τὰ τοῦ Γ.Ζ μέρη τὰ ΑΛ, ΑΕ ἴσται δὴ ἴσον τὸ σπλίθος τῶν ΗΚ, ΚΘ τῷ σπλίθι τῷ ΑΛ, ΑΕ, Καὶ ἐπιὶ ὁ μέρα ἐπιὸ εἰ ΗΚ τοῦ Γ.Δ. , τὸ ἀὐτὸ μέρος ἰστὶ καὶ ὁ ΑΛ τοῦ Γ.Ζ. μαίζων δὲ ὁ Γ.Δ τοῦ Γ.Ζ. μαίζων ἀρα καὶ ὁ ΗΚ τοῦ ΑΛ. Κιίσθο τὸ Άλ Πόνος ὁ ΗΝΕ ὁ ἀξα μέρος ἐπιὸ ὶ ΗΚ τοῦ Γ.Α. Κιίσθο τὸ Άλ Πόνος ὁ ΗΝΕ ὁ ἀξα μέρος ἐπιὸ ὶ ΗΚ τοῦ Γ.Δ. Ponatur enim ipsi AB æqualis  $\mathbb{H}\Theta$ ; quæ igur partes est  $\mathbb{H}\Theta$  ipsius  $\Gamma\Delta$ , eædem partes est et AE ipsius  $\Gamma\Delta$ . Dividutr  $\mathbb{H}\Theta$  quidem in ipsius  $\Gamma\Delta$  partes  $\mathbb{H}K$ ,  $K\Theta$ , ipse vero AE in ipsius  $\Gamma\Sigma$  partes  $A\Lambda$ , AE; crit igitur æqualis multitude  $\mathbb{H}K$ ,  $K\Theta$  ipsi multitudin  $A\Lambda$ , AK. Et quoniam quæ pars est  $\mathbb{H}K$  ipsius  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et  $A\Lambda$  ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; major autem  $\Gamma\Delta$  inso  $\Gamma\Sigma$ ; major gictur et  $\mathbb{H}K$  inso  $A\Lambda$ . Po-

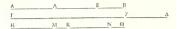
### PROPOSITION VIII.

Si un nombre est les mêmes parties d'un nombre, que le nonbre retranché l'est du nombre retranché, le nombre restant sera aussi les mêmes parties du nombre restant, que le tout l'est du tout.

Que le nombre AB soit les mêmes parties du nombre Ta, que le nombre retranché AB l'est du nombre retranché TC; je dis que le nombre restaut FB est les mêmes parties du nombre restaut Za, que le tout AB l'est du tout Ta.

Faisons HO égal à AB; le nombre HO sera les mêmes parties de FA, que AE l'est de TZ. Divisons HO en parties de FA, et que ces parties soient HK, KO; divisons AE en parties de TZ, et que ces parties soient AA, AE; le nonl're des parties HK, KO sera égal au nombre des parties AA, AE. Et puisque HK est la même partie de FA, que AA l'est de TZ, et que FA est plus grand que FZ, HK est plus grand que AA. Faisons HM égal à AA; HK sera la même partie

 natur ipsi AA æqualis ipse HM; quæ igitur pars est IK ipsius  $\Gamma\Delta$ , eadem pars est et IK ipsius  $\Gamma\Sigma$ , et reliquus igitur MK reliqui  $\Sigma\Delta$  eadem pars est quæ totus HK totius  $\Gamma\Delta$ , Rursus , quoniam quæ pars est KØ ipsius  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et AE ipsius  $\Gamma\Sigma$ , major autem  $\Gamma\Delta$  ipso  $\Gamma\Sigma$ ; major igitur et KØ ipso AE. Ponatur ipsi AE æqualis ipse KN; quæ igitur pars est KØ ipsius  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et KN ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; et resuis  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et KN ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; et resuis  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et KN ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; et resuis  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et KN ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; et resuis  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et KN ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; et resuis  $\Gamma\Delta$ , cadem pars est et KN ipsius  $\Gamma\Sigma$ ; et resuis  $\Gamma\Delta$ 



liquus igitur NΘ reliqui ZΔ cadem pars est, que totus KΘ totius ΓΔ. Ostensum autem est er reliquum MK reliqui ZΔ candem partem esse quæ totus KH totius ΔΓ; et uterque simul igitur MK, NΘ ipsius ΔΖ exdem partes est quæ totus ΘΗ totius ΔΓ. Æqualis autem uterque simul MK, NΘ quidem ipsi ΕΒ, ipsevero ΘΗ ipsi ΕΑ; et reliquus igitur EB reliqui ZΔ exdem partes est quæ totus AB totius ΓΔ. Quod oportebat ostendere.

de IA, que hM l'est de IZ; donc le reste MK est la même partie du reste Za, que le tout HK l'est du tout I2. De plus, puisque KØ est la même partie de IA, que AE l'est de IZ, et que IA est plus grand que IZ, KØ est plus grand que AE. Faisons KN égal à AE; KØ sera la même partie de IA, que KN l'est de IZ; donc le reste NØ est la même partie du reste Za, que le tout KØ l'est du tout IA. Mais on a démontré que le reste MK est la même partie du reste ZA, que le tout KB l'est du tout II; donc la somme de MK et de NØ, est les mêmes parties de AZ, que le tout ØH l'est du tout AT. Mais la semme de MK et de NØ est égale à EB, et ØH égal à EA; donc le reste IB est les mêmes parties du reste ZA, que le tout AB l'est du tout IA. Ce qu'il fallait démontrer.

PROTABLE 6.

### PROPOSITIO IX.

Εἀν ἀριθμὸς ἀριθμοῦ μέρος ἥ, καὶ ὅτερος ἐτέρου τὸ ἀὐτὸ μέρος ἦ΄ \* καὶ ὁναλλάζ ὁ μέρος ἐστὰν ἢ μέρο ὁ πρῶτος τοῦ τρέτου, τὸ αὐτὸ μέρος ἔσται ἢ τὰ αὐτὰ μέρη καὶ ὁ δεὐτερος τοῦ τετάρτου.

Αρθμός γὰρ ὁ Λ ἀρθμοῦ τοῦ ΒΓ μέρος ἴστω, καὶ ἔτρος ὁ Δ ὑτίρου τοῦ ΕΖ, τὸ αὐτὸ μέρος ἔτης ὁ Λ τοῦ ΒΓ, ἱλόσους δἴ ἱστω ὁ Λο  $\Delta^2$  λόγω ὅτι καὶ ὑναλλάξ ὁ μέρος ἰστὸι ὁ Λ τοῦ Δ ἡ μέρη, τὸ αὐτὸ μέρος ἰστὸ καὶ ὁ ΒΓ τοῦ ΕΞ ἡ μέρη. Si numerus numeri pars est, et alter alterius cadem pars est; et alterne quæ pars est, vel partes primus tertii, eadem pars erit vel eædem partes et secundus quarti.

Numerus enim A numeri BF pars sit, et alter  $\Delta$  alterius EZ eadem pars quæ A ipsius BF, minor autem sit A ipso  $\Delta$ ; dico et alterne quæ pars est A ipsius  $\Delta$  vel partes, eamdem partem esse et BF ipsius EZ vel partes.

A B H Γ Δ E Θ Z

Επὶ γὰρ ὁ μέρος ἐστὶν ὁ Α τοῦ ΒΓ, τὸ αὐτὸ μέρος ἐστὶ καὶ<sup>3</sup> ὁ Δ τοῦ ΕΖ: ὅσοι ἄρα εἰσὶν ἐν τῷ ΒΓ ἀριθμοὶ ἴσοι τῷ Α, τοσοῦτοί εἰσι καὶ ἐν

Quoniam enim quæ pars est A ipsins Br, eadem pars est et \( \Delta \) ipsius EZ; quot igitur sunt in Br numeri æquales ipsi A, tot sunt

## PROPOSITION IX.

Si un nombre est une partie d'un nombre, et si un autre nombre est la même partie d'un autre nombre, le premier est, par permutation, la même partie ou les mêmes parties du troisième, que le second l'est du quatrième.

Que le nombre A soit une partie du nombre Er, et qu'un autre nombre  $\Delta$  soit la même partie d'un autre nombre Ez, que A l'est de Br, et que A soit plus petit que  $\Delta$ ; je dis que, par permutation, A est la même partie ou les mêmes parties de  $\Delta$ , que Er l'est de Ez.

Puisque A est la même partie de Er, que a l'est de Ez, il y a dans Er autant de nombres égaux à A, qu'il y a dans Ez de nombres égaux

τῷ ΕΖ ἴσοι τῷ Δ. Διηκήσθω ὁ μὲν ΒΓ εἰς τοὺς τῷ Α ἴσους τοὺς ΒΗ, ΗΓ, ὁ δε ΕΖ εἰς τοὺς τῷ Δ ἴσους τοὺς ΕΘ, ΘΖ ἴσον ἔσται δη τὸ τλῆθος τῶν ΒΗ, ΗΓ τῷ πλήθει τῶν ΕΘ, ΘΖ.

et in EZ æquales ipsi A. Dividatur EF quidem in ipsos ipsi A æquales BH, HF, ipse vero EZ in ipsos ipsi A æquales EO, OZ; æqualis erit utique multitudo ipsorum BH, HF multitudini ipsorum EO, OZ.



Καὶ ἱπὰ ἴσει εἰσὶν εἰ ΒΗ, ΗΠ εἰρθμεὶ ἀλλώλοις, ιτὸ ἀἰ καὶ εἰ ΕΘ, ΘΖ εἰρθμεὶ ἴσει ἀλκλίως, καὶ ἐπτὶν ἴσεν τὸ ἀλιθός τῶν ΒΗ, ΗΠ τῶ πλαῖει τῶν ΕΘ, ΘΖ' ὁ ἄρα μἰρος ἐστὶν ὁ ΒΗ τοῦ ἘΘ ἡ μέρη, τὸ ἀττὸ μἰρος ἐστὶν καὶ ὁ ἩΠ τοῦ ΘΖ ἡ τὰ ἀὐτὰ μἰρος ἐστὶ καὶ ὁ μἰρος ἐστὶν ὁ ΒΗ τοῦ ΕΘ ἡ μίρη τὸ ἀὐτὰ μιρος ἐστὶν ὁ ΒΗ τοῦ ΕΘ ἡ μίρη τὸ ἀὐτὰ μιρος ἐστὶν ἐπὰ ἀντα μἰρη ἴσες ἀπὶ ὁ μὶν ΒΗ τῶ Λ, ὁ δἱ ΕΘ τῷ Δ' ὁ ἀρα μίρος ἱστὶν ὁ Λ τοῦ Δ ἡ μίρη, τὸ ἀὐτὸ μἰρος ἐστὶν καὶ ὁ ΒΠ τοῦ Εξ ἡ τὰ ἀὐτὰ μίρη. Οπο ἱδιι ἀνίζει. Et quoniam æquales sunt BH, HP numeri inter se, sunt antem et EO, eZ numeri æquales inter se, et est æqualis multitud ipsorum EH, HT multitudini ipsorum EO, eZ; quæ igitur pars est BH ipsius EO vel partes, eadem pars est et HT ipsius EO vel eadem partes; quare et quæ pars est BH ipsius EO vel partes, eadem pars est et uterque simul BT, utriusque simul EZ vel eædem partes; æqualis utique BH quidem ipsi A, ipse vero EO ipsi  $\Delta$ ; quæ igitur pars est et A ipsius  $\Delta$  vel partes , eadem parsest et BT ipsius EZ vel eædem partes . Quod oportebat ostendere.

à D. Partageons Br en parties égales à A, et que ces parties soient BH, HT; partageons aussi EZ en parties égales à D, et que ces parties soient EO, OZ; le nombre des parties BH, HT sera égal au nombre des parties EO, OZ.

Puisque les nombres EH, HI sont égaux entr'eux, que les nombres EH, EE sont aussi égaux entr'eux, et que la quantité des nombres EH, HI est égale à la quantité des nombres EH, EE sond les mêmes parties de EH, que HI l'est de EZ; donc EH est la même partie ou les mêmes parties de EH, que HI l'est de EZ; donc EH est la même partie ou les mêmes parties de EH, que la somme EI l'est de la somme EZ (5 et 6.7). Mais EH est égal à A, et EH égal à A; donc A est la même partie ou les mêmes parties de A, que ET l'est de EZ. Ce qu'il fallait démontrer.

## ΠΡΟΤΑΣΙΣ /.

Εὰν ἀριθμὸς ἀριθμοῦ μέρη ης, καὶ ἔτερος ἐτέρου τὰ αὐτὰ μέρη καὶ ἐταλλάζ ἃ μέρη ἐστὶν ὁ πρῶτος τοῦ τρίτου η μέρος, τὰ αὐτὰ μέρη ἔστας καὶ ὁ δεὐτερος τοῦ τετάρτου η τὸ αὐτὸ! μέρος.

Αριβμές γὰρ ὁ ΑΒ ἀριβμοῦ τοῦ Γ μίρη ἴστω, παὶ ἐτίρος ὁ ΔΕ ἐτίρου τοῦ Ζ τὰ αὐτὰ μίρη, ἔστω δὶ ὁ ΑΒ τοῦ ΔΕ ἐλάσσων² λόγω καὶ ἐταλλόζ ἄ μίρη ἐστὶ καὶ ὁ Γ τοῦ ΔΕ ἢ μίρος, τὰ αὐτὰ μίρη ἐστὶ καὶ ὁ Γ τοῦ Ζ ἢ τὰ αὐτὸ³ μίρος.

### PROPOSITIO X.

Si numerus numeri partes est, et alter alterius cædem partes; et alterne quæ partes est primus tertii vel pars, eædem partes erit et secundus quarti vel eadem pars.

Numerus enim AB numeri  $\Gamma$  partes sit, et alter AE alterius Z ceedem partes, sit autem AB ipso  $\Delta$ E minor; dico et alterne quæ partes est AB ipsius  $\Delta$ E vel pars, easdem partes esse et  $\Gamma$  ipsius Z vel camdem partem.



 Quonism enim quæ partes est AB jissius T, eædem partes est et & E ipsius Z; quot igitur sunt in AB partes ipsius I, tot sunt et in AE partes ipsius C. Dividatur AB quidem in partes AH, HB ipsius T, ipse vero AE in partes Oo, OE ipsius Z; erit utique æqualis multi-

## PROPOSITION X.

Si un nombre est les mêmes parties d'un nombre, qu'un autre l'est d'un autre, le premier sera aussi, par permutation, les mêmes parties ou la même partie du troisième, que le second l'est du quatrième.

Que le nombre AB soit les mêmes parties du nombre  $\Gamma$ , qu'un antre nombre  $\Delta E$  l'est d'un autre nombre z, et que AB soit plus petit que  $\Delta E$ ; je dis que, par permutation, AB est les mêmes parties ou la même partie de  $\Delta E$ , que  $\Gamma$  l'est de z.

Puisque AB est les mêmes parties de r, que AE l'est de z, il y a dans AB autant de parties de r, qu'il y a dans AE de parties de z. Divisons AB en parties de r, et que ces parties soient AH, HB; divisons aussi AE en parties de z, et que ces parties soient AH, AB es le nombre des parties AH, HB es ra égal

HE  $\tau_0^{\alpha}$   $\pi \lambda i^{\beta} i \tau$   $\tau$   $i^{\alpha}$   $\Delta \Theta$ ,  $\Theta E$ . Kal i  $\tau$   $i^{\alpha}$   $i^{\alpha}$  i

tudo ipsarum AH, HB multitudini ipsarum  $\Delta\Theta_{\kappa}$  6E. Et quoniam quæ pars est AH ipsius  $\Gamma$ , cadem pars est et  $\Delta\Theta$  ipsius Z, et alterne quæ pars est AH ipsius  $\Delta\Theta$  vel partes, cadem pars est et  $\Gamma$  ipsius Z vel eædem partes. Propter cadem utique et quæ pars est HB ipsius  $\Theta$  vel partes, cadem pars est et  $\Gamma$  ipsius Z vel cædem partes; quære et  $\Gamma$  ipsius Z vel cædem partes; quære et quæ pars est  $\Gamma$  ipsius Z vel cædem partes; quære et quæ pars est  $\Gamma$  ipsius Z vel cædem partes; quære et quæ pars est  $\Gamma$  ipsius Z vel cædem partes; quære et quæ pars est  $\Gamma$  ipsius Z vel cædem partes; quære et quæ pars est  $\Gamma$ 



μέρος ιστί καὶ ὁ ΗΒ τοῦ ΘΕ ὁ τὰ αὐτὰ μέροι καὶ ὁ ἀρα μέρος ἐστίν ὁ ΑΗ τοῦ ΔΘ ὁ μέρος ἀστὶ καὶ ὁ ΑΒ τοῦ ΔΕ ὁ τὰ αὐτὰ μέρος ἀστὶ καὶ ὁ ΑΒ τοῦ ΔΕ ὁ τὰ αὐτὰ μέρος ἀστὶν ὁ ΑΗ τοῦ ΔΟ ὁ μέρος τὸ ἀὐτὰ μέρος ἀστὶν ὁ ΑΗ τοῦ Ζ ὁ τὰ αὐτὰ μέρος καὶ ἀ ἀραδ μέρο ἀστὶν ὁ ΑΒ τοῦ ΔΕ ὁ μέρος, τὰ αὐτὰ μέρο ἐστὶν καὶ ὁ Γ τοῦ Ζ ὁ τὰ αὐτὰ μέρος, τὰ αὐτὰ μέρο ἐστὶ καὶ ὁ Γ τοῦ Ζ ὁ τὰ αὐτὸ μέρος, Οπιρ ἱδιι δίζαι.

sius  $\Delta\Theta$  vel partes, eadem pars est et HB ipsius  $\Delta\Theta$  vel partes; et que igitur pars est  $\Delta$ H ipsius  $\Delta\Theta$  vel partes, eadem pars est et  $\Delta$ B ipsius  $\Delta$ E vel cædem partes; sed que pars est  $\Delta$ H ipsius  $\Delta$ E vel cædem partes; ed que igitur partes est  $\Delta$ H ipsius  $\Delta$ E vel partes, edem pars est est et  $\Delta$ F ipsius  $\Delta$ E vel pars, eædem partes est et  $\Delta$ H ipsius  $\Delta$ E vel pars, eædem partes est et  $\Delta$ H ipsius  $\Delta$ E vel eadem pars. Quod oportebal ostendiere.

au nombre des parties ΔΘ, ΘΕ. Et puisque AH est la même partie de Γ, que ΔΘ l'est de z; par permutation, AH est la même partie ou les mêmes parties de ΔΘ, que Γ l'est de z (9. 7). Par la même raison, HB est la même partie ou les mêmes parties de ΘΕ, que Γ l'est de z; donc AH est la même partie ou les mêmes parties de ΔΘ, que HB l'est de ΘΕ (5 et 6. 7); donc AH est la même partie ou les mêmes parties de ΔΘ, que AB l'est de ΔΕ; mais on a démotrré que AH est la même partie ou les mêmes parties de ΔΘ, que R l'est de Z, donc AB est les mêmes parties ou la même partie de ΔΕ, que Γ l'est de z. Ce qu'il fallait démoutrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ ιά,

### PROPOSITIO XI.

Εἀν ή ως όλος πρὸς όλον οῦτως ἀφαιρεθεὶς πρὸς ἀφαιρεθείθα καὶ ὁ λοιπὸς πρὸς τὸν λοιπὸν ἔσται ως όλος πρὸς ὅλον.

Εστω ώς όλος ὁ ΑΒ πρὸς όλον τὸν ΓΔ οὕτως ἀφαιριθεὶς ὁ ΑΕ πρὸς ἀφαιριθέντα τὸν ΓΖ· λέγω ὅτι καὶ λοιπὸς ὁ ΕΒ πρὸς λοιπὸν τὸν ΖΔ ἐστὶν ὡς ὅλος ὁ ΑΒ πρὸς ὅλον τὸν ΓΔ.

Si est ut totus ad totum ita ablatus ad ablatum; et reliquus ad reliquum erit ut totus ad totum.

Sit ut totus AB ad totum ΓΔ ita ablatus AE ad ablatum ΓΖ; dico et reliquum EB ad reliquum ΖΔ esse ut totus AB ad totum ΓΔ.



Επὶ γαρ ἱστιν οἰς ὁ ΑΒ πρὸς τὸν ΓΔ οὕτως ὁ ΑΕ πρὸς τὸν ΓΖ ὁ ἄρε μίρος ἱστιν ὁ ΑΒ τοῦ ΓΔ ἡ μίρη, τὸ αἰτὰ μίρος ἰστιν καὶ ὁ ΑΕ τοῦ ΓΖ ἡ τὰ αὐτὰ μίρην καὶ λοιπὸς ἄρα ὁ ΕΒ λοιποῦ τοῦ ΓΔ τὸ αὐτὸ μίρος ἱστιν ἡ μίρη, ἀπιρ ΑΒ τοῦ ΓΔ το αὐτὸ μίρος ἱστιν ἡ μίρη, ἀπιρ ΑΒ ΑΒ πρὸς τὸν ΓΔ. Οπιρ ὧιλ διζαι. Quonism enim est ut AB ad Tå ita AE ad TZ; quæ igitur pars est AB ipsius Tå vel partes, eadem pars est et AE ipsius Få vel eædem partes; et reliquus igitur EB reliqui Za cadem partes; et reliquus igitur EB reliqui Za cadem pars est vel partes, quæ AB ipsius Tå; est igitur ut EB ad Zā ita AB ad Tā. Quod oportebat ostendere.

## PROPOSITION XL

Si le tout est au tout comme le nombre retranché est au nombre retranché, le nombre restant sera aussi au nombre restant comme le tout est au tout.

Que le tout AB soit au tout I'A comme le nombre retranché AE est au nombre retranché I'Z; je dis que le nombre restant EB est au nombre restaut ZA comme le tout AB est au tout I'A.

Car, puisque AB est à FA comme AE est à FZ, AB est la même partie ou les mêmes parties de FA que AE l'est de FZ; donc le reste EB est la même partie ou les mêmes parties du reste ZA que AB l'est de FA (7 et 8. 7); donc EB est à ZA comme AB est à FA (déf. 20. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

### PROTABLE 18'.

### PROPOSITIO XII.

Ελν ώσιν όποσειούν άριθμοὶ ἀνάλος ον ἔσται ώς εἶς τών ἡς ουμένων πρὸς ἔνα τῶν ἐπομέιων, οὔτως ἀπαιτις εἰ ἡς ουμέιοι πρὸς ἄπαιτας τοὺς ἐπουμένους.

Εστωταν έποσοιοῦν ἀριθμοὶ ἀνάλορον οἱ Α, Ε, Γ, Δ, ἀς ὁ Α πρὸς τὸν Β εῦτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ΄ λέρω ὅτι ἐστὶν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως οἱ Α, Γ πρὸς τοὺς Β, Δ. Si sunt quotcunque numeri proportionales, crit ut unus antecedentium ad unum consequentium, ita onnues antecedentes ad onnues consequentes.

Sint quoteunque numeri proportionales A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , ut A ad B ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ ; dico esse ut A ad B ita ipsos A,  $\Gamma$  ad ipsos B,  $\Delta$ .



Επεὶ γάρ ἐτιν ἀς ὁ Λ πρὸς τὸ: Β εὐτως ὁ Γ πρὸς τὸι Δ΄ ὁ ἀρα μέρος ἐστὶν ὁ Λ τοῦ Β ὁ μέρυ, τὰ ἀὐτὸ μέρος ἐστὶ καὶ ὁ Γ τοῦ Δ ἡ μέρυ: καὶ συναμμόστηρος ἀρα ὁ Λ, Γ συναμεστέρου τοῦ Β, Δ τὰ ἀὐτὸ μέρος ἐστὶν ἡ τὰ ἀὐτὰ μέρη, ἄπιρ ὁ Λ τοῦ Β' ἔτιν ἀρα ἀς ὁ Λ πρὸς τὸ: Β εὐτας οἱ Λ, Γ πὸς τὸ: ὁ Δ, Ο στες ἐδὶ ὁ ὁἶζαι. Quoniam enim est ut A ad B ita f ed  $\Delta$ ; que igitur pars est A ipsius B vel partes, cadem pars est et l'ripsius A vel partes; et uterque simul igitur A, f'utriusque simul B, A cadem pars est vel exdem partes, que A ipsius B; est igitur ut A ad B ita ipsi A, F ad ipsos B, A. Quod oportebat ostendere.

### PROPOSITION XII.

Si tant de nombres qu'on voudra sont proportionnels, un des antécédents sera à un des conséquents comme la somme des antécédents est à la somme des conséquents.

Soient A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$  tant de nombres proportionnels qu'on voudra; que A soit à B comme  $\Gamma$  est à  $\Delta$ ; je dis que A est à B comme la somme desnombres A,  $\Gamma$  est à la somme des nombres  $\Gamma$ ,  $\Delta$ .

Car, puisque A est à B comme r est à  $\Delta$ , A est la même partie ou les mêmes parties de B, que r l'est de  $\Delta$  (déf. 20. 7); donc A est est la même partie ou les mêmes parties de B que r l'est de  $\Delta$ ; donc la somme des nombres A, r est la même partie ou les mêmes parties de la somme des nombres B,  $\Delta$ , que A l'est de E (5 et 6. 7); donc A est à B comme la somme des nombres A, r est à la somme des nombres B,  $\Delta$  (déf. 20. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 12'.

### PROPOSITIO XIII

Εάν τέτσαρες άριθμοὶ ἀνάλος ον ὧοι\* καὶ ἐιαλλάξ ἀνάλος ον ἔσονται.

Εστωσαν τίσσαρες ἀριθμοὶ ἀνάλογον οἱ Α, Β, Γ, Δ, ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ· λίγω ἔτι καὶ ἐναλλάξ ἀνάλογον ἔσονται, ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Δ. Si quatuor numeri proportionales sunt; et alterne proportionales crunt.

Sint quatuor numeri proportionales A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , ut A ad B ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ ; dico et alterne proportionales fore, ut A ad  $\Gamma$  ita B ad  $\Delta$ .



Επιὶ τάρ ἱστιν ὡς ὁ Απρὸς τὸν Β εὐτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ΄ ὁ ἄρχ μίρος ἱστὶν ὁ Α τοῦ Β κ μέρη, τὸ ἀυτὸ μίρος ἱστὶν ἀλ ὁ Γ τοῦ Δ ὁ τ ἀ ἀυτὰ μίροι ἱταλλάξ ἄρχ ὁ μίρος ἱστὶν ὁ Α τοῦ Γ ἡ μίροι, τὸ ἀυτὸ μίρος ἐστὶν αλ ὁ Β τοῦ Δ ὁ τὰ ἀυτὰ μίροι ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Γ οὐτως ὁ Β πρὸς τὸν Δ. Οπερ ἱδιι διίζαι. Quoniam enim estut A ad B ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ ; quæ igitur pars est A ipsius B vel partes, eadem pars est et  $\Gamma$  ipsius  $\Delta$  vel eædem partes; alterne igitur quæ pars est A ipsius  $\Gamma$  vel partes, eadem pars est et B ipsius  $\Delta$  vel cædem partes; est igitur ut A ad  $\Gamma$  ita B ad  $\Delta$ . Quod oportebat ostendere.

## PROPOSITION XIII.

Si quatre nombres sont proportionnels; ils seront encore proportionnels par permutation.

Soient A, B,  $\Gamma$ ,  $\Delta$  quatre nombres proportionnels, et que A soit à B comme  $\Gamma$  est à  $\Delta$ ; je dis qu'ils seront encore proportionnels, par permutation, c'est-à-dire que A est à  $\Gamma$  comme B est à  $\Delta$ .

Car, puisque A est à B comme  $\Gamma$  est à  $\Delta$ ; A est la même partie ou les mêmes parties de B, que  $\Gamma$  l'est de  $\Delta$  (déf. 20. 7); done, par permutation, A est la même ou les mêmes parties de  $\Gamma$ , que B l'est de  $\Delta$  ( $\psi$  et 10. 7); done A est à  $\Gamma$  comme B est à  $\Delta$  (déf. 20. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

PROTASIX 18.

## PROPOSITIO XIV.

Εἀν ὧσιν ἐποτοιεῦν ἀριθμοὶ, καὶ ἄλλοι αὐτοῖς ἴσοι τὸ πλῆθος σύνθυο λαμβανόμενοι καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόρω καὶ διῖσου ἐν τῷ αὐτῷ λόρω ἔσοι ται.

Εστωσιες γ λρ' ἐστοσειοῦν ἀριθμοὶ ci A, B,  $\Gamma$ , καὶ ἀλλα αὐτεῖς ἔστο τὸ πλύθος σύνθυο λαμθατόμενα καὶ ὑ τῆ αὐτοῦ ὑ ζορ, ci  $\Delta$ , E,  $\Gamma$ , κὶ μὶν ὁ Λατρός τὸν B οῦτας ό  $\Delta$  πρὸς τὸν E, κε δὶ ὁ B πρὸς τὸν  $\Gamma$  οῦτας ὁ E πρὸς τὸν  $\Gamma$  νῦτας ὁ  $\Gamma$  τὸν  $\Gamma$  οῦτας ὁ  $\Gamma$  οῦτος ὁ  $\Gamma$ 

Si sunt quotcunque numeri, et alii ipsis æquales multitudine bini sumpti et in eàdem ratione; et ex æquo in eàdem ratione erunt.

Sint enim quotennque numeri A, B,  $\Gamma$ , et alii ipsis æquales multitudine bini sumpti et in câdem ratione  $\Delta$ , E, Z, ut A quidem ad B ita  $\Delta$  ad E, ut B vero ad  $\Gamma$  ita E ad Z; dico et ex æquo esse ut A ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad Z.



Επεὶ τάρ ἐστιν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὐτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ε· ἐιαλλάξ ἄρα ἐστὶν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Δ οὕτως ὁ Β πρὸς τὸν Ε. Πάλιν, ἐπεί ἐστιν ὡς • Β πρὸς τὸν Γ οὕτως ὁ Ε πρὸς τον Ζ· ἐναλλάξ Quoniam enim est ut A ad B ita  $\Delta$  ad E; alterne igitur est ut A ad  $\Delta$  ita B ad E. Rursus , quoniam est ut B ad  $\Gamma$  ita E ad Z; alterne igitur est ut B ad E ita  $\{\Gamma$  ad Z. Ut autem B ad

## PROPOSITION XIV.

Si l'on a tant de nombres qu'on voudra, et d'autres nombres égaux en quantité aux premiers, et si ces nombres étant pris deux à deux sont en même raison, ils seront aussi en même raison par égalité.

Soient A, B,  $\Gamma$  tant de nombres qu'on voudra, et d'autres nombres  $\Delta$ , E, Z égaux en quantité à ceux-ci, que ces nombres soient pris deux à deux et en même raison, c'est-à-dire que A soit à B comme  $\Delta$  est à E, et que B soit à  $\Gamma$  comme E est à Z; je dis que, par égalité, A est à  $\Gamma$  comme  $\Delta$  est à Z.

Car, puisque A est à E comme  $\Delta$  est à E, par permutation, A est à  $\Delta$  comme E est à E (13.7). De plus, puisque E est à T comme E est à Z; par permu-

ἄρα ἐστὶν ἀις ὁ Β πρός τὸν Ε οῦτωις ὁ Γ πρὶς τὸν Δ.

Ζ. Ως δἱ ὁ Β πρός τὸν Ε εῦτωις ὁ Α πρὸς τὸν Δ.
καὶ ἀις ἀρα ὁ Α πρὸς τὸν Δ οῦτωις Γ πρὸς τὸν Ζ.

<sup>8</sup>ναλλάζ ἄρα ἱστὶν ἀις ὁ Α πρὸς τὸν Γ οῦτως ὁ Δ
πρὸς τὸν Ζ.

Οτικο ὁ Δ.
πρὸς τὸν Ζ. Οπιρ ἱδιι δίζαι.

E ita A ad  $\Delta$ ; et ut igitur A ad  $\Delta$  ita  $\Gamma$  ad Z; alterne igitur est ut A ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad Z. Quod oportebat ostendere.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κέ.

## PROPOSITIO XV.

Εὰν μονὰς ἀριθμόν τινα μετρή, Ισάκις δί ετερος ἀριθμὸς ἄλλον τινὰ ἀριθμὸν μετρή· καὶ ἐναλλὰξ ἰτάκις ὁ μονὰς τὸν τρίτον ἀριθμὸν μετρόσει καὶ ὁ δεύτερος τέταρτον.

Μονάς γαρ ή Α αριθμόν τινα τον ΒΓ μετρείτω, Ισάκις δι έτιρες αιιθιώς ο Δ άλλον τινά αιιθSi unitas numerum aliquem metitur, æqualiter autem alter numerus alium aliquem numerum metitur; et alterne æqualiter unitas tertium numerum metietur ac secundus quartum.

Unitas enim A numerum aliquem Br metiatur, æqualiter autem alter numerus \( \Delta \) alinm



μὸν τὸν ΕΖ μετρείτω· λέρω ὅτι καὶ ἐναλλάξ ἰσάκις ἡ Α μονὰς τον  $\Delta$  ἀριθμον μετρεῖ καὶ ὁ $^{t}$  ΒΓ τὸν ΕΖ.

aliquem numerum EZ metiatur; dico et alterne æqualiter A unitatem ipsum  $\Delta$  numerum metiri ac BF ipsum EZ.

tation, B est à E comme r est à Z. Mais B est à E comme A est à A; donc A est à A comme r est à Z; donc, par permutation, A est à r comme A est à Z. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XV.

Si l'unité mesure un nombre autant de fois qu'un autre nombre mesure un autre nombre; par permutatien, l'unité mesurera autant de fois le troisième nombre que le second mesure le quatrième.

Que l'unité A mesure un nombre Br autant de fois qu'un autre nombre Δ mesure un autre nombre Ez; je dis que, par permutation, l'unité A mesure le nombre Δ autant de fois que Br mesure Ez.

 Quoiam enim æqualiter A unitas ipsum Er nuncrum metitur ac A ipsum Ez; quot igitur suut in Er unitates tot sunt et in Ez numeri æquales ipsi A. Dividatur Er quidem in ipsas in eo unitates BH, HO, GF, ipse vero EZ in ipsas ipsi A æquales EK, KA, AZ; erit igitur æqualis multitudo ipsorum EH, HO, GF multitudin ipsorum EK, EA, AZ. Et quoniam æquales sunt EY, HO, GF unitates inter

Δ <u>B 'H Θ Γ</u> <u>E K Λ 7</u>

 se, sunt autom et EK, KA, AZ numeri æquales iater se, et est aqualis mulitudo iparom EH, HO, OF unitatum mulitudini ipsorum EK, KA, AZ numerorum; erit igitur ut EH unitas ad EK numerom; et Oruitas ad AZ numerum. Erit igitur et ut unus autecedentium ad unuma consequentium ita omnes antecedentes ad enues consequentes; est igitur ut BH

Puisque l'unité a mesure le nombre Br autant de fois que a mesure Ez, d y aura dans Br autant d'unités, qu'il y a dans Ez de nombres égaux à a partageons Ez en ses unités BH, HO, ET, et partageons Ez en nombres égaux à a, et que ces nombres soient EK, KA, AZ; la quantité des unités BH, HO, ET sera égale à la quantité des nombres EK, KA, AZ. Puisque les unités BH, HO, ET sont égales entr'elles, que les nombres EK, KA, AZ sont égaux eutr'eux, et que la quantité des unités BH, HO, ET est égale à la quantité des nombres EK, KA, AZ, l'unité BH sera au nombre EK comme l'unité HO est au nombre KA, et comme l'unité et est au nombre AZ. Donc un antécédent sera à son conséquent comme la somme des antécédents est à la somme des conséquents (12, ~); donc l'unité BH est au nombre EK comme ET est

τὸν ΕΖ. Ιση δι ή ΒΗ μονὰς τῆ Α μενάδι, ὁ δι ΕΚ ἀμθμὸς τῷ Δ ἀμθμῷ ἔστιν άμα ὡς ἡ Α μονὰς πὸς τὸν Δ ἀρθμὰν εὔτως ὁ ΒΓ πρὸς τὸν ΕΖ' ἰσάκες ἄμα ἡ Αμενός τὸν Δ ἀμθμὰνδ μιτρεῖ κὰ ὁ ΕΤ τὸν ΕΖ. Οπερ τὸν βιλ δίζειθ.

unitas ad EK numerum ita EF ad EZ. Ērqualis autem EH unitas īpsi A unitati, ipse vero EK numerus ipsi A numero; est igitur ut A unitas ad A numerum ita EF ad EZ; acqualiter igitur A unitas ipsum A rumerum metitur ac EF ipsum EZ. Quod oportebat estendere.

### ΠΡΟΤΑΣΙΣ 15'.

Εάν Νο άμιθμοί πολλαπλασιάττες άλλύλους ποιδσί τικας οί γειόμενοι έξ αυτών ίσοι άλλύλοιο έσυνται.

Εστωσαν δύο άριθμοὶ οἱ Α, Β, καὶ ὁ μὲν Α

### PROPOSITIO XVI.

Si duo numeri multiplicantes sese faciunt aliquos; facti ex ipsis æquales inter se crunt.

Sint duo numeri A, B, et A quidem ipsum E multiplicans ipsum I faciat, ipse vero B

1	
3	
1	

τὸν Α πολλαπλασιάσας τὸν Δ ποιείτω\* λέρω ὅτι ἰσος ἐστὶν ὁ Γ τῷ Δ. ipsum A multiplicans ipsum Δ faciat; dico æqualem esse Γ ipsi Δ.

à Ez. Mais l'unité EH est égale à l'unité A, et le nombre EK au nombre Δ; donc l'unité A est au nombre Δ comme EΓ est à EZ; donc l'unité A mesure le nombre Δ autant de fois que EΓ mesure EZ (déf. 20. 7). Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XVI.

Si deux nombres se multipliant l'un et l'autre en produisent d'autres; les nombres produits seront égaux entr'eux.

Soient les deux nombres A, B; que A multipliant B produise I, et que B multipliant A produise A; je dis que I est égal à A.

Επί γάρ ὁ Α τὸν Β πολλατλασιάσας τὸν Γ στιτειικιν ὁ Β άρα τὸν Γ μετρί ακτά νὰς ἐν τρό Α μει άδας. Μετρί ὅκ καὶ ἡ Ε μεσός τὸν Α ἀριθμὸν κατά τὰς ἐν αὐτῆ μετάδας ἐσάκες ἀρα ἡ Ε μετάς τὸν Α ἀριθμὸν μετρί καὶ ὁ Β τὸν Γ· ἐναλλάζ ἀρα ἐνάκες ἡ Ε μετάς τὸν Β ἀριθμον μετρί καὶ ὁ Α τὸν Γ. Πάλιν, ἐπι ὁ Β τὸν Α πολλατβασιάσας του Δ στιτειικιν' ὁ Α ἀρα τὸν Quoniam enim A ipsum B multiplicans îpsum r fecit; 8 içilur ipsum r metitur per ipsas în A unitates. Metitur autem et E unitas ipsum A numerum per ipsas în co unitates; avpealiter içilur E unitas ipsum A numerum metitur ac B ipsum r; alterue içilur æqualiter E unitas ipsum B numerum metitur ac A ipsum r. Rursus, quoniam B ipsum A multiplicans



Δ μιτρίι κατά τὰς ἐν τῷ Β μιτάλμα. Μιτρίι δὲ καὶ ἡ Ε μονὰς τὸν Β κατά τὰς ἐν αὐτῆ μονάδας τὰ Ε Ε μονὰς τὸν Β ἀρθμῶν μιτρίι κατά τὰς τὸν Β ἀρθμῶν μιτρίι καὶ ὁ Λ τὸν Γ ἱ κόκμις ἀρκ ὁ Α ἱκατιρον τῶν Γ, Δ μιτρίι Ἰοςς ἀρα ἱστὶν ὁ Γ τῷ Δ. Οτρ ἱ Γ ὶς ἀμις ἀρα ὁ Λ ἱκατιρον τῶν Γ, Δ μιτρίι Ἰοςς ἀρα ἱστὶν ὁ Γ τῷ Δ. Οτρ ἱδια.

ipsum \( \Delta \) fecit; ipse \( A \) igitur ipsum \( \Delta \) metitur per ipsas in \( B \) unitates. Metitur autem et \( E \) unitas ipsum \( B \) per ipsas in \( c \) unitates; \( \frac{x}{2} \) qualiter igitur \( E \) unitas ipsum \( B \) numerum metitur \( ac \) \( A \) ipsum \( A \). \( A \) ipsum \( E \) \( A \) ipsum \( F \). \( E \) qualiter igitur \( A \) utrunque ipsorum \( F \), \( A \) metitur; \( xqualis \) igitur \( c \) utrunque ipsorum \( F \), \( A \) metitur; \( xqualis \) igitur \( c \) tripi \( A \). \( Q \) uod oportebat osteudere.

Car, puisque A multipliant E a produit I; E mesure I par les unités qui sont en A (dét. 15.7). Mais l'unité E mesure le nombre A par les unités qu'il contient; donc l'unité E mesure le nombre A autant de fois que B mesure I; donc, par permutation, l'unité E mesure le nombre B autant de fois que A mesure I (15.7). De plus, puisque B multipliant A a produit A, A mesure \( \Delta \) par les unités qu'il contient; donc l'unité E mesure le nombre B par les unités qu'il contient; donc l'unité E mesure le nombre B autant de fois que A mesure \( \Delta \). Mais l'unité E mesure le nombre B autant de fois que A mesure \( \Delta \). Mais l'unité E mesure le nombre B autant de fois que A mesure \( \Delta \); donc A mesure \( \Delta \); donc \( \Delta \) et de de de de mesure \( \Delta \); donc \( \Delta \) et égal \( \Delta \). Ce qu'il fallait démontrer.

TPOTABLE 1C.

### PROPOSITIO XVII.

Εἀν ἀριθμὸς δύο ἀριθμοὺς πολλαπλασιάσας ποιῆ τινας οι γενόμενοι ἐξ αὐτῶν τὸν αὐτὸν ἔξουσι Ἰλόγον πολλαπλασιασθεῖσιν.

Αριθμός γὰρ ὁ Α δύο ἀριθμούς τοὺς Β, Γ πολλαπλασιάσας τοὺς Δ, Ε ποιείτω λέγω ὅτι ἐστὶν ὡς ὁ Β πρὸς τὰν Γ οὕτως ὁ Δ πρὸς τὰν Ε. Si numerus duos numeros multiplicans facit aliquos, facti éx ipsis eamdem rationem habebunt quam multiplicati.

Numerus cuim A duos numeros E, F multiplicans ipsos A, E faciat; dico esse ut E ad Fita A ad E.



Επὶ ρὰρ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Δ τιποίακιν ὁ Β ἄρα τὸν Δ μιτριῖ κατά τὰς ἐν τῷ Α μονάδας. Μιτριῖ δικαὶ ὅ Ζ μονὰς τὸν Α ἀρθμών κατά τὰς ἐν αὐτῷ μονάδας ἐνοἰκις ἀρα ὅ Σ μονὰς τὸν Α ἀρθμὸν μιτριῖ καὶ ὁ Β τὸν Δ ἔστιν ἄρα ὡς ἱν ζ μονὰς πρὸς τὸν Α ἀρθμὸν ότικο ὁ Β πον Δ ἐστιν ἄρα ὡς ἱν ζ μονὰς πρὸς τὸν Α ἀρθμὸν αὐτας ὁ Β πον Δ , ωλα τὰ αὐτας ὁ Ν καὶ ὡς ῖν  $^{\prime\prime}$  Quoniam cnim A ipsum B multiplicans ipsum A fecit; B igitur ipsum A metitur per ipsas in A unitates. Metitur autem et Z unitas ipsum A numerum per ipsas in co unitates; sequaliter igitur Z unitas ipsum A numerum metitur ac B ipsum A; est igitur ut Z unitas ad A uumerum ita B ad A. Propter cadem uti-

## PROPOSITION XVII.

Si un nombre multipliant deux nombres en produit d'autres; les nombres produits auront la même raison que les nombres multipliés.

Que le nombre A multipliant les nombres B,  $\Gamma$  produise les nombres  $\Delta$ , E; je dis que B est à  $\Gamma$  comme  $\Delta$  est à E.

Car, puisque A multipliant B a produit  $\Delta$ ; B mesure  $\Delta$  par les unités qui sont en A (déf. 15. 7). Mais l'unité Z mesure le nombre A par les unités qu'il contient; donc l'unité Z mesure le nombre A autant de fois que B mesure  $\Delta$ ; donc l'unité Z est au nombre A comme B est à  $\Delta$ . Par la même raison,

Z μετάς πρός τον Α άριθμον εύτως ὁ Γ πρός τὸν Ε΄ καὶ όις άρα ὁ Β πρός τὸν Δ εύτως ὁ Γ πρός τὸν Ε΄ ἐναλλαξ άρα ἐστὶν όις ὁ Β πρός τὸν Γ εύτως ὁ Δ πρός τὸν Ε. Οπερ ἐδι: δύδαι.

que et ut Z unitas ad A numerum ita  $\Gamma$  ad E; et ut igitur E ad  $\Delta$  ita  $\Gamma$  ad E; alterne igitur est ut E ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad E. Quod oportebat ostendere.

### DECTABLE 10.

### PROPOSITIO XVIII.

Εὰν δύο ἀριθμοὶ ἀριθμόν την πολλαπλασιάσαιτις ποιασί τηνας: οἱ γιιόμενοι ἐξ αὐτῶν καὶ αὐτὸν ἔχουσι τὸν Ἰλέγον τοῖς πολλαπλασιάσασι. Δύο γὰρ ἀριθμοὶ οἱ Α, Β ἀριθμόν την τὸν

Si duo numeri numerum aliquem multiplicantes facinnt aliquos; facti ex ipsis et camdem habebunt rationem quam multiplicantes.

Duo enim numeri A, B numerum aliquem P

Δ <u>Γ</u> <u>Δ</u>

 $\Gamma$  σολλασλασιάσαντες τους  $\Delta$ , E σενείτωσαν multiplicantes ipsos  $\Delta$ , E faciant; dico esse λίχω ότι έστιν ως  $\delta$  A σρὸς τὰν B εύτως  $\delta$   $\Delta$  ut A ad B ita  $\Delta$  ad E. σρὸς τὰν E.

l'unité z est au nombre A comme r est à E; donc B est à \( \triangle \) comme r est à E; donc, par permutation, B est à r comme \( \triangle \) est à E (15.7). Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XVIII.

Si deux nombres multipliant un autre nombre en produisent d'autres ; les nombres produits auront la même raison que les multiplicateurs.

Que les deux nombres A, E multipliant un nombre I produisent A, E; je dis que A est à E comme \( \triangle \) est à E.

Επεὶ τὰρ ὁ Α τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Δ πιτσίκει\* καὶ ὁ Γ ἄρα τὸν Α πολλαπλασιάσας τὸν Δ σισκόκει, Διὰ τὰ αὐτὰ ὁ δι καὶ ὁ Γ τὸν Β πολλαπλασιάσας τὸν Ε πιτσίκει\* ἀριθμὸς δὶ ὁ Γ δὲν ἀριθμοὺς τοὺς Α, Β πολλαπλασιάσας τοὺς Δ, Ε πιτκόκει\* ὅστιν ἀρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὐτας ὁ Δ πρὸς τὸν Ε, Οπερ ἱδιν δίζαι. Quoniam enim A ipsom F multiplicans ipsom Δ fecit, et F igitur ipsom A multiplicans ipsom Δ fecit. Propter cadem utique et F ipsom B multiplicans ipsom E fecit; nuncerus utique F duos nuneros A, B multiplicans ipsos Δ, E fecit; est igitur ut A ad B ita Δ ad E. Quod oportebat ostendere.

### PROTABLE 18.

## PROPOSITIO VIX.

Εὰν τίσσαρις ἀριθμεὶ ἀνάλοςου διστυ , ὁ ἐν τεῦ πρώτου καὶ τεντάρτου γινόμενος ἀριθμές ἴσες ἐσται τῆ ἐκ τεῦ θιντίρου καὶ τριτου γινομένος ἀριθμώς καὶ ἐὰν ὁ ἐκ τεῦ πρώτου καὶ τεντάρτου γινόμενος ἀριθμός ἴσες ἢ τῷ ἐκ τεῦ διντίρου καὶ τρίτου, οὶ τίσσαρις ἀριθμοὶ ἀνάλοςοι ἵσονται.

Εστωσαν τέσσαρες άριθμοὶ ἀνάλορον οἱ Α, Ε,

Si quatuor numeri proportionales sunt, ipse ex primo et quarto factus numerus æqualis crit ipsi ex secundo et tertio facto numero; et si ipse ex primo et quarto factus numerus æqualis est ipsi ex secundo et tertio, quatuor numeri proportionales crunt.

Sint quatuor numeri proportionales A , B ,



Γ, Δ, ώς ὁ Απρὸς τὸν Β οὕτως ὁ Γπρὸς τὸν Γ, Δ, ut Α rd Β ita Γ ad Δ, et Α quidem Δ, καὶ ὁ μὲν Α τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Ε ipsum Δ multiplicans ipsum Ε faciat, ipse vero Β

Puisque A mulipliant  $\Gamma$  produit  $\Delta$ ,  $\Gamma$  multipliant A produit  $\Delta$  (16.7). Par la même raison  $\Gamma$  multipliant E produit E; done  $\Gamma$  multipliant les deux nombres  $\Lambda$ ,  $\Gamma$  produit les nombres  $\Lambda$ ,  $\Gamma$ ; done  $\Lambda$  est  $\Lambda$   $\Gamma$  produit  $\Gamma$  comme  $\Lambda$  est  $\Lambda$   $\Gamma$   $\Gamma$  Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XIX.

Si quatre nombres sont proportionnels, le nombre produit par le premier et par le quatrième sera égal au nombre produit par le second et par le troisième; et si le nombre produit par le premier et par le quatrième est égal au nombre produit par le second et par le troisième, les quatre nombres seront proportionnels.

Soient les quatre nombres proportionnels A, B, r, \( \Delta \); que A soit à B comme r

53

. δ: Ε τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Ζ ipsum Γ multiplicaus faciat ipsum Z; dico æquaποιυτω: λέγω ὅτι ἴσος ἐστῖν ὁ Ε τῷ Ζ. lem esse Ε ipsi Z.



Ο τός Ατέν Ι πελλαπλασιάσας του Η πειείτω. Επεί ουν ο Α τον Γ πολλαπλανιάσας τον Η πεπείνεε, τὸν δὲ Δ πολλαπλασιάσας τὸν Ε τεστοίνκεν - άριθμός δη ό Α δύο άριθμούς τούς Γ, Δ πολλαπλασιάσας τους Η, Ε πεπείνεεν έστιν άρα ώς ό Γ πρός τον Δ ούτος ό Η πρός τον Ε. Αλλ' ώς' ό Γ πρός τον Δ εύτως ό Α πρός του Β\* καὶ ὡς ἄρα ο Απρές τὸν Βοῦτως ὁ Ηπρὸς τὸν Ε. Πάλιν, έπεὶ ὁ Α τὸν Γ πολλαπλασιάσας τὸν Η πεποίνει, άλλά μην και ο Β τον Γ πολλαπλασιάσας τὸν Ζ πεποίηκε. δύο δη ἀριθμοὶ οἱ Α , Β αριθμόν τινα τὸν Γ πολλαπλασιάσαιτις τοὺς Η , Ζ πεπειώμασιν έστιν άρα άς ο Α πρός τον Β ούτως ὁ Η πρὸς τὸν Ζ. Αλλά μὰν καὶ ὡς ὁ Α πρός του Β ούτως ὁ Η πρός του Ε' και ως άρα ό Η πρός του Ε εύτως ό Ηπρός του Ζ. ό Η άρα τρός έκατερον τῶν Ε, Z του αὐτον έχει λόρον· ίτος άρα έστιν ὁ Ε τῷ Ζ.

Ipse cnim A ipsum  $\Gamma$  multiplicaus ipsum H faciat. Et quoniam A ipsum  $\Gamma$  multiplicaus ipsum H fecit, ipsum vero  $\Delta$  multiplicaus ipsum E fecit, rumerus utique  $\Delta$  duos numeros  $\Gamma$ ,  $\Delta$  multiplicaus ipsos H, E fecit; est igitur ut  $\Gamma$  ad  $\Delta$  it a H ad E. Sed ut  $\Gamma$  ad  $\Delta$  it a  $\Lambda$  ad E; et ut igitur  $\Lambda$  ad E ita H ad E. Rursus, quoniam  $\Lambda$  ipsum  $\Gamma$  multiplicaus ipsum  $\Lambda$  fecit, sed et E ipsum  $\Gamma$  multiplicaus ipsum  $\Lambda$  fecit; duo utique numeri  $\Lambda$ , B numerum aliquem  $\Gamma$  multiplicaus ipsum  $\Lambda$  fecit; duo utique numeri  $\Lambda$ ,  $\Lambda$  numerum aliquem  $\Gamma$  multiplicaus ipsum  $\Lambda$  fecit; et au tigitur  $\Lambda$  ad  $\Lambda$  ita  $\Lambda$  ad  $\Lambda$ . Sed et ut  $\Lambda$  ad  $\Lambda$  ita  $\Lambda$  a

est à A; que A multipliant A produise E, et que E multipliant r produise Z; je dis que E est égal à Z.

Que A multipliant r produite H. Puisque A multipliant r produit H, et que A multipliant à produit E, le nombre A multipliant les deux nombres r, a produit H, E; donc r est à a comme H est à E (17, 7). Mais r est à a comme A est à B; donc A est à B comme H est à r. De plus, puisque A multipliant r produit H, et que B multipliant r produit z; les deux nombres A, B multipliant un nombre r produisent H, z (18, 7). Donc A est à B comme H est à z. Mais A est à B comme H est à E; donc H est E comme H est z; donc H a la même raison avec chacun des nombres E, z; donc E est égal à z.

Εστω δὰ πάλιν ἴσος ὁ Ε τῷ Ζο λέρω ὅτι ἐστὶν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οῦτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ.

Τῶν γὰρ ἀὐτῶν κατασκιωκοθέτων, ἐπὶ ὁ Α τὰις Γ, Δ πελλαπλακιάσες τοὺς Η, Ε πιτώνικεν ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Γ πρὶς τὰν Δ εἴτως ὁ Η πρὶς τὰν Ε εἴτως ἐ Η τρὶς τὰν Ε εἴτως ὁ Η τρὶς τὰν Ε εἴτως ὁ Η τρὶς τὰν Ε. Αλλ΄ ὡς μὰν ὁ Η πρὶς τὰν Ε. Εὐτως ὁ Γ τρὶς τὰν Αλ. ἀν μὰν ὁ Η πρὶς τὰν Α ναλ ὡς ἐ Θα ὁ Γ τρὶς τὰν Ε. Αλλ΄ ως μὰν ὁ Η πρὶς τὰν Α ναλ ὡς ὁ Ε τρὶς τὰν Β εναλ ὡς ὁ Η πρὶς τὰν Β εναλ ὡς ὁ Η πρὶς τὰν Β εναλ ὡς ὁ Α πρὶς τὰν Α Οπερ ὁ ὁ Μιζίας ο Α πρὶς τὰν Β εὐτως ὁ Α πρὶς τὰν Δ. Οπερ ὁ ὁ Μιζίας ο ὁ ὁ ὁ ὑ διὰς ο ὁ ὑ διὰς ο ὁ ὑ διὰς ο ὸ ὁ ὑ διας ο ὸ ὑ διας ο ὁ ὑ διας ο ὸ ὑ διας ο ὁ ὑ διας ο ὸ ὑ διας ο

Sit autem rursus æqualis Ε ipsi Z; dico esse ut A ad B ita Γ ad Δ.

lisdem cuim constructis, quoniam A ipsos  $\Gamma$ , A multiplicans ipsos  $\Pi$ , E fecit; est gitur ut  $\Gamma$  ad  $\Delta$  ita  $\Pi$  ad E. Equalis autem E ipsi Z, est igitur ut  $\Pi$  ad E ita  $\Pi$  ad Z. Sed ut  $\Pi$  quidem ad E ita  $\Gamma$  ad  $\Delta$ ; et ut igitur  $\Gamma$  ad  $\Delta$  ita  $\Pi$  ad Z. It autem  $\Pi$  ad Z ita Z ad Z it ita Z ad Z ita Z and Z ita Z ita

## EPOTANIN E''.

Εὰν τρεῖς ἀριθμοὶ ἀτάλος οι ὧειν , ὁ ὑτὸ τῶι ἄιρωτ ἴος ἐστὶ τῷ ἀτὸ τοῦ μέσου \* ἐὰν ὅε ὁ ὑτο ³ τῶν ἄερων ἴοοι ῷ τῷ ἀτὸ τοῦ μέσου , οἱ τρεῖς ἀριθμοὶ ἀτάλος οι ἔσονται4.

Εστωσαν τρεῖς ἀριθμοὶ ἀνάλος ον οί Α, Β, Γ, ὡς ὁ Α πρὸς τὰ. Β εῦτως ὁ Β πρὸς τὰν Γ΄ λίς ω ἔτι ὁ ἐκ τῶν Α, Γ ἐσες ἐστὰ τῷ ἀπὸ τοῦ Β.

### PROPOSITIO XX.

Si tres numeri proportionales sunt, îpse ex extremis æqualis est ipsi ex medio; si autem ipse ex extremis æqualis est ipsi ex medio, tres numeri proportionales erunt.

Sint tres numeri proportionales A, B,  $\Gamma$ , ut A ad B ita B ad  $\Gamma$ ; dico ipsum ex A,  $\Gamma$  æqualem esse ipsi ex B.

De plus, que E soit égal à Z; je dis que A est à B comme I est à A.

Faisons la même construction. Puisque A multipliant les nombres r, \( \times\) produit H, E, le nombre r est à \( \times\) comme H est à E. Mais E est égal à Z; donc H est à E comme H est à Z. Mais H est à E comme r est à \( \times\) (18.7); douc r est à \( \times\) comme H est à Z. Mais H est à Z comme A est à B; donc A est à B comme r est à \( \times\). Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XX.

Si trois nombres sont proportionnels, le produit des extrêmes est égal au quarré du moyen; et si le produit des extrêmes est égal au quarré du moyen, les trois nombres seront proportionnels.

Soient A, B, r trois nombres proportionnels; que A soit à B comme B est à  $\Gamma$ ; je dis que le produit des nombres A,  $\Gamma$  est égal au quarré de B.

 $K_{ij}\sigma \delta \omega$  γὰρ τῷ B ἴσος ὁ Δ• ἴστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν B εὖτως ὁ Δ πρὸς τὸν  $\Gamma$  • ὁ ἄρα ἰκ τῶν Α, Γ ἴσος ἱστὶ τῷ ἰκ τῶν B, Δ. Ο δὶ ἰκ τῶν B, Δ ἰσος ἱστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ B• ἴσος γὰρ ὁ B τῷ Δ• ὁ ἀρα ἰκ τῶν Α, Γ ἵσος ἱστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ B.

Ponatur enim ipsi B æqualis \( \Delta'\_1 \) est igitur ut A ad B ita \( \Delta \) ad C; ipse igitur ex A, \( \Gamma \) aqualis est ipsi ex B, \( \Delta \). Ipse autem ex B, \( \Delta \) æqualis est ipsi ex B; æqualis enim B ipsi \( \Delta \); ipse igitur ex A, \( \Gamma \) equalis est ipsi ex B;



Αλλά δή ὁ ἐν τῶν Α, Γ ἴσος ἔστω τῷ ἀπὸ τεῦ Β· λέρω ὅτι ἐστὶν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτος ὁ Β πρὸς τὸν Γ.

Επιὶ γ ἀρ δ ἐκ τῶν Α, Γ ἰσος ἐστὶ τῷ ἀπὸ τοῦ Β, ὁ δὶ ἀπὸ τοῦ Β ἔσος τῷ ὑπὸς τῶν Β, Δ· ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οῦτας ὁ Δ πρὸς τὸν Γ. Ισος δὲ ὁ Β τῷ Δ· ἔστιν ἀρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οῦτας ὁ Β πρὸς τὸν Γ. Οπερ ἔδιν δὰιζαι. Sed et ipse ex A, F æqualis sit ipsi ex B; dico esse ut A ad B ita B ad F.

Quoniam enim ipse ex A, F aqualis est ipsi ex B, ipse autem ex B aqualis ipsi ex B, A; est igitur ut A ad B ita A ad T. Æqualis autem B ipsi A; est igitur ut A ad B ita B ad F. Quod oportebat ostendere.

Que  $\Delta$  soit égal à B;  $\Lambda$  sera à B comme  $\Delta$  est à  $\Gamma$ ; donc le produit des nombres  $\Lambda$ ,  $\Gamma$  est égal au produit des nombres B,  $\Delta$  (19-7). Mais le produit des nombres B,  $\Delta$  est égal au quarré de B; parce que B est égal à  $\Delta$ ; donc le produit des nombres  $\Lambda$ ,  $\Gamma$  est égal au quarré de B.

Mais que le produit des nombres A, r soit égal au quarré de E; je dis que

Car pnisque le produit des nombres A,  $\Gamma$  est égal au quarré de B, et que le quarré de B est égal au produit des nombres B,  $\Delta$ ; le nombre A est à B comme  $\Delta$  est à  $\Gamma$  (19.7). Mais B est égal à  $\Delta$ ; donc A est à B comme B est à  $\Gamma$ . Ce qu'il fallait démontrer.

### TIPOTATIS vá

## Οὶ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόρον ἐχόντων αὐτοῖς μετρεῦσι τοὺς τὸν αὐτὸν λόρον ἔχοντας ἱσάκις, ὅ τε μείζων τὸν μειζοτα, καὶ ὁ ἐλάττων τὸν ἐλάττοτα.

Εστωσαν γαρ ελάχιστοι αριθμοί τών τὸν αὐτὸν λόρον εχόντων τοῖς Α, Β, οί ΓΔ, ΕΖ· λέρω ὅτι Ισάκις ὁ ΓΔ τὸν Α μετρεί καὶ ὁ ΕΖ τὸν Β.

### PROPOSITIO XXL

Minimi numeri ipsorum eamdem rationem habentium cum ipsis metiuntur æqualiter eos eamdem rationem habentes, et major majorem, et minor minorem

Sint enim minimi numeri  $\Gamma\Delta$ , EZ ipsorum eamdem rationem habentium cum A, B; dico æqualiter  $\Gamma\Delta$  ipsum A metiri ac EZ ipsum B.



 Ipse  $\Gamma A$  enim ipsius A non est partes. Si cuina possibile, sit; et E Z igitur ipsius B eredem partes est quae  $\Gamma \Delta$  ipsius A; quot igitur sunt in  $\Gamma \Delta$  partes ipsius A, tot sunt et in E Z partes ipsius B. Dividatur  $\Gamma \Delta$  quidem in ipsas ipsius B partes  $\Gamma B$ ,  $\Gamma B \Delta$ , ipse vero E Z in ipsas ipsius B partes E O, O Z; erit utique æqualis multitudo ipsarum  $\Gamma B$ , A D multitudini ipsarum E O, A D.

## PROPOSITION XXI.

Les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec eux mesurent également ceux qui ont la même raison avec eux, le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit.

Que  $\Gamma\Delta$ , Ez soient les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec A, E; je dis que  $\Gamma\Delta$  mesure A autant de fois que EZ mesure E.

Le nombre 74 n'est pas plusieurs parties de A; car, que cela soit, s'il est possible; Ez sera les mêmes parties de B que 74 l'est de A (déf. 20. 7). Il y aura donc dans 74 autant de parties de A qu'il y dans Ez de parties de B. Partageons 74 en parties de A, et que ces parties soient IH, H4; et Ez en parties de B, et que ces parties soient EO, eZ. Le nombre des parties IH, H4 sera égal au nombre

είσιτ Δολολοις", είσι δί καὶ εί ΕΟ, ΘΖ Δριθμεί ἐνει Αλοκλοις', καὶ ἐντιν ἔνον πλύθες τών ΤΗ, ΗΔ τη ὁ πλύθι το ΕΘ, ΘΖ ἐντιν ἐνον τόρι θες τών ΤΕς τον ΕΘ εὔτως ὁ ΗΔ πρὸς τὸν ΘΖ' ἐντιν ἄρκ καὶ δε εἰς τῶν ἔγοεμβίων τρὸς ἐνα τῶν ἐντινοικο ἐντινο ἐντιντις εἰν ἐνοινοικο τῆς ἀπα το επός ἐντινο ἐντινοικο ἐνοινοικο ἐνοινοι ἐνοινοι ἐνοινοικ Et quoiam æquales FH , HA sunt inter se , sunt autem et EO, 22 numeri inter se arquales et et set sequalis multitudoi ipsarum FH , HA nuntitudui ipsarum EO, OZ; est igitur ut FH ad EO ita HA ad OZ; erit igitur et ut unus auţceedentiam ad unum conserpentium ; ita onnes

Ε <u>Θ</u>

έπεμείνους "έπτιν όμα ώς Ε ΓΗ σμές πόν ΕΘ είναις ε ΓΔ πρές τόν ΕΖ οί ΓΗ, ΕΟ όμα τοῦς ΤΑ, ΕΕ ἐν τῷ αὐτοῦ λέρς εἰεῖν, ελάστοιτες εντις αὐτῶν, ἐπερ ἀδυνάτως ὑπόκειν ται τὰρ εἰ ΓΑ, ΕΖ ἐλάχιστει τῶν τὸν αὐτὸν λέρς τὰς τον αὐτοῦς τῶν ἐρα μέρι ἐστὶν ὅΤΑ τοῦ Λ΄ μέρες ἐρατ καὶ ὁ ΕΖ τοῦ Β τὸ αὐτὸ! μέρες ἐστὶν ὅπρ ὁ ΓΑ ποῦ Λ΄ ἐσάκες ἄμα ὁ ΓΑ τὸν Α μιτρεῖ καὶ ὁ ΕΖ τὸν Β. Οπερ ἑδει ἐνέξει. antecedentes ad omnes consequentes; est igitur ut  $\Pi H$  ad B0 it a  $\Gamma \Delta$ 0 d E2; ipi  $\Pi I$ 4. E0 igitur cam priss  $\Gamma \Lambda$ 5. E2 in câdem ratione sunt, minores existentes ipsis, quod est impossibile; ponuntur enim  $\Gamma \Lambda$ 6. E2 minimi ipsorum camdem rationem habentium cum ipsis; non igitur partes est  $\Gamma \Delta$ 1 ipsius  $\Lambda$ 5; pars igitur; et E2 ipsius B2 cadem pars est quæ  $\Gamma \Delta$ 1 ipsius  $\Lambda$ 4; æqualiter igitur  $\Gamma \Delta$ 1 ipsius  $\Lambda$ 8 melitur ac E2 ipsiun B2. Quod oportelato steuderes

des parties £9, 62; et puisque les parties £1, M2 sont égales entrelles, que les parties £6, 62 sont aussi égales entrelles, et que le nombre des parties £1, M2 est égal au nombre des parties £6, 62; la partie £14 est à la partie £6 comme £2 est à 62; donc un des antécédents est à la somme des conséquents comme la somme de tous les antécédents est à L8 somme de tous les conséquents (12.7); donc £14 est à £6 comme £2, £2 qui sont plus petits que ces derniers, ce qui est impossible; car on a supposé que £2, £2 sont les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec eux; donc £2 nest pas plusieurs parties de £2. Donc îl en est une partie; mais £2 est la même partie de £3 que £3 l'est de £3, donc £4 mesure £4 autant de fois que £2 mesure £5. Ce qu'il fallait démontrer.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ κθ' !.

#### PROPOSITIO XXII.

Εἀν δοι τρεῖς ἀριθμοὶ, καὶ ἄλλοι αὐτοῖς ἴστι τὸ πλήθος σύνδυο λαμιθανόμενοι καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λὸρῳ, ῷ δὲ τεταραγμένη αὐτῶν ἡ ἀναλογία· καὶ διΐστυ ἐν τῷ αὐτῷ λόρῳ ἴσονται.

Εστωσαν τριῖς ὀριθμεὶ, εί Α, Β, Γ, καὶ ἄλλοι αὐτοῖς ἴσοι τὸ πλίθως εί Δ, Ε, Ζ, σείνθυ λαμβατόμετοι καὶ ἐν τῷ αὐτὰ λόριᾳ?, ἵστα δὲ τεταραρμένη αὐτοῦν ἢ ἀναλορὶα, ὡς κὶνὸ ὁ Απρὸς τὸν Ε οὕτως ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ, ὡς δὶ ὁ Β πρὸς τὸν Γ οῦτος ὁ Δ πρὸς τὸν Γ είντες δ Δ πρὸς τὸν Γ είντες ὁ Δ πρὸς τὸν Κ.

Si sunt tres numeri, et alii ipsis aquales multitudine bini sumpti et in eadem ratione, sit autem perturbata corum proportio; et ex aquo in eadem ratione crunt.

Sint tres numeri A, B,  $\Gamma$ , ct alii A, E, Z, ipsis equales multitudine bini sumpti et in câdem ratione, sit autem perturbata corum proportio, ut A quidem ad B ita E ad Z, ut B vero ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad E; dico et ex equo esse ut A ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad Z.

z	 	
E		
Δ		
Г		
В		
A		

Επεὶ γάρ ἐστιν ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β εὖτος ὁ Ε πρὸς τὸν Ζ' ὁ ἄρα ἐκ τῶν Α, Ζ ἴσος ἐστὶ τῷ ἐκ τῶν Β, Ε. Πάλιν, ἐπεί ἐστιν ὡς ὁ Β πρὸς τὸν Γ εὖτως ὁ  $\Delta$  πρὸς τὸν Ε' ὁ ἄρα ἐκ τῶν Γ,  $\Delta$  ἴσος

Quoniam enim est ut A ad B ita E ad Z; ipse igitur ex A, Z æqualis est ipsi ex B, E. Rursus, quoniam ut B ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad E; ipse igitur ex  $\Gamma$ ,  $\Delta$  æqualis est ipsi ex B, E. Os-

#### PROPOSITION XXII.

Si l'on a trois nombres et autant d'autres nombres , si ces nombres pris deux à deux sont en même raison, et si leur proportion est troublée, ces nombres seront en même raison par égalité.

Soient A, B, F trois nombres, et autant d'autres nombres  $\Delta$ , E, Z; que ces nombres pris deux à deux soient en même raisou, et que leur proportion soit troublée; c'est-à-dire que A soit à B comme E est à Z, et que B soit à F comme  $\Delta$  est à E, je dis que par égalité A est à F comme  $\Delta$  est à Z.

Car puisque A est à B comme E est à Z, le produit des nombres A, Z est égal au produit des nombres B, E (19.7). De plus, puisque E est à  $\Gamma$  comme  $\Delta$  est à E; le produit des nombres  $\Gamma$ ,  $\Delta$  est égal au produit des nombres B, E. Mais

έστὶ τῷ έξ τῶν Β. Ε. Εδείχθη δε καὶ ὁ ἐκ τῶν Α. Ζ ἰσος τῷ ἐκ τῶν Β. Ε. καὶ ὁ ἐκ τῶν Α. Ζ ἄρα ἴσος τῷ ἐκ τῶν Γ. Δ. ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Γ οῦτως ὁ Δ πρὸς τὸν Ζ. Οπερ ἔδει δείξαι. tensus est autem et ipse A, Z æqualis ipsi ex B, E; et ipse ex A, Z igitur æqualis ipsi ex  $\Gamma$ ,  $\Delta$ ; est igitur ut A ad  $\Gamma$  ita  $\Delta$  ad Z. Quod oportebat ostendere.

#### TPOTASIS ET.

#### PROPOSITIO XXIII.

Οἱ πρῶτοι πρὸς ἐλλήλους ἀριθμοὶ ἐλαχιστοὶ εἰσὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόγον ἐχόντων αὐτοῖς.

Εστωσαν πρώτει πρὸς ἀλλήλους ἀριθμοὶ οί Α, Β\* λέρω ἔτι οί Α, Β έλάχιστοί εἰσι τῶν τὸν αὐτὸν λόρον ἔχόντων αὐτοῖς. Primi inter se numeri minini sunt eorum eamdem rationem habeutium cum ipsis.

Sint primi inter se numeri A, B; dico ipsos A, B minimos esse corum camdem rationem habentium cum ipsis.



Εὶ γὰρ μὰ<sup>1</sup>, ἔσοιταί τινες τῶν Α, Β ἐλάσσσονες ἀριθμοὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγος ὅιτες τοῖς Α, Β. Εστωταν οί Γ, Δ. Si enim non, erunt aliqui ipsis A, B minores numeri in eàdem ratione existentes cum ipsis A, B, Siat T, A.

on a démontré que le produit des nombres A, z est égal au produit des nombres B, E; donc le produit des nombres A, z est égal au produit des nombres F, A; donc A est à r comme \( \Delta \) est à z (19.7). Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXIII.

Les nombres premiers entr'eux sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux.

Que A, B soient des nombres premiers entr'eux; je dis que les nombres A, B 60nt les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux.

Car s'ils ne le sont pas , il y aura des nombres plus petits que A, B qui auront la même raison avec A, F. Que ce soient r,  $\Delta$ .

Ετεί ουν οι ελάγιστοι άριθμοί των τον αυτόν λόγον έχέντων μετρούσι τους τον αυτόν λόγον έχοντας Ισάκις, ο τε μείζων τον μείζωνα, καὶ ο έλάττων τὸν ἐλάττονα, τουτέστικ, ὅ τε κη ούμενος τον ής ούμενον, καλό έπομενος τον έπομενον λιτάκις άρα ο Γ τον Α μετρεί και ο Δ τον Β. Οσάκις δί ό Γ τὸν Α μετρεί, τοσαύται μονάδες έστωσαν ἐν τῶ Ε΄ καὶ ὁ Δ ἄρα τὸν Β μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῶ Ε μοτάδας. Καὶ ἐπεὶ ὁ Γ τὸν Α μετρεί κατά τὰς ἐν τῷ Ε μονάδας καὶ ὁ Ε ἄρα τὸν Α μετρί κατά τὰς ἐν τῷ Γ μονάδας. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ ό Ε τὸν Ε μετρεί κατὰ τὰς ἐν τῷ Δ μενάδας. ὁ Ε άρα τούς Α. Β μετρεί, πρώτους έντας πρές άλλήλους, έπερ έστὶν άδύνατον οὐκ ἄρα έσονται τινες τῶν Α , Β ἐλάσσοτες ἐριθμοὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγω έντες τοῖς Α, Β. εί Α, Β ἄρα ἐλάχιστοί είσι τῶν τὸν αὐτὸν λόρον ἐχοντων αὐτοῖς. Οπερ ides deitas.

Et quoniam minimi numeri corum camdens rationem habentium metiuntur æqualiter ipses eandem rationem habentes, et major majorem, et minor minorem, hoe est, et antecedeus antecedentem, et consequeus consequentem; acqualiter igitur F ipsum A metitur ac A ipsum B. Quoties autem F ipsum A metitur, tot unitates sint in E; et A igitur ipsum B metitur per unitates que in E. Et quoniam r ipsum A metitur per unitates quæ in E; et E igitur ipsum A metitur per unitates quæ in r. Propter cadem utique et E ipsum B metitur per unitates quæ in Δ; ipse E igitur ipsos A, B metitur, primos existentes inter se, quod est impossibile; non igitur crunt aliqui ipsis A , B minores numeri in eadem ratione existentes cum ipsis A , B; ipsi A, B igitur minimi sunt corum camdem rationem habentium cum ipsis. Quod oportebat ostendere.

Puisque les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec eux mesurent également ceux qui ont la même raison (21.7), le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit, c'est-à-dire, l'antécédent l'autécédent, et le conséquent le conséquent le conséquent le nombre la autant de fois que A mesurera B. Qu'il y ait dans E autant d'unités que r mesure de fois a; le nombre a mesurera B par les unités qui sont en E. Mais r mesure a par les unités qui sont en E; donc le nombre E mesure la par les unités qui sont en L; donc E mesure le par les unités qui sont en L; donc E mesure les nombres A, B qui sont premiers entr'eux, ce qui est impossible; donc il n'y a point de nombres plus petits que A, B qui ayent la même raison avec les nombres A, E; donc les nombres A, E sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux. Ce qu'il fallait démontrer.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ 28'.

#### PROPOSITIO XXIV.

Οἱ ἐλάχιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν ἀὐτὸν λόρον ἐγόντων ἀὐτοῖς, πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν.

Εστησαν ελάχιστοι άριθμοι των τὸν αὐτὸν λόρον εχόντον αὐτοῖς οἱ Α, Β. λέρω ὅτι οἱ Α, Β πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν.

Εὶ γόρ μὰ εἰσι πρῶτοι πρὸς ἀλλύλους οἱ Λ, Β, μιτρίσει τις αὐτοὺς ἀριβιάς. Μιτρέτα, καὶ ἔστω ὁ Γ. Καὶ ὁσάκες μὰν ὁ Γ τὸν Α μετρίζ, τοσαῦται μογάδες ἔστωσαν ἐν τῷ Δ, ἐσάκες δὲ ὁ Γ τὸν Β μιτρίζ, τοσαῦται μογάδες ἔστωσαν ἐν τῷ Ε.

Minimi numeri corum camdem rationem habentium cum ipsis, primi inter se sunt.

Sint minimi numeri corum camdem rationem habentium cum ipsis A, B; dico A, B primos inter se esse.

Si enim non sunt primi inter se A, B, metictur aliquis ipsos numerus. Metiatur, et si  $\Gamma$ . It quoties  $\Gamma$  quidem ipsum A metitur, tot unitates sint in  $\Delta$ , quoties vero  $\Gamma$  ipsum B metitur, tot unitates sint in  $\Sigma$ .



Καὶ ἐπὶ ὁ Γ τὸν Α μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ  $\Delta$  μενάδας· ὁ Γ ἄρα τὸ τὰ  $\Delta$  πολλαπλασιάτας τὸν  $\Delta$  ποποίενε. Διὰ τὰ αὐτὰ δὴ καὶ ὁ Γ τὸν E πολλαπλασιάσας τὸν B τετοίνει» ἀριβμὸς δὴ ὁ Γ δὸν ἀριβμὸς τὸς  $\Delta$ , E πολλαπλασιάσας τοὺς  $\Delta$ , E πολλαπλασιάσας τοὺς δὸ  $\Delta$  Γ

Et quoniam  $\Gamma$  ipsum A metitur per unitates quæ in  $\Delta$ ; ipse  $\Gamma$  igitur ipsum  $\Delta$  multiplicans ipsum A fecit. Propter cadem utique et  $\Gamma$  ipsum E multiplicans ipsum E fecit; numerus igitur  $\Gamma$ duos numeros  $\Delta$ , E multiplicans ipsos A, B

# PROPOSITION XXIV.

Les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec eux, sont premiers entr'eux.

Que A, & soient les plus petits nombres de ceux qui ont la même raison avec eux; je dis que les nombres A, B sont premiers entr'eux.

Car si les nombres A, B ne sont pas premiers entr'eux, quelque nombre les mesurera. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit r. Qu'il y ait dans  $\Delta$  autant d'unités que r mesure de fois A, et qu'il y ait dans E autant d'unités que r mesure de fois E.

Puisque I mesure A par les unités qui sont dans A, le nombre I multipliant A produira A. Par la même raison, I multipliant E produit B; donc le nombre I multipliant les deux nombres A, E produira A, B; donc A est à E comme A est

Α, Β πεποίκκεν έστιν άρα ώς δ Δ πρὸς τὸν Ε ούτως ο Απρός του Βο οί Δ, Ε άρα τοίς Α, Β έν τῷ αὐτῷ λόρφ εἰσὶν, ἐλάσσονες ὅντες αὐτῶν, όπερ έστὶν ἀδύνατον οὐκ ἄρα τοὺς Α , Β ἀριθμούς άριθμός τις μετρήσει\* οί Α, Β άρα πρώτοι πρός άλλήλους είσίν. Οπερ έδει δείξαι.

fecit; est igitur ut A ad E ita A ad B; ipsi A. E igitur cum ipsis A , B in eadem ratione sunt . minores existentes ipsis, quod est impossibile; non igitur ipsos A , B numeros numerus aliquis metietur; ipsi A , B igitur primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

#### TIPOTASIS VE.

## PROPOSITIO XXV.

Εάν δύο άριθμοὶ πρώτοι πρὸς άλλήλους ώσιν, δ τον ένα αυτών μετρών αριθμός πρός τον λοιπόν πρώτος έσται.

Εστωσαν δύο αριθμοί πρώτοι πρός αλλήλους οί Α, Β, τον δε Α μετρείτω τις αριθμός ο Γ. λέγω ότι καὶ οί Β, Γ πρώτοι πρὸς άλλήλους εἰσίν.

Si duo numeri primi inter se sunt, numerus unum corum metiens ad reliquum prinus crit.

Sint due numeri primi inter se A , B , ipsum autem A metiatur aliquis numerus Γ; dico et ipsos B , I primos inter se esse.



Εί γάρ μή είσιν οί Β, Γ πρώτοι πρὸς άλλήλους, μετρήσει τις αὐτοὺς ἀριθμός. Μετρείτω, καὶ ἔστω ὁ Δ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Δ τὸν Γ μετρεῖ, ὁ δὲ

Si enim non sint B , I primi inter se , metictur aliquis ipsos numerus. Metiatur, et sit A. Et quoniam Δ ipsum Γ metitur, ipse autem Γ

à B (17.7); donc les nombres A, E ont la même raison que les nombres A, B, qui sont plus petits qu'eux, ce qui est impossible; donc quelque nombre ne mesurera pas les nombres A, B; donc A, B sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXV.

Si deux nombres sont premiers entr'eux, le nombre qui mesure l'un d'eux sera premier avec l'autre.

Que les deux nombres A, B soient premiers entr'eux ; et que quelque nombre r mesure A; je dis que B, r sont premiers entr'eux.

Car que B, r ne soient pas premiers entr'eux, quelque nombre les mesurera ; que quelque nombre les mesure, et que ce soit A. Puisque A mesure I, et que

Γ τοι Α μιτρείτ καὶ ό Δ άρα τοι Α μιτρεί. Μ.τρι δί καὶ τι: Βι ό Δ άρα τοις Α, Β μιτρεί, σρατους έττας στρες άλλιδους, έττες έττει άδυιαποι: εδα άρα τους Α, Β άριβμούς άριβμός τες μιτρείσει: «Ε Γ, Β άρα στρότει στὸς άλλιδους εἰνείτ. Οπερ έδει διζάι.

#### HPOTATIE ze.

Εάς δύο άριθμεὶ πρός τια άριθμεν πρότος ώση, καὶ ὁ ἐξ αὐτῶν γειόμειος πρός τὸν αὐτὸν πρώτος ἐσται.

Δύο γάρ άριθμεὶ εί Α, Β πρές τητα άριθμεὶν τὸν Γ πράπει ἔστωσωι, καὶ ὁ Α τὸν Β πελλαπλατιάσης τὸν Δ πειείτω λέρω ὅτι οἱ Γ, Δ πρώτοι πρὸς ἀλλήλεις είση. ipsum A melitur; et  $\Delta$  igitur ipsum A melitur. Melitur autem et ipsum B; ipse  $\Delta$  igitur ipsod A, B melitur, primos existentes inter se, quod est impossibile; non igitur ipsos A, B numeros numerus silquis melitur; piss  $\Gamma$ , E igitur primi inter se sunt. Quod aportebat ostendere.

#### PROPOSITIO XXVI.

Si duo numeri ad aliquem numerum primi sunt, et ipse ex ipsis factus ad eum primus erit.

Duo chim numeri A, B ad aliquem numerum  $\Gamma$  primi sint, et A ipsum B multiplicans ipsum  $\Delta$  faciat; dico  $\Gamma$ ,  $\Delta$  primos inter se esse.



Εί γὰρ μώ εἰσιν οἱ Γ,  $\Delta$  πρώτοι πρὸς ἀλλήλους, μετρώσει τις τοὺς Γ,  $\Delta^{\alpha}$  ἀριθμές. Μετρείτω, καὶ ἴστω ὁ Ε. Καὶ ἐπεὶ οἱ Γ,  $\Lambda$  πρώτοι Si cuim non sint Γ. Δ prinni inter se, metictur aliquis ipsos Γ, Δ numerus. Metiatur, et sit E. Et quoniam Γ, A prinni inter se sunt, ipsum

r mesure 1, le rombre 2 mesure a A. Mah il mesure B; donc a mesure A, B qui sont pieniers entr'eux, ce qui est impos ille (d. 12.7); donc quelque nombre ne mesurera pas 1, B; danc r, B sant premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

#### PROPOSITION XXVI.

Si deux nombres sont premiers avec quelque nombre, le produit de ces deux nombres sera un nombre premier avec ce nombre.

Que les deux nombres A, B soient deux nombres premiers avec quelque nombre r, et que A multipliant B fasse A; je dis que r, A sont premiers entr'eux.

Car si r, a ne sont parpremiers entr'eux, quelque nombre mesurera r, a. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit E. Puisque r, a sont premiers entr'eux,

πρός άλλήλους είσὶ, τὸν δε Γ μετρεί τις άριθμός ό Ε. οί Ε, Α άρα πρώτοι πρός άλληλους είσις. Οσάκις δώβ ὁ Ε τὸν Δ μετρεί, τοσαθται μοτάδες έστωσαν έν τῶ Ζ\* καὶ ὁ Ζ ἄρα τὸ: Δ μετρεί κατά τάς ἐν τῷ Ε μενάδας ὁ Ε άςα τὸς Ζ πελλαπλασιάσας τὸν Δ πεποίηκεν. Αλλά μὴν καὶ ὁ Α τὸν Β πολλαπλασιάσας του Δ π.ποίνας ισος άρα ε στὶν ὁ ἐκ τῶν Ε, Ζ τῷ ἐκ τῶν Α, Β. Εκν δε ὁ έπὸ τῶν ἄκρων ἴσος ἢ τῷ ὑπὸ τῶν μέσων, οἰ τέσταρες άριθμοὶ άνάλος ον εἰσίν έστιν άρα ώς ὁ Ε πρίς τον Α ούτως ο Β πρός τον Ζ. Οί δὲ Α. Ε πρώτοι, οἱ δὲ πρώτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ έλαγιστοι ἀριθμοὶ τῶν τὸν αὐτὸν λόρον ἐρόντων αύτεις μετρεύσε τους του αυτόν λόγον έχουτας ισάκιο, ο τε μείζων τον μείζωνα , και ο ελάσσων τον ελάσσοια, τουτίσταν, ο τεί προύμενος τον in purvey, eat & impuered wer impuerer & E άτα τὸν Β μετρεί. Μετρεί δε καὶ τὸν Γο ὁ Ε άρα τούς Β, Γ μετρεί πρώτους διτας προς άλλήλους, o TED ESTIN & SULTATOR. OUR SON TOUCE I. A delb-

μούς άριδμός τις μετρήσει\* οί Γ, Δ άρα πρώτει

πρίς άλλήλους είσίν. Οπιρ έδει δίίξαι.

autem I metitur aliquis numerus E; ipsi E, A igitur primi inter se sunt. Quoties autem E insum A metitur, tot unitates sint in Z; et Z igitur in sum △ metitur per unitates quæ in E; ipse E igitur ipsum Z multiplicaus ipsum △ fecit. Sed et A ipsum B multiplicaus ipsum A fecit; æqualis igitur estipse ex E, Z ipsi ex A , B. Si autem ipse ex extremis æqualis est ipsi ex mediis, quatuor numeri proportionales sunt; est igitur ut E ad A ita B ad Z. Ipsi autem A, E primi, ipsi vero primi et minimi, minimi autem numeri ipsorum eamdem rationem habentium cum ipsis metinutur æqualiter ipsos eamdem rationem habentes . et major majorem, et minor minorem, hoc est, et antecedens autecedentem, et consequens consequentem ; ipse E igitur ipsum B metitur. Metitur autem et ipsum F; ipse E igitur ipsos B, I metitur primos existentes inter se, quod est impossibile. Non igitur ipsos I. A numeros numerus aliquis metictur; ipsi Γ, Δ igitur primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

et qu'un nombre E mesure I, les nombres E, A seront premiers entr'eux (25.7). Qu'il y ait dans 2 autant d'unités que E mesure de fois à ; le nombre a mesurera à par les unités qui sont dans E; donc E multipliant 2 produira à. Mais A multipliant B produit A; donc le produit de E par Z est égal au produit des moyens, les quatre nombres sont proportionnels (19.7); donc E est à s comme l'est à 1. Mais les nombres A, E sont premiers entr'eux; et les nombres premiers entr eux s. n. les plus petits de ceux qui out la même raison avec eux (25.7), et les nombres qui sont les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, mesurent également ceux qui out la même raison avec eux, premiers entreux; et le nombres petits de plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux, mesurent également ceux qui out la même raison avec eux, mesurent également eux qui out la même raison avec eux, et le plus petit le plus petit, c'est-à-dite l'antécédent l'anténulent, et le conséquent le conséquent; donc E mesure B; mais il mesure F; donc E mesure les nombres B, T qui sout premiers entr'eux, ce qui est impossible. Donc quelque nombre une mesureta pas F, A; donc F, A sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

#### προτασισ εζ.

#### PROPOSITIO XXVII.

Εάν δύο άμιθμοὶ πρώτοι πρές άλλάλους δίσις, ε έκ τοῦ ένὸς αὐτῶν γενόμενος πρός τὸν λοιπόν πρώτος ένται.

Εστωσαι όδο ἀριθμοί πρώτοι πρὶς ἀλλάλους οἱ Α, Β, καὶ ὁ Α ἑαυτὸν πολλαπλαπάσας τὸν Γ ποιείτω· λέγω ὅτι οἱ Γ, Β πρώτοι πρὸς ἀλλάλους εἰσί.

Si duo numeri primi inter se sunt , ipse ex nno ipsorum factus ad reliquum primus erit.

Sint duo numeri primi inter se A, B, et A se ipsum multiplicans ipsum r faciat; dico r, B primos inter se esse.



Κιέσθω γὰρ τῷ Α ἴσες ὁ Δ. Καὶ' ἱπιὰ οί Α. Β σρῶτει πρὸς ἀλλιλους εἰσίν, ἱσος ὁ ὁ Α τῷ Δ' καὶ οί  $\Delta$ , Β ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλιλους εἰσίν καὶ οί  $\Delta$ , Β ἄρα πρῶτοι πρὸς ἀλλιλους εἰσίν καὶ ὁ ἱα τῶν  $\Delta$ , Α πρὸς τὰν Β πρῶτες εἰτνίκαὶ ὁ ἱα τῶν  $\Delta$ , Α όρα γυνόμεισε προς τὸν Β πρῶτες ἱσται. Ο δὶ ἱα τῶν  $\Delta$ ,  $\Delta$  ρυνέμεισε ἀριθμές ἐσται. Ο δὶ ἱα τῶν  $\Delta$ ,  $\Delta$  ρυνέμεισε ἀριθμές ἐσται. ὁ Γι εἰ Γ, Β ἄρα πρῶτει πρὸς ἀλλιλους εἰσίν. Οπερ ἱδιν διῆχαι.

Ponatur enim ipsi A æqualis  $\Delta$ . Et quoniam A, B primi iuter se saut, æqualis autem A ipsi  $\Delta$ ; et  $\Delta$ , B igitur primi inter se saut; uterque igitur ipsorum  $\Delta$ , A ad B primus est; et ipse ex  $\Delta$ , A igitur factus ad ipsum B primus erit. Ipse autem ex A,  $\Delta$  factus numerus est  $\Gamma$ ; ipsi  $\Gamma$ , B igitur primi inter se saut. Quod oportebat ostendere.

#### PROPOSITION XXVII.

Si deux nombres sont premiers entr'eux, le quarré de l'un d'eux est premier avec l'autre.

Que les deux nombres A, B soient premiers entr'eux, et que A multiplié par lui-même produise r; je dis que r, B sont premiers entr'eux.

Que  $\Delta$  soit égal à A. Puisque A, B sont premiers entr'eux, et que A est égal à  $\Delta$ , les nombres  $\Delta$ , B sont premiers entr'eux; donc chacun des nombres  $\Delta$ , A est premier avec B; donc le produit de  $\Delta$  par A sera premier avec B (26.7). Mais le produit de A par A est F; donc les nombres F, B sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

#### PPOTABLE AN.

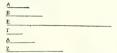
Εὰν δύο ἀριθμοὶ πρὸς δύο ἀριθμοὺς, ἀμφότεροι πρὸς ἐκάτερον, πρῶτοι ὧσι·καὶ οἱ ἔξ αὐτῶν γενόμενοι πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ἔσονται.

Δύο γερ άρθμοί εί Α, Β πρε εδύο άριθμούς τούς Γ, Δ, άμφότεροι πρες εκάτερον, πρώτοι έστοσατ, καὶ ὁ μέν Α τόν Β στολ απλασιάσας τον Ε παιίτου, ὁ δί Γ τον Δ πολλαπλασιάσας τον Ζ παιίτων λίρω ὅτι εί Ε, Σ πρώτοι πρες άλλιλους είνοι.

#### PROPOSITIO XXVIII.

Si duo numeri ad duos numeros, uterque ad utrumque, primi sunt; et ipsi ex ipsis facti primi inter se erunt.

Duo enim numeri A, B ad duos numeros  $\Gamma$ , A, uterque ad utrumque, primi sint, et A quidem ipsum B multiplicaus ipsum E faciat, ipse vero  $\Gamma$  ipsum A multiplicans ipsum Z faciat; dico E, Z primos inter se esse.



 Quoniam enim uterque ipsorum A, B ad  $\Gamma$  primus est,  $\epsilon$  tijus ex A, B igitur factus ad  $\Gamma$  primus erit. Ipse autem ex A, B factus est E; ipsi E,  $\Gamma$  igitur primi inter se sunt. Propter eadem utique E,  $\Delta$  primi inter se sunt; uterque igitur ipsorum  $\Gamma$ ,  $\Delta$  ad E primus est; et ipse ex  $\Gamma$ ,  $\Delta$  igitur factus ad E primus erit,

## PROPOSITION XXVIII.

Si deux nombres sont premiers avec deux autres, l'un et l'autre avec l'un et l'autre, leurs produits seront premiers entr'eux.

Que les deux nombres A, E soient premiers avec les deux nombres  $\Gamma$ ,  $\Delta$ , I'un et l'autre avec l'un et l'autre ; que A multipliant B produise E, et que I' multipliant  $\Delta$  produise Z; je dis que les nombres E, Z sont premiers entr'eux.

l'uisque chacun des nombres A, B est premier avec  $\Gamma$ , le produit de A par B sera premier avec  $\Gamma$  (36.7). Mais le produit de A par B est F; donc les nombres F,  $\Gamma$  sont premiers entr'eux. Par la même raison E,  $\Delta$  sont premiers entr'eux. Quo chacun des nombres  $\Gamma$ ,  $\Delta$  est premier avec E; donc le produit de  $\Gamma$  par  $\Delta$ 

Γ, Δ αρα η ενόμενος πρός τον Ε πρώτος έσται. Ο δελα τών Γ, Δη ενόμενος έστει ό Ζ\* εί Ε, Ζ άρα Το του πους άλλιδους είναι. Οπορ έδει δείξαι. Ipse autem ex Γ, Δ factus est Z; ipsi E. Z igitur primi inter se sunt. Quod oportebut extendere.

#### TROTARIS 25'.

Εὰν δύο ἐριθμεὶ πρώτου πρόε ἀλλάλους δίνη, καὶ πολλατλαπιάσες ἐκάπερες ἐκοπόν πουβ τιτας!, οι χιτόμινοι ἐξ αὐτὰν πρώτου πρὸς ἀλλάλους ἔκοπαι κάν οἱ ἐξ ἀρχῆς ποὺς γικριένους πολλαπλαπιάσκοπες πούου τινας, κακιίνοι πρῶτει πρὸς ἀλλάλους ἐκοπαι καὶ ἀιὶ πιρὶ ποὺς ἀκρους ποῦτε σιιζαίνιι.

Επτωταν δριθμοί δύολ πρίπτι πρός 'δ' 'διες ci A, B, καὶ ὁ Α ἱαυτὸν πολλοπλαν 'σες το

#### PROPOSITIO XXIX.

Si duo numeri primi inter se sint, et multiplicans uterque se ipsum faciat aliquos, facti ex ipsis primi inter se crunt; et si ipsi a principio factos multiplicantes faciant aliquos, et illi primi inter se erunt; et semper circa extremos hoc continget.

Sint duo numeri A, B primi inter se, et A se ipsum multiplicans ipsum F faciat, ipsum



Γ ποιίτω, τὸν & Γ πολλαπλανίσας του Ε ποιίτω, ὁ & Β (αυτὸν μὶν πολλαπλανίσας τὸν Δ τειίτω, τὸν δί Δ τολλαπλανίσας τὸν Ζ πειίτω: λίγω ἐτι οἴ τι Γ, Επεὶ οἰ Δ, Ζ πρῶτιι π ὶς ἀλληλους εἰσίς. autem f multij licans ipsum E faciat, ipse autem B quidem se ipsum multiplicans ipsum A faciat, ipsum vero A multiplicans ipsum Z faciat; dico et ipsos f, E et ipsos A, Z primos inter se esse-

sera premier avec E (26.7). Mais le produit de T par a est z ; donc les nombres E, z sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXIX.

Si deux nombres sont premiers entr'eux, et si ces nombres étant multipliés par eux-mêmes font des nombres, les produits de ces nombres seront premiers entr'eux; et si les nombres preposés multipliant les produits font d'autres nombres, ces derniers seront aussi premiers entr'eux, et il en sera toujours ainsi pour les derniers nombres qui auront été produits.

Que les deux nombres A, z soient premiers entr'eux, que A étant multiplié par lui-même fasse r, que a multipliant r fasse E, que E étant multiplié par lui-même fasse A, que E multipliant A fasse Z; je dis que r, E et A, Z sont premiers entr'eux.

Επί μας εί Α, Ε πρώτοι πρὸς ελλόλους είεὶ, καὶ ὁ Α ἱαυτόν πολλαπλασιάσες τὸν Γ πισείων» εί Γ, Β όρα πρώτοι πρὸς ελλόλους είεὶ. Επὶ ἐὐνὶ εί Γ, Β τρῶτει πρὸς ελλόλους είεὶ, καὶ ὁ Β ἱαυτόν πελλαπλασιάσες τὸν Δ πισείων, εί Γ, Δ όρα πρώτει πρὸς ελλόλους είεὶ, καὶ ὁ Ε ἱαυτόν πολλαπλασιάσιας τὸν Δ πισείων, ἐπὶ ὁ Ε ὸ, Δ ἀρφύτεια πρὸς εἰκάτερον πρὸς τὸν ἐκ τῶν Β, Δ αρφύτειος πρὸς εἰκάτερον πρὸς τὸν ἐκ τῶν Β, Δ απρῶτεί ἐστι. Καὶ ἔστιν ὁ ριὰν ἐκ πῶν Α, Γ ὁ ρε δὶν ἐκ πῶν Α, Γ ὁ ρε δὶν ἐκ πῶν Α, Γ ὁ ρε δὶν ἐκ πῶν Α, Γ ὁ Ε, ὁ δὶν τῶν Β, Δ δε εἰες εἰματρώνος σὰρα πρὸς εἰνὰν Α, Γ ὁ Ε, ὁ δὶν τῶν Β, Δ δε εἰες εἰματρώνος πρὸς εἰκάτερον πρὸς εἰκάνος τοῦς Επικάνος τοῦς εἰκάτερον πρὸς εἰκάνος ἐκ ἐκ πῶν Α, Γ ὁ Ε, ὁ δὶν τῶν Β, Δ δε εἰες εἰματρώνος πρὸς εἰκλόλους εἰσίν. Οπεριδεί ἐνῆξει.

Quoniam enim A, B primi inter se sunt, et A se ipsum multiplicans ipsum  $\Gamma$  fecti; ipis  $\Gamma$ , B gittur primi inter se sunt. Let quoniam  $\Gamma$ , B primi inter se sunt, et B se ipsum multiplicans ipsum  $\Lambda$  fecit, ipsi  $\Gamma$ ,  $\Lambda$  igitur primi inter se sunt. Rursus , quoniam  $\Lambda$ , B primi inter se sunt, et B se ipsum multiplicans ipsum  $\Lambda$  fecit, ipsi  $\Lambda$ ,  $\Lambda$  igitur primi inter se sunt; et quoniam duo numeri  $\Lambda$ ,  $\Gamma$  ad duos numeros B,  $\Lambda$  uterque ad utrunque primi sunt; et ipse ex ipsis  $\Lambda$ ,  $\Gamma$  ipitur factus ad ipsum ex ipsis B,  $\Lambda$  primi set. Et est ipse ipsis ips ipse ip

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λ΄.

Εὰν δύο ἀριθμεὶ πρώτει πρὶς ἀλλάλους ῶσι, καὶ συταμφότερος πρὶς ἐκάτερον αὐτῶν πρῶτος ἔσται· καὶ ἐὰν συναμφότερος πρὸς ἔνα τενὰ αὐτῶν πρῶτος ἢ, καὶ οὶ ἐζ ἀρχῆς ἀριθμεὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλάλους ἔσονται.

#### PROPOSITIO XXX.

Si duo numeri primi inter se sunt, et uterque simul ad utrumque corum primus crit; et si uterque simul ad unum aliquem corum primus est, et ipsi a principio numeri primi inter se crunt.

Puisque les nombres A, B sont premiers entr'eux, et que A étant multiplié par lui-même fait  $\Gamma$ , les nombres  $\Gamma$ , B sont premiers entr'eux (27, 7); et puisque  $\Gamma$ , B sont premiers entr'eux, et que B multiplié par lui-même fait  $\Delta$ , les nombres  $\Gamma$ ,  $\Delta$  sont premiers entr'eux. De plus, puisque A, B sont premiers entr'eux, et que B multiplié par lui-même a fait  $\Delta$ , les nombres A,  $\Delta$  sont premiers entr'eux, et que B multiplié par lui-même a fait A, les nombres A, B sont premiers entr'eux, B so deux nombres B, A, B sont premiers entr'eux, B sis les deux nombres B, B, B sont premiers avec les deux nombres B, B. Pun et l'autre avec l'un et l'autre; donc le produit de A par B est B, et le produit de B par B est B. Donc les nombres B, B sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

#### PROPOSITION XXX.

Si deux nombres sont premiers entr'eux, leur somme sera un nombre premier avec chaeun d'eux; et si leur somme est un nombre premier avec chaeun d'eux, les deux nombres proposés seront premiers entr'eux.

55

Συς ειδθυσαν γὰρ δύο ἀριθμεὶ πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους, ci AB, ΕΓ\* λέρω ὅτι καὶ συναμφότιρες ὁ ΑΓ πρὸς ἐκάτεροι τῶνὶ ΑΒ, ΒΓ πρῶτός ἐστιρ. Componentur duo numeri primi inter se AB, BF; dico et utrumque simul AF ad utrumque corum AB, BF primum esse.



Εὶ γόρ μά είναι οἱ ΓΛ, ΑΒ πρώτοι πρὸς ἀλλάλους, ματράκει τις τοὺς ΓΛ, ΑΒ΄ ὀριβμός. Ματερίτας, καὶ ὁτοιο ὁ Δ. Επιὶ εῦν ὁ Δ. τοὺς ΓΛ, ΑΒ μ. τρὰι καὶ λοιπὰν όξαι τὸν ΒΓ ματράσει. Ματρίι δι καὶ τὸν ΒΑ΄ ὁ Δ. όμα τοὺς ΑΒ, ΒΓ ματρίι, πρώτουν είναις πρὸς ἀλλάλους, ἐπιρ ἐπιὰ ἀδύνατον οἱν άρα τοὺς ΓΛ, ΑΒ ἀρθαμοὸ ἀριβμός τις ματράσει τοἱ ΓΛ, ΑΒ άρα πρὸτει πρὸς ἀλλάλους ἐἰείν. Διὰ τὰ αὐτὰ δὲ καὶ οἱ ΑΓ, ΓΒ πρώτοι πρὸς ἀλλάλους ἐἰείν. ὁ ΓΛ ἄρα πρὸτ ἐκάνησον τὰν ΑΒ, ΒΓ ποῦτείς ἐπιν.

Εστωσαν δή πάλην οἱ ΓΑ, ΑΒ πρώτοι πρὸς ἀλλήλους (\* λέη ω ότι καὶ οἱ ΑΒ, ΕΓ πρώτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίε.

Εί γέρ μά εἰσι πρῶτοι οἱ ΑΒ, ΕΓ πρὸς ἀλλανος $^3$ , μετράσει τις τοὺς ΑΒ, ΒΓ $^6$  ἀριθμός. Μετρείτω, καὶ ἔστω ὁ Δ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Δ ἑκάτερον Si enim non sint FA, AB primi inter se, metietur aliquis ipsos FA, AB numerus. Meliatur, et sit A. Et quoniam Aipsos FA, AB netietur, et sit A. Et quoniam Aipsos FA, AB metietur itur; et reliquum igidar Mr metietur. Metitur antem et ipsum BA; ipse Aigitur ipsos AB, BT metitur, primos existentas inter se, quod est mupossibile; non igitur FA, AB unueros numerus aliquis metietur; ipsi FA, AB igitur primi inter se sont. Propter cadem utique et AF, FB primi inter se sunt; ipse FA igitur ad utrumque ipsorum AB, BF primis set.

Sint et TA, AE primi inter se; dico et AB, Er primos inter se esse.

Si coim non sint primi AB, ET inter se, metictur aliquis ipsos AB, BT numerus. Metiatur, ct sit 4. Et quoniam 4 utrumque corum AB,

Ajoutons les deux nombres premiers entr'eux AB, Er; je dis que leur somme AT est un nombre premier avec chacun des nombres AB, Er.

Carsi les nombres TA, 'Bne sont pas premiers entr'eux, quelque nombre mesurera TA, AB. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit A. Puisque A mesure TA, AB, il mesurera le reste BT; misi il mesure EA; donc A mesure AB, BT qui sont deux nombres premiers entr'eux, ce qui est impossible; donc quelque nombre ne mesurera pas les nombres TA, FB; donc TA, AB sont premiers entr'eux. Par la même raisen AT, FB sont premiers entr'eux; donc le nombre TA est premier avec chacun des nombres AB, BT.

De plus, que la, AB soient premiers entr'eux; je dis que AB, ar sont premiers entr'eux.

C.rsi AB, Br ne sont pas premiers entr'eux, quelque nombre les mesurena. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit A. Puisque A mesure chacun

τον ΑΒ, ΒΓ μιτριν καὶ ἔλον ἄρα τὸν ΓΑ μιτράσει. Μιτριί δε καὶ τὸν ΑΒ ὁ Δ ἄρα τεὺς ΓΑ, ΑΒ μιτρικ, πρόπους διτας πρὸς ἀλληλους, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατον τὸν ἄρα τοὺς ΑΒ, ΒΓ ἔριθμοὺς ἀριθμός τις μιτρίσει οἱ ΑΒ, ΒΓ ἄρα πρῶτει πρὸς ἀλλήλους εἰεύν. Οπερ ἔθει δείξει. EF metitur; et totum igitur l'A metietur. Metitur autem et ipsuun AB; ipse A igitur ipsos l'A, AB ametitur, primos existentes inter se, quod est impossibile; non igitur ipsos AB, Bl' muneros numerus aliquis metietur; ipsi AB, Bl' gitur primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

#### PROTABLE AZ.

Απας πρώτος ἀριθμός πρὸς ἄπαντα ἀριθμόν, ον μιν μετρεί, πρώτος έστιν.

Εστω πρώτος ἀριθμός ὁ Α, καὶ τὸν Β μιἡ μιατρείτω· λέρω ὅτι οἱ Β, Α πρώτοι πρὸς ἀλλάλους εἰσίν.

#### PROPOSITIO XXXI

Omnis primus numerus ad omnem numerum, quem non metitur, primus est.

Sit primus numerus A, et ipsum B non metiatur; dico B, A primos inter se esse.



Εί χὰρ μή είσιν εί Β, Α πρώτει πρὸς ἀλλήλους, μιτρήσει τις αὐτοὺς ἀριθμός, Μιτρήτιο, καὶ ἐττιο ὁ Γ'. Καὶ ἐπιὶ ὁ Γ τὸν Β μιτρεί, ὁ δὲ Α τὸν Β εὐ μιτρεί" ὁ Γ ἄρα τῷ Λ οὐκ ἐττιν ὁ αὐτός. Καὶ ἐπιὶ ὁ Γ τούς Β, Α μιτρεί" καὶ τὸν Λ ἄρα Si enim non sint B, A primi inter se, metietur aliquis cos numerus. Meliatur, et sit F, Et quoniam F îpsum B metitur, îpse autem A îpsum B non metitur; îpse F igitur cum îpso A non est idem. Et quoniam F îpsos B, A metitur;

des nombres AB, BT, il mesurera leur somme TA. Mais il mesure AB; donc a mesure TA, AB, qui sont premiers entr'eux, ce qui est impossible; donc quelque nombre ne mesurera pas les nombres AB, BT; donc AB, ET sont premiers cutr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXXI.

Tout nombre premier est premier avec tout nombre qu'il ne mesure pas. Soit le nombre premier A, et que A ne mesure pas E; je dis que E, A sont premiers eutr'eux.

Car si B, A ne sont pas premiers entr'eux, quelque nombre les mesurera. Que quelque nombre les mesure, et que ce soit r. Puisque r mesure B, et que A ne mesure pas B, le nombre r n'est pas le même nombre que P. Et puisque r

μετρεί πρώτον όντα, μὸ ών αὐτῷ ὁ αὐτὸς, ὅπερ ἐστὶν ἀδύνατοι ὁνὰ ἄρα τοὺς Β, Αμετρήσει τις ἀριθμός ὁ ἱ Α, Β ἄρα πρώτοι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν. Οπερ ἔδει διίξαι.

ΠΡΟΤΑΣΙΣ λ6.

## HPOTALIZ X6.

Εἀν δύο ἀριθμεὶ πελλαπλασιάσαντες ἀλλύλους πειῶσί τιτα, τὸν δε η ενέμειον εξ αὐτῶν μετρῷ τις πρῶτες ἀριθμός καὶ ενα τῶν εξ ἀρχῶς μετρῶσει.

Δύο γὰρ ἀμιθμεὶ οί Α, Β πολλαπλατιάσαιτες ὰλλήλους τὰν Γ ποιείτωσαν, τὰν δὶ Γ μετρείτω τις πρώτος ἀριθμὸς ὁ Δ\* λέγω ὅτι ὁ Δ ἔνα τῶν Α, Β μετρίῖ. et ipsum A igitur metitur primum existentem, non existens cum ipso idem, quod est impossibile; non igitur ipsos B, A metictur aliquis numerus; ipsi A, B igitur primi inter se sunt. Quod oportebat ostendere.

#### PROPOSITIO XXXII.

Si duo numeri sese multiplicantes faciant aliquem, cum vero factum ex ipsis metiatur aliquis primus numerus; et unum eorum qui a principio metietur.

Duo enim numeri A, E sese multiplicantes ipsum F faciant, ipsum autem F metiatur aliquis primus numerus A; dico A unum eorum A, B metiri.



Τὸν γὰρ Αμή μετρείτω, καὶ έστι πρώτος ὁ Δ\*
οί Α, Δ ἄρα πρώτει πρὸς ἀλλήλους εἰσί\* καὶ
ὁσάκις ὁ Δ τὸν Γ μετρεί, τοσαύται μενάθες έσ-

Ipsum enim A non metiatur, et est primus  $\Delta$ ; ipsi A,  $\Delta$  igitur primi inter se sunt. Et quotics  $\Delta$ ipsum  $\Gamma$  metitur, tot unitates sint in E. Et

mesure B, A, il mesure A qui est un nombre premier, quoique r ne soit pas le même que A, ce qui est impossible; donc quelque nombre ne mesurera pas B, A; donc A, B sont premiers entr'eux. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXXII.

Si deux nombres se multipliant l'un l'autre font un nombre, et si quelque nombre premier mesure leur produit, il mesurera un des nombres proposés.

Car que les deux nombres A, B se multipliant l'un l'autre fassent r, et que quelque nombre premier A mesurer; je dis que A mesure un des nombres A, B.

Qu'il ne mesure pas A; puisque \( \text{est un nombre premier} \), les nombres A, \( \text{\lambda} \) seront premiers entr'eux (\( \text{51.7} \)). Qu'il y ait autant d'unités dans \( \text{E} \) que \( \text{\lambda} \) mesure

τοκατ θε τός Ε. Επές ούν ό Δ τὸν Γ μιτρεί κατα τὰς ἐν τός Ε μετάθες, ό Δ άρα τὸν Επολλαπλαεάκας τὸν Γ εντεθικών, Αλλά μιὰν καὶ ό Τό Β πελλαπλαειάνας τὸν Γ εντεδικών. Θες ἄρα 
ἐντὶν ὁ ἐν τὸν Δ , Ε τός ἐν τὸν Α , Β ν ἐντιν ἀρα 
ἐν ὁ Δ πρὶς τὸν Α οῦτος ὁ Β πρὶς τὸν Ε. Οἱ δὰ 
Δ, Α πρῶτει, οἱ δὶ πρῶτει καὶ ἰλάχιστει, οἱ δὶ ἰλάχιστει μιτρεῦτι τοἰς τὸν αὐτὰν λόρον 
"χοιτας ἰσάκες, ὅ, τε μιζζων τὸν μιζζεια καὶ 
ὁ λόρονω πὶ ἐνλασσεια, τυντίστης ὅ τι ὑρούμετος τὸν ἰρούμενον καὶ ὁ ἐνάμενος τὰν ἔνοινοι 
ὁ Δ ἄρα τὸν Β μιτρείς Ομοίας ὁ διᾶζομενο 
τὰ ἱλό τὸ Τόν Β μίν μερείς, τὸν Εντερίαι 
ἐνα ἱδος ἐν τὸν Β μίν μερείς. Οπερ ἱδι δίζει.

quonism Δ ipsum Γ metitur per ipsus que in E unitates, ipse Δ igitur ipsum E multiplicans ipsum Γ fecit. Sed quidem et A ipsum B multiplicans ipsum Γ fecit; æqualis igitur est ipse ex Δ, Ε, ipsi ex A, Β; est igitur ut Δ ad A ita B ad E. Ipsi autem Δ, A perini, ipsi vero primi et minimi, ipsi autem minimi metiuntur æqualiter ipses eamdem rationem habentes, et major majorem, et minor minorem, hoc est et anderecedens antecendentem, et consequeus consequentem; ipse A igitur ipsum B metitur. Similier utique ostendeums et si Δ ipsum B inetitur, ipsum A mensurum esse; ipse Δ igitur unum corum A, B metitur. Quod oportebat ostenders

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λο΄.

Απας σύνθετος ἀριθμός ύπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρείται.

Εστω σύιθετος ἀριθμὸς ὁ Αο λέγω ὅτι ὁ Αὐπὸ πρώτου τικὸς ἐριθμοῦ μετρείται.

#### PROPOSITIO XXXIII.

Omnis compositus numerus a primo aliquo numero mensuratur,

Sit compositus numerus A; dico ipsum A a primo aliquo numero mensurari.

de fois r. Puisque a mesure r par les unités qui sont en E, le nombre a multipliant E fora r. Mais a multipliant E fait r; donc le produit de à par E est égal au produit de à par B; donc a est à a comme B est à E (19.7). Mais a, a sont des nombres premiers, et les nombres premiers sont les plus petits (25.7), et les plus petits nombres mesurent également ceux qui ont avec eux la même raison, le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit, c'est-à-dire l'antécédent l'autécédent, et le conséquent le conséquent (21.7); donc a mesure E. Nons démontrerons de la même manière que si a ne mesure pas E, il mesurera A; donc a mesure un des nombres a, B. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXXIII.

Tout nombre composé est mesuré par quelque nombre premier.

Que a soit un nombre composé ; je dis que a est mesuré par quelque nombre premier.

 Quonian enim compositus est A, metietur aliquis ipsum numeras. Metiatur, et sit B. Et si quidem prinons est B, factum erit propositum. Si vero compositus, metietur aliquis cum numerus. Metiatur, et sit F. Et quoniam F ipsum B metitur, ipsc autem B ipsum A metitur; et F igitur ipsum A metitur. Et si quidem primus



οριοίου, στι αλύτου δείναι δε συθυτος μετρίει τις αλύτου δρόμιο. Το καύτου δρόμιο. Το καύτου δρόμιος τος αλυτοίου δείναι τος αλυτοίου δείναι τος αλυτοίου δείναι το Αμτρίειου. Εί για ολ λαμβάσται, μετρίευ το Αμτρίεου. Εί για ολ λαμβάσται, μετρίευ το Αμτρίεου δατορεί δρόμει, δε δείνερος του ένέρου Ιλάσσου Ιστίν, δτιρ έστιν δλότιστο δεί δρέμδοιδ. Χαμβάσται τις άμα πρώτες αλμβάδι δείνε δειμπτρίενει τὸν πρό δευτείο, δε καὶ τὸν Αμτρίεου. Απος άμα, καὶ τὸ δρές δείνεδ.

est P, factum crit propositum; si vero compositus, metietur aliquis ipsum munerus. Tali utique facta consideratione, re linquetur aliquis primus munerus, qui metietur cum qui pre se ipso, et qui ipsum A metietur. Si enim uon relinquitur, metieutur ipsum A munerum infiuiti muneri quorum alter eltero minor est, quod est impossible iu muneris. Relinquetur aliquis igilur primus qui tactietur eum qui pre se ipso, et qui ipsum A metietur. Omnis igilur, etc.

Puisque A est un nombre composé, quelque nombre le mesurera (déf. 15.7). Que quelque nombre le mesure , et que ce soit B. Si B est un nombre premier, on aura ce qui est proposé; et si B est un nombre composé, quelque nombre le mesurera. Que quelque nombre le mesurera. Que quelque nombre le mesurera et que ce soit r. Puisque r mesure B, et que B mesure A, le nombre r mesurera A; et si r est un nombre premier, on aura ce qui est proposé. Si r est composé, quelque nombre le mesurera; d'app às une telle considération, il restera quelque nombre premier qui mesurera le nombre qui est avant lui, et le nombre A. Car s'il ne restait pas de nombre premier, il y aurait une infinité de nombres qui mesureraient A, et qui seraient plus petits les uns que les autres, ce qui ne peut p s'arriver dans les nombres (déf. 2, 7). Il restera donc quelque nombre premier qui mesurera le précédent, et le nombre é. Donc, etc.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ Αδ'.

Απας αριθμός ήτοι πρώτός έστιν, ή ύπὸ πρώτου τικός αριθμού μετρείται.

Εστω άριθμός ὁ Α΄ λέγω ὅτι ὁ Α ὅτοι πρῶτός ἐστι", ἢ ὑπὸ πρώτου τινὸς ἀριθμοῦ μετρείται.

Εὶ μὰν οὖν πρῶτός ἐστιν ὁ Α, γερονὸς ἀν εἴν τὸ ἐπιταχθεν'. Εἰ δὲ σύνθετος, μετράσει τις αὐτὸν πρῶτος ἀριθμός. Απας ἄρα, καὶ τὰ ἑξῆς.

#### TPOTABLE M.

Αριθμών δοθέντων όποσωνούν, εύρεῖν τοὺς έλαγιστους τῶν τὸν αὐτὸι λόγον ἐγόντων αὐτοις.

Εντωναν οι δοθείτες όποσοιοῦν ἀριθμοί, οί Λ, Β, Γ\* δεί δὰ εὐρεῖν τοῦς ἐλαχίστους τῶν τὸν αὐτόν λογον ἐγόντων τοῖς Λ, Β, Γ.

Οί Α, Β, Γ γαρ άτοι πρώτοι πρός άλλάλους είσιτ, ά ού. Εί μέν οῦν οἱ Α, Β, Γ πρώτοι πρὸς

#### PROPOSITIO XXXIV.

Omnis numerus vel primus est, vel a primo aliquo numero mensuratur.

Sit numerus A; dico A vel primum esse, vel a primo aliquo mensurari.

Si quidem igitur primes est A, factum crit propositum. Si vero compositus, metictur aliquis cum primus numerus. Omnis igitur, etc.

#### PROPOSITIO XXXV.

Numeris datis quoteumque, invenire minimos corum camdem rationem habeutium cum cis.

Sint dati quotcumque numeri A, E, F; oportet igitur invenire minimos corum candem rationem habentium cum ipsis A, E, F.

lpsi A, B, Γ cuim vel primi inter se sunt, vel non. Si quidem igitur A, B, Γ primi inter

## PROPOSITION XXXIV.

Tout nombre est premier, ou il est mesuré par quelque nombre premier.

Soit le nombre A; je dis que A est un nombre premier, ou qu'il est mesuré par quelque nombre premier.

Si A est un nombre premier, on aura ce qui est proposé; s'il est composé, quelque nombre premier le mesurera (35. 7). Donc, etc.

## PROPOSITION XXXV.

Tant de nombres qu'on voudra étant donnés , trouver les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux.

Enicht A, B, r tant de nombres donnés qu'on voudra; il faut trouver les plus petits de ceux qui ont la même raison avec A, B, r.

Les nombres A, B, r sont ou premiers entr'eux, ou ne le sont pas. S'il sont

ἀλλώλους είση , ελάχυστοί είσι τῶν τὸν αὐτὸν se sunt , minimi sunt eorum camdem rationem λόχον εχόττων αὐτοῖς. habentium cum ipsis.

Α	В	Г
	Δ	
E	2	H
(-)	K	Λ
	M	

Εί δε οδ: είληρθω τῶν Α, Β, Γ τὸ μέριστον κειτός μέτρος ό Δ, καὶ ἐσάκις ἐ Δ ἔκκστον τῶν Λ, Β, Γ μετρεί, τοσαύται μοναδες έστωσαν έν! έκάστα τῶς Ε, Ζ, Η καὶ έκαστος ἄρα τῶς Ε, Ζ. Η έκαστον τών Α. Β. Γ μετρεί κατά τάς έν τῶ Δ μετάδας οἱ Ε, Z, H ἄρα τοῦς A, B, Γ Ιτάκις μετρούση · εί Ε. Ζ. Η άρα τοῖς Α. Β. Γ έι τῷ αὐτῷ λόρ φ εἰτί. Λέρ ω δη ὅτι καὶ ἐλάχιστοι. Εί γάρ μή είσιν οί Ε, Ζ, Η ελάχιστοι τῶν τὸν αύτον λόγον έγοιτων2 τοίς Α , Β , Γ , έσονταί τινες των Ε. Ζ. Η ελάσσονες αριθμοί έν τω αὐτῷ λόρφ ὅττες τοῖς Α, Β, Γ. Εστωσαι οί Θ, Κ , Λ. ἰσάκις ἄρα ὁ Θ τὸν Α μετρεί καὶ ἐκάτερος τῶν Κ. Α εκάτερον τῶν Β. Γ. Οσάκις δὲ ὁ Θ τὸν Α μετρεί, τοταύται μονάδις έστωσαν έν τῷ Μο καὶ έπάτερος άρα τῶν Κ. Λ έκάτερον τῶν Β., Γ

Si autem non; sumatur ipsorum A, B, F maxima communis mensura A, et quotics A unumquemque corum A, B, F metitur, tot unitates sint in unequoque corum E , Z , H ; ct unusquisque igitur E, Z, H unumquemque eorum A, B, F metitur per unitates quæ in ∆; ipsi E , Z , Higitur ipsos A , B , T æqualiter metiuntur; ipsi E, Z, H igitur cum ipsis A, B, F in cadem ratione sunt. Dico utique et minimos. Si chim non sunt E, Z, H minimi corum camdem rationem habentium cum ipsis A, B, F, erunt aliqui ipsis E , Z , H minores numeri in eadem ratione existentes cum ipsis A , B , F. Sint O , K , A ; æqualiter igitur O ipsum A metitur ac aterque corum K, A utrumque corum B, F. Quoties autem @ ipsum A metitur, tot unitates sint in M; et uterque igitur corum K, A

premiers entr'eux, ils seront les plus petits de ceux qui ont la même raison avec eux (25.7).

μετρεί κατά τὰς ἐν τῷ Μ μονάδας. Καὶ ἐπεὶ ὁ Θ τὸν Α μετρεί κατά τὰς ἐν τῷ Μ μονάδας \* καὶ ὁ Μ άρα τὸν Α μετρεῖ κατὰ τὰς ἐν τῷ Θ μονάδας. Διά τὰ αὐτὰ δὰ καὶ ὁ Μ ἐκάτερον τῶν Β, Γ μετρεί κατά τὰς ἐν ἐκατέρφ τῶν Κ, Λ μονάδας. ό Μ άρα τους Α, Β, Γ μετρεί. Καὶ έπεὶ ό Θ τὸν Α μετρεί κατά τὰς ἐν τῷ Μ μονάδας ε ὁ Θ άρα τὸν Μ πολλαπλαπιάσας τὸν Α πεποίακε. Διὰ Τὰ αὐτά δη καὶ ὁ Ε τὸν Δ πολλαπλασιάσας τὸν Α πεποίημεν ἴσος άρα έστιν ό έκ των Ε, Δ τῷ έκ τῶν Θ , Μ' ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Ε πρὸς τὸν Θ ούτως ό Μ πρός τον Δ. Μείζων δε ό Ε τοῦ Θ' μείζων άρα καὶ ο Μ τοῦ Δ, καὶ μετρεῖ τοὺς Α, Β, Γ, ὅπερ έστὶν ἀδύνατον, ὑπόκειται χὰρ ὁ Δ τῶν Α, Β, Γ τὸ μέγιστον κοιτὸν μέτρος οὐκ ἄρα ἔσονταί τινες τῶν Ε, Ζ, Η ελάσσονες ἀριθμοὶ ἐν τῶ αὐτῷ λός φ όντες τοῦς Α, Β, Γ· οἱ Ε, Ζ, Η ἄρα ἐλάχιστοί είσε των του αυτόν λόγον έχοντων τοίς Α, Β, Γ. Orrep Edes Seigas.

utrumque corum B , F metitur per unitates que in M, Et quoniam Θ ipsum A metitur per unitates quæ in M; et M igitur ipsom A metitur per unitates quæ in O. Propter cadem utique et M utrumque corum B , I metitur per unitates quæ in ipsis K, A; ipse M igitur ipsos A, B, F metitur ; et quoniam O ipsum A metitur per unitates quæ in M; ipse ⊖ igitur ipsum M multiplicans ipsum A fecit. Propter cadem utique et E ipsum A multiplicans ipsum A fecit; aqualis igitur est ipse ex E, ∆ ipsi ex Θ, M; est igitur ut E ad ⊕ ita M ad A. Major autem E ipso ⊕; major igitur et M ipso Δ, ct metitur ipsos A, B, Γ, quod est impossibile ; ponitur cuim A corum A , B, I maxima communis mensura; non igitur erunt aliqui ipsis E, Z, H minores numeri in câdem ratione in quâ A, B, F; ipsi E, Z, H igitur minimi sunt corum camdem rationem habentium cum ipsis A, B, F. Quod oportebat ostendere.

M autant d'unités que ⊖ mesure de fois A; chacun des nombres K, A mesurera chacun des nombres B, r par les unités qui sont en M. Et puisque ⊖ mesure A par les unités qui sont en M, le nombre M mesurera A par les unités qui sont en G. Par la même raison, M mesurera chacun des nombres B, r par les unités qui sont en G. Par la même raison, M mesurera chacun des nombres B, r. Mais ⊖ mesure A par les unités qui sont en M; donc ⊖ multiplant M fait A. Par la même raison, E multipliant a fait A; donc le produit de E par a est égal au produit de ⊖ par M; donc E est à ⊖ comme M est à ∆ (19.7). Mais E est plus grand que ⊖; donc M est plus grand que A, et M mesure A, B, r, ce qui est impossible; car on a supposé que A est la plus grande commune mesure des nombres A, B, r; donc il n'y a pas de nombres plus petits que E, z, H qui ayent la même raison que A, B, r; donc E, z, H sont les plus petits nombres qui ayent la même raison avec A, B, r. Ce qu'il fallait dénontrer.

#### HPOTASIS 25'

#### PROPOSITIO XXXVI.

Δύο ἀριθμῶν δοδέιτων, εύριῖν ἐν ἐλάχιστον μετρούσι ἀριθμόν.

Εστωσαν εί δοθέτες δύο ἀριθμος εί Α , Β· δις δη εύρες δη ελάχιστον μετρούσιν ἀριθμές.

Duobus numeris datis, invenire quem mininum metiantur numerum.

Sint dati duo numeri A, B; oportet igitur invenire quem minimum metiantur numerum.



Οί Α, Β ς άρ ώτει πρώτει πρὸς ἀλλιλους είνὶν, ἡ εὐ. Εστωσων πρότερον εί Α, Β πρώτει πρότ ἀλλίλους, καὶ ὁ Α' τὸν Β πελλαπλασιάσει τὸν Γ ποιείταν καὶ ὁ Β άρα τὸν Α πελλαπλασιάσει τὸν τὸν Γ ενιπείων» εί Α, Β άρα τὸν Γ μιτρεύσει Λίγω δὴ ὅτι καὶ ἰλάχιστον. Εί γὰρ μὸ, μιστριευνή τινα ἀριθμόν εί Α, Β λίσσενα ἔτινα τοῦ Γ. Μετρείτωσσαν τὸν Δ. Καὶ ἀσάκει ὁ Α τὸν Δ μιτριῦ, τουὰσται μετάδις ἔντονταν ὑν τῷ Ε΄ ἀσάκει ὁ ὁ ὁ Β τὸν Δ μιτριῦ, τοσαῦται μενάδις ὅττωντα ὑν ἄ 2' ὁ μιὰ Α ὅρα τὸν Ε σολλαπλασιάσει τὸν ἄ 2' ὁ μιὰ Α ὅρα τὸν Ε σολλαπλασιάσει τὸν πό δικού και του δενολοπλασιάσεις τὸν πό 2' ὁ μιὰ Α ὅρα τὸν Ε σολλαπλασιάσεις τὸν πό του δενολοπλασιάσεις τὸν πό 2' ὁ μιὰ Α ὅρα τὸν Ε σολλαπλασιάσεις τὸν που δενολοπλασιάσεις τὸν πό 2' ὁ μιὰ Α ὅρα τὸν Ε σολλαπλασιάσεις τὸν που δενολοπλασιάσεις του πο Ipsi A, B enim vel primi inter se sunt, vel non. Sint prinum A, B primi inter se, et A ipsum B multiplicans ipsum F faciat; et B igitur ipsum A multiplicans ipsum F faciat; et B igitur ipsum A multiplicans ipsum F faciat; pis A, B igitur ipsum F metiantur. Dico utique et minimum. Si enim non, metientur aliquem numercum ipsi A, B minorem existentem ipso F. Metiautur A. Et quoties A ipsum A metitur, tot unitates sint in B; quoties autem B ipsum A metitur, tot unitates sint in B; profice quidem A figitur ipsum B multiplicans ipsum A (seit, ipse

## PROPOSITION XXXVI.

Deux nombres étant donnés, trouver le plus petit qu'ils mesurent.

Soient A, B les deux nombres donnés; il faut trouver le plus petit qu'ils mesurent.

Car les nombres A, B soint premiers entr'eux, ou ne le sont pas. Que les notabres A, B soient d'abord premiers entr'eux, que à multiplant B produiser; le nombres A, B mesureront F; je dis que F est le plus petit. Car si cela n'est pas, les nombres A, B mesureront F; je dis que F est le plus petit. Car si cela n'est pas, les nombres A, B mesurer ent quelque i ombre plus petit que ... Qu'ils mesurent A. Qu'il y sit dans E autant d'unités que A mesure de fois A; et qu'il y ait dans Z autant d'unités que B mesure de fois A; d'unités produira A, et B multipliant Z pro-

Δ πεπείνκεν, ό δε Β τον Ζ πολλαπλασιάσας τον Δ πεποίηκεν ίσος άσα έστην ό έκ τών Α. Ε τώ έκ τῶν Β , Ζ' ἔστιν ἄρα ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β οὕτως ό Ζ πρός τον Ε. Οί δέ Α, Β πρώτοι, οί δέ πρώτοι καὶ ἐλάχιστοι, οἱ δὲ ἐλάχιστοι μετρούσι τοὺς τον αυτόν λόγον έγοιτας Ισακις, ο τε μείζων τον μείζοτα καὶ ὁ ἐλάσσων τὸς ἐλάσσονα ὁ Β άρα τὸν Ε μετρέι, ώς έπόμενος έπόμενον. Καὶ έπεὶ ο Α τούς Β, Επολλαπλασιάτας τούς Γ, Δπεποίηκεν" έστιν άρα ώς ὁ Β πρὸς τὸν Ε ούτως ὁ Γ πρὸς τὸν Δ\* μετρεί δε ο Β τον Ε' μετρεί αρα και ο Γ τον Δ. έ μειζων τον ελάσσονα, όπερ έστην άδύνατο: οὐκ όρα οἱ Α, Β μετρήσουσί² τι α άριθμὸν ἐλάσσονα όντα τοῦ Γ, όταν οἱ Α, Ε πρῶτοι πρὸς ἀλλήλους ώσιν3. ὁ Γ άρα ελάχιστος ών έπο τών Α, Β MATPATOLI.

Mh Berween Mh of A. D. mpöros mpèc dhhiltrue, sai shingramen Dadjueros appliaj tier tel eutro hôpe i gésteron reiß A. B. of Z. E. Boce dpa lerin o la rüir A. E. rūi la rūir B. Z. Kai ô A. ròi E. techamhamiden; ròi I. mesirrar und D. Bopa n. P. a. Dhamhamideng ròi I. mesirnar und D. Bopa n. P. a. Dhamhamideng ròi I. mesining. vero B jusum Z multiplicaus ipsum Δ fecit z zqualis igitur est ipse cx A, E ipsi cx B, Z; est igitur ut A ad B ita Z ad Z. Ipsi autem A, B primi, ipsi vero primi et minimi, minimi autem metinutar zqualiter ipsos candem rationem labentes, et major majorem, et minor minorem; ipse B igitur ipsum E metitur, ut consequens consequentem. Et quoniam A ipsos B, E multiplicaus ipsos T, Δ fecit; est igitur ut B ad E ita r ad Δ; metitur autem B ipsum E; metitur igitur et Γ ipsum Δ, major minorem, quod est impossibile; uon igitur A, B metiuntur aliquem numerum minorem existentem ipso Γ, quoniam A, B primi inter se suut; ipse Γ igitur minimus existens ab ipsis A, B mensuratur.

Non sint autem A, B primi inter se, ct sumantur micini umeri Z, E corum camdem rationem habentium quam ipsi A, B; S equals is gitur est ex A, E ipsi cx, B, E it A ipsum E multiplicans ipsum  $\Gamma$  faciat; c E B igitur ipsum Z multiplicans pigum  $\Gamma$  faciat; c E B igitur ipsum Z multiplicans pigum  $\Gamma$  faciat; c E B igitur ipsum C multiplicans C

duira  $\Delta$ ; donc le produit de A par E est égal au produit de B par Z; donc A est A B comme Z est B E comme Z est B E comme D est E (19.7). Mais les nombres A B sont premiers entr'eux; les nombres premiers sont les plus petits (25.7), et les plus petits mesurent également ceux qui ont une même raison, le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit (21.7); donc le nombre B mesure E, c'esi-A-dire le conséquent le conséquent. Mais A multipliant B, E a fait F, A; donc B est A E comme E est E E donc E est E comme E est E E donc E est E est

Que les nombres A, B ne soient pas premiers entr'eux. Prenons les plus petits nombres de ceux qui ont la mème raison avec A, B (55,7), et que ces nombres soient A, B; le produit de A par B sera égal au produit de B par B (19,7). Que B: multipliant B fasse B; done B multipliant B fasse B multipliant B fasse B; done B multipliant B fasse B multipliant B fasse B multipliant B faste B multipliant B

ci A, Β άρα τὸς Γ μιτρεύσι. Λόγω δύ ὅτι καὶ ἐλάχιστον. Εί γάρ μιλ, μιτρέσουσί τηνα ἀριθμέν εἰ Α, Β, ἐλάσσοια ὅτα τοῦ Γ. Μιτρίταραν τὸ α. Καὶ ὁσάκις μὲν ὁ Α τὸν Δ μιτρίτ, τοσαῦται μονιδις ὅτοισουν τὸ τῆ Η, ὁσάκις δὶ ὁ Β τὸν Δ

tur. Dico utique et minimum. Si enim non, metientur aliquem numerum ipsi A,B, minorem existentem ipso  $\Gamma$ . Metiantur ipsum  $\Delta$ . Et quocies A quidem ipsum  $\Delta$  metitur, tot unitates sint in H, quoties vero B ipsum  $\Delta$  metitur, tot

<u>A</u>	В
Z	E
Г	
Δ	
<u>H</u>	0

μιτρί, το απίται μενάδις έστωται ἐν τῷ Θ΄ ἐ
μὶν Α άρα τὸν Η πελλαπλασιάσας τὸ Δ αντειίναι, ἐδἱ Β τὸν Θ στολοπανασίασας τὸ Δ αντειστικι, ἐδὶ Β τὸν Θ στολοπανασίασας τὸ Δ αντειστικι ἴσες ἄρα ἐστὶν ἐἐχ τῶν Α, Η τῷ ἰκ τῶν
Ε, Θ΄ ἐστιν ἀρα ὡς ὁ Δ πρὸς τὸν Β εὖτας ἐ Θ
πρὸς τὸν Η. Ως δι ὁ Α πρὸς τὸν Β εὖτας ἐ Θ σρὸς τὸν Ε τὰλλ ὡς ὁ Α πρὸς τὸν Β εὖτας ἐ Θ σρὸς τὸν Η΄ καὶ ὡς ἄρα ὁ Ζ πρὸς τὸν Ε εὖτας ὁ Θ
πρὸς τὸν Η. Οὶ ἐἶ Ζ, Ε ἰλάχιτται, εἰ δὶ ἱλάχωτει μιτρεῦτι τοὸς τὸν αὐτὸν λός οι 'χεντικα ἰσάμες, ἐ τι μιζων τὸν μιζετα καὶ ὁ ἰλάστων τὸν ἐλάσσειαν ἐ Ε ἄρα τὸν Η μιτρί. Καὶ ἐκτὶὸ Α τὸς Ε
λ Η πελλαπλαπλασιάσας τοὸς Τ, Δ ππείνικιν ἔστιν ἄρα ὡς ὲ Ε πρὸς τὸν Α ὑτος τὸν τὸ ζος τὸν Δ

unitates sint in  $\Theta_3$  ipse quidem A figitur ipsum H multiplicans ipsum  $\Delta$  fecit, pise vero B ipsum  $\Theta$  nuitiplicans ipsum  $\Delta$  fecit; a equalis est ipse es A, H ipsi es B,  $\Theta_3$  est igitur ut A ad B ita  $\Theta$  ad H. Ut autem A ad B ita A ad B ita A ad A ita A is an initiplican vero minimi metiuntur æqualiter ipsoc examelent rationem habentes, et major majorem, et minor minorem A ipso A in A is A in A

plus petit. Car s'il ne l'est pas, les nombres A, E mesureront quelque nombre plus petit que F. Qu'ils mesurent A, et qui l's vait dans H antaut d'unités, que A mesure de fois A, et dans 0 autaut d'unités que E mesure de fois A. Le nombre a multipliant H fera A, et E multipliant 0 fera A; donc le produit de A par H est égal au produit de B par 0; donc A est à E comme 0 est à H (19, 7). Mais A est à E comme Z est à E; et A est à E comme 0 est à H; donc Z est à E comme 0 est à H. Mais 2, E sont les plus petits nombres, et les plus petits nombres mesurent également ceux qui ont la même raison, le plus grand le plus grand, et le plus petit le plus petit (21.7); donc E mesure H. Mais A multipliant E, H Liit T, A; donc E est à H comme T est à A (17, 7). Mais E mesure H;

Ο δί Ετὸν Η μετρίν καὶ ὁ Γ άρα τὸν Δ μετρίν, ὁ μιζίων τὸν ἐλάσσονα, ὅστρ ἐστὴν ἀδύνατον των ἄρα οί Α, Β μετρώσουσί τινα ἀριθμὸν ἐλάσσονα τοῦ Γ τό Γ ἄρα ἐλάχοντος ὧν ὑπὸ τῶν Α, Β μετρίπται. Οπρ ἔδι διὰζαι.

HPOTASIS AC.

Ελν δύο ἀριθμοὶ ἀριθμόν τινα μιτρώσι, καὶ ὁ ἐλάχιστος ὑπ' αὐτῶν μετρούμενος τον αὐτὸν με-

Δύο γὰρ ἀριθμοὶ οἱ Α, Β ἀριθμόν τινα τὸν ΓΔ μετρείτωσαν, ἐλάχιστον δὲ τὸν Ε\* λέγω ὅτι καὶ ὁ Ε τὸν ΓΔ μετρεῖ. igitur ipsum  $\Delta$  metitur, major minorem, quod est impossibile; non igitur A, B metientur aliquem numerum minorem ipso  $\Gamma$ ; ipse  $\Gamma$  igitur minimus existens ab A, B mensuratur. Quod oportebat ostendere.

#### PROPOSITIO XXXVII.

Si duo numeri numerum aliquem metiantur, et minimus ab illis mensuratus cumdem mensurahit.

Duo enim numeri A, B numerum aliquem  $\Gamma\Delta$ metiantur, minimum autem ipsum E; dico et Eipsum  $\Gamma\Delta$  metiri.



Εὶ γἀρ οὐ μετρεῖ ὁ Ε τὸν ΓΔ, ὁ Ε τὸν ΖΔ μετρῶν λιπέτω ἱαυτοῦ ἐλάσσοια τὸν ΓΖ, Καὶ ἐπεὶ οἱ Α, Β τὸν Ε μετροῦσιν, ὁ δὲ Ε τὸν ΔΖ μετρεῖ\* καὶ οἱ Α, Β ἄρα τὸν ΔΖ μετροῦσι'. Μετροῦσι δὲ Si enim non metitur E ipsum FA, E metiens ZA relinquat se ipso minorem FZ. Et quoniam A, E ipsum E metiuntur, ipse autem E ipsum AZ metitur; et A, E igitur ipsum AZ metiun-

donc r mesure a (déf. 20.7), le plus grand le plus petit, ce qui est impossible; donc les nombres A, B ne mesurent pas quelque nombre plus petit que r; donc r est le plus petit nombre qui soit mesuré par A, B. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXXVII.

Si deux nombres mesurent quelque nombre, le plus petit qu'ils mesurent mesurera ce même nombre,

Que les deux nombres A, E mesurent quelque nombre  $\Gamma\Delta$ , et que E soit le plus petit nombre qu'ils mesurent; je dis que E mesure  $\Gamma\Delta$ .

Car si e ne mesure pas 12, que e mesurant 2.1 laisse 12 plus petit que luimême. Puisque les nombres A, B mesurent E, que e mesure 22, les nombres

κα) όλος τὸς ΤΔ΄ καὶ λοιπὸς ἄρα τὸς ΤΖ μετρώσυσις, ἐλάσσονα ὅιτα τοῦ Ε, ὅπιρ ἐστὸς ἀδόικατος, οὐα ἄρα οὐ μετρεῖ ὁ Ε τὸς ΓΔ, μετρεῖ ὅρα. Οπιρ ἔδει δείξαι. tor. Metiuntur autem et totum FA; et reliquum igitur FZ metientur, minorem existentem ipso E, quod est impossibile; non igitur nou metitur Eipsum FA, metitur igitar. Quod oportebatostendere

#### TROTASIS 26.

Τριών ἀριθμών δοθώτων, εύγειν δυ ἐλάχιστον μετρούσιν ἀριθμών.

Εστασαν οἱ δοθέιτες ἀριζιοὶ -ἱ Α, Β. Τ. δεῖ δα εύρειν ον ἐλάγιστον μετρασουσιν' ἀριξιών.

#### PROPOSITIO XXXVIII.

Tribus numeris datis, invenire quem mini-

Sint lati numeri A, B, F; eportet igitur invenice quem minimum metientur numerum.



Elmişbe jör örö söv tör  $\Lambda$ , B indynetic putpi, nic  $\Delta$ . O söv'  $\Gamma$  tör  $\Delta$  öra putpi, nic putpi, mitpito töptipor. Metrovis si nai ci  $\Lambda$ , B tör  $\Delta$  ci  $\Lambda$ , B so  $\Delta$  ci  $\Lambda$ , B,  $\Gamma$  öpa tör  $\Delta$  putpi-couri. Alje öti nai indynetic. Eljäp più, putpicouri tina defluti ci  $\Lambda$ , B,  $\Gamma$ , indexina forta ti  $\Delta$ . Metrovica tina defluti ci  $\Lambda$ ,  $\Delta$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina forta ti  $\Delta$ . Metrovica tina defluti ci  $\Lambda$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ ,  $\Gamma$ , indexina  $\Gamma$ , inde

Sumeter caim a duobus A, B minimus mensura'ns ips. A. Ipse utique r ipsum A vel mettur, vel nea metitur. Metiator primum. Metiatur antene (4, 2 ipsum A, jrisi A, B, r igitur ipsum A meticater. Dico et minimum. Si enim non, metientur aligu va numerum ipsi A, B, r, minorem existentum ipso A. Metiantur ipsum E. Et quoniam A, B, r ipsum E metiuntur, ct A, B

A, I mesurerent AZ; mais ils mesurent IA tout entier; done ils mesurerent le reste IZ plus petit que E, ce qui est impossible; done E ne peut pas Le point mesurer IA; done il le mesure. Ce qu'il fallait démoutrer.

## PROPOSITION XXXVIII.

Trois nombres étant donnés, trouver le plus petit qu'ils mesurent.

Seient  $\hat{a}$ , B,  $\Gamma$  les nombres donnés ; il faut trouver le plus petit nombre qu'ils mesurent.

Prenons le plus petit nombre à mosuré par les deux nombres a, B (56, 7). Le nombres me urera s, ou ne le mesurera pas. Premièrement qu'il le mesure. Puis ne les nombres a, B mesurernt à , les nombres a, B, T mesureront à . Le dis aussi que à est le plus petit. Car s'il ne l'est pas, les nombres a, B, T mesureront quelque nombre plus petit que à . Qu'ils mesurent E. Puisque les nombres a, B, T me-

Μή μετρείτω δή πάλιν ο Γ τον Δ, κα) ελλήφθω όπο τών Γ, Δ ελάχιστος μετριύγετος άμθμός, ο Ε. Επεί οῦν οἱ Α, Ε τον Δ μετρούτιν, ο δε Δ τον Ε μετριίν καὶ οἱ Α, Β ἄρα τον Ε μετρύigitur ipsum E metiuntur; et minimus igitur ab A.
B mensuratus ipsum E metietur. Minimus autem
ab A., B mensuratus est A; ipse A igitur ipsum
E metitur, major minorem, enod est impossibile; non igitur A., B., F metientur aliquem
numerum minorem existentem ipso A; ipsi A,
B., F igitur minimum A metiontur.

Non metiatur autem rursus  $\Gamma$  ipsum  $\Delta$ , et sumatur a  $\Gamma$ ,  $\Delta$  minimus nucusuratus numerus E, Et quoniam A, B ipsum  $\Delta$  metiuntur, ipse autem  $\Delta$  ipsum E metitur; et A, B igitur ipsum E me-

A	Б	Γ
Δ	-	
E		
Z		

esue? Metgif Å na å Γ° na d så, Β, Γ åpa
τὸν Εματείσουσι ° Λίμω δὶ '' ετι κεὶ ἐλάχιστα.
Ε΄ μόμ μα, μετράκουπ του α ά, Β, Ε, ξιλάσουσα
ε΄ τα τοῦ Ε. Μιτρίπεσε τὸν Ζ. Καὶ ἰπὶ οἰ Α,
Β, Γ τὸν Ζ. μιτρίπες καὶ εἰ Α, Β αμα τὸν Ζ. μετ τρώσει καὶ ὁ ἐλάμιστας ἀμα τὸν τὰ. Με tieutur. Metitur autem et ipse  $\Gamma$ ; et A, E,  $\Gamma$  igitur ipsum z metientur. Dico et minimum. Si enim non, metientur aliquem ipsi A, E,  $\Gamma$ , miuorem existentem ipso E. Metiantur Z. Et quoniam A, E,  $\Gamma$  ipsum Z metiuntur; et A, B igitur ipsum Z meticutur; et minimus igitur ab A, B meusum

surent E, les nombres A, B mesureront E, et le plus petit nombre mesuré par A, B mesurera E (57, 7). Mais le plus petit nombre mesuré par A, B est \( \frac{1}{2}, \) donc les nombres \( \frac{1}{2}, \) et le plus grand le plus petit, ce qui est impessi le ; donc les nombres \( \frac{1}{2}, \) e, \( \frac{1}{2}, \) en mesurent pas un nombre plus petit que \( \frac{1}{2}, \) donc \( \frac{1}{2}, \) est le plus petit nombre mesuré par les nombres \( A, B, F. \)

Que r ne ressure pas A. Prenons le plus petit nombre E ressuré par r, A (36, 7).
Puisque A, B messurent A, et que A meaure E, les nombres A, E messureront E.
Mais r messure E; doue les nombres A, B, r messureront E. Je dis que les le plus
petit. Car s'il ne l'est pas, les nombres A, B, r messureru quelque nombre
plus petit que E. Qu'ils messurent z. Puisque les nombres A, B, r messurent z,
les nombres A, B mesureront z, et le plus petit nombre mesuré par AB nue-

τρούμινος τὸν Ζμετράσιι. Ελάχιστος δι ὑτὸ τῶν Α, Β μετρούμινός ἐστιν ὁ Δ' ὁ Δ ἄρα τὸν Ζ μετρί. Μιτρί δι καὶ ὁ Γτὸν Ζ' εἰ Δ, Γ ὅρα τὸν Ζ μιτρύδιν καὶ ὁ ἐλάχιστος ἄρα¹² ὑτὸ τῶν Δ, Γ μιτρούμινος τὸν Ζ μιτρώσι¹³, Ο δι ἱλάratus ipsum Z metictur. Miuimus autem ab A, B mensuratus est  $\Delta$ ; ipse  $\Delta$  igitur ipsum Z metitur. Metitur autem et  $\Gamma$  ipsum Z; ipsi  $\Delta$ ,  $\Gamma$  igitur ipsum Z metiuntur; et miuimus igitur a  $\Delta$ ,  $\Gamma$  nensuratus ipsum Z metictur. Ipse autem minimusuratus ipsum Z metictur. Ipse autem minimus ipsum Z metictur.



χιστος υπό του Δ. Γ. μιτρούμμες, δετικό Ε. ό. Ε. άμα τις Ζ. μιτριζ, ό. μιζόν τον Ιλάσσετος, ότης έτης άδυστος, του άμα οι Α. Β., Γ. μιτρίκσιμοί 1 τια άριθμος Ιλάσσονα όττα τοῦ Ε. ό. Ε. άμα λλάχιστος δυ ύπό του Α. Β., Γ. μιτρίται. Οτις 181 δίζαι. mus a  $\Delta_s$   $\Gamma$  mensuratus est  $E_s$  E igitur ipsum Z metitur, major minorem, quod ci simpossibile; non igitur  $\Delta_s$   $E_s$   $\Gamma$  metientur aliquem numerum minorem existentem ipso  $E_s$  ipse E igitur minimus existens ab  $\Delta_s$   $E_s$   $\Gamma$  mensuratur. Quod oportebat ostendere.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ λθ'.

## PROPOSITIO XXXIX.

Εὰν ὀριθμός ὑπό τινος ἀριθμοῦ μετρείται , ὁ μετρούμενος ὁμώνυμον μέρος ἔξει τῷ μετρεῦντι. Si numerus ab aliquo numero mensuratur, meusuratus denominatam partem habebit a metiente.

surera z. Mais le plus petit mesuré par A, B est A; donc A mesure z. Mais r mesure z; donc A, T mesurent z. Donc le plus petit nombre mesuré par A, T mesurera z (57,7). Mais le plus petit nombre mesuré par A, T est E; donc E mesure z, le plus grand le plus petit, ce qui est impossible. Donc les nombres A, B, T ne mesureront pas quelque nombre plus petit que E; donc E est le plus petit nombre qui soit mesuré par A, B, T. Ce qu'il fallait démontrer.

## PROPOSITION XXXIX.

Si un nombre est mesuré par quelque nombre, le nombre mesuré aura une partie dénommée par le nombre qui le mesure.

Αριθμός γὰρ ὁ Α ὁπό τινος ἀριθμοῦ τοῦ Β μετρείσθω. λέγω ὅτι ὁ Α ὁμώνυμον μέρος ἔχει τῶ Β. Numerus enim A ab aliquo numero B mensuretur; dico A denominatam partem habere ab ipso B.



Οτάμες γὰρ 6 Β τὰν Α μετρεῖ, τισωύται μετάδις ότωσαν ἐν τῷ Γ· καὶ ἐτιὶ ἐ Β τὰν Α μετρί κατὰ τὰς ἐν τῷ Γ μεσιάδας, μετρεῖ δι καὶ ἀ
Δ μετὰς τὰν Γ ἀριθμὸν κατὰ τὰς ἐν αὐτῷ μετάδας ἐναἰς ἄρα ἡ Δ μετὰς τὰν Γ ἀρθμὸν μετρεῖ
τὰν Β ἀριθμὸν μετρεῖ καὶ ὁ Γ τὸν Α· ὁ ἄρα μέρος
ἐντὶν ὁ μεναὶς τὰν Β ἀρθμοῦν, τὰ ἀὐτὰ μέρος
ἐντὶν ὁ Δ μεναὶς τὰν Β ἀρθμοῦν, τὰ ἀὐτὰ μέρος
ἐντὶν ὰ ὁ Γ τὸν Λ. Η δὶ Δ μενὰς τὸ Β ἀρθμοῦν
μέρος ἐντὶν ἐμιάννμων τῷ Β· ἄντι ὁ Α μέρος
ἔγει τὰν Γ ὑμιάννμων τῷ Β· ἄντι ὁ Α μέρος
ἔγει τὰν Γ ὑμιάννμων τῷ Β· ἄντι ὁ Α μέρος
ἔγει τὰν Γ ὑμιάννμων ἐντα τῷ Β, Οτιρ ἑδιι
δείζαι.

Quoties coin B ipsum A metitur, tot unitates sint in  $\Gamma$ ; et quoniam B ipsum A metitur per unitates quæ in  $\Gamma$ , metitur autem et A unitas ipsum  $\Gamma$  numerum per unitates quæ in ipso; æqualiter igitur A unitas ipsum  $\Gamma$  numerum metitur ac B ipsum A; alterne igitur æqualiter  $\Delta$  unitas ipsum B numerum metitur ac  $\Gamma$  ipsum A; quæ igitur pars est A unitas ipsum B numeri, academ pars est et  $\Gamma$  ipsius A. Ipsa autem  $\Delta$  unitas ipsius B unmeri pars est denominata ab eo; et  $\Gamma$  igitur ipsius A unitas ipsius B unmeri pars est denominata ab eo; et  $\Gamma$  igitur ipsius A unitas ipsius B unmeri pars est denominata ab eo; et  $\Gamma$  igitur ipsius A unitas ipsius B unitas ipsius B. Quod oportebat ostendere.

Que le nombre A soit mesuré par le nombre E; je dis que A a une parile dénommée par E.

Qu'il y ait dans r autant d'unités que B mesure de fois A. Puisque B mesure A par les unités qui sont en r, et que l'unité à mesure r par les unités qui sont en lui, l'unité à mesurera r autant de fois que B mesure A (15.7); donc r est lan èmème partie de A que l'unité à l'est de E. Mais l'unité à est une partie de B dénommée par lui; donc r est une partie de A décommée par lui; donc r est une partie de A décommée par B; donc A a une partie r dénommée par B. Ce qu'il fallait démontrer.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μ',

#### PROPOSITIO XL.

Εὰν ἀριθμὸς μέρος ἔχη ὅτιοῦν, ὑπὸ ὁμωνύμου ἀριθμοῦ μετεμθήσεται τῷ μέρει.

Αριθμός γὰρ ὁ Α μέρος ἐχέτω ὁτιοῦν τὰν Β, καὶ τῷ Β μέρει ὁμώνυμος ἔστω! ὁ Γ• λέγω ἔτι ὁ Γ τὰν Α μετρεῖ.

Si numerus partem habeat quamcumque, mensurabitur a denominato a parte numero.

Numerus enim A partem habeat quameumque
B, et a B parte denominatus sit F; dico F ipsum
A metiri.



Επίληθρ δ Β τοῦ Α μέρες ἐστὶ καὶ ἐμώνυμον τῷ Τ, ἐστι δὲ καὶ ἡ Δ μονὰς τοῦ Γ μέρος ὁμώτουμον τοῦ Τ, ἐστι δὲ καὶ ἡ Δ μονὰς τοῦ Γ ἀριβμιῦ τὰ ἀντὸ μέρος ἐστὶ καὶ ἐ Β τοῦ Α' ἐσὰικο ἄρα ἡ Δ μονὰς τὸν Γ ἀριβμὸν μετρῶ καὶ ὁ Β τὸν Α' ἐναλλάζ ἄρα ἰσὰκς ἡ Δ μονὰς τὸν Β ἀριβμὸν μετρῶ καὶ ὁ Γ τὸν Α' ὁ Γ ἄρα τὸν Α μετρῶ. Οπερ ἐδιι δεῖξαι δὶ δὶ τὸν Α' ὁ Γ ἄρα τὸν Α μετρῶ. Οπερ ἐδιι δεῖξαι ὁ Καὶ δεῖλο δεῖξαι δεῖλο ἐδιὰ δεῖλο δεῖλο δεῖλο δεῖλο δεῖλο δεῖλο δεῖλο δεῖλο δεῖλον καὶ δει δεῖλο δεῖλον δεῖλο δεῖλον δεῖλο δεῖλον δεῖλο δεῖλον δεῖλ

Quoniam enim B įpsius A pars est et denominata ab ipso  $\Gamma$ , est autern  $\Delta$  unitas ipsius  $\Gamma$  pars denominata ab co; quæ igitur pars est  $\Delta$  unitas ipsius  $\Gamma$  numeri eadem pars est et B ipsius A; æqualiter igitur  $\Delta$  unitas ipsius  $\Gamma$  numerum nuetiur ac E ipsium A; alterne igitur equaliter  $\Delta$  unitas ipsium B numerum metitur ac  $\Gamma$  ipsium A; ipse  $\Gamma$  igitur ipsium A metitur. Quod oportebat estructere

## PROPOSITION XL.

Si un nombre a une partie quelconque, ce nombre sera mesuré par le nombre dénommé par cette partie.

Que le nombre A ait une partie quelconque B, et que le nombre F soit dénommé par B; je dis que F mesure A.

Puisque B est une partie de A dénommée par F, et que l'unité \(\Delta\) est une partie de F dénommée par lui, l'unité \(\Delta\) est la même partie du nombre F que B l'est de A; donc l'unité \(\Delta\) mesure le nombre F autant de fois que B mesure A; donc par permutation l'unité \(\Delta\) mesure le nombre B autant de fois que F mesure A (15, 7); donc F mesure A. Ce qu'il fallait démontrer.

#### ΠΡΟΤΑΣΙΣ μά.

## Αριθμόν εύρεῖν, ος ελάχιστος ον έξει τὰ δοθέντα μέρη.

Εστω τὰ δεθίντα μέρη τὰ Α, Β, Γ· δεῖ δὴ ἀριθμὸν εὐρεῖν, ὃς ἐλάχιστος ὧν ἕξει τὰ δεθέντα μέρη τὰ Α, Β, Γ¹.

#### PROPOSITIO XLI.

Numerum invenire, qui minimus existens, habeat datas partes.

Sint datæ partes A, B, F; oportet igitur numerum invenire, qui minimus existens habeat datas partes A, B, F.

A	Δ
В	E
Г	Z
Н	
Θ.	

Ετισκαν τός Α, Β, Γμίριαν όμιδωμοι άριδωμοί, ο άλ Δ, Ε, Ζ, καὶ κλήσθω ό<sup>2</sup> ότο τόν Α, Ε, Ζ λιλάγρισος μιτρούμωνος άριθμός ό <sup>4</sup>Η ό Η άρα όμιδυγμα μέρε έχει τός Δ, Ε, Ζ. Τός δὶ Δ, Ε, Ζ δμίσυμα μέρε έχει τό Α, Β, Γ΄ ό Η άρα όχει τός Β, Γμέρι Α, Θ δὸ ὅτι ἐλάγριστος όν. Εὶ γὰ μὰ, ἔστω τὶς τοῦ Η ἐλάσεων ἀριθμός ός ἔξει τό Α, Β, Γμέρι, ὁ Θ΄. Επιὶ ὁ Θ ξενι τό Α, Β, Γμέρι, ὁ Θ΄. Επιὶ ὁ Θ ξενι τό Α, Β, Γμέρι, ὁ Θ΄ δεν ἀτό ἐμιστούμων

Sitt ab ipsis A, E, F, partibus detominati unmeri, ∆, E, Z, et sunatur ab ipsis ∆, E, Z mimusu mensuratus numerus H; ipse H igitor denominatas partes habet ab ipsis ∆, E, Z. Ab ipsis autem ∆, E, Z denominata partes sunt A, B, F, Ipse H igitur habet A, B, F, partes. Dico et minimum esse. Si cuim non, sit aliquis ⊕ ipso H minor numerus qui habeat A, B, F partes. Quonimo θ habet A, B, F partes; jipse ⊕ igitur a

## PROPOSITION XLI.

Trouver un nombre, qui étant le plus petit, ait des parties données.

Soient A, B, r les parties données; il faut trouver un nombre, qui étant le plus petit, ait les parties données A, B, r.

Que les nombres  $\Delta$ , E, z soient dénommés par les parties A, B,  $\Gamma$ ; prenons le plus petit nombre H qui est mesuré par  $\Delta$ , E, z (58, 7); le nombre H aura des parties dénommées par  $\Delta$ , E, z (59, 7). Mais les parties dénommées p. r.  $\Delta$ , E, z sont A, B,  $\Gamma$ ; donc H a les parties A, E,  $\Gamma$ . Je dis que H est le plus petit. Car si cela n'est pas , soit un nombre  $\Theta$  plus petit que H qui ait les parties A, B,  $\Gamma$ . Puisque  $\Theta$  a les parties A, B,  $\Gamma$ , le nombre  $\Theta$  sera mesuré par les nombres dénommés par les parties A, B,  $\Gamma$  (A0,  $\gamma$ ). Mais les nombres dénommés

àgidiair μιτροδίστου τοῦς Α, Β, Γ μίρισι. Τοῦς δ. Α, Β, Γ μίρισι όμουμει ἀριθμοί εἰσι» εἰ Δ, Ε, Σ' ὁ ὁ ὁ ἀρι τὸ τοῦς Δ, Ε, μιτρίτεις κ ἔστιν Ιλάσουν τοῦ Η, ἐπιρ ἱστὸν ἀδόιατες: κὸι ἀρα ἴσταὶ τὸς τοῦ Η ἐλάσουν ἀρθρὸς, ὁς ἔξιι τὰ Α, Β, Γ μίρι. Οτης ἱδιλ κὸῖς. denominatis numeris ab A, B,  $\Gamma$  partibus mensurabitur. Ab ipsis autem A, B,  $\Gamma$  partibus denominati numeri sunt  $\Delta$ , E, Z; ipse  $\Theta$  igitur ab ipsis  $\Delta$ , E, Z mensuratur, et est minor ipse H, quod est impossibile; non igitur crit aliquis ipse H minor numerus, qui habeat  $\Delta$ , B,  $\Gamma$  partes. Quod oportibat ostendere.

par les parties A, E, T sont A, E, Z; donc  $\Theta$  plus petit que H sera mesuré par  $\Delta$ , E, Z, ce qui est impossible; il n'y a donc pas quelque nombre plus petit que H qui ait les parties A, E, T. Ce qu'il fallait démontrer.

FIN DE SEPTIÈME LIVEC.

# COLLATIO CODICIS 190 BIBLIOTHECÆ

# IMPERIALIS,

# CUM EDITIONE OXONIÆ,

## CUI ADJUNGUNTUR

LECTIONES VARIANTES ALIORUM CODICUM EJUSDEM BIBLIOTHECE, QU'ECUNQUE NON PARVI SUNT MOMENTI.

Litteră a antecedente designatur codex 190; litteră 0, editio Oxoniw; litteră c, codex 1038; litteră d, codex 2466; litteră e, codex 244; litteră f, codex 2345; litteră g, codex 242; litteră h, codex 2546; litteră k, codex 2581; litteră l, codex 2581; litteră l, codex 2581;

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER PRIMUS.

## DEFINITIONES.

EDITIO PARISIENSIS.	CODE Z 190.	EDITIO ONONIE.
θ' (1) εἰρημνένην	Idem.a	deest. $b, d, e, f, h, k, l, m, n$ .
	Id. $a$ , $d$ , $m$	έστιν έκατέρα των ίσων γωνιώς.
erri"		b,e,f,h,k,n
τέ (5) πρός τών τοῦ κύκλου πε-	Id. a, d, e, h, k, l, m.	desunt. b, f, n.
biceberan		
ท์ (4) ชมิร	Id. a, d, e, f, h, k, l, n.	deest. b.
(5) αὐτῆς	Id. a, d, e, h, m	autis Tis b, h.
ιθ' (G) σχήμα · · · · ·	Id. a, d, e, f, k, l, m, n.	deest. b.
(7) ή μείζονος ή έλάσσετος	Id. a, d, e, h, k,	desunt. b, f.
ήμικυελίου.	l, m, n	- 0
κ' (8)Σχώματα εὐθύγραμμά · ·	Id. a, d, m	Εὐθύη ταμμα σχήματά b, e, f, h, k, l, m, n,
		11 9 1 9 11 1 9 160

<sup>(\*)</sup> Initium codicis 1058 deest usque ad propositionem oclavam secundi libri elementorum; et initium codicis 2542 usque ad propositionem trigesimam secundam primi libri.

# 454 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER PRIMUS.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OZONIE.
$z\delta'(0) \tau \dot{a}\xi$ $z\xi'(10) \dot{a}zizv\xi$ $\varepsilon''_{5}(110) \dot{a}zizv\xi$ $\varepsilon''_{5}(11) \tau \dot{a}$ $\dot{a}\xi(12) \tau \dot{a}\xi$ $\dot{a}\xi(13) \dot{z}i\xi$	$ \begin{array}{llllllllllllllllllllllllllllllllllll$	deest. $b$ .  where $b$ , $n$ . $b$ , $d$ , $e$ , $f$ , $k$ , $l$ .  deest. $b$ . $b$ , $b$ , $d$ , $e$ , $d$
	POSTULATA.	
<ul> <li>(1) ἐτ' εὐθείας κατὰ τὸ συν- εχές</li> <li>δ'. Καὶ πάσας τὰς ἐξθὰς γωνιας</li> </ul>		natation exists solution $b, e, f, h, k$ .
řeze dhanas si as.		
é. Kai édr els Sio edseias ed-	$Id.\ a,d,e,f,h,k,$	deest. L.
διά τις Ιμπιπτιοσα πός Ιντός καὶ Ιπὶ τα αὐτά μίρη τονίας δύο ὁρδῶν ἐλάσσουσε τοῦς ἐκ- Θαλλομίνας τὰς δύο εὐδιίας ἰπὶ ἀπιρον συμπίπτειν ἀλλύλαιες, ἐφὶ ἀ μέριν εἰπὶν ἀὐο ἐρ- δῶν ἐλάσσοις τωνίαι. 5΄. Κεὶ δύο οὐδιίας μὰ πριέχειν.	Nota. Verbum 71 in codice 190, deest Ultimum verbum 2 cibus; in codice 190 200141 implet.	r primæ lincæ, quod adest in omnibus aliis codicibus. oriat adest in omnibus codi- o, verbum aŭrai vicem verbi
2. Wet one sonerge by wishexin.	zu. u, c, ll, h	uccon 0, a, 1, 11, 11, 11, 11.

Hoc postulatum in codice e exaratur càdem manu in postulatis, et alienà in not. com; in codice f alienà in postulatis, et càdem in not. com.; in codicibus h, k in post. et in com. not. càdem manu exaratur.

## NOTIONES COMMUNES.

в'. (1) воти					eiran	icri.
i. deest	٠	٠			Id.a,d,f,h,k,l,m,n.	<ol> <li>καὶ πᾶσαι αἱ ὀρθαὶ γωνίαι ἴσαι ἀλλήλαις εἰσί. b.</li> </ol>
ιά. deest. a.			•		Id. b, d, e, f, g, h, k, l, m, n.	1ά. Καὶ ἐἀν εἰς δύο εὐθείας εὐθεῖα ἐμπίπτουσα τὰς ἐ·τὸς καὶ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη γωτίας δύο ὀρθῶν ἐλάσσονας ποιῆ, ἐκβαλλόμειας

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER PRIMUS. 455

EOCEIDIS ELE	MENIOROM L	DER PRIMOS. 433
EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ,
18'. deest	deest. a	αί δύο αδται εύθείαι ἐπ΄ ἀπειρος συμπεσεύνται ἀλλήλαις , ἐφ΄ ἀ μέρη εἰσίν α΄ τῶν δύο ἐρθῶν ἐλάσσσες γωνίαι. ὑ. εδ. Καὶ δύο εὐθείαι χωρίον οὐ πε- ρείχουσει. ὑ, ປ, f, h, h, l, m, n.
P	ROPOSITIO	ı.
<ol> <li>Εὐθεία</li> <li>Προσδιεμσμέε.</li> <li>στατεμασμέτης</li> <li>Κατασεινή.</li> <li>Απτάξες.</li> <li>Καὶ ἐξες.</li> <li>Καὶ ἐττὰ</li> <li>Τό ἔπτὰ ττὰ</li> <li>Σύμπτρασμα.</li> </ol>	Id. a, d, e	deest. $b, f, h, k, l, m, n$ . deest. deest. $b, f, h, k, m, n$ . deest. decst. $b, f, h, k, m, n$ . decst. $b, f, h, k, m, n$ . deriv is $a$ . decst. $b, f, h, k, m, n$ . dest. $b, f, h, k, m, n$ . ovistatai
PF	ROPOSITIO I	I
1. τῆ δεθείση εἰθεία τῆ ΕΓ	Id	τῆ ΒΓ εὐθεία deest. μὲν τῷ Δ, διαστήματι δὲ Καὶ πάλιν,
PR	OPOSITIO II	I.
Ι. 3 άρ		
P R	OPOSITIO IV	T.
<ol> <li>ταῖς</li> <li>σημεῖου</li> <li>ἐστὶν</li> </ol>	Id	deest.

# PROPOSITIO VI.

EDITIO PARISIENSIS.         CODEX 190.         EDITIO ONONIE.           1. AB πλικρά τῷ ΑΓ
PROPOSITIO VII.
1. ai decst ai 2. τὰ Α, Ε ταῖς ἰζ ἀρχῶς εὐθιἰαις 5. Κεὶ ai ΕΓ, ΒΔ ἐκθιθαίσθοταν Desunt in omnibus codicibus et in omnibus 1-τ ἐψθιὰς ἐπ' τὰ Ε, Ζ. editionibus.
PROPOSITIO VIII.
1. 72;
PROPOSITIO IX.
1. 3åp
PROPOSITIO X.
1. เชียเนิส ระเราะสุนโรท       Id.       deest.         2. โรม โอรโก.       Id.       iorin โรม.         5. โอม โอรโท       Id.       iorin โรม.
PROPOSITIO XI.
<ol> <li>έκατέρα τῶι ἴσων γωνιῶν ἐστιν. Id</li></ol>
PROPOSITIO XII.
1. εὐθεῖα:

# PROPOSITIO XIII.

EDITIO PARISIENSIS.  1. Eἀν . Id. Ως ἀν 2. ῦτοι . Id. ἡ 5. εὐθεία . Id. deest. 4. ἴσαι εἰσὶ. Id. εἰσὶν ἴσαι. 5. ἄρα . Id. ἀρα γωνίωι αἰ 6. Εἀν . Id. Ως ἀν						
PROPOSITIC						
порізм						
deest. $a,h,i,k,n$ . En di tiuteu quipèu, sti nai In codicibus $d, e, f$ sont discri con collustriumera ratum est in margine vel inter lineas. En di tiuteu quipèu, sti page $d$ de tiuteu $d$ confice rispage $d$ spain						
PROPOSITIO XVI.						
1. προτυβλυθείσης,						
PROPOSITIO XVIII.						
r. 7èp deest.						
PROPOSITIO XX.						
<ul> <li>desunt</li></ul>						
2. ΔΑ τῷ ΑΓ· ΔΒ ταῖς ΑΒ, ΑΓ·						
PROPOSITIO XXI.						
1. πλευραί deest.						
2. πλευραί						
5. ταῦτα τοίνυν τὰ αὐτὰ ἄρα						
FO						

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER PRIMUS.

# PROPOSITIO XXII.

EDITIO PARISIENSIS.		EDITIO OVOVIE
1. sibilais,		
2. διὰ τὸ καὶ παιτὸς τριρώτου	Id	desunt.
τές δύο πλευρές της λοιτής		
μείζοτας είται, πάντη μετα-		
rapfarepiras.	5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	** > - /2
3. εαι παλιε , εειτρώ μεν τω Η , διαστήματι δὶ	παλίε, εεντέφ μεν τφ Η , και διαστήματι	Καὶ πάλιν, είντρω μέν τῷ Η, διαστύματι δί
4. CUISCTATAI	Id	ซบเล็สาทหล
5. 00	Id	રુચેષ્ટ
PR	OPOSITIO XX	III.
1. 800	Id	αί δύο
71.5	OBOCITIO WY	***
PK	OPOSITIO XX	.1 V.
1. swria di fi bato BAT swriac	ή δὶ ποὸς τῷ Αρωτία τῆς	γωνία δε ή ύτο ΒΑΓ γωνίας ύπο
τής ύπο ΕΔΖ	στρός τῶ Δοωνίας	E7Z
2. icris	deest	ictii
	αὐτῶ	
4. tere		iori*
5. ή ύπὸ ΔΖΗ χωτια · · · ·		ο ωτια ή ύπο ΔΖΗ ο ωτια
G. za	Id	deest.
PI	ROPOSITIO XX	X V.
1. tdîs	deest	ταϊς
2. δε βάσιν	Id	βάσιν δὶ
T. 188"		ayΣa.
,. BAF		BAT porta
5. áv àv		ä
C. γωτία ή ύπο ΒΑΓ	<i>Id.</i>	Η ύπο ΒΑΓ γωνία
7. เบ้อง µพ่ง ยังส์ธรณง ยิราโท ที่ บ้าง	Id	άλλ' οὐδὶ μὰν ἐλάστωι .
ΒΑΓ τῆς ὑπὸ ΕΔΖ,		

EDITIO PARISIENSIS. CODEX 190.	EDITIO OZONIE.
8. åv siv	77
g. BAr	
g. bai	DAI years
PROPOSITIO XX	V L
	. ,
1. ταΐς deest	ταῖς
2. ทักงเ	ที่ TOV
5. Ести	Εστωταν
4. coris Id	žotas.
5. lori,	έσται,
6. боота, Id	écortas, éxatipa éxatépa,
$7. \tau \hat{\eta}$	deest.
8. τῆ λοιπῆ γωνία Id	λοιπή
9. ii	deest.
	Εστω εί δυτατότ μείζων ή ΒΓ,
Br tis Ez,	
ΙΙ. έτονται,	
12. BFA	
15. καὶ ἡ ὑπὸ BΘA ἀρα τῆ ὑτὸ haec verba in margine	
BFA totiv ion* aliená manu exarata	
sunt.	
14. їсог, каї холтій	
15. l'on	isn teriv.
77 07 0 0 0 0 T	
PROPOSITIO XX	V 1 I.
Ι, ΓΔ	TA s20sts
2. l'on eorì vỹ errès nai dwerar- Id	
τίον τὰ ὑπό ΕΖΗ ,	τίον γωτίας τῆς ὑπὸ ΕΖΗ· ἀλλά
7,070 2.021 3	Rai isn
PROPOSITIO XX	VIII.
1. 7019 deest	
2. алегатіся Id	άπεναιτίου, καὶ ἐτὶ τὰ αὐτὰ μέρη

### PROPOSITIO XXIX.

2. · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ΕΠΙΤΙΟ ΓΑΓΙΣΙΕΝSIS. καὶ ἐπὶ τὰ ἀὐτά μέρα τι καὶ ἐπὶ τὰ ἀὐτὰ μέρα ὥ ὑπὰ ΛΗΘ τῶς ὑπὸ ΗΘΔ.	desunt deest desunt	καὶ ἐπὶ τὰ αὐτὰ μέρη τε καὶ ἐτὶ τὰ αὐτὰ μέρη ἡ ὑπὸ ΑΗΘ. Καὶ ἐτεὶ μειζας ἡ ὑπὸ ΑΗΘ τῆς ὑπὸ Η- Δ Αλλὰ καὶ
6.	eti	Id	zai ai
	PR	OPOSITIO XX	X.
2. 1	τας	δύο εὐθείας	είθείας
	PR	OPOSITIO XX	X I.
	enpelou,	αὐτῶς,	
*			•
	P R (	OPOSITIO XX	X 1 1.
	tals		
	PRO	POSITIO XXX	III.
1. : 5. i	7ε 2 ἀρ · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	deest	3 ἀρ ἐστίι*
	PRO	OPOSITIO XXX	CIV.
	Kobion		

	EUCLIDIS EL	EMENTORUM L	IBER PRIMUS. 461
	EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
5.	nai iti ion iotiv	Id	desunt.
	όλη τῆ ὑπὸ ΑΓΔ ἐστὶν ἴση		
	Si		
			เือก เ๋อร์เ นลโ βล์อเร ล็อล ซี AT
	βάσει τῆ ΒΔ ἴση ἐστί*	BΔ iση.	βάσει τῆ ΒΔ ἴση ἐστί.
	PR	OPOSITIO XX	X V.
ı.	έιτα	deest	or tot
2.	EBIZ	ΕΒΓΖ πατριλληλος ρήμησο.	EBIZ.
	ίση ἐστὰς ή ΑΔ τῷ ΒΓ		
4.	ioriv ion	Id	ion toris.
5.	istir isn	Id	ion tori.
G.	ioni ion	Id	ion toris,
7.	foras	Id	έστί.
S.	Estivisce	<i>Id.</i>	icov ecti.
	PRO	POSITIO XXX	VI.
Ι.	Tŵ7	deest	$\tau \tilde{\omega}_{V}$
2.	i.rd	deest	ÖPTet
	åλλά		
	76		
5.	£ ст}у ўсоу	<i>Id.</i>	ίσον ἐστί.
	PRO	POSITIO XXX	VII.
ı.	evre	deest	E. Ta
	E, Z,		
5.	eiosv ica	Id	έσον το ΕΒΓΑ τῷ ΔΒΓΕ,
4.	eio:	Id	ECTS
	PRO	POSITIO XXX	VIII.
Ι.	ìоті»	Id	ะเ๊อร์ท.

deest.

	EDI	TIO	P.	A.R	151	EZ	5 5	S.		C	0	DE	7.	15	10.		EDITIO ONONI C.
5.	0170									deest		٠			٠	٠	όντα
4	è77}									rata						۰	है ज है
5.	αὐτὸ	Six	2							Id.							δίχα αὐτὸ
G.	air:	817	αt						٠	Id.	٠						81% e autò

### PROPOSITIO XXXIX.

Ι.	ret: .						Id decst.
2.	150 Tp	íγo	or ct				Id
5.	pripn*						pipe the BT pipe.
4.	naì .						!d deest.
5,	čja.						8i
6.	Tais B	Γ,	AE,				deest raig Br, AE.
7.	τρις ωι	sν					Id deest.
S.	EFTIV						Id dcest.

### PROPOSITIO XL.

1 .	1.49					٠	۰	۰	٠	ueest.	*	۰			2107
2.	રત્રો						٠			Id. .					και ίπὶ τὰ αὐτὰ μέρη,
5.	i00.	TP!	:00:	et.						Id					Trigata isa
4-	22)	i ì	To	i a	ůT:	žμ	épa			deest.			e		και έτε τὰ αὐτὰ μέρη.
5.	άρα				•		٠			80					άρα
G.	7.17	- 74	э.				٠			deest.					Tfize :
7-	TPIG	wr.c	Ţ,			٠				deest.					7p.3 wice
8.	έστὶ	ν				٠				Id. .					deest.
9.	2571	1			٠					Id. .					ECTIF
10	. 17	11 7	ros:	27	1.12	05.				Id					παράλληλός έστι.

### PROPOSITIO XLI.

								Id				
2.	Ti .							deest.				71
5.	τυραλ	λήλ	:15	50	τw			Id				έστω παραλλήλοις
-	PALS (1)							11				docet

### PROPOSITIO XLII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OZONIE.
<ol> <li>γωτία εὐθυγράμμω</li> </ol>	Id	εδθυγγάμμω γωνία.
2. γωτία εὐθυγράμμος ή Δ	Id	εὐθύς ραμμος γωνία Δ*
5. log	deest	isy
4. Trizarov	Id	deest.
5. συνίσταται	Id	συτεστάθη
6. й тіс	Id	2)
PR	OPOSITIO XL	111.
<ol> <li>παραλληλόγραμμόν ἐστι τὸ ΕΚΘΑ, διάματρος δὲ αὐτοῦ ἐστιν ἡ ΑΚ, ἰσον ἄρα ἐστὶ</li> </ol>	<i>Id.</i>	τὸ ΕΚΘΑ παραλληλόγραμμόν ἐστι, διάμετρος δὲ αὐτοῦ ψ ΑΚ, ἰσον ἐστὶ
2. Τριζώνω	Id	deest.
5. λοιπὸν άρα τὸ ΒΚ παραπλή-	Id	λειπῷ ἀρα τῷ ΚΔ παραπλυρώματε
ρωμα λοιπῷ τῷ ΗΔ παραπλυ-		ίσον έστὶ τὸ ΒΚ παραπλήρωμα.
pápari istiv isor.		
P R	OPOSITIO XI	IV.
I. #6TS	Id	йстер
2. nimise	Id	\$µmentoney
5. υπο ΑΘΖ, ΘΖΕ άρα	Id	άρα ύπο ΑΘΖ, ΘΖΕ
5. ὑπὸ ΑΘΖ, ΘΖΕ ἄρα	Id	άρα ύπὸ ΑΘΖ , ΘΖΕ ἴσαι εἰσίι*
		άρα ύπὸ ΑΘΖ , ΘΖΕ ἔσαι εἰσίις deest.
4. elsir isas	Id	l'out elois
4. tîsîr îsar	Id	l'ear eleng deest.
4. εἰσὶν ἴσαι·	Id	l'out sion : deest. deest.
4. είση ΐσαι* 5. την 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἄρα	Id	l'ear sien; deest. deest. Αλλά καὶ deest.
4. εἰσὰν ἴσαι*. 5. την 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἄρα PI	Id	Tous tieh; deest. deest. Aλλά καὶ deest. L.V.
4. είτὰν ἴσαι* 5. την 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἄμα PI 1. γανία εύθυγ εάμμω.	Id	ious sion; deest. deest. Αλλέ καὶ deest. LV.
4. είδη ίσω: 5. του 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἀρα P I 1. γανία είδυς εύμμο. 2. μέν	Id	Tous sich; deest. deest. Aλλά καὶ deest. LV. εὐθυς ρέμμως γωνία. deest.
4. είνη ίναι* 5. την 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἄρα PI 1. γανία είθυγράμμο. 2. μὲν 5. τῆ δεθείση	Id	Tous view; deest. deest. Aλλά καὶ deest. L. V. εὐθυγ φέμμω γωνία. deest. ion
4. είση έσαι* 5. την 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἄρα  P I 1. γανία εύθυγράμμω. 2. μέν 5. τῆ δεθείση 4. ἴσπ ἐστὶ	Id	To an tich; deest. deest. Annà καὶ deest. L. V. εὐθυς ρέμμως γωνία. deest. icn icn icn
4. είνη ίναι* 5. την 6. τὰ 7. Αλλὰ 8. ἄρα PI 1. γανία είθυγράμμο. 2. μὲν 5. τῆ δεθείση	Id	Tous view; deest. deest. Aλλά καὶ deest. L. V. εὐθυγ φέμμω γωνία. deest. ion

464 EUCLIDIS ELEM	IENTORUM L	IBER PRIMUS.
EDITIO PARISIENSIS.	codex 190.	EDITIO OXONIE.
G. deriv Ern		
7. ellea el		
S. istiv is		
9. istil. ister	7	isovicti.
10. 79	4	deest.
PRO	POSITIO XL	VI.
1. Δλλ2		Adda rai
PROF	OSITIO XL	VII.
1. 20 lar	·	dcest.
2. 38da Id		decst.
5. nol dani lon lorde i ple AB vij Id		rai émi Súc.
Er, a S. ZE TH BA. Suo Si		
4. Kon		You corive
5. ion,		ectivicu,
6. 50T1 do	est	έστι
7. είσι παραλλήλοις Id		παραλλήλοις είσὶ
8. TETPÁZOVOV Id		τετρέζωνον ΒΕ
PROP	OSITIO XLV	III.

### PROPOSITIO XLY

I.	200sl	ÇE.	mp?	5 6	p9c	is	۰		Id.				πρὸς όρθὰς εἰθεῖα
2.	50n°		·						Id.	٠			ecti: icu*
5.	i'en.								IJ.	_			ACTIVISH.

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SECUNDUS. 465

### LIBER SECUNDUS.

### DEFINITIONES.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO ONONIA.
β΄ (ε) παραλληλογράμμον έν .	Id	εν παραλληλογράμμον
	PROPOSITIO	ı.
<ol> <li>τε ὑπὸ</li></ol>	Id	ύπό τε
2. τε ύπὸ	Id	ύπό τε
5. 871	decst	ÉTI
4. 12.50	Id	deest.
5. τῶν	Id	deest.
6. τὸ	$ au \hat{\omega}$	τὸ
7. то	τῷ	τò
δ. τὸ	τῷ	70
I	ROPOSITIO I	I.
I. 7à	70	τά
2. περιεχόμετα δρθογώτια ίσα .	περιεχόμενον όρθογώνιον Σσον	π:ριεχέμενα όρθογώνια ίσα
3. τῶς	Id	Têy
4. τῶν	deest	$\tau \widetilde{\omega}_V$
5. воті	deest	êstî
ΡI	ROPOSITIO II	ı,
<ol> <li>τμαθή ώς έτυχε,</li> </ol>	Id	ώς έτυχε τμηθή,
2. F	Id	I anticion.
5. τĥς	τοῦ	τĥς
4. διήχθω	Id	$i \chi \theta \omega$
5. τὸ	Id	deest.
		50

### 466 CUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SECUNDUS.

### PROPOSITIO IV.

EDITIO PARISIENSIS. CODEX 190.	EDITIO OXONIX.
1. 7ŵ, deest	Tŵy
5. ἀλλὰ ἡ μὰν Id	άλλά καὶ ή
5. zal się altie inimers i IB verba in margine re-	καὶ είς αὐτὰς ἐπέπεσεν ή ΓΒ*
centi manu exarata.	
4. sion iou	řoze elou.
5. ἀπὸ deest	200
6. τῶν deest	$\tau \widetilde{\omega}_{Y}$
7. теогіра . ,	decst.
8. 7è deest	τò
ALITER.	
Hec altera demonstratio exarata est in chartà pa	cinæ contiguå.
TATO BASELA COMPANIANO COMPANIANO E	5
1. εαὶ ἄλλως	Erija Siiži:
2. irtòs rai desunt	erros kai
5. τῶ Id	Τ0
4. zai Id	deest.
5. готі deest	ístí.
6. istivisov	l'on tori
7. isu tori Id	ion
S. apa deest	áfa
COROLLBIEN	
COROLLARIUM	•
O. ISTM deest	ecrs
PROPOSITIO Y	V
1. άχθω ΚΜ, καὶ πάλυν διὰ τοῦ Id	ύχθω πάλιν ύ ΚΛΜ, καὶ πάλιν
1. πχου κ.Μ., και παλίν οια του Τα	διά του Λ ότοτέρα τῶν ΓΛ,
ράλληλος ήχθω ή ΑΚ.	ΒΜ παράλληλες ήχθω ή ΑΚ.
2. istiy isn	isn'sti
5. NEO 250/psi Id	ΔΖ και ΔΛ
4. μν deest	pièv 211
4-1	•

### 

#### PROPOSITIO VI.

1. ως ἀπό μιᾶς ἀναγραφέιτι		ώς ἀπό μιᾶς ἀιαγραφίντι
	centi inter lineas	
2. istiv	exarata sunt.	deest.

### PROPOSITIO VII.

1.	Επει οὖν				Id.				ezi ivil
2.	ίσον ἐστίν*				Id.				ectiv isov.
5	-ñ				1.1				TO TO

# 2m2 mon

### PROPOSITIO VIII.

1. 2000 100		10
2. ίση τῆ ΓΒ ή ΒΔ , .		Id τῆ ΤΒ ἰση ή ΕΔ ,
5. åpa		Id deest.
4. Mer		deest
5. nai		Id deest.
G. pièv		deest
7. ferir isor,		l'or isti, istir istr,
		Id lorir isos.
9. Estir		deest istir
		Id ion iori:
II. isn isti	٠	Id forir ion.
		deest
15. TITOTTAGEIG STIP.		Id

#### EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SECUNDUS. 468 CODEX 190. PRITIO PARISIENSIS. EDITIO ONORIE. I .. istì toù AK. . . . . . 10. . . . . . . . . τοῦ ΑΚ ἐστί. 16. 700 17. το άτα τιτρέκις ύτο τῶν ΑΒ, ld. . . . . . . . desunt. ΕΔ μετά τοῦ ἀπὸ τῆς ΑΓ ἴσον in codice a legiturăni

Ιση δε ή ΕΔ τῆ ΒΓ\*

# PROPOSITIO IX.

<ol> <li>παράλληλος ής θω</li> </ol>	desunt	adsunt.
2. zai cirir irar	Id	desunt.
5. letie	deest	êstîv
4. πλευρᾶ	deest	πλευρά
5. ἐστὶ πάλιν	Id	πάλει έστὶ
6. sút	decst	यभें
T. THE	deest	<b>प्रश</b> ेंड
8. τῶς	deest	$\tau \hat{a} \varepsilon$
G. The	decst	$\tau \hat{\cdot} \epsilon$
10. isovisti	estiriser	100-10-1
11. ΕΖ τετράρωιος το άρα ἀπό	Id	ΕΖ* τὸ ερα ἀτὸ τῆς ΕΖ τετρά-
τῶς ΕΖ.		gester.
12. Alla tò atò tũ; HZ 1600	Id	ίση δὲ ή ΗΖ τῆ ΓΔ.
έστι τῶ ἀτὸ τὰς ΓΔ*		
15. sgrip	#d	dcest-

#### PROPOSITIO X.

1.	erret; po	eşep.	709	τ	:76	d)	eive	υ.		drag	pet 1	s és :	ī 1	7:	7,70	70	110.	concordat cum edit. Paris.
2.	τάλιν									Id.								deest.
5.	icriv									decs	t.							istiv
4.	ipline:	5711								id.								éphis écrer
5.	$\Delta HE$								٠	Id.			,					ΔΗΒ πρώσειά έστις έρθης, η άρα
																		C 3

### EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SECUNDUS. 469

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO ONONIE.
<ul> <li>Γεν έστὶν ή ΕΓ τῆ ΓΑ , ἴσον έστὶ καὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΕΓ</li> </ul>	ίσον έστι τὸ ἀπὸ ΕΓ .	concordat cum edit. Paris.
7. HZ	Id	ΔΖ τετράζωνον
S. ZE	Id	ΖΕ τετραγώιω»
9. EH	<i>Id.</i>	ΕΗ τετρέγωνου*
10. AH	Id	ΑΗ τετράγωια.
11. F4	<i>Id.</i>	ΓΔ τετραγώνων.

### PROPOSITIO XI.

I. wotsiv	1d	 \$4FXE
2. τῆς ΕΒ τετραγώνω	EB	 concordat cum edit. Paris.
5. τῶς	deest	 $\tau \hat{n}_{\xi}$
4. δρθος ένιον	decst	 έρθος ώνευν
5. Καὶ 'στι τὸ μὶς ZΘ τὸ ἀπὸ τῆς	Id	 Καὶ έστι τὸ μὲν ΘΔ τὸ ἀπὸ τῶν
ΑΘ* τὸ δὲ ΘΔ τὸ ὑπὸ τῶν ΑΒ,		ΑΒ, ΒΘ, ἴση ράρ ή ΑΕ τη ΒΔ.
B⊖•		τό δε ΖΘ τὸ ἀπὸ τῆς ΑΘ.
6. τῶς · · · · · · · · · · · ·	deest	 $\tau \tilde{\eta} \varsigma$
linea decima.		
7. ποιείν	Id	 EFFCEF

## PROPOSITIO XII.

	221 27 370 230 327	•	•		•		accor.	•	٠		3. 4.44031033
2.	jariar, .				٠		deest.				geriar ,
5.	περιεχομένω	èρθ	030	or i e	J.		desunt				περιεχομένω δρθορωνίω.
-1-	$\tau \hat{\omega}$						Id. .				Tò.
5.	icov						Id. .				1000 2071
6.	τετραγώτον						Id				deest.

### PROPOSITIO XIII.

1.	τcũ			٠			Id				TÑŞ
2.	Tiis						deest.				THE

# 470 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SECUNDI S.

	$\mathbb{E}\mathbb{D}\mathrm{I}$	TI	0	PA	RI	SI	EP	55	LS.	€ 0	ÐE	X	14	j0.		EDITIO OXONIA.
5.	: ( ) }									deest.						देहरा
4.	iori									deest.						ioti
5.	$\tau \widetilde{\omega} \nu$									deest.						$\tau \widetilde{\omega}_{Y}$
6.	Tà									Id						deest.

### PROPOSITIO XIV.

									Id. .					
									deest.					
5.	τῆς H	Εĭσ	011						HE ison		0	٠		THE HE ICX
4.	το ύπ	ò Tí	ör E	Ε,	E.	7 ,	στί	r,	Id. .				٠	to BA istir,
,	,								1.1.					deest.

### LIBER TERTIUS.

### DEFINITIONES.

ά. (1) ἔναι τίσιι. Id. αὐνὶν ἔναι.  δ΄. (2) ἐπὶ μιθέτιρα μιρῦ. Id. deest.  δ΄. (3) ἀπὸ Id. deest.  δ΄. (4) τις deest. τις  δ΄. (5) τοῦ κύκλου συσταθῷ Id. αὐτοῦ τοῦ κύκλου σταθῷ  PROPOSITIO I.  1. Ηχθω Id. Διάχθω. 2. κύκλου. deest. κύκλου. 5. linea 12 paginæ 119 δύο δὰ Id. δύο δὰ (4, ἐντὰν ἔναι, Id. ἔναι ἔντὰν ΄ τοῦ Η. 6. ἐντὰν ἔναι, Id. ἔναι ἔναι ἡ Η. 7. ἔνων deest. τιὰ Η. 8. ἐνάπτων τῷ μιὰζον , Id. ἐντὰν ἔναι. 9. κύκλου. deest. ἔνων 8. ἐνάπτων τῷ μιὰζον , Id. μιὰζων τῷ ἐνάπτου τῷ μιὰζων τῷ μιὰζων τὸ (ας τι κύκλου.  COROLLARIUM.  11. εἰδῆῶ τις Id. τις ἐνδῆᾶ 12. κύκλου. κύκλου. Οπορ ἔδιι ποιῆ· κύκλου.  σαι.  PROPOSITIO II.  1. αὐτὰ deest. αὐτὰ 2. δύο τυχέντα δύο		
# (2) iπi μπόντιρα μιρίπ.	EDITIO PARISIENSIS. CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
\$\( \) \( \		eloir ioni.
#. (4) τις	β'. (2) ἐπὶ μηδέτερα μερή Id	deest.
1. (5) τοῦ κύκλου συσταθή .	δ'. (3) ἀπὸ	deest.
PROPOSITIO I.  1. Ηχθω	й. (4) тіс deest	TIÇ
1. Ηχθω	i. (5) τοῦ κύκλου συσταθῆ Id	αὐτοῦ τοῦ κύκλου σταθῷ
1. Ηχθω		
2. πύπλου. deest. πύπλου.  5. linea 12 paginte 119 δύο δὰ Id. δύο δὰ 4. ἰστὶν ἴσπ, Id. ἴστὶν την, 5. ττῦ H. deest. τὰ H. 6. ἴσπὶ ἐστὶν. Id. ἀστὶν ἴσπ. 6. ἴσπὶ ἐστὶν. Id. ἀστὶν ἴσπ. 6. ἔσπὶ ἐστὶν την 6. ἐντὰ την την 6. ἐντὰ την 7. ἔνων deest. ἴνων 8. ἐνὰ ττων τῆ μιἴζον, Id. μιἴζον τῆ ἐνὰ ττον θ 6. ἐνὰ ττων τῆ μιῖζον, deest. πώπλου. 10. ἔστιρ ἱδιι ποιλίσαι. desunt. Οστιρ ἱδιι ποιλίσαι. C O R O L L A R I U M.  11. εὐδιῖα τις Id. τις ἐυδιῖα 12. πύπλου. πύπλου. Οστιρ ἱδιι ποιλίου. σαι.  PROPOSITIO II.  1. αὐτὰ deest. αὐτὰ 2. δύο τυχέντα δύο	PROPOSITIO	I.
5. linea 12 pagine 119 δύο δὰ Id	1. Ηχθω	Διήχθω.
4. ἰστὶν ἴση,	2. εύελου deest	κύκλου.
5. τεῦ H·	5. linea 12 paginæ 119 800 84 Id	Súo Sè
G. ίση ἐστίν.   Id.   ἐστίν ἴση.     7. ἴνον   deest.   ἴνον     8. ἐνὰττων τῷ μεἰζον;   Id.   μεἰζων τῷ ἐνὰττων     9. κύαλου.   deest.   κύαλου.     10. ὅτιρ ἱδιι ποιῶσει.   desunt.   Οπερ ἱδιι ποιῶσει.     C O R O L L A R I U M.     11. ἐἐδιῖα τις   Id.   τις εὐδιῖα     12. κύκλου.   κύκλου. Οπερ ἱδιι ποιῶ-   κύκλου.     σαι.     PROPOSITIO II.     1. ἀντὰ   deest.   αὐτὰ     2. δύο τυχέντα   Id.   τυχέντα δύο	4. istivion, Id	ion toriv,
7. ὅτων decst. ἴσων 8. ἐνάττων τῷ μιῖζον , Id. μιίζων τῷ ἐνάττουν 9. νύκλου. decst. κύκλου. 10. ὅτης ἑθει παιδισαι. desunt. Οτης ἑθει παίδισαι. C O R O L L A R I U M.  11. εὐθιῖα τις Id. τις εὐθιῖα 12. κύκλου. Οπις ἔθει ποιῶ- κύκλου. σαι.  PROPOSITIO 11.  1. αὐτὰ decst. αὐτὰ 2. δύο τυχέντα δύο	5. τοῦ H· deest	тей Н.
8. ἐπάττων τῷ μεἰζον ,	6. ĭon ἐστίν	έστιν ίση.
9. εὐαλευ	7. "rwr deest	žσων
10. ετη ίδι ποιύσαι	8. ἐλάττων τῆ μείζονι, Id	μείζων τῆ ελάττονι
COROLLARIUM.  11. εὐθία τις	9. εύελου dcest	χύχλου.
11. εἰθιῖα τις τις εἰθιῖα 12. κύκλου	10. όπερ έδει ποινόσαι desunt	Оπερ รีงิเม พอมพิฮสม.
12. πύκλου	COROLLARIU	M.
PROPOSITIO II.  1. αὐτὰ	11. εὐθεῖα τις	τις εὐθεῖα
PROPOSITIO II.  1. αὐτὰ deest αὐτὰ 2. δύο τυχύιτα τυχύιτα δύο	12. κύκλου κύκλου. Οπερ έδει ποιῆ-	κύκλου.
1. αὐτὰ deest αὐτὰ	σαι,	
1. αὐτὰ deest αὐτὰ		
2. δύο τυχέντα τυχέντα δύο	PROPOSITIO I	I.
2. δύο τυχέντα τυχέντα δύο	1. αὐτὰ decst	αὐτά
Σ. ΔΖΕ	5. ΔZE	ΔZ ἐπὶ τὸ E.
	4. linea 10 paginae 122 71- Id	deest.

Catal.

### PROPOSITIO III.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEL 190.	EDITIO OZONIE.
linea i paginae 125 rigera.	Id	Timil*
linea a paginæ 125 τέμευ	Id	Tillia.
I. Si	deest	Sin
2. είσὶ,		eioì.
5. 2011.2 dpa	M	nal go la
	Id	ορθώ έστιν έκατέρα τῶν ἴσων 3
έστιν δεθή άρα έστιν έκατέρα		**** ********
Tor und AZE, EZE.		AZE, EZE ĉeĥiloto.
5. 650a	Id	deest.
G. airin	deest	abriv
7. 223	deest	2 <i>લો</i>
S. 5 E1	Id	ή `α του κέ, τρου ΕΑ
9. ápa	deest	apa
1. σημώος, 2. πέντρου 5. τίμπιν. 4. ἄμα ἐστὶν 5. τέμπιν. 6. ΰ	Id	deest.  zittpin nyminn  timain  topa  topa
7. lotir	Ail	deest.
1	PROPOSITIO V	T•
Ι. ή ΕΓ καὶ,	Id	καὶ ή ΕΓ,
	Id	isa istir .
5. istiv	Id	deest.
	ROPOSITIO V	I.
Ι. ἐιτὸς,	doest-	Prote.
2. izarriobusar		

	EDITIO	P.	L EL	151	EI	N 5 1	s,		C	O D	ΕX	I	90		EDITIO OXONIÆ.
3.	έσται .							Id.							στὶν
4.	каі							dees	st.						× ct s
5.	estiv ísh							Id.							โดม เอาโร
6.	ioriv .							Id.							deest.

#### PROPOSITIO VII.

<ol> <li>πρὸς τὸν κύκλον προσπίπτωσιν εὐθεῖαί τινες*</li> </ol>	<i>Id.</i>	προσπίπτωτεν εὐθεῖαί τενες πρὸ τὸν κύκλοι*
2. μόνον	Id	μόνον εὐθεῖαι
5. EB, ΕΖ άρα	Id	ắρα EB, EZ
4. 86	deest	8'4
5. iori	Id	deest.
G. ĭsas	Id	ious ed beius
7. iori: ion,	Id	ion estiv,
8. μέν καὶ ή ZΘ τῆ ZH	Id	ή ΖΘ τῆ ΖΗ ἴσμ ἐστίο
Q. Lotiv lon,	Id	ion eorie,
10. τη	τῆς	$\tau \widetilde{\psi}$
11. HEZ	Id	HEZ γωτία
12. έστὶν	<i>Id.</i>	deest.

#### PROPOSITIO VIII.

Εὰν κύκλου λυφοῦ τι σημαίου πρός
τον κύκλου διαχθώτης εὐθεῖα
τον κύκλου διαχθώτης εὐθεῖα
τινες, ὡς μία μιὰν διὰ τοῦ κɨνκρου, αἰ δὲ λοιπαὶ ὡς ἔτυχς;
τῶν μιὰν πρός τὰν κολλην στιριφίριων προσπιστουσῶν εὐδειῶν
κύτρου. τῶν δὲ ἀλλαν, ἀὶ ἡ
ἔχηου τῶς διὰ κύτρου τῶς
ἀπάτερον μιζῶν ὅτσι. τῶν δὲ
πρὸς τῶν κυρτῶν στιρεφέριων

Εὐν κύκλου λυρθή τι σεμιῖον ἐκτὸς, ἀπὸ δὶ τοῦ 
σημείου πρὸς τὸν κὐκλου διαχθώτην εὐθιῖαί 
τινες, ὧν μία μὲν διὰ 
ποῦ κέντρου, αι ἐλ λειπαὶ ὡς ἔτυχει τῶν μὲν 
πρὸς τὰν κόλνω πημφίρειαν προσπιπτουσῶν 
εὐθιῶν μεγότην μέν 
ἐστεν ὁ διὰ τοῦ κέντρου, 
λλαχότου δὲ ἡ μεταξῦ 
λλαχότου δὲ ἡ μεταξῦ 
λλαχότου δὲ ἡ μεταξῦ 
λλαχότου δὲ ἡ μεταξῦ

Εὰν κύκλου ληφθή τι σημαίου τας τές, άπό δι τοῦ σημαίου πρόε τόν κύκλον διαχθώσην εὐδιαί τινες, ὧν μία μὶν διὰ τοῦ κιττρου, αὶ δι λοιπαὶ ὡς ἔτυχε\* τῶν μὶν πρός τὰν κοίλην περιφίρμαν προστιπτουσὰν εὐδιαίν μηζιστη μὲν ἡ διὰ τοῦ κάτρρου τῶν δὶ ἄλλων, ἀὶὶ ἡἔχιον τῶς διὰ τοῦ κίττρου τῆς ἀπώτερον μιίζων ἔσται\* τῶν δὶ πρός τὰν μυστών περισφίρμαν σροστιπ-

473

CDITIO PARISTENSIS

προπιατιουών εύδιιών ίλαχίστη μέν Ιστιν ή μεταζύ τοῦ τι σημείου καὶ τῆς διαμέτρου τῶν δε άλλων, ἀιὶ ἡ ἔγριον τῆς ἐλαχίστης τῆς ἀπάτιρὸ ἐστιν ἐλάττων. Δύο δὶ μόνον ἴσαι ἀπό τοῦ σημειοι προσπεσοῦνται πρὸς τὸν κύκλου, ἰψὶ ἐκατιρα, τῆς ἐκανίστης.

Leτω κύνος ὁ ΑΒΓ, καὶ νεῶ ΑΒΓ κιλιάβον τι επιμείου λετὰς τὸ ΑΕ καὶ ἀπὰ αὐτεῦ διάχβωσων ἐὐθιωὶ των εἰ ΔΑ , ΔΕ, ΔΕ, ΔΕ, ΔΕ, ΔΕ , ΔΕ, ΔΕ, ΔΕ , Δ

CODEX 100.

τοῦ τε συμείου, καὶ τῆς διαμίτρου προσπίπτουσα" τῶν δὲ ἄλλων... del ú forest Túc Da τοῦ κίντοου τῆς ἀπώ-TECOP MEICON ESTI TON δε πεδο την κορτήν περιδέρειαν προσπιπτουσών εύθ*ικ*ών έλ2xiorn plu foris h μεταξύ τοῦ τε σημειοῦ καὶ τῆς διαμέτρου \* τῶν di annor, di n in in in της έλαχίστης της άπώτιρόν έστεν έλάττων. Dúo de mirer ivas euθείαι ἀπότοῦ σημείου προσπεσοθεται πρές TOU KU: NOU . 600 6KXτιςα της έλαγίστης.

EDITIO ONONIE.

τουσών εὐθιών ἐλαχίστη μέν έστιν ἡμιταξύ τοῦ τα σημιίου παὶ τῆς δισμίτρου τῶν δι ἄλλῶν, ἀι ἡ ἡριον τῆς ὁλαχίστης τῆς ἀπώτερὸ ἐστιν ἐλάττων. Δύο δὶ μένον ἐθεῖαι ἐσαι προπισεῦνται ἀπό τοῦ σημιίου πρὸς τὸν κύκλον, ἐφ ἱκατιρα τῆς ἐλαχίστης.

Εστω κύκλος ὁ ΑΒΓ, καὶ τεῦ ΑΒΓ

ειλιὰβθω τι συμαῖον ἐκτός τὸ Δ, 
καὶ ἀπ' αὐτοῦ δείκχθωσει εὐ
δείωὶ τοιες τρὲς τὸν κύκλου αἰ

ΔΑ, ΔΕ, ΔΖ, ΔΓ, ὑτω δεί 

ΔΑ δεί τεῦ κείτρου λόγω ὅτι

κείν τῶν τρὲς τὸν ΑΕΖΓ κείλινι

τερμόγρων τρεστιστουσίω τὐ
θειῶν μερίστη μεν ὁτητο το δείτρου τῶς

ἀπότερον μείζων ἔσται, ἡ μὲν

ΔΕ πῶς ΔΖ, ἦ δὲ ΔΖ τῶς ΔΓ
τῶν δὲ πρὲς τὸν ΘΑΚΗ κερτιῦν

τριρέσειμα τρεστιστουσῶν τὸ
τριρέσειμα τρεστιστουσῶν τὸ
τριρέσειμα τρεστιστουσῶν τὸ-

#### EDITIO PARISIENSIS.

μέν ή ΔΗ, ή μεταξύ τοῦ σημείου Δ καὶ τῆς διαμέτρου ΑΗ\* asi Se n Envior Tile AH Exavisτης έλάττων έστι τῆς ἐπώτερον. i wir AK The AA . if de AA 78c 10.

#### CODEX 100.

Siamitpou i AH : milar Si i wir DE THE AZ, in S' AZ THE AT. TWY S' πρός την ΘΛΚΗ πυρτήν weeldebelas whomen-TCUSEV ยบิธิเลง ซ้อง ห์ έρριον της ΔΗ έλαγίστης έλαττων έστὶ τῆς

άπάτερου, ή μέν ΔΚ THE AA . I SE AA THE

AO.

#### EDITIO ONONIE.

Osiar Exaristn mir i AH, if μιταξύ τοῦ σημείου Δ καὶ τῆς Statistou AH. det de n'énvior της ΔΗ έλαγίστης έλαττων έστλ τῶς ἀπώτερον, ἡ μέν ΔΚ τῆς AA, is SE AA THE AO.

# 

15. isas . . . . .

1. ἴσαι εὐθεῖαι . . . . .

5. TEMPER Siya Kai πρός έρθας. .

Id. . . . . . . . 5. mposteloθω Id. . . . . . . . 4. ai MK , KA apa . . . Id. . . . . . . . 5. 100 82 . . . . . . Id. . . . . . . . . 6. ĭzai . . . . . . . . . Id. . . . . . . . .

7. προσπεσούνται . . . . Id. . . . . . . Id. . . . . . . . 0. 50 . . . . . . deest. . . . . . .

TO. forth ion, . . . . . Id. . . . . . . . . 11. E76 . . . . . . Id. . . . . . . . . 12. forth ion. Id. . . . . . . . 15. έρα . . . . . . deest. . . . . . . 1/1. естія . . . . .

### Id. . . . . . . . Id. . . . . . . .

Id. . . . . . . 2. ίσαι εὐθείαι . . . . . . d. . . . . . . . .

Id.

5. erir ion . . . . . . Id. . . . . . . . 4. 1011. Id.

deest. .

η. κύκλου. . . . . . . . Id. . . . . . . .

# ann' ai

αί ΜΚ , ΚΔ , αίαια ΜΚ , ΚΔ WE STILL ICH

ious substan συμπεσεθεπαι l'on igri. Sa

ion istiv . Kell darel ion errie.

> oloce. deest. Eidelas

#### PROPOSITIO IX.

. . . . . . .

euleias ioas . εὐθείαι ἴσαι , YOU ESTLY ion fori

δίχα τέμιτουσα, καὶ πρὸς ορθός TEMPEL.

ABL

deest.

### ALITER.

EDITIO PARISIENSIS. CODEN 190. EDITIO ONONI E.  8. ½ ZH όρα
PROPOSITIO X.
<ol> <li>Κύκλος κύκλον εὐ τίμενι . Id</li></ol>
ALITER.
G. εὐθιὰαι ἴσει ,
PROPOSITIO XI.
1. Καὶ     Id.     decst.       2. ἰφαστίδωσατ     Id.     άπτίδωσατ       5. κύκλου     κύκλου τέ     κύκλου       4. τὲ Α     Id.     τὰ Α σκρμίζου       5. τῆς ΖΘ,     Id.     τῆς ΖΘ, ἴση ρὰρ ἡ ΖΑ τῆ ΖΘ       ἀπὶ κίτρου ρὰς ἄμκου
6. ίστη
ALITE.
8. ἐκθεβλήσθω

### PROPOSITIO XII.

EDITIO DI DICIONI												
EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXOXIA.										
<ol> <li>ἐζάπτωνται</li> </ol>	<i>Id.</i>	άπτωιται										
2. εὐθεῖα	deest	evoera										
5. κύκλου	deest	κύκλου										
PROPOSITIO XIII.												
Ι. έφαπάπτηται έάν τε έκτές	Id	έαν τε έκτος εσάπτητας.										
2. έξαπτέσθω	Id	άπτέσθω										
5. εὐθεῖα	deest	εὐθεῖα										
4. iasp	Id	Errep estiv										
5. τεῦ	Id	i)										
6. åja	Id	deest.										
7. airà	deest	बर्ज र बे										
PROPOSITIO XIV.												
1. αί AB, ΓΔ	Id	deest.										
2. ý	Id	deest.										
5. λειπῷ τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσεν	τῷ ἀπὸ τῆς ΕΗ ἴσον	concordat cum edit. Paris.										
errir, ion áça	रेजकोए, रेडम बैंदद स्वो											
4. 1071	Id	हेन्स्रो स्वहे										
5. iorin icer,	Id	isov estir,										
G. λοιπῷ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΗ ίσον	ίσον έστὶ τῷ ἀπὸ τῆς ΓΗ.	concordat cum edit. Paris.										
icris.												
P	ROPOSITIO X	V.										
1. iotiv	deest	iori b, c, d, e, f, g, h, k, l, m.										
2. 700 E RÉFTPOU	τῆς ΑΔ διαμέτρου α,c, d.	τοῦ Ε κέντρευ										
5. E	Id. e, f, g, h, k, l, m.	deest.										
4. äpz	deest. $a, f, g, h, k, l, m$ .	apa b, c, d, e, h.										
5. μείζων	Id	usiCar icti b, c, d, e, f, g, h,										
		k, l, m.										
6. μèν	Id. $a, c, d, e, g, h,$ k, l, m	deest. b, f.										
	, ,											

### PROPOSITIO XVI.

EDITIO PARISIENSIS.	codex 190.	EDITIO ONONIE,
<ol> <li>παριμπισιίται*</li> </ol>	Id	merchaecelant.
2. 20114: 65:145		iξείας η wrias
5. καὶ γωτία ή ύπὸ ΔΛΓ γωτία τῆ ύπο ΑΓΔ ὶσπέστίτ.		ίση έστὶ καὶ ρανία ἡ ὑπὸ ΔΑΓ ρε- τία τῷ ὑπὸ ΑΓΔ.
4. τρηώτου δὰ τοῦ ΑΓΔ ai δύο	<i>Id.</i>	ei éça
5. Si	Id	deest.
6. 2 wrias desias		¿Šilas gerias
7. 5		1)
S. Mela trapeuresciras,		กลองแกะระดีกลางอังเรื่อง.
9. Orep ibu biiçai		
g, emplos inquit 1 1 1 1		
С	OROLLARIUM	
10. τούτου	τούτου	TCUTWV
11. ἐδείχθη		
		,,,
PR	OPOSITIO XV	I I.
1. 78	Id	deest.
2. Thr		Tiv
3. ή ύπὸ ΕΔΖ τῷ ὑπὸ ΕΒΑ		τῆ ὑπὸ ΕΔΖ ἡ ὑπὸ ΕΒΑ
4. BLA		deest.
PRO	POSITIO XVI	II.
1. ¿φαπτομέτην	<i>Id.</i>	άπτομέτην
2. έφαπτέσθω		έπτέσθω
3. nat		deest.
3		
PT	COPOSITIO XI	х.
1. ὀρθάς	Id	àpoàs yerias
2. τῆ ΔΕ πρὸς ὀρθὰς		πρὸς ἐρθὰς τῆ ΔΕ
5. 00v		cũv

### PROPOSITIO XX.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO ONONIE.
<ol> <li>Ιση καὶ ρωτία ή ὑπὸ ΕΑΒ τῆ ὑπὸ ΕΒΑ*</li> </ol>	<i>Id.</i>	καὶ γωνία ἡ ὑπὸ ΕΑΒ τῆ ὑπὸ ΕΒΑ ὶση ἐστίς:
2. έτερα γωνια	<i>Id.</i>	3 we in Evipa
PR	OPOSITIO X	K I.
1. αὐτῷ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Id	deest.
PR	OPOSITIO XX	11.
<ol> <li>Επεὶ οῦν</li> <li>αρα τριγώνου</li> <li>ἀρα</li> </ol>	Id	deest.
P R (	OPOSITIO XX	III.
1. συσταθήσεται	<i>Id.</i>	σι σταθώσοι τ <b>αι</b>
PR	OPOSITIO XX	I V.
1. ἐστίν. · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Id. a, c, d, e, f, g, h, k, l, m, n.	elvin · b.
2. τῆς δὲ ΑΒ ἐπὶ τὰν ΓΔ ἐφαρ- μοσάσης,	Id. a	έφερμοσάσης $δ_i^k$ τῶς AB εὐθείας ἐτί την ΓΔ $b$ , $c$ , $d$ , $e$ , $f$ , $g$ , $h$ , $k$ , $l$ , $m$ , $n$ .
<ol> <li>ήτοι ἐιτὸς αὐτεῦ πενείναι, ἢ ἐκτὸς, ἢ παραλλάξει ὡς τὸ ΓΘΗΔ καὶ κύκλος κύκλον τίμενει κατὰ</li> </ol>	Id. a	
PR	OPOSITIO X	ΧV.
1. 83	δή τοῦ ΑΕΓ τμήματος .	δù

 2. γωνία ἄρα
 Id.
 ἄρα γωνία

 5. ή ΔΒ ἐπὶ τὸ Ε
 Id.
 ἐτὰ τὸ Ε ή ΑΒ

 6. ἐιθθιία
 Id.
 dcest.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
5. istiv ion,	Id	ion cortiv,
6. Bágis	$I_d$ ,	rai Básis
7. істін існ	ld	ion louis.
8. 76	Id	τò
Ο. κύκλος.	Id	deest.
10. ἐκτὸς ἀὐτοῦ	Id	αὐτοῦ ἐκτός
21. και έὰν ή ύπο ΑΒΔ ζωνία ίτη δ	Id	κάν ἢ υπό ΑΒΔ γωνία ίση
12. πρός αὐτῆ σημείω το Α, .	Id	τῷ Α σημείω
15. ώς τὸ Ε,	Id	deest.
14. εὖπήρ έστι τὸ τμῆμα	deest	concordat cum edit. Paris.
PR	OPOSITIO XX	VI.
1. 20p	Id	deest.
2. πρὸς μέν τοῖς κέντροις ἰσαι	Id	er airois Tras portas Estavar,
gwriai istwrar,		πρός μέν τοῖς κέντροις
5. elei ·	deest	eioi*
4. iori	deest	έστι <b>.</b>
5. irtiv ion	<i>Id.</i>	ion èsti.
6. ἐστίν·	deest	elcír.
7. THIPATI	dcest	τμήματι
8. λοιτόν ἄρα ΒΚΓ τμήμα λοιπῷ	decst	λοιπὸν ἄρα ΒΚΓ τμῆμα λοιπῷ ΕΔΖ
ΓΔΖ ίσοι• ή ἄρα ΒΚΓ περιφέρεια		ίσεν∙ ή άρα ΒΚΓ περιφέρεια τῆ
έστιν ίση τῆ ΕΛΖ περιφέρεια.		ΕΛΖ περιφέρεια έστὶν ίση
P R 6	POSITIO XX	VII.
τ. ἐπὶ	$Id.\ a,c,d,e,f,g,$	наветь в, к.
	h, l, m	
2. 2 wria	Id. a	deest. $b$ , $c$ , $d$ , $e$ , $f$ , $g$ , $h$ , $k$ , $l$ , $m$ .
3. estiv isn	Id. a, k	deest. $b, c, d, e, f, g, h, l, m$ .
4. El 22p avisos toriv ú úrò	Id.a.	Εί μέν οῦν ἡ ὑπὸ ΒΗΓ ἴση ἐστὶ
ΒΗΓ τῆ ὑπὸ ΕΘΖ, μία αὐτῶν		τῆ ύπὸ ΕΘΖ, φανέρον ἔτι καὶ

milwe Estai.

ή ύπὸ ΒΑΓ τῆ ύπὸ ΕΔΖ ἴση

ἐστίτ· Εἰ δὲ οὐ μία, αὐτῶν μείζων ἔστιν. b, c, d, e, f, g, h, k, l, m.

### PROPOSITIO XXVIII.

EDITIO PARISIENSIS.	COBEX 190.	ED7TIO OXONIÆ.
1. zúroîs	τοῖς κύκλοις	αὐτοίς.
2. τῆ ΔΘΕ ἐλάττονι	τή ΔΘΕ	ίση τῆ ΔΘΕ ἐλάττοιι.
<ol> <li>ΑΗΒ περιφέρεια τῆ ΔΘΕ περιφερεία.</li> </ol>	ΑΗΒ περιφέρεια τῆ ΔΘΕ.	περιφέρεια ΑΗΒ τῆ ΔΘΕ περιφε- ρεία.
4. zai	<i>Id.</i>	deest.
P	ROPOSITIO XXI	X.
τ. ὑπὸ	deest	έπὸ
2. εὐθεῖα	hoc verbum manu	εὐθεῖα
	alienâ inter lineas exaratum est.	-
3. καὶ ἔστω	Id	dcest.
4. 2 wias iras	Id	ious zorius
F	ROPOSITIO XX	х.
		Tepreir.
1. τεμεῖτ	Id	Timer.
2. τεμεῖτ	Id	καὶ βάσις
1. κατά το Δ σημείου		deest.
1. Rasa to A supresso	100	decate
P	ROPOSITIO XXX	a.
<ol> <li>τμήματι</li></ol>	<i>Id.</i>	deest.
2. ôpθñs	<i>Id.</i>	ioriv opons.
3. π΄ υπὸ ΒΑΓ	Id	deest.
4. ή ύπο ΑΔΓ	Id	deest.
5. кај	decst	rai
6. BAT	Id	ΒΑΓ γωτία*
<ol> <li>γωτία μείζων ἐρθῆς ἐστὶ, καὶ ἐστὶν ἐν τῷ ΑΔΓ</li> </ol>	<i>Id.</i>	μείζων έστην όρθης, και έστιν :» τώ
8. λίγω	Id	2670 80
		6ı

482 EU CLIDIS ELI	MENTORUM I.I	DER TERTIOS.
EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 100.	EDITIO OXONUE.
9. 78	Id	deest.
10.7:	Id	deest.
11. 20riz	deest	2011a
12. περιχομέτη	<i>Id.</i>	deest.
	ALITER.	
15. H	<i>Id.</i>	deest.
С	OROLLARIUM	1.
14. En Sh गर्धगरण द्वाकृति, पँग चित्र में प्रांत प्रणांत मृत्यार्थण गर्वाद ठैण्डोग रिस में, देहिंगे (चराम में प्रणांत ठेले में पे असे गर्मा रेखा मह दिवाद गर्वाद वर्णगर्वाद (एका चींग्या). Отан ठीं विवादिष्ट (एका दोना), देहियां धींगा.	hoc collorarium eà- dem manu in mar-	Εκ δη τούτου φαιερότ, ότε ε αδ τριγώτου η μία γωνία δυση έτη η, έρθη έτητ δηλ τό καὶ τὸν ἐκείτης ἐφεξῆς ταῖς αὐταῖς ἔτην είται. Οται δὶ αὶ ἐφεξῆς γετία. ἔσαι ὧσιε, ἐρθαί εἰσις.

### PROPOSITIO XXXII.

I. 16	1d.	٠				171
2. 115	Id.					€ 77 k
3. γωνία ίση έστὶ τῆ ἐν τῷ ΒΑΔ	Id.					ίση έστι τῆ έν τῷ ΔΑΒ τμήματ
τμήματι συνισταμένη γωνία,						συνεσταμένη γωνία, ή δε ύπο
ή δὲ ύπὸ ΔΒΕ γωνία ἴση ἐστὶ						ΕΒΔ ἴσυ ἐστὶ τῆ ἐν τῷ ΔΓΕ
τῆ ἐν τῷ ΔΓΒ τμήματι συνισ-						τμήματι.
Tapiery zwia.						
4. and Se The	1d.					σημεῖον , καὶ ἀπὸ τῆς κατὰ τὸ Β
5. dpa	Id.				٠	deest.
6. Η ΒΑ άρα διάμετρός έστι τοῦ	Id.					deest.
ΑΒΓΔ κύκλου.						
7. Είσι δὶ καὶ αί ύπὸ ΔΒΖ, ΔΒΕ	Id.					deest.
Suriv ophais "ras"						

### PROPOSITIO XXXIII.

x.	τῷ Γ				٠		Id.	,				τῷ Γρωνία.
2.	Si mpòs	τῷ ]	21	ωεί	qt.		Id.			e		γάρ πρὸς τῷ Ι

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OKONIE.
5. ås	καὶ ώς	ώς
4. zai	deest	καì
5. καὶ	deest	Fai
6. 2 wria	1d	deest-
7. Επεί οὖν κύκλου τοῦ ΑΒΕ	Id	Καὶ ἐπεὶ τοῦ ΑΕΕ κύκλου
8. 115	Id	έπi ·
9. τῷ ἐναλλάξ τοῦ κύκλου	εναλλάξ τοῦ κύκλου	τῷ ἐιαλλάξ
10. έστω πάλει	Id	πάλιν έστω
11. γωνία	Id	deest.
12. ίση έστὶν η μίν ύπο ΒΑΔ	Id	έστην ή μέν ύπο ΕΑΔ τῆ ἐν τῷ
γωνία τη έν τῷ ΑΕΒ τμημάτι,		ΑΕΒ τμήματι ίση,
<ol> <li>εαὶ ἡ ὑπὸ ΒΑΔ τῷ πρὸς τῷ Γ ἔση ἐστί.</li> </ol>	<i>Id.</i>	ή ύπὸ ΒΑΔ τῷ πρὸς τῷ Γ ἐστὸν ἴσκ.
14. Καὶ ή ἐν τῷ ΑΕΒ τμήματε	Id	deest.
όρα ίση έστὶ τῆ πρὸς τῷ Γ		
15. й	Id	deest.
<ol> <li>έρχέσθωώς ὁ ΑΕΒ</li> </ol>	Id	οίχεσθω ώς ΑΕΒ.
20. ἦεται	εστίν	ล๊ะтนเ
21. άρα διθείσης	<i>Id.</i>	Scheione žpa
TO D	OPOSITIO XXX	137
110	OI OSITIO AAA	14.
<ol> <li>δοθείση γωνία εὐθυγράμμω τῆ πρὸς τῷ Δ.</li> </ol>	Id	πρός το Δ γωτια.
2. κύκλου	deest	κύκλου
5. ίση ίστι τῆ πρός τῷ Δ γωτία.	<i>Id.</i>	γωνία ίση έστὶ τῆ πρός τῷ Δ.
n.r.	O DO CAMBAO WWW	w.r.
PI	ROPOSITIO XXX	V •
Ι. τῶν	deest	τῶι*
2. Μὰ ἔστωσαν δὰ αἰ ΑΓ, ΔΒ .	Id	Εστωσαν δη αί ΑΓ, ΔΒ μη
3. κύκλου,	<i>1d.</i>	dcest.
4. Tipou	Id	τεμεί*
<ol> <li>προσκείσθω κοιτόν</li> </ol>	Id	κοινὸν προσκείσθω
7. idiah de ore	ωστί	concordat cum edit. Paris.
		Gr.

### PROPOSITIO XXXVI.

EDITIO PARISTENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONE.
η. περιεχόμετον όρθορώτιον	deest	concordat cum edit. Paris.
2. ή όρα ΔΓΑ	Id	ñΔΓΑ
5. AA, AF	AAT	A4, AT
A. नक्षे विश्वेत्रके नमेड Z रिंग्य रिजा नवे	Id	ίσον δὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΔ τοῖς
5. δρθή γάρ ή ύπο ZBΔ·	deest	concordat cum edit. Paris-
6. σημείου,	<i>Id.</i>	deest.
7. 1000	Id	Ϊσα
8. Αλλά τοῖς ἀπὸ τῶν ΓΖ, ΖΕ	Id	Τοῖς δὲ ἀπό τῶν ΔΖ , ΖΕ ἰσον
ίσον τὸ ἀπὸ τῆς ΕΓ, ἐρθὰ γάρ		το άπο της ΔΕ, έρθη γάρ ή
ή ύπὸ ΕΖΓ γωνία· τοῖς δὶ ἀπὸ		όπε ΕΖΔ. τοίς δὶ ἀπό τῶν ΓΖ,
τῶν ΕΖ, ΖΕ ἴσον ἐστὶ τὸ ἀπὸ		ΖΕ ἴσον έστὶ το ἀπό τὰς ΓΕ*
Tic EΔ*		

### PROPOSITIO XXXVII.

1. Ths		111.	٠	٠	*	٠	۰	٠	deest.
2. A1, AT		$\mathbb{A}\Delta\Gamma$	٠						ΑΔ, ΔΓ
δ. τὸ κέντρον τοῦ ΑΒΓ	κύκλου,	Id.	٠						τό Ζ κέντρον τοῦ ΑΒΓ κύκλου,
και έστω τὸ Ζ,									
4. Hr Si nai		Id.							έποκειταὶ δὶ
5. iori		Id.							deest.
linea 10 paginæ 194.									
6. καὶ τοῦ κύκλου· n	ΔΒ ἄρα	Id.							deest.
322775 <b>70</b> 8									

# LIBER QUARTUS.

### DEFINITIONES.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIA.
β'. (1) δ'ε	deest	82
	<i>Id.</i>	τώς τοῦ κύπλου περιφερείας τοῦ περιγραφομένου ἐφάπτηται»
έ. (3) εἰς σχῆμα ἐμοίως	<i>Id.</i>	όμοίως εἰς σχῆμα
	PROPOSITIO I.	
1. 8:	Id	S': 00
2. πείσθω	Id	καὶ κείσθω
5. μέν	deest	μέν
6. 7ñ Δ ή ΓΕ	Id	ν Δ τη ΓΕ
5. eideig,	Id	εύθεία, μή μείζονε ούση τῆς τοῦ κύκλου διαμέτρου
1	PROPOSITIO I	
Y. Прос	<i>Id.</i>	πρὸς μέν πρὸς βέ
2. πάλιν, πρός	Id	
3. ZΔE		ZΔΕ γωτία ἡ ΘΑΗ, ἐπὸ δὲ τῆς ἀφῆς διῆκται
<ol> <li>ή ΘΑ, καὶ ἀπὸ τῆς κατὰ τὸ Α ἐπαφῆς εἰς τὸν κύκλον διῆκται εὐθεῖα ἡ ΑΓ*</li> </ol>	Id	η ΘΑΗ, σπο σε της αφης σιηνται τις η ΑΓ°
5. Ισορώνιον άρα έστὶ τὸ ΑΒΓ	deest.	concordat cum edit. Paris.
τρίγωνον τῷ ΔΕΖ τριγώνω, καὶ		
έγγεγραπται εἰς τὸν ΑΒ κύκλον.		
	PROPOSITIO III	
<ol> <li>3 ΕΖ ἐφ ἐκατέρα τὰ μέρη κατὰ</li> <li>συμεῖα, καὶ</li> </ol>		ἐφ' ἐκατέρα τὰ μέρη ή ΕΖ ἐπὶ ἀπὸ δὲ τοῦ Κ κέντρου ἐπὸ τὰ Α, Β,
		T onpesa

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
5. καὶ είσιν ἐρθαὶ αἱ ὑπὸ ΜΑΚ,	<i>Id.</i>	τετρίπλευτον ὧν αί ὑπὸ ΚΑΜ,
KBM 20: izi*		KBM zavízi Súo iplai eion.
4. Acivi	deest	2017)
	PROPOSITIO IV	T.
Ι. ΔΒΓ,	Id	ΓΕΔ, δίχα γερ τέμενται ή ύπο ΑΒΓ.
2. Taïs	Id	deest.
5. Thy	<i>Id.</i>	deest.
4. Αί τρεῖς ἄρα εἰθείαι αί ΔΕ,	<i>Id.</i>	deest.
ΔΖ, ΔΗ ίσαι άλληλαις είσίν		decore
5. каі	Id	M. iv
6. ἐδείχθη·	<i>Id.</i>	deest.
7. 6	deest	9
8. sis	Id	677
9. Εγγεγράφθω ώς ΖΕΗ	<i>Id.</i>	deest.
10. 6	deest	ď
	PROPOSITIO V.	
I. eibeid	Id	deest.
2. οὖν ἐστὸς πρότερον	Id	πρότορου έιτός
3. lotiv ion	<i>Id.</i>	ion torir.
4. iotiv	<i>Id.</i>	deest.
5. Περιγραφίσθω	Id	Καὶ περιγραγέσθω
6. істіг	<i>Id.</i> ·	deest.
7. πάλιν	deest	πάλιν
8. Καὶ γεγράφθω ώς ό ΑΒΓ	deest	concordat cum. edit. Paris.
	OROLLARIUM	
	. C. N. C. D. D. A. N. I. C. III	•
9. εὐθείας τὸ πέντρον πίπτει, ή	Id	έν ήμικυκλίω τυγχάνουσα, έρθή
ύπὸ ΒΑΓ γωνία ἐν ήμιηυκλίω		έσται. έταν δε έπτες της ΒΕ
τυγχάνουσα έρθή έστιν» ή τε δ'è		εύθείας τὸ κέντρον πίπτη, Β,
κέντρον τοῦ κύκλου έκτὸς τρι-		c, d, e, f, g, h, k, l, m, n.
γώνου πίπτει.		

EL CEIDIS EL	EMENIORUM LI.	BER QUARTUS. 487
EDITIO PARISIENSIS.		
10. τεῦ		
11. συμπεσούνται		
12. τὲς ΒΓ	τῆς ΒΓ. Οπερέδει ποιῆσαι.	τũς ΕΓ.
	PROPOSITIO V	ı.
т. той	<i>Id.</i>	deest.
2. 8.0	Id	deest.
3. Aid	Id	Ката
4. 201/a	Id	deest.
5. δοθέιτα ΑΒΓΔ κύκλος	ΑΒΓΔ κύκλον	concordat cum edit. Paris.
Ω, σ̃ρα δοθάτα	<i>Id.</i>	Sillista dea
	PROPOSITIO VII	
<ol> <li>δοθεὶς κύκλος ὁ</li> </ol>	Id	¿ δεθελς κύκλος
2. Si	<i>Id.</i>	€
5. καὶ · · · · · · · ·	Id	deest.
4. εστί παράλληλος	Id	παράλληλός έστιν.
5. Ωστε καὶ ύ ΗΘ τῷ ΖΚ ἐστὶ	<i>Id.</i>	deest.
παράλληλος.		
6. каз		deest.
7. ZK	Id	
<ol> <li>καὶ ἐκατέρα ἀρα τῶν ΗΘ,</li> <li>ΣΚ ἱκατέρα τῶν ΗΖ, ΘΚ ἐστὶν</li> </ol>	deest	concordat cum edit. Paris.
ion.		
Q. Sii	Id.	deest
10. τετράπλευρον		
		concordat cum euit. Faris.
P	ROPOSITIO VIII	ı.
, ,	1 .	

1.	eioi		٠		deest.				eiri.
2.	ĭsaı elsiv,				deest.	٠			icas sicis
5.	eisir				deest.				eloiv.
4.	iseixon				Id			٠.	deest.

#### 488 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER QUARTUS. EDITIO PARISIENSIS. CODEX 100. EDITIO OXONI 5. µiv . . . . . . . . . Id. . . . . . . . . 6. apa to Soliv . . . . . . Id. . . . . . . . . To Sofie don PROPOSITIO IX. Id. . . . erriv fon\* 2. γωνία άρα ϊσκ ἐστὶν ἡ ὑπὸ ΔΑΓ Id. . . . . . . . ή άρα χωνία ή έπι ΔΙΓ ζωιια οωνία τε ύπο ΒΑΓ· τῶ ὑπὸ ΒΑΓ ἐστὶν ἐσπο PROPOSITIO X. 1. καὶ κέιτρφ τῶ Α, καὶ δια-Id. . . . . . . RESTRUMENTO A. SIGSTRUGTI S. στέματι τῶ ΑΒ τῶ AB 2. 7ŵr . . . . . . . . . . . . deest. . . . . . . 5. Καὶ ἐπεὶ ἐφάπτέται μὲν ή ΒΔ. Ετεὶ οὖε ἐφάπτεται ή ΒΔ. Id. . . . . . . . Id. . . . . . . Λ. ή άρα ύπο ΒΔΑ ίτη . . . . καὶ ή ὑπὸ ΒΔΑ ἄρα ἔτη 5. swria . . . . . . . Id. . . . . . . . deest. εἴσι διπλατίους. . . . . . Sixtaxione eleir. 10. . . . . . . . deest. . . . . . 7. каз . . . . . . . . S. τῶς ὑπὸ ΔΑΓ ἐστὶ διπλᾶ. . διπλη έστι της ύπο ΔΑΤ. Id. . . . . . . . PROPOSITIO XL 1. Εστω ο διθείς κύκλος ο ABΓΔΕ. deest. . . . . . concordat cum edit. Paris. Soi Sh eic TON ABTAR EURAON πειτάρωνον Ισύπλευρόν τε καί 1007 arior izzpatai 2. τῷ πρὸς τοῖς Η, Θρωνιῶν . λοιπών . . . . . concordat cum edit. Paris. 5. ixaripac . . . . . . . Id. . . . . . . . deest. ΓΕ, ΔΕ, ΕΑ . . . . ΔE, EA 4. △E, EA . . . . . . 5. iothion. . . . . . . 1d. . . . . . . . . ion ioti. Id. . . . . . . . 6. iorivion. . . . . . . ion tori. zwria opa

Id. . . . . . . . .

Id. . . . . . . .

ion cori.

7. ἄςαγωνία . . . . . .

3. form in. . . . . . . .

### PROPOSITIO XII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODER 190.	EDITIO OXONIE
1. istiv	Id	deest.
2. ίσον έστὶ τὸ ἀπὸ τῆς ΖΚ° .	Id	τὸ ἀπὸ τῆς ΖΚ ἔσον*
5. Ωστε τὰ	<i>Id.</i>	rà dea
4. λοιπῷ	deest	$\lambda_0 \iota \pi \widetilde{\phi}$
5. ΓΚ τῆ ΒΚ	Id	EK zp ra.
6. εστίν έσης γωνία άρα ή μεν ύπο	ίση γωνία άρα ή μεν ύπο	concordat cum edit. Paris.
ΒΖΚ γωνία τῆ ὑπὸ ΚΖΓ ἐστὶν	ΕΖΚ τῆ ὑπὸ ΚΖΓ ἐστὶν,	
έση, ή δε ύπο ΒΚΖ τῆ ύπο ΖΚΓ	,	
corivion.	ύπὸ ΖΚΓ*	
7. διπλη		อีกรห์ที
S. έστι δε καὶ ἡ ὑπὸ ΖΓΚ γωνία τῆ ὑπὸ ΖΓΔ ἴση.	Id	deest.
9. (07)	deest	रेडमरे
10. εκατίραν εκατίρα,	desunt	concordat cum edit. Paris.
RI. Καὶ ἐστὶν ἡ BK τῆ KΓ ἴση·	<i>Id.</i>	<ul> <li>Καὶ ἐπεὶ ἐδείχθη ἴση ἡ ΒΚ τὴ Γ,</li> <li>καὶ ἔστε διπλῆ ἡ μὰν ΔΔ τὰ ε</li> <li>ΚΓ, ἡ δὲ ΘΚ τῆς ΒΚ*</li> </ul>
F	ROPOSITIO XII	I.
Τ. ἐσόπλευρόν	Id	ο έστιν Ισύπλευρόν

Σ. ἐσόπλευρόν		Id δεστιν Ισόπλευρόν
2. ὑπὸ		Id
3. lστί*		deest ioti:
4. istiv isov, .		Id
5. ўгонтан,		Id eisiv
<ol> <li>διπλη ἐστιν ή</li> </ol>	ύπὸ ΓΔΕ τῆς	Id έστεν ή ύπο ΓΔΕ τῆς ύπο ΓΔΖ
ύπὸ ΓΔΖ,		$\delta i\pi \lambda \widetilde{n}$ ,
7. ορθη		deest
8. таїς		deest rais
9. κύκλος		Id decst.

### PROPOSITIO XIV.

ī.	0.					Id.				627Ep
2.	ai					Id.				deest.

490 EUCLIDIS EL	EMENTORUM LI	BER QUARTUS.
EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
5. zaì біастираті	Id	διαστήματι δέ
4. жергуезрация́сь ,	Id	περιγεγραμμένος περὶ τὸ ΑΒΓΔΕ πεντάγωνον, ὁ ἐστιν ἰσόπλευρον καὶ ἰσογώνιον.
J. a.a zd Sebiv	<i>Id.</i>	τὶ δεθέν άρα
	PROPOSITIO XV	•
1. ion torus	Id	ใจาโม โฮท°
2. ai		deest.
3. ZAΒΓΔ	Id	ΖΑΒΓΔ περιφερεία
4. ΕΔΓΒΑ	Id	ΕΔΓΒΔ περιφερεία
<ol> <li>περιφερείας</li></ol>	Id	dcest.
6. Si	Id	Si.
7. 1071	Id	deest.
(	OROLLARIU	ī.
8. Καὶ ἐὰν διὰ τῶν Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ σημείων	πενταγώνου ἐὰν διὰ τῶν κατὰ κύκλου διαι-	concordat cum edit. Paris.
<ol> <li>τε καὶ περιγράψεμει</li> </ol>	pเฮเพง Oπip โรย ทองท์ฮลเ	concordat cum edit. Paris.
P	ROPOSITIO XV	Ι.
1. Εγγεγράοθω	Id	Γεγράφθω ἐστὶ ἐὐθείας, ἐἰρημείτοις concordat cum edit. Paris.
5. δ έστιν Ισόπλευρόν τε καὶ Ισο-	deest	concordat cum edita raris.

Oπip idis moshoas. . . deest.

20,101,

6. deest

# LIBER QUINTUS.

### DEFINITIONES.

EDITIO PARISIENSIS.	CODER 190.	FDITIO OXONIE.
2'. (1) προς άλληλα	deest	concordat cum edit. Paris.
δ΄. (2) Αναλογία δε, ή τῶν λόγων ταυτότης.		hæc definitio, quæ est octava in edit. Oxoniæ, ita se habet: Αταλογία δί ἐστιν κ τῶν ἐμιοιότης. Β.
5. (3) ὑπερέχη, ἢ ἄμα ἴσα ϙ, ἢ ἄμα ἐλλείπη	<i>Id.</i>	έλλείση, παμα έσα η, παμα ύπερέχη
ζ'. (4) λόγον μεγίθη,	Id	μες έθη λόγον,
в'. (5) ελαχίστя	<i>Id.</i>	έλαχίστοις
ιά. (6) τὸ	deest	σò
(7) ἐμοίως ὡς	<i>Id.</i>	eri naeior, is
ιβ΄. (8) λέγεται,	Id	λίγεται είται,
65'.(9) 8'	decst	Si.
ιή. (10) αὐτοῖς ἴσων	<i>Id.</i>	ίσων αὐτοις
16. (11) Τεταγμίτη ἀναλογία ἐστὸς, ὅταν ἢ ὡς ὁλούμενον πρὸς ἐπόκμενον οὐτος ὁλούμενον πρὸς τὸ ὑπόμενον, ἢ δὶ καὶ ὡς ἐπόμενον πρὸς ἀλλό τι εὖτως ἐπόμενον πρὸς ἀλλό τι εὖτως ἐπόμενον πρὸς ἀλλο τι.	deest. a. c	concordat cum edit. Paris. b.
κ'. (12) αὐτοῖς ἴσον	Id	ίσων αὐτοῖς
. ,		concordat cum edit. Paris
(10)/11111111111111111111111111111111111	decour	concordat cum eur, rans,
	PROPOSITIO I	
I. μεγέθων	Id	deest.
2. εστίν εν τῷ ΑΒ μερέθη	Id	μερίθη έστην έν τῶ ΑΒ
3. ΑΗ, ΗΒ τῷ πλήθει τῶν ΓΘ, ΘΔ.		ΓΘ, ΘΔ τῷ πλύθει ΑΗ, ΗΒ 62.

### 492 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER OUINTUS.

AGE STOCKED TO KEE	MENTOROM EID	En Quintus.
EDITIO PARISIENSIS.  3. Neu Eja sed red AH, TO refe E, Z. Lik to adra ddiseo for) To IBT of E, sed to OA ref Z- fea Eja kai to AA rofe E, Z-	καὶ τὰ ΑΗ, ΓΘ τοῖς Ε, Ζ. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ	his tantum exceptis : in edit. Paris, legitur ico icari in edit, vero Oxoniæ legi
	ROPOSITIO II.	
1. μη έδη		
P	ROPOSITIO III	
<ol> <li>1. ἴσἀκις ἐστὶ πολλαπλάσιον.</li> <li>2. τοσάὐτα</li> <li>3. μὸν</li> <li>4. ἔἡ</li> </ol>	Id	τοσαῦτα δή
P	ROPOSITIO IV.	
ι. ὶστὶν ώς το Επρὸς τὸ Η,	Id	deest.
C	OROLLARIUM	
ζ, ότε	deest	Ĉтя
P	ROPOSITIO V.	
Τ. καὶ τὸ ΕΒ τοῦ ΗΓ΄ ἐσάκις ἄρα ἐστὶ πολλαπλάσιον τὸ ΑΕ τοῦ ΓΖ,	Id	deest.
2. istal	Id	°oTi

### EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER QUINTUS. 493

### PROPOSITIO VI.

EDITIO PARISIENSIS.

CODEX 190. EDITIO OXONIA.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIA.			
Ι. τῷ Ζ ἴσαν	ίσον τῶ Ζ	concordat cum edit. Paris.			
2. zai	deest	zai			
3. τῶ Ζ τὸ ΚΓ	Id	τὸ ΚΓ τῷ Ζ			
4. 3076 3700	Id	ίσον έστί:.			
5. 4	Id	676			
3	200 0 0 0 0 0 0	***			
PROPOSITIO VII.					
I. 71	Id	deest.			
3. pir	Id	deest.			
<ol> <li>τῶ Γ πολλαπλάσιον*</li> </ol>	decst	concordat cum edit. Paris.			
4. 10 714	Id	deest.			
5. Si	deest	Sì			
6 Si	Id	deest.			
7. To Z	Id	deest.			
8. deest	Π΄ρισμα. Εκ δή τούτου	deest in omnibus aliis codi-			
	φανερόν ότι έὰν μες έθη	cibus.			
	τινά ἀνάλογον ἢ, καὶ				
	άναπάλιν ἀνάλος ον έσ-				
	ται. Οπερ ίδει δείξαι.				
	Tal. Ustep last desgal.				
PROPOSITIO VIII.					
I. AB,	Id	ΑΒ τοῦ Γ			
2. καὶ έστω	Id	έως του το γινέμενον μείζον έσται			
		τοῦ Δ. Καὶ ἔσται			
5. 00	Id ,	N.F			
4. 70	Id	dcest.			
5. ἐπειδήπερ τὸ Μ τοῦ Δ τριπλά-	Id	desunt.			
σιον έστι, συναμφίτερα δέ τὰ					
Δ, Μ τοῦ Δ ἐστὶ τετραπλάσια,					
έστὶ δε καὶ τὸ Ν τοῦ Δ τετρα-					
πλάσιον συναμφότερα άρα τὰ					
Μ, Δ τῷ Ν ἴσα ἐστίν. Αλλὰ τὸ					
ΖΘ τῶν Δ, Μ μεῖζων ἐστίνο					
G. τὸ δὶ Ν τοῦ ΖΘ	Id	τοῦ δ'. ZΘ			

### PROPOSITIO IX.

FDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIA.				
7. τοῦ ΕΒ μεῖζον ἔστω·		μείζων έστω τοῦ EB*				
8. μή έλατσον είναι,		ούκ έστὶν έλασσον.				
η. ἀσαύτως		ισαύτως				
10. ἐκεῖκα ἴσα ἀλλήλοις	exeira ïca	κάκεῖνα ἴσα άλληλοις				
D D O D O CAMBAO M						
PROPOSITIO X.						
Ι. τον	deest	TOV				
2. τὸν ἐλάσσονα εἶχε λόγον		τὸν ἐλασσετα λόγον εἶχεν				
3. 871	deest	čτs				
PROPOSITIO XI.						
Ι. λόγοι	λόγφ	26701				
Ι. μίν	deest	μὲν				
2. μέν	<i>Id</i> ,	deest.				
<ol> <li>ἄλλα ἄ ἔτυχεν ἰσάκις πολλα- πλάσια τὰ Α, Μ*</li> </ol>		ίσακις πολλαπλάσια & έτυχε τα Λ. Μ.				
4. 1000, 1000	"rov ioris, "ros	concordat cum edit. Paris.				
<ol> <li>έλαττον, έλαττον</li> </ol>	έλλείπει, έλλείπει	concordat cum edit. Paris.				
6. pir	Id	deest.				
PROPOSITIO XII.						
1. τά Η, Θ, Κ, τῶν Λ, Μ, Ν°	τέ Η, Θ, Κ τῶν Λ, Μ, Νο	concordat cum edit. Paris.				
2, ἴσα* καὶ εἰ ἕλασσον, ἕλασσονα.	έσον καὶ εἰ έλασσον, έλασ-	concordat cum edit. Paris.				
	cov.					
3. åv	Id	Eav				
4. πολλαπλάσια,	πολλαπλασιον,	concordat cum edit. Paris.				
5. tà	τà	70				
PROPOSITIO XIII.						
I. йлер	11	йтер				
2. йлер	2)	й пер				
5. μèν		deest.				
	Id	йлер				
<ol> <li>πέμπτον τὸ Ε πρὸς έκτον τὸ Ζ.</li> </ol>	τὸ Επρὸς τὸ Ζ	concordat cum edit. Paris.				

# EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER QUINTUS.

6. τὸ Γ τρὸς τὸ Δ μιζονα λόρον deest
7. τεῦ τοῦ Δ πελλατλασίευ ὑπιρ- Id ὑπιρήχεὶ τεῦ Δ πελλαπλασίευ, ὑχυ,  8. μὴ Id εὐχ  PROPOSITIO XIV.  1. μιῖζέν ἱστι τὸ Α τεῦ Γ, . Id τὸ Α τεῦ Γ μιῖζέν ἱστιν,  2. μίζιθες
8. μὰ
1. μιζέν ίστι τὸ Α τεῦ Γ,
2. μίγιθες μίγιθες 3. καὶ
1. μίγιθη
PROPOSITIO XVI.  1. ἀνάλορον ἴστὰν, ἀντὰν. ἀνάλορον ἴσταν, 2. λαρθώτα κατάλλαλα deest
1. ἀνάλορον ἐστὶν, ἀστὶν ἀνάλορον ἔσται, 2. λαρθύται κατάλληλα . deest concordat cum edit. Paris. 3. καὶ εἰ
2. ληθύττα κατάλληλα
1. isri deest.
2. τὸ HK τοῦ AB καὶ τὸ AM τὸ AM τοῦ ΓΖ καὶ τὸ concordat cum edit. Paris. τοῦ ΓΖ.  HK τοῦ AB.
<ol> <li>ἀλλα ἀ ἴτυχεν deest concordat cum edit. Paris.</li> <li>τά</li></ol>
PROPOSITIO XVIII.
z. τ <sup>λ</sup> · · · · · · · · · · deest-
PROPOSITIO XIX.
1. τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΓΔ

### COROLLARIUM.

κοιτιο γα πιστικτικτ.  4. Καὶ ἐπιὶ ἀς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΓΔ  οὅτως τὸ ΑΕ πρὸς τὸ ΓΖ καὶ  ἐταλλαζ ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΑΕ  οὄτως τὸ ΓΔ πρὸς τὸ ΙΖ συχ- κιίμεια ἀρα μις (θι ἀνελος)ς  ἐστικ. Εδιίχθι δὶ ὡς τὸ ΑΒ  πρὸς τὸ ΕΒ οῦτως τὸ ΔΛ πρὸς  τὸ ΖΔ, καὶ ὅστιν ἀιαστρόζαντι.	concordat cum edit. Oxonize.	ΕΠΙΤΙΟ ΟΧΟΝΙΑ.  Καὶ ἐπιὶ ἐδιἰχδη ἀς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΓΔ εὕτως τὸ ΕΒ πρὸς τὸ ΖΔ· καὶ ἐιαλλάζ ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΒΕ οὕτως τὸ ΓΔ πρὸς τὸ ΔΖ· συγκιίμινα ἀξα μιγ)θω ἀτάλος ἐν ἐστιν. Εδιίχδη δὶ ὡς τὸ ΑΒ πρὸς τὸ ΑΕ εῦτως τὸ ΓΔ πρὸς τὸ ΓΖ, καὶ ἵστιν ἀια- στρί√αιτι.
p	ROPOSITIO XX	Χ.
1. καὶ . 2. καὶ ἐἀν . 5. καὶ ἐἀν . 4. τι 5. εὅτας 6. βί τὸ Γ πρὸς τὰ Β . 7. τὸ τὸν μιζονα λόγον ἔχον .	Id	decst. κἄν κἄν τό (τυχε εὔτως concordat cum edit. Paris. τὸ τὸν μείζενα λίγον έχον ἐκείνο
	<i>Id.</i>	μεγίθη deest. ἴσον· δηλονότι κὰν ἴσον ἦ τὸ Α τῷ Γ, ἵσον ἴσται καὶ τὸ Δ τῷ Ζ.
p p	ROPOSITIO XX	II.
1. καί	<i>Id.</i>	deest. concordat cum edit. Paris.

#### PROPOSITIO XXIII.

EDITIO PARISIENSIS

CODEX 100.

EDITIO OXONIÆ.

Ι. καὶ ἐναλλάξ ώς τὸ Β πρὸς τὸ Δ ούτως τό Γπρός τό Ε. Καὶ έπεὶ τὰ Θ, Κ τῶν Β, Δ ἰσάκις έστι πολλαφλάσια τὰ δὲ μέρη τοῦς ἐσάκις πολλαπλασίοις τὸν αὐτὸν έχει λόγον έστιν άρα ώς τὸ Β πρὸς τὸ Δ οῦτως τὸ Θ πρὸς τὸ Κ' ἀλλ' ὡς τὸ Β πρὸς τὸ Δούτως τὸ Γ πρὸς τὸ Ε' καὶ ώς άρα τὸ Θ πρὸς τὸ Κ οῦτως τὸ Γ πρὸς τὸ Ε. Πάλιν, ἐπεὶ τά Λ, Μ τῶν Γ, Ε ἰσάκις ἐστὶ σολλαπλάσια. έστιν άρα ώς τὸ Γ πρὸς τὸ Ε ούτως τὸ Λ πρὸς τὸ Μ. Αλλ' ώς τὸ Γ πρὸς τὸ Ε εῦτως τὸ Θ πρὸς τὸ Κ΄ καὶ ὡς ἄρα τὸ Θ πρός τὸ Κ ούτως τὸ Λ πρός τὸ Μ, καὶ ἐναλλάξ ώς τὸ Θ πρὸς τὸ Λ εύτως τὸ Κ πρὸς τὸ Μ.

 $Id.\ a.\ c.,\ d.\ \dots$  καὶ ἐιλησσται τῶν B.  $\Delta$  ἰσὰνις σελ·  $\lambda$ ασλασία τὰ  $\Theta.$  K. τοῦν ἐ $\Gamma.$  F. ἄλλα ἀ ἄντυχοι ἱσὰκις σελλια απλάσια τὸ A.  $M^*$  ἔττη ἄμα ιἱς τὸ G στὸς τὸ A εὐτως τὸ K προς τὸ A M L

#### PROPOSITIO XXIV.

Ι.	EXi.	٠	٠		٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	έχε <i>ι</i> .		٠	٠	٠	٠	٠	εXù
2.	HEV.											Id.							deest.
3.	πρῶτ	cv.										Id.							τὸ πρῶτο
4.	FOTTER	á	n re	d								Id							in in

#### PROPOSITIO XXV.

ι.	Súo	τὰ δύο	Suo
2.	μέν	Id	deest.
3.	οῦν	deest	o เป็ <i>พ</i>
4.	τὸ μὲν Ε τῷ Α Η, τὸ δὲ Ζ τῷ ΓΘ*	$\mathit{Id}.$	τῷ μέν Ε τὸ ΛΗ, τῷ δὲ Ζ τὸ ΓΘ.
5.	άτισα ἐστίν·	Id	istiv ávisa
6.	With a contract to the state of	Id	deest.

63

# LIBER SEXTUS.

#### DEFINITIONES.

EULTIO PARISIENSIS.	Cobex 190.	EBITIO GAGNIE.
<ul> <li>C. (1) λίγων.</li> <li>γ΄. (2) ή.</li> <li>κ΄. (3) deest.</li> </ul>	deest	ń
	PROPOSITIO I.	
<ol> <li>όντα τῶν ἀπὸ τοῦ Α ἐπὲ τῶν ΒΔ κάθετος ἀγομένου*</li> </ol>	τὸ ΑΓ	concordat cum edit. Paris.
2. όταιδηποτούν		concordat cum edit.Paris. concordat cum edit. Paris.
ί. ή μεν		ń μὲν
η, τρίγωνον,		deest.
ι. τρίγωνον ερός το ΑΓΔ τρίγωνον		πρός τὸ ΑΓΔ
ζ. παραλληλόγραμμοι	Id	deest.
	PROPOSITIO II.	•
1. εὐθεία ,	Id	εὐθεῖα παράλληλος
2. Φλευράν	Id	πλευράν παράλληλος.
3. Si	<i>Id.</i>	apa
1. τρίγωνω		τρίγωνον
5. Su		Sù
<ol> <li>трізшчог,</li></ol>		deest.
7. Tp/3 wron		deest.
S. τριζωτον	<i>Id.</i>	deest.

	EDITIO PARISIENSIS.	cobex 190.	EDITIO ONONIA.
10.	τρίγωνου τρίγωνου	Id	deest. deest. deest.
		PROPOSITIO III.	
2. 1 3. 1 4. 6 5. 1 6. 4 7-1 8. 9-	νίωνουν έρα γωνία. ἐς άρα. ἐς τοῦν. ἐκ τοῦν. ἐκ τοῦν. ἐκ , ὅδὶ καὶ ἡ ὑπὸ ΑΓΕ τῆ ἐκ , ἡ δὶ καὶ ἡ ὑπὸ ΑΓΕ τῆ γωνία.	Id	deest. deest. iμπίπτωκυ deest. iστυ ἄρα deest. deest. iπαι παράλλυλος iστιν ἴσπ, ἴσπ δὶ καὶ ὑπὸ ΑΓΕ τῷ iναλλαξ τῷ ὑπὸ ΓΑΔ: deest.
10,		PROPOSITIO IV.	
2. 5.	πλευραί	deest	πλιυραί Εστωσαν Έπο ΑΕΓ γωνίαν τὰ ἐπο ΔΓΕ, τὸν δὲ ἐποὸ ΑΓΕ τῷ ἐποὸ ΔΕΓ, καὶ ἔτι τὰν ἐποὸ ΒΑΓ τῷ ἐπο ΓΔΕ:
4. 5. 6. 7. 8. 9.	σὸ ΔΓΕ πλευραί ὑπὸ ἀρα πών πλευρών ἐναλλάζ ἀρα Καὶ ἐπεὶ ἐδιίχθη ώς μὲν ἢ. καὶ	deest	πλευρεί. περί άρα concordat cum edit. Paris. concordat cum edit. Paris. Επιὶ εῦν ἐδείχθα ὡς μὲν ἡ deest.

#### PROPOSITIO V.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIA.
<ol> <li>linea 4 paginæ 302, πρὸς τῷ Δ λοιτῆ πρὸς τῷ Η</li> </ol>	<i>Id.</i>	ύσο ΒΑΓ λοισή τη ύπο ΕΗΖ
2. EHZ	Id	ΕΑΖ τριγώνω
3. εύτως	deest	curws
4. zai	Id	deest.
5. lotiv	deest	ἐστίν
6. ieriv l'on*	deest	έστὶν ἴση ,
7. μèν	Id	deest.
8. 7	<i>Id.</i>	Δ istiv ion
	PROPOSITIO VI	
1. "ση	Id	garia ion
2. ywria	Id	deest.
3. ion	Id	eorivion.
4. 'esoutas,	<i>Id.</i>	Esovras Enarépa Enarépa,
	Id	πρὸς τῷ Η τῆ πρὸς τῷ Ε.
	PROPOSITIO VII	
Ι. τάς	deest	τάς
ράς ανάλογον,	ld ,	τὰς πλευράς ἀνάλογον, τὰς ὑΦὸ ΑΒΓ, ΔΕΖ,
3. γωτία	deest	γωνία
4. υπόκειται ούτως	Id	ούτως ὑπόκειται
5. καὶ ώς ἄρα ή ΑΒ πρὸς τὴν ΒΓ	deest	concordat cum edit. Paris.
ούνως ή ΑΒ πρός την ΒΗ,		,
6. éstiv	<i>Id.</i>	deest.
7- πρὸς τῷ Γ ρωνία τῆ ὑπὸ ΒΗΓ	<i>Id.</i>	ύπὸ τῷ ΒΗΓ γωνία τῆ ὑπὸ ΒΓΗ
8. τῷ	<i>Id.</i>	Tò
9. delie	<i>Id.</i>	opons kai
10. ἰσωγώνιον ἐστι	<i>Id.</i>	έστιν Ισογώνιον
11. Sà	<i>1d.</i>	S'é

#### PROPOSITIO VIII

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
1. γωνία	deest	γωνία concordat cum edit. Paris.
	deest	isti
<ol> <li>τῶ ΑΔΓ τριγώνω δμοιόν ἐστι</li> <li>τὸ ΑΒΓ τρίγωνον*</li> </ol>		τὸ ΑΔΓ τριγώνον ζωοιέν ἐστι τῷ ΑΒΓ τριγώνῳ
<ol> <li>δμοιόν ἐστιν ὅλφ τῷ ΑΒΓ τρί- ρώνω.</li> </ol>	<i>Id</i>	δλφ τῷ ΑΒΓ τριγώνω ζμοιόν ἐστιν.
6. zaríar,	$Id\ldots\ldots$	ywriar,
, ,	πρὸς τὴν ΑΓ ὑποτείνουσαι τὰς ὀρθὰς·	concordat cum edit. Paris.
τὰν ὀρθὰν τὰν ὑπὸ ΑΔΓ΄	COROLLARIUM.	
8. істыя	Οπερ έδει δείξαι	ἐστιν·
	PROPOSITIO IX.	
1. καὶ		nai
2. αὐτῆ ἄχθω ἀ ΔΖ	1d	ήχθω τή BΓ ή ΔZ.
	PROPOSITIO X.	
Ι. δοθείση	<i>Id</i>	δοθείση εὐθεία
2. ΑΓ,	$Id. a, c, d. \dots$	δεῖ δὴ τὴν ΑΒ ἀτμητον τῷ ΑΓ τετ- μημένη ἐμοίως τεμεῖν. Εστω τετμημένη ἡ ΑΓ b.
	PROPOSITIO XI.	Losso etspenpern n ma o-
Ι, αί	$Id \dots \dots$	δύο εὐθείαι αί
2. προσευρείν		
3. αὐτῆ	<i>Id</i>	αὐτῷ
1	PROPOSITIO XII.	
т. г	Id	Γ εὐθειῶν
2. τυγοῦ ταν		concordat cum edit. Paris.
3. τῶν πλευρῶν	deest	concordat cum edit. Paris.

#### PROPOSITIO XIV.

EDITIO PARISIENSIS.	CODE 1 190.	EDITIO ONONIE.
1. isogariar	Id	μίαν μιὰ ίσην έχέντων γωνίαν
2. Ισογανίων παραλληλογράμμων,		παραλληλογράμμων μίαν μιᾶ ίσην ἰχόντων γωνίαν,
3. Te zzi irozwiia	1d	deest
ή. ΔB, BΓ άρα		άρα ΑΒ. ΒΓ
5. άντιπεπουθέτωσαν αί πλευραί	deest	concordat cum edit. Paris.
αί περί τὰς ἴσας γωνίας, και		
6. παραλληλόγραμμου	Id	deest.
	PROPOSITIO XV	
ι. τριγάτων,	Id	deest.
2. ai	deest	ai
3. τριγώνου	Id	deest.
4. ΕΑΔ	<i>Id</i>	ΕΑΔ τριγώνου
5. άρα τριγώνων	Id	τριγώνων ἄρα
I	ROPOSITIO XVI	
1. záv	<i>Id</i>	kai si
2. αί τίσσαρες εὐθεῖαι ἀνάλογον αί ΑΒ, ΓΔ, Ε, Ζ'	<i>Id</i>	τίσσαρες εὐθείαι αί ΑΒ, ΓΔ. Ε. Ζ ἀνάλογον.
5. 22p	deest	2 × 2p
ή. ἄρα παραλληλογράμμων	Id.	παςαλληλος εάμμων άρα
	deest	ai
	ἴση γαρ ή Ετῆ ΓΘ·	περιεχόμενον όρθογώτιον, ίτη γάς ή ΓΘ τή Ε•
7. Tâv	1d	deest.
S. ἐστὶν ἡ ΑΗ τῆ Ζ΄	Id	τή Z å AH·
<ol> <li>ίση γὰρ ἡ ΓΘ τῷ Ε· τὸ ἄρα ΒΗ</li> <li>ίσον ἐστὶ τῷ ΔΘ·</li> </ol>	deest	concordat cum edit. Paris.
10. καὶ ἔστιν	Id	EIGIV
F	ROPOSITIO XVII	I.
I. náv	$Id \cdot \dots $	234 94
2. ἀπὸ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		

deest	εύτως τῷ ἀπὸ τῆς Β ἐστὶν ἴσον , τῷ ἀπὸ τῶν Β, Δ										
PROPOSITIO XVIII.											
	n ὑπὸ HAB ថση , deest. ἀὐτῷ										
PROPOSITIO XIX	ζ.										
Id	τὸ τριγώνων ἄρα deest. concordat cum edit. Paris. deest.										
COROLLARIUM.											
	κάν concordat cum edit. Paris. concordat cum edit. Paris.										
PROPOSITIO XX											
Id	deest. λοιπή deest, deest, deest. deest. concordat cum edit. Paris. iετίν ἴτπ' deest.										
	Id I										

# 504 EUCLIDIS ELEMENTORUM LIBER SEXTUS. EDITIO PARISIENSIS. CODEX 190. EDITIO OXONIA.

9. apa . . . . . deest,

10. 73 deest	29
II. τρίζωνον	leest.
12. τρίγωνον	leest.
13. τρίγωνον	leest.
14. τρίγωνον	leest.
COROLLARIUM L	
15. Si	in the state of th
16. zai	
17. πλευρῶν πλευρῶν. Οπερ ιδει δείζαι. $c$	
COROLLARIUM II.	
18. zai	21
19. πλευράν,	
ALITER.	
20. τρίγωνου	eest.
21. deest deest z	
	έν τῶν ἐπομένων οῦτως ἄπαντα
	τα ήγούμενα πρός άπαντα τα
	έπόμενα, καὶ τὰ λοιπά ώς ἐν
	τῆ προτέρα δείξει.
Nota. In demonstratione propositionis XX, codicil:	ous a,c, articulus zàv non
ponitur ante litteras figuram designantes, ante quas por	
PROPOSITIO XXI.	
1. δμοιόν έστι	τὶν ζμοιον
2. deest deest	•

#### PROPOSITIO XXII.

έστὶ καὶ τὰς περὶ τὰς ἴσας γωτίας πλευράς ἀνάλογον ἔχει'

Ι.	pièr	ŕ.						Id. .					ń piev
2.	Tò.							Id.					E 0 73

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
5. zzì	Id	deest.
4. най	Id	deest.
5. Εί γάρ μὰ ἐστιν ὡς ἡ ΑΒ πρὶς	Id	Γεγονέτω γάρ
τόν Γ∆ οὕτως ΕΖ πρὸς τὰν ΗΘ,		
έστω		
6. καὶ ώς άρα τὸ ΜΖ πρὸς τὸ ΣΡ	<i>Id.</i>	deest.
ούτως τό ΜΖ πρὸς τὸ ΝΘ*		,
7. ×p	Id	nai SP
8 h	Id	estiv h
	<b>л</b> н м м а.	
9. n nai opora,	<i>Id.</i>	naj chreia ji
PI	ROPOSITIO XX	III.
		_
Ι. τοῦ τε ὅν ἔχει ἡ ΒΓ πρὸς τὰν ΓΗ	deest	concordat cum edit. Paris.
καὶ τοῦ ὄν ἔχει ἥ ΔΓ πρὶς τὴν ΓΕ. 2. τὴν Μ λορος σύρκειται ἔκ τε	***** . * . *	1. 1. 2.
2. την Μ λογος συγκειται εκ τε τοῦ τῆς Κ πρὸς τὴν Λ° λόγου καὶ	Μ λόγος σύγκειται έκ τε τοῦ τῆς Κπρὸς Λ° λόγου	concordat cum edit. Paris.
τοῦ τῆς Λ πρός τὰν Μ°	καὶ τοῦ τῆς Λ πρὸς Μ*	
3. παραλληλόγραμμον	Id	concordat cum edit. Paris.
4. παραλληλόγραμμον	Id	deest.
P	ROPOSITIO XXI	V.
Ι. αὐτοῦ	deest	αὐτῶ
2. τῶν πλευρῶν	deest	concordat cum edit. Paris.
5. ἄρα	deest	concordat cum edit. Paris.
4. i	Id	deest.
5. συντεθέντι	Id	συντεθέντε άρα
6. ти АН, каі	AH	concordat cum edit. Paris.
7. τῶν ὄρα ΑΒΓΔ, ΕΗ	Id	τῶν ΑΒΓΔ, ΕΗ ἄςα
8. ΑΗΖ ρωτία τῷ ἐπὸ ΑΔΓ, ή δὲ ὑπὸ ΗΖΔ τῷ ὑπὸ ΔΓΑ,	ΑΖΗ γωνία τῆ ύπό ΑΓΔ.	concordat cum edit. Paris.
Ο. άρα το ΑΒΓΔ παραλλυλός ταμ-	Jpa deest. et religion	έρα τὸ ἐΒΓΔ παςαλληλόη ςαμμου
μον τῷ ΕΗ παραλληλόγραμμο	concordat cum edit.	ίσοράνιοι έστὶ τῷ ΕΗ παραλλη-
ισορώνιον έστιν.	Paris.	yeλευπην. ************************************
		64

506 EUCLIDIS EL	EMENIOAUM LI	DER SEXTUS.	
EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OZONIÆ.	
10. 1	Id	decst.	
11. kdi	deest	καὶ	
<ol> <li>παραλληλογραμμώ</li> </ol>	deest	concordat cum edit. Paris.	
P	ROPOSITIO XXV	V.	
I. Seî	Id	deest.	
2. 76	Id	deest.	
5. ίστιν	deest	ÉGTIV	
ή. τρίγωτον	1.1	deest.	
5. τώ Δ	Id	deest.	
31.14.2.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1.1			
P	ROPOSITIO XXV	ī.	
Ι. παραλληλογράμμου γάρ	Id	γόρ παραλληλιγιόμμου	
2. άξητήσθω	Id	ἀφαιρισθω	
5. αὐτοῦ ή διάμετρες ή ΑΘΓ, καὶ	Id. a	αὐτῶν ἡ διόμετρις ΛΘΓ, b, c, d,	
έμβληθείτα ή ΗΖ διήχθω έπὶ τό Θ		e, f, g, h, k, l, m, n	
4. ačrny	deest	deest. b.	
5. δμοιόν έστι τὸ ΑΒΓΔ τῷ ΚΗ,	decst	concordat cum edit. Paris.	
6. rai	Id	deest.	
7. δρα	deest	aga	
7. opa	Id	deest.	
0. 002	74	WCC011	
PROPOSITIO XXVII.			
T. authy	Id	deest.	
2. aran pagerts The AB,	τες ΑΒ αιαγραφέντε	concordat cum edit. Paris.	
5. παραλληλογράμμοις	deest	concordat cum edit. Paris.	
Δ. προσκείσθω τὸ ΚΘ* · · · ·	δ. τό ΖΒ	concordat cum edit. Paris.	
5. isn istiv	Id	ecti: icu.	
G. έστὶν ἴσον·	Id	iour iori.	
7. йоте	1d	ώστε και)	
7	11	*	

### PROPOSITIO XXVIII.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO ONONIÆ.	
1. ὁμοίω	1d	δμείο έντε	
<ol> <li>τῶν ἱλλειμμάτων τοῦ τε ἀπὸ τῆς ἡμισείας καὶ τοῦ ῷ δει ὅμοιον ἱλλείπειν.</li> </ol>	<i>Id.</i>	τοῦ τε ἐλλείμματος τοῦ ἀπό τὰς ἡμισείας καὶ τοῦ ῷ δεῖ ὁμοίων ἐλλείπειν παραλληλογράμμου.	
3. δμισείας παςαβαλλομένου, δ-	ΑΒ ἀιαγραφομένου έμείου	concordat cum edit. Paris.	
μοίων όντων τῶν ἐλλειμμάτων,	τῷ ἐλλειμμάτι,		
<ol> <li>τὸ δὰ ΑΗ ἄτοι ἴσον ἐστὶ τῷ Γ,</li> <li>ἢ μεῖζον αὐτοῦ, διὰ τὸν ὅρισμον.</li> </ol>	desunt	concordat cum edit. Paris.	
4. істін	deest	ectiv	
5. cu	deest	ou v	
6. μèν τῆ Λ	τη ΔΚ μέν	μέν τῆ Λ	
7. τῷ ΚΜ τὸ ΗΠ	Id	τό Ξο τῷ ΚΜ.	
9. istiv isov	<i>Id.</i>	ίσον έστίν.	
P	ROPOSITIO XXI	х.	
<ol> <li>ὅμοιον ἄρα ἐστὶ τὸ ΗΘ τῷ ΕΛ.</li> </ol>	desunt.	concordat cum edit. Paris.	
2. τῶ · · · · · · · ·	Id	th	
3. ov	deest	où v	
Δ. ἐστὶν ἴσος	Id	loos loria	
5. τῷ ΕΑ ἐστὶν ὅμοιον τὸ ΟΠ	Id	τό ΕΛ έστὶν όμοιον τῷ ΟΠ.	
· ·		•	
P	ROPOSITIO XX	х.	
		,	
	deest	2 dp	
2. ΑΓ, τουτίστι τε ΑΒ,	AB,	concordat cum edit. Paris.	
5. τὸ	<i>Id.</i>	deest.	
ALITER.			
4. AB	Id	ΑΒ εὐθεῖαν	
Pl	ROPOSITIO XXX	I.	
I. 7t	Id	deest.	
2. 71	Id	deest.	
		64.	

EDITIO	PARISTENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.
5. åpa		deest	åpa
4. 6		<i>Id.</i>	deest.
		ALITER.	
5. (57)		Id	elsì
G. ápa 28605		Id	eidos ápa
		<i>1d.</i>	
		dcest	
		deest	
Hiec alto contractis.		in infina pagina codic	is 190 exarata est, vocabulis
	1	HOLOSILIO AKA	110
I. diana		<i>1d.</i>	deest.
7. 73		Id	dcest.
5 4223 01	έπὸ BAT, AFF, AFB	deest	concordat cum edit. Paris.
	ic livas elvi.		
0 3 5 77			

# PROPOSITIO XXXIII.

1. έτι δί καὶ οἱ τομεῖς, ἄτε πρός τεῖς κίιτρεις τυτιστάμειοι,	exarata sunt manu alienă, et secunda pars demonstratio- nis, que ad secto- res attinet, nec- non corollarium, in margine manu alie- nă exarata sunt, vo- cabulis contractis,	concordat cum edit. Paris.
2. καὶ έτι ὁ ΗΒΓ τομευς προς τὸς ΘΕΖ τομέα.		
ward on Factouisnortely.	Id	อ์ธลเอ็พพรรางบัง หลาล รอ เร็ตร
4. icai coaisnacteur	Id	อัสสเป็นกรรรณ์" เรียน

Kas ti

5. El aça..... Id.....

EDITIO PARASIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
6. 20:las	decst	300105
ζ. διπλατιών	διπλασια	concordat cum edit. Paris.
8. ú=ò . ·	deest	ύπὸ
9. 107)	<i>Id.</i>	deest.
<ol> <li>κύκλος περεφέρεια ἴση έστὶ τῆ</li> <li>λοιτῆ τῆ εἰς τὸν ὅλος κύηλος</li> <li>περεφερεια*</li> </ol>	Id	ΑΒΓ κύχλον περιφέρεια ίση έστὶ τῷ λοιπῷ τῷ εἰς τὸν αὐτὸν κύχλον περιφερεία:
11. BEF		TET zwia
<ol> <li>Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ ἡ ΘΕΖ,</li> <li>ΘΖΜ, ΘΜΝ τεμεῖς ἴσοι ἀλλύ- λοις εἰσίι*</li> </ol>	desunt	concordat cum edit. Paris.
<ol> <li>Εἰ ἄρα ἴση ἐστὰν ἡ ΑΛ περι- φέρεια τῷ ΕΝ περιφερεία,</li> </ol>	Id	καὶ εί ἴση ἰστίν ή ΒΛ περιφέρεια τη ΕΝ,
τοῦ ΘΕΝ τομίως· καὶ εὶ ἐλλεί- πει, ἐλλείπει.	desunt	concordat cum edit. Paris.

# LIBER SEPTIMUS.

#### DEFINITIONES.

EDITIO PARISIENSIS.	CODER 190.	EDITED ONOME.	
ά. (1) μν			
	Id	a a	
ζ'.(2) δ	deest		
θ'. (3) ἀριθμές	Id	deest.	
ί. (4) Περισσάκες δὲ ἄςτεός έστεν,	Id. a, c, e, f, g,	deesi. b, d.	
ο ύπο περισσού άριθμού μετρού-	h, l, m, n,		
μενος κατά άρτιον άριθμών			
ιά. (5) σριθμός έστιν,	Id	έστὶν εριθμός,	
17'(6) 82	Id	deest.	
15°. (7) 05a1	oras	coas ioas	
(8) τοσαυτάκις	Id	τοσάκις	
ιή. (9) καλείται	έστί*	καλείται*	
sθ'(10) ο	deest	0	
κ΄ (11) ἀριθμῶν ἔτων	<i>Id.</i>	iow delluar	
	PROPOSITIO I.		
<ol> <li>Δύο ἀριθμῶν ἀνίσων ἐκκειμέτων, ἀκθυφαιρουμένου δὲ ἀεὲτοῦ ἐλάσ- σενος ἀπὸ τοῦ μεῖζονος, ἐἀν</li> </ol>	<i>Id.</i>	Εάν δύο ἀριθμῶν ἀνίσως ἐκκειμένων ἀνθυφαιρουμένου ἀ:ὶ τοῦ ἐπάσ- σονος ἀπό τοῦ μείζονος,	
2. driver	deest	ανίσων	
3. μετρεί		μετεή.	
4. μετρήσει		µетриты б Е.	
5. μετρήσει	Id	детриясь в E.	
6. µетриоги		μετρήσει.	
C. parpusar		bes changes	
PROPOSITIO II.			
<ol> <li>και έστω έλάσσων ο ΓΔ*</li> </ol>	desunt	concordat cum edit. Paris.	
2. AB, ΓΔ			
		ΓΔ , AB	
<ol> <li>linea secunda et tertia pa- ginæ 589 μετρεί.</li> </ol>	ΑΔΓ	μετρήσει.	

### COROLLARIUM.

IDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ,
1. метрияет		metrites.
	PROPOSITIO II	I.
r. Hoc corollarium deest	Id	
1. Οί Α, ΒΓ	<i>Id.</i>	ei A, BΓ πρώτιμον desunt. desunt. διό Δ έκατίρα τῶν ΒΕ, ΕΖ.
1. ἀριθμοῦ . 3. εἰσὶν ἐν τῷ Βτ ἀριθμοὶ . 5. καὶ οἱ ΒΗ, ΕΘ ἄρα Α, Δ. Διὰ τὰ ἀντὰ δε καὶ ὁ ΕΓ τῷ Α ἴσες ἐστὶν, ὁ δὶ ΘΖ τῷ Δ΄ καὶ οἱ ΙΗΓ, ΘΖ ἀρα τοῖς Α, Δ ἴσοι εἰσίν. 4. τοῦ .	Id	concordat cum edit. Paris.  δριθμοὶ είσῖι ἐν τῷ ΒΓ  ὁ ΒΗ ἀρα καὶ ΕΘ τοῖς Α, Δ ἴσος  εἰσὶ. Καὶ διὰ ταῦτα ὁ ΗΓ τῷ Α  ἴσος ἐστὶ, καὶ ὁ ΘΖ τῷ Δ* καὶ  οἱ ΗΓ, ΘΖ ἄρα τοῖς Α, Δ ἵσος  τῷ

### PROPOSITIO VI.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIE.	
I. y	Id	deest.	
2. 1071	deest	ioti	
5. τὸ αὐτὸ			
4. καὶ ὁ ΘΕ τοῦ Ζ· ὁ ἄρα μέρος	Id	τοῦ Γ τὸ αὐτὸ μέρος ἐστὶ	
ίστὶ τὸ ΗΒ τοῦ Γ			
1	PROPOSITIO VII	•	
,	,	•	
1. 6	deest		
2. 0 AB αρα έκατέρου τῶν HZ,		concordat cum edit. Paris.	
ΓΔ τὸ αὐτὸ μέρος ἐστίν*	nu in margine exa-		
3. (orivioc	rata sunt.	isos isti.	
4. ἐστὶ			
5. τω		700	
6. ὁ ἄρα μέρος ἐστὶν ὁ ΕΒ τοῦ ΖΔ,			
τὸ αὐτὸ μέρος ἐστὶ καὶ ὁ ΑΒ		concordat cana cante cante	
του ΓΔ*			
P	ROPOSITIO VII	I.	
1. τῷ ΛΕ ἔσος	L)	Year of AE	
2. fori		deest.	
2, 1071	200 3	uccsi.	
	PROPOSITIO IX	,	
	* *	2	
I. I			
2. λάσσων δὶ όστω ο Α τοῦ Δ° . 3. καὶ		concordat cum edit. Paris.	
4. Si		S'	
4. 31	14	O Z	
PROPOSITIO X.			
τ. τὸ αὐτὸ	Li	doennt	
2. ἔστω δὶ ὁ ΑΒ τοῦ ΔΕ ἐλάσσων°			
2. 1670 0: 0 AD 700 DE 1/2000	CCSUIII * * * * * * *	Cancordat Culti Cult. I aris.	

EUCEIDIS ELEMENTORUM ETEL	III OLI IIII O
EDITIO PARISIENSIS. CODEX 190.	EDITIO OXONIA.
	deest.
4. τοῦ Id ·	$\tau \widetilde{\omega}$
5. τοῦ Id	$r\hat{\varphi}$
6. καὶ δ ἄρα μέρος ἐστὶν ὁ ΑΗ Id	desunt.
τοῦ ΔΘ ή μίρη, τὸ αὐτὸ μέρος	
έστὶ καὶ ὁ ΑΒ τοῦ ΔΕ ἡ τὰ	
αὐτὰ μέρη·	
7. εδείχθη	
8. ἄρα Id	deest.
PROPOSITIO XIII	
1. τὰ αὐτὰ	desunt.
PROPOSITIO XI	V.
•	
1. 7 às deest	γάρ
2. καὶ deest	netš
PROPOSITIO XV	<i>I</i> •
1. 6	deest.
2. 0	\$€
3. 2012.	ÉGTIV
4. ἀριθμὸν deest	άριθμὸν
5. ή Α μονάς τὸν Δ ἀριθμὸν	concordat cum edit. Paris.
PROPOSITIO XV	V I.
1. α'ριθμόν	deest.
PROPOSITIO XV	11.
ι. έξουσι λόγον	
2. ἀριθμὸν dcest	άριθμον
3. καὶ ὡς ἄρα ὁ Β πρὸς τὸν Δ οῦ- desunt	concordat cum edit. Paris.
τως έ Γ πρὸς τὸν Ε*	C.F.
	65

# PROPOSITIO XVIII.

EDITIO PARISIENSIS.		
	PROPOSITIO X	
<ol> <li>τοῦ πρώτου καὶ τετάρτου .</li> <li>ἀλλ' ὡς .</li> <li>ἀρα .</li> <li>τῶν .</li> </ol>	Id	τού πρώτου καὶ δευτέρου ώς δε άρα τὸν
P	ROPOSITIO X	X.
Contractis. 2. ἐἀν δὲ	zaì làv	י manu exarati est, vocabulis  ניס מיל
4. ἔσοιται		
PΙ	ROPOSITIO X	х I.
1. : χειτας 2. ίσει οί ΓΗ, ΗΔ είσὶν ἀλλήλεις, 5. ἀριθμεί ἴσει ἀλλήλεις, 4. τε αὐτε	Id	έχειτας αὐτοίς ci ΓΗ, ΗΔ ἴσει ἀλλήλεις ἰσὶν, ἀλλήλεις ἴσει, αὐτὸ τὸ
PR	OPOSITIO XX	11.
Hæc propositio in margin contractis.	ne codicis 190 alienă	manu exarata est, vocabulis
<ol> <li>πλήθος οἱ Δ, Ε, Ζ, σύνδυο λαμ-</li></ol>	Id	πλήθος σύιδυο λαμβατόμενοι καὶ ἐν τῷ αὐτῷ λόγῳ, οἱ Δ, Ε. Ζ
PR	OPOSITIO XXI	II.
τ. μά	Id	είσιτ οἱ Β, Β ἐλάχιστοι τῶν τὸν ἀὐτὸν λόρον ἰχώτων ἀὐτώς,
2. Nassore;	Id ,	λάχιστει

# PROPOSITIO XXVI. EDITIO PARISIENSIS. CODEX 190. EDITIO OXONIA.

EDITIO PARISIENSIS.	COBEX 190.	20.1.0	
<ol> <li>πρῶτοι ἔστωσαι,</li> </ol>	Id	Estasar mentos,	
2. τούς Γ, Δ			
	Id	\$€	
	Id	deest.	
4	14	40000	
P R	OPOSITIO XX	V 1 I.	
Ι. Καὶ	deest	Kai	
PR	OPOSITIO XXV	111.	
Ι. πρὸς τὰν Γ πρῶτος ἔσται	Id	πρώτός έστι πρός τὸν Γ.	
2. 01			
P R	OPOSITIO XX	1 X.	
I. Tude,	Id	Tird,	
2. ἀριθμοὶ δύο	Id	δύο ἀριθμοὶ	
5. μίν	Id	deest.	
4. oūv	Id	dpa	
PROPOSITIO XXX.			
Ι. τῶν	Tòv	$\tau \hat{\omega} v$	
2. τοὺς ΓΑ, ΑΒ	ld	αὐτοὺς	
3. Διὰ τὰ αὐτὰ δὰ καὶ οἱ ΑΓ,			
ΓΒ πρώτσι πρὸς ἀλλήλους εἰσίν		acount.	
4. πρώτοι πρὸς ἀλλήλους	Id	πρὸς ἀλλήλους πρῶτοι	
5. οί ΑΒ, ΒΓ πρὸς ἀλλήλους, .	Id	πρὸς ἀλλήλους οἱ ΑΒ, ΒΓ,	
6. Tous AB, Br	ld	αὐτοὺς	
P R	OPOSITIO XX	X I.	
1. καὶ ΐστω ό Γ	Id	καὶ ἔστω ὁ Γ· ὁ Γάρα οὐκ ἐστ μοτάς.	

#### PROPOSITIO XXXII.

													EDITIO OXONI
	είλλ	ήλα	υç			,		Id.					deest.
2.	δΔ							dees	ŧ.				δ Δ

χ.	2020000	ลัง ผัม	τò	: :TIT	αχθ	έν°	Id.					δηλον άν είν το ξητούμειον
2.	2520105	âr eis	τò	: :771T	αχθ.	έν°	Id.					δηλον αν είμν το ζητούμενον.
5.	ő.						dees	t.				0
4.	πρώτος	αριθμό.					Id.					desunt.

#### ALITER.

deest.

deest. a, c, d, e, f,

Εστω σύνθετος άριθμές ό Α\* λέρω ζτι ύπο πρώτευ τινός άριθμοῦ METDEITAL.

Επεί γάρ σύεθετός ίστιν ό Α, μετουθύσεται ύπο δειθμού. Καὶ έστω έλάχιστος τῶν μετρούντων αὐτὸν ἡ Β- λέρω ὅτι ὁ Β πρῶτός SCTIV.

Εί γάρ μὰ, σύιθετός έστι μετρηθήσεται άρα ύπὸ άριθμοῦ τινος. Μετρείσθω, καὶ έστω ὁ Γ ὁ μετρών αὐτόν το Γάρα τοῦ Βελάσσων έστέ. Καὶ ἐπεὶ ὁ Γάρα τὸν Β μετρεί, άλλα καὶ ὁ Β τὸν Α μετρεί\* καὶ ὁ Γάρα τον Αμετρεί, έλάσσων ών τοῦ Β, ἐλαχίστου όντος τῶν μετρού: των Α. όπερ άτοπον" ούκ άρα ο Β σύνθετος άριθμές 'στι' πρώτος άρα, Οπιρ 184 Sil Zal. b . h . 1.

### PROPOSITIO XXXIV.

EDITIO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.							
<ol> <li>3 2 2 3 0 νος αν είν τὸ ἐπιταχθέν.</li> </ol>		δήλον άν είν το ζητουμενον.							
PROPOSITIO XXXV.									
1. iv	deest	} #							
	Id	έγόντων αὐτοῖς							
5. THE	deest	TIVES							
PROPOSITIO XXXVI.									
1. 6 A	<i>Id.</i>	ő							
2. μετρήσουσί	Id	μετροῦσί							
5. όταν οἱ Α, Β πρῶτοι πρὸς ἀλ-		concordat cum edit. Paris.							
λήλους ώσεν*	neas alienà manu								
<ol> <li>ἀλλ' ώς ὁ Α πρὶς τὸν Βοῦτως</li> </ol>	exarata sunt.	danna							
<ol> <li>4. αλλ ως ο Α πρις τον Β ουτως</li> <li>δ Θ πρὸς τὸν Η*</li> </ol>	14	desunt.							
1 .	POSITIO XXX	VII							
rnt	FUSITIO AAA	Υ 11.							
ι. μετρούσε,	<i>Id.</i>	μετρήσουσι.							
PRC	POSITIO XXXV	7111.							
ι. μετρήσουσιν		μετρούσεν							
2. Si		S							
<ol> <li>οἱ Α, Β, Γ ἄρα τὸν Δ μετρή-</li> </ol>	(Icest	οί άρα Α, Β, Γ τον Δ αετρουσι							
	deest	σὑν							
•	deest	το̃ν Ε							
G. μετρήσουσί	Id	μετροῦτι							
7. μετρώσουσι	Id	μετρούσι.							
8. μετρήσουσι		метройы.							
0. 9 L. · · · · · · · ·	Id	ο Γ τον Ε°							
10. μετρήσουσι	<i>Id.</i>	μετρούπ.							

ele Eechibis Elli	EMENTORUM LI	DER SEPTIMUS.
FDITTO PARISIENSIS.	CODEX 190.	EDITIO OXONIÆ.
11. δà	Id	deest.
12. και ε έλαχιστος όςα.	Id	ώστε καὶ ὁ ἐλάχιστος
<ol> <li>τον Ζ μετράσει.</li> </ol>	Id	μετρήσει του.
14. μετρήσουσί .	Id	
F	ROPOSITIO X	L.
111576 .	Id	ίστω ἀριθμές
2. perser den .	Id	
	PROPOSITIO XL	ī.
1. τὰ δύθατα μερα τα Α, Β <b>, Γ.</b>	τα Α, Β, Γμέρη	τά δεθείτα μέρη τὰ Α , Β, Γ.
2. ἀριθμοὶ	deest	άριθμοὶ
5	deest	0
4. č H žịa	<i>Id.</i>	έπεὶ εὐε ὁ Η ὑπὸ τώε Δ, Ε, Ζ με- τρεῖται, ὁ Η
5. Έστω τὶς τοῦ Η ἐλάσσων ἀριθ-	Id	ό Η έλάχιστος ὢν έχει τὰ Α , Β , Γ
μός ες έξει τα Α, Β. Γ μέρη.		μέρη, έσται τοῦ Ηἐλάσσων ἀριθ-

FINIS TOMI PRIMI.

μός ος έξει τὰ Α, Β, Γ μερκ.

Εστω έ Θ.

ίΘ.

### ERRATA.

Signo \* indicantur correctiones in textu faciendæ; quæ autem hoc signo carent, nullius fere sunt momenti.

Littera b indicat lineas ab infimà paginà esse computandas.

Cùm in meå editione litteræ circa figuras incisas sint mobiles, non mirandum est si qua in aliquot figuris operis impressi deesse potuerit.

Pagina	linea		Pagina	linea	
xij et xi	ii*. 7.	1808, lege 1807.	84*,	5,	in æqualia, lege in.
′5*.	7, 6.	τις2, lege τις.	87,	5, 6.	το δ', lege το δ'.
*	2, b.	ywriai3, lege ywriai.	88*,	5,	ερθέρωνω, lege ορθορωνίω.
*,	1, 6.	μπ'i, lege μπ.	100*,		littera M deest in figura.
8*,	5,	ioriv, lege ioriv.	101*,	11,	gnomonon quadrupla,
*	3,	ion toriv , lege ion toriv?.			lege gnomon quadru-
8,	3,0.	εὐθεῖα, lege εὐθεία.			pla.
10,		littera B deest in figură.	102,	2,	Si, lege Si.
14,	5, b.	περιέχουσιν, leg. περιέχουσι.	107*,	9,	igitur AHE, lege igitur
	4, 6.	iotiv, lege ioti.			ΔHB.
20*,	Ι,	quidem, lege autem.	111*,	10,	ποιείν, lege ποιείν7.
20,	1,b.	triangulo requilatero, l.	117*,	7,	point, leg. d'aucun côté.
		triangulum æquilate-	119*,	5, b.	ταίς HΔ, ΔB, lege ταίς
		rum.			ΔB , HΔ.
21,	8,	й, lege й.	*	3, b.	duabus HA, AB, lege
21,	1, 6.	πεπερασμέταν, lege πεπε-			duabus ΔB, HB.
		paomerni.	*	5, b.	droites HA, AB lege
25*,	5,	triangulo æquilatero,			droites AB, HA.
		leg. triangulum æqui-	119* et	120*,	in figură în locum litte-
		laterom.			ræ A ponatur B et in
25,	1,	ini, lege ini.			locum litteræ B po-
32*,	Ι,	Súo, lege Suri.			natur A.
46*,	10,	ionvo, lege ion.	121*,		littera B deest in figura.
62,	3,6.	nai siou, lege nai siou.	125*,	1, 6.	τεμιτεί ορθη άρα, lege τ μ-
66,	4,	præter AB; AA, lege			ves3. open apa.
		A4; A4.	126*,	3,	τέμνει. ορθή άρα <sup>5</sup> , lege τέμ-
71,	2, 6.	loth h, lege loth h.		_	ves · cρθn άρα.
72*,	1, 6.	йоте, lege йоте!.		6,	istiv, lege istiv.
75*,	1,	τη BA', lege τη BA.	152*,	8,	ywria, lege ywria.
78*,		littera ⊕ deest in figură.	154,	5, b.	inei Simep, lege ineidimep.
79 <b>*</b> >	16,	αί ΔB, ΔA, lege ΔB, BA.	165,	5,	apa, lege apa.
*	15,	utique AB, AA, lege AB,	179,	1,	intoc, lege intoc.
		BA.	181,	4,	tioir, lege tioi.
*	II,	droites AB, AA, lege	185*,	4,	κύκλου, lege τοῦ κύκλου.
		ΔB. BA.	184*,	*	littera B deest in figura.

Pagina	linea		Pagina	linea	
105*,	9,	Si, lege Si'.	359,	7,	άτῶν, lege ὅττων.
196*,	1,	Fit, lege Si.	56o,	1, 6.	semblable, lege égal.
*	8,	όμοίως, lege όμοίως3.	582,	2, 6.	πρώτως, lege πρώτος.
198,	6, 6.	и, lege ń.	582,	4,	ipse bifariam divisus,
200*,	4, 6.	ducitur, lege ducta est.	,	17	lege qui bifariam di-
218*,	7, 6.	τῶ, lege τῶι.			viditur:etsimilimodo
227*,	4,	i, lege i.			emendentur defini-
227*,	4, 6.	τὸ, lege τῷ.			tiones 715; vo-
228*,	5,6.	περιγραφόμετος, lege περι-			cabulo qui in locum
,	•	γεγραμμένος.			vocabuli ipse posito,
255*,		littera △ deest in figurà.	ĺ		indicativo autem in
235*,	5,	μιγέθους, lege μεγέθους.			locum participii.
255*,	i, b.	σχέσις, lege σχέσις.	388*,	1, b.	метриты3, lege интриты.
256*,	8,	surpassent, chacun à	589*,	2,5,	μετρεί, lege μετρεί3.
		chacun, lege surpas-	416*,	9,	αὐτὸν ἔχουσι τὸν, lege τὸν
		sent.			αὐτέν έχουσι.
257,	5, b.	divisio, lege divisio au-	425*,	7,	πλήθως, lege πλήθος.
		tem.	459,	7,	έπιταχθει, lege επιταχθέι.
240*,	Ι,	qu'il y a, lege qu'il y a	477*,	7,	col. 1. ipamamintas, leg.
		dans ra.	, ,,,,,	,	ефантитал.
245*,	$\mathbf{r}, b$ .	multiplices, lege æque	478*,	14,	col. 5. εὐθεῖαι, l. εὐθεῖα.
		multiplices.	480*,	5, b.	col. 5. οὐ μία, αὐτῶν, leg.
247*,	9,	sunt, lege sint.	10/2	- 7	ού, μία αὐτῶν.
275*,	4,	Si to, lege Si to'.	484*,	13,	col. 1. τῶν ΕΖ, leg. τῶν ΔΖ.
502*,	4,	τῷ Δ, lege τῷ A.	491*,	5, b.	col. 1. μετέθεσεν, lege με-
*	4,	ad A, lege ad A.	/*		
	2,	restant A, lege restant A.	492*,	17,	col. 1. ähha štuxer, lege ähha ä štuxer.
511,	1,	ομοιονέστι, lege εμειόν έστι.	*	18,	col. 1. έλλαττως, lege
520*,	5, b. 5, b.	τῶr ΔB , lege τῶr AB. ipsarum ΔB , lege ipsa-		10,	έλαττοι.
,	5,0.	rum AB.	494*,	Ι,	propositio IX, lege pro-
*	3, b.	ΔB, BΓ autour, lege AB,	494 )	٠,	positio VIII.
	3,0.	Br autour.	497*,	6,	col. 3. τὶ A, lege τὸ Λ.
554*,	1, 6.	я́ Aн, lege я́ лн.	49/ *	7,	col. 3. 7è A, lege 7è A.
*	1, b.	AH ad, lege ad AH.	498*,	9,	col. 5. τριῶσι, leg. ποιῶσι.
*	1, b.	comme AH, /. commeAH.	499*,	10, 6.	col. 5. AFE, lege AFB.
5.44,	8,	n, lege h.	500*,	4,	col. 1. A, leg. A.
544,	10,	àπὸ, lege ἀπὸ.	*	4,	col. 3. EAZ, lege HEZ.
545,	8,	», lege ».	502*,	6,	col. 1. AB, lege AB.
555*.	4, 6.	τῷ KH , lege τῷ EH.	507*,	5,	col. 5. opolor, 1. curior.
* .	4, 6.	ipsum KH, L. ipsum EH.	′*	15,	col. 1. A, lege KA.
*	2, 6.	KH ne peuvent, lege EH	*	11,	col. 5. A, lege KA.
		ne peuvent.			· ·







